









Digitized by the Internet Archive  
in 2019 with funding from  
Getty Research Institute

<https://archive.org/details/kolnerschreinsur121unse>







PUBLIKATIONEN

DER

GESELLSCHAFT

FÜR

RHEINISCHE GESCHICHTSKUNDE.

---

I.

KÖLNER SCHREINSURKUNDEN

DES ZWÖLFTEN JAHRHUNDERTS.

ZWEITER BAND.

ERSTE HÄLFTE.

---

BONN

EDUARD WEBER'S VERLAG (JULIUS FLITTNER)

1893.



# KÖLNER SCHREINSURKUNDEN

DES ZWÖLFTEN JAHRHUNDERTS.

---

QUELLEN

ZUR RECHTS- UND WIRTSCHAFTSGESCHICHTE  
DER STADT KÖLN

HERAUSGEGEBEN

VON

ROBERT HOENIGER.

---

ZWEITER BAND.

ERSTE HÄLFTE.

---

BONN

EDUARD WEBER'S VERLAG (JULIUS FLITTNER)

1893.





# Stifter und Patrone

der

## Gesellschaft für Rheinische Geschichtskunde.

---

Seine Majestät der Kaiser und König als Patron.

---

Der Rheinische Provinzialverband.

### I. Stifter:

1. Herr Geh. Kommerzienrat **Dr. iur. et phil. Gustav von Mevissen**, Mitglied des Staatsrats und des Herrenhauses, Köln.
2. „ **Adolph von Carstanjen**, Majoratsherr, Berlin.
3. „ Kommerzienrat **Emil vom Rath**, Köln.

### II. Patrone:

1. Die Stadt **Aachen**.
2. Die **Aachener und Münchener Feuer-Versicherungs-Gesellschaft**, Aachen.
3. Herr Kommerzienrat **Otto Andreae**, Köln.
4. Se. Durchlaucht der **Prinz Philipp von Arenberg**, Bischöfl. Geistl. Rat, Eichstädt.
5. Die Stadt **Barmen**.
6. Herr Professor **Dr. Jul. Baron**, Bonn.
7. Herr **Julius von Bemberg-Flamersheim**, Präsident des landwirtschaftlichen Vereins für die Rheinprovinz, Mitglied des Herrenhauses, des Landesökonomiekollegiums und des deutschen Landwirtschaftsrates, Burg Flamersheim.
8. Herr **Freiherr von Berlepsch**, Excellenz, Minister für Handel und Gewerbe, Berlin.
9. Herr Geh. Kommerzienrat **Eugen von Boch**, Mettlach.
10. Die Stadt **Bonn**.
11. Die Stadt **Burtscheid**.
12. Herr **Arthur Camphausen**, Bankier, Köln.
13. Herr **Peter von Carnap**, Elberfeld.
14. Herr **Adolph von Carstanjen**, Majoratsherr, Berlin.
15. Die Stadt **Coblenz**.
16. Herr **Hermann Colsman**, Langenberg (Rheinland).
17. „ Professor **Dr. Karl Adolph Ritter von Cornelius**, München.
18. „ **Johann Cossmann**, Inhaber der Firma Theodor Cossmann, Aachen.
19. Die Stadt **Crefeld**.
20. Herr **J. Cüpper**, Tuchfabrikant, Inhaber der Firma J. Cüpper Sohn, Burtscheid.
21. Herr Kommerzienrat **Theodor Deichmann**, Köln.
22. „ „ **Karl Delius**, Aachen.
23. „ **Friedr. Daniel Freiherr von Diergardt**, Kammerherr, Rittergutsbesitzer zu Haus Morsbroich bei Schlebusch.
24. Die Stadt **Düsseldorf**.
25. Die Stadt **Duisburg**.
26. Die Stadt **Elberfeld**.

27. Herr **Karl Graf und edler Herr von und zu Eltz**, Wirkl. Geheimrat, Schlosshauptmann von Homburg v. d. Höhe, Excellenz, Eltville.
28. Der Landkreis **Essen**.
29. Herr **August Ferber**, Fabrikbesitzer, Burtscheid.
30. Frau **Johanna Foerster**, geb. **Thywissen**, Kempen (Rhein).
31. Herr **Alois Fritzen**, Landesrat a. D., Düsseldorf.
32. „ **Gisbert Graf von Fürstenberg-Stammheim**, K. Kammerherr und Schlosshauptmann von Koblenz, Mitglied des Herrenhauses, Stammheim b. Mülheim.
33. Der Kreis **Geldern**.
34. Herr **Matthias H. Göring**, Honnef.
35. Frau Witwe Kommerzienrat **Dr. Hermann Grüneberg**, Köln.
36. „ „ Kommerzienrat **Franz Karl Guilleaume**, Köln.
37. Herr **Max Guilleaume**, Köln.
38. „ **Theodor Guilleaume**, Fabrikbesitzer, Mülheim a. Rh.
39. „ Kommerzienrat **Emil Haldy**, St. Johann-Saarbrücken.
40. Frau Witwe Geh. Kommerzienrat **Hugo Haniel, Bertha**, geb. **Haniel**, Ruhrort.
41. „ Witwe Geh. Kommerzienrat **Alex. von Heimendahl, Lydia**, geb. **Höninghaus**, Crefeld.
42. Herr Geh. Kommerzienrat **August Heuser**, Stadtverordneter, Köln.
43. „ **Karl von der Heydt**, Bankier, Elberfeld.
44. „ **Karl Eugen Graf von Hoensbroech**, Kammerherr, Schloss Türnich, Kr. Bergheim.
45. „ **Eberhard Hoesch**, Düren.
46. „ Geh. Kommerzienrat **Leopold Hoesch**, Düren.
47. Die **Fürstl. Hohenzollern'sche Hofbibliothek**, Sigmaringen.
48. Frau **Fanny Joest**, geb. **Camphausen**, Köln.
49. Die Administration des **Gräfl. von Kesselstatt'schen Majorats**, Trier.
50. Se. Eminenz der Herr **Kardinal-Erzbischof von Köln Dr. Philippus Krementz**, Mitglied des Staatsrats, Köln.
51. Die Stadt **Köln**.
52. Herr Geh. Kommerzienrat **F. A. Krupp**, Mitglied des Staatsrats, zu Bredeneu, Ldkr. Essen.
53. „ Geh. Kommerzienrat **Eugen Langen**, Köln.
54. „ **Ernst Leyendecker**, Kaufmann, Köln.
55. **Freifrau Angelika von Liebieg**, Schloss Gondorf bei Coblenz und Reichenberg (Böhmen).
56. Herr **Graf Friedrich von Loë**, Schloss Wissen bei Weeze.
57. „ Geh. Justizrat **Dr. Hugo Loersch**, Professor, Kronsyndikus und Mitglied des Herrenhauses, Bonn.
58. Herr **Dr. jur. Gustav Mallinckrodt jr.**, Köln.
59. „ **Dr. Götz Martius**, Professor, Bonn.
60. „ **Dr. jur. Karl Mayer-Leiden**, Rechtsanwalt, Brühl.
61. „ Geh. Kommerzienrat **Dr. Gustav von Mevissen**, Mitglied des Staatsrats und des Herrenhauses, Köln.
62. Frl. **Mathilde von Mevissen**, Köln.
63. Herr Geh. Kommerzienrat **Gustav Michels**, Köln.
64. „ **Graf Ernst von Mirbach-Harff**, Fideicommissbesitzer zu Schloss Harff, Kr. Bergheim, und Ziadlowitz bei Müglitz (Mähren).
65. Herr Geh. Medicinalrat **Dr. Albert Mooren**, Düsseldorf.
66. Die Stadt **Mülheim a. Rh.**
67. Der Kreis **Mülheim a. d. Ruhr**.
68. Herr **August Neven-DuMont**, Kaufmann, Eigentümer der Kölnischen Zeitung, Köln.
69. „ **Emil Oelbermann**, Kaufmann, Köln.
70. „ **Dr. Heinrich Oidtmann**, Inhaber der Linnieher Kunstanstalt für Glasmalerei, Linnich (Rheinland).
71. Herr **Albert Freiherr von Oppenheim**, Kgl. sächs. Generalkonsul, Köln.
72. „ **Eduard Freiherr von Oppenheim**, K. K. österr.-ungar. Generalkonsul, Köln.
73. „ **Eugen Pfeifer**, Stadtverordneter, Köln.
74. „ Kommerzienrat **Valentin Pfeifer**, Fabrikbesitzer, Köln.
75. Frau Witwe **Eduard Puricelli, Hyacinthe**, geb. **Recking**, Trier.
76. „ **Fanny Puricelli**, Rheinböllerhütte bei Kreuznach.
77. Herr Kommerzienrat **Emil vom Rath**, Stadtverordneter, Köln.
78. „ Landgerichtsdirektor **Adolf Ratjen**, Hannover.
79. „ Kommerzienrat **Eugen Rautenstrauch**, Stadtverordneter, K. belgischer Konsul, Köln.
80. Der Kreis **Ruhrort**.



81. Der Kreis **Saarbrücken**.
82. Se. Erlaucht der **Reichsgraf Heinrich von Schaesberg-Dilborn**, Schloss Tannheim bei Leutkirch (Württemberg).
83. Herr Geh. Kommerzienrat **Wilh. Scheidt**, Kaufmann, Kettwig a. d. Ruhr.
84. Frau Witwe **Alexander Schoeller**, Düren.
85. Herr **Ludw. Friedr. Seyffardt**, Kaufmann und Abgeordneter, Crefeld.
86. „ **Graf Franz von Spee**, K. Kammerherr, Schloss Heltorf bei Düsseldorf.
87. Frau Witwe Kommerzienrat **Konrad Startz, Marie**, geb. **Nütten**, Aachen.
88. „ **Elise Stein**, geb. **von Mevissen**, Köln.
89. Herr **Lebrecht Stein**, Seidenfabrikant, Langenberg (Rheinland).
90. „ **Robert Suermondt**, Bankier, Aachen.
91. Der Herr **Bischof von Trier Dr. Felix Korum**, Trier.
92. Die Stadt **Trier**.
93. Herr **Julius Vorster**, Kaufmann, Köln.
94. „ Geh. Kommerzienrat **Julius Wegeler**, Coblenz.
95. Frä. **Johanna Wekbeker**, Düsseldorf.
96. Se. Durchlaucht der **Fürst Wilhelm zu Wied**, Neuwied.
97. Herr **Richard Zanders**, Fabrikant, Köln (Berg.-Gladbach).

### Verstorbene Patrone:

Ihre Majestät die **Kaiserin und Königin Augusta**, † 1890 Jan. 7.

1. Herr Wirkl. Geheimrat **Dr. von Bardeleben**, Excellenz, Oberpräsident a. D., Berlin, † 1890 Jan. 8.
2. Herr **Dr. med. H. J. R. Claessen**, Köln, † 1883 Okt. 17.
3. „ Wirkl. Geheimrat **Dr. Heinr. v. Dechen**, Excellenz, Bonn, † 1889 Febr. 15.
4. Frau Geheimrat **Lila Deichmann-Schaaffhausen**, Köln, † 1888 Juli 7.
5. Herr **August Elven**, Köln, † 1891 April 28.
6. „ **Ludwig Levin Freiherr von Elverfeldt**, Elberfeld, † 1885 Mai 23.
7. „ **Johann Maria Farina**, Köln, † 1892 Febr. 26.
8. „ **Freiherr von Geyr zu Schweppenburg**, Kgl. Kammerherr, Beigeordneter, Aachen, † 1882 Juli 3.
9. Herr Kommerzienrat **Dr. Herm. Grüneberg**, Köln, † 1894 Juni 7.
10. „ Geh. Kommerzienrat **Hugo Haniel**, Ruhrort, † 1893 Dec. 15.
11. „ Geh. Kommerzienrat **Alex. von Heimendahl**, Crefeld, † 1890 Dec. 29.
12. „ Kommerzienrat **F. W. Königs**, Köln, † 1882 Okt. 6.
13. „ Kommerzienrat **Wilhelm Leyendecker**, Köln, † 1891 Juni 18.
14. „ **Theodor Freiherr von Liebieg**, Schloss Gondorf bei Coblenz, † 1891 Sept. 8.
15. „ **Ludwig von Lilienthal**, Elberfeld, † 1893 Juni 1.
16. „ Kommerzienrat **Julius Marcus**, Köln, † 1893 Jan. 4.
17. „ **Graf Wilhelm von Mirbach-Harff**, Schloss Harff, † 1882 Juni 19.
18. „ **Hermann von Mumm**, Kgl. Dän. General-Konsul, Köln, † 1887 Juli 16.
19. „ Geh. Regierungsrat **Dagobert Oppenheim**, Köln, † 1889 Juli 25.
20. „ Kommerzienrat **Emil Pfeifer**, Köln, † 1889 Sept. 20.
21. „ **Eduard Puricelli**, Trier, † 1893 Dec. 4.
22. „ Kommerzienrat **Valentin Rautenstrauch**, Trier, † 1884 Okt. 19.
23. „ **Alexander Schöller**, Düren, † 1892 Febr. 26.
24. „ **Graf August von Spee**, Kgl. Kammerherr, Schlosshauptmann zu Brühl, Schloss Heltorf, † 1882 Aug. 25.
25. Herr Kommerzienrat **Konrad Startz**, Aachen, † 1893 Sept. 30.
26. „ Landgerichts-Referendar **Adolf Wekbeker**, Düsseldorf, † 1882 Nov. 16.
27. „ Kommerzienrat **Victor Wendelstadt**, Köln, † 1884 Juli 15.

### Vorstand der Gesellschaft:

Stadtarchivar **Dr. Joseph Hansen**, Köln, Vorsitzender.  
 Geh. Regierungsrat **Dr. Moriz Ritter**, Professor, Bonn, stellvertretender Vorsitzender.  
 Geh. Justizrat **Dr. Hugo Loersch**, Professor, Bonn, Schriftführer.  
**Dr. Reinhold Koser**, Professor, Bonn, stellvertretender Schriftführer.  
**Dr. iur. Gustav Mallinckrodt**, Köln, Schatzmeister.  
 Kommerzienrat **Emil vom Rath**, Köln, stellvertretender Schatzmeister.

Archivrat **Dr. Becker**, Königl. Staatsarchivar, Coblenz.  
**Becker**, Ober-Bürgermeister, Köln.  
**Dr. Gothein**, Professor, Bonn.  
Geh. Archivrat **Dr. Harless**, Königl. Staatsarchivar, Düsseldorf.  
Geh. Justizrat **Dr. Hüffer**, Professor, Bonn.  
Geh. Regierungsrat **Jaeger**, Ober-Bürgermeister, Elberfeld.  
Archivrat **Dr. Keller**, Königl. Staatsarchivar, Münster i. W.  
Geh. Regierungsrat **Lindemann**, Ober-Bürgermeister, Düsseldorf.  
Geh. Kommerzienrat **Gustav Michels**, Köln.  
**Dr. Menzel**, Professor, Bonn.  
Geh. Regierungsrat **Dr. Nissen**, Professor, Bonn.  
Geh. Regierungsrat **Pelzer**, Ober-Bürgermeister, Aachen.  
Geh. Kommerzienrat **Wegeler**, Coblenz.

### Vertreter des Provinzialverbandes im Vorstande:

Herr **Freiherr von Solemacher-Antweiler**, Excellenz, Königl. Kammerherr und Schlosshauptmann von Brühl, Mitglied des Herrenhauses, Rittergutsbesitzer zu Schloss Wachendorf bei Bonn.

### Ehrenmitglieder des Vorstandes:

**Dr. Höhlbaum**, Professor, Giessen.  
**Ad. Ratjen**, Landgerichtsdirektor, Hannover.

---



# Satzungen

der

## Gesellschaft für Rheinische Geschichtskunde.

(Gegründet am 1. Juni 1881, mit den Rechten einer juristischen Person ausgestattet durch Allerhöchsten Erlass vom 9. August 1889.)

### § 1.

Die Gesellschaft für Rheinische Geschichtskunde hat den Zweck, die Forschungen über die Geschichte der Rheinlande dadurch zu fördern, dass sie Quellen der rheinischen Geschichte in einer den Forderungen der Wissenschaft entsprechenden Weise herausgibt.

Der Sitz der Gesellschaft ist Köln.

### § 2.

1. Stifter der Gesellschaft sind diejenigen, welche wenigstens eintausend Mark in die Kasse der Gesellschaft einzahlen.

2. Patrone der Gesellschaft sind diejenigen, welche einen Jahresbeitrag von mindestens einhundert Mark auf drei Jahre zu zahlen sich verpflichten.

3. Mitglieder der Gesellschaft sind diejenigen Forscher auf dem Gebiete der rheinischen Geschichte oder auf verwandten Gebieten, welche entweder

a) bei Gründung der Gesellschaft als Mitglieder beigetreten sind, oder

b) später auf Vorschlag des Vorstandes durch die Gesellschaft in ihren Hauptversammlungen ernannt werden.

### § 3.

Die für ihre Zwecke erforderlichen Geldmittel entnimmt die Gesellschaft:

1. dem Kapitalbestande, welcher am 1. Januar 1889 Mark 29 986,96 betrug,

2. der Stiftung des Geh. Kommerzienrats Dr. jur. G. von Mevissen in der Höhe von Mark 3000 und zukünftigen Stiftungen,

3. den Beiträgen der Patrone,

4. den von der Staatsregierung und der Provinz zu erbittenden Zuschüssen,

5. dem Verkauf der Publikationen.

Die einmal bewilligten Beiträge unter 3 werden forterhoben, so lange sie nicht abgemeldet sind; mit ihrem Wegfall hört das Patronat auf.

### § 4.

Die Beiträge der Stifter bilden einen bleibenden Vermögensbestand, dessen Zinserträge jährlich den laufenden Einnahmen überwiesen werden.

Im Übrigen ist für die Vermögensverwaltung der § 39 der Vormundschaftsordnung vom 5. Juli 1875 massgebend.

Die der Gesellschaft gehörigen Inhaberpapiere sind beim Erwerbe durch den Vorsitzenden oder dessen Stellvertreter ausser Cours zu setzen.

### § 5.

Den Stiftern und Patronen sowie den Mitgliedern des Vorstandes werden die Publikationen der Gesellschaft unentgeltlich geliefert. Den Mitgliedern der Gesellschaft wird jede einzelne Publikation für zwei Drittel des Ladenpreises geliefert.

## § 6.

Ein aus 19 Personen bestehender Vorstand leitet die Gesellschaft und vertritt sie Behörden und Privatpersonen gegenüber mit dem Rechte der Substitution in allen Angelegenheiten, einschliesslich derjenigen, welche nach den Gesetzen einer besonderen Vollmacht bedürfen.

Der Vorstand wird durch die Hauptversammlung aus den Stiftern, Patronen und Mitgliedern der Gesellschaft gewählt.

Das Amt der Vorstandsmitglieder erlischt durch Tod, Niederlegung und Verlassen des Gesellschaftsgebietes, als welches in dieser Hinsicht die Provinzen Rheinland, Westfalen und der Regierungsbezirk Wiesbaden anzusehen sind.

Dem Minister für geistliche, Unterrichts- und Medizinal-Angelegenheiten und dem Provinzialverbande der Rheinprovinz wird vorbehalten, den Vorstand durch je ein weiteres Mitglied zu verstärken, so lange die Arbeiten der Gesellschaft aus Mitteln des Staates, bezw. der Provinz unterstützt werden.

Zur Legitimation des Vorstandes nach aussen dient eine Bescheinigung des Bürgermeisteramtes der Stadt Köln, welchem die jedesmaligen Wahlverhandlungen sowie die Ernennungen des Staates und der Provinz mitzuteilen sind.

## § 7.

Der Vorstand kann seine Befugnisse für einzelne Angelegenheiten oder bestimmte Geschäfte einzelnen seiner Mitglieder oder aus seiner Mitte gewählten Kommissionen übertragen.

An der Bestimmung des § 8 über die Urkunden, welche die Gesellschaft vermögensrechtlich verpflichten, wird hierdurch nichts geändert.

## § 8.

Der Vorstand wählt aus seiner Mitte auf je drei vom 1. Januar 1889 ab laufende Jahre einen Vorsitzenden, einen Schatzmeister, einen Schriftführer und für jeden derselben einen Stellvertreter. Wird eines dieser Aemter erledigt, so wird ein Ersatzmann für den Rest der Amtszeit gewählt.

Urkunden, welche die Gesellschaft vermögensrechtlich verpflichten, sind unter deren Namen vom Vorsitzenden oder dessen Stellvertreter und ausserdem von einem anderen Vorstandsmitgliede zu vollziehen.

## § 9.

Der Vorsitzende leitet die Verhandlungen des Vorstandes sowie der Hauptversammlung.

Er beruft den Vorstand, so oft dies die Lage der Gesellschaft erfordert, auch sobald drei Mitglieder des Vorstandes dies beantragen. Die Einladung erfolgt schriftlich unter Mitteilung der Tagesordnung.

## § 10.

Zur Beschlussfähigkeit des Vorstandes ist die Anwesenheit von neun Vorstandsmitgliedern, zu Beschlüssen die absolute Stimmenmehrheit der anwesenden Vorstandsmitglieder erforderlich. Bei Stimmengleichheit entscheidet der Vorsitzende.

Über die Verhandlungen nimmt der Schriftführer ein Protokoll auf, welches von ihm und dem Vorsitzenden vollzogen und gleich den übrigen Akten vom Vorsitzenden aufbewahrt wird.

## § 11.

Der Schatzmeister führt und verwahrt die Kasse der Gesellschaft. Er hat dem Vorstande jährlich eine mit Belegen versehene Übersicht des Vermögensbestandes einzureichen, welche zu den Akten genommen wird. Diese Übersicht umfasst das abgelaufene Geschäftsjahr, welches vom 1. Januar bis 31. December gerechnet wird, und wird in der ersten Vorstandssitzung des neuen Jahres vorgelegt.



## § 12.

Zum Geschäftskreise der Hauptversammlung, in welcher jeder persönlich erscheinende Stifter, Patron oder Mitglied der Gesellschaft Stimmrecht hat, — die Städte, welehe Stifter oder Patrone sind, werden vertreten durch ihre Bürgermeister, andere Korporationen oder Vereine durch die von ihnen Beauftragten, — gehört:

1. die Wahl und Ergänzung des Vorstandes (§ 6),
2. die Wahl von Mitgliedern der Gesellschaft nach § 2 No. 3, b,
3. die Entgegennahme des Berichtes, welchen der Vorstand über die Arbeiten des letzten und den Arbeitsplan des nächsten Jahres erstattet,
4. die Entlastung des Schatzmeisters wegen der Rechnung über das abgelaufene Jahr,
5. jede Aenderung der Satzungen,
6. die etwaige Auflösung der Gesellschaft und die Verfügung über das bei der Auflösung vorhandene Vermögen.

## § 13.

Die Hauptversammlung findet jährlich in den ersten drei Monaten statt.

Der Vorstand stellt die Tagesordnung fest. Der Vorsitzende ladet die Stifter, Patrone und Mitglieder durch Zusehrift unter Mitteilung der Tagesordnung ein.

Ausserordentliche Hauptversammlungen finden statt, so oft der Vorstand dies für erforderlich hält, sowie wenn 20 stimmberechtigte Personen schriftlich beim Vorstande einen hierauf gerichteten mit Gründen versehenen Antrag stellen, und zwar im letzteren Falle binnen sechs Wochen.

## § 14.

Zur Beschlussfähigkeit der Hauptversammlung ist die Anwesenheit von 15 stimmberechtigten Personen, einschliesslich der Vorstandsmitglieder, erforderlich.

Hat eine Hauptversammlung wegen Beschlussunfähigkeit vertagt werden müssen, so ist eine neue Hauptversammlung beschlussfähig ohne Rücksicht auf die Zahl der Anwesenden, sofern auf diese Folge bei der Einberufung ausdrücklich hingewiesen ist.

Abgesehen von dem Falle der Stimmgleichheit, bei welcher der Vorsitzende entscheidet, und von einem etwaigen Auflösungsbeschluss, für welchen Zweidrittel-Mehrheit der Anwesenden erforderlich ist, werden die Beschlüsse nach einfacher Mehrheit gefasst.

Ueber die Form der Abstimmung entscheidet die Versammlung.

Ueber die Verhandlung nimmt der Schriftführer ein Protokoll auf, welches von ihm, dem Vorsitzenden und drei anderen Anwesenden zu vollziehen ist.

## § 15.

Aenderungen der Satzungen, welche den Sitz, den Zweck und die äussere Vertretung der Gesellschaft betreffen, sowie Beschlüsse, welche die Auflösung der Gesellschaft zum Gegenstande haben, bedürfen landesherrlicher Genehmigung. Sonstige Aenderungen der Satzungen sind von der Zustimmung des Oberpräsidenten der Rheinprovinz abhängig.

## § 16.

Diese Satzungen treten mit dem 1. Januar 1889 in Kraft.

Nach Massgabe derselben führt der Vorstand, weleher auf Grund der früheren Bestimmungen gewählt ist, sein Amt weiter.

# Publikationen

der

## Gesellschaft für Rheinische Geschichtskunde.

---

- I. Kölner Schreinsurkunden des 12. Jahrhunderts, Quellen zur Rechts- und Wirtschaftsgeschichte der Stadt Köln, herausgegeben von Robert Hoeniger. Bd. I, Bonn, Weber, 1884—1888. Bd. II, 1, Bonn, Weber, 1893. Bd. II, 2, Bonn, Weber, 1894.
  - II. Briefe von Andreas Masius und seinen Freunden 1538—1573, herausgegeben von Max Lossen. Leipzig, Dürr, 1886.
  - III. Das Buch Weinsberg, Kölner Denkwürdigkeiten aus dem 16. Jahrhundert, bearbeitet von Konstantin Höhlbaum. Bd. I, 1518—1551. Leipzig, Dürr, 1886.
  - IV. Dasselbe. Bd. II, 1552—1577. Leipzig, Dürr, 1887.
  - V. Der Koblenzer Mauerbau, Rechnungen 1276—1289, bearbeitet von Max Bär. Leipzig, Dürr, 1888.
  - VI. Die Trierer Ada-Handschrift, bearbeitet und herausgegeben von K. Menzel, P. Corssen, H. Janitsehek, A. Schnütgen, F. Hettner, K. Lamprecht. Leipzig, Dürr, 1889.
  - VII. Die Legende Karls des Grossen im 11. und 12. Jahrhundert, herausgegeben von Gerh. Rausehen. Mit einem Anhang über Urkunden Karls des Grossen und Friedrichs I. für Aachen von Hugo Loerseh. Leipzig, Duncker & Humblot, 1890.
  - VIII. Die Matrikel der Universität Köln 1389 bis 1559. Bearbeitet von Dr. Hermann Keussen. Bd. I. 1389—1466. Erste Hälfte unter Mitwirkung von Dr. Wilhelm Schmitz. Bonn, Behrendt, 1892. Zweite Hälfte. Bonn, Behrendt, 1892.
  - IX. Kölnische Künstler in alter und neuer Zeit. Johann Jacob Merlos neu bearbeitete und erweiterte Nachrichten von dem Leben und den Werken kölnischer Künstler, herausgegeben von Dr. Eduard Firmenich-Riehartz unter Mitwirkung von Dr. Hermann Keussen. Mit zahlreichen bildlichen Beilagen. Lieferung 1—17. Düsseldorf, L. Schwann, 1893. 94.
  - X. Akten zur Geschichte der Verfassung und Verwaltung der Stadt Köln im 14. und 15. Jahrhundert, bearbeitet von Dr. Walther Stein. Bd. I. Bonn, Behrendt, 1893.
  - XII. Geschichtlicher Atlas der Rheinprovinz, im Auftrage des Provinzialverbandes bearbeitet von Konst. Schulteis und Wilh. Fabrieius. Blatt 1—8. Bonn, Behrendt, 1894.
-

## Einleitung.

Nach dem ursprünglichen Plan sollten in der Einleitung die Hauptergebnisse der Publikation vorgeführt werden. Diese Absicht hat der Herausgeber im Einverständniss mit dem Vorstand der Gesellschaft für Rheinische Geschichtskunde aufgegeben. Der Herausgeber hatte in früheren Jahren gemeint, dass die vielumstrittenen Fragen nach dem Ursprung der Stadtverfassung auf Grund des hier veröffentlichten Quellenmaterials wenigstens für einen entscheidend wichtigen Ort völlig einwandfrei beantwortet werden könnten. Aber das Material ist doch zu spröde und vor allem zu lückenhaft und abgerissen. So bedeutsame Aufschlüsse aus den Schreinsurkunden des 12. Jahrhunderts für das städtische Leben Kölns gerade in jener dunkelen Uebergangszeit sich gewinnen lassen, in der die Anfänge einer selbständigen Stadtverfassung einsetzen, eine allseitig gesicherte Vorstellung der Gesamtentwicklung ergibt sich doch nicht. Geleitet von der Ueberzeugung, dass Ausführungen, in denen das Hypothetische noch immer eine wesentliche Rolle spielt, nicht in den Rahmen eines Quellenwerkes gehören, beabsichtigt der Herausgeber die Ergebnisse seiner Studien in gesonderter Veröffentlichung vorzulegen.

Die Einleitung beschränkt sich demzufolge auf eine gedrängte Gesamtübersicht des veröffentlichten Quellenstoffs und auf einige erklärende Bemerkungen zu den Registern.

Ueber die Textbehandlung giebt die Erläuterung zu der Ausgabe im 1. Bande Auskunft. Die näheren Nachweise über Herkunft und Beschaffenheit, Anordnung und Datirung der Texte sind in den Vorbemerkungen zu den einzelnen Abschnitten und in den Stückbeschreibungen niedergelegt.

### Uebersicht des veröffentlichten Quellenstoffs.

Der Aktenbestand der Kölner Schreine<sup>1)</sup> entspricht im wesentlichen den in zahlreichen Städten für den Immobilienverkehr angelegten Stadtbüchern. Nur in den ersten Anfängen haben die Schreinskarten einen z. Th. umfassenderen Charakter.

Diese Anfänge reichen in Köln bis ins 12. Jahrhundert zurück. Es ist die Zeit, in der die Stadt Köln aus einer Anzahl von Sondergemeinden, welche nur durch die gemeinsame Oberherrschaft zusammengehalten wurden, zur Ausbildung einer geschlossenen Gesamtstadtverfassung gelangt ist. Die *coniuratio* von 1112 scheint der erste zielbewusste Schritt auf diesem Wege gewesen zu sein. Für das Jahr 1149 bezeugt das Vorhandensein des Stadtsiegels und die Erwähnung des Rathhauses die er-

<sup>1)</sup> Schrein (*scrinium*) bezeichnet ursprünglich die Lade, in welcher Gegenstände von Werth aufbewahrt wurden. In Köln hat der Ausdruck seit dem 13. Jahrhundert als Bezeichnung für die Grundbuchämter der Stadt sich festgesetzt. Die Rechtsgeschäfte fanden an zuständiger

Stelle ‚vor dem Schrein‘ statt, in welchem Urkunden und Werthobjecte der Grundbuchbehörde verschlossen waren. So erklären sich die Wortverbindungen: Schreinsamt, Schreinmeister, Schreinspraxis, Anschreining etc.



folgte Constituirung einer gemeinsamen Verfassung<sup>1</sup>). Durch die Stadterweiterung von 1180 sind endlich auch eine Anzahl von Vororten zur Stadt gezogen worden. Köln hat damals den Umfang erreicht, den es erst 700 Jahre später mit der Stadterweiterung von 1880 überschritten hat.

Die Sondergemeinden haben auch nach ihrer Zusammenfassung unter einer bürgerlichen Centralbehörde selbständige Funktionen in Gericht und Verwaltung bewahrt<sup>2</sup>). Am deutlichsten gelangt das in der Ordnung des Grundbuchwesens zum Ausdruck. In jeder Theilgemeinde bestand bis zum Ausgang des vorigen Jahrhunderts ein eigenes Schreinsamt. Mit diesen Schreinsämtern konkurrierte der Schöffenschrein, welcher ausserdem von vornherein Oberinstanz für die Schreine der altstädtischen Theilgemeinden ist. Daneben haben sich im Grundbuchwesen noch einige Sonderbildungen für Immunitätsgebiete, für hofrechtliche Bezirke und für genossenschaftlichen Grundbesitz entwickelt<sup>3</sup>).

Im zweiten Viertel des 12. Jahrhunderts treten uns die ersten schriftlichen Spuren einer selbständigen bürgerlichen Verwaltungs- und Gerichtsthätigkeit entgegen. Anfangs sind dabei, z. Th. in primitivster Form, die verschiedenartigsten Notirungsbefürfnisse auf demselben Blatte befriedigt worden. Die älteste Schreinskarte der Laurenzpfarre enthält eine Bürgerliste, Notirungen steuertechnischer Natur, Angaben über Einnahmen, Ausgaben und Aussenstände und über den Tod einzelner Bürger, schliesslich auch eine Anzahl von Anschreibungen. In zwei Karten der Martinspfarre stehen Bürgerlisten, in einer Karte der Brigidenpfarre Notizen über die Finanzverwaltung des Amtleutecollegiums neben den Beurkundungen über Grundbesitzverkehr, und in Niederich sind die ältesten Statuten auf einer Schreinskarte niedergeschrieben. In ganz ähnlicher Weise finden sich Aufzeichnungen verschiedenster Art bunt durcheinander in den ältesten Fascikeln des Schöffenschreins.

Eine strengere Scheidung dieses mannigfachen Inhalts muss dann freilich sehr bald bei der Centralinstanz wie bei den Theilgemeinden eingetreten sein. Die einzelnen Materien sind von da an gesondert gebucht worden. Für die ältere Zeit sind nur die Grundbuchakten und daneben einige Namenlisten erhalten. Mit den ältesten Grundbuchakten sind zugleich jene eben erwähnten Notirungen aus den später abgezweigten Materien gerettet<sup>4</sup>).

Die vorliegende Publikation umfasst die ältesten Reste dieses Quellenmaterials. Es sind, abgesehen von den Namenlisten, etwa 6500 Schreinseintragungen, welche zum weitaus grössten Theil dem 12. Jahrhundert angehören. Dieses reiche urkundliche Material, wie es aus so früher Zeit keine zweite deutsche Stadt besitzt, ist gleichwohl nur ein Bruchtheil dessen, was ursprünglich vorhanden war.

Folgende Stücke sind zum Abdruck gelangt:

1. *Martinspfarre*. 14 Pergamentblätter (von Mart. 14 sind nur die ersten Eintragungen aufgenommen), 1828 Eintragungen c. 1135—1192/93. Die erste und älteste Karte ist zwischen 1135 und 1142 angelegt. Die Veröffentlichung ist zeitlich

<sup>1</sup> C. Hegel, *Verfassungsgeschichte von Köln im Mittelalter* (Chroniken deutscher Städte Bd. XIV S. LXVII).

<sup>2</sup> E. Liesegang, *Die Sondergemeinden der Stadt Köln, Beitrag zur Rechts- u. Verfassungsgeschichte der Stadt*. Bonn 1885.

<sup>3</sup> Werthvolle Auskunft über das Kölner Schreinswesen bietet noch immer: M. Clasen, *Erste Gründe des Kölnischen Schreinspraxis, mit Mustern und einer Untersuchung über das Alter der Kölnischen Schreinen*. Köln 1782. Eine allgemeine Orientirung in knapper Form

gibt: A. Ratjen, *Ueberblick über die Verfassung und den Sitz der Gerichte in Köln* (in Festschrift zum 21. Juristentag, Köln 1891 91—142).

<sup>4</sup> Die Statutenbücher der meisten Sondergemeinden sind seit dem 14. Jh. erhalten. Liesegang a. a. O. S. 93 ff. über die älteste Form der Amtleutestatuten, ebendas. S. 128 ff. Aus dem 13. und 14. Jahrhundert liegen Einzelurkunden des Amtleute-Collegiums von Columba und Bruchstücke von Steuerlisten dieser Theilgemeinde vor (vgl. unten S. IV Anm. 2).

begrenzt durch die im Jahre 1192/93 erfolgte Neuordnung des Schreinswesens dieses Bezirks. Das Material an Schreinskarten weist allem Anschein nach bis zu diesem Zeitpunkt nur eine grössere Lücke auf: es fehlen muthmasslich zwei Karten, welche in die Zeit von c. 1178—1192 gehört und überwiegend Rechtsgeschäfte von zeitlich begrenzter Dauer enthalten haben müssen<sup>1</sup>).

2. *Laurenzpfarre*. 6 Pergamentblätter (von Laur. 6 ist nur die Vorderseite abgedruckt), 579 Eintragungen c. 1135—1206, mit Nachträgen bis 1235. Die erste und älteste Karte ist zwischen 1135 und 1152 angelegt; die Beurkundungen über Grundbesitzverkehr beginnen wahrscheinlich erst nach 1140. Der Umfang des verloren gegangenen Materials ist nicht sicher festzustellen.

3. *Brigidenpfarre*. 3 Pergamentblätter, 287 Eintragungen c. 1145—1225, mit Nachträgen aus dem Jahre 1324 in Brig. 1. Offenbar nur ganz dürftige Reste. Die ersten Anfänge fehlen. Die als Brig. 1 gezählte Schreinskarte beschränkt sich auf Notirungen aus dem engeren Geschäftskreis des Amtleute-Kollegiums. Brig. 3 enthält Anschreibungen aus den Jahren c. 1196—1215.

Brig. 2 umfasst 91 Eintragungen aus der Zeit v. c. 1159—1225, welche sich ausschliesslich auf den in der Brigidenpfarre gelegenen Häusercomplex *Unterlan* beziehen. Für *Unterlan* besteht in späterer Zeit nachweisbar ein eigener Schrein. Mit Rücksicht auf eine aus dem Anfang des 13. Jahrhunderts stammende Notiz<sup>2</sup>) ist diese Karte gleichwohl dem Brigidenschrein zugewiesen worden<sup>3</sup>).

4. *Columbapfarre*. 2 Fascikel, eine zusammenhängende Reihe von 752 Eintragungen aus den Jahren c. 1170—1200. Von den älteren Beurkundungen ist nichts erhalten.

5. *Apostelnpfarre*. 5 Pergamentblätter, 514 Eintragungen c. 1159—1202 (nachweislich spätere Notirungen, meist auf der Rückseite der Karten, sind nicht aufgenommen). Die ersten Eintragungen sind zwischen 1159 und 1180, vermuthlich erst in den siebziger Jahren erfolgt.

6. *Niederich*. 13 Pergamentblätter, 1648 Eintragungen c. 1135—1215. *Nied. 1—7* vielfach defekt. Die älteste und wahrscheinlich erste Karte ist innerhalb der Jahre 1135 und 1156 muthmasslich erst nach 1145 angelegt.

7. *Gereonsbezirk*. Theile von 3 Pergamentblättern, 339 Eintragungen c. 1165—1224. In den Anmerkungen 15 Eintragungen aus Ger. 4 und 5 c. 1220—1238. Die erste und älteste Karte ist innerhalb der Jahre 1165—1185, wahrscheinlich zwischen 1170—1180 angelegt.

8. *Severinsbezirk*. Ein halb zerstörtes Pergamentblatt im Original und späte lückenhafte Abschrift eines zweiten verloren gegangenen Pergamentblattes, 227 vielfach verstümmelte Eintragungen c. 1175—1215. Die in Abschrift erhaltenen Eintragungen sind möglicherweise der ersten und ältesten Schreinskarte des Bezirks entnommen, welche zwischen 1175 und 1191, wahrscheinlich erst in den achtziger Jahren angelegt ist.

9. *Dilles*. Ein Pergamentblatt, 31 Eintragungen c. 1175—1230. Der Anfang der Notirungen liegt zwischen 1175 und 1185.

10. *Schöffenschrein*. Dürftige Reste der ältesten Fascikel, z. Th. nur in späten Abschriften überliefert, 180 Eintragungen c. 1150—1220. Die ersten Anfänge fehlen.

Ohne weiteres erhellt aus dieser Uebersicht, dass in den angeführten Schreinen

<sup>1</sup> Vgl. I 175.

<sup>2</sup> Vgl. I 291.

<sup>3</sup> Die Abweisung der Annahme, dass das Immunitätsgebiet *Unterlan* zu jener Zeit einen geschlossenen Unterbezirk der Brigidenpfarre gebildet habe, setzt voraus, dass die zeitgenös-

sische Aussage, welche ganz klar die Unterordnung unter die Amtleute der Brigidenpfarre hervorhebt, irrig sei. Wohl aber stellt die Schreinskarte Brig. 2 die zwischen 1159 und 1175 einsetzenden Anfänge des späteren Schreins *Unterlan* dar.



vielfach umfangreiche Theile der Urkunden des 12. Jahrhunderts verloren gegangen sind. Aber mit diesen Angaben ist die Verlustliste noch nicht abgeschlossen. In den altstädtischen Theilgemeinden Albanspfarre und Peterspfarre sowie aus dem Bezirk Airsbach ist über den Verbleib der ältesten Schreinsakten nichts zu ermitteln gewesen, obgleich mit Sicherheit anzunehmen ist, dass diese Schreine bereits im 12. Jahrhundert bestanden. Ebenso fehlen die Anfänge der Schreine Weyerstrasse, Eigelstein, Hacht, Mittwochsrentkammer und Mühlenschrein<sup>1)</sup>, die freilich z. Th. erst nach dem 12. Jahrhundert errichtet sein mögen.

In einem besondern Abschnitt sind eine Anzahl von Namenlisten des 12. Jahrhunderts veröffentlicht. Es sind Grossbürgerlisten c. 1135—1180, eine Liste der Kaufmannsgilde c. 1140—1180, und aus den Theilgemeinden Bürgerlisten der Martinspfarre c. 1159—1169 und der Laurenzpfarre c. 1135—1175. Weiteres gleichartiges Material ist aus dem 12. Jahrhundert nicht erhalten. Dass es vorhanden war, zeigt der Hinweis in den ältesten Statuten des Niederich (II 52, 16), demzufolge auch in diesem Bezirk schon im 12. Jahrhundert eine Bürgerliste geführt wurde.

Endlich fehlt für das 12. Jahrhundert alles ergänzende Material an schriftlichen Eingängen, die in Grundbuchsachen bei den Schreinen niedergelegt worden sein müssen. In Köln ist wenigstens an einer Stelle das Archiv einer Theilgemeinde so weit unversehrt geblieben, dass sich von dem ursprünglichen Umfang des archivalischen Stoffes eine ungefähre Vorstellung gewinnen lässt. Es ist das Amtleute-Archiv der Columba-pfarre<sup>2)</sup>. Leider reicht auch das dort gefundene Material nur bis ins 13. Jahrhundert zurück. Neben werthvollen Dokumenten, welche z. Th. ganz neue Einblicke in die Thätigkeit des Amtleute-Kollegiums als Gerichtsbehörde wie als Instanz für die städtische Finanz- und Steuerverwaltung eröffnen, birgt das Archiv in grosser Zahl Meldungen vermögensrechtlicher Natur von fremden Beurkundungsinstanzen und siegelfähigen Einzelpersonen. Für das 12. Jahrhundert ist bisher von solchen Eingängen nichts ans Licht gekommen<sup>3)</sup>. Dass sie auch damals schon erfolgten, versteht sich von selbst, und dass sie im Schrein hinterlegt wurden, beweist die Notiz über die Deponirung einer Urkunde des Domstifts im Amtleute-Archiv der Martinspfarre<sup>4)</sup>.

#### Erklärung zu den Registern.

Wenn aus den im Eingang entwickelten Gründen ein Versuch wissenschaftlicher Verwerthung des veröffentlichten Quellenstoffes an dieser Stelle unterblieben ist, so ist wenigstens für den Benutzer durch umfangreiche und eindringende Register eine möglichst allseitige Erschliessung des Materials angestrebt. Es wird kaum einer Rechtfertigung bedürfen, dass bei diesem Bestreben die Register eine ziemlich ungewöhnliche Ausdehnung gewonnen haben. Auch die sachliche Abgrenzung der Register ist ohne Kommentar verständlich.

Eine erläuternde Einführung ist nur für das erste Personenregister erforderlich. Es will alle in den Schreinsurkunden erwähnten Personen vollständig aufzählen. Da in der grossen Mehrzahl der Fälle die Personen nur mit dem Vornamen genannt sind, so musste das Gesamtregister von den Vornamen ausgehen. Eine einheitliche Zusammenfassung hätte vielfach eine kaum mehr übersichtliche Reihe gleicher Namen

<sup>1)</sup> Der Christophelschrein nebst dem Schrein der Feldgeschworenen zu St. Gereon sind Abzweigungen des Gereonschreines (s. II 229). Ueber den Schrein Unterlan s. oben S. III Anm. 3.

<sup>2)</sup> Urkunden und Akten aus dem Amtleute-Archiv des Columbakirchspiels zu Köln (in Annalen des hist. Vereins für den Niederrhein Heft 46).

<sup>3)</sup> Ganz vereinzelte aus den Amtleute-Archiven stammende Stücke späterer Zeit finden sich im Kölner Stadtarchiv; in grösserem Umfange beruht entsprechendes Material im Staatsarchiv zu Düsseldorf.

<sup>4)</sup> Mart. 3 V 14.



ergeben. Um diesem Missstande vorzubeugen, sind die Personenerwähnungen jedes Schreines gesondert behandelt. Ebenso sind die Namenlisten unmittelbar hinter dem betreffenden Text in alphabetischer Folge wiederholt.

Für die einheitliche Gestaltung dieses in Theilabschnitte gegliederten Personenregisters musste nothwendig die grosse Mannigfaltigkeit der älteren und jüngeren Namenformen, sowie die schwankende Orthographie ausgeglichen werden. Im allgemeinen hat dabei die an irgend einer Stelle auftretende etymologisch älteste Form die alphabetische Reihenfolge für sämtliche Theilregister bestimmt. Kommt diese Form in einem der Abschnitte nicht vor, so ist sie im Register desselben den anderen Formen in [ ] vorangestellt worden. In ganz vereinzelt Fällen ist auch eine in der Quelle nicht nachweisbare ältere Form dem Lautstande der Zeit entsprechend construirt und in gleicher Weise dem Register eingefügt worden. Ganz streng ist übrigens dieses System nicht durchgeführt. Bei einigen mit al- anlautenden Namen ist z. Th. aus etymologischen Bedenken die Zurückführung auf den Stamm *adal-* unterblieben, und bei allen Namen, die an erster Stelle den Stamm *theod-*, *thied-*, *diet-*, *dit-* enthalten, ist ganz im Gegensatz zu dem sonst eingeschlagenen Verfahren die jüngste Form *dit-* als Platzbestimmend an die Spitze gestellt. Der Germanist wird in diesen Grundsätzen vielleicht zuviel Willkür entdecken, aber ich fand keinen anderen Ausweg, um in das bunte Durcheinander von lautlichen und orthographischen Variationen eine feste Ordnung zu bringen.

Bei verschiedenen Personen gleichen Namens sind zuerst die Verheiratheten nach der Buchstabenfolge der in ( ) beigefügten Namen ihrer Ehegatten angeführt. Bei den Frauen ist, um Wiederholungen zu vermeiden, nur der Name des Mannes ohne Anführung der Citate gegeben. Nur diejenigen Stellen sind citirt, wo die betreffende Person vor ihrer Verheirathung oder als Wittve allein genannt wird. Es folgen die Personen, für die der Name des Ehegatten nicht zu ermitteln war, oder die unverheirathet geblieben sind; an erster Stelle die durch einen Zusatz zum Vornamen, weiter die durch Eltern, durch Geschwister, oder eventuell durch andere Verwandte der aufsteigenden und Seitenlinien näher bestimmten Personen. Die Hinweise auf Eltern, Geschwister und Verwandte sind dabei stets in Cursivdruck gegeben. Daran schliessen sich diejenigen Kleriker, die nicht bereits unter ihrem Beinamen, oder nach ihrer Familienangehörigkeit zu nennen waren. Den Schluss bilden alle Personenerwähnungen, für die in keiner der vorgedachten Kategorien Raum war.

Unverkennbar hat diese Anordnung den Nachtheil zur Folge, dass Erwähnungen derselben Person in verschiedenen Schreinen, bezw. in den Namenlisten nicht an derselben Stelle zusammengefasst sind. Dieser Mangel wird in der Hauptsache durch die Zusammenstellung der Personen nach Amt, Stand, Beruf, Herkunft oder Beinamen in Register 2<sup>1)</sup> und durch die Aufzählung der geistlichen Personen in Register 3 beseitigt. In beiden Registern sind sämtliche Citate aus allen Schreinen, in Reg. 2 auch aus den Namenlisten zusammenfassend wiederholt und durch die Heranziehung der in den Anmerkungen vorkommenden Erwähnungen ergänzt. Zu Reg. 3 ist noch zu erwähnen, dass in den vereinzelt Fällen, in denen Kleriker gemäss den im 12. u. 13. Jahrhundert auch anderwärts nachweisbaren Gepflogenheiten in Gemeinschaft mit weiblichen Personen unter Umständen genannt werden, die eine Abweichung vom kirchlichen Eheverbot erkennen lassen, die betreffenden Frauennamen in ( ) beigefügt sind.

<sup>1</sup> An dieser Stelle muss auf die vortreffliche Ergänzung hingewiesen werden, welche die Arbeiten von Lau bieten. Fr. Lau, Die erzbischöflichen Beamten in der Stadt Köln wäh-

rend des 12. Jahrhunderts. (Bonner Dissertation, Lübeck 1891) und Das Kölner Patriziat bis zum Jahre 1325 (Mittheilungen aus dem Stadtarchiv von Köln Heft 24 u. 25).

*Zum Schluss noch eine persönliche Bemerkung. Die Beendigung der Edition, deren erste Lieferung im Jahre 1884 erschienen ist, hat etwas lange auf sich warten lassen. In einer dreijährigen Arbeitszeit, die fast ausschliesslich der Bearbeitung der Schreinsurkunden gehörte, war der erhoffte Abschluss nicht erreicht worden. In der Folge konnte ich nur einen Bruchtheil meiner Thätigkeit der übernommenen Aufgabe zuwenden. Durch neu aufgefundene Stücke ist mehrfach der zu bearbeitende Quellenstoff erweitert worden. Vor allem aber stellten sich einer raschen Bewältigung der Aufgabe Schwierigkeiten entgegen, die nur unter Aufwand langwieriger Anstrengungen wenigstens theilweise zu überwinden waren.*

*Der Zustand zumal der Stücke, die im 2. Bunde zum Abdruck gelangt sind, ist vielfach ein recht ungünstiger. Mehrere Blätter sind zerschnitten und einzelne Stücke abhanden gekommen, andere sind durch Moder stark beschädigt, in grossem Umfange sind Eintragungen durch Rasur getilgt, einige Theile sind nur in späten und nicht gleichmässig zuverlässigen Abschriften erhalten. Für die Bemühungen zur Herstellung der verstümmelten Texte ist es unter solchen Umständen schwer eine Grenze zu bestimmen, über die hinaus jede Anstrengung unfruchtbar ist. Ganz ähnlich steht es bezüglich der Zeitbestimmung für die fast durchweg undatierten Eintragungen, sowie bezüglich der für das Register anzustrebenden Zusammenfassung der verschiedenen Erwähnungen einer Person.*

*Nach allen diesen Richtungen glaubte ich eher zu viel als zu wenig thun zu sollen. Das vor allem hat den Abschluss immer von neuem verzögert.*

*Endlich habe ich noch dankend des Antheils zu gedenken, den zahlreiche Herren an meiner Arbeit nahmen.*

*In erster Linie habe ich den Stifter der Gesellschaft für Rheinische Geschichtskunde, Herrn Geh. Kommerzienrath Dr. v. Mevissen zu nennen. Ich gehörte s. Z. zu der Zahl jüngerer Historiker, die von Herrn v. Mevissen zur Theilnahme an den rheinischen Studien herangezogen worden sind. Die mir gestellte Aufgabe wies mich auf die Erforschung der Anfänge des städtischen Lebens. In diesem Zusammenhange bin ich zu der Bearbeitung der Schreinsurkunden geführt worden. Vielseitige Anregung u. Belehrung habe ich während meines Kölner Trienniums von den Herren Prof. Dr. Lamprecht — damals in Bonn —, Prof. Dr. Höhlbaum — damals Archivar der Stadt Köln — und Geh. Archivrath Dr. Harless in Düsseldorf erfahren. Weiterhin hat namentlich Höhlbaums Amtsnachfolger in Köln, Herr Dr. Hansen, durch Fortsetzung der in Köln eingebürgerten weit entgegenkommenden Erleichterung in der Archivbenutzung und durch stets bereite Auskunft die Arbeit auf das wirksamste gefördert. Eindringliche Mitarbeit danke ich endlich noch den Herren Dr. Keussen in Köln, cand. phil. Bungers in Berlin und Prof. Dr. Franck in Bonn. Herr Dr. Keussen war mir ein unermüdlicher Helfer beim Collationieren der Texte, bei den Ortsbestimmungen für die Register und endlich bei der Drucklegung, Herr cand. phil. Bungers hat viele Monate der Mitarbeit an den Registern geopfert und von Herrn Prof. Dr. Franck stammt die gewiss sehr willkommene Beigabe des deutschen Glossars.*

*Berlin, den 1. Dezember 1894.*

**R. H.**



# Inhalt.

## Zweiter Band, erste Hälfte.

	Seite
Urkunden des Apostelschreins . . . . .	1
Urkunden des Schreinsbezirks Niederich . . . . .	41
Schreinsurkunden des Gerichtsbezirks von S. Gereon . . . . .	209
Schreinsurkunden des Gerichtsbezirks von S. Severin . . . . .	243
Urkunden des Schreins Dilles . . . . .	269
Urkunden des Kölner Schöffenschreins . . . . .	286

## Zweiter Band, zweite Hälfte.

### Einleitung.

#### Kölner Namenlisten des 12. Jahrhunderts.

Vorbemerkung . . . . .	3
Grossbürgerliste . . . . .	15
Gildeliste . . . . .	46
Bürgerlisten der Martinspfarre . . . . .	58
Bürgerlisten der Laurenzpfarre . . . . .	68

#### Register

1. Register der Eigennamen nach den Schreinsbezirken.	
I. Martinspfarre . . . . .	77
II. Laurenzpfarre . . . . .	110
III. Brigidenpfarre . . . . .	124
IV. Columbapfarre . . . . .	132
V. Apostelpfarre . . . . .	149
VI. Niederich . . . . .	157
VII. Gereon . . . . .	194
VIII. Severin . . . . .	202
IX. Dilles . . . . .	208
X. Schöffenschrein . . . . .	201
2. Register der Personenbezeichnungen nach Stand, Beruf, Herkunft und Beinamen, unter Ausschluss der geistlichen Personen . . . . .	219
3. Register der geistlichen Institute und Personen . . . . .	271
4. Topographisches Register der Stadt Köln, nebst Anhang: Ortsregister unter Ausschluss der Herkunftsbezeichnungen von Personen und der Standorte geistlicher Institute . . . . .	284
5. Sach- und Wort-Register . . . . .	399
6. Erklärung der Deutschen Wörter von Prof. Dr. J. Franck . . . . .	307
Nachträge und Berichtigungen . . . . .	317
Photographische Reproduction der Gildeliste.	





# KÖLNER NAMENLISTEN DES 12. JAHRHUNDERTS.





## Vorbemerkung.

---

Als Abschluss der Edition folgen etwa 4000 Namen, welche in verschiedenen Listen, theils auf eigens dafür bestimmten Pergamentblättern, theils auf den Schreinskarten selbst verzeichnet sind. Diese Listen gehören sämmtlich dem 12. Jahrhundert an und stehen in so engen Beziehungen zu den Schreinsurkunden, dass ihr Abdruck im Rahmen der Edition zweifellos geboten war.

Dem Herausgeber ist es allerdings nicht gelungen, alle Räthsel, welche dieser spröde Stoff aufgibt, zu lösen. Die grössere Hälfte der Namen entbehrt jeder greifbaren Kennzeichnung. Ein Konrad oder Dietrich, ein Heinrich oder Hermann sind völlig unbestimmbare Elemente. Es giebt zunächst gar keine Möglichkeit, die Hunderte mit derartigen Allerweltsnamen benannter Personen von einander zu unterscheiden, ihr anderweitiges Vorkommen festzustellen, oder irgend welche Schlüsse an ihre Erwähnung zu knüpfen. Nur bei selteneren Namen, wie Brunstein, Drahtwin, Gunter, Madelbodo etc. und vor allem bei Namen, die durch Herkunftsbezeichnung, Amt, Beruf oder Zunamen genauer kenntlich gemacht werden, ist derartiges bis zu gewissem Grade möglich. Zwingende Beweiskraft ist auch mit diesen Mitteln nur dann zu erreichen, wenn die Vergleiche und Identitätsnachweise in grösserer Zahl sich geben lassen. Aber gerade in der Beifügung jener für unsere Untersuchung so entscheidend wichtigen Bezeichnungen ist mit vollster Willkür verfahren. Das ergiebt sich z. B. recht klar aus den Bürgerlisten der Martinspfarre, die in doppelter Ausfertigung vorliegen und in denen bei denselben Personen jene charakteristischen Zusätze bald auf der einen bald auf der anderen Seite gegeben oder fortgelassen sind. Aehnliches begegnet auf Schritt und Tritt, nur dass nicht überall eine gleichgeordnete Doppelausfertigung über die Schwierigkeiten hinweghilft. Der Boden, auf dem die Untersuchung sich bewegt, bleibt also immer schwankend.

Mit einem Gefühl der Resignation verzeichne ich als Ergebniss äusserst mühsamer und zeitraubender Beschäftigung mit diesem Material, dass der Commentar statt sicherer Thatsachen zumeist Vermuthungen bringt und dass entscheidend wichtige Fragen völlig unaufgeklärt geblieben sind. Die Wiedergabe im Druck vermag nicht einmal den Einblick in die Originale entbehrlich zu machen. Es sind nämlich die Namen meist von geheimnissvollen Zeichen begleitet, deren Sinn mir dunkel geblieben ist. Die photographische Reproduction einer der Karten, welche der Edition beigegeben ist, giebt das Bild dieser Hieroglyphen. Von einer Wiedergabe dieser Zeichen ist im Druck Abstand genommen. Wer ihre Deutung versuchen will, würde doch die Benutzung der Originale nicht umgehen können. Der Druck beabsichtigt also in erster Linie, den Namenschatz zu heben und durch übersichtliche Anordnung des Materials die Grundlage für spätere Untersuchungen zu bieten.

---

Wie bereits der Standort der Namenlisten erkennen lässt, geben sich dieselben zu einem Theil als selbständige Aufzeichnungen, zum anderen als integrierende Bestandtheile des Schriftwesens der Einzelgemeinden.

Zu der ersten Gruppe gehören: die Bürgerlisten, welche sich nicht auf eine der Theilgemeinden beziehen lassen, sowie das Mitgliederverzeichniss der Kaufmannsgilde, zu der zweiten: die Bürgerlisten einzelner Theilgemeinden, welche auf den Schreinskarten Platz gefunden haben.

### 1. Grossbürgerlisten und Gildeliste.

Im Kölner Archiv beruhen drei Pergamentblätter, welche s. Z. unter den Schreinsurkunden im Archiv des Kölner Landgerichts aufgefunden worden sind. Durch Dorsualnotizen sind zwei derselben als Bürgerlisten, die dritte als Gildeliste gekennzeichnet.

Der Charakter der Gildeliste ist durch die gleichzeitige Aufschrift: *fraternitas mercatorum gilde unzweideutig klargestellt*. Weniger scharf wird durch die Aufschrift *bursgeph bezw. burschaf der Personenkreis der beiden anderen Listen bestimmt*.

Nach Ennen<sup>1</sup> bedeutet „Burschaft“ in Köln das sogenannte Kleinbürgerrecht, welches durch die Aufnahme in eine der Theilgemeinden erworben wurde. Nun entsprechen die „Burschafts“-Listen in Format und äusserer Anlage auf das genaueste der ältesten Schreinskarte der Martinspfarre. Eingehende Schriftvergleiche haben ferner zu dem Ergebniss geführt, dass dieselben Schreiber bei Führung der Listen, wie bei Niederschrift der Beurkundungen des Martinschreins in den ersten Jahrzehnten nach Eröffnung desselben thätig waren. Endlich ist ein erheblicher Bruchtheil der in den Listen aufgeführten Personen in den Urkunden und in den Bürgerlisten der Martinspfarre nachzuweisen, und auf der Rückseite von BL I sind nachträglich 225 Namen in geschlossener Folge verzeichnet, die sämmtlich unzweifelhaft als Bürger jener Theilgemeinde anzusprechen sind.

Alle diese Momente könnten zu der Annahme führen, dass wir in den „Burschafts“-Listen Verzeichnisse von Bürgern der Martinspfarre vor uns haben.

Dem steht jedoch entgegen, dass die in den „Burschafts“-Listen aufgeführten Namen sich keineswegs vollständig mit dem Personenkreis der Bürger von St. Martin decken. Noch schwerer fällt in's Gewicht, dass eine Anzahl seltener Namen der Listen, die in der Martinspfarre fehlen, wie Luzeman, Luzo, Otwin (= Odewin), Urlinge (= Oringo), Willeman, Wolfhart, Wuno, bei Amtleuten bezw. Bürgern der Laurenzpfarre nachzuweisen sind, dass ein Incurta de Severino genannt wird, der 1158 und 1174 als Ministeriale des Severinstiftes vorkommt, nachweislich im Gerichtsbezirk von Severin ansässig war und vermuthlich der leitenden Behörde der Severinsgemeinde angehörte. Evidentlich umfassen also diese Listen auch Bürger anderer Theilgemeinden.

Ein weiteres Argument lässt sich dem Vorkommen eines Gozo de s. Martino entnehmen, dem in der „Burschafts“-Liste dieser Beiname offenbar zur Unterscheidung von einem oder mehreren Männern gleichen Namens beigegeben ist. Die Bezeichnung de s. Martino wäre bei Aufzählung von Bürgern dieser einen Theilgemeinde befremdlich. In einer Liste, welche Bürger verschiedener Theilgemeinden nennt, liegt die er-

<sup>1</sup> Geschichte der Stadt Köln I S. 534.



wähnte Unterscheidungsbezeichnung dagegen sehr nahe, zumal im gegebenen Falle der Ursprung derselben sich gut erklären lässt. Gegen Mitte des 12. Jahrhunderts wird ein Gozo als Amtmann der Martinspfarre genannt. Derselbe darf wohl ohne Bedenken mit dem Gozo de s. Martino identificirt werden.

Man könnte statt der Bürger einer Theilgemeinde eine zusammenfassende Aufzeichnung aus allen Theilgemeinden in diesen Listen vermuthen. Die Zahl wäre freilich auffallend niedrig. Auch müsste man erwarten, dass doch wohl an irgend einer Stelle eine Gruppierung nach Massgabe der Zugehörigkeit zu den Theilgemeinden durchblickte. Das ist nirgends der Fall. Vor allem aber weisen einzelne Momente darauf hin, dass es sich um einen wesentlich enger begrenzten Personenkreis handelt. In Köln wird mit aller Schärfe zwischen Gross- und Kleinbürgern unterschieden<sup>1</sup> und gewichtige Gründe sprechen dafür, dass die „Burschafts“-Listen für ihre Zeit die bevorrechtete Minderheit der Grossbürger umfassen.

Ich erwähne nur, dass allem Anschein nach sämmtliche in den 40er bis 60er Jahren des 12. Jahrhunderts als Mitglieder der leitenden Kölner Stadtbehörde genannten Personen in den Listen wiederzufinden sind. Ein Godefridus de Staverin, Heinrich Vazolf und Sigewin comes sind ohne weiteres zu erkennen, Anselm de s. Cecilia ist vermuthlich mit dem Anselm de clastro der Bürgerlisten identisch. Das gleiche gilt bei selten vorkommenden Namen wie Antonius, Karolus, Daniel, Hupertus, Madelbodo.

Ennen's Gleichstellung von „Burschaft“ mit Kleinbürgerrecht kann demgegenüber nicht Stich halten. Ob „Burschaft“ nicht auch sprachlich ebensogut von burg, wie von gebür abgeleitet werden kann, wage ich nicht zu entscheiden<sup>2</sup>. Jedenfalls muss das Wort zu Köln im 12. Jahrhundert bereits einen Sinn gehabt haben, welcher der ersteren Ableitung entspricht.

Die Grossbürger des 12. Jahrhunderts dürfen im übrigen noch nicht als ein durch Geburtsrecht scharf von der übrigen Bevölkerung geschiedenes Patriziat betrachtet werden. Ich vermuthete, dass der Eintritt in die Kategorie lediglich eine Frage des Kapitalbesitzes war, und erkläre mir auf diese Weise das Vorkommen von Handwerkerbezeichnungen in den Listen.

Die weitere Frage, ob die Liste der Grossbürger den Personalbestand für ihre Zeit vollständig verzeichnete, muss ich offen lassen. Unter Abrechnung der durch Rasur oder Streichung getilgten Eintragungen enthält BL 1 642, BL 2 849 Namen. Es sind, wie die unten gegebene Nebeneinanderstellung der Namen beider Listen in alphabetischer Folge erweist, in der Regel dieselben Personen in jeder der Listen genannt. Ein exakt durchgeführter Nachweis der Identität ist allerdings für einen erheblichen Theil der Namen ausgeschlossen. Jedenfalls aber begegnet es verhältnissmässig selten, dass ein Name unzweifelhaft nur einmal in einer der Listen genannt wird. Dagegen ist verschiedentlich derselbe Name in derselben Liste zweimal aufgeführt<sup>3</sup>. Ob in derartigen Fällen die gleichen Namen stets dieselbe Person bezeichnen, ist natürlich nicht unbedingt sicher, aber man wird nur schwer glauben können, dass immer gerade nur zwei Personen innerhalb eines relativ engen Kreises denselben Namen und Zunamen geführt haben sollten. Während aber in den von erster Hand geschriebenen Namenreihen derartige Doppelanschreibungen desselben Namens stets an zwei verschiedenen Stellen

<sup>1</sup> Vgl. Hegel, *Verf.-Gesch. d. Stadt Köln* (Städtechroniken Bd. XV S. XXIV).

<sup>2</sup> Vergl. burgravius, burgraschaf.

<sup>3</sup> z. B. Cünrat filius Rilindis: 1 II 69, III 22; 2 I 58, II 71 — Emelrich Snavel: 2 II 88, III 17 — Gozzo iuxta ecclesiam: 1 III 5, 17 — Gozzo de Polheim 2 VI 55, 58. Der Name Diederich (Theodericus) de Sigeberg begegnet

sogar dreimal in jeder der Listen: 1 III 24, IV 5, VI 85; 2 VI 104, VII 6, 87. Doch ist in diesem Falle wohl mit Bestimmtheit an zwei verschiedene Personen des gleichen Namens zu denken. Es folgt in beiden Listen bei der letztgenannten Erwähnung auf Theodericus de Sigeberg unmittelbar ein Theodericus iunior.



stehen, kommt es vereinzelt bei den späteren Zuschreibungen vor, dass zwei gleichlautende Namen unmittelbar nebeneinander und unzweifelhaft in einem Zuge von demselben Schreiber notirt sind<sup>1</sup>. Auf diese Form der Doppelschreibung fällt aus gleichartigen Beobachtungen in der Gildeliste wenigstens etwas Licht. Davon später. Hier soll nur darauf hingewiesen werden, dass die genaue Ermittlung der Personenzahl unter solchen Verhältnissen ausgeschlossen erscheint<sup>2</sup>.

Es erübrigt zunächst noch, den Modus der Anschreibung bei den Grossbürgerlisten zu erörtern, sowie die Zeit der Niederschrift zu bestimmen. Bei Besprechung des ersteren Punktes ist gleichzeitig ein Eingehen auf die räthselhaften Zeichen erforderlich.

In beiden Listen sind die Namen in nebeneinanderstehenden Columnen eingetragen, in der Regel haben 3—4 Namen in einer Zeile Platz gefunden. Die Columnen sind von erster Hand ziemlich gleichmässig bis über die Hälfte der Kartenlänge hinaus vollgeschrieben. In gleicher Weise sind spätere Zuschreibungen auf die verschiedenen Columnen vertheilt. Der häufige Wechsel von Tinte und Schrift auf der unteren Hälfte der Columnen lässt deutlich erkennen, dass auf diesem Raume die Namen von Zeit zu Zeit in kurzen Reihen, zuweilen selbst vereinzelt, hinzugefügt sind. Einzelne Namen sind durch Rasur getilgt. Zum Theil ist der dadurch verfügbar gewordene Raum ebenso wie der obere Rand für Zuschreibungen benutzt. Es ist also in diesen Listen für einen längeren Zeitraum Abgang und Zuwachs innerhalb der Grossbürgerschaft verzeichnet worden, und wir können auf Grund der Handschrift die späteren Zuschreibungen von der Stammliste unterscheiden.

Ob bei der Vertheilung der Namen auf die einzelnen Columnen nach bestimmten Gesichtspunkten verfahren wurde, ist nicht zu ermitteln. Nur unsichere Haltepunkte bieten sich in dieser Beziehung. Zunächst eine Notiz, die auf eine lokale Sonderung bezogen werden könnte. In jeder der Listen steht über Columne VI der Vermerk: *circa claustrum*. Ob derselbe als Kopftitel für die ganze Columne aufzufassen ist, wird nicht klar. Ebensowenig ist irgend eine locale Gemeinschaft der in diesen Columnen genannten Personen nachzuweisen. Nach anderer Richtung deutet eine Randnotiz zu Columne III in BL 2. Die Notiz lautet: *infra decem annos nichil*. Schon früher (Mittheilungen aus dem Stadtarchiv von Köln 1882 I S. 50) habe ich eine Erklärung dieser Notiz mit dem Hinweis auf den Beschluss des Kölner Schöffensenats von 1159 versucht, demzufolge innerhalb der städtischen Beamtschaft für einen Zeitraum von 10 Jahren jede Personalveränderung unterbleiben sollte. Daraufhin glaubte ich in der dritten Columne eine Beamtenliste erkennen und die Randnotiz dahin verstehen zu dürfen, dass für den angegebenen Zeitraum keine Personalveränderungen innerhalb des in der Liste angeführten Beamtenkreises erfolgen sollten. Ich nahm dabei an, dass eine Bezugnahme nicht auf den Beschluss von 1159, sondern auf einen gleichartigen Fall aus etwas früherer Zeit vorliege, da ein Sigewin comes, der an der Spitze dieser Columne steht, bereits 1152 in Köln begraben wird. Diesen hypothetischen Ausführungen gegenüber ist hervorzuheben, dass in Columne III ein durch irgend eine Amtsqualität ausgezeichnete Personenkreis nicht erkennbar wird. Hegel<sup>3</sup>, der in den „Burschafts“-Listen die Zusammenstellung einer Reihe von Jahreslisten der Neubürger vermuthet, will jene Notiz dahin aufgefasst wissen, dass innerhalb eines Zeitraums von 10 Jahren keine Bürgeraufnahmen stattgefunden hätten. Beschränkt man die Geltung dieser These auf den

<sup>1</sup> Vergl. z. B.: 2 III 103 Rodolf, 104 Rodolf — 2 IV 97 Rihqart. 97 Rihqart.

<sup>2</sup> Im Anfang des 13. Jahrhunderts wird ein Vertrag König Philipp's mit der Stadt Köln angeblich von mehr als 2000 Kölner Bürgern beschworen: *iuratum est Colonia a duobus milibus hominum et amplius* (1206. Quellen zur

Gesch. d. Stadt Köln II no. 23). Man wird hier unzweifelhaft an die Grossbürger zu denken haben. Der statistische Werth der Notiz aber muss nach allem, was wir über die Zuverlässigkeit mittelalterlicher Zahlenangaben wissen, als sehr fragwürdig gelten.

<sup>3</sup> Städte u. Gilden Bd. II S. 31.

engeren Kreis einer bevorrechteten Minderheit und giebt man ihr die Wendung, dass es sich nicht um eine zufällige Erscheinung, sondern um die Ausführung eines dahin gerichteten Beschlusses handelte, so könnte die Hegel'sche Erklärung durchaus annehmbar erscheinen. Selbst die unmittelbare Anlehnung an den Beschluss von 1159 wäre in diesem Falle möglich. Auch das bleibt nur Vermuthung.

Vielleicht gelingt eine genauere Erklärung, sobald die Deutung jener seltsamen Zeichen glückt, die den Namen beigefügt sind. Dann fällt wohl auch auf den Zweck der Listenführung ein helleres Licht.

Die Form dieser Zeichen ist sehr verschiedenartig. Es sind Hakenlinien, Bogenlinien, Kreise, Striche, Punkte, zuweilen auch buchstabenähnliche Formen. In der Regel stehen sie unmittelbar über dem Namen. Ersichtlich sind die Namen der Stammliste reichlicher von diesen Zeichen begleitet, als die späteren Zuschreibungen. Bei den an letzter Stelle stehenden Namen fehlen die Zeichen dagegen meist ganz. Ferner sind diese Zeichen bei den älteren Namen häufig, bei den späteren seltener forttradirt und durch neue ersetzt. Aus diesen Beobachtungen erhellt wenigstens soviel, dass jedenfalls in den Grossbürgerlisten ein Theil dieser Zeichen eine lediglich temporäre Bedeutung hatte. Man kann an geleistete oder empfangene Zahlungen oder an zeitlich begrenzte Amtsverwaltung denken. Aber einen Beweis dafür, dass das eine oder das andere, oder beides, oder irgend ein drittes gemeint ist, vermag ich nicht zu erbringen<sup>1</sup>.

Wesentlich sicherer lässt sich die Zeitbestimmung für die Listenführung ermitteln. Es scheint zunächst, dass beide Listen gleichzeitig neben einander geführt wurden. Wenigstens sind beiderseits in der Stammliste wie in den Zuschreibungen dieselben Schreiber zu erkennen. Es sind zugleich dieselben Schreiber, die, wie bereits erwähnt, am Martinsschrein in den ersten Jahrzehnten nach Eröffnung desselben thätig waren. Schon daraus ergibt sich, dass die Listenführung annähernd gleichzeitig mit den ältesten Schreinseintragungen in der Martinspfarre, also c. 1135—1142 begonnen haben muss. Die Zuschreibungen können, soweit die Handschrift ein Urtheil gestattet, bis gegen 1170 oder 1180 reichen. In dieselbe Zeit weisen die in den Listen genannten Personen. Soweit dieselben anderweitig urkundlich zu ermitteln sind, gehören die Namen der Stammliste den 30er, 40er und 50er Jahren des 12. Jahrhunderts an, die der späteren Zuschreibungen begegnen einige Jahrzehnte darüber hinaus.

Ich wende mich zunächst der Besprechung der Gildeliste zu. Ich schicke voraus, dass in der Gildeliste vielfach die gleichen Namen wie in den Grossbürgerlisten genannt sind, dass jedenfalls ein Theil der Personen in beiden Listen identisch ist, dass ferner auch die Gildeliste Zugang und Abgang der Mitglieder für einen längeren Zeitraum verzeichnet. Möglich, dass die erste Anlage zeitlich um ein geringes später erfolgt ist, als die Führung der Grossbürgerlisten begonnen hat. Die Nachträge reichen jedenfalls bis zu dem gleichen Zeitpunkt.

Die Gildeliste erscheint auf den ersten Blick mit einer Anzahl regellos durcheinandergeschriebener Namen angefüllt. Eine genauere Betrachtung lässt jedoch Spuren einer systematischen Gruppierung erkennen, welche erst durch spätere regellose

<sup>1</sup> Nur eines der Zeichen ist mit allem Vorbehalt zu deuten. Vereinzelt begegnet ein durchstrichenes o in der Form der für obiit üblichen Abbriviat. Auch in seiner Anwendung scheint das Zeichen diesem Sinne zu entsprechen. Mehrfach steht es an Stelle forttradirter Namen. Aber das ist keineswegs regelmässig der Fall und das Zeichen findet sich auch bei Namen, die nicht durch Rasur

oder in anderer Weise, etwa durch Streichung getilgt sind. Das Beispiel des oben erwähnten Sigewin comes lässt ferner vermuthen, dass auch bei Todesfall die Tilgung der Namen nicht regelmässig erfolgt ist. Volle Sicherheit ist also auch in diesem Falle nicht zu erlangen. Der Druck lässt in Folge dessen auch dieses Zeichen unberücksichtigt.



Znschreibungen verwischt worden ist. Denkt man sich diese Znschreibungen fort und das Blatt der Länge nach getheilt, so gewahrt man auf jeder Kartenhälfte zwei Complexe von oben nach unten geschriebener Namenreihen: einen in grösserer Schrift, und daneben einen zweiten in kleinerer Schrift. Ich bezeichne im Folgenden diese durch die Schriftgrösse unterschiedenen und ursprünglich räumlich von einander getrennten Namenreihen auf der linken Kartenhälfte mit I und II, auf der rechten mit III und IV. Die Namen in I und III sind also mit grösseren, die in II und IV mit kleineren Buchstaben geschrieben. Auf der rechten Kartenhälfte (III u. IV) ist das Verhältniss dieser beiden Namencomplexe gegenüber I und II dahin verschoben, dass die grossgeschriebenen Namen der Zahl nach zugenommen, die kleingeschriebenen abgenommen haben. III hat sich in Folge dessen auch räumlich auf Kosten von IV ausgeweitet. Durch eine flüchtig gezogene Grenzlinie ist die rechte obere Ecke des Blattes zu III hinübergezogen. In gleicher Weise ist auf der unteren Hälfte des Blattes am rechten Rande ein Ramm abgegrenzt, welcher zur Eintragung von Namen in grosser Schrift benutzt ist.

Bei Fortsetzung der Eintragungen ist die scharfe Abgrenzung der Namencomplexe mehr und mehr verloren gegangen. Es scheint, dass zunächst die durch die Schriftgrösse markirte Unterscheidung fallen gelassen wurde. Der untere Theil der Karte, sowie die zwischen den Namencomplexen ursprünglich freigehaltenen Räume sind ausschliesslich mit Namen in grosser Schrift ausgefüllt.

Erst eine synoptisch-alphabetische Ordnung der Namencomplexe hat zu weiteren Schlüssen geführt. Es ergab sich auf Grund derselben zunächst die Thatsache, dass in weitans den meisten Fällen derselbe Name entweder in I und III, oder in II und IV wiederholt ist, dass also innerhalb der durch die Schriftgrösse unterschiedenen Gruppen in der Regel eine Doppeleintragung derselben Personen erfolgt ist. In der Regel, aber nicht durchweg. In jeder der Abtheilungen begegnen Namen, die zweifellos alleinstehen; am häufigsten in III, wo z. B. für eine Reihe von etwa 30 Namen, die ziemlich geschlossen aufeinander folgen, die correspondirenden Einträge in I fehlen. Andererseits aber sind selten vorkommende Namen, wie Berwelp, Bodo, Brunstein, Einhart, Erkenbert, Ever, Martinus, Megenzo, Refrid, Regemer, Volcart, Frowin, Frumolt, Wilhelm, oder Namen die mit einer näheren Bezeichnung versehen sind, wie Baldewin Calvus, Baldewin Tungrum, Herman Slenbo, Lambret Gubernator, Lambert Turremuz je viermal eingetragen und zwar deutlich erkennbar je zu einer der vier Abtheilungen gehörig. Eine andere Erklärung, als dass in diesen Fällen die viermalige Erwähnung desselben Namens stets auf ein und dieselbe Person zu beziehen ist, halte ich für ausgeschlossen.

Wir haben jedenfalls eine Liste vor uns, welche die Namen der Gildemitglieder unter verschiedenen Gesichtspunkten gruppirt. Versucht man sich klar zu machen, welche Gesichtspunkte hier in Frage kommen können, so liegt wohl bezüglich der Unterscheidung der Eintragungen nach der Schriftgrösse der einfache Gedanke am nächsten, dass die Träger der kleingeschriebenen Namen ein geringeres Recht in der Gilde hatten, als die grossgeschriebenen. Da jedoch z. Th. dieselben Personen in beiden Kategorien vorkommen, so hätten wir zwei verschiedene Berechtigungen anzunehmen, die auch auf eine Person vereinigt werden konnten. Das Zurücktreten der kleingeschriebenen Namen liesse sich dann entweder auf eine uns unbekannte Umgestaltung der Gilde zurückführen, derzufolge die Neuaufnahme von Mitgliedern zu geringerem Recht aufhörte, oder es wäre anzunehmen, dass die Eintragung der minderberechtigten Genossen auf einem anderen Blatte fortgesetzt worden sei. Aber über solche völlig vage Vermuthungen ist zunächst nicht hinauszukommen.

Etwas festerer Halt bietet sich für die Erklärung der Doppelschreibung innerhalb jeder Gruppe. Ich knüpfe hier an eine Beobachtung an, die schon Ennen ge-



macht hat. Ennen<sup>1</sup> macht darauf aufmerksam, dass in den Bürgerlisten wie in der Gildeliste vielfach „gilda“ oder „fraternitas“ im Gegensatz zu „burschaf“ gestellt wird. Er erklärt die Gegenüberstellung mit dem Hinweis auf zwei Klassen von Bürgern, erstens solchen, die die Burschaf haben, d. h. in der Burschaf [das ist nach Ennen die Theilgemeinde] eingesseden sind, zweitens bevorrechteten Bürgern, die Mitglieder der Kaufmannsgilde, der Kaufmannsfraternität sind. Er erklärt ferner den bei einzelnen Namen vorkommenden Zusatz „utrumque“ als Bezeichnung für die Vereinigung von „burschaf“ und „fraternitas“.

Schon oben<sup>2</sup> ist darauf hingewiesen, dass „burschaf“ für das 12. Jahrhundert nicht nothwendig in diesem engeren Sinne aufzufassen ist. Demzufolge lese ich aus der Gegenüberstellung jener beiden Begriffe, dass der Erwerb von Gilderecht einerseits und Grossbürgerrecht andererseits gemeint ist. Ich schliesse aus dieser Gegenüberstellung, dass ursprünglich Gilderecht und Bürgerrecht nicht nothwendig zusammenfiel, dass sowohl Grossbürger ausserhalb der Gilde bleiben, als auch Nichtbürger Gildegenossen werden konnten.

Unter dieser Voraussetzung wäre es verständlich, dass der Name des Bürgers, der ein Gilderecht erwarb, zweimal, der des Nichtbürgers nur einmal angeschrieben wurde, zumal, wenn die Liste den Zweck hatte, geleistete oder empfangene Zahlungen, bezw. übernommene Aemter zu buchen. Es wäre dann anzunehmen, dass innerhalb jeder der beiden Kategorien von Gildemitgliedern ausschliesslich die Bürger zu irgend welchen Gebühren oder Funktionen berechtigt oder verpflichtet waren, während sie in anderen Beziehungen Rechte bezw. Pflichten mit den Nichtbürgern theilten. Auch hier könnte erst die Deutung der Zeichen volle Klarheit verschaffen<sup>3</sup>.

Jedenfalls fällt es auf, dass an der Spitze der beiden kleingeschriebenen Namensgruppen auf der einen Seite (II) über dem ersten Namen (Petrus): burschaf, auf der anderen, gleichfalls über dem ersten Namen (Erinfridus): coifman steht. Möglich, dass die Vermerke sich nur auf die darunter stehenden Einzelnamen beziehen. Aber während sonst für derartige über dem Namen beigefügte Zusätze erheblich kleinere Buchstaben verwendet werden, sind burschaf und coifman in gleicher Buchstaben-grösse mit den darunterstehenden Namen geschrieben. Um so eher darf man die Vermerke als Kopftitel für die beiden Rubriken ansehen. Ebenso steht an der linken Seite von III (5 cm vom oberen Rande, unmittelbar seitlich von Refrid) der Vermerk: burscham<sup>a</sup>, der in gleicher Weise als Kopftitel für die rechtsseitige Gruppe der grossgeschriebenen Namen aufgefasst werden darf<sup>4</sup>.

Dieser ganze kartenhausartige Bau steht und fällt mit der unbewiesenen Voraussetzung, dass die Kölner Gilde auch Nichtbürger zu ihren Genossen zählen konnte.

Ich nehme nun an, dass im Laufe des 12. Jahrhunderts die Gilde eine vollständige Umwandlung erfahren hat. Die Aufnahme von Nichtbürgern muss ganz aufgehört haben. Auch die Verleihung jenes geringeren Verkehrsrechtes, dessen Erwerber in kleinerer Schrift notirt worden waren, muss eingestellt, oder an anderer Stelle weiter gebucht worden sein. Vielleicht sind die Weinbruderschaftsverzeichnisse die Ausläufer der letztgedachten Massnahme. Auf diese Weise erklärt sich ungezwungen das Ver-

a) So!

<sup>1</sup> *Gesch. der Stadt Köln* I S. 534. *Quellen* I S. 148 Anm. 1.

<sup>2</sup> S. 5.

<sup>3</sup> Es verdient Beachtung, dass in der Gildeliste eine Abänderung der Zeichen nicht in gleicher Weise wie in den Grossbürgerlisten zu bemerken ist. Die Zeichen sind aber auch hier offenbar im Laufe der Jahre mit wechselnder  
Kölner Schreinsurkunden II, 2.

Tinte hinzugefügt.

<sup>4</sup> Refrid hat ursprünglich an der Spitze dieser Namenreihe gestanden. Die über demselben stehenden Namen sind später hinzugefügt. Allerdings fehlt ein correspondirender Vermerk bei I. Derselbe ist möglicherweise durch Rasur getilgt.

schwänden der kleingeschriebenen Namen aus der Gildeliste. Ebenso ungezwungen erklären sich eine Reihe sehr eigenthümlicher Thatsachen, welche auf eine in diesem Zusammenhang erfolgte Verschmelzung der Listenführung bei Gildeliste und Grossbürgerliste hindeuten.

Wir haben oben gesehen, dass die Namen der Gildeliste in der Regel doppelt, entweder in I und III, oder in II und IV, bzw. in sämtlichen Rubriken, eingetragen sind. Nachdem bei Führung der Gildeliste aus irgend welcher Veranlassung die Unterscheidung der Eintragungen nach der Schriftgrösse aufhörte und die Namen durchweg nur noch in grossen Buchstaben zugeschrieben wurden, erscheint zunächst für die weiteren Zuschreibungen die Doppelnotirung mit grösster Strenge durchgeführt. Trotz der scheinbaren Regellosigkeit, mit der jeder irgend frei gebliebene Raum benutzt wird, ist doch sorgsam darauf geachtet, dass der neu einzutragende Name an zwei verschiedenen Stellen der Liste einen Platz fand<sup>1</sup>. Als auch das aufhört, wird der Name noch immer zweimal, aber unmittelbar neben- oder untereinander eingetragen. Besonders bemerkenswerth erscheinen dabei diejenigen Fälle, wo der Doppelschreibung ein erklärender Zusatz beigefügt ist: so (15 cm v. u., 16 cm v. l.): Edelwin (burseaph), Edelwin (fraternitas), oder (25 cm v. u., 4 cm v. r.): Gozwin (Verdunii), coman, Gozwinus (Verdunii) burseaph. Zuletzt wird wenigstens an einer Stelle dem nur einmal eingetragenen Namen ein entsprechender Doppelvermerk hinzugefügt (6 cm v. o., 10 cm v. r.): Johan (de Valenzine) burseaph et fraternitatem; in demselben Sinne ist zweifellos (11 cm v. u., 11 cm v. r.): Ezelinus de Aquis ad utrasque zu verstehen. Hegel<sup>2</sup> hat aus diesen Thatsachen geschlossen, dass keinesfalls alle in der Liste verzeichneten Namen und Namenreihen wirklich der fraternitas mereatorum angehörten. Ich komme zu einem anderen Ergebniss. Ein Blick auf die Grossbürgerlisten weist m. E. auf den richtigen Weg. Dort ist bei einigen späteren Zuschreibungen in durchaus gleicher Weise verfahren. So steht: BL 2 IV 100 Godelo (de Ratinke) fraternitas, kurz dahinter folgt: (nr. 106) Godelo de Ranzenken. Unter 2 III 6 findet sich ein Vastrat (de Uztricht) gildam et burseaph, und mehrfach begegnet in Verbindung eines Namens der Zusatz utrumque, der in abgekürzter Fassung die Vereinigung von Gilde- recht und Bürgerrecht anzeigt; so 1 I 84 Ingelman utrumque; 1 II 90 Elverich utrumque; 1 IV 97 Godezo<sup>3</sup> utrumque. Das Auffallendste aber ist, dass gerade von den ausdrücklich als Gildemitglieder bezeichneten Personen der Grossbürgerlisten keine einzige in der Gildeliste nachzuweisen ist, und umgekehrt, obgleich unzweifelhaft die Eintragungen in beiden Karten gleichzeitige sind und z. Th. offensichtlich von derselben Hand herrühren. Die Namenformen Godelo oder Godezo, Vastrat und Ingelman kommen in der Gildeliste überhaupt nicht vor, und ebenso fehlt unter den Grossbürgern ein Edelwin vollständig, und ein Gozwin, Johan oder Ezelin sind wenigstens nicht mit der Herkunftsbezeichnung Verdun, Valenciennes oder Aachen genannt. Endlich ist festzustellen, dass einige der aus letzter Zeit stammenden Nachträge in der Gildeliste nur einmal, aber unzweifelhaft von gleicher Hand und in gleichem Zuge in den Grossbürgerlisten eingetragen sind<sup>4</sup>.

<sup>1</sup> So steht z. B. unter I (16 cm vom oberen Rande der Karte, 13 cm vom linken Rande entfernt) der Name: Baldewin Calvus. Derselbe Name ist ersichtlich in gleichem Zuge (18 cm v. o., 25 cm v. r. entfernt) als Nachtrag für III notirt. Ebenso correspondiren in I Antonius (14 cm v. o., 10 cm v. l.) und Hardmud (5 cm v. o., 12 cm v. l.) mit den gleichen Namen in III (40 cm v. o., 25 cm v. r.; 2 cm v. o., 20 cm v. r.), oder die dicht bei einander stehenden Nachträge in I (26 cm v. o., 16 cm v. l.) Re-

ginhere, Remigius, Einhart mit Regenhære, Einhart, Remigius in III (32 cm v. u., 4 cm v. r.).

<sup>2</sup> a. a. O. S. 346.

<sup>3</sup> Bei dem Godezo in BL 1 lässt sich an eine Identität mit dem oben erwähnten Godelo aus Ratingen in BL 2 denken.

<sup>4</sup> So finden sich auf dem oberen Rande der Gildeliste (12 cm v. l. Rande beginnend) die Namen Godefrid, Diderich, Cesarius eingetragen. Von derselben Hand steht auf dem



Wir haben also eine klare Entwicklungsreihe vor uns: Nachdem die Gilde nur noch eine Kategorie vollberechtigter Genossen aufnahm, welche nothwendig dem Kreise der Grossbürger angehören, bezw. beitreten mussten, verliert die gesonderte Listenführung einen grossen Theil ihrer alten Bedeutung. Nur in einem derartigen Zusammenhange konnte jenes seltsame Ineinanderfliessen der Listenführung eintreten, demzufolge an Stelle der Doppeleintragung in der Gildeliste auch die Doppeleintragung in den Grossbürgerlisten, oder die gleichzeitige Einschreibung einerseits in der Gildeliste, andererseits in der Grossbürgerliste treten konnte.

Ich wage nicht, an dieser Stelle weitere Vermuthungen zu äussern. Nur einer Frage glaube ich nicht ausweichen zu dürfen, der nach der Mitgliederzahl der Gilde.

Die Gildeliste hat in Summa 1344 Namen enthalten. Ohne Weiteres ist klar, dass diese Namen nicht einer gleichen Anzahl von Personen entsprechen. Durch Rasur oder Streichung sind 64 Namen getilgt<sup>1</sup>. Eine weit erheblichere Reduction aber ist auf Grund der Thatsache vorzunehmen, dass mit verhältnissmässig geringen Ausnahmen jede Person doppelt, in einer Reihe von Fällen sogar viermal in der Liste notirt ist. Eine bis in's letzte genaue Feststellung der auf dieselbe Person bezüglichen Eintragungen ist allerdings nicht möglich. Es lässt sich annähernd feststellen, dass in der Kategorie der grossgeschriebenen Namen etwa 325—400 Personen, in der der kleingeschriebenen etwa 220—300 zu zählen sind. Die Gesamtzahl aber würde nicht zwischen den durch Addition dieser Ziffern gewonnenen Zahlengrenzen zu suchen sein, also nicht zwischen 545 und 700, sondern sehr erheblich niedriger anzunehmen sein, da vielfach dieselben Personen in beiden Kategorien erscheinen. Aber auf diese Gesamtzahl kommt kaum etwas an, da dieselbe zwei ungleich berechnete Kategorien umfasste, deren eine nach unserer Annahme im Verlauf einer Neuordnung der Gildeverhältnisse verschwindet. Nur die Zahl der in den grossgeschriebenen Rubriken verzeichneten Personen kann für die weitere Entwicklung der Gilde von Bedeutung gewesen sein. Hier fällt aus der Ueberlieferung der Richerzeche ein merkwürdiges Schlaglicht auf die Verhältnisse der Gilde in den letzten Stadien ihrer Existenz. Die Richerzeche verfügte über 361 Pfründen „unverdienter Amtleute“<sup>2</sup>. Ich vermuthe, und die Quellen stehen dem nicht entgegen, dass im Moment der völligen Auflösung der alten Gildeorganisation 361 vollberechtigte Gildegenossen vorhanden waren, deren Rechtsnachfolger wir in den 361 Pfründeninhabern der Richerzeche wiederfinden.

oberen Rande von BL 1: Godefridus, Diderich, Cesarius, fratres de Traiecto (VII 1—3). Ebenso Heinric filius Falconis auf dem oberen Rande der Gildeliste ungefähr in der Mitte und gleichfalls auf dem oberen Rande von BL 1 (VII 4). 4 cm darunter steht in der GL: Marcman filius Emburgi, derselbe Name findet sich in der gleichen charakteristischen Schrift auf dem oberen Rande von BL 2 (VIII 2). Vgl. ferner in der rechten oberen Ecke der Gildeliste: Fortliph de Zudendorp = BL 2 VII 4; Alfart = BL 2 VI 105; Odelric = BL 2 V 114; Ylias de Welle frater Frowini (GL, 10 cm v. u., 12 cm v. r.) = BL 2 III 123.

<sup>1</sup> Ferner begegnet zu verschiedenen malen das ominöse Zeichen des durchstrichenen o, das in den Grossbürgerlisten mit einiger Wahrscheinlichkeit als obiit gedeutet werden konnte.

Auffallender Weise steht dieses Zeichen nur in den Gruppen der kleingeschriebenen Namen. In II begegnet es zwölfmal, in IV fünfmal. Eine feste Regel für die Anwendung des Zeichens ist nicht zu erkennen. Es kommt vor, dass Namen, die in II mit dem Zeichen versehen sind, z. B. Elvezo und Wolferus, in IV fehlen; zwei weitere Namen (Hartman und Volcart) sind in jeder der beiden Abtheilungen entsprechend gekennzeichnet. In den übrigen Fällen ist es z. Th. ungewiss, wohin das zwischen verschiedenen Namen stehende Zeichen zu ziehen ist, und es ist jedenfalls nicht ausgeschlossen, dass in den beiden correspondirenden Namenreihen auf der einen Seite das Zeichen bei einem Namen steht, auf der anderen aber bei demselben Namen fehlt.

<sup>2</sup> Quellen 1 S. 140.



## 2. Bürgerlisten einzelner Theilgemeinden.

Hierher gehören drei Verzeichnisse von Bürgern der Martinspfarre, sowie eine Namenliste von Bürgern der Laurenzpfarre.

*Bürgerlisten der Martinspfarre.* Auf der Rückseite von Schreinskarte Mart. 5 sind 418 Namen verzeichnet. Dieselben Namen finden sich bis auf 43 in zwei anderen Listen in fast der gleichen Reihenfolge wieder. Die erste kleinere Hälfte steht in einer 150 Namen umfassenden Liste auf der Vorderseite von Schreinskarte Mart. 6, die zweite grössere, 225 Namen umfassend, auf der Rückseite von BL 1. Die Listen bezeichne ich als BL Mart. I, II, III.

Diese Namenreihen sind nirgends ausdrücklich der Martinspfarre zugewiesen. Die Zugehörigkeit lässt sich nur aus dem Standort von I und II schliessen, und wird vollends durch den Umstand erhärtet, dass der in ihnen namhaft gemachte Personenkreis nach Ausweis der Schreinsurkunden mit den Insassen der Martinspfarre sich deckt. Daneben ist zu constatiren, dass von den 418 Bürgernamen der Martinspfarre ein erheblicher Bruchtheil auch in den Grossbürgerlisten verzeichnet ist. Eine vollständige Uebereinstimmung aber liegt nicht vor<sup>1</sup>. Dieselbe hätte, wenn sie existirte, zweifellos schärfer zum Ausdruck gelangen müssen, da die Grossbürgerlisten annähernd bis zu dem gleichen Zeitpunkt wie die Bürgerlisten der Martinspfarre fortgeführt sind. Freilich bleibt dabei immer noch die Frage offen, ob die Grossbürgerlisten vollständig überliefert sind.

Die Bürgerlisten der Martinspfarre sind vermuthlich sämmtlich in dem Jahrzehnt von 1159—1169 niedergeschrieben. Die Priorität von I ergibt sich aus äusseren Merkmalen. In dieser Liste sind die ersten 262 Namen mit einer einzigen Unterbrechung (no. 157 u. 158) von derselben Hand geschrieben. Von 263 an folgen wechselnde Schreiber, deren erster auch ganz II und den grössten Theil der Namen von III niedergeschrieben hat. Nach dem Ende hin wechselt Schrift und Tinte in III ähnlich wie in I, so dass in den letzten Abschnitten von I und III möglicherweise gleichzeitig erfolgte Zuschreibungen vorliegen. Nur an letzter Stelle sind in I noch einige Namen hinzugefügt, die in III fehlen.

Der Zeitpunkt, bis zu welchem die Fortführung erfolgte, lässt sich wenigstens für I mit ziemlicher Genauigkeit festlegen. Die Namen füllen den oberen Theil einer Schreinskarte, deren untere Hälfte noch während der Listenführung für Schreinsbeurkundungen benutzt ist<sup>2</sup>. Dabei ist ersichtlich auf die Fortführung jener Liste Rücksicht genommen; unter Offenlassung eines breiten Raumes setzten die Beurkundungen zunächst ziemlich nahe am unteren Rande der Karte ein. Diese Beurkundungen stammen aus den Jahren 1165/66. In den nächstfolgenden Jahren ist weiterer Raum für neue Schreinseintragungen, stets nach oben ausgreifend, occupirt worden, bis — vermuthlich 1168 oder 1169 — Urkunden und Namenliste aneinanderstiessen. Dabei weichen die Urkunden durchweg den Namen aus. Nur einige an letzter Stelle stehende Namen, die in III fehlen, könnten möglicherweise später als die angrenzenden Beurkundungen geschrieben sein. Abgesehen von diesen letzten Zuschreibungen muss die Liste also zwischen 1165 und 1169 abgeschlossen sein. Jene letzten Nachträge

<sup>1</sup> So fehlen z. B. von den Bürgernamen der Martinspfarre die folgenden in den Grossbürgerlisten gänzlich: Adam, Adelhelm, Alolt, Argent, Berwelp (falls dieser Name nicht mit Berwalt identisch ist), Bezelin, Brantin, Tibolt, Eigcl, Erbern, Gelfrat, Gerolt, Gudeman, Gun-

zelin, Hademer, Josef, Isfridus, Jungolf, Macharius, Marcolf, Ravenolt, Saleman, Sistap, Volco, Volrad, Walebrun.

<sup>2</sup> Vgl. die Stückbeschreibung von Mart. 5 Bd. I S. 78 f.

liegen wahrscheinlich noch innerhalb desselben Zeitraums, schwerlich viel darüber hinaus. Aus gleichartigen Beobachtungen erhellt der terminus ad quem für Liste II, welche gleichfalls auf einer Schreinskarte steht<sup>1</sup>. Die anschliessenden Schreinseintragungen setzen 1168 ein. Der terminus a quo ist nicht so sicher zu ermitteln. Er mag für I ungefähr zwischen 1159 und 1165, für II zwischen 1165 und 1168 liegen. Für die Datirung der Niederschrift von III bietet sich kein ähnlicher Anhaltspunkt. Doch weist die Handschrift für den terminus a quo unverkennbar in dieselbe Zeit, in der II geschrieben ist, und für die Fortführung der Liste in die Jahre, in denen das letzte Drittel der Namen von I notirt ist. Mit diesen Ergebnissen stimmt die Zeit der anderweitigen urkundlichen Erwähnungen der in den Listen genannten Personen vollkommen überein.

Die vielerwähnten Hieroglyphen erscheinen in diesen Listen erheblich seltener, und bei weitem nicht in derselben Reichhaltigkeit der Formen als in den Grossbürgerlisten oder in der Gildeliste. In II fehlen sie ganz. Soweit sie in I und III angewendet sind, scheinen sie eine stabilere Bedeutung als in den Grossbürgerlisten gehabt zu haben, da ihre Tilgung durch Rasur und Ersetzung durch neue Zeichen nicht in gleicher Weise wie dort zu erkennen ist.

Bürgerliste der Laurenzpfarre. Wie Bd. I S. 214 dargelegt ist, hat die Parochialbehörde der Laurenzpfarre auf der ältesten Schreinskarte ihren gesammten Notirungsbedürfnissen in primitivster Form zu genügen versucht. Die ersten drei Columnen der Karte sind ausschliesslich mit Namen bedeckt. Dieselben Namen finden sich in den geschäftlichen Notizen der Karte, in den Bruchstücken steuertechnischer Aufzeichnungen etc., sowie bei den mehrfach als Zeugen genannten Amtleuten der Laurenzgemeinde. Wie bei den anderen Namenlisten sind auch in diesem Personenverzeichniss eine Stammliste und spätere Zuschreibungen zu unterscheiden. Die Stammliste gehört annähernd in dieselbe Zeit, wie die übrigen Notirungen desselben Blattes, die zwischen 1135 und 1152<sup>2</sup> einsetzen, und in denen zahlreich die gleichen Namen begegnen. Die Fortführung der Liste erstreckt sich, soweit die Handschrift und anderweitige urkundliche Erwähnungen der Personen einen Schluss gestatten, bis etwa in die 70er Jahre des 12. Jahrhunderts.

Ein auffallend grosser Theil der Namen ist durch Rasur getilgt und der freigewordene Raum z. Th. mit neuen Eintragungen überschrieben. Clasen hat das mit dem Hinweis auf eine enge Verbindung der Bürgerlisten-Führung mit der Registrirung des Grundbesitzes zu erklären versucht<sup>3</sup>. Eine solche Combination halte ich schon darum für ausgeschlossen, weil ein erheblicher Theil der durch Rasur getilgten Namen (ungefähr 60) nicht durch übergeschriebene Neueintragungen ersetzt ist. Ferner ist zu beachten, dass die Rasuren nur z. Th. auf beabsichtigte Tilgung eines Namens zurückzuführen sind. Die Rasuren erstrecken sich nämlich offensichtlich viel häufiger als auf den Namen, auf den unmittelbar über dem Namen befindlichen Raum, auf dem in den

<sup>1</sup> Vgl. die Stückbeschreibung von Mart. 6 Bd. I S. 92.

<sup>2</sup> Das Vorkommen eines Anno Episcopus in dieser Liste hat Clasen und Fahne zu der Annahme verleitet, dass das Document in die Zeit des Erzbischofs Anno, also in die zweite Hälfte des 11. Jahrhunderts zu setzen sei. Schon Eñnen (Gesch. d. Stadt Köln I S. 549 Anm. 1) hat bemerkt, dass episcopus in diesem Falle als Beinamen aufzufassen ist. Der betreffende Anno gehört einer Kölner Bürgerfamilie Namens „Bischof“ an.

<sup>3</sup> Clasen sagt in seiner anonym erschienenen

Schrift „Das edele Cöllen“, o. O. 1769 (S. 22): „Merke: damahls wan ein Beerbter sein Erb u. Eigen veräusserte, und aus der Pfahr verziehen wollte, so wurde der Nahm des alten Eigenthümers von dem Pergamen abgekratzt, und der Ankömmung diesem albo Civium, welches, wie ersichtlich, irgendwo mit vier Nägeln angeheftet gewesen, eingeschrieben. Desgleichen auch wenn Kinder an die Stelle ihrer verstorbenen Eltern getrotten und muss dieses billig als das erste Liniamment und Spuhr des cöllnischen Schreinswesens angesehen werden.“



übrigen Listen jene die Namen begleitenden Zeichen ihren Platz fanden. Das Pergament ist gerade an diesen Stellen vielfach bis auf eine letzte dünne Schicht fortgeschabt oder selbst ganz durchbrochen. Es ist also in derselben Weise wie in den Grossbürgerlisten über temporäre Leistungen Buch geführt. Nur dass in der Bürgerliste der Laurenzpfarre Tilgung und Erneuerung der Zeichen häufiger und mit grösserer Regelmässigkeit erfolgt sein muss. Damit hängt es offenbar zusammen, dass zunächst in noch häufigeren Fällen als in den Grossbürgerlisten der über dem Personennamen beigefügte Zuname von abweichender Hand geschrieben ist<sup>1</sup>, weiter aber scheint bei der stets erneuten Manipulation des Radirens auch der Name selbst des öfteren lädiert worden zu sein. Verschiedentlich sind deutlich erkennbar theils einzelne Buchstaben, theils ganze Namen mit neuer Tinte nachgezogen, oder es ist derselbe Name ohne Rücksicht auf den alten Duktus an derselben Stelle über die halbgetügte alte Schrift gesetzt. Die thatsächlichen Veränderungen innerhalb des Personalbestandes sind also nicht so umfangreich, als sie auf den ersten Blick erscheinen. Soweit solche vorliegen, ist jedenfalls an ein Ausscheiden der betreffenden Personen aus dem Gemeindeverband zu denken, ebenso wie Znschreibungen von späterer Hand, die nicht nachweisbar einen unabsichtlich verletzten Namen ersetzen sollen, auf Nenaufnahme in den Gemeindeverband deuten.

Nach allem sind die Namen demnach als eine Bürgerliste anzufassen, die in etwas urwüchsiger Art Abgang und Zuwachs innerhalb der Gemeinde und unter Anwendung der den einzelnen Namen beigefügten Zeichen irgend welche Leistungen der Bürger<sup>2</sup> bucht. Die oft wiederholte Tilgung dieser Zeichen lässt hier für einen grossen Theil derselben am ehesten auf regelmässig wiederkehrende Geldzahlungen schliessen.

Alle Zeichen aber können schwerlich in diesem Sinne erklärt werden.

Nur zwei verschiedene Kategorien von Zeichen sind schliesslich nach den oft wiederholten Tilgungen stehen geblieben. Deren eine, ungefähr in der Form eines aufrechten Angelhakens<sup>3</sup>, begegnet auch in den übrigen Listen, vor allem in den Bürgerlisten der Martinspfarre, wo, wie bereits dargelegt, die Zeichen eine stabilere Bedeutung hatten. Endlich findet sich dieses selbe Zeichen über einzelnen Namen in den Schreins- eintragungen der Laurenzpfarre<sup>4</sup>. Das führt auf die Vermuthung, dass durch dasselbe eine Amtsqualität oder eine andere der Person dauernd anhaftende Eigenschaft ausgedrückt werden sollte. Die zweite Kategorie begegnet ausschliesslich in der Bürgerliste der Laurenzpfarre. Es ist ein schräg gestellter Doppelstrich, der mit völlig gleicher Tinte und gleich spitzer Feder offenbar in einem Zuge über dem grössten Theil der Namen hinzugefügt ist. Ich muss mich auf die Angabe der Thatsache beschränken. Eine Deutung, die mehr als ganz leere Vermuthung wäre, vermag ich nicht zu geben. Nur darauf ist noch hinzuweisen, dass der schräge Doppelstrich gleichzeitig über sämtlichen Namen einer kurzen Liste in Columne IV beigefügt ist. Dieselbe ist bereits unter Laur. 1 IV 3 gedruckt und dortselbst ebenso wie die Namenreihe 1 IV 1 als Amtleuterverzeichniss der Laurenzpfarre erklärt. Für 1 IV 1 dürfte die Erklärung zutreffen, bezüglich der unter 1 IV 3 genannten Namen aber ist die Uebereinstimmung mit den als Zeugen verschiedentlich angeführten Amtleuten nicht in gleicher Weise vorhanden, und die Erstreckung jenes Zeichens auf die kurze Namenreihe lässt dieselbe eher als Zusatz zu der nebenstehenden Bürgerliste erscheinen.

<sup>1</sup> Vgl. unten S. 15.

<sup>2</sup> Unter II 24 ist auffallenderweise ein Frauenname Uda de porta notirt.

<sup>3</sup> Diese charakteristische Form ist wenigstens in den meisten Füllen scharf ausgeprägt. Nur

einmal entspricht die Form des Zeichens mehr der oberen Hälfte eines Paragraphenzeichens.

<sup>4</sup> Bd. I S. 282 Anm. 3, S. 283 Anm. 8, S. 284 Anm. 1 und 3.



## Grossbürgerlisten.

Die Grossbürgerlisten stehen auf 2 Pergamentblättern, welche früher an Stäben zum Aufrollen befestigt waren<sup>1</sup>.

BL 1 ist 59 cm breit u. 72 cm lang, BL 2: 63 cm breit u. 75 cm lang. Jedes der Blätter ist auf der Vorderseite durch eine in einfachen rothen Linien ausgeführte Zeichnung in Columnen (1 in 6, 2 in 7) getheilt, welche durch schmale, am oberen Ende durch Halbbogen mit einander verbundene Säulen abgegrenzt werden. Ein unterer Abschluss fehlt. Das äussere Bild der Blätter entspricht also genau dem der ältesten Schreinskarte der Martinspfarre. Auf der Rückseite von BL 1 steht am unteren Rande von einer Hand, welche ungefähr der Mitte des 12. Jahrhunderts angehört, in grossen Buchstaben die Aufschrift: bursgeph. Es ist genau dieselbe Hand, von welcher die an genau entsprechender Stelle angebrachten Aufschriften *proprietas u. proprietas nova* auf den zwei ältesten Schreinskarten der Martinspfarre u. *fraternitas mercatorum gilde* auf der Güldeliste herrühren. BL 2 hat auf der Rückseite von etwas späterer Hand, die aber noch dem 12. Jahrhundert angehören kann, in kleinen Buchstaben den Vermerk: *burschaf*<sup>a</sup>.

Im übrigen scheint die Rückseite beider Karten, ebenso wie bei den ältesten Schreinskarten, ursprünglich nicht zur Benutzung bestimmt gewesen zu sein. Die Eintragungen auf der Vorderseite sind zwischen 1135 und 1180 erfolgt. Letztere Zahl ist bei dem Fehlen sicherer Anhaltspunkte für die Zeitbestimmung etwas hoch angesetzt. Es ist möglich, dass die Eintragungen bereits in den 60er Jahren abschliessen. Jedenfalls erst in den letzten 60 Jahren ist auf der Rückseite von BL 1 ein Theil der Bürger der Martinspfarre notirt worden. Desgleichen findet sich eine kurze Namenreihe, die vermuthlich etwas älteren Datums ist, auf der Rückseite von BL 2. Die Bürgernamen der Martinspfarre sind an entsprechender Stelle der Edition eingeordnet, die letzt-erwähnte Namenreihe ist am Schluss von BL 2 abgedruckt.

Die Grossbürgerlisten sind zunächst in der Reihenfolge des Originals und unmittelbar anschliessend in synoptisch-alphabetischer Folge gedruckt.

Die Nummerirung ist vom Herausgeber hinzugefügt. Die Namen jeder Columnne sind einschliesslich der durch Rasur getilgten fortlaufend gezählt. Nur wo an Stelle des fortgeraserten Namens ein neuer eingetragen ist, haben beide Namen dieselbe Nummer erhalten. Die Tilgung des älteren Namens wird durch Einfügung der in < > eingeklammerten Zahl angedeutet. Der neue Name folgt mit der gleichen Nummer; z. B. <15†> 15 Gerbreth. Auf diese Weise werden die Zuschreibungen über Rasur unter Vermeidung aller Auseinandersetzungen kenntlich. Ausserdem sind an der Spitze jeder Columnne in dem Raum unter den Halbbogen regelmässig spätere Zuschreibungen eingeschaltet. Denselben ist eine entsprechende leere Klammer < > vorgesetzt, um sie von der Stammliste zu unterscheiden.

Endlich ist noch darauf hinzuweisen, dass die in den Listen merkwürdig häufig be-  
gennende Divergenz von Schrift und Tinte bei Namen und zugehörigem Zunamen im Druck unbeachtet geblieben ist. Sie ist lediglich eine Folge der durch wiederholte Rasuren vorgenommenen Abänderung jener räthselhaften Zeichen, über die in der Vorbemerkung berichtet ist. Diese Zeichen stehen in der Regel über dem Namen. Bei ihrer Tilgung ist der gleichfalls über dem Namen hinzugefügte Beiname oft unabsichtlich lüdt und nachträglich theilweise ergänzt, oder völlig neu hinzugefügt worden.

In den Quellen zur Geschichte der Stadt Köln I S. 148—153 sind die Grossbürgerlisten „mit Auswahl“ edirt. Aus BL 1 sind 203, aus BL 2 246 Namen abgedruckt.

a) Der letzte Buchstabe ist etwas undeutlich. Man könnte auch *burschaf* lesen. Auch *burerchaf* bezw. *burerchaf* wäre möglich, wenn man das s-artige Zeichen über dem c statt als Abbrüviatur für er auffasst.

<sup>1</sup> Quellen z. Gesch. d. Stadt Köln I S. 418.

## 1 I.

< > 1. Heriman. < > 2. Sigelo. 3. Mareman (filius Giselun). 4. Ricwin. 5. Madelbodo. 6. Symon. 7. Bertolf. 8. Diderich. 9. †Berwich. 10. Willeman. 11. Pilegrim (carnifex). 12. Wolbero (Calvus, carnifex). 13. Heinrich (filius Engezini). 14. Cūno. < 15† > 15. Gerbreth (Eigelmeri). 16. Richart (Marchio). 17. Adelbero (Hartfust). 18. Adelbero (Parvus). 19. Hildebolt (Merceman). 20. Diderich (de s. Severino). 21. Volewin. 22. Heinrich (Lonsin). 23. Emezo (Parvus). 24. Winrich (pistor). 25. Wolbero (filius Ezechini). 26. Volewin (sadelere). 27†. . . . . 28. Ūdelrich (Suevus). 29. Rudolf. 30. Elvezo (comes). 31. Frumolt. 32†. . . . . 33†. . . . . 34. Volcolt. 35. Cunrat (Romanus). 36. Hereman (de Leodio). 37. Wolbero (de Erinporta). 38. Diderich (panifex). 39. Pilegrim. 40. Cunrat (Suevus). 41. Ekebreth (Albus). 42. Gezo (Wideporta). 43. Engelbreth. 44. Winant (Scufegrano). 45. Peter (Ringaz). 46. Evezo. 47. Volewin. 48. Winemer (sadelere). 49. Engelrich. 50. Wezzel (Halsbein). 51. Rūdorf. 52. Walteun (de Badinheim). 53. Gozwin<sup>a</sup>. 54. Giselbret (de Sehtteme). 55. Volpreth. 56. Geltmer. 57. Mareman (*Mussca*). 58. Otto (de Zurich). 59. Richwin. 60. Heinrich. 61. Adilbret (Wideporta). 62. Pilgrin (filius Baldewini). 63. Heinrichus (frater suus). 64†. . . . . 65. Gernot. 66. Frowin. 67. Fortlief (Cnipstat<sup>b</sup>). 68. Ūdelrich (filius Ūdalrici). 69†. . . . . 70. Gerardus (Werenburch). 71. Heinrichus (de Mosella). 72. Mauricius. 73. Hildeger. 74. Giselbret (de Gilego). 75. Domas. 76. Adelwart. 77. Gozbreth. 78. Engelrihe. 79. Heriman (de Werdun). 80. Ludolf (de Aquis). 81. Bertolf. 82. Wichman. 83. Lifridus (Saxo). 84. Ingelman (utrumque). 85. Gerlach (de Siberg, filius Engelrici). 86. Gerlacus. 87. Ludolf. 88. Winrich. 89. Rudolf. 90. Albert.

## II.

< > 1. Heinrich. < > 2. Udilrich. 3†. . . . . 4. Heinrich. 5. Mareman. 6. Lietfrit (de Traiecto). 7†. . . . . 8. Arnolt. 9. Brun (filius Thizonis). 10. Waldever. 11. Godefrit (Cigelin). 12. Gerart (filius Alberonis). 13. Sigefrit (cognatus Sigelonis). 14. Gerhart. 15. Rndolf. 16. Willehelm (fazbendere). 17. Everart (de platea Reni). 18. Daniel. 19. Folpreth (Neccher). 20. Walcun. < 21† > 21. Sigewin (de Ulmo). < 22† > 22. Hellewihe (Palantinus). 23†. . . . . 24. Diderich (vilcere). < 25† > 25. Brun (advocatus). < 26† > 26. Pilegrim. 27. Gerlif (Nerbale). 28†. Heidenriens. 29†. . . . . 30. Lambreth (de W. . . . .). 31. Winant (in Ri[n]gazin). 32. Heinrich (Snueccalo). < 33† > 33. Bertolf. 34. Adclbreth (Pelmere). < 35† > 35. Lupret (de Westvalia). < 36† > 36. Gozzo. 37†. . . . . 38. Werinzo. 39. Sigeb[o]do (Neccher)<sup>1</sup>. 40. Folpreth. 41. Heinrich. 42. Werecho. 43. Bernart (de Traiecto). 44†. . . . . 45. Ezzelin (de Polheim). 46†. Beringer. 47. Megenere (Canus). < 48† > 48. Dagemer. 49. Willeman (Snavel). 50. Diderich (Wrango). 51. Engelo. 52. Regenzo (de s. Gereone). 53. Godefrit (de Treveris). 54. Manegolt (de Traiecto). 55. Carl. 56†. . . . . 57. Heinrich (filius Welteri). 58. Nizo. 59. Sigewin<sup>c</sup>. 60†. . . . . 61. Heinrich (birnere). 62. Heriman<sup>d</sup>. 63. Jugurta (de s. Severino). 64. Waltbret. 65. Arnolt. 66. Winrich. 67. Diderich. 68. Diderich (von Didinsheim). 69. Cunrat (filius Rilindis). 70. Luidolf (filius Rilindis)<sup>e</sup>.

a) Ein übergeschriebener Beiname ist durch Rasur getilgt und nicht mehr zu entziffern.

b) Viel-

leicht ist Scnipstaf zu lesen. c) Ein übergeschriebener Beiname ist durch Rasur getilgt.

d) Ebenso.

e) In der Vorlage steht über no. 69 und 70: filii Rilindis.

<sup>1</sup> Neben dem Namen befindet sich das Bild einer Waage.



[BL I II 71—III 131]

[c. 1135—1180]

71. Gerart (frater Ducis). 72. Heriman (Prima). 73. Weeel. <74†> 74. Vogelo. <75†> 75. Johan. 76. Mareman. 77†. Wolbero (eistarius). 78. Godesealg. 79. Tiderich (Bunte). 80. Johan (Freingezo). 81. Rieho. 82. Johan (Trum<sup>a</sup>). 83. Huprecht (eleinsmith). 84. Beliva (de Leodio). 85. Michahel. 86. Hillin. 87. Cunrat. 88. Werant (de Traiecto). 89. Hilderat. 90. Elverieh (utrumque, pisees). 91. Brünsten. 92. Odolf. 93. Refirt. 94. Tizelin (Romanus). 95. Gerlae (de Brulo). 96. Manduwin. 97. Sizo. 98. Wolvo. 99. Albret. 100. Cuno. 101. Hezel (de Burcho). 102. Bertolf (sutor). 103. Rudolf (incisor). 104. Alberant. 105. Friderie. 106. Heinrie (de Atdendar). 107. Gerhart. 108. Heinrich (filius Wolf). 109. Volpreth. 110. Godescale (filius Ceci). 111. Ervewin. 112. Randolf. 113. Albero. 114. Duedo. 115. Vromolt (Dumikin). 116. Herbort (kufmani amicus). 117. Wirieh (de Polene). 118. Hugo (Barbe). 119. Ruzelin. 120. Tidericus.

## III.

<> 1. Reinbold (Vader). <> 2. Erenfrid (de Duzo). <> 3. Vortlif. <> 4. Vogolo (filius Volsvindis). <> 5. Gozzo (iuxta ecelesiam). <> 6. Vastrat (de Uztricht), gildam et burseaf. <7†> 7. Erinfrid. 8. Godefrit. 9. Pilegrim. 10. Gerart. 11. Everart (Canus). <12†> 12. Otto (de Basela). 13. Marcman (birnere). 14. Bernart. 15. Everart. 16. Heinrieh. 17. Gozzo (iuxta ecclesiam). 18. Ezzelin (Episcopus). 19. Richezo (de Vileeho). 20. Heinrieh (Himelecho). 21. Richezo. 22. Cūnrat (Rilindis). 23. Willeman (Snavel). 24. Diderich (de Sigebereh). 25. Werinbolt. 26. Liudolf (Ceeus). <27†> 27. Theodericus (de Birmsich). <28†> 28. Radolf. 29. Evezo. 30. Immenrich (pistor). 31. Ekkebreth (Visel). 32. Diderieh (filius Wolferi). 33. Ezelin (in Salegazin). 34. Rū-dolf. 35. Adelbreth (de Andernacho). 36. Giselbreth (filius Gerdrudis). 37. Rū-dolf. <38†> 38. Ludewieh. <39†> 39. Richart (fazbender). 40. Cuno (sadelere). 41. Godes-eale (de Bruselo). 42. Diderieh (Calvus). 43. Arnolt (vudermengere). 44. Adelbero (de Rigemago). 45. Winant (steinmezeler). 46. Urliuge. 47. Riehoff. 48. Gelo. 49. Herzo. 50. Wernere (Seulinbureh). 51†. . . . . 52. Cunrat. 53. Hageno (de Wideporta). 54. Godefrit. <55†> 55. Regenolt. 56. Wolbero (fudermengere). 57. Cūno. 58. Reinere (de Moguntia). 59. Justacius (frater Bernardi). 60†. Adelbreth (Breitvise). 61. Herman (Longus de Tuieio). 62. Eggilbret (vileere). 63. Wolbero (gener Wczelini). 64. Adilbertus. 65. Hageno. <66†> 66. Albret (Balbutizans). 67. Reginolt. 68. Wolbero (filius Razemanni). 69. Eilart. 70. Lubret (Saxo). 71. Emilrieh (Horstnan). 72. Thizo (Hobstrunc). 73. Winrieh. 74. Rudolfus (de Aquisgrani). 75. Emceho (de Erpesvurt). 76. Everb[er]o. 77. Hertwin. 78. Alart. 79. Welger. 80. Antonius. 81. Zaeharias (de Bunno). 82. Alteit (de claustro s. Petri). 83. Wilegh. 84†. . . . . <85†. Heinrich> 85. Walthelm. 86. Bertolf (Scaf). 87. Henrig (Wervere). 88. Anshelm (ustor). 89. Rimeib. 90†. . . . . 91. Anselm (de claustro). 92. Walpertus. 93. Wolfart. 94. Lōdolf. 95. Eichin (de alta porta). 96. Heriman. 97. Hencelin (Straeburhe). 98. Lambertus (Romanus). 99. Heinrich. 100. Heinrie (Refridi). 101. Rudolf (Suevus). 102. Albret. 103. Rezecho. 104. Albero. 105. Wolbero (filius Sigewini)<sup>c</sup>. 106. Cunrad (filius Sigewini). 107. Herman. 108. Johan. 109. Christian. 110. Rudolf (Zuree). 111. Heinrieh. 112. Diderieus. 113. Didericus. 114. Cunrad. 115. Ditmarus. 116. Heriman (de Bunna, gener Ide). 117. Symon (de Stavren). 118. Heriman. 119. Riewin. 120. Heinrie. 121. Godesgale (de Wipperfurt). 122. Godesgale. 123. Ege-rie (ineisor). 124. Albero. 125. Herbret. 126. Mandewin (filii Lifridi Saxonis)<sup>d</sup>. 127. Heinrie. 128. Everhart. 129. Heinrie. 130. Winric. 131. Adolf.

a) Lesung zweifelhaft.

b) So.

c) In der Vorlage steht über no. 105 und 106: filii Sigewini.

d) Der Zusatz steht nur über no. 126. Ob die in gleichem Zuge geschriebenen und in derselben Zeile stehenden Namen no. 124 und 125 mit unter diese Bezeichnung zu ziehen sind, oder ob filii für filius verschrieben ist, lässt sich nicht entscheiden.



## IV.

< > 1. Herman. < > 2. Waldever. < > 3. Heinrich. < > 4. Tanee. < > 5. Berne-  
 win. < > 6†. Cunrat. 7. Godefrit (legatus eivium). < > 8. Heinrieh. 9†. Vogel.  
 10. Brun. < 11† > 11. Adilbret. 12. Sigewin (comes). < > 13. Riewin. < 14†. . . . . >  
 14. Eeelin. < > 15. Gernant. 16. Herman. 17. Folpreth (de Rigemago). 18. Wiehman.  
 < 19† > 19. Emelrich (Snavel). < 20† > 20. Burehart (advocatus de Wipervorde). 21. Dit-  
 win. 22. Reginere (de Wipperforden). 23. Gozwin. 24. Heriman (de Baro). 25†. . . . .  
 26. Bernart. 27. Ūdelin. 28. Weltere. 29. Metfrid. 30†. . . . . 31. Wolbero (Rige-  
 mago). 32. Adalbret (Rigemago). 33. Franeo. 34. Welger. 35. Berwalt. 36. Lambreth  
 (de Rigemago). 37. Otto (examinator argenti). 38. Evezo. 39. Gezman. 40. Gerbreth.  
 41. Wolfere. 42. Heinrich (filius Herzonis). 43. Herzo. 44. Wolbero (super foveam).  
 < 45†. . . . . (de Wizenbnre) >. 45. Diderieh. 46. Friderieh (aurifaber). 47. Reginmer  
 (de Eneso). 48. Walenn. 49†. Gevehart (de Sibereh). 50. Ditwin (de Wormacia).  
 51. Diderich (de Sigeber)<sup>a</sup>. 52. Weltere (earnifex). 53. Heinrie. 54. Erembreth (Monaste-  
 riensis)<sup>b</sup>. 55. Heinrieh (Monasteriensis). 56. Bertolf. 57. Adelbero (qui habet filiam  
 Heinriei Helle). 58. Heriman (Crowel). 59. Gerart (Meldat). 60†. Weel (de . . . . .).  
 61. Godefrit (Canars). 62. Bertolf (filius Evezonis). 63. Heinrieh (de Nuise). 64†. Vol-  
 kant (Erbipolensis)<sup>c</sup>. 65. Warnere (Erbipolensis). 66. Heinrieh (de Mosa). 67. Adilbero  
 (Colbo). 68. Waldever (filii<sup>d</sup> Regenboldi). 69. Franeo (Tuieiensis). 70. Sigefrit. 71. Dide-  
 rieh (Walbis). 72. Winant (Albus). 73. Riequin (filius Heinriei). 74. Bernolf. 75. Con-  
 radus (Longus). 76†. . . . . 77. Wolewin<sup>e</sup>. 78. Albero. 79. Harbern. 80. Gerlaeh.  
 81. Warnerus (Cuncus). 82. Liufrit. 83. Richezo (fratres)<sup>f</sup>. 84. Pilegrim. 85. Brun  
 (Ūngereide). 86. Berwalt. 87. Diderieh (gener Godefridi). 88. Heinderieh<sup>g</sup> (Saxo).  
 89. Heinrich (de Traieeto). 90. Lūdolf. 91. Harpern. 92. Everhelm (Cleneged[ane]).  
 93. Reiner (Pitargent)<sup>h</sup>. 94. Hedenrigh. 95. Hartpern. 96. Heinrieus. 97. Godezo  
 (utrumque). 98. Gozbret. 99. Riehwin. 100. Hartman. 101. Dieliph. 102. Hueh (de  
 Zureh). 103. Volemar. 104. Godesgale. 105. Riehart. 106. Johannes. 107. Wiger  
 (de Lorecha). 108. Arnolt (de Basilea). 109. Stephannus (de Gint)<sup>i</sup>. 110. Friderieus  
 (Suevus). 111. Gerlac (Meinhesso). 112. Godefrit. 113. Johan. 114. Godefrit (ineisor).  
 115. Nivelung (Wolf). 116. Gerart (de Berke). 117. Heinric (ianitor). 118. Heinrie  
 (Cre . . .). 119. Cunrad. 120. Pilegrim.

## V.

< > 1. Walterus. 2. Otto. 3†. Berwieh (Esel). 4. Johan (de Sinwele). 5. Godefrit.  
 6. Heinrieh (filius suus). 7. Foleolt. 8. Friderieh (de Wirebureh). 9. Weltere. 10. Hein-  
 rieh (Sinnego). 11. Eingelrieh (Calvus). 12. Willehelm (de A[n]glia). 13. Hezel.  
 14. Walpreth (Dreivo). 15. Volewin. 16. Ludolf. 17. Gerart (von Gangelo). 18. Gode-  
 frit (de Traieeto). 19. Heinrich<sup>k</sup>. 20. Ezzelin (Vinlin). 21. Adelart (ineisor). 22†. . . . .  
 23. Frowin. 24. Bernart (de Traieeto). 25. Godefrit (Parvus). 26. Diderieh (de s.  
 Severino). < 27† > 27. Rabodo. 28. Willehelm. 29. Heinrieh (Vazolf). 30. Sigewin

a) So.            b) In der Vorlage steht Monasteriensis über no. 54 und 55.            c) In der Vorlage steht  
 Erbipolensens über no. 64 und 65.            d) No. 67. 68. 69 stehen in einer Zeile. Ob der Zusatz filii Regen-  
 boldi auf alle drei Namen, oder auf zwei und welche derselben sich bezieht, ist nicht zu entscheiden.

e) So.            f) Der Zusatz bezieht sich auf no. 82 und 83.            g) So.            h) Man könnte pit argent  
 lesen (vgl. unten S. 25 Note a). Ueber dem i in pit steht ein Zeichen, welches ungefähr der für er oder re  
 üblichen Abbraviatur, aber auch einem der räthselhaften Zusätze entspricht. Wahrscheinlich handelt es  
 sich oben um letzteres. In BL 2 VII 29 fehlt das Zeichen bei demselben Namen.            i) Vielleicht ist  
 Deginz zu lesen.            k) Ein Zusatz über dem Namen: filius . . . . . ist durch Rasur getilgt.

[BL I V 31—VI 5]

[c. 1135—1180]

(Magnus). 31. Sigewin (campanarius). 32. Diderich (carpentarius). 33. Gerart<sup>a</sup>. 34. Wernere (Seethere). 35. Wileich. 36.\* Adelbero (de Budendorp). 37. Regenart (fazbendere). 38†. . . . . 39. Heinrich (filius Demûdis). 40†. Egeldir. 41. Engebrant. 42. Wernere (Evenstro). 43. Luidolf (nepos Luidolfi). 44. Brun. 45. Heinrich (de Busindorp). 46. Gerbertus (Spengere). 47. Frowin (de Hoingisdorf). 48. Folerich. 49. Eppo. 50. Beringer (nepos Herzonis). 51. Meginzo<sup>b</sup>. 52. Gozo. 53. Bertolf (br. m.<sup>c</sup>). 54. Gozo (de s. Martino). 55. Lampreth (Walo). 56. Marewart (Bauwarus). 57. Wiolf. 58. Herbort. 59. Pilegrim. 60. Heriman (de s. Ceecilia). 61. Hildebolt. 62. Diderich. 63. Volewin (de Niderig). 64†. Lambret. 65. Lupreth. 66. Benno. 67. Arnolt (de Winehelo). 68. Berwalt. 69. Reinzin. 70. Ditmer. 71. Godebreth (de Mosella). 72. Reginbolt. 73. Johan (Ledigman). 74. Eskenrig. 75. Huceman. 76. Heinrich (Lovenene, wervere). 77. Hertwich. 78. Walthelm. 79. Udilrieh (de Brabant). 80. Eingilbreth (de Zolpege). 81. Heinrich (de Zudindorp). 82†. Franco (de Leodio). 83. Willo (Buch). 84. Marewart (de Fribureh). 85. Cûnrat (de Fribureh). 86. Elson. 87. Benno (de Herlo). 88. Rudolf. 89. Lambert (carnifex). 90. Bertram. 91. Godefridus (de Aldenhoven). 92. Harold. 93. Wezel. 94. Heidenrieus. 95. Diderie. 96. Andreas. 97. Everhardus. 98. Cunter<sup>c</sup>. 99. Cuntere<sup>c</sup>. 100. Isenbart. 101. Friderie. 102. Beren. 103. Dideric. 104. Albrecht (de Medebach). 105. Alheim (tonsor). 106. Herman (Cramboun). 107. Eingelbret. 108. Everart. 109. Herman (de Masetreht). 110. Folmar. 111. Heinrich. 112. Burehart (Ruzcolve). 113. Lambreth (de Gent).

VI<sup>1</sup>.

< > 1. Richolfus (de novo foro). 2. Hildeger (filius Wifridi). 3. Sigewin. 4†. Waldever. 5. Richezo. 6. Gerart (Gardeman). 7. Manegolt. 8. Ditleich. 9. Hertwich. <10†> 10. Anselm. 11. Christian. 12. Guntere. 13. Wolbero (Rubelin). 14. Ūdo. 15. Bernolf. 16†. . . . . 17. Mandewin. 18. Hugo. 19. Anshelm. 20. Erinbreth (de s. Stephano). 21. Waleun. <22†> 22. Herman (Maldriz). 23. Baldewin (textor). 24. Cunrat (Suevus). 25. Vortlif (Hardevus). 26. Christian (Claudus). 27. Arnolt. 28. Everart. 29. Ramunt. 30. Reinolt. 31. Marsilius. 32. Liudolf (Cottine). 33†. Lupret. 34. Gerlif (Nerbaleh). 35. Gezeman (de Ense). 36. Godefrit (Breitvise). 37. Heinrich (Seapula). 38. Rûdolf (Breitfisc). 39. Maternus. 40. Arnolt (Romanus). <41†> 41. Rûdolf (fazbendere). 42†. . . . . 43†. Volpreth (de Rigemago). 44. Heinrich (filius Willemanni). 45. Heriman (filius Heinrichi). 45a†. . . . . 46. Adilbret. 47. Vortlif (Cwederhano). 48†. Wenecho<sup>d</sup> (de Hildensheim). 49. Adilbret (von Wideporta). 50. Thederieus. 51. Hardunc. 52. Sibo (Saxo). <53†> 53. Heinrius (advocatus). 54. Everhelm. 55. Everhart. 56. Regenolt. 57. Helico (de Linnepo). 58. Burehart (de Rigemago). 59. Sifrid (Ventercanis). 60†. . . . . <61†> 61. Eribolt (Saxo). 62. Albertus. 63. Bieman. 64. Rnpret (de Westhoven). 65. Gerhardus (Munt). 66. Elbret (de Westfalia). 67. Adelbero (de Duisburch). 68. Berenger (de Rimago). 69. Werenbolt (Saxo). 70. Edelere. 71. Hildebrant (de Linepo). 72. Heinrich (de Bueheseke). 73. Franeo (filius Erinboldi). 74. Wezil (fazbendere). 75. Philippus. 76. Heriman. 77. Heidericus. 78. Hardunc (de Spira). 79. Lambertus (Romanus Leodicensis). 80. Geclin (de Sigeberhe. 81. Giselbertus (de Sigeberhe). 82. Sifridus (de Sigeberhe). 83. Engelrieus. 84. Herebert. 85. Theodericus

a) Ein Zusatz über dem Namen ist durch Rasur getilgt.  
ist Wonecho zu lesen.

b) Ebenso.

c) So.

d) Vielleicht

<sup>1</sup> Die Namen no. 1—4 stehen in dem Raum unter dem über Columne VI gezeichneten Halbbogen. Darunter steht zwischen den beiden Linien, welche die Säulenkapitüle verbinden: circa claustrum. Der Vermerk steht in einer

Linie mit dem nachfolgenden Namen Richezo. Ob er aber zu diesem Namen zu ziehen, oder als Kopftitel für die ganze Columne aufzufassen ist, bleibt unklar. Vgl. S. 24 Anm. 1.



(de Sigeberte). 86. Theodericus (iunior). 87. Luzechin (de Davender). 88. Luzechin. 89. Rabodo. 90. Heinrie (de Basele). 91. Bertolfus (de Basele). 92. Wilhelmus.

VII<sup>1</sup>.

1. Godefridus. 2. Didericus. 3. Cesarius (fratres de Traiecto)<sup>a</sup>. 4. Heinrich (filius Falconis). 5. Arnolt. 6. Heinrich. 7. Cunrat (de Musella). 8. Franco (de Lovene). 9. Nieol. 10. Diderich. 11. Herman (Monaehus). 12. Everwin (de Rufagen). 13. Gerart. 14. Cunrat (frater eius). 15. Heinrich. 16. Burgeze<sup>b</sup>.

## 2 I.

1†. B. . . . . 2. Madelbodo. 3. Bertolf. 4. Simon. 5†. Emunt. 6. Regenbolt. <7†> 7. Brun (Ungereido). 8. Heinrich (filius Baldewini). 9. Beringer. 10†. Hemmo. 11. Gevehart (de Sigeberech). 12. Wezel. 13. Evezio (comes). 14. Everart (de Bobarden). 15. Friderich. 16. Tizelin. 17. Gerbreth. 18. Rudolf (Vitor<sup>c</sup>). 19. Cunrat. 20. Wolbero (filius Ezeehini). 21. Rûcher. 22. Richezo (de Vileko). 23. Sigewin (de Ulmo). 24. Lambreth. 25. Ludolf. 26. Gozwin. 27. Eingelrieh. 28†. . . . . 29. Heinrieh (Saxo). 30. Lindolf. 31. Hartman. 32. Dietmer. 33. Riewin. 34. Wichman. 35. Friederich (faber). 36†. . . . . 37. Eingelbreth. 38. Gerart (filius Adelberonis). 39. Mareman (birnere). 40†. . . . . 41†. . . . . 42. Heinrieh (Lonsin). 43. Libreth. 44. Giselbreth. 45. Adelbreth. 46. Lambreth. 47. Otto. 48. Burchart. 49. Waleun (de Batinheim). 50†. . . . . 51. Baldewin. 52. Geltimer (Kidel). 53. Wolbero. 54. Heinrieh. 55. Gerart (Munt). 56. Godefrit. 57. Wolbero. 58. Cûnrat (Rilindis). 59. Pilgrim. 60. Otto. 61. Heriman. 62. Riehwin. 63. Wolbero. 64. Winemer. 65. Engelrieh. 66. Uriuge. 67. Werinzo. 68. Winant (Senvegrano). 69. Pilgrim. 70†. Ūdelrieh (de Zurich). 71†. Rûdolf. 72. . . . . breth. 73. Heinrich (Driline). 74. Godefrit. 75. Sigebreth. 76. Rûdolf de Le . . . 77. Weltere (Walo). <78†> 78. Volcart (Flamingus). 79. Frumolt. 80. Hezel. 81†. Ūdelrieh. 82. Heinrich (de Traiecto). 83. Ludolf (de novo foro). 84. Wolfram. 85. Daniel. 86. Frowin de *Onesdorp*. 87. Almer (Rodo). 88. Liupreth. 89. Erinbolt. 90†. . . . . 91. Florencius (filius Johannis). 92. Theodericus (aurifex). 93. Cuno (de Wisheim). 94. Hartunc. 95. Harpern. 96. Sithaf. 97. Everhart. 98. Gozwin. 99. Rudolf (de Aquisgrano). 100. Engelbret (frater advocati). 101. Franeo (de Leodio). 102. Willo (de Traiecto). 103†. . . (Buc). 104. Abrech<sup>d</sup>. 105. Helias. 106. Otto (de Drudo). 107. Costin. 108. Herman. 109. Wichman. 110. Lufrid. 111. Reinnerus (de Leodio, filius sororis F.<sup>2</sup>). 112. Ekehart. 113. Lamfridus. 114. David. 115. Ludewich (Dux). 116. Radolf. 117<sup>e</sup>. Lunman. 118. Jordan. 119. Gerart. 120. Hardrat. 121. Herbort. 122. Lambreth (Senecverchen). 123. Eustacius nepus suus. 124. Hellewie (de Bunc). 125. Bero. 126. Druhtwin. 127. Godefridus (sntor). 128. Luzo. 129. Godefrid (de Dienant). 130. Gerbrant (de s. Trudone).

a) Der Zusatz bezieht sich auf no. 1—3.

b) Der Name (= Burgezo) steht in dem schmalen Raum, zwischen den 2 Linien, durch welche der Halbbogen über Columne IV gebildet wird; vor demselben steht etwas verwischt: Bur-, offenbar ein verunglückter Ansatz zu dem Namen *Ennen* (Quellen I S. 148) liest *burgere* und erklärt das Wort gewissermassen als Kopftitel für Columne IV.

c) Vielleicht ist Pitor zu lesen.

d) So; vermuthlich ist Albrecht zu verstehen.

e) Die Vorlage hat Hei Lunman. Man könnte Heilunman lesen; aber ein solcher Name begegnet sonst nirgends, während Lunman auch in der Gildeliste steht. Hei ist also wohl als Ansatz eines unausgeschriebenen Namens aufzufassen.

<sup>1</sup> Die folgenden Namen stehen auf dem oberen Rande der Karte. <sup>2</sup> Vielleicht Franconis? vergl. no. 101: Franco de Leodio.



## II.

< > 1. Heinrich (filius Covoldi). < > 2. Heinric (Merzman). < > 3. Rudolf. < 4† >  
 4. Vogel (filius Volsvindis). 5. Bruno. 6†. . . . . 7. Heinrieh. 8. Godefrit. 9. Pile-  
 grim. 10. Bertolf (filius Godefridi). 11. Adelbero (Parvus). 12†. . . . . 13. Werinzo  
 (de Bunno). 14. Sigebodo (Necher). < 15† > 15. Rûpreth (de Milenheim). 16. Gozclin.  
 17†. . . . . ch. 18. Diderich. 19. Willeman (Snavel). 20. Adelbreth (Rosselin). 21. Cûno  
 (sadelere). 22†. . . . . 23†. Edelger. 24. Bernart (de Mudin). 25. Ūdelrieh. 26. Si-  
 gewin. 27. Sigewin (campanarius). 28. Randolf. 29. Wernere (Suevus). 30. Giselbreth.  
 31. Diderich (faber). 32. Adelhart (de Leodio). 33. Welger. 34†. . . . . 35. Heinrieh.  
 36. Ezzclin. 37. Diderich (Remelo). < 38† > 38. Ruthart. < 39† > 39. Hereman (de Oppin-  
 heim). 40. Heinrich (filius Demudis). 41. Gelo. 42. Weltere (Humidrit). 43. Rudolf.  
 44. Ticzo. 45. Berwalt. 46†. . . . . 47†. . . . . 48. Ekkebreth (Albus). 49†. . . . .  
 50. Heriman. 51. Vrowin (Ast). 52†. . . . . 53. Buso. 54†. . . . . 55. Frunolt.  
 56. Volcolt. 57. Cûnrat (Walo). 58. Willehelm. 59. Hezel. 60. Heriman Primo.  
 61. Diderich. 62. Beringer. 63. Gernot. 64. Johan. 65. Everart. 66. Renolt (sade-  
 lere). 67†. . . . . 68†. . . . . t (de Traiecto). 69. Bernart (de Traiecto). 70. Werin-  
 breth. 71. Cûnrat (filius Rilindis). 72. Liudolf (filius Rilindis)<sup>a</sup>. 73. Hageno (sadelere)  
 74. Godefrit. 75. Luzeman. 76. Peter. 77. Riewin (filius Heinrichi). 78. Eileger. < 79† >  
 79. Everhelm (filius Wolberonis). 80†. . . . . 81. Adelbreth (de Rigemago). 82. Nizo.  
 83. Gerart (Gangelt). 84. Regenere (de Mogueia<sup>b</sup>). < 85† > 85. Hertwin. 86. Cûnrat.  
 87. Heriman (filius Gezonis). 88. Emelrich (Snavel). 89. Adelbreth (filius Waldonis).  
 90. Heriman (filius Waldonis)<sup>c</sup>. 91. Godefrit (cum barba). 92. Waldeverus (crispus).  
 93. Herimannus (Stolzgrano). 94. Dîdo (de Wippervurde). 95. Festechin (de Wipper-  
 vurde). 96. Reginhere (de Wippervurde)<sup>d</sup>. 97. Sigefrit (Rudinbueh). 98. Gozwin (de  
 Cazheim). 99. Wolbero (de Rigemago). 100. Adelhart (Walo). 101. Adelman (de Wipper-  
 vurde). 102. Helmwieh (palentinus eomes). 103. Dagemer. 104. Odilius. 105. Beliva  
 (de Leodio). 106. Michahel. 107. Hillin. 108. Ropreht. 109. Lifert (de Sverze).  
 110. Gelaeh<sup>e</sup>. 111. Refirt. 112. Theodericus (Bunte). 113. Godefridus (p.). 114. Ar-  
 nolt (de Bach[erach]). 115. Evernant (de Loreeh). 116. Albertus. 117. Gerlacus (de  
 Werde). 118. Erwin (de Wichtere). 119. Roricus. 120. Heinric. 121. Johan. 122. Wol-  
 bero. 123. Reinhere. 124. Alvecho. 125. Heimo. 126. Meinfrit. 127. Arnold. 128. Fri-  
 dericus (Muleeh[en]). 129. Basilius. 130. Herman (Lange). 131. Heimrich (Maselendere).  
 132. Erwin (selemechere). 132. Heinrich (filius Gozelini).

## III.

< > 1. Cunrad de Strazburh. < > 2. Heriman (filius eius<sup>f</sup>). 3. Waldever. 4. Sige-  
 win (eomes). 5. Mareman. 5 a†. Brun . . . . < 6† > 6. Vordolf (Brunis sun). < 7† > 7. Ekke-  
 breth (Ruze). 8. Heinrich. 9. Steino. 10. Wolwin. 11. Berwalt. 12. Gernot. 13. Wer-  
 nere. 14. Eilbreth (de Linnefe). 15. Arnolt. 16. Wernere. < 17† > 17. Emelrich (Sua-  
 vel). 18. Richart (Maregrevo). 19. Wigant. 20. Volpreth (Neeceer). 21. Adelbero (de  
 Rigemago). 22<sup>g</sup>. Winant (steinmezler). 23. Metfrit. 24. Gerart. 25. Dietwin. 26†. . . . .

a) In der Vorlage steht filii Rilindis über no. 72 und 73.      b) So.      c) In der Vorlage steht filii  
 Waldonis über no. 89 und 90.      d) In der Vorlage steht de Wippervurde weit auseinandergezerrt  
 über no. 94—96.      e) So.      f) Es ist fraglich, auf welche Person die Notiz filius eius zu beziehen  
 ist. Möglicherweise auf Cunrad de Strazburh. Wahrscheinlicher ist die Bezugnahme auf no. 5 Mare-  
 man. Heriman steht unmittelbar über diesem Namen.      g) Die Ueberschrift des vorhergehenden  
 Namens: de Rigemago reicht weit über no. 22 herüber; vielleicht ist der Zusatz auch auf Winant zu beziehen.

27. Regenolt. 28. Heinrich (filius Herzonis). 29. Arnolt (Claudus). 30. Regenart. 31. Cūno. 32. Bertolf (Scat). 33. Wernere (Sculinbure). 34. Bertolf (sadelere). 35. Volewin. 36. Franco. 37. Richart (fazbendere). 38. Dūdechīn. 39. Linfrit. 40. Frowin. 41. Irmenrich (pistor). 42. Willehelm. 43. Gerart (Strich). 44. Rūzelo (pistor). 45. Willehelm (fazbendere). 46. Heinrich. <47†> 47. Richwin. 48. Winrich (pistor). <49†> 49. Albret. 50. Godefrit (Cigelin). <51†> 51. Heinrich (Monasteriensis). 52. Tiezo. 53. Ramunt (frater Emelrici). 54. Richezo. 55. Erinbreth (Monasteriensis). 56. Philippus. 57. Willehelm. 58. Marsilius. 59. Ingebrant. 60. Weltere. 61. Wileieh. 62. Hildebolt. 63. Ditwin (de Wormacia). 64. Godescal<sup>a</sup> (de Bmelo). 65. Cūnrat (sadelere). 66. Godescale (de Bruselo). 67. Gerlif (Nerbale). 68. Eingelo. 69. Rudolf (carpentarius). 70. Ludewich. 71. Diderich. 72. Rūpreth. 73. Giselbreth (filius Giselberti). 74. Godefrit (Treverensis). 75. Seazzolf. 76. Stephan. 77. Justatius. 78. Adelbreth (Breitfix). 79. Albreth. 80. Volpreth (de Rigemago). 81. Volpreth. 82. Hageno (Buc). 83. Sigebodo. 84. Ekkebreth (vileere). 85. Bernart (de Mudin). 86. Wernere. 87. Sifrit (de Maguntia). 88. Meingoz. 89. Wolbero. 90. Ūdelrich (de Brabant). 91. Heriman. 92. Rūthart (mercator). 93. Harpern. 94. Antonius. 95. Adelbero (de Duisbureh). 96. Godefrit<sup>b</sup> (de Staverin). 97. Heinrich (de Buchesekke). 98. Diderich (de Puzwilre). 99. Karolus. 100. Anshelm (ustor). 101. Heinric. 102. Rudolf (de Baiaria). 103. Rodolf. 104. Rodolf. 105. Folmarus (examinator). 106. Hugo<sup>c</sup>. 107. Regenzo. 108. Ludewicus. 109. Wolbero. 110. Ricquin (Claudus). 111. Sifrid. 112. Bertolf (de s. Stephano). 113. Gerhardus. 114. Warnerus. 115. Gerlacus. 116. Sibertus. 117. Giselbertus (Curvo). 118. Godefridus (de Aldenhoven). 119. Ūdelricus. 120. Heriman (Meio). 121. Mandewin. 122. Ernestus. 123. Ylias (de Welle) frater Frowini. 124. Herman. 125. Heinrich. 126. Otto (Snevus). 127. Cunradus Lambelin. 128. Riewinus (de Drutimunden). 129. Bernhart. 130. Heidenrich. 131. Herman (de Reno). 132. Wizelen. 133. Lambreth (Flamine).

## IV.

< > 1. Godefrit. < > 2. Gerat<sup>d</sup>. <3†> 3. Gozzo. 4. Everart. <5†.....> 5. Linfrit (de Traiecto). 6†. Ūdelrich (filius Maremanni). 7. Diderich (Funditor). 8. Godescale. 9. Wolbero. 10. Voleherich. 11. Diderich (Wra[n]go). 12. Gerart (filius Werinburo[n]is). 13. Marsilius. 14. Lūdewich. 15. Andolf. 16. Dietmer. 17. Ludewich (pistor). 18†..... 19†. Werinbolt. 20. Diderich. 21. Emezo. 22. Arnolt (Walo). 23. Bertolf (Evein sun). 24. Megenere. <25†> 25. Ūdelin. 26. Arnolt. 27. Bertolf (Saxso). 28. Regenolt (Saxo). <29†> 29. Ingram. 30†..... 31. Eingelman. 32. Gozwin. 33. Heriman (de Leodio). 34. Heinrich (Sinnego). 35. Maternus. 36†..... 37. Reginbodo. 38. Wolfram. 39. Wolbero (carnifex). 40. Bernart (Vinzelin). 41. Volewin (sadelere). 42. Cūnrat. 43. Emelrich. 44. Dūdechīn. 45. Werinbolt. 46. Heriman Croel. 47†..... 48†..... 49. Rūdolf (Dux). 50. Gerart (frater suus). 51. Werinzo Rufus. 52. Hilderat. 53†..... 54. Everwin. 55. Dietmer. 56. Cūnrat. 57. Nanno. 58†..... 59. Wolbero (filius Fridelivis). 60. Weltere. 61. Justacius. 62. Wezel. 63. Gezeman (de Eneso). 64. Nanno (filius Vromudis). 65. Hildebolt (sadelere). 65a. Gerbreth (spengere). 66. Adelbero (Einccelin). 67. Rūdolf. 68. Giselbreth (de Setemo). 69. Walthelm. 70. Hezel (Seettere). 71. Everart. 72. Volpreth (Wederhano). 73†..... 74. Heinrich (Saxo). 75. Rudolf (Breitfise). 76†..... 77. Heinrich (Buba). <78†> 78. Hereman (sine barba). 79†..... 80. Liufrit. 81. Bertolf (filius Ludolfi). 82. Waldever (filius Reginboldi). 83. Franco (frater suus). 84. Heccel (Claudus). 85. Zacharias (de Bmno). 86. Weccellinus (de Hoingen). 87. Eischenrich. 88. Reginbolt (Judeus). 89. Huzman. 90. Leo. 91. Domas (de

a) So.  
durchstrichen.

b) Gedefrit.  
d) So.

e) Ein unvollendet gebliebener Zusatz über dem Namen: H- Herm- ist



Wiso). 92. Adelwart. 93. Rieho. 94. Gozbreth. 95. Diderich (gener Godefridi). 96. Engilrich. 97. Rihqart. 98. Rihqart. 99. Megenhardus. 100. Godelo (de Ratinke) fraternitas<sup>1</sup>. 101. Volmar. 102. Fromolt. 103. Wolfram. 104. Heinrich (de Worm[acia]). 105. Emunt. 106. Godelo (de Razenken). 107. Rudenger. 108. Everhart. 109. Godesgaleus. 110. Volemer. 111. Emelrie. 112. Ditmarus. 113. Wiger de Lorecha. 114. Herman (Meiosse). 115. Harlif. 116. Johan. 117. Thomas. 118. Heinrich (Calart). 119. Udo. 120. Volenant.

## V.

1†. . . . . < > 2. Johan (de Sinwelo). 3. Sigewin (filius Wifridi). <4†> 4. Adelbero (filius Ditmeri). 5. Vortlif (Ledeger). 6. Vrowin. 7. Elvezo. 8†. . . . . 9. Franco. 10. Gerhart (gener Sigefridi). 11. Adelbero. 12. Vortlif (Mulo). 13. Brun advocatus. 14. Riehwin. 15. Hertwih. 16. Wolbero. 17. Rūthart. 18. Wezel (Aveganc). 19. Wolbero (filius Sigewini). 20. Hertwih (vudermengere). <21†> 21. Hartpern. 22. Linfrit (frater Riehezonis). 23. Rihart. <24†. . . . . bero> 24. Heinrichus. 25. Heinrich (de Busindorp). 26. Christian. 27. Eppo. 28. Otto (de Zurich). 29. Bernhart. 30. Sigefrit (filius Giselberti). 31. Adibero<sup>a</sup> (Colbo). <32†> 32. Dietwin. 33. Walbrun (von Erbilo). 34. Regenolt (Cuncus). 35. Gerhart (filius . . . . oldi). 36. Heidenrich (cognatus Tideriei). <37†> 37. Ruzichin. 38. Gerhart (de Witflar). 39†. Gerha<sup>b</sup>. 40. Benno. 41. Wiolf. 42†. Gerlaeh (de porta). 43. Ezzelin (de porta)<sup>c</sup>. 44. Heinrie (Parvus). 45. Marewart. 46. Rūdorf (de Bunno). 47†. . . . . 48. Luipreth (de Westfalia). 49. Gerlag (qui facit mitram). 50. Ernest. 51. Heinrich (salzmudere). 52. Hupreth. 53†. . . . . 54. Guntram. 55. Wilt. 56. Voleolt. 57. Wernere (de Wormatia). 58. Eilart. 59. Benno (Saxo). 60. Luipreth (nepos suus). 61. Heriman (de Nidherieh). 62. Vortlif (frater Urges). <63†> 63. Rabodo (Wezestein). <64†> 64. Philippus. 65. Bruno. 66. Riehezo (frater Luifridi). 67. Arnolt. 68. Rūdorf. 69. Diderich (de Birmsich). 70. Riehezo. 71. Winrich. 72. Winant (Albus). 73†. Winant. 74. Wolfere. 75. Tieelin (Walo). 76. Sigefrit (cognatus Sigelonis). 77. Ūdelrich. 78. Rūdorf. 79. Ūdelrich. 80. Reginbolt. 81. Sigefrit. 82. Everbero. 83. Burehart. 84. Berwalt (de Marbuch). 85. <sup>d</sup>Arnolt. 86. Riehezo (cognatus Tizonis). 87. Luidolf (Grimmine). 88. Werinbolt. 89. Rieholf (de Hederichesbac). 90. Hellmwih. 91. Heinrich (de Stumbelo). 92. Gerwin. 93. Erenbertus (de Ensvelt). 94. Ūdelrich. 95. Anselm. 96. Walpertus. 97. Achilles (de Badenheim). 98. Heneelin (de Basala). 99. Giselbertus. 100. Wernere (de Hartheim). 101. Wolfart. 102. Werebolt. 103. Nanno. 104. Gozwin. 105. Winrich (Anser, nepos

a) So.      b) Es folgt der Ansatz eines weiteren Buchstabens, wohl ein unvollständiges r.      c) In der Vorlage steht de porta weit auseinandergezerrt über no. 42 und 43.      d) Möglicherweise ist der Zusatz: de Marbuch über no. 84 auch zu no. 85 zu ziehen.

<sup>1</sup> In den Quellen I S. 150 ist der Zusatz fraternitas zu Wolfram (no. 103) gezogen. Er steht neben dem Namen Godelo und über Wolfram. Da die Namen 100—108 von derselben Hand geschrieben sind, so wäre diese Bezugnahme gewiss möglich. Dem steht entgegen, dass fraternitas dicht an Godelo angeschlossen ist, der Abstand von Wolfram aber ungewöhnlich gross wäre, wenn der Zusatz zu dem Wort gezogen werden sollte, dass ferner fraternitas mehr über der linken Hälfte von Wolfram steht, während sonst die über dem Namen beigefügten Bezeichnungen meist etwas nach rechts geschoben erscheinen. Endlich ist BL 1 HH 6

bei Vastrat (de Uztricht) der entsprechende Zusatz: gildam et burscaph in gleicher Weise neben den Namen gesetzt und in der Gildeliste ist ebenso und unverkennbar von derselben Hand, von der die hier in Rede stehende Eintragung herrührt, Johan (de Valenzine), burscaph et fraternitatem notirt. In allen diesen Fällen steht die Herkunftsbezeichnung über dem Namen und rechts daneben der auf Gilderecht bzw. Bürgerrecht hinweisende Zusatz. Danach halte ich die Beziehung auf Wolfram für ausgeschlossen, Godelo (de Ratinke) fraternitas aber für zweifellos zusammengehörig.



Fortlivi). 106. Warnerus. 107. Gozbertus. 108. Riehofus (piperarius). 109. Bernold (de Wireebure). 110. Everart (Suevus). 111. Gozwin. 112. Rudolf (de Zuree). 113. Herman. 114. Odelrie (de Ezellinge). 115. Jevels. 116. Diderie (filius Lamberti). 117†. Cunrad. 118. Cunrad (Seerfwin). 119. Gerlaeus. 120. Reinbern. 121. Berner. 122. Tiderie (Bote). 123. Bernart. 124. Voglo. 125. Herbrant. 126. Leo. 127. Herman. 128. Gerart. 129. Herman. 130. Herman. 131. Gerart. 132. Riehart (de Nivele). 133. Costin. 134. Daniel (de Leodio). 135. Gerart (Reiser). 136. Willebrant. 137. Wilhelm<sup>a</sup> (Hudere).

VI<sup>1</sup>.

1. Heinrich (medius). 2. Willehelm (medius)<sup>b</sup>. 2a. . . . . <3†. A. . . . .> 3. Walters (junior). < > 4. Erinfrid. 5†. . . . . 6. Hertwih. 7. Dietleih. 8. Manegolt. 9. Gerart (gardenere). 10. Heriman (Maldriz). 11. Heriman (filius Hinrici<sup>c</sup>). 12. Heriman (Busse). 13. Benzo. 14†. . . . . 15. Gerart (Buntibar<sup>d</sup>). 16. Christian. 17. Guntere. 18†. . . . . 19. Heinrich (filius Willemanni). 20. Walein. 21. Rnpreth. 22. Baldewin. 23. Regenolt. 24. Sigebodo. 25. Everbero (faber). 26. Sebret. 27. Ekkebreth. 28. Diderieh (carpentarius). 29. Wolbero (Rubelin). 30. Adelbreth. (Risus). 31. Heinrich (pistor). 32. Hezel. 33. Heinrich. 34. Gerart. 35†. . . . . 36. Diderieh. 37. Pilgrim. 38. Marsilius. 39. Hezel. 40. Adelbreth. 41. Christian. 42†. . . . . 43. Anselm. 44. Hugo. 44a†. Hugo. 45. Godefrit (Suevus). 46. Waldo. 47. Wezzel (Galsbein). 48. Cunrat (Suevus). 49. Bernolf. 50. Lambreth. 51. Heinrich (de Nuise). 52. Hildebolt. 53. Elvezo. 54†. . . . . 55. Gozzo (de Polheim). 56. Meginzo (de Polheim). 57. Bertolf (de Polheim). 58. Gozzo (de Polheim). 59. Wolbero. 60. Christian. 61. Lambreth. 62. Godeseale. 63. Godebrth<sup>e</sup>. 64. Cunrat. 65. Johan. 66. Rnpreth. 67. Wezil. 68. Lupreth. 69. Megeno. 70. Harpern. 71. Eingelbreth. 72. Hertwih. 73. Godefrit. 74. Tiderieh. <75†> 75. Rime. 76. Everart. 77. Baldewin. 78. Regenere. 79. Bertolf. 80. Manno. 81. Gerlach. 82. Wolbero (de Rigemago). 83. Burehart (de Rigemag). <84†> 84. Vogel (filius Herzonis). <85†> 85. Johan. 86†. Heinrich (Lovenewerwe). 87. Godefridus Lo[n]gus. 88. Cunrarh<sup>f</sup> (Trore). 89. Gerlaeus. 90. Hildeger (de Utret). 91. Etelerus. 92. Dietleie. 93. Heinrius (Clandus). 94. Alexander (de Anwerpen). 95. Sigere (Bueh). 96. Segewin (de Triet). 97. Rumunt. 98. Tidrie (filius Hermanni). 99. Heinrich (de Kentenieh). 100. Wolbero (nepos Wolberonis). 101†. . . . . 102. Rudolf (filius Gerlaci). 103. Ezeelin. 104. Diderie (de Sigebere). 105. Alfart. 106. Erwin (de Zulpieho). 107. Ratmer. 108. Willehelm. 109. Heinrich. 110. Hartmannus. 111. Heinrius (Ruzo). 112. Heinrich. 113†. Jevels. 114. Ilias. 115. Heinrie (Cordua). 116. Valke. 117. Hartman (de Wizenbueh). 118. Heinrie (Hulewee). 119. Beringer. 120. Starcrat<sup>g</sup>. 121. Rudolf (de Besehe). 122. Hug (de Zureg). 123. Willem (de Gent). 124. Gozwin (de Leodio). 125. Wernere. 126. Marewart (de Nurenberch). 127. Reinere. 128. Bernart. 129. Nicolaus. 130. Gozwin. 131. Herman. 132. Albreth (Anglieus).

a) So. Endsilbe ist zweifelhaft.

b) In der Vorlage steht über no. 1 und 2: medici.

c) So.

d) Die Lesung der

e) So.

f) So.

g) oder Hartrat.

<sup>1</sup> No. 1 und 2 stehen in dem leeren Raum unter dem Halbbogen von Columne VI. Dicht über die Linie, welche auf den Säulen ruht, die das Blatt in Columnen theilt, und über der die Halbbogen sich erheben, steht genau wie über Columne VI in BL 1 der Vermerk:

circa claustrum. Darunter ist eine grössere Rasur bemerkbar. Möglicherweise stand an Stelle derselben der Name, zu welchem der Vermerk gehörte, oder aber der Vermerk ist als Kopftitel für die ganze Columne aufzufassen.

## VII.

1. Heinrieh. 2. Adelbero. < > 3. Lubrant Palmarius. < > 4. Fortlipl (de Zuden-  
dorp). 5. Rueher. 6. Diderieh (de Sigebereh). 7. Leo. 8. Gezo. 9. Adelbero (. . . . .orp).  
10. Adelbreth. 11. Franeo. 12. Godefrit (Albus). 13. Hageno. 14. Karl. 15. Berwieh.  
16. Godefrit. 17. Gerart. < 18† > 18. Hartman (Surianus). 19. Edelrieh. 20. Wezzel.  
21. Ensfrit. 22. Diderieh. 23. Ezzelin. 24. Godefrit (de Porta). 25. Pilgrim. 26. Here-  
bort. 27. Wolbero. 28. Giselbreth. 29. Regenerus (Pitargent<sup>a</sup>). 30. Hardune (de Spira).  
31. Lambert (Leodieensis). 32. Bertholf (de Sigebereh). 33. Weeellinus (de Sigebereh).  
34. Geeelinus (de Sigebereh)<sup>b</sup>. 35. Emeeho (de Erpesvurt). 36. Heinrieh (Sluderman).  
37. Meineelin. 38. Bernolf (filius Benzonis). 39. Anshelm (gener Hartwiei). 40. Bieman.  
41. Otwin. 42. Volmer. 43. Hugo. 44. Reinceelin. 45. Hagebarn. 46. Ludewieh (de  
Eneso). 47. Diderieh. 48. Adolf (filius Tizelini). 49. Heinrieh. 50. Wezzel. 51. Eilart.  
52. Pilgrim. 53. Pilegrim. 54. Heidinrieh. 55. Willere (de Osinbruggin). 56. Herman  
(Coz). 57. Rûpreth (de Westhoven). 58. Gerart (de Westhoven)<sup>c</sup>. 59. Ezelo. 60. Dit-  
wart. 61. Burehart (de Wipevurde<sup>d</sup>). 62. Regenere. 63. Elias. 64. Reginzo (de Lin-  
nepo). 65. Waldever (filius Nantwardi). < 66† > 66. Godefrit. 67. Hildebrant (de Linnepo).  
68. Heinrieh (de Traieeto). 69. Heinrich (de Zudindorp). 70. Marewart (de Fribureh).  
71. Cunrat (de Fribureh). 72. Brunine. < 73† > 73. Everard. 74. Heriman (de Werdun).  
75. Ludolf (de Aquis). 76. Bertolf. 77. Heriman (Fodersae). 78. Rutger. 79. Lemfrit.  
80. Heriman. 81. Heidenrieus. 82. Giselbertus (frater Waltelmi). 83. Gerlaeus. 84. Gi-  
selbertus (filius Gerlaei). 85. Engelrieus. 86. Heribertus. 87. Theoderieus (de Sigeberhe).  
88. Theoderieus (iunior). 89. Bertram (Ludendorp). 90. Wernerus. 91. Wezel. 92. Hein-  
rieh. 93. Marquardus (de Susaia). 94. Ingelt. 95. Cunradus (de Fribureh). 96. Alart  
Hiemps. 97. Antonius. 98. Livolt. 99. Sigerus. 100. Apollonius. 101. Bruno. 102. Wil-  
leman. 103. Petrus. 104.\* Ilias (Flamine). 105. Otto (de s. Trudone). 106. Eingelbert  
(Flamineus). 107. Berewalt (de Martbureh). 108. Diderich. 109. Anselm. 110. Gozwin  
(de Brusele). 111. Wilhelm. 112. Weltere (Gude). 113. Heinrieh (de Lovene).

VIII<sup>e</sup>.

1. Willhelm. 2. Mareman (filius Emburgi).

IX<sup>f</sup>.

1. Liudolf (filius Waleuni). 2. Heriman (de Traieeto). 3. Liufrit (Birbueh, Gilde).  
4. Wichman (Breehseif). 5. Adelbreth (Hella), frater<sup>g</sup> Gerardi (inter earnifices). 6. Rege-  
nolt (de Wipervurd). 7. Heriman (de . . . . ., gener Hermann). 8. Bero. 9. Cûnrat.  
10†. Ge . . . . .<sup>h</sup>. 11†. Heriman (Stoleegrano). 12. Bernewin. 13. Waldever (Crispus).  
14. Regenart (de Bare). 15. Heriman (eognatus Ditwini). 16. Bernart (filius Ide . . . . .).  
17. Everart (filius Hartmann). 18. Heinrieh (eognatus Maremann). 19. Everhelm (filius  
Cûnradi).

a) Man könnte pit argent, vielleicht auch pic argent lesen. Vgl. BL 1 IV 33. b) Der Zusatz de Si-  
gebereh steht mit weit auseinandergesetzten Buchstaben über no. 32—34. c) de Westhoven erstreckt  
sich über no. 57 und 58. d) Wipevrde. e) Die folgenden Namen auf dem oberen Rande der  
Karte. f) Die folgenden Namen auf der Rückseite in zwei über den grösseren Theil der Karte  
fortlaufenden Zeilen. g) Vielleicht ist frater Gerardi inter earnifices nicht als Zusatz zu Adelbreth  
Hella, sondern als selbstständiger Namen aufzufassen. h) Es folgen in der Verlängerung der Zeile  
noch mehrere Rasuren. 4—5 weitere Namen können auf dem Raum Platz gehabt haben.



*Die Namen der Grossbürgerlisten in alphabetischer Folge.*

*Ueber die Grundsätze der sprachlichen Behandlung giebt die Einleitung Auskunft.*

*Die verschiedenen Erwähnungen desselben Namens folgen nach der Reihenfolge der Zählung aufeinander. Zweck dieses Verfahrens ist, den Inhalt jeder einzelnen Columne dem Benutzer möglichst übersichtlich vor Augen zu rücken. Der Ueberblick über die gleichlautenden Namen, die in Folge dessen nur ausnahmsweise in gleicher Linie stehen, wird dadurch nur wenig beeinträchtigt.*

*Die auf der Rückseite von BL 2 eingetragene Namenreihe ist am Schluss für sich alphabetisch geordnet.*

*Grossbürgerlisten*

**BL 1**

- I 17 Adelbero Hartfust  
 — 18 Adelbero Parvus  
 II 113 Albero  
 III 44 Adelbero de Rigemago  
 — 104 Albero  
 — 124 Albero (? filius Lifrudi Saxonis)  
 IV 57 Adelbero qui habet filiam Heimrici Helle  
 — 67 Adilbero Colbo 1 V 31  
 — 78 Albero  
 V 36\* Adelbero de Budendorp  
 VI 67 Adelbero de Duisburch 1 III 95  
 I 61 Adilbret Wideporta  
 — 90 Albert  
 II 34 Adelbreth Pelmere  
 — 99 Albret  
 III 35 Adelbreth de Andernacho  
 — 60† Adilbret Breitvise  
 — 64 Adilbertus  
 — 66 Albret Balbutizans  
 V 102 Albret  
 IV 11† Adilbret  
 — 32 Adilbret Rigemago  
 — 104 Albreht de Medebach  
 VI 46 Adilbret  
 — 49 Adilbret von Wideporta  
 — 62 Albertus  
 III 78 [Adelhart] Alart  
 V 21 Adelart ineisor  
 — 102 [Adel-] Alheim tonsor  
 I 76 Adelwart

**BL 2**

- V 97 Achilles de Badenheim  
 II 11 Adelbero Parvus  
 III 21 Adelbero de Rigemago  
 — 95 Adelbero de Duisburch  
 IV 66 Adelbero Eineelin  
 V 4 Adelbero filius Ditmeri  
 — 11 Adelbero  
 — 31 Adelbero Colbo  
 VII 2 Adelbero  
 — 9 Adelbero . . . . .orp  
 I 45 Adelbreth  
 — 104 A[l]breeh  
 II 20 Adelbreth Rosselin  
 — 81 Adelbreth de Rigemago  
 — 89 Adelbreth filius Waldonis  
 — 116 Albertus  
 III 49 Albret  
 — 78 Adelbreth Breitfix  
 — 79 Albreth  
 VI 30 Adelbreth Risus  
 — 40 Adelbreth  
 — 132 Albreth Anglieus  
 VII 10 Adelbreth  
 II 32 Adelhart de Leodio  
 — 100 Adelhart Walo  
 VII 96 Alart Hiemps  
 II 101 Adelman de Wipervurde  
 IV 92 Adelwart  
 VI 105 Alfart

*Grossbürgerlisten***BL 1**

- III131 Adolf  
 II 104 Alberant
- III 82 Alteit de elastro s. Petri
- V 96 Andreas  
 III 88 Anshelm ustor  
 — 91 Anselm de elastro  
 VI 10 Anselm  
 — 19 Anshelm
- III 80 Antonius
- II 8 Arnolt  
 — 65 Arnolt  
 III 43 Arnolt vudermengere  
 IV108 Arnolt de Basilea  
 V 67 Arnolt de Winehelo  
 VI 27 Arnolt  
 — 40 Arnolt Romanus  
 VII 5 Arnolt  
 V 23 Baldewin textor
- II 84 Beliva de Leodio  
 V 66 Benno  
 — 87 Benno de Herlo
- II 46† Beringer  
 V 50 Beringer nepos Herzonis  
 VI 68 Berenger de Rimago  
 II 43 [Bernhart] Bernart de Traieeto  
 III 14 Bernart  
 IV 26 Bernart  
 V 24 Bernart de Traieeto
- IV 74 Bernolf  
 VI 15 Bernolf  
 V 102 Beren  
 I 7 Bertolf  
 — 81 Bertolf

**BL 2**

- VII48 Adolf filius Tizelini
- VI 94 Alexander de Antwerpen  
 I 87 Almer Rodo
- II 124 Alveeho  
 IV 15 Andolf
- III100 Anshelm ustor  
 V 95 Anselm  
 VI 43 Anshelm  
 VII39 Anshelm gener Hartwiei  
 —109 Anselm  
 I 94 Antonius  
 VII97 Antonius  
 —100 Apollonius  
 II 114 Arnolt de Baeh[erach]  
 —127 Arnolt  
 III 15 Arnolt  
 — 29 Arnolt Claudus  
 IV 22 Arnolt Walo  
 — 26 Arnolt  
 V 67 Arnolt  
 — 85 Arnolt  
 I 51 Baldewin  
 VI 22 Baldewin  
 — 77 Baldewin  
 II 129 Basilius  
 —105 Beliva de Leodio  
 V 40 Benno  
 — 59 Benno Saxo  
 VI 13 Benzo  
 I 9 Beringer  
 II 62 Beringer  
 VI119 Beringer  
 II 24 [Bernhart] Bernart de Mudin  
 — 69 Bernart de Traieeto  
 III 85 Bernart de Mudin  
 —129 Bernhart  
 IV 40 Bernart Vinzelin  
 V 29 Bernhart  
 —123 Bernart  
 VI128 Bernart  
 V 121 [Bernher] Berner  
 —109 Bernold de Wireebure  
 VI 49 Bernolf  
 VII38 Bernolf filius Benzonis  
 I 125 Bero  
 — 3 Bertolf  
 II 10 Bertolf filius Godefridi



*Grossbürgerlisten***BL 1**

- II 33 Bertolf  
 —102 Bertolf sutor  
 III 86 Bertolf Scaf  
 IV 56 Bertolf  
 — 62 Bertolf filius Evezonis  
 V 53 Bertolf br. m.  
 VI 91 Bertolfus de Basele  
  
 V 90 Bertram  
 IV 35 Berwalt  
 — 86 Berwalt  
 V 68 Berwalt  
  
 I 9† Berwiah  
 V 3† Berwiah Esel  
 IV 5 Bernewin  
 VI 63 Bieman  
  
 II 9 Brun filius Thizonis  
 — 25 Brun advocatus  
 IV 10 Brun  
 — 85 Brun Ungereido  
 V 44 Brun  
  
 II 91 Brünsten  
 IV 20 Burchart advocatus de Wipper-  
       vorde  
 VI 58 Burchart de Rigemago  
 V 112 Burehart Ruzeolve  
 VII 16 Burgeze  
  
 II 55 Carl  
  
 VII 3 Cesarius de Traieeto  
  
 III 109 Cristian  
 VI 11 Cristian  
 — 26 Cristian Claudus  
  
 I 14 Cûno  
 II 100 Cuno  
 III 40 Cûno sadelere  
 — 57 Cûno  
 I 35 Cunrat Romanus  
 — 40 Cunrat Suevus  
 II 69 Cunrat filius Rilindis  
 — 87 Cunrat

**BL 2**

- III 32 Bertolf Scaf  
 — 34 Bertolf sadelere  
 —112 Bertolf de s. Stephano  
 IV 23 Bertolf Eveen sun.  
 — 27 Bertolf Saxso  
 — 81 Bertolf filius Ludolfi  
 VI 57 Bertolf de Polheim  
 — 79 Bertolf  
 VII 32 Bertholf de Sigeburg  
 — 76 Bertolf  
 VII 89 Bertram Ludendorp  
 II 45 Berwalt  
 III 11 Berwalt  
 V 84 Berwalt de Marbuch  
 VII 107 Berewalt de Martburch  
 — 15 Berwiah  
  
 — 40 Bieman  
 — 72 Bruninc  
 I 7 Brun Ungereido  
 II 5 Bruno  
 III 5a† Brum . . . .  
 V 13 Brun advocatus  
 — 65 Bruno  
 VII 101 Bruno  
  
 I 48 Burchart  
 V 83 Burehart  
 VI 83 Burchart de Rigemag  
 VII 61 Burchart de Wipervurde  
  
 II 53 Buso  
 III 99 Karolus  
 VII 14 Karl  
  
 I 107 Costin  
 V 133 Costin  
 — 26 Cristian  
 VI 16 Cristian  
 — 41 Cristian  
 — 60 Cristian  
 I 93 Cuno de Wisheim  
 II 21 Cûno sadelere  
 III 31 Cûno  
  
 I 19 Cunrat  
 — 58 Cûnrat filius Rilindis  
 II 57 Cûnrat Walo  
 — 71 Cunrat filius Rilindis

*Grossbürgerlisten***BL 1**

- III 22 Cûnrat Rilindis  
 — 52 Cunrat  
 —106 Cunrad filius Sigewini  
 —114 Cunrad  
 IV 6† Cunrat  
 — 75 Conrad Longus  
 —119 Cunrad  
 V 85 Cûnrat de Friburch  
 VI 24 Cunrat Suevus  
 VII 7 Cunrat de Musella  
 — 14 Cunrat frater Gerardi

## Cunter s. Gunter

II 48 D a g e m e r

IV 4 T a n c e

II 18 D a n i e l

IV101 [Ditleieh] Dieliph

VI 8 Ditleich

III115 Ditmarus

V 70 Ditmer

I 8 [Dit-] Diderich

— 20 Diderich de s. Severino

— 38 Diderieh panifex

II 24 Diderich vilcere

— 50 Diderich Wrango

— 67 Diderich

— 68 Diderich de Didinsheim

— 79 Tiderich Bunte

—120 Tidericus

III 24 Diderich de Sigeburg

— 27 Theodericus de Birmich

— 32 Diderieh filius Wolferi

— 42 Diderich Calvus

—112 Didericus

—113 Didericus

IV 45 Diderich

— 51 Diderieh de Sigeber

— 71 Diderich Walbis

— 87 Diderich gener Godefridi

V 26 Diderich de s. Severino

— 32 Diderieh carpentarius

— 62 Diderich

— 95 Diderie

—103 Diderie

VI 50 Theodericus

**BL 2**

- II 86 Cûnrat  
 III 1 Cunrad de Strazburh  
 — 65 Cûnrat sadelere  
 —127 Cunradus Lembelin  
 IV 42 Cunrat  
 — 56 Cûnrat  
 V 117 Cunrad  
 —118 Cunrad Seerfwin  
 VI 48 Cûnrat Suevus  
 — 64 Cûnrat  
 — 88 Cûrarh (!) Trore  
 VII71 Cunrat de Friburch  
 — 95 Cunradus de Friburch

II 103 D a g e m e r

I 85 D a n i e l

V 134 Daniel de Leodio

I 114 D a v i d

VI 7 Dietleieh

— 92 Dietleihe

I 32 D i e t m e r

IV 16 Dietmer

— 55 Dietmer

—112 Ditmarus

I 92 T h e o d e r i c u s a u r i f e x

II 18 Diderich

— 31 Diderieh faber

— 37 Diderich Remelo

— 61 Diderieh

—112 Theodericus Bunte

III 71 Diderieh

— 98 Diderieh de Puzvilre

IV 7 Diderieh funditor

— 11 Diderieh Wrango

— 20 Diderieh

— 95 Diderieh gener Godefridi

V 69 Diderich de Birmich

—116 Diderie filius Lamberti

—122 Tiderie Bote

VI 28 Diderich carpentarius

— 36 Diderieh

— 74 Tiderieh

— 98 Tiderieh filius Hermanni

—104 Diderie de Sigebere

VII 6 Diderich de Sigeburg

— 22 Diderieh

— 47 Diderieh

— 87 Theodericus de Sigeburhc

— 88 Theodericus iunior

*Grossbürgerlisten**BL 1*

- VI 85 Theodericus de Sigeberhe  
 — 86 Theodericus iunior  
 VII 2† Didericus de Traiecto  
 — 10 Diderich
- IV 21 Ditwin  
 — 50 Ditwin de Wormacia
- II 94 Tizelin Romanus
- III 72 Thizo Hobstrunc
- I 75 Domas
- II 114 Duedo  
 Ekke-, Eke-, Ege-, Eggil-
- I 41 Ekkebreth Albus  
 III 31 Ekkebreth Visel  
 — 62 Eggilbret vilcere
- III 123 [Ekke-] Egeric incisor  
 V 40 [Edelger] †Egeldir
- VI 70 Edelere
- III 69 Eilart
- V 86 Elson  
 II 90 Elverich ntrumque, pisces.  
 I 30 Elvezo comes  
 — 46 Evezo  
 III 29 Evezo  
 IV 38 Evezo  
 III 75 Emecho de Erpesvurt  
 — 71 [Emel-] Emilrich Horstman  
 IV 19 Emelrich Snavel
- I 23 Emezo Parvus

*BL 2*

- VII 108 Diderich
- VII 60 Ditwart  
 III 25 Dietwin  
 — 63 Ditwin de Wormacia  
 V 32 Dietwin  
 I 16 Tizelin  
 V 75 Ticelin Walo  
 II 44 Tiezo  
 III 52 Tiezo  
 IV 91 Domas de Wiso  
 — 117 Thomas  
 I 126 Druhtwin  
 III 38 Dûdechîn  
 IV 44 Dûdechîn  
 II 94 Dûdo de Wippervurde
- II 48 Ekkebreth Albus  
 III 7 Ekkebreth Ruze  
 — 84 Ekkebreth vilcere  
 VI 27 Ekkebreth  
 I 112 Ekehart
- II 23 †Edelger  
 — 78 Eileger  
 VI 91 Etekerus  
 VII 19 Edelrich  
 V 58 Eilart  
 I 105 [Elias] Helias  
 III 123 Ylias de Welle, frater Frowini  
 VI 114 Ilias  
 VII 63 Elias  
 — 104\* Ilias Flamine
- I 13 Evezo comes  
 V 7 Elvezo  
 VI 53 Elvezo
- VII 35 Emecho de Erpesvurt  
 II 88 Emelrich Snavel  
 III 17 Emelrich Snavel  
 IV 43 Emelrich  
 — 111 Emebric  
 — 21 Emezo  
 I 5† Emunt  
 IV 105 Emunt



*Grossbürgerlisten**BL 1*

- Engel, Eingel, Eingil, El-, Ingel-
- I 43 Engelbreth  
 V 80 Eingibreth de Zolpege  
 —107 Einglbret  
 VI 66 Elbret de Westfalia
- I 84 Ingelman utrumque  
 II 51 Engelo  
 I 49 Engelrich  
 — 78 Engelrihe  
 V 11 Eingelrich Calvus  
 VI 83 Engelrieus
- V 49 Eppo  
 Erem-, Eren-, Erin-, Eri-
- IV 54 Erembreth Monasteriensis  
 VI 20 Erinbreth de s. Stephano  
 — 61 Eribolt Saxo  
 III 2 Erenfrid de Duzo  
 — 7 Erinfrid
- V 74 Eskenrig  
 III 76 Everbero
- II 17 [Everhart] Everart de platea Reni  
 III 11 Everart Canus  
 — 15 Everart  
 —128 Everhart  
 V 97 Everhardus  
 —108 Everart  
 VI 28 Everart  
 — 55 Everhart
- IV 92 Everhelm Clenegedane  
 VI 54 Everhelm
- II 111 [Ever-] Ervewin  
 VII12 Everwin de Rufagen
- Evezo s. Elvezo
- III 95 Eeiehin de alta porta  
 II 45 Ezzelin de Polheim  
 III 18 Ezzelin Episeopus  
 — 33 Ezelin in Salegazin  
 IV 14 Eeelin  
 V 20 Ezzelin Vinlin

*BL 2*

- I 37 Eingelbreth  
 —100 Engelbret frater advoeati  
 III 14 Eilbreth de Linnefe  
 VI 71 Engelbreth  
 VII106 Eingelbret Flamineus  
 IV 31 Eingelman  
 III 68 Eingelo  
 I 27 Eingelrich  
 — 65 Engelrich  
 IV 96 Engilrich  
 VII85 Engelrieus  
 — 21 Ensfrid  
 V 27 Eppo
- III 55 Erinbreth Monasteriensis  
 V 93 Erenbertus de Ensvelt  
 I 89 Erinbolt  
 VI 4 Erinfrid
- III122 Ernestus  
 V 50 Ernest  
 Er- s. Ever-  
 Eustacius s. Justaeius
- IV 87 Eisehenrich  
 V 82 Everbero  
 VI 25 Everbero faber  
 I 14 Everart de Bobarden  
 — 97 Everart  
 II 65 Everart  
 IV 4 Everart  
 — 71 Everart  
 —108 Everhart  
 V 110 Everart Suevus  
 VI 76 Everart  
 VII73 Everard  
 II 79 Everhelm filius Wolberonis
- 115 Evernant de Loreeh  
 —118 Erwin de Wiehtere  
 —132 Erwin selemeehere  
 IV 54 Everwin  
 VI106 Erwin de Zulpieho
- II 36 Ezzelin  
 V 43 Ezzelin de Porta  
 VI103 Ezeelin  
 VII 23 Ezzelin  
 — 59 Ezelo



*Grossbürgerlisten**BL 1*

III 36 Giselbret filius Gerdrudis  
VI 81 Giselbertus de Sigeberhe

V 71 Godebret de Mosella  
II 11 Godefrit Cigelin  
— 53 Godefrit de Treveris  
III 8 Godefrit  
— 54 Godefrit  
IV 7 Godefrit legatus civium  
— 61 Godefrit Canars  
—112 Godefrit  
—114 Godefrit incisor  
V 5 Godefrit  
— 18 Godefrit de Traiecto  
— 25 Godefrit Parvus  
— 91 Godefridus de Aldenhoven  
VI 36 Godefrit Breitfisc  
VII 1 Godefrid de Traiecto

IV 97 Godezo utrumque

II 78 Godescalg  
—110 Godescale filius Ceci  
III 41 Godescale de Bruselo  
—121 Godesgale de Wipperfurt  
—122 Godesgale  
IV104 Godesgale  
I 77 Gozbreth  
IV 98 Gozbret

I 53 Gozwin  
IV 23 Gozwin

II 36 Gozzo  
III 5 Gozzo inxta ecclesiam

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

*BL 2*

III 73 Giselbreth filius Giselberti  
—117 Giselbertus Cürvo  
IV 68 Giselbreth de Setemo  
V 99 Giselbertus  
VII28 Giselbreth  
— 82 Giselbertus frater Walthelmi  
— 84 Giselbertus filius Gerlaci  
VI 63 Godebreth  
I 56 Godefrit  
— 74 Godefrit  
—127 Godefridus sutor  
—129 Godefrid de Dienant  
II 8 Godefrit  
— 74 Godefrit  
— 91 Godefrit cum barba  
—113 Godefrit p.  
III 50 Godefrit Cigelin  
— 74 Godefrit Treverensis  
— 96 Godefrit de Staverin  
—118 Godefridus de Aldenhoven  
IV 1 Godefrit  
VI 45 Godefrit Suevus  
— 73 Godefrit  
— 87 Godefridus Longus  
VII12 Godefrit Albus  
— 16 Godefrit  
— 24 Godefrit de porta  
— 66 Godefrit  
IV100 Godelo de Ratinke, fraternitas  
—106 Godelo de Razenken  
III 64 Godescale de Bumelo  
— 66 Godescale de Bruselo  
IV 8 Godescale  
—109 Godescalcus  
VI 62 Godescale  
  
IV 94 Gozbreth  
V 107 Gozbertus  
II 16 Gozelin  
I 26 Gozwin  
— 98 Gozwin  
II 98 Gozwin de Cazheim  
IV 32 Gozwin  
V 104 Gozwin  
—111 Gozwin  
VII24 Gozwin de Leodio  
—130 Gozwin  
VII110 Gozwin de Bruselo  
IV 3 Gozzo  
VI 55 Gozzo de Polheim



*Grossbürgerlisten***BL 1**

- III 17 Gozzo iuxta ecclesiam  
 V 52 Gozo  
 — 54 Gozo de s. Martino  
 — 98 [Gunter] Cunter  
 — 99 Cuntere  
 VI 12 Guntere
- III 53 Hageno de Wideporta  
 — 65 Hageno
- Har-, Hard-, s. Hart-
- V 92 Harold  
 IV 79 [Hartbern] Harbern  
 — 91 Harpern  
 — 95 Hartperu
- 100 Hartman
- VI 51 [Hart-] Hardune  
 — 78 Hardune de Spira  
 V 77 [Hartwich] Hertwich  
 VI 9 Hertwich
- III 77 [Hart-] Hertwin  
 II 28† Heidenricus  
 IV 94 Hedenrigh  
 V 94 Heidenricus  
 VI 77 Heidericus
- I 13 Heinrich filius Engezini  
 — 22 Heinrich Lonsin  
 — 60 Heinrich  
 — 63 Heinrich filius Baldewini  
 — 71 Heinrichus de Mosella  
 II 1 Heinrich  
 — 4 Heinrich  
 — 32 Heinrich Snueccalo  
 — 41 Heinrich  
 — 57 Heinrich filius Welteri  
 — 61 Heinrich birnere  
 —106 Heinrich de Attdendar  
 —108 Heinrich filius Wolf  
 III 16 Heinrich

**BL 2**

- VI 58 Gozzo de Polheim
- 17 Guntere
- V 54 Guntram  
 VII45 Hagebarn  
 II 73 Hageno sadelere  
 III 82 Hageno Buc  
 VII13 Hageno
- I 95 [Hartbern] Harpern  
 III 93 Harpern  
 V 21 Hartpern  
 VI 70 Harpern  
 IV115 [Hart-] Harlif  
 I 31 Hartman  
 VII10 Hartmannus  
 — 117 Hartman de Wizenburch  
 VII18 Hartman Suriannus  
 I 120 [Hart-] Hardrat  
 — 94 Hartunc  
 VII30 Hardune de Spira  
 V 15 [Hartwich] Hertwich  
 — 20 Hertwich vudermengere  
 VI 6 Hertwich  
 — 72 Hertwich  
 II 85 Hertwin  
 III130 Heidenrich  
 V 36 Heidenrich cognatus Tideriei  
 VII54 Heidinrich  
 — 81 Heidenricus  
 I 10 [Heimo] †Hemmo  
 II 125 Heimo
- I 8 Heinrich filius Baldewini  
 — 29 Heinrich Saxo  
 — 42 Heinrich Lonsin  
 — 54 Heinrich  
 — 73 Heinrich Driline  
 — 82 Heinrich de Traiceto  
 II 1 Henrich filius Covoldi  
 — 2 Heinric Merzman  
 — 7 Heinrich  
 — 35 Heinrich  
 — 40 Heinrich filius Demudis  
 —120 Heinric  
 —131 Heinrich Maselendere  
 —133 Heinrich filius Gozelini

*Grossbürgerlisten***BL 1**

- III 20 Heinrich Himelecafo.  
 <—85> †Heinrich  
 — 87 Henrig Wervere  
 — 99 Heinrich  
 —100 Heinrie Refridi  
 —111 Heinrius  
 —120 Heinrie  
 —127 Heinrie  
 —129 Heinrie  
 IV 3 Heinrich  
 — 8 Heinrich  
 — 42 Heinrich filius Herzonis  
 — 53 Heinrie  
 — 55 Heinrich Monasteriensis  
 — 63 Heinrich de Nuise  
 — 66 Heinrich de Mosa  
 — 88 Heinderieh Saxo  
 — 89 Heinrich de Traiecto  
 — 96 Heinrius  
 —117 Heinrie ianitor  
 —118 Heinrie Cre . . . .  
 V 6 Heinrich filius Godefridi  
 — 10 Heinrich Sinego  
 — 19 Heinrich  
 — 29 Heinrich Vazolf  
 — 39 Heinrich filius Demudis  
 — 45 Heinrich de Busindorp  
 — 76 Heinrich Lovene, wervere  
 — 81 Heinrich de Zudindorp  
 — 111 Heinrich  
 VI 37 Heinrich Seapula  
 — 44 Heinrich filius Willemanni  
 — 53 Heinrius advoeatus  
 — 72 Heinrich de Bueheseke  
 — 90 Heinrie de Basele  
 VII 4 Heinrich filius Faleonis  
 — 6 Heinrich  
 — 15 Heinrich  
 II 22 Hellewihe Palantinus  
  
 VI 57 Helieo de Linnepo  
  
 III 97 Hencelin Straeburhe  
 —125 Herbret (? filius Lifridi Saxonis)  
 VI 84 Herebert  
 II 116 Herbort kufmani amieus  
 V 58 Herbort  
  
 I 1 Heriman

**BL 2**

- III 8 Heinrich  
 — 28 Heinrich filius Herzonis  
 — 46 Heinrich  
 — 51 Heinrich Monasteriensis  
 — 97 Heinrich de Buehesekke  
 —101 Heinrie  
 —125 Heinrich  
 IV 34 Heinrich Sinnego  
 — 74 Heinrich Saxo  
 — 77 Heinrich Buba  
 —104 Heinrich de Worm[aeia]  
 —118 Heinrich Calart  
 V 24 Heinrius  
 — 25 Heinrich de Busindorp  
 — 44 Heinrie Parvus  
 — 51 Heinrich salzmudere  
 — 91 Heinrich de Stumbelo  
 VI 1 Heinrie medieus  
 — 19 Heinrich filius Willemanni  
 — 31 Heinrich pistor  
 — 33 Heinrich  
 — 51 Heinrich de Nuise  
 — 86† Heinrich Lowene wervere  
 — 93 Heinrius Claudus  
 — 99 Heinrich de Kentenich  
 —109 Heinrich  
 —111 Heinrius Ruzo  
 —112 Heinrich  
 —115 Heinrie Cordua  
 —118 Heinrie de Huleweee  
 VII 1 Heinrich  
 — 36 Heinrich Sluderman  
 — 49 Heinrich  
 — 68 Heinrich de Traiecto  
 — 69 Heinrich de Zudindorp  
 — 92 Heinrie  
 —113 Heinrich de Lovene  
  
 I 124 Hellewie de Bune  
 II 102 Helinwieh Palentinus-eomes  
 V 90 Helinwieh  
  
 Hemmo s. Heimo  
 — 98 Heneelin de Basala  
 VII86 Heribertus  
  
 I 121 Herbort  
 VII26 Herebert  
 V 125 Herbrant  
 I 61 Heriman

*Grossburgerlisten**BL 1*

- I 36 Hereman de Leodio  
 — 79 Heriman de Werdun  
 II 62 Heriman  
 — 72 Heriman Prima  
 III 61 Herman Longus de Tuicio  
 — 96 Heriman  
 —107 Herman  
 —116 Heriman de Bunna gener Ide  
 —118 Heriman  
 IV 1 Herman  
 — 16 Herman  
 — 24 Heriman de Baro  
 — 58 Heriman Crowel  
 V 60 Heriman de s. Ceeilia  
 —106 Herman Cramboum  
 —109 Herman de Masetrecht  
 VI 22 Herman Maldriz  
 — 45 Heriman filius Heinrici  
 — 76 Heriman  
 VII11 Herman Monaeus

## Hert- s. Hart-

- II 101 Hezel de Bureho  
 V 13 Hezel

- III 49 Herzo  
 IV 43 Herzo  
 I 19 Hildebolt Mereeman  
 V 61 Hildebolt  
 VI 71 Hildebrant de Linnepo  
 I 73 Hildeger  
 VI 2 Hildeger filius Wifridi  
 II 89 Hilderat  
 — 86 Hillin  
 —118 Hugo Barbe  
 IV102 Hueh de Zureh

*BL 2*

- I 108 Herman  
 II 39 Hereman de Oppenheim  
 — 50 Heriman  
 — 60 Heriman Primo  
 — 87 Heriman filius Gezonis  
 — 90 Heriman filius Waldonis  
 — 93 Herimannus Stolzegrano  
 —130 Herman Lange  
 III 2 Heriman filius? Maremanni  
 — 91 Heriman  
 —120 Heriman Meio  
 —124 Herman  
 —131 Herman de Reno  
 IV 33 Heriman de Leodio  
 — 46 Heriman Croel  
 — 78 Heriman sine barba  
 —114 Herman Meiosse  
 V 61 Heriman de Nidherich  
 —113 Herman  
 —127 Herman  
 —129 Herman  
 —130 Herman  
 VI 10 Heriman Maldriz  
 — 11 Heriman filius Himrici  
 — 12 Heriman Busse  
 —131 Herman  
 VII56 Herman Coz  
 — 74 Heriman de Werdun  
 — 77 Heriman Vodersae  
 — 80 Heriman

## Hert- s. Hart-

- I 80 Hezel  
 II 59 Hezel  
 IV 70 Hezel Seettere  
 — 84 Heel Claudus  
 VI 32 Hezel  
 — 39 Hezel  
 III 62 Hildebolt  
 IV 65 Hildebolt sadelere  
 VI 52 Hildebolt  
 VII67 Hildebrant de Linnepo  
 VI 90 Hildeger de Utret  
 IV 52 Hilderat  
 II 107 Hillin  
 III106 Hugo  
 VI 44 Hugo



*Grossbürgerlisten**BL 1*

- VI 18 Hugo
- II 83 Hupreth cleinsmith  
V 75 Huceman
- 41 [Inge-] Engebrant
- II 75 Johan  
— 80 Johan Freingezo  
— 82 Johan Trunn  
III 108 Johan  
IV 106 Johannes  
— 113 Johan  
V 4 Johan de Sinwele  
— 73 Johan Ledigman
- III 30 Irmenrich pistor  
V 100 Isenbart  
II 63 Iugurta de Severino  
III 59 Iustacius frater Bernardi
- II 30 Lambreth de W....  
III 98 Lambert Romanus  
IV 36 Lambreth de Rigemago  
V 55 Lampreth Walo  
— 64† Lambret  
— 89 Lambert carnifex  
— 113 Lambret de Gent  
VI 79 Lambertus Romanus, Leodicensis
- I 83 Lifridus Saxo  
II 6 Lietfrit de Traiceto
- III 38 Ludewich

*BL 2*

- VI 44a† Hugo  
— 122 Hug de Zureg  
VII 43 Hugo  
V 52 Hupreth  
IV 89 Huzman  
V 115 Jevels  
Ilias, Ylias s. Elias  
VI 113† Jevels  
III 59 Ingebrant  
VII 94 Ingelt  
IV 29 Ingram  
II 64 Johan  
— 121 Johan  
IV 116 Johan  
V 2 Johan de Sinwelo  
VI 65 Johan  
— 85 Johan
- I 118 Jordan  
III 41 Irmenrich pistor
- I 123 [Justacius] Eustacius nepos Lambert  
Scuzeverchen  
III 77 Justatius  
IV 61 Justacius  
I 24 Lambreth  
— 46 Lambreth  
— 122 Lambreth Scuzeverchen  
III 133 Lambreth Flamine  
VI 50 Lambreth  
— 61 Lambreth  
VII 31 Lambert Leodicensis
- I 113 Lamfridus  
VII 79 Lemfrit  
IV 90 Leo  
V 126 Leo  
VII 7 Leo  
I 43 Libreth  
II 109 Lifert de Sverze  
IV 5 Lifrit de Traiceto  
VII 98 Livolt  
— 3 Lubrant Palmarius  
I 115 Ludewich Dux  
III 70 Ludewich  
— 108 Ludewicus  
IV 14 Ludewich  
— 17 Ludewich pistor

*Grossbürgerlisten**BL 1*

- I 80 Ludolf de Aquis  
 — 87 Ludolf  
 II 70 Luidolf filius Rilindis  
 III 26 Liudolf Ceus  
 — 94 Lödolf  
 IV 90 Lüdolf  
 V 16 Ludolf  
 — 43 Luidolf nepos Luidolfi  
 VI 32 Liudolf Cottine  
 IV 82 Liufrit frater Riehezonis
- II 35 Lupret de Westfalia  
 III 70 Lubret Saxo  
 V 65 Lupreth  
 VI 33† Lupret  
 — 87 Luzechin de Davender  
 — 88 Luzechin
- I 5 Madelbodo  
 II 96 [Mandewin] Manduwin  
 III 126 Mandewin filius Lifridi Saxonis  
 VI 17 Mandewin  
 II 54 Manegolt de Traiceto  
 VI 7 Manegolt
- I 3 Mareman filius Gisclun  
 — 57 Mareman Mussea  
 II 5 Mareman  
 — 76 Mareman  
 III 13 Mareman birnere  
 V 56 Marewart Bauwarus  
 — 84 Marewart de Fribureh
- VI 31 Marsilius
- VI 39 Maternus  
 I 72 Maurieius  
 Megen-, Megin-, Mein-  
 V 51 [Megingoz] Meginzo
- II 47 [Megenhere] Megenere Canus

*BL 2*

- VII 46 Ludewich de Eneso  
 I 25 Ludolf  
 — 30 Liudolf  
 — 83 Ludolf de novo foro  
 II 72 Liudolf filius Rilindis  
 V 87 Luidolf Grimmine  
 VII 75 Ludolf de Aquis
- I 110 Lufrid  
 III 39 Luifrit  
 IV 80 Liufrit  
 V 22 Luifrit frater Riehezonis  
 I 117 Lunman  
 I 88 Liuprecht  
 V 48 Luipreth de Westfalia  
 — 60 Luipreth nepos Bennonis Saxonis  
 VI 68 Lupreth
- II 75 Luzeman  
 I 128 Luzo  
 I 2 Madelbodo  
 III 121 Mandewin
- VI 8 Manegolt  
 — 80 Manno  
 I 39 Mareman birnere  
 III 5 Mareman  
 VIII 2 Mareman filius Emburgi
- V 45 Marewart  
 VI 126 Marewart de Nurenberch  
 VII 70 Marewart de Fribureh  
 — 93 Marquardus de Susacia  
 III 58 Marsilius  
 IV 13 Marsilius  
 VI 38 Marsilius  
 IV 35 Marternus
- VII 37 Meinechin  
 III 88 Meingoz  
 VI 56 Meginzo de Polheim  
 II 126 Meinfrid  
 IV 99 Megenhardus  
 — 24 [Megenhere] Megenere  
 VI 69 Megeno

*Grossbürgerlisten***BL 1**

- IV 29 Metfrit  
 II 85 Michahel
- VII 9 Nieol  
 IV 115 Nivelung Wolf  
 II 58 Nizo
- 92 Odolf  
 I 58 Otto de Zurich  
 III 12 Otto de Basela  
 IV 37 Otto examinador argenti  
 V 2 Otto
- I 45 Peter Ringaz
- VI 75 Philippus
- I 11 Pilegrim carnifex  
 — 39 Pilegrim  
 — 62 Pilgrin filius Baldewini  
 II 26 Pilegrim  
 III 9 Pilegrim  
 IV 84 Pilegrim  
 — 120 Pilegrim  
 V 59 Pilegrim  
 — 27 Rabodo  
 VI 89 Rabodo  
 III 28 Radolf  
 II 112 Randolf  
 VI 29 Ramunt
- Regen-, Regin-, Rein-
- III 1 Reinbold Vader  
 V 72 Reginbolt
- 37 [Reginhart] Regenart fazbenderere  
 III 58 [Reginhere] Reinere de Maguneia  
 IV 22 Reginere de Wippervurde  
 — 93 Reiner Pitargent

**BL 2**

- III 23 Metfrit  
 II 106 Michahel  
 IV 57 Nanno  
 — 64 Nanno filius Vromudis  
 V 103 Nanno  
 VI 129 Nicolaus
- II 82 Nizo  
 Odelrie s. Udelrieus  
 — 104 Odilius
- I 47 Otto  
 — 60 Otto  
 — 106 Otto de Drudo  
 III 126 Otto Suevus  
 V 28 Otto de Zurich  
 VII 105 Otto de s. Trudone  
 — 41 Otwin  
 II 76 Peter  
 VII 103 Petrus  
 III 56 Philippus  
 V 64 Philippus  
 I 59 Pilgrim  
 — 69 Pilgrim  
 II 9 Pilegrim  
 VI 37 Pilegrim  
 VII 25 Pilgrim  
 — 52 Pilgrim  
 — 53 Pilegrim
- V 63 Rabodo Wezestein
- I 116 Radolf  
 II 28 Randolf  
 III 53 Ramunt frater Emelrici  
 VI 107 Ratmer
- V 120 Reinbern  
 IV 37 Reginbodo  
 I 6 Reginbolt  
 V 80 Reginbolt  
 IV 88 Reginbolt Judeus  
 III 30 [Reginhart] Regenart
- I 111 [Reginhere] Reinnerus de Leodio filius sororis F[raneonis?]  
 II 84 Regenere de Moguneia  
 — 96 Reginhere de Wippervurde  
 — 123 Reinhere  
 VI 78 Regenere



*Grossbürgerlisten**BL 1*

- IV 47 Reginmer de Eneso  
 III 55 Regenolt  
 — 67 Reginolt  
 VI 30 Reinolt  
 — 56 Regenolt
- II 52 Regenzo de s. Gereone
- V 69 Reinzin  
 II 93 Refirt  
 I 16 Richart Marchio  
 III 39 Richart fazbendere  
 IV 105 Richart
- III 19 Richezo de Vilecho  
 — 21 Richezo  
 — 103 Reehezo  
 IV 83 Richezo frater Luifridi  
 VI 5 Richezo  
 II 81 Richo  
 III 47 Richolf  
 VI 1 Rieholfus de novo foro  
 I 4 [Rich-] Riewin  
 — 59 Richwin  
 III 119 Riewin  
 IV 13 Riewin  
 — 73 Riequin filius Henrici  
 — 99 Richwin
- III 89 Rimei
- I 29 Rudolf  
 — 51 Rûdolf  
 — 89 Rudolf  
 II 15 Rndolf  
 — 103 Rndolf ineisor  
 III 34 Rûdolf  
 — 37 Rûdolf  
 — 74 Rudolfus de Aquisgrano  
 — 101 Rudolf Suevus  
 — 110 Rndolf Zurec  
 V 88 Rudolf  
 VI 38 Rûdolf Breitvise  
 — 41 Rudolf fazbendere

*BL 2*

- VI 127 Reinere  
 VII 29 Regencrus Pitargent  
 — 62 Regenere
- II 66 Renolt sadelere  
 III 27 Regenolt  
 IV 28 Regenolt Saxo  
 V 34 Regenolt Cuncus  
 VI 23 Regenolt  
 III 107 Regenzo  
 VII 64 Reginzo de Linnepo  
 — 44 Reineeehin  
 II 111 Refirt  
 III 18 Richart Maregrevo  
 — 37 Richart fazbendere  
 V 132 Richart de Nivele  
 IV 97 Rihqart  
 — 98 Rihqart  
 V 23 Richart  
 I 22 Riehezo de Vileko  
 III 54 Richezo  
 V 66 Richezo frater Lufridi  
 — 70 Richezo  
 — 86 Riehezo cognatus Tizonis  
 IV 93 Richo  
 V 89 Rieholf de Hederichesbac  
 — 108 Richolfus piperarius  
 I 33 [Rieh-] Riewin  
 — 62 Riehwin  
 II 77 Riewin filius Henrici  
 III 47 Riehwin  
 — 110 Riequin Claudus  
 — 128 Riewinus de Drutmunden  
 V 14 Richwin  
 VI 75 Rimei  
 II 119 Roriens  
 Rudenger s. Rutger  
 I 18 Rûdolf Vitor  
 — 71† Rudolf  
 — 76 Rûdolf de Le . . .  
 — 99 Rudolf de Aquisgrano  
 II 3 Rudolf  
 — 43 Rudolf  
 III 69 Rudolf carpentarius  
 — 102 Rudolf de Baiaria  
 — 103 Rodolf  
 — 104 Rodolf  
 IV 49 Rudolf Dux  
 — 67 Rûdolf  
 — 75 Rudolf Breitfise

*Grossbürgerlisten***BL 1**

V1 64 Rnpret de Westhoven

II 119 Ruzelin

VI 52 Sibō Saxo

Sege-, Sige-, Se-, Si-

II 39 Sigebodo Neccher

— 13 Sigefrit cognatus Sigelonis

IV 70 Sigefrit

VI 59 Sifrit Venter-canis

— 82 Sifridus de Sigerberhe

I 2 Sigelo

II 21 Sigewin de Ulmo

— 59 Sigewin

IV 12 Sigewin comes

V 30 Sigewin Magnus

— 31 Sigewin campanarius

VI 3 Sigewin

I 6 Symon

III117 Symon de Stavren

II 97 Sizo

IV109 Stephanus de Gint

Kölnner Schreinsurkunden II. 2.

**BL 2**

V 46 Rudolf de Banno

— 68 Rûdolf

— 78 Rûdolf

—112 Rudolf de Zurec

VI102 Rudolf filius Gerlaci

—121 Rudolf de Besche

— 97 Rumunt

II 15 Rûpreth de Milenheim

—108 Roprecht

III 72 Rûpreth

VI 21 Ruprecht

— 66 Rûpreht

VII57 Rûpreth de Westhoven

I 21 [Rutger] Rûcher

IV107 Rudenger

VII 5 Rucher

— 78 Rutger

II 38 Ruthart

III 92 Ruthart mercator

V 17 Rûthart

— 37 Ruzichin

III 44 Rûzelo pistor

— 75 Seazzolf

I 75 Sigebreth

III116 Sibertus

VI 26 Sebreth

II 14 Sigebodo Necher

III 83 Sigebodo

VI 24 Sigebodo

II 97 Sigefrit Rudinburch

III 87 Sifrit de Maguntia

—111 Sifrid

V 30 Sigefrit filius Giselberti

— 76 Sigefrit cognatus Sigelonis

— 81 Sigefrit

VI 95 Sigere Buch

VII99 Sigerus

I 23 Sigewin de Ulmo

II 26 Sigewin

— 27 Sigewin campanarius

III 4 Sigewin comes

V 3 Sigewin filius Wifridi

VI 96 Segewin de Triet

I 4 Simon

— 96 Sithaf

VI120 Starerat

III 9 Steino

— 76 Stephan

*Grossbürgerlisten**BL 1*

- IV 27 Ūdelin  
 I 28 Ūdelrich Suevus  
 — 68 Udelrich filius Ūdelrici  
 II 2 Udilrich  
 V 79 Udilrich de Brabant
- VI 14 Ūdo  
 III 46 Urliuge
- 6 Vastrat de Uztricht, gildam et  
 burscaf
- II 74 Vogelo  
 III 4 Vogelo filius Volswindis  
 IV 9†Vogel  
 Vol-, Volc-  
 I 55 [Volebret] Volpreth  
 II 19 Folpreth Neccher  
 — 40 Folpreth  
 —109 Volpreth  
 IV 17 Folpreth de Rigemago  
 VI 43†Volpreth de Rigemago  
 IV 103 Volemar  
 V 110 Folmar
- IV 64 [Volenant?] †Volkant Erbipolensis  
 I 34 Volcolt  
 V 7 Folcolt  
 — 48 Folerich  
 I 21 Volewin  
 — 26 Volewin sadelere  
 — 47 Volewin  
 IV 77 Wolewin  
 V 15 Volewin  
 — 63 Volewin de Niderig
- I 67 Fortlief Cnipstaf  
 III 3 Vortlif  
 VI 25 Vortlif Hardevus  
 — 47 Vortlif Cwederhano  
 IV 33 Franco  
 — 69 Franco Tuiciensis  
 V 82†Franco de Leodio  
 VI 73 Franco filius Erinboldi

*BL 2*

- IV 25 Udelin  
 I 70†Ūdelrich de Zurich  
 — 81†Udelrich  
 II 25 Ūdelrich  
 III 90 Ūdelrich de Brabant  
 —119 Ūdelricus  
 IV 6 Ūdelrich filius Marenanni  
 V 77 Ūdelrich  
 — 79 Ūdelrich  
 — 94 Ūdelrich  
 —114 Odelric de Ezelinge  
 IV 119 Udo  
 I 66 Urliuge  
 VI 116 Valke
- II 95 Festechin de Wippervurde  
 I 91 Florencius filius Johannis  
 II 4 Vogel filius Volswindis  
 V 124 Voglo  
 VI 84 Vogel filius Herzonis  
 I 78 [Volchart] Volcart Flamingus  
 III 20 [Volebret] Volpreth Neccer  
 — 80 Volpreth de Rigemago  
 — 81 Volpreth  
 IV 72 Volpreth Wederhano
- III 105 [Volc-] Folmarus examiner  
 IV 101 Volmar  
 —110 Volemer  
 VII 42 Volmer  
 IV 120 Volenant  
 II 56 Volcolt  
 V 56 Volcolt  
 IV 10 Volcherich  
 III 10 Wolewin  
 — 35 Volewin  
 IV 41 Volewin sadelere
- III 6 Vordolf Brunis sun  
 V 5 Vortlif Ledeger  
 — 12 Vortlief Mulo  
 — 62 Vortlief frater Urluges  
 VII 4 Fortliph de Zudendorp  
 I 101 Franco de Leodio  
 III 36 Franco  
 IV 83 Franco frater Waldeveri filii  
 Reginboldi



*Grossbürgerlisten***BL 1**

- VII 8 Franco de Lovenc
- II 105 Frideric
- IV 46 Friderich aurifaber  
— 110 Fridericus Suevus
- V 8 Friderich de Wirecburch  
— 101 Frideric
- I 66 Frowin
- V 23 Frowin  
— 47 Frowin de Hoingisdorf
- I 31 Frumolt
- II 115 Vromolt Dumikin.
- 10 Waldever
- IV 2 Waldewer  
— 68 Waldever filius Regenboldi
- VI 4† Waldever
- II 64 Waltbret
- III 92 Walpertus
- V 14 Walpreth Dreivo
- I 52 Walteun de Badinheim
- II 20 Walcun
- IV 48 Walcun
- VI 21 Walcun
- III 85 Walthelm
- V 78 Walthelm
- IV 28 [Walther] Weltere  
— 52 Weltere earnifex
- V 1 Walterus  
— 9 Weltere
- III 50 [Warnher] Wernere Sculinburch
- IV 65 Warnere Erbipolensis  
— 81 Warnere Cuneus
- V 34 Wernere Seethere  
— 42 Wernere Evenstro
- III 79 Welger
- IV 34 Welger
- VI 48† Wenecho de Hildensheim
- II 88 Werant de Traiecto

**BL 2**

- V 9 Franco
- VII 11 Franco
- I 15 Friderieh  
— 35 Friedrich faber
- II 128 Frideric Mulch[en]
- I 86 Frowin de Onesdorp
- II 51 Vrowin Ast
- III 40 Frowin
- V 6 Frowin
- I 79 Frumolt
- II 55 Frumolt
- IV 102 Fromolt
- V 33 Walbrun von Erbilo
- II 92 Waldeverus Crispus
- III 3 Waldever
- IV 82 Waldever filius Reginboldi
- VII 65 Waldever filius Nantwardi
- VI 46 Waldo
- V 96 [Waltbret] Walpertus
- I 49 [Walteun] Walcun de Batinheim
- VI 20 Walcun
- IV 69 Walthelm
- I 77 [Walther] Weltere Walo
- II 42 Weltere Humidrit
- III 60 Weltere
- IV 60 Weltere
- VI 3 Walterus iunior
- VII 112 Weltere Gade
- II 29 [Warnher] Wernere Suevus
- III 13 Wernere  
— 16 Wernere  
— 33 Wernere Sculinbure  
— 86 Wernere  
— 114 Warnerus
- V 57 Wernere de Wormatia  
— 100 Wernere de Hartheim  
— 106 Warnerus
- VI 125 Wernere
- VII 90 Wernerus
- II 33 Welger

*Grossbürgerlisten***BL 1**

- II 42 Werecho  
 III 25 Werinbolt  
 VI 69 Werenbolt Saxo  
  
 II 38 Werinzo  
  
 I 50 Wezzel Halsbein  
 II 73 Weeel  
 IV 60† Weeel de . . .  
 V 93 Wezel  
 VI 74 Wezil fazbendere  
  
  
 I 82 Wichman  
 IV 18 Wichman  
  
 —107 Wiger de Lorecha  
 III 83 Wilegh  
 V 35 Wileich  
  
 II 16 Willehelm fazbendere  
 V 12 Willehelm de A[n]glia  
 — 28 Willehelm  
 VI 92 Wilhelmus  
  
  
 I 10 Willeman  
 II 49 Willeman Snavel  
 III 23 Willeman Snavel  
 V 83 Willo Bueh  
  
 I 44 Winant Seufegrano  
 II 31 Winant in Ringazin  
 III 45 Winant steinmezelere  
 IV 72 Winant Albus  
 I 48 Winemer sadelere  
 — 24 Winrich pistor  
 — 88 Winrich  
 II 66 Winrich  
 —117 Wirich de Polene

**BL 2**

- II 70 Werinbreth  
 V 88 Werinbolt  
 IV 45 Werinbolt  
 — 19† Werinbolt  
 —102 Werebolt  
 I 67 Werinzo  
 II 13 Werinzo de Bumo  
 IV 51 Werinzo Rufus  
 I 12 Wezel  
 IV 62 Wezel  
 — 86 Wecellinus de Hoingen  
 V 18 Wezel Avegane  
 VI 47 Wezzel Galsbein  
 — 67 Wezil  
 VII 20 Wezzel  
 — 33 Wecellinus de Sigeberg  
 — 50 Wezzel  
 — 91 Wezel  
 I 34 Wichman  
 —109 Wichman  
 III 19 Wigan  
 IV 113 Wiger de Lorecho  
 III 61 Wileich  
  
 V 136 Willebrant  
 II 58 Willehelm  
 III 42 Willehelm  
 — 45 Willehelm fazbendere  
 — 57 Willehelm  
 V 137 Wilhelm! Hudere  
 VI 2 Willehelm medius  
 —108 Willehelm  
 —123 Willem de Gent  
 VII 111 Wilhelm  
 VIII 1 Wilhelm  
 II 19 Willeman Snavel  
 VII 102 Willeman  
 — 55 Willere de Osinbruggin  
 I 102 Willo de Traiecto  
 V 55 Wilt  
 I 68 Winant Seuegrano  
 III 22 Winant Steinmezelere  
 V 72 Winant Albus  
 — 73 †Winant  
 I 64 Winemer  
 III 48 Winrich pistor  
 V 71 Winrich  
 —105 Winrich Anser, nepos Fortlivi

*Grossbürgerlisten***BL 1**

III 73 Winrieh  
 —130 Winrie  
 V 57 Wiolf

I 12 Wolbero Calvus carnifex  
 — 25 Wolbero filius Ezechini  
 — 37 Wolbero de Erinporta  
 II 77† Wolbero eistarius  
 III 56 Wolbero fudermengere  
 — 63 Wolbero gener Wezelini  
 — 68 Wolbero filius Razemanni  
 —105 Wolbero filius Sigewini  
 IV 31 Wolbero de Rigemago  
 — 44 Wolbero super foveam  
 VI 13 Wolbero Rubelin

III 93 Wolfart  
 IV 41 Wolfere  
 II 98 Wolvo

III 81 Zaeharias de Bunno

**BL 2**

V 41 Wiolf  
 III 132 Wizelen  
 I 20 Wolbero filius Ezechini  
 — 53 Wolbero  
 — 57 Wolbero  
 — 63 Wolbero  
 II 99 Wolbero de Rigemago  
 —122 Wolbero  
 III 89 Wolbero  
 —109 Wolbero  
 IV 9 Wolbero  
 — 39 Wolbero carnifex  
 — 59 Wolbero filius Fridelivis  
 V 16 Wolbero  
 — 19 Wolbero filius Sigewini  
 VI 29 Wolbero Rubelin  
 — 59 Wolbero  
 — 82 Wolbero de Rigemago  
 —100 Wolbero nepos Wolberonis  
 VII 27 Wolbero  
 V 101 Wolfart  
 — 74 Wolfere  
 I 84 Wolfram  
 IV 38 Wolfram  
 —103 Wolfram  
 IV 85 Zaeharias de Bunno

*Die folgenden Namen stehen auf der Rückseite von BL 2 und sind im Druck S. 25 unter IX zusammengefasst.*

- 2 IX 5 Adelbret Hella, frater Gerardi inter carnifices  
 —16 Bernart filius Ide . . . . .  
 — 8 Bero  
 —12 Bernewin  
 — 9 Cûnrat  
 —17 Everart filius Hartmanni  
 —10† Ge . . . . .  
 —19 Everhelm filius Cûnradi  
 —18 Heinrieh cognatus Maremanni  
 — 2 Heriman de Traiecto  
 — 7 Heriman de . . . . ., gener Hermann  
 —11† Heriman Stolzegrano  
 —15 Heriman cognatus Ditwini  
 — 1 Luidolf filius Walcumi  
 — 3 Lui frit Birbueh, Gilde  
 —14 Regenart de Bare  
 — 6 Regenolt de Wipervurd  
 —13 Waldever Crispus  
 — 4 Wichman Breehseif



## Gildeliste.

Die Stückbeschreibung der Gildeliste wird durch die beigelegte Reproduktion derselben wesentlich vereinfacht. Dieselbe giebt ein vortrefflich gelungenes Bild der Vorlage. Nur die Farbenabtönungen kommen nicht ganz richtig zum Ausdruck. Im Original ist der Abstand zwischen den Eintragungen mit hellerer bezw. dunklerer Tinte schärfer zu erkennen; die dort verblassten Schrifttheile erscheinen in der Reproduktion wesentlich dunkler. Im übrigen ist zur Vervollständigung des äusseren Bildes lediglich zu bemerken, dass das Pergamentblatt ursprünglich an einem Stabe zum Aufrollen befestigt war, und dass am unteren Rande der Rückseite von einer Hand des 12. Jahrhunderts die Aufschrift: fraternitas, mercatorum gilde steht.

Ein Abdruck der Gildeliste nach der Ordnung der Namen im Original ist unterblieben. Zweckentsprechend wäre er nur dann, wenn er als Paralleldruck zu der Reproduktion, also unter genauer Innehaltung der Stelle jedes Namens gegeben würde. Aber selbst damit wäre ein Ersatz für das Original schliesslich doch nicht geboten.

Es ist in Folge dessen nur die Wiedergabe der Namen in alphabetischer Folge gegeben. Die einzelnen Rubriken des Originals sind dabei synoptisch geordnet und die mit kleinen Buchstaben geschriebenen Namen in II und IV auch äusserlich durch Petitdruck markirt.

Bei der Unsicherheit der Abgrenzung dieser Rubriken ist die Zuweisung einer Anzahl von Namen sehr zweifelhaft gewesen. Namentlich in II fehlt oft jeder Anhalt, ob die grossgeschriebenen Nachträge zu I oder III gehören, in IV ist am unteren Rande bei einem dicht zusammengedrängten Namencomplex nicht zu entscheiden, ob derselbe zu III zu ziehen ist. In solchen Fällen habe ich die Namen unter II bezw. IV eingereiht, aber zugleich durch grossen Druck kenntlich gemacht.

Die verschiedenen Erwähnungen desselben Namens sind unter sich mit Rücksicht auf die Zunamen geordnet. Die Namen ohne characterisirenden Zusatz sind nur summarisch angegeben, doch sind alle vorkommenden Namenformen aufgenommen. Durch Rasur oder Streichung getilgte Namen sind gesondert gezählt<sup>1</sup>.

In gleichem Zuge doppelt und unmittelbar neben einander eingetragene Namen (vgl. oben S. 10) sind in :|: eingeschlossen. Zusätze in [ ] mit cf. weisen auf die entsprechenden Namenformen in den Grossbürgerlisten.

In den Quellen zur Geschichte der Stadt Köln I S. 153—155 ist die Gildeliste „mit Auswahl“ edirt. Es sind aus derselben 242 Namen abgedruckt. Das Schriftstück ist eingehender besprochen von Hegel, Städte und Gilden Bd. II S. 344 ff., sowie von Doren, Untersuchungen zur Geschichte der Kaufmannsgilden des Mittelalters (Staats- und sozialwissenschaftliche Forschungen, hrsg. von Schmoller Bd. XII Hft. 2) s. 80 ff.

<sup>1</sup> Die unleserlichen Stellen, sowie die zweifelhaften, die bei der Wiedergabe der Namen in alphabetischer Ordnung nicht sicher unterzubringen waren, sind im Folgenden verzeichnet:

1.) † . . . . . (5½ cm vom oberen, 4 cm vom linken Rande), unmittelbar über Refrid. Vielleicht stand an dieser Stelle der mit dem Kopftitel von II correspondirende Vermerk (vgl. S. 9 Anm. 4).

2.) †R . . . . (18 cm v. ob., 3 cm v. l.)

3.) † . . . . Slufsac (18½ cm v. ob., 3 cm v. l.)

4.) Einige unklare Buchstaben (23 cm v. ob., 17 cm v. l.), wohl nur Federproben.

5.) retroculū (?) (25 cm v. ob., 18 cm v. l.), mit dunklerer Tinte rechts seitlich über Reginhere gesetzt; vielleicht Zusatz zu Lambert Turburz unter II.

6.) †E . . . . (28½ cm v. ob., 9 cm v. l.)

7.) † . . . . nus (37 cm v. ob., 2 cm v. l.)

8.) Liofper Geld (39 cm v. ob., 16 cm v. l.)

9.) Valden (41 cm v. ob., 17 cm v. l.)

10.) † . . . . . (7 cm v. ob., 21 cm v. l.)

11.) † . . . . . (18½ cm v. ob., 19 cm v. l.)

12.) †W . . . . de . . . . (52 cm v. ob., 26 cm c. l.)

13.) Vol . . . . (53 cm v. ob., 30 cm v. l.)

14.) †H . . . . (9 cm v. ob., 18 cm v. rechts)

15.) † . . . . (28 cm v. ob., 19 cm v. r.)

16.) † . . . . (40 cm v. ob., 14 cm v. r.)

17.) † . . . . art (41 cm v. ob., 28 cm v. r.)

18.) Walde . . . . (2½ cm v. ob., 6 cm v. r.)

19.) Ri . . . . de (3½ cm v. ob., 5 cm v. r.), vielleicht Beinamen für den darunter eingetragenen Herman.

## Gildeliste

<i>I.</i>	<i>II.</i>	<i>III.</i>	<i>IV.</i>
[Adelbero] Albero de Rigemage	Abbo [cf. Eppo] Albero de Gos- lario	Albero de Rigemago Albero Rufus	Albero de crea porta
Albero Rufus	Albero 2mal	Albero Rufus	Albero 2mal
Albero Serodir		Albero de Sefdemo	
Albero frater Willeri		Albero nepos Erinberti	
Albero nepos Erinberti		Albero 4 mal	
Albero 5 mal und 1 mal radirt.			
[Adelbreth] Albret Pal- marius	Albertus de Gu- lege	Albret Schiko	Albertus, Albert 3mal
†Albret Schiko	Albertus de Wide- porta	Albertus Suevus	
Adelbret, Albret, Albred, Albreth 4 mal	Albertus 2mal	Albret 2 mal	
		Adelger [cf. Edelger]	
[Adelhart] *Alart Romanus	†Alart	*Alart Romanns Alart 2 mal	Alart
Adlart			
	Adelerus Saxo	Adelero [cf. Edelere]	
	[Adelman] Alman		
Adelrat		Adelrad	
	[Adelwart] Al- wart	Alfart	Alwart
	Alwart		
Adolf Leodicensis	Adolf 3mal	Adolf Leodicensis	Adolf Cochelere Adolf
Alabrant			
Alverihc s. Elverik	Albericus s. El- verik		Almerus
Amelunc		Amelunc	
	Andreas 2mal	Andreas 2 mal	Andreas 2mal
	Anselm		Anselm
Antonius		Antonius	Antonius
		[Ap-] Ablunius	Aplonius
		Ablonius	
†Apro [cf. Ever]		Apro de Masetrich	
Arnolt de Baehrere	Arnolt de Herlo	Arnoldus de Basilea	Arnolt de Herlo
Arnolt de Eschenwege	Arnolt Cauda-bovis	Arnolt Henenc	Arnolt Cauda-bevis
Arnold de Gottignen	Arnolt van Clive	Arnolt Rubolderode	
Arnolt de Reno	Arnolt	Arnolt Sibere	
Arnolt de Sigebere		Arnoldus, Arnolt 6 mal	
Arnoldus, Arnolt 6 mal			
	Azo Svestfaliensis	Azzo sub porta	Azo Westfal.

## Güldeliste

I.	II.	III.	IV.
Baldewin Calvus	Azo, Hazo 2mal Baldewinus Calvus	Baldewin Calvus	Azo Baldewin Calvus
Baldewin Tuugrum	Baldewinus Tun- gero	Baldewin Tuugrum Baldewin	Baldewin de Tungero
Bernhart Müden Bernhart	Berenger Bernart	Beringer Bernhart Mudo Bernart	Benno Berenger Bernhart
Bernolf filius Benzonis	Bernherus Bernolf Isengrano Bernolf	*Bernolf filius Benzi	Bernherus Bernolf Isengrano Bernolf
Bernolt		Bernolt	
Bertolf Pincerna Bertolf Suevus Bertolf Treverensis Bertolf filius Hagenen Bertolf frater Heilwigi	Bero Bertolt Aschafen- burhe Bertolf Saxo	Bertolf de Basele Bertolf Pincerna Bertolf Suevus Betolf! sutor Bertolf filius Hagenen Bertolf frater Heilwigi Bertolf 2mal Bertram 2mal	
Bertram de Aquis Bertram			
Berwelf	Berwelp	Berwelf	Berwelp Berewin
Bezelin Boddo Brunger	Bodo	Bezelin Bodo Brunger Brunine	Bodo
Bruno 2mal Brunstein Burchart, Bureart, Burkart 3mal und 1mal gestrichen	Bruno, Bruu 3mal Brunstein Burchart, Bur- chardus 3mal	Brunstein Bürkart	Bruno Brunstein Burchart 3mal
Büso Karsilius Cesarius [de Traiecto] Christian		Büso	
Cunrat Cirpa Cunrad Lambelin Cünrat filius Lubrandi de Mogüncia Cunrat, Cunrad 2mal	Conradus Droro Cünrat Rex Conrad, Courat 2mal Cunradus de Fri- burg Cunrad	*Cünradus de Spira Cünrad filius Lubrandi de Mogoncia Conradus, Cunrad, Cun- rat 5mal	Christian de Dus- bure Conradus Couradus Serfwin
David frater Evirardi Tiderich de Bürsmich	Theodericus aurifaber	Dagnus Tidricus campanarum fusor	Theodericus auri- faber



## Gildeliste

<i>I.</i>	<i>II.</i>	<i>III.</i>	<i>IV.</i>
Theodericus de Hildensheim	Theodericus Bacharacho	Theodericus Druleihs-lagen	Theodericus Bunto
Dieder[ie] Humilo	Theodericus Bunto	Theodericus de Hildensheim	Theodericus Vormatia
Diderich de Lechenich	Theodericus, Theodericus, Thiodericus, Tiricus 7mal	Theodericus Hudendorp	Theodericus 2mal
Diederihe de Mosa		Theodericus de Hudendorp	
Diederik filius Frideriei		Diederihe mercator equorum	
Diderich [de Traiceto]		Theodericus Sigeberhe	
Diederie, Diederihe, Theodericus 4mal		Diederihe filius Everberni	
		Diederihe filius Everhardi	
		Diederihe filius Friderici	
		Tidrich filius Hermanni	
		Theodericus filius Lamberti	
		Diderihe filius Frideriei	
		Diderig, Diedericus, Dietderie, Teo-, Theodericus, Tiderich 6mal und 1mal gestrichen.	
	Tizelin Chouchelm Scudeloc.		
	Tizelin Leodiensis		
	Thomas		Thomas Druhtwin
Dudo		Dudo	
Eckebret	Eckebertus	Eckebret	
		Ekgebertus	
Ekehart, Ekcart 2mal	Ekehart	Ekehart	Ekehart
Eckerrihe	Eckerie	Eckerrihe, Eckerich 2mal	Eckerich
∴ Edelwin ∴ burscaph et fraternitas			
Einhart	Einardus	Einhart	Einardus
	El s. Engel	El s. Engel	
Elias	Elyas	Ilias	*Ilias Ylias de Welle, frater Frowini
Elverik	Albericus		
Alverihe			
	Elvezo	Elvezo Riusut	
	Embrico		Embrico
Emelrihe filius Mettildis		Emeho	
Emetrich, Emelrihe 2mal		Emelrihe filius Mettildis	
		Emelrie	

## Güldeliste

<i>I.</i>	<i>II.</i>	<i>III.</i>	<i>IV.</i>
Emunt 2 mal	Emunt	Emunt	Emunt
Enkehart			
Engelbrt! Blisna	Engelbert, Engelbertus 3mal	Engelbrt! Blisna Elbret de Westvalia Engelbret de Westhoven Engelbert	Engelbertus 2mal Engilbertus Flamine
Engelrik	Engelrihe *Engerat	Engelrik	
Erkenbert	Erkenbert Erinfridus Coifman Erenfrid	Erkenbret	Erkenbert Wetflaro Erinfridus
Ermenrihe [ef. Irmenrich]			
Ernest 2 mal	Ernestus Ernestus	Ernest 2 mal	Ernestus
Ervo		Ervo	
Eskenrich			
Ever filius Vastrate	Ever	Ever filius Vastrate	Ever
Everbero			
Evergelt		Evergelt	
[Everhard] Everardus Sac	Everhart de Bobard	:: Everhart de Traiecto ::	Everhart Bobard
Evirardus frater Davidis Everart	Everhardus, Everhart 5mal Everhard Everhelm	Everhelm 2 mal	Everhardus, Everhart 4 mal
Evernant de Lorieho			
Everolt		Everolt	
Everwin Hullichin	Everwin		
Everwin			
Etzelin	Eeelin Eeelo		Ezeelinus de Aquis ad ntrasque Eeelo
Galicus		Galieins	
[Gerhart] Gerart de Iprin	Gerbodo Gerhardus Blanchard	Gerart de Iprin Gerhart mereator pabuli	Gerhard Blanchart Gerhardus, Gerhart 3mal
Gerhar! Pil	Gerhard Wetflaro	Gerhard de Osin	
Gerrart Seot	Gerhard, Gerhardus, Gherhart! 6mal	Gerart Seot Gerhart, Gerart, Gerrard 7 mal	
Gerhart, Gerart 5mal und 1 mal gestrichen			
Gerlach Menosse	Gerlahe	Gerlach	Gerlahe
Gerlacus nepos Waleuni	Gerlacus	Gerlaens	Gerlacus
Gerlacus [frater Alberonis et Willeri]		Gerlahe	
Gerla-		Gernant Gernot 2 mal Gerrardus West	

## Gideliste

<i>I.</i>	<i>II.</i>	<i>III.</i>	<i>IV.</i>
		Geradh	
		Gevehart	
		Geelin Saxo	
			Gezo
Giselbred Gilgu	Giselbert	Giselbertus, Giselbert,	Giselbert
Giselbert de Vue		Giselbret, Giselbreth	
Giselbret		5 mal	
Godebolt de Moguntia		Godebolt de Moguntia	
Godefrid de Blades-	Godefridus de	Godefrid Episcopus	Godefrid, Godefri-
heim	Aldenhoven	Godefridus Rex	dus 4 mal
Godefrid Episcopus	Godefrid Beino	Güdefrid Trid.	Godefridus
Güdefrid Trid.	Godefrid Calvus	Godefrid Vid . . . . .	
Güdefrid de Stav[erin]	Godefrid Eleno	Godefridus, Güdefrid,	
Godefrid [de Traiecto]	Godefridus venditor	Güdefrit 4 mal	
Godefrid, Godefridus, Gü-	pabuli		
defrid 8 mal	Godefrid, Godefri-		
	dus 4 mal		
Godmar		Godemar	
Godescale Wiperevur	Godescalcus	Godescall de Nün-	Godescalcus 2 mal
Godescale		chirchen	
		Godescale de Wûrunc	
		Godescale, Godesgale	
		2 mal	
	Gozbertus		Gozbertus
Gozwin	Gozwin Romanus	Gozwin	Gozwinus Romanus
		∴ Gozwin Verdunii ∴	Gocwinus
		coman!, burschaf	
Gunthere de Manheim		Gunthere de Manheim	
Guntere		Guntere	
† Guntram . . . . .	Guntram 2 mal	Guntram	Guntram 2 mal
Gunzelin			
Hademer	Hademer 2 mal	* Hadmer	Hademer
	Hageno		Hageno
		Hardola	
Har-, Hard-, Hart-			
Hartbern		Hartbern	
Harpern		Hartbern	
Harlif	Herlif		
Hartman 2 mal	Hartman Su.	Hartman de Vizen	Hartman
	Hartman	Hartman 2 mal	
Hardmud		Hardmut	
		Hardrat	
	Hardunc		Hardunc
		[Hart-] Herwihe	
	Hazo s. Azo	Hertwihe	
[Hart-] Hertwin 2 mal		Hertwin	
Hedenricus, Heiden-	Heidenricus	Hedenricus, Hei-	Heidenricus
ricus, Heidenrihe, Hei-		denricus, Heidenrihe	
denrieh 4 mal		3 mal	



## Gildeliste

I.	II.	III.	IV.
	Hemezo		Heimezo
	Heimizo		Heimizo
Heimo		Hemmo	
Heinrich de Ander- nach	Heinricus cofman	Heinrich de Ander- nach	Heinricus cum granonibus
Heinric Bauwarins	Heinricus cum gra- nonibus	Heinriche cum gruili	Heinricus de Mosella
*Heinricus cum gruili	Heinricus Himeleat	Heinriche de Loumins- heim	Heinricus de Mosella
Heinricus portenarius abbatisse	Heinricus de Mosella	Heinric de Wal.	Heinricus Ruza
Heinric Ringreve	Heinricus, Henricus 9mal	Heinric filius Ritemanni	Heinricus
Heinriche Ruze		Heinricus filius Falconis	
Heinriche Saeso	Heinrich Calart	Heinricus [frater Bertolfi de Basele]	
Heinrich de Valend[ar]	Heinrich Tebere- baleh	Heinric, Heinrich, Hein- riche, Henric, Henrich,	
Heinric, Heinrich, Hein- riche, Henrik, Henriche, Henricus 14 mal und 1 mal gestrichen	Heinrich gener Franconis	Henricus, Heinricus 20 mal und 1 mal ge- strichen.	
	Heinrich 2 mal		
Hellew [ic]	Hellewiche Sosat.	Hellewich de Sithert	Hellewich Sosat.
Helinwig		Helinwig	Hellevic de Bimne
		Herbern	
		Herbrant	
Herbert filius Hilde- geri	Herbord, Here- bordus, Heribort 4mal	Herbert filius Hilde- geri	Herbordus, Heri- bort 2mal
Herbert		Herbort Winrici	
Herbert		Herbert	
Hereman Bechestere	Heriman Slenbo	Hereman Bechestere	Heriman Slenbo
Hereman Dudinehoven	Heriman 5mal	Herema Dudinehoven	Heriman 4mal
Hermann Linneko	Hereman	Hereman Linneko	Herman
Hereman Magnus		Herman de <i>Linum</i>	
Hereman monetarius		Heriman iuxta macellos	
Hereman Slenbo		Hereman Magnus	
Hereman Vûdersac		Hereman mercator lig- norum	
Hereman Walebiz		Hereman monetarius	
Herman de Wideporte		Herman Scutto	
Hereman, Herman 11 mal und 1 mal gestrichen		Hereman Slenbo	
		Hereman Stolcegrano	
		Hereman Walebiz, frater Theoderici	
		Herman serviens Alberti	
		Hereman, Herman 7 mal u. 1 mal gestrichen	
		Herrat	
	Heeichiu		
*Heeel Rufus	Heeel de Sigeburg	Heeel	Heeel 2mal
	Hezil Burka		
	Hezel minor		
	Hildebrant 2mal		Hildebrant
		Hildegger	

## Gildeliste

I.	II.	III.	IV.
Hugo S[u]evus Hugo 2 mal	Hugo de Worenc Hugo Huhe 2mal Huch de Zurich Hugo Hupertus 2mal Huzo	Hugo Romanus Hugo Suevus Hugo, Huhe 3 mal  Hupertus faber Huzo	Hugo sellarius Huhe Ike?   Hupertus Huzo
Huzman Jevens	Immunc Ingram Flaminc	Ingram de Diena Ingram	Immunc
Ingram de Diena	Johan Johan 2 mal	†Johan <i>Dinant</i> Johan Papar Johan de Valenzine, burscaph et fraterni- tatem Johan, Johannes 5 mal Justacius filius Geve- hardi	Johan
Johan Frenchisse Johan, Johannes 4 mal	†Lambertus Gu- bernator Lambert Turburz Lambertus, Lambert 2 mal	Lambret de Bazin- rode Lambret Gubernator Lambret Turremuz Lambret	Lambret Guber- nator Lambertus Turburz
Justacius filius Geve- hardi	Landolt		Landolt
*Lambret Gubernator Lambret Turremuz	Leo	Lanzo Lancelin	Lancelin Leo
Lamfridus	Liffert	∴ Lievechen ∴ Lifrid Saxo	Liffert Lifferd Livolt
Ludewich	Luprant Ludewicus, Lude- wihe, 3mal  Ludolf Suevus Ludolf	Lubrant Ludewich Dux Lûdewie, Ludewich 2 mal Ludev- Ludolf	Ludewicus 2mal
Lufrid		Lunman Luzo	
Luzo Mandewin filius Lifridi			Manno
*Manno	Marquardus de Susatia	Mareman filius Em- burgi Marquart	
Marquart	Martinus	Martinus	Martinus
*Martinus			

## Gildeliste

I.	II.	III.	IV.
Megen-, Mein-, Men-	Me[n]fridus Mengo [Megenhart] Me- genart Menart [Megenher] Me- generus	Meinfert	Mengo Menegart Megenart  Megenerus
Megenzo Cunens	Megenzo Menecho	Megenzo	Megenzo
Nantwardus Nicolaus Nizo de Hoingin [Odelric s. Udalrich]		Nycolo Nizo de Hoingin	Nicol
Otto Erbpolensis Otto nepos Udelrici	Otto Treverensis Otto 3mal	Opertus Smithusin Otto de Basela Otto [Erbipolensis] Oddo mereator lignorum Otto nepos Udelrici	Otto
	Ortwin		Ortwin fr[ater] ferri (?)
	Otwin Petrus burschaf Peter	Otwin 2mal	Petrus Petrus
Pilgrim carnifex Pilgrim, Pilegrim 3mal	Philippus Pilegrim 4mal Rabodo nepos Ka- roli	*Pilgrim Pilgrim Rabodo	Philippus Pilegrim 3mal
Randolf de Leodio Randolf	Randolf	*Randolf	Radolf Randolf Randolf
	Rathardus Ratmerus	Ratmer	Rathardus Ratmerus
Ravenolt		Razo	
Regen-, Regin-, Rein-, Regenbret	Rei-, Re- Reibertus Diabo- lus Reibold Vater	Regenbret Sigeberhe Regenbret	Reinbern Reibertus
Refrid	Refridus Reingoz de Bobard	Refrid burscham!	Refrid
*Reginhere Regenhere Reginhere	Regenerus Hellinc Regener Reinerus Leodi.	*Reginhere Regenhere Mostre Regenerus Saxo Regenhere	Regenerus Hellinc Regenerus 2mal
Regemer Regenolt	Reimerus Regenolt Renolt	Regemer	Reimerus
Regenzo	Regenzo Regezo!		Renzo



## Gideliste

<i>I.</i>	<i>II.</i>	<i>III.</i>	<i>IV.</i>
Remigius		Remigius	
Rikhart	Riequart	Rikhart	Riequart Richart
Rikolf	Rieolf, Richolf 3mal	Rikolf	Rieolf 3mal
Richolf	Richolf pellif[ex].	Richolf	
Richwin de Bachreche	Riewinus	Riewin Covolt	Riquin Cotmamm
Richvin, Rihewin, Rigwin 3 mal	Riequin Richwin	*Richvin Rihewin	Riquinus filius Brunonis Riequin †Riequin . . .
	Roricus Romaz	Rorieh van Paphendorp Rorieh	Roricus Romaz
Rûdeger, Rûdger, Rûger 3 mal	Rutger, Ruker, Rukerus, Rucher 4 mal	Rûdeger, Rûdger, Rûger, *Rûger 3 mal und 1 mal gestrichen Ruthart pistor Rûdhart	Rutger, Rucker 2 mal
Ruthart Sigeborg, cofman Rûdhart			
Rûdolf, Rudolf 3 mal und 1 mal gestrichen	Rudolf Bever Rudolf Clenvalco Rudolf examiner Rudolf Snuvel Rudolf Urso Rudolf 6mal	Rudolf Moguntinus Rutholf Serodir Rûdolf, Rudolf 6 mal und 1 mal gestrichen	Rudolf Bever Rudolf Urso Rudolf 7 mal
Rûpret Frisheim Rûpret	Rupert, Rupertus 4mal	Rubreth Butere Rupret Westhoven Rupret	Rupert, Rupertus 3 mal
Ruzelin		Saleman	
Sige, Si- Sigebodo Sigbodo	Sibodo	Sigebodo	Sibodo
Sifridus Devermester Sivird de Utreet Sigefrid 2 mal	Sifridus occisor ursi Sifridus panifex Sifrid, Sifridus 3 mal	Sifrid Venter-canis Sigefrid, Sigefrit 4 mal	Sifrid, Sifridus 3 mal u. 1 mal gestrichen  [Sigeher] Sigere [Sigestab] Sistap Slufsac
Simon Nusso		Simon Nussa Simon	
Sivole Starerat			Sivole
Ûdalrihe	Stephan Udelriens filius Udelrici Udo	*Stephan Ûdalrihe 2 mal Odelrie Udo	Stephan Udelricus filius Udelrici Udo
Faleo Vastulfus [Verenzo s. Werenzo]			

## Güldeliste

<i>I.</i>	<i>II.</i>	<i>III.</i>	<i>IV.</i>
Vogolo 2 mal		Vogolo 2 mal Wugel.	
Fol-, Vol-, Vole-, Volk-, [Volebret] Wolpret	Wol- Wolpert Folpret	Wolpret piscator Volpret	Wolpert
[Volchart] Voleart [Volcmar] Volmar, Vülmer 3 mal	Folcart Folmerus Volmer	Volkart *Folmer panifex	Folcart Folmerus Roremunt Volmer
Volenant de Zûden- dorp Volenant		Volenant de Zûden- dorp Volenant	
Volcolt Cemitham Fordolf filius Brun. Fortlif	Voleo Volcolt 2 mal  Vorlif	Volko Voleolt Kemetham  Fortlif	Volcolt  Vortlif
Franco	Franco Franco de Lovania	Fortliph de Zûdendorp Franco	Franco
Fridelif de Flerdingen	Fridericus Snevus Fridericus	Fridelif de Flerdingen Fridericus	Fridericus
Frowin Frûmold	Frowin Fromolt, Frumolt 2 mal	Frowin Frûmolt	Frowin Fromult
Walbrunn filius Neptuni Waldever de porta	Waldever filius Natwardi	Walbrun filius Neptuni Walderus	
*Walpret Walpret	Walpert	Walpert frater Wecelini Walpret :: Waltem de Olmo :: Waltem Walthelm	Walpertus Walpert
Walthelm [Walt-] Welthere Prima Weltere, Welthere 3 mal	Walterus 2 mal Weltere	Walterus, Weltere, Welthere 3 mal und 1 mal gestrichen Waltman	Walterus Valterus!
[Warn-] Wernhere de Alzei Wernhere Luidinensis Wernhere	Warnerus Niger Warnerus 4 mal Wernere de Hart- heim  Wazo  Werant	Wernhere de . . . . Wernhere Rode Warnerus, Wernhere 2 mal Wernere Wasmnt Wazo Welger	Warnerus 2 mal
Werenbolt de Goslaria Verenzo de Stralo Wetzel Cupera Wedzel, Wetzel, Wezel 2 mal u. 1 mal gestrichen	Werbolt Pinguis  Weeel 3 mal	Werenbolt de Goslaria Verenzo de Stralo Weeel, Wetzel, Wezel 4 mal u. einnal radirt	Werant Werenbolt Pinguis Weeel de Sallant Weeel Wezel incisor

## Güldeliste

I.	II.	III.	IV.
	Wecelin		Wecelin
Wiehart Itra		Wichart	
		Wicman	
Widmer		Widmer	
Widolf 2mal		Widolf	
Willehelm	Willehelm	Willehelm	Willehelm
	Willere Scindat	*Willere Scindat	
		Willere	
	Willichin		Willichin
			Willeman
	Willo		Willo
			*Wilricus
Winant		Winant	
		Winandus de Rimage	
Winemar			
Wirich de Polene	Winricus, Winrich	Wirricus de A.	Winricus, Wiricus
Winrieh, Winrihe, Wiricus 3mal	Wiricus 4mal	Wiricus	2mal
Witerus Benezvelt		Witerus Benezvelt	
	Wizo		Wizo
Wolbero Hulere	Wolbero forder-	Wolbero Hulere	Wolbero forder-
Wolbero Rubbelin	menger	Wolbero Monheim	mengero
Wolbero Wiskekare	Wolbero 2 mal	Wolbero Rubbelin	Wolbero 3mal
Wolbero filius Brun	Wolbero nepos	Wolbero filius Diederadis	
Wülbero filius Diderade	Wolberonis	Wolbero 2 mal	
Wolbero 3 mal			
	Wolfcanc	Wolfgan	
	Wolferus 3mal	Wolfer e	
		Wolfwin	Wolfwin
Wolfwin			Wolffram
		[Wugel s. Vogolo]	
[Wolpret s. Volcbret]	[Wolbertus s. Volcbret]		
Zagarias		Zacheus mercator lignorum.	



## Bürgerlisten der Martinspfarre.

c. 1159—1169.

Zur Stückbeschreibung vergl. für I: *Mart. 5 Bd. I S. 78*, für II: *Mart. 6 Bd. I S. 92*, für III: *BL 2 oben S. 15*.

### I.

1. Ernest. 2. Dude. 3. Godefrit. 4. Hecce. 5. Cünrat. 6. Heinrieh. 7. Reinolt. 8. Berewin. 9. Adolf. 10. Giselbreth. 11. Diderieh. 12. Harpern. 13. Taneo. 14. Sistap. 15. Winant. 16. Cünrad. 17. Lambret. 18. Erbern. 19. Lupreht. 20. Bertolf. 21. Hadermer. 22. Steven. 23. Weltere. 24. Wolbero. 25. Tipolt. 26. Diderieh. 27. Gozwin. 28. Albret. 29. Riehwin. 30. Heinrieh. 31. Everart. 32. Herman (Coz). 33. Friderieh. 34. Heinrich. 35. Franco. 36. Herbreth. 37. Brantiu. 38. Wolbero. 39. Megenart. 40. Bernart. 41. Heinrich. 42. Elbreht. 43. Sibreth. 44. Alwart. 45. Heinrich. 46. Ratmer. 47. Hartman. 48. Willhelm. 49. Randolf. 50. Heinrich. 51. Herman. 52. Bertolf. 53. Sibodo. 54. Herman (de s. Geor[gio]). 55. Cunrat. 56. Gerart. 57. Heinrich. 58. Heinrich. 59. Rudenger. 60. Machorius. 61. Herman. 62. Wolfgant. 63. Heinrich. 64. Costin. 65. Alebrant. 66. Godescaleus. 67. Marsilius. 68. Gozbreth. 69. Burgeze. 70. Friderieh. 71. Emunt. 72. Reinbolt. 73. Hartman. 74. Albreht. 75. Gerart. 76. Franco. 77. Johan. 78. Wezelin. 79. Rabodo. 80. Godefrit. 81. Erenbertus. 82. Johan. 83. Diderieh. 84. Heidenrieh. 85. Cünrat. 86. Pelegrin. 87. Sivert. 88. Everhart. 89. Willhelm. 90. Cuno. 91. Geltmer. 92. Daniel. 93. Godescale. 94. Walterus. 95. Berenger (de Mosa). 96. Diderieh. 97. Vastrat. 98. Reinmer. 99. Diderieh. 100. Reinbolt. 101. Mandewin. 102. Lüdewieh. 103. Gerardus. 104. Ulrich. 105. Godefridus. 106. Lifrit. 107. Heimo. 108. Tiemo. 109. Wolbero. 110. Walterus. 111. Guntere. 112. Didericus. 113. Hillen. 114. Sivert. 115. Godefrit. 116. Eppo. 117. Heinrich. 118. Rudolf. 119. Alolt. 120. Hezzel. 121. Diderieh. 122. Gerlaeus. 123. Gerardus. 124. Elvericus. 125. Petrus. 126. Didericus. 127. Bruno. 128. Nivelung. 129. Fortlief. 130. Voleo. 131. Sibreth. 132. Berewelp. 133. Philippus. 134. Saleman. 135. Erwin. 136. Albero. 137. Riehwin. 138. Ulrich. 139. Herman. 140. Joseph. 141. Godescaleus (Fleming). 142. Albero. 143. Lubrant. 144. Diderieh. 145. Bezelin. 146. Titwin. 147. Heinrich. 148. Cunrat. 149. Bernart. 150. Engelbreth. 151. Henricus. 152. Ezelin. 153. Lambertus. 154. Rorich. 155. Hardunc. 156. Pilegrim (carnifex). 157. Alart. 158. Tideric. 159. Everhelm. 160. Herman. 161. Wolbero. 162. Eigel. 163. Cuno. 164. Albero. 165. Pelegrim. 166. Wolfram. 167. Bernart. 168. Albero. 169. Mefrit. 170. Diderieh. 171. Heinrich. 172. Herman. 173. Herman. 174. Herman. 175. Sivert. 176. Jungolf. 177. Regenze. 178. Heidenrieh. 179. Herman. 180. Heinrich. 181. Gerart. 182. Hug. 183. Albreht. 184. Diderieh. 185. Randolf. 186. Reinze. 187. Herman. 188. Diderieh. 189. Berenger. 190. Herman. 191. Rudolf. 192. Wernere. 193. Mandewin (fratres)<sup>a</sup>. 194. Everhart. 195. Johan. 196. Reimmer. 197. Heinrich. 198. Rupertus. 199. Ludewich. 200. Gerlach. 201. Falco. 202. Rudolf. 203. Diderieh. 204. Gerlachus. 205. Giselbreth. 206. Rudolf. 207. Ensürt. 208. Hellewich (Bnkine).

a) Der Zusatz steht über no. 193. Es wird nicht klar ersichtlich, ob er zu dem vorhergehenden oder zu dem nachfolgenden Namen zu ziehen ist. Letzteres ist nach der Stellung des Zusatzes über der Endsilbe von Mandewin wahrscheinlicher, zumal unter III 34 und 35 Evirardus und Mandewin neben einander stehen und in BL 1 ein Bruderpaar gleichen Namens als Söhne des Lifrid Saxo genannt wird.

209. Heinrich (Hellinc). 210. Herbreth. 211. Hezel. 212. Odolf. 213. Arnolt. 214. Bertolf. 215. Meinfrid. 216. Ravenolt. 217. Heinrich (Kaldepisse). 218. Berenger. 219. Voleart. 220. Albertus. 221. Burchart. 222. Manno. 223. Elger. 224. Guntram. 225. Giselleth. 226. Cristian. 227. Bero. 228. Gerlach. 229. Heinrich (Tarant). 230. Volpreth (Appel). 231. Ekkerich. 232. Gerart. 233. Heinrich. 234. Wolfere. 235. Rike. 236. Tictleich. 237. Pelegrim. 238. Diderich. 239. Johan (Niger). 240. Ludewich. 241. Ricolf. 242. Diderich. 243. Everhart. 244. Heinrich (Hellinc). 245. Richolf. 246. Gerart (Pil). 247. Evirgelt (gener ejus). 248.\* Regenere (de Basele). 249. Berenger. 250. Lambreth. 251. Albreth (de Porze). 252. Ensfert. 253. Heinrich. 254. Ingeram. 255. Gozwin. 256. Cünrat. 257. Heinrich. 258. Gerart. 259. Baldewin. 260. Heinrich. 261. Emelrich. 262. Gerlachus. 263. Heinricus (Geist). 264. Werinzo. 265. Cunrat. 266. Wichman. 267. Petrus (Romanus). 268. Arnolt (Vin). 269. Welterns. 270. Emelricus. 271. Herman (Albus). 272. Wolbero. 273. Vrowin. 274. Nizo. 275. Thitmer (Trois). 276. Albreht (Medebeke). 277. Burchart (Illinkirchin). 278. Heinrich (Vraz). 279. Otto. 280. Gerardus. 281. Marcolf. 282. Wernerus. 283. Wilhelm (de Widiporein)<sup>a</sup>. 284. Heinrich (de Widiporein). 285. Adolf. 286. Bernart. 287. Anshelm. 288. Heinrich. 289. Godefridus. 290. Heinrich (Attindarre). 291. Erkinbertus. 292. Rutholf. 293. Fritherich (Leodicensis). 294. Hildebrant (Saxo). 295. Wolbero (Rube). 296. Erenfert. 297. Christian. 298. Heinrich. 299. Godefridus. 300. Rudolf (de Losheim)<sup>b</sup>. 301. Albero. 302. Bernart (Gaus). 303. Ulrich. 304. Gerart. 305. Friderich. 306. Anselm. 307. Gelfrat. 308. Berewelph. 309. Wernere. 310. Diderich. 311. Rudolf (Fndelere). 312. Herebreth (de Siberg)<sup>c</sup>. 313. Wernere (de Siberg). 314. Sibodo (de Siberg). 315. Heidenrich. 316. Benno. 317. Godefridus. 318. Franco. 319. Engelbreth. 320. Cuno. 321. Adolf. 322. Cesarius. 323. Godefridus (fratres)<sup>d</sup>. 324. Werenze. 325. Godescaleus. 326. Heinrich (ostiarus abbatisse). 327. Forhief. 328. Gerardus (Wolveskele). 329. Anselmus de Ethern[ach]. 330. Bruno (Gereide). 331. Winant (de platea salis). 332. Ludewich. 333. Arnolt. 334. Gerhart. 335. Achilius. 336. Brunstein. 337. Cunrat. 338. Heinrich. 339. Gerhart (Hortulanus). 340. Gevehart. 341. Albero (de Duesburch). 342. Adelbret (Baurus). 343. Andreas. 344. Gerlarch. 345. Volpret. 346. Heriman (Yverheim). 347. Rudolf (de Witerehe). 348. Cunrat (Magnus). 349. Sivirt (de Pacenrode). 350. Giselleth (de Siberg)<sup>e</sup>. 351. Rüdenger (de Siberg). 352. Heriman. 353. Philippus (Norman). 354. Tiderich. 355. Gunzelin. 356. Waltere. 357. Adelbret (Bedere). 358. Heriman. 359. Diderich. 360. Rükler. 361. Heinrich (de Kerpen). 362. Mandewin. 363. Heriman. 364. Arnolt (Pundere). 365. Tiderich. 366. Johan. 367. Hugo. 368. Walpreth. 369. Godefridus. 370. Bertolf. 371. Herman. 372. Heinricus. 373. Heinricus (Malzkatere). 374. Swipodo. 375. Gerardus. 376. Adam. 377. Heinrich (de Lovania). 378. Godescaleus. 379. Richwin. 380. Bertolf. 381. Sivert. 382. Mareman (de Uztrich). 383. Gudeman (de Lon). 384. Edelger (Linman). 385. Lambertus. 386. Herman. 387. Isfridus. 388. Argent. 389. Libreth (de s. Trudone). 390. Rudolf. 391. Wirich (de Pollen). 392. Dude. 393. Rike (de Varendorp). 394. Buse (de Herevorde). 395. Gozmarus. 396. Gerolf. 397. Reinfrid (de Bumele). 398. Godebolt (de Visele). 399. Rutgerus (de Leodio). 400. Cunrad. 401. Rutgerus. 402. Ethelger (de Bomele). 403. Arnolt (Blothe). 404. Giselleth (de Briseche). 405. Heinrich (de Traiecto). 406. Heinrich (filius fratris sui). 407. Adhelhelm. 408. Albret. 409. Everart. 410. Bertram. 411. Cunrat. 412. Johan. 413. Zacharias. 414. Sivert (Dvermeist[er]). 415. Bruno. 416. Evirhar (Sac). 417. Tidric (Eifelere). 418. Bern (Moguntinus)<sup>1</sup>.

a) Der Zusatz steht in der Vorlage nur einmal mit weitauseinandergesetzten Buchstaben über no. 283 und 284.      b) Desgl. über no. 300 und 301.      c) Desgl. über no. 312—314.      d) Der Zusatz bezieht sich auf no. 322 und 323.      e) Der Zusatz steht in der Vorlage nur einmal über no. 350 und 351.

<sup>1</sup> Auf dem linken Rande der Karte steht neben der Namenliste mit entgegengesetzter Front und in kleinen Buchstaben: Symon. Ob und

welche Beziehung der Name zu der Liste hat, bleibt fraglich.



## II.

1. Ernest. 2. Dude. 3. Godefrit. 4. Heree. 5. Cunrat. 6. Henricus. 7. Renolt. 8. Adolf. 9. Berewin. 10. Gisilbertus. 11. Thidrieus. 12. Harpern. 13. Danke. 14. Cunradus. 15. Lambertus. 16. Bertolf. 17. Hathemer. 18. Stephan. 19. Welterus. 20. Wolbero. 21. Tibolt. 22. Ulrieus. 23. Tieelin. 24. Gozwin. 25. Albertus. 26. Herman (Koz). 27. Evirardus. 28. Heinricus. 29. Fritheriens (de s. Pantaleone). 30. Franco (de s. Pantaleone). 31. Meginart. 32. Herbertus. 33. Wolbero (fr. Lufriidi). 34. Bernart. 35. Heinricus. 36. Eilbertus. 37. Sibertus. 38. Alwart<sup>a</sup>. 39. Heinricus. 40. Ratner. 41. Hartman. 42. Wilhelm. 43. Randolf. 44. Herman. 45. Sibodo. 46. Herman (de s. Georgio). 47. Cunradus. 48. Gerardus. 49. Heinricus. 50. Ruthinger. 51. Heinricus. 52. Macharius. 53. Herman. 54. Wolfgane. 55. Heinrich. 56. Constantinus. 57. Alabrant. 58. Godeselale. 59. Marsilius. 60. Cunradus. 61. Gozbertus. 62. Fritherieus. 63. Emundus. 64. Reginbolt. 65. Godefridus. 66. Hartman. 67. Ezzelin. 68. Albertus (f. Alberti). 69. Johan. 70. Gerardus. 71. Franco. 72. Wezelin. 73. Rabodo. 74. Godefridus. 75. Erinbertus. 76. Johan. 77. Thidrieus. 78. Heithinricus. 79. Pilegrim. 80. Cunrat. 81. Sifridus. 82. Evirardus (filius Alberti). 83. Wilhelm. 84. Kuno. 85. Geltmer. 86. Daniel. 87. Fastrat. 88. Regimer. 89. Thidrieus (de monte s. Walburgis). 90. Reginbolt. 91. Mandewin (de Zulpieh). 92. Luthewieus. 93. Gerardus. 94. Ulrieus. 95. Godefridus. 96. Lifridus. 97. Heimo. 98. Timo. 99. Welterus. 100. Wolbero. 101. Thidrieus. 102. Gunterus. 103. Hillin. 104. Sifridus. 105. Baldewin. 106. Godefridus. 107. Eppo. 108. Sifridus. 109. Rutholf. 110. Alolt. 111. Gerart. 112. Hezzil. 113. Thidrieus (Bunte). 114. Gerlaeus. 115. Thidrich. 116. Gerardus. 117. Petrus. 118. Elverieh. 119. Thidrich. 120. Brun. 121. Nivelune. 122. Fortlif. 123. Voleo. 124. Berwelp. 125. Philippus. 126. Fritherieus. 127. Saleman. 128. Albero. 129. Evirwin. 130. Riehwin. 131. Ulrich. 132. Herman. 133. Godescale (Flamingus). 134. Albero. 135. Lubrant. 136. Thidrieus. 137. Bezzelin. 138. Heinricus. 139. Cunradus. 140. Heinrich (*Zucke*). 141. Bernart. 142. Cunradus. 143. Heinricus. 144. Eingilbertus. 145. Lambertus. 146. Rorieh. 147. Ezzelin. 148. Constantinus. 149. Ortlievus. 150. Volrat.

## III.

1<sup>b</sup>. Ulrich. 2. Kuno. 3. Hardune. 4. Wolbero. 5. Bernart. 6. Berewin. 7. Albero. 8. Wolfram. 9. Pilegrim. 10. Godefridus. 11. Albero. 12. Mefrid. 13. Heinricus. 14. Thidrieus. 15. Herman (de Bare). 16. Herman. 17. Jungolf. 18. Sifridus (de foro). 19. Reginzo. 20. Herman. 21. Heithinricus. 22. Gerardus. 23. Heinricus. 24. Hug. 25. Albertus. 26. Thidrich. 27. Reginzo. 28. Randolf. 29. Herman (Kalf). 30. Beringer. 31. Herman. 32. Rutholf. 33. Erkinbertus. 34. Evirardus. 35. Mandewin. 36. Johan. 37. Regimer. 38. Gerlaeus. 39. Rubertus. 40. Luthewieus. 41. Heinric. 42. Faleo. 43. Thidrieus (Alpeide). 44. Rutholf. 45. Herman (Biver). 46. Herman. 47. Gerlaeus. 48. Rutholf. 49. Ensfridus. 50. Hellewieh (Bueking). 51. Arnolt. 52. Heinrich (Helline). 53. Meinfridus. 54. Odolf. 55. Ravinolt. 56. Heinricus (Aldepisse). 57. Beringer. 58. Foleart. 59. Albertus. 60. Burehart. 61. Manno. 62. Albertus. 63. Elgerus (Claudus). 64. Guntram. 65. Christian. 66. Bero. 67. Giselbertus. 68. Gerlaeus. 69. Heiniel (Tarant). 70. Volpertus. 71. Gerart. 72. Heinricus. 73. Wolfere. 74. Rike. 75. Didrich. 76. Thitleich. 77. Pilegrim (earnifex). 78. Johan (Niger). 79. Luthewieh. 80. Rieholf.

a) In der Vorlage ist der Raum für einen Namen offen geblieben.  
Zeile nachträglich hinzugefügt.

b) Nr. 1 ist über der ersten



[BLMart. III 81—225]

[c. 1165—1169]

81. Thidrius. 82. Evirardus. 83. Heinrich. 84. Gerart (Pil). 85. Richolf. 86. Evirgelt. 87. Reginere (de Basila). 88. Lambertus Turn. 89. Beringer. 90. Henricus. 91. Ingram. 92. Heinrich. 93. Gerart. 94. Arnolt. 95. Baldewin. 96. Heinrius (fs. Henrici). 97. Emelrich. 98. Gerlach. 99. Heinrius (Geist). 100. Werinzo. 101. Cunrat. 102. Wichman. 103. Petrus (Romanus). 104. Arnolt (Vin). 105. Welterus. 106. Emilricus. 107. Herman (Albus). 108. Wolbero. 109. Vrowin. 110. Thitmer. 111. Albrecht (Medebeke). 112. Burchart. 113. Otto. 114. Gerardus (fs. Gerardi). 115. Wernerus. 116. Anshelm. 117. Fritherich. 118. Hildebrant (Saxo). 119. Wolbero (Rube). 120. Erinfridus. 121. Heinrich. 122. Christian. 123. Godefridus. 124. Rutholf. 125. Albero. 126. Bernart (Gans). 127. Gerart. 128. Ulrich. 129. Fritherich (Rufus). 130. Anshelm. 131. Gerart (Linneche). 132. Gelfrait. 133. Berwelp. 134. Rutholf (de Nivella). 135. Herbertus. 136. Wernere. 137. Sibodo. 138. Heithinrich. 139. Welger. 140. Benno. 141. Godefridus. 142. Franco. 143. Eingilbertus. 144. Kuno. 145. Adolf. 146. Cesarius. 147. Godefridus (frater predicti). 148. Werinzo. 149. Godeseale. 150. Heinrius (ostiarius abbatisse). 151. Fortlif. 152. Volquin (de Humife). 153. Gerardus (Wolviskele). 154. Anshelm (Eltirnache). 155. Bruno (Ungereide). 156. Winandus. 157. Ludewich. 158. Arnolt. 159. Gerhart. 160. Achilles. 161. Brunstein. 162. Cunrat. 163. Heinrich. 164. Gerhart (Hortulanus). 165. Gevehart. 166. Heriman. 167. Mandewin. 168. Albero. 169. Adelbret. 170. Andreas. 171. Ruker. 172. Gerlach. 173. Volpert. 174. Heriman. 175. Rudolf. 176. Cunrat. 177. Sivirt. 178. Giselbert. 179. Rudenger. 180. Heriman. 181. Philippus. 182. Tiderich. 183. Gunzelin. 184. Weltere. 185. Adelbert. 186. Heriman. 187. Diderich. 188. Heinrich (de Kerpen). 189. † Arnolt (Pundere). 190. Tiderich. 191. Johan. 192. Hugo (Gent). 193. Walpreth. 194. Godefridus. 195. Herman. 196. Heinrius. 197. Swipodo. 198. Gerardus. 199. Adam (de Gipswich). 200. Heimrieh (Pinguiscapula). 201. Richwin. 202. Bertolf. 203. Sivert. 204. Cunrat. 205. Lambertus. 206. Friderie (de Leodio). 207. Isfert. 208. Argent. 209. Lebreth (de s. Drudone). 210. Reinolt. 211. Walebrun. 212. Dude. 213. Gerlag (cum mitra). 214. Everard. 215. Herman<sup>a</sup> Are<sup>b</sup>. 216. Adelhelm. 217. Winemar. 218. Gerart (Belster). 219. Gerart. 220. Mackerius. 221. Rutger. 222. Wirich. 223. Arnolt (Bloz). 224. Edilger (de Bumele). 225. Bertram.

a) Hernan.      b) *Es bleibt zweifelhaft, ob Are als selbständiger Name oder als Beiname zu dem Vorhergehenden zu gelten hat. Ein Punkt zwischen Are und Hernan fehlt; aber der Punkt fehlt auch zwischen Hernan und dem vorausgehenden Everard.*

### *Die Namen der Bürger der Martinspfarre in alphabetischer Folge.*

*Die correspondirenden Namen der beiden Ausfertigungen der Bürgerliste sind nebeneinander gestellt, so dass die in gleicher Linie stehenden Namen stets dieselbe Person bezeichnen.*

I 335 Achilius	III 160 Aehilles	I 301 Albero de	III 125 Albero
— 376 Adam	— 199 Adam de	Losheim	
	Gipswich	— 341 Albero de	— 168 Albero
— 136 [Adelbero]	II 128 Albero	Duesburch	
Albero		— 28 [Adel] Al-	II 25 Albertus
— 142 Albero	— 134 Albero	bret	
— 164 Albero	III 7 Albero	— 74 Albreth	— 68 Albertus
— 168 Albero	— 11 Albero		filius Alberti

*Bürgerlisten der Martinspfarre*

I 183 Albreth	III 25 Albertus	I 52 Bertolf	
— 220 Albertus	— 59 Albertus	— 214 Bertolf	
— 251 Albreth de porze	— 62 Adelbret	— 370 Bertolf	
— 276 Albreht Me- debeke	— 111 Albrecht Me- debeke	— 380 Bertolf	III 202 Bertolf
— 342 Adelbret Bau- rus	— 169 Adelbret	— 410 Bertram	— 225 Bertram
— 357 Adelbret Be- dere	— 185 Adelbert	— 132 Berewelp	II 124 Berwelp
— 408 Albret		— 308 Berewelph	III 133 Berwelp
— 157 [Adelhart] Alart		— 8 Berewin	II 9 Berewin
— 407 Adelhelm	III 216 Adelhelm	— 145 Bezelin	III 6 Berewin
— 44 [Adel-] Al- wart	II 38 Alwart	— 37 Brantin	II 137 Bezzelin
— 9 Adolf	— 8 Adolf	— 127 Bruno	— 120 Brun
— 285 Adolf		— 330 Bruno Ge- reide	III 155 Bruno Unge- reide
— 321 Adolf	— 145 Adolf	— 415 Bruno	
— 65 Alebrant	— 57 Alabrant	— 336 Brunstein	— 161 Brunstein
— 119 Alolt	— 110 Alolt	— 221 Burehart	— 60 Burehart
— 343 Andreas	III 170 Audreas	— 277 Burehart II- linkirehin	— 112 Burehart
— 287 Anshelm	— 116 Anshelm	— 69 Burgeze	
— 306 Anselm	— 130 Anshelm	— 394 Buse de He- revorde	
— 329 Anselmus de Ethernach	— 154 Anshelm Ehtirnaeche	— 322 Cesarius fra- ter Godefridi	— 146 Cesarius frater Gode- fridi
— 388 Argent	— 208 Argent	— 64 Costiu	II 56 Constanti- nus
— 213 Arnolt	— 51 Arnolt		— 148 Constantinus
	— 94 Arnolt	— 226 Cristian	III 65 Christian
— 268 Arnolt Vin	— 104 Arnolt Vin	— 297 Christian	— 122 Christian
— 333 Arnolt	— 158 Arnolt	— 5 Cûnrat	II 5 Cunrat
— 364 Arnolt Pun- dere	— 189† Arnolt Pun- dere	— 16 Cûnrad	— 14 Cunradus
— 403 Arnolt Blothe	— 223 Arnolt Bloz.	— 55 Cunrat	— 47 Cunradus
	II 105 Baldewin	— 85 Cunrat	— 60 Cunradus
— 259 Baldewin	III 95 Baldewin	— 148 Cunrat	— 80 Cunrat
— 316 Benno	— 140 Benno	— 256 Cûnrat	— 139 Cunradus
— 95 Berenger de Mosa		— 265 Cunrat	— 142 Cunradus
— 189 Berenger	III 30 Berenger	— 337 Cunrat	III 101 Cunrat
— 218 Berenger	— 57 Beringer	— 348 Cunrat Mag- nus	— 162 Cunrat
— 249 Berenger	— 89 Beringer	— 400 Cunrad	— 176 Cunrat
— 40 Bern[h]art	II 34 Bernart	— 411 Cunrat	— 204 Cunrat
— 149 Bernart	— 141 Bernart	— 90 Cuno	II 84 Kuno
— 167 Bernart	III 5 Bernart	— 163 Cuno	III 2 Kuno
— 286 Bernart		— 320 Cuno	— 144 Kmo
— 302 Bernart Gans	— 126 Bernhart Gans	— 13 Taneo	— 13 Danke
— 227 Bero	— 66 Bero	— 92 Daniel	— 86 Daniel
— 418 Bern Mogun- tinus		— 25 [Ditbolt] Tipolt	— 21 Tibolt
— 20 Bertolf	II 16 Bertolf	— 236 Tietleieh	III 76 Thitleieh

*Bürgerlisten der Martinspfarre*

I 275 Thitmer Trois	III 110 Thitmer	I 116 Eppo	II 107 Eppo
— 108 Tiemo	II 98 Timo	— 291 Erkinbertus	III 33 Erkinbertus
— 11 Diderich	— 11 Thidricus	— 81 Erenbertus	II 75 Erinbertus
— 26 Diderich		— 296 Erenfert	III 120 Erinfridus
— 83 Diderich	— 77 Thidrieus	— 1 Ernest	II 1 Ernest
— 96 Diderich		— 18 [Ever-] Erbern	
— 99 Diderich	— 89 Thidrieus de monte s. Walburgis	— 247 E virgelt gener Gerardi Pil	III 86 E virgelt
— 112 Didericus	— 101 Thidrieus	— 31 [Everhart] Everart	II 27 E virardus
— 121 Diderich	— 113 Thidrieus Bunte	— 88 Everhart	— 82 Everardus filius Alberti
— 126 Didericus	— 115 Thidrich	— 194 Everhart fr. Mandewini	III 34 E virardus
— 144 Diderich	— 119 Thidrich	— 243 Everhart	— 82 E virardus
— 158 Tidrie	— 136 Thidrieus	— 409 Everart	— 214 Everard
— 170 Diderich	III 14 Thidrieus	— 416 E virhar Sae.	
— 184 Diderich	— 26 Thidrich	— 159 Everhelm	
— 188 Diderich		— 135 [E vir-] Erwin	II 129 E virwin
— 203 Diderich	— 43 Thidrieus Alpeide	— 152 Ezelin	— 67 Ezzelin
— 238 Diderich	— 75 Didrich	— 307 Gelfrat	— 147 Ezzelin
— 242 Diderich	— 81 Thidrieus	— 91 Geltmer	III 132 Gelfrait
— 310 Diderich		— 56 Gerart	II 85 Geltmer
— 354 Tiderich	— 182 Tiderich	— 75 Gerart	— 48 Gerardus
— 359 Diderich	— 187 Diderich	— 103 Gerardus	— 70 Gerardus
— 365 Tiderich	— 190 Tiderich	— 123 Gerardus	— 93 Gerardus
— 417 Tidrie Eifelere		— 181 Gerart	— 111 Gerard
— 146 Titwin	— 23 Ticelin	— 232 Gerart	— 116 Gerardus
— 2 Dude	II 2 Dude	— 246 Gerart Pil	III 22 Gerardus
— 392 Dude	III 212 Dude	— 258 Gerart	— 71 Gerart
— 231 Ekkerich		— 280 Gerardus	— 84 Gerart Pil
— 223 [Edel-] Elger	— 63 Elgerus Claudus	— 304 Gerart	— 93 Gerart
— 384 Edelger Linman		— 328 Gerardus Wolveskele	— 114 Gerardus filius Gerardi
— 402 Ethelger de Bomele	— 224 Edilger de Bunele	— 334 Gerhart	— 127 Gerart
— 162 Eigel		— 339 Gerhart Hortulanus	— 131 Gerart Linneehe
— 42 Elbreht	II 36 Eilbertus	— 375 Gerardus	— 153 Gerardus Wolviskele
— 124 Elverieus	— 118 Elverich		— 159 Gerhart
— 261 Emelrich	III 97 Emelrich		— 164 Gerhart Hortulanus
— 270 Emelrieus	— 106 Emilrieus		— 198 Gerardus
— 71 Emunt	II 63 Emundus		— 218 Gerart Belster
— 150 Engelbreth	— 144 Eingilbertus		— 219 Gerart
— 319 Engelbreth	III 143 Eingilbertus	— 122 Gerlacus	II 114 Gerlacus
— 207 Ensfrist	— 49 Ensfridus		
— 252 Ensfrist			



*Bürgerlisten der Martinspfarre*

I 200 Gerlach	III 38 Gerlacus	I 155 [Hartunc]	III 3 Hardunc
— 204 Gerlachus	— 47 Gerlacus	Hardunc	
— 228 Gerlach	— 68 Gerlacus	— 84 Heiden-	II 78 Heithen-
— 262 Gerlachus	— 98 Gerlach	rich	ricus
— 344 Gerlarch	— 172 Gerlach	— 178 Heidenrich	III 21 Heithenricus
	— 213 Gerlag cum	— 315 Heidenrich	— 138 Heithenrich
	mitra	— 107 Heimo	II 97 Heimo
— 396 Gerolf		— 6 Heinrich	— 6 Henricus
— 340 Gevehart	— 165 Gevehart	— 30 Heinrich	— 28 Henricus
— 10 Giselbreth	II 10 Giselber-	— 34 Heinrich	
	tus	— 41 Heinrich	— 35 Henricus
— 205 Giselbreth		— 45 Heinrich	— 39 Henricus
— 225 Giselbreth	III 67 Giselbertus	— 50 Heinrich	
— 350 Giselbret de	— 178 Giselbert	— 57 Heinrich	— 49 Henricus
Siberg		— 58 Heinrich	— 51 Henricus
— 404 Giselbreht de		— 63 Heinrich	— 55 Heinrich
Briscehe		— 117 Heinrich	— 138 Henricus
— 398 Godebolt		— 147 Heinrich	— 140 Heinrich
de Visele			<i>Zucke</i>
— 3 Godefrit	II 3 Godefrit	— 151 Henricus	— 143 Henricus
	— 65 Godefridus	— 171 Heinrich	III 13 Henricus
— 80 Godefrit	— 74 Godefridus	— 180 Heinrich	— 23 Henricus
— 105 Godefridus	— 95 Godefridus	— 197 Heinrich	— 41 Henric
— 115 Godefrit	— 106 Godefridus	— 209 Heinrich Hel-	— 52 HeinrichHel-
— 289 Godefridus	III 10 Godefrid	line	line
— 299 Godefridus	— 123 Godefridus	— 217 Heinrich	— 56 Henricus
— 317 Godefridus	— 141 Godefridus	Kaldepisse	Aldepisse
— 323 Godefridus	— 147 Godefridus	— 229 Heinrich Ta-	— 69 Heinrich Ta-
fr. Cesarii	fr. Cesarii	rant	rant
— 369 Godefridus	— 194 Godefridus	— 233 Heinrich	— 72 Henricus
— 66 Godescal-	II 58 Godesclalc	— 244 Heinrich Hel-	— 83 Heinrich
cus		line	
— 93 Godescale		— 253 Heinrich	— 90 Henricus
— 141 Godescalcus	— 133 Godescale	— 257 Heinrich	— 92 Heinrich
Fleming	Flamingus	— 260 Heinrich	— 96 Henricus
— 325 Godescalcus	III 149 Godescale		filiusHeinrici
— 378 Godescalcus		— 263 Henricus	— 99 Henricus
— 68 Gozbreth	II 61 Gozbertus	Geist	Geist.
— 395 Gozmarus		— 278 HeinrichVraz	
— 27 Gozwin	— 24 Gozwin	— 284 Heinrich de	
— 255 Gozwin		Widiporein	
— 383 Gudeman		— 288 Heinrich	
de Lon		— 290 Heinrich	
— 111 Guntere	II 102 Gunterus	Attindarre	
— 224 Guntram	III 64 Guntram	— 298 Heinrich	— 121 Heinrich
— 355 Gunzelin	— 183 Gunzelin	— 326 Heinrich osti-	— 150 Henricus
— 21 Hademer	II 17 Hathemer	arius abbatisse	ostiarus ab-
— 12 [Hartbern]	— 12 Harpern		batisse
Harpern		— 338 Heinrich	— 163 Heinrich
— 47 Hartman	— 41 Hartman	— 361 Heinrich de	— 188 Heinrich de
— 73 Hartman	— 66 Hartman	Kerpene	Kerpene

*Bürgerlisten der Martinspfarre*

I 372	Heinricus	III 196	Heinricus	I 367	Hugo	III 192	Hugo Gent
— 373	Heinricus Malzeatere			— 254	Ingeram	— 91	Ingram
— 377	Heinrich de Lovania	— 200	Heinrich Pin- gnis-seapula	— 77	Johan	II 69	Johan
— 405	Heinrich de Traiecto			— 82	Johan	— 76	Johan
— 406	Heinrich filius fratris Heinrici predicti			— 195	Johan	III 36	Johan
— 208	Hellewich Bukine	— 50	Hellewih Buking	— 239	Johan Niger	— 78	Johan Niger
— 36	Herbreth	II 32	Herbertus	— 366	Johan	— 191	Johan
— 210	Herbreth			— 412	Johan		
— 312	Herebreth de Siberg	III 135	Herbertus	— 140	Joseph		
— 32	Herman Coz	II 26	Herman Koz	— 387	Isfridus	— 207	Isfert
— 51	Herman	— 44	Herman	— 176	Jungolf	— 17	Jungolf
— 54	Herman de s. Georgio	— 46	Herman de s. Georgio	— 17	Lambret	II 15	Lambertus
— 61	Herman	— 53	Herman	— 153	Lambertus	— 145	Lambertus
— 139	Herman	— 132	Herman	— 250	Lambreth	III 88	Lambertus Turn
— 160	Herman			— 385	Lambertus	— 205	Lambertus
— 172	Herman	III 15	Herman de Bare	— 389	Libreth de s. Trudone	— 209	Lebreth de s. Drudone
— 173	Herman	— 16	Herman	— 106	Lifrit	II 96	Lifridus
— 174	Herman			— 143	Lubrant	— 135	Lubrant
— 179	Herman	— 20	Herman	— 102	Lüdwich	— 92	Luthewi- cus
— 187	Herman	— 29	Herman Kalf	— 199	Ludewich	III 40	Luthewiens
— 190	Herman	— 31	Herman	— 240	Ludewich	— 79	Luthewich
		— 45	Herman Biver	— 332	Ludewich	— 157	Ludewieh
		— 46	Herman	— 19	Lupreth		
— 271	Herman Al- bus	— 107	Herman Al- bus	— 60	Machorius	II 52	Macharius
— 346	Heriman Yverheim	— 174	Heriman	— 101	Mandewin	II 91	Mandewin de Zulpich
— 352	Heriman	— 166	Heriman	— 193	Mandewin fr. Everhardi	III 35	Mandewin
— 358	Heriman	— 180	Heriman	— 362	Mandewin	— 167	Mandewin
— 363	Heriman	— 186	Heriman	— 222	Manno	— 61	Manno
— 371	Herman	— 195	Herman	— 382	Mareman de Uztrich		
— 386	Herman	— 215	Herman Are <sup>1</sup>	— 281	Marcolf		
— 4	Herce	II 4	Herce	— 67	Marsilius	II 59	Marsilius
— 120	Hezzel	— 112 <sup>†</sup>	Hezzil	— 169	[Megenfrid?] Mefrit	III 12	Mefrid
— 211	Hezel			— 215	Meinfrid	— 53	Meinfridus
— 294	Hildebrant Saxo	III 118	Hildebrant Saxo	— 39	[Megenhart] Megenart	II 31	Meginart
— 113	Hillen	II 103	Hillin	— 128	Nivelung	— 121	Nivelunc
— 182	Hug	III 24	Hug	— 274	Nizo		
				— 212	Odolf	III 54	Odolf
				— 279	Otto	II 149	Ortlievus
				— 125	Petrus	III 113	Otto
				— 267	Petrus Roma- nus	II 117	Petrus
						III 103	Petrus Roma- nus

<sup>1</sup> *Vergl. S. 61 Note b.*

*Bürgerlisten der Martinspfarre*

I 133 Philippus	II 125 Philippus	I 311 Rudolf Fudere	III 134 Rutholf de Nivella
— 353 Philippus Norman	III 181 Philippus	— 347 Rudolf de Witerche	— 175 Rudolf
— 86 Pelegrin	II 79 Pilegrim	— 390 Rudolf	
— 156 Pilegrim carnifex		— 198 Rupertus	— 39 Rubertus
— 165 Pelegrim	III 9 Pilegrim	— 134 Saleman	II 127 Saleman
— 237 Pilegrim	— 77 Pilegrim carnifex	— 43 Sibreth	— 37 Sibertus
— 79 Rabodo	II 73 Rabodo	— 131 Sibreth	
— 49 Randolf	— 43 Randolf	— 53 Sibodo	— 45 Sibodo
— 185 Randolf	III 28 Randolf	— 314 Sibodo de Siberg	III 137 Sibodo
— 46 Ratmer	II 40 Ratmer	— 87 Sivert	II 81 Sifridus
— 216 Ravenolt	III 55 Ravinolt	— 114 Sivert	— 104 Sifridus
Regen-, Regin-, Rein-			— 108 Sifridus
— 72 Reinbolt	II 64 Reginbold	— 175 Sivert	III 18 Sifridus de foro
— 100 Reinbolt	— 90 Reginbolt	— 349 Sivirt de Paenrode	— 177 Sivirt
— 397 Reinfrid de Bumele		— 381 Sivert	— 203 Sivert
— 248 [Regenher] *Regenere de Basele	III 87 Reginere de Basila	— 414 Sivert Dvermeister	
— 98 Reinmer	II 88 Regimer	— 14 Sistap	
— 196 Reinmer	III 37 Regimer	— 22 Steven	II 18 Stephan
— 7 Reinolt	II 7 Renolt	— 374 Swipodo	III 197 Swipodo
	III 210 Reinolt		II 22 Ulrius
— 177 Regenze	— 19 Reginzo	— 104 Ūlrieh	— 94 Ūlrius
— 186 Reinze	— 27 Reginzo	— 138 Ūlrich	— 131 Ūlrich
— 235 Rike	— 74 Rike	— 303 Ulrich	III 1 Ulrich
— 393 Rike de Varendorp		— 201 Falco	— 128 Ulrich
— 241 Rieolf	— 80 Richolf	— 97 Vastrat	— 42 Falco
— 245 Richolf	— 85 Richolf	— 230 [Volebreth] Volpreth Appel	II 87 Fastrat
— 29 Riehwin		— 345 Volpret	III 70 Volpertus
— 137 Riehwin	II 130 Riehwin	— 219 [Volehart] Volcart	
— 379 Riehwin	III 201 Riehwin	— 130 Volco	II 123 Volco
— 154 Rorich	II 146 Rorich		— 150 [Volcrad] Volrad
— 59 Rudenger	— 50 Ruthinger		III 152 Volquin de Hunife
— 351 Rndinger de Siberg	III 179 Rudenger	— 129 Fortlief	II 122 Fortlif
— 360 Rûker	— 171 Ruker	— 327 Forlif	III 151 Fortlif
— 399 Rutgerus de Leodio		— 35 Franeo	II 30 Franeo de s. Pantaleone
— 401 Rutgerus	— 221 Rutger	— 76 Franeo	— 71 Franeo
— 118 Rudolf	II 109 Rutholf	— 318 Franeo	III 142 Franeo
— 191 Rudolf	III 32 Rutholf		
— 202 Rudolf	— 44 Rutholf		
— 206 Rudolf	— 48 Rutholf		
— 292 Rutholf			
— 300 Rudolf de Losheim	— 124 Rutholf		



*Bürgerlisten der Martinspfarre*

I 33 Friderieh	II 29 Fritheri- eus de s. Panteleone	I 324 Werenze	III 148 Werinzo
— 70 Friderieh	— 62 Fritherieh	— 78 Wezelin	II 72 Wezelin
	— 126 Fritheriens	— 266 Wiehman	III 102 Wiehman
	III 117 Fritherich	— 48 Willhelm	II 42 Wilhelm
— 293 Fritherieh	— 206 Friderie de	— 89 Willhelm	— 83 Wilhelm
Leodieensis	Leodio	— 283 Willhelm de	
— 305 Friderieh	— 129 Fritherich	Widiporein	
	Rufus	— 15 Winant	
— 273 Frowin	— 109 Vrowin	— 331 Winant de	III 156 Winandus
	— 211 Walebrun	platea salis	
— 368 Walpreth	— 193 Walpreth	— 391 Wirich de	— 217 Winemar
— 23 [Walt-] Wel- tere	II 19 Welterus	Pollen	— 222 Wirich
— 94 Walterus		— 24 Wolbero	II 20 Wolbero
— 110 Walterus	— 99 Welterus	— 38 Wolbero	— 33 Wolbero fr. Lufриди
— 269 Welterus	III 105 Welterus	— 109 Wolbero	— 100 Wolbero
— 356 Waltere	— 184 Weltere	— 161 Wolbero	III 4 Wolbero
— 192 [Warn-] Wernere		— 272 Wolbero	— 108 Wolbero
— 282 Wernerus	— 115 Wernerus	— 295 Wolbero	— 119 Wolbero
— 309 Wernere		Rube	Rube
— 313 Wernere de Siberg	— 136 Wernere	— 62 Wolfgant	II 54 Wolfgane
	— 139 Welger	— 234 [Wolfher] Wolfere	III 73 Wolfere
— 264 Werinzo	— 100 Werinzo	— 166 Wolfram	— 8 Wolfram
		— 413 Zaeharias	

## Bürgerliste der Laurenzpfarre.

c. 1135—1175.

Zur Stückbeschreibung vergl. Laur. 1 Bd. I S. 217

Die Namen sind, soweit sie lesbar waren, ohne Rücksicht darauf, ob dieselben durch Rasur getilgt sind, fortlaufend gezählt. Nur wo über dem fortadirten Namen ein neuer Name eingetragen ist, haben beide dieselbe Nummer erhalten, gleichgiltig ob der erste Name unter der neuen Schrift zu entziffern war oder nicht. Wie in den Grossbürgerlisten ist in solchen Fällen die Zählungszahl mit dem Zeichen für erfolgte Rasur † unter eventueler Hinzufügung des getilgten Namens in eckiger Klammer < > dem übergeschriebenen Namen vorangestellt.

Das Zeichen // ist im Druck beibehalten. (Vergl. oben S. 14.)

Die Liste ist ziemlich vollständig unter dem Titel: „Catalogus Civium Parochiae s. Laurencii tempore Annonis<sup>1</sup> Archi Episcopi“ von Clasen gedruckt. (Das edele Cölln, oder Beyträge zu einer Abhandlung von Rittlermässigen Cöllneren. [o. O.] 1769. S. 26—29). Die zahlreichen Abweichungen in der Lesung sind nur soweit berücksichtigt, als sie für Entzifferung zweifelhafter Stellen von Belang sind.

### I.

1. † Ekebreth. . . . . 2. † Emunt. 3. † Eyradt (Abbas). 4. † Winricus. <5†> 5. † Volcart. . . . . 6. † Thiederich (m.). . . . . 7. † Hildewin. 8. † Hereman. 9. //Hereman. 10. † Liuzo. <11†> 11. //Herman (Rex). 12. //Otto. . . . . 13. † Atzelin. . . . . <14†> 14. //Berewin. . . . . <15†> 15. //Waldever. . . . . 16. † Rabodo. . . . . 17. //Wielman pistor. . . . . 18. //Gerhard Biehil. <19†> 19. Guneelin (filius Bernardi). 20. //Waldo. . . . . 21. † Godesealt. 22. Cunrad (Suevus). <23†> 23. Brün Biehil. . . . . 24. //Odwin. 25. † Baldewin Niger. 26. //Wernere Greeus. 27. //Gerard. . . . . 28. //Hildewin. . . . . 29. //Weelit (de D. . vilri). 30. † Hartwiel. 31. //Heinrich. <32†> 32. //Bernere. 33. Evezo. <34†> 34. //Willere. <35†> 35. //Wernere<sup>a</sup>. . . . . 36. //Hereman. <37†> 37. //Winrich. . . . . <38†> 38. //Volmer (de Dagemundestein). <39†> 39. //Tizelin (Romanus). <40† Evervin (de Zulbeche)> 40. //Evervin (de Zulbeche). 41. //Giselbrecht. 42. //Wulfhart. <43†> 43. //Früwin. <44†> 44. //Üdalrich (Strollo). . . . . 45. † Drusing. . . . . <46† Thiederich> 46. //Willeman. <47†> 47. //Sigewin. <48† W . . . . .> 48. //Adelbret (arrifex). 49. //Weltere. <50†> 50. //Lambret. 51. † Otto. 52. //Wulfgan. <53† Adolf> 53. Ezelin (loricator). 54. //Benuekin. <55†> 55. //Herliph. <56†> 56. Rûpret de s. Quintino. 57. //Alstein. 58. //Thideman. 59. //Rûdolf (Kerno)<sup>b</sup>. 60. //Merebodo. . . . . 61. //Reginere. 62. //Gezo. 63. //Gerune. 64. //Röthenger. <65†> 65. //Giselbret. <66†> 66. //Ratmer. <67†> 67. Cunrad (Sadel). 68. //Weteel. <69† He . . . . . earnifex> 69. Weltere. <70†> 70. † Hezzel. 71. //Wolfhart. 72. † Arnolt. 73. //Weltere (Mudeleob). 74. //Retere. 75. † Megenzo. 76. //Pietheres. 77. //Erenfrit. 78. //Johan. <79†> 79. //Baldewin Oeiosus. 80. † Gezo. <81†> 81. //Cûnineh. 82. //Enne-

a) Folgt in fortlaufender Zeile: Niderich. Das Wort ist durch Rasur getilgt. Es steht neben Wernere und über Winrich (no. 37). Ob es überhaupt zu einem der beiden Namen gehört, und zu welchem, lässt sich nicht bestimmen. Am ehesten dürfte es zu <35†> oder zu <37†> gehört haben. b) Vielleicht ist Kerzo zu lesen.

<sup>1</sup> Vergl. oben S. 13 Anm. 2.

[BLLawr. II 83—III 16]

[c. 1135—1175]

lin. <83†> 83. //Adelman. . . . . 84. Meginzo. 85 //Refrid. 86. //Rûdolf Bira. 87.† Gerebrecht. <88†> 88. Richewin (*cum*<sup>a</sup> barba). 89.† Arnolt. <90†> Everwin) 90. //Godefrid. 91.† Emunt. 92. Adalbolt. 93. //Beringer (*medicus*). 94.† Liufrit. 95.† Hecelin. 96. //Pelegrin. 97.† Hingram. <98†> 98. Ūdelrich de Meincel. 99.† Conrad. 100. Adelbero (Niger). 101.† Bertolf. 102. //Werinbret. <103†> Beringer) 103. Wuno. <104†> H. . . . .) 104. Bertolf (Anulus) — qui sunt in elemosina<sup>b</sup>. 105. //Regenart Eifeleman. 106. //Hereman Stolcechrano. 107. //Richwin. 108. //Heinrich.

## II.

<1†> 1. //Rorieh. . . . . 2. //Volewin. 3.†. Hereman. 4. //Giselbrech (Juvenis). 5.† Adalbrech. 6.† Benzo. <7†> 7. //Heinrihe (Lapis). 8. Reimer. 9.† Rûdenger. 10 //Hereman (filius Alveradis). 11. //Engilrieh. . . . . 12. //Giselbrecht (Calvus). . . . . <13†> 13. Dudevin. . . . . <14†> 14. Rudolf. . . . . <15†> 15. //Cûnrat. 16.† Bertolf. 17.† Bertolf. <18†> 18. //Thiderich. <19†> Rudenger) 19. Lûdewig. <20†> 20. //Adalbret (Albus). 21. //Hereman (Strengel). 22. //Wilhelm. <23†> 23. //Gerhart. 24. Ūda<sup>c</sup> (de porta). <25†> 25. //Lambret. <26†> 26. //Radolf. <27†> 27. //Adebreth<sup>c</sup>. 28. //Sigezo. 29. Gerhard. 30.† Everbero. 31. //Adelbero. 32. //Wulfere. 33. //Bernard (Parvus). 34. //Otto (fenestrator). 35. //Wulbere (Ruse). 36. //Egino. <37†> 37. //Drusig (Parvus). <38†> 38. Arnolt (forfex et) incisor. <39†> Adalbrech) 39. Sibrecht. <40†> 40. //Elker. <41†> 41. Joseph. 42. //Adelbero. 43. Wernere. 44. //Scelhard<sup>c</sup>. 45. Gerhard (Ungemaza). 46. //Pietheres (Abbas). . . . . 47. //Wetzel. 48. //Heinrich (Weberne). 49. //Adelbero (filius Lûzin). 50. //Weltere (Crumbeln). 51. //Ūdo. 52. //Burchard. 53. //Ekebrecht. 54.† Immo. 55. //Wilhelm pistor. 56. //Sigewin (eum barba). 57. Berenger. 58.† Cûno. 59. //Everwin. . . . . 60. //Friderich. <61†> 61. //Wainbolt. 62. //Sigebodo (Colfeh). <63†> Baldewin) 63. //Gerlach (Dux). . . . . 65.† Wibolt. <66†> 66. //Hereman (Cannes). 67. //Hertwich (de s. Columba). 68.† Burchard. <69†> W. . . . .) 69. //Rûthart. 70. //Wulbero (filius Erehechini<sup>d</sup>). . . . . <71†> 71. //Volgmar. . . . . <72†> 72. //Waldever. 73. Everhard (Cobo). 74. //Heinrich. 75. Hereman. <76†> 76. //Marwart. 77. Bruno. 78. //Wichman. 79.† . . . . .old. <80†> 80. //Gerolt. 81. //Heinrich (Strenzebug). <82†> 82. //Wolbret. 83. //Eginolt. <84†> 84. //Godefrith. . . . . <85†> . . . . .ich) 85. //Henrieh. <86†> 86. //Giselbreth. 87.† Werenbrech. <88†> 88. //Volbolt. <89†> 89. Megenolt<sup>e</sup>. . . . . <90†> 90. //Adalbreth. <91†> 91. //Lambret (de Richemaga). <92†> 92. //Adolf. . . . . <93†> 93. Riehart (Romannus). . . . . 94. //Orlugo. 95.† Wolfart (comes). . . . . 96. //Regenolt. <97†> 97. //Volpreth. 98. Waldo (texstor). 99. Sueder<sup>f</sup>. 100. Heriman 1 den. persolvit<sup>1</sup>. 101. //Otto Dadala. 102. //Wolfram (Cecus). 103. //Henricus. 104. Winant. 105. Henricus.

## III.

<1†> 1. //Vortliph. <2†> 2. //Wolfram. <3†> 3. //Richezo. 4.† Wetzel. 5. Mareman. . . . . 6. //Berenger (Snavelvraz). 7. Johan (de Berleich). <8†> 8. //Everart (de Bobardin). <9†> 9. //Ūdelrich. 10.† Tiderich. 11.† Gerard. 12. Hereman. 13. //Immo. <14†> 14. //Etzelin (*elemosina*<sup>g</sup>). <15†> 15. //Minbern. . . . . <16†> 16. //Voleolt.

a) *Clasen* liest ab barba.  
und <104†> verbunden.  
Megelolt verbessert.

b) *Der Passus* ist durch einen halbverwischten Federstrich mit no. <103†>  
c) *So*. d) *Clasen* liest Etchechin.  
f) *Vielleicht* gehört Waldo Suever zusammen.

e) *Vom Schreiber* aus  
g) *Oder*: de elmosina.

<sup>1</sup> *Das Notat* füllt eine Zeile und gehört vermuthlich nicht in den Zusammenhang der Liste.



[BLLaur. III 17—104]

[c. 1135—1175]

17. //Alvolt. 18. Willeman. 19.† Megingoz (ineisor). 20. Reinnart. 21. Gerart<sup>a</sup> (eum granis). <22†> 22. //Gozewiu. <23†> 23. //Wolbero<sup>b</sup>. 24.† Alb . . . . . <25†> 25. //Rûdolf (aurifex). 26. //Gozo. . . . . 27.† //Beringer. 28.† R . . . . art. 29. //Hildebolt. 30.† Razo. <31† Lindolf> 31. //Weltere eum barba. . . . . 32. //Gerhart. 33. Adelhart. 34. //Henrig filius Hildewini. <35† Hugo> 35. Thiderich. . . . . 36. //Heinric. . . . . <37†> 37. //Waldever. <38† Hugo> 38. //Thiderich. 39. //Hildewart. 40. //Mertin. <41 e†> 41. Luodolf. 42. Rûdolf (Malsa<sup>d</sup>). (43†) 43. Eilbret. . . . . 44. //Adelbero. 45. //Megenzo. 46. //Linpolt. <47†> 47. //Ezelin. 48. //Gerart (Grano). 49. //Bertram. . . . . 50. Cûnrad (Sevat). . . . . 51. //Cûnrad. 52. //Tiderich (Strumpeeh). <53† Hezel> 53. //Werant. <54†> 54. //Rûker. <55†> 55. //Opret. 56.† Franeo. 57. //Liupret. 58. //Volehart. <59† Godescale> 59. Godeseah. <60†> 60. //Evirwin. 61. //Here- man. 62.† We . . . . . <63† Tiebolt> 63. //Thibolt. 64. //Godefrit. 65. //Sebret. 66. //German. 67. //Bonanus. <68†> 68. //Hageno. 69. //Warmunt. 70. //Thiderich. 71. Adalbret. 72. //Henrich. 73. //Reginnere. 74. Thiderich (Fector). 75. Reiner (Niger). . . . . 76. //Godefrit. 77. Cunrat (filius Luzemanni). . . . . 78. //Wizelin. <79†> 79. //Thiderich Raza. 80. Eginno. 81.† Iggezo. 82. //Tiderich. 83. Heinrieh. 84. //Ditmer. 85. //Weltere. 86. //Gerarlh<sup>e</sup>. 87. Adolf. . . . . 88. //Heinrieh (Troldolt). 89. //Adel- bret (mulnere). <90†> 90. //Heinrieh. 91. //Giselbret. <92†> 92. //Thiderich (de Hildes- heim). 93. //Hubret. <94†> 94. Emelrich (Tugesman). 95. Anno Episcopus. 96. Waldever. 97. Lupolt. 98. Thiderich (. . srenvot<sup>f</sup>). <99†> 99. Teodericus textor. 100. Everhart. . . . . 101.† H . . . . . Calvus. 102. Conrat (minister Hildeboldi). 103. Gerhart. . . . . 104. //Herman Loteono.

## I IV 3

1. //Albret. 2. //Herman (Rnfus). 3. //Evir. 4. //Engilrieh (Stelrevir). 5. //Hemmo. 6. //Reginnere. 7. //Henrich. 8. //Evirwin.

### Die Namen der Bürger der Laurenzpfarre in alphabetischer Folge.

Die Namen der muthmasslich der Bürgerliste zuzuzählenden Personen unter Laur. I IV 3 folgen am Schluss (vgl. oben S. 14).

I 100 Adelbero Niger	III 89 //Adalbret mulnere
II 31 //Adelbero	I 92 Adalbolt
— 42 //Adelbero	III 33 Adelhart
— 49 //Adelbero filius Lûzin	I 83 //Adelman
III 44 //Adelbero	<—53> †Adolf
I 48 //Adalbret aurifex	II 92 //Adolf
II 5 †Adelbrech	III 87 Adolf
— 20 //Adalbret Albus	— 24 †Alb . . . . .
— 27 //Adelbreth	I 57 //Alstein
<—39> †Adelbrehe	III 17 //Alvolt
— 90 //Adelbreth	— 95 Anno Episcopus
III 71 //Adalbret	I 72 †Arnolt

a) Folgt durch einen Punkt getrennt und durch Rasur getilgt: canus pilus. Möglicher Weise ist auch diese Bezeichnung dem Namen Gerart zuzuweisen. b) Folgt durch Rasur getilgt elem. Die Zugehörigkeit ist nicht zu bestimmen. c) Vielleicht war Hageno oder Haeego zu lesen. d) Clasen liest Malfa. e) So. f) Clasen liest Isrenvos.

*Bürgerliste der Laurenzpfarre*

- I 89 †Arnolt  
 II 38 //Arnolt forfex et incisor  
     [Atzelin s. Ezelin]  
 I 25 †Baldewin Niger  
 — 79 //Baldewin Ociosus  
 <II 63> †Baldewin  
 I 54 //Bennekin  
 II 6 †Benzo  
 I 93 //Beringer medicus  
 <—103> †Beringer  
 II 57 Berenger  
 III 6 //Berenger Snavelvraz  
 — 27 †Beringer  
 II 33 //Bernard Parvus  
 I 32 //Bernere  
 —101 †Bertolf  
 —104 Bertolf Anulus  
 II 16 †Bertolf  
 — 17 †Bertolf  
 III 49 //Bertram  
 I 14 //Berewin  
 III 67 //Bonanus  
 I 23 Brûn Bichil  
 II 77 Bruno  
 — 52 //Burchard  
 — 68 †Burehard  
 I 81 //Cûnineh  
 II 58 †Cûno  
 I 22 Cûnrad Suevus  
 — 67 †Cûnrad Sadel  
 — 99 †Conrad  
 II 15 //Cûnrad  
 III 50 Cûnrad Scvaf  
 — 51 Cûnrad  
 — 77 Cnrat filius Luzemanni  
 —102 Conrat minister Hildeboldi  
     Dit-, Tie-, Thi-, Thid-, Thide-,  
     Thiede-, Teode-  
 <III 63> †Tiebolt  
 — 63 //Thibolt  
 I 58 //Thideman  
 III 84 //Ditmer  
 I 6 †Thiederich m.  
 <—46> †Thiderieh  
 II 18 //Thiderich  
 III 10 †Tiderich  
 — 35 Thiderich  
 — 38 Thiderich  
 — 52 Tiderich Strumpech  
 — 70 //Thiederich  
 — 74 Thiderieh tector  
 III 79 //Thiderieh Raza  
 — 82 //Thiderieh  
 — 92 //Thiderieh de Hildesheim  
 — 98 Thiderieh . . srenvot.  
 — 99 Teoderiens textor  
 I 39 //Tizelin Romanus  
 I 45 †Drusing  
 II 37 //Drusig Parvus  
 — 13 Dndewin  
 I 1 †Ekebreth  
 II 53 //Ekebrecht  
 — 36 //Egino  
 III 80 Egino  
 II 83 //Eginolt  
 III 43 Eilbret  
 II 40 //Elker  
 III 94 Emelrich Tugesman  
 I 2 †Emunt  
 — 91 †Emunt  
 II 11 //Engilrich  
 I 82 //Ennelin  
 — 77 //Erenfrit  
 II 30 †Everbero  
 I 3 †Evradt Abbas  
 II 73 Everhard Cobo  
 III 8 //Everart de Bobardin  
 —100 Everhart  
 <I 40> †Evervin de Zulbeche  
 — 40 //Evervin de Zulbeche  
 <—90> †Everwin  
 II 59 //Everwin  
 III 60 //Evirwin  
 I 33 Evezo  
 — 13 †[Ezelin] Atzelin  
 — 53 Ezelin loricator  
 III 14 //Ezelin elemosina  
 — 47 //Ezelin  
 I 87 †Gerebrecht  
 — 18 //Gerhard Bichil  
 — 27 //Gerard  
 II 23 //Gerhart  
 — 29 Gerhard  
 — 45 Gerhard Ungemaza  
 III 11 †Gerard  
 — 21 Gerart enm granis  
 — 32 //Gerhart  
 — 48 //Gerart Grauo  
 — 86 //Gerarh  
 — 103 Gerhard  
 II 63 //Gerlach Dux  
 III 66 //German

*Bürgerliste der Laurenzpfarre*

- II 80 //Gerolt  
 I 63 //Gerune  
 — 62 //Gezo  
 — 80 †Gezo  
 — 41 //Giselbreeht  
 — 65 //Giselbret  
 II 4 //Giselbreeh Juvenis  
 — 12 //Giselbreeht Calvus  
 — 86 //Giselbreth  
 III 91 //Giselbret  
 I 90 //Godefrid  
 II 84 //Godefrith  
 III 64 //Godefrit  
 — 76 //Godefrit  
 I 21 †Godescalt  
 <III 59> †Godescalt  
 — 59 Godescalth  
 — 26 //Gozo  
 — 22 //Gozewin  
 I 19 Guneelin filius Bernardi  
 III 68 //Hageno  
 I 30 †Hartwieh  
 II 67 //Hertwieh de s. Columba  
 <I 69> †He..... carnifex  
 — 31 //Heinrieh  
 — 108 //Heinrieh  
 II 7 //Heinrieh Lapis  
 — 48 //Heinrieh Weberne  
 — 74 //Heinrieh  
 — 81 //Heinrich Strenzebug  
 — 85 //Henrich  
 — 103 //Henricus  
 — 105 Henricus  
 III 34 //Henrig filius Hildewini  
 — 36 //Heinrie  
 — 72 //Henrich  
 — 83 Heinrich  
 — 88 //Heinrieh Trodolt  
 — 90 //Heinrieh  
 I 55 //Herliph  
 — 8 †Hereman  
 — 9 //Hereman  
 — 11 //Herman Rex  
 — 36 //Hereman  
 — 106 //Hereman Stolceehrano  
 II 3 †Hereman  
 — 10 //Hereman filius Alveradis  
 — 21 //Hereman Streng  
 — 66 //Hereman Cames  
 — 75 Hereman  
 — 100 Heriman 1 den. persolvit  
 III 12 Hereman  
 — 61 //Hereman  
 — 104 //Herman Loteono  
 I 70 †Hezzel  
 — 95 †Heeelin  
 <III 53> †Hezel  
 — 29 //Hildebolt  
 — 39 //Hildewart  
 I 7 †Hildewin  
 — 28 //Hildewin  
 [Hingram s. Ingram]  
 III 93 //Hubret  
 <— 35> †Hugo  
 <— 38> †Hugo  
 — 101 †H..... Calvus  
 — 81 †Iggezoz  
 II 54 †Immo  
 III 13 //Immo  
 I 97 †[Ingram] Hingram  
 — 78 //Johan  
 III 7 Johan de Berleieh  
 II 41 Joseph  
 I 50 //Lambret  
 II 25 //Lambret  
 — 91 //Lambret de Riehemaga  
 II 19 Lûdewig  
 <III 31> †Liudolf  
 — 41 Luodolf  
 I 94 †Linfrit  
 III 57 //Linpret  
 — 46 //Liupolt  
 — 97 Lupolt  
 I 10 †Liuzo  
 III 5 Mareman  
 II 76 //[[Marewart] Marwart  
 III 40 [Martin] //Mertin  
 — 19 †Megingoz ineisor  
 II 89 Megenolt  
 I 75 †Megenzo  
 — 84 Meginzo  
 III 45 //Megenzo  
 I 60 //Merebodo  
 III 15 //Minbern  
 I 24 //Odwin  
 III 55 //Opret  
 II 94 //Orlugo = Urliuge  
 I 12 //Otto  
 — 51 †Otto  
 II 34 //Otto fenestrator  
 — 101 //Otto Dadala  
 I 96 //Pelegrin



*Bürgerliste der Laurenzpfarre*

- 76 //Pietheres  
 II 46 //Pietheres Abbas  
 I 16 †Rabodo  
 II 26 //Radolf  
 I 66 //Ratmer  
 III 30 †Razo  
 — 85 //Refrid  
     Regen-, Regin-, Rein- Rei-  
 I 105 //Regenart Eifeleman  
 III 20 Reimart  
 I 61 //Reginere  
 III 73 //Reginnere  
 — 75 Reiner Niger  
 II 8 Reimer  
 — 96 //Regenolt  
 I 74 //Retere  
 III 3 //Riehezo  
 II 93 //Riehart Romanus  
 I 88 Riehewin eum barba  
 —107 //Richwin  
 II 1 Rorich  
 I 64 //Röthenger  
 II 9 †Rüdenger  
 <—19> †Rudenger  
 III 54 //Rüker  
 I 59 //Rûdolf Kerno  
 — 86 //Rûdolf Bira  
 II 14 Rudolf  
 III 25 //Rûdolf aurifex  
 — 42 Rûdolf Malsa  
 I 56 Rûpret de s. Quintino  
 II 69 //Rûthart  
 III 28 †R...art  
 II 44 Selehhard  
     Sige-, Se-, Si-  
 — 39 Sibreth  
 III 65 //Sebret  
 II 62 //Sigebodo Colfeh  
 I 47 //Sigewin  
 II 56 //Sigewin eum barba  
 — 28 //Sigezo  
 — 99 Sueder  
     Teod-, Tid-, Tie-, Thide- s.Dit-  
 — 24 Ūda de porta  
 I 44 //Ūdalrich Strollo  
 — 98 Ūdelrieh de Meinceel  
 III 9 //Ūdelrieh  
 II 51 //Udo  
     Vole-, Volg-, Vol-, Wol-  
 — 88 //Volbolt  
 — 82 //Wolbret  
 II 97 //Volpreth  
 I 5 †Voleart  
 III 58 //Volehart  
 II 71 //Volgmar  
 I 38 //Volmer de Dagemundestein  
 III 16 //Voleolt  
 II 2 //Volewin  
 III 1 //Vortliph  
 III 56 †Franeo  
 II 60 //Friderieh  
 I 43 //Frûwin  
 II 61 //Wainbolt  
 I 15 //Waldever  
 II 72 //Waldever  
 III 37 //Waldever  
 — 96 Waldever  
 I 20 //Waldo  
 II 98 Waldo texstor  
 I 69 [Walther] Weltere  
 — 73 //Weltere *Mudelcob*  
 II 50 //Weltere Crumbeln  
 III 31 //Weltere eum barba  
 — 85 //Weltere  
 — 69 //W armunt  
 I 26 //[[Warn-] Wernere Greus  
 — 35 //Wernere  
 II 43 Wernere  
 III 53 //Werant  
 I 102 //Werinbret  
 II 87† Werenbreeh  
 I 29 //Weeilt de D..vilri  
 — 68 //Weteel  
 II 47 //Wetzel  
 III 4 †Wetzel  
 II 65 †Wibolt  
 I 17 //Wichman pistor  
 II 78 //Wichman  
 I 34 //[[Willhere] Willere  
 II 22 //Wilhelm  
 — 55 //Wilhelm pistor  
 I 46 //Willeman  
 III 18 Willeman  
 II 104 Winant  
 I 4 †Winrieus  
 — 37 //Winrieh  
 III 78 //Wizelm  
 II 70 //Wulbero filius Ereheeheni  
 — 35 //Wulbero Ruse  
 III 23 //Wolbero  
     [Wolbret s. Vole-]  
 I 52 //Wulfgane

*Bürgerliste der Laurenzpfarre*

I 42 //Wulfhart	II 102 //Wolfram Ceeus
— 71 //Wolfhart	III 2 //Wolfram
II 95† Wolfart comes	I 103† Wuno
— 32 //[[Wulphere] Wulfere	

*Laur. 1 IV 3*

- 1 //Albret
- 4 //Engilrich Stelrevir
- 3 //Evir
- 8 //Evirwin
- 5 //Hemmo
- 7 //Henrich
- 2 //Herman Rufus
- 6 //Reginere

**REGISTER.**





# 1. Register der Eigennamen nach den Schreinsbezirken.

## I. Martinspfarre.

- A**bel (Issentrud) 8 I 16, V 31.  
 Absalon 3 VI 8; 11 IV 2.  
 Achilles, Achilius [de Badenheim] (Jutta) 2 I 37; 4 I 28.  
 Adam Greeus 11 II 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrici villici de Tusburg* 8 III 3.  
 Ada (♦♦ *f<sup>s</sup>. Ludolfi Ceci*) 2 II 48.  
 Adal-, Adel-, Albero (Adelheidis) 3 VI 12.  
 — (Agnes) 11 I 2; 12 IV 4.  
 — eum buza (Blithildis) 10 IV 12.  
 — de Rimago, Rigemaeh (Dideradis) 2 IV 42; 3 V 18; 7 II 12.  
 — (Elisabeth *f<sup>a</sup>. Godefridi*) 12 V 2.  
 — (Enehildis) 3 VI 29, VII 34.  
 — Hardefust *f<sup>s</sup>. Alberonis II. (Riehmudis)* (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Brunonis (Blithildis)*) 4 VI 14, 15; 7 I 36; 9 I 18, III 21, VI 6, 7; 11 V 4, 5; 13 VI 8. **Z:** 2 I 20.  
 — (Liveradis) 2 III 13; 4 II 18; 5 II 10.  
 — (Methildis) 5 II 20; 8 II 2; 9 II 4.  
 — (Osbirna) 2 I 45.  
 — Hardevust (Riehmudis) 1 II 10, 11; 2 I 17, 20, II 41; 7 I 36, II 27; 9 I 18, II 14, IV 15; 11 IV 7; 13 VI 6-8. **Z:** 1 23<sup>2</sup>; — magister eivium 2 I 20.  
 — de Dusbureh (Riehmudis) 3 II 6, VI 13; 5 VII 1; 6 I 5; 7 V 9; 9 III 9, V 6.  
 — (Riehmudis *f<sup>a</sup>. Bardonis (Christine)*) 13 II 14.  
 — Rufus (Willeburgis) 2 III 19, IV 19.  
 — villieus 2 IV 30.  
 — *f<sup>s</sup>. Warneri (Christine), privignus Hupertii* 3 II 18, 38, 39, III 23.  
 — *fr. Dideradis* 7 III 9; 11 VI 15.  
 — *nepos Godefridi* 5 V 5.  
 — 1 II 11 — 2 I 1 — 3 VII 7; 8 II 11 — 7 I 5, 29 — 12 I 9.  
 Adal-, Adel-, Albertus (Adeheidis *f<sup>a</sup>. Hezzelini (Hazeche)*) 1 II 4; 2 III 11, IV 13.  
 — de Tulpeto, *f<sup>s</sup>. Warneri* (Adelheidis) 8 I 13; 10 II 2.  
 Adalbertus (Elisabeth) 1 II 6 — 2 IV 1.  
 — (Ida) 2 IV 35; 5 I 1, V 19; 7 III 15, 16.  
 — de Spiria, magister stolidorum, *vermuthlich identisch mit dem vorhergehenden* (Jutta, 2. Frau?), 3 IV 23; 7 V 2; 9 II 9.  
 — de Tuieio (Mabilia) 3 V 23; 5 I 7, III 3 a; 6 II 16; 8 I 8, V 2, 3, 29; 11 VI 12.  
 — (Mathildis, *f<sup>s</sup>. Brunonis Ungereide (Mathildis)*) 4 I 7; 6 II 3, V 20.  
 — Pundelwin (Riehmudis) 10 I 19.  
 — Niger, d<sup>s</sup>. 3 II 16, 22, 41, VII 8; 5 I 7, III 8; 8 III 18, VI 3-5, 8; 9 II 11, 29; 10 V 11, 15. **Z:** magister eivium 1 23<sup>2</sup>; 2 I 20.  
 — Seriekemile 2 III 42; 3 I 16.  
 — *f<sup>s</sup>. Alberonis de Dusburg* 3 VI 13; 6 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Everardi* 13 VI 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrici Halveroke* 11 VI 3, 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Mathildis de Werle* 2 IV 3.  
 — 3 II 29 — 3 IV 14 — 3 VII 18 — 13 III 16.  
 Adelheidis, -hedis, -heldis, Adeleida, -eidis, Adheleidis, Aleidis, -eydis; Hadelheit, -heidis.  
 — (Albero)  
 — *f<sup>a</sup>. Hezzelini (Hazeche)* (Adelbertus) 2 III 11.  
 — (Albertus de Tulpeto, *f<sup>s</sup>. Warneri*)  
 — de Hoie, d<sup>a</sup>. (Arnoldus) 4 I 25, 26.  
 — de Rubolderode (? Arnoldus de Rubolderode) 4 II 23.  
 — (Belderieus)  
 — *f<sup>a</sup>. Hartperni* (Bertolfus Kuline) 8 III 16; 11 III 10; 12 IV 16, 17.  
 — (Cunradus)  
 — *f<sup>a</sup>. Brunonis* (Ekehardus)  
 — (Eilebertus)  
 — (d<sup>s</sup>. Emelrieus)  
 — (Engelbertus) 8 VI 20; 10 I 5.  
 — (Gerhardus Norman, *in* 1. Ehe mit Gertrudis)  
 — (Gerhardus Stumpardus) 13 III 16.  
 — *f<sup>a</sup>. Wolberonis de s. Laurencio (Kunize)*

- Personenregister 1 I, Martinspfarre*  
 (Gerhardus telonearius, in 1. Ehe mit Duricha).
- Adelheidis *f<sup>a</sup>. Heinrici de Basele* (Gerardus, *f<sup>s</sup>. Gerardi (Elisabeth)*).
- (Giselbertus)
- (Godfridus *f<sup>s</sup>. Remigii*)
- (Hagebarnus)
- (Heinricus Calvus) **3** III 9; **5** V 6.
- (Heinricus de Dusburch)
- (Heinricus Saphir)
- *f<sup>a</sup>. Hadewigis (Henricus)*
- (Hermannus)
- (Hildebrandus, in 1. Ehe mit Gertrudis)
- (1 ♦♦ 2. Lambertus)
- (? Malbodo) **5** V 17; **7** IV 9.
- (Manegoldus)
- *f<sup>a</sup>. Constantini (Irmengardis) (Megenzo)*
- (Petrus iuxta s. Martinum magnum)
- (Reinzo, in 2. Ehe mit Waldradis)
- (Richolfus)
- *f<sup>a</sup>. Siberti (Evize) (Richwinus)*
- *f<sup>a</sup>. Heinrici Rauci (Rudolfus f<sup>s</sup>. Rudolfi Crispi)*
- *f<sup>a</sup>. Manegoldi (Sigefridus)*
- (Sigewinus Magnus, Pinguis, inter sellatores) **2** III 27, 46.
- (Didericus)
- *f<sup>a</sup>. ? Emelrici Snavel (Wilhelmus Heidecne)*
- (Wilhelmus *f<sup>s</sup>. Hadewigis de Vileke*)
- (Willi) **1** V 9.
- *f<sup>a</sup>. Giselberti (Wolfram)*
- (Zacharias)
- *f<sup>a</sup>. Bezele* **4** VI 6.
- *d<sup>a</sup>. f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Efze* **2** III 2.
- *f<sup>a</sup>. Harperni* **6** IV 11.
- *f<sup>a</sup>. Heinrici* **3** IV 19.
- Nonne im Mauritiuskloster **7** II 8.
- Adolfus Stella (Gertrudis) **9** V 20; **11** IV 20.  
**Z: I** 164<sup>1</sup>.
- Stella (Gisela, in 2. Ehe mit Cesarius) **2** II 4-6, III 27, 28; **3** II 31.
- (Ruzela) **7** V 5.
- de Gruzenich **7** I 25; **13** I 10.
- **4** I 18 — **6** VI 1 — **8** I 19 — **10** VI 14.
- Agnes (Albero)
- (? Elvericus)
- (Everhardus de Bobarde)
- *d<sup>a</sup>. (? Hugo I 119<sup>c</sup>)* **8** I 19.
- *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Margarete* (Iwan)
- *f<sup>a</sup>. Costini (Hildegundis)* **10** IV 14.
- Adelheidis — Amilius*
- Alardus Helet (Margareta *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Friderunis*)  
**4** IV 16; **8** II 8; **11** II 15.
- (Mathildis *f<sup>a</sup>. Philippi (Blithildis)*) **8** VI 25,  
**9** VI 3; **11** VI 10.
- (Richeza) **5** III 4.
- **6** I 7.
- Alberadis s. Alveradis
- Albericus s. Elvericus
- Alburgis *f<sup>a</sup>. Immungi (Leo)*.
- Aldrudis *f<sup>a</sup>. Heinrici de Monasterio (Gozwinus)*.
- Alebrandus (Alexandra *f<sup>a</sup>. Sophie*) **9** III 1;  
**12** IV 19; **14** I 12.
- (Iliana *f<sup>a</sup>. Leticie*) **4** I 17; **5** I 1, V 19; **7**  
 III 15.
- Alexander (Gertrudis) **9** IV 10.
- (Gudcradis *f<sup>a</sup>. ? Heinrici Monasteriensis*)  
**13** V 18, 20.
- *f<sup>s</sup>. Cristine* (Sophia *f<sup>a</sup>. Alberonis Hardefust*) **9** II 14, IV 15. **Z: I** 164<sup>1</sup>.
- *f<sup>s</sup>. Everhardi de Bobarde (Elisabeth)* **3** IV 7,  
 15; **5** V 2, IV 2.
- Alexandra *f<sup>a</sup>. Sophie* (Alebrandus) **3** IV 22.
- Alexis can. eccl. b. Marie **3** VI 8.
- Almarus, Almerus advocatus **1** I 7; **7** V 14.
- Alperia (Constantinus).
- Alpheit, Alpeit, Alpeidis (Didericus)
- Alradis (Egebertus).
- Alstradis, Halstrat (Cünradus)
- (*d<sup>s</sup>. Chiron*)
- *f<sup>a</sup>. Gertrudis (Daniel)*
- (Lifridus de Malzbukele)
- **11** V 17; **12** VI 24.
- Alverat, Alveradis, Alberadis
- (Engelricus)
- *f<sup>a</sup>. Herzonis (Cunize)* (Gerlacus)
- (Heinricus) **10** IV 16.
- *f<sup>a</sup>. Waldeveri (Alveradis)* (Hermannus, *f<sup>s</sup>. Engelberti (Adelheidis)*)
- (Waldeverus)
- *soror Hermannii de s. Laurentio* **2** IV 36.
- Alvericus s. Elvericus
- Alwiza, Alveza (Gerhardus)
- (Gerlacus de Buchele)
- Amal-, Amelricus s. Emelricus
- Ambrosius, *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gertrudis* **3** I 44; **4** IV 1;  
**5** VI 3.
- Amelungus (Hadewigis) **10** IV 3.
- **2** II 3.
- Amilius (Gisela) **3** I 37.
- **3** I 3, 21 — **5** II 16.



## Personenregister 1 I, Martinspfarre

Anselmus (Gertrudis) 3 II 28, III 25.  
 — de Duren (Margareta *f<sup>a</sup>*. *Ditwigis*) 3 II 44;  
 4 I 11; 5 I 2, II 25, V 10; 6 V 14; 7 III 15, V 12;  
 8 II 1; 9 I 10; 10 II 7; 12 IV 1; 13 I 16, 17.  
 — de s. Cecilia 8 II 16.  
 — examiner, ustor, *vermuthlich identisch mit*  
*A. de Duren* 3 IV 23; 7 V 2; 8 II 19; 9 II 9.  
 — *fr. Mandewini* 2 III 11, IV 13.  
 — *fr. Waldeveri* 5 VI 17; 6 I 3.  
 Antger 3 II 29.  
 Antonius (Enehilt) 6 I 8; 8 II 13.  
 — de Blense (Hadewigis) 3 V 35; 4 IV 3;  
 8 VI 2; 10 IV 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Cunradi Magni* 10 II 15.  
 — 3 I 29, III 4.  
 Aper, Aprus de Traiceto, d<sup>s</sup>. (Bevekin) 1  
 I 8; 2 I 20, II 30, 31, III 4, 31, 35; 4 III 10; 7 II 18;  
 12 I 19. Z: magister eivium 2 I 20.  
 — *f<sup>s</sup>. Hadewigis* (Gertrudis) 8 VII 13; 9 IV 20;  
 10 V 7, 8; 11 VI 11.  
 Apollonius, *f<sup>s</sup>. Hermann* (Blithildis, *f<sup>a</sup>. Her-*  
*manni Marrei*) 12 III 1, 2.  
 — (Hadewigis) 10 I 16, II 13, 15; 12 II 19;  
 13 III 5, IV 6.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Apri* (Margareta, *f<sup>a</sup>. Alberti Nigri*)  
 3 VII 8; 7 II 18; 8 VI 8; 9 II 11; 10 V 15;  
 12 I 19; 13 V 12, VI 10.  
 — 6 II 16.  
 Argentea, d<sup>a</sup>. (Hellewicus de Misenheim)  
*que manet iuxta Susatiam* 2 I 30.  
 Arnoldus de Rubolderode (? Adeleidis de  
 Rubolderode 4 II 23) 2 II 33; 3 IV 17; 9 III 6;  
 12 I 23.  
 — (d<sup>a</sup>. Adelhedis de Hoio) 4 I 25, 26.  
 — (Jutta *f<sup>a</sup>. Richmudis*) 7 V 13; 13 V 15.  
 — (Letieia *f<sup>a</sup>. Enehildis*) 9 II 24.  
 — Parvus (Walburgis) 2 I 40; 3 III 6, 7, 10; 6 II 2;  
 8 VII 2.  
 — Pondere (Wendelmüt) 2 IV 34; 7 II 15.  
 — (Wolfheida) 3 I 43; 6 VI 7.  
 — Treverensis 8 II 12, V 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Giselberti* (Gertrudis) 9 II 25.  
 — *fr. Hildegardis* 2 IV 37.  
 — archiepiscopus Coloniensis 3 II 29.  
 Artheit, -heidis, Arteida  
 — (Hermannus Caltsehilt)  
 — (Wilhelmus)  
 Ava (Udalrius *f<sup>s</sup>. Marcmanni Hogir*) 4 IV 19.  
 — 3 I 20 — 4 I 22.  
 Azela 2 IV 15.  
 Azelinus 3 II 2.

Badeloga (Wizo)  
 Balbodo s. Malbodo  
 Baldewinus de Norwegen 9 II 15.  
 Baltram 2 II 13; 4 II 12.  
 Bardo (Cristina) 13 II 14.  
 Beatrix (Engelricus *f<sup>s</sup>. Engelrici Magni de*  
*Siberg*) 6 VI 1.  
 — (Gerardus)  
 — (Gerlivus)  
 — (Hermannus *f<sup>s</sup>. Werenzonis*)  
 — (Otto *f<sup>s</sup>. Hastatoris*)  
 — (Otto de Nuxia)  
 — *f<sup>a</sup>. Idę* (Reinbodo)  
 — (Reinboldus)  
 — (Riehwinus *f<sup>s</sup>. Walteri Albi*)  
 — *f<sup>a</sup>. Rūberti Romani* (Rūbertus)  
 — (Sifridus de Nuxia)  
 — (Werenzo)  
 — d<sup>a</sup>., 2 II 10.  
 Beldericus (Adelheidis) 12 I 5.  
 — (Gerbern) 3 VI 32; 9 II 13.  
 Benigna *f<sup>a</sup>. Sibilię* (Hermannus)  
 — (♦ *fr. d<sup>i</sup>. Diderici Rūbelin*)  
 Benno Flieeo (Uda) 3 II 1; 4 V 9, 10.  
 Benzo 2 I 27.  
 Bere- s. Ber-  
 Berin-, Berengerus Albus (Gisela) 11 VI  
 17, 18; 12 II 25, IV 16; 13 II 3, III 7.  
 — (Hadewigis) 4 V 1; 9 I 1.  
 — (Henlibis) 2 II 41.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gertrudis* 3 I 44; 4 IV 1; 5 VI 3.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gudeę* 2 II 35; 3 II 32.  
 — 3 V 15.  
 Berlogis, -loigis, -longis, -lūgis  
 — (Ditwinus)  
 — *f<sup>a</sup>. Wolferi* 1 V 8.  
 — 3 V 4, VII 17; 8 I 3, II 16 — 3 III 18.  
 Bernardus (Hildegundis, *in 2. Ehe mit Cun-*  
*radus*) 3 VI 10; 8 II 2 — 3 III 19.  
 Bernerus (Gertrudis) 8 III 18; 12 VI 16; 13  
 V 14 — 2 I 49 (*nach* I 27<sup>3</sup> = Beringerus).  
 Berno (Ida *f<sup>a</sup>. Heinrichi Sluderman*) 7 II 33.  
 Bernoldus (? Gertrudis) 3 I 8, 26.  
 Berta (Everardus de Worune)  
 — *f<sup>a</sup>. Remigii (Iliaņę)* (Gerardus)  
 — (Heinricus)  
 — *f<sup>a</sup>. Godefridi* (Herimannus)  
 — (Hng)  
 — (Rabodo)  
 — (Regenerus de Basele)  
 — (Regenoldus)

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- Berta (Volewinus)  
 — (Folmarus)  
 — (d<sup>s</sup>. Frowinus)  
 — (Walterus)  
 — (Winandus de platea salis)  
 — (Wolbero)  
 — de Herne, d<sup>a</sup>. 4 VI 6.  
 — d<sup>a</sup>., mater Hermannii camerarii 3 VII 24.  
 — f<sup>a</sup>. Bezele 4 VI 6.  
 — f<sup>a</sup>. Herbordi 13 III 19.  
 — f<sup>a</sup>. Wolberonis (Blithildis) 6 IV 10.  
 — 5 V 3.  
 Bertoldus (.. f<sup>a</sup>. Alberonis (Enehildis)) 8 V 10.  
 — 5 V 8.  
 Bertolfus Culine (Aleidis f<sup>a</sup>. Hartperni)  
 3 II 20; 8 III 16; 9 II 18; 11 IV 11; 12 IV 16, 17.  
 — (Cristina f<sup>a</sup>. Golderadis) 12 IV 14, V 15; 13  
 I 3, III 1; 14 I 2, 3, II 6.  
 — (Gudradis) 7 II 34.  
 — Bule (Hadewigis, in 2. Ehe) 8 VI 22; 9 IV 20.  
 — (Hadewigis) 13 I 13.  
 — (Mathildis) 3 I 46; 4 III 8.  
 — (? Wendelmüt 11 III 2) 5 I 19; 7 II 6.  
 — de Basela, fr. Heinrichi de Basele 3 I 47,  
 V 8; 9 III 4, V 24 — 13 IV 21.  
 — de Brule 12 VI 10.  
 — Calvus 9 II 25.  
 — f<sup>s</sup>. Hagenonis 4 III 6.  
 — f<sup>s</sup>. Ludolfi de Ossindorp 14 III 2.  
 — f<sup>s</sup>. Ludolfi 2 III 13.  
 — f<sup>s</sup>. Ramundi 7 IV 6.  
 — f<sup>s</sup>. Rutgeri 5 V 4, VI 12.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Wezelonis 12 II 4.  
 — fr. Hermannii 1 II 2, IV 6.  
 — fr. Mathildis 2 I 24.  
 — fr. Reinoldi 10 V 1; 11 IV 13.  
 — fr. Walteri 8 IV 18.  
 — can. ss. Apostolorum 6 II 7; 8 V 28, 33.  
 — 3 VI 21 — 4 IV 13 — 9 I 22 — Z: magister  
 civium 2 I 20.  
 Bertradis, Berterada, -radis, Bertrar-  
 dis (Constantinus)  
 — (Didericus Calf)  
 — (Theodericus)  
 — (Ellinus)  
 — (Emundus)  
 — (Gerardus Dunkel f<sup>s</sup>. Berengeri Albi (Gi-  
 sele))  
 — f<sup>a</sup>. Gerardi pabularii (Hermannus)  
 — (Reimmerus)  
 — (Selvuugus)

## Berta — Blithildis

- Bertradis de platea molendinorum, mater  
 Ricolfi Parfusi 8 I 16, VI 21; 10 IV 8.  
 — f<sup>a</sup>. Cunize 2 II 17.  
 — f<sup>a</sup>. Herimanni (Gertrudis) 12 IV 8.  
 — 2 I 38, 39, II 14, III 23 — 3 V 34; 8 I 12;  
 13 I 15.  
 Bertram (Rienundis) 2 IV 17.  
 Berwaldus f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Giselberti 2 II 16.  
 — (Willeburg) 13 II 2.  
 [Ber-], Berewigus, fr. Heinrichi 2 I 11. —  
 Z: 1 III 1.  
 [Ber-], Berewinus (Guderadis) 7 V 8.  
 — f<sup>s</sup>. Sigewini (Blithildis) 10 VI 7.  
 — fr. Wennechin 2 III 8.  
 — 2 IV 29 — 3 III 8 — 8 V 4, 27; 9 V 5 —  
 11 III 5.  
 Bevekin, Beveken (d<sup>s</sup>. Aper de Traieeto)  
 — (Fridericus Rauens)  
 Bezzechin 2 II 15.  
 Bezela (Gunterus)  
 — (d<sup>s</sup>. Johannes, in 2. Ehe mit filia Wirici  
 de Polene, in 3. mit Udelhildis)  
 — (Sifridus)  
 — 1 II 3 — 4 VI 6.  
 Bleetrudis (Paganus)  
 Blithildis, Blithilt, -hilda, -hildis,  
 Bliteldis (Albero eum Buza)  
 — f<sup>a</sup>. Herimanni Marrei (Apollonius f<sup>s</sup>. Her-  
 mannii)  
 — f<sup>a</sup>. Wolberonis Slegel (Bruno) 9 I 5.  
 — (Cunradus)  
 — (1 .. ? 2 d<sup>s</sup>. Cunradus)  
 — (Teotericus Ungemaze, advoeatus)  
 — (Didericus)  
 — (Esecho)  
 — (Everherdus nepos Petri de Wassenberch)  
 — (1 .. ? 2 Godefridus)  
 — (Gozwinus f<sup>s</sup>. Pain)  
 — (Heinricus de Dusburg)  
 — f<sup>a</sup>. Brunonis (Blithildis) (d<sup>s</sup>. Heinricus  
 Hastator junior) 12 I 24.  
 — (d<sup>s</sup>. Heinricus)  
 — f<sup>a</sup>. Gerardi Macri (Heinricus f<sup>s</sup>. Simonis  
 (Gerbirnis))  
 — Johannes f<sup>s</sup>. Heinrichi de Basele)  
 — (Luidolfus)  
 — (Philippus) 8 VI 25; 10 I 2.  
 — f<sup>a</sup>. Alberonis de Dusburgh (Rudolfus de  
 novo foro)  
 — (Sigewinus)  
 — (Folewinus)

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- Blidhildis (Fridericus)  
 — (d<sup>s</sup>. Walteunus) 4 I 14, 17; 5 I 1; 7 III 16.  
 — (Waldeverus f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Walteri)  
 — (Walterus)  
 — (Wernerus Birkelin)  
 — (Warnerus)  
 — (Wolbero)  
 — f<sup>a</sup>. Dideradis 7 IV 4.  
 — f<sup>a</sup>. Mathildis 3 II 21.  
 — f<sup>a</sup>. Rudolphi Lusci 3 V 11.  
 — d<sup>a</sup>. 2 I 3.  
 — 3 II 29 — 8 VI 12 — 14 I 8, 9.  
 Bodelongus, Bodelungus, Bodolungus  
 — 2 II 15, 31.  
 Brun, Bruno (Blithildis f<sup>a</sup> Wolberonis Slegel) 3 III 34, IV 9, VII 21; 4 VI 15; 6 I 8, II 4, 15, V 15; 8 V 20; 9 I 0, IV 9; 11 V 4, 5, 6, 13, 14; 12 I 24; 14 I 24.  
 — (Ditwigis) 7 II 2, 3; 13 III 6.  
 — Buntebart f<sup>s</sup>. Lamberti Buntebart (Richmudis) (Durechen) 10 IV 12; 11 I 17, II 2; 13 III 20; 14 I 8, 8a; I 164<sup>1</sup>.  
 — f<sup>s</sup>. Cunonis (Durechen) (Lucia) 10 III 6, 7.  
 — f<sup>s</sup>. Brunonis (Blithildis) (Margareta) 9 I 7; 11 I 6, V 13, 14.  
 — Hag (Mathildis) 13 IV 10.  
 — Ungereido (Mathilda) 2 III 5; 3 I 43; 4 I 7; 6 II 3, V 20.  
 — f<sup>s</sup>. Alverici Saxonis (Methildis) 10 I 15; 11 IV 15.  
 — f<sup>s</sup>. Wolberonis (Methildis f<sup>a</sup>. Wezelonis) 12 III 16.  
 — (Methildis) 9 I 29.  
 — (Reiborgis) 2 I 26.  
 — fr. Danielis telonearii (Richmudis, in 2. Ehe mit Cunradus de Bargele) 2 II 28, V 2; 3 V 3; 9 V 25.  
 — (1. Richmudis, 2. Liswindis) 9 II 20 — 5 IV 3; 6 I 8 — 10 I 20.  
 — f<sup>s</sup>. Cristine (Sophia) 10 I 12; 11 V 7; 13 II 6; 14 II 6. Z: burgensis I 164<sup>1</sup>.  
 — fr. Malbodonis (Sophia) 4 I 30. Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — Strobuch 3 I 48.  
 — Walebiz 2 I 25, III 26.  
 — de Wilre 11 I 20.  
 — f<sup>s</sup>. Berewini 2 I 20, III 8; 3 III 8.  
 — f<sup>s</sup>. Heinrici (Blithildis) 2 IV 9.  
 — f<sup>s</sup>. Sigezonis Z: I 23<sup>2</sup>.  
 — f<sup>s</sup>. Ulrici (Richmudis) 2 IV 43.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Frederunis 3 VII 31; 9 I 19; 12 V 17, 18.  
 — fr. Johannis 3 V 19.

Kölnner Schreinsurkunden II, 2.

## Blidhildis — Cornelius

- Bruno maior prepositus d<sup>s</sup>. 3 VII 7; 11 IV 2, V 9.  
 — 3 VII 18 — 4 VI 7 — 6 I 7 — 8 VII 6 — 13 IV 21 — 13 V 14. — Z: mag. civium 1 IV 6; 2 I 20.  
 Burchardus (Irmendruidis) 1 V 3.  
 — 3 IV 1, 10.  
 Burga 1 V 2.  
 Buso 3 VII 21; 8 II 13, V 27.

## C. K.

- Carisma, Carismut (Heinricus)  
 Karolus, Karulus (Hadewigis) 9 II 28.  
 — (Margareta f<sup>a</sup>. Berlougis) 3 V 4, VI 9; 8 I 3.  
 — Scuro (Mathildis) 3 III 10; 8 III 6, VI 15; 9 VI 7.  
 — [de Salzgassen], telonearius 3 VII 4; 6 IV 15; 10 V 5.  
 — 1 VI 2 — 2 I 8 — 2 IV 17 — 4 I 19, II 21.  
 Carsilius (Mathildis) 6 III 1.  
 Ceeilia (Regenoldus)  
 Cesarius (d<sup>a</sup>. Gisela, in 1. Ehe mit Adol-  
 fus Stella) 2 III 22; 4 II 1; 5 II 17.  
 Chiron, Kiron, d<sup>s</sup>. (Halstrat) 5 I 19; 7 II 6; 11 III 2.  
 Clara (Leo)  
 Clemencia, Clementa (Heinricus)  
 — (Hermannus)  
 — (Jacobus)  
 Conradus s. Cunradus  
 Constantinus, Costinus (Alperia) 4 V 2, VI 2; 5 VI 4.  
 — (Bertradis) 3 V 32.  
 — (Elisabet) 9 VI 7; 11 II 7; 12 IV 11, V 5, 8, 9.  
 — (1. ♦♦ 2. Friderunis) 7 II 23.  
 — (Gertrudis) 3 I 41.  
 — (Hildegundis, in 1. Ehe mit Gozwin) 7 IV 10; 9 I 30; 10 IV 14.  
 — f<sup>s</sup>. Sigewini Magni (Adelheidis) (Irmengart) 2 III 46; 3 I 9; 4 IV 6.  
 — Bunge 13 II 13; 14 I 1.  
 — f<sup>s</sup>. Constantini (Bertradis) 3 V 32.  
 — f<sup>s</sup>. Constantini (Gertrudis) 3 I 41.  
 — f<sup>s</sup>. Erenverdi 12 III 10.  
 — f<sup>s</sup>. Hadewigis 8 VI 22; 9 IV 20; 11 II 20, VI 11; 13 V 25, 26.  
 — f<sup>s</sup>. Reinfridi 3 VI 3; 8 III 3, V 26.  
 — f<sup>s</sup>. Richolfi Parfusi 10 IV 18.  
 — 1 IV 9 — 1 V 5 — 3 VI 30.  
 Cornelius f<sup>s</sup>. Hadewigis de Tuicio 11 III 3.  
 — 12 V 6.



*Personenregister I I, Martinspfarre*

- Cristianus (Cristina) **10** II 17; **12** V 13.  
 — Stelrevere (Elisabeth) **10** I 10, V 10.  
 — (Petrisa, *in 1. Ehe mit Heinrich*) **10** VI 11.  
 — (Rieheza) **3** V 13, 23; **6** V 11; **9** I 21; **11** II 8, 9; **12** V 28, 29.  
 — Blaemal **4** VI 4.  
 — Graloe **14** I 10 — **14** I 13, 17.  
 — de Santkulen **4** II 17; **9** VI 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Odegardę* **8** III 12.  
 — **1** VI 3 — **8** V 28.  
 Cristina (Bardo)  
 — (Bertolfus)  
 — (Cristianus)  
 — *f<sup>a</sup>. Everberni Koufman (Sophie)* (Cunradus)  
 — *f<sup>a</sup>. Cûnonis (Durechin)* (Emelricus de s. Gereone)  
 — (Gerardus)  
 — *d<sup>a</sup>. (Gozzo)*  
 — *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Bertolft* (Hartmannus)  
 — (Heidenriens)  
 — *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Gertrudis* (Heinricus)  
 — *d<sup>a</sup>. (1. Warnerus, 2. d<sup>s</sup>. Hupertus, in 1. Ehe mit Gilla)* **13** V 10.  
 — (Johannes *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Cristineę*)  
 — *f<sup>a</sup>. Godefridi* (Ravenoldus)  
 — (Ribodo)  
 — *f<sup>a</sup>. Brunonis (Blithildis)* (Rudolfus)  
 — *f<sup>a</sup>. Wolberonis Kistemanni* (Rudolfus) **13** III 15.  
 — (Volehelmus)  
 — (? Fridericus)  
 — *f<sup>a</sup>. Cristineę* (Wirieus)  
 — *d<sup>a</sup>. 3* I 19; **12** VI 4 — **3** VII 2 — **4** I 20.  
 — **5** V 3 — **7** I 23 — IV 15 — **11** I 2 — **13** I 4 — **14** I 13 — **14** II 6.  
 Cudrun s. Gudrun  
 Cunegunt, Cunegundis, Kunegundis  
 — (Godefridus *f<sup>s</sup>. Winandi in Salzgazzin (Mathildis)*)  
 — (Godefridus)  
 — (Heidenriens *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Ideę*)  
 — (Josephus)  
 — (Marsilius)  
 — (Richardus)  
 — (Riehofus *f<sup>s</sup>. Godefridi Corensten*)  
 Cûnehild *f<sup>a</sup>. Engelrici Magni de Siberg* (Heribertus)  
 Cuniza, Kuniza, Cûniza, Cuneza, Kuneze, Cûneza, Cunza, Kunza.  
 — (Eiko de Halla)  
 — (Gerardus Pinguis)

*Cristianus — Cunradus*

- Cuniza *f<sup>a</sup>. Hermanni (Gertrudis)* (Hermanus *f<sup>s</sup>. Cristiani (Richezeę)*)  
 — (Heinricus Halverogge, *in 1. Ehe mit Dûva*)  
 — (Herzo) **2** II 27.  
 — *d<sup>a</sup>. f<sup>a</sup>. Ludolfi telonearii* (*d<sup>s</sup>. Rudolfus de Halla*)  
 — (Sigewin)  
 — (Ulricus)  
 — (Wolbero de s. Laurentio)  
 — de Aquis, *d<sup>a</sup>. 3* VII 10; **4** II 3; **5** I 24; **6** II 12, 14, V 7; **8** V 21; **12** III 17 — **3** IV 15.  
 — *f<sup>a</sup>. Diderici (Wolbirnis)* **11** I 4.  
 — *soror Hermanni canonici b. Marię* **9** II 6.  
 — *soror d<sup>i</sup>. Vogil* **1** IV 1.  
 — *soror Fortlivi* **11** IV 21; **13** IV 21; **14** II 3.  
 — **2** II 17 — **2** II 23 — **3** IV 11 — **8** II 25; **9** V 8.  
 Cûno (Dureehen) **4** I 22, 23, III 2, V 20, VI 11, 12; **6** V 9; **8** II 22, 23; **10** II 1, 6, 10; III 6, 7, V 12 — **3** I 7.  
 Cuntramus s. Guntramus  
 Cuteratis s. Guderadis  
 Cun-, Cûn-, Conradus (Adelheidis)  
**11** VI 16.  
 — (Alstradis) **9** III 10.  
 — (Blithildis) **3** III 35; **6** IV 13 — **5** IV 5.  
 — *d<sup>s</sup>. (1. + 2. Blithildis)* **7** I 17, 32.  
 — (Cristina) **12** V 1, VI 4, 6; **13** II 2.  
 — Ungenade (Elisabeth) **4** VI 17; **12** I 7.  
 — Lembelin de Nûrenbereh (Gertrudis) **3** II 33, V 36.  
 — inter sellatores, *f<sup>s</sup>. Sigewini Magni (Adelheidis)* (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Friderunis*) **2** III 46; **3** I 9, III 26, VII 15, 28, 30; **6** III 6; **7** II 22, 23, III 6, 7, V 3, 4; **8** III 9, 15, V 12; **9** I 31, III 23, V 13; **10** V 6; **12** IV 10, V 7.  
 — (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Pilegrimi*) **9** II 21, 22.  
 — (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Walderi Blithildis*) **9** III 6; **13** II 1.  
 — (Gertrudis) **4** V 3 — **10** VI 5.  
 — Albus de Bobarde, *f<sup>s</sup>. ? Everhardi de B. (Agnētis)* (Hadewigis) **11** III 5; **12** II 18.  
 — de Duitio (Hadewigis) **2** III 43, IV 39; **3** II 32.  
 — (Hadewigis) **3** VII 25 — **8** V 32.  
 — *f<sup>s</sup>. Richlindis* (Godradis) **2** II 25; **3** I 25, II 23.  
 Z: **I** 23<sup>2</sup>.  
 — (Hazecha) **3** V 12; **8** I 2.  
 — (Hildegunt *in 1. Ehe mit Bernardus*) **5** II 20; **8** II 2; **I** 120<sup>1</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Wolfgang* (Margareta *f<sup>a</sup>. Karoli Scuro*) **8** VI 15.  
 — (Methildis) **9** I 19.

- Conradus de Aquis (Odilia) **9** IV 4; **10** II 7;  
**12** II 26, IV 1, 2; **13** I 16, 17.  
 — (1. Petrisa, 2. Elisabeth) **3** III 6, 10, 11; **4**  
 I 16, IV 8; **8** VII 2; **9** III 13.  
 — (Richlindis) **1** I 9.  
 — de Burgele (Richmudis, in 1. Ehe mit  
 Bruno) **3** v 2; **6** II 5; **9** v 25.  
 — (Uda *f<sup>a</sup>*. Bennonis Flikken (Ude)) **4** v 9.  
 — advocatus civitatis **2** IV 1.  
 — de Basele, *f<sup>s</sup>*. Reineri de B. (Berte) **6** v 22;  
**7** II 14, v 19; **8** II 12.  
 — de Brule **12** VI 10.  
 — Magnus **10** II 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. Gertrudis **12** I 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hartmanni **14** II 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hildegundis **5** III 4; **7** II 29.  
 — *f<sup>s</sup>*. Mathildis **7** v 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. Folradi **2** I 22.  
 — *fr.* Hermannii comitis qui dicebatur Minne-  
 vuz **6** II 10, III 6; **8** I 1, III 4. **Z**: scab. **I** 164<sup>1</sup>.  
 — *fr.* Marcwardi **7** II 10.  
 — *fr.* Riczonis **12** I 20.  
 — *fr.* Wasmudi **9** II 15.  
 — canonicus s. Marie **5** v 15; **9** II 28.  
 — **3** II 29 — **3** v 20 — **3** v 27 — **4** v 11 — **5** IV 5  
 — **6** II 10 — **6** II 15 — **6** VI 7 — **8** v 29 —  
**10** v 3 — **12** IV 18.

**D. T.**

- Daniel, Danyel (Alstradis *fr.* Gertrudis)  
**8** v 11; **9** II 27.  
 — *f<sup>s</sup>*. Alexandri (Godelivis *f<sup>a</sup>*. Hermannii  
 Lembelin (Gertrudis)) **12** VI 1, 2, 8.  
 — Judeus, *f<sup>s</sup>*. Brunonis [*f<sup>i</sup>*. Danielis theleo-  
 narii] (Richmudis) **3** v 3; **6** II 5; **7** I 7; **9** v 25;  
**12** VI 2, 8.  
 — thelonearius, *fr.* Brunonis **2** v 2; **3** v 3;  
**7** IV 2, v 15. **Z**: **2** II 22.  
 — *f<sup>s</sup>*. Emundi **12** IV 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. di. Heinrici (Blithildis) **2** II 35.  
 — **4** IV 24.  
 David (Walburgis) **5** III 10, 11, VI 15; **6** IV 14;  
**8** II 6, VI 10; **9** II 31, v 14; **13** II 12.  
 Deio (Ylent) **3** IV 17; **9** III 6; **13** II 1.  
 Demûdis, Demût (Gerardus Belster)  
 Themunc **1** IV 8.  
 Theodericus s. [Ditericus]  
 Theophilus **7** I 25.  
 [Ditboldus] Tipoldus de Rosbach (Her-  
 burgis, in 2. Ehe mit Johannes) **13** III 18, IV 2.

- [Ditboldus], Tipoldus **11** VI 48.  
 Dit-, Digardis, Ticardis, Tiekart  
 — **2** I 48.  
 — Tochter der Vorigen (d<sup>s</sup>. Wolbero Rûbelin)  
 [Dit-], Titleicus **3** IV 2, VI 14, VII 26; **4** IV 22;  
**7** I 24.  
 [Dit-], Titmarus (Hadewigis) **5** v 17.  
 [Dit-], Thied-, Did-, Diedradis  
 — (Albero de Rigemago)  
 — *f<sup>a</sup>*. Walburgis (Lambertus Buntebart, in  
 2. Ehe mit Richmudis)  
 — (1. Waldever, 2. Simon)  
 — **7** VI 4.  
 [Dit-], Theode-, Teode-, Teote-,  
 Thede-, Thide-, Tide-, Tide-  
 ricus, Diethericus, Diderich  
 — (Adelheidis) **2** IV 47.  
 — (Alpheit) **2** III 17; **4** IV 2; **7** v 23.  
 — Calf (Bertradis) **4** I 27.  
 — (Bertradis) **12** III 19.  
 — Ungemaze, advocatus (Blithildis) **7** II 13;  
**8** VI 16.  
 — (Blithildis) **4** II 4.  
 — de Nussia (Elisabeth) **10** II 16; **12** IV 5;  
**13** IV 12; **14** I 7.  
 — de Siberg (Elisabeth) **6** v 18.  
 — (Erlindis) **13** I 18, v 8.  
 — de Wippervorde (Gertrudis) **13** IV 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. Tipoldi de Rosbach (Gertrudis) **12** VI 16;  
**13** III 18, IV 2.  
 — (Gertrudis *f<sup>a</sup>*. Bertolfi) **4** IV 13.  
 — (Geva *f<sup>a</sup>*. Ekehardi (Hildegardis)) **10** VI 13.  
 — tector (Ida) **11** VI 2.  
 — de Nussia (Irmentrud) **4** I 28; **5** II 6; **6** I 4.  
 — (Liverada) **1** I 5.  
 — (Liveradis *f<sup>a</sup>*. Reinzonis (Adelheidis)) **4** VI 3.  
 — (Loufradis *f<sup>a</sup>*. Loufradis) **10** I 22, II 8; **11** IV 1.  
 — (Margareta) **3** III 7.  
 — (Maria) **2** III 41.  
 — Bunte, *f<sup>s</sup>*. Everhardi de Bobarde (Elisabeth)  
 (Methildis) **3** VI 7, 15; **5** v 2, VI 2, **7** I 29,  
 III 20; **8** I 19, 22; **9** VI 1; **10** v 4; **I** 103<sup>4</sup>.  
 — (Methildis) **3** II 34.  
 — (Regenburgis) **3** II 16, 22, 41.  
 — *f<sup>s</sup>*. Bertolfi (Wendelmudis) (Richmudis)  
**11** III 2.  
 — Treverensis (Sigewiz) **1** IV 14.  
 — Walburgis **1** II 14, III 3.  
 — (Wolbirn, neptis Petris de Wassenberch)  
 (Wolbernis) **8** I 6, VII 3 — **11** I 4.  
 — de Crele (♦. *f<sup>a</sup>*. Alberonis) **12** I 9.

Personenregister **I I**, Martinspfarre

- [Dit-], Theoderich (♦♦ *f<sup>a</sup>. Hermannii (Clemente)*) **1** I 2.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>. Ludewici de Mimbernisloche*) **1** V 3.  
 — advocatus **Z**: **1** 23<sup>2</sup>.  
 — d<sup>s</sup>., clericus de Disternie **2** I 2, III 40, IV 48.  
 — de Tuicio **6** VI 5.  
 — Methensis **1** IV 12.  
 — de Muehe, Mueho **13** III 1; **14** I 2.  
 — de Mûla **2** II 24.  
 — de Mullingazzen **14** I 14.  
 — de platea piscium **3** IV 11.  
 — super pôle **8** V 27.  
 — Pugil **3** VI 28; **5** VI 16; **8** III 7; **13** IV 19.  
 — Rubelin, d<sup>s</sup>. **4** II 24.  
 — Vah, fr. *Heinrici* **4** V 20; **9** I 26; **10** IV 17; **12** I 18.  
 — de Wile **5** III 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Diderici de Wile* **5** III 15 (vielleicht identisch mit *Theodericus Vah*).  
 — *f<sup>s</sup>. Emundi* **10** II 14. **Z**: fr. scabinorum **I** 164<sup>1</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Hermannii* **3** I 20.  
 — *f<sup>s</sup>. Johannis (Sophie)* **13** V 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Lamberti* **3** I 16.  
 — *f<sup>s</sup>. Mathildis de Werle* **2** IV 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Udelrici* **2** II 36, IV 20, 21, 44; **3** II 12.  
 — *f<sup>s</sup>. Friderici Rauci (Bevekin)* **12** IV 18.  
 — nepos *Engelberti* **3** V 14; **8** II 11.  
 — fr. *Tyzonis* **2** III 27.  
 — canonicus b. Marie **3** VI 8, 23.  
 — **1** VI 6, 7 — **2** II 26 — **2** IV 11 — **4** VI 8 — **5** I 8 — **5** VI 11 — **7** II 20.  
 Dit-, Didwidis, Diet-, Titwigis  
 — (Bruno) **13** III 6.  
 — **2** II 13; **3** III 2, 21 — **4** I 11.  
 Ditwinus (Berlogis) **2** III 14.  
 — (Mathildis) **2** I 17.  
 Tizechen, Tizechen, Tizegen, Ticechechen (Heinricus Zukeschaf)  
 — **9** III 12.  
 Thiezo, Tiezo, Tizo, Tyzo, Tize-  
 linus Hop(p)strunc (Eviza) **2** III 9, 37, 38;  
**10** III 4; **11** II 2 — **3** I 7, 10. **Z**: mag. civium  
**1** III 1, IV 11, VI 2; **2** I 20; **1** 23<sup>2</sup>, 34<sup>2</sup>, 164<sup>1</sup>.  
 Thomas **8** I 9.  
 Drutlint **11** III 11.  
 Dûda (Erberus pistor)  
 Durechen, Durichina (Bruno Bunte-  
 bart, *f<sup>s</sup>. Lamberti B.*)  
 — (Cûno)  
 — (Ezzo)  
 — (Richolfus *f<sup>s</sup>. Engilberti*)

## Theoderich — Elisabeth

- Durechen *f<sup>a</sup>. Richolfi* (Rudolfus de Sigendorp)  
 — **2** II 22.  
 Dûva (Heinricus Halverogge, in 2. Ehe mit *Cuniza*)  
 Eeke-, Ege-, Eggi-, Eke-, Eкке-  
 Ekebertus, Egebertus, Eggiberdus  
 — (Alradis) **2** IV 40.  
 — Judeus **1** II 13, 15 — **3** I 40.  
 — de Reno, iuxta Renum **2** III 18. **Z**: **2** I 20.  
 Ekehardus, Ekehardus, Eкке-  
 hardus (Adelheidis *f<sup>a</sup>. Brunonis*) **9** III 7;  
**10** I 20; **11** IV 24.  
 — (Hildegart) **5** V 8; **6** V 17; **10** VI 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Alberti* **5** V 19.  
 — d<sup>s</sup>. **3** VI 29, VII 34.  
 — **11** V 17.  
 — prepositus de Goslare **9** V 10.  
 Edelgerus, Elgerus de Rigemago (Luburgis) **1** V 6; **1** 19<sup>1</sup>.  
 — **8** V 5.  
 Egelmarus, Eigilmarus (Elisabeth)  
**8** VII 10; **12** I 6.  
 [Egin-], Eingezo **1** II 7.  
 [Egin-], Einlif, -lipha, -lip, Enliva,  
 -lieva, Henlibis (**2** II 41)  
 — (Berengerus)  
 — (Hermannus)  
 — (Ludolf)  
 — (Refridus)  
 — **2** II 35 — **11** III 1.  
 [Egin-], Einolfus (Walbernis) **7** II 5.  
 Eiko, Euko, Heiko de Halla, d<sup>s</sup>. (Cuniza) **3** II 44, IV 14; **4** V 11; **5** IV 4, V 20;  
**6** III 6; **8** III 4, V 13, VII 14; **13** II 13.  
 Eilardus (Gertrudis) **13** IV 10.  
 Eilebertus (Adelheidis) **11** VI 17, 18.  
 Ein- s. Egin-  
 Elias, Elyas, Helias, Ilias, Ylias  
 — Stella (Hadewigis) **9** V 20; **12** VI 23; **13** VI 13.  
 — fr. *Frowini de Clive* **3** IV 12.  
 — **2** I 34 — **4** I 3.  
 — abbas de Rûmersdorp **11** VI 13.  
 Ellinus s. Ezzelinus  
 Elisabeth, Elizabeth, Elisebedis,  
 Elysa beth *f<sup>a</sup>. Godefridi* (Albero)  
 — (Adelbertus)  
 — *f<sup>a</sup>. Zachei* (Costinus)



Elisabeth (Cristian Stelrevere)  
 — (Cunradus Ungenade)  
 — (Cunradus, in 1. Ehe mit Petriſſa)  
 — (Theodericus de Nusia)  
 — (Didericus de Siberg)  
 — (Egelmarus)  
 — (Evirgeldus)  
 — d<sup>a</sup>. (Everhardus de Bobarden) 4 II 14.  
 — f<sup>a</sup>. Wendelmûdis (Everardus)  
 — (Everwinus)  
 — f<sup>a</sup>. Bertradis (Gerhardus pabularius)  
 — f<sup>a</sup>. Marcmanni Pinguis-scapule (Sapientie)  
 (Gerardus)  
 — (Gerardus)  
 — (Godefridus de Nuxia, f<sup>s</sup>. Godefridi de N.  
 (Hazeche))  
 — (Godefridus Parvus, specionarius)  
 — (Heinricus Ceus)  
 — (Heinricus Huno)  
 — (Henricus Longus)  
 — f<sup>a</sup>. Wichmanni (Walburgis) (Heinricus Ni-  
 ger, in 1. Ehe mit Gertrudis)  
 — (Heinricus Sale)  
 — (Heinricus fr. Bertolfl)  
 — f<sup>a</sup>. Alveradis (Heinricus)  
 — f<sup>a</sup>. Johannis Rachel (Margarete) (Hermannus)  
 — (Hermannus Crowel)  
 — (1. ♦♦ f<sup>s</sup>. Ricolfi Magni (2 III 20) 2. Hermannus)  
 — (Hildebrandus f<sup>s</sup>. Rencichini)  
 — (Lambertus Buntebart)  
 — d<sup>a</sup>. (Ludewicus ferrarius) 10 IV 5.  
 — f<sup>a</sup>. Everardi (1. Ludewicus, 2. Johannes)  
 — (Ordo de Fritslare)  
 — (Philippus)  
 — f<sup>a</sup>. Hermannii (Gertrudis) (Pilgrimus f<sup>s</sup>.  
 Pilegrimi)  
 — (Rieolfus)  
 — (Rudolfus examinator)  
 — (Sigewinus Inzel)  
 — (Ulricus f<sup>s</sup>. Heinrici Hastatoris)  
 — f<sup>a</sup>. Pilegrimi (Fortlivus)  
 — (Franco f<sup>s</sup>. Ervonis)  
 — (Fridericus)  
 — d<sup>a</sup>. de Nusia 2 II 9.  
 — f<sup>a</sup>. Brunonis Ungereide (Mathildis) 6 V 20.  
 — f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Gerardi Albi 3 III 34.  
 — f<sup>a</sup>. Heinrici Nigri (Gertrudis), mon. s.  
 Mauritii 3 V 40; 9 IV 3.  
 — f<sup>a</sup>. Hemmonis 2 I 7.  
 — 9 I 26 — 10 II 12 — 10 V 14 — 14 II 1, 2.  
 — Elpericus s. Helpericus

Elvechinus 2 II 6.  
 Elvericus, Albericus, Alvericus  
 — d<sup>s</sup>. Piscator (1. Loveradis, 2. Irmentrudis,  
 3. Gutwif) 3 I 29, III 4, VI 26; 4 IV 5; 6 I 2,  
 II 16; 8 I 15; 9 I 23, V 11, 12; 10 IV 19; 12 VI 12;  
 13 I 19, IV 19 — 2 I 6.  
 — Saxo 3 II 4, VII 31; 7 IV 15, V 21; 8 I 11; 9 I 19;  
 10 I 15; 11 IV 15.  
 — Saxo, f<sup>s</sup>. Alverici S. 10 I 15; 11 IV 15 —  
 11 II 16.  
 — f<sup>s</sup>. Gozwini (Hildegundis) 7 IV 10; 8 III 2;  
 9 I 30; 10 IV 14.  
 Elverus 2 II 24.  
 Elvewinus pellifex 8 V 17.  
 Emelricus, Amal-, Amelricus  
 — d<sup>s</sup>. (Adelheidis) 2 IV 26; 3 II 24, V 37-39, VI 24;  
 7 I 14, 15 — 8 III 10, V 32. cf. E. Snavel.  
 — de s. Gereone (Cristina f<sup>a</sup>. Cunonis (Du-  
 rechin)) 4 VI 11; 8 V 15; 10 V 12.  
 — (Gotwiva f<sup>a</sup>. Cunize) 2 II 17.  
 — de Nusia 2 I 22.  
 — Snavel 3 II 35, VII 1, 2; 4 II 7; 5 II 21; 6 II 6;  
 7 II 7 (vielleicht identisch mit d<sup>s</sup>. Emelricus  
 (Adelheidis))  
 — de Tremonia 8 V 23.  
 — Tuskemannus Z: 2 II 22.  
 — f<sup>s</sup>. Ide 12 IV 3.  
 — 1 III 1 — 3 I 4 — 3 II 47.  
 Emeza s. Imeza  
 Emezo s. Imezo  
 Edmundus, Emungus  
 — (Bertradis) 3 I 39, 46; 5 II 13.  
 — d<sup>s</sup>. (Gertrudis) 4 III 4, 5 — 4 II 10; 5 I 6, II 14  
 — 3 VII 8; 8 VI 4; 10 V 11; 12 IV 8.  
 — f<sup>s</sup>. Diderici (? Guderadis f<sup>a</sup>. Hildegundis)  
 10 II 14.  
 — (Hadewigis f<sup>a</sup>. Constantini (Gertrudis)) 3  
 I 41.  
 — de Stamheim 1 II 2.  
 — f<sup>s</sup>. Apri 2 III 35; 3 II 25.  
 — f<sup>s</sup>. Reinboldi 13 III 4.  
 — nepos Ulrici Gast (Friderunis) 12 V 16, 18;  
 13 III 12.  
 — adv. s. Mauricii 4 IV 20 — adv. Bertolfl  
 canonici ss. Apostolorum 6 II 7. — ? f<sup>s</sup>. Ra-  
 zonis Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — 2 II 26 — 5 II 20 — 10 II 4 — 10 V 16 —  
 12 I 3 — 12 I 2, V 24-26, VI 15.  
 Enehilt, Enehildis, Enhildis  
 — d<sup>a</sup>. (Albero) 3 VII 34; 8 V 10 — 3 VI 3.  
 — (Antonius)

## Personenregister I I, Martinspfarre

- Enehilt **9** II 24 — **9** III 10.  
Engil-, Engel-, Eingel-, Ingelbertus  
— [in platea Remi] (Adelheidis) **2** I 34, 43; **3** I 37, II 42, 43, III 31, V 30; **4** II 24, VI 10; **6** III 5; **7** V 23; **8** V 8, 20, VI 20; **9** I 6; **11** III 6; **12** IV 6, V 11 — **3** VI 6.  
— (Mabilia) **2** IV 43.  
— de Wassenberg **4** II 14.  
— *f<sup>s</sup>*. *Eingelberti de Werzeburch* **8** II 6.  
— **8** II 11.  
Engil-, Engel-, Eingelradis  
— (Godefridus *f<sup>s</sup>*. *Bertradis*)  
— (Hildeggerus Hardefust *f<sup>s</sup>*. *Alberonis H.*)  
— (Matheus *f<sup>s</sup>*. *Diderici Pugil*)  
— (Vordolfus)  
[Engil-] Engelricus, Ingelricus  
— (Alverat) **4** I 12.  
— *f<sup>s</sup>*. *Engelrici Magni de Siberch* (Beatrix) **6** IV 1.  
— (Gertrudis) **11** IV 3.  
— sadellere (Gutradis) **2** III 34.  
— *f<sup>s</sup>*. *Engelrici (Beatricis)* **6** IV 1, VI 1.  
— Magnus de Siberch **6** IV 1, VI 1; **9** V 24.  
— **3** VI 19 — **4** IV 17; **9** IV 11.  
Erberus pistor (Dāda) **8** III 19.  
Erinbertus (Rezechin) **1** II 5.  
[Erin-] Erenfridus, Erenverdus (Liberadis *f<sup>a</sup>*. *Fordolfti (Engelradis)*) **3** I 15, 40 — **3** V 33, 34; **8** V 30, 33, VI 14; **9** I 20, II 16, 17, III 2 — **12** III 3, 10; **13** I 17.  
Erken-, Erekinbertus, Erchenbertus  
— *f<sup>s</sup>*. *Engelrici Magni de Siberg* (Gertrudis) **6** III 1, VI 1.  
— (Gisela) **3** V 21; **11** IV 5, 6 — **6** I 2; **8** I 15.  
— **4** II 15; **7** II 28 — **8** III 12. — **Z**: **I** 23<sup>2</sup>.  
Erlindis (Didericus)  
Ermengardis s. Irmengardis  
Ernesto **8** I 9.  
Ervo (Lumarka) **3** I 30, III 15, 17, 18; **4** III 10; **5** II 17, VII 11; **12** II 15; **13** IV 5.  
Esecho (Blithildis) **6** V 21, 22, VI 6.  
Euko s. Eiko  
Everbero, Everbernus, Erbernus coufinan (1. Sophia *f<sup>a</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Cristine*, 2. Heilewigis) **3** I 19; **9** I 17; **12** V 1, VI 4; **13** II 2.  
Evergardis = Meregardis *f<sup>a</sup>*. *Erkenberti* (1. Hupertus, 2. ♦♦ zu Lebzeiten des 1. Mannes) **3** V 21; **6** I 10.  
Evergeldus (Elisabeth) **3** VII 1, 2, 17, VIII 1; **5** II 18; **6** IV 6; **8** I 24, II 15, VII 4 — **5** IV 4; **9** II 3.

## Enehilt — F

- Evergeldus Snevus, d<sup>s</sup>. *f<sup>s</sup>*. *Ulrici S.* (Gisela) **4** II 22, 26, III 1; **7** II 5; **9** II 23; **12** III 11.  
— **8** I 18 — **14** II 1, 2.  
Ever-, Evirhardus, Everardus  
— de Bobarde (Agnes) **3** I 27, II 24; **9** V 3; **10** V 9; **11** III 5; **12** II 18 — **2** IV 45; **5** II 26; **8** III 8 = ? E. Albus.  
— (Beatrix) **13** V 8.  
— de Wornune (Berta) **10** II 13.  
— *nepos Petri de Wassenberch* (Blithildis) **8** I 6, VII 3; **10** II 5; **11** I 4.  
— de Bobarde (d<sup>a</sup>. Elisabeth) **2** III 10; **3** VI 15; **4** II 14; **6** V 13; **8** I 22.  
— (Elisabeth *f<sup>a</sup>*. *Wendelmūdis*) **11** III 2.  
— (Hazega) **12** VI 17.  
— Sae (Heilewigis) **13** IV 20.  
— *f<sup>s</sup>*. *Everhardi de Bobarde (Elisabeth) Meregardis* **3** VI 7, 15; **5** VI 2; **8** I 22; **9** VI 1; **10** V 4.  
— *f<sup>s</sup>*. *Everhardi de Bobarde (Agnētis)* (Osterlendis) **6** V 13; **9** V 3; **10** V 9.  
— Albus **Z**: magister civium **1** III 1, IV 6; **2** I 20, *vermuthlich identisch mit E. de Bobarde (Agnes)*  
— Cleingedane **6** II 16.  
— Rizemale **2** III 39; **4** VI 18. **Z**: **I** 23<sup>2</sup>.  
— *f<sup>s</sup>*. *Alberti Nigri* **3** VII 8; **8** VI 5; **9** II 11, 29.  
— *f<sup>s</sup>*. *Wivichine* **1** IV 12.  
— **3** V 9 — **4** V 12 — **8** VI 17 — **10** II 11; **13** VI 9, 11  
Everhelmus (Hildegundis) **4** I 2.  
— (*f<sup>s</sup>*. *Wolberonis*) **3** II 10.  
Evernant **2** IV 6.  
Everwinus (Elisabeth) **11** I 6; **12** V 20.  
— (Udelhildis) **3** I 3.  
Eveza, Eviza, Efza (Heinricus *f<sup>s</sup>*. *Heinrici Monasteriensis*)  
— (Heinricus)  
— (Sibertus)  
— (Thiezo Hoppstrunc)  
— d<sup>a</sup>. **2** III 2.  
— de s. Mauricio **2** III 42.  
— *f<sup>a</sup>*. *Cunonis (Durechin)* **10** II 6, 10.  
Evezo **2** II 20.  
Ezzelinus, Ellinus  
— (Berterada) **2** III 5.  
— **2** I 5.  
Ezo, Ezzo (Durechen) **3** III 28, 29.

## Fs. V

**Gaimarus** *f<sup>s</sup>. Willelmi* **11** II 1.  
**Garnerus** Moguntinus (Gisela) **2** II 18.  
**Georgius** **1** II 10.  
**Gerbergis** **3** III 37.  
**Gerbern**, -bernis, -birna, -birnis,  
 -birn (Beldericus)  
 — (Heinricus).  
 — (Roricus)  
 — *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Gertrudis* (Simon)  
 — (Udelricus *f<sup>s</sup>. Udelrici*)  
 — *d<sup>a</sup>*. **4** IV 11; **12** II 8, III 1.  
 — **3** III 17, 18.  
**Gerbertus**, **Gerbreth** (Margareta) **1** I 5;  
**2** III 25.  
 — **1** VI 4.  
**Gerdrudis** s. Gertrudis  
**Gerhardus**, **Gerardus**, **Gerrardus**  
 — Norman (Aleidis) s. *Gerardus Norman*  
 (1. *Gertrudis*, 2. *Aleidis*)  
 — Stumpardus (Adelheidis) **10** V 13; **12** V 27;  
**13** III 16.  
 — [Ungemaze], telonarius (1 ♦♦ 2 *Aleidis f<sup>a</sup>.?*  
*Wolberonis de s. Laurencio (Cunize)*) **8** VII 5;  
**10** I 14; **14** I 24.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi (Elisabeth)* (Adelheidis *f<sup>a</sup>. Hein-*  
*rici de Basele*) **13** II 4, 5.  
 — (Alveza) **2** IV 18.  
 — (Beatrix) **9** III 16.  
 — (Berta *f<sup>a</sup>. Remigii (Iliane)*) **3** VI 1; **7** III  
 2, 3, 4.  
 — Dunkel *f<sup>s</sup>. Berengeri Albi (Gisele)* (Ber-  
 tradis) **11** VI 18; **13** II 3, III 7.  
 — Junefrowe (Cristina *f<sup>a</sup>. Rukeri de s. Co-*  
*lumba*) **9** III 22; **10** V 18; **11** IV 17; **13** I 21.  
 — (Cristina) **10** I 3 — **10** IV 21.  
 — Pinguis (Cûneza) **2** III 7; **3** I 48, VI 4.  
 — Belster (1 ♦♦ 2 *Demût*) **2** IV 41; **3** V 26, VIII 3;  
**4** IV 21; **10** VI 8; **11** V 10.  
 — pabularius, qui vendit pabulum (Elisabeth  
*f<sup>a</sup>. Berteradis*) **2** I 39; **3** V 33, 34; **4** III 10,  
 IV 17; **5** II 22; **7** III 19; **8** I 12, III 17; **9** IV 11;  
**10** I 18, III 1, 11; **12** IV 15.  
 — (Elisabeth *f<sup>a</sup>. Maremanni Pinguis-scapula*  
*(Sapientie)*) **6** III 3, V 6.  
 — (Elisabeth) **8** II 20, IV 3 — **13** II 4.  
 — Norman (1. *Gertrudis*, 2. *Aleidis*) **3** VI 12;  
**5** VI 13; **6** II 5; **7** I 14, 15, II 15; **8** V 9; **9** V 25;  
**10** I 11; **11** III 9.  
 — Sumerman, *d<sup>s</sup>*, Monasteriensis (Gertrudis)  
**3** VII 35; **5** III 1; **8** III 3; **9** V 6, 10; **12** VI 20 —  
**12** V 16.

**Gerhardus** *f<sup>s</sup>. Gerardi Eifelere (Imeze)* (Ger-  
 trudis) **10** III 12.  
 — (Gerdrudis *f<sup>a</sup>. Petrisse*) **12** VI 31.  
 — de Hurte (Gisela) **13** II 13, 15.  
 — (Gisela *f<sup>a</sup>. Ludolfi (Gertrudis)*) **10** IV 8, 9.  
 — (Gisela) **1** II 3.  
 — Gast (Gudradis) **3** VI 20; **6** IV 14; **8** I 1; **9**  
 VI 2; **11** I 7, III 9.  
 — de Herne, Herle (? *Hadewigis*) **3** VII 24;  
**8** III 13, VI 23; **10** I 22, 23, II 8, 19; **11** V 8;  
**12** IV 11, V 8.  
 — Judeus (Heilswinda) **2** II 42, III 35; **3** II 25.  
 — (Hilza) **5** V 4 — **5** VI 12.  
 — Eifelere (Imeza) **10** III 12.  
 — Monachus (Imeza) **9** II 15, IV 13. *Vielleicht*  
*identisch mit dem Vorhergehenden.*  
 — Scervechen (Liveradis *f<sup>a</sup>. Berengeri Albi*  
*(Gisele)*) **11** VI 18; **13** II 3<sup>b</sup>.  
 — Sumerman iunior (Liveradis) **10** I 18, III 1, 11.  
 — Norman iunior (Margareta) **10** I 10, III 13,  
 VI 7; **12** IV 5; **14** I 5. **Z:** fr. seabinorum  
**I** 164<sup>1</sup>.  
 — (Mathildis *f<sup>a</sup>. Sigefridi*) **1** I 1.  
 — (Mathildis) **2** I 38 — **7** II 28 — **9** II 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Walderi* (Odilia) **13** IV 6; **14** I 10, 13.  
 — (Petrisa) **13** V 9.  
 — [de Aquila] *f<sup>s</sup>. Johanne* (Richmudis *f<sup>a</sup>. Hil-*  
*degeri (Udelhildis)*) **10** II 9, III 5; **11** II 4, 5.  
 — Macer (Steinburgis) **6** V 10; **7** II 2, 3, 4, 32,  
 IV 5; **11** I 16, V 18.  
 — Albus, *d<sup>s</sup>*. **2** I 28; **3** III 34.  
 — Hac, Haeh, Hacho **2** IV 41, V 1; **3** III 3, 24.  
 — iuxta ecclesiam Lisolvi **Z:** mag. civium  
**1** IV 11 — **1** III 1 — **2** I 20.  
 — mag. civium **11** II 1.  
 — Niger, advocatus b. Mauritii **2** II 22.  
 — inter pellifices **12** V 27.  
 — Saxo **5** III 6.  
 — de Witflar **2** II 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Brunonis (Blithildis)* clericus **14** I 24.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gerbernis* **4** IV 11.  
 — fr. *Hartwici* **5** V 18, VI 8.  
 — fr. *Walhelmi* **3** V 6; **8** II 24; **9** I 35.  
 — fr. *Winrici*, can. ss. Apostolorum **2** II 30,  
 III 7, IV 5.  
 — abbas s. Trudonis **2** I 49.  
 — **1** V 6 — **2** I 14 — **2** II 10 — **2** IV 4 — **3** I 2  
 — **3** I 6 — **3** III 34 — **3** IV 11 — **6** I 6 —  
 — **6** V 13 — **8** III 17 — **10** VI 12 — **12** II 32  
 — **12** III 10 — **Z:** **I** 34<sup>2</sup>.  
**Gerlach**, -lacus, Gelraeus



- Personenregister 1 I, Martinspfarre*
- Gerlaeh (Alveradis *f<sup>a</sup>*. Herzonis (Cunize))  
 2 II 27; 3 III 14; 5 III 8; 7 I 13.  
 — de Buehele (Alwiza) 8 VI 24.  
 — (Hadewigis) 2 IV 28, 29 — 3 I 6.  
 — (Hadewigis *f<sup>a</sup>*. Mathildis) 3 IV 4, 5, V 17;  
 7 V 6; 8 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. Engelrici Magni de Siberch (Margareta)  
 6 IV 2, V 1.  
 — 3 I 45.
- Gerlifus, -livus, -lievus (Beatrix *f<sup>a</sup>*.  
 Gozonis) 4 IV 4; 7 I 12.  
 — eeclesiast. d<sup>s</sup>. 3 III 36; 10 IV 5, VI 14; 11 VI 16.  
 — iunior, ean. s. Marie, saerdos s. Notbur-  
 gis 9 III 3; 10 IV 3; 13 II 6 — 12 V 21.
- [Gerradus] Gerad Z: I 34<sup>2</sup>.
- Geroldus (Riehmüt) 3 VI 32; 7 IV 5.
- Gertrudis, -druth, -drude, -dru-  
 dis (Adolfus Stella)  
 — *f<sup>a</sup>*. Brunonis (Blithildis) (Albero Hardefust)  
*f<sup>s</sup>*. Alberonis II.)  
 — (Alexander)  
 — (Anselmus)  
 — (Aprus *f<sup>s</sup>*. Hadewigis)  
 — (Bernerus)  
 — (? Bernoldus)  
 — (Constantinus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Pilegrimi (Cunradus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Friderunis (Cunradus inter sellatores  
*f<sup>s</sup>*. Sigewini Magni) 10 V 3, 6; 12 IV 10, V 7.  
 — *f<sup>a</sup>*. Walteri (Blithildis) (Cunradus)  
 — (Cunradus Lembelin de Nürenberch)  
 — (Cunradus)  
 — (Titleicus) 3 VI 14.  
 — *f<sup>a</sup>*. Bertolfi (Didericus)  
 — (Didericus de Wippvorde)  
 — (Didericus *f<sup>s</sup>*. Tipoldi de Rosbach)  
 — (Eilardus)  
 — (d<sup>s</sup>. Emundus)  
 — (Emundus)  
 — (Engelriens)  
 — (Erkenbertus *f<sup>s</sup>*. Engilrici Magni de Siberg)  
 — *f<sup>a</sup>*. Petrisse (Gerardus) 3 VII 39.  
 — (Gerardus Norman) 10 VI 7.  
 — (d<sup>s</sup>. Gerardus Sumerman Monasteriensis)  
 — (Gerardus *f<sup>s</sup>*. Gerardi Eifelere Imeze)  
 — (Gerardus)  
 — (Giselbertus)  
 — *f<sup>s</sup>*. Gerardi Gast (Gertrudis) (Godefridus  
 de Bunna)  
 — (Godefridus mereenarius)  
 — (Godefridus Parvus)
- Gerlach — Gertrudis  
 Gertrudis (Godefridus nepos Gozoldi)  
 — (Godefridus)  
 — (Hartmannus)  
 — *f<sup>a</sup>*. d<sup>i</sup>. Alberonis Hardefust (Hertwicus)  
 11 IV 7.  
 — (Henrius de Basenheim)  
 — (Heinrius de Erwite)  
 — (Heinrius Helline)  
 — d<sup>a</sup>. (Heinrius Niger, in 2. Ehe mit Elisa-  
 beth) 7 III 5.  
 — (Heinrius de Strale)  
 — *f<sup>a</sup>*. Heinrici Fazolft (Heinricus Wiskare)  
 — *f<sup>a</sup>*. David (Walburgis) (Heinriens)  
 — *f<sup>a</sup>*. Alberti Nigri (Herman Cusin)  
 — *f<sup>a</sup>*. Wolberonis Rûbelin (Tiekardis) Herman-  
 nus Lembelin *f<sup>s</sup>*. Cunradi L. de Nürenberch)  
 — (Hermannus predictus, in 2. Ehe)  
 — *f<sup>a</sup>*. Sigewini Magni (Adelheidis) (Herman-  
 nus Stella *f<sup>s</sup>*. Adolft St.)  
 — (Hermannus de suburbio)  
 — (Hermannus *f<sup>s</sup>*. Emundi, in 2. Ehe mit  
 Rigmudis)  
 — Herimannus *f<sup>s</sup>*. d<sup>e</sup>. Gerbernis)  
 — (Hermannus)  
 — (Hildebrandus, in 2. Ehe mit Adelheidis)  
 — *f<sup>a</sup>*. Luiburgis (Jordan) 10 V 20.  
 — (Lambertus)  
 — (Ludewicus de Mimbernislöche)  
 — (1. ♦♦ 2. Ludewicus *f<sup>s</sup>*. Erenverdi)  
 — (Ludewicus)  
 — (Ludolfus)  
 — (Mandewinus)  
 — (Mangoldus)  
 — d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. Maremannus de suburbio)  
 — (Otdo)  
 — (Petrus)  
 — (Richezo)  
 — *f<sup>a</sup>*. Walteri Albi (Rieholfus de Bobarde  
*f<sup>s</sup>*. Everhardi de B. (Agnētis)  
 — (Rieholfus *f<sup>s</sup>*. Heinrici wagewertere)  
 — (Rieholfus)  
 — de Brunwilre (? Rukerus)  
 — (Sigewin)  
 — *f<sup>a</sup>*. Heinrici Hastatoris (d<sup>s</sup>. Ulricus Suevus)  
 — *f<sup>a</sup>*. d<sup>i</sup>. Ottonis (Vogelo *f<sup>s</sup>*. d<sup>i</sup>. Anselmi)  
 — (Fridericus de Lennepe)  
 — *f<sup>a</sup>*. Hadewigis (Frowinus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Huperti (Cristine) (Waldeverus *f<sup>s</sup>*. En-  
 gelberti [in platea Reni] (Adelheidis))  
 — (Walderus) 12 I 14.  
 — (Walthelmus [de Aduth])

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

Gertrudis *f<sup>a</sup>*. Lamberti Buntebart (*Elisabeth*) (Waltmannus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Rabodonus (Werenbreth)  
 — *f<sup>a</sup>*. Gertrudis (Wezelo)  
 — (Wolbero)  
 — *f<sup>a</sup>*. Herimanni (*Gertrudis*) 12 IV 8.  
 — *f<sup>a</sup>*. d<sup>i</sup>. Johannis (*Bezele*) 12 II 13; 13 III 14.  
 — soror *Idē* 2 I 23; 3 V 29.  
 — d<sup>a</sup>. 3 I 44; 5 VI 3 — 3 VII 29 — 4 I 29 —  
 5 III 7a — 8 V 7.  
 — vidua 10 VI 15.  
 — 3 I 8, 26 — 4 IV 24 — 5 V 9 — 6 II 23 —  
 7 II 17 — 8 V 11 — 10 III 3 — 10 V 16 —  
 12 I 1 — 12 I 7 — 12 IV 12 — 12 VI 19 —  
 13 V 1.  
 Gerungus de Moguncia (Margareta) 6 VI 5;  
 12 III 3, 10; 14 II 4.  
 Gerwinus 7 II 10.  
 Geva *f<sup>a</sup>*. Ekehardi (*Hildegundis*) (Didericus)  
 — (Warnerus)  
 Gevehardus, Gevardus (Liveradis *f<sup>a</sup>*.  
*Engelrici*) 4 IV 17; 5 II 22; 9 IV 11.  
 — 1 IV 7 — 2 II 9.  
 Gezemannus de Eneso 1 I 6.  
 Gisela, Gisella, Gisla, Gilla  
 — d<sup>a</sup>. (1. Adolfus Stella, 2. Cesarius)  
 — (Amilius)  
 — (Berengerus Albus) 11 VI 17, 18; 13, II 3, III 7.  
 — (Erkenbertus) 9 V 21; 11 IV 5, 6.  
 — (d<sup>s</sup>. Evergeldus Suevus)  
 — (Garnerus Moguntinus)  
 — (Gerardus de Hurte)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ludolfi (*Gertrudis*) (Gerardus)  
 — (Gerardus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Friderici (*Elisabeth*) (Giselbertus [de  
 Goslar])  
 — *f<sup>a</sup>*. Cunradi inter sellatores (*Gertrudis*)  
 (Heinricus Pinguis-seapula)  
 — *f<sup>a</sup>*. Hermannii Stella (*Gertrudis*) (Heinricus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Huperti (Heinricus)  
 — (Henricus *f<sup>s</sup>*. Ulrici Suevi)  
 — (Ortlievus)  
 — (Pilegrimus fr. Nannonis)  
 — (Reinoldus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Remigii (Richolfus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Alberti Nigri (Richwinus)  
 — (Rudolfus Dux)  
 — (Rudolfus *f<sup>s</sup>*. Bertē)  
 — (Fugelo)  
 — (Wernerus Suevus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Berengeri Albi (*Giselē*) 13 II 3<sup>b</sup>.

## Gertrudis — Godefridus

Gisela 1 I 9 — 5 II 16 — 7 II 9.  
 Giselbertus (*Adelheidis*) 3 III 32; 4 IV 3.  
 — (*Gertrudis*) 9 II 25.  
 — [de Goslar] (*Gisla f<sup>a</sup>*. *Friderici* (*Elisabeth*))  
 11 I 9, 18, 19, V 7.  
 — nuntius civium s. Martini Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — de Vitflar 1 II 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. d<sup>e</sup>. *Cristine* 3 I 19.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gozzonis* 7 I 12.  
 — d<sup>s</sup>. 2 II 16.  
 — 2 IV 21 — 3 I, 13, 31 — 3 VII 26.  
 Godeboldus *f<sup>s</sup>*. *Adelheidis* (*Hadewigis*) 11  
 III 10; 12 IV 16, 17, V 4.  
 — Z: 1 III 1.  
 Godefridus *f<sup>s</sup>*. *Remigii* (*Adelheidis*) 9 V 2;  
 11 II 17, III 3; 12 V 13, 26; 13 I 15, III 4, VI 16;  
 14 I 18.  
 — (*Blithildis*) 3 I 6.  
 — (*Blithildis f<sup>a</sup>*. *Frowini*) 5 IV 6; 13 III 6.  
 — (*Cunegundis*) 3 II 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Winandi in Salzgazzen* (*Cunegundis*)  
 11 VI 14; 13 III 8, 9, V 11, VI 1-3.  
 — de Nuxia, d<sup>s</sup>., *f<sup>s</sup>*. *Godefridi de N.* (*Hazeche*)  
 (*Elisabeth*) 3 III 16, V 22; 9 I 24.  
 — Parvus, speionarius (*Elisabeth*) 3 I 48; 5  
 II 25; 6 V 14; 7 V 12; 8 II 1; 9 I 10; 11 I 11;  
 12 V 2, VI 17; 13 III 19.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Bertradis* (*Eingilradis*) 3 V 34; 7 III 19;  
 8 I 12.  
 — de Bonna (*Gertrudis f<sup>a</sup>*. *Gerardi Gast*)  
 9 VI 2; 11 I 7, III 9 — 10 II 4.  
 — mereenarius (*Gertrudis*) 10 VI 4.  
 — Parvus (*Gertrudis*) 3 VI 17, 18; 4 II 21; 12  
 II 1; 13 IV 17 — 3 II 47; 8 V 18; 13 V 6.  
 — nepos *Gozoldi* (*Gertrudis*) 3 VI 26; 6 I 2;  
 8 I 15; 9 I 23, V 11.  
 — (*Gertrudis*) 3 VII 13.  
 — de Nuxia *f<sup>s</sup>*. *Amalrici de N.* (*Hazecha*)  
 2 I 22, II 42; 3 III 16.  
 — Cramboum (*Hadewigis f<sup>a</sup>*. *Hermannii de s.*  
*Laurentio* (*Liveradis*)) 9 VI 8; 13 IV 1 —  
 9 I 15, III 21.  
 — (*Lüvradis*) 8 II 10.  
 — Hardefust *f<sup>s</sup>*. *Alberonis H.* (*Richmudis*)  
 (*Methildis*) 7 I 36; 11 IV 7; 13 VI 6.  
 — de platea Reni (d<sup>a</sup>. *Magteldis*) 2 I 33.  
 — (*Mathildis*) 3 III 1, 20 — 5 V 15 — 11 III 7.  
 — (*Rigmudis f<sup>a</sup>*. *Godefridi Parvi* (*Gertrudis*))  
 12 II 1.  
 — (*Udelhildis*) 13 I 15.  
 — d<sup>s</sup>. (d<sup>a</sup>. *Friderun*) 1 IV 4; 2 I 15.

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- Godefridus (♦♦ *f<sup>v</sup>*. *Folchelmi* 8 VI 14; 9 III 2.  
 — Dassel Z: *burgensis* I 164<sup>1</sup>.  
 — Longus 2 I 50.  
 — Magnus 3 V 13; 6 V 16.  
 — nuntius civium s. Martini Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — Rufus de Duicio 2 IV 3; 5 V 10.  
 — Scherveehen 5 I 7.  
 — Seorensten 3 I 35 — 1 V 1.  
 — de Staverin, d<sup>s</sup>. 2 III 6.  
 — Zigelin 3 I 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Eikonis* 8 VII 14; 13 II 13, 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ezzelini* 2 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. d<sup>e</sup>. *Gude* 3 II 32.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Heinrici Calvi* 3 III 9; 4 I 15; 5 III 11, V 6.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Immungi* 3 V 30.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Leticie* 7 I 34.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Mathildis de Werle* 2 IV 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Richolfi* 9 IV 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. d<sup>e</sup>. *Rilindis* 2 II 32.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Folswendis* adv. b. *Mauritii* 2 II 22.  
 — *fr.* *Johannis* 3 VI 27.  
 — abbas de Sprenkirsbaeh 3 IV 13; 6 II 1.  
 — 1 IV 5 — 3 I 14, 45 — 3 IV 13 — 3 VII 6 —  
 3 VII 23 — 5 V 5 — 6 I 9; 7 IV 8 — 6 IV 12  
 — d<sup>s</sup>. 7 I 35. — 8 V 34 — 10 III 13 — 10 IV 2.  
 — Z: mag. eiv. 1 I 9, III 1; I 34<sup>2</sup>.  
 Godelindis (Hermannus)  
 Godeliva, Godelivis *f<sup>a</sup>*. *Hermannii*  
*Lambechin* (Daniel *f<sup>s</sup>*. *Alexandri*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Pilegrimi* (Regenzo)  
 Goderadis s. Guderadis  
 Godewif, Gotwif s. Gutwif  
 Godesealeus, Godesgaleus (Hade-  
 wigis) 5 V 21.  
 — Hag (Mathildis) 7 V 21.  
 — (Richeza) 8 I 27.  
 — (Riehildis) 13 V 30, 31.  
 — [? Overstolz] (Sophia *f<sup>v</sup>*.? *Gunteri*) 7 I 19,  
 IV 13; 13 I 6, III 13 — 9 I 11; 11 II 10; 12 I 21.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Diderici clerici de Disternic* 2 III 40.  
 — 2 II 37 — 5 I 20 — 5 III 7; 8 VI 16 — 5 V 7  
 8 VII 8 — 14 I 5.  
 Godestu, Godstu (Heidinrius Nobilis,  
*f<sup>s</sup>*. *Wolberonis Kistman*)  
 — *f<sup>s</sup>*. *Erkenberti (Gisele)* (Heinrius de Aquis,  
*f<sup>s</sup>*. *Volradi de A. (Heilewigis)*)  
 — (Heinrius Rizemal *f<sup>s</sup>*. *Everardi R.*)  
 — (Heinrius)  
 — (Rükerus)  
 — (? Wezelinus *f<sup>s</sup>*. *Rabodonis*)  
 Godinus *f<sup>s</sup>*. *Gertrudis* 10 V 16.

## Godefridus — Gunterus

- Golderadis, Goldradis soror Aberonis  
 12 I 9.  
 — 10 I 17; 12 IV 14, V 15; 13 I 13, III 1; 14 I 2, 3.  
 Gozbertus (Willeburgis) 4 II 5.  
 — *fr.* *Ottonis* 9 II 19.  
 Gozo, Gozzo (d<sup>a</sup>. Cristina) 2 I 4; 4 III 3,  
 IV 4; 5 I 14; 7 I 11, 12 — 3 I 4. Z: mag.  
 eivium 1 V 11; 2 I 20; I 34<sup>2</sup>; *vermuthlich*  
*identisch mit Gozo inter macellos* I 23<sup>2</sup>.  
 — Z: I 34<sup>2</sup>.  
 Gozoldus, Gozolfus 3 I 12 — 6 I 2; 9 V 11.  
 Gozwinus (Aldrudis *f<sup>v</sup>*. *Heinrici de Mona-*  
*sterio*) 10 IV 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Pain* (Blithildis) 10 VI 2, 5, 6.  
 — (Hildegundis, in 2. *Ehe mit Constantin*)  
 2 III 25, 33; 8 IV 10.  
 — (Margareta) 12 V 19 — 14 I 8.  
 — Minnevuz *f<sup>s</sup>*. *Henrici Minnewuzis* (Petrisa)  
 12 IV 13, VI 18.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Mandewini* 12 V 23.  
 — 2 II 6 — 3 I 11.  
 Gregorius 3 VI 10; 5 II 20; 8 II 20; 9 II 4.  
 Gûda, Guda (Heinrius Malzeatere)  
 — (Ludolfus)  
 — (Rudolfus)  
 — (Vollandus)  
 — (Walterus Anglieus *f<sup>s</sup>*. *Gertrudis*)  
 — (Wezelo) 5 II 14, 15.  
 — d<sup>a</sup>. 2 II 35, III 43, IV 39; 3 II 32 — 4 V 7.  
 Gudela *f<sup>a</sup>*. *Liveradis* (Rieholfus)  
 Gûderadis, -rada, Gutradis, Gut-  
 chrada, Cuteratis, Goderadis,  
 Godradis, Goteratis  
 — *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Monasteriensis* (Alexander)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Sluderman* (*Liveradis*) (Ber-  
 tolfus)  
 — (Berwinus)  
 — (Cunradus *f<sup>s</sup>*. *Riehildis*) 5 V 7.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Hildegundis* (? *Emundus f<sup>s</sup>*. *Diderici*)  
 — (Ingelrius sadellere)  
 — (Gerardus Gast)  
 — (Heinrius Monasteriensis)  
 — (Hermannus *f<sup>s</sup>*. *Hartmanni*)  
 — (Luidolfus)  
 — *f<sup>a</sup>*. d<sup>i</sup>. *Regenboldi* (Rukerus de Mudhin)  
 — (Wolbero)  
 — soror *Heinrici* 2 III 6 — 2 I 41, 42.  
 — 6 II 9 — 11 IV 19.  
 [Gudrun] Cudrun *f<sup>a</sup>*. d<sup>e</sup>. *Friderunis* (Her-  
 mannus)  
 Gunterus (Bezela) 8 VII 14.



Gunterus (d<sup>a</sup>. Hadewigis) 7 I 20, 31, II 16.  
 — 7 IV 13.  
 [Guntram] Cuntramus 2 II 40  
 Gut-, Gütwif, Guetwief, Gode-, Got-  
 wiva (Elvericus Piscator, in 1. Ehe mit  
 Loveradis, in 2. Ehe mit Irmintrudis)  
 — soror Heribordi Albi (Amalricus) 4 VI 21.  
 — f<sup>a</sup>. Hartmanni Cnipestaf (Liveradis) (Hu-  
 pertus de Bazenrodo)  
 — f<sup>a</sup>. Ramundi (Udalricus)  
 — 10 I 4.

Hadelheidis, Hadelheits. Adelheidis

Hadewich, Hadewigis, Hathewi-  
 gis, Hedewigis, Hadewidis  
 — (Amelungus)  
 — (Antonius de Blense)  
 — (Berengerus)  
 — (1. ♦♦ 2. Bertolfus Bule) 8 VI 22; 10 V 7, 8;  
 11 II 10, VI 11; 12 I 15; 13 I 11, V 23, 24, 26.  
 — (Karolus)  
 — (Cunradus Albus de Bobarde)  
 — (Cunradus de Tuicio)  
 — (Cunradus)  
 — (Titmarus)  
 — (Ylias Stella)  
 — f<sup>a</sup>. Constantini (Gertrudis) Emundus  
 — (? Gerardus de Herne) 8 III 13.  
 — d<sup>a</sup>., soror Marcmanni (Gerlacus) 2 I 23, 44 —  
 2 IV 22.  
 — (Gerlacus)  
 — (Godeboldus f<sup>s</sup>. Adelheidis)  
 — f<sup>a</sup>. Hermanni de s. Laurentio (Liveradis)  
 (Godefridus Cramboun).  
 — d<sup>a</sup>. (Godescalcus) 7 V 17; 8 I 9, 20.  
 — (Guntram)  
 — d<sup>a</sup>. (Gunterus)  
 — f<sup>a</sup>. Loufradis (Hartmannus)  
 — (Heidenricus)  
 — (Heimezo)  
 — (Heinricus Sciversteine)  
 — (Heinricus f<sup>s</sup>. Thiderici)  
 — (Heinricus)  
 — (Hermannus de Rifer)  
 — f<sup>a</sup>. Heinrici (Adelheidis) (Hermannus)  
 — (Hillinus)  
 — (Hogerus)  
 — neptis Bertradis (Ingebrandus)  
 — f<sup>a</sup>. Ervini (Elisabeth) (Lufridus)  
 — (Lupertus)

Hadewich (Mandewinus)  
 — (Maremannus Pinguis-scapula f<sup>s</sup>. Marc-  
 manni P.-sc. (Sapientie))  
 — (Petrus f<sup>s</sup>. Cūnonis)  
 — f<sup>a</sup>. Theoderici (Reinboldus Lore)  
 — d<sup>a</sup>. (1. Rudericus f<sup>s</sup>. Ludolfi thelonearii,  
 2. d<sup>s</sup>. Waldeverus Crispus)  
 — (Sifridus)  
 — d<sup>a</sup>. (Sigewinus)  
 — (Ūdo)  
 — f<sup>a</sup>. Rabodonis (Fortlievus f<sup>s</sup>. Emelrici  
 Snavel)  
 — (Fortlievus Mulo)  
 — f<sup>a</sup>. Franconis (Waldeverus)  
 — (Waldeverus).  
 — (Walterus de Hoie)  
 — f<sup>a</sup>. Gozwini (Hildegundis) (Walterus) 7 IV 10.  
 — (Warnerus)  
 — (Wilhelmus f<sup>s</sup>. Brunonis)  
 — (Winricus)  
 — d<sup>a</sup>. de Kerrincinputza 2 II 12.  
 — de Tuicio 11 III 3.  
 — d<sup>a</sup>. de Vileke 3 III 31; 4 VI 1; 5 I 16; 7 I 1.  
 — f<sup>a</sup>. Mandewini 12 V 23.  
 — d<sup>a</sup>. f<sup>a</sup>. Wifridi 2 II 5.  
 — soror Ricolfi Parfusi 8 V 17.  
 — 1 IV 9 — 2 I 33 — 3 IV 19 — 7 II 36 — 8  
 III 13 — 10 VI 3.  
 Hagebarnus (Adelheit) 1 I 6 — 1 I 8.  
 Hageno fr. Titleici 3 VI 14.  
 — 4 III 6, 9.  
 Haimo s. Heimo  
 [Hartbern], Harpernus, Hartpernus  
 — (Imentrud) 10 IV 6.  
 — (Muthilt) 13 II 12.  
 — 6 IV 11; 12 IV 17.  
 — f<sup>s</sup>. Harperni [predicti] 6 V 11.  
 Hartmannus (Cristina f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Bertolfi)  
 3 VI 21, VII 14, 15; 5 V 11; 6 V 18; 7 III 21;  
 9 I 12; 11 V 2.  
 — fr. Antonii (Gertrudis) 3 V 35; 4 IV 3.  
 — (Hadewigis f<sup>a</sup>. Loufradis) 10 I 22, II 8;  
 11 IV 1.  
 — Cnipestaf (Liveradis) 1 IV 13.  
 — (Fridericus f<sup>a</sup>. Bertolfi Culinc (Adelheidis))  
 8 III 16; 9 II 18; 12 IV 17, V 4.  
 — Calceolus 2 IV 11.  
 — d<sup>s</sup>. 12 II 7  
 — 8 III 7 — 8 VII 3 — 10 VI 1 — 14 II 1, 2 —  
 14 II 4 — Z. 1 III 1.  
 Hartmudus, Hartmuth 5 V 12; 7 I 10.

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- [Hartruna], Hartdruna, (Willelmus medicus)
- [Hartunc], Hart-, Hardunc, Hardungus, d<sup>s</sup>. (Hizega) 2 III 32; 4 I 4; 9 I 2 — 6 II 12, V 16; 8 III 5.
- (.. f<sup>a</sup>. *Alberti de Spiria*) 7 V 2.
- f<sup>s</sup>. *Hardungi (Hizege)* 9 I 2.
- Hartwicus, Hertwicus
- f<sup>s</sup>. *Hartwici (Gerdrudis f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Alberonis Hardefust)* 7 II 26, 27, III 1, 12; 9 III 21.
- d<sup>s</sup>. (*Irmegardis, in 2. Ehe mit Hermannus Schervechen*) 3 VI 22.
- (Jutta) 2 II 39, 40; 3 II 37; 4 I 5; 5 I 27.
- d<sup>s</sup>. (*Wichmūda*) 1 II 9, VI 5; 2 III 4, 31; 5 I 20, 21.
- fr. *Gerardi* 5 VI 8.
- 4 II 25 — 5 I 12 — 8 VII 8.
- [Hart-] Hertwin Z: I 34<sup>2</sup>.
- Hazecha, Hazega (Cunradus)
- (Everardus)
- (Godefridus de Nuxia)
- (Hezzel)
- Heden-, Heiden-, Heide-, Heithenicus (Cristina) 10 III 2.
- f<sup>s</sup>. *d<sup>e</sup>. Ide (Kunegundis)* 11 IV 7; 12 II 2, 3.
- Nobilis, f<sup>s</sup>. *Wolberonis Kistman (Godestu)* 4 VI 13; 13 III 15, VI 10.
- (Hadewigis) 12 V 10.
- (Methildis) 3 V 16 — 5 VI 13.
- (*Richmut, in 1. Ehe mit Richezo, in 2. mit Lambertus Buntebart verheirathet*) 8 VII 15; 10 III 4; 12 II 5, 6, VI 11; 13 III 20.
- de Halle, f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Rūdolphi de H. (Cunize)* 2 II 37; 3 I 28, II 27, VII 35; 5 IV 4, V 20; 6 IV 16; 8 I 18, II 8, V 13.
- f<sup>s</sup>. *d<sup>e</sup>. Hadewigis de Vileke* 2 I 23; 3 III 31; 5 I 16, VI 11.
- Heiko s. Eiko
- Heilewich, Heilewigis (Everbern Coufman, in 1. Ehe mit Sophia)
- (Everhardus Sae)
- (Henricus)
- f<sup>a</sup>. *Henrici (Berte) (Lambertus)*
- f<sup>a</sup>. *Cunize de Aquis (Ludolfus)*
- (Ruzelin)
- (Volradus de Aquis)
- (Fridericus)
- (Wilhelmus nepos Tiezechen)
- Heilswinda, -swindis, -svindis, Helesvendis (Gerhardus Judeus)
- de Nuse 1 IV 8.

## Hartruna — Henricus.

- Heimezo (Hadewich) 5 I 4; 7 II 11.
- [Heimo], Hemmo, Haimo
- 2 I 7 — 9 V 18.
- Hein-, Henricus
- Calvus (Adelheit) 3 II 19, III 9; 4 I 15; 5 V 6; 7 II 2.
- de Dusburch (Adelheidis) 12 VI 10.
- Saphir (Adelheidis) 3 VII 32; 8 IV 1; 9 VI 10; 11 II 1; I 163<sup>2</sup>.
- (Adelheidis f<sup>a</sup>. *Hadewigis*) 4 VI 5; 10 VI 3.
- (Adelheidis) 2 II 7 — 8 II 20, V 3 — 9 I 36.
- (Alveradis) 11 IV 17.
- (Berta) 3 IV 6.
- d<sup>s</sup>. (Bliteldis) 2 II 35 — 2 IV 9.
- de Dūsburch (Blithilt) 4 I 17.
- d<sup>s</sup>. *Hastator iun. f<sup>s</sup>. Heinrici Hastatoris (Blithildis f. Brunonis (Blithildis))* 3 IV 8, 9; 9 I 3, III 14, 15, IV 8, 9, V 23, 25; 10 I 14; 12 I 24, VI 22.
- f<sup>s</sup>. *Simonis (Gerbirgis) (Blithildis f<sup>a</sup>. Gerardi Macri)* 11 V 18, VI 1.
- (Carisma, Carismut) 3 I 23 = II 13.
- f<sup>s</sup>. *Cristiani (Richeze) (Clementa f<sup>a</sup>. Werenzonis)* 11 II 8, 9; 12 V 29.
- (Cristina f<sup>a</sup>. *d<sup>e</sup>. Gertrudis*) 3 VII 29.
- (Cristina) 9 II 26.
- Zuehsac, Zuke, Zukescaf (Tizechen) 5 I 5, 18; 7 II 1, 25; 9 V 4; 10 V 2.
- Halverogge (1. Duva, 2. Cuniza) 3 VII 5, 12; 8 V 19; 9 I 14; 11 VI 3, 4; 13 IV 1 — H. (C.) 12 II 14; 13 II 7.
- d<sup>s</sup>. Cecus (Elisabeth) 4 II 20.
- Huno (Elisabeth) 11 III 4.
- Longus (Elisebedis) 1 V 1, 10; 3 I 1, II 6.
- Niger (Elisabeth f<sup>a</sup>. *Wigmanni (Walburgis)*) 6 II 2; 7 IV 11; 12 II 25; in erster Ehe mit *Gertrudis ? s. das.*
- Sale (Elisabet) 6 I 6; 10 IV 15.
- (Elisabeth f<sup>a</sup>. *Alveradis*) 4 I 3.
- (Elisabeth) 3 V 8 — 6 III 2.
- f<sup>s</sup>. *Henrici Monasteriensis (Eveza)* 12 III 12; 13 V 19.
- (Eveza) 3 II 30, 48.
- (Gerbirn) 4 III 7, V 18.
- de Basenheim (Gertrudis) 12 III 8.
- de Erwite (Gertrudis) 13 I 12.
- Hellinc (Gertrudis) 6 II 9; 8 II 10.
- Niger (1. d<sup>a</sup>. *Gertrudis*; 2. ? Elisabeth) 3 V 40; 9 IV 3 — 7 III 5.
- de Strale (Gertrudis f<sup>a</sup>. *Belderici*) 9 II 13; 11 I 8.

- Heinricus Wiskarre *f<sup>s</sup>*. *Wischecarre* (Gertrudis *f<sup>u</sup>*. *Heinric Fazolfi*) 4 II 20; 8 VI 1.  
 — (Gertrudis, *f<sup>u</sup>*. *Davidis (Walburgis)*) 9 V 14; 13 II 12.  
 — (Gertrudis) 4 I 6; 7 I 27 — 4 V 8 — 10 I 3; 11 VI 5 — 12 I 14.  
 — Pinguis-scapula, Scapula, *f<sup>s</sup>*. *Marcmani P.-sc. (Sapientie)* (Gisela *f<sup>u</sup>*. *Cunradi intersellatores*) 6 V 5; 9 I 9, II 32, III 5; 10 V 6, VI 6; 11 V 10; 12 II 23, IV 7, 10; 13 IV 2 — ? 3 V 24, 26, 27.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ulrici Suevi* (Gisela) 13 IV 13, 14.  
 — (Gisela *f<sup>u</sup>*. *Hermannii Stella (Gertrudis)*) 3 V 25 [vielleicht identisch mit *Heinricus Pinguis-scapula (Gisela)*].  
 — (Gisela *f<sup>u</sup>*. *Hupertii*) 3 II 36.  
 — de Aquis *f<sup>s</sup>*. *Volradi de Aquis (Heilewigis)* (Godestu *f<sup>u</sup>*. *Erkenberti (Gisele)*) 5 II 5; 9 V 21, 22; 11 IV 6.  
 — Rizemal *f<sup>s</sup>*. *Everardi R.* (Godestu) 2 II 39; 3 VII 16; 4 VI 18; 6 V 7; 8 I 5, 21.  
 — (Godestu) 4 I 10.  
 — Malzcatere (Guda) 5 III 9.  
 — Monasteriensis (Gudradis) 3 VI 30; 13 V 18, 19 — 12 III 12.  
 — Seiversteine (Hadewich) 7 II 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Thiderici* (Hadewigis) 1 VI 6, 7.  
 — (Hadewigis) 2 IV 45 — 13 II 8.  
 — (Heilewigis) 12 I 2, V 24, VI 15.  
 — Rufus (Ida) 9 II 18, V 9, 16; 10 III 8, VI 15; 11 IV 11; 12 II 23, IV 17, V 3, 4.  
 — (d<sup>a</sup>. Ida) 3 VIII 2.  
 — (? Ida) 7 II 38.  
 — de Andernaco (Jutta) 1 IV 7; 3 III 35; 8 II 7; 9 II 7, 8.  
 — (Jutta) 3 V 10.  
 — Sluderman (Liveradis) 3 II 43; 5 II 11 a, 24; 7 II 33, 34, III 10.  
 — (Liveradis) 13 VI 14.  
 — de Monasterio (Lutgardis) 8 II 19; 9 V 9; 10 III 8 — 10 IV 10.  
 — Albus (Mathildis) 9 II 25.  
 — de Bascle (Mathildis) 3 I 47, V 8; 9 III 4, V 24; 11 II 3, III 11 — 13 II 5.  
 — Hastator, Hasta (Matgtildis) 2 I 29, 30, II 22, 23; 3 IV 8, 9. Z: mag. civium 2 I 20.  
 — de Rilia (d<sup>a</sup>. Methildis *f<sup>u</sup>*. *Heinrici de Andernaco*) 9 II 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Brunonis (Blithildis)* (Methildis) 8 V 20; 9 I 6; 11 V 13, 14; 14 I 24.  
 — (Methildis *f<sup>u</sup>*. *Ottonis de Nusia*) 12 III 17.

- Heinricus (Mathildis) 5 II 16 — 5 V 14.  
 — (Petrisa *f<sup>u</sup>*. *Cristine*, in 2. Ehe mit *Cristianus*) 4 V 6; 10 VI 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Engilberti [in platea Reni] (Adelheidis)* (Richmudis *f<sup>u</sup>*. *Lufриди*) 3 V 7; 4 VI 9, 10; 8 V 8, 20; 9 I 6; 10 I 5; 12 IV 6, V 11.  
 — Hemeleaph, Himelkaf (Sophia) 2 III 33; 9 I 25, III 1; 10 IV 16, V 18; 11 IV 17; 12 IV 11; 13 I 21.  
 — Mennekin, -chen (Sophia) 12 IV 4, VI 9.  
 — (Sophia, in 1. Ehe mit *Johannes f<sup>s</sup>*. *Cunonis (Durechin)*) 10 II 1, 10, III 7.  
 — (Sophia) 2 I 7.  
 — (Uda *f<sup>u</sup>*. *Heinrici*) 11 VI 6 — 14 I 9.  
 — (Uda) 4 I 6 — 5 IV 9 — 5 VI 14.  
 — Minnevuz, *f<sup>s</sup>*. *Hermannii M. (Udelhildis)* 3 VI 20; 4 V 14, 15; 8 V 31; 12 IV 13. Z: *f<sup>s</sup>*. *Hermannii comitis qui dicebatur Minnevuz*, scab. I 164<sup>1</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Henrici de Gruningen (Udilhildis)* 13 IV 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Waldeweri Genoz (Folswindis)* 11 VI 2.  
 — de Losheim (Wunegeva) 9 V 20; 12 IV 4.  
 — Raucus (♦ *f<sup>u</sup>*. *Hadewigis*) 3 IV 19, 21; 11 II 13; 12 V 14.  
 — Ruze (♦ *filia Reiwize*) 5 VI 7; 7 I 26.  
 — Cobolt, Covoldus 2 I 43. Z: 1 I 9.  
 — Cofman 3 II 2 — 3 II 7.  
 — comes 2 I 18. Z: secundus comes 1 III 7; I 22<sup>1</sup>; comes 1 IV 13, VI 6 7; iudex 1 VI 2; prefectus urbis 1 IV 11, 13; I 34<sup>2</sup>.  
 — de Dimidia-domo 12 I 20; 14 II 5.  
 — de Tusburc, villicus de Dusbure, *f<sup>s</sup>*. *Alberonis de Dusburch* 5 VII 1; 8 III 3; 8 V 26; 9 V 6, 10.  
 — de Gruningen 10 IV 20; 13 IV 15, 16.  
 — d<sup>s</sup>., Gruzere 3 IV 7; 7 I 9, 22 — 5 III 5.  
 — Latus-oculus 2 III 19 = H. Bretigo Z: I 23<sup>2</sup>.  
 — Monaeus 10 V 13.  
 — de Olvisheim 8 I 8.  
 — [Pinguis-]Scapula *fr. d<sup>i</sup>*. *Marcmani P.-sc.* 2 IV 27 — ? 3 V 27.  
 — Puer 11 II 17.  
 — Rufus 5 VII 1; 8 VI 22; 9 IV 20; 10 III 8.  
 — Saxo, can. s. Marie ad gradus 10 I 21.  
 — telonearius *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Ludolfi telon.* 2 I 19. Z: 2 I 20; I 23<sup>2</sup>.  
 — Fazolf 2 IV 6; 8 VI 1. Z: 2 I 20; I 23<sup>2</sup>.  
 — de Frechene 3 II 3.  
 — wagwertere, liberator 14 I 9; I 207<sup>5</sup>.



## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- Heinricus Weldere, Welre, der Welre 8 VII 4;  
 9 II 12; 14 II 1, 2.  
 — de Wirzebureh *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Alberti Nigri* 3 VII 8;  
 8 III 18, VI 3, 4; 9 II 11; 10 V 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Adelheidis* 10 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Bezele* 4 VI 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Cunize* 3 IV 15, 21, 11 IV 21; 13 IV 21; 14 II 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Cunradi (Petrisse)* 9 III 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Diderici de Wile* 5 III 15.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gerbernis* 4 IV 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Harperni* 3 VII 20; 6 IV 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrici Gruzere* 5 III 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrici Himelcaf (Sophie)* 3 IV 22; 8  
 V 25.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrici (Petrisse)* 10 VI 12.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrici* 5 I 17.  
 — *f<sup>s</sup>. Hermanni de Suburbio (Gertrudis)* 6 V 17.  
 — *d<sup>s</sup>. f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Hermanni* 2 I 46, 47, IV 2, 32, 33  
 — 3 I 18 — 5 V 11; 6 II 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Huberti* 2 IV 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Ide* 2 III 39.  
 — *f<sup>s</sup>. Ludolfi de Ossindorp* 13 IV 21; 14 II 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Mathildis de Lennefe* 2 II 44; 4 IV 22.  
 — *f<sup>s</sup>. Regenboldi (Hadewigis)* 4 II 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Reinoldi* 12 VI 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Fugelonis* 9 V 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Widonis* 10 II 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Wigmanni (Walburgis)* 12 II 25.  
 — *f<sup>s</sup>. Wolfgangi* 3 VII 13.  
 — *fr. Bertolfi* 12 IV 21.  
 — *fr. Berwigi* 2 I 11.  
 — *fr. Cornelii* 12 V 6.  
 — *fr. Theoderici Vah* 4 V 20; 9 I 26; 10 IV 17;  
 12 I 18 = ? H. *f<sup>s</sup>. Diderici de Wile*.  
 — *fr. Heinrici!* 2 III 3.  
 — *fr. Philippi et Liuthgardis* 2 II 2.  
 — *fr. Sigestapi* 2 II 43.  
 — *fr. Friderici* 3 IV 21.  
 — *cognatus Bertolfi canonici ss. Apostol.* 6 II 7.  
 — *sororius Berewini* 8 I 27; 9 V 5.  
 — *can. s. Marie ad gradus* 3 IV 4; 5 V 14. —  
 saeerdos 8 I 5.  
 — *d<sup>s</sup>.* 2 I 1 — 5 I 28.  
 — 1 V 5 — 1 VI 4 — 2 I 41, 42, III 6 — 2 I 43  
 — 2 III 42 — 2 IV 4 — 2 IV 48 — 3 II 7 —  
 3 V 16 — 3 VI 22 — 3 VII 14 — 4 IV 5 —  
 4 VI 17 — 5 VI 12 — 7 I 2 — 7 I 28 — 7 III 5  
 — 8 I 2 — 8 VII 2 — 8 VII 8 — 9 VI 2 —  
 11 IV 12 — 14 I 2. — Z: 1 III 1 — I 23<sup>2</sup> —  
 I 34<sup>2</sup>.

Hellenburgis (Lupertus)

## Heinricus — Herimannus

- Hellewicus de Misenheim (*d<sup>a</sup>. Argentea*)  
 1 V 7.  
 — de Binge (Mazeeha) 5 II 7; 9 III 20.  
 — de Werdo (Frideswindis) 3 I 42; 4 II 18;  
 5 I 12, II 13, V 11; 7 III 21 — 5 V 16.  
 Helli-, Helmewicus Palatinus 2 I 47, II  
 31, IV 17.  
 Helpericus, Elpericus  
 — (*Methildis*) 12 IV 10, V 7.  
 — 7 II 38.  
 Heri-, Herbertus (*Cunehildis f<sup>a</sup>. Engelrici  
 Magni de Siberch*) 6 IV 3, V 1, 19, VI 1; 9 V 24.  
 — (*Imma*) 8 VI 19.  
 — (*Odilia f<sup>a</sup>. Gertrudis*) 12 VI 19.  
 Heri-, Herbordus  
 — *Albus f<sup>s</sup>. Cunize* (*Sophia*) 2 II 17; 3 I 38;  
 4 I 10, II 11, III 11, VI 20, 21; 5 II 12; 6 IV 17;  
 7 I 33-35, 37; 8 V 24; 9 II 19; 10 V 14. — 2 II  
 21; 3 I 33; 5 I 5.  
 — (*Friderunis*) 10 IV 16, V 18.  
 [Heri-], Herburgis *f<sup>a</sup>. Alberonis [Revestoc]  
 (Liveradis)* (1. Tipoldus de Rosbach, 2. Jo-  
 hannes [de Gilegowe])  
 — 3 VI 14.  
 [Heri-], Herlivus de Sigeberch 5 V 16 —  
 — 7 IV 7.  
 Heri-, Here-, Hermannus  
 — (*Adelheit*) 1 III 2 — 4 I 22, 23.  
 — *f<sup>s</sup>. Engelberti in platea Reni (Adelheidis)  
 (Alveradis f<sup>a</sup>. Waldeveri)* 10 I 5-7. Z: bur-  
 gensis I 164<sup>1</sup>.  
 — *Kaltschilt, Caltsehilt, Caltscilt, Kalscilt,  
 Frigidus-clipeus (Artheit)* 2 II 21, III 12; 3  
 I 23 = II 13, II 28 = III 25; 5 III 13 — 9 VI 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Werenzonis (Beatrix)* 11 II 8, VI 9.  
 — (*Benigna f<sup>a</sup>. Sibilie*) 3 I 17.  
 — (*Berta f<sup>a</sup>. Godefridi [Parvi] (Elisabeth)*)  
 12 V 2, VI 17.  
 — (*Bertradis, f<sup>a</sup>. Gerardi pabularii (Elisa-  
 beth)*) 8 III 17; 10 III 1.  
 — (*Clementa*) 1 I 2.  
 — *f<sup>a</sup>. Cristiani (Richeze)* (*Cuniza f<sup>a</sup>. Her-  
 manni (Gertrudis)*) 12 I 26, V 28, 29.  
 — *Crowel (Elisabet)* 4 I 1.  
 — (*Elisabet, in 1. Ehe mit Ricolfus f<sup>s</sup>. Ricolfi  
 Magni*) 2 III 47.  
 — (*Elisabet f<sup>a</sup>. Johannis Rachel (Margarete)*)  
 10 IV 20, V 19.  
 — (*Enlievis f<sup>a</sup>. Cristine*) 13 V 10.  
 — *Cusin (Gertrudis f<sup>a</sup>. Alberti Nigri)* 3 VII 8;  
 10 V 15.

## Heri-, Here-, Hermannus

- Lembelin, *f<sup>s</sup>*. *Cunradis Lembelin* (*Gertrudis*) (1. *Gertrudis f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Wolberonis Rûbelin*, 2. *Gertrudis*) **2** I 2; **3** III 33, V 36; **4** V 3, 4; **5** III 12; **9** V 7; **12** II 10, VI 1; **13** I 9, 10, II 12; **14** I 16.
- Stella, *f<sup>s</sup>*. *Adolfi Stelle* (*Gisele*) (*Gertrudis f<sup>a</sup>*. *Sigewini Magni* (*Adelheidis*) **2** III 27, 28; **3** I 10 = III 27, II 31, III 33, IV 19, 21, V 25; **4** I 21, II 1; **5** I 23, II 1, 2, VI 6; **7** V 16; **8** III 15; **9** I 9, III 23; **13** I 9.
- de suburbio (*Gertrudis*) **6** V 17.
- *f<sup>s</sup>*. *Emundi* (*Gertrudis*) (1. *Gertrudis*, 2. *Rigmudis f<sup>a</sup>*. *Lamberti* (*Richmudis*)) **8** VI 4; **10** V 16; **11** V 1; **12** IV 8, 9. **Z**: fr. seabinorum **I** 164<sup>1</sup>.
- *f<sup>s</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Gerbirnis* (*Gertrudis*) **4** IV 11; **12** II 8, III 1; **13** II 11.
- (*Gertrudis*) **5** III 7a, VI 15 — **12** I 26, V 29; **13** VI 15.
- [de Niderieh] (*Godelindis*) **11** IV 14, 19.
- *f<sup>s</sup>*. *Hartmanni* (*Gudradis*) **8** VII 7.
- (*Cudrun f<sup>a</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Friderunis*) **3** VI 25; **8** II 8.
- de Rifer (*Hadewigis*) **5** I 17.
- (*Hadewigis f<sup>a</sup>*. *Heinrici* (*Adelheidis*)) **10** VI 3.
- de Kerne (*Hildegundis*) **7** III 14.
- (*Ida f<sup>a</sup>*. *Friderunis*) **7** I 8, II 37.
- (*Ida*) **3** III 9.
- eum barba (*Imma*) **1** VI 2.
- Sehervechen, Seherfgin *f<sup>s</sup>*. *Ricolfi Juvenis* (*Irmengardis*, in 1. *Ehe mit Hartwicus*) **3** V 31; **8** I 13, III 14, V 5, 6; **9** V 17; **10** I 8, VI 15; **11** I 20; **12** III 4-7, 9, 20.
- d<sup>s</sup>. de s. Laurentio (*Liveradis*) **2** IV 36; **4** VI 8.
- (*Maria*) **3** II 45, V 28; **7** IV 14.
- d<sup>s</sup>. eomes, *f<sup>s</sup>*. *Reinneri* (*Bertrardis*) (*Mathildis*) **2** I 32, III 34, IV 2, 3, 11; **3** V 16; **4** IV 15; **9** II 31. **Z**: secundus eomes **I** 22<sup>2</sup>; eomes **2** I 23; **I** 23<sup>2</sup>; iudex **2** V 1, wahrscheinlich identisch mit II. Minnevuz.
- (*Mathildis f<sup>a</sup>*. *Reinoldi* (*Gisele*)) **10** IV 21; **11** I 12, 13.
- (*Methildis*) **2** IV 15 — **7** II 13.
- Magioie, Makeioie, *f<sup>s</sup>*. *Cunonis* (*Durechen*) (*Meregardis*) **6** V 9; **10** II 6, 10; **12** II 6.
- de Flerdingen (*Osberne f<sup>a</sup>*. *Baltrami*) **4** II 12.
- *f<sup>s</sup>*. *Hermann* (*Petrissa f<sup>a</sup>*. *Bertradis*) **3** III 12, 13; **4** V 12; **6** V 2.
- Flieeo *f<sup>s</sup>*. *Bennonis Flikken* (*Regenburgis*) **4** V 10; **5** III 12; **9** V 7.

## Heri-, Here-, Hermannus

- (*Rethsvent*) **5** I 2.
- Stolzegrano, superbus-grano (*Riehmût*) **1** IV 1; **2** I 32, IV 2; **3** II 44, III 13; **7** I 17. **Z**: **I** 34<sup>2</sup>.
- *f<sup>s</sup>*. *Ditwidis* (*Riemudis*) **2** II 13; **3** III 2 = 21.
- Cusin (*Rilent*) **4** I 20; **5** I 4; **7** II 11, 21; **10** II 16; **12** IV 5.
- Pugil (*Sigewiza*) **4** V 21; **8** VI 19; **10** I 1, IV 13; **11** VI 13; **13** III 11; **14** I 15.
- Rufus (*Sophia*) **13** V 13.
- (*Sophia f<sup>a</sup>*. *Hildegere*) **9** II 2.
- (*Sophia f<sup>a</sup>*. *Friderici*) **11** I 3.
- (*Steinbureh*) **4** II 19; **10** IV 16.
- (*Ûda f<sup>a</sup>*. *Jordanis Gertrudis*) **10** V 20.
- (*♦♦ f<sup>a</sup>*. *Bertolfi*) **9** I 22.
- (*♦♦ f<sup>a</sup>*. *Pagn de Heinberg*) **13** III 21; **14** I 16.
- (*♦♦ f<sup>a</sup>*. *Wolberonis Rubelin*) **2** I 2.
- advocatus abbatis s. Drudonis **7** I 10.
- de Baro **2** IV 18.
- Bierbuch, Birbue **7** IV 3; **I** 112<sup>2</sup>.
- eamerarius *f<sup>s</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Berte* **3** VII 24.
- de Leehenich **1** V 7; **2** I 30.
- Luseus **2** I 29.
- Magnus **2** II 34; **4** II 11; **7** II 35.
- Marrei **8** VI 6, 7; **9** II 8; **12** III 2; **13** I 22.
- Minnevuz **4** II 2, wahrscheinlich identisch mit d<sup>s</sup>. H. comes (*Mathildis*) **I** 164<sup>1</sup>.
- de novo foro **2** II 22.
- Obellus **8** I 14.
- Parvus **4** I 21.
- Puer **5** IV 2; **6** II 11.
- Rialdus *f<sup>s</sup>*. *Gertrudis* **12** IV 12.
- Romanus **2** I 31.
- Slefere, Dormitor, *f<sup>s</sup>*. *Richolft Slefere* **8** I 21; **9** IV 14.
- Slegel, ean. s. Severini **3** V 15.
- Staf **12** III 14.
- thelonearius **Z**: scabinus **I** 164<sup>1</sup>.
- Wilde **8** V 28.
- d<sup>s</sup>. **2** II 16; **3** II 8 = III 22 — **3** VII 6; **5** I 29, 30, II 12 — **2** I 46, IV 32, 33; **5** VI 11; **6** II 10.
- *f<sup>s</sup>*. *Berengeri* **3** V 15.
- *f<sup>s</sup>*. *Bernardi* (*Hildegundis*) **3** VI 10; **8** II 2; **9** II 4.
- *f<sup>s</sup>*. *Bertolfi* **9** I 22.
- *f<sup>s</sup>*. *Cristine* **13** I 4.
- *f<sup>s</sup>*. *Cunradi* (*Blithildis*) **6** IV 13.
- *f<sup>s</sup>*. *Tipoldi* **11** IV 12.
- *f<sup>s</sup>*. *Eikonis* **8** VII 11; **13** II 13, 15.
- *f<sup>s</sup>*. *Godefridi cogn. Heribordi* **7** I 37; **10** V 14.

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- Heri-, Here-, Hermannus  
 — *f<sup>s</sup>*. *Hadewigis* 9 IV 20.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Henrici de Gruningin* 13 IV 16.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Henrici Halverogge* 11 VI 3, 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Idę* 2 III 39.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ludewici de Mimbernistoche* 14 I 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. ? *Manegoldi*, canonicus 3 IV 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Razonis* Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Rukeri de s. Columba* 9 IV 5; 12 III 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ude* 5 II 16.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Frowini* 12 I 22.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Fugelonis* 9 V 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wezelonis* 13 VI 15.  
 — *fr.* *Bertolft* 1 II 2, IV 6.  
 — *fr.* *Cunize*, canonicus s. *Marie* 9 II 6  
 — *fr.* *Richwini Cani* Z: 1 I 9; I 34<sup>2</sup>.  
 — *fr.* *Vogelonis* 2 IV 14 Z: 1 I 9; 2 I 20;  
 I 23<sup>2</sup>, 34<sup>2</sup>.  
 — *cognatus* *Diderici de Frechene* 5 I 9.  
 — *nepos* *Godescalci (Richeze)* 8 I 27.  
 — *nepos* *Richolft Magni* 4 II 16, 17.  
 — *clericus* 11 II 12.  
 — *monachus* in *Waltsasse* 2 IV 2.  
 — 1 II 12 — 2 I 17 — 2 I 43 — 2 II 27 — 2 III 40  
 — 2 IV 48 — 3 I 20 — 3 III 15 — 3 IV 1 = 10  
 — 4 II 6 — 4 IV 16 — 4 V 7 — 5 I 3 — 5  
 I 11 — 5 I 13; 7 I 4 — 5 I 24 — 6 II 1 — 7  
 I 27 — Z: I 34<sup>2</sup>.  
*Herradus*, d<sup>s</sup>. 2 III 31; 5 I 21. Z: 1 III 1.  
*Herswindis de Nivele* 9 IV 2.  
*Herzo*, *Heirzo*  
 — (*Cuniza*) 2 II 27; 3 III 14; 7 I 13.  
 — (*Methildis*) 8 III 11, VI 25; 10 I 2, IV 15;  
 11 VI 10.  
*Hezelinus*, de *Niderich* (♦ *f<sup>a</sup>*. *Edelgeri de*  
*Rigemago (Luburgis)*) 1 V 6.  
 — 1 III 6.  
*Hezelo*, *Hezzel*; *Hezelinus* (2 I 16)  
 — (*Hazecha*) 1 II 4.  
 — (*Margareta f<sup>a</sup>*. *Wolberonis Rûbelin*) 2  
 IV 48.  
 — *Claudus* 2 I 16, III 27.  
*Hildeboldus* 9 VI 6.  
*Hildebrandus f<sup>s</sup>*. *Rencichini (Elisabeth)*  
 2 III 16, IV 10; 3 V 5 — 2 IV 15.  
 — (*Elisabeth*) 13 I 14.  
 — (1. *Gertrudis*; 2. *Adelheidis*) 9 V 19.  
 — *fr.* *Regeneri* 9 I 13.  
*Hildeburgis (Lifridus Saxo)* 5 II 9.  
*Hildegart*, -*gardis (Ekkehardus)* —  
 2 IV 37.

*Herimannus — Hugo*

- Hilde*-, *Hilgerus Hardefust*, d<sup>s</sup>. *f<sup>s</sup>*. *Albe-*  
*ronis H. (Eingilradis)* 3 VII 37, 38; 5 I 5, 18;  
 7 I 33, 35; 9 III 21; 12 I 18; 13 V 1, 22, VI 7, 9, 12.  
 — (*Petrissa*) 4 I 12.  
 — de *Malzbuche*le (*Udilhildis*) 3 VII 6; 5 II 5;  
 6 VI 3; 7 I 37, III 8; 9 I 15; 10 I 9, III 9;  
 11 II 5, IV 8, V 18; 12 IV 12; 13 V 21.  
 — *iunior f<sup>s</sup>*. *Hildeggeri de Malzbuche*le (*Udil-*  
*hildis*) 13 V 27, 28, 29.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Hartmanni* 14 II 4.  
 — d<sup>s</sup>. 12 II 7.  
 — 3 V 21 — 5 II 5 — 6 I 10 — 9 I 29 — 9 II 2  
 — 9 II 3 — 9 II 5.  
*Hildegunt*-, *-gundis* d<sup>a</sup>. (1. *Bernardus*; 2.  
*Cünradus*) I 120<sup>1</sup>.  
 — (*Everhelm*)  
 — (1. *Gozwinus*; 2. *Constantinus*)  
 — (*Hermannus de Kerne*)  
 — (*Megenerus*)  
 — (*Sibertus*)  
 — (*Wiehmannus*) 10 IV 2.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Wezelonis* 10 II 14.  
 — 5 III 4; 7 II 29.  
*Hildewidis*, d<sup>a</sup>. 2 I 6.  
*Hillinus (Hadewigis)* 1 II 1.  
*Hilza (Gerardus)*  
*Hisendrudis* s. *Isendrudis*  
*Hizeeha*, *Hizega*, *Hizzega*  
 — (*Hardungus*)  
 — (*Werinzo*)  
 — (*Wido*)  
 — 7 VIII 1.  
*Hodierna* s. *Odierna*  
*Hogerus (Hadewigis)* 13 V 12.  
*Hubertus*-, *-pertus*  
 — d<sup>s</sup>. ([1. *Gilla*]; 2. *Cristina*, in 1. *Ehe mit*  
*Warnerus*) 3 II 11 = 40, II 18 = III 23, 36-39,  
 IV 22; 4 I 5; 5 I 27, V 13, 21; 7 V 17; 8 I 9,  
 20, 26; 9 II 19, IV 16.  
 — (*Evergardis* = *Meregardis f<sup>a</sup>*. *Erkenberti*;  
 zu *Lebzeiten des 1. Mannes in 2. Ehe*)  
 3 V 21; 6 I 10.  
 — de *Bazenrodo (Godewiva f<sup>a</sup>*. *Hartmanni*  
*Cnipestaf (Liveradis)*) 1 IV 13.  
 — de *Frisheim (Petrissa)* 10 I 16.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Hermanni Stelle* (*Petrissa*) 9 III 23.  
 — 2 IV 11 — 3 VI 28 — 8 V 24 — 10 IV 1 —  
 11 VI 24.  
*Hugo*, *Hug* (? d<sup>a</sup>. *Agnes*) 8 I 19; I 119<sup>c</sup>.  
 — (*Berta*) 4 IV 14; 9 II 10 — 3 II 36.



## I. J.

Jacobus [cremere] (Clement) **11** I 11; **12** VI 17.

Ida, Yda (Albertus)

— *f<sup>u</sup>*. *Heinrici Sluderman* (Berno)

— (Didericus tector)

— (Heinricus Rufus)

— *d<sup>a</sup>*. (Henricus)

— (Heinricus)

— *f<sup>a</sup>*. *Friderunis* (Hermannus)

— (Hermannus)

— (Meginfridus)

— (Pilegrimus)

— (Wezel)

— (Winricus)

— *f<sup>u</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Idę* (Wolbero)

— (Wolbero)

— *d<sup>a</sup>*., *f<sup>u</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Hadewigis* **2** I 33.

— *sor.* *Gertrudis* **2** I 33; **3** V 29.

— *d<sup>a</sup>*. **12** II 4 — **12** II 10.

— **2** III 39 — **4** II 15; **7** II 28 — **4** V 1 — **11** II 6;

**12** IV 3 — **11** IV 10.

Ylent (Deio)

Iliana, Yliana

— *f<sup>u</sup>*. *Leticię* (1. Alebrandus; 2. Otto) **I** 170<sup>2</sup>.

— (Remigius)

— (Fugelo)

— *sor.* *Emundi* **12** V 16, 18; **13** III 12.

Imeza, Imiza, Emeza (Gerardus Eifelere)

— (Gerardus Monachus)

— (Otto monetarius) **12** I 25, II 20, 21, 22, 23, V 3.

— **2** I 50.

[Imezo], Emezo **3** I 5.

Imma (Heribertus)

— (Herimannus cum barba)

Immungus **3** V 30.

Ingebrandus (Hadewigis) **13** I 5.

Ingel- s. Engel-

Inge-, Ingramus

— *f<sup>s</sup>*. *Hadewigis* (Petrisa *f<sup>u</sup>*. *Irmengardis*)

**3** IV 20; **9** II 14; **11** II 13, 14.

— **2** IV 19.

Johanna (Fortlivus Mullen)

— **10** II 9; **11** II 4.

Johannes, *d<sup>s</sup>*. *f<sup>s</sup>*. *Hartwici* (1. Bezela *f<sup>u</sup>*.

*Wirici de Polene*; 2. *Udelhildis*) **7** II 26,

III 21, IV 17, 18, 19; **9** III 8, 19, 21; **12** II 12, 13,

III 13, 14, 15.

— *f<sup>s</sup>*. *Heinrici de Basele* (Blithildis) **13** II 5.

— *f<sup>s</sup>*. *Volhelmi* (*d<sup>e</sup>*. *Cristine*) (Cristina) **3**

VII 22, 23; **4** V 6; **8** V 30; **9** II 17; **12** VI 2, 8.

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

Johannes (Elisabet *f<sup>u</sup>*. *Everardi*; in 1. *Ehe mit Ludewicus* **10** II 11) **13** VI 11.

— Rachel (Margareta) **4** I 8; **10** IV 20 — **5** I 8.

— *f<sup>s</sup>*. *Cunonis* (*Durechen*) (Sophia, in 2. *Ehe mit Heinrichus*) **4** VI 12; **6** V 9; **8** II 22, 23; **10** II 1; **13** V 2, 3.

— *f<sup>s</sup>*. *Berloigis* **1** V 8.

— *f<sup>s</sup>*. *Evergaldi* [*Suevi*] **9** II 23.

— *f<sup>s</sup>*. *Godefridi de Nuxia* (*Hazeche*) **3** III 16.

— *d<sup>s</sup>*. *f<sup>s</sup>*. *Ricolfi Magni*, can. s. Severini **2** I 12, III 15, 20, IV 46; **4** I 31.

— *f<sup>s</sup>*. *Rorici* **3** III 32.

— *fr.* *Brunonis* **3** V 19.

— *fr.* *Godefridi* **3** VI 27.

— presbyter **8** V 22.

— **4** II 16; **8** VI 11 — **5** II 5, III 3 — **8** I 21 —

**8** V 15 — **10** IV 18.

Jonathan, Jonathas (Adelheit) **5** II 15.

— *f<sup>s</sup>*. *Ludolfi thelonearii* **2** I 19.

Jordan (Gertrudis *f<sup>u</sup>*. *Luiburgis*) **4** I 13;

**8** II 26; **9** I 4; **10** V 20; **12** I 4 — **11** IV 17.

Joseph (Cunegunt) **4** IV 7; **5** II 19.

Irmendrudis, -trud, -trudis

— (Burchardus)

— (Didericus de Nussia)

— *f<sup>u</sup>*. *Franconis* (*d<sup>s</sup>*. Elvericus Piscator, in 1. *Ehe mit Loveradis*, in 3. *Ehe mit Gutwif*)

— (Harpert)

— (Hermannus)

— (Rodolfus)

— *f<sup>u</sup>*. *Heinrici de Basele* (*Mathildis*) (Ulricus) **9** III 4.

Irmengart, -gardis; Ermengardis

— (Constantinus)

— (Hartwicus)

— (Hermannus (Schervechen)

— (Philippus pincerna)

— **11** II 14.

Irmenricus **9** I 27, 28.

[Isen-], Hisendrudis, Issentrud

— (Abel)

Isfridus (Jutta) **3** VII 19; **5** II 24; **7** III 10; **8** I 2.

— decanus s. Georgii **12** I 10.

Iso (Uda) **13** IV 3, 4, 5.

Israhel (Methildis) **12** II 24; **13** IV 12; **14** I 7.

Justina, *f<sup>u</sup>*. *Elverici Piscatoris* (*Irmentrudis*)

(Wolbero Plukevel)

Juttha, Jutta, Jutta

— (Achilles)

— (Albertus de Spiria, magister stolidorum)

— *f<sup>u</sup>*. *Richmûdis* (Arnoldus)

## Personenregister 1 r, Martinspfarre

- Jutta *f<sup>a</sup>*. Everardi Rizemal (Hartwicus)  
 — (Heinricus de Andernaco) 11 VI 1.  
 — (Heinricus)  
 — (Isfridus)  
 — (Walcunus)  
 — (Warnerus Sculenburg)  
 — (Winricus de Berge, de monte s. Walburgis)  
 — *f<sup>a</sup>*. Erkenberti 4 II 15.  
 — *f<sup>a</sup>*. Wolberonis Rûbelin 7 III 18.  
 — 3 III 28; 6 II 13 — 7 II 31.  
 Iwanus (Agnes *f<sup>a</sup>*. d<sup>e</sup>. Margarete) 7 II 12 —  
 9 I 32.

## K. s. C.

- Lambertus, Lampret (Adleidis, in  
 2. Ehe) 2 I 21, III 21, IV 27.  
 — Buntebart (1. Thiedradis *f<sup>a</sup>*. Walburgis;  
 2. Richmudis, in 1. Ehe mit Richezo, in  
 3. mit Heidenricus) 10 III 4; 2 III 9, 24; 3  
 I 16; 11 I 17, II 2.  
 — Buntebart, wahrscheinlich Sohn des Vorigen  
 (Elisabeth) 4 IV 21; 12 I 13.  
 — (Gertrudis) 3 V 6; 5 I 11, II 4.  
 — (Heilewigin *f<sup>a</sup>*. Heinrichi (Berte)) 3 IV 6;  
 8 V 14, 22; 9 II 30.  
 — Velox (Margareta) 4 II 12; 5 I 30; 8 II 5;  
 9 I 16.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermannii 6 V 2.  
 — 1 I 6 — 9 I 36. — Z: I 34<sup>2</sup>.  
 Leo (Alburgis *f<sup>a</sup>*. Immungi) 3 V 30; 8 V 1.  
 — (Clara) 4 IV 23.  
 — 1 II 1; 2 III 14.  
 Leticia, *f<sup>a</sup>*. Enehildis (Arnoldus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Blidhildis 4 I 14, 17; 5 I 1; 7 III 16; 9 IV 1;  
 11 IV 22; 12 IV 2; I 170<sup>2</sup>.  
 — 7 I 34.  
 Liud- s. Lud-; Liuth- s. Lut-  
 [Liv-], Li-, Liefrius, Lifrit, Liferth  
 — d<sup>s</sup>. de Malzebukele (Alstradis) 2 I 27, 35.  
 — Saxo (Hildegurgis) 2 II 23; 4 II 27.  
 — 2 I 42, II 2 — Z: 1 V 11; I 34<sup>2</sup>.  
 Livoldus (♦♦ *f<sup>a</sup>*. Busonis) 8 V 27.  
 [Liv-], Liverat, -radis, -rada  
 — (Albero)  
 — (Bertolfus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Reinzonis Adelheidis (Didericus)  
 — (Tidericus)

## Jutta — Luidolfus

- Liverat *f<sup>a</sup>*. Vordolfi (Engelradis) (Erenfridus)  
 — *f<sup>s</sup>*. Berengeri Albi (Gisela) (Gerardus Scer-  
 vechen)  
 — (Gerardus Sumermann iunior)  
 — *f<sup>a</sup>*. Engelrici (Gevehardus)  
 — (Hartmannus Cnipestaf)  
 — (Henricus Sluderman)  
 — (Heinricus)  
 — (d<sup>s</sup>. Hermannus de s. Laurentio) 9 VI 8.  
 — (Rudolfus)  
 — (Udelinus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Emelrici Snavel (Volpertus)  
 — d<sup>a</sup>. 2 I 13.  
 — 1 II 12 — 2 III 12 — 3 II 2 — 7 V 11.  
 [Liv-], Liswindis, Liswent  
 — (Bruno, in 1. Ehe mit Richmûdis)  
 — (Rudolfus) 13 III 17.  
 Livungus 12 III 19.  
 Love-, Lûve-, Louf-, Luvradis  
 — *f<sup>a</sup>*. Godefridi (Loufradis) (Didericus)  
 — (d<sup>s</sup>. Elvericus Piscator, in 2. Ehe mit  
 Irmentrudis, in 3. mit Gutwif)  
 — (Godefridus) 10 II 8; 11 IV 9.  
 Lucia (Bruno *f<sup>s</sup>*. Cunonis (Durechen))  
 Lude-, Lûdewicus ferrarius (Elisabeth)  
 3 II 31; 10 IV 5; 11 IV 23.  
 — *f<sup>s</sup>*. Elisabetis (Elisabeth *f<sup>a</sup>*. Everardi;  
 in 2. Ehe mit Johannes) 10-II 11, 12.  
 — d<sup>s</sup>. de Mimbernisloche (Gertrudis) 3 VI 9;  
 8 I 3, II 7, III 6; 12 I 5, IV 14, V 15 — 3 IV 16;  
 4 II 4; 14 I 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Erenverdi (Gertrudis) 12 III 3, 10. Z: I 164<sup>1</sup>.  
 — 12 I 16, 17, II 9.  
 — examiner, probator argenti (Wendeche)  
 4 VI 4; 6 VI 2; 8 V 9, VII 5; 13 III 3.  
 — de Mimbernisloche 1 V 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Engelrici (Gertrudis) 11 IV 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hartwici (Jutte) 2 II 40; 5 I 27.  
 — *f<sup>s</sup>*. Methildis 4 II 5.  
 — nepos d<sup>i</sup>. Hildeggeri 12 II 7.  
 — 4 I 21 — 7 I 8, II 37.  
 Luid-, Liud-, Lûd-, Ludolfus, Lui-  
 tolfus  
 — (Blithilda) 1 I 6.  
 — (Einlipha) 2 III 17, IV 24,  
 — (Gertrudis) 10 IV 9.  
 — (Guda) 8 V 13.  
 — (Gûderada) 1 VI 3.  
 — (Heilewigin *f<sup>a</sup>*. Cunze de Aquis) 3 VII 10, 12;  
 6 II 14, V 7.  
 — de Bardewic 8 II 20, IV 3.

*Personeuregister 1 I, Martinspfarre*

Ludolfus Cecus **1** I 3; **2** II 48, IV 26; **7** I 14.  
— de Ossindorp, Ossendorp **6** VI 4; **8** VII 9;  
**13** IV 21; **14** II 3.

— d<sup>s</sup>. thelonearius **2** I 19, 20, IV 8, 31.

— f<sup>s</sup>. *Heidenrici* **Z: 1** III 1; **I** 23<sup>2</sup>.

— f<sup>s</sup>. *Ludolfi* **12** VI 23.

— **2** III 13, IV 11 — **3** II 29 — **5** I 13; **7** I 4 —  
**7** III 12 — **12** VI 53.

[Lutbertus], Lupertus (Hadewigis) **3** III 29.

— (Hellenburgis) **11** v 8; **13** III 14.

— **3** VII 32 — **9** I 36 — **10** II 11.

— [Lutbrandus], Luprandus **3** VIII 23;  
**8** I 30.

[Lut-], Luiburgis, Lûburgis, Lu-  
borgis (Edelgerus de Rigemago)

— (Manegoldus)

— **2** II 29 — **2** II 47 — **4** I 13 — **4** I 18.

[Lut-], Lufridus (Hadewigis f<sup>a</sup>. *Erwini*)  
**8** VII 16; **12** v 20, 22, 23; **13** III 3.

— (Mathildis) **2** III 42, IV 44; **4** IV 18.

— f<sup>s</sup>. *Berlûgis* **3** VII 17; **8** II 16, 17.

— **4** VI 9; **9** I 6.

Liuth-, Lutgardis, Lûkardis

— (Heinricus de Monasterio)

— (Walterus Albus)

— (Wichardus)

— f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Gerardi Albi* **3** III 34.

— **2** II 2.

Lumarca (Ervo)

**Mabilia** (Albertus de Tuicio)

— (Engelbertus)

— (Reinaldus)

Malbodo (? Adelheidis) **2** I 30; **4** I 30; **5** v 17;  
**7** IV 9, 16; **13** IV 6; Balbodo! **Z: 1** 34<sup>2</sup>.

Mandewinus, Mandvinus

— (Gertrudis) **9** VI 9.

— (Hadewigis) **3** VII 4; **4** v 17, 18; **6** IV 15;  
**7** III 13; **8** I 17 — **5** I 16 — **13** III 2.

— (Vastradis) **3** I 1; **4** IV 23, VI 5.

— fr. *Anselmi* **2** III 11, IV 13.

— **8** VII 16; **9** I 17, VI 4; **11** I 16; **12** III 11, v 22, 23  
= ? M. (Hadewigis).

Manegoldus (Adelheidis) **3** IV 2, 3.

— (Gertrudis) **1** v 10.

— (Luburgis) **8** III 13, VI 23; **10** I 23.

— fr. *Hertwini* **Z: 1** 34<sup>2</sup>.

Marcmannus, d<sup>s</sup>. de Suburbio, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. *Magtel-*  
*dis* (d<sup>a</sup>. Gertrudis) **2** II 23; **4** II 23; **5** II 9 —  
**4** II 22.

*Ludolfus — Marsilius*

Marcmannus Pinguis-scapula f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Marc-*  
*manni P.-sc.* (*Sapientie*) (Hadewigis) **6** v 5;  
**9** IV 19; **12** IV 7.

— (Methildis) **3** VI 31; **4** II 27, 28; **7** I 21; **8** I 10  
— **5** II 9; **8** v 17.

— Pinguis-scapula, d<sup>s</sup>. (*Sapientia*) **2** III 21, IV 27;  
**4** VI 16; **5** II 3; **6** v 5, 6.

— Gliz, Glisz **3** II 4 **Z: 1** 23<sup>2</sup>.

— Hogir, Hoiger(us), Hoier, Hoyr **4** I 4, II 10,  
IV 19, 20; **5** I 6; **7** I 16, II 19; **9** I 3. **Z: 1** IV 11;  
**2** I 20; **I** 23<sup>2</sup>.

— Wivelruz **12** I 23 = ? M. (Methildis).

— f<sup>s</sup>. *Hemilrici* **Z: 1** I 9.

— f<sup>s</sup>. *Gille* **Z: 1** I 9.

— f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. *Hadewigis* **2** IV 22.

— *privignus Brunonis Walbiz* **2** III 26.

— **2** I 23, 44, II 38; **4** v 2; **5** v 9 — **2** IV 22 — **3** VI 18  
— **12** v 5.

Marcwardus Bauwarius **1** IV 3 — **1** v 4.

— fr. *Cunradi* **7** II 10.

— **10** I 13.

Margareta, f<sup>a</sup>. *Dietwigis* (Anselmus de  
Duren)

— f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. *Friderunis* (Alardus Helet)

— f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Alberti Nigri* (Apollonius f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Apri*)

— (Bruno f<sup>s</sup>. *Brunonis* (*Blithildis*))

— f<sup>a</sup>. *Berlougis* (Karolus)

— f<sup>a</sup>. *Karoli Scuro* (Cunradus)

— (Didericus)

— (Gerbreth)

— (Gerardus Norman)

— (Gerlacus (f<sup>s</sup>. *Engilrici de Siberch*))

— (Gerungus)

— (Gozwinus)

— (Hezelo)

— (Johannes Rachel) **10** v 19.

— (Lambertus Vclox)

— (Rudolfus Quattermare)

— (Sifridus)

— (Sigewinus comes) **7** v 22.

— (Wilandus)

— (Wiricus)

— (Wolbero)

— d<sup>a</sup>. f<sup>a</sup>. *Alberonis de Rimage* **7** II 12.

— f<sup>a</sup>. *Gertrudis* **12** VI 19.

— f<sup>a</sup>. *Pilegrimi* **1** IV 11.

— **5** I 14 — **13** IV 21.

Maria (Didericus)

— (Hermannus)

Marsilius f<sup>s</sup>. *Elgevi* (Cunegundis) **8** v 5,  
VII 1, 12; **12** VI 3.



Personenregister I I, Martinspfarre

- Marsilius (Mathildis) 9 v 1a.  
 Matheus, f<sup>s</sup>. Diderici Pugil (Engilradis)  
 13 IV 19.  
 — de s. Severino 9 v 20.  
 Mathilt, -hildis; Magteldis, Matg-  
 tildis; Mehtildis; Methilt, -hil-  
 da, -hildis, Metthildis; Meit-  
 hildis  
 — f<sup>a</sup>. Blithildis (Alardus) 10 I 2.  
 — (Albero)  
 — f<sup>a</sup>. Brunonis Ungereide (Albertus)  
 — (Bertolfus)  
 — (Bruno Hag)  
 — (Bruno Ungereide)  
 — f<sup>a</sup>. Wezelonis (Bruno f<sup>s</sup>. Elverici Saxonis)  
 — (Karolus Scuro)  
 — (Carsilius)  
 — (Cunradus f<sup>s</sup>. Wolfgangi)  
 — (Theodericus Bunte f<sup>s</sup>. Everhardi de Bo-  
 barde (Elisabeth))  
 — (Didericus)  
 — (Ditwinus)  
 — f<sup>a</sup>. Sigefridi (1. ♦♦ 2. Gerardus)  
 — (Gerardus)  
 — (Godefridus Hardevust f<sup>s</sup>. Alberonis H.  
 (Richmûdis))  
 — d<sup>a</sup>. (Godefridus de platea Reni)  
 — (Godefridus)  
 — (Godescalcus Hag)  
 — (Heidenricus)  
 — (Heinricus Albus) 10 v 1, 2.  
 — (Heinricus de Basele)  
 — (Heinricus Hastator)  
 — d<sup>a</sup>., f<sup>a</sup>. Heinrichi de Andernache (Heinricus  
 de Rilia)  
 — (Heinricus f<sup>s</sup>. Brunonis (Blithildis))  
 — f<sup>a</sup>. Ottonis de Nusia (Beatricis) (Heinricus)  
 — (Heinricus)  
 — (Helpericus)  
 — (d<sup>s</sup>. Hermannus comes, f<sup>s</sup>. Reinneri (Ber-  
 trardis))  
 — f<sup>a</sup>. Reinoldi (Gisele) (Hermannus)  
 — (Hermannus)  
 — (Herzo)  
 — (Israhel)  
 — (Lufrius)  
 — (Maremannus)  
 — (Marsilius)  
 — (Otto de Hoi)  
 — (Otto de Nuxia)  
 — (Philippus)

Marsilius — Meregardis

- Mathilt f<sup>a</sup>. Heinrichi Hastatoris (Blithildis)  
 (Regenzo fr. Godescalci [? Overstolz])  
 — (Rûbertus Romanus)  
 — (Rudolfus)  
 — (Siboldus f<sup>s</sup>. Harperni)  
 — (Frowinus fr. Herbordi)  
 — (Waldeverus Genoz)  
 — f<sup>a</sup>. Deionis (Warnerus de Gumersbreth)  
 — (Warnerus)  
 — f<sup>a</sup>. Marcmanni Pinguis-scapule (Sapientie)  
 (Wezelo)  
 — f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Hermannii (Wenemarus)  
 — (Winandus f<sup>s</sup>. Winandi de platea salis)  
 13 VI 1, 2, 3.  
 — f<sup>a</sup>. Arnoldi (Jutte) (Winricus)  
 — (Winricus f<sup>s</sup>. Ottonis monetarii (Imeze))  
 — (Wolbero)  
 — f<sup>a</sup>. Bertradis (Wullelmus)  
 — de Linnefe, Lennfe 2 II 44; 4 IV 22.  
 — de Mulingazzen 10 I 23 — 8 III 13; 10 II 9.  
 — de Werle f<sup>a</sup>. Godefridi Rufi de Duicio  
 2 IV 3.  
 — f<sup>a</sup>. Goldradis 10 I 17.  
 — f<sup>a</sup>. Hermannii [f<sup>i</sup>. Emundi] (Gertrudis)  
 12 IV 8.  
 — f<sup>a</sup>. Hezelonis (Margarete) 2 IV 48; 7 III 17, 18.  
 — f<sup>a</sup>. Mathildis 3 II 21.  
 — f<sup>a</sup>. Vogelonis 2 IV 14.  
 — sor. Bertolfi 2 I 24.  
 — d<sup>a</sup>., sor. Regeneri 2 II 11.  
 — neptis Bodolungi 2 II 15.  
 — d<sup>a</sup>. 1 II 33.  
 — 1 II 3 — 1 IV 9 — 2 II 46 — 4 II 5 — 4 IV 2 —  
 6 I 9; 7 IV 8 — 7 IV 15.  
 [Mat] Methfridus 3 II 17.  
 Mauricius (Rethswint) 8 I 26; 9 II 10; 11 v 12.  
 Mazeha (Hellewicus de Binge)  
 Megen-, Megin-, Mein-, Men-  
 [Megin-], Menbernus, d<sup>s</sup>. 2 III 18; 4 I 29.  
 Megenbureh, Meinburgis f<sup>a</sup>. Hezelonis  
 (Margarete) (Rudolfus) 2 IV 48; 7 III 18.  
 — f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Wolberonis Rûbelin 7 III 18.  
 Megenerus (Hildegundis) 4 IV 12; 5 VI 1;  
 6 v 11 — 8 v 6.  
 Megenfrit; Megin-, Meinfridus (Ida)  
 3 v 32; 5 II 5, III 3; 9 I 22.  
 Megenza (Wichmannus)  
 Megenzo (Adelheidis f<sup>a</sup>. Constantini (Irmen-  
 gardis)) 4 IV 6.  
 Meregardis (Everardus de Bobarde, f<sup>s</sup>.  
 Everhardi de Bobarde (Elisabeth))

*Personenregister 1 I, Martinspfarre*

Meregardis (Herimannus Makeioie)

— = Evergardis s. das.

Methfridus s. Mat-

Minia (Ortlivus)

Muthilt (Harpernus)

**N**anna (Fridericus aurifaber)Nanno *f<sup>s</sup>*. *Pilegrimi* (*Gisele*) (Rieheza) **1** IV 11;**2** I 45, IV 16; **3** VII 11; **4** I 24, IV 9; **5** III 6;**8** V 4; **9** I 11.— *fr.* *Pilegrimi* **1** III 7 — **2** III 28.Nibelungus (Petrisa) **14** I 4.— *f<sup>s</sup>*. *Palatini* **2** I 47.Nieolaus de Gent **6** VI 2.— *f<sup>s</sup>*. *Elyae* **3** IV 12.— *f<sup>s</sup>*. *Engelrici* **4** IV 17.— abbas de Siberg **3** VI 12; **7** II 15.Nizo **1** V 7.**O**bertus **2** IV 40.

Odegarda s. Udelgardus

Odelhildis s. Udelhildis

Odierna, Odera, Oterna, Hodierna

(Otto) **9** IV 4.— *f<sup>a</sup>*. *Regeneri de Basele* (Rudolfus de Basele)

— (Winemarus)

— *f<sup>a</sup>*. *Hartwici* **2** II 40.— *d<sup>a</sup>*. **3** I 27 — **5** I 26.

Odilia (Cunradus de Aquis)

— (Gerardus *f<sup>s</sup>*. *Walderi*)— *f<sup>a</sup>*. *Gertrudis* (Herbertus)

— (Riehofus)

— *f<sup>a</sup>*. *Alberonis* (*Enehildis*) **3** VI 29, VII 34.

Offieia (Wezel)

Ordo de Fritslare (Elisabeth) **3** V 5; **6** IV 9.

Ortlivus, -lief, -lievus

— (Gisela *sor.* *Folchelmi*) **5** I 10.— (Methildis) **4** II 13.— (Minia) **11** V 9; **12** V 21.Ortwinus *f<sup>s</sup>*. *Rencichini* **2** III 16, IV 10.

Osbirn, -birna, -berna (Albero)

— *f<sup>a</sup>*. *Baltrami* (Hermannus de Flerdingen)

— (Rudolfus Cleinfaleo)

Ostecha **4** II 16.Osterlendis (Everardus iuvenis *f<sup>s</sup>*. *Everardi de B.* (*Agnetis*))

Oterna s. Odierna

Otto, Otdo

— *f<sup>s</sup>*. *Hastatoris* (Beatrix) **11** IV 12; **12** IV 22.*Meregardis — Petrus*Otto de Nuxia (Beatrix, *vielleicht 2. Frau*) **12**III 17, 18; *vielleicht identisch mit Otto de N.* (*Mathildis*)— (Gertrudis) **2** IV 38.— [de s. Trudone] (*Iliana, f<sup>a</sup>. Leticie*; *in 1. Ehe mit Alebrandus*) **1** 170<sup>2</sup>; **5** III 14; **9** IV 1; **11** IV 22; **12** II 26, IV 2; **13** I 7.— monetarius, birnere, ustor (**I** 187<sup>2</sup>) (*Imeza*) **4** II 6; **5** III 2; **12** I 11, 25, V 3; **13** V 4.— de Nuxia (*Mathildis*) **3** VII 10; **6** II 14; **8** V 21, VI 9; *vielleicht identisch mit Otto de N.* (*Beatrix*)— de Hoi (*Mathildis*) **12** II 14.— (Hodierna) **3** I 30 = III 5; **9** II 5.— *f<sup>s</sup>*. *Gutwive* **4** VI 21; **8** V 24 — **9** II 19.— *fr.* *Wilhelmi* **5** I 16, VI 9; **7** I 1.— *d<sup>s</sup>*. **1** IV 2; **2** III 30 — **1** IV. 6. — **Z**: mag. civium **1** I 9, IV 1.— **13** IV 11.**P**aganus, Pain, Payn— (Bleetrudis) **8** II 14.— (Riehmüt) **4** I 21; **5** I 23 — **10** VI 6, 6.— de Heinberg **13** III 21; **14** I 16.— *f<sup>s</sup>*. *Blithildis* **8** VI 12.— *f<sup>s</sup>*. *Pagani* (*Bleetrudis*) **8** II 14 — **8** V 23.

Palatinus s. Hellewicus P.

Peregrinus s. Pilegrimus

Petrisa (Cunradus, *in 2. Ehe mit Elisabeth*)

— (Gerardus)

— (Gozwinus *f<sup>s</sup>*. *Henrici Minnevuz*)— *f<sup>a</sup>*. *Cristine* (1. *Heinricus*; 2. *Cristianus*)— *f<sup>a</sup>*. *Bertradis* (Hermannus *f<sup>s</sup>*. *Hermann*)

— (Hildegerus)

— (Hupertus de Frisheim)

— (Hupertus *f<sup>s</sup>*. *Hermann* *Stelle*)— *f<sup>a</sup>*. *Irmengardis* (Ingeramus *f<sup>s</sup>*. *Hadewigis*) **2** VI 13.

— (Nibelungus)

— *f<sup>a</sup>*. *Henrici Halverogge* (*Duve*) (Ulricus *f<sup>s</sup>* *Evergeldi Suevi*)

— (Franeo)

— (Wiricus de Pollenc)

— advoeatrix **2** I 15.— **3** VII 39; **12** VI 21.Petrus, iuxta s. Martinum magnum (*Adeleidis*) **5** II 6, VII 3; **6** I 4; **8** II 9.— (Gertrudis) **9** V 5; **10** II 1; **11** IV 20.— *f<sup>s</sup>*. *Cunonis* (*Hadewigis*) **10** III 6 — **10** V 13.

Petrus de Wassenberch [usurarius, fenerator]  
(Wolbern) **2** II 19; **4** II 25, IV 2; **5** II 11a,  
VI 1; **7** I 6, 7, 10; **8** I 6, 7; **10** II 5.

— **7** II 24 — **9** I 24.

Philippus, Phylippus, Filippus

— (Blithildis) **6** I 1, V 3; **8** III 11; **11** VI 10.

— (Elisabeth) **3** VII 13.

— pincerna (Ermengardis) **2** I 29.

— (Methildis) **13** III 21, V 5; **14** I 16.

— *f<sup>s</sup>. Engilberti [in platea Reni] (Adelheidis)*  
(Riehmudis *f<sup>u</sup>. Godefridi (Methildis)*) **10** I 5;  
**11** III 6, 7, 8; **12** V 11.

— de Halle **12** VI 18.

— *f<sup>s</sup>. Hadewigis de Tuicio* **11** III 3.

— *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Heinrichi* **5** I 15, 28 — **5** VI 5.

— *f<sup>s</sup>. Marcmanni Wivelruz* **12** I 23.

— *f<sup>s</sup>. Rutgeri* **6** V 4, VI 12.

— **7** I 3, 18 — **7** I 6.

— monachus in Waltsasse **2** IV 2.

Pile-, Pil-, Pelegrimus; Pele-, Pe-  
regrinus; Bilgerinus

— *f<sup>s</sup>. Pilegrimi (Elisabeth *f<sup>u</sup>. Hermann (Ger-  
trudis))* **8** VII 13; **11** VI 11; **12** I 15; **13** I 6-11,  
V 23.*

— *fr. Nannonis (Gisla)* **1** III 7, VI 11.

— (Ida) **4** I 4, IV 19; **5** II 14, 15, IV 1, V 1.

— Luseus (Sophia) **7** I 23.

— Hardeu **4** I 27.

— Norman **6** VI 2.

— *f<sup>s</sup>. Bardonis* **Z: I** 34<sup>2</sup>.

— *f<sup>s</sup>. Engilrici* **9** IV 11.

— *f<sup>s</sup>. Hadewigis* **2** IV 22.

— *f<sup>s</sup>. Pilegrimi (Gisle)* **1** IV 11; **2** IV 6; **3** VII 11;  
**9** I 11.

— *fr. Heinrichi* **9** V 5.

— **4** V 5 — **4** V 13; **5** II 11 — **7** I 25, III 10 —  
**8** VII 6 — **9** II 22. — **Z: I** 34<sup>2</sup>.

[**R**at-] Rabodo (Berta) **9** VI 4; **11** I 6.

— *f<sup>s</sup>. Werenzonis* **11** VI 9.

— **1** III 8; **2** III 10 — **7** II 7 — **8** II 7; **9** II 8.

Rat-, Ramerus **4** II 9; **6** II 4 — **5** V 11.

[**R**at-] Ramundus, -munt **7** IV 6. — **Z:**  
**1** IV 11.

Randolfus **3** IV 8.

Ravenoldus (Cristina *f<sup>u</sup>. Godefridi*) **5** IV 3;  
**6** IV 12; **13** V 30.

Regen-, Regin-, Rein-, Ren-, Rege-,  
Reg-, Rei-, Re-

[**R**egin-] Reinbernus *f<sup>s</sup>. Mandewini*  
**12** V 23.

[**R**egin-] Reinbrecht **3** II 29.

[**R**egin-] Rein-, Renbodo

— (Beatrix *f<sup>u</sup>. Ide*) **11** II 6; **12** IV 3.

— (Ida de Tuicio) **5** V 10.

— de Gutingen **9** V 20.

— de Üdinkirchen **5** I 22, 23.

Regin-, Reinboldus, -bolt, -baldus

— (Beatrix) **9** V 8; **10** IV 2, 13; **11** I 14, V 15, 16;  
**12** V 12 — **13** V 21.

— Lore (Hadewigis *f<sup>u</sup>. Theoderici*) **2** II 36,  
III 44, 45, IV 20, 21; **4** II 8 — **13** III 4.

— d<sup>s</sup>. **2** III 1.

— **3** I 2.

Regin-, Regen-, Reinburgis, Rei-  
borgis (Bruno)

— (Theodericus)

— (Hermannus *f<sup>s</sup>. Bennonis Flikken*)

— (Wilhelmus) **13** I 16.

[**R**egin-] Regen-, Rein-, Refridus  
[*letztere Form (2 III 36; 3 III 26) kann auch  
aus Ratfridus entstanden sein*]

— (Einlievis) **3** III 26.

— (♦ *f<sup>u</sup>. d<sup>e</sup>. Frederunis*) **2** III 36.

— de Bommele **3** VI 30.

— **3** VI 3; **8** III 3, V 26 — **6** II 3.

[**R**eginhart], Reginardus de Reinte,  
d<sup>s</sup>. **1** VI 3.

[**R**eginherus], Regin-, Regen-, Reg-,  
Rein-, Reinnerus.

— de Basele (Berta) **2** I 28; **3** I 24 = II 14;  
**6** V 21, 22, VI 6; **7** II 14, V 18, 19, 20.

— (Bertrardis) **2** I 32.

— (Rigmudis *f<sup>u</sup>. Frowini*) **12** I 22.

— *f<sup>s</sup>. Herswindis de Nivele* **9** IV 2.

— *fr. Hildebrandi* **9** I 13.

— **1** V 8, 9 — **2** I 27, II 11 — **2** II 9 — **5** I 18.

[**R**egin-] Regemarus **7** IV 7.

[**R**egin-] Regen-, Reinoldus, Rei-  
naldus (Berta) **5** I 8.

— (Cecilia) **1** IV 5.

— (Gisela) **9** II 26, 27, V 4; **10** IV 21, V 1, 2, VI 1;  
**11** I 13, IV 13; **12** VI 11 — **3** VII 14, 15.

— (Mabilia) **9** III 3.

[**R**egin-] Reinwiz, Reiviza **7** I 26; **9**  
III 16.

Regenzo, Reinzo

— (1. Adelheid; 2. Waldradis) **4** V 5, VI 3;  
**10** V 17; **11** II 18;

— (Godeliva) **1** III 7.



Regenzo fr. Godescalci [Overstolz] (Methildis f<sup>a</sup>. *Heinrici Hastatoris (Blithildis)*) **12** I 21, 24, VI 22.  
 — **2** II 5 — **Z**: **1** IV 11.  
 Remigius (Iliana) **3** I 11, 12, 13, V 20, VI 1; **4** V 15; **5** II 3; **7** III 2, 3, 4; **9** V 2, 5; **10** II 4, V 13; **12** V 13; **14** I 18.  
 Rencicus, Rencichinus **2** III 16.  
 Retsvent (Hermannus)  
 Rezechin (Erinbertus)  
 Ric-, Ribodo (Cristina) **3** IV 13, V 35; **4** V 19; **7** II 8 — **3** II 15.  
 [Ric-] Richeza (Alardus)  
 — (Cristianus)  
 — (Godescalcus)  
 — (Nanno)  
 — **3** II 1.  
 [Ricezo], Riczo, Richezo, Rigezo  
 — (Gertrudis) **2** II 28; **3** II 4 — **10** IV 7.  
 — (Richmudis, in 2. Ehe mit Lambertus Buntebart, in 3. Ehe mit Heidenricus) **2** III 37; **10** III 4; **13** III 20 — **3** I 7.  
 — (Richmudis f<sup>a</sup>. *Cūnonis (Durechen)*) **4** III 2; **5** I 20, 21, V 11; **6** VI 7.  
 — d<sup>s</sup>. de Nusia **2** II 4.  
 — de Brūle **14** II 5.  
 — **12** I 20, VI 10.  
 Richardus (Cunegundis f<sup>a</sup>. *Otonis monetarii (Imeze)*) **11** IV 18.  
 Richildis; Rich-, Riche-, Rilindis, Rilint, Rilent (-hilt und -lint gehen hier in einander über)  
 — d<sup>a</sup>. (Cūnradus) **2** II 25; **3** I 25 = II 23.  
 — (Godescalcus)  
 — (Hermannus Cusin)  
 — f<sup>a</sup>. *Fugelonis (Iliane)* (Fugelo)  
 — **2** I 15 — d<sup>a</sup>. **2** II 32.  
 Ricmudis; Richmūt, -mudis, -mot, -möt, -modis; Rigmudis; Rihmut, -mudis  
 — (Albero de Dusburg)  
 — (Albero Hardefust)  
 — f<sup>a</sup>. *Bardonis (Albero)*  
 — (Albertus Pundilwin)  
 — (Bertram)  
 — (1. Bruno f<sup>s</sup>. *Danielis*; 2. Cunradus de Burgele) **6** II 5.  
 — (Bruno in 2. Ehe mit Liswindis)  
 — (Didericus, f<sup>s</sup>. *Wendelmudis et? Bertolfi*)  
 — f<sup>a</sup>. *Hildegere (Udelhildis)* (Gerardus [de Aquila] f<sup>s</sup>. *Johanne*)

Ricmudis (Geroldus)  
 — f<sup>a</sup>. *Godefridi Parvi (Gertrudis)* (Godefridus) **3** VI 18.  
 — f<sup>s</sup>. *Lufridi (Heinricus f<sup>s</sup>. Engilberti [in platea Reni] (Adelheidis))*  
 — (Hermannus Stolzegrano)  
 — (Hermannus f<sup>s</sup>. *Ditwigis*)  
 — f<sup>a</sup>. *Lamberti (Richmudis)* (Hermannus f<sup>s</sup>. *Emundi (Gertrudis)*; in 1. Ehe mit Gertrudis)  
 — (Pain)  
 — f<sup>a</sup>. *Godefridi (Methildis)* (Philippus f<sup>s</sup>. *Engilberti (Adelheidis)*)  
 — f<sup>a</sup>. *Erwini (Reinerus)*  
 — (1. Richezo; 2. Lambertus Buntebart; 3. Heidenricus) — **4** IV 21; **7** V 13; **11** V 1; **13** V 15, 16.  
 — f<sup>a</sup>. *Cūnonis (Durechen)* (Richezo)  
 — (Richolfus Clocrinc)  
 — (Richolfus)  
 — (Rūbertus Scalle)  
 — (Udelricus)  
 — (Fridericus f<sup>s</sup>. *Wolberonis*)  
 — f<sup>a</sup>. *Hermanni Scherfgin* **9** V 17.  
 — f<sup>a</sup>. *d<sup>i</sup>. Johannis (Bezele)* **12** II 13, III 13.  
 — **3** I 18 — **3** VII 21 — **6** III 4 — **10** III 6 — **11** VI 17, 18.  
 Ricolfus, Rich-, Righolfus  
 — (Adelheidis) **7** IV 12.  
 — f<sup>s</sup>. *Godefridi Scorensten (Cunegundis)* **3** I 35.  
 — f<sup>s</sup>. *Engilberti [in platea Reni] (Adelheidis)* (Durechen) **10** I 5; **11** IV 16; **12** V 11.  
 — f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Ricolfi Magni (Elisabeth, in 2. Ehe mit Hermannus)* **2** I 12, III 20, 47; **3** V 31.  
 — (Elisabeth) **10** IV 5; **11** IV 23.  
 — de Bobarden, f<sup>s</sup>. *Everardi de B. (Agnētis)* (Gertrudis f<sup>a</sup>. *Walteri Albi*) **6** V 13; **9** V 3; **10** V 9; **13** I 1; **14** I 4, 17.  
 — f<sup>s</sup>. *Heinrici (Gertrudis)* (Gertrudis) **11** VI 5.  
 — f<sup>s</sup>. *Heinrici Wagewertere (Gertrudis)* **14** I 9; wahrscheinlich identisch mit den Vorgenannten.  
 — (Gertrudis) **10** III 13 — **13** III 14 — **13** V 7.  
 — (Gisela f<sup>a</sup>. *Remigii*) **9** V 2.  
 — (Gudela f<sup>a</sup>. *Liveradis*) **6** III 5; **7** V 11; **8** VI 20; VII 12; **12** VI 3.  
 — (Ida) **10** II 2, 3 — **11** II 11.  
 — (Odilia) **10** I 13.  
 — Clocrinc (Richmudis) **13** VI 5.  
 — (Richmudis) **9** III 11.

- Ricolfus de Bobarde (.. *f<sup>o</sup>*. *Hermanni Romani*) 2 I 31; 7 V 1.  
 — de Lechnich 2 I 30.  
 — Magnus, d<sup>s</sup>. 2 I 12, III 15, 20, 36, IV 46; 3 V 31; 4 I 31, II 16, 17; 8 VI 11. Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — Parfuse *f<sup>s</sup>*. *Bertradis de platea molendinarum* 3 I 48; 8 I 16, V 17, VI 21; 10 IV 18.  
 — Slefere 9 IV 14. — Z: R. der Slefere I 34<sup>2</sup>.  
 — Sparwer Z: I 34<sup>2</sup>.  
 — secundus advoeatus I 22<sup>1</sup>, advoeatus 2 I 13; I 23<sup>2</sup>; index 1 VI 2; prefectus urbis 2 I 19; *vielleicht identisch mit Ricolfus Sparwer*.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Berlûgis* 3 VII 17; 8 II 16, 17.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Cunize* 3 IV 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Godefridi* 1 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Hermanni Cusin* 10 II 16.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ludolfi* 12 VI 23.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Regeneri* 8 III 1, VI 24.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Richolfi* 5 II 23.  
 — *fr. d<sup>i</sup>*. *Vogelonis* 3 VII 16; 8 V 2, 3.  
 — 1 IV 1 — 2 II 8 — 4 VI 17 — 5 II 19 — 5 VII 2 — 8 V 5, 6 — 9 IV 4 — Z: I 34<sup>2</sup>.  
 [Ric-], Rieh-, Rigwinus  
 — (Adelheidis *f<sup>a</sup>*. *Siberti (Evize)*) 10 IV 4; 12 II 4, IV 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Walteri Albi (Gertrudis) (Beatrix)* 13 I 1, 18.  
 — (Gisela *f<sup>a</sup>*. *Alberti Nigri*) 3 VII 8; 9 II 11, 29; 10 V 11.  
 — Varkin 2 I 37.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Heinrici Longi* 3 I 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Richmudis* 3 I 18.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wolberonis* 1 II 15.  
 — 1 II 10 — 3 II 29.  
 Rorieus (Gerbern) 2 III 1 — 3 III 32.  
 Rûderieh, Ruderieus, *f<sup>s</sup>*. *Ludolfi telonearii* (d<sup>a</sup>. Hadewigis; *in 2. Ehe mit d<sup>s</sup>*. *Waldeverus Crispus*) 2 I 20. Z: I I 9.  
 Rûd-, Rudolfus, Rodolfus  
 — *f<sup>s</sup>*. *Rudolfi Crispi (Adelheidis f<sup>a</sup>. Heinrici Rauci)* 12 V 14, VI 5, 13.  
 — de novo foro (Blithildis *f<sup>a</sup>*. *Alberonis de Dusburch*) 3 VI 13; 6 I 5; 7 V 8, 9, 10; 9 III 9.  
 — (Cristina *f<sup>a</sup>*. *Brunonis (Blithildis)*) 9 I 7 — 9 VI 11, 12.  
 — (Cristina *f<sup>a</sup>*. *Wolberonis Kistmani*) 4 VI 13; 9 I 34.  
 — de Halla, d<sup>s</sup>. (d<sup>a</sup>. *Cuniza, f<sup>a</sup>*. *Ludolfi telonearii*) 2 I 19, 20, II 37, IV 7; 3 I 28 = II 27.  
 — de Slgendorp (Dureehen *f<sup>a</sup>*. *Richolfi*) 5 VII 2; 12 VI 14.

- Rûdolfus examinador (Elisabeth) 4 I 3.  
 — Dux (Gisela) 1 V 4; 2 III 16, IV 17.  
 — (Gisela) 5 V 3.  
 — (Guda) 3 VI 16.  
 — de Basele (Hodierna *f<sup>o</sup>*. *Regeneri de Basele (Berte)*) 6 V 21; 7 V 18, 20.  
 — (Irmentrudis) 2 II 19.  
 — (Liswent) 4 VI 19.  
 — (Liveradis) 2 IV 38.  
 — Quatermare (Margareta) 5 IV 1; 6 IV 16; 8 I 18, II 8; 9 I 33; 10 VI 9, 10; 11 I 1, II 19.  
 — (Methildis) 10 IV 6 — 3 VI 27.  
 — (Megenburgis *f<sup>o</sup>*. *Hezelonis (Margarete)*) 3 V 13; 6 III 1; 7 III 17.  
 — Cleinfaleo (Osbirn) 2 II 13.  
 — Rufus (Sophia) 7 V 7.  
 — Aquensis 9 I 14.  
 — Crispus 12 VI 5, 13.  
 — Gremeden 12 III 20.  
 — Luseus 3 V 10, 11.  
 — Suevus 2 II 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Bennonis Flikken* 4 V 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Rudolfi Lusci* 3 V 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Rudolfi (Cristine f<sup>e</sup>. Wolberonis Kistmani)* 13 III 15.  
 — 1 VI 4 — 2 I 4 — 2 I 9 — 2 II 13 — 2 II 37 — 5 IV 6.  
 [Rut-], Rûbertus, Rûpertus  
 — (Beatrix *f<sup>a</sup>*. *Rûberti Romani*) 7 I 20.  
 — Romanus (Mathilt) 7 I 20, II 16.  
 — Sealle (Riehmudis) 3 VI 4, VII 4; 6 I 1; 10 V 10.  
 — *fr. Volperti* 1 VI 6.  
 Rut-, Rugerus, Rukerus, Rûkerus  
 — (? Gertrudis de Brûnwilre) 2 II 1.  
 — de s. Columba (Godestu) 7 V 22; 9 III 22, IV 5; 12 III 8.  
 — de Mudhin (Gutehrada *f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Regenboldi*) 2 III 1.  
 — (1. ..; 2. Uda) 2 IV 36; 4 I 9, V 19; 5 V 4, VI 12.  
 — de Bardewie 8 II 20.  
 — minister prefeeti 1 IV 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Apollonii* 11 I 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Hadewigis* 9 IV 20; 13 V 23, 25.  
 — 2 IV 12 — 3 I 5 — 4 I 14 — 4 II 18 — 6 V 12.  
 [Ruthardus], Rutardus elerieus 1 II 5.  
 Ruzela (Adolfus)  
 Ruzelin (Heilewig) 10 I 24.  
 Sapientia (Maremannus Pinguis-scapula)  
 — (Sistappus *in 1. Ehe mit Sophia*)

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

Sapientia *f<sup>a</sup>*. *Marcmanni Pinguis-scapule* (*Sapiente*) 6 v 5.  
 Sara, *f<sup>a</sup>*. *Blithildis* (Wilhelmus) 9 VI 3.  
 Sege-, Se- s. Sige-  
 Selvungus, Selvongus (Bertradis *f<sup>a</sup>*. *Alberonis Rufi* (*Willeburgis*)) 2 IV 19; 3 VII 5; 11 VI 3.  
 Sibia (Wiricus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Giselberti* 3 I 13, 31 — 3 I 17.  
 Sige-, Sege-, Se-, Si-  
 [Sige-], Sibertus (Eviza) 5 VII 2; 10 IV 1, 4; 12 VI 14.  
 — (Hildegundis) 8 VI 21.  
 [Sige-], Siboldus, *f<sup>s</sup>*. *Harpenni* (Mathildis) 3 VII 20; 6 IV 11, v 4; 9 I 32, v 16; 12 IV 17; 13 v 31.  
 [Sige-] Segeburga 2 III 18.  
 Sigestab, Sistap (1. Sophia; 2. Sapientia) 3 VI 5; 4 II 13, VI 7; 10 I 3; 11 VI 5; 12 I 8 — 2 II 43.  
 [Sige-], Sivoleus 8 VII 1.  
 Sigeфридus, Sivridus, -фридus  
 — (Adelheidis *f<sup>a</sup>*. *Manegoldi*) 3 IV 3.  
 — de Nuxia (Beatrix) 8 v 21; 9 VI 11, 12; 11 VI 8; 12 I 20, IV 6.  
 — (Bezela) 3 v 18.  
 — d<sup>s</sup>. (Gertrudis) 8 VI 3, 5, 8, 9; 9 II 11.  
 — (Hadewigis) 3 II 9.  
 — (Margareta) 4 VI 16.  
 — (.. *f<sup>a</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Blithildis*) 2 I 3.  
 — 1 I 1 — 1 v 1 — 2 III 15; 4 I 31 — 3 I 25, II 23; 5 v 7 — 3 v 1 — 4 II 21.  
 Sigewinus, Magnus, Pinguis, inter sellatores (Adheleidis) 2 I 16, III 27, 46; 3 I 9, II 15, III 26, 27; 9 v 19.  
 — (Blithildis) 3 III 8; 10 VI 7.  
 — (Kuneza) 8 I 23.  
 — Inzel (Elisabeth *f<sup>a</sup>*. *Ottonis monetarii* (*Imeze*)) 8 II 4; 9 II 18; 11 IV 11; 12 I 12, 25, II 20-23, v 3; 13 v 4.  
 — (Gertrudis) 5 v 9.  
 — (d<sup>a</sup>. Hadewigis) 1 I 3.  
 — eomes, d<sup>s</sup>. (Margareta) 1 VI 5; 2 III 32; 3 II 5; 7 v 22; 9 III 22, IV 5; 12 III 8; I 24<sup>1</sup>. Z: se-eundus eomes 2 I 20; eomes 1 I 9, IV 5; 2 I 13, II 22; I 23<sup>2</sup> — I 31<sup>2</sup>.  
 — de novo foro 8 III 14; 9 v 17; 10 I 8.  
 — Ruze 6 IV 6.  
 — 1 IV 6 — d<sup>s</sup>. 2 II 8 — 3 VIII 2 — 8 VI 13; 9 II 32 — 9 IV 12; 10 I 9 — 10 IV 2.  
 Sigewiz; Segewiz, -wiza

Kölnner Schreinsurkunden II, 2.

## Sapientia — Svaneborgis

Sigewiz (Tiederius Treverensis)  
 — (Hermannus Pugil)  
 — (Wernerus Hastator)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Helesvendis de Nuse* 1 IV 8.  
 Simon, Symon (Dideradis, in 1. Ehe mit Waldeverus: 7 III 9) 11 VI 15.  
 — (Gerbirn *f<sup>a</sup>*. *Gertrudis*) 3 III 11, 35; 4 I 16, 29, IV 8; 9 II 7; 11 II 12, VI 1.  
 — Bee (Sophia) 8 VII 11; 10 VI 11, 12; 11 IV 4; 12 I 7, II 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Rutgeri* 5 v 4, VI 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Sistappi* 12 I 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Sigewini Inzel* 12 II 23.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Volcoldi* 2 II 14.  
 — 14 I 1.  
 Sintram de Dusbureh 9 v 10.  
 Sophia *f<sup>a</sup>*. *Alberonis Hardefust* (Alexander)  
 — (Bruno *fr. Malbodonis*)  
 — (Bruno)  
 — *f<sup>a</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Cristine* (Everbern kufman, in 2. Ehe mit Heilewigis)  
 — *f<sup>a</sup>*? *Gunteri* (Godesealeus [? Overstolz])  
 — (Heinrius Himeleaf) 3 IV 22; 8 v 25 — 4 II 19.  
 — (Heinrius Mennekin)  
 — (Heinriens)  
 — (Herbordus Albus *f<sup>s</sup>*. *Cunize*)  
 — (Hermannus Rufus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Hildegeri* (Hermannus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Friderici* (Hermannus)  
 — (1. Johannes *f<sup>s</sup>*. *Cunonis* (*Durechen*); 2. Heinrius)  
 — (Pilgrimus Luseus)  
 — (Rudolfus Rufus)  
 — (Sigestab, in 2. Ehe mit Sapientia)  
 — (Simon Bee)  
 — (Ulrius Rufus *f<sup>s</sup>*. *Ulrici Suevi*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Johannis* (*Sophie*) (Voglo)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Himelcaf* (*Sophie*) (Waldeverus Dux)  
 — (Werenzo *f<sup>s</sup>*. *Herimanni*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Eikonis* 13 II 13.  
 — *f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Elverici Piscatoris* (*Gutwive*) 12 VI 12.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gozonis* (*Cristine*) 5 I 14; 7 I 12.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Marcmanni Pinguis-scapule* (*Sapiente*) 6 v 5.  
 Steinbureh, -burgis (Gerrardus Maer)  
 — (Hermannus)  
 Stephan (Uda) 3 II 18 = III 23, 42.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Heinrici Monasteriensis* 12 III 12.  
 Stumpardus s. Gerardus St. (Adelheidis)  
 Svaneborgis (Wenemarus)



## T. s. D.

- Uda, Ūda (Benno Flikko)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Bennonis Flikken (Ude)* (Cunradus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Heinrici* (Heinricus)  
 — (Heinricus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Jordanis (Gertrudis)* (Hermannus)  
 — (Iso)  
 — (Rutgerus)  
 — (Stephan)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Hermannis Marrei*, monialis in Dñne-  
 walt **13** I 22, V 6.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Rabodonis* **1** III 8; **2** III 10.  
 — **1** II 14 — **5** II 16.  
 Ūdel-, Udil-, Odilhildis, Uldelhi-  
 lis; Udelhuldís (**12** II 12)  
 — (Everwinus)  
 — (Godefridus)  
 — (Heinricus Minnewuz *f<sup>s</sup>*. *Hermannis M.*) **8** v  
 31: quando uxor Heinrici Minnevozi obiit.  
 — (Heinricus *f<sup>s</sup>*. *Henrici de Gruningen*)  
 — (Hildeggerus de Malzbuehele)  
 — (d<sup>s</sup>. Johannes *f<sup>s</sup>*. *Hartwici*; in *1. Ehe mit*  
*Bezela*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Arnoldi (Adelheidis)* (Walterus)  
 — *sov. d<sup>i</sup>*. *Hildeggeri* **5** I 18.  
 — **3** V 24.  
 Ūdal-, Udel-, Ūl-, Ulricus  
 — *f<sup>s</sup>*. *Maremanni Hogir (Ava)* **4** I 4, II 10;  
**5** I 6, II 14, 15; **7** I 16, II 19.  
 — (Kuniza) **10** III 10; **12** IV 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Heinrici Hastatoris* (Elisabeth) **9** v 23;  
**11** II 6, VI 8, 9; **13** v 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Udelrici* (Gerbirna) **2** IV 34.  
 — Suevus, d<sup>s</sup>. (Gertrudis *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Haste-*  
*toris*) **3** III 37; **5** II 21; **8** I 25; **9** III 14, 15;  
**14** II 5.  
 — (Guetwif *f<sup>a</sup>*. *Ramundi*) **7** IV 6; **11** II 11.  
 — (Irmentrudis *f<sup>a</sup>*. *Heinrici de Basel*) **11** II 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Evergeldi Suevi* (Petrisa *f<sup>a</sup>*. *Heinrici*  
*Halverogge (Duxē)*) **9** II 23, VI 4; **12** III 11, 25.  
 — (Riehmodis) **2** IV 43; **3** III 30.  
 — Rufus *f<sup>s</sup>*. *Ulrici Suevi* (Sophia) **14** II 5.  
 — Hospes, Gast (Friderunis *f<sup>a</sup>*. *Jutthe*) **7** II 30,  
 31; **11** VI 10; **12** v 16, 17; **13** III 12.  
 — marisealens s. Trudonis **11** II 1.  
 — Suevus **2** IV 7; **4** II 2, III 10. **Z**: **I** 23<sup>2</sup>.  
 — de Ūlme **8** VII 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Theoderici* **2** II 36, IV 20, 21.

- Ūdelricus *f<sup>s</sup>*. *Godefridi Parvi (Gertrudis)*  
**3** VI 18; **13** IV 17, 18.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Jutte* **3** III 28, v 29; **6** II 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Walteri Albi* **13** I 2, II 12; **14** I 1.  
 — *fr. Ricbodonis* **3** II 15.  
 — **1** II 8 — **6** v 3; **7** I 5.  
 Ūdelinus (Livradis) **2** II 1.  
 Ūdo (Hadewigis) **1** I 7.

## F. V.

- Florentius, Floreneius  
 — (Aleidis) **13** VI 16.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Engilrici Magni de Siberg* **6** IV 4, v 1 19,  
 IV 1; **9** v 24.  
 Vogelo s. Vugelo  
 [Volebertus], Volpertus (Liveradis *f<sup>a</sup>*.  
*Emelrici Snavel*) **3** II 35, VII 1; **4** II 7; **5** II 21;  
**6** II 6, III 2; **8** II 15.  
 — **1** v 6.  
 Vole-, Folehelmus (Cristina) **1** III 4,  
 IV 4; **8** VI 14; **9** II 17, III 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Cristine* **4** I 20 — **5** I 10.  
 [Vole-], Folmarus (Berta) **5** v 13.  
 Volenandus de Alingesheim **2** IV 35.  
 Foleo **5** I 2 — **7** I 11.  
 Voleoldus (♦ *f<sup>a</sup>*. *Bertradis*) **2** II 14.  
 [Vole-], Vol-, Folradus  
 — de Aquis (Heilewigis) **3** v 7; **4** I 1; **9** v 22.  
 — **2** I 22.  
 [Vole-], Volkericus  
 — (Vrederunis) **8** v 14.  
 [Vole-], Folswindis  
 — (Heinricus *f<sup>s</sup>*. *Waldeveri Genoz*)  
 Vole-, Folewinus (Berta) **2** v 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Heinrici* (Blithildis) **4** v 16.  
 — **3** II 30, 48.  
 Vollandus, Vollant  
 — (Guda) **3** VI 2; **10** VI 9 — **Z**: magister ei-  
 vium **1** IV 11, VI 2.  
 Fortlivus, -lievus, -lievus, -leivus  
 — (Elisabeth *f<sup>a</sup>*. *Pilegrimi*) **7** I 25, III 11, 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Emelrici Snavel* (Hadewigis *f<sup>a</sup>*. *Rabo-*  
*donis*) **3** II 25, VII 2; **7** II 7 — **8** II 9.  
 — Mūlo (Hadewigis) **2** I 14; **6** v 8; **8** v 13;  
**9** I 8; **12** I 8.  
 — Mūlo, *Sohn des Vorigen* (Johanna) **6** v 8;  
**11** IV 21; **12** I 8; **14** I 14 — **13** II 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Winandi in Salzgassen* (Mathildis) **11** VI  
 14; **13** III 8, 9, v 11, VI 14.  
 — abbas s. Martini Magni **11** II 2.

## Personenregister 1 X, Martinspfarre

- Fortlivus eanonicus s. Georgii **10** VI 14;  
**11** VI 16.  
 — **2** I 8 — **2** I 17 — **2** II 24 — **3** II 14 — **3** IV 16.  
 — **7** IV 12 — **8** I 11 — **8** V 18 — **8** VI 11 —  
**10** V 16.  
 Vortolf(us), Vordolf(us), -ulfus  
 — (Engelradis) **3** I 15, 32.  
 — *f<sup>s</sup>. Brunonis Walbiz* **2** III 26.  
 — *f<sup>s</sup>. Ekkeberti Judei* **1** II 13, 15.  
 Franco *f<sup>s</sup>. Ervonis (Lumarce)* (Elisabeth)  
**8** VII 11; **12** II 15.  
 — (Petrisa) **3** I 42; **4** V 16 — **12** II 17.  
 — (Willeburgis) **11** I 15.  
 — **1** IV 5 — **5** I 15, V 18, VI 8; **8** III 4, VI 2 —  
**9** I 35.  
 Frider-, Fredericus  
 — Rancus (Beveken) **3** IV 21; **12** IV 18 —  
**5** II 10, 13.  
 — (Blithildis) **6** V 16.  
 — (Elisabet) **5** I 12, 22, II 10; **11** I 9, 18.  
 — de Lennepe (Gertrudis) **8** II 13 — **13** IV 7, 8.  
 — (Heilewigis) **5** III 10.  
 — aurifaber (Nanna) **1** V 10; **2** I 26; **3** V 9; **13**  
 III 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Wolberonis (Richmudis)* **10** III 2; **12** III 16.  
**Z:** burgensis **1** 164<sup>1</sup>.  
 — imperator **9** V 10.  
 — faber **2** II 37.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gertrudis, Mönch* **8** V 7.  
 — *fr. Marcmanni* **3** VI 31; **8** I 10.  
 — *nepos Isfridi, decani s. Georgii* **12** I 10.  
 — **3** VII 18 — **7** I 11.  
 Friderunis, Vrede-, Frederunis,  
 Friderudis (Constantinus)  
 — d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. Godefridus) **1** III 4, 5.  
 — *f<sup>a</sup>. Bertolfi Culinc* (Hartmannus)  
 — (Herbordus)  
 — *f<sup>a</sup>. Jutthe* (Ulricus Gast, Hospes) **13** III 12.  
 — (Volkericus)  
 — d<sup>a</sup>., *f<sup>a</sup>. Ricolfi Magni* **2** III 36, IV 46 —  
**10** V 16.  
 — d<sup>a</sup>. **3** VI 25, VII 31; **4** IV 16; **5** II 8; **8** I 11;  
**9** I 19.  
 — **1** V 11 — **7** I 8, II 37.  
 Frideswint, -swindis, -svindis  
 — (Hellewicus de Werda)  
 Frowinus, d<sup>s</sup>. (Berta) **2** II 36, IV 21; **3** VI 9.  
 — (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Hadewigis*) **7** I 28, II 35, 36.  
 — (Mathildis) **10** III 9; **11** IV 8.  
 — (Wendelmut) **4** I 24, IV 21.  
 — de Clive **3** IV 12.

## Fortlivus — Waldaverus

- Frowinus **3** II 2, 7, 26 — **4** III 11; **6** VI 3; **10** I 19  
 — **5** I 29, IV 6; **7** I 26 — **7** V 11 — **11** IV 21 —  
**12** I 22; **13** III 6 — **14** I 8a.  
 Frumoldus (♦♦ *f<sup>a</sup>. Wolberonis*) **1** VI 1.  
 Fugelo, Fûgelo, Vogelo, Voglo,  
 Vogolo, Vogel, Wogelo, Fuge-  
 linus  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Anselmi* (Gertrudis *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Ottonis*)  
**2** III 30 — **4** VI 19.  
 — (Gisela) **2** I 35, 36; **3** I 38 — **10** II 17.  
 — (Yliana) **4** VI 17; **7** II 29; **11** II 16.  
 — (Rilindis *f<sup>a</sup>. Fugelonis (Yliane)*) **11** II 15, 16.  
 — (Sophia *f<sup>a</sup>. Johannis (Sophie)*) **13** V 2.  
 — Pinguis-scapula **3** VII 33; **8** I 4 — **5** II 18.  
 — Sammenere **7** II 20; **9** V 15.  
 — Ture **4** I 23.  
 — *f<sup>s</sup>. Durichine* **Z:** **2** II 22.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Heinrichi (Blithildis)* **2** II 35 — **3** VII 3;  
**6** IV 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Hillini (Hadewigis)* **1** II 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Volswendis* **Z:** mag. civium **1** IV 11 —  
**1** I 9, VI 7; **1** 34<sup>2</sup>.  
 — *fr. Gerlaci* **3** III 14.  
 — *fr. Herimanni* **2** IV 14.  
 — d<sup>s</sup>. *fr. Richolfi* **3** VII 16; **8** I 21, V 2, 3.  
 — **3** V 2 — **5** II 1, 2, VI 6 — **5** III 4 — **5** VI 5.  
 — **6** I 9 — **8** V 16 — **8** VI 10 — **11** V 11.  
 Vulfere s. Wolfherus  
**Wa**[ge]nboldus **3** III 28.  
 Walbernus (Einolfus)  
 Walbureh, -burga, -burgis  
 — (Arnoldus Parvus)  
 — (Davit)  
 — (Theodericus)  
 — *f<sup>a</sup>. Walburgis (Arnoldi Parvi)* (Wigmannus)  
 — **2** III 9 — **11** II 12.  
 Waldaverus; Waldever, -vero, -ve-  
 rus; Walderus  
 — (Alveradis) **2** III 42, IV 44; **10** I 7.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Walteri* (Blithildis) **2** III 24.  
 — (Dideradis, in 2. Ehe mit Simon **11** VI 15)  
**7** III 9; **9** I 32, V 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Engelberti in platea Reni (Adelheidis)*  
 (Gertrudis *f. Hupertii (Cristine)*) **9** IV 16, 17;  
**10** I 4, 5; **12** V 11, VI 5; **13** III 13 — **11** I 5.  
**Z:** **1** 164<sup>1</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Ottonis (Odiere)* (Gertrudis) **3** I 30 =  
 III 5; **4** IV 1, V 1, VI 1, 2; **5** V 9; **9** I 1, II 5;  
**11** I 5; **12** II 16 — **3** I 47; **4** IV 14; **9** III 4.

## Personenregister 1 I, Martinspfarre

- Waldeverus, Sohn der Vorgenannten (Hadewigis *f<sup>a</sup>*. Frankonis) **12** I 14, II 16, 17.  
 — d<sup>s</sup>. Crispus (d<sup>a</sup>. Hadewigis, *f<sup>a</sup>*. Ludolfi telonearii. in 1. Ehe mit Rudericus) **2** IV 8, IV 31. **Z**: mag. civium **2** I 20; **1** 23<sup>2</sup>.  
 — (Hadewigis) **6** II 4; **7** IV 9, 16; **13** IV 6; **14** I 10, 13.  
 — Genoz (Mathildis) **3** III 30; **9** VI 10; **11** VI 2 — **2** III 41. **Z**: scabinus, senator **1** 164<sup>1</sup>, 172<sup>4</sup>.  
 — Dux *f<sup>s</sup>*. Ducis (Sophia *f<sup>a</sup>*. Heinrici Himelcaf (Sophie)) **3** IV 22; **8** V 25, VII 10; **9** I 25, IV 18; **11** IV 9; **12** I 6, IV 19; **14** I 12.  
 — d<sup>s</sup>. **3** II 8 = III 22 — **3** II 34.  
 — magister civium **11** II 1.  
 — de s. Laurentio **Z**: burgensis **1** 164<sup>1</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>*. Goldradis **10** I 17; **12** IV 14; **13** III 1; **14** I 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. Razemanni **Z**: **1** 23<sup>2</sup>.  
 — *fr.* Anselmi **5** VI 17.  
 — **4** I 27 — **4** II 9 — **6** III 4 — **7** I 30 — **8** V 8 — **9** II 5 — **9** V 18 — **14** I 11 — **14** II 3.  
 Waldo d<sup>s</sup>. **1** IV 3.  
 [Waltbertus], Walpertus **2** I 9 — **7** II 30, 31.  
 Walteun, Waleun; -us, Waleûnus  
 — d<sup>s</sup>. (Blithildis) **5** I 15, 28; **10** II 7 — **2** IV 12.  
 — (Juta) **1** III 5.  
 — d<sup>s</sup>., camerarius Hirsaugiensis **2** I 13; **1** 23<sup>2</sup>.  
 — **1** I 8, II 13, 15 — **2** III 17.  
 Waltheimus [de Aduth] (Gertrudis) **7** V 7; **11** II 18, 19; **12** I 3.  
 — *fr.* Gerardi **3** V 6; **8** I 14, II 24; **9** I 35.  
 [Waltherus], Walterus, Weltero  
 — (Berta) **10** I 22; **11** IV 1, 9; **12** V 9.  
 — (Blithildis) **4** II 28; **7** I 21; **9** III 6; **13** II 1.  
 — Anglicus *f<sup>s</sup>*. Gertrudis (Guda) **12** VI 7.  
 — de Hoie (Hadewigis) **13** II 7.  
 — (Hadewigis, *f<sup>a</sup>*. Goswini (Hildegundis)) **3** VI 11; **8** III 2; **9** I 30; **10** IV 14.  
 — Albus (Lûkardis) **6** V 10; **10** I 13; **11** I 8, 16; **12** VI 9; **13** I 1, 2, 12, 18, V 8; **14** I 1, 4, 17.  
 — (Udelheldis *f<sup>a</sup>*. Arnoldi (Adelheidis)) **4** I 26, II 13.  
 — (Wicela) **1** II 10.  
 — (•• *f<sup>a</sup>*. Ricolfi de Bobarden) **7** V 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hadewigis, im Kloster **13** II 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. Walteri Albi, clericus **13** I 2, 12; **14** I 1.  
 — *fr.* Bertolfi **8** VI 18.  
 — d<sup>s</sup>. **2** I 16 — **2** III 34.  
 — **1** V 5 — **2** I 21.  
 Waltmannus (Gertrudis *f<sup>a</sup>*. Lamberti Buntebart (Elisabeth)) **12** I 13.

## Waldeverus — Wichmûda

- [Walt-], Waldradis (Reinzo, in 1. Ehe mit Adelheid)  
 Wanboldus s. Wagenboldus  
 Warnerus, Wernerus  
 — Birkelin (Blithildis) **10** IV 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. Gertrudis (? Ludewici) (Blithildis) **12** I 16, 17, II 9 — **13** III 17.  
 — (Geva) **5** I 3.  
 — Suevus (Gisela) **1** II 9; **2** II 11. **Z**: **1** 23<sup>2</sup>.  
 — (Hadewigis) **9** II 30, III 17.  
 — Seulenbureh (Jutta) **3** III 2 = 21.  
 — de Gumersbreth (Mathildis *f<sup>a</sup>*. Deionis) **13** II 1.  
 — *fr.* Hermannii Marrei (Mathildis) **8** II 3, VI 7; **9** II 8; **13** I 22.  
 — Hastator (Segewiz) **2** IV 23.  
 — de Dusbureh **9** V 10.  
 — de Maguntia **3** V 36.  
 — thelonearius, d<sup>s</sup>. **1** II 11, IV 2.  
 — de Zurich **1** I 8.  
 — **3** II 39 — **5** VI 15 — **10** II 2.  
 Wasmûdus **5** II 23 — **9** II 15; **11** IV 14.  
 Wendeeha, Wendeehin, Wenneehin  
 — (Ludewicus examiner) **13** III 3.  
 — vidua, d<sup>a</sup>. **2** I 10, III 8; **1** 32<sup>1</sup>.  
 Wendelmut, -mût  
 — (Arnoldus Pondere)  
 — (? Bertolfus) **11** III 2.  
 — (Frowinus)  
 Weccel- s. Wizel-  
 Wenemarus s. Winemarus  
 Werenbreth (Gertrudis *f<sup>a</sup>*. Rabodonis) **1** III 8.  
 Werinzo, Werenzo  
 — (Beatrix) **5** III 9.  
 — (Hizeeha) **1** V 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. Herimanni (Sophia) **3** III 15, V 13; **9** I 21; **11** II 8, VI 9.  
 — Rufus **3** II 17.  
 Wezel, Wezelo, Wezelinus s. Wizel-  
 Wichardus (Lutgardis) **13** III 10.  
 [Wie-], Wich-, Wigmannus  
 — senior (Hildegundis) **3** VII 33; **5** III 3a; **8** V 31 — **8** I 4, V 3.  
 — (Megenza) **9** I 28.  
 — (Walburgis *f<sup>a</sup>*. Walburgis (Arnoldi Parvi)) **2** I 40; **5** II 7; **6** II 2; **7** IV 11; **12** II 25.  
 — *f<sup>s</sup>*. Wichmanni (Hildegundis) **5** III 3a; **10** IV 2.  
 [Wie-], Wichmûda, Wigmundis (Hartwicus)



Personenregister **I** I, Martinspfarre

- [Wicnant], Winant, Winandus  
 — de platea salis (Berta) **1** IV 5; **2** I 46, IV 14 —  
**2** III 1; **3** V 8; **4** II 12; **9** I 16 — **13** III 8.  
 — Sohn des Vorhergehenden, d<sup>s</sup>. (Mathildis)  
**3** IV 18, V 9; **4** IV 10; **5** V 6, VI 8; **7** I 18; **8** I 24,  
 25, V 12, 18, 34; **9** I 16; **11** VI 14; **13** III 8, VI 1  
 — **7** I 3; **12** I 20.  
 — f<sup>s</sup>. Cunize **9** V 8.  
 — f<sup>s</sup>. Engelrici (Gertrudis) **11** IV 3.  
 — f<sup>s</sup>. Harperni, monachus in Everbach **6** IV 11,  
 V 4.  
 — **7** I 37; **10** V 14 — **8** V 6; **12** III 20.  
 Widego **3** II 29; **7** IV 1.  
 Widekindus **11** III 1.  
 Wido (Hizecha f<sup>a</sup>. Cristine) **8** VII 7; **9** I 12;  
**11** V 2; **13** I 4, 13; **14** I 18.  
 — **3** VII 30; **7** V 3; **11** IV 3 — **10** II 3.  
 Wilandus (Margareta) **9** I 32.  
 Willeburg, -is (Albero Rufus)  
 — (Berwaldus)  
 — (Gozbertus)  
 — (Franco)  
 [Wille-], Will-, Wilhelmus, Wil-  
 lelmus  
 — Heidene (Adelheidis) **3** II 35.  
 — f<sup>s</sup>. Hadewigis de Vileke (Adelheidis) **3** III 31;  
**5** I 16, VI 9; **7** I 1.  
 — (Artheidis) **4** II 9.  
 — f<sup>s</sup>. Brunonis (Hadewigis) **10** I 20 — **13** III 17,  
 VI 5; **13** V 13.  
 — medicus (Hartdruna) **2** I 35.  
 — nepos Tizechen (Heilewigis) **9** III 12, 17;  
**10** IV 7.  
 — (Reginburgis) **4** V 21; **10** I 1; **12** V 6.  
 — (Sara f<sup>a</sup>. Blithildis) **12** V 19; **14** I 8, 8a.  
 — Vraz **Z**: fr. scabinorum **1** 164<sup>1</sup>.  
 — prepositus b. Marię ad Novum-opus **3**  
 III 1 = 20.  
 — **11** II 1 — **11** IV 22 — **13** IV 21.  
 Willi (Adeleidis) **1** V 9.  
 Winandus s. Wie-  
 Winemerus, Wenemar, -merus  
 — (d<sup>a</sup>. Magteldis f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Herimanni) **2** IV 32, 33.  
 — (Odierna) **3** II 33.  
 — (Svanborgis) **2** II 29.  
 Winricus, Wienrig, Wiricus  
 — (Cristina f<sup>a</sup>. Cristine) **13** I 4, 13; **14** I 6.  
 — (Hadewigis) **14** I 11.  
 — (Ida) **3** II 9.  
 — d<sup>s</sup>. de Berge, de monte s. Walburgis  
 (Jutta) **5** III 1, 7; **8** VI 16, 17; **12** VI 20.

## Wicnant — Wolbero

- Winricus f<sup>s</sup>. Ottonis monetarii (Imeze) (Me-  
 thildis) **11** IV 18; **12** I 11, 12, V 3; **13** IV 11.  
 — (Methildis f<sup>a</sup>. Arnoldi (Jutte)) **13** V 15.  
 — de Polcne, Pollene (Petrisa) **3** V 12;  
**9** III 8, 21.  
 — (Sibilia) **7** I 19.  
 — Omelin **Z**: **1** 23<sup>2</sup> — **1** V 11.  
 — f<sup>s</sup>. Berneri **2** I 49.  
 — f<sup>s</sup>. Hadewigis de Vileke **5** I 16.  
 — f<sup>s</sup>. Harperni **6** IV 11.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Johannis (Bezele) **9** III 8, 21; **12** II 12, 13,  
 III 15; **1** 140<sup>1</sup>.  
 — fr. Gerhardi, canonicus ss. Apostolorum  
**2** II 30, III 7, IV 5.  
 — camerarius maioris ecelesie **3** VII 7.  
 — prepositus s. Trudonis **2** I 49.  
 — **2** I 25 — **3** VI 3 — **4** I 9 — **12** V 5 — **12** V 10.  
 Wivichina **1** IV 12.  
 [Wizela], Wiecla (Weltero)  
 Wize-, Wicc-, Wezelinus, Wezelo, Wezel  
 — (Cristina **13** I 4) **3** VII 30; **7** V 3; **11** IV 3.  
 — (Gertrudis f<sup>a</sup>. Gertrudis) **10** III 3.  
 — (Güda) **3** VI 16; **5** V 1; **9** II 12.  
 — (Ida) **4** I 2; **5** VI 17; **6** I 3; **7** V 5; **8** V 19;  
**9** I 14; **11** VI 4 — **4** II 3; **5** I 24.  
 — (Mathildis f<sup>a</sup>. Marcmanni Pinguis-scapula  
 (Sapientie)) **6** III 3, V 6; **9** III 5.  
 — (Officia) **4** IV 4.  
 — advocatus **1** IV 7, prefectus urbis **1** IV 13.  
 — Buterich **4** I 21.  
 — f<sup>s</sup>. Rabodonis **2** III 10.  
 — f<sup>s</sup>. Wezelonis (Cristine) **13** I 4.  
 — fr. Wolberonis **5** II 4 — **5** VI 4, 9, 10; **8** VI 13.  
 — **1** V 5 — **3** I 14; **9** I 27 — **3** I 33, II 26 — **8** V 34  
 — **10** II 14 — **11** VI 7; **12** II 4 — **13** VI 15.  
 Wizo (Badeloga) **2** IV 24, 25.  
 Wolbero (Berta) **2** III 31.  
 — (Blithildis) **3** V 2; **6** IV 10 — **9** VI 3 — **10** VI 2.  
 — de s. Laurentio (Cuniza) **3** III 14, IV 7;  
**7** I 9, 13, 22, III 14 — **5** III 5 — **10** I 14.  
 — Rûbelin, d<sup>s</sup>. (Ditgardis) **1** II 7; **2** I 2, 48; **3**  
 III 33; **4** V 4; **7** III 18.  
 — (Gerdruda) **1** I 4 — **3** VI 2; **9** I 33.  
 — (Gudradis) **4** I 15; **8** II 21.  
 — (Ida f<sup>a</sup>. de. Ide) **9** V 7; **12** II 10, 11.  
 — (Ida) **2** I 11.  
 — Plukevel (Justina f<sup>a</sup>. Elverici Piscatoris  
 (Irmentrudis)) **5** III 13; **8** III 5, V 16; **9** V 11, 12;  
**10** VI 9, 10; **11** II 19; **12** VI 12; **13** I 19, III 5,  
 IV 9; **14** I 6.  
 — (Margareta) **9** V 1.

*Personenregister 1 I, Martinspfarre*

- Wolbero (Mathildis) **2** I 34 — **10** I 19.  
 — Calvus **2** II 20; **4** III 7.  
 — Kisteman **4** VI 13; **9** I 34.  
 — Slegel **2** IV 9; **6** II 15, V 15; **9** I 5. **Z:** **1** I 9, III 1, IV 11; **2** I 20; **I** 23<sup>2</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Brunonis Walbiz* **2** III 36.  
 — *f<sup>s</sup>. Segewini comitis* **2** III 32.  
 — *f<sup>s</sup>. Sigewini Pinguis = Magni* **3** I 9, V 15; **7** V 4; **9** I 31, V 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Wolberonis* **Z:** burgensis **I** 164<sup>1</sup>.  
 — *fr. Sigewini* **6** V 12; **9** II 32.  
 — *fr. Wezelonis* **5** II 4.  
 — **1** II 15 — **1** VI 1 — **2** IV 48 — **3** II 10 — **4** V 7 — **4** V 13; **5** II 11 — **4** VI 13 — **5** I 29 — **6** II 11 — **7** III 11 — **9** I 15; **11** II 5 — **9** I 20 — **12** III 16 — **13** IV 11.  
 Wolbirn, -birna, -bern  
 — (Petrus de Wassenberch)  
 — *neptis Petri de Wassenberch* (Didericus) **11** I 4.

*Wolbero — Zacheus*

- Wolfganc, -gangu, -gandus **3** VII 13; **5** IV 2; **8** I 11.  
 Wolfheida (Arnoldus)  
 [Wolfherus], Wolferus, Vulfere (**5** V 13).  
 — Baselerus **1** V 8; **2** III 14.  
 — **5** V 13.  
 Wolfram, -us (Adeleidis *f<sup>a</sup>. Giselberti*) **3** VII 26.  
 — **3** II 29 — **8** I 19.  
 Wullelmus (Magteldis *f<sup>a</sup>. Bertradis*) **2** III 23.  
 Wunegeva (Heinricus de Losheim)  
**Y. s. I.**  
 Zacheus (Adeleidis) **3** VI 19 — **3** VI 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Cūnradi* (Goderadis) **3** I 24 = II 23.  
 — **5** V 11 — **11** V 11.  
 Zacheus **11** II 7.  
 — vermuthlich Sohn des Vorigen **12** V 5 — **12** I 7.

**II. Laurenzpfarre.***Personenregister 1 II, Laurenzpfarre*

- A**braham, Habraham  
 — iudeus (Dulza) **2** IV 26.  
 — iudeus (Golda) **2** III 15.  
 — iudeus *f<sup>s</sup>. Alexandri Suzekind de Werzeburch* (Adeleidis) (Jutta) **2** IV 7.  
 — **3** IV 16 — **5** V 17.  
 [A del-] Albero Mule (Durichin) **6** IV 12.  
 — Surman (Methildis) **3** IV 15.  
 — de Tuieio **3** I 23, III 12.  
 — *f<sup>s</sup>. Eingeze* **3** II 20; **I** 238<sup>h</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Luzonis* **2** II 10.  
 — d<sup>s</sup>. **3** I 14.  
 — **1** VII 5 — **2** III 20 — **3** I 19 — **3** IV 18; **4** I 17 — **Z:** magister civium **1** VI 1; **3** V 9.  
 [A del-] Albertus, Albret  
 — Aquisgrano **3** I 13.  
 — de Grahode **1** VII 5.  
 — Huno **4** II 8, III 6, 13; **5** II 1, VIII 12.  
 — de Ingil[heim] **1** V 1.  
 — ustor, d<sup>s</sup>. **3** III 15, 23.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>o</sup>. Ulgardis de curia* **3** II 14.  
 — **1** IV 3 — **1** VII 5 — **1** VII 12 — **3** I 17 — **3** I 19 — **Z:** magister civium **3** V 9.

*Abraham — Adelman*

- Adelheit, -heidis, Adeleidis, Adeleth, Addeleit, Adheleidis, Adhedis, Aleidis, Aleydis  
 — iudea (Alexander Suzekind de Werzeburch) **2** IV 7.  
 — (Berwinus *f<sup>s</sup>. Theoderici pictoris*)  
 — (d<sup>s</sup>. Bruno, eomes)  
 — *f<sup>a</sup>. Mimbarni* (Didmarus *f<sup>s</sup>. Winrici*)  
 — (Theodericus Metensis, Romanus)  
 — *f<sup>a</sup>. Heinrichi Pinguis* (Engelbertus)  
 — (d<sup>s</sup>. Gerhardus Ungemaze, thelonearius, de euria, *in 1. Ehe mit Duricha*)  
 — (Godefridus Geveros, *in 2. Ehe mit Gertrudis*)  
 — *f<sup>a</sup>. Voglonis de s. Cecilia* (Heidinricus)  
 — (Heinricus)  
 — iudea (Joseph *f<sup>s</sup>. Vives*) **I** 220<sup>d</sup>.  
 — (Lucemannus)  
 — (Pilgrimus *f<sup>s</sup>. Hupertis*)  
 — (Waldhelmus)  
 — Boshede **4** I 1.  
 [A del'm an] Almannus (Golda, *privigna Ruperti Saxoni*) **2** II 11.

Personenregister 1 II, Laurenzpfarre

Adolfus, -olphus, Adtholfus  
 — de euria, d<sup>s</sup>. (Friderunt) 3 II 4 — 4 I 13,  
 III 2, 10, IV 16, 30.  
 — d<sup>s</sup>., f<sup>s</sup>. *Volmari de Herne (Berte)* 4 IV 30  
 — 4 IV 6.  
 — 4 VIII 1, 2.  
 Al- s. Adel-  
 Agnes, f<sup>a</sup>. *Gerardi cordewarii* (Arnoldus  
 loricator)  
 — f<sup>a</sup>. *Everardi Cleingedanc (Blithildis)* (Pe-  
 trus de Walde)  
 — iudea (Vives iudeus)  
 — f<sup>a</sup>. *Elkeri (Richmudis)*, monialis ss. Ma-  
 chabeorum 4 VII 13; 5 I 8, V 8; 6 II 3.  
 Alexander Suzekind de Werzeburch, iu-  
 deus (Aleidis) 2 III 11, IV 5, 6.  
 — iudeus (Johanna, in 1. *Ehe mit Nathan*  
*f<sup>s</sup>. Nathan de Siberch*) 2 I 7, 8.  
 Alougis (Erwinus villieus)  
 — 4 II 9.  
 Alswindis (Kiron)  
 Alvoldus-, volt, -wolt, Alvevult  
 — (Alveradis) 4 III 5.  
 — 1 V 1, VII 5, 12.  
 Alv-, Alvc-, Alferadis  
 — (Alvoldus)  
 — f<sup>a</sup>. *Guderadis* (Godefridus)  
 — d<sup>a</sup>. (Renoldus f. *Brunonis Rufi*)  
 — f<sup>a</sup>. *Kunonis* (Waldeverus) 3 IV 3; 6 II 7.  
 — f<sup>a</sup>. *Rucheri (Margarete)* 5 VI 16.  
 Amelrieus s. Emchrieus  
 Amilius 3 II 9.  
 Amilo 1 VII 12.  
 Anselmus de s. Cecilia (Elisabeth) 6 II 2, 4.  
 — f. d<sup>i</sup>. *Henrici Hundirdmarc (Hadewigis)*  
 (Yliana) 5 V 6.  
 — iudeus 2 III 12.  
 Antonius de ...enheim 4 IV 16.  
 Appolonius, f<sup>s</sup>. *Hermanni f<sup>i</sup>. Hartmanni*  
 (Blithildis) 4 V 9; 5 II 4, III 2.  
 Arnoldus loricator (Agnes, f<sup>a</sup>. *Gerardi cor-*  
*dewarii (Hellinburgis)*) 4 VII 11; 5 I 7.  
 — 3 I 20.  
 Atzela (Rûthardus Romanus)  
 Azelinus s. Ezelinus  
 Azo, Azzo s. Register 2.  
**Baldewin**, -winus f<sup>s</sup>. *Wilhelmi de Rans-*  
*lede (Mathildis)* 6 IV 4.  
 — 1 IV 7, V 1, VII 12.

Adolfus — Blithilt

[Batseba], Batsefe, Badseife, Bacheida  
 — iudea (Samuel f<sup>s</sup>. *Nathan*) 2 I 9.  
 Beatrix (d<sup>s</sup>. Theodericus de Igeze)  
 — (Gerardus Seathen)  
 — (Gerardus)  
 — (Otto)  
 — (Sifridus de Nusia)  
 — (Stephanus)  
 Bela, iudea (Godelif de Andirnaeche)  
 — iudea (Elyaehim qui *vulgaritur* Godes-  
 caleus *vocatur*)  
 — iudea, f<sup>a</sup>. *Moysis de Nidecge* (Ysaae)  
 — iudea (Nathan de Tremona f<sup>s</sup>. *Livermanni*)  
 Benigna (Thioderich van Oversbureh)  
 Ber(r)en-, Bern-, Peren-, Ber-  
 Beren-, Berrenger(us), Perenger  
 — prepositus s. Andree 2 III 1.  
 — 3 V 13. — Z: magister eivium 1 IV 2, V 3,  
 VI 1, VII 8, 11; 2 I 12.  
 [Bernhart] Bernart, Bernardus fr. *Hein-*  
*rici Rufi* 3 II 7.  
 — 4 VIII 9.  
 Berloga, -logis, -loch (Ortwinus)  
 Berwinus; f<sup>s</sup>. *Theoderici pistoris* (Adelheit)  
 3 IV 5, V 12.  
 — f<sup>s</sup>. *Erwini* 4 VIII 10, IX 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Rûperti Scallo* 4 VI 11; 5 IV 10.  
 Berta (Daniel Vûs)  
 — (Hermannus f<sup>s</sup>. *Henrici (Golderade)*)  
 — (Rorieus)  
 — (Volmarus de Herne)  
 — f<sup>a</sup>. *Henrici Zwifels* (Waldeverus de Rese)  
 — (d<sup>s</sup>. Winricus de curia)  
 — 3 IV 8.  
 Bertoldus -olfus, -olf, -ulfus, Berdolf  
 — d<sup>s</sup>. (Cristina) 4 III 1, 16.  
 — (Gudradis, f<sup>a</sup>. *Cûnonis senioris*) 3 IV 3;  
 6 II 9.  
 — advoeatus cenobii s. Marię in Dunewalt  
 4 III 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Hermanni* Z: magister eivium 1 IV 2, 4,  
 V 4, VII 7, 8, 9; 2 I 2.  
 — f<sup>s</sup>. *Petrisse* 4 VI 6; 5 III 11.  
 — 1 IV 1, V 1, VII 12 — 2 IV 8 — 4 IV 10.  
 Bertradis (Henricus f<sup>s</sup>. *Rukeri (Margarete)*)  
 — (Sibodo cordewarius)  
 — 2 IV 16; 3 III 9, 21 — 3 III 11 — 4 I 1.  
 Bertram Plorans 1 IV 5.  
 Blithilt, -hildis, Blidhildis; Blitholt  
 (4 III 11).  
 — (Appolonius f<sup>s</sup>. *Hermanni f<sup>i</sup>. Hartmanni*)



Blithilt (d<sup>s</sup>. Kuno sen. de s. Laurentio [= de porta fori]) 3 IV 11; 4 I 2, III 11.  
 — (Everardus Cleingedank)  
 — f<sup>o</sup>. *Johannis Vinzelin* (Herimannus)  
 — (Hermannus junior)  
 — (Petrus eantor)  
 — f<sup>o</sup>. *Constantini (Engilradis)* 5 VII 7.  
 — f<sup>o</sup>. *Gerardi f<sup>i</sup>. advocati (Richmudis)* 6 III 10.  
 Bodo 3 V 5.  
 Brunningus, Bruniegus, episcopus iudeorum 2 II 14, 17, III 7.  
 Bruno, Brun  
 — d<sup>s</sup>. comes (Adheleidis) 4 VI 2; 5 III 6, VI 4, VIII 5, 8.  
 — d<sup>s</sup>., f<sup>s</sup>. *Wagenboldi (Regenburgis)* 3 II 16, 19, IV 7; 4 II 9; 5 II 9, V 15.  
 — Rufus 4 VII 16; 5 I 11, IV 2, 3, V 13, 14, VII 16; 6 I 13, II 12, 15, IV 7, 8. Z: magister eivium 3 IV 6, V 9; I 249<sup>2</sup>.  
 — f<sup>s</sup>. *Reinoldi (Alveradis)* 5 V 10.  
 — f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Wolberonis de s. Laurentio* 4 VII 10; 5 I 6.  
 — d<sup>s</sup>., fr. *d<sup>i</sup>. Malbodonis* 3 III 4.  
 — d<sup>s</sup>. 3 II 9 = ? Br. Rufus  
 — 3 V 10.  
 BnsO 4 I 9; 5 III 17; 6 II 5.  
 Buvo 3 II 9.

**C. K.**

Cipura s. Zipura  
 Kiron (Alswindis) 4 IV 29.  
 Coleratis f<sup>o</sup>. *Bertradis* (Godefridus)  
 Constantinus, Costinus d<sup>s</sup>. (Elisabeth)  
 4 IV 32, V 6; 5 I 22, VII 7.  
 — d<sup>s</sup>., f<sup>s</sup>. *Fordolfi*, telonearius [magister monete I 270<sup>1</sup>] (1. Engilradis f<sup>o</sup>. *Helperici in 2. Ehe, von Constantin allem Anschein nach geschieden*; 2. d<sup>s</sup>. Friderunis) 4 I 16, II 11, 14, IV 17, VII 6, VIII 8; 5 I 4, 16, II 11, V 3, VIII 6. = ? d<sup>s</sup>. C. (Elisabeth)  
 — f<sup>s</sup>. *Ludewici f<sup>i</sup>. Erinfridi* 5 VII 13.  
 — d<sup>s</sup>. 2 II 3, III 11.  
 — 4 IX 4; 5 III 15 — 6 I 14.  
 Coppelinus, iudeus f<sup>s</sup>. *Moyis* (Guderadis)  
 2 IV 12; 7 III 9; I 231<sup>1</sup>.  
 Cristianus (Cristina) 5 V 2; 6 I 9.  
 — (Elizabet) 4 IV 26.  
 — (Heilewie) 4 I 19, IV 8, VII 8; 5 I 5, IV 12.  
 — de Stupa 4 IV 23.  
 — 3 III 21.

Cristina (d<sup>s</sup>. Bertolfus)  
 — (Cristianns)  
 — (Conradus Cleinegedane)  
 — (Godefridus iun. de Nusia, f<sup>s</sup>. *Godefridi de N.*)  
 — (Heidinrieus f<sup>s</sup>. *Wolberonis*)  
 — (Ludewieus)  
 — (Folquinus)  
 — f<sup>o</sup>. *Brunonis Rufi*, monialis in Dunewalt 5 V 14; 6 IV 11.  
 — f<sup>o</sup>. *Sibodonis* 5 VII 8.  
 — 4 IV 10.  
 Kunegundis (Ludewieus Durband)  
 Kuneza, Cunza, Kuniza  
 — (Heinrieus Halverogge, in 1. Ehe mit Dava) 5 VII 3, 4, VIII 1, 2.  
 — (Wolbero)  
 Cûno, Cuono, Kuno senior de s. Laurentio [= de porta fori], d<sup>s</sup>. (Blitholt) 4 III 11 — 3 IV 3; 6 II 6, 7.  
 — Albus, d<sup>s</sup>. [de Marporzin] f<sup>s</sup>. *Bertolft (Guderadis)* (Gerdrudis) 5 IV 15, VII 11, 14; 6 II 8, 9 — 5 V 10; 6 IV 7.  
 — 1 IV 1 — 1 V 1.  
 Cun-, Cûn-, Conradus, Cûrat  
 — Cleinegedane f<sup>s</sup>. *Everardi Cl.* (Cristina) 6 III 1, 13, IV 1-3.  
 — de s. Laurentio (Gertrudis) 3 IV 13; 5 V 1, VII 2.  
 — Rufus (Guda) 3 III 7, 11, 16; 4 IX 4; 5 III 15.  
 — Reinger, Renger (Lifkint) 4 VII 14, IX 2; 5 I 9, III 14, VI 12.  
 — eamerarius, d<sup>s</sup>. (Liukardis) 1 VI 1; 2 II 6, 12, III 3, IV 1.  
 — advoeatus 1 IV 5, 6, VII 1.  
 — pellifex 4 V 11; 5 III 4.  
 — f<sup>s</sup>. *Cunradi de s. Laurentio (Gertrudis)* 5 VII 2.  
 — f<sup>s</sup>. *Hadewigis* 5 VII 10.  
 — f<sup>s</sup>. *Hermannii camerarii* 4 V 8; 5 III 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Hermannii magistri civium* Z: magister eivium 1 VII 8, 9; 3 IV 6 — 2 I 2 — 3 V 9.  
 — [f<sup>s</sup>.] *Ligindę* Z: magister eivium 1 IV 4, V 4, VII 7.  
 — 1 VII 12.

**D. T.**

Dammo, Tammo 1 IV 1. Z: magister eivium 1 VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 10.

Daniel, Danyel Vûs [= Vulpes] (Berta)  
**5** IV 8, VII 21; **6** IV 5.

— *f*<sup>s</sup>. *Conradi camerarii (Liukardis)* **6** IV 6.

David, iudeus, *f*<sup>s</sup>. *Mannis (Cypure)*  
 (Richedis *f*<sup>o</sup>. *Livingi (Gude)*, geschieden,  
*in 2. Ehe mit Jacob, f*<sup>s</sup>. *Vivi de Geldenach*)  
**2** II 2.

— de Munheym, iudeus **2** IV 26.

— iudeus, *f*<sup>s</sup>. *Bruningi episcopi iudeorum*  
**2** III 7.

Theod- s. Dit-

Thomas, *f*<sup>s</sup>. *Wilhelmi de Ranslede (Mathildis)*  
**6** IV 4.

[Dit-] Did-, Thietmarus, Thitmannus  
 — *f*<sup>s</sup>. *Winrici (Aleidis f*<sup>o</sup>. *Mimberni)* **4** I 18,  
 III 14; **5** IV 11; **6** I 1, 10, III 6, 9.

[Dit-] Diet-, Dide-, Tide-, Thiede-,  
 Thede-, Theode-, Teode-, Thieder-  
 ricus, Thiederich, Thid-, Thide-,  
 Thidderich, Tid-, Thiedric

— Metensis, Methensis = Romanus **I** 268<sup>1</sup>  
*fr. Petri (Adeleidis)* **3** V 1; **4** I 9; **5** III 17,  
 V 8, VII 12; **6** I 10, 15, II 5, 6, III 9.

— de Igeze, d<sup>s</sup>. (Beatrix) **5** VII 2.

— van Oversburch, Oversbur (Benigna) **3** II 2, 3.

— d<sup>s</sup>., advocatus de curia (1. [Blithildis]; 2.  
 Elizabeth) **4** IV 31; **5** V 16, 17, VIII 7, 11-17;  
**6** III 11; **I** 272<sup>2</sup>. adv. ante curiam, postadvoca-  
 catus, secundus adv.

— d<sup>s</sup>., de Rodinkirchen, *f*<sup>s</sup>. *Rigwini Cani*  
 (Gepa) **3** I 23, II 2, 3, 5, 7, III 3, 12, 22, IV 12,  
 V 9, 14.

— *f*<sup>s</sup>. *Henrici Superbi (Gertrudis)* **5** VI 6.

— *f*<sup>s</sup>. *Ortwini (Berlogis)* (1. Helia; 2. ♦♦)  
**5** IV 3, 6, V 4, VII 20, 21; **6** IV 5.

— camerarius *f*<sup>s</sup>. *Hermanni (Helswindis)*  
**4** V 8; **5** II 17, III 1.

— (? Mathildis) **4** IV 22.

— de B . . . ., homo advocati Gerardi (Sophia  
*f*<sup>o</sup>. *Vivi iudei)* **3** IV 6.

— (Friderunis, *in 2. Ehe mit Herimannus*)  
**4** V 4; **5** I 20; VI 19.

— de Velthusin (♦♦ *f*<sup>o</sup>. *Everardi Cleingedanc*)  
**6** III 1, 13, IV 1, 2.

— (♦♦ *f*<sup>o</sup>. *Ruthardi Romani)* **3** III 7.

— advocatus **Z**: **1** IV 4.

— Bunte, Bunthe *f*<sup>s</sup>. *Everardi de Bobarden*  
**3** I 21; **4** IV 24, VI 3; **5** III 7, VIII 14; **6** III 7.

— de Hildinesheim **1** VII 5.

— Judeus **1** V 1; **2** IV 15. **Z**: mag. civium  
**1** IV 2, 4, V 3, VII 7, 8.

Dietricus pistor **1** VII 5; **3** III 1, 13, IV 9,  
 V 12; **4** II 5, 10; **5** IV 14.

— Rump **1** VII 5.

— textor **1** VII 13.

— *f*<sup>s</sup>. *Blithildis* **3** IV 11; **4** I 2.

— *f*<sup>s</sup>. *Godefridi de Nusia (Elysa)* **6** II 17, 18.

— *f*<sup>s</sup>. *Henrici Halfrogge (Cunze)* **5** VIII 1.

— *fr. Reineri* **3** II 13.

— plebanus s. Laurentii **2** I 8.

— **1** IV 1 — **1** V 1 — **1** VII 11; **2** I 12 — **2** IV 20  
 — **4** IV 1.

Dûdelin, Dudeehen **Z**: magister civium  
**1** VII 10; **2** I 10.

Dulze, Dulce, Dûlce, iudea (Abraham)

— iudea (Nathan *f*<sup>s</sup>. *Samuelis de Dusbürg*)

Duricha, -chin, Duregen, -ken, -chena  
 — (Albero Mule)

— (d<sup>s</sup>. Gerhardus thelonearius de curia, *in*  
*2. Ehe mit Adelheit*) = ? G. advocatus (Du-  
 richa)

— (Hermannus Rufus iunior)

— (Petrus Longobardus)

— *f*<sup>o</sup>. *Gerhardi f*<sup>i</sup>. *advocati (Richmudis)* **6** III 10.

— d<sup>a</sup>. **5** VI 18, VII 19, VIII 10.

**E**cke-, Ege-, Heekebret, Ekebreth,  
 Ekebertus

— Judeus **1** IV 1, V 1. **Z**: magister civium,  
**1** IV 2 qui iudeus fuit, 4, V 3, VII 7, 8, 9, **2** I 10.

— *nepos Godefridi de Nuxia (Elisabeth)* **6** II 17.

Effraym, iudeus (Guldina) **2** III 19.

Eyko, Yko, de Halla, d<sup>s</sup>. **3** V 9, 14.

Eienradis s. Engilradis

Eingeza **3** II 20.

[Eli-] Elyachim, *qui alio nomine Lewin-*  
*din vocatur* **2** III 7.

— *qui vulgariter Godescalcus vocatur; s. das.*

[Eli-] Elyas, Helyas, iudeus *f*<sup>s</sup>. *Moysis*  
 (Meriana) **2** IV 12; **7** III 9; **I** 231<sup>1</sup>.

Elisa-, Elysa-, Elizabet, -beth

— (Anselmus de s. Cecilia)

— (d<sup>s</sup>. Constantinus)

— (Cristianus)

— (d<sup>s</sup>. Theodericus advoeatus de curia, *in*  
*1. Ehe mit Blithidis)*

— (Gerhart de Alsdorp)

— (d<sup>s</sup>. Gerhardus maior advocatus)

— (Godefridus de Nuxia)

— (Henricus Huno)

— *f*<sup>o</sup>. *Constantini (Petrus f*<sup>s</sup>. *Brunonis Rufi)*

Personenregister 1 II, Laurenzpfarre

- Elisabet (Pilegrinus fr. Richolfi)  
 — (Pippinus)  
 — *f<sup>o</sup>*. Gerardi *f<sup>i</sup>*. advocati (Richmudis) 6 III 10.  
 — 2 I 12.  
 Elkerus, Helker (Riehmut) 3 III 2, IV 9,  
 V 8; 4 I 11, II 5, 19, IV 4, 18, VII 13; 5 I 8, V 8;  
 6 II 3.  
 Emelrieus, Amelrieus Juvenis, d<sup>s</sup>. 3  
 I 6; I 236<sup>f. 5</sup>.  
 Emunt, Emundus  
 — d<sup>s</sup>., 3 III 3 — 3 III 9. — Z: magister ei-  
 vium 1 IV 4, V 3, 4, VII 7, 8, 9; 2 I 2, III 9.  
 — *f<sup>o</sup>*. Luzemanni (Adelheidis) 3 III 8, 17.  
 — *f<sup>o</sup>*. Ricolfi (Idē) 5 II 5.  
 — 1 IV 1, V 1, VII 12.  
 Engeram s. Ingram  
 Engil-, Engelbertus (Aleidis *f<sup>o</sup>*. Hein-  
 rici Pinguis) 5 VI 7, 8.  
 — (Irmintrudis) 4 VI 3; 5 III 7; 6 III 7.  
 — Nelin (Odilia) 5 I 23.  
 — *f<sup>o</sup>*. Wagenboldi 3 II 16, 19.  
 [Engil-] Engelbrandus 5 IV 18.  
 Engil-, Engelradis, -rat, Eienradis  
 — *f<sup>o</sup>*. Helperici *f<sup>i</sup>*. Fordolfi (1. ..; 2. d<sup>s</sup>.  
 Constantinus telonearius *f<sup>o</sup>*. Fordolfi) —  
 von Constantin geschieden? 5 VII 7.  
 — *f<sup>o</sup>*. d<sup>i</sup>. Constantini (Hildegerus)  
 — *f<sup>o</sup>*. d<sup>i</sup>. Alberti ustoris (Irmelrieus)  
 Engilrieh, Engelrieus  
 — Stelrevir 1 IV 3.  
 — 2 I 4.  
 Erin-, Erenfridus, -frit, Ereverdus.  
 — (Margareta) 4 VIII 2; 5 I 13.  
 — 1 V 1, VII 5 — 4 IV 20; 5 VII 13; 6 III 2.  
 Ermeфрид 1 VII 12.  
 Ernestus 4 IV 21.  
 Erwinus s. Ewirwinus  
 Eva, iudea (Johel de Maguncia)  
 Ever, Ewir 1 IV 3. Z: magister eivium  
 1 V 4, VII 9.  
 Evergeldus, *f<sup>o</sup>*. Heinrichi Halverogge (Cunze)  
 5 VIII 1.  
 Everhardus, Everart, -ard, -ardus,  
 Ewirart  
 — Cleinegedane = Parvus-animus (Blithildis)  
 3 V 15; 4 II 7, III 10; 5 II 8; 6 III 13, IV 1 —  
 4 IV 1.  
 — Cleinegedane *f<sup>o</sup>*. Everardi Cl. (Blithildis)  
 (Gertrudis) 6 III 13, IV 1, 2 — 5 VI 11.  
 — (Margareta) 5 VI 2.  
 — de Bobarde(n) 3 I 18, 21.

Elisabet — Gerhart

- Everhardus cordewanir 4 IV 3.  
 — fusor 3 III 5.  
 — de Wiehere 1 VII 1.  
 — [*f<sup>o</sup>*. Everardi de Bobarde (Elisabeth)]  
 4 IV 24.  
 — 4 IV 1.  
 Ever-, Ewir-, Erwinus  
 — villieus (Alougis) 4 IV 11.  
 — (Gerbirn) 3 IV 1.  
 — (1. ..; 2. Gisla) 4 VII 1, 2, IX 1; 5 III 13 —  
 4 VII 3; 5 I 2, VII 8, 9.  
 — dictus Pellifex (Hildegunt) 4 III 5, VI 1; 5 III 5.  
 — (Jutta) 4 IV 12, 13.  
 — 1 IV 3 — 3 V 3 — 4 VI 9; 5 III 12 — 4 VIII 3;  
 5 I 14 — 4 IX 3 — 5 IV 15; 6 II 8.  
 Eveza (d<sup>s</sup>. Otto *f<sup>o</sup>*. Segewini Divitis) 1 IV 2.  
 [Ezelin] Eteilin, Azelinus 1 VI 1 —  
 1 VII 4.

## F. s. V.

- G..... de Dusseldorp 2 III 10.  
 Genanna, iudea (Moyses *f<sup>o</sup>*. Samuelis de  
 Duisburg) 2 III 17; 4 VII 17, 18.  
 Georgius *f<sup>o</sup>*. Abrahe 5 V 17.  
 Gepa (d<sup>s</sup>. Teoderieus de Rodinkirehen *f<sup>o</sup>*.  
 Richwini Cani) 3 V 9.  
 Gerandus, *f<sup>o</sup>*. Herimanni Birkelin (Meht-  
 hildis) 2 I 5 — 2 I 2.  
 Gerbirn (Everwinus)  
 — (Hermannus fr. Gerhardi advocati maioris)  
 Gerhart, -hardus, Gerardus, Ger-  
 rardus, Gerarht  
 — Seathen (Beatrix) 4 IV 28.  
 — (Beatrix) 4 IV 36.  
 — d<sup>s</sup>. advoeatus maior (Elisabeth<sup>1</sup>) 3 II 10,  
 IV 6; V 4<sup>a</sup>; 4 I 5, III 8, 9.  
 — Ungemaz, Ummaz, Inmoderatus, de curia,  
 telonearius, d<sup>s</sup>. (1. Duricha; 2. Aleidis)  
 2 I 1, 3, 4, IV 4; 3 I 22, II 5, III 10; 4 I 1, III 2,  
 6, 13, 16, IV 16, IX 4; 5 II 1-4, III 15, VII 14,  
 VIII 11-17; Z: magister eivium 1 IV 4;  
 = ? G. advoeatus (Duricha) 3 IV 4; 4 II 8  
 — 4 VI 11; 5 IV 10.

<sup>1</sup> I 237<sup>3</sup> und 241<sup>2</sup> ist irrthümlich angenommen, dass Vogt Gerhard in erster Ehe mit Duricha verheirathet war. Die betreffenden Stellen (3 IV 4 = 4 II 8) beziehen sich vermuthlich auf Gerhard Ungemaz, der demnach zeitweise als Untervogt thätig gewesen ist.



Gerhart de Alsdorp, Alstorp, Alstrop (Elisabeth) 4 IV 11, VIII 4; 5 IV 5, 7.  
 — de Herne (Hadewigis) 4 IV 5.  
 — Niger, cordewarius, corduanus (Hellinbureh) 4 IV 25, VII 11; 5 I 7, 23 — 4 IV 1; 5 III 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. Alberonis (Helmbug) 3 IV 18; 4 I 17.  
 — Norman (Margareta) 5 VII 1.  
 — Albus, d<sup>s</sup>. (Methildis) 3 V 2; 4 I 7, VI 4, VII 5; 5 III 8.  
 — de Mulingazze, in Müllingazzin (Petrisa *f<sup>a</sup>*. Brunonis Rufi) 6 IV 8-11.  
 — d<sup>s</sup>. miles, *f<sup>s</sup>*. Theoderici advocati (Richmudis) 5 V 2, 7, VII 8, 9, 14, VIII 11-17; 6 III 12; 7 I 3: I 286<sup>2</sup>.  
 — (Richmudis *f<sup>a</sup>*. Hermanni Somnii) vermuthlich identisch mit den Vorgenannten 4 IV 31.  
 — Albus (? Fretherun) 3 I 9.  
 — Niger, de curia, d<sup>s</sup>. (1. ♦♦ *f<sup>a</sup>*. Alberonis; 2. ♦♦) 2 III 20; 3 I 26, III 4.  
 — Albus, d<sup>s</sup>. 3 V 2, =? Gerhart Alb. (Methildis) oder Gerhart A. (Fretherun)  
 — aurifex 3 III 19.  
 — de Kericinpuzze Z: magister civium 1 IV 4.  
 — iuvenis de curia, d<sup>s</sup>. 3 II 10.  
 — de platea Z: magister civium 1 VII 7.  
 — Famelard, d<sup>s</sup>. 3 I 9, 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. Gerardi Albi (Methildis) 4 I 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. Giselberti 2 III 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. Godefridi Cramboum (Hadewigis) 5 VI 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. Henrici Hundirdmarc (Hadewigis) 5 V 6.  
 — *f<sup>s</sup>*. Johannis Geist 5 VI 17.  
 — *f<sup>s</sup>*. Nathan, iudeus 2 IV 23, 24; 3 I 1.  
 — *fr*. Hildebrandi Z: 1 IV 2.  
 — d<sup>s</sup>. *fr*. Volmeri, canonicus s. Gereonis 1 V 3; 2 II 7.  
 — cognatus Hertwici Z: magister civium 1 VII 7, 9.  
 — 1 IV 1 — 1 V 1 — 1 VI 3 — 1 VII 12 — 2 I 2 — 3 II 1 — 3 IV 5 — 3 V 3 — 3 V 10 — 5 V 10, 11 — 6 I 11 — Z: magister civium 1 VI 1, VII 8, 9; 2 I 2 — 1 V 4 — I 249<sup>2</sup>.  
 Gerlacus panifex (Hadewigis) 4 II 12, IV 7, V 3; 5 I 19, VIII 3.  
 Gerlif 1 VII 5.  
 Gerolt, Geroldus, Giroidus 1 VII 2.  
 Z: magister civium 1 VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11, 12.  
 Gersunus iudeus, *f<sup>s</sup>*. Moyses (Johanna) 2 IV 12; 7 III 9: I 231<sup>1</sup>.  
 Gertrut, -trudis, -drudis

Gertrut (Cunradus de s. Laurentio) 5 V 3.  
 — (d<sup>s</sup>. Kano Albus [de Marporze])  
 — (Theodericus *f<sup>s</sup>*. Henrici Superbi)  
 — (Everhardus Cleingedane *f<sup>s</sup>*. Everhardi Cl. (Blithildis))  
 — (Godefridus Geveros)  
 — (Heythenricus)  
 — (Henricus de Erwithe)  
 — (Henricus de novo foro)  
 — (Henricus Pinguis)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ruperti Scallo (Henricus)  
 — (Heribertus Parvus)  
 — (Herimannus Lembelin)  
 — *f<sup>a</sup>*. Rorici (Berte) (Hermannus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Brunonis Rufi (Ludolfus)  
 — (Pilegrimus Norman)  
 — (Volquinus de curia)  
 — (Waldeverus de Bunna)  
 — (Winrius Crieg, Greeus)  
 — de Susaz 4 V 10; 5 III 3.  
 — *f<sup>a</sup>*. Godefridi Cramboum (Hadewigis) 5 VI 14 — 6 I 5.  
 — *f<sup>a</sup>*. Godefridi venditoris salis 4 II 10; 5 II 10.  
 — *f<sup>a</sup>*. Reinoldi (Alveradis), monialis in Dune-walt 5 V 12, 14.  
 Gezo 1 IV 1.  
 Gisela (Erwinus, in 2. Ehe)  
 Gisilbert, Giselbertus, Gisebret d  
 — gladiator, swertfegere (Mathildis) 5 V 9, VII 16; 6 III 5.  
 — Calvus 1 VII 4.  
 — Gerewere 1 VII 4.  
 — Huleweeke 3 III 5.  
 — pincerna archiepiscopi Z: 1 VI 1.  
 — *fr*. Henrici 5 VI 2.  
 — 1 VI 2; 2 III 8 — 1 VII 12.  
 Godefridus Geveros (1. Aleidis; 2. Gerdrudis) 4 VIII 5; 5 I 1, V 17, VI 5, VII 11; 6 I 7, 11.  
 — (Coloratis *f<sup>a</sup>*. Bertradis) 2 IV 16; 3 III 9, 21.  
 — de Nusia, *f<sup>s</sup>*. Godefridi de N. (Elysabeth) (Cristina) 6 II 18.  
 — de Nusia (Elysabeth) 2 IV 12, 26; 4 II 6; 5 II 7; 6 I 6, 12, II 1, 2, 7, 17, 18, IV 4.  
 — Cramboum, Crambomus (Hadewigis *f<sup>a</sup>*. Hermanni (Liveradis)) 4 I 8; 5 III 16, VI 3, 14.  
 — (Hildegundis) 6 I 3, 4.  
 — Surdus (Ida) 5 VI 4.  
 — Grim (Mathildis) 4 IX 4; 5 III 15; 6 III 4.  
 — de Mullengazze (Richmut) 2 IV 15.  
 — camerarius *f<sup>s</sup>*. Conradi camerarii (Liukardis) (Friderun) 6 IV 6.

## Personenregister 1 II, Laurenzpfarre

- G o d e f r i d u s Brengesumir 5 v 19, VI 13, VII 17.  
 — cordiwenir 1 VII 1.  
 — intra Judeos 1 VII 5.  
 — Pes-bovis 1 v 1.  
 — Pinguis-scapulus 4 I 11, IV 18.  
 — venditor salis 4 II 10; 5 II 10.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Eykonis de Halla 3 v 14.  
 — 2 IV 4 — 3 I 3 — 4 IV 7 — 5 VI 11.  
 G o d e l i v a (Waldeverus f<sup>s</sup>. Hermannii Boni  
 (Hadewigis))  
 G o d e l i f, -livus de Andirnache, iudeus  
 (Bela) 2 III 13, IV 6, 7.  
 G o d e s c a l e u s, -scalhe, -schaleus  
 — = Elyaehim, iudens (Bela) 1 VII 8; 2 III 6.  
 — de Nussia (Hellinbureh) 5 v 23.  
 — f<sup>s</sup>. Samuelis de Dusburg, iudeus (Sara)  
 4 VII 17-20.  
 — iudeus (Schonewif) 2 III 4.  
 — (Willeburgis) 2 I 24.  
 — iudens de Frankenefurt 4 VII 7.  
 — iudeus 3 I 1, II 9.  
 — f<sup>s</sup>. Cunradi de s. Laurentio (Gerdrudis),  
 clericus 5 v 1, 3.  
 — 1 IV 4 — 1 VII 5 — 2 II 16 — 3 v 4 — 3 v 16  
 — 4 III 5 — 4 IV 2 — 4 IV 19 — Z: magister  
 civium 3 IV 6, v 9.  
 G o d e s t u (Heinricus Bonge) 4 II 22.  
 G o l d a, iudea (Abraham) 2 III 15.  
 — privigna Ruperti Saxonis (Almannus) 2 II 11.  
 G o l d r a d i s, G o l d e r a d i s, -r a d a (Hein-  
 ricus) 5 IV 8, 17.  
 G o z o 1 v 1, VII 5.  
 G o z w i n u s f<sup>s</sup>. Fortlivi 4 I 13.  
 G u d a (Cunradus Rufus)  
 — iudea (Ysaac Ruppe)  
 — iudea (Livingus)  
 — iudea (Moyses)  
 G u d e r a d i s f<sup>a</sup>. Kunonis sen. (Bertolfus) 5 VII  
 11; 6 II 7.  
 — iudea (Coppelinus f<sup>s</sup>. Moysis)  
 — 4 VIII 3; 5 I 14.  
 G u l d i n a, iudea (Effraym) 2 III 19.  
 G u n t e r n s 4 IV 29; 5 II 16.
- H** a d e w i c h, -wigis, Hadhewigis,  
 Hathewiga; Hadewidis  
 — (Gerardus de Herne)  
 — (Gerlaeus panifex)  
 — f<sup>a</sup>. Hermannii (Liveradis) (Godefridus  
 Cramboum) 5 VI 14.

## Godefridus — Heimo

- H a d e w i c h (d<sup>s</sup>. Henricus Hundirdmare)  
 — (Hermannus Bonus)  
 — (d<sup>s</sup>. Hermannus camerarius)  
 — f<sup>a</sup>. Brunonis comitis (Hermannus)  
 — (Hugerus)  
 — (Sibodo, in 1. Ehe mit Methildis)  
 — (Volquinus)  
 — (Waldeverus f<sup>s</sup>. Durichin)  
 — (Wernerus)  
 — (Wilhelmus Anglicus)  
 — [Ungemaze] (Winemarus pincerna)  
 — (Wingoz)  
 — f<sup>a</sup>. Theoderici advocati (Blithildis) 6 III 11.  
 — f<sup>a</sup>. Brunonis Rufi 5 v 13, 14.  
 — f<sup>a</sup>. Heinrici Bougin 5 VII 9.  
 — f<sup>a</sup>. Ricolfi 4 I 10.  
 — 4 VI 2; 5 III 6.  
 [Hartbern] Harbern, Harpern, f<sup>s</sup>.  
 Gerardi de Alsdorp 5 IV 5.  
 — 1 VII 12.  
 H a r t -, H a r d m a n n u s 3 v 17; 4 v 9; 5 III 2.  
 H a r t -, H e r t w i c h, -wicus, Harduwie,  
 Hertuvich, Haritvich, Harwik, Her-  
 wicus  
 — f<sup>s</sup>. Brunonis comitis (Mathildis) 5 IV 5, 8.  
 — Harde, f<sup>s</sup>. Giroldi Z: magister civium  
 1 IV 1, 2, 4, v 4, VI 1, VII 7, 9.  
 — fr. Gerardi Ungemaze telonearii 2 I 1;  
 4 III 4.  
 — 1 IV 7 — 1 v 1 — 3 II 5, v 10 — Z: mag.  
 civium 1 v 4, VI 1.  
 H e i d i n -, H e d e n -, H e i t e n -, H e y t h e n -,  
 Heytthenricus  
 — (Alcidis f<sup>a</sup>. ? Voglonis de s. Cecilia) 6 IV 4.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Wolberonis de s. Laurentio (Cristina)  
 4 VII 10; 5 I 6.  
 — (Cristina) 5 IV 4; 6 I 1, III 6.  
 — f<sup>s</sup>. Theoderici pistoris (Gertrudis) 3 IV 5.  
 — de Kerpena (♦♦ f<sup>a</sup>. Herburgis) 3 IV 21, v 11.  
 — f<sup>s</sup>. Alberonis Surman (Methildis) 3 IV 15, 17.  
 — fr. d<sup>i</sup>. Fugelonis 3 III 3.  
 — 3 II 12 — 5 v 7 — 5 VIII 3 — 6 I 10, III 9.  
 H e i l e w i c; H e l e w i c h, -wigis; H e l e -  
 w i d i s  
 — (Cristianus) 4 I 19, IV 8, VII 8; 5 I 5, IV 12.  
 — f<sup>a</sup>. Hermannii Rufi (Margarete) (Heuricus  
 Stillechin)  
 — f<sup>a</sup>. Alberonis Surman (Methildis) 3 IV 15.  
 [H e i l -] H e l s w i n d i s (Theodericus camera-  
 rius f<sup>s</sup>. Hermannii camerarii)  
 [H e i m o] H e m m o, advocatus 2 I 6.

[Heimo] Hemmo 1 IV 3.

Heinrich, Hein-, Henricus, Henrich (Aleidis) 5 I 23.

— *f<sup>s</sup>. Rukeri (Margarete)* (Bertradis) 4 II 23, IV 8, 9; 5 II 14, VI 16.

— Halverogge ([1. Dûva]; 2. Cunza) 5 VI 20, VII 3, 4, VIII 1, 2.

— Huno (Elisabeth) 5 II 15.

— de Erwethe, Erwithe, Erwitte (Gertrudis) 5 VI 2, 9, 17.

— de novo foro (Gertrudis) 5 VI 15.

— Pinguis (Gertrudis) 4 IX 4; 5 III 15, VI 8.

— (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Ruperti Scallo*) 4 VI 11; 5 IV 10.

— Bouge (Godestu) 4 II 22, VII 4, VIII 11; 5 I 3, II 13, VII 9.

— (Goldradis) 4 III 15.

— Hundirdmare, d<sup>s</sup>. (Hadewigis) 5 V 5, 6; 6 III 8.

— Stillechin (Helewigis) 6 I 2, 12.

— Azo, Azzo, Atzo (Methildis) 3 I 2; 4 V 5; 5 I 21.

— Superbus (Sophia) 5 VI 7, 8, 9 — 5 VI 6.

— *f<sup>s</sup>. Engelbrandi* (Sophia) 5 IV 18.

— (Walburgis) 4 II 16, 21.

— iudeus (♦♦ *f<sup>a</sup>. Samuelis*) 1 VII 6, 2 II 9, 17.

— advocatus 1 V 4 — **Z**: adv. qui eo tempore iudex fuit 1 VII 9.

— comes 3 I 6.

— incisor 3 II 18, III 16; 4 VI 6; 5 III 11.

— de Munestre 4 IV 20.

— d<sup>s</sup>., Mittzescart, de Linsa 3 III 15, 21.

— Rufus 3 II 7.

— Strenzebuch **Z**: mag. civium 1 V 3.

— Zwifil 5 VII 6.

— *f<sup>s</sup>. Everhardi Cleinegedanc (Blithildis)* 6 III 13, IV 1, 2.

— *f<sup>s</sup>. Gertrudis* 6 I 5.

— *f<sup>s</sup>. Godefridi Cramboum (Hadewigis)* 5 VI 14.

— *f<sup>s</sup>. Herimanni dis Slefirs* 6 I 7, 11.

— *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Hermann* 3 II 14.

— *f<sup>s</sup>. Hildewini* **Z**: mag. civium 1 VII 9.

— *f<sup>s</sup>. Rorici (Berte)* 4 IX 2; 5 III 14.

— *fr. Giselberti* 5 VI 2.

— *fr. Ludewici* 4 I 20.

— 1 IV 3 — 1 VII 12 — 2 I 6 — 2 IV 17 — 3 I 8

— 3 II 13 — 3 IV 19 — 4 II 5. — **Z**: mag.

civium 1 V 4, VI 1, VII 8; 1 249<sup>2</sup>; 2 I 2, III 9;

3 IV 6, V 9.

Heldeman 1 IV 1.

Helia (Theodericus *f<sup>s</sup>. Ordwini (Berlogis)*)

Helyas s. Elias

Helker s. Elkerus

Hellinburg, -burch (Gerardus corde-  
warius)

— (Godesehalcus de Nusia)

Helmbug (Gerardus *f<sup>s</sup>. Alberonis*)

Helpericus, *f<sup>s</sup>. Engilradis f<sup>e</sup>. Helperici*  
(Ida) 5 VII 7.

— *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Constantini (d<sup>e</sup>. Friderunis)* 4 IV 17.

— *f<sup>s</sup>. Fordolfi* 5 VII 7. — **Z**: mag. civium  
3 IV 6.

— 3 I 3 — 6 II 6.

Hemmo s. Heimo

Heri-, Herbertus Parvus (Gertrudis)

5 VI 10, 15.

— specionarius (Imma) 4 IV 13, V 4; 5 I 20.

[Heri-], Herburga, -burgis (? Rich-  
winus) 3 IV 21, V 11.

— (Wizelinus)

[Heri-] Herlog 2 I 13.

Heri-, Here-, Hermannus, Herman

— *f<sup>s</sup>. Heinrici (Golderade)* (Berta) 4 III 15;  
5 IV 8, 17.

— (Blidhildis *f<sup>a</sup>. Johannis Vinzelin*) 4 VI 5, 6;  
5 III 10, 11.

— iunior (Blithildis) 5 VI 18.

— Rufus iunior (Durechin) 5 VI 10, 11.

— *fr. d<sup>i</sup>. Gerhardi advocati maioris* (Gerbirn)  
3 II 10; 4 I 5, III 8.

— Lembelin (Gertrudis) 5 IV 1.

— (Gertrudis *f<sup>a</sup>. Rorici (Berte)*) 4 IX 2; 5 III 14.

— Bonus (Hadewigis) 4 III 7, VII 15, VIII 6;  
5 I 10, 15, VII 15.

— d<sup>s</sup>. camerarius (Hadewich) 3 II 4, 8, III 14, 20;  
4 I 16, V 8; 5 III 1.

— (Hadewigis, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Brunonis comitis*)  
5 VIII 5.

— Juvenis (Liveradis) 3 II 8, III 14, 20. **Z**:  
mag. civium 2 III 9; 3 IV 6.

— (Liveradis) 4 I 8; 5 III 16 — 6 I 5.

— Rufus, *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Ode* (Margareta) 2 IV 11;  
3 III 10, 13; 4 I 15; 6 I 2, 12 — 1 V 3. — **Z**:

magister civium 2 I 2; 3 IV 6; 1 249<sup>2</sup>.

— Albus. **Z**: mag. civium 1 IV 2, V 3 —  
1 V 4, VI 1, VII 8-11.

— Avus (Methildis) 5 IV 1, VII 19, VIII 10.

— Birkelin (Methildis) 2 I 5.

— *f<sup>s</sup>. Ruperti Scallo* (Methildis) 5 VIII 4.

— advocatus (Petrisa) advokatix) 3 I 10;  
**Z**: subadvocatus 1 VI 1, VII 8.

— (Richeza) 4 VIII 7.



Herimannus Rufus (Sophia) 4 IV 35; 5 v 8, 15, VI 1 — 5 VI 13.  
 — Calderusin (Friderunis, in 1. Ehe mit Theodericus) 5 VI 19, VII 22.  
 — Somniator, Somnium, der Slefir, [dormitor] (♦♦ f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Ode) 4 I 15, IV 31; 6 I 7, 11.  
 — aurifaber, f<sup>s</sup>. Eingeze 3 II 20; 4 VII 7; 6 IV 12.  
 — de Gudigedorp, d<sup>s</sup>. 3 III 4.  
 — Maguntinensis 4 II 19.  
 — molendinarius 3 II 17, III 18.  
 — Rimo, Rime, d<sup>s</sup>. 3 II 1, 6, III 6.  
 — de Tuicio 3 IV 4; 4 II 8; 5 VIII 13.  
 — Ursus Z: mag. civium 2 III 9.  
 — f<sup>s</sup>. Berengeri 3 v 13; 4 II 1.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Eykonis de Halla 3 v 9.  
 — f<sup>s</sup>. Engilradis 5 VIII 7.  
 — f<sup>s</sup>. Everhardi Cleinegedanc (Blithildis) 6 III 13, IV 1, 2.  
 — f<sup>s</sup>. Godefridi Cramboum (Hadewigis) 5 VI 14.  
 — f<sup>s</sup>. Hartmanni 3 v 17, 4 v 9; 5 III 2.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Hermanni camerarii (Hadewigis) 4 v 8; 5 III 1.  
 — f<sup>s</sup>. Hermanni magistri civium Z: magister civium 1 IV 2, 4, v 3, 4, VII 7, 9; 2 I 2; 3 IV 6 — 1 VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11, 12.  
 — f<sup>s</sup>. Lucemanni (Adelheidis) 3 III 8, 17.  
 — f<sup>s</sup>. Razonis d<sup>s</sup>. 3 III 4 — 3 II 14.  
 — f<sup>s</sup>. Wizcellini 3 I 24.  
 — fr. Lucemanni 2 I 13. Z: mag. civium 1 IV 4, VII 7, 9; 2 I 2 — 1 IV 2, v 3, v 4, VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11, 12.  
 — fr. Riczonis et Antonii 4 I 13, III 2, 10.  
 — d<sup>s</sup>., abbas Sibergensis 5 VIII 12.  
 — 1 IV 1 — 1 v 1 — 1 VII 3 — 1 VII 14 — 2 IV 1 — 2 IV 3 — 2 IV 18 — 3 II 12 — 3 v 13 — 4 IV 16 — 6 I 7.  
 Herradus 2 III 9.  
 Hild..... 2 III 10.  
 Hildebolt 1 v 1, VII 12.  
 Hildebrant, Hildebrandus  
 — fr. Gerardi Z: mag. civium 1 IV 2, v 3. — 2 I 2.  
 Hilde-, Hyldegerus (Engelradis f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Constantini) 4 II 11, IV 17; 5 II 11, VIII 6.  
 Hildegunt, -gundis (Erwinus dictus Pellifex) 4 III 5, VI 1; 5 III 5.  
 — (Godefridus) 6 I 3, 4.  
 — (Wichmannus)  
 — 4 IX 3.  
 Hildeswent 4 I 6.  
 Hildevin, Hildiwin(us), Juvenis 2 IV 11.

Hildevin Z: mag. civium 1 IV 2, v 3, VI 1, VII 8, 9, 10; 2 I 11.  
 [Hugbertus], Hupertus, Hupret  
 — f<sup>s</sup>. Ude 3 I 11.  
 — 5 VI 15.  
 Hügerus, Hogerus, Hoigerus  
 — (Hadewigis 4 v 11; 5 III 4.  
 Hugo, Ugo 1 v 1 — 3 I 4.

## I. J. Y.

Jacob, iudeus (Cipura) 3 IV 17, 19.  
 — iudeus f<sup>s</sup>. Vivi de Geldenach (Riehedis, von David geschieden) 2 II 2.  
 — Anesele, iudeus 2 III 17, 18.  
 — de Nussia, ? iudeus 2 I 7.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Ysaac 2 I 1.  
 Ida (Godefridus Surdus)  
 — (Helperieus f<sup>s</sup>. Engilradis f<sup>e</sup>. Helperici)  
 — (Richolfus)  
 Iliana (Anselmus f<sup>a</sup>. Heinrici Hundirdmarc) 5 v 6.  
 Imeza 3 II 15.  
 Imma (Herbertus specionarius)  
 Immo 1 VII 4.  
 Ingrammus, Ingram, Enggramus  
 — f<sup>s</sup>. Irmentrudis (1. ♦♦, 2. Methildis) 3 IV 14; 4 I 12, 13 — 4 I 17, IV 34.  
 Johanna iudea (Gersunus, f<sup>s</sup>. Moysis (Gude))  
 — iudea (Nathan, f<sup>s</sup>. Samuelis (Johanne))  
 — iudea (1. Nathan, f<sup>s</sup>. Nathan de Syberch; 2. Alexander iudeus)  
 — iudea (Minnemann)  
 — iudea (Samuel, f<sup>s</sup>. Nathan de Syberch)  
 — iudea (Samuel f<sup>s</sup>. Rachel)  
 — iudea (Seckelinus)  
 — iudea vetus 2 II 14.  
 Johan, Johannes, f<sup>s</sup>. Hermanni aurifabri (Engilradis) 6 IV 12.  
 — Vincelin ([1. Leticia]; 2. Liveradis) 3 III 16, v 6; 4 II 17, 18, VI 5, 6, VII 6, IX 4; 5 I 4, III 9-11, 15, VI 14; 6 I 10, III 9, IV 12 — 3 v 7.  
 — (Leticia, f<sup>a</sup>. Godefridi Cramboum (Hadewigis)) 5 VI 14.  
 — de Bardewich (Margareta) 6 IV 4.  
 — (Udhilildis) 5 v 9, VII 16; 6 I 8.  
 — (♦♦ f<sup>a</sup>. Erwini) 4 VI 9.  
 — Geist (♦♦ f<sup>a</sup>. Henrici Bougin) 4 VII 4; 5 I 3, VI 17.  
 — cordewarius 4 VIII 4; 5 IV 5, 7, VIII 5.  
 — magister inquisitionis 4 VI 11; 5 IV 16.

Personenregister 1 II, Laurenzpfarre

- Johan *f<sup>s</sup>*. Hadewigis 5 VII 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. Heinrici Halverogge (Cunze) 5 VIII 1.  
 — 1 VII 5 — 3 I 4 — 3 II 9 — 5 IV 5.  
 Johel, de Maguntia, iudeus (Eva) 2 III 11.  
 Joseph, Josep, iudeus, *f<sup>s</sup>*. Vives (Adeleth)  
 1 VII 6; 2 II 14.  
 — de Werdene, iudeus (Jutta *f<sup>a</sup>*. Godescalci  
 (Schonewif)) 2 II 4.  
 — Anglieus, iudeus 2 IV 5.  
 — Neildir, iudeus 6 III 5.  
 — iudeus *f<sup>s</sup>*. Nathan, qui nunc factus Cri-  
 stinus Petrus vocatur 2 IV 23, 27.  
 — iudeus 2 III 3, 4.  
 Irmengardis (Pilgrimus Winman) 5 VII 16.  
 [Irmen-] Irmelrieus (Eienradis *f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*.  
 Alberti ustoris) 3 III 23.  
 Irmentrudis, -drudis (Engelbertus)  
 — 3 IV 14; 4 I 12.  
 Ysaae, iudeus (Bele, *f<sup>a</sup>*. Moysis de Nidecge)  
 2 III 14.  
 — Ruppe, iudeus (Guda) 2 III 13.  
 — iudeus *f<sup>s</sup>*. Moysis (Gude) (Jutta *f<sup>a</sup>*. Rachel)  
 2 III 11, IV 12; 7 III 9: I 231<sup>1</sup>.  
 — iudeus (Meliana) 2 I 9.  
 — Gramnum, iudeus (Rachel) 2 III 12 — 1 VII 9.  
 — de Arnheim, iudeus 2 III 18, 19.  
 — Rufus, iudeus 2 III 14.  
 — de Treveris, iudeus 2 III 5.  
 — iudeus *f<sup>s</sup>*. Samuelis iudei 2 II 16.  
 — iudeus *f<sup>s</sup>*. Vives iudei de Confluentia 2 III 5.  
 — iudeus 1 V 4; 2 II 8 — 2 I 1 — 2 II 9 — 2 III 2.  
 Isfrit 1 VII 1.  
 Jutta, iudea (Abraham *f<sup>s</sup>*. Alexandri Sze-  
 kind de Werzeburch (Adelheidis))  
 — (Erwinus)  
 — iudea, *f<sup>a</sup>*. Godescalci (Schonewif) (Joseph  
 de Werdene 2 II 3.  
 — iudea, *f<sup>a</sup>*. Rachel (Ysaae *f<sup>s</sup>*. Moysis (Gude))  
 — iudea (Vivis)  
 — iudea, vidua 2 III 11.

## K. s. C.

- Lazan, iudeus de Werzeburch, *f<sup>s</sup>*. Vivis  
 (Richeze) 2 IV 25.  
 Lazarus iudeus 2 II 12.  
 Leo 4 I 6 — 4 IV 4.  
 Letieia, *f<sup>a</sup>*. Godefridi Cramboun (Hade-  
 wigis) (Johannes)

Johan — Marcmannus

- Lewindin s. Elyaehim  
 Lifkint, Liginda (Cunradus Reinger)  
 — 1 IV 4.  
 Liverat, -radis, Liferadis  
 — (Herimannus Juvenis)  
 — (Johannes Vineelin, in 1. Ehe mit [Leticia])  
 — *f<sup>a</sup>*. Merbodonis (Vugelo)  
 — *f<sup>a</sup>*? Gertrudis (Werinzo)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ludewici *f<sup>i</sup>*. Erinfridi, monialis s.  
 Walburgis 5 VII 13.  
 Liverman, -nus, Livirman  
 — iudeus (Zuri) 2 I 14, III 16.  
 — iudeus 1 VII 6; 2 II 14 — 2 II 12 — 2 II 13  
 — 2 III 13.  
 Livingus, iudeus (Guda) 2 II 2.  
 Ludolfus (Gertrudis *f<sup>a</sup>*. Brunonis Ruff)  
 6 IV 8.  
 — (Petrisa) 6 IV 7, 8.  
 Ludo-, Lûdo-, Ludewieus  
 — (Cristina) 5 VI 12.  
 — Durband, Durbant, Dorband (Kunegundis)  
 4 VII 16; 5 I 11; 6 IV 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. Erinfridi (1. Gertrudis; 2. ♦♦) 5 VII 13;  
 6 III 2.  
 — eordewanir 4 I 3, v 2; 5 I 18.  
 — serodere 5 VI 17.  
 — *f<sup>s</sup>*. Henrici Azonis (Methildis) 3 I 2.  
 — fr. Heinrici 4 I 20.  
 [Lutbertus], Lupertus, *f<sup>s</sup>*. Ruperti  
 Scallo 4 VI 11; 5 IV 10.  
 [Lutgardis], Liukardis (d<sup>s</sup>. Cûnradus  
 eamerarius) 1 VI 1.  
 Luce-, Luee-, Lûee-, Liuzeman(nus)  
 — (Addeleit) 3 III 8 — 3 IV 1.  
 — fr. Herimanni 1 IV 1; 2 I 13. Z: mag. ei-  
 vium 1 IV 2, 4, v 4, VI 1, 2, VII 7, 8; 2 I 2, III 8.  
 Luzo, Lûzo, Liuzo, 1 IV 4 — 2 II 10. Z:  
 mag. eivium 1 VI 1, VII 8.  
 Malbodo, d<sup>s</sup>., fr. *d<sup>i</sup>*. Brunonis 3 III 4.  
 Mammuna, iudea *f<sup>a</sup>*. Rycheze 2 III 11.  
 Mannis, Mannys, Mannus  
 — Gerson, iudeus, *f<sup>s</sup>*. Minnemanni (Cypura)  
 2 II 2, III 16; 6 I 6.  
 Mare-, Mark-, Marehe-, Margman,  
 -mannus  
 — Agnellus (♦♦ *f<sup>a</sup>*. *d<sup>e</sup>*. Ode) 4 I 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. Wezelini Neldere. Z: magister eivium  
 1 IV 2 vocator vieinorum parr. s. Laurentii,  
 v 3, VI 1, VII 11.

*Personenregister 1 II, Laurenzpfarre*

Margareta (Erenfridus, Ereverdus)  
 — (Everardus)  
 — (Gerardus Norman)  
 — (Herimannus Rufus)  
 — (Johannes de Bardewich)  
 — (d<sup>s</sup>. Mimbernus)  
 — d<sup>a</sup>. (Rukerus) 4 IV 8, = ? Mergardis 4 I 19;  
 5 IV 12.  
 — f<sup>u</sup>. Herimanni Calderusin (Friderunis),  
 monialis eel. s. Marię in Andernaeho  
 5 VI 19, VII 22.  
 — 4 I 14.  
 Maria 2 I 3.  
 Marsilius, d<sup>s</sup>. (Methildis) 4 I 4, II 14.  
 Mat-, Mehthildis, Mehtildis; Methildis,  
 -hilda; Meitildis  
 — (Albero Surman) 3 IV 17.  
 — (? Theodericus)  
 — (Gerardus Albus)  
 — (Giselbertus swertfegere)  
 — (Godefridus Grin)  
 — (Hertwicus f<sup>s</sup>. Brunonis comitis)  
 — (Henrius Azo)  
 — (Herimannus Avus)  
 — (Herimannus Birkelin)  
 — (Hermannus f<sup>s</sup>. Roberti Scallo)  
 — (Ingrammus)  
 — (Marsilius)  
 — (Refordus)  
 — (Ricolfus f<sup>s</sup>. Brunonis comitis)  
 — f<sup>u</sup>. Godefridi Crambom (Hadewigis) (Rich-  
 winus)  
 — (Sibodo, in 2. Ehe mit Hadewigis)  
 — f<sup>u</sup>. Voglonis de s. Cecilia (Wilhelmus de  
 Ranslede)  
 — (♦♦ f<sup>s</sup>. Henrici) 3 IV 10.  
 — de euria 4 I 1.  
 — d<sup>a</sup>. sor. Everardi Cleinegedanc (Blithildis)  
 4 II 7; 5 II 8.  
 — f<sup>u</sup>. Richwini f<sup>i</sup>. Ricwini Cani 5 IV 16.  
 — 4 V 3; 5 I 19, VIII 3.  
 Mauricius (Friderunis) 5 VII 15, 18.  
 — f<sup>s</sup>. Eingeze 3 II 20.  
 Meliana, iudea (Ysaae)  
 Merbodo 4 II 22, VIII 3; 5 I 3, II 13 — 4 IV 23.  
 Mer-, Meregardis 4 I 19; 5 IV 12; = ? d<sup>a</sup>.  
 Margareta (Rukerus)  
 — 4 I 14.  
 Meriana, iudea (Helyas)  
 Mimbernus, Minbernus, d<sup>s</sup>. (Margareta)  
 3 I 14; 4 III 14, IV 15; 5 IV 4; 6 I 1, III 14-16.

*Margareta — Petriſſa*

Minneman(nus), iudeus (Johanna) 2 I 14, III 16.  
 — iudeus 2 II 13, III 21.  
 Moyses, iudeus, f<sup>s</sup>. Samuelis de Dusburg  
 (Genanna) 2 III 17; 4 VII 17, 18.  
 — iudeus (Guda) 2 IV 26, 27.  
 — de Nideege, iudeus 2 III 14.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Bruningi iudeorum episcopi  
 2 III 7.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Mammunę 2 III 11.  
 — iudeus 2 III 1.  
**N**athan, Natan iudeus, de Tremona, f<sup>s</sup>.  
 Livermanni (Bela) 2 III 13.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Samuelis de Dusburg (Dülce)  
 4 VII 19, 20.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Nathan de Syberch (Johanna,  
 in 2. Ehe mit Alexander iudeus) 2 I 7.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Samuelis (Johanne) (Johanna)  
 2 I 9.  
 — iudeus (Sara) 2 IV 25.  
 — de Syberch, iudeus 2 I 7, 9.  
 — iudeus 2 IV 23, 27; 3 I 1 — 3 IV 18.  
**O**da s. Uda  
 Odierna, f<sup>u</sup>. Voglonis de s. Cecilia (Rich-  
 winus)  
 — 2 IV 13.  
 Odilheldis s. Ūdilhildis  
 Odilia, Osilia (Engilbertus Nelin)  
 — (Otto f<sup>s</sup>. Abrahe)  
 — 4 III 3.  
 Ort-, Ordwinus (Berlogis) 4 VI 4, VII 5;  
 5 III 8, IV 2, 3, 6, V 4, VII 20, 21; 6 II 12, 13, IV 5.  
 — f<sup>s</sup>. Teoderici (Helie) 6 IV 5.  
 Osilia s. Odilia  
 Ostirlind (Petrus Wirre)  
 Otto (Beatrix) 5 V 7, 18, VII 17.  
 — d<sup>s</sup>, f<sup>s</sup>. Sigewini Divitis (Eveza) 1 IV 2, VII 9.  
 — f<sup>s</sup>. Abrahe (Odilia) 5 V 7; 6 I 11.  
 — f<sup>s</sup>. Gerardi Albi (Methildis) 4 I 7, VI 4, VII 5;  
 5 III 8.  
 — prior Sigebergensis 5 VII 12.  
 — 1 VII 5 — Z: mag. civium 1 VI 1, VII 8; 2 I 2.  
**P**eregrinus s. Pilegrimus  
 Perenger s. Berenger  
 Petriſſa, f<sup>u</sup>. Brunonis Rufi (Gerardus de  
 Mulingazzin)



## Personenregister 1 II, Laurenzpfarre

Petrissa advocatrix (Herimannus advocatus)  
— (Ludolfus)

— 4 VI 6; 5 III 11.

Petrus de Walde (Agnes, *f<sup>a</sup>. Everardi Cleingedanc (Blithildis)*) 6 III 13, IV 1 2.

— cantor (Blithilt) 4 VIII 11; 5 I 17.

— Longobardus, Lonbardus (Durechen) 5 VII 3, 4; 6 I 1, III 6 = ? P. Metensis

— *f<sup>s</sup>. Brunonis Rufi (Elizabet, f<sup>a</sup>. Constantini)* 5 V 13, 14; 6 I 13, 14, II 10, IV 6, 8-11.

— Wirre (Ostirlind) 6 I 8.

— Metensis, *fr. Theoderici Romani* 4 I 9, 18; 5 III 17, VI 11 = ? P. Longobardus (Durechen).

— s. Joseph, *f<sup>s</sup>. Natan Judei*

— 3 II 18.

Philippus, d<sup>s</sup>. archiepiscopus Coloniensis  
4 III 6, 13, VI 8; 5 II 1, IV 16.

— 3 V 13.

Pidirs 1 VII 4.

Pile-, Pil-, Pelegrimus; Peregrinus (3 II 22), Pilerim (1 VII 12)

— *f<sup>s</sup>. Huperti (Aleidis)* 5 VI 15.

— *fr. Richolfi (Elisabeth)* 5 II 6.

— Norman (Gertrudis) 4 II 3, 4, 18, VI 5; 5 III 9, IV 13, VII 1.

— Winman (Irmengardis) 5 VII 16.

— (*f<sup>s</sup>. Richwini (Herburgis)*) 3 V 11.

— fr? [? faber] de curia 3 III 22.

— 1 VII 5, 12 — 3 I 17 — 3 IV 16.

Pippinus (Elysabet) 5 VI 18.

**R**achel, iudea (Ysaac Gramum)

— iudea (Salamannus)

— iudea (Samuel de Duisburch, *f<sup>s</sup>. Anselmi*)

— iudea, uida 2 III 11.

Radolf 1 VII 5, 12.

Razemannus 1 IV 6.

Refordus (Mathildis) 6 III 1, IV 3.

— *f<sup>s</sup>. Johannis corduanarii* 5 VIII 9.

[Regin-] Regenbolt 1 III 7.

[Regin-] Regen-, Rein-, Renburgis, Remburch (d<sup>s</sup>. Bruno, *f<sup>s</sup>. Wagenboldi*)

[Reginhardus] Rein-, Renardus

— *f<sup>s</sup>. Henrici Halverogge (Cunze)* 5 VIII 1.

[Reginherus] Regen-, Reinerus, Reginere, incisor 2 II 12.

— *fr. Theoderici* 3 II 13.

— 1 IV 3.

[Regin-] Regemer Z: 1 VI 1.

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

## Petrisa — Ricwinus

[Regin-] Rein-, Renoldus, Reinaldus, *f<sup>s</sup>. Brunonis Rufi (d<sup>a</sup>. Alveradis)* 5 V 11, 12; 6 II 11, III 3, IV 7, 8.

— (Sehilt) 4 V 2; 5 I 18.

[Regin-] Reinzo 1 VII 12.

Richard, prepositus monasterii de Sprinkirsbach 1 IV 2.

Richeit, -hedis, iudea, *f<sup>a</sup>. Livingi iudei (Gude)* (1. David, *f<sup>s</sup>. Mannis Gerson (Zipure)*), *geschieden*; 2. Jacob, *f<sup>s</sup>. Vivi de Goldenach*)

— iudea (Salemannus, *f<sup>s</sup>. Livermanni*)

Richza, Richeze, Rycheza, Richza  
— (Herimannus)

— iudea (Moyses, *f<sup>s</sup>. Jacobi Anesele*)

— iudea, *f<sup>a</sup>. Gerardi iudei (Vivis de Werzeburch)*

— iudea, vidua 2 III 11.

[Richezo] Rigezo, Riczo, *fr. Hermannii et Antonii* 4 I 13, III 2, 10.

Ric-, Rigmudis, Rigmûdis; Richmut, -mud, -mudis, Rychmudis  
— (Elkerus)

— [de Piscina] (d<sup>s</sup>. Gerardus [miles], *f<sup>s</sup>. Theoderici advocati*), *als Wittwe: fundatrix ecclesie s. Marie de Piscina* 7 I 3: I 286<sup>2</sup>.

— *f<sup>a</sup>. Herimanni Somnii (Gerhardus)*; *vermuthlich mit den Vorgenannten identisch.*

— de Mullengazze (Godefridus)

— *sor. Hermannii Rufi iun. (Durekin)* 5 VI 11.

Ric-, Richolfus (Ida) 5 II 5.

— *f<sup>s</sup>. Brunonis comitis (Methildis)* 5 VI 4, VIII 5.

— Azzo, *f<sup>s</sup>. Henrici Atzonis (Mehthildis)* (Frideswindis) 3 I 2; 4 V 5; 5 I 21, V 16.

[—] scoltetus Aquensis 5 V 9, 10.

— *fr. Pilgrimi Elisabeth* 5 II 6.

— 4 I 10, IV 27 — 4 III 12 — 4 IV 14.

Ricwinus, Rigwin, -us, Rigewinus, Richwin, -us, Rihwinus

— (? Herburga) 3 IV 21.

— (Mathildis, *f<sup>a</sup>. Godefridi Crambom (Hadewigis)*) 5 VI 3.

— (Odierna, *f<sup>a</sup>. Vogelonis de s. Cecilia*) 6 IV 4.

— Canus, Kanus, d<sup>s</sup>. 3 II 5, 7, III 3; 4 VI 8; 5 IV 16.

— mag. parochianorum s. Laurentii 2 III 5, 7.

— de Rodinkirchen, *f<sup>s</sup>. Ricwini Cani* 3 I 23, II 2, 5 7, III 12, IV 12, V 9, 14; 4 VI 8; 5 IV 16.

— Rufus 3 II 17, III 18.

— *f<sup>s</sup>. Godefridi Crambom (Hadewigis)* 5 VI 14.

— 2 IV 19 — 3 I 24 — 3 III 1.

*Personenregister 1 II, Laurenzpfarre*

Roricus (Berta) 4 IX 2; 5 III 14.

— 3 II 15.

Rudenger s. Rutger

Rûdolf, Rudolfus Dux 2 I 10, IV 2.

— subadvocatus 1 VI 1, VII 8.

— 1 VII 12.

[Rutbertus] Rupertus, Rupret, Robertus

— Saxo 2 II 11.

— Scallo 4 II 17, VI 5, 11; 5 III 10, IV 10, 18, VII 4.

— 1 VII 12.

Rutgerus, Rucherus, -kerus, Rudenger, Rûdengerus, Ruodinc

— (da. Margareta = ? Meregardis) 4 II 23, IV 9; 5 II 14, VI 16.

— (Swenhilt) 4 VIII 2; 5 I 13.

— Cusin 6 III 12.

— nuntius indicis nostri 1 VII 7.

— Xsantensis, Sanctensis 5 VII 13; 6 I 8.

— 1 V 1 — 2 II 1 — 2 III 9 — Z: mag. civium 2 I 2; 3 IV 6; I 249<sup>2</sup>.

Rut-, Rûthardus Romanus (Atzela) 1 VII 7; 3 III 7.

— de Lovenich 4 I 14.

— 1 VII 5 — 4 IV 34.

[Ruz-] Rucelif 1 VII 12.

**S**alemon; Salemon, -nus, Salamannus

— iudeus (Rachel) 1 V 3, VI 1; 2 II 5-8, III 2.

— iudeus, f<sup>s</sup>. *Livermanni* (Reicheit) 2 III 16.

— iudeus, f<sup>s</sup>. *Gerardi iudei* 2 IV 24.

— iudeus 2 III 5.

Samuel, Samuhel, iudeus, f<sup>s</sup>. *Nathan* (*Johannē*) (*Bacheide*) 2 I 7, 8.

— iudeus, f<sup>s</sup>. *Nathan de Syberch* (Johanna) 2 I 9.

— iudeus, f<sup>s</sup>. *Rachel vidue* (Johanna) 2 III 11.

— iudeus de Duisburch, f<sup>s</sup>. *Anselmi* (Rachel) 2 III 12; 4 VII 17, 19.

— iudeus (Sconewif) 2 I 9.

— iudeus 2 II 9 — 2 II 16 — 2 II 17.

Sara, iudea (Godescalcus, f<sup>s</sup>. *Samuelis de Duisburch* (Rachel))

— iudea (Nathan)

Saxo, 1 VII 12.

Sconewif, Schonewif, iudea (Godescalcus iudeus)

— iudea (Samuel)

Seckelinus, iudeus (Johanna) 2 III 14.

*Roricus — Vives*

Sehilt s. Sige-

[Sige-] Si-, Sebertus 4 I 17 — 4 III 7.

[Sige-] Sibodo cordewarius (Bertradis) 4 VI 9; 5 III 12.

— (1. Methildis; 2. Hadewigis) 4 II 16, 21; 5 II 12.

— Colve 5 VII 8; 6 III 12; 7 I 3; I 286<sup>2</sup>.

[Sige-] Sifridus de Nusia (Beatrix) 4 VIII 1; 5 I 12.

— (Sophya, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Eikonis de Halla*) 3 V 14.

[Sige-] Schilt (Reinoldus)

Sige-, Segewinus Dives 1 IV 2; VII 9.

— 1 VII 5. — Z: mag. civium 1 VII 8.

Sigezo 1 V 1 — 4 IV 3.

[Simon] Symon Grint 4 II 19.

Sophia, Sophya, f<sup>a</sup>. *Vivis iudei* (Theodericus de B. . . ., homo advocati Gerardi)

— (Henricus Superbus)

— (Henricus, f<sup>s</sup>. *Engebrandi*)

— (Hermannus Rufus)

— f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Eikonis de Halla* (Sifridus) 3 V 9.

Stephanus (Beatrix) 4 II 20.

— 4 IV 11 — 4 VII 12; 5 II 15.

Suzckind, Suzze-, Sûzzekindus s. Alexander

Swenhild, Swenhilt (Rutcherus)

Swibertus 3 I 9.

## T. s. D.

Uda, Ūda, Oda (Wernerus)

— (Wilhelmus)

— da. 2 IV 13; 4 I 15, II 6, 13, V 1; 5 II 7.

— 3 I 11.

[Udil-] Ulgart, da., de curia 3 II 14.

Ūdil-, Udhilhildis, Uthelhilt, Odilholdis (Johannes, fr. *Brunonis Rufi*)

— 4 IV 15.

Ūdelrich 1 VII 12.

Ugo s. Hugo

## F. V.

Valkinouge, iudea 2 I 9.

Fasdrad Z: 1 VII 8.

Vives, -is, -us, iudeus (Agnes) 1 IV 2.

— iudeus (Jutta) 4 V 1.

— iudeus, de Werzeburch (Richeza, f<sup>a</sup>. *Gerardi iudei*) 1 IV 24, 25.

## Personenregister 1 II, Laurenzpfarre

- Vives iudeus (♦♦ f<sup>a</sup>. Salemonis) 2 III 2 —  
 Dives 2 II 2.  
 — Anglicus, de Anglia, iudeus, 2 IV 3, 5, 6.  
 — Cofman, iudeus 2 III 17.  
 — de Confluentia, iudeus 2 III 5, IV 3; 3 I 5.  
 — de Geldenach, iudeus 2 II 2.  
 — senior, iudeus 2 III 21.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Josephi (Aleidis) 1 VII 6.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Livermanni 2 II 13.  
 — iudeus, f<sup>s</sup>. Minnemanni 2 II 13, III 21.  
 — iudeus 1 VII 6 — 2 III 13, 19 — 3 IV 6.  
 Vogel, Voglo s. Vugelo  
 [Volebret] Volpret ustor 1 VII 5.  
 [Volchart] Volcart, Fulchardus 1 VII 5  
 — Z: 1 IV 2.  
 [Volc-] Volmarus, Volmerus  
 — de Herne (Berta) 4 IV 12, 30.  
 — fr. et advocatus d<sup>i</sup>. Gerardi canonici s.  
 Gereonis 1 v 3; 2 II 7.  
 [Volco] Volchen, fr. Hildegundis et Erwini  
 4 IX 3.  
 Volcolt 1 VII 5.  
 Folewin, Volkwinus, Volk-, Vol-,  
 Folquinus  
 — (Cristina) 4 VI 3; 5 III 7, VI 7; 6 III 7.  
 — de curia (Gertrudis) 5 VI 6.  
 — (Hadewich) 5 II 16, IV 19.  
 — 1 v 1 — 5 VI 10.  
 Ford-, Vord-, Fûrdolf, Ford-, Forth-  
 olfus, f<sup>s</sup>. Eckeberthi iudei 1 IV 1, v 1, VII 12.  
 Z: mag. civium 1 IV 4, v 4, VII 7, 9; 2 I 2,  
 III 9; 3 IV 6, v 9; I 249<sup>2</sup>.  
 — f<sup>s</sup>. Razemanni 1 IV 6; 2 II 17.  
 — 2 III 4 — 3 I 12 — 3 II 1 — 4 I 16, II 11, 14,  
 VIII 8; 5 I 16, II 11.  
 Fortlivus 4 II 13.  
 Franco comes Coloniensis 2 II 1.  
 — 2 v 13; 4 II 1.  
 Fride-, Frithericus campanarius 6 III 2.  
 — 3 v 2.  
 Friderun, -is, Fridherunis, Fride-  
 runt, Fretherun  
 — de curia (d<sup>s</sup>. Adtholfus) 3 II 11.  
 — d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. Constantinus, in 1. Ehe mit  
 Engilradis, f<sup>a</sup>. Helperici)  
 — (1. Theodericus; 2. Herimannus)  
 — (? Gerarht Albus)  
 — (Godefridus camerarius)  
 — (Mauricius)  
 Fride-, Fridswindis, Frideswin  
 — (Richolfus Azzo)

## Vives — Wicmannus

- Vugelo, Fugelo, Vûgelo, Wûglo,  
 Fûgel, Voglo, Woglo, Vogel  
 — (Liveradis, f<sup>a</sup>. Merbodonis) 4 II 22; 5 II 13,  
 VI 12, VII 5, 10.  
 — (♦♦ f<sup>a</sup>. Odiernē) 2 IV 13.  
 — de s. Cecilia, fr. Anselmi 6 II 2, IV 4.  
 — Grin 5 v 13, VIII 4; 6 II 16, IV 8.  
 — d<sup>s</sup>., f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Henrici Hundirdmark, canonius,  
 s. Cuniberti 5 v 5.  
 — f<sup>s</sup>. Herimanni Ruffi 3 III 13.  
 — f<sup>s</sup>. Voglonis de s. Cecilia 6 IV 4.  
 — d<sup>s</sup>., fr. Heithenrici 3 III 3.  
 — 3 II 16.  
 Fulchardus s. Volchart  
  
**W**agen-, Wain-, Waim-, Waboldus  
 3 II 16, 19, IV 7; 4 II 9; 5 II 9.  
 Walbure, -burgis (Heinricus)  
 Waldever, -vero, -verus, -vir, -wer,  
 -ferus; Waldaverus, Walderus  
 — (Alveradis, f<sup>a</sup>. Kunonis senioris) 3 IV 3.  
 — (Berta, f<sup>a</sup>. Henrici Zwivils) 5 VII 6.  
 — de Bunna, de Verona, f<sup>s</sup>. Henrici (Ger-  
 trudis) 3 II 13; 4 VIII 6; 5 I 15.  
 — f<sup>s</sup>. Hermann Boni (Hadewigis) (Godeliva)  
 4 VII 15; 5 I 10.  
 — iun., f<sup>s</sup>. Durichin (Hadewich) 5 IV 15, v 8,  
 VI 18, VII 19, VIII 10; 6 II 8.  
 — comes 3 I 22.  
 — de curia Z: mag. civium 3 v 9; I 249<sup>2</sup> —  
 2 III 9; 3 IV 6.  
 — d<sup>s</sup>. 4 II 12.  
 — f<sup>s</sup>. Henrici Halfrogits (Cunze) 5 VI 20.  
 — f<sup>s</sup>. Mathildis 5 VIII 3.  
 — 1 VII 5 — 2 I 6. — Z: magister civium  
 3 v 9; I 249<sup>2</sup>.  
 Walt-, Waldhelmus (Adeleidis) 4 IV 32,  
 v 6; 5 I 22, II 5.  
 — 4 III 12.  
 [Walther] Walterus Z: 1 VII 8.  
 Warmunt 1 VII 5.  
 [Warn-] Wernerus (Hathewigis, neptis  
 Irmentrudis) 4 I 12.  
 — (Ûda) 4 IX 1; 5 III 13.  
 — Crig, Greus 3 I 21; 4 IV 24.  
 — Rufus 4 VII 3; 5 I 2, VI 19, VII 22 = ? W. (Ûda)  
 — 1 VII 10, 11; 2 I 11, 12.  
 Werinzo (Liveradis, f<sup>a</sup>. ? Gertrudis) 6 I 5.  
 Wezel, Wezil(inus) s. Wizelinus  
 Wic-, Wigmannus, Wichman, -nus



*Personenregister 1 II, Laurenzpfarre*

- Wiemannus (Hildegunt) 4 II 5, 10; 5 IV 14.  
 — d<sup>s</sup>. 4 II 2 a; Z: magister civium 3 IV 6, v 9.  
 — 1 v 1, VII 5 — 3 I 12, 18, v 4.  
 Willeburg, -is (Godescalcus)  
 Willihelm, Wilhelmus  
 — (Anglieus (Hadewigis) 5 VI 12, VII 5, 10.  
 — de Ranslede (Mathildis, f<sup>a</sup>. *Voglonis de s. Cecilia*) 6 IV 4.  
 — (Ūda) 1 IV 4, 5, 6.  
 — ante portam 1 v 1.  
 — Vraz 3 I 10.  
 — f<sup>s</sup>. *Theoderici (Helie)* 6 IV 5.  
 — 1 VII 1 — 1 VII 5.  
 Wingo z (Hadewidis) 4 VI 10; 5 IV 9.  
 — 4 IX 1; 5 III 13.  
 Winemar us pineerna (Hadewigis [Unge-  
 maze]) 5 VIII 11-17.  
 Winricus de curia, d<sup>s</sup>. (Berta) 4 II 15, IV 21,  
 VIII 1; 5 I 12.  
 — Crieg, Grecus (Gertrudis) 2 III 15, IV 12;  
 7 III 9; I 231<sup>1</sup>.  
 — 4 I 18; 5 IV 11. — Z: mag. eivium 3 IV 6.  
 Wizcellinus, Witzellinus, Wizelin,  
 Wezil, Wezel(inus), Wezzelo  
 — (Herburgis) 4 II 23; 5 II 14.  
 — Neldere, Z: mag. eiv., vocator vicinorum,

*Wiemannus — Zuri*

- 1 IV 2, v 3, VI 1, VII 8, 11; 2 I 12.  
 Wizcellinus advoeatus 1 IV 5, 6.  
 — Rex 6 IV 6.  
 — 1 VII 5 — 3 I 24.  
 Wizo 4 IX 1; 5 III 13, VIII 9.  
 Wolbero, Volbero (1 VII 12).  
 — de s. Laurentio, iuxta s. Laurentium, d<sup>s</sup>.  
 (Cuneza) 3 III 10, v 17; 4 II 17, IV 28, VII 10;  
 5 I 6, III 10; I 244<sup>3</sup>.  
 — (? Hathewiga, f<sup>a</sup>. *Richolfi*) 4 I 10.  
 — uth? Erenpelz 4 II 15.  
 — Lithere 2 I 1; 4 III 4, IV 27.  
 — 1 VII 5, 12 — 2 IV 9. — Z: magister civium  
 1 v 3, VII 11; 2 I 2, 12; 3 IV 6, v 9; I 249<sup>2</sup>.  
 Wolgandus 2 III 9.  
 Wolmarus s. Volmar  
 Wonnecho, Wonneehen, Wunego Z:  
 magister civium 1 VI 2, VII 10; 2 I 11, III 8.

**Y. s. I.**

- Zipura, Cipura, Cypura  
 — iudea (Jacob)  
 — iudea (Mannis Gerson, f<sup>s</sup>. *Minnemanni*)  
 Zuri, iudea (Liverman)

**III. Brigidenpfarre.***Personenregister 1 III, Brigidenpfarre*

- Achilius [de Badenheim], f<sup>s</sup>. *Waltcūni*  
 (Jutta) 3 IX 5, 6.  
 [Adel-] Albero s. auch Albertus  
 — de Hemberg (Margareta, f<sup>a</sup>. *Henrici de*  
*Zunze (Jutte)*) 3 VIII 20, 21.  
 — caseator 2 II 3, III 16.  
 — Marchio 3 VII 4.  
 — 2 II 9 — 3 III 10.  
 [Adel-] Albertus  
 — = Albero, Ledirpers, Lederpers (Agnes,  
 f<sup>a</sup>. *Elverici piscatoris*) 3 IV 12, x 8.  
 — (Halveradis) 2 II 27.  
 — (Bertradis, f<sup>a</sup>. *Lamberti Spunneverchin*)  
 3 III 13.  
 — (Gedrudis) 3 IX 13.  
 — (Ida) 2 II 15-18, 20.  
 — Heitseheinkil (Methildis) 3 v 8.

*Achilius — Agnes*

- Adelheidis, -het, Adheleidis, Alei-  
 dis (Bernardus)  
 — (Theodericus, f<sup>s</sup>. *Brunonis de Poylheim*)  
 — (Thirricus)  
 — (Echardus)  
 — (Giselbertus) 2 II 6.  
 — (Henricus)  
 — (Lambcekinus)  
 — (Willerus)  
 — (Winmarus Marchio)  
 — (..... Canzelere) 2 I 12.  
 — f<sup>a</sup>. *Achilii (Jutte)* 3 IX 6.  
 — 2 II 4.  
 Agnes, Agneta, f<sup>a</sup>. *Elverici piscatoris*  
 (Albertus = Albero Ledirpers)  
 — (Conradus in Molengazze)  
 — (Herimannus Friso)

Agnes (Lutfridus)  
 — sor. *Everardi Kleinegedanc (Gerdrudis)*  
 (Petrus de Walde)  
 — (Vortlievus)  
 — (Winricus Pyl)  
 Al- s. Adel-  
 Albirn, -a, -is, Albern is (Henricus  
 cordewanus)  
 — (Henricus Longus)  
 — (Herimannus Gnidebolt)  
 Alexander de Lunreke (Margareta) 3 II 11.  
 — 2 II 22.  
 Alsteinus 3 VII 2, 3, VIII 8, 9.  
 Alswindis (Kiron)  
 Alve-, Alv-, Halveradis (Albertus)  
 — (Karolus)  
 — (Everardus)  
 — (Godefridus Rufus)  
 Andreas Metensis, de Metze (Odelina)  
 3 IV 14, V 16, 17.  
 Anno, archiepiscopus 2 I 1.  
 Anselmus (Petrisa) 2 II 5.  
 — de Duren 2 III 19.  
 Apol(l)onius, Aplonius, Apollius  
 — Cleingedane (Cristina) 2 I 22-26, III 26, 27,  
 IV 1, 9 — 3 X 12.  
 — (Godestu, in 2. Ehe mit Johannes de  
 Geyene) 3 III 1, 2.  
 — Erlebolt (Hadewigis) 3 IV 13, VII 2, 3.  
 — 2 I 9, 11, III 4.  
 Ardu (Walburga) 1 I 6.  
 Arnoldus Sûsatiensis, de Susatia, de Sûsaz  
 (Atzele) 3 IV 1, V 9, VIII 11, 12.  
 — Crugere, Cruge, d<sup>s</sup>. (d<sup>a</sup>. Methildis) 2 I 22, 23,  
 II 27, III 5, 18, 19, 26, 27, 29, IV 6.  
 — (Volsvinde) 3 VII 1.  
 — Heitschinkil, Heitseheikil 3 IX 9, 10, X 9.  
 Azela, Azz-, Atzele (Arnoldus de Sûsaz)  
 — (Henricus)

Bardo (Cristina) 2 I 23, III 29.

Beatrix (Johannes, f<sup>s</sup>. *Theoderici Hove-*  
*meistir*)  
 — (d<sup>s</sup>. Sifridus de Nusia)  
 — (Florinus)

Bela iudea, sor. *Jacobi Anesele* 3 VIII 10.

Benigna (d<sup>s</sup>. Henricus de Kusino)

Benno de Witsehingazzin 1 I 4.

Berin-, Bern-, Ber-

Beringerus Albus 3 II 3, 4.

Bernardus panifex (Aleidis) 3 I 11, VII 7.

Berwinus 1 I 3, II 6, 7.

Berta, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Reneri de Barba in platea mo-*  
*lendinarum* (Theodericus de Erinporzen)

— (Gerardus)

— (Odyllis de Stamheim)

— (Waldaverus)

— f<sup>a</sup>. *Cunradi de Hemmenrode (Blithildis)*  
 3 IV 18, 19, 20.

Bertolfus (Reinwiz) 3 II 6.

— de Mulingaze 2 IV 8.

Bertradis, Bertrardis, f<sup>a</sup>. *Lamberti*  
*Spunneverchin (Hadewigis)* (Albertus)

— (Emundus)

— (Gerardus Dunkil)

— (? Godesealeus)

Blithildis, Blidhit (Cunradus de Hem-

menrode, in 2. Ehe)

— (Davit)

— de Poylheim (1. Herimannus Bonus, f<sup>s</sup>.  
*Herimanni B. (Hadewigis)*; 2. Henricus

Ruzcolve) 3 VIII 14.

— (magister Vivianus)

— (Franco, f<sup>s</sup>. *Rennardi*)

— (Wernerus Birkelin)

— f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Arnoldi Crugere (Methildis)* (Wil-

helmus Kusin)

Bruno, d<sup>s</sup>. f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Wolberonis de Speculo*  
*(Elizabeth)* (Gertrudis) 2 I 24, III 25.

— (Ymeza) 3 II 8.

— de Poylheim 3 II 12, IX 16.

— Rufus 1 I 14, 15.

— f<sup>s</sup>. *Beringeri Albi* 3 II 3, 4, 9.

— f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. *Dithwigis* 3 V 10-12.

— prepositus conventus s. Marie in Gradibus  
 2 I 16.

— 1 I 12 — 3 IV 1.

## C. K.

Karolus (Alveradis) 2 II 16.

— thelonearius 3 II 14, 15.

— f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. *Dithwigis* 3 V 10-12.

Kiron (Alswindis) 2 III 14.

Conradus s. Cunradus

Constantinus, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Richolfi Parfusin*  
 (Cristina) 3 III 8, 9.

Cristiana, Cristina (Apollonius Clein-

gedanc)

— (Bardo)

— (Constantinus, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Richolfi Parfusin*)

*Personenregister 1 III, Brigidenpfarre  
Cristiana (Cunradus Kleinegedane)*  
— (Gerardus)  
— (Hartlievus Vulei)  
— (? Henricus Zvivel) 2 III 23.  
— (Henricus) = ? Cr. (? H. Zvivel)  
— (Hermannus Klyppine)  
— (Johannes)  
— (Ludewicus)  
— (Wiricus)  
— *f<sup>v</sup>. Brunonis* 3 IV 1.  
Cristianus, ecclesiasticus s. Albani 3 IV 9.  
Cûne-, Kune-, Kûnegundis  
— *f<sup>a</sup>. Everhardi Kleinegedanc (Blithildis)*  
(Theodericus de Velthusin)  
— (Gerlacus)  
— *f<sup>a</sup>. Johannis de Geyinne (Godestu)* (Gode-  
fridus Rufus, de Razzingin)  
— (Godefridus)  
— (Henricus de Gladebag)  
Cun-, Cûn-, Conradus  
— in Molengazze, *f<sup>s</sup>. Alberonis (Agnes)* 3 I 16,  
IV 10, 16.  
— de Hemmenrode, *f<sup>s</sup>. Leonis* (1.♦♦; 2.  
Blithildis) 3 IX 18-20.  
— Kleinegedanc, *f<sup>s</sup>. Everhardi Kl. (Blithildis)*  
(Cristina) 3 III 5-7; IV 17.  
— (Gertrudis) 3 I 8.  
— (Hadewigis) 3 II 14, 15.  
— Ysae (Heilewigis Aquensis, *in 2. Ehe mit*  
*Renardus de Gymenig*) 3 VII 17, VIII 22.  
— phenerator (Heilewigis) 3 V 7, VIII 5.  
— de Poilheim (Irmendrudis) 3 V 13.  
— Gemelich (Methildis) 3 V 8.  
— Aquensis 2 IV 6.  
— de Bûmele 1 II 3.  
— Kluppilschit, Cluppilschit 1 II 3.  
— Hetscheinkil 3 IX 17.  
— Rufus 3 VIII 2.  
Cûnza, Kunze (Henricus Halverogge)  
— d<sup>a</sup>. 3 X 16.

**D. T.**

Davit (Blithit) 2 I 16.  
Thomas (Methildis) 3 VII 16.  
[Dit-] Tydemannus 2 III 18.  
Dit-, Thietmarus de Dornislar (Gertru-  
dis) 3 X 6.  
— 1 I 5.  
[Dit-] Theode-, Teode-, Thideri-  
cus, Thir-, Tirriens

*Cristiana — Emundus*

Theodericus, *f<sup>s</sup>. Brunonis de Poylheim*  
(Aleidis) 3 II 12, IX 16.  
— (Aleidis) 3 III 4; IV 8.  
— de Erinporzen, Erenporze (Berta, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>.*  
*Reneri de Barba in platea molendinorum*)  
3 II 5, III 4, IV 8, IX 4 — 3 I 3.  
— de Velthusin (Kunegundis [*Kleinegedanc*])  
3 III 5-7, V 19; VIII 4.  
— *f<sup>s</sup>. Theoderici Hovemeistir* (Herburgis) 3 X 18.  
— de Butteriche (Yda) 3 VIII 23.  
— (Yda) 2 III 29.  
— Schart (Methildis) 3 V 5, VIII 3.  
— (Oda) 3 I 6.  
— *f<sup>s</sup>. Theoderici Erinporzen (Berte)* (Ûdil-  
hildis) 3 IX 4.  
— Slavus qui dicitur Wient (Friderunis) 3 V 2-4.  
— advocatus, d<sup>s</sup>. 3 I 4.  
— Breitviseh, Breithvis 3 I 13, V 11, 12.  
— Hovemeistir 3 X 17-19.  
— in Mûlingazzin, in platea molendinorum,  
d<sup>s</sup>. 1 II 3; 3 II 2, IV 7, V 3, VII 4, 5, 8, VIII 20,  
21, X 3.  
— de Ouwe 3 VII 11.  
— *f<sup>s</sup>. Henrici Razonis*, eanonius b. Marie  
in Gradibus 3 VI 4, 5, 7.  
— *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Vogelonis ante portam martis (Ger-*  
*thrudis)* 3 I 11, 12, X 2, 21.  
— 3 VII 12.  
[Dit-] Dithwigis, d<sup>a</sup>., *sor. Gerardi de*  
*Aquila* 3 V 10, 11, 12.  
Tizelinus, Tyzelo 2 II 13 — 2 III 8.  
Durichin 3 VIII 11.  
**E**ehardus (Aleidis) 3 VII 8.  
[Egilo] Eigelö (Guderadis, *in 2. Ehe mit*  
*Sibertus*)  
[Egin-] Einlievis (Herimannus de Nusya)  
Eingil- s. Engil-  
Elisabeth, Elysabeth, Elizabet,  
Elyzabeth (d<sup>s</sup>. Gerardus Scherfwîn)  
— *f<sup>a</sup>. Apolonii Erlebolt (Hadewigis)* (Gerardus)  
— *f<sup>a</sup>. Emundi (Bertradis)* (Heidenriens)  
— (Henricus de Molendino)  
— (d<sup>s</sup>. Wolbero de Speculo)  
— 3 IV 1.  
Elvericus piscator 3 IV 12, X 8.  
Emelricus (Gertrudis) 2 II 6.  
Emundus, *fr. Vogelonis comitis* (Bertradis)  
3 III 10.  
— *f<sup>s</sup>. Weneri Birkiln (Blithildis)* 3 IX 11.



**Erboldus** (Sapientia, *f<sup>a</sup>*. *Lamberti Spunne-*  
*verchin* (*Hadewigis*) 3 III 13.

**Everhardus**, -ardus, -rardus, **He-**  
**verardus** (Alveradis) 2 II 2.

— Kleinegedane (Gerdrudis) 3 III 5, 6, V 13, VIII 4.

— (Gisela) 2 III 1.

— Aquensis, de Aquis (Hildegundis) 3 I 1, 16.

— de Aquis (Wizela) 2 I 21, II 12-14, 26, 27, III 25,  
IV 7.

**Eveza** (Gevehardus panifex)

— (Herimannus aurifaber)

— (Ulixes)

— *f<sup>a</sup>*. *Henrici de Zunze* (*Jutte*) 3 VIII 20, 21, IX 10.

## F. s. V.

**Gerard**, -us (Berta) 2 III 24.

— Dunkil, Dunkille, *f<sup>s</sup>*. *Beringeri Albi* (Ber-  
tradis) 3 II 3-5, 8.

— *f<sup>s</sup>*. *Agnetis* (? *Lutfridi*) (Cristiana) 3 II 2.

— d<sup>s</sup>., Scherfwin (1. Elisabet; [2. Adelheid])  
1 I 16.

— (Elyzabeth, *f<sup>a</sup>*. *Apolonii Erlebolt* (*Hade-*  
*wigis*)) 3 IV 13, 14.

— Balam, Balan (Imma) 1 II 3; 3 II 1, 2, IV 4,  
VII 1, 4.

— Krimpinde (Jutta) 13 IX 13-15.

— Bek, Bech (Liveradis) 3 I 10, II 4, 8-10.

— *f<sup>s</sup>*. *Wizelini* (Margareta) 3 VII 9.

— de Mûlingazzin, d<sup>s</sup>. (Petrisa) 3 X 13 —  
3 V 18.

— de Aquila (Riehmûdis) 3 V 10-12.

— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Tirrici advocati* (Riehmudis) 3 I 4.

— Furrin oder Furrur 1 II 3.

— Gast, Hospes 2 I 5, II 11.

— iudeus 3 I 9.

— telonearius 3 I 2, 4.

— *f<sup>s</sup>*. *Henrici Razonis* 3 VI 3.

— *f<sup>s</sup>*. *Methildis* 3 II 11.

— *f<sup>s</sup>*. *Werneris Birkiln* (*Blithildis*) 3 IX 11.

— *fr.* *Apoloni Kleinegedanc* 3 X 12.

— 1 I 13, 17.

**Gerlacus** (Cûnegundis) 3 V 8.

— Linsenbuec, Linsenbueh 2 I 6, II 18.

**Gernandus** 1 II 3.

**Gertrudis**, -thrudis, -drudis; **Ge-**  
**drudis** (Albertus)

— (d<sup>s</sup>. Bruno, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Wolberonis de Speculo*)

— (Cunradus)

**Gertrudis** (Ditmarus de Dornislar)

— (Emelrieus)

— (Everardus Kleinegedane)

— (Henricus de Tulpeto)

— (Henrieus de Witherke)

— de Synzeehe (Herimannus de Nusya)

— (Hermannus Erin)

— (Hildegerus de Gr . . .)

— (Lûdevieus Wizlewe)

— (d<sup>s</sup>. Vogelo ante portam Martis)

— (Vogelo, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Vogelonis ante portam*  
*Martis* (*Gerthrudis*))

— (Waldemannus)

— (Wolbero)

— *f<sup>a</sup>*. *Leonis* (*Gisele*) (Wolframus)

— *f<sup>a</sup>*. *Herberti Aquensis* 3 VI 4.

— *f<sup>a</sup>*. *Odyllis de Stamheim* (*Berte*) 3 VIII 9.

**Gevehardus** panifex (Eveze) 3 I 12.

**Gisela**, Gysele, Gisla (Everardus)

— (Godefridus)

— (Leo)

— de s. Gereone 1 I 10.

— de Santeula 2 III 2.

— d<sup>a</sup>. 2 III 8 — 2 I 4.

**Gisil-**, **Gysil-**, **Giselbertus**

— (Adelheidis) 2 II 6.

— (Methildis) 3 IX 13.

— (♦♦ *f<sup>a</sup>*. *Heidenrici*) 2 II 10.

**Godefridus Rufus**, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Theoderici de*  
*Mûlengazzen* (1. Alveradis; 2. Alveradis)

1 II 3; 3 II 2, IV 7, 10, V 3, VII 5, 8.

— Rufus (3 X 7), de Razzingin (3 VIII 6)  
(Kûnegundis, *f<sup>a</sup>*. *Johannis de Geyinne*  
(*Godestu*)) 3 V 1, VIII 6, X 7.

— (Kûnegundis) 3 I 13-15.

— (Gysele) 3 IV 4, VIII 2.

— de Halle, d<sup>s</sup>. (Yda, *f<sup>a</sup>*. *Heidenrici Birbuch*;  
*in 1. Ehe mit Luthardus*) 3 V 6, X 14, 15.

— Nusyensis (Jutta) 3 IV 18.

— Mulekin, Mulechin, Mulichin (Petrisa)  
3 III 11, 12, IV 15, VII 15, VIII 18.

— Bungo, Bunge 1 I 6, 14.

— de Koegin 3 V 19.

— Parvus 3 V 7.

— in platea salis 3 VII 10.

— Scerfgin 3 I 2, 3.

— Vinzelinus 3 IX 13.

— *f<sup>s</sup>*. *Wolberonis de Speculo* (*Elysabet*) 2 II 24.

**Godelief**, -lievis, **Godolievis** (Pile-  
grimus Niger)

**Godelindis** 3 II 6, VII 2, 3.

Godescalcus, -schalcus

- (? Bertradis) 2 IV 8.
- (Hadewigis, *f<sup>v</sup>*. *Henrici de Zünze (Jutte)*) 2 IV 2, 3, 4.
- Ovirstoth (Sophia) 3 I 8.
- Wormaciensis (Üdelhildis) 1 I 8, 13, 17.
- Buze 3 V 19.
- Godi-, Godestu; Godstu (1. Apoloni-  
nius; 2. Johannes de Geyenc)
- *f<sup>v</sup>*. *Achilii (Jutte)* 3 IX 6.
- Gozelinus (Hethendrut) 2 I 14.
- Olmer? Olnere? 2 II 8.
- [Goz-] Gozzolfus 2 I 7.
- Gozwinus, *f<sup>s</sup>*. *Ortlivi de s. Severino* 3 III 9.
- Gude-, Gudradis (1. Eigelo; 2. Sibertus)
- Gutta s. Jutta

**H**adewic(h), -wigis, Hadhewigis,  
Hathewich (Apolonius Erlebolt)

- (Cunradus)
- *f<sup>v</sup>*. *Henrici de Zünze (Jutte)* (Godescalcus)
- (Henricus Pannekûche)
- (Hcribordus)
- (Herimannus Bonus)
- (Herimannus, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Renneri de Barba in  
platea molendinorum*)
- d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. Hildebrandus Vulei) 3 X 1.
- *f<sup>v</sup>*. *Odyllis de Stamheim (Berte)* (Lambertus  
Spunneverchin)
- (Maremannus)
- (Martinus)
- (Ruthart)
- (Waldeverus)

Hageno (Lutmut)

[Hartbernus], Harpernus Klyppiator  
3 X 13.

Hartlievus, -lifphus, -lifvus

- *f<sup>s</sup>*. *Hildebrandi Vulei (Hadewigis)* (Cristina)  
2 II 25; 3 IV 2, 3, VI 8, IX 7, X 1.

[Heiden-] Hethendrut (Gozelinus)

Heiden-, Heithinricus (Elysabeth, *f<sup>v</sup>*.  
*Emundi (Bertradis)*) 3 III 10.

— Birbuch 3 X 14.

— 2 II 10, III 17.

Heilewigis Aquensis (1. Cûnradus Ysac;  
2. Renardus de Gymenig)

— (Cunradus phenerator)

— (Willerus)

Hein-, Henricus, Henrich

— (Aleidis) 3 VII 6.

Henricus cordewanus (Albernis) 3 I 17.

— Longus (Albirn) 1 I 11.

— (Azela) 2 III 9.

— d<sup>s</sup>. de Kusino (Benigna) 1 II 5-7.

— Ruzeolve (Blithildis de Poylheim, *in 1.  
Ehe mit Herimannus Bonus*) 3 VIII 15, 16.

— Zvivel (? Cristiana) 2 III 23, 24.

— (Cristina) 2 I 13, III 5, 7, = ? H. Zvivel

— de Gladbach (Kûnegundis) 3 IX 14, 15.

— Halverogge (Cûnze) 3 V 2.

— de Molendino (Elysabeth) 3 VI 4, 6, 7, IX 7, 8.

— de Tulpeto (Gerdrudis) 3 III 8.

— de Witherke (Gertrudis) 3 VII 10.

— Pannekûche (Hadewigis) 3 VII 13, VIII 5.

— de Zünze, Zunce, Zünze (Jutta *f<sup>v</sup>*. *Wal-  
deveri Vulei; in 2. Ehe mit Volquinus*)  
2 I 18, 20, III 20, IV 3, 5; 3 VIII 20, 21.

— (Methild) 2 I 10.

— *f<sup>s</sup>*. *Godelindis (Ûda)* 3 II 6, VII 2, 3.

— Goldstein, Goltstein (Volswindis) 3 IV 1, 2,  
VIII 6, X 7, 12.

— Bûle 1 II 3.

— Cleinegedanc, Kleinegedanc, d<sup>s</sup>. 2 I 26 —  
3 I 14, 15, III 5, 6, VIII 4 — 3 VIII 11, 12.

— de Ervethe, Everthe 3 I 4, 7, VII 8.

— Hune 1 II 4; 3 IX 12.

— iunior 1 I 7.

— Magnus 1 I 2, 3, 9 — maior 1 I 16.

— de nova platea 1 II 3.

— Razo, Raze, d<sup>s</sup>. 3 III 3, VI 3-5, 7.

— Razo, Raze, d<sup>s</sup>. *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Henrici Razonis*,  
canonicus s. Marie ad Gradus 3 III 3, VI 3, 5.

— Rizemal 2 III 29.

— de Seyge 1 II 6, 7.

— d<sup>s</sup>. *f<sup>s</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Kunze*, canonicus ss. Apostolorum  
3 X 16.

— *f<sup>s</sup>*. *Gerardi* 1 I 17.

— *f<sup>s</sup>*. *Waldeveri Putridi-ovi*, ? monachus  
conv. de Monte 2 III 20, 22.

— 1 I 15 — 2 III 27, 29.

Helmwich (Odilia) 2 III 6.

Heri-, Herbertus Aquensis (Odilia, *f<sup>v</sup>*.  
*Wolberonis (Gertrudis)*) 3 I 8, VI 4, VIII 1, IX 8.

Heri-, Herbordus (Hadhewigis) 2 I 17.

— *f<sup>s</sup>*. *Gozelini Olmer? Olnere?* (Methildis) 2 II 8.  
— 1 I 3, 7.

[Heri-] Herburgis (Theodericus, *f<sup>s</sup>*. *Theoderici  
Hovemeistir*)

— *f<sup>v</sup>*. *Lamberti Spunneverchin (Hadewigis)*  
(Wilhelmus)

Heri-, Hermannus, Herman

- Herimannus Friso, Frisso (Agnes) 3 II 13,  
III 11, VIII 18.  
— Gnidebolt (Albirnis) 3 IV 6, 9.  
— Bonus, *f<sup>s</sup>*. *Herimanni Boni (Hadewigis)*  
(Blithildis de Poylheim, in 2. *Ehe mit*  
*Heinricus Ruzcolve*) 3 I 5, III 4, IV 8.  
— Klyppinc (Cristina) 1 II 3; 3 IV 11, VIII 16, 20,  
21, IX 16.  
— de Nusia, Nusya (1. Einlievis; 2. Gertrudis  
de Synzeche) 1 II 3; 3 V 15, VII 6, VIII 19.  
— aurifaber (Eveze) 3 X 10.  
— Erin (Gerdrudis) 1 II 3; 3 IX 11.  
— Bonus (Hadewigis) 2 II 25 — 3 III 4.  
— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Renneri de Barba in platea molend-*  
*inorum (Hadewigis)* 3 IX 3.  
— Spizzinc (Lievegeve) 3 IX 17.  
— de Krichinbeche, *d<sup>s</sup>*. (Methildis, *f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*.  
*Renneri de Barba in platea molendinorum*)  
3 IX 2.  
— Birkelin(us), Birkylin, *f<sup>s</sup>*. *Werneris Birkilns*  
(Blithildis) (Offitzia) 1 II 3; 3 IV 10, VII 14,  
IX 11, X 11.  
— (Rethswint) 2 II 9.  
— Blume (Sibilia) 1 II 3.  
— Rufus (Friderunis) 2 I 25, III 23, 24, IV 1.  
— incisor salmorum 3 II 1, 2.  
— Leist 1 II 3.  
— Moswin 3 V 7.  
— Nusyensis eum sodagro 1 II 3.  
— *f<sup>s</sup>*. *Blithildis de Poylheim* 3 VIII 14.  
— *f<sup>s</sup>*. *Mathiae de Eyfflia* 1 II 6, 7.  
— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Vogelonis ante portam martis (Ger-*  
*thrudis)* 3 I 11, X 20.  
— *fr. Everardi Kleinegedanc (Gerdrudis)*  
3 III 5, 6.  
— *fr. Mauriti* 3 VII 10.  
Herlivus, -lievus (Margareta, *f<sup>a</sup>*. *Wol-*  
*beronis (Gertrudis)*) 3 II 7, VIII 1, IX 8.  
Hildebrant, -brandus  
— Vulei, *d<sup>s</sup>*. (*d<sup>a</sup>*. Hadewigis) 1 II 3; 2 II 10, 19,  
21, 25, III 4, 9, 11, 12, 17; 3 I 18, IV 2, VI 1, 2, 8,  
VIII 1, IX 5, 7.  
— panifex 3 VIII 17, X 20.  
— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Hildebrandi Vulei (Hadewigis)* 3 VI 8.  
Hildeggerus de Gr. . . . (Gertrudis) 3 VII 14.  
— 1 II 3.  
Hildégundis (Everardus Aquensis)  
Hugo de Goldberge (Margareta) 2 I 18.

## I. J. Y.

- Jacob Anesele, iudeus, *fr. Belyn* 3 VIII 10.  
Ida, Yda (*d<sup>s</sup>*. Albertus)  
— (Theodericus de Butterieh)  
— *f<sup>a</sup>*. *Heidenrici Birbuch* (1. Luthardus; 2.  
*d<sup>s</sup>*. Godefridus de Halle)  
— in Lintgazzin 2 IV 2; 3 I 7, IV 12, X 5-8, 12.  
— *d<sup>a</sup>*. 2 II 19.  
Imeza, Ymeza (Bruno)  
— 2 II 4.  
Imma, Ymma (Gerardus Balan)  
Johanna, iudea (Vivis)  
Johannes, *f<sup>s</sup>*. *Theoderici Hovemeistir (Bea-*  
*trix)* 3 X 17, 18, 19.  
— *f<sup>s</sup>*. *Idę in Lintgazzin (Cristina)* 3 I 7, X 5-7, 12.  
— de Geyene, Geyinne (Godestu, in 1. *Ehe*  
*mit Apolonius)* 3 III 1, 2, V 1, 3, VIII 6, X 7.  
— Aquensis 2 III 10.  
— de Ble 2 IV 7.  
— de erea porta 1 I 2.  
— Wolterkyn 1 II 6, 7.  
— *f<sup>s</sup>*. *Hildebrandi Vulei (Hadewigis)* 3 I 18, VI 2.  
— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Petri Ruft (Lieveradis)* 3 V 6.  
Irmendrudis (Cunradus de Poilheim)  
Ysaae, iudeus, *f<sup>s</sup>*. *Belyn* 3 VIII 10.  
Jutta, Gutta (Aehilius [de Badenheim],  
*f<sup>s</sup>*. *Waltcūni*)  
— (Gerardus Krimpinde)  
— (Godefridus Nusyensis)  
— *f<sup>a</sup>*. *Waldeveri Vulei* (1. Henricus de Zunze;  
2. Volquinus)  
— (Ulricus, *f<sup>s</sup>*. *Godefridi Parvi*)  
— (Vortlievus)  
— Apollonii 2 I 9, 11, III 4.  
Lambekinus, -kynus  
— (Aleidis, *f<sup>a</sup>*. *Hildebrandi Vulei (Hadewigis)*)  
3 I 18, IV 2, VI 1, 2, 8.  
Lambertus Spunneverchin (Hadewigis, *f<sup>a</sup>*.  
*Odyllis de Stamheim (Bertę)*) 3 III 13, IV 18,  
VIII 8.  
— Thelonearius 1 I 4, 12.  
— *fr. Everardi de Aquis (Wizelę)* 2 II 14.  
Leo (Gisela) 1 I 11.  
— 3 IX 8.  
[Live-] Lievegeve (Hermannus Spizzinc)  
Live-, Lieveradis (Gerardus Bek)  
— (*d<sup>s</sup>*. Petrus Rufus)  
Ludewicus, *f<sup>s</sup>*. *Theoderici in Mulingazzin*  
(Cristina) 3 X 3.



*Personenregister 1 III, Brigidenpfarre*

Ludewicus Wizlewe, Wiseleive, *f<sup>s</sup>*. *Walteri Wiseleive* (Gerdrudis) 3 VII 11, VIII 6, X 4.  
 Lud-, Lûdolfus telonearius 2 I 1.  
 — 2 I 1.  
 Lutfridus (Agnes) 3 II 1, 2.  
 Luthardus (Yda, *f<sup>a</sup>*. *Heidenrici Birbuch*; in 2. *Ehe mit d<sup>s</sup>*. *Godefridus de Halle*) 3 X 14.  
 Lutmut (Hageno)

**M**acharius (Riekelindis) 2 I 19, II 26, IV 7.  
**M**ana, iudeus (Zyppura) 3 VIII 7.  
**M**arcmannus (Hadewigis) 2 III 21.  
 — Diabolus 1 II 3.  
**M**argareta, *f<sup>a</sup>*. *Henrici de Zunze (Juttę)* (Albero de Hemberg)  
 — (Alexander de Lunreke)  
 — (Gerardus *f<sup>s</sup>*. *Wizelini*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Wolberonis (Gertrudis)* (Herlievus)  
 — (Hugo de Goldberge)  
 — (Vordolfus)  
**M**artinus (Hadewigis) 3 V 1, VII 6.  
 — Klippiator, Seildir 3 VIII 19, X 4.  
**M**athias, *f<sup>s</sup>*. *Idę in Lintgazzin* (Soplia) 2 IV 2; 3 I 7, IV 12, X 8, 12 — de Lintgassen, *d<sup>s</sup>*. 1 II 5.  
 — de Eyfflia 1 II 6, 7.  
**M**at-, Methildis, Methilt  
 — (Albertus Heitsehinkil)  
 — *d<sup>a</sup>*. (*d<sup>s</sup>*. Arnoldus Crugere) 2 I 26, IV 9.  
 — (Cunradus Gemelich)  
 — (Thomas)  
 — (Theodericus Sehart)  
 — (Gysilbertus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Reneri de Barba in platea molendinorum* (*d<sup>s</sup>*. Herimannus de Krichinbeehe)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Herimanni aurifabri (Evezę)* (Riehofus)  
 — (Wernerus Drubrot)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Macharii (Rickelindis)* 2 II 26.  
 — 3 II 11.  
**M**auritius, fr. *Herimanni* 3 VII 10.  
**M**eiuzo 2 II 23.

**N**athan, iudeus, *f<sup>s</sup>*. *Gerardi iudei* (Sara) 3 I 9.

**N**yeolaus, *f<sup>s</sup>*. *Heriberti Aquensis* 3 IX 8.

**O**da, Odelina s. Uda, Udelina

*Ludewicus — Ricmudis*

Odilia, Odylia (Helmwieh)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Wolberonis (Gertrudis)* (Heribertus)  
 — (Simon)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Ilildebrandi Vulei (Hadewigis)* (Wilhelmus de Hunifphe)  
 Odyllis, de Stamheim (Berta) 3 VIII 8, 9.  
 Offitzia, (Herimannus Birkelin)  
 Ortlivus, -lievus de s. Severino 3 III 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ortlivi de s. Severino* 3 III 9.

**P**etrissa (Anselmus) 2 III 21.

— (Gerardus de Mûlingazzin)

— (Godefridus Mulekin) 3 VII 16.

— (Rieolfus)

Petrus de Walde (Agnes, sor. *Everardi Kleinegedanc* (Gerdrudis)) 3 III 5, 6.

— *d<sup>s</sup>*. Rufus (Lieveradis) 3 V 6.

— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Petri Ruft* (Lieveradis) 3 V 6.

— *f<sup>s</sup>*. *Weneri Birkilns (Blithildis)* 3 X 11.

Philippus, Phylippus (Cristina) 2 III 28.

— Kleinegedane, *f<sup>s</sup>*. *Henrici Kleinegedanc* 3 VIII 11-13.

Pile-, Pylegrimus, Pylegrinus

— Niger, panifex (Godelievis) 3 V 5, 18, VII 13, VIII 3, 5, X 22.

— *f<sup>s</sup>*. *Alsteini* 3 VII 2, 3, VIII 8, 9.

**R**efridus 3 I 8, 17.

[Regin-] Reinbodo, *f<sup>s</sup>*. *Theoderici Hove-meistir* 3 X 19.

[Reginhardus] Ren-, Rennardus

— de Gymenig (Heilewigis Aquensis, in 1. *Ehe mit Cûnradus Ysac*) 3 VIII 22, 23.

— 3 IX 17.

[Reginherus] Renerus, *d<sup>s</sup>*. de Barba in platea molendinorum 3 IX 1-4.

— *d<sup>s</sup>*. *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Reneri de Barba in pl. mol.*, abbas de Rumerstorp 3 IX 1.

[Regin-] Reinwiz (Bertolfus) 3 II 6.

Rethswint (Herimannus)

[Rie-] Ricc-, Rike-, Riekelindis

— (Maeharius)

Rie-, Riehmudis, Riehmûdis

— (Gerardus de Aquila)

— *d<sup>a</sup>*. (Gerardus, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Tirrici advocati*), vidua de s. Martino parvo (3 X 5, 6) 3 I 7, X 5, 6.

— *f<sup>a</sup>*. *Ludewici (Cristinę)* (Vûgelo)

— 3 I 13-15.

Personenregister 1 III, Brigidenpfarre

Ric-, Richolfus

— Parfuse sen., d<sup>s</sup>. [*f*<sup>s</sup>. *Constantini Parfusin (Cristine)*] (Gertrudis) 3 III 8, 9, VII 5.

— (Methildis, *f*<sup>a</sup>. *Herimanni aurifabri (Eveze)*) 3 X 10.

— [Parfuse iun.] *f*<sup>s</sup>. *Richolft [Parfuse sen. (Gertrudis)]* (Petrisa) 3 VII 5, 9 — 3 III 10.

— *f*<sup>s</sup>. *d*<sup>i</sup> *Reneri de Barba in platea molen-  
dinorum* 3 IX 1-4.

Ricwinus, Rigvinus, Riquinus

— de Pedernaco, Pedernache, Perdernach(e) 3 IV 5, VII 12, 15, 16.

Rudolfus (Ūda) 3 X 13.

— Linsenbuch 2 II 7.

— de Nnmegin 3 VIII 2.

Ruthart (Hadewic) 2 III 10.

**S**aleman, -nus, iudeus, *f*<sup>s</sup>. *Gerardi iudei* 3 I 9, VIII 7, 10.

Samuel, iudeus (Hanna) 3 I 10.

Sapientia, Sapiencia, *f*<sup>a</sup>. *Lamberti Spunneverchin (Hadewigis)* (Erboldus)

— *f*<sup>a</sup>. *Arnoldi Crugere (Methildis)* 2 III 26, 29.

Sara, iudea (Nathan, *f*<sup>s</sup>. *Gerardi iudei*)

Sibilia (Hermannus Blume)

[Sige-] Sibertus (Gudradis, *in 1. Ehe mit Eigelo*) 2 III 16.

[Sige-] Sifridus Nusyensis, de Nusia, Nusya, d<sup>s</sup>. (Beatrix) 1 II 3; 3 II 2, 6, IV 6, X 10.

— Frisso 3 II 13.

— *f*<sup>s</sup>. *Sifridi* 3 VII 12.

— 3 VII 12.

[Sigeher] Sigerus 3 X 9.

Simon, Symon (Odilia) 2 III 15.

— Bek, Bech (Sophya) 3 IV 14, V 16, 17.

— abbas conv. s. Martini 3 VII 12, 15, 16, VIII 18.

Sophia, Sophya (Godescalcus Ovirstoth)

— (Mathias, *f*<sup>s</sup>. *Idę in Lintgazzin*)

— (Symon Bek)

— (Ulricus Rufus, Suevus)

## T. s. D.

**U**da, Oda (Theodericus)

— (Henricus, *f*<sup>s</sup>. *Godelindis*)

— (Rudolfus)

Ricolfus — Waldeverus

Ūdilhildis, Ūdhilhilt (Theodericus, *f*<sup>s</sup>. *Theoderici de Erinporzen (Berte)*)

— (Godescalcus)

[Udil-] Odelina (Andreas Metensis)

[Udil-] Ulricus, *f*<sup>s</sup>. *Godefridi Parvi (Jutta)* 3 V 7.

— Rufus, qui dicitur Suevus (Sophya) 3 X 5.

— Cric 1 I 9.

Udo de Cervo 1 II 3.

— 3 IV 6.

Ulixes (Eveza) 2 III 3.

Urlugus 2 III 14.

## F. V.

Vivianus, cf. Walterus V. (Blithildis)

Vivis, indeus (Johanna) 3 VIII 7.

Florinus (Beatrix) 3 X 15, 16.

[Volc-] Volsvinde, -swindis (Arnoldus) — (Henricus Goltstein)

[Volcwin] Vol-, Wolquinus

— (Jutta, *f*<sup>a</sup>. *Waldeveri Vulei; in 1. Ehe mit Henricus de Zunze*) 2 IV 2, 4, 5; 3 X 9.

Vordolfus (Margareta) 2 III 23.

Vortlievus (Agnes) 3 IV 5.

— (Jutta) 3 VIII 17.

Franco, *f*<sup>s</sup>. *Rennardi* (Blithildis) 3 IX 17.

Friderun, -is, Friederunis

— (Theodericus Slavus, Wient)

— (Hermannus Rufus)

— hânremengere (Wigmannus)

Frumoldus in Lyntgazzin 3 IX 12.

Vugelo, Vûgelo, Vûglo, Vogelö

— d<sup>s</sup>., ante portam martis (Gerthrudis) 3 I 11, 12, VII 7, X 2, 20, 21.

— *f*<sup>s</sup>. *d*<sup>i</sup>. *Vogelonis ante p. m. (Gerthrudis)* (Gertrudis) 3 I 11, 12, VII 7, X 2, 21.

— (Richmûdis, *f*<sup>a</sup>. *Ludewici (Cristine)*) 3 X 3.

— comes, *fr. Emundi (Bertradis)* 3 III 10, V 10, X 14-16.

— Sameuer 3 VI 3-5, 7.

— *f*<sup>s</sup>. *d*<sup>e</sup>. *Dithwigis, Mönch* 3 V 11.

**W**alburga (Ardus) 1 I 6.

Waldemannus (Gertrudis) 3 IV 4.

Walde-, Waldaverus, Walderus

— (Berta) 3 I 6.

— *f*<sup>s</sup>. *Durichin* (Hadewigis) 3 V 9, VIII 11, 12.

— Vulei, Fuley, Putridi-ovi 2 I 15, 20, II 19, 21, III 11-13, 20, 22; 3 IX 9, 10.

*Personenregister 1 III, Brigidenpfarre*

Waldeverus, *f<sup>s</sup>. Henrici de Zunze (Jutte)*  
 2 IV 4; 3 IX 9.

— 3 IX 13.

Walteûnus 3 IX 5, 6.

[Walther] Walterus Vivianus, magister  
 (Blithildis) 3 IV 12, X 8.

— Wiseleiven 3 VII 11.

[Warnher] Wernerus Birkiln (Blithildis)  
 3 XI 11.

— Drubrot, Drubroît (Methildis) 3 III 6, 7, IV 17,  
 V 19, X 2, 20-22.

Wezelinus s. Wizelinus

Wieh-, Wigmannus

— (Fridernis hûnremengere) 3 V 3.

— 1 I 10 — 3 I 18.

[Wille-] Wilhelmus, Willelmus

— Kusin (Blithildis, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Arnoldi Crugere*  
*(Methildis)* 2 I 22, 24, 26, III 29, IV 9.

— (Herburgis, *f<sup>a</sup>. Lamberti Spunneverchin*  
*(Hadewigis)* 3 III 13.

— de Hunifphe, Hunephe (Odyliâ, *f<sup>a</sup>. Hilde-*  
*brandi Vulei (Hadewigis)*) 3 VI 1, 2.

— Vraz, Wraz, *d<sup>s</sup>.* 3 II 3, 5, IV 13, V 16, 17.

*Waldeverus — Zyppura*

[Willeher] Willerus (Aleidis) 3 V 14.

— (Heilewigis) 3 II 13, III 11, IV 15.

Winmarus, *f<sup>s</sup>. Alberonis Marchionis (Adhe-*  
*leidis)* 3 VII 4.

Win-, Wirieus Pyl (Agnes) 3 IV 5.

— (Cristina) 3 I 1.

Wizela, Wizzela (Everardus de Aquis)

Wize-, Wezelinus 2 I 8 — 3 VII 9.

Wolbero de Speulo, *d<sup>s</sup>.* (Elizabeth) 2 II 12,  
 24, III 25.

— (Gertrudis) 3 II 7, VIII 1.

— eum verruea, warein 1 I 5.

Wolframus, Wolvram (Gertrudis, *f<sup>a</sup>.*  
*Leonis (Giselę)*) 1 I 11.

— decanus b. Marię in gradibus 2 I 16.

— 3 V 14.

Wolquinus s. Volewinus

**Y. s. I.**

**Zyppura, iudea (Mana indeus)**

**IV. Columbapfarre.***Personenregister 1 IV, Columbapfarre*

**Abieilia** (Godesealeus)

Abraham (Kinna) 1 II 7.

Achiliis (Hildemut) 1 XIV 29.

[Adel-] Albero (Aleit) 1 V 8.

— (Elizabeth) 2 XIII 12.

— Mowelin, Moulin (Gerdrudis) 1 IV 21, XV 13,  
 33, XVI 24.

— Vivis (Gerdrudis) 1 XVI 14; 2 II 4, XVI 15.

— (Irmingart) 2 XI 8 = *Albertus (? Irmingart)?*

— *fr. Everardi Graloc* (Lucarda) 2 V 13.

— (Riehmudis) 1 VI 15 — 1 XIII 33.

— (1. ♦♦; 2. Riehmüt) 2 XVI 2.

— Seine, Skine (Sigewiz, *in 2. Ehe*) 1 X 15,  
 XV 22, 29; 2 X 9, XI 6.

— Keekilrime 2 XIV 8.

— aute portam ereum 1 VIII 3.

— *f<sup>s</sup>. Alberonis Mowelin (Gerdrudis)* 1 XV 33.

— *fr. Cristiani* 1 XI 8.

— *fr. Zacharię (Methildis)* 1 XII 20; 2 II 2.

— 1 III 9 — 1 VIII 27 — 2 III 5 — 2 XV 20 —  
 2 XVI 4.

*Abicilia — Adelheidis*

[Adel-] Albertus (? Godelif) 1 VII 16.

— (? Irmingart) 2 II 11 = *Albero (Irmingart)?*

— (Lifkint) 1 XI 5.

— (Metildis) 2 VII 9.

— (Osthin) 2 XVI 10.

— Tethisel, Tetse, Tets, Tex (Riehmüt)  
 1 IV 10, V 26, XI 4; 2 XIII 7.

— *f<sup>s</sup>. Emilrici (♦♦ f<sup>a</sup>. Henrici de Mercenich)*  
 1 VI 1.

— eorduanarius 1 IX 29.

— de Nuwinheim 1 VII 20.

— Stumparde iunior 1 II 25, V 1.

— de Valindere 2 III 13.

— *f<sup>s</sup>. Alberti de Valindere* 2 III 13.

[Adelhart] Alart (Vromut) 2 XI 12.

[Adelheidis] Adeleidis, Aleit, Alei-  
 da, Aleidis (Albero)

— (Arnolt)

— (Bernart)

— (Bertolf in Covergazin)

— (Cristianus)



## Personenregister 1 IV, Columbapfarre

- Adelheidis (Ditmer)  
 — (Gerardus Skerfwijn, in 1. Ehe mit Elisabeth)  
 — (Gerardus villicus)  
 — (Gerardus)  
 — (Godescalcus pistor)  
 — (Godescalcus)  
 — (Gunterus earpentarius)  
 — (Gunterus)  
 — (Heithenricus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Hathewigis (Henricus)  
 — (Henricus Belderici)  
 — (Henricus)  
 — (Hermannus Bilke)  
 — *f<sup>a</sup>*. Hermannii Blume (Sibilię) (Johannes)  
 — (Marsilius)  
 — (Omarus)  
 — (? Peter)  
 — (Reinerus)  
 — (Richolfus scultetus Aquensis)  
 — *f<sup>a</sup>*. Adolfi (Alpheidę) 1 XIII 2.  
 — *f<sup>a</sup>*. Sophieę 2 I 18.  
 — 1 III 8 — 1 V 7 — 1 VII 15 — 1 VII 27 —  
 1 XII 22 — 1 XIV 20 — 2 VI 9 — 2 XII 3 —  
 2 XII 7 — 2 XV 10 — 2 XV 15.  
 Adeloiga (Johannes)  
 — 1 II 12.  
 Adolfus (Alpheida) 1 XIII 2.  
 — de Gorcenich, canonicus maioris ecclesie  
 1 X 1.  
 — ante portam cream, foris portam 1 III 19,  
 XIII 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. Aleidę 2 XV 15.  
 — 1 III 15 — 1 XI 9.  
 Agnes, Agneta (Teodericus Zabil)  
 — (Teoderich)  
 — *f<sup>a</sup>*. Waldeveri in Stritgazen (Cristinę) (Re-  
 ginbernus)  
 Alart s. Adellhart  
 Albirn, -a (Gerlacus)  
 — (Johannes)  
 Alburch (Engilbertus)  
 Alexandra, *f<sup>a</sup>*. Hermannii Heldecruche  
 (Metildis) 2 XII 1.  
 Alpheida (Adolfus)  
 Alpria (Gerune)  
 Alsteinus 1 XIII 27.  
 Alstrat, Alstradis, Alstrada  
 — (Daniel)  
 Alverat, Alveradis, Alverada  
 — (Arnoldus)  
 — (Engilbert)
- Alverat (Hermannus scultetus de Leche-  
 nich)  
 — (Hermannus)  
 — d<sup>a</sup>. (Luthewicus Limbast) 1 XI 11, 13.  
 — (Wetcel foris portam)  
 — (Wilhelmus)  
 — *f<sup>a</sup>*.? Hathewicę 2 XII 5.  
 — 1 VIII 12 — 2 I 17.  
 Alwin, Alewinus (Fridesvint) 2 V 12.  
 — (♦ *f<sup>a</sup>*. Symonis (Everburgis)) 1 V 11.  
 Amelunc (Petrisa?) 1 XV 34.  
 Amilius (Cristina) 2 II 10.  
 — 1 VIII 27 — 2 XIV 6.  
 Amis 2 XII 6.  
 Anshelmus, Anselmus (Elizabet) 1 XIII 22.  
 — (Yliana) 2 V 19.  
 — Blozmudir 1 VII 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. Udeę 2 XV 18.  
 Antonius (Gertrudis) 1 VIII 2.  
 — (Iliana) 1 XI 3.  
 — 1 IV 24.  
 Apollonius, Appollonius Magnus 1 VII 1.  
 — Parvus 1 XIV 10, XV 24.  
 — *f<sup>s</sup>*. Alberonis Mowelin (Gerdrudis) 1 XVI 24.  
 — 1 XIII 19.  
 Arnheim 2 VI 7.  
 [Arnheit] Arnedo (Cunradus de Buchole)  
 Arnolt, Arnoldus, *f<sup>s</sup>*. Godefridi parro-  
 chiani de Lisolviskuichin (Aleit) 1 XI 18.  
 — (Alveradis) 1 VIII 19.  
 — textor (Erlindis) 1 III 16.  
 — (Gertrud) 1 XI 15.  
 — Trobbe (Richmudis) 1 XIV 36, XVI 3.  
 — Skallo 1 IV 21.  
 — *f<sup>s</sup>*. Heinrici 1 XI 16.  
 — cellerarius de ss. Apostolis, Kelner 1 VIII 13,  
 XIII 1.  
 — canonicus s. Marie 2 VI 8.  
 — clericus s. Severini 1 XV 32.  
 — 1 IV 6.  
 Athewiea, Athewich s. Hathewica  
 [Azela] Ateela (Hellewicus)
- Baldewinus clericus 1 V 21.**  
 — 1 XI 10.  
 Bardo 1 XI 20.  
 Beatrix (Heinrich Gir, in 2. Ehe)  
 — (Heinricus Wiskarre)  
 — (Heinricus)  
 — (Rudolfus)

- Beatrix (Wolbero Ploc)  
 — (Wolbero)  
 — *f<sup>a</sup>?* *Ricolfi* (*Kunegundis*) 2 XI 15.  
 — 1 III 5.  
 Belderieus, Beldrieus 1 XIII 5; 2 V 7, 18.  
 Benedicta (Cunradus)  
 — (Hartmannus)  
 — vidua 1 X 4, XI 3, XIV 11; 2 XVI 3.  
 Benigna 1 IV 3 — 1 XII 11, XIII 18.  
 Berin-, Beren-, Bern-, Berne-, Ber-  
 Berin-, Berengerus (Irmindrut) 2 VI 8.  
 — (Renwiz) 1 XIV 33.  
 [Bernhart] Bernard, -ardus (Adelei-  
 dis) 1 I 10.  
 — 1 XVI 18.  
 Bernherus, Bernerus (Elizabet) 2 X 1, 2,  
 XV 6, 9.  
 — (Guderat) 2 X 7.  
 — faber 1 VI 18; 2 III 6.  
 — de Hostadhin 1 V 4.  
 — 1 IV 8 — 2 VIII 2.  
 Berloch (Ortwinus Stelrevir)  
 Berwaldus 1 XII 11.  
 Berwin(us), Bern-, Bernewinus  
 — (Guderadis) 1 X 19.  
 — (Metildis) 2 XVI 4.  
 — d<sup>s</sup>., iunior 1 XIV 21, XV 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Emundi* (*Liveradis*) 1 XII 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Sigewini* 1 VIII 30.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wolberonis Vridach* 1 XV 30.  
 — 1 III 11 — 1 IV 8 — 1 IV 24 — 1 VII 1 —  
 1 VIII 14 — 1 XIV 3 — 1 XIV 15 — 1 XIV 20  
 — 2 XII 11, 12.  
 Berta, Berte (Bertolfus colorator)  
 — (Teoderieus de erea porta)  
 — (Tiderieus piscium)  
 — (Teoderieus)  
 — (? Henricus)  
 — (Rabodo)  
 — 2 XV 3.  
 Bertilia 2 XVI 19.  
 Bertolf, -us, Betolfus in Covergazin  
 (Aleit) 1 III 20.  
 — colorator (Berta) 1 V 3.  
 — (Gertrudis, *f<sup>a</sup>*. *Ernistis* (*Gertrudis*)) 1 XI 20;  
 2 V 3.  
 — (Guderadis) 2 IV 14.  
 — (Hathewigis) 2 X 8.  
 — (Heilewigis, *f<sup>a</sup>*. *Gerlindis*) 1 XVI 25.  
 — (Liveradis) 2 I 17.  
 — Kocke (Metilda) 1 XVI 21.  
 Bertolf Brüvel 1 I 12.  
 — pistor 1 V 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Alberti de Valindere* 2 III 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Bertolfi coloratoris* (*Berte*) 1 V 3.  
 — canonicus s. Marie in Gradibus (Reilindis)  
 1 I 14.  
 — 1 I 5 — 1 VIII 13 — 1 XIV 16; 2 X 8 — 2 XV 11.  
 Bertrat, Bertradis (Cunradus)  
 — (Teoderich)  
 — (Emelrieus)  
 — (Erwinus)  
 — (Godefridus Karrebaum)  
 — (Hartwiens)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Teoderici Pantaleonis* (Henricus)  
 — (Henricus)  
 — (Johannes)  
 Bertramus, -rammus (Cristina) 1 XI 1.  
 — (Elizabet) 2 II 14.  
 — (Heilewiea) 2 III 16.  
 [Bezela] Beteela (Brunine)  
 — 1 V 27 — 1 VIII 29 — 2 II 1.  
 Blitha (Tipoldus)  
 Blithildis, -hilda, Blitildis, -ilda  
 — (Everardus, *f<sup>a</sup>*. *Lutardi*)  
 — (Everardus)  
 — (Gerardus, *f<sup>s</sup>*. *Vogelonis thelonearii*; in  
 2. *Ehe mit Hathewica*)  
 — (Lambertus)  
 — (1. ♦; 2. Franko)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Jutte* 2 I 5.  
 — 2 I 9 — 2 III 11 — 2 XIV 4.  
 Brunine (Beteela) 1 VIII 18.  
 Bruno Spae (? Blitilda) 2 XIV 4.  
 — (Gerdruda) 2 XIV 5 — 2 XVI 8.  
 — (Riehmudis) 1 VI 9.  
 — Spae (Friderun) 1 XVI 7; 2 I 7.  
 — de Dale 2 XV 19.  
 — Rufus 1 XIII 23; 2 II 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Widegotwin* 1 III 8, XII 2.  
 — *fr. Marcmanni* 1 II 22.  
 — 1 VIII 26 — 1 IX 7 — 2 X 10.  
 Bruntus (Mabilia) 1 II 14.  
**C. K.**  
 Carissima (Henricus)  
 Karl(us) Scuro 1 IX 23.  
 — 1 XIII 27.  
 Kinna (Abraham)  
 Clara (Johannes)  
 Clementa 2 III 12.

- Constantinus, Costin  
 — (♦♦<sup>fa</sup>. *Edhelindis*) 1 X 16.  
 — Lore 1 II 15, IV 9.  
 — 1 XIV 9.  
 Kraft, Crat (*Cristina in 2. Ehe*) 1 IV 5;  
 2 IX 10.  
 Cristian, -us (*Aleida*) 2 VII 4.  
 — (1. ♦♦; 2. *Cuniea*) 1 II 1.  
 — in Stritgazin (*Gertrudis*) 1 II 21, V 26, VII 12,  
 XII 15, XIV 18, XV 7, XVI 6; 2 I 9, III 15, VI 15,  
 XI 9.  
 — (*Gertrudis*) 1 XII 15 — 2 XVI 20.  
 — *Scildir, f<sup>s</sup>. Harperni (Metholdis) (Herburga)*  
 1 X 7, XIII 16, XV 6.  
 — de erea porta, ante portam cream 1 VIII 1,  
 XIII 20, XVI 22.  
 — de novo foro 2 I 11.  
 — sellator 1 III 21.  
 — *f<sup>s</sup>. Helwici* 1 VIII 6.  
 — *fr. Alberonis* 1 IV 6, XI 7.  
 — 1 II 20 — 1 V 6 — 1 VII 24 — 1 XIII 31 —  
 1 XVI 8 — 2 IV 8 — 2 VI 9 — 2 XV 1.  
 Cristina (*Amilius*)  
 — (*Bertrammus*)  
 — (1 ♦♦; 2. Kraft, Crat)  
 — (*Cunradus*)  
 — (*Teodericus*)  
 — (*Erpo*)  
 — (*Gerardus Domicella*)  
 — (*Heithenicus de Turri*)  
 — (*Heidhinricus*)  
 — (*Irminricus*)  
 — (*Fridericus*)  
 — in Stritgazin (*Waldeverus in Stritgazen*)  
 1 II 18, IX 28, X 13; 2 XIV 20.  
 — (*Walterus*)  
 — *fa. Eimudi (Wolbero)*  
 Conradus s. Cunrat  
 Cunigunda, Kunigundis, Kune-  
 gunt, -gundis, Kūnegunda  
 — (*Cunradus Beivil*)  
 — (*Cunradus*)  
 — (*Teodericus*)  
 — (*Gerardus*)  
 — *fa. Henrici Pugilis (Henricus Line stelrevir)*  
 — (*Marsilius*)  
 — (*Ricolfus*)  
 — 2 XV 2.  
 Cunica, Kuncce (*Cristianus, in 2. Ehe*)  
 — (*Godefridus*)  
 Cuno, Kuno (*Gerdrut*) 2 VI 7.

- Cuno corduanus 1 IV 7.  
 Cunrat, -radus, Conradus Buchole,  
 de Buchole (*Armeda*) 1 XV 10, XVI 14.  
 — (*Benedicta*) 1 II 3.  
 — (*Bertradis*) 2 XV 21.  
 — (*Cristina*) 2 XII 4 — 2 XV 4.  
 — *Beivil (Cunigunda)* 1 IX 13.  
 — (*Kunegunt*) 1 XVI 13 — 2 XVI 10.  
 — (*Gerdrudis*) 2 V 5.  
 — in vico lupi (*Godestu*) 1 VII 14, IX 24.  
 — *Lupus (Heilewich)* 1 V 23, VIII 15; 2 VIII 3.  
 — (*Hildegunt*) 2 XV 14.  
 — *f<sup>s</sup>. Herradi (Iliana)* 2 XIV 3.  
 — *Pangul (Irmindrut)* 2 V 2.  
 — *Vincelin, f<sup>s</sup>. Johannis Vincelin (Lieveradis)*  
 (*Metildis*) 1 VII 3, XVI 27; 2 II 5, 6.  
 — (*Metildis*) 2 IX 1.  
 — (*Uda, f. Emilrici in vico scutorum (Ger-*  
*trudis)*) 1 VI 22, VII 6.  
 — (*Udilhilda, fa. Lamberti Lore*) 1 IV 11, VIII 5.  
 — *Isac* 1 XVI 17.  
 — *Renger* 1 III 12.  
 — *f<sup>s</sup>. Blitildis, privignus Frankonis* 2 XII 2.  
 — *f<sup>s</sup>. Sigewize, novercus Alberonis Skine* 1 XV 22.  
 — 1 VIII 4 — 1 IX 26 — 1 XVI 28 — 2 III 12 —  
 2 XII 14.

## D. T.

- Daniel (*Alstradis*) 1 I 13.  
 — *Vulpes* 2 XIII 17.  
 — 1 IX 18 — 2 XV 8.  
 Davit (*Richmut*) 2 VIII 9 — 2 XIII 11.  
 Demut, Demūda (*Gerart Belstir*)  
 — (*Philippus aurifex*)  
 [Thomas] Tomas (*Gerdrut*) 2 VII 7, XII 3.  
 — 2 XV 15, 18.  
 [Ditboldus] Tiepolt, -poldus, Ti-  
 poldus (*da. Blitha*) 1 IX 20, 30, XIV 29; 2 IV 15.  
 Ditmarus, -mer, -merus, Thitmarus  
 — (*Aleidis*) 2 IV 14.  
 — (*Wideloigis*) 1 VII 22.  
 — *fr. Justacii* 1 II 19.  
 — 1 VII 15 — 1 X 19 — 1 XVI 22 — 2 IV 15.  
 [Dit-] Tiderat, Tiedera (*Herman de*  
*Untirbach*) 1 XI 9.  
 — 1 IX 21.  
 [Dit-] Theode-, Teoderich, Theo-  
 de-, Teode-, Tiedericus, Tide-  
 ric(us)  
 — *Zabil (Agneta)* 2 VIII 8.



*Personenregister 1 IV, Columbapfarre*

- Ditrich (Agnes) **1** XIV 25 — **2** XV 15.  
 — de erea porta (Berta) **2** XVI 18.  
 — piseium, piseator (Berte) **1** VI 18; **2** VI 5.  
 — (Berta) **2** XVI 5.  
 — (Bertrat) **1** XIV 23.  
 — (Cristina) **2** IV 5.  
 — (Kunegunt, *f<sup>u</sup>. Udonus Grasemanni*) **1** V 15; **2** III 14.  
 — (Kunee) **2** VIII 16.  
 — *f<sup>s</sup>. Teoderici pistoris (Walburch) (Ekke-wiz)* **2** II 3, 8, XIII 4.  
 — Tulpeto iunior, *f<sup>s</sup>. Teoderici Tulpedine* (Elizabeth) **2** II 5, 6, III 17, XI 8.  
 — Scerbart, Scerbardus (Elise) **2** I 8, III 4.  
 — (Gertruda) **1** XI 14 — **2** II 11.  
 — (Hadewigis) **1** IX 19 — **2** IX 10 — **2** XII 9.  
 — Longus (Hildegunt) **2** VI 4.  
 — Moguntinus, Maguncie (Margareta) **1** V 4, VI 24; **2** VII 1.  
 — Albus in Stritgazein (Metildis) **2** III 13, IV 9, XII 10, XIV 10, XVI 6.  
 — *fr. Gerungi* (Riehmüt) **1** III 7, XV 12.  
 — pistor (Walburch) **2** II 3, 8, V 1.  
 — (Werindrut) **1** VI 8.  
 — *fr. Heinrici Clocing* (Wisegarda) **1** X 20.  
 — Riedo, Rinus (Wivecha) **1** XI 21, 22; **2** XIV 12.  
 — (*♦♦ f<sup>u</sup>. Cristiani*) **1** II 20.  
 — Tulpedine(?), Tulpeto (*♦♦ f<sup>u</sup>. Cunradi Vincelin (Metildis)*) **1** XVI 27; **2** II 5, 6.  
 — advocatus **1** II 22, VI 11.  
 — in Covergazin, *f<sup>s</sup>. Volcardi* **1** VII 18.  
 — Leebrant, Leebrandis **1** VI 12, 23.  
 — Ome **2** XVI 14.  
 — Pantaleonis **2** I 4.  
 — Princelman **1** V 5.  
 — Sale **1** XII 9.  
 — Wenkin **1** XIII 23.  
 — *f<sup>s</sup>.? Alberti (Irmingardis)* **2** II 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Alveradis* **2** I 17.  
 — *privignus Cunonis corduani* **1** IV 7.  
 — *f<sup>s</sup>. Thiderici* **1** II 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Elenę* **2** XIV 2.  
 — *f<sup>s</sup>. Hiltceche* **2** XII 9.  
 — **1** II 9 — **1** V 16 — **1** VI 9 — **1** XI 2 — **2** XIV 13 — **2** XV 19.  
 Ditwih (Refir)  
 Ditwinus (Gertrudis) **1** XVI 12; **2** III 6, V 7, 17.  
 — **1** XIV 5 — **2** III 7.  
 [Tize-] Tieceha (Lambertus Lore, *in 2. Ehe*)  
 — **1** VII 17.

*Ditrich — Elisabet*

- [Tize-] Tieceelinus ustor **1** IX 9.  
 Tobias, *f<sup>s</sup>. Cristiani in Stritgazen (Gertrudis (Gerbirn))* **1** XVI 6; **2** XI 9, 10.  
 — **1** IX 7.  
 Thomas s. Thomas  
 Trutwif (Heimo)  
 Durieha (Gerardus telonearius) **1** VIII 31.  
 D u v a **1** III 9.  
 Eebertus **1** III 16.  
 [Eckhart] Eckart (Lifmut) **2** VIII 5, XIV 4.  
 [Eck-] Ekkewiz, -wih, -wix (Teodericus)  
 Edhilint **1** X 16.  
 [Egil] Eigil **1** X 14.  
 [Egil-] Eigilmarus **1** VI 18.  
 [Egin-] Einburga **1** I 2.  
 Eimut (Metildis) **2** IV 4, VI 1.  
 Elena **2** XIV 2.  
 [Elias] Ilias (Hadhewig) **1** XII 23, 24.  
 — **2** I 13.  
 Elisa-, Elysa-, Elisabet, -beth, Elisabeth (Albero)  
 — (Anshelmus)  
 — (Bernerus)  
 — (Bertramus)  
 — (Teodericus Tulpeto iunior)  
 — (Engilradus)  
 — (Gerardus Skerfwim, *in 1. Ehe mit Aleidis*)  
 — (Gerardus tector)  
 — (Godefridus)  
 — (Godescaleus)  
 — (Heinrich de Antwerpen)  
 — (Hermannus)  
 — (Ludolfus)  
 — (Rudolfus)  
 — (Sibodo)  
 — (Sivolcus)  
 — *f<sup>u</sup>. Waldeveri in Stritgazin (Cristine)* (Ulriens)  
 — *f<sup>u</sup>. Mauricii* (Franco)  
 — (Fridericus)  
 — (Walterus Lessebone)  
 — *f<sup>u</sup>. Wolframi (Hildegundis)* (Wilhelmus)  
 — (Wilhelmus)  
 — (Wolbero)  
 — (Wolfero)  
 — *f<sup>u</sup>. Alberonis* **2** XVI 4.  
 — *f<sup>u</sup>. Hermannii Birbuch* **1** III 29.  
 — *f<sup>u</sup>. Hermannii Heldecruche (Metildis)* **2** XII 1.

Elisabet, *f<sup>a</sup>*. *Ingrami*, Nonne I IV 13.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Luthewici Limbast* I XV 31; II 13, III 8, 9.  
 — *domicella, f<sup>a</sup>*. *Warneri* II XI 13.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Willeri Pinnolf (Alveradis)* I XI 13.  
 — *sor. d<sup>i</sup>*. *Gerardi Nigri sen.* II IX 4.  
 — I VI 4 — II III 3 — II XIII 2.  
 Elise (Theodericus Seerbardus)  
 Emil-, Emelricus (? Bertradis) I XVI 13.  
 — in vico scutorum (Gertrudis) I III 1, V 5 6,  
 VI 22, VII 6, 18, VIII 22.  
 — *s.* Spiritus (Gertrudis) I XV 25; *vermuthlich mit dem Vorgenannten identisch.*  
 — (Methilt) I V 24.  
 — de Ponte I I 12.  
 — I III 15, VI 6 — I VI 1.  
 Emece *s.* Imeze  
 Emunt, Edmundus (Cristina) II IX 5.  
 — (Liveradis) I XII 7.  
 — de Kentnich I I 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Emundi (Liveradis)* I XII 7.  
 [Engeze] Egece I XIV 13.  
 Engilbert, -us, Engelbertus  
 — (Alburch) II VIII 13.  
 — (Alveradis) I XI 19 — II XIII 16.  
 — scriptor (Gertrudis) I XIII 11, 18.  
 — (Gertrudis) I VIII 29.  
 — in novo foro (Hadhewich) I VI 3, VII 13, 19,  
 XIII 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Cunradi (Hildegunda)* I XVI 28.  
 — (Metildis) II VIII 6.  
 — cimbirman I XIV 38.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Benigne* I IV 3.  
 — I V 21 — I VI 6 — I XIII 32 — II XI 7.  
 Engilburch, *domicella, f<sup>a</sup>*. *Aleide* II XII 3.  
 Engildrudis I XII 22.  
 [Engilhart] Engilart, -ardus  
 — *f<sup>s</sup>*. *Harperni (Metholdis)* (Elisabeth) I X 9,  
 10, XIII 16, XV 6 — ? Engilrad I IX 5.  
 — I III 30.  
 Engilrat, -rad(a), Engelrat (Wipret)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Harperni (Metholdis)* I X 8, XIII 16.  
 — ? I IX 5.  
 Engilricus, *fr.* *Erwini* I XIII 12.  
 Enihilda I X 3.  
 Enlifa, *f<sup>a</sup>*. *Vogelonis* II III 2.  
 Ennolt (Godefridus)  
 Ensfridus (Ulsvint) I XVI 18; II XVI 1.  
 Eppo (Hildegundis) I III 17, IV 18.  
 — (Jutta) I VI 12.  
 — I III 4 — I VIII 10.  
 Erlboldus (Hitecla) I IX 8.

Erlindis (Arnoldus textor)  
 Ernist (Gertrudis) II V 4.  
 Erpo (Cristina) I XIII 18.  
 — II XIII 12.  
 Erwinus *s.* Everwinus  
 Evecha (Willehelm) I VI 11, 20.  
 Everburg (Symon)  
 Everhardus, -art, -ardus  
 — *f<sup>s</sup>*. *Lutardi* (Blitildis) I XV 32.  
 — (Blitildis) II III 10.  
 — Graloc (Metildis) II V 13.  
 — (Sophia) II XI 4.  
 — I I 16 — II XIV 16, XV 13 — II XV 12.  
 Everhelmus, prior Werdenensis I IX 25.  
 — I IX 20, 30.  
 Everwinus, Erwinus (Bertradis) I XI 15.  
 — campanarius (Gisla) I V 9, XIII 4.  
 — (Godestu) I VIII 23.  
 — (Hildegundis) I XVI 19.  
 — in Clonergazein, *f<sup>s</sup>*. *Mengozi* (Metildis, *in*  
 2. *Ehe mit Ricolfus*) I VIII 21, XIV 31, 32;  
 II X 15, 16.  
 — (.. *sor.* *Friderici*) I VII 26.  
 — corduanarius I II 4.  
 — *fr.* *Engilrici* I XIII 12.  
 — I VIII 1 — I XIV 22 — I XIV 24 — I XIV 32  
 — II XV 8 — II XVI 6.  
 Eveza (Geldolf)  
 — (Godefridus Niger)  
 — (Richezo)  
 — (Rukerus)  
 — (Wiriel)  
 — I IV 7 — I XV 16.

**F. s. V.**

Geldolf, -us (Eveza) I III 14, VI 2, XII 20, XIV 1.  
 Gerbirn, -a; Gerberga (I IX 26)  
 — (Tobias, *f<sup>s</sup>*. *Cristiani in Stritgazcin* (*Gerdrut*))  
 — (1. ..; 2. Imelo, *in* 2. *Ehe*)  
 — (Rupertus Scalle)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Alberonis* (Wilhelm de Ponte)  
 — (Wolbero)  
 Gerhardus, -art, -ardus  
 — villieus (Aleidis) II III 3, XV 22.  
 — (Aleidis) II XII 15 — II XIV 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Vogelonis thelonearii* (1. Blithilda; 2. *Ha-*  
*thewica*) I II 11, XVI 5; II XIII 3.

*Personenregister 1 IV, Columbapfarre*

**Gerhardus** Domicella (Cristina) **1** VIII 23.  
 — (Kunegunda) **1** III 23.  
 — Belstir (Demut) **1** XIV 16; **2** X 8, XIV 16.  
 — d<sup>s.</sup>, thelonearius (Durieha) **1** VI 14, 20, VIII 31; **2** XVI 7.  
 — Skerfwin, Seerfwinus (1. Elisabeth; 2. Aleida) **1** III 10, VI 14, IX 9, XIII 22; **2** IX 12, XIII 14.  
 — tector (Elizabeth) **1** VI 5, XI 16; **2** IV 11.  
 — Gerswint **2** VII 5, XII 16.  
 — Crowil (Gerdruda) **2** II 12, V 10, XV 7.  
 — f<sup>s.</sup> *Gerardi s. Albani* (Gerdrudis) **2** V 14.  
 — (Gerdrudis) **1** XIV 33; **2** V 18 — **2** III 16 — **2** XI 11.  
 — Sale (Godestua, f<sup>a.</sup> *Rukeri*) **1** IV 12, XII 9.  
 — Undirslaeh (Herburgis) **1** IX 14.  
 — f<sup>s.</sup> *Imelonis* (Hildegarda) **1** VI 16.  
 — f<sup>s.</sup> *Erponis* (Luburg) **1** XIII 25; **2** XIII 12.  
 — de Erklenee (Lukardis) **2** VII 13.  
 — Norman (Margareta) **1** XIII 24, XVI 15.  
 — (Metildis) **2** VII 14.  
 — in Mulingazein (Petirsse) **2** IX 4, XI 1, XIII 10.  
 — (? Svnehildis) **1** XIII 30.  
 — (Wendilmut) **1** VII 25.  
 — advocatus s. Mauritii **1** XIII 9.  
 — s. Albani **2** V 14.  
 — Cnute **1** X 18.  
 — fenerator **1** IV 11, X 12.  
 — Goltstein, Golsten **1** XV 23; **2** XVI 4.  
 — iunior, f<sup>s.</sup> *Petrissę* **1** I 7; **2** IV 8, VII 8.  
 — qui leonem oecidit **2** V 8.  
 — de Nattin **1** XIII 19.  
 — de Neteinsheim, Neesinsheim **2** XI 2, 5.  
 — d<sup>s.</sup>, Niger sen. **2** IX 4 — **2** III 4, XIII 2, XV 22.  
 — Prasmeris **1** XVI 23.  
 — f<sup>s.</sup> *Bertolfi canonici s. Marie in Gradibus* (*Reilindę*) **1** I 14.  
 — f<sup>s.</sup> *Gerardi Belstirs* **2** XIV 16.  
 — f<sup>s.</sup> d<sup>i.</sup> *Gerardi Nigri sen., fr.!* *Gerardi* **2** IX 4.  
 — f<sup>s.</sup> *Herburgis s. Columbe* **2** XIV 14, 15.  
 — fr. *Anshelmi* **2** V 19.  
 — **1** VII 25 — **1** VIII 2 — **2** VI 2 — **2** XIV 4 — **2** XVI 19.  
**Gerlaeus** (Albirna) **1** III 25.  
 — de Hovestedin (Metildis) **1** XV 16.  
 — (Metildis) **2** III 6.  
 — Dives (Rieheza) **1** VII 17.  
 — f<sup>s.</sup> *Lamberti* **1** V 8.  
 — **1** VI 4 — **2** XI 7.  
**Gerlif** (Uda) **2** IV 12.  
**Gerlint** **1** XVI 25.  
**Gerswint** (Gerart)

*Gerhardus — Gertrudis*

**Gertrud**, -trudis, -truda, -drut, -drudis, -druda (Albero Mowelin)  
 — (Albero Vivis)  
 — (Antonius)  
 — (Arnolt)  
 — f<sup>a.</sup> *Ernistis* (*Gertrudis*) (Bertolfus) **2** V 4.  
 — (Bruno)  
 — (Cristianus in Stritgazin)  
 — (Cristianus)  
 — (Kuno)  
 — (Cumrat)  
 — (Tiederieus)  
 — (Ditwinus)  
 — (Tomas)  
 — (Emilrieus in vico seutorum)  
 — (Emilrieus s. Spiritus) = ? G. (E. in v. se.)  
 — (Engilbertus scriptor)  
 — (Engilbertus)  
 — (Ernist) **1** XI 20.  
 — (Gerardus Crowil)  
 — (Gerardus)  
 — (Gunterus)  
 — (Heinrieus de Basinheim)  
 — (Henrieus Capud)  
 — (Henrieus)  
 — (Herbertus)  
 — (Hermannus Rufus)  
 — (Hermannus)  
 — f<sup>a.</sup>? *Elizabet* (Ingramus s. Columbe)  
 — (Johannes in Printgazein)  
 — (Johannes Rintfles)  
 — f<sup>a.</sup>? *Pilegrimi Norman* (*Gerdrudis*) (Johannes)  
 — (Johannes)  
 — (Leo)  
 — (Pilegrim Norman)  
 — (Riehezo)  
 — (Riehart)  
 — (Rudolfus de Eigilstein)  
 — (Rudolfus)  
 — (Sifridus)  
 — (Ulrieus)  
 — f<sup>a.</sup> *Luthewici Limbast* (*Alveradis*) (Ueelinus)  
 — (Volmer)  
 — (Franco iunior)  
 — (Vrumoldus)  
 — (Vogelo)  
 — (Waldever)  
 — (Walthelmus)  
 — f<sup>a.</sup> *Hathewicę* (Wilhelmus)  
 — (Wolbero)



Personenregister 1 IV, Columbapfarre

Gertrud, *f<sup>a</sup>*. Blitildis (? Frankonis) 2 XII 2.  
 — *f<sup>a</sup>*. Vogelonis (Gertrudis), Nonne in Wisela  
 1 XII 18.  
 — 1 VIII 20 — 1 X 2 — 1 XIII 22.  
 Gerunc, Gerungus, socius Wilhelmi in  
 Ponte (Alpria) 1 II 6, XIV 28; 2 XII 11, 12 —  
*fr.* Teoderici 1 XV 12.  
 Gisela, Gisele, Gisla, Gilla  
 — (Erwinus campanarius)  
 — (Hermannus nuncius dominorum nostrorum)  
 — (Ricolfus Wettinne)  
 — (Ricolfus)  
 — (d<sup>s</sup>. Richwinus Grin)  
 — (Richwinus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Hermannii Birbuch 1 III 29.  
 Gisil-, Giselbertus (Metilda) 1 XVI 17.  
 — undirkofir 1 XVI 26.  
 — 2 XV 11 — 2 XV 14 — 2 XVI 16.  
 Gisilerus 1 VI 10.  
 Godofridus Karrebaum, Karrebom, Care-  
 boum (Bertrat) 1 XI 10; 2 VI 17, XI 11.  
 — (Kunce) 1 XIV 41.  
 — (Elizabet) 2 I 8 — 2 X 6.  
 — (Ennolt) 2 VII 13.  
 — Niger (Eveza) 1 XV 15; 2 V 11, VII 3, X 3,  
 XIV 8, 9.  
 — (Hathewica) 2 VIII 1.  
 — (Irmindrut) 2 X 4.  
 — Grin (Metildis) 2 IV 15, IX 6.  
 — (Metildis) 2 XIII 13.  
 — corduanarius (Petrisa) 1 VI 23, VII 9.  
 — (Petirse) 1 XIV 29.  
 — Birka (Richmut) 2 XIV 17.  
 — Briceo 1 III 11.  
 — de Buchole 2 V 9.  
 — carpentarius 1 II 2.  
 — Judeus 1 VIII 14.  
 — Seoneman 1 I 11, III 6, X 18.  
 — *f<sup>s</sup>*. Danielis Vulpis 2 XIII 17.  
 — *f<sup>s</sup>*. Herman (Gude) 1 V 13; 2 IV 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ude 2 XV 18.  
 — parrochianus de Lisolviskuichin 1 XI 18.  
 — pastor s. Columbe 1 X 1.  
 — 1 VII 24 — 1 XIII 13 — 1 XIV 30 — 2 VII 3  
 — 2 XI 15 — 2 XII 2.  
 Godelif, -liva (? Albertus)  
 — (? Philippus)  
 — (Wasmut s. Cecilie)  
 — 1 VI 4.  
 Gode-, Got-, Gozmarus (Lutgarda)  
 1 XI 17 — 1 I 7 — 2 XV 22.

Gertrud — Gutta

Godescalc, -us (Abicilia) 2 IV 9.  
 — pistor (Aleida) 1 XIII 7.  
 — (Aleida) 2 IV 6.  
 — (Elizabet) 2 XV 9.  
 — super pontem, supra pontem, de (in) ponte  
 (Richehilt, Richlint, *f<sup>a</sup>*. Imelonis) 1 IX 25,  
 XII 2, 10, 16, XIII 8, 18, XV 35, XVI 2, 3, 5, 15;  
 2 I 10, 16, VIII 14, XV 5, XVI 22.  
 — (Friderun) 2 XVI 9.  
 — magister 1 I 9.  
 — Narrator 1 VII 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hathewice 2 XII 5, XVI 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. Wendilmudis 1 IV 25, V 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. Wolberonis Vridach 1 XV 30.  
 — 1 VI 21 — 1 XIII 7.  
 Godestu (Cunrat)  
 — (Erwinus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Rukeri (Gerardus Sale)  
 — (Reinolt)  
 — 1 IV 14 — 1 XII 21 — 1 XVI 14.  
 Gozbertus Luscus 2 I 16.  
 — 1 V 12 — 1 XII 6.  
 [Goze-] Gocelinus 1 IX 27.  
 Gozmarus s. Godemarus  
 Goz-, Gozzwinus  
 — (Guderada) 1 V 23, VIII 25, IX 17.  
 — (Hadhewiga) 1 VIII 32.  
 — Rex 1 X 18; 2 I 2, II 9, VIII 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. Bertę 2 XV 3.  
 — 1 III 19 — 1 XV 8.  
 Guda (Herman) 2 IV 5.  
 — 2 V 16 — 2 VIII 8.  
 Guderad-, -is, -a (Bertolfus)  
 — (Berwinus)  
 — (Gozwinus)  
 — (Hermannus)  
 — 2 III 16.  
 Gumpertus, *fr.* clerici 2 XVI 9.  
 Gunterus carpentarius, stenmeteir? (Ale-  
 dis) 2 VI 12, XII 8.  
 — (Aleit) 1 VIII 28.  
 — (Gerdrudis) 2 IV 2.  
 — (Wilburch) 2 XII 5.  
 — faber 1 I 17.  
 — pistor 1 VII 4.  
 — Scalle 1 XIV 26.  
 — *f<sup>s</sup>*. Cunradi Beivil (Cunigunde) 1 IX 13.  
 — 1 V 21 — 1 IX 2, 3 — 1 XII 10.  
 Guntram (Irmendrut) 1 VII 2.  
 [Gunt-] Gundewinus (Metholda) 1 IV 22.  
 Gutta s. Jutta

- Gutwif (Henricus)  
 — (Fridericus)  
 — (Warnerus Parvus)
- H**adewiga, -wigs, Hadhewieh, -wig(a),  
 -wigs, Hathewiea, -wiga, -wigs;  
 Adhewiea, Athewieh, -wieis  
 — (Teodericus)  
 — (Ilias)  
 — (Engilbertus de novo foro)  
 — (Gerardus, *f<sup>s</sup>. Vogelonis thelonearii; in 1. Ehe mit Blithilda*) 2 XIII 3.  
 — (Gozwinus)  
 — (Heidhinricus in Stritgazin)  
 — (Heithenricus)  
 — (Henricus Kurremurre)  
 — *f<sup>a</sup>. Emilrici (Gertrudis)* (Herbordus)  
 — (Hermannus Seerfwinus)  
 — (Hermannus)  
 — (Ingebrandus)  
 — (Libret)  
 — (Lutfridus)  
 — (Nicolaus)  
 — (Swikerus)  
 — (Wikerus)  
 — (Wilhelmus Lore)  
 — iuxta eream portam 1 VIII 9.  
 — *f<sup>a</sup>. Alberonis Mowelin (Gerdrudis)* 1 XVI 24.  
 — *f<sup>a</sup>. di. Gerardi Nigri sen.* 2 IX 4.  
 — 1 I 1 — 1 VII 25 — 1 X 23 — 2 VI 3 — 2 XI 1  
 — 2 XI 7 — 2 XII 5, XIV 19, XVI 11 — 2 XV 21.
- [Hartbern] Harpern, -ns, innior, *f<sup>s</sup>.*  
*Harperni in vico scutorum (Metholdis)*  
 (Irmintrudis) 1 X 6, XIII 15, XV 19.  
 — (Metildis, *in 1. Ehe mit Rembodo*) 1 X 17.  
 — in vico scutorum (Metholt) 1 VII 16, X 6-10,  
 XV 6.  
 — Lore 1 II 15, IV 9.  
 — 2 V 11.
- Hartlif, -livus (Hildegart) 1 XVI 20.  
 — 2 I 3.
- Hartmannus (Benedicta) 1 XII 19.  
 — faber 1 II 25, V 1.  
 — frater de Monte 2 VI 16.  
 — 1 VII 20.
- [Hart-] Hertwieus (Bertradis) 2 IX 11, XIV 6.
- Hazecha (Hermannus molinarius)  
 Heidin-, Heidhin-, Heithenricus  
 — (Aleidis) 2 V 5.  
 — de Turri (Cristina) 2 XV 1.
- Heidinricus (Cristina) 1 VII 9, 10, VIII 10.  
 — in Stritgazin (Hadewiga) 1 V 26, VII 12.  
 — (Hathewiea) 1 XV 20; 2 VII 14.  
 — de Halle 1 II 5.  
 — *fr. Vogelonis*, eanonieus ss. Apostolorum  
 1 XV 27; 2 XVI 7.  
 — 1 II 5 — 1 XI 21 — 1 XVI 20 — 2 III 16 — 2 VI 13.
- Heid-, Heidholfus  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>. Godefridi*) 1 XIII 13.  
 [Heile-] Helswint (Wilhelmus Miliupost)  
 Heilewich, -wiea, -wiga  
 — *f<sup>a</sup>. Gerlindis* (Bertolfus)  
 — (Bertramus)  
 — (Cunrat Lupus)  
 — (Henricus)  
 — (Waldeverus)  
 — 1 XIII 6 — 1 XIV 26 — 2 V 10.
- [Heile-] Hel-, Hell-, Hellewicus  
 — (Ateela) 2 X 5.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>. Waldeveri in Stritgazen (Cristine)*)  
 1 II 8.  
 — pastor de Glene 2 IX 7.  
 — 1 VII 19 — 1 VIII 6 — 1 VIII 8 — 1 XV 11.
- Heimo (Trutwif) 1 VIII 17.
- Heinrich, -ricus, Henrich, -ricus  
 — *f<sup>s</sup>. Belderici* (Aleida) 1 XIII 5; 2 V 7, 18.  
 — (Aleida, *f<sup>a</sup>. Hathewiea*) 2 XII 5.  
 — (Aleidis) 2 XIII 17.  
 — Gir (1. ♦♦; 2. Beatrix) 1 X 11, XV 3, 4.  
 — Wiskarre (Beatrix) 1 III 26.  
 — (Beatrix) 1 VII 21.  
 — Pantaleonis (Bertradis, *f<sup>a</sup>. Teoderici Pantaleonis*) 2 I 4, VIII 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Rukeri* (Bertrat) 2 VIII 7.  
 — (Carissima) 1 XIV 8.  
 — Line stelrevir (Kunegundis, *f<sup>a</sup>. Heinrichi Pugilis*) 1 I 8, XVI 1; 2 IV 3.  
 — de Antwerpen (Elisabeth) 1 XI 5.  
 — de Basinheim (Gertrudis) 1 VI 19.  
 — Capud (Gerdrudis) 2 II 12.  
 — Lanehals, Lanekhalss (Gertrudis) 2 I 14,  
 III 1; 1 360<sup>1</sup>.  
 — (Gerdruda) 2 VI 9 — 2 IX 3.  
 — (Gutwif) 2 XII 13.  
 — Kurremurre (Athewiea) 2 VI 6.  
 — (Heilewigs) 2 II 9.  
 — Striphe (Herburga) 1 V 10.  
 — (Hilda) 1 V 17, XII 3, XVI 25.  
 — (Hiteecha) 2 XIII 9.  
 — (Irmindruda, *f<sup>a</sup>. Rudhingeri Prumboim*)  
 1 V 22.

*Personenregister 1 IV, Columbapfarre*

Heinrich Castelan (Metildis) 2 VI 16.  
 — Lessebone (Metildis) 2 II 7.  
 — svertfegir (Metildis) 1 XV 14.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerungi (Alprię)* (Metilde) 1 XIV 21, 28;  
 2 XII 11, 12.  
 — (Metildis) 2 VI 9 — 2 IX 6 — 2 XII 6.  
 — Sac (Metholt) 1 VIII 24.  
 — (Mergart, *f<sup>a</sup>. Idę Lusę*) 1 III 13; 2 I 12.  
 — de Wettine (1. ♦♦; 2. Petrissa) 1 III 27, IV 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Gotmari (Lutgardę)* (Riburg) 1 XI 17.  
 — (Savena) 2 VI 14.  
 — *f<sup>s</sup>. Hathewicę* (Sophia) 2 VI 3.  
 — Tiperdorp, Tipperdorp (Ūda) 1 IX 17, XIV 5.  
 — (Walburch) 2 VIII 7.  
 — (Wivecha) 1 VIII 24; 2 VII 2, 6.  
 — in vico campanariorum 1 II 10.  
 — Cloering 1 X 20.  
 — Covirgazein, *f<sup>s</sup>. Bertolfi in Covergazin*  
*(Aleidis)* 1 III 20, XIV 24 — 2 XIII 8.  
 — Dravirgazein 1 XIV 7.  
 — de Dnsburch 1 XVI 16.  
 — de Erlipe 1 III 28.  
 — Graloc 2 VI 9.  
 — ioculator 1 IX 23.  
 — Luart 2 IV 13.  
 — Mercenich 1 VI 1.  
 — Oigen 1 II 8.  
 — de Olvesheim 1 V 7.  
 — Pinnolf, monacus s. Martini magni 1 XIV 37.  
 — Pugil 1 I 8; 2 IV 3.  
 — in Putcegazein 2 XV 3.  
 — Sale 1 XII 9.  
 — Slimbc, Nussie 2 XVI 14.  
 — qui stat in Wolvisgazein 1 XIV 27.  
 — *f<sup>s</sup>. Aleidę* 1 III 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Alveradis* 2 I 17.  
 — *f<sup>s</sup>. Berwini* 1 XIV 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Conradi Bucholc (Arnedę)* 1 XV 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Tiederici* 1 VI 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Hellewici* 1 XV 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Heinrichi f<sup>i</sup>. Ruzlievi* 1 IX 2.  
 — *f. Idę* 1 IV 15; 2 VIII 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Jutte* 2 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Luthewici Linbast (d<sup>s</sup>. Alveradis)*, cano-  
 nicus s. Marie 2 II 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Petirę* 2 IV 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Ruzlievi* 1 IX 2.  
 — *f<sup>s</sup>. Swikeri (Hathewigę)* 2 III 17.  
 — 1 I 1 — 1 I 3 — 1 V 3 — 1 V 12 — 1 V 24  
 — 1 VII 23 — 1 VIII 25 — 1 IX 5 — 1 XI 16 —  
 1 XII 8 — 1 XIII 4 — 1 XIII 33 — 1 XIV 30 —

*Heinrich — Heriman*

1 XV 2 — 2 III 9 — 2 VIII 10 — 2 IX 1 —  
 2 XVI 21.  
 Helle-, Hellinburg, -a, Hellinburch  
 — (Herbort) 1 VI 5.  
 — 2 XIV 1.  
 [Heri-] Herebertus, Herbert, -us  
 — (Gertrudis) 2 IV 3 — 2 XV 17 — 2 XVI 16.  
 — Albus (Ūda) 1 XII 16, XIV 37; 2 I 5, VI 2, IX 8,  
 XIV 19, XVI 11.  
 — d<sup>s</sup>, canonicus s. Petri 1 XII 21, XIII 29, XV 9.  
 [Heri-] Herbort, -bordus, -bodus  
 — (Hadhewiga, *f<sup>a</sup>. Emilrici (Gertrudis)*) 1  
 VIII 22.  
 — *f<sup>s</sup>. Harperni in vico scutorum (Metholdis)*  
 (Hellinburg) 1 X 6, XIII 6, 17, 30, XV 6; 2 I 15,  
 XIV 11.  
 — Tulpeto (Metildis) 2 V 16, XI 6, XV 11, XVI 20.  
 — foris portam (Metholt, Methildis) 1 I 15,  
 VI 10, XIV 35.  
 — (Sophia) 1 V 10; 2 IV 11, VII 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Adolfi (Alpheidę)* 1 XIII 2.  
 — *nepos Gundewini (Metholdę)* 1 IV 22.  
 [Heri-] Herburga, -burge, -burgis,  
 -burche (? Cristiannus)  
 — (Gerart Undirslach)  
 — (Heinricus Striphe)  
 — s. Columbę 2 XIV 14, 15 — 2 IV 2.  
 — 1 XV 10, 34.  
 [Heri-] Herlivus, -lief Albus (Mabilia,  
*f<sup>a</sup>. Godefridi*) 1 XIII 13; 2 V 8, 11, VII 3, VIII 6, 11.  
 [Heri-] Herman, -nus, Hermanus  
 — Bilke, de Bilke (Aleidis) 2 VIII 12, XVI 14;  
 I 356<sup>a</sup>.  
 — villicus, scultetus de Lechinich, Lechenich  
 (Alveradis) 1 IX 1, XIII 1, XV 21.  
 — (Alveradis) 1 XV 18.  
 — de Untirbach (Tiderat) 1 XI 9.  
 — (Elizabeth) 1 VIII 32.  
 — (Gerdrndis) 1 XIV 13.  
 — nuncius domnorum nostrorum (Gisla) 2  
 VIII 5.  
 — (Guda) 1 V 13.  
 — (Guderada) 2 XV 20.  
 — Scerfwinus (Hathewigis) 2 X 9, XVI 4.  
 — (Hathewica) 1 XVI 12 — 2 XIV 13.  
 — molinaris (Hazecha) 1 VI 8.  
 — de Linse (Isindrut) 1 XIII 26.  
 — (Liveradis, *f<sup>a</sup>. Emundi (Liveradis)*) 1 XII 7.  
 — Anechin (Metildis) 2 VI 6.  
 — Heldecruge, Heldecruche, *f<sup>s</sup>. Tiepoldi*  
 (Metildis) 1 IX 20; 2 IV 15, X 11, XII 1; I 352<sup>c</sup>.



Heriman de novo foro (Metildis) 2 XV 18.  
 — (Metilda) 2 IV 7 — 2 XIII 15.  
 — eorduanarius (Metholt) 1 IX 15, XII 25.  
 — de Linneehe (1. ♦♦; 2. Metholdis) 1 XII 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. Rukeri (Metholt) 1 XII 9.  
 — (Metholda) 1 I 19.  
 — (Richea) 2 XV 16.  
 — (Sapientia) 1 VIII 7.  
 — Blume (Sibilia) 1 XV 26; 2 VI 11.  
 — Rufus (Sigewiz) 1 III 17, IV 17, 18, XIV 1.  
 — (Sigewiz) 2 XIII 8.  
 — Niger (Fridsvinda) 1 III 6; 2 XIII 6.  
 — (Willeburg) 1 IV 4.  
 — Bicolnus 1 III 10.  
 — Birbueh 1 III 29.  
 — Bonus 2 XII 10.  
 — Bueking 2 IV 12.  
 — earpentarius 1 VII 4.  
 — Cusinus 1 XI 22, XII 1, XIII 24.  
 — Glite 1 XVI 21.  
 — Seonewedir 2 XIII 16.  
 — tornator 1 II 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Alberonis Mowelin (Gerdrudis) 1 XVI 24.  
 — [*f<sup>s</sup>*.] Berneri 2 IV 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. Bertę 2 XV 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Thiderici 1 II 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. Elizabet 2 III 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Enihilde 1 X 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Henrice Lanchals 2 III 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. Herburche 1 XV 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermannii Birbuch 1 III 29.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermannii 2 V 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. Herradi 2 XIV 3.  
 — *f<sup>s</sup>*? Wendilmudis 2 XIV 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. Willeri Pinnolf, in ecclesia s. Martini maioris 1 XI 12.  
 — sororius Waldeveri 1 I 18.  
 — 1 VII 11 — 1 VIII 8 — 1 XIV 19 — 1 XIV 30  
 — 2 IV 15 — 2 V 2 — 2 IX 11.  
 Herradus, *f<sup>s</sup>*. Einburge 1 I 2.  
 — *f<sup>s</sup>*? Gerlindis 1 XVI 25.  
 — 2 XIV 3.  
 Hilda, Hilde (Heinriens) 1 X 22.  
 Hildebrandus, *f<sup>s</sup>*. Gerardi qui leonem occidit 2 V 8.  
 Hildegart, -gard, -garda (Gerardus)  
 — (Hartlif)  
 — (Udo)  
 Hildegerus 2 VIII 7.  
 Hildegunt, -gunda, -gundis (Cunradus)  
 — (Teodericus Longus)

Hildegunt, *f<sup>a</sup>*. Cunradi (Engilbertus)  
 — (Eppo)  
 — (Erwinus)  
 — (Reterus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Henrici Pugilis (Wolbero)  
 — (Wolframus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Bertolft canonici s. Marie in Gradibus (Reilinde) 1 I 24.  
 — *f<sup>a</sup>*. Hathewice 2 XI 7.  
 Hildemut (Achiliis)  
 Hilderadus 1 IV 1.  
 [Hize-] Hiteceha, Hiteeche (Henricus)  
 — 2 XII 9.  
 [Hize-] Hiteela (Erleboldus)  
 Horrat 1 VIII 12.  
 Hugo, *f<sup>s</sup>*. Hermannii Glite 1 XVI 21.  
 Hunger, -us 1 VI 3, VII 13.  
 Hupertus (Rielmuda) 1 XII 10, 12, XIII 18;  
 2 III 9, XII 8, 15, 17, XIV 11, 12, XV 2, XVI 22.  
 — 1 XII 23.

## I. J. Y.

Ida (Rieolf)  
 — (1. ♦♦; 2. Wilhelmus) 2 VIII 5.  
 — Lusea de novo foro 2 I 1, 11, 12.  
 — 1 IX 24 — 2 V 15.  
 Iliana, Yliana (Anshelmus)  
 — (Antonius)  
 — (Cunradus, *f<sup>s</sup>*. Herradi)  
 Ilias s. Elias  
 Imelo (1. ♦♦; 2. Gerbirna, Gerberga) 1 II 23,  
 24, IX 26.  
 — 1 I 16, VI 16 — 1 XVI 5.  
 [Imeze] Emeze 1 XIV 13.  
 Ingebrandus (Hathewieh) 2 IV 13.  
 Ingram, -us, -mus s. Columbe (1. Gertrudis, *f<sup>a</sup>*. Elizabet; 2. ♦♦) 1 IV 13, V 17,  
 VIII 26, X 21, 22, XII 3, 5, 16; 2 XIII 1, 2 — d<sup>s</sup>.  
 I 372<sup>2</sup>.  
 — (? Waltmut) 1 IX 4.  
 — 1 XIV 33; 2 V 18 — 2 XVI 6 — 2 XVI 13.  
 Johanna 1 XII 18.  
 Johan, -nes (Aleidis, *f<sup>a</sup>*. Hermannii (Sibilia)) 2 VI 11.  
 — (Adeloiga) 1 IX 21, 22.  
 — (Albirn) 1 X 3.  
 — (Bertrat) 2 IV 10, VII 2.  
 — (Clara) 2 XV 7.  
 — in Pringazein (Gertrudis) 1 VI 3, XV 1; 2 VI 14.  
 — Rintfles (Gertrudis) 2 I 18.

Johan (Gerdrudis, *f<sup>a</sup>.? Pilegrimi Norman*  
(*Gerdrudis*) 2 XI 14.  
— (Gerdrudis) 2 XIV 5, XV 13.  
— Vincelin (Lieveradis) 1 VII 3.  
— Venre (Margareta) 2 XII 6.  
— (Margareta) 1 XV 23.  
— (Metilda) 2 V 6.  
— (Richlinda) 1 I 20, 21, V 18, 19, VI 20.  
— monetarius (Wiela) 1 IX 16.  
— cordewenre (Wolvele) 1 XIV 40.  
— ( *.. f<sup>a</sup>. Hermann*) 2 VII 10.  
— Herdine 1 XVI 19.  
— Lore 2 V 17.  
— *f<sup>s</sup>. Alveradis* 2 I 17.  
— *f<sup>s</sup>. Geldolf* 1 VI 2.  
— *f<sup>s</sup>. Gerlindis* 1 XVI 25.  
— *f<sup>s</sup>. Herman (Willeburg)* 1 IV 4.  
— *f<sup>s</sup>. Wikeri (Hadhewige)* 1 V 14, IX 6.  
— *fr. Gertrudis (Cristiani in Stritgazzin)*  
1 XII 15.  
— 1 II 4 — 1 XIV 19 — 1 XIV 38.  
Jonatan 2 XI 7.  
Jordanus, *f<sup>s</sup>. Henrici in Putcegazcin*) 2 XV 3.  
— 2 XV 17.  
Irmindrut, -drudis, -druda, -trudis,  
Irmendrut (Berengerus)  
— (Cunrat Pangul)  
— (Gundram)  
— (Harpernus)  
— *f<sup>a</sup>. Rudhingeri Prumboim* (Heinricus)  
— (Winricus)  
— 2 XVI 6.  
Irmingart, -gardis, Irmengarda  
— (Albero) = *J. (? Albertus)?*  
— (? Albertus) = *J. (? Albero)?*  
— (Sifridus)  
— (Simon Pinnolf)  
— (Winandus)  
— 1 XVI 28.  
Irmin-, Irmenricus  
— (Cristina) 1 III 23, XIII 9 — 2 III 11.  
— 1 IX 27.  
Isindrut (Herman de Linse)  
Israel 1 XII 6.  
Juncwiwa 1 I 19.  
Justacius 1 II 19.  
Jutta, Gutta (Eppo)  
— *f<sup>a</sup>. Hereberti Albi (Ude)* (Winandus)  
— *f<sup>a</sup>. Cunradi Beivil (Cunigunde)* 1 IX 13.  
— 1 IV 23 — 2 I 5, 6.

## K. s. C.

Lambertus (Blithilda) 1 VIII 6.  
— Lore (1. *..*; 2. Ticecha) 1 III 2, IV 11.  
— (Margareta) 2 X 13.  
— Scurge (Richmut) 1 VII 8.  
— ( *.. f<sup>a</sup>. Gozwini*) 1 XV 8.  
— prior in Walindrin 1 XII 3; 2 XIII 14.  
— 1 V 8.  
Leo (Gertrudis) 1 III 29, XI 1.  
— *f<sup>s</sup>. Ernestis (Gertrudis)* (Metholdis, *f<sup>a</sup>. Bardonis*) 1 XI 20.  
— (Richmut) 2 IX 2, XVI 8.  
— faber 1 XIII 20.  
— 1 V 2.  
Leonius de Gint 1 XII 25.  
Libret (Hathewica) 2 XI 13.  
Lifkint, -kinda (Albertus)  
— 1 I 2 — 1 XI 6.  
Lifmut (Eckart)  
Live-, Lieverat, -radis, -rada  
— (Bertolfus)  
— (Emundus)  
— *f<sup>a</sup>. Emundi (Lieveradis)* (Hermannus)  
— (Johan Vincelin)  
— (Welgerus)  
— *f<sup>a</sup>. Engelberti scriptoris* 1 XIII 11.  
— *f<sup>a</sup>.? Irmindrude* 2 XVI 6.  
— 1 XI 21 — 1 XII 22 — 1 XIII 25 — 2 XII 13.  
[Liv-] Lisvinda 1 VII 23.  
Lu- s. Lut-  
Lude-, Ludhe-, Luthewicus, Ludhewich  
— Linbast, Limbast (*d<sup>a</sup>. Alveradis*) 1 IV 14,  
VII 5, XV 31; 2 II 13, III 8.  
— de Santeulin 1 VIII 5.  
— sutor 1 IV 20.  
— 1 IX 6 — 1 XV 20 — 2 V 14 — 2 XV 22.  
Lut-, Lud-, Lu-  
Lubrandus 1 II 15.  
Luburg, -e, Luburch  
— (Gerart, *f<sup>s</sup>. Erponis*)  
— (? Wipertus)  
Lutfridus (Athewich) 2 VI 6.  
Lutgardis, Lucarda, -kardis (Albero)  
— (Gerardus de Erklence)  
— (Gotmarus)  
[Luthardus] Lutardus 1 XV 32.  
Ludolfus (Alstrat) 2 X 14.  
— (Elisabe) 1 VII 6.

Ludolfus (Wendilmudis, *f<sup>u</sup>*. Walburgis de Hittorp) **1** IV 19, VII 2.  
 — Grin **2** V 13, VI 9.  
 — Parvus **2** I 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. Lisvinde **1** VII 23.  
 — **2** XIII 5.  
 Luzo **1** X 7.

**Mabilia** (Bruntus)

— *f<sup>u</sup>*. Godefridi (Herlivus Albus)  
 — *f<sup>u</sup>*. Hermanni (Metilde) **2** IV 7.  
 Macharius de Andirnaco **2** V 9.  
 Marcman, -nus Blochman **1** XV 25.  
 — *f<sup>s</sup>*. Herburgis s. Columbe **2** XIV 14, 15.  
 — **1** II 22 — **1** XII 24 — **1** XV 29.  
 Margareta (Teodericus Moguncie)  
 — (Gerardus Norman)  
 — (Johannes Venre)  
 — (Johannes)  
 — (Reterns)  
 — (Ricolfus)  
 — (Sibertus)  
 — (Sigewinus)  
 — (Wiricus)  
 — *f<sup>u</sup>*. Betcele **1** V 27.  
 — *f<sup>u</sup>*. Gerardi (Hathewice) **2** XIII 3.  
 — *f<sup>u</sup>*. Hermanni Cusini **1** XI 22, XII 1.  
 — **1** XIV 6 — **2** X 12 — **2** XIV 10.

**Marsilius** (Aleidis) **2** XV 8.

— (Kunegunt) **2** XIII 6 — **2** XIV 2.  
 — (Walburgis) **1** I 11.  
 — **1** VI 24 — **1** XIV 6.

[Martinus] Mertin, -us (Wolbirna) **1** VII 27.  
 — **1** IV 23.

## [Mat-] Methilt, -hildis, -ilda, -ilde, -ildis (s. auch Metholt)

— *f<sup>u</sup>*. Sibodonis (Hathewice) (Arnoldus) **2** VIII 17.  
 — (Bernewinus)  
 — (Bertolfus Koeke)  
 — (Bruno) **2** IX 3.  
 — (Cunradus Vincelin)  
 — (Cunradus)  
 — (Teodericus Albus in Stritgazin)  
 — (Eimut)  
 — (Emilricus)  
 — (1. Erwinus in Cloenergazin; 2. Ricolfus)  
 — (Everart Graloc)  
 — (Gerlacus de Hovestedin)  
 — (Gerlacus)  
 — (Gisilbertus)

## Mathilt (Godefridus Grin)

— (Godefridus)  
 — (Henricus Castelan)  
 — (Henricus Lessebone)  
 — (Henricus Svertfegir)  
 — (Henricus, *f<sup>s</sup>*. Gerungi (Alprię))  
 — (Henrich)  
 — (Herbordus Tulpecto)  
 — (Hermannus Anechin)  
 — (Hermannus Heldecruge, *f<sup>s</sup>*. Tiepoldi)  
 — (Hermannus de novo foro)  
 — (Hermannus)  
 — (Johannes)  
 — (1. Rembodo; 2. Harpernus) = ? Metholt (Reginbodo carpentarius) und Metholt (Harpern in vico scutorum)  
 — (Reiner)  
 — (Ulricus)  
 — (Zacharius)  
 — sor. Ricolfi et Pilegrimi, monialis in Dunevalde **1** III 3.  
 — **1** VIII 11 — **1** X 23 — **1** XIV 35 — **1** XV 29 — **2** XIII 4 — **2** XVI 12 — **2** XVI 16.

## [Mat-] Metholt, -holda, -holdis

— (Gundewinus)  
 — (Harpern in vico scutorum) cf. Metildis (1. Rembodo; 2. Harpernus)  
 — (Heinricus Sac)  
 — (Herbert foris portam); **1** XIV 35 Methildis = Metholdis  
 — (Herman corduanarius)  
 — (Hermannus de Linneche, in 2. Ehe)  
 — (Hermannus, *f<sup>s</sup>*. Rukeri)  
 — (Hermannus)  
 — *f<sup>u</sup>*. Bardonis (Leo)  
 — (Reginbodo carpentarius) cf. Metildis (1. Rembodo; 2. Harpernus)  
 — **1** V 6 — **1** VII 11.

## Mauritius, Mauricins, Moritius

— (Retsvint) **1** VII 21, XIII 19.  
 — **1** III 7 — **2** IX 12.

Megclanus, Meilanerus, *f<sup>s</sup>*. Waldeveri in Stritgazin (Cristine) **1** X 13; **2** XIV 20.

Mengozus, -gozeus, -goceus **1** VIII 21, XIV 31; **2** X 16.

Merbodo **1** IV 16.

Mergart, -garda, *f<sup>u</sup>*. Ide Lusę de novo foro (Henricus)

## Mertinus s. Martinus

Milian **1** XV 14.



**Nicolaus** (Hathewica) 1 XV 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Blitildis* (Frankonis) 2 XII 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Iliae* 2 I 13.

**Ortwinus** stelrevir (Berloch) 2 II 2.  
 — in lapidea via 1 IV 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Jutte* 2 I 5.  
 — 1 XII 15.

**Osterlint**, -lingis (Petrus Wirre)  
**Osthin** (Albertus)  
**[Otbertus] Opertus** 1 III 4.  
**[Ot-] Omarus** (Aleida) 2 XVI 18.  
**Otto medicus** 1 XIV 9.  
 — 1 IX 10.

**Petrissa**, **Petirssa**, **Petirsa**, **Petirsse**  
 — ? (Amelunc)  
 — (Gerardus in Mulingazcin)  
 — (Godefridus corduanarius)  
 — (Godefridus)  
 — (Heinricus de Wettine, in 2. Ehe)  
 — 1 I 7; 2 IV 8 — 1 XVI 26.

**Petrus**, **Peter** (? Aleit) 1 XIII 17.  
 — Wirre (Osterlint) 1 X 2, 17, XIV 34; 2 VI 3, VIII 15, XVI 17.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Brunonis Ruft* 2 II 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gundewini* (Metholde) 1 IV 22.

**Philippus**, aurifex (Demûda) 1 I 4.  
 — (Godeliva) 1 I 6.  
 — Gereonis 1 XV 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Alberti de Valindere* 2 III 13.  
 — 1 III 30 — 1 IX 8 — 1 XIII 28 — 1 XIV 7.

**Pilgrimus**, **Pilegrim**, -us, **Pilgrimus**, **Pilgerimus**  
 — Norman (Gerdrndis) 1 VIII 11; 2 XI 3, 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Alsteini* (.. *f<sup>o</sup>*. *Karli*) 1 XIII 27.  
 — Parvus 2 I 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Berwini* 1 XIV 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wolfardi* 1 III 12.  
 — 1 II 2, 13 — 1 III 3 — 1 XI 15.

**R** . . . . .ms 1 III 8.

**Rabodo** (Berta) 2 I 2, VIII 10.  
 — 1 VIII 30.

**[Regi-] Reilindis** (Bertolfus, eanonieus  
 s. Marię in Gradibus)

**Regin-**, **Ren-**, **Rembern**, -us (Agnes, *f<sup>o</sup>*. *Waldeveri in Stritgazin* (*Cristine*))  
 1 IX 28, X 13, XVI 11.  
 — 2 II 13.

**Regin-**, **Rein-**, **Ren-**, **Rembod(o)**  
 — (Gerdrndis) 2 IX 9.  
 — (Metildis, in 2. Ehe mit *Harpernus*) 1 X 17, = ? *R. carpentarius* (*Metholt*)  
 — carpentarius (*Metholt*) 1 VII 7, XI 7 = ? *R. (Metildis)*  
 — (Frideruna) 1 XII 17.  
 — 1 XII 11, 13, XIII 8, 18, XIV 39; 2 XV 5.

**Reginboldus**, **Reinbolt** (*Sigewiz*) 2 XI 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Einburge* 1 I 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gertrudis* 1 X 2.

**[Reginfrut?] Refir** (*Ditwich*) 2 XV 12.

**[Reginher] Reinerus** (*Aleida*) 1 I 9, VII 10; 2 I 7.  
 — (Metildis) 2 V 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gerardi, privignus Hathewicę* 2 XIII 3.  
 — 1 III 5.

**[Regin-] Reimarus** 1 XII 10.

**[Regin-] Reinolt**, -oldus, **Renoldus**  
 — (Godestu) 1 XII 4; 2 I 1, X 10.  
 — carpentarius 1 XV 5.  
 — s. Spiritus 2 XI 2, 5.  
 — 1 XI 10.

**[Regin-] Renwiz** (*Beringerus*)

**[Retherus] Reterus** (*Hildegundis*) 1 III 4.  
 — (Margareta) 2 XVI 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wolberonis clerici de Lutcelinkirchin* 1 III 28.  
 — 1 I 3.

**Retsvint** (*Moritus*)

**Ric-**, **Rik-**, **Rich-**, **Riche-**, **Ri-**  
**Riburg** (*Heinricus*)

**Richart**, **Rikardus** (*Gertrudis*) 1 XIII 28.  
 — 1 XV 27.

**Richildis**, **Richehilt**, **Riehgilt**,  
**Richlint** (1 XIII 8)  
 — *f<sup>o</sup>*. *Imelonis* (*Godescalcus super pontem*)

**Richlinda**, **Riehelint** (*Johan*)

**Riehelinus**, *f<sup>s</sup>*. *Idę* 1 IX 24.

**Richmut**, -mudis, -muda  
 — (Albero, in 2. Ehe)  
 — (Albero)  
 — (Albertus Tethisch)  
 — (Bruno)  
 — (Davit)  
 — (Tiderieus)  
 — (Godefridus Birka)

## Personenregister 1 IV, Columbapfarre

- Richmut (Hupertus)  
 — (Lambertus Scurge)  
 — (Leo)  
 — *f<sup>a</sup>*. Engelberti scriptoris 1 XIII 11.  
 — *f<sup>a</sup>*. Everardi (Blitildis), monialis in Dune-  
 walt 2 III 10.  
 — 2 III 16.  
 Ricolf, -us, Richolfus scultetus, vil-  
 licus Aquensis (Aleidis) 1 XI 12, XIII 8, XIV 39;  
 2 XV 14. — advocatus de Hemminrothe  
 1 XIV 21.  
 — (Kunegunt) 2 XI 15.  
 — Wettinne, de Wettinne, *f<sup>s</sup>*. Heinrici de Wet-  
 tine (Gisela, Gilla) 1 III 27, XIV 14; 2 IV 8,  
 VII 8, XI 13 — 2 XVI 21.  
 — (Ida) 1 XII 17.  
 — (Margareta) 2 V 6, VIII 13.  
 — (.. *f<sup>a</sup>*. Winrici) 1 X 23.  
 — clipeator 1 XV 4.  
 — Parfuse 1 IX 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. Aleidis 1 VII 27.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermannii Cusini 1 XI 22, XII 1.  
 — *fr.* Gerardi Skerfwini 1 III 10.  
 — *fr.* Pilegrimi 1 III 3.  
 — 1 VII 19. — I 338<sup>1</sup>.  
 Richwin, -us Grin, d<sup>s</sup>. (Gisla) 1 III 34;  
 2 II 4, III 14, VII 12, 15.  
 — (Gisla) 1 II 12 — 1 IX 12.  
 — (Metildis) 2 VIII 15.  
 — (.. *f<sup>a</sup>*. Emundi de Kentnich) 1 I 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Lifkint 1 I 2.  
 — *fr.* Wolberonis (Beatricis) 1 XI 19.  
 Rieza, Rieha, Rieheza (Gerlacus Dives)  
 — (Hermannus)  
 — (Walterus)  
 — 1 X 5.  
 Riecho (Eveza) 1 VI 2, XII 20.  
 — (Gertrud) 1 XI 21.  
 Rut, Rud-, Rûd-, Ru-, Ruthe-, Rudhin-  
 Rubertus Scalle (Gerbirna) 1 II 10, V 20.  
 Rudhinger, Rukerus (Evece) 2 XV 16.  
 — Prumboim 1 V 22; 2 VI 6.  
 — 1 III 13 — 1 IV 12.  
 Ruthardus, Rutardus, *f<sup>s</sup>*. Eigilmari  
 1 VI 18; 2 VI 5.  
 Rutherus 2 XV 6.  
 Rud-, Rûdolfus (Beatrix) 2 XVI 12.  
 — (Elizabet) 1 XII 4.  
 — de Eigilstein (Gerdrudis) 1 XIV 10, XV 24.  
 — (Gerdruda) 2 VI 12 — 2 IX 5.  
 — (.. *f<sup>a</sup>*. Anselmi Blozmudir) 1 VII 8.

## Richmut — Svithericus

- Rudolfus in Ringazin 1 III 22.  
 — *fr.* Heidhrici de Halle 1 II 5.  
 — 1 XIII 32 — 1 XIV 40 — 2 II 7 — 2 II 10 —  
 2 IX 10 — 2 XIII 15.  
 Ruthewicus 2 XII 13.  
 [Ruze-] Rucelin, -us (Heilewica) 2 VII 11,  
 XI 12.  
 [Ruze-] Rucelina 2 V 15.  
 Ruzlievus 1 IX 2.  
 Sapia (Herman)  
 Savena (Henricus)  
 Seburch s. Sigeburch  
 Sele 1 III 25.  
 Siba, Sibe, d<sup>a</sup>, 1 X 6, XV 19.  
 Sibia (Herman Blume)  
 — 2 XVI 19.  
 [Sige-] Sibertus (Margareta) 1 VII 22.  
 — 1 XIII 26.  
 [Sige-] Sibodo (Elizabet) 2 II 1.  
 — (Hathewica) 2 VIII 17.  
 — monachus de Seniori-monte 2 III 10.  
 — 1 XI 2.  
 [Sige-] Siburg, Seburch (Franco)  
 — *f<sup>a</sup>*. Juncwive 1 I 19.  
 [Sige-] Sifridus (Gertrudis) 1 II 14, VIII 25,  
 XIV 17; 2 V 8, VI 5.  
 — (Irmengarda) 1 XV 18.  
 — 1 X 9; 2 III 11 — 1 XV 18.  
 [Sige-] Sivoleus (Elizabet) 2 IV 10.  
 Sigewinus (Margareta) 1 XV 17.  
 — 1 VIII 30.  
 Sigewiz, -wicz, -wica (1. ..; 2. Albero  
 Skine) 1 XV 29.  
 — (Herman Rufus)  
 — (Renbolt)  
 — 1 X 5, XII 19.  
 Simon, Symon (Everbürg) 1 V 11.  
 — Pinnolf (Irmingardis) 2 VI 10, 13 — 1 XI 12.  
 — in vico lupi 1 II 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hathewice 2 XV 21.  
 — 1 I 13.  
 Sophia (Henricus)  
 — (Herbordus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Sophie 2 I 18.  
 — 2 I 18.  
 Stevinus 1 XIV 4.  
 Svenchildis (? Gerhardus)  
 Swikerus (Hathewica) 2 III 17.  
 Svithericus (Uthelot) 2 VI 17.

**T. s. D.**

- U**da, Ūda, *f<sup>a</sup>. Emilrici in vico scutorum (Gertrudis)* (Cunradus)  
 — (Gerlif)  
 — (Heinricus Tipperdorp)  
 — (Herebertus Albus)  
 — (Wilhelmus)  
 — 2 XV 15.  
 Udilhilda, *f<sup>a</sup>. Lamberti Lore* (Cunradus)  
 [Udil-] Uthelot (Svithericus)  
 — *f<sup>a</sup>. Sigewiczę* 2 XIII 13.  
 Udo (Hildegard) 1 VI 15, XI 2.  
 — Grasiman, Grasman 1 V 15, XIII 34.  
 Ulricus (Elizabet, *f<sup>a</sup>. Waldeveri in Stritgazen (Cristine)*) 1 IX 28, X 13.  
 — (Gertrudis) 1 VI 17.  
 — (Methildis) 2 XVI 10.  
 — 1 XVI 22 — 2 VIII 16.  
 Ulsvint, -swindis (Ensfridus)  
 [Uze-] Ucelinns (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Ludewici Limbast (d<sup>e</sup>. Alveradis)*) 1 XI 11, XV 31.
- F. V.**  
 Florencius 1 XIV 23.  
 [Volchardus] Volcardus 1 VII 18.  
 [Volemar] Volmer (Gertrudis) 2 IV 6.  
 — 2 III 15.  
 [Volewinus] Volquinus 1 XII 9.  
 Vord-, Fordolfus 1 I 20.  
 Vortlif, -lievus Grenichin 1 II 21.  
 — *f<sup>s</sup>. Benigne* 1 IV 3.  
 Franco, Franko  
 — (Blitildis, *in 2. Ehe*) 2 XII 2.  
 — (Elizabet, *f<sup>a</sup>. Mauricii*) 2 IX 12.  
 — iunior (Gertrudis) 1 XIII 3; 2 IV 12 — 1 VI 10.  
 — (Seburch) 1 XVI 8.  
 — d<sup>s</sup>. 1 III 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Bertę* 2 XV 3.  
 Fridecha 1 VI 7.  
 Fride-, Fridhericus (Cristina) 1 IV 20.  
 — (Elisabeth) 1 IX 16; 2 IX 7.  
 — (Gutwif) 1 VIII 16.  
 — de Altena, liber advocatus ecclesie Werdensis 1 IX 25.  
 — *fr. Cunradi Beivil (Cunigundę)* 1 IX 13.  
 — canonicus s. Andree 1 IX 11.  
 — 1 VII 26 — 1 VIII 3 — 2 XVI 16.  
 Friderun, -a, Fridhernna (Bruno Spac)

- Friderun (Godescalcus)  
 — (Reginbod)  
 — 1 XIII 35.  
 Fridesvint, -svinde, Fridsvinda  
 — (Alwin)  
 — (Hermannus Niger)  
 — 1 XIV 31, 32.  
 [Fride-] Fridhewiga, -wigis  
 — 1 II 17 — 1 VIII 21.  
 Vromut (Alart)  
 Vrumoldus (Gertruda) 2 XIII 7.  
 Vugelo, Vogelo, *f<sup>s</sup>. Johanne* (Gertrud)  
 1 XII 18 — 1 VIII 17.  
 — Grin 1 II 6, XIV 28.  
 — thelonearius 1 II 11, XVI 5; 2 XIII 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi f<sup>i</sup>. Vogelonis thelonearii* 2 XIII 3.  
 — *fr. Heithenrici can. ss. Apostolorum* 1 XV 27.  
 — 2 I 13 — 2 III 2.
- W**alburch, -burgis, -burga  
 — (Teodericus pistor)  
 — (Henricus)  
 — (Marsilius)  
 — (Wilhelmus Krempinzal)  
 — de Hittorp 1 IV 5, 19.  
 — 1 XIII 35.  
 Waldeverus in Stritgazen (Cristina in Stritgazin) 1 X 13, XVI 11.  
 — (Gertrudis) 1 VIII 19.  
 — (Heilewich) 2 V 3, 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Benedictę* 1 X 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi f<sup>i</sup>. Vogelonis thelonearii* 2 XIII 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Waldeveri in Stritgazen (Cristine in Stritgazin)* 1 X 13, XVI 11; 2 XIV 20.  
 — *fr. Brunonis Spac* 1 XVI 7.  
 — *fr. Fridesvindis* 2 V 12.  
 — 1 I 18 — 1 VI 17 — 1 XIII 21.  
 Walravus, *f<sup>s</sup>. Wolberonis Vridach* 1 XV 30.  
 Walthelmus, Waltelmus (Gertrudis)  
 1 XI 14; 2 IX 2.  
 — 1 VII 3.  
 [Waltherus] Walterus, Welter  
 — (Cristina) 2 XV 4.  
 — Lessebone (Elizabet) 1 XVI 8, 9; 2 XV 10.  
 — (Ricza) 1 VIII 8.  
 — coriarius 1 V 27.  
 — Wessclere 1 XV 15.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Hereberti, can. s. Petri* 1 XII 21, XIII 29, XV 9.  
 Waltmut (? Ingram)



## Personenregister 1 IV, Columbapfarre

- Warnerus, Wernerus Parvus (Gutwif)  
 1 II 16, 17; 2 VI 4.  
 — Birkelin 1 I 7.  
 — Enkillin, -us 1 XI 3, XIV 11; 2 VIII 17, XIII 3,  
 XVI 3.  
 — clericus 2 XVI 3.  
 — 1 XIV 22.  
 Wasmut Cecilie, de s. Cecilia (Godelif)  
 1 XV 13, 33, XVI 21, 24.  
 — Strivil 1 XV 5.  
 Welgerus (Liverat) 1 VII 23, X 4; 2 XI 5,  
 XIII 14, XIV 1, 18, XVI 17.  
 Wendilbureh, *f<sup>a</sup>*. Aleide 2 XV 15.  
 Wendilmut, -mundis, -muda (Gerart)  
 — *f<sup>a</sup>*. Walburgis de Hittorp (Ludolfus)  
 — 1 IV 6 — 1 IV 25 — 2 XII 7, XIII 9, XIV 7.  
 Werindrut (Tiderie)  
 Weteel, Wetzelo, Wetzelinus s. Wiz-  
 [Wieherus] Wikerus (Hadhewiga) 1 V 14,  
 20, IX 6.  
 [Wie-] Wieh-, Winandus ante portam  
 (Irmingardis) 1 III 18, VII 29.  
 — (Jutta) 2 VI 10, XIV 18, XVI 13.  
 — (♦♦ *sor.* Henrici Luart) 2 IV 13.  
 — 1 III 9 — 1 V 6 — 1 XVI 4 — I 372<sup>2</sup>.  
 [Widbert] Wipertus, Wipret (Engel-  
 rat) 1 VIII 4.  
 — (? Luburge) 1 XIV 18.  
 Widegotwin 1 III 8, XII 2.  
 Wideloigis (Ditmarus)  
 Wiela (Johan monetarius)  
 Willeburg, Wilbureh (Gunterus)  
 — (Herman)  
 Willehelm, Wilhelm, -us (Alverat)  
 2 XIV 1.  
 — (Elizabet, *f<sup>a</sup>*. Wolframi (Hildegundis)) 2 IV 1.  
 — (Elisabeth) 1 III 24.  
 — (Eveeha) 1 II 20, V 19, VI 13.  
 — de (in) Ponte, socius Gerungi (Gerbirn,  
*f<sup>a</sup>*. Alberonis) 1 II 6, XIV 21; 2 III 5, XII 11, 12,  
 XV 1.  
 — (Gerdruda, *f<sup>a</sup>*. Hathewice) 2 XVI 11.  
 — (Godelindis) 1 IX 4.  
 — Milinpost (Helswint) 2 VIII 2.  
 — Lore (Hathewica) 2 VII 1.  
 — (Ida, *in* 2. Ehe) 1 IV 15.  
 — (Uda) 1 VIII 9.  
 — Crempzagil, Crenpezel, Krempinzal (Wal-  
 bureh) 1 XIII 35, XVI 10; 2 III 7.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>*. Johannis cordewenre (Wolvele))  
 1 XIV 40.

## Warnerus — Zacharias

- Willehelm Coloniensis 2 XIII 10 — 2 XIII 11.  
 — Rex 1 XI 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Godescalci supra pontem (Richildis) 1 XV 35.  
 — *fr.* Lifkinde 1 XI 6.  
 — 1 II 7 — 1 III 22 — 1 X 12 — 1 XVI 23 — 2 XII 17.  
 [Willeherus] Willerus Pinnolf 1 XI 12.  
 [Wine-] Wienelif 1 V 12.  
 Winrie, -us, Wiricus, Wirich  
 — (Eveza) 1 XIV 35.  
 — Judeus (Gerdrudis) 2 VIII 3, 4.  
 — (Irminrudis) 1 XII 8.  
 — (Margareta) 1 I 6.  
 — pistor 1 XIV 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Jutte 2 I 5.  
 — 1 X 23 — 1 XIV 17 — 2 XVI 16.  
 Wiesegarda (Tidericus)  
 Wiviehe, Wiveeha, Wiveehin  
 — (Tiderie Riedo, Teodericus Rinus)  
 — (Heinricus)  
 — 1 XIV 2.  
 [Wizelinus] Weze-, Wetzelinus 1 V 16,  
 XV 26.  
 [Wizelo] Wetzelo, Wetzol, Weteel  
 — foris portam (Alveradis) 1 VI 4.  
 — 1 XIII 21 — 1 XIV 34.  
 Wolbero (Wobero: 1 III 28)  
 — Ploe (Beatrix) 2 XV 3.  
 — (Beatrix) 1 XI 19.  
 — (Cristina, *f<sup>a</sup>*. Eimudi) 2 VI 1.  
 — (Elizabeth) 1 XIV 8 — 2 XII 14.  
 — (Gerbirn) 2 VII 5, 6.  
 — (Gerdrudis) 2 XV 22.  
 — (Hildegundis, *f<sup>a</sup>*. Henrici Pugilis) 1 I 8; 2 IV 3.  
 — iunior 1 II 13.  
 — Pinnolf 2 IX 8.  
 — rusticus 1 V 25.  
 — Vridaeh 1 XV 30.  
 — clericus de Luteelinkirehin 1 III 28.  
 — 1 XIV 25 — 1 XV 12 — 2 III 4.  
 Wolbirna (Mertinus)  
 Wolbret 1 XIV 11.  
 [Wolfhart] Wolfart, -ardus 1 III 12 —  
 1 VI 7 — 1 VI 21.  
 Wolphero, -ero (Elizabet) 1 XIV 14; 2 XI 13.  
 Wolframus (Hildegunt) 2 IV 1.  
 — abbas Werdenensis 1 IX 25.  
 Wolvele (Johannes cordewenre)  
 Y. s. I.  
 Zacharias (Methildis) 1 XII 20, XIII 14; 2 II 2.

V. *Apostelpfarre.**Personenregister 1 v, Apostelpfarre*

**A**chilius (Methildis) 5 II 20.  
 Adam 1 VI 2.  
 [Adel-] Albero (Teice) 1 VII 2.  
 — (Elsche) 4 I 13.  
 — (Irmegart) 5 III 37.  
 — (Mariotta) 1 VI 11.  
 — 1 II 1 — 3 II 19 — 5 I 28 — 5 II 8.  
 Adel-, Albertus (Alverait) 5 I 32.  
 — (Berthart) 1 I 11.  
 — Rufus (Gertrudis) 4 I 16; 5 I 22, III 3, 17.  
 — (Margareta) 5 III 27.  
 — (Methilt) 3 II 23 — 5 III 10.  
 — (Sigewiz, *f<sup>a</sup>. Sigewize*) 2 I 5.  
 — 1 I 1 — 1 III 5 — 3 I 23 — 3 II 7.  
 [Adel-] Athal-, Althardus, Alardus  
 — de novo foro 1 VII 6; 2 III 38; 5 II 1 — 1 I 5, 6.  
 [Adelheidis] Adeleid, -is, Adcl-  
 leidis, Adleidis, Aleit, Aleid,  
 Aledis; Athilheit, -hedis  
 — (1. ♦♦; 2. Theodericus)  
 — (Theodericus)  
 — (Erbern)  
 — (Erwinus, Eferwinus)  
 — (? Gerlacus)  
 — (Godescalcus)  
 — (Henricus de Wolkenburg (5 II 43))  
 — (Johannes Maurus)  
 — (Lupertus Rad)  
 — (Marsilius)  
 — (Ortwinus)  
 — (1. ♦♦; 2. Riquinus Bruche) 5 I 17.  
 — (Ricquinus)  
 — (Wernerus)  
 — (Wilhelmus)  
 — *f<sup>a</sup>. Blide* 3 I 1.  
 — 2 II 31 — 3 I 4 — 4 III 6 — 5 III 7 — 5 III 31.  
 Adeliza, Adelize (Udo)  
 Adolfus (Elysabeth) 3 I 29.  
 — (Gerdrudis) 2 III 29 — 4 II 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Azzale* (Maria) 3 I 36.  
 — (Meghildis) 4 III 25.  
 Agneta 5 II 37.  
 Al- s. Adel-  
 Aldrudis (Sibodo)  
 Aleburg (Conradus)  
 Alexis 2 II 5.  
 Alrait (Teodericus)  
 Alrune (Renerus)

*Achilius — Bertolfus*

Alswendis 4 II 12.  
 Alteit (Enechen) 1 II 7.  
 Alverat, -rad, -rait (Albertus)  
 — (Herimannus)  
 — (Serlo)  
 — (Winandus)  
 — (Witram)  
 Andreas, Andris 1 III 4 — 2 II 1 — 2 II 22.  
 Anehilt s. Enchildis  
 Anshelm, -us, Anselmus  
 — (Elsebe) 3 III 19, 24; 4 III 5; 5 I 24 — 3 III 12.  
 — (Regene) 3 I 26.  
 Ansmar (Rene) 4 I 8; 5 II 9.  
 Antifona (Rembertus)  
 Arnolt, Arnoldus (Godestu) 3 IV 8.  
 — faber (Heilwig) 5 II 13.  
 — (Irmendrind) 3 I 1.  
 — (Odilia) 5 I 11, III 30.  
 — (Ruzela) 2 II 34.  
 — *f<sup>s</sup>. Hezclini (Gerbernis)* 4 III 1.  
 — canonicus ss. Apostolorum 5 I 3, 4 21.  
 — 1 III 3 — 2 I 18 — 3 III 29 — 4 I 29.  
 Athal-, Athil- s. Adel-  
 Ava s. Eva  
 Azza, Azzala 3 I 36.  
  
**B**aldewinus 3 I 31; 4 I 27 — 4 II 14, 21.  
 Beatrix (Gerardus)  
 — (Leo)  
 — 4 III 16.  
 Benigna (d<sup>s</sup>. Winandus) 2 I 6.  
 Bernardus, monachus 1 I 2.  
 [Bern-] Bere-, Berwinus  
 — (Gerdrudis) 2 I 1, III 14.  
 — *f<sup>s</sup>. Sigewini* 2 II 9.  
 Berta (Teodericus)  
 — (Godefridus)  
 — (Godescalcus)  
 — (Rudolfus)  
 — 2 II 12.  
 Berthart (Albertus)  
 Bertheit (Lupertus)  
 — (Rudolfus)  
 Bertolfus (Liveradis) 4 I 2.  
 — canonicus ss. Apostolorum 2 I 30; 3 I 30,  
 III 30 — 4 I 34.

Personenregister 1 v, Apostelpfarre

Bertolfus 5 II 9.

Bertramus (Bezzela) 3 III 7.

— 1 VI 12 — 3 I 2 — 3 III 33.

Bertrat, -radis, Berthradis (Constantinus)

— (Heekebertus)

— (Lûdewieus)

Bezela, Bezzela, -e (Bertramus)

— (Tizelinus)

— (Sigewinus)

Blida 3 I 1.

Blithilt, -hildis (Teodericus)

— (Emmelrius)

— d<sup>a</sup>, 3 II 2, III 3.

Burgele (Gerardus)

### C. K.

Clementa, -e (Henrius)

— (Willerus)

Con-, Kon- s. Cun-

Constantinus (Bertrat) 4 I 6.

— 2 I 30.

Crato, Cratus, f<sup>s</sup>. *Nikole clerici*, ecclesiastieus 3 I 13; 5 II 18a.

Cristianus in novo foro (Cuneza) 1 VI 2; 2 II 13; 3 II 5, 28.

— (Elysabet) 3 I 33 — 3 I 40.

— Ceeus 3 I 37.

— d<sup>s</sup>. 4 III 4 — 2 I 29.

— 2 I 27 — 5 II 37 — 5 II 39.

Cristina (Teodericus)

— (Gozwinus)

— (Hermannus Eneiln)

— 1 IV 8 — 5 I 12.

Kunegundis (Herimannus)

Cun-, Kun-, Cûn-, Con-, Koneza, -e

— (Cristianus in novo foro)

— (Hupertus)

— (Wolbero)

— 2 II 5.

Cunrat, Cun-, Kun-, Conradus

— (Alebrg) 5 II 26.

— (Gerdrudis) 3 II 19.

— de Malsdorp (Heilswindis) 2 III 25.

— (? Sophia) 5 III 22.

— Pinguis 5 II 2.

— f<sup>s</sup>. *Teoderici* 3 I 12.

— f<sup>s</sup>. *Eveze* (? *Winrici*) 1 V 3.

— 2 I 7 — 4 II 17 — 5 I 19 — 5 II 8 — 5 II 35.

### D. T.

Dagenradus 2 I 28.

Davitha, Davitta (Ingeramus)

Teiee (Albero)

Demiana s. Dimiana

Demod (Wolbero, in 2. *Ehe*)

Theodericus s. Dit-

Thomas, Tomas (Ava) 4 I 21.

— (Hildegundis, f<sup>a</sup>. *Luperti (Methildis)*) 2 III 33.

— (Megtilt) 4 III 20.

— f<sup>s</sup>. *Dagenradi* 2 I 28.

— 3 I 3.

Dimiana, Demiana (Marsilius) 5 III 36.

[Ditboldus] Tipolt, -poldus

— (Gerbernis) 4 III 4.

— 3 III 27; 4 I 18.

[Dit-] Theode, Teode, Tide-, Titericus

— f<sup>s</sup>. *Teoderici Albi-Leonis* (? *Aleidis* II 23<sup>a</sup>) 3 II 14.

— (Athilhedis, in 2. *Ehe*) 1 I 2 — 1 I 4.

— (Adeleidis) 1 IV 2.

— (Alrait) 5 I 27.

— (Berta) 3 III 9; 4 I 15.

— (Blithilt) 1 III 9, 10.

— (Cristina) 5 II 24, 28.

— (Eewiz) 4 III 17.

— de Blashem (Gertrut) 5 III 39.

— (Gertrut) 5 I 30 — 5 II 17.

— (Hadewig) 5 II 2 — 5 II 27 — 5 IV 2.

— (Herburgis) 2 II 6.

— (Hildegart) 5 III 29.

— (Ida) 5 II 34.

— f<sup>s</sup>. *Tipoldi* (Methilt) 3 III 27, 28; 4 I 18, 19.

— (Methildis) 2 III 6 — 3 I 6.

— (Odilia) 3 I 16.

— (Uda) 2 III 4.

— Rufus (•• f<sup>a</sup>. *Winrici de Efferme (Methildis)*) 1 V 5; 3 I 39.

— Albus-Leo 2 I 4; 3 II 14, 27.

— Crispus 2 I 22.

— Hane 5 III 30.

— Lore 4 I 29.

— Pinguis 1 III 6; 2 III 21, 30.

— de Stozhem 2 III 6, 11.

— Wizieo 2 II 25.

— d<sup>s</sup>. 3 IV 9.

— f<sup>s</sup>. *Ilunechonis* 1 V 6; 2 II 18; 3 I 21.

— f<sup>s</sup>. *Frowegen* 1 V 1.

— fr. *Rudolfi* 4 II 16.

— 1 III 11 — 2 I 3 — 2 I 27 — 2 II 35 — 3 I 5



*Personenregister 1 v, Apostelpfarre*

— **3** I 12 — **3** II 6 — **4** I 28 — **4** III 13 —  
**5** II 7 — **5** III 9 — **5** IV 4.  
 Tizelinus (Bezela) **2** III 23.  
 Tiezelo (Minna) **1** III 14.  
 Tomas s. Thomas  
 Drutwit (Sibertus)  
 Dūdeehinus **2** II 33.

**E**eke-, Heekebertus; Eilbreeht (**1** VII 5)

— (Berthradis) **3** II 7.

— (Lofrat) **1** II 10.

— (Methildis) **3** I 15, 20.

— **1** VII 5.

Eckewigis, *f<sup>a</sup>*. *Wolberonis (Idē)* (Lambertus)

[Eeke-] Ekke-, Eewiz (Tiderieus)

— (Friderieus)

[Eeke-] Eeeezo, Ekzo **1** I 12 — **2** I 14.

[Edel-] Elgerus **3** I 19 — **3** II 8 — **5** II 22.

Egenus **5** I 12.

Eilbreeht s. Eekebertus

Elia (Winandus) = ? Elisa (Winandus)

[Elias] Helias, *fr. Cristiani* **3** I 33.

Elisa (Winandus) = ? Elia (Winandus)

Elisa-, Elysabet, -beth, Elizabet

— (Adolfus)

— (Cristianus)

— (Gerardus, *f<sup>s</sup>*. *Reimari*)

— (Henrieus)

— (Herimannus Summus)

— **3** II 29.

Elsebe (Albero)

— (Anselmus)

— (Gerardus)

— (Henrieus de Aletre)

— (Rudolfus)

— (Welterus)

Emil-, Emmel-, Hemelrieus

— (Blithilt) **3** I 7.

— Lore **1** IV 6.

— **4** III 24.

Eneehen (Alteit)

Ene-, Anchilt, Enhildis, -heldis

— (Godefridus)

— **4** II 7 — **5** I 2, 3, 4, 21.

Engela (Everhelm)

— (Henricus)

Engel- s. Inge-

Engil-, Engel-, Enkelbertus

— (Gertrudis) **5** II 19.

— (Margareta, *f<sup>a</sup>*. *Baldewini*) **3** I 31; **4** I 27.

*Tizelinus — Gerhart*

Engilbertus (Methilt) **1** III 12, IV 1.

— (Sibilia) **3** III 11.

— **1** VI 5.

Ensfriidus (Godestua) **2** I 29, III 5; **3** III 18,  
 31, IV 2, 4, 5.

Erbern s. Everbern

Erbo **2** III 7.

Erinburgis (Herimannus) **4** III 14; **5** II 13.

— (? Otto)

[Erin-] Eren-, Erefridus, Erenvirt,  
 -virdus (Gerheidis) **2** II 26 — **1** V 3.

Ernesto, Ernestus **2** II 14a, 28, 29; **3** III 11.

Erwinus s. Everwinus

Eva, Ava, *f<sup>a</sup>*. *Adelhardi de novo foro* (Hen-  
 rieus) **1** VII 6.

— (Tomas)

Eveehinus **2** III 19.

Eveke, *f<sup>a</sup>*. *Wolberonis (1..)* **1** VIII 5.

Ever-, Erbern (Adeleid) **1** VIII 3 — **1** VI 6.

Everhardus, -ardus

— (*.. f<sup>a</sup>*. *Constantini*) **2** I 30.

— **2** II 24.

Everhelm (Engela) **1** II 9.

Evernandus (Hadewigis) **2** II 28.

Ever-, Ewer-, Efer-, Eve-, Haber-,  
 Erwinus (Adelleidis) **1** VI 5; **3** II 16.

— (Wendelmut, *f<sup>a</sup>*. *Ekzonis*) **2** I 2, 14, II 10,  
 III 16, 17.

— **1** II 3 — **4** II 13.

Eveza, Eveze (Gisilbertus)

— (Henrieus)

— *f<sup>a</sup>*. *Teoderici* (Heribordus)

— ante ovinam portam (Winrieus) **1** V 3.

— **5** I 3, II 23 — **5** II 11.

Evez o (Sigewiz) **1** I 9.

**F. s. V.**

**G**epa (Rudolfus)

Gerbernis (Tipolt)

— (Heelinus)

Gereburg, Gerburgis (Johannes)

— (Lambertus)

Gerhart, -hardus, Gerardus

— (Beatrix) **5** I 31, II 4.

— (Burgele) **5** I 26.

— *f<sup>s</sup>*. *Reimari* (Elysabeth) **2** II 36; **3** I 9 —  
**3** III 5, 6.

— (Elsebe) **4** II 10.

## Personenregister 1 v, Apostelpfarre

- Gerhart (Gertrut) 5 I 23 — 5 II 25.  
 — de Belle (Gudela) 3 I 22.  
 — (Heilwig) 4 II 22.  
 — (? Ida) 2 III 26.  
 — (Juditha) 1 III 1, v 7.  
 — Coman (Luburg) 4 II 8.  
 — (Lukart) 3 IV 6.  
 — (Margareta) 2 III 20.  
 — Lore (Methildis) 2 II 2.  
 — (Methildis, *f<sup>a</sup>. Teoderici*) 2 II 35.  
 — (Methildis) 3 I 16 — 3 I 24.  
 — (Ostegin) 4 III 27; 5 III 13.  
 — (Ūda, *in 2. Ehe*) 3 III 17, 31, IV 4, 5.  
 — carpentarius 3 I 11.  
 — de Efferne 3 II 22.  
 — ante cream portam 5 I 12.  
 — faber 5 I 25.  
 — Niger 5 I 27.  
 — Osterman 1 IV 4.  
 — de Reide 3 IV 1; 5 III 20, 39.  
 — Rufus 2 II 27.  
 — Seafel, Ovine-pelle 2 II 21; II 15<sup>1</sup>.  
 — de Solengen 2 III 27.  
 — Solrebuke 3 IV 7.  
 — *f<sup>s</sup>. Petirse* 5 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Petirse* 5 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Riquini Brucho (Aleidis)* 5 I 18.  
 — 1 II 2 — 1 III 2 — 2 I 15 — 2 III 10 — 2 III 12  
 — 2 III 39 — 3 III 6 — 3 III 16 — 4 I 8, 8a  
 — 5 I 3, II 23 — 5 II 32.  
 Gerheidis (Erenfridus)  
 Gerlacus (? Aleidis) 5 I 9.  
 — (Geila) 5 II 18a.  
 — (Guderadis, *f<sup>a</sup>. Rudolfi*) 4 II 9.  
 — Ostiarius (Hildegunt) 2 I 23, II 1.  
 — de Hemersbag, *d<sup>s</sup>.* 3 II 3.  
 Gertrut, -trud(is), -drut, -drudis,  
 Getrudis (Albertus Rufus)  
 — (Adolfus)  
 — (Berwinus)  
 — (Cunradus)  
 — (Teodericus de Blashem)  
 — (Teodericus)  
 — (Engilbertus)  
 — (Gerardus)  
 — *d<sup>a</sup>.*, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Gerlaci de Hemersbag* (1. .. ;  
 2. *d<sup>s</sup>. Godefridus*)  
 — (Godefridus)  
 — (? Goderamus)  
 — (Godescaleus)  
 — *f<sup>a</sup>. Teoderici Pinguis* (Henricus)

- Gertrut (Henricus, *in 2. Ehe*)  
 — *f<sup>a</sup>. Winandi* (Hermannus de Belle)  
 — (Herimannus)  
 — (Renoldus)  
 — (Rigvinus)  
 — (Rolandus)  
 — (Sibertus)  
 — (Waldeverus)  
 — (Weltere)  
 — (Winandus)  
 — (Wolfardus)  
 — *f<sup>a</sup>. Elysabeth* 3 II 29.  
 — 1 v 8 — 2 II 23 — 2 III 39 — 3 III 16 — 3 III 21  
 4 III 26, 27; 5 III 1, 13 — 5 II 26.  
 Gezo 3 I 28.  
 Gisila, Gisela, Geila (Gerlacus)  
 — (Godefridus)  
 — (Wolframus)  
 Gisil-, Giselbertus (Eveza) 4 III 11.  
 — 3 I 17.  
 Glizmût = Lizmuit (Nanno)  
 Godefridus (Berta) 3 II 13.  
 — (Anehilt) 4 II 11.  
 — *d<sup>s</sup>.* (*d<sup>a</sup>. Gertrudis, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Gerlaci de Hemersbag; in 2. Ehe*) 3 II 1-3, III 3.  
 — (Gertrudis) 4 I 26 — 5 III 32, 33.  
 — (Gisela) 4 III 19.  
 — (Hildegunt) 5 II 15, III 2.  
 — (Lifmut) 3 I 19, 20.  
 — fusor campanarum 2 II 33.  
 — 1 I 16 — 1 VII 4.  
 Godelif (Luzo)  
 — (Wasmut)  
 Goderades. Guderadis  
 Gode-, Godram(us) (Gerdrudis) 2 III 5.  
 — 1 II 4, 5. VI 7.  
 Godescaleus (Aleidis) 3 III 37.  
 — (Berta) 3 I 23.  
 — (Gerdrudis) 2 III 35.  
 — (Ida) 4 I 4.  
 — (Liveradis) 4 III 6.  
 — (Sigewiz) 4 III 22.  
 — (Sophia) 5 III 1.  
 — (Friderun) 3 II 30; 4 III 10.  
 — faber 2 III 39.  
 — 1 VI 4 — 4 III 23.  
 Godestu, -a, -is (Arnoldus)  
 — (Ensfridus)  
 — (Welterus)  
 — *f<sup>a</sup>. Beatricis* 4 III 16.  
 Golda, -e, Gûlda (Rûfordus)

Golda (Walterus)

Gozwinus (Cristina) 2 I 24; 3 II 33, III 22  
— 5 I 30.

— (Methildis) 2 II 7a.

— 1 I 17 — 2 III 24 — 3 IV 9.

Gûda, Gudc (Walterus Albus-Leo)

— 4 III 12.

Gudela (Gerardus de Belle)

Guderadis, Goderade

— *f<sup>v</sup>*. Rudolfi (Gerlaeus)

— 2 III 24.

Gûlda s. Golda

Gunmarus 2 II 39; 3 III 7.

Gunterus 4 III 19.

Guntramus 3 III 13.

**H**aberwinus s. Everwinus

Hadewig, -is, Hathewic (Teodericus)

— (Evernandus)

— (Heidinricus)

— (Warnerus)

— 1 I 13.

Hagino, Hageno

— (Rekewiz, Reiwiz) 3 III 24; 5 I 24.

— 2 I 8.

Harpernus (Methildis) 3 III s.

— 5 Rs. II 3: II 5.

Heidin-, Heidenricus

— (Hadewigis) 4 II 10.

— in Greco foro 2 I 21.

— 4 I 10.

Heidolfus 3 I 22.

Heilswindis, Helsvint

— (Kunradus de Malsdorp)

— 1 VIII 2.

Heilweg, Heile-, Helewigis

— (Arnoldus faber)

— (Gerardus)

— 3 II 15, 16.

Heinricus, Henricus

— de Wolkenburg, *f<sup>s</sup>?* Godefridi de W.  
II 36<sup>2</sup> (Aledis) 5 I 14.

— (Clementa) 5 I 17.

— (Elisabeth) 3 III 19 — 5 III 28.

— de Altre, Altre (Elsebe) 4 II 15, III 8.

— (Engela) 3 III 32.

— (Eva, Ava, *f<sup>v</sup>*. Alardi de novo foro) 2 III 1;  
4 II 4; 5 II 1.

— (Eveza) 5 III 18.

— (Gertrudis, *f<sup>v</sup>*. Teoderici Pinguis) 2 III 21, 30  
— 3 I 5, III 23.

Heinricus (1. ++; 2. Gertrudis) 1 VII 1.

— (Hildegunt) 4 III 15.

— Crumbenagil (Ida) 1 VII 3.

— (Irmendrudis) 1 VI 8.

— (Methildis) 3 II 32.

— (Simud) 3 III 12.

— Poterine ( ++ *f<sup>v</sup>*. Richolfi) 2 III 13.

— de Castinholz 5 III 22.

— de curia 3 III 29.

— Pantaleon [= ? *f<sup>s</sup>*. Pantaleonis] 5 Rs. I 16:  
II 4.

— Patto 5 Rs. II 3: II 5.

— Pinguis 5 III 21.

— Vilcere 1 VIII 1.

— Wisekarre 2 II 38.

— *f<sup>s</sup>*. Aleidis, privignus Richwini Brucho 2 I 13.— *f<sup>s</sup>*. Jutte 3 I 18.— *f<sup>s</sup>*. Waldonis 2 II 3.— *fr*. Bertrami 1 VI 12.

— 1 I 8 — 2 I 20 — 2 III 20 — 3 III 14 — 4 I 30

— 5 II 29 — 5 III 19 — 5 III 23 — 5 III 27.

Hellenwich 1 IV 5.

Helsvint s. Heilswindis

Helvgerus 2 II 8.

Heribertus (Ûda) 1 II 6.

Heribordus (Eveze, *f<sup>v</sup>*. Teoderici) 2 I 27.

[Heri-] Herburgis (Teodericus)

— (Hermannus)

[Heri-] Herhelmus, 1 III 13.

[Heri-] Herlint (Winricus)

Herimannus, Herman(nus) (Alverat) 2 II 39.

— Encilm (Cristina) 5 I 6.

— (Kunegundis) 2 II 4.

— Summus (Elysabeth) 3 II 4.

— (Erinburgis) 4 III 14.

— de Belle (Gerdrut, *f<sup>v</sup>*. Winandi) 3 II 9;  
5 III 3.

— (Gertrudis) 5 I 20, IV 1.

— (Herburgis) 4 I 17.

— (? Hildegunt) 5 I 13.

— (Imeza) 2 III 34.

— (d<sup>a</sup>. Margareta) 4 II 17 — 2 III 32.— *f<sup>s</sup>*. Tipoldi (Methilt) 2 II 38; 3 III 30; 4 I 24;  
5 II 10, 14.— *f<sup>s</sup>*. Ruberti Scallo (Methildis) 5 II 21.

— (Methildis) 5 II 23 — 5 II 31 — 5 II 36.

— faber (Sigewiz) 1 V 2; 5 II 30.

— ( ++ *f<sup>v</sup>*. Eveze) 5 II 11.

— Crowil, Crûwil 5 II 12, 14.

— Dormitor 3 II 10; 5 II 12.

— de Honchirchen 2 II 17.



Personenregister 1 r, Apostelpfarre

Herimannus Stella 2 I 8, 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ervini 4 II 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. Winandi 2 III 3.  
 — *fr.* Volkonis 4 III 7.  
 — clericus, sacerdos 3 III 21; 5 II 35.  
 — 1 VI 13 — 2 I 26 — 2 II 5 — 2 II 31 — 3 I 17  
 — 3 II 6 — 5 III 38.  
 [Heri-] Herewigus 4 III 15.  
 Hezelinus (Gerbernis) 4 III 1.  
 — 1 I 15 — 3 II 11.  
 Hildegart (Teodericus)  
 Hildeger, -us (Margareta) 3 III 35; 4 III 18.  
 Hildegunt, Hildegund, -is  
 — *f<sup>t</sup>*. Luperti (Methildis) (Thomas)  
 — (Gerlacus Ostiarius)  
 — (Godefridus)  
 — (Henricus)  
 — (? Herman)  
 — (Sibertus)  
 — (Wiehmannus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Henrici Pantaleonis 5 Rs. I 16: II 4.  
 — *f<sup>t</sup>*. Hezelini 3 II 11.  
 Hingeramus s. Ingeramus  
 Hirmendruidis s. Irmindrut  
 Hizzecha (Martinus)  
 [Hugbert] Hu-, Hûpertus  
 — (Coneze) 1 II 8 — 2 III 12.  
 Hunecho, Huneche 1 v 6; 2 II 16, 18;  
 3 I 21.

### I. J. Y.

Ida (Teodericus)  
 — (? Gerardus) 2 III 26.  
 — (Godesealeus)  
 — (Henricus Crumbemagil)  
 — (Wolbero)  
 — (.. *f<sup>s</sup>*. Werner) 5 III 16.  
 — *f<sup>a</sup>*. Gerardi (Ude) 3 III 17.  
 — 3 I 34.  
 Imeza (Herimannus)  
 [Inge-] Engebrandus [de Mundensdorp]  
 (Udiltgart) 5 III 6.  
 Inge-, Hinge-, Engeramus  
 — (Davitha) 3 II 17, 5 I 7.  
 — 2 II 32; 3 I 38.  
 Johannes Maurus (Aleit) 3 III 1; 5 I 29.  
 — (Gereburg) 5 III 25, 26.  
 — (Wendeche) 1 v 9.  
 — Albus-Leo 3 I 40.  
 — *f<sup>s</sup>*. Winandi (1. ..) 4 II 23.

Herimannus — Margareta

Johannes 1 I 18 — 3 I 11 — 3 IV 6 — 4 I 11.  
 Jonathan 2 I 2.  
 Jordanis, Jordanus, *fr.* Aleidis, eccle-  
 siasticus 2 II 14; 3 I 3, 4, III 37, IV 3, 7.  
 Irmin-, Irmendrut, -drud(is), Hir-  
 mendrudis (Arnoldus)  
 — (Henricus)  
 — (Otto)  
 — 2 I 15; 4 III 3.  
 [Irmin-] Irmegart (Albero)  
 Juditha, Jutta, Jutte (Gerhardus)  
 — (Rabodo)  
 — (Vorthlif)  
 — 2 II 20 — 3 I 18.

### K. s. C.

Lambertus (Eekewigis, *f<sup>a</sup>*. Wolberonis (Ide)  
 3 III 25.  
 — (Gerburgis) 3 II 24.  
 — 3 II 34.  
 Leo (Beatrix) 3 I 27.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ludewici 4 I 20.  
 Lifmut, -mûdis (Godefridus)  
 Liverat, -radis (Bertolfus)  
 — (Godesealeus)  
 — (Rudolfus de novo foro)  
 — vidua 3 II 22.  
 Lizmuit s. Glizmût  
 Loveradis, Lofrat (Eckebertus)  
 — (Wernerus)  
 Lûde-, Ludewicus (Bertradis) 3 III 36.  
 — 4 I 20 — 5 III 25.  
 Lûd-, Ludolfus (Beatrix) 5 III 24.  
 — 2 I 9 — 2 I 12 — 2 II 19, 20  
 [Lutbert] Lupertus  
 — Rad (Aleidis) 3 III 18, 31, IV 2.  
 — (Bertheit) 5 III 34.  
 — (Methildis) 2 III 28, 33; 3 I 14.  
 [Lut-] Luburgis (Gerardus Coman)  
 — (Manegolt)  
 [Lutgart] Lukart (Gerardus)  
 Luzo (Godelif) 2 III 38.  
 Maeharius 2 II 16.  
 Manegolt, -goldus (Lûburg) 2 III 18;  
 3 III s.  
 Margareta (Albertus)

Margareta *f<sup>a</sup>*. Baldewini (Engelbertus)  
 — (Gerardus)  
 — *d<sup>a</sup>*. (Herimannus)  
 Maria (Adolfus)  
 Mariotta, Mariotte, Maritta (Albero)  
 — 2 II 19 — 2 III 22.  
 Marsilius (Aleid) 3 II 20.  
 — (Demiana) 3 III 15; 5 III 36.  
 — (Richmudis, *f<sup>a</sup>*. Cristiani in novo foro (Câneze)) 3 II 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. Elgeri 3 II 8, 12 — 3 II 27.  
 Martinus (Hizzecha) 3 I 15 — 4 I 29.  
 [Mat-] Methilt, -hildis, Megtilt,  
 -ildis, Meghildis (Achilius)  
 — (Adelbertus)  
 — (Adolfus)  
 — (Thomas)  
 — (Tidericus, *f<sup>s</sup>*. Tipoldi)  
 — (Teodericus)  
 — (Eckebertus)  
 — (Engilbertus)  
 — (Gerardus Lore)  
 — *f<sup>a</sup>*. Teoderici (Gerardus)  
 — (Gerardus)  
 — (Gozwinus)  
 — (Harpernus)  
 — (Henricus)  
 — (Hermannus)  
 — (Lupertus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ricolfi Dormitoris (Philippus)  
 — (Rudolfus Huscail)  
 — (Rudolfus)  
 — (Fridericus)  
 — (Winandus)  
 — (Winricus)  
 — *sor.* Ricquini *can. ss.* Apostolorum 3 III 2, 31.  
 — Nerebalg 2 III 10.  
 — 2 II 31 — 3 II 19 — 3 III 2 — 4 I 14.  
 Minna (Tiezelo)

**N**anno (Glizmût, Lizmuit) 4 II 6; 5 II 29.  
 Nikole clericus 3 I 13.

**O**dilia (Arnoldus)  
 — (Teodericus)  
 Ortwinus (Aleidis) 8 I 19; II 4.  
 Ostegin, Ostegu (Gerardus)  
 Otto (? Erenburgis) 2 I 17.  
 — (Irmendrut) 3 III 4; 5 I 15.  
 — 2 II 11, 12 — 5 III 8.

Petirsa 5 I 5.  
 Philippus (Methildis, *f<sup>a</sup>*. Ricolfi Dormitoris)  
 5 II 16.

**R**abodo (Jutta) 4 I 3.  
 — 1 III 15.  
 Radolf 5 I 23.  
 Refrid 1 VI 1.  
 Regene, Rene (Anshelm)  
 — (Ansmer)  
 [Regin-] Rein-, Renbernus 3 I 27 —  
 4 I 27 — 4 III 24 — 5 III 20.  
 [Regin-] Rein-, Reim-, Rembertus  
 — (Antifona) 5 III 11.  
 — 1 VI 7 — 5 I 26.  
 Reginboldus 1 II 5.  
 [Reginherus] Regenerus (Alrune) 4 I 5.  
 — *f<sup>s</sup>*. Erinburgis (Herimanni) 4 III 14.  
 [Regin-] Regimar, Rein-, Rei-, Re-  
 marus 1 I 14 — 1 III 8 — 2 II 36, 37; 3 I 7,  
 9 — *d<sup>s</sup>*. 3 III 27, 28.  
 [Regin-] Renoldus (Gertrut) 5 III 14.  
 [Regin-] Reke-, Reiwiz (Hageno)  
 [Regin-] Renzo, Rezo 2 I 20 — 3 I 4.  
 Retherus 2 I 12.  
 Richardus 1 III 13.  
 Rich-, Richemudis  
 — *f<sup>a</sup>*. Cristiani in novo foro (Câneze) (Marsilius)  
 — (Rupertus Seallo)  
 Rie-, Rich-, Righolfus Dormitor 5 II 16.  
 — *fr.* Hermann 1 I 7, 7a.  
 — 1 III 15 — 2 III 13.  
 [Riewin] Rigvinus, Rie-, Riquinus;  
 Richinus  
 — Bruko, Brucho, Bruche (Aleidis, *in* 2. Ehe)  
 — 2 I 19; 3 II 10, 25; 4 II 5; 5 I 1, 18 — 2 III 2;  
 3 I 10.  
 — (Gertrudis) 2 II 25.  
 — *f<sup>s</sup>*. Riquini Bruko (Aleidis) 5 I 18.  
 — *d<sup>s</sup>*., canonicus *ss.* Apostolorum 3 III 2, 31.  
 — 5 II 33a.  
 Rolandus (Gertrudis) 4 I 25.  
 Roricus (Sophia) 5 I 16.  
 Rudolf(us), Rûdolfus, Rudulfus  
 — (Berta) 5 III 31.  
 — (Bertheit) 5 I 25.  
 — (Elsebe) 4 III 3.  
 — (Gepa) 2 II 7.  
 — de novo foro (Liverat) 4 I 12; 5 II 18.  
 — Huscail, Huseigel II 21<sup>1</sup> (Methildis) 3 I 37.

Personenregister 1 r, Apostelpfarre

Rudolfus (Methilt) 3 I 14 — 4 III 26.  
 — de Horhc(i)m 2 III 15; 5 I 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Alsvendis* 4 II 12.  
 — *fr. Tiderici* 4 II 16.  
 — 1 IV 3 — 2 I 11 — 2 II 17 — 3 I 8 — 3 I 26  
 — 3 III 26 — 4 II 9 — 5 I 19 — 5 II 36.  
 Rut-] Ru-, Robertus, Rupertus  
 — Seallo (Riehemudis) 2 I 1, III 14; 5 II 21.  
 Rufolt, Rufoldus 4 III 12.  
 Rûfordus (Golda, Gûlda) 2 III 40; 3 III 9 —  
 3 III 35.  
 Ruzela (Arnoldus)

Serlo (Alverat) 4 III 25, 28; 5 II 6.

Sibilia (Engelbertus)

[Sige-] Sibertus (Drutwit) 1 III 1, v 7.

— (Gerdrudis) 3 I 8.

— (Hildegunt) 3 I 24.

— 2 I 10.

[Sige-] Sibodo (Aldrudis) 3 II 34.

— (Vroholdis) 4 III 9.

[Sige-] Simud (Henricus)

Sigewigis 3 I 24.

Sige-, Siguwinus (Bezzele) 3 III 4.

— 2 I 11 — 2 II 9 — 2 II 18; 3 I 21 — 5 II 3.

Sigewiz

— *f<sup>a</sup>. Sigewizę ante portam ovinam* (Albertus)

— (Evczo)

— (Godesealeus)

— (Herimannus Faber)

— ante portam ovinam 2 I 5.

Sophia, *f<sup>a</sup>. oder uxor Henrici de Casten-*  
*holz* (? Conradus)

— (Godesealeus)

— (Rorieus)

## T. s. D.

Uda, Ūda (Teodericus)

— (1. ♦♦; 2. Gerardus)

— (Heribertus)

— (Volmarus)

— (Wolfhardus)

— 2 I 25; 3 III 10, 30.

Udilgart, Ūlgarth (Engebrandus [de  
 Mundensdorp])

— (Wezelinus)

Udo (Adeliza) 2 III 31; 3 II 18.

Urluge 2 I 19.

## F. V.

[Volec-] Volburehis 1 III 10.

[Volehart] Vole-, Volk-, Vûlcardus

— 1 IV 7 — 1 VI 3 — 2 II 22.

[Volec-] Volmarus, -merus (Ūda) 3 II 15.

— 5 III 12.

[Voleo] Volko 4 I 30 — 4 III 7.

[Volec-] Volradus 3 I 25.

Vorthlif (Jutta) 3 I 32.

Fridericus (Ekkewiz) 1 VII 7.

— (Methilt) 4 III 2; 5 I 10.

— 3 I 35 — 4 I 23 — 4 III 18.

Vrideruu, Friderun (Godesealeus)

Vroholdis (Sibodo)

Fromoldus 1 I 1.

Frowege 1 v 1.

Waldeverus (Gerdrudis, *f<sup>s</sup>. Riquini Brucho*  
*(Aleidis)*) 4 II 5.

— (♦♦ *f<sup>a</sup>. clerici*) 4 III 21.

— *f<sup>s</sup>. Goderade* 2 III 24.

— 3 IV 1.

Waldo 2 II 3.

Waltelmus 2 II 23.

Walterus, Weltere, Welterus

— (Elsebe) 4 I 7.

— (Gerdrut) 1 VIII 4.

— (Godestu) 5 III 9.

— (Golde) 3 III 13, 34.

— Albus-Leo, *f<sup>s</sup>. Teoderici Albi-Leonis* (Gûda)  
 2 I 4; 3 II 31; 5 II 38, 39.

— 4 III 2.

Warn-, Weruerus (Athilheit) 1 I 10; 2 I 3.

— (Hadewig) 2 II 3.

— (Loveradis) 5 IV 3.

— 2 II 11 — 2 II 15 — 3 IV 3 — 5 III 16.

Wasmut (Godelif) 5 III 15.

Wendecken, -ken (Johannes)

— 3 I 6.

Wendelmut, -mudis (Everwinus)

Wezclinus (Ūlgarth) 3 II 26.

Wezillo 5 I 32.

Wichmannus (Hildegund) 2 III 22.

Wilhelmus (Aleit) 4 I 9 — 4 I 10.

— 5 II 8.

[Willeher] Willerus (Clemente) 5 III 7.

Winandus (Alverad) 4 I 1.

— *d<sup>s</sup>. (Benigna)* 2 I 6.

— (Elia)

— (Elisa)



*Personenregister 1 v, Apostelpfarre*

Winandus (1. ♦♦; 2. Gerdrut) 4 II 23.  
 — (Methildis) 3 III 20.  
 — frater de s. Pantaleone 5 III 35.  
 — 1 III 7 — 2 III 3 — 2 III 11 — 5 IV 2.  
 Winradus 4 III 13.  
 Winrieus (Eveza ante ovinam portam) 1 v 4.  
 — (Herlint) 3 I 25.  
 — de Efferne (Methilt) 3 I 33, 39.  
 — 2 III 2; 3 I 10 — 4 I 22 — 5 I 28.  
 Witram (Alverait) 5 II 40.  
 Wolbero (Koneza) 5 II 33, 33a.

*Winandus — Y*

Wolbero (1. ♦♦; 2. Demod) 1 VIII 5.  
 — (Ida) 2 III 7; 3 III 25.  
 — Wrango, Wrangle 1 IV 9; 2 I 10; 5 I 8.  
 — 3 III 28 — 5 III 4, 5.  
 Wolfhardus, -ardus (Gerdrut) 3 II 21.  
 — (Uda) 3 II 35.  
 — 5 II 18.  
 Wolframus (Gisila) 5 III 21.

Y. S. I.

VI. *Niederich.**Personenregister 1 VI, Niederich*

Adam (Beatrix) 11 II 4, III 19, VI 4; 12 III 21.  
 — de Niela, Nile (Hildegundis) 10 III 5, VIII 8;  
 11 II 20; 12 II 4-5, III 14, 23; 13 I 42.  
 — f<sup>s</sup>. *Gozwini nuncii episcopi (Methildis)*  
 6 III 10; 9 III 3, VII 21.  
 — 9 VIII 1 — 13 I 18-19.  
 [Adel-] Albero, Alpero  
 — (Aleidis) 9 IV 14.  
 — (Amabilia) 3 II 15.  
 — (Benedieta, f<sup>a</sup>. *Beatricis*) 3 II 10; 4 II 6.  
 — Mulo (Durechen) 13 III 11.  
 — (Düva) 1 VI 8.  
 — faber in monticulo (1. Gerlindis; 2. Bezela)  
 2 IX 7; 4 I 7; 7 V 6, 12.  
 — Keehilrime, Kegilrime (Gerdrudis, f<sup>a</sup>.  
*Methildis*) 9 VIII 9-12; 13 II 1.  
 — (Gertrudis) 10 II 10 — 10 VIII 6 — 10 IX 11  
 — 13 I 12.  
 — Barba, Bart (Hildegundis) 10 v 16; 12 v 29.  
 — in Stolkingazze (Isindrut) 11 X 24.  
 — (Liefkindis) 2 v 5.  
 — (Odilia) 6 III 4, 21.  
 — Heinbaeh, Heinbahe (Sibilia) 2 VIII 5, XI 5.  
 — de Tuicio (Sophia) 4 I 9.  
 — eum barba 1 IV 3.  
 — de Bilisene 6 II 17.  
 — Juide 6 IV 16.  
 — f<sup>s</sup>. *Alberonis fabri in monticulo (Gerlindis)*  
 9 I 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Azele* 1 XI 13.  
 — f<sup>s</sup>. *Engilradis, privignus Herimanni in*  
*vallo, monachus s. Martini* 1 XIII 6.  
 — f<sup>s</sup>. *Gerdrudis* 11 VIII 2.

*Adam — Adelbertus*

Adelbero *nepos magistri Berengeri* 1 X 15.  
 — elerius 6 II 10.  
 — 1 II 4 — 1 VII 1 — 1 XI 2 — 5 II 4 — 11 IV 23  
 — 12 IV 20.  
 [Adel-] Albertus, Alpertus, Albrehtus,  
 Halbertus  
 — (Bertradis, f<sup>a</sup>. *Heinrici (Etlindis)*) 6 III 11,  
 IV 15; 7 III 7; 10 VII 9; 11 II 27; 12 I 13.  
 — Seriba (Bezela) 8 IV 10.  
 — (Conegundis) 8 I 14; 13 III 17, 18, 21.  
 — (Cristina) 7 II 11; 11 III 1, 3.  
 — Stute (Elisabeth, f<sup>a</sup>. *Siberti*) 10 I 4, II 4.  
 — (Engele) 13 III 5.  
 — panifex (Eveza) 10 v 9.  
 — Kegilrime, f<sup>s</sup>.? *Alberonis Kegilrime (Ger-*  
*trudis)* (Gertrudis) 12 II 16; 13 I 38, II 1.  
 — Sturmegin, Stormegin (? Gertrudis II 200<sup>d</sup>)  
 13 III 3, 12.  
 — (Gertrudis) 12 III 3 — 12 IV 32 — 12 v 19-21  
 — 13 I 4 — 13 I 6.  
 — Suevus (Ida de Treveris) 5 II 10, IV 13,  
 VI 18; 6 II 9; 7 IV 14; 8 II 4, III 8; 9 VII 15, 17, 19.  
 — Episcopus (Yrindrudis) 13 I 14, III 1.  
 — sacerdos, custos altaris s. Petri, f<sup>s</sup>. *Bezele*  
*(Methildis)* 1 II 6; 9 VII 9, VIII 14, 14a; 11 III 9;  
 12 II 21, 26, III 39-40, IV 1.  
 — Strosse, Trosse (Methildis) 13 II 9, III 23,  
 IV 1, 14-19.  
 — (Methildis, f<sup>a</sup>. *Alberti Strosse (Methildis)*)  
 13 IV 18.  
 — (Methildis) 11 VII 5 — 11 VIII 21, 22, 23.  
 — Elegast (Werenburch) 8 III 13.  
 — de Ingelhem 3 III 25.

## Personenregister 1 VI, Niederich

- Adelbertus Juncfrowe 9 III 8; 10 I 5; 11 IV 2.  
 — Linum 1 VII 1.  
 — de s. Martino 2 VII 14.  
 — pellifex 3 III 19; 9 VI 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. Benigne 11 VII 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. Engelberti Dop (Tietwich) 11 IV 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. Heribordi (♦♦ sor. Ortwini) 10 VIII 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. magister Lamberti canonici s. Petri 8 I 12.  
 — *fr*. Gertrudis (Gerlaci) 10 VII 13.  
 — *fr*. Hermannii pellificis 6 I 5.  
 — canonicus s. Georgii 1 XII 4.  
 — clericus 1 IX 10, XI 1.  
 — 1 VI 10, 11 — 2 III 1 — 9 II 3 — 9 VI 5; 10 II 2 — 13 III 2.  
 [Adelhardus] Alardus  
 — (Beatrix) 10 IX 15; 11 IX 19; 12 IV 16.  
 — d<sup>s</sup>., de Züchenbruch, Zuschenbrug (Heilwigis) 6 I 14; 7 I 2.  
 — Lore 8 VII 2.  
 — d<sup>s</sup>., sacerdos 6 III 20.  
 — 9 VII 16.  
 Adelheidis, -hedis, Adelleidis, Adheleit, Adheileidis, Aleidis, Aleit (Albero)  
 — (Aplonius de Malzbuechele)  
 — (Baldewinus)  
 — (Bernardus)  
 — (Bertramms)  
 — (Chyron)  
 — (Cunradus faber)  
 — (Daniel Episcopus)  
 — (Teodericus de Besindrisch)  
 — (Theodericus Rodarm)  
 — *f<sup>a</sup>*. Waldemanni (Aleidis) (Teodericus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Widelûgis (Theodericus, *fr*. Razonis)  
 — (Teodericus)  
 — (Ticelius examinador)  
 — (Egilmerus)  
 — (Helyas)  
 — (Emundus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Burchardi (Albernis) (Gerardus mimntor) 3 II 6; 11 III 28.  
 — (Gerardus telonearius de curia)  
 — (Gerardus)  
 — (Gerlaens)  
 — (Godefridus, *f<sup>s</sup>*. Remigii)  
 — (Godinus)  
 — (Heidenricus Rufus de Nidderich)  
 — (Heimo de Wolchoven) 12 II 39.  
 — (Henricus Auser)  
 — (Henrich Honekit)

## Adelbertus — Adolfus

- Adelheidis (Heinricus Setheian)  
 — (Henricus, *f<sup>s</sup>*. Kunradi Chinno (Walburge))  
 — de Sinelige (Herimannus Mumpalir)  
 — (1. ♦♦; 2. Herimannus de Botsdorp)  
 — (Herimannus nuntius episcopi)  
 — (Herimannus Selherpenc)  
 — (Herimannus steinmeteere)  
 — (Hermannus, *f<sup>s</sup>*. Remberti)  
 — *f<sup>a</sup>*. Gisilberti (Cunze) (Herimannus)  
 — (Herimannus)  
 — (Johannes)  
 — (Isfridus)  
 — (Lambekinus)  
 — (Lambertus panifex)  
 — (Lambertus)  
 — d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. magister Lambertus can. s. Petri)  
 — (Lubrandus)  
 — (Lûdewicus)  
 — (Ludolfus)  
 — d<sup>a</sup>. (1. Meinzo; 2. Hildebrandus)  
 — (Richolfus pellifex)  
 — (Ricolfus)  
 — (Rigwinus Irrere)  
 — (Riquinus)  
 — (Rudulfus)  
 — (Rûkerus custodis)  
 — (Ruthingerus)  
 — (Rupertus)  
 — (Spet)  
 — (Vugelo) 10 IV 6.  
 — (Waldemannus)  
 — (Wilricus)  
 — Boshede 4 I 15; 7 V 11.  
 — *f<sup>a</sup>*. Aleidis 11 X 27.  
 — *f<sup>a</sup>*. Berteradis vidue 1 II 8.  
 — *f<sup>a</sup>*? Danielis Episcopi 12 IV 4.  
 — *f<sup>a</sup>*. Ezelini panificis (Raburge) 5 III 12.  
 — *f<sup>a</sup>*. Gerlivi sacerdotis 4 II 7; 10 III 6.  
 — *f<sup>a</sup>*. Gervasii canonici s. Kuniberti (? Beatricis)  
 — *f<sup>a</sup>*. Wilandi (Kunze) 5 II 15 16; 9 VIII 8.  
 — sor. Engilrici et Walderici 9 I 9, III 1.  
 — sor. Sibodonis 2 X 5.  
 — 1 III 11 — 1 XI 14; 3 III 13 — 2 I 9 — 5 IV 16  
 — 6 I 13 — 6 I 15; 9 I 5 — 7 II 4 — 10 IX 17  
 — 11 IV 7 — 11 IV 30 — 11 VII 15, 16 —  
 11 X 17 — 12 II 11.  
 Adolfus, Adolphus, Adûlfus, Adulphus  
 — de (in) monticulo, *f<sup>s</sup>*. Adolphi de monticulo (Agnes) 7 IV 13; 8 III 13 (statt Adalbertus ist Adolfus zu lesen); 9 I 15, IV 8; 10 I 13, II 3, V 5, 10 — 11 VII 21.

Adolfus *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Winelievis vidue* (Gertrudis)  
 6 IV 7; 7 IV 7; 8 II 6, 10.  
 — (Gertrudis) 13 II 16, III 9.  
 — Milzo (Lueia) 1 II 7.  
 — (Regenburgis, *f<sup>s</sup>. Cûnradi campanatoris*  
*s. Andreae (2 Wifhet)* 3 III 22; 5 II 13.  
 — de Vorine (Ûdellendis) 12 I 6.  
 — d<sup>s</sup>., decanus de Burge (? Wendelmodis)  
 8 VI 17; 9 I 8; 10 I 5, 6.  
 — (♦ *f<sup>a</sup>. Rûtholphi*) 1 III 4.  
 — de monticulo 7 IV 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Agnetis* 12 VI 13.  
 — d<sup>s</sup>., eanonicus s. Cuniberti 1 X 10, XIII 7.  
 — 11 VIII 11 — 13 II 42.  
 Agilolfus, d<sup>s</sup>., eanonieus ss. Virginum 8 V 5.  
 Agnes (Adolfus de montieulo)  
 — (Godefridus)  
 — (Hildeggerus)  
 — (Otto)  
 — *f<sup>a</sup>.? Gezelini* (Sigebodo)  
 — (Thomas)  
 — *f<sup>a</sup>. Elkeri (Richmudis)* 10 II 6.  
 — *sor. Waldeveri et Elisabet* 8 VI 15.  
 — 11 I 19 — 12 VI 13.  
 Al- s. Adel-  
 Albirn, -a, -e, Alpirnis; Albern(is)  
 — (Burehardus dator eervisie)  
 — (Herimannus)  
 — (Philippus)  
 — (Regenbertus)  
 — (Wichmannus)  
 — d<sup>a</sup>. (Willerus piscator, de s. Andrea) 6 III 3,  
 IV 1, 2.  
 — *f<sup>a</sup>. Berwini (Gertrudis)* 7 V 13.  
 — 11 II 8, 9.  
 Aldrudis (Cûnradius)  
 Alebrandus 2 VII 2.  
 Alena, Elena  
 — *f<sup>a</sup>. Hermannii de Wartberch* (Godesealeus)  
 — *f<sup>a</sup>. Gisilberti pistoris (Gertrudis)*  
 Alexander *f<sup>s</sup>. Hermannii de Wartberch*  
 10 I 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Lutheri* 9 VII 13.  
 — *fr. Everardi* 9 II 4.  
 — 4 II 8 — 10 IX 15.  
 Alexis de Molsberg, d<sup>s</sup>., canonicus s. Petri  
 6 IV 10; 8 VI 14; 9 IV 13.  
 Algenta (Godeschaleus)  
 Alkerus s. Edelgerus  
 Almerus (? Gerburga) 6 I 5.  
 Alstart 5 IV 16.

Alswind(is) (Everhardus)  
 — 8 II 19.  
 Alveradis, Alvrad(is) (Bernardus)  
 — (Carolus)  
 — *f<sup>a</sup>. Godefride (Petrisse)* (Conradus)  
 — (Theodericus ciroteca)  
 — (Teodericus Pluming, Bluminc)  
 — (Titwicus, Ditwinus)  
 — (Everhardus)  
 — (Evirhelmus)  
 — (Gerardus)  
 — (Gerlacus)  
 — (Hartwicus)  
 — comitissa (Heinricus comes de Kessele)  
 — (Ludhewicus Linbast)  
 — (Ûdo)  
 — (Wolkoldus) — 2 x 2 *vermuthlich* Wolkoldus  
*statt Wolquinus zu ergûnzen.*  
 — (1. Vrûmoldus; 2. Rudolfus) 9 V 11.  
 — *f<sup>a</sup>. Beatricis (? magistri Gervasii decani*  
*s. Kuniberti)*, soror eccl. s. Marie in Kuningisdorp  
 8 V 2; 9 II 9.  
 — *f<sup>a</sup>. Brunonis iuxta s. Andream* 1 XI 11.  
 Alvoldus, *fr. Theoderici* 2 I 1.  
 Alwinus (Tetradis) 5 II 7.  
 Alwiz(a) (Gerlacus)  
 Amabilia (Albero)  
 — (Teodericus de Elnere)  
 — *f<sup>a</sup>. Gertrudis* 2 VII 8.  
 Amalungus, Amelungus, -ongus  
 — (Ûda) 1 XIII 2; 7 I 2; 10 VI 5.  
 Amilius (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Gerungi*) 11 I 5,  
 VII 1, IX 1.  
 — (Hadewigt) 12 II 38.  
 Anshelmus, Anselmus  
 — (Irmendrudis) 8 VI 24; 10 II 8.  
 — d<sup>s</sup>., de s. Gereone 8 III 11; 9 I 2; 11 II 5.  
 — *fr. Hermannii* 5 V 8.  
 — 11 II 5, III 23; 13 II 19.  
 Antevena, *f<sup>a</sup>. Hetcelini (Irmendrudis)* (Mare-  
 mannus)  
 Antioehus (Carissima) 11 I 24.  
 Antonius (Beatrix, *f<sup>a</sup>. Eingilberti Dop*  
*(Thietwigis)* 8 VI 1; 10 IV 4, XI 19.  
 — (Sophya, *sor. Siberti*) 11 VI 2.  
 Ap(p)ollonius, Ampo, Amp-, Ap(p)lo-  
 nius  
 — de Malzbuehele (Aleidis) 11 VIII 6.  
 — Clenegedanc, *f<sup>s</sup>. Henrici* (Cristina) 11 VIII 5;  
 12 III 38; 13 II 9, 10, III 23, 24.  
 — (Hadewigis) 13 IV 10.



## Personenregister 1 VI, Niederich

- Apollonius (Hiteela) 7 IV 9; 10 VI 11.  
 — (Petrisa, f<sup>a</sup>. Sigewini carpentarii (Idę))  
 9 VI 1, VIII 4; 11 IV 24, 25.  
 — Tillebarde, -dus (.. sor. Alberti) 9 II 3; 11 I 13.  
 — 11 VIII 16.  
 Arnheit, -het (Arnoldus earnifex)  
 Arnoldus (Adelhedis) 5 VI 22.  
 — earnifex (Arnheit) 4 II 9; 6 I 6, 15.  
 — Vole, Fole (Bertradis) 10 VIII 10; 12 VI 24.  
 — (Blithildis) 12 IV 6.  
 — (Elysabeth, f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Cristine de Ponte (1. .. ))  
 8 I 2-4.  
 — f<sup>s</sup>. Godefridi Flamingi (Gertrudis) 12 I 11,  
 12, 14, IV 33, 36 — 13 I 36.  
 — (Guderadis) 11 II 11, IX 7.  
 — Varmarkith, Varmarkath (Heilewigis) 10  
 V 3; 11 X 18.  
 — (Heilewig) 9 I 6.  
 — Romanus, Walo (Ida) 4 II 2; 5 VI 13; 6 II 4,  
 III 15; 8 I 7; 9 I 7, II 8 — 10 IV 9.  
 — fr. Hildegeri (Jütta) 2 XI 8.  
 — Romanus (Maecca) 1 XII 8.  
 — (Margareta) 13 I 18, 19.  
 — fr. Hermannii (Methildis) 5 I 5, II 17; 6 II 13.  
 — f<sup>s</sup>. Leonis (Methildis) 12 III 17.  
 — (Methildis) 11 III 13, 14, 15 — 12 I 18, 19 —  
 12 I 22 — 12 III 33.  
 — (Renze) 12 VI 23.  
 — de Gele (Sibilia) 5 II 17.  
 — (1. Wolbirnis; 2. .. ) 1 VII 6.  
 — Monachus 11 VI 1, 19.  
 — de Stritgassin 13 III 27.  
 — wollemengir 11 VII 12, VIII 9.  
 — f<sup>s</sup>. Adheleidis, magister, canonicus s. Marie  
 ad gradus 6 I 15; 9 I 5, VIII 5; 11 IV 6.  
 — f<sup>s</sup>. Teoderici de Erkelenze (Gerdrudis) 11  
 IX 8, X 4.  
 — f<sup>s</sup>. Immonis (2 VII 13) 2 VII 3.  
 — fr. Elysabeth 11 II 4.  
 — fr. Winandi 8 IV 9.  
 — II, archiepiscopus Coloniensis 6 II 5.  
 — d<sup>s</sup>, prepositus s. Andree 5 II 9, archiep.  
 Treverensis, cognatus Heinrici comitis de  
 Kessele 9 V 9.  
 — canonicus ss. Virginum 1 VIII 5.  
 — 1 XIII 11 — 3 II 1 — 5 III 6 — 10 IX 8, 9, 10  
 — 11 I 3 — 11 III 22 — 11 VII 5 — 13 IV 12.  
 Ateela s. Azela  
 Ava (Rupertus)  
 — (Willerus)  
 — (Winterus, geschieden 6 IV 18) 11 I 10.

- Ava 5 II 5.  
 Azela, Ateela (Thomas, f<sup>s</sup>. Bezele) — 1 XI 13; 2 II 2.  
 Azo 2 VII 15 — 5 II 4.  
 B., f<sup>s</sup>.? f<sup>a</sup>.? Lamberti (Cristine) 11 III 3.  
 Baldwinus (Aleidis) 9 VII 4.  
 — (Yda) 13 II 21, III 9, 10.  
 — de Ruszin 13 IV 21.  
 — sacerdos et vicarius s. Petri (Helsvent)  
 4 I 14; 7 III 11; 8 IV 5.  
 — 1 X 6 — 10 VIII 14.  
 Basilius 3 III 29.  
 Beatrix (Adam)  
 — (Alardus)  
 — f<sup>a</sup>. Eingilberti Dop (Thietwich) (Antonius)  
 — sor. Methildis? et Gertrudis (Berwinus)  
 8 III 11; 9 I 1, 2; 11 II 5, III 22, 23.  
 — (Burkardus)  
 — (Daniel, f<sup>s</sup>. Ude vidue)  
 — (Theodericus Scerveken)  
 — (Embirkinus)  
 — (Everardus Clenegeane)  
 — (Gerardus)  
 — (? magister seolarum Gervasius canonicus,  
 decanus s. Kuniberti) 8 V 2; 9 II 10.  
 — (Gisilbertus ante portam)  
 — (Godefridus de Rumpinheim)  
 — (Godefridus)  
 — (Godesealeus Hesso)  
 — (Godesealeus)  
 — (Hartmannus Kardinal)  
 — (Hartmannus)  
 — de Nusia (Henricus)  
 — (Henricus cocus)  
 — (Henricus, f<sup>s</sup>. Hildegardis)  
 — (Henricus)  
 — f<sup>a</sup>. Rudolphi Lore (Hermannus)  
 — (Johannes)  
 — (Meinerus)  
 — f<sup>a</sup>. Henrici de monticulo (Nicolaus)  
 — (Nivelingus)  
 — (Rembertus)  
 — (Richwinus)  
 — (Rudolfus)  
 — (Florinus)  
 — (Weteelinus)  
 — (Wolbero)  
 — vidua 12 I 30.  
 — f<sup>a</sup>. Benigne 10 XI 7.

## Personenregister 1 VI, Niederich

- Beatrix, *f<sup>a</sup>. Gerardi (Aleidis)* **10** IV 20.  
 — *f<sup>a</sup>. Methildis* **11** II 2, III 2.  
 — *sor. d<sup>i</sup>. Hermannii ecclesiastici s. Pauli* **7** IV 2.  
 — **3** II 10; **4** II 5, 6 — **5** I 8 — **11** III 27 — **13**  
   II 16, 21, III 10.  
 Beldericus **1** IV 15.  
 Benedieta, *f<sup>a</sup>. Beatricis (Albero)*  
 — (Wigmannus)  
 Benjamin, monachus s. Martini **5** III 1;  
   **9** IV 8.  
 Beuigna (Henrius Siveko de Mulnheim)  
 — **1** XIII 10 — **2** VIII 3, XI 7; **8** VI 20 — **5** II 8;  
   **6** I 15 — **5** IV 9 — **10** XI 7 — **11** VII 11.  
 Bennehen (Volmarus Saxo)  
 Bennechinus (Engilradis, *f<sup>a</sup>. G...ri*) **2** I 11.  
 — **2** VII 5.  
 Benno de Mereheim (Eveza) **3** III 4.  
 Ber-, Beren-, Berin-, Bern-, Berne-  
 Berin-, Beren-, Berrengerus  
 — *f<sup>s</sup>. Hellingardis (Berta)* **10** II 5, VII 3.  
 — (Bezela) **2** III 3.  
 — magister **1** X 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Betcelę* **8** IV 19.  
 [Bernhart] Bernardus (Adelleidis) **1** V 8.  
 — (Alveradis) **8** IV 12.  
 — (Elysabeth, *f<sup>a</sup>. Gerolfi*) **11** X 5.  
 — de Frankenworth (Imma) **11** VI 24.  
 — (Sigewiz) **11** III 14, IV 12, V 1.  
 — *fr.?* *Teoderici Hudegin* **12** VI 36.  
 — *f<sup>s</sup>. Wezzelonis* **12** VI 30-32; **13** III 1.  
 — elerius **11** VI 12, 15.  
 — magister fraternitatis s. Spiritus **11** IX 20.  
 — **3** II 5.  
 Bernehet (Godefridus)  
 [Bernher] Bernerus (Bertheradis) **2** V 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Engilberti Dop (Thietwich)* **11** IV 14.  
 — **3** III 28.  
 Berlougis (Heidhimrius, *cognatus Con-*  
   *stantini*)  
 Bermannus (1. ♦♦; 2. Gerdrudis, *in 2. Ehe*)  
 Bernoldus **5** VI 8.  
 Berne-, Berwinus, -wieus, -wiehus,  
   - wigus  
 — (Beatrix) **13** II 19, 20, 32.  
 — de s. Columba (Gertrudis) **9** VI 17; **11** VII 17.  
 — (Gertrudis) **4** I 8; **6** I 6, 12; **7** V 13; **8** I 1.  
 — s. Erwinus (Yrmingardis)  
 — (Methildis) **10** XI 19-21; **11** I 18, III 24.  
 — de Niderich (Richmudis) **10** XI 26; **11** VI 12-16,  
   VIII 3, IX 14, X 2, 6; **12** II 29, III 31, IV 19, 30, 31;  
   **13** I 15, 29, 40, II 32, 33, III 13-15; **II** 201<sup>3</sup>.  
 Kölner Schreinsurkunden II. 2.

## Beatrix — Bertrat

- Bernewinus (Úda, *f<sup>a</sup>. Immonis*) **2** VII 3, 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Berwini (Gertrudis)* **7** V 13.  
 — **5** II 25.  
 Berta, Bertha (Beringerus)  
 — (Teodericus)  
 — (Gerardus)  
 — (Hûg de Zurrehe)  
 — (Odilius, Odilis)  
 — in curia (Otto Suevus)  
 — (Waldeverus)  
 — (Winrius)  
 — *f<sup>a</sup>. Alberti sacerdotis (Methildis)* **9** VIII 14.  
 — *f<sup>a</sup>. Franconis* **2** VIII 10.  
 — **2** XI 10 — **8** II 14.  
 [Bert-] Bertingardis (Rukerus)  
 Bertheit, -heidis, -het, Bertedis  
 — (Cristianus)  
 — (Sigewinus)  
 Bertolfus, Bertolphus  
 — de Rile (Elisabet) **12** III 13; **13** II 3, 4.  
 — (Hengilradis) **13** III 19.  
 — *f<sup>s</sup>. Danielis Episcopi (Aleidis)* (Gertrudis)  
   **12** IV 14.  
 — (Imeza) **1** XII 7.  
 — (Liveradis) **10** VI 5.  
 — Gardaz **2** II 3.  
 — *fr. Gerhardi pastoris s. Albani* **1** X 12, XI 7.  
 — *fr. Godefridi et Johannis* **7** IV 11.  
 — **1** VI 15 — **2** IV 5 — **3** II 19 — **13** II 27.  
 Bertramms (Aleidis) **12** II 19, 20.  
 — (Kunegunt) **6** II 14.  
 Bertrat, -rad(is), Berte-, Bertheradis  
 — *f<sup>a</sup>. Heinrici (Etllindis)* (Albertus)  
 — (Arnoldus Vole)  
 — (Bernerus)  
 — (Conradus) qui morantur in foro pullorum  
 — (Cumradus)  
 — de Kazbaeh (? Teodericus)  
 — (Teodericus de Eikham)  
 — *sor. Gunteri* (Ditgerus)  
 — (d<sup>s</sup>. Emundus)  
 — *f<sup>a</sup>. Hermannii iun. Judei (d<sup>e</sup>. Hildegundis)*  
   (Everwinus)  
 — (Ewirwinus)  
 — (Gerbertus)  
 — (Gerardus)  
 — (Gisilbertus Stumpart)  
 — (Godesealeus de Rile)  
 — (Hartmannus)  
 — (Henrius de Wiehterke)  
 — (Hermannus Caneelmannus)

Bertrat, *f<sup>a</sup>. Remberti (Beatricis)* (Hermannus)  
 — (Herimannus)  
 — (Ingeramus)  
 — (Marelius)  
 — *f<sup>a</sup>. Elgeri (Hathewichis)* (Pantaleon de Mullenheim)  
 — (Regenbernus)  
 — (Sibertus)  
 — *sor. Adam de Nile* (Fridaeh)  
 — (Fridericus)  
 — (Willegeldus)  
 — *d<sup>a</sup>. 10* II 14.  
 — vidua **1** II 8.  
 — *f<sup>a</sup>. Waltelmi 2* VIII 9.  
 — *sor. Kunradi Magni 1* XI 3.  
 — **2** IX 11 — **6** IV 15.  
 Beteela s. Bezela  
 Bevekin, Beveehen (Rüpertus)  
 — vidua **5** V 9.  
 Bezela, Beteela, Beeela  
 — Albero faber in monticulo, *in 1. Ehe mit Gerlindis* **9** I 1.  
 — (Albertus Seriba)  
 — (Berrengerus)  
 — (Elvewinus)  
 — *f<sup>a</sup>. Regenberti (Albernis)* (Gerfridus)  
 — **1** II 6; **8** III 12; **9** VII 9, 12, VIII 14 — **5** I 17 — **8** IV 19.  
 Bezelinus (Thiedwichis) **3** II 3.  
 Bezemannus **4** I 5.  
 Blida, Blidha, Blitha (Hezelo) **1** X 12.  
 — (Livewinus)  
 — (Ludewicus de Niela)  
 Blit-, Blidhildis, Blit-, Bliheldis  
 — (Arnoldus)  
 — (*d<sup>s</sup>. Cuno de porta fori*)  
 — (Teodericus advoeatus, *in 2. Ehe mit Elisabeth*) **10** VIII 1.  
 — *f<sup>a</sup>.? Schildis* (Everhardus)  
 — (*d<sup>s</sup>. Gerlaeus*)  
 — (Godefridus Hasart)  
 — (Godefridus)  
 — *f<sup>a</sup>. Waldeveri (Jutte)* (Rudolfus Lore)  
 — (Rudolfus *f<sup>s</sup>. decani* [s. *Kuniberti*])  
 — **9** III 15.  
 Brungerus **2** XI 1.  
 Bruno Suevus (Ditradis **11** IV 6.  
 — (*d<sup>a</sup>. Gertrudis, f<sup>a</sup>.? d<sup>e</sup>. Lifheidis*) **10** III 1 — **11** VI 5, VII 24.  
 — *f<sup>s</sup>. Meginzonis (d<sup>e</sup>. Adeleidis)* (Imeza) **10** I 8,

IV 12, 17, VI 4, 12, VIII 3, XI 10; **12** II 15, IV 13, 14, V 12, VI 2, 3, 41, 42.  
 Bruno de Dalin, de Dale (Methildis) **8** VII 2; **11** VIII 4; **13** II 45-48.  
 — (Methildis, *f<sup>a</sup>. Godescalci de Nuxia*) **13** IV 21.  
 — *d<sup>s</sup>. de Ponte, iuxta Pontem* (Reginburgis) **1** XII 13; **5** IV 12; **6** II 6; **7** IV 12; **8** VI 6; **9** III 7; **10** V 11, VII 15; **11** I 7, VIII 13.  
 — iuxta s. Andream **1** XI 11.  
 — *d<sup>s</sup>. 9* IV 11.  
 — Welkinere **13** III 2.  
 — *f<sup>s</sup>.? d<sup>e</sup>. Bertradis* **10** II 14.  
 — ? *f<sup>s</sup>. Ezelini* **1** XI 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerthrudis* **12** II 35.  
 — *f<sup>s</sup>. Richolfi de Stupa* **9** IV 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Rudolfi (Heilewigis)* **10** IX 7.  
 — *fr. Engelberti* **6** IV 9; **8** III 17.  
 — sacerdos **12** VI 17.  
 — **1** IX 6 — **6** I 6 — **10** V 10 — **11** IX 17.  
 Burchardus, Burkardus  
 — dator cervisie (Albernis) **3** II 6; **8** II 12, III 14, 15.  
 — (Beatrix) **8** II 9, III 4.  
 — Pelz, Pellis (Herlûgis) **1** IX 8; **2** IX 12, X 1; **5** I 12, **6** I 10.  
 — **1** XI 13 — **5** II 19, III 2 — **10** VII 5.  
 Burehez o (Eveza) **2** II 6.  
**C. K.**  
 Carissima, Karisina (Antioehus)  
 — (Herimannus de Bickendorp)  
 Carolus, Karolus (Alvradis) **6** III 20.  
 — eanonieus s. Kuniberti **9** IX 3-5.  
 — magister fraternitas s. Spiritus **11** IX 20.  
 Carsilius, Karsilius (Metthild) **3** III 26.  
 — **7** III 10 — **9** I 15.  
 Ceeilia (Henricus)  
 Cesarius, *d<sup>s</sup>. ean. s. Kuniberti* **8** II 18.  
 Chr- s. Cr-  
 Chyron (Aleidis) **11** VII 11.  
 Clementia, Clementa  
 — *f<sup>a</sup>. Herimanni Forper* (Gerardus)  
 — (Johannes)  
 — (Vogelo)  
 — abbatissa ss. Virginum **11** IV 22.  
 Constantin(us), Costannus  
 — (Gertrudis) **10** VI 6.  
 — advocatus Hermanni de Lippo eanoniei s. Andree **2** XI 6.  
 — Friso **1** II 1.  
 — *fr. Gertrudis* **8** IV 10.



## Personenregister 1 VI, Niederich

- Constantin, fr. *Wilhelmi* 12 I 1.  
 — *cognatus Heidhinrici* 9 V 5.  
 — 5 III 22 — 7 III 5a — 12 IV 21 — 12 V 1.  
 Cristantia (Winandus)  
 Cristiana (12 II 4, 5; 13 I 1, 2), Christina,  
 Cristina (Albertus)  
 — (Ampolonijs Clenegeaue, f<sup>s</sup>. *Henrici*)  
 — (Theodericus)  
 — f<sup>a</sup>. *Vrāmoldi (Alvradis)* (Engilbertus)  
 — f<sup>a</sup>. *Adam de Nile (Hildegundis)* (Gerardus  
 incisor salmonum)  
 — (Gerardus Schervechin)  
 — (Godefridus de Lofenc)  
 — (Godefridus Flamingus)  
 — f<sup>a</sup>. *Godescalci Cleinehouvet de Nuxia* (Go-  
 defridus Welgevare)  
 — (Godefridus)  
 — (Godescalaus ineisor)  
 — (Hartlivus = Herlievus)  
 — (Heidhinricus)  
 — (Henricus, f<sup>s</sup>. *Einlievis*)  
 — (Henricus)  
 — (Heribordus)  
 — (Herimannus Clippinc)  
 — (Hermannus Moswin)  
 — (Hermannus)  
 — f<sup>a</sup>. *Richmudis* (Johannes)  
 — (Johannes)  
 — (Irmenricus)  
 — (Lambertus)  
 — (Rudhingerus)  
 — (Sibertus)  
 — (Fridericus)  
 — d<sup>a</sup>. de Ponte (1. ♦♦; 2. Warnerus in Ponte)  
 8 I 2, 3, 4.  
 — (Winandus)  
 — f<sup>a</sup>. *Bezolini (Thiedwichis)* (Wiricus Tarant)  
 — f<sup>a</sup>. *Alberonis fabri in monticulo (Gerlindis)*  
 7 V 6, 12.  
 — f<sup>a</sup>. *Teoderici de Erkelenze (Gerdrudis)*, de  
 ss. Machabeis 11 IX 8, X 4.  
 — f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Gerlaci (Blithildis)*, monialis conv.  
 de Seteme 12 VI 44.  
 — f<sup>a</sup>. *Gerdrudis, privigna Bermanni* 9 IV 6.  
 — f<sup>a</sup>. *Heilewigis de Bilke* 11 IX 15.  
 — f<sup>a</sup>. *Volmari (Godelivis)* 10 XI 17; 11 V 4.  
 — sor. *Amalungi* 1 XIII 2.  
 — 5 IV 8 — 9 VIII 8 — 12 III 17 — 13 II 13.  
 Cristianus, Christianus  
 — (Bertheidis) 12 II 10, IV 25, 28; 13 IV 2.  
 — (Gertrudis) 12 V 2.

## Constantin — Cūno

- Cristianus (Gūdela) 1 VII 13.  
 — (Mabilia, f<sup>a</sup>. *Ludolfi (Swenehildis)*) 10 VII 11;  
 11 X 16.  
 — (Odilia, f<sup>a</sup>. *Ludolfi Swenehildis*) 11 III 5.  
 — Blachmal 9 VI 9.  
 — campana[rus], fr. *Everwini* 1 III 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Duxē* 4 II 1.  
 — fr. *Emelrici* 3 III 15.  
 — fr. *Gelnodi (Petrisse) et Johannis (Irmen-*  
*trudis)* 12 II 6.  
 — fr. *Godescalci* 10 VI 7.  
 — 5 VI 8.  
 Kunibertus piscator (Walburgis) 8 I 7, 8;  
 11 I 2.  
 — 2 VI 1.  
 Cūne-, Kūne-, Cunc-, Kune-, Kun-,  
 Cone-, Connegundis, -gunt; Cunneg-  
 undis (Bertrammus)  
 — (Conradus)  
 — d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. *Everardus comes de Seyne*)  
 — (Hedinricus)  
 — (Heremannus Aureus) 12 IV 12 = ? *Cunza*  
*(Heremannus)* 11 IV 31.  
 — (Herimannus)  
 — (Laureneius)  
 — (Refridus)  
 — (Florentius)  
 — (Volmarus)  
 — (Volquinus)  
 — (Wilhelmus Compere)  
 — f<sup>a</sup>. *Baldewini saerdotis (Helsvindis)* 7 III 11.  
 — f<sup>a</sup>. *Lutharii incisoris (Elisabeth)* 7 IV 6.  
 — 7 II 7 — 12 I 16 — 13 II 7 — 13 II 29 —  
 13 II 34.  
 Cūniza, Kuniza, Cuneza, Kuneza,  
 Kūnza, Cunci (Albertus)  
 — (Kunradus Pinguis)  
 — (Gisilbertus)  
 — (Heremannus) 11 IV 31 = ? *Cūnegundis*  
*(Heremannus Aureus)* 12 IV 12.  
 — (Herimannus piscator)  
 — (Ludolphus)  
 — (Ulricus)  
 — (Wilandus)  
 — f<sup>a</sup>. *Adelhedis* 5 II 15, 16.  
 — *neptis Walraphonis* 5 III 11; 10 IV 5.  
 — 3 II 20 — 4 I 13.  
 Cūno, Cuno, Kuno  
 — d<sup>s</sup>. de porta fori (Blitheldis) 8 III 16.  
 — (Methildis, f<sup>a</sup>. *Lūburgis viduē*) 1 II 14.  
 — (Methildis) 10 IV 14.

Personenregister 1 VI, Niederich

- Cûno (Sapientia) 2 I 1; 5 II 2.  
 — sutor 3 III 23; 5 V 22.  
 — can. s. Kuniberti 5 IV 9.  
 — 1 VI 7 — 10 XI 5.  
 Cûn-, Kûn-, Cun-, Kun-, Conradus  
 — faber (Alcidis) 11 IV 2.  
 — (Aldrudis) 1 X 8, 9.  
 — (Alveradis, *f<sup>a</sup>. Godefridi (Petrisse)*) 11 IV 21; 13 I 35.  
 — (Bertradis) qui morantur in foro pullorum 12 V 18.  
 — (Bertradis) 10 III 4 — 10 VII 12 — 11 II 19 — 11 III 11.  
 — Pinguis (Kunza) 7 I 1.  
 — (Cunegundis) 11 IV 7 — 12 I 29.  
 — de Geregeshem (Gerdrudis de Geregeshem) 2 VIII 12; 7 III 12.  
 — (Hadewigis) 12 V 27.  
 — (Ihiana, Juliana) 13 IV 24.  
 — (Johanna) 3 II 8.  
 — Paignil, Paguil, Paniol (Irmintrudis) 11 VI 8; 12 II 1-3.  
 — (Liveradis) 5 II 6.  
 — d<sup>s</sup>., Rufus (Lutchart) 7 IV 10; 8 VI 5; 10 V 5, VII 4, 5, IX 1, XI 17; 11 V 4, IX 6, 17, X 8; 12 III 3, 12, 35, 36, 39, 40.  
 — (Margareta, *sor. Gerburgis*) 5 V 10.  
 — (Margareta) 5 IV 7 — 10 VI 3.  
 — (Mergardis) 11 III 16, VI 23.  
 — de Geringishem, Gerinshem (Methildis) 9 VII 21, VIII 16; 12 V 9.  
 — (Methildis) 13 II 11.  
 — incisor (Richelindis) 1 XI 4; 2 VII 5 = ? *C. de Haselo (Richildis)*  
 — de Haselo (Richildis) 2 V 5, — ? *C. incisor (Richelindis)*  
 — (Sophia) 12 IV 6.  
 — de Nusia (Ûthelcildis) 3 II 21.  
 — de Caldinburne, Caldeburne (Friderunis) 13 III 23, 24, IV 19.  
 — Kinnus, Chinno (Walburga) 3 III 1; 7 V 8.  
 — (Walbure) 9 IV 9, 10; 10 VIII 5; 11 III 10.  
 — (Wendelburg) 1 VIII 5.  
 — campanator s. Andree (1. ♦♦; 2. Wifheidis, *in 2. Ehe mit Kunradus Haselt*) 1 XI 8, XIII 3; 2 II 7.  
 — Haselt, de Mosa qui dicitur Calvus (Wifhet, 5 II 13, *in 1. Ehe mit Cûnradus campanator s. Andree*) 3 III 22; 5 I 20; 7 II 10; 8 II 4.  
 — Unehewuch (♦♦ *f<sup>a</sup>. Adam (Beatricis)*) 12 III 21.

Cûno — Thomas

- Cûnradus Magnus, *fr. Bertradis* 1 XI 3.  
 — de Reno 13 III 21.  
 — *f<sup>s</sup>. Adelleidis (Meinzonis)* 8 VI 3, 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Benigne* 2 XI 7; 8 VI 20.  
 — *f<sup>s</sup>. Bertę* 8 II 14.  
 — *f<sup>s</sup>. Cûnradi campanatoris s. Andree (2. Wifheidis)* 5 II 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Teoderici Vûdirsestir (Margarete)* 10 XI 21, 22.  
 — *f<sup>s</sup>. Hezele, privignus Theoderici* 1 VII 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Heilewigis de Bilke* 11 IX 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Heribordi* 10 VIII 2.  
 — *f<sup>s</sup>. Iwani* 10 XI 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Meneri* 12 VI 6.  
 — *f<sup>s</sup>.? Sifridi* 6 IV 8.  
 — *fr. Bennechen (Volmari Saxonis)* 1 IV 6.  
 — *fr. Henrici comitis de Kessele* 11 VII 18.  
 — *fr. Heribordi* 10 VIII 2.  
 — *fr. Lûdewici, Godescalci, Hîldegundis* 12 IV 23.  
 — *fr. Mathildis (Harpenni)* 1 VIII 4.  
 — *fr. Methildis (Henrici Azonis) et Diderici* 5 II 4.  
 — *fr. Richwini* 1 VIII 5.  
 — *fr. Friderici (Bertradis)* 8 I 10; 9 V 1.  
 — *fr. Wolberonis* 6 I 1.  
 — can. s. Andree, magister hospitalis et custos 11 VII 10, IX 10; 12 I 16.  
 — sacerdos de Rinkassele 9 VI 13.  
 — 1 IV 9 — 1 V 5 — 1 V 9, VII 9 — 1 V 11 — 3 III 18 — 5 II 12; 7 III 11 — 7 IV 9 — 8 II 17 — 8 IV 13 — 12 III 33.

## D. T.

- [Dane-] Tenefridus (Guda) 1 II 10.  
 Daniel Episcopus (Alcidis) 10 III 6; 12 IV 4, VI 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Ude vidue (Beatrix)* 3 III 17, 18; 8 V 4.  
 — (Richmudis) 12 II 11, V 12.  
 — 10 XI 16.  
 Danno 1 XI 14; 3 III 13.  
 David (Margareta) 6 IV 8 — 13 I 11.  
 — can. s. Cuniberti 11 IV 11.  
 Tenefridus s. Dane-  
 Theodericus s. Dit-  
 Thomas (Agnes) 11 VII 13, 14; 12 IV 7, 7a.  
 — *f<sup>s</sup>. Bezele (Azela)* 1 II 6; 8 III 12; 9 VII 9, 12, VIII 14a; 10 II 9, III 12 — 9 VII 7.  
 — (Methildis) 12 VI 24; 13 I 7, II 31.  
 — notarius 11 X 8.

*Personenregister 1 VI, Niederich*

- Thomas, *f<sup>s</sup>. Gerdrudis viduē* **11** X 13.  
 — **11** IV 15 — **11** X 7 — **13** II 24.  
 Tiemo, Tyemo (Godelif) **1** XII 5; **5** IV 14.  
 Tisbe (Godefridus)  
 [Ditboldus] Tie-, Tipoldus  
 — (? Gerbirnis) **10** VIII 5.  
 — (Methildis) **11** III 20.  
 — de s. Petri parrochia **9** VI 11.  
 Dit-, Didgerus (Bertradis, *sor. Gunteri*)  
**10** V 5, 6.  
 Dithart **8** II 18.  
 [Dither] Thiterus **9** IV 18.  
 Ditleeh **6** I 17.  
 Dit-, Dithmarus (Gertrudis) **12** V 16.  
 — (Irmendruidis) **4** I 5; **7** IV 1; **9** II 7; **11** IV 20.  
 — (Petrisa) **13** I 11.  
 Dit-, Dide-, Diede-, Thideratis,  
 Thiderata, Tetradis (Alwinus)  
 — (Bruno Suevus)  
 — (Gelnodus)  
 — (Philippus)  
 — (Simon)  
 — *sor. Herimanni de Stumbele* **3** II 12.  
 — **2** VI 6.  
 [Dit-] T(h)eode-, Thiode-, Tide-,  
 Tidrieus, Diderieh; Theorieus  
 — de Besindrisch (Aleidis) **10** IV 18; **12** II 15.  
 — Rodarm (Aleidis) **13** II 15.  
 — *fr. Razonis* (Adelleidis, *f<sup>a</sup>. Widelūgis*)  
**2** III 2.  
 — (Aleidis, *f<sup>a</sup>. Waldemanni (Aleidis)*) **10** IV 10;  
**11** III 25.  
 — (Aleidis) **10** XI 5 — **11** III 7 — **13** IV 8.  
 — eiroteca (Alveradis) **2** IX 1.  
 — Pluming, Blumine (Alveradis) **12** IV 24, VI 18.  
 — de Elnere (Amabilia) **5** VI 10.  
 — Seervechin, Seerveken (Beatrix) **5** IV 8 —  
**1** XI 7.  
 — (Berta) **11** III 12, VI 24.  
 — de Eikham (Bertradis) **7** IV 10.  
 — (? Bertradis de Kazbach) **11** VI 8.  
 — advocatus, *fr. Gerardi telonarii* (1. Blit-  
 hildis 2. Elisabet) **6** I 11, III 5; **10** IV 15,  
 VIII 1; **11** IV 28, VI 18.  
 — (Cristina) **6** III 13.  
 — de Pavone, *f<sup>s</sup>. Ludewici de Minbirnisloche*  
 (Durgin) **13** II 22.  
 — Rufus (Elisabet) **11** IV 13, 17, X 25, 26; **12** V 11,  
 VI 15, 17; **13** I 36, IV 11, 23, 28.  
 — (Elysabet, *f<sup>a</sup>. Heilewigis*) **11** I 11, 12.  
 — (Elysabeth, *f<sup>a</sup>. Lodewici*) **12** I 20, 21.

*Thomas — Theodericus*

- Theodericus (Elisabet) **5** II 8.  
 — (Evirhildis) **10** IX 16; **11** X 17.  
 — (Hezela, *in 2. Ehe*) **1** VII 8.  
 — de Haehusen (Gerburna) **12** II 36.  
 — de Bileke (Gertrudis) **12** III 15, V 6, 7.  
 — d<sup>s</sup>., de Erclenze, Erkelenze (Gertrudis,  
*f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Bertradis*) **10** II 14; **11** IX 8, X 4.  
 — (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Arnoldi can. s. Marie ad*  
*Gradus*) **9** VIII 5.  
 — (Gerdrudis) **1** VI 9 — **2** X 5.  
 — (Godelint) **12** III 4.  
 — (Hadewigis) **11** IX 9, 10.  
 — de Solengen (Hildeburge) **9** VIII 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Werinburgis* (Hildegundis) **11** X 23.  
 — (Irmendruidis, *f<sup>a</sup>. Hetzelini (Irmendruidis)*)  
**11** VI 3.  
 — (Jutta) **1** IV 10.  
 — carpentarius, cementarius (Lifmūdis) **5**  
 VI 21; **8** III 5; **9** I 13.  
 — Cuccue, Cucuk (Margareta) **12** III 36, 39;  
**13** II 3, 4, 38, III 3.  
 — Vndersester (Margareta, *in 2. Ehe mit*  
*Henricus*) **8** II 14; **9** IV 16; **10** XI 20.  
 — (Margareta) **1** IV 5.  
 — de Lutcelinkirche (Methildis, *in 1. Ehe*  
*mit Gozwinus nuncius episcopi*) **9** III 3,  
 VII 21.  
 — Svano, Cingnus (Methildis) **8** IV 5; **12** V 28.  
 — Swevilgazze (Methildis) **9** VIII 6.  
 — (Methildis, *f<sup>a</sup>. Waldemanni (Adeleidis)*)  
**8** IV 14, VI 11 — **13** I 43-45.  
 — (Regenburchis) **1** XII 8.  
 — Kelreman, *f<sup>s</sup>. Johannis Vinzelini (Live-*  
*radis)* (Richmndis) **12** I 10; **13** III 11.  
 — de Mülengazen (**11** 201<sup>3</sup>) (Rigmndis, *f<sup>a</sup>.*  
*Berwini de Niderich (Rigmudis)*) **13** III 13.  
 — Wint, dir Windh (Friderun) **11** X 1, 11.  
 — eocus (Wereburchis) **1** X 4.  
 — (. . . . . dis, *f<sup>a</sup>. Werner*) (*Gisle*) **5** I 14.  
 — Hudegin, *fr. Bernardi* **12** VI 36.  
 — de Merekinhich, *f<sup>s</sup>. Gerungi* **13** I 36.  
 — nauta **1** IX 10.  
 — de Stamheim, Stambem **9** VI 6; **10** I 3.  
 — Sterze **2** VIII 3.  
 — Surdus **2** XI 5.  
 — villicus de Sigeburg **6** I 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Aleidis* **11** X 27.  
 — *f<sup>s</sup>. Cristine* **12** III 17.  
 — *f<sup>s</sup>. Theoderici de Erkelenze* (Gerdrudis)  
**11** IX 8, X 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Theoderici Surdi* **2** XI 5.



- Theodericus, *f<sup>s</sup>*. Dithwini (Alveradis) **11** VIII 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Heilewigis de Bilke **11** IX 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. Henrici can. s. Marie ad Gradus **10** XI 27, 28.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermanni Albi (Ide) **6** II 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermanni sine barba **10** VIII 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. Lamberti (Cristine) **11** III 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. Margarete (Teoderici Vûdersester) **10** XI 26.  
 — *f<sup>s</sup>*. Richolfi de Stupa **9** IV 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. Sophie, clericus, can. ss. Apostolorum **1** XIII 9, 12; **5** V 15.  
 — *fr.* Alvoldi **2** I 1.  
 — *fr.* Dithwini **13** IV 23.  
 — *fr.* Gerardi **11** II 16.  
 — *fr.* Gertrûdis **7** V 9 — **12** II 8.  
 — *fr.* Mathildis (Henrici Azonis) **5** II 4.  
 — *fr.* Reynaldi **1** XI 10; **3** III 10.  
 — (archi)episcopus Coloniensis **12** V 30, VI 8, 9.  
 — canonicus s. Cuniberti **9** III 9 — **11** X 12.  
 — kanonicus? **5** IV 3.  
 — clericus **2** II 7.  
 — ecclesiasticus de s. Maria in campo **10** XI 16.  
 — magister fraternitatis s. Spiritus **11** IX 20; **13** IV 24.  
 — prepositus s. Kuniberti **13** I 28, 29.  
 — presbiter **3** II 20.  
 — sacerdos de ss. Virginibus **9** V 12.  
 — sacerdos **8** VI 17.  
 — **1** VI 1 — **5** IV 4 — **5** VI 11 — **6** IV 11 — **7** II 11 — **8** III 6 — **11** III 21 — **11** V 2 — **12** II 32 — **12** V 1 — **12** VI 22 — **13** II 23 — **13** II 38 — **13** II 41.  
 Ditsvendis (Hermannus, *fr.* Gerardi)  
 [Dit-] Thietwîch, Thiedwîchis  
 — (Bezelinus)  
 — (Eingelbertus Dop)  
 Titwicus, Dit-, Dithwinus  
 — (Alveradis) **11** VIII 3; **13** III 33, 35.  
 — *fr.* Theoderici **13** IV 23.  
 — **13** IV 21.  
 [Tize-] Tiece-, Tyeecha  
 — **9** VI 3 — **10** I 9.  
 [Tize-] Tiece-, Tyee-, Tyeeelinus  
 — examiner (Adelleidis) **1** XI 5.  
 — (Elysbeth) **6** III 19.  
 — carpenta[rius] (Hildegundis) **1** II 2; **8** VI 13; **9** III 4; **10** V 15.  
 — magister noster **3** II 12, 19.  
 — **1** XI 6 — **3** II 22 — **9** VII 11.  
 Thizelo, Tielo  
 — (Elizabeth, in 2. Ehe mit Rûdolphus) **12** III 30.

- Thizelo **1** V 8.  
 Ticio **1** VII 12; **2** VI 7.  
 Tobias (Gerbirnis) **10** XI 12; **11** IV 11.  
 Durehen, Durgin, Durege, Durgindis, Duregynda  
 — (Albero Mulo)  
 — (Theodericus de Pavone)  
 — (Henricus)  
 — (Rudolfus de Syndorp)  
 D u v a (Albero)  
 — (Henricus Halveroge)  
 — (Willegeldus) = ? Hadewigis **9** IV 3.  
 — *sor.* Wivechin **4** II 1.  
 [E]del-] Etel-, Elgerus, El-, Alkerus  
 — (d<sup>a</sup>. Hadewich) **1** IV 1; **2** IV 7, 8; **8** V 7.  
 — (Methildis) **5** VI 26.  
 — (Richmud) **9** VII 16; **10** I 1, II 6, V 1; **11** VIII 24.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ide, clericus **10** VII 12.  
 — **3** III 4.  
 Edhitta (Johannes de Tuicio)  
 Egil-, Egitl-, Eyselmerus  
 — (Aleidis) **13** I 31.  
 — (Elisabet) **5** I 15.  
 — **6** I 4.  
 Eilo (Mersven) **1** III 9.  
 Eingel- s. Engil-  
 Eingezo de Mouweheim **1** VIII 10.  
 Einlievis, Eynlieva (Weldericus)  
 — **10** IX 12.  
 Elena s. Alena  
 Elgerus, -kerus s. Edelgerus  
 [E]lias] Heliâs, Helyas, Ilyas  
 — (Aleidis) **11** IX 20; **13** II 36, 37.  
 — (Friderun) **11** II 19.  
 — (♦♦ neptis Scenehildis (Everardi)) **5** III 8.  
 Elisa-, Elysa-, Eliza-, Elyzabeth,  
 -bet, Elisabeht, Helizabeth  
 — *f<sup>a</sup>*. Siberti (Albertus Stute)  
 — *f<sup>a</sup>*. d<sup>e</sup>. Cristine de Ponte, privigna Warneri in Ponte (Arnoldus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Gerolfi (Bernardus)  
 — (Bertolphus de Rile)  
 — (Theodericus Rufus)  
 — Teodericus advocatus, in 1. Ehe mit Blithildis)  
 — *f<sup>a</sup>*. Heilewigis (Teodericus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Lodewici (Teodericus)  
 — (Teodericus)  
 — (Tyeeelinus)

## Personenregister 1 VI, Niederich

Elisabeth (1. Thizelo; 2. Rüdolphus)  
 — *f<sup>a</sup>. Gisilberti Ruft (Fridherunis)* (Everhardus)  
 — (Gerardus Niger de euria)  
 — (Gerhardus, *fr. Hardungi*)  
 — (Gerhardus)  
 — *f<sup>a</sup>. Godefridi (Petrisse)* (? Godefridus)  
 — (Henricus Calvus miles)  
 — (Henricus de Guleeche)  
 — (Henricus in Sehidirgazzin)  
 — (Henricus tornator)  
 — (Henricus)  
 — (1. Herimannus de Bickendorp; 2. Henricus)  
 — (Hermannus Calvus miles)  
 — (Herimannus de Limphi)  
 — (Herimannus Friso)  
 — (Hermannus)  
 — (Hildebrandus)  
 — (Johannes)  
 — (Lutharius ineisor)  
 — (Petrus)  
 — (Philippus villicus de Geyne)  
 — (Philippus)  
 — (Pilgerimus Niger)  
 — (Pelegrimus)  
 — (Rudolfus Lusci)  
 — (Rudolfus)  
 — (Ruteherus Cusin)  
 — (Ulricus)  
 — (Wernerus de Stamheim)  
 — (Wigmannus)  
 — (Wilricus)  
 — (Wimrieus Lavart)  
 — (Wolferus)  
 — *f<sup>a</sup>. Adam de Nile (Hildegundis)* **12** III 14.  
 — *f<sup>a</sup>. Adheleidis* **9** I 5.  
 — *f<sup>a</sup>. Heilewichis* **1** X 13.  
 — *sor. Arnoldi* **11** II 4.  
 — *sor. Waldeveri et Agnetis* **8** VI 15.  
 — **1** XI 12 — **6** III 22 — **8** IV 3 — **11** III 13 —  
**11** III 30 — **11** VIII 17 — **11** IX 6 — **12** I 1  
 — **12** I 28 — **12** II 32, 33 — **13** I 35.  
 Ellinus cum barba (Wendelmüdis) **1** V 3,  
 XI 9; **2** II 10; **3** II 2 = ? *Ezelinus bruere* (Wendelmüdis)  
 Elsben (Waldeverus)  
 Elvekenus (Úda) **1** IV 9.  
 Elvewinus (Beteela) **10** XI 8.  
 Elwigis s. Heilewigis  
 Embirkinus (Beatrix) **10** V 16.

## Elisabeth — Engilrat

Emil-, Emelricus (Gerdrudis) **7** IV 12;  
**8** VI 6.  
 — Virgo (Rigmüdis) **1** XII 12; **2** VII 11.  
 — *fr. Hermanni et Bernoldi* (Rigmüdis, *f<sup>a</sup>. Siberti*) **5** VI 8.  
 — (Riehmüdis) **6** II 4 — **11** II 14 — **11** X 28.  
 — *fr. Cristani* **3** III 15.  
 — **5** VI 10 — **10** XI 15.  
 Emma s. Imma  
 Edmundus (Aleidis) **11** IX 19.  
 — *d<sup>s</sup>. (Bertradis)* **9** I 14; **10** IV 7, VI 8; **11** II 1,  
 20, VI 9; **12** III 8.  
 — (Liveradis) **1** XIII 8; **5** V 15 — **10** XI 10; **11**  
 IV 16, VI 6, VII 3; **12** V 26.  
 — ( *.. f<sup>a</sup>. Alardi (Beatricis)* **12** IV 16.  
 — *fr. Leonis (Gertrudis)* **12** V 11.  
 — **11** X 21.  
 Enehilt, -hildis (? Henricus textor)  
 — (Lüdwicus mulre)  
 — **11** II 16, 17.  
 Engela, Engele (Albertus)  
 — *sor. Engilradis* **1** II 7.  
 Engil-, Engel-, Eingelbertus  
 — (Cristina, *f<sup>a</sup>. Alvradis (Vrûmoldi)*) **9** I 4.  
 — Dop, Doph (Thietwieh) **5** VI 19, 20; **8** VI 1;  
**10** IV 4, XI 19; **11** I 18, IV 14.  
 — *f<sup>a</sup>. Wolfhardi (Hadhewigis)* (Lutmüdis)  
**10** II 1, 13.  
 — (Margareta) **9** IV 12.  
 — carpentarius **8** III 9.  
 — pictor **11** I 21.  
 — pistor de s. Columba **4** I 15.  
 — Puer **12** IV 18.  
 — *fr. Brunonis* **6** IV 9; **8** III 17.  
 — can. s. Andree **2** II 3.  
 — **7** IV 9 — **8** IV 21 — **9** VII 1.  
 Engilburgis (Lutgerus)  
 [Engil-] Engelmanus  
 — *f<sup>s</sup>. Engelmanni* **6** II 14.  
 — **6** II 14.  
 Engilrat, -radis, Hengilradis  
 — *f<sup>a</sup>. G....ri* (Bennechinus)  
 — (Bertolfus)  
 — (Ezel)  
 — (Godescalaus)  
 — (Hermannus Knorre = de Mulnhem)  
 — (1. *..*; 2. Herimannus in vallo, *in* 2. *Ehe mit Gisela*)  
 — (Hermannus de Wrne)  
 — *f<sup>a</sup>. Heythenrici Marescalci* (Hermannus)  
 — (Herimannus)

- Engilrat** (Hunoldus)  
 — (Johannes Vinzelinus)  
 — (Johannes)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Remberti* (Otwinus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Giselberti Rufi (Fridherunis)* (1. Ruteherus Rufus; 2. Henricus de Dusildorp)  
 — (Franeo, *f<sup>s</sup>*. *Hunoldi (Engilradis)*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Luzonis* **1 X 5**.  
 — *sor.* *Engelē* **1 II 7**.  
 — **3 II 24 — 12 VI 23**.  
**Engilrich**, -rieus, Engelrieus  
 — (Hersvindis) **2 VII 6**.  
 — *fr.* *Walderici et Aleidis* **9 I 9, III 1**.  
 — **2 VI 3**.  
**Ens-**, Enfridus  
 — (Hildegundis, *f<sup>a</sup>*. *Wildegelde*) **12 VI 18**.  
 — (Hisindrudis) **13 II 38**.  
**Erenboldus** (Helsvindis) **5 II 25**.  
**Erkenradis** **3 III 20**.  
**Ermendrudis** s. *Irmindrudis*  
**Ernestus** **8 III 5**.  
**Erwinus** s. *Everwinus*  
**Etec-** s. *Eze-*  
**Etelgerus** s. *Edelgerus*  
**Etelindis**, -lent, Etlendis; **Ethela**,  
**Edhela** (Henricus)  
 — (Rigelo)  
**Eufemia** de ss. *Virginibus* **10 VII 16**.  
**Eustachius** s. *Justaeus*  
**Evirbern**, **Everbernus**, **Erbern**  
 — (Hadhewich) **9 I 12**.  
 — **1 IV 5 — 9 IV 19**.  
**Evir-**, **Everhardus**, **Ever-**, **Ewardus**,  
**Everardus**, **Ever-**, **Evradius**  
 — (Alveradis) **1 XII 10**.  
 — (Alswind) **11 III 1, VII 9**.  
 — Clenegeane, *f<sup>s</sup>*. *Lûthardi (Beatrix)* **12 III 10**.  
 — (Blithildis, *f<sup>a</sup>*.? *Schildis*) **10 IX 6**.  
 — *d<sup>s</sup>*. comes de Seyne (*d<sup>a</sup>*. *Kunegunt*) **4 I 1; 6 II 19**.  
 — (Elisabeth, *f<sup>a</sup>*. *Giselberti Rufi (Fridherunis)*)  
**10 IX 4**.  
 — (Gerthrudis) **12 I 8 — 13 I 18, 19**.  
 — Nodewin (Gudela) **12 IV 21**.  
 — (Gudela) **11 VI 1**.  
 — (Hadewigis) **13 II 16, 21, III 10**.  
 — Dop (1. \*; 2. Hildegundis) **1 IX 6**.  
 — (Hildegundis) **11 IV 4**.  
 — (Irmendrudis) **11 IX 1**.  
 — (Margareta) **13 I 12, 38, 45, 46**.  
 — (Metthildis) **5 II 18**.  
**Evirhardus** (Sapientia) **12 V 13**.  
 — (Svenehild) **1 XIV 3; 2 XI 9; 5 III 8**.  
 — (Vrederumis, *f<sup>a</sup>*. *Aleidis*) **10 III 6**.  
 — Cidevinus **13 IV 17**.  
 — Cleinegedang **4 II 4**.  
 — Rizemale **5 I 19, II 18**.  
 — Vente? Venre? **13 IV 14**.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Everhardi Dop (2. Hildegundis)* **1 IX 6**.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Operti* **2 IX 14**.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Siberti (Bertradis)* **6 I 3, III 13**.  
 — *fr.* *Alberti (Methildis)* **11 VIII 23**.  
 — *fr.* *Alexandri* **9 II 4**.  
 — mag., kanonicus s. *Andree* (? *Helewigis*)  
**1 XI 12; 5 IV 6; 7 V 14**.  
 — **3 II 17 — 6 II 7**.  
**Evir-**, **Everhelm**, -us (Alvradis) **9 IV 2**.  
 — (Geila) **1 I 7**.  
 — (Renwiz) **6 III 18**.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Heythenrici* **6 I 1**.  
 — **1 XI 4 — 5 V 6 — 5 VI 6 — 9 IX 2; 10 I 2**.  
**Everhildis** (Teoderieus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Evezonis* **9 III 10, 11, 12; 10 VIII 9**.  
 — **5 IV 19**.  
**Evir-**, **Ever-**, **Erwinus**, **Herwinus**  
 (**13 III 20**)  
 — (Bertradis, *f<sup>a</sup>*. *Herimanni iun. Judei (d<sup>e</sup>. Hildegundis)*) **8 V 9; 11 VIII 7**.  
 — (Herburgis, *f<sup>a</sup>*. *Theoderici sacerdotis de ss. Virginibus*) **9 V 12; 10 VI 11**.  
 — (Irmengardis, *f<sup>a</sup>*. *Remboldi (Sigewize)*) **11 I 4; 13 III 20**.  
 — *fr.* *Christiani campanarii* **1 III 3**.  
 — *fr.* *Henrici et Operti* **1 XII 5**.  
 — *fr.* *Wigmanni et Helewigē* **7 V 1**.  
 — *fr.?* *Zachariae* **10 III 13**.  
**Eveza**, **Efeza** (Albertus panifex)  
 — de Merhem (Benno de Mereheim) **10 III 14**.  
 — (Burchezo)  
 — (Henricus, *f<sup>s</sup>*. *Hecelini (Irmendrudis)*)  
 — (Henricus)  
 — (Nivelungus)  
 — (Winandus)  
 — de Udinkirke **12 V 21**.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Enchildis* **11 II 16**.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Rigelonis (Ethelē)* **2 VII 17**.  
 — **2 II 9 — 5 V 18**.  
**Evezo**, (Ūda) **1 III 5**.  
 — *fr.* *Henrici et Volcmari custodis s. Andree*  
**1 X 6; 2 XI 2; 3 III 6; 9 III 11; 10 VIII 9**.  
 [Eze-] **Eteekinus** **10 IV 3**.  
**Ezel** (Engilrat) **1 IX 4**.



Eze-, Eteelinus

- panifex (Raburgis) 4 II 3; 5 III 12.
- bruere (Wendelmudis) 5 VI 13 = ? *Ellinus cum barba* (Wendelmudis)
- 1 XI 15.

## F. s. V.

G. Scherin, advocatus Adam saeerdotis 13 II 29.

G., abbas de Stenweld, Stenvelde 12 VI 19-21.

Geelinus s. Gezelinus

Geila, Gela s. Gisela

Gelnodus (Dideradis) 8 VI 9; 9 II 1; 11 I 10, 19, 20.

— (Methildis) 2 VII 10 — magister noster 3 II 12, 19.

— fr. *Cristiani et Johannis* (Petrisa) 8 IV 2, 21; 11 VII 7, 8, VIII 21; 12 II 6, IV 25.

— 1 I 3 — 12 III 40, IV 1 — 13 II 2.

Gepa, Geva (Rûhtolphus de Dale)

— (Rûzmundus)

— (Udo)

— (Wolframus)

— 5 I 7.

Gerardus s. Gerhardus

Gerbertus (Bertrad) 3 III 25.

— (Sigewiz) 1 III 6.

— aurifaber 1 III 6.

Gerbirn, -is, -a, -bern, -is, -birgis, -berch (? Tiepoldus)

— (Heithenrius)

— (Henrius de Aquis)

— (Ludewieus)

— (Pelegimus)

— (Rupertus piseator)

— (Rutgerus Rufus, in 2. *Ehe mit Engilradis*, fr. *Gisilberti Rufi* (Fridherunis))

— (Tobias)

— (Waldeverus)

— (Wilhelmus)

— fr. *Sophie* 1 XIII 12.

— 11 VII 15, 16 — 13 I 26.

Gerburga, Gerburgis (? Almerus)

— (Herimannus)

— (Lambertus Episcopus, in 1. *Ehe mit Gertrudis*)— sor. *Margarete* (Cûnradi) 5 V 10.

— 1 VIII 2 — 8 II 18.

Gerburna (Theodericus de Haehusen)

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

Gerdrudis s. Gertrudis

Gerfridus (Bezela, fr. *Regenberti* (Albernis)) 1 VI 14.

Gerhardus, Gerardus

— minor (Aleidis, fr. *Burchardi* (Albernis)) 8 I 16, II 12, III 15; 9 VI 14.

— telonearius de euria (Aleidis) 8 VI 20; 11 IV 28.

— (Aleidis) 9 I 13; 10 III 8 — 10 II 7.

— (Alvradis) 9 I 3.

— (Beatrix) 12 I 1.

— (Berta) 11 III 29.

— (Bertradis) 8 VI 24; 10 X 1.

— (Clementa, fr. *Herimanni Forper*) 12 V 17.— ineisor salmonum (Cristiana, fr. *Adam de Nile* (Hildegundis)) 12 II 4, 5; 13 I 1, 2.— Schervechin, fr. *Godefridi Schervechen* (Cristina) 6 III 19; 11 VI 7 — fr. *Teoderici Scervechin* 1 XI 7.

— Niger de euria (Elisabet) 1 XIII 6; 2 IX 11; 4 I 6; 5 VI 7, 22; 10 II 9, III 12.

— fr. *Hardungi* (Elizabet) 1 XII 13.

— (Elysabeth) 12 I 22.

— Aureus (Gerthrudis) 12 II 27.

— de Egilstene (Gerdrudis) 12 VI 13; 13 II 41, 42.

— smeremengere, qui vendit arvinam (1. ♦♦; 2. Gertrudis) 6 III 1; 8 II 2, 3; 10 II 7.

— fr. *Efeze de Udinkirke* (Gertrudis) 12 V 20, 21.— fr. *Gisilberti pistoris* (Gerdrudis) (Gerdrudis) 10 X 11.— fr. *Hildegardis* (Gerdrudis) 13 I 37.— (Gerdrudis, fr. *Gerolfi*) 11 X 5.— (Gerdrudis, fr. *Imme de Mulnhem*) 11 VII 17.

— (Gerdrudis) 1 III 10 — 9 IX 3 — 10 XI 7.

— de Coslar (Gisla) 6 II 6, 11.

— (Gisla) 4 II 2.

— (Godeliefis) 5 VI 21.

— servus *Herimanni de Luppo can. s. Andree* (Hathewichis) 2 XI 6; 3 II 22.

— (Heilewigis) 10 IX 17; 11 I 24.

— carpentarius, cementarius (Hildegardis) 5 III 7, IV 1, 2; 6 IV 17; 7 I 4.

— (Hildegardis) 6 I 14.

— loir (Hildegundis) 12 I 5, II 39.

— Balan, Balaan (Ymma) 11 X 18; 13 II 18.

— (Irmengardis, fr. *Giselberti pistoris*) 10 X 10.

— (Jutta) 3 II 10, III 17.

— (Judith) 12 V 27; 13 II 11.

— fr. *Henrici Schervechin* (Liveradis) 10 X 14.— (Liveradis, fr. *Engilberti pistoris de s. Columba*) 7 V 11.

## Personenregister 1 VI, Niederich

- Gerhardus tumarius, ligator vasorum (Margareta) 9 I 9, III 1; 10 III 7.  
 — (Margareta, *f<sup>a</sup>*. *Margarete* (1. *Teoderici Vüdersester*)) 10 XI 20-22.  
 — (Margareta) 5 V 3 — 7 IV 16.  
 — Monaehus (Methildis) 11 III 32, IV 27, IX 13.  
 — *fr.* *Friderunis* (*Giselberti*) (Methildis) 10 XI 24.  
 — (Methildis) 8 VI 12.  
 — (Odilia) 3 III 7 — 11 I 6 — 12 IV 30.  
 — de euria, *f<sup>s</sup>*. [*Theoderici*] *advocati* (Rigmudis) 11 VI 18, X 9; 12 V 5.  
 — (Sapientia, *f<sup>a</sup>*. *Lifheidis*) 5 V 7; 10 III 1, X 4, 5, XI 13; 12 I 7.  
 — (Svenehildis) 8 V 3.  
 — *d<sup>s</sup>*., de Kessele (Ûda) 12 VI 45; 13 I 8.  
 — (Uda) 10 VI 12 — 13 III 12.  
 — Kie (Ûdiloldis) 13 II 17.  
 — (Willeburgis) 5 II 3.  
 — de Nusia (Winlifis) 12 V 19.  
 — Slehtrieme (Winiliev, *f<sup>a</sup>*. *Alvradis* (*Vrûmoldi*)) 10 VII 8.  
 — (•• *f<sup>a</sup>*. *Richwini* (*Aleidis*)) 10 IV 20.  
 — *d<sup>s</sup>*., de Blanehenhem 2 VIII 4; 4 I 1.  
 — de Mimbernislöche (12 III 9 Bimbernislöche) can. s. Andree, *f<sup>s</sup>*. *Ludewici de M.* (*Gerdrudis*) 11 VIII 24, 25; 12 III 9; 13 II 22.  
 — *d<sup>s</sup>*., comes urbis 1 XII 14; 10 IV 19.  
 — Losart 6 IV 17.  
 — *d<sup>s</sup>*., de Ringazzin, saerdos 10 X 1.  
 — Sturus 5 VI 25.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gerardi, qui vendit arvinam* 6 III 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gernandi can. s. Kuniberti* 3 II 23; 9 IV 15; 11 X 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. *sororis Hildegardis* 9 V 2.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Irmendrude* 10 VI 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Hirminrude* 11 IV 13.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Liveche* 1 V 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Lûizonis* 3 III 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Sigiwini carpentarii* (*Idē*) 9 VIII 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Vogelonis* 12 II 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Fretheswindis* 1 VIII 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Walperti* 5 VI 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Winteri* (*Ave*) 6 IV 18; 10 VII 4; 11 I 10.  
 — *fr.* *Hermann* (*Ditsvendis*) 7 IV 4.  
 — *fr.* *Richolf* (*Fridheswint*) 10 IV 13.  
 — *d<sup>s</sup>*., *fr.* *Sigewini*, ean. s. Marie in Gradibus 6 III 7; 7 IV 2; 11 VII 2, VIII 6.  
 — pastor s. Albani, saerdos 1 X 12, 14, XI 7; 4 I 2.  
 — 1 XII 2 — 5 IV 16 — 8 I 16 — 8 IV 3 — 8 VII 2 — 9 VI 8 — 11 III 32 — 13 I 16 — 13 III 25.

## Gerhardus — Gertrudis

- Gerlaeus, -lagus (Adelleidis) 2 I 5.  
 — (Alveradis) 12 VI 12; 13 I 17.  
 — (Alwiza) 7 II 5; 11 VII 23.  
 — *d<sup>s</sup>*. (Blithildis) 12 VI 44.  
 — (Gertrudis, *sor.* *Alberti*) 10 VII 13.  
 — (Herburgis) 11 I 15, IX 14.  
 — (Hildegundis) 11 I 21, 22 — 12 I 4.  
 — (Imma) 8 VI 10.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Adolfi decani de Burge* (*Wendelmodis*) 9 I 8.  
 — *d<sup>s</sup>*., *f<sup>s</sup>*. *Godefridi Tylbart* (*Sigewisse*), presbiter 13 II 12.  
 — 6 III 12.  
 Gerlindis (Albero faber in monticulo, in 2. *Ehe mit Bezela*)  
 — (Herimannus Minnesun)  
 Gerlivus, -lifus, -liphus  
 — (Lukardis) 12 V 22.  
 — villieus de Rile (Methildis) 5 II 3.  
 — *d<sup>s</sup>*., saerdos 4 II 7; 5 I 18; 7 IV 2.  
 — 1 VI 1 — 13 I 13, II 33.  
 Gernandus, *f<sup>s</sup>*. *Teoderici de Erkelenze* (*Gerdrudis*) 11 X 4.  
 — *d<sup>s</sup>*., ean. s. Kuniberti clericus, pastor 3 II 23; 9 IV 15; 11 VI 5; 12 I 1, 2, II 33, V 4, 8.  
 — 5 II 12; 7 III 11 — 13 I 30, 31.  
 Geroldus, -olfus (Rielmudis) 10 III 15; 11 X 5.  
 Gert(h)rudis, -drut, -drudis  
 — *f<sup>a</sup>*. *Methildis* (Albero Keehilrime)  
 — (Albero)  
 — (Albertus Kegilrime, *f<sup>s</sup>*.? *Alberonis Kegilrime* (*Gertrudis*))  
 — (? Albertus Sturmegin, Stormegin)  
 — (Albertus)  
 — (Adolfus, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Winiliev* *vidue*)  
 — (Adolfus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gerungi* (Amilius)  
 — (Arnoldus)  
 — (1. ••; 2. Bermannus, in 2. *Ehe*)  
 — (Bertolfus, *f<sup>s</sup>*. *Danielis Episcopi* (*Aleidis*))  
 — (Berwinus de s. Columba)  
 — (Berwicus de Niderieh)  
 — *d<sup>a</sup>*., *f<sup>a</sup>*.? *d<sup>e</sup>*. *Lifheidis* (Bruno)  
 — (Constantinus)  
 — (Cristianus)  
 — de Geregesheim (Kûnradus de Geregeshem)  
 — (Theodericus de Bileke)  
 — *f<sup>a</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Bertradis* (*d<sup>s</sup>*. *Teodericus de Erelenze*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Arnoldi can. s. Marie ad Gradus* (Theodericus)

Gertrudis (Theodericus)  
 — (Emilrius)  
 — (Everardus)  
 — (Gerardus Aureus)  
 — (Gerardus de Egilstene)  
 — (Gerardus smeremengere, qui vendit arvinam)  
 — *f<sup>a</sup>*. Gerolft (Gerardus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Imme de Mulnhem (Gerhardus)  
 — (Gerardus, *f<sup>s</sup>*. Efeze de Udinkirke)  
 — (Gerhardus, *f<sup>s</sup>*. Gisilberti pistoris (Gertrudis))  
 — (Gerardus, *f<sup>s</sup>*. Hildegardis)  
 — (Gerardus)  
 — *sor.* Alberti (Gerlacus)  
 — (Gisilbertus pistor)  
 — *sor.* Alberti (Gerthrudis) (Giselbertus)  
 — (Giselbertus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ludolfi (Svenhildis) (Godefridus)  
 — (Godeschaleus Ypocras)  
 — (Gozwinus Wrenkehalse)  
 — (Guntramus)  
 — *d<sup>a</sup>*. (Heythenricus de hospitali)  
 — (Heidenricus monetarius)  
 — (Hethenricus)  
 — (? Hedinricus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Berwini de Niderich (Rigmudis) (Henricus Hardevust **II** 201<sup>3</sup>)  
 — *sor.* Hezelini (Irmentrudis) (? *d<sup>s</sup>*. Henricus Loche cust. et can. s. Marie ad gradus) **8** II 1; **12** II 35.  
 — (Henricus de Nusia)  
 — (Henricus Strunc)  
 — *neptis* Ellini cum barba (Henricus) **2** II 10.  
 — *f<sup>a</sup>*. Rudolft (Aleidis) (Henricus)  
 — (Henricus)  
 — (Heribertus Parvus)  
 — (Herimannus gladiator)  
 — (Herimannus Siligo)  
 — (Herimannus de Flatene)  
 — (Hermannus de Zunza)  
 — (Hermannus)  
 — (Jonfredus)  
 — (Jordanis)  
 — (Iwan)  
 — (Lambertus Episcopus, in 2. Ehe mit Gerburga)  
 — (Lambertus)  
 — (Leo)  
 — *d<sup>s</sup>*. Ludewicus de Mimbemisloche)  
 — (Ludolfus)  
 — (Merbodo)

Gertrudis (Ordo)  
 — (Rembodo)  
 — (Reinardus)  
 — *neptis* Rudolft (Reinoldus)  
 — (Ricolfus Parfusus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Betcele (Rudolfus textor Danus)  
 — (Rudolfus, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. Conradi Ruffi (Lutchardis))  
 — (1. Rukerus Coyfmann; 2. Wolbero)  
 — *f<sup>s</sup>*. Hermanni (Sibertus)  
 — (Sistappus)  
 — (Fridericus de Linnepe)  
 — (Fridericus Piper)  
 — (Vugele de Marporta)  
 — (? Walthelmus)  
 — (Wernerus de Moguntia)  
 — (Warnerus)  
 — (Wichmannus)  
 — (Winemarus textor)  
 — (Winricus panifex)  
 — (Winricus)  
 — (Wolbero de Rile)  
 — (Wolframus)  
 — *d<sup>a</sup>*, de monticulo **10** IX 14.  
 — de porta martis **12** V 1.  
 — Svenin, Cigna, *f<sup>a</sup>*. Theoderici Svano (Methildis) **12** V 28; **13** I 7, II 31.  
 — vidua **11** X 13.  
 — *f<sup>a</sup>*. Aleidis **12** II 39.  
 — *f<sup>a</sup>*. Baldewini sacerdotis (Helsvendis) **7** III 11.  
 — *f<sup>a</sup>*. Elkeri (Richmud) **10** II 6.  
 — *f<sup>a</sup>*. Enehildis **11** II 16.  
 — *f<sup>a</sup>*. Gerdrudis vidue **11** X 13.  
 — *f<sup>a</sup>*. Heilewigis de Bilke **11** IX 15.  
 — *f<sup>a</sup>*. Hermanni Albi (Ide) **6** II 3.  
 — *f<sup>a</sup>*. magistri Lamberti can. s. Petri (Adelheidis) **8** I 12.  
 — *f<sup>a</sup>*.? Lutgeri (Engilburgis) **13** II 7.  
 — *f<sup>a</sup>*. Methildis **13** II 14.  
 — *f<sup>a</sup>*. Odilis (Berte) **12** IV 35.  
 — *f<sup>a</sup>*. Sapiencie **12** IV 7.  
 — *f<sup>a</sup>*. Vordolft de s. Laurentio **5** I 13, III 2.  
 — *sor.*? Beatricis **9** I 2; **13** II 20.  
 — *sor.* Constantini **8** IV 10.  
 — *sor.* Teoderici **7** V 9.  
 — *sor.* Theoderici **12** II 8.  
 — *sor.* Gerlaci (Alveradis) **12** VI 12.  
 — *sor.* Godescalci **10** V 11.  
 — **8** III 6, 7 — **8** VI 21 — **11** II 26 — **11** VIII 2  
 — **12** II 26 — **12** II 26 — **13** III 22.  
 Gerungus (Methildis) **9** III 14.  
 — de Lachem **11** X 5.



## Personenregister 1 VI, Niederich

- Gerungus 11 I 5, VII 1 — 13 I 36.  
 Gervasius can. s. Kuniberti, magister  
 scolarum, (? Beatrix) 1 XI 14; 3 III 12, 13;  
 5 II 11, 20; 8 V 1, 2; decanus 9 II 9, 10, VI 7;  
 11 II 21.  
 Gerwikus, f<sup>s</sup>. Godescalci (Beatrix) 5 III 4.  
 Geva s. Gepa  
 Gevehardus Kanus 1 II 13.  
 — 1 III 12 — 1 III 12.  
 Geze-, Geeelinus 1 II 3, XIV 1 — 5 I 3 —  
 6 IV 10 — 8 I 10; 9 V 1.  
 Gezemannus (Wendelmüt) 2 X 8.  
 — 1 V 4.  
 Gisela, Gisele, Gisla, Gisle, Geila,  
 Gela (Everhelm)  
 — (Gerardus de Coslar)  
 — (Gerardus)  
 — (Henricus marebio)  
 — (Henricus Pinguis-seapula, Vetscholdere)  
 — (Herimannus in vallo, in 1. Ehe mit  
 Engilradis)  
 — (Luzo)  
 — vrowe (here Rigwin Grin)  
 — (Sivridus)  
 — (Weteelinus de Ipenebugholz)  
 — f<sup>a</sup>. Bärchezonis (Eveze) (Warnerus de  
 Werzeburg)  
 — f<sup>a</sup>. Ticelini 1 XI 6.  
 — f<sup>a</sup>. Gerardi (Aleidis) 10 IV 20.  
 — f<sup>n</sup>. Heilewigis, monialis 11 I 11.  
 — 1 X 1.  
 Gisil-, Giselbertus  
 — ante portam (Beatrix) 9 VIII 9.  
 — Stumpart (Bertradis) 10 VIII 4.  
 — (Cunza) 10 I 10, 14.  
 — pistor (Gertrudis) 5 VI 1; 7 II 3; 8 I 17;  
 10 X 10, 11.  
 — (Gerthrudis, sor. Alberti (Gerthrudis)) 12 III 3.  
 — (Gerdrudis) 9 VI 3.  
 — Rufus, f<sup>s</sup>. Alwini (Tetradis) (d<sup>a</sup>. Fritherun)  
 5 II 7; 6 III 16; 7 II 10; 8 III 8, VII 2; 10 V 7,  
 12, VIII 11, IX 4, X 12, 13, XI 24; 11 I 23, IX 14;  
 13 I 9 — 9 VII 5; 11 I 15-17, V 5, VI 1.  
 — carpentarius 1 III 9.  
 — f<sup>s</sup>. Arnoldi 1 XIII 11.  
 — f<sup>s</sup>. Hethenrici (Gerdrudis) 1 X 15.  
 — 5 II 23 — 11 VII 11.  
 Godefridus, f<sup>s</sup>. Remigii (Aleidis) 11 VII 20.  
 — (Agnes) 12 VI 24.  
 — de Rumpinheim (Beatrix) 12 IV 5.  
 — (Beatrix) 2 II 1.

## Gerungus — Godefridus

- Godefridus (Bernehet) 5 VI 26.  
 — Hasart (Blithildis) 13 III 3.  
 — (Blidhildis) 3 II 11, III 5.  
 — de Lofene (Cristina) 12 III 14.  
 — Flamingus, Flemingus (Cristina) 12 I 10-12,  
 II 24; 13 I 1, 2.  
 — Welgevare (Cristina, f. 2 Godescalci Cleine-  
 houvet de Nuaxia) 11 VII 7, 8, VIII 1, IX 2; 12 III 1.  
 — (Cristina) 10 III 16 — 12 III 6, 7.  
 — (? Elyzabet, f<sup>a</sup>. Godefridi (Petrisse)) 13 I 35.  
 — (Gerdrudis, f<sup>a</sup>. Ludolfi (Swenehildis)) 10  
 XI 29, 30.  
 — (Gerdrudis) 11 I 6 — 11 VII 9.  
 — (Helewigis) 13 I 27.  
 — Nusia (Hellengart) 1 III 11.  
 — molend[inarius] (Herza, f<sup>a</sup>. Rigelonis (Et-  
 helē)) 1 IV 2, XII 2; 2 VII 17, VIII 2 — platea  
 Godefridi et Herze 6 IV 9.  
 — iunior Tillebarde, f<sup>s</sup>. Godefridi Tillebarde  
 (Richmûdis) (Isindrut) 8 III 18, VI 23.  
 — fr. Burchardi (Liefkindis) 2 IX 12.  
 — de [Mo]sa (Liveradis) 1 X 3.  
 — Hardefuste (Methildis, f<sup>a</sup>. Gerdrudis de  
 monticulo) 10 IX 14; 12 VI 1.  
 — (Methildis) 10 VIII 12.  
 — (Petrisa) 11 IV 21; 13 I 35.  
 — Tillebarde (Richmûdis) 8 III 18, VI 22.  
 — (Seburgis) 4 II 4; 6 IV 9; 7 III 1, 5a, IV 13;  
 8 I 5, II 15.  
 — Tylbart (1. ♦♦; 2. Sigewisa) 13 II 12 = ? G.  
 iun. Tillebarde (Isindrut)  
 — (Swenehildis) 9 VII 18.  
 — (Tisbe) 12 III 25, IV 8,  
 — (Hudellendis, Odillindis) 12 II 37; 13 II 37.  
 — Bonus (Werinbureh) 11 II 25.  
 — (Williburgis, neptis Walraphonis) 3 II 24;  
 5 III 11.  
 — (. . . . ildis) 5 IV 6.  
 — advocatus de Rile, qui cognominatur adv.,  
 fr. ? Heidinrici pellificis 2 X 11; 5 II 1, IV 16,  
 V 11; 6 II 18; 8 I 7, 11, IV 4, VII 2; 9 VI 5, 10;  
 10 XI 33.  
 — Domicellus, can. s. Marie de Gradibus  
 11 VI 7; 12 I 1.  
 — Dorsus 1 X 2.  
 — de Gladebach 5 II 23.  
 — Grin 3 III 8.  
 — Hartdevuust, fr. Richmudis, Osiliē, Met-  
 hildis 12 VI 1.  
 — de Mersene, magister, can. s. Andree  
 9 VII 17; 11 IV 22, 23, VI 17.

## Personenregister 1 VI, Niederich

- G o d e f r i d u s Pattegans 9 III 4.  
 — Schervechen, fr. *Gerardi* 6 III 19 — 5 IV 8.  
 — f<sup>s</sup>. *Danielis Episcopi* 12 IV 4.  
 — f<sup>s</sup>. *Godefridi (Svenehildis)* 9 VII 18.  
 — f<sup>s</sup>. *Heribordi (♦♦ sororis Ortwin)* 10 VIII 2.  
 — f<sup>s</sup>. *Hermanni de Biccindorp (1. Carissime)* 13 IV 26, 27.  
 — f<sup>s</sup>. *Herimanni Helegast* 13 II 9, 10.  
 — f<sup>s</sup>. *Hermanni de Witerke* 7 II 4.  
 — f<sup>s</sup>. *Herimanni* 13 IV 19.  
 — f<sup>s</sup>. *Hizeche (Willeri)* 1 XII 14; 2 III 7.  
 — f<sup>s</sup>. *Lamberti (Cristine)* 11 III 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Walthelemi* 1 XI 6, XII 6.  
 — fr. *Johannis et Bertolft* 7 IV 11.  
 — fr. *Mathiae* 13 II 28.  
 — d<sup>s</sup>., abbas s. Marie de Sprenkirsbach 4 I 2; 7 IV 15.  
 — abbas de Vuhsenich 10 XI 9.  
 — camerarius s. Marie de Gradibus 12 I 1.  
 — can. s. Marie de Gradibus 11 V 1 — 12 VI 34 — 13 II 28.  
 — sacerdos 8 I 6.  
 — 1 II 4 — 1 VI 4 — 1 VI 12 — 1 VIII 5 — 1 X 3 — 3 II 7 — 3 II 15 — 3 III 7 — 3 III 18 — 7 III 3 — 10 V 2 — 10 XI 15 — 12 II 11 — 12 IV 33, 36 — 13 III 1.  
 G o d e h e i t (Herimannus)  
 G o d e l i f, -is, -livis, -liphis, -lie-fis, -lievis, -lieva (Tiemo)  
 — (Gerhardus)  
 — (Herimannus)  
 — (Pilegrimus)  
 — (Volmarus)  
 — f<sup>a</sup>. *Alveradis (Vrûmoldi)* 1 XIII 7; 3 II 19.  
 — f<sup>a</sup>. *Volmari (Godelievis)* 10 XI 17; 11 V 4.  
 G o d e l i n t, -lindis (Theodericus)  
 — (Herimannus permentarius)  
 — (Ricolfus Grin)  
 G o d e s c a l c u s, -schalcus, -scaldus  
 — (Alena, Elena, f<sup>a</sup>. *Hermanni de Wartberch*) 9 VI 15; 10 I 13.  
 — (Algenta) 9 IX 1.  
 — Hesso (Beatrix) 9 II 12, V 16.  
 — (Beatrix) 5 III 4.  
 — de Rile (Bertradis) 13 IV 4, 5, 7.  
 — incisor (Cristina) 6 I 4, 10; 9 I 5; 11 V 3; 12 IV 13, 14.  
 — (Engilradus) 1 IX 9.  
 — Ypocras (Gerdrut) 10 IV 8.  
 — (Heilewigis) 10 I 1, II 6.  
 — Cleinhouwet de Nusia (Hellinburgis, f<sup>a</sup>.

## Godefridus — Godestu

- Hellinburgis*) 8 IV 17, 11 I 7, IX 16; 12 I 17, 23, 24, III 2; 13 IV 21.  
 G o d e s c a l c u s Salmenake (Herburgis) 10 IV 17, VIII 3; 11 II 15, VII 10.  
 — (Hildegundis, f<sup>a</sup>. *Ordonis (Gertrudis)*) 8 II 16.  
 — (Hildegundis) 9 IX 1.  
 — de . . . . . (Hizecha, in 1. *Ehe mit Wilerus*) 2 V 6.  
 — (Irmingardis, f<sup>a</sup>. *Simonis Bec (Sophie)*) 12 IV 26, 27.  
 — (Hirringardis) 11 VIII 15.  
 — (Livecha) 2 VII 17.  
 — f<sup>a</sup>. *Gerardi smeremengere, privignus Gertrudis (Lieveradis)* 6 III 1; 8 II 2.  
 — (Methildis) 11 III 9 — 11 VI 21, 22, IX 18.  
 — Claudus (Regenburgis) 5 IV 15, VI 16.  
 — serviens, famulus d<sup>i</sup>. *Gerandi can. s. Kuniberti (Sibilia)* 12 II 32, 33, V 4, 8, 9.  
 — (Sigewiz, f<sup>a</sup>. *Herimanni Pugilis (Sigewiz)*) 9 V 6, 7; 10 III 3, IV 9, V 11, XI 23; 11 III 15, VII 12, VIII 1, 2, 9.  
 — (Sophia, f<sup>a</sup>. *Theoderici Svano (Methildis)*) 12 V 28; 13 I 7, II 31.  
 — Amare-ecrevisie 1 XIII 5; 5 II 4.  
 — de Gladebach 12 IV 18.  
 — de Tienen 8 VII 2.  
 — de Werdhe 11 II 21.  
 — f<sup>s</sup>. *Alveradis (Frumoldi)* 1 XIII 7; 3 II 19.  
 — f<sup>s</sup>. *Betcele* 8 IV 19.  
 — f<sup>s</sup>. *Hethenrici (Gerdrudis)* 1 X 15.  
 — f<sup>s</sup>. *Lifheidis* 10 III 1.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Metfridi (Liverradis)* 6 IV 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Wilrici* 13 III 33-35.  
 — fr. *Cristiani* 10 VI 7.  
 — fr. *Gertrudis* 10 V 11.  
 — fr. *Lûdewici, Hildegundis, Cunradi* 12 IV 23.  
 — cognatus *Godescalci, Lûdewici, Hildegundis, Cunradi* 12 IV 23.  
 — 1 I 7 — 1 IV 7 — 1 XII 7 — 2 IX 6 — 10 IV 7 — 12 VI 29 — 13 II 38.  
 G o d e s t u, -is, -a, Godistu, Gûstut  
 — (Henricus de Polle)  
 — (Henricus)  
 — (Herimannus)  
 — f<sup>a</sup>. *Meginzonis (Hathewichis) (Lupertus)*  
 — (Philippus)  
 — (Reinboldus)  
 — (Sibodo Hube)  
 — (Waldeverus)  
 — (Wolbero)  
 — f<sup>a</sup>. *Bezele* 5 I 17.

Personenregister 1 VI, Niederich

- Godestu, neptis Walraphonis 5 III 11.  
 Godinus (Aleidis) 12 VI 14.  
 Godis-, Gudemannus  
 — f<sup>s</sup>. Beatricis 4 II 5 — 5 II 1.  
 Godistu s. Godestu  
 Goida (Herimannus)  
 Gozbertus (Willeburg) 5 V 15.  
 Goz-, Gozz-, Gosz-, Gozewinus,  
 Gosvinus  
 — Wrenkehalse (Gerdrudis) 13 IV 30.  
 — (Jutta) 10 VII 2, XI 27, 28; 13 II 43, 44.  
 — nuneius episcopi (Methildis, in 2. Ehe mit  
 Teodericus de Lutcelinkirche) 5 V 6, 17; 6  
 III 10, 13; 7 III 2; 9 VII 21.  
 — ineisor salmorum 12 I 28, III 25, IV 8; 13 IV 1, 16.  
 — f<sup>s</sup>. Danielis Episcopi (Aleidis) 12 IV 4, VI 8, 9.  
 — f<sup>s</sup>. Johannis Vinzelini (Liveradis) 13 III 11.  
 — abbas de Monte 11 IX 18.  
 — 1 X 11 — 3 III 3 — 8 III 10.  
 Guda (Tenefridus)  
 Gudela, Gûdela (Cristianus)  
 — (Everardus Nodewin)  
 — (Everhardus)  
 Gudemannus s. Godismannus  
 Gude, Gûderadis (Arnoldus)  
 — (Harpernus)  
 — (Ludolfus)  
 — (Richwinus)  
 — (Rukerus)  
 — f<sup>s</sup>. Hetcelini (Irmentrudis) (Wiehmannus  
 Lore)  
 — 1 II 15 — 5 V 21 — 6 I 3; 7 II 2; 9 VII 3 —  
 11 VIII 3.  
 [Gunt-] Gundrudis (Winandus)  
 Gunterus, Gûtherus  
 — f<sup>s</sup>. Reinboldi (Sigewize) (Helewieh) 12 III 24.  
 — (Meehtildis) 12 II 27, 28.  
 — fr. Bertradis (Didgeri) 10 V 6.  
 [Gunt-] Gûnderadis 1 II 5.  
 Guntramus (Gertrudis) 3 III 9.  
 Gûstut s. Godestu  
 Gûtherus s. Gunterus  
 Gutta s. Judyth
- [Hade-] Hadhemut (Martinus)  
 Hade-, Hadhewieh, -wigis, Ha-  
 thewie, -wiehis, -wigis, -wiga,  
 Hatwigis; Hadewigt  
 — (Amilius)  
 — (Apollonius)

Godestu — Hartmannus

- Hadewieh (Cunradus)  
 — (Teodericus)  
 — d<sup>a</sup>. (Elgerus) 4 I 3, 11.  
 — (Evirbern)  
 — (Everardus)  
 — (Gerhardus, servus Herimanni de Lippo  
 canonici s. Andree)  
 — (Heidrius Longus)  
 — (1 ..; 2. Heithenrich de Rilo, Rile)  
 — (Heidenrius)  
 — (Henrius Oeulus)  
 — (Henrius de Rile)  
 — (Henrius)  
 — (d<sup>s</sup>. Herimannus Bonus)  
 — f<sup>a</sup>. Waldeveri (Jutte) (Hildebrandus)  
 — (Hildebrandus)  
 — f<sup>a</sup>. Odilis (Berte) (Lambertus)  
 — (? Lambertus)  
 — (Meginzo)  
 — (Philippus)  
 — (Wogulo)  
 — (Wikerus)  
 — (Wiehmannus iunior, f<sup>s</sup>. Wigmanni in lit-  
 tore sen.; in 2. Ehe mit Sigewiz)  
 — (Willegeldus molendinarius)  
 — sor. Gerardi telonearii (Winemarus, With-  
 nemarus pincerna)  
 — (Winrius)  
 — (Wolfardus, Wolhardus) 10 II 1.  
 — f<sup>a</sup>. Elisabeth 8 IV 3.  
 — f<sup>a</sup>. Gerdrudis 8 VI 21.  
 — f<sup>a</sup>. Gervasii decani s. Kuniberti (? Bea-  
 tricis), soror s. Marie in Kuninginsdorp  
 9 II 9.  
 — sor. Henrici, neptis Henrici Manolf 13 I 26.  
 — 3 III 18 — 5 I 16 — 7 III 5a — 13 II 28.  
 Halbertus s. Albertus  
 Haneldis (Hezzelo)  
 Hart-, Hard-, Hert-, Har-, Her-  
 [Hartbern] Harpernus  
 — (Gûderadis) 13 IV 9 — 11 II 3  
 — sellarius (Mathildis) 2 IV 1.  
 — (Mathildis) 1 VIII 4.  
 Hartlivus, -lifus, -lievus; Herlievus  
 — (Cristina) 11 II 12; 13 I 5, III 26.  
 — 9 VIII 12.  
 Hartmannus [Kardinal?] (Beatrix) 1 II 15  
 — 2 V 1.  
 — (Bertradis) 8 VI 8.  
 — f<sup>s</sup>. Siberti (Cristine) 5 VI 2.  
 — 2 VII 1 — 3 II 17.



## Personenregister 1 VI, Niederich

Har do (Volburg) 1 VI 16.  
 Hardungus (Regenburgis) 2 IX 11, XI 10.  
 — fr. *Gerardi (Elizabeth)* 1 XII 13.  
 Hart-, Hertwieus (Alveradis) 1 I 11.  
 — (Irmentrudis) 5 IV 10, V 23.  
 — de Egelsteine 13 II 47.  
 — Hartdevunst, f<sup>s</sup>. *Godefridi Hardefuste (Methildis)* 12 VI 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Friderunis* 10 VI 6.  
 — 1 VII 10 — 5 IV 16.  
 Hazeka 1 X 11.  
 Hecechinus, Heeelinus s. Heze-  
 Heidinrieus, Heidhin-, Heiden-,  
 Hedin-, Heden-, Heithin-, Hei-  
 then-, Heythen-, Hethenrieus;  
 Heidrieus  
 — Rufus de Nidderieh, f<sup>s</sup>. *Giselberti Rufi (d<sup>e</sup>.  
 Friderunis)* (Aleidis) 8 VII 2; 12 I 2, II 32-34,  
 V 4, 23, 25; 13 I 9.  
 — (Berlougis) 9 V 5.  
 — (Cristina) 9 IV 7.  
 — (Cunegundis) 13 II 13.  
 — (Gerbirna) 11 IV 24, 25; 13 IV 13.  
 — de hospitali (d<sup>a</sup>. Gertrudis) 5 III 3, V 19;  
 6 II 17; 7 III 10, V 2; 9 VI 12; 10 II 2.  
 — monetarius (Gertrudis) 12 III 18-20, IV 17,  
 VI 2, 27.  
 — (Gerdrudis) 1 X 15.  
 — (? Gerdrudis) 13 II 30.  
 — Longus (Hadewigis) 10 II 10; 11 IX 11.  
 — de Rilo, Rile (Hathewie, in 2. *Ehe*)  
 1 VIII 8; 11 X 10.  
 — (Hathewigis) 7 V 4 — 9 IV 11 — 10 VIII 12.  
 — f<sup>s</sup>. *Rudolfi de Mesehole (Methildis)* (Live-  
 radis) 12 VI 6.  
 — (Methildis) 13 III 2.  
 — (Vridewigis) 8 I 10.  
 — qui dicitur Maresealeus 7 II 6.  
 — pelfifex, fr. ? *Godefridi advocati de Rile*  
 5 II 1, V 11, VI 1; 6 II 18.  
 — Schoneroth, fr. *Oprethi* 12 III 11.  
 — f<sup>s</sup>. *Constantini* 6 III 22.  
 — f<sup>s</sup>. *Irmengardis* 4 I 10.  
 — f<sup>s</sup>. *Ude vidue* 3 III 17, 18; 8 V 4.  
 — 3 III 18 — 3 III 21 — 5 IV 17; 9 V 7 — 6 I 1  
 — 7 IV 9.  
 Heilswindis, Helsvindis, -svent  
 — (Baldewinus sacerdos)  
 — (Erenboldus)  
 — 10 X 15.  
 Heilwigis, Heilewig(is), -wieh(is),

## Har do — Heinricus

Helewieh, -wigis, -wiga; El-  
 wigis  
 Heilwigis (d<sup>s</sup>. Alardus de Züehenbruch)  
 — (Arnoldus Varmarkith)  
 — (Arnoldus)  
 — (? magister Everhardus kan. s. Andree)  
 — (Gerhardus)  
 — (Godefridus)  
 — (Godeschaleus)  
 — (Gütherus)  
 — de Bilke (Henrieus de Bilke) 11 IX 15.  
 — (Heinricus)  
 — (Herimannus)  
 — sor. *Everwini* (Hildebrandus)  
 — (Lambertus Romanus) 12 II 18.  
 — (Rudolfi in montienlo)  
 — f<sup>a</sup>. *Baldewini* (Volradus)  
 — (Wernerus de Vrisheim)  
 — de Emba 5 IV 13.  
 — f<sup>a</sup>. *Arnoldi* 13 IV 12.  
 — sor. *Pilgrimi* 10 I 11.  
 — 1 X 13 — 9 VIII 6 — 10 V 4 — 10 VII 1 —  
 12 III 31 — 13 IV 23.  
 Heim-, Heins-, Henfridus  
 — (Mabilia) 8 IV 9; 9 I 8; 10 I 6.  
 Heimo, Heymo, de Volehoven, Wolcho-  
 ven (Aleidis) 3 II 16; 5 II 21.  
 — 5 I 20.  
 Hein-, Henrieus, Henrich; Heiricus  
 — Anser (Adelleidis) 2 VII 15.  
 — Hovekit (Adelleidis) 2 VIII 10.  
 — Setheian (Adelheidis) 1 XIII 5.  
 — f<sup>s</sup>. *Kunradi Chinno (Walburge)* (Adel-  
 hedis) 7 V 8.  
 — comes de Kessele (Alveradis eomitissa)  
 9 V 9.  
 — coeus (Beatrix, sor. *Gerlaci*) 12 III 30, VI 12;  
 13 I 17.  
 — (Beatrix de Nusia) 3 II 18.  
 — (Beatrix, f<sup>a</sup>. *Hildegardis*) 13 I 37.  
 — (Beatrix) 13 I 23.  
 — Siveko de Mülnheim, Siveche (Benigna)  
 10 I 7, II 13, V 3.  
 — de Wiehterke (Bertradis) 12 I 30.  
 — (Cecilia) 11 II 24; 12 III 32.  
 — f<sup>s</sup>. *Einlievis* (Cristina) 10 IX 12.  
 — (Cristina) 10 III 5 — 11 I 8 — 11 II 22 —  
 11 X 4 — 12 I 17 — 12 IV 7a.  
 — fr. ? *Petri* (Durege) 13 I 22.  
 — Halveroge (Duva) 8 II 7.  
 — Calvus, Calwus, miles (Elysabet) 13 III 29-31.

- Heinricus de Guleeche (Elysabeth) **8** VI 12;  
**10** X 16, 17; **11** X 21.  
 — in Schildirgazzin (Elysabet) **11** IX 5.  
 — tornator (Elysabeth) **12** I 8, 9.  
 — (Elizabeth, in *1. Ehe mit Herimannus de Bickendorp*) **13** IV 25.  
 — (Elysabeth) **9** II 8 — **11** IV 16; **12** V 26 —  
**13** II 16, 21<sup>a</sup>, III 10 — **13** IV 17.  
 — (? Enehilt) **5** VI 15.  
 — de Dusildorp, Dusyldorp, *f<sup>s</sup>. Rudolft in monticulo (Heilewigis) (Engilradis, f<sup>a</sup>. Gisilberti Rufi (Fridherunis); in 1. Ehe mit Rucherus Rufus)* **8** VII 2; **10** VII 10, X 12, 13;  
**12** VI 7; **13** I 9, 30, II 15.  
 — (Etelindis, Edhela) **3** III 29; **6** III 11; **7** III 7;  
**10** VII 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Hecehini (Irmendruidis) (Eveza)* **9** VI 2;  
**11** IV 13.  
 — (Eveza) **1** II 12.  
 — de Aquis (Gerbirnis) **12** V 18.  
 — Hardevust **II** 201<sup>b</sup> (Gerdruidis, *f<sup>a</sup>. Berwini de Niderich (Rigmudis)*) **13** III 15.  
 — de Nusia (Gertrudis) **5** II 2.  
 — Strune (Gerdruidis) **13** III 16.  
 — (Gerdruidis, *neptis Ellini cum barba (Wendelmudis)*) **3** II 2; **5** V 8.  
 — (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Rudolft (Aleidis)*) **12** II 14;  
**13** I 33.  
 — (Gerdruidis) **11** II 12.  
 — Marehio (Geila) **1** I 10.  
 — Pinguis-seapula, Vetseholdere (Gisla) **6**  
 III 17; **8** VI 21; **12** IV 15, VI 33.  
 — de Polle (Godestu) **13** II 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Everardi Rizemale (Godestu)* **5** I 19, II 18.  
 — (Godestu) **13** I 6.  
 — Oeulus (Hadewigis) **9** III 2, IV 10, VI 11.  
 — de Rile (Hadewigis) **12** II 29.  
 — *f<sup>s</sup>. Evezonis (Hadhewigis)* **9** III 10-12.  
 — (Hadewigis) **4** II 3 — **7** IV 3.  
 — de Bilke (Heilewigis) **11** III 7.  
 — (Heilewigis) **2** X 1.  
 — (Herburgis) **12** I 8.  
 — (Hildegardis, *sor. Petri, Arnoldi, Hugonis*)  
**10** IX 8-10; **11** VIII 12.  
 — Sibereh, de Sibereh (Hildegundis) **8** VI 8;  
**10** IV 18; **11** IV 4, X 8.  
 — (Hildegunt) **5** II 16 — **9** IV 17.  
 — (Yrmingardis, *f<sup>a</sup>. Rudolft (Aleidis)*) **13** I 33.  
 — Schelarde, Schelart (Lisebe) **13** III 6, 7.  
 — *f<sup>s</sup>. Herewigi (Liswendis)* **4** I 14; **5** III 10,  
 VI 4; **6** II 20.

- Heinricus panifex (Liudewigis) **11** VII 6.  
 — (? Luehardis) **12** I 3.  
 — (Margareta, in *1. Ehe mit Teodericus Vüdersester*) **9** IV 16.  
 — Azonis (Methildis) **5** II 4.  
 — Grelle (Methildis) **11** X 1.  
 — Monaehus (Methildis) **12** VI 32; **13** III 1.  
 — de Rile (Methildis) **13** I 32.  
 — *f<sup>a</sup>. Operti pellificis (Methildis)* **1** VI 6;  
**2** VII 16, IX 14.  
 — *f<sup>s</sup>. Winlift (Methildis)* **12** IV 16.  
 — (Methildis) **12** VI 43.  
 — de Gladebaeh (Osteeha) **8** III 18.  
 — (Petrisa) **12** VI 31; **13** I 40.  
 — Cleinegedane (Riehmudis) **12** III 6, 7.  
 — *f<sup>s</sup>. Waldemannus (Aleidis) (Richmudis)*  
**11** I 14, III 25, 26.  
 — (Riehmudis) **3** III 14 — **5** III 5 — **5** IV 4 — **8** III 3.  
 — Fus (Sapientia) **12** VI 22.  
 — (Sapientia) **13** I 27.  
 — (Seburgis) **3** II 7.  
 — (Sigewiz) **5** III 9.  
 — Magnus (Sophya) **11** VIII 8.  
 — (Sophia) **10** VIII 6.  
 — Weehelipe? (Üdelleidis) **12** II 25.  
 — (Fredeburgis) **1** VII 5.  
 — panifex dei (Walburg) **6** IV 6.  
 — Rogias, Roias (Winildis, *sor. Gerlaci*)  
**12** VI 12; **13** I 32.  
 — (Winhult) **11** VI 20.  
 — (Winliet) **6** IV 7; **8** I 15, II 10, V 7, 8.  
 — Aridus **10** III 11.  
 — Beimann **12** IV 36.  
 — eampana[rius] **1** III 11.  
 — comes de Kessele **11** VII 18.  
 — d<sup>s</sup>. Loehe, Loe, Lūko, custos et can. s.  
 Marie ad gradus (? Gerdruidis) **8** III 2;  
**9** I 7; **10** XI 13, 27, 28; **11** IX 17; **12** I 7, II 35,  
 VI 34; **13** III 22.  
 — Manolf **13** I 3, 26.  
 — Maribilis **13** III 26.  
 — in, de monticulo **9** III 9; **11** VII 16, VIII 4.  
 — pistor **5** VI 12.  
 — Scherveehin, *fr. Gerhardi (Liveradis)* **10**  
 X 14.  
 — Sinister **5** IV 7.  
 — Saxo can. s. Marie in gradibus **11** IX 8, 17, X 4.  
 — Suevus **2** II 4.  
 — thelonearius **12** II 34.  
 — villicus **12** II 17.  
 — Westube **1** VIII 8.

Heiuricus, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Adelleidis (1. Meinzonis)  
 8 VI 3, 4.  
 — f<sup>s</sup>. Cūnradi campanatoris s. Andree (Wif-  
 het) 5 I 20, II 13.  
 — f<sup>s</sup>. Teoderici de Erkelenze (Gerdrudis)  
 11 IX 8, X 4.  
 — f<sup>s</sup>. Theoderici Svano (Methildis) 8 IV 5;  
 12 V 28.  
 — f<sup>s</sup>. Elgeri 3 III 4.  
 — f<sup>s</sup>. Engelberti Dop (Thietwiche) 11 IV 14.  
 — f<sup>s</sup>. Hengilradis 12 VI 23.  
 — f<sup>s</sup>. Henrici de monticulo 11 VIII 4.  
 — f<sup>s</sup>. Gerthrudis 12 II 35.  
 — f<sup>s</sup>. Gisilberti Rust (d<sup>e</sup>. Fritherunis) 6 III 16.  
 — f<sup>s</sup>. Henrici villici 12 II 17.  
 — f<sup>s</sup>. Herimanni de Bikindorp (Carissimē)  
 13 II 5, 6.  
 — f<sup>s</sup>. Herimanni de Stumbelo 3 III 16.  
 — f<sup>s</sup>. Herimanni (Cunnegindis) 13 III 28.  
 — f<sup>s</sup>. Hermanni 10 I 2.  
 — f<sup>s</sup>. Irmendrudis 1 XI 15.  
 — f<sup>s</sup>. Margarete 9 I 10 — 11 X 19, 20.  
 — f<sup>s</sup>. Petri can. s. Petri (Hildegardis) 1 XIV 1;  
 5 I 8.  
 — f<sup>s</sup>. Rigwini 1 V 3.  
 — f<sup>s</sup>. Volmari (Godelievis) 10 XI 17; 11 V 4.  
 — f<sup>s</sup>. Waldaveri 13 I 4.  
 — f<sup>s</sup>. Wildegelde 12 VI 18.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Winelievis 6 IV 7; 7 IV 7; 8 II 6, 10;  
 10 V 2, X 6-9, XI 9; 11 VII 4.  
 — fr. Evezonis et Wolcmari custodis s. Andree  
 1 X 6, 7.  
 — fr. Operti et Everwini 1 XII 5.  
 — fr. Wikeri et Lukardis (Gerlifi) 12 V 22.  
 — nepos Henrici Manolf 13 I 26.  
 — cognatus d<sup>i</sup>. Henrici pastoris de s. Maria 3 III 3.  
 — ean. s. Petri 1 XIV 2; 5 V 4.  
 — d<sup>s</sup>. ean. ss. Virginum 2 IX 7.  
 — elerius 4 I 13.  
 — d<sup>s</sup>. pastor de s. Maria 3 III 3.  
 — d<sup>s</sup>. sacerdos, ecclesiasticus s. Margarete  
 4 II 1; 6 I 15, III 21.  
 — sacerdos 7 III 8.  
 — 1 II 2 — 1 XIV 1 — 2 IX 11 — 3 II 2 — 3 III 10  
 — 4 II 5 — 5 V 5 — 5 VI 24 — 7 II 8 —  
 8 II 18 — 9 II 1 — 9 VI 17 — 9 VIII 13 —  
 11 III 21 — 11 VIII 5 — 12 VI 24 — 13 I 16.

Heiusfridus s. Heimfridus

Hele-, Heliwicus s. Hellinwicus

Helewigis s. Heilewigis

Hēlias, Helyas s. Elias

Kölner Schreinsurkunden II. 2.

Helizabeth s. Elisabeth  
 Hellin-, Hellenburgis (Arnoldus)  
 — f<sup>v</sup>. Hellinburgis (Godesealcus)  
 — (Lambertus)  
 — 8 IV 17 — 13 II 38.  
 Helliugardis, Hellengart, -gardis  
 — (Godefridus Nusia)  
 — (Razo)  
 — 10 II 5.  
 Hellin-, Heli-, Helewicus  
 — (Odilia) 4 I 9; 12 VI 11.  
 Helpericus 12 II 34.  
 Helsviudis s. Heilswindis  
 Henfridus s. Heimfridus  
 Hengilradis s. Engilradis  
 Henricus s. Heiuricus  
 Her-, Heri-, Here-  
 Heribertus, Herbertus  
 — Parvus (Gertrudis) 12 V 6, 7.  
 — Merzman (Imma) 7 III 13.  
 — Herbator 12 II 2, 3.  
 — sacerdos 12 I 28.  
 Heri-, Here-, Herbordus  
 — (Cristina) 3 II 22.  
 — (Methildis, f<sup>v</sup>.? d<sup>i</sup>. Metfridi (Liverradis))  
 6 IV 13.  
 — (Renburgis) 11 X 11.  
 — (Werindruda) 13 I 16.  
 — (♦. sor. Ortwini); fr. Cūnradi 10 VIII 2.  
 — f<sup>v</sup>. Engilberti Dop (Thietwiche) 11 IV 14.  
 — f<sup>v</sup>. Luzonis (Gisele) 1 X 5; 2 IV 4.  
 — 6 I 13 — 10 II 11 — 11 IX 20.  
 Herburgis, f<sup>v</sup>. Teoderici sacerdotis de ss.  
 Virginibus (Erwinus)  
 — (Gerlaeus)  
 — (Godesealcus Salmenake)  
 — (Henricus)  
 Hereeha, Hereha (Sigezo)  
 Herlievus s. Hartlivus  
 Herlūgis, -lōgis, -lougis, -log  
 — (Burchardus Pelz)  
 — (Hecehinus)  
 — f<sup>v</sup>. Teoderici (Rupertus)  
 — 2 VI 2.  
 Heriman(us), Herri-, Here-, Her-  
 mannus  
 — de Botsdorp (Aleidis, in 2. Ehe) 12 III 37.  
 — Mumpalir (Aleidis de Sinelūge) 12 VI 3-5.  
 — nuntius episcopi (Aleidis) 10 IV 16.  
 — Seherpene (Aleit) 8 I 18.  
 — steinmetcere (Aleidis) 11 III 31.



- Heriman, *f<sup>s</sup>. Remberti (Aleidis)* **11** II 7.  
 — (Aleidis, *f<sup>a</sup>. Gisilberti (Cunze)*) **10** I 10, 14.  
 — (Aleidis) **13** I 27.  
 — (Albiru) **5** V 18.  
 — (Beatrix, *f<sup>a</sup>. Rudolphi Lore*) **10** XI 3.  
 — (Beatrix) **11** X 13.  
 — Caneelmannus (Bertradis) **2** II 5; **5** VI 23.  
 — (Bertradis) **2** II 9 — **10** XI 11 — **13** III 26.  
 — de Bikkindorp (1. Carissima, Karisina; 2. Elizabet, *in* 2. *Ehe mit Henricus*) **11** V 5; **12** II 9, V 13, VI 17; **13** II 5, 6, IV 25-57.  
 — Clippine (Cristina) **12** II 1, 3.  
 — Moswin (Cristina) **10** XI 12.  
 — (Cristina) **9** VII 22 — **10** V 9.  
 — Aureus (Cunegundis) **12** IV 12 — ? *H. (Cunza)* **11** IV 31.  
 — (Cunegundis) **13** III 28.  
 — piscator (Kunza) **1** XI 3.  
 — (Cunza) **11** IV 31 — ? *H. Aureus (Cunegundis)*  
 — (Ditsvendis) **7** IV 4.  
 — Calvus, miles (Elizabeth) **12** IV 29.  
 — de Linnepe, Linphi (Elysabeth) **12** IV 15, VI 33, 35.  
 — Friso, Frisso (Elizabeth) **12** VI 25; **13** I 43, 44.  
 — (Elysabeth) **11** IX 21.  
 — Knorre, de Mulnhem (Engilradis) **11** I 23, IV 1, VI 1.  
 — in vallo (1. Engilradis, *in* 2. *Ehe*; 2. Giscla) **1** XIII 6; **2** I 10, VIII 6.  
 — de Wrne (Engilradis) **11** X 21.  
 — (Engilradis, *f<sup>a</sup>. Heythenrici Marescalci*) **7** II 6.  
 — (Engilradis) **12** VI 30 — **13** I 14.  
 — (Gerburga) **12** I 13.  
 — Minnesun (Gerlindis) **12** II 31.  
 — gladiator (Gerdrudis) **9** VIII 2; **10** I 9.  
 — Siligo (Gerthrudis) **12** II 36.  
 — de Flatene (Gertrudis) **12** I 1.  
 — de Zunze (Gerdrudis) **11** IV 29, IX 19.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Ludewici de Mimbarnisloche (Gerdrudis)* (Gerdrudis) **13** II 22.  
 — *f<sup>s</sup>. Hunoldi (Engilradis)* (Gertrudis) **12** V 10.  
 — (Gertrudis) **7** II 2 — **9** VII 23 — **10** III 7 — **10** IV 11 — **10** XI 1 — **11** I 13 — **11** VIII 19.  
 — (Godeheit) **12** VI 10.  
 — (Godelif) **12** I 23.  
 — permentarius (Godelindis) **12** VI 7; **13** II 6, IV 27.  
 — (Godestu) **1** XIII 8, 9.  
 — (Goldin) **12** VI 37.  
 — d<sup>s</sup>., Bonus (Hadewigis) **6** IV 3, 11; **10** VII 7, 16.
- Heriman (Helewigis) **13** IV 22.  
 — (Hildegart) **11** IV 20.  
 — iunior Judeus (d<sup>a</sup>. Hildegundis) **8** V 9.  
 — (Hildegundis) **13** IV 12.  
 — Albus (Ida) **6** II 3.  
 — thelonearius (Imeza) **8** I 13.  
 — Barbatus (Emma) **1** VI 15.  
 — de Zūzen (Imma) **12** III 16.  
 — Berslegere, -slegir, qui percussit ursum (Irmendrudis) **12** I 27, III 34, VI 20, 21; **13** I 35.  
 — *f<sup>s</sup>. Alberonis fabri in monticulo (Gerlindis)* (Irmengardis) **7** V 12; **9** I 1, 2.  
 — Kezzilgreve (Isindrudis) **12** IV 5.  
 — de Gaza (Juttha) **11** IV 10.  
 — (Gutta) **12** VI 40.  
 — sine barba (Lieveradis) **2** V 4, VIII 11; **9** VI 4; **10** VIII 13.  
 — Gruzere (Margareta) **6** IV 14; **7** I 3; **8** VI 9.  
 — faber (Methilda) **6** II 19.  
 — minister civium (Mathildis) **3** II 15.  
 — (Odilia) **1** IV 11.  
 — Schere (Richeza) **11** X 19, 20.  
 — pellifex, *fr. Alberti* (Richmut) **6** I 5.  
 — (Rigilindis) **13** III 14.  
 — (Rigolt) **13** II 43, 44.  
 — Kempo, Pugil (Sigewiz) **5** IV 17; **8** IV 2; **9** V 6, 7; **13** IV 21.  
 — *f<sup>s</sup>. Richolfi de Stupa (Sophia)* **9** IV 1, VII 8.  
 — faber (Uda) **7** III 13.  
 — tornator (Uda) **6** I 9.  
 — (Utelhildis) **5** I 4, 5; **6** II 13.  
 — de Zunze, Zuneze (Wendilburgis) **12** III 4, IV 21, V 14, 15.  
 — pistor (Wiglog) **2** I 9; **5** VI 6.  
 — (Willevis) **11** VIII 15, 16.  
 — *f<sup>s</sup>. Adam de Nīle (Hildegundis)* (Winchild) **12** III 23.  
 — Albus (Winclievis, *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Winclivis vidue*) **10** X 6-9, XI 9; **11** IV 29, VII 4; **12** I 4; **13** III 33.  
 — de Stumbele, Stumbelo (♦♦ *sor. Thiderate*) **3** II 12, III 16.  
 — Alesus **1** IX 8.  
 — aurifaber **10** XI 25.  
 — eum barba **11** IX 9.  
 — Danus, can. s. Petri **10** V 13, 15.  
 — de Diderode, Dierodhe **11** X 14; **13** II 24.  
 — Ere **10** IV 19.  
 — faber **13** I 30.  
 — Grano **1** III 8.  
 — Helegast, Elegast **13** II 9, 10, IV 2.  
 — de Langele **2** X 8.

Heriman de Lise 9 v 1.  
 — de Lippo, Lûbpe, ean. s. Andree 2 XI 6;  
 3 II 22.  
 — de Mowenheim 1 II 13.  
 — Rex 1 VI 4.  
 — Rufus 2 IX 5.  
 — Forper 12 v 17.  
 — de Wartberch 9 VI 15; 10 II 12.  
 — de Wihterke, Witerke 7 II 4; 9 II 5.  
 — f<sup>s</sup>. Alberonis fabri in monticulo (Gerlindis)  
 7 v 6.  
 — f<sup>s</sup>. Aleidis 11 IV 7.  
 — f<sup>s</sup>. Baldewini 10 VIII 14.  
 — f<sup>s</sup>. Danielis Episcopi (Aleidis) 12 IV 4.  
 — f<sup>s</sup>. Teoderici Scerveken (Beatricis) 5 IV 8.  
 — f<sup>s</sup>. Hengiltradis 12 VI 23.  
 — f<sup>s</sup>. Gerardi (Aleidis) 10 IV 20.  
 — f<sup>s</sup>. Helewigis 12 III 31.  
 — f<sup>s</sup>. Heremanni Aurei (Cunze) 11 IV 31;  
 12 IV 12.  
 — f<sup>s</sup>. Herimanni Pugilis (Sigewiz) 11 VIII 1, 2.  
 — f<sup>s</sup>. Herimanni de Stumbele 3 II 12.  
 — f<sup>s</sup>. Hermannis de Wihterke 7 II 4.  
 — f<sup>s</sup>. magistri Lamberti can. s. Petri (Adel-  
 heidis) 8 I 12.  
 — f<sup>s</sup>. Lenzeche 1 IX 7.  
 — f<sup>s</sup>. Lûizonis 3 III 11.  
 — f<sup>s</sup>. Rudolphi de Syndorp (Durgynde) 13  
 IV 4, 5.  
 — f<sup>s</sup>. Winelievus vidue, elerius 10 X 6-9;  
 11 VII 4.  
 — f<sup>s</sup>. Winrici 10 III 15.  
 — fr. Anshelmi 5 v 8.  
 — fr. Emelrici 5 VI 8.  
 — fr. Jacobi 13 I 41.  
 — fr. Johannis (Sophie) 13 II 26.  
 — fr. Rukeri 4 I 4.  
 — fr. Winrici (Hildegundis) 11 VIII 11.  
 — ean. s. Marie 3 III 28.  
 — ean. de Wisa 11 II 1.  
 — sacerdos et ean. s. Cuniberti 10 IV 19, VI 8.  
 — sacerdos de Neeenshem 10 VI 9.  
 — d<sup>s</sup>., sacerdos, ecclesiasticus s. Pauli 2 II 5;  
 5 VI 23; 6 I 11; 7 IV 2, v 10; 9 I 11.  
 — 1 VI 2, 3 — 1 XIII 10 — 1 XIII 10 — 2 I 12  
 — 2 IV 6 — 5 II 22 — 6 I 2 — 6 I 8 — 6 III 8  
 — 7 II 11 — 7 v 9 — 9 IV 17 — 9 VI 3 —  
 10 I 2 — 10 VII 9; 11 II 27 — — 10 XI 15  
 — 13 III 10 — 13 III 25.  
 Herewigus, -ehus 2 v 2 — 5 III 10, VI 4.  
 Hertwicus s. Hartwicus

Herwinus s. Erwinus  
 Herza, f<sup>v</sup>. Rigelonis (Ethele) (Godefridus  
 molend[inarius])  
 — (Lupertus)  
 Hesso 1 VIII 9 — 2 II 8.  
 [Heze-] Heeechinus de Nusia 2 VI 3.  
 Hezela (1. ♦♦; 2. Theodericus) 1 VII 8.  
 Heze-, Hece-, Hetzelinus  
 — (Herlûgis) 1 IX 5.  
 — (Irmendruidis) 8 II 1, III 2; 9 VI 2; 11 VI 3.  
 — (♦♦ f<sup>v</sup>. Kunradi) 1 VII 9.  
 — eanonieus 5 VI 9.  
 Hezelo, Hezzelo (Blitha) 1 XI 7.  
 — (Haneldis) 12 II 16.  
 Hida s. Ida  
 Hildebrant, -brandus, Hilbrandus  
 — (d<sup>s</sup>. Adeleidis, in 1. Ehe mit Meinzo)  
 8 VI 3, 4, 7; 10 IV 18.  
 — (Elysabet) 10 IX 2, 3 — 11 II 24 — 11 IX 13  
 — 13 IV 20.  
 — (Hathewigis, f<sup>v</sup>. Waldeveronis (Jutte)) 6 II 8.  
 — (Hadewigis) 6 IV 16 — 11 II 10.  
 — (Helewiga, sor. Evercini et Wigmanni)  
 7 v 1.  
 — (Imza) 12 IV 4; 13 IV 8.  
 — (Jutta) 12 III 38.  
 — (Sibilia) 1 II 11.  
 — f<sup>s</sup>. Guderadis 6 I 3; 7 II 2; 9 VII 3.  
 — eanonieus de Definteri 13 I 5.  
 — d<sup>s</sup>., decanus s. Cuniberti 10 VI 7; 11 III 27,  
 VI 5; 12 I 3.  
 — 6 I 8 — 6 III 10 — 9 VI 4 — 13 I 30.  
 Hildeburgis, -burga  
 — (Teodericus de Solengen)  
 — f<sup>v</sup>. Wildegelde 12 VI 18.  
 Hildegart, -gardis  
 — (Gerardus carpentarius, eementarius)  
 — (Gerardus)  
 — f<sup>v</sup>. magistri Petri can. s. Petri (Hildegardis)  
 (Henrius)  
 — (Hermannus)  
 — (magister Petrus can. s. Petri) 5 I 8.  
 — 9 v 2 — 13 I 37.  
 Hildeggerus (Agnes) 8 II 13; 10 IX 5.  
 — f<sup>s</sup>. Arnoldi 5 III 6.  
 — fr. Arnoldi (Jutte) 2 XI 8.  
 Hildegunt, -gunt, -gundis, -gunda  
 — (Adam de Nile)  
 — (Albero Bart)  
 — (Teodericus, f<sup>s</sup>. Werinburgis)  
 — (Tieelinus carpenta[rius])

Personenregister **I** VI, Niederich

Hildegunt, *f<sup>a</sup>*. *Wildegelde* (Ensfrius)  
 — (Everhardus Dop, *in* 2. *Ehe*)  
 — (Everhardus)  
 — (Gerardus loir)  
 — (Gerlacus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Ordonis* (*Gertrudis*) (Godescalus)  
 — (Godescalus)  
 — (Henriens de Sibereh)  
 — (Henricus)  
 — d<sup>a</sup>, (Herimannus iun. Judeus)  
 — (Herimannus)  
 — (Immo tector)  
 — (Johannes)  
 — (Mathias)  
 — (Meinerus)  
 — (Mirabilis, Marabilis, Marablus)  
 — (Razo)  
 — (Sibertus Sac)  
 — (Wernerus)  
 — (Wigmannus)  
 — (Wilhelmus) **9** IX 4, 5.  
 — (Winrius)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Rigelonis* (*Ethete*) (Wolbero)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Hildegundis* **11** VIII 7, X 9.  
 — *sor.* *Lûdewici* **12** IV 23.  
 — **11** VIII 7, X 9.  
 Hildericus piscator (Jutta) **1** XII 9.  
 — (Liveradis) **10** IV 11.  
 Hilza **5** IV 16.  
 Hingeramus s. Ingeramus  
 Hirmintrudis s. Irindrudis  
 Hisindrudis s. Isindrudis  
 Hize-, Hize-, Hieeka, Hize-, Hite-  
 eeha (Lambertus Romanus et vaginator)  
 — (1. Willerns; 2. Godescalus)  
 — abbatissa de Vileka **2** VIII 4; **5** IV 1, 2.  
 [Hize-] Hiteela (Appollonius)  
 Horadus **1** V 10.  
 Hostecha s. Ostecha  
 Hudellindis s. Udellindis  
 [Hugbert] Hupertus (Wilnrgis) **10** X 2, 3.  
 Hugo, Hûg Szurch, de Zurrehe (Berta)  
**3** II 4; **5** VI 18, 19.  
 — d<sup>s</sup>, (Margareta) **8** V 11.  
 — **1** VIII 7 — **10** IX 8, 9, 10.  
 Humfridus (Werindrudis) **13** I 19.  
 Hungerus (Papa) **1** I 2.  
 Hunoldus (Engilradis) **12** V 10.  
 — **12** I 30.  
 Hupertus s. Hug-

**I. J. Y.**

Jacobus, *f<sup>s</sup>*. *Gerungi* **11** VII 1, IX 1, 2.  
 — *fr.* *Herimanni* **13** I 41.  
 Ida, Yda, Hida  
 — de Treveris (Albertus Suevus)  
 — (Arnoldus Walo, Romanus)  
 — (Baldewinus)  
 — (Hermannus Albus)  
 — (Macharius)  
 — (Sigewinus carpentarius) **9** VIII 4.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Margarete* (*Teoderici Vûdarsester*) **9** IV 16.  
 — **10** VII 2.  
 Igrammus s. Ingeramus  
 Iliana, Juliaua (Cunradus)  
 — (Franko)  
 — **7** I 3.  
 Ilyas s. Elias  
 Ime-, Imme-, Imza, Yme-, Ymza,  
 Ymze, -ce (Bertolfus)  
 — (Bruno, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Adeleidis* (*Meginzonis*))  
 — (Herimannus thelonearius)  
 — (Hildebrandus)  
 Imezo (Liveradis) **1** IV 12  
 Imma, Ymma; Emma  
 — (Bernardus de Frankenworth)  
 — (Gerardus Balan)  
 — (Gerlacus)  
 — (Heribertus Merzman)  
 — (Herimannus barbatus)  
 — (Hermannus de Zûzen)  
 — (Ludolphus)  
 — (Setet)  
 — (Sewardus)  
 — de Mulnhem **11** VII 17.  
 — *ancilla Ellini* (*Wendelmudis*) **2** II 10.  
 — **3** II 20 — **5** III 13.  
 Immo, Ymmo, tector (Hildegunt) **8** VII 1.  
 — de Glene **3** II 20.  
 — d<sup>s</sup>, can. s. Marie in gradibus **10** III 2, 3;  
**11** IX 8, 17, X 1.  
 — **2** VII 4 — **2** VII 13.  
 Inge-, Hingeramus, Igrammus  
 — (Bertradis) **12** VI 36; **13** II 40.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Sifridi* **6** IV 8.  
 Johanna (Kunradus)  
 Johannes (? Alcidis) **10** XI 5.  
 — (Beatrix) **7** III 9.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Razonis* (*Hildegundis*) (Clementia)  
**12** III 26-29.  
 — (Cristina, *f<sup>a</sup>*. *Richmudis*) **8** VI 18, 19.



Johannes (Cristina) **10** IV 8 — **10** VII 3 —  
**10** VIII 7 — **10** XI 6 — **11** I 2.  
 — de Tuieio (Edhitta) **11** VI 10, 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Friderunis* (Elizabeth) **12** V 23-25.  
 — (Elyzabet) **13** I 24 — **13** III 8.  
 — Vineelinus (Engilradis) **9** III 2.  
 — (Engilradis) **9** II 2.  
 — (Hildegundis) **13** I 10, II 30.  
 — de Andernaco (Irmintrudis) **12** II 22.  
 — *fr. Gelnodi* (Irmentrudis) **12** II 6, 7, IV 25, 28;  
**13** IV 2.  
 — (Jutta, *f<sup>a</sup>. Gerardi minoris* (Aleidis))  
**9** VI 14; **11** III 28.  
 — Vinzelin(us) (1. Leticia; 2. Liveradis)  
**5** VI 9, 10; **6** IV 20; **7** II 8, 9; **8** I 13; **9** IV 9, 10;  
**10** VIII 8, XI 2; **11** VII 22, VIII 11; **13** III 11.  
 — de Lechenieh, Caput-diaboli (Mechtildis)  
**12** II 30, III 10.  
 — servus prepositi de s. Severino (Oster-  
 lindis, *f<sup>s</sup>. Evirhelmi, in 2. Ehe*) **9** IX 2;  
**11** IV 26.  
 — de Rembach (Sophia) **11** VI 10.  
 — Romanus (Sophia) **11** I 17, V 5; **12** I 25,  
 II 18, III 18.  
 — d<sup>s</sup>., (Sophia, *f<sup>a</sup>. Utrici* (Elyzabet)) **12** VI 45;  
**13** I 8; **13** II 24-27.  
 — (Sophia) **12** I 9, IV 2, 3 — **12** V 22 — **13** I 11  
 — **13** III 28 — **13** IV 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Heliwici* (Odilie) (Oda) **12** VI 11.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>. Aleidis*) **11** IV 30.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>. Theoderici* (Gerdrudis)) **1** VI 9.  
 — earnifex **2** IV 1.  
 — Trillere **13** III 4.  
 — de Werdin, *f<sup>s</sup>. camerarii* **12** VI 39.  
 — *f<sup>s</sup>. Aleidis, privignus Herimanni de Bots-*  
*dorp* **12** III 37.  
 — *f<sup>s</sup>. Burchardi* (Albernis) **3** II 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Cristine* **12** III 17.  
 — *f<sup>s</sup>. Irmendrudis* (Volmari) **8** V 12, 13,  
 — *f<sup>s</sup>. Lutgeri* (Engilburgis) **13** II 7.  
 — *f<sup>s</sup>. Osterlindis privignus Johannis* **9** IX 2;  
**10** I 2; **11** IV 26.  
 — *f<sup>s</sup>. Ricolfi Grin* (Godelindis) **11** IX 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Wogulonis* (Hadewigis) **12** IV 10, VI 39.  
 — *fr. Petri* **13** I 21.  
 — **2** IV 3 — **7** IV 11 — **8** I 16 — **8** III 3 — **9** VII 13  
 — **9** VII 15 — **9** VIII 13 — **9** IX 2; **10** I 2 —  
**11** IV 18 — **13** I 3.  
 J on f r e d u s (Gertrudis) **13** I 15.  
 J o r d a n (is) (Gertrudis) **9** V 13; **11** VII 6.  
 — de Heimersdorp **8** VII 2.

Jordan, *f<sup>s</sup>. Benigne* **10** XI 7.  
 Irmin-, Yrmin-, Irmen-, Hirmin-  
 gardis, Irmengart  
 — *f<sup>a</sup>. Remboldi* (Sigewiz) (Erwinus)  
 — *f<sup>a</sup>. Giselberti pistoris* (Gerhardus)  
 — *f<sup>a</sup>. Simonis Bec* (Sophie) (Godescaleus)  
 — *f<sup>a</sup>. Rûdolft* (Aleidis) (Henricus)  
 — (Hermannus)  
 — (Lambertus)  
 — (Leo)  
 — (? Rudolfus de Nede)  
 — (? Volkardus)  
 — *f<sup>a</sup>. Reinardi* **11** VII 17.  
 — **4** I 10 — **8** I 6.  
 Irmin-, Hirmin-, Ermin-, Ermentru-  
 dis, -drût, -druda, -drudis, Irm-  
 drudis (Albertus Episcopus)  
 — (Anselmus)  
 — (Conradus Pa(i)guil, Paniol)  
 — *f<sup>a</sup>. Hetcelini* (Irmendrudis) (Teodericus)  
 — (Ditmarus)  
 — (Everhardus)  
 — (Hezelinus)  
 — (Herimannus Berslegere)  
 — (Johannes de Andernaco)  
 — (Johannes)  
 — (Ludewicus)  
 — (Ludolfus)  
 — (Rabodo)  
 — (Sigefridus)  
 — (1. Volmarus; 2. ♦♦) **8** V 13.  
 — (Vügel)  
 — (Warnerus Bünnensis)  
 — de Panhusin **11** X 14.  
 — *f<sup>a</sup>. Hermann de Dierodhe* **11** X 14.  
 — **1** XI 15 — **2** VI 6 — **6** IV 8 — **10** VI 9 —  
**11** IV 13.  
 [Irmin-] Irmenricus (Cristina) **6** II 11;  
**8** IV 8.  
 Isfridus (Aleidis) **9** III 8.  
 — (Methildis) **11** I 13.  
 Isindrut, -drudis; Hisindrudis  
 — (Albero in Stolkingazze)  
 — (Enfridus)  
 — (Godefridus iunior Tillebarde)  
 — (Herimannus Kezzilgreve)  
 Judyth, Judit, Juttha, Jûtta, Jutta,  
 Gutta (Arnoldus)  
 — (Teodericus)  
 — (Gerardus)  
 — (Gozwinus)

*Personenregister 1 VI, Niederich*

- Judyth (Hermannus de Gaza)  
 — (Herimannus)  
 — (Hildebrandus)  
 — (Hildericus piscator)  
 — *f<sup>a</sup>. Gerardi minutoris (Aleidis)* (Johannes)  
 — (Rühtolfus, *in 1. Ehe mit Mathildis*)  
 — (Rutgerus)  
 — (Waldever)  
 — *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Gerlivi sacerdotis* (. . . . rdus de Berke) **5** I 18.  
 — de Haehmsin **12** VI 22.  
 — **2** I 13 — **5** IV 5 — **8** V 11.  
 Juliana s. Ilia  
 Justacius, Eustachius  
 — (Ostechen) **1** VIII 3.  
 — d<sup>s</sup>., sacerdos de capella s. Mychaelis, de porta martis **8** VI 7; **10** III 13, VI 1, 2.  
 Jutta s. Judyth  
 Iwanu(us) (Gertrudis) **9** I 14.  
 — **1** VIII 12 — **10** XI 6.

**K. s. C.**

- L**ambekinus (Aleidis) **10** IX 11; **11** VII 2, IX 21; **12** II 8.  
**L**ambertus (panifex) (Aleidis) **8** II 8.  
 — (Adelleidis) **2** IV 5.  
 — (Cristina) **11** III 3.  
 — Episcopus (1. Gertrudis; 2. Gerburga) **2** IV 6.  
 — (Gertrudis) **10** VI 10 — **10** IX 13.  
 — (Hadewigis, *f. Odilis (Berte)*) **12** IV 34.  
 — (? Hadhewigis) **10** XI 5.  
 — Romanus et vaginator (Hizzeka) **5** V 5; **7** III 4; **9** VI 16; **10** VII 14.  
 — Romanus (Heilewigis) **9** VIII 15; **10** XI 18; **11** I 17; **12** I 25, III 18, IV 17.  
 — (Hellenbürgis) **1** VI 7.  
 — (Irmengardis) **5** VI 7.  
 — (♦♦ *f<sup>s</sup>. Imme*) **5** III 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Rudolphi de porta fori* **5** VI 5.  
 — d<sup>s</sup>., magister, can. s. Petri (d<sup>a</sup>. Adelheidis) **7** IV 15; **8** I 12; **9** I 3, VI 8.  
 — sacerdos [s. Severini] **8** VI 16.  
 — **3** II 9 — **4** I 10 — **10** III 11.  
**L**aurencius (Cunegundis) **12** IV 31.  
**L**enzecha **1** IX 7.  
**L**eo (Gertrudis) **12** V 3, 11.  
 — (Irmengardis) **10** VIII 13.  
 — (Wolbirna, *f<sup>a</sup>. Wolbirne*) **7** IV 16.

*Judyth — Lûdechinus*

- L**eo **2** III 3 — **12** III 17.  
**L**eonijs, Lionijs, *f<sup>s</sup>. Wogulonis (Hadewigis)* **12** VI 39.  
 — can. s. Sviperti de Werdin (Werda, Werdene) **12** II 32, 34, V 4, VI 28.  
**L**eticia (Johannes Vincelin, *in 2. Ehe mit Liveradis*)  
**L**iev-, Lif- s. Liv-  
**L**isebe, Lisbe (Henricus Schelarde)  
**L**iude-, Liut- s. Lut-  
**L**iv-, Li(e)f-, Li(e)ve-, Lyve-, Li-  
**L**ive-, Lievecha (Godesealcus)  
 — **1** V 10 — **1** IX 2.  
**L**ifheidis, Lifhet (Wilhelmus)  
 — d<sup>a</sup>. **10** III 1, V 8.  
**L**ifkindis, Liefkindis (Albero)  
 — (Godefridus)  
 — **6** II 15.  
**L**ifmut, -mudis, mûdis  
 — (Teodericus carpentarius, cementarius)  
**L**ivo, d<sup>s</sup>., episcopus de Dacia **4** I 12.  
**L**ive-, Lyve-, Lieve-, Lifradis, Liverradis (Bertolfus)  
 — (Cunradus)  
 — (Emundus)  
 — *f<sup>a</sup>. Engilberti pistoris de s. Columba* (Gerardus) **11** I 21, 22.  
 — (Gerardus, *fr. Henrici Schervechin*)  
 — (Godefridus de [Mo]sa)  
 — (Godesealcus)  
 — (Hedemicus)  
 — (Herimannus sine barba)  
 — (Hildericus)  
 — (Johannes Vinzelin, *in 1. Ehe mit Leticia*)  
 — (Ludolfus)  
 — (d<sup>s</sup>. Methfridus)  
 — (Petrus)  
 — *f<sup>a</sup>. Hartwici (Alveradis)* (Regenboldus)  
 — (Frithericus)  
 — *f<sup>a</sup>. Benigne* **1** XIII 10.  
 — *f<sup>a</sup>. Enehildis* **11** II 16.  
 — *f<sup>a</sup>. Methildis* **5** II 9; **6** III 5.  
 — **1** I 8.  
 [Liv-] Liswendis, -svendis, -sven-  
 da (Heimricus)  
**L**ive-, Lievewinns (Blidha) **11** VI 3.  
 — vestimentorum **8** VII 2.  
**L**overadis (Imezo)  
**L**u- s. Lut-  
**L**uecia (Adolfus Milzo)  
**L**ûdechinus **1** VI 1.

- Luderikus (Methildis, *f<sup>s</sup>. Margarete*) **11** X 19, 20.  
 Lude-, Ludhe-, Lûde-, Lûthe-,  
 Lodo-, Lodewiens  
 — (Aleidis) **12** VI 37, 37 a.  
 — Linbast (Alvradis) **9** V 15.  
 — de Niela, Nile (Blida) **8** II 5; **11** I 9, II 11,  
 IX 7, X 28; **12** I 3, VI 10; **13** II 8 — **12** II 6;  
**13** I 40.  
 — mulre, molendinarius (Enehildis) **2** XI 1;  
**5** VI 25; **7** IV 5.  
 — de Mimbirnistoche, Mimbarnistoche, Mim-  
 bernestocho, Mimbersloge, d<sup>s</sup>. (Gerdrudis)  
**5** I 7; **8** IV 20; **11** VIII 25; **13** II 45, 46.  
 — (Irmentrudis) **13** II 22.  
 — (Windrudis) **12** II 19.  
 — de Dollendorp, d<sup>s</sup>. eanonieus s. Petri **9**  
 VII 19; **10** VIII 9.  
 — panifex **11** III 11.  
 — de Sineeko **5** I 6.  
 — de Stumbele **4** I 12.  
 — Surbier **10** VII 14.  
 — **3** III 21 — **7** V 9 — **10** XI 4 — **12** I 20, 21 —  
**12** IV 23; **13** IV 24.  
 Ludolfus, Lûdolphus, Luidolfus  
 — (Aleidis) **11** IV 3.  
 — (Kunza) **2** XI 10.  
 — (Gerdrudis) **11** X 3.  
 — (Guderadis) **1** V 7.  
 — (Imma) **1** XII 4; **3** II 11.  
 — (Irmendrudis) **11** III 18.  
 — (Livradis) **9** IV 2.  
 — (Swenhilt) **10** VII 11, XI 29, 30; **11** III 6, X 16.  
 — (Wolbernis) **2** VI 3.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>. Ludolfi Mebrot*) **5** V 20.  
 — Mebrot **5** V 20  
 — Nudipes **1** XIII 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Ezelini* **1** XI 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Ude* **8** III 10; **9** III 13.  
 — **5** IV 17; **9** V 7 — **8** IV 13.  
 [Lutbert] Lupertus (Godestuis, *f<sup>a</sup>. Me-*  
*ginzonis (1. Hathewichis)*) **2** IX 13.  
 — (Herza) **6** IV 9.  
 — *fr. Siperti* **1** XI 1.  
 — **2** V 2.  
 [Lut-] Lubrandus (Aleidis) **13** I 20, 31, III 8.  
 [Lut-] Lûburgis vidua **1** II 14.  
 [Lutgart] Lutchart, -chardis, Lu-  
 chardis, -kardis  
 — (d<sup>s</sup>. Kunradus Rufus)  
 — (Gerlifus)  
 — (? Henricus)

- Lutgart (Regenbertus)  
 — (Simon, *f<sup>s</sup>. Heilewigis de Bilke*)  
 — *f<sup>a</sup>. Lamberti (Cristine)* **11** III 3.  
 [Lut-] Lufridus (Regenwiz, *in 2. Ehe mit*  
*Odolfns*) **5** V 13.  
 Lut-, Luid-, Luithgerus  
 — (Engilburgis) **13** II 7.  
 — magister hospitalis in Stolkengazzen **12** I 26.  
 Lûthardus, Lûhtardus, Liuthardus  
 — de Goslar **3** II 21, III 2.  
 — **12** III 10.  
 Lutharius, Lutherns  
 — ineisor (Elisabeth) **6** III 14; **7** IV 6.  
 — **9** VII 13.  
 Lutrudis (Engilbertus)  
 [Lut-] Liudewigis (Henricus panifex)  
 Luzo, Lûizo (Gisela) **1** X 5; **2** IV 4.  
 — (♦♦ *sor. Regemudis*) **1** IX 3.  
 — **3** III 11.  
 Mabilia, *f<sup>a</sup>. Ludolfi (Swenhildis)* (Cri-  
 stianus)  
 — (Heimfridus, Heinsfridus)  
 — *f<sup>a</sup>. Emilrici* (Winandus de Nusia)  
 Maeharins, Machorins  
 — (Ida) **6** IV 5; **8** II 20; **10** VII 6.  
 — **12** I 30 — **13** III 4.  
 Macecha s. Mazceha  
 Manegoldus, ean. ss. Virginum **1** X 13.  
 Marabilis, Marablus s. Mirabilis  
 Mareelinus (Bertradis) **13** III 8.  
 Marcemannus (Antevena, *f<sup>a</sup>. Hetzelini (Ir-*  
*mendrudis)*) **11** VI 3.  
 — (Petrisa) **8** IV 1; **9** II 6, 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Meginzonis (Hathewichis)* **2** IX 8, 13; **5** I 13.  
 — senator **2** III 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Cûnradi campanatoris s. Andree (Wif-*  
*hedis)* **5** I 20, II 13.  
 — **5** II 13.  
 Margadem s. Meregardis  
 Margareta (? Arnoldus)  
 — (Cunradus)  
 — (David)  
 — (Theodericus Cueuk)  
 — (1. Teodericus Vûdersester; 2. Henricus)  
**10** XI 22, 26.  
 — (Teodericus)  
 — (Engelbertus)  
 — (Everardus)  
 — (Gerardus tunnarius, ligator vasorum)



Personenregister **I VI**, Niederich

- Margareta, *f<sup>a</sup>*. *Margarete* (*Teoderici Vüdersester*) (Gerardus)  
 — (Gerardus)  
 — (Hermannus Gruzere)  
 — (d<sup>s</sup>. Hugo)  
 — (Philippus)  
 — (Reinerus)  
 — (Rudolfus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Ilizeche* (*Willeri*) (Simon)  
 — (Volmarus Hoiche)  
 — (Waltelmus)  
 — (Winemarus)  
 — de s. Andrea **10** IX 9, 10.  
 — de Hogen **1** XIII 5; **5** II 4.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gelnodi* (*Methildis*) **2** VII 10.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gevehardi* **1** III 12.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Johannis de Rembach* (*Sophie*), puella  
 elaustrilis conv. s. Maximi **11** VI 10, 11.  
 — **7** V 10 — **9** I 10 — **10** V 13 — **11** X 19, 20 —  
**13** III 27.  
 Marsilius (Widelog) **5** I 2; **11** III 8.  
 Martinus (Hadhemut) **10** VI 3.  
 Mathias, *f<sup>s</sup>*. *Wogulonis* (*Hadewigis*) (Hilde-  
 gundis) **12** VI 39.  
 — *f<sup>s</sup>*. Engilberti Dop (Thietwih) **11** IV 14.  
 — *fr*. *Godefridi* **13** II 28.  
 Mathildis; Meehtildis; Methilt,  
 -hildis, -hilda, Metthild, -heldis  
 — (Albertus sacerdos, custos altaris s. Petri)  
 — (Albertus Strosse)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Alberti Strosse* (*Methildis*) (Albertus)  
 — (Albertus)  
 — (Arnoldus)  
 — (Berwinus)  
 — (Bruno de Dale)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Godescalci de Nuxia* (Bruno) **12** I 23, 24.  
 — (Karsilius)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Lüburgis vidue* (Cuno)  
 — (Cuno)  
 — (Cünradus de Geringisheym)  
 — (Cunradus)  
 — (Theodericus Svano, Cingnus)  
 — (Teodericus Swevilgazze)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Waldemanni* (*Adeleidis*) (Theodericus)  
 — (Th[odericus])  
 — (Typoldus)  
 — (Etelgerus)  
 — (Gelnodus)  
 — (Gerardus Monachus)  
 — (Gerardus)  
 — (Gerlivus villicus de Rile)

## Margareta — Mathildis

- Mathildis (Gerungus)  
 — (Gisilbertus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gerdrudis de monticulo* (Godefridus  
 Hardefuste)  
 — (Godefridus)  
 — (Godescalcus)  
 — (1. Gozwinus unucius episcopi; 2. Teo-  
 dericus de Luteelinkirche)  
 — (Guuterus)  
 — (Harpernus sellarius)  
 — (Harpernus)  
 — (Hedimrius)  
 — (Henricus Azonis)  
 — (Henricus Grelle)  
 — (Henricus Monachus)  
 — (Henricus de Rile)  
 — (Henricus, *f<sup>s</sup>*. *Operti pellificis*)  
 — (Henricus)  
 — *f<sup>a</sup>*.? *d<sup>i</sup>*. *Metfridi* (*Liverradis*) (Herbordus)  
 — (Hermannus faber)  
 — (Herimannus minister civium)  
 — (Johannes de Lechenich, Caput-diaboli)  
 — (Isfridus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Margarete* (Ludrikus)  
 — (Rübertus Strosso)  
 — (Rudolfus de Mesehole)  
 — (Rütholfus, *in* 2. *Ehe mit Jutta*) **2** X 9; **3** II 11.  
 — (Sicco, *f<sup>s</sup>* *Ludolfi Nudipedis*)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Rigelonis* (*Ethelē*) (Sibodo)  
 — (Stephanus nauta)  
 — (Svibodo)  
 — (Thomas)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Wezelini* (Fridericus)  
 — (Waldeverus)  
 — (Wilhelmus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gisilberti Stumpart* (*Bertradis*) (Willerus)  
 — (Wiricus faber)  
 — nomine iuxta portam **4** I 4.  
 — in Ringasse **12** II 38.  
 — d<sup>a</sup>. **13** I 33.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Beatricis* **4** II 5.  
 — *f<sup>a</sup>*. *mag. Everhardi can. s. Andree* (*Heile-  
 wichis*) **1** XI 12.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Meineri sacerdotis* **10** XI 14; **12** II 22.  
 — *sor. Beatricis* **8** III 11; **9** I 2.  
 — *sor. Godefridi Hartdevuust*, monialis de  
 Ditchergen **12** VI 1.  
 — **5** II 9; **6** III 5 — **5** II 19 — **6** II 20 — **7** V 2  
 — **9** VIII 11 — **10** V 7 — **10** VI 10 — **11** II 2,  
 III 2 — **13** I 34 — **13** II 2 — **13** II 14 — **13**  
 II 39 — **13** III 16.

Mauricius 6 II 5.  
 [Mazeeha] Maeעהa (Arnoldus Romanus)  
 Meehtildis s. Mathildis  
 Meginburgis 6 I 11.  
 [Meginher] Meinerus, Menerus  
 — (Beatrix) 12 I 22.  
 — (Hildegundis) 9 III 7.  
 — sacerdos 10 XI 14; 12 II 22.  
 — 12 VI 6.  
 Megin-, Megen-, Meinzo; Megerzo  
 — *f<sup>s</sup>*. Meginzonis (Hathewichis) (d<sup>a</sup>. Adeleidis, in 2. Ehe mit Hildebrandus) 2 IX 9, 13; 5 I 13, VI 3; 8 VI 3; 10 IV 17, 18, VI 4, VIII 3.  
 — (1. Hathewich; 2. ..) 1 IX 1; 2 IX 8-10, 13; 5 III 2, VI 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. d<sup>e</sup>. Adeleidis (Meginzonis) 8 VI 3, 4; 10 IV 18.  
 — 6 I 1 — 7 III 5a.  
 Merbodo (Gertrudis) 6 III 23.  
 — coeus episcopi (Sigewiz) 2 I 12.  
 — (Fridherunis) 10 III 18, V 14.  
 Meregardis, Mergardis, Mergarda; Margadem (Cunradus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Herimanni de Stumbelo (Retherus de Volehovin)  
 Mersvindis, Mersven (Eilo)  
 — 12 IV 29.  
 Methfridis, Metfridus  
 — d<sup>s</sup>. (Liverradis) 1 IX 2; 6 IV 13.  
 Methildis s. Mathildis  
 Metholdis vidua 12 VI 19.  
 Mirabilis, Marabilis, Marablus  
 — (Hildegundis) 12 V 13, VI 7; 13 II 5, IV 26.  
  
**N**ieolaus, Nikolaus  
 — (Beatrix, *f<sup>a</sup>*. Henrici de monticulo) 11 VII 16; 12 IV 2, 3.  
 — *f<sup>a</sup>*. Baldewini 10 VIII 14; 11 II 23.  
 Nivelingus, -ungus (Beatrix) 12 IV 22.  
 — (Eveza) 1 IX 9.  
  
**O**da s. Uda  
 Odevinus s. Otwinus  
 Odilia (Albero)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ludolfi (Swenhildis) (Cristianus)  
 — (Gerardus)  
 — (Hellinwicus)  
 — (Herimannus)  
 — (Volmarus)

Odilia (Waldevero)  
 — (Wilhelmus)  
 — *f<sup>a</sup>*. Ezelini panificis (Raburge) 5 III 12.  
 Odilius, Odilis (Berta) 10 VIII 2; 12 IV 34, 35.  
 Odolfus (Regenwiz, in 1. Ehe mit Lufri-  
 dus) 5 V 14; 8 I 8.  
 Offieia (Sifridus)  
 Opertus, Oprethus  
 — pellifex 1 VI 6; 2 VII 16, IX 14.  
 — *f<sup>r</sup>*. Everwini et Henrici 1 XII 5.  
 — *f<sup>r</sup>*. Heidenrici Schoneroth 12 III 11.  
 Ordo (Gertrudis) 8 II 16.  
 Ortliffus (Fritherunis) 1 XII 10, 11.  
 Ortwinus 10 VIII 2.  
 Osilia, Osyliā (Symon)  
 — sor. Godefridi Hartdevuust, monialis de Ditehergen 12 VI 1.  
 Osteeha, -chen, -ehenis; Hosteeha  
 — (Heimrius de Gladebach)  
 — (Justacius)  
 — 1 IV 14 — 11 III 31.  
 Ostir-, Osterlindis, -linda  
 — *f<sup>a</sup>*. Evirhelmi (1. ..; 2. Johannes servus prepositi de s. Severino) 10 I 2.  
 — (Petrus)  
 Otto (Agnes) 2 IX 6.  
 — Suevus (Berta in emria) 2 V 7.  
 — (Ūda) 1 I 6.  
 — *f<sup>s</sup>*. Everardi Dop (2. Hildegundis) 1 IX 6.  
 — *f<sup>s</sup>*. d<sup>i</sup>. magistri Lamberti, can. s. Petri (Adelheidis) 8 I 12.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ottonis 7 V 5.  
 — 2 IX 10 — 7 V 5.  
 Otwinus, Odevinus  
 — (Engilradis, *f<sup>a</sup>*. Remberti) 11 IX 3.  
 — 8 I 16 — 13 II 17.  
 Oza, d<sup>a</sup>. 1 XI 12.  
  
**P**antaleon de Mullenheim (Bertradis, *f<sup>a</sup>*. Elgeri (d<sup>e</sup>. Hathewigis)) 4 I 3; 8 IV 16, V 7, 8.  
 Papa (Hungerus)  
 Paynus, *f<sup>s</sup>*. Rudolfi de Syndorp (Duregynde) 13 IV 4, 5.  
 Petriſſa, Petirsa  
 — *f<sup>a</sup>*. Sigewini carpentarii (Ide) (Apollonius) 3 III 24; 5 II 5.  
 — (Dithmarus)  
 — (Gelnodus)  
 — (Godefridus)  
 — (Henrius)

Personenregister **I VI**, Niederich

- Petrissa** (Maremannus)  
 — (Reinardus)  
 — (Franeo de Quettingheim)  
 — (Wernerus de Stamheim)  
 — **2** II 8.  
**Petrus** (Elizabet) **13** I 25.  
 — (Liveradis) **10** IV 13.  
 — (Osterlindis) **9** IV 13.  
 — (Sophia) **11** I 1.  
 — usurarius (Wolbirna) **6** IV 6.  
 — Gallicus **12** VI 27.  
 — *fr. Johannis* **13** I 21, 22.  
 — *fr. magistri Petri can. s. Petri (Hildegardis)*, clericus **1** XIV 1; **5** I 8; **10** IX 8-10; **11** VIII 12.  
 — magister, ean. s. Andree **1** XI 13; **3** III 6; **7** IV 14; **8** I 9, V 6; **10** III 9, 10; **12** I 15.  
 — magister, ean. s. Petri (Hildegardis) **1** XIV 1; **2** X 7; **7** II 9.  
 — d<sup>s.</sup>, sacerdos [s. Kuniberti] **8** IV 21.  
 — **3** III 23 — **4** II 10.  
**Philippus**, **Phylippus**  
 — (Albirmis) **12** IV 32.  
 — (Dideradis) **12** VI 11.  
 — villicus de Geyne (Elizabet) **7** II 1.  
 — (Elizabet) **11** IV 8.  
 — (Godestu) **8** I 10; **11** II 10, IV 9; **12** V 14.  
 — (Hadewigis) **13** IV 7.  
 — (Margareta) **1** X 2; **9** I 12.  
 — (Rielmudis, *sor. Godefridi Hartdevuust*) **12** VI 1.  
 — Cleinegedane **12** II 37, III 5.  
 — de Ponte **13** III 25.  
 — *fr. Arnoldi* **5** III 6.  
 — *fr. Cünradi campanatoris s. Andree (Wifhedis)* **5** I 20, II 13.  
 — *fr. Herimanni de Bickindorp (Carissime)* **12** V 13, VI 7.  
 — magister, ean. s. Kuniberti **13** IV 11.  
 — **8** III 7.  
**Pilegrimus**, **Pilgerimus**, **Pil-**, **Pe-**  
**legrimus** Niger (Elyzabet) **13** III 21.  
 — (Elyzabeth) **12** I 29.  
 — (Gerbirn) **6** III 9.  
 — (Godelivis) **11** IV 5, X 22.  
 — *fr. Betcele* **8** IV 19.  
 — *fr. Methildis* **7** V 2.  
 — *nepos Walraphonis* **5** III 11; **10** IV 5.  
 — **10** I 11 — **13** III 17, 18 — **13** IV 13.  
**Poppo**, d<sup>s.</sup> **1** XIII 12.

- Rabodo** (Irmdrudis) **9** VIII 17; **10** III 4.  
**Raburgis** (Ezelinus panifex)  
**Randolfus** **2** III 3.  
**Razo** (Hellengardis) **1** VI 13.  
 — (Hildegundis) **11** II 6, IX 5; **12** II 13, III 26-29.  
 — **13** IV 7.  
**Reda** (? Rudolfus)  
**Refridus** (Kunegundis) **10** I 12.  
**Regin-**, **Regen-**, **Rege-**, **Rein-**, **Reyn-**,  
**Reim-**, **Rei-**, **Ren-**, **Rem-**  
**Regenbernus** (Berteradis) **1** VIII 7.  
 — (Risvindis) **1** I 9.  
 — (Sibilia) **1** XII 1.  
 — pistor **1** III 4.  
**Regin-**, **Regen-**, **Rembertus**  
 — (Albern) **1** VI 14.  
 — (Beatrix) **10** XI 11.  
 — (Lukardis) **2** VI 1.  
 — **3** II 8 — **11** II 7, IX 3.  
**Rembodo** (Gerdrudis) **11** X 15.  
**Rein-**, **Reyn-**, **Ren-**, **Remboldus**  
 — (Güstut, Godestu) **11** VIII 10; **12** III 22, VI 25.  
 — (Lyveradis, *fr. Hartwici (Alveradis)*) **1** I 11.  
 — pistor (Sigewiz) **6** I 12, III 4; **7** III 8; **11** I 4, VII 15, 16, 23; **12** III 24; **13** III 20.  
 — (Utelhildis) **6** II 15.  
 — *fr. Sivolci* **2** I 6.  
 — **6** III 8.  
**Regin-**, **Regenburgis**, **-burchis**,  
**Reim-**, **Remburch**, **Remburgis**  
 — *fr. Cünradi campanatoris s. Andree (Wifhet)* (Adolfus)  
 — (d<sup>s.</sup> Bruno de Ponte)  
 — (Tidericus)  
 — (Godescalcus Claudus)  
 — (Hardungus)  
 — (Herbordus)  
 — **5** V 1.  
**[Reginhart]** **Rein-**, **Renardus**  
 — (Gerthrudis) **12** I 22, III 33.  
 — (Petirsa) **11** II 8, 9.  
 — *fr. magistri Lamberti can. s. Petri (de Adelheidis)* **8** I 12.  
 — **11** VII 17.  
**[Reginher]** **Regen-**, **Rein-**, **Renerus**  
 — (Margareta) **13** III 8.  
 — (♦ *fr. Willeri (Albirmis)*) **5** I 10.  
 — *fr. Guderadis* **9** VII 3.  
 — camerarius episcopi Theoderici **12** V 30, VI 8, 9.  
 — d<sup>s.</sup>, can. s. Andree **10** V 4; **11** X 6.



## Personenregister 1 VI, Niederich

Reilendis (Winandus)  
 Regemerus, *f<sup>s</sup>*. *Luperti* 2 v 2.  
 Regemudis 1 IX 3.  
 Regenolt, Rein-, Reyn-, Renoldus;  
 Reynaldus (Gerdrudis) 11 II 26.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Siberti (Cristine)* 5 VI 2.  
 — 1 XI 10; 3 III 10 — 8 I 13 — 13 II 39.  
 Regentrudis, *f<sup>a</sup>*. *Luzonis* 1 X 5.  
 Regin-, Regen-, Renwiz, -wiza  
 — (Evirhelmus)  
 — (1. Lufrius; 2. Odolfus)  
 — (Sigebertus)  
 — 4 II 8.  
 Regen-, Renza (Arnoldus)  
 — 2 X 4.  
 Regin-, Regenzo (Wolfeidis) 1 I 10.  
 — 1 VI 1.  
 Reim-, Rein-, Reyn-, Rei-, Rem-  
 s. Regin-  
 Remigius 11 VII 20.  
 Ren- s. Regin-  
 Retherus, Reterus, Retero  
 — de Volchovin, *f<sup>s</sup>*. *Heimonis de V. (Mer-*  
*gardis)* 3 II 16; 5 II 21; 11 IV 17, v 2, VII 24;  
 12 I 5, II 39, IV 9.  
 — 1 VII 2 — 12 II 17.  
 [Ret-] Re-, Risvindis (Regenbermus)  
 — (Wolbero)  
 Ric-, Rich-, Riche-, Rig-, Rige-,  
 Rigi-  
 Richildis (Kûnradus de Haselo)  
 Riche-, Rigilindis (Cumradus incisor)  
 — (Herimannus)  
 Rigelo (Ethela) 1 IV 2; 2 VII 17.  
 Richmut, Richmud, -is, -a, Riemut,  
 -mudis, Rigmudis, Rigemûdis  
 — (Berwinus iunior)  
 — (Daniel)  
 — (Theodericus Kelreman)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Berwini iun. (Richmudis)* (Theoderi-  
 cus de Mûlengazen)  
 — (Elkerus)  
 — (Emelricus Virgo)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Siberti (Emelricus)*  
 — (Emelricus)  
 — (Gerardus de curia, *f<sup>s</sup>*. [*Theoderici*] *advocati*)  
 — (Geroldus)  
 — (Godefridus Tillebarde)  
 — (Henricus Cleinegedane)  
 — (Henricus)  
 — (Hermannus pelfifex)

## Reilendis — Rudhingerus

Richmut, *sor. Godefridi Hartdevuust* (Phi-  
 lippus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gerolft* (Ricolfus)  
 — (Vogelo)  
 — 3 III 28 — 8 VI 18, 19.  
 Rieholfus, Ricolfus, -olphus  
 — pelfifex (Aleidis) 13 II 35.  
 — (Aleidis) 9 VII 5 — 11 IV 8 — 11 X 10.  
 — Parfusus, Sparewerc (Gertrudis) 7 v 13; 8 I 1.  
 — Grin (Godelindis) 11 IX 4.  
 — (Richmudis, *f<sup>a</sup>*. *Gerolft*) 11 X 5.  
 — (Fridheswint) 10 IV 13.  
 — de Stupa 9 IV 1, VII 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Richolft de Stupa* 9 IV 1, VII 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Rudolft de Syndorp (Duregynde)* 13  
 IV 4, 5.  
 — 2 I 3, 4 — 12 III 16 — 12 VI 29 — 13 I 25.  
 Rigolt (Herimannus)  
 Richwinus, -vinus, Rigwin, -us,  
 Riquinus  
 — Irrere (Aleidis) 10 II 11, IV 20.  
 — (Aleidis) 12 II 24, 25.  
 — (Beatrix) 2 VIII 9.  
 — Grin, here (vrowe Gisle) 9 VI 16, 17, VII 14;  
 11 VII 19.  
 — (Guderadis) 5 II 10.  
 — Canus 2 IX 3.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Lifkindis* 6 II 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Vogelonis* 12 II 12.  
 — 1 v 3 — 1 VIII 5.  
 Richza, Richeza (Hermannus Schere)  
 — 8 II 8.  
 Rut-, Ruth-, Rûth-, Ruht-, Rûht-,  
 Rud-, Rûd-, Ruthin-, Ruthen-,  
 Rudhin-, Ru-, Rû-  
 Rûbertus, -pertus (Adelleidis) 1 XIII 11.  
 — (Ava) 1 IV 13.  
 — (Bevechen) 2 I 5.  
 — piscator (Gerbern) 1 XII 10, 11; 2 IV 2.  
 — (Herlog, *f<sup>a</sup>*. *Theoderici*) 1 VI 1.  
 — Strosso (Methildis) 12 IV 8.  
 — de Quereu 5 VI 5.  
 — 1 I 8 — 2 I 8 — 13 I 20.  
 Rudhin-, Ruthen-, Ruthin-, Rûht-  
 gerus; Rut-, Rûdcherus; Rûche-  
 rus, -kerns  
 — custodis (Adelleidis) 1 I 5.  
 — (Aleidis) 11 VI 23.  
 — (Bertingardis) 1 I 4.  
 — (Cristina) 11 IV 1.  
 — Cusin (Elisabeth) 10 XI 15.

## Personenregister 1 VI, Niederich

- Rudhingerus Rufus (1. Gerbirna, Gerberch;  
2. Engilradis, *f<sup>a</sup>*. *Gisilberti Rufi* (*Fridheru-*  
*nis*); in 2. *Ehe mit Henricus de Dusildorp*)  
6 II 7; 7 II 1; 8 I 1; 9 V 8; 10 V 12, VIII 11.  
— mercator, Cofman, Coyfman (Gertrudis,  
in 2. *Ehe mit Wolbero*) 5 VI 11; 8 IV 6;  
10 XI 15.  
— (Güderadis) 2 IV 3.  
— (Jutta) 13 III 4.  
— *f<sup>s</sup>*. *Adeleidis Bosheide* 6 I 15.  
— *f<sup>s</sup>*. *Hezelonis* (*Blithe*) 1 XI 7.  
— *fr*. *Herimanni* 4 I 4.  
— 2 VII 2 — 6 III 14 — 7 III 5 — 7 IV 17 —  
10 III 14 — 13 I 24 — 13 I 39.  
Rulandus 1 X 11.  
Rud-, Rûdolfus, -olphus; Ruht-,  
Rûht-, Ruth-, Rûth-, Rutolfus,  
-olphus; Rudulfus  
— (Aleidis) 11 VI 20 — 11 VII 18 — 12 II 14;  
13 I 33.  
— (Alveradis, in 1. *Ehe mit Vrûmoldus*)  
9 V 10; 10 VII 8.  
— (Beatrix) 13 I 42.  
— Lore (Blithildis, *f<sup>a</sup>*. *Waldeveri* (*Jutte*))  
6 II 8; 8 V 10; 10 XI 3.  
— *f<sup>s</sup>*. *decani s. Kuniberti* (Bliheldis) 12 I 6.  
— de Syndorp (Duregynda) 13 IV 4-6.  
— Luscus (ElysaBeth) 12 I 27.  
— (Elizabeth, in 1. *Ehe mit Thizelo*) 12 III 30.  
— (Elisabet) 1 X 8 — 9 IV 4.  
— textor Danus (Gerdrudis, *f<sup>a</sup>*. *Betcele*) 8 III 12;  
9 VII 9, 10; 11 IV 10.  
— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Conradi Rufi* (*Lutchardis*) (Ger-  
trudis) 12 III 40, IV 1.  
— de Dale (Geva) 3 III 1.  
— in montieuolo (Heilewigis) 9 VIII 10, 17;  
10 VII 10, IX 7.  
— de Nede (? Irmengart) 5 I 17.  
— (Margareta) 8 IV 11 — 11 X 8.  
— de Mesehole (Methildis) 12 VI 6.  
— (1. Methildis; 2. Jutta) 2 X 9; 3 II 11, III 5.  
— (Reda) 5 VI 7.  
— (1. ♦♦; 2. Svenehildis) 5 VI 17.  
— de foro ferri 5 VI 5.  
— magister coquine 8 VII 2.  
— Muteing 11 VI 9.  
— pincerna 11 VI 2.  
— *f<sup>s</sup>*. *Gerdrudis* 11 II 26.  
— *f<sup>s</sup>*. *Ilûg de Zurrehc* (*Berte*) 3 II 4.  
— *f<sup>s</sup>*. *Methildis* 13 I 34, III 16.  
— *f<sup>s</sup>*. *Operti pellifecis* 2 IX 14.

## Rudhingerus — Sigeco

- Rudolfus 1 IV 10 — 1 XIII 4 — 2 IV 2 —  
2 IX 3 — 12 VI 34.  
Salemannus 2 VII 1 — 2 X 11.  
Salomon, ecclesiasticus 11 X 29.  
Sapientia, Sapieneia (Kuno)  
— (Everardus)  
— *f<sup>a</sup>*. *Lifheidis* (Gerardus)  
— (Henrieus Fus)  
— (Henrieus)  
— (Walterus)  
— 4 I 6 — 12 IV 7.  
Sapientius 7 III 3.  
Se- s. Sige-  
Segefa 1 II 7.  
Setet (Inma) 1 XI 2.  
Si- s. Sige-  
Sibilia (Albero Heinbahe)  
— (Arnoldus de Gele)  
— (Godescalcus)  
— (Hildebrant)  
— (Regenbernus)  
— *f<sup>a</sup>*. *Rûdolphi* 2 IX 3.  
Sieco, Sieko s. Sige-  
Sigebertus, Sibertus, Sipertus;  
Sibreth  
— (Bertradis) 6 I 3, III 13, IV 3.  
— (Cristina) 5 VI 2.  
— (Gertrudis) 5 II 22, 23; 10 III 16.  
— Sae (Hildegundis) 12 VI 14.  
— (Regenwiz) 1 I 12.  
— *fr*. *Lieveradis* (*Herimanni sine barba*)  
2 VIII 11.  
— *fr*. *Luperti* 1 XI 1.  
— *fr*. *Richmudis* 8 VI 18.  
— *fr*. *Sophye* (*Antonii*) 11 VI 2.  
— 2 I 2 — 10 I 4.  
Sigebedo, Sibodo  
— (Agnes, *f<sup>a</sup>*.? *Gezelini*) 5 I 3.  
— Hube (Godestuis) 12 V 15.  
— (Mathildis, *f<sup>a</sup>*. *Rigelonis* (*Ethelê*)) 2 VII 17.  
— (Swenchildis) 11 IX 12.  
— Kanus 1 IX 1.  
— *fr*. *Adelleidis* 2 X 5.  
— 1 IX 2 — 9 VI 5; 10 II 2.  
[Sige-] Sebnrgis (Godfridus)  
— (Heinricus)  
[Sige-] Sieco, Sieko  
— *f<sup>s</sup>*. *Ludolfi Nudipedis* (Methildis) 1 XIII 1.  
— 5 V 3.

- Sigefridus, Sifridus, Sivridus  
 — (Gisèle) **13** II 7.  
 — (Irmendrudis) **2** VII 12.  
 — (Officia) **11** VI 19, VIII 10.  
 — de Anstelo, Anstele **1** XII 6; **5** I 6.  
 — Nola **2** IX 5.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Germandi canonici s. Kuniberti*  
**3** II 23; **9** IV 15; **11** X 12.  
 — *f<sup>s</sup>. Henrici* **9** II 1.  
 — d<sup>s</sup>., decanus s. Kuniberti **5** VI 12; **8** VI 2.  
 — **1** X 9 — **6** IV 8.  
 [Sige-] Sehildis **10** IX 6.  
 Sigestapus, Sistap, -pus  
 — (Gerdrudis) **10** IV 1; **11** VI 21, 22.  
 — **1** IX 7.  
 [Sigevole] Sivoleus **2** I 6.  
 [Sige-] Sewardus **2** I 8.  
 Sigewinus (Bertheidis) **7** III 11; **10** X 15.  
 — carpentarius (Ida, Hida) **2** X 4; **3** III 24;  
**5** II 5; **9** VI 1, VII 5-7, VIII 3; **10** III 2.  
 — (Frideswindis) **11** I 16, X 2; **12** VI 41.  
 — *fr. d<sup>i</sup>. Gerardi can. s. Marie in gradibus*  
**6** III 7.  
 — **5** V 9 — **12** VI 43.  
 Sigewiz, Sigewisa, Siegewiez  
 — (Bernardus)  
 — (Gerbertus)  
 — (Godefridus Tylbart, ? in 1. Ehe mit Isin-  
 drut)  
 — *f<sup>a</sup>. Herimanni Pugilis (Sigewiz)* (Godes-  
 caleus)  
 — (Herimannus Pugil, Kempo)  
 — (Merbodo cocus episcopi)  
 — (Renboldus pistor)  
 — (? Vogelo) **12** II 13.  
 — (Wichmannus iun., in 1. Ehe mit Hade-  
 wigis)  
 — **3** III 6.  
 Sigezo (Herecha) **2** III 4; **8** I 15.  
 — (*•• f<sup>a</sup>. Künradi*) **1** V 9.  
 — *fr. Walteri* **5** II 14.  
 Simon, Symon (Dideradis) **10** III 17.  
 — *f<sup>s</sup>. Heilewigis de Bilke* (Lutchardis) **11** IX 15.  
 — *f<sup>s</sup>. Hizeche* (Willeri) (Margareta) **2** V 7.  
 — (Osylia) **13** III 32.  
 — Bec (Sophia) **8** II 15, IV 22; **10** I 3; **12** IV 26, 27.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Adolphi decani de Burge* (Wendelmodis)  
**8** VI 17; **9** I 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Sigestapi* (Gerdrudis) **10** IV 1.  
 — **13** III 1.  
 Snelle (Wivecha) **2** IX 2.

- Sophia, Sophya (Albero de Tuicio)  
 — (Antonius)  
 — (Conradus)  
 — *f<sup>a</sup>. Theoderici Cingni, Svano* (Methildis)  
 (Godescaleus)  
 — (Henricus) Magnus)  
 — (Henricus)  
 — (Herimannus)  
 — *f<sup>a</sup>. Ulrici* (Elysabet) (Johannes)  
 — (Johannes de Rembach)  
 — (Johannes Romanus)  
 — (Johannes)  
 — (Petrus)  
 — (Symon Bee)  
 — (Zacharias)  
 — de Damundisdorp **10** IV 16.  
 — *f<sup>a</sup>. Etcekini* **10** IV 3.  
 — **1** XIII 12 — **12** IV 20.  
 Spet (Aleidis) **12** VI 40.  
 Stephanusnauta (Mathildis) **1** VII 11.  
 — *f<sup>s</sup>. Bermani* (1. ••) **9** IV 5.  
 — **6** IV 8.  
 Stillecha (Volquinus)  
 Svenchilt, -hild(is), -heldis, Swene-,  
 Swen-, Svenhildis  
 — (Everardus)  
 — (Gerardus) **11** III 4.  
 — (Godefridus)  
 — (Ludolfus)  
 — (Rudolfus, in 2. Ehe)  
 — (Sibodo)  
 — *f<sup>a</sup>. Gerardi* (Sweneheldis) **8** V 3; **11** III 4.  
 — *sor. Hermanni ecclesiastici s. Pauli* **2** II 5;  
**5** VI 23, 24.  
 Svipodo (Mathildis) **2** I 13.
- T. s. D.**
- U**da, Ūda, Oda (Amelongus)  
 — *f<sup>a</sup>. Immonis* (Berwinus, Berwichus)  
 — (Elvekenus)  
 — (Evezo)  
 — (d<sup>s</sup>. Gerardus de Kessele)  
 — (Gerardus)  
 — (Herimannus faber)  
 — (Hermannus tornator)  
 — (Johannes)  
 — (Otto)  
 — (Ūtelloplus)



## Personenregister 1 VI, Niederich

- Uda, concubina dī. Wilhelmi canonici ss. Virginiū  
 — vidua **3** III 17, 18.  
 — **8** III 10; **9** III 13.  
 Ūdhal-, Udel-, Ūdel-, Ūdil-, Udhil-,  
 Utel-, Ūtel-, Ūthel-, Hūdel-,  
 Odil-, Ul-, Ūl-  
 [Udelheit] Ūdelleidis (Henricus Weche-  
 [lpe?])  
 Udhil-, Utelhildis, Utelhet, -is;  
 Ūthelheildis  
 — (Cunradus de Nusia)  
 — (Hermannus)  
 — (Reinboldus)  
 — d<sup>a</sup>., f<sup>a</sup>. *Gervasii decani et magistri scola-  
 rum s. Kuniberti* **9** VI 7.  
 — f<sup>a</sup>. *Rudolfi* (1.♦♦) **5** VI 17.  
 [Udilholt] Ūdiloldis (Gerardus Kie)  
 Ūdel-, Hūdel-, Odillindis  
 — (Adolfus de Vorine)  
 — (Godefridus)  
 Udolo **1** VII 1.  
 Ūtelloolphus, Ūthelloolphus  
 — (Ūda) **1** VII 3; **2** III 1.  
 Ūdhal-, Ul-, Ūlricus  
 — (Cuniza) **10** IX 14.  
 — (Elyzabet) **13** II 24.  
 — **8** II 19; **9** IV 14.  
 Udo, Ūdo (Alvradis) **2** III 5; **9** IV 3.  
 — (Gepa) **1** X 4.  
 — **1** VII 4.

**F. V.**

- Vitramus **1** VI 5.  
 Florentia, f<sup>a</sup>. *magistri Petri can. s. Petri*  
 (*Hildegardis*) **2** X 7.  
 Florentius (Connegundis) **12** VI 42.  
 Florinus (Beatrix) **12** III 32.  
 [Volec-] Volburg (Hardo)  
 [Volchart] Volkardus (? Irmengardis)  
**8** II 18.  
 Volemarus, Volmar; Wolemarus  
 — Saxo (Bennechen) **1** IV 6.  
 — (Cunegundis) **10** XI 4.  
 — (Godelievis) **10** IV 2, XI 17; **11** V 4.  
 — (Irmendruidis) **8** V 12.  
 — Hoiche (Margareta) **2** I 4.  
 — (Odilia) **11** II 18, X 3.  
 — clericus, custos s. Andree **1** IV 13, 14, X 7;  
**2** XI 2.

- Volemarus **1** XI 10.  
 Vole-, Volk-, Wolkoldus  
 — (Alveradis) **6** II 9 — **2** X 2.  
 — campanarius (Wifhedis) **6** VI 14.  
 — **9** IV 7.  
 [Volec-] Volradus  
 — (Heilewigis, f<sup>a</sup>. *Baldewini*) **10** VIII 4; **11** II 23.  
 — **2** VI 8 — **3** II 6.  
 [Volewin] Volquinus  
 — (Kungundis) **12** III 34  
 — (Stillechen) **1** V 2; **2** XI 4.  
 — (Walburch) **10** II 3, XI 1.  
 — f<sup>a</sup>. *Wielandi* (*Kuneze*) **9** VIII 7, 8.  
 Fortlivus **5** III 4.  
 [Vort-] Vordolfus de s. Laurentio **5** I 13.  
 Franco, Franko, f<sup>a</sup>. *Hunoldi* (*Engil-  
 radis*) (Engilradis) **12** V 10.  
 — (Iliana) **7** IV 7.  
 — de Quettingheim (Petrisa) **13** IV 28, 29.  
 — fr. *Waldeveri inclusi*, can. et custos s.  
 Kuniberti **5** V 10; **9** II 6, 11, III 5, 6.  
 — **2** VIII 10.  
 Fridach (Bertradis, sor. *Adam de Nile*  
 (*Hildegundis*)) **12** III 14.  
 Fredeburgis (Henricus)  
 Fride-, Fridhe-, Frithe-, Frede-  
 ricus (Bertradis) **8** I 10; **9** V 1.  
 — de Mersene (Cristina) **9** VII 17; **11** VI 17.  
 — de Linnepe (Gerdrudis) **10** XI 18; **12** I 15, 18 19,  
 II 18, III 19, 20, IV 17 — **11** VIII 14.  
 — Piper (Gerthrudis) **12** III 9.  
 — (Liveradis) **4** II 9.  
 — (Methildis, f<sup>a</sup>. *Wezelini*) **13** I 13.  
 — comes, mundibordus comitis Henrici de  
 Kessele **11** VII 18.  
 — f<sup>s</sup>. *Adam de Nile* (*Hildegundē*) **12** III 14.  
 — f<sup>s</sup>. *Engilberti pistoris de s. Columba* **4** I 15;  
**7** V 11.  
 — f<sup>s</sup>. *Gerardi* (*Liveradis*) **11** I 22.  
 — f<sup>s</sup>. *Margaretē* (*Teoderici Vūdersester*) **10**  
 XI 26.  
 Fride-, Fridhe-, Fritherun(is),  
 Fretherun; Vrederunnis  
 — (Conradus de Caldinburue)  
 — (Teodericus Wint, dir Windh)  
 — (Ilyas)  
 — f<sup>a</sup>. *Aleidis* (Everardus)  
 — d<sup>a</sup>., (Giselbertus Rufus) **12** V 23, 25; **13** I 9.  
 — (Merbodo)  
 — (Ortliffus)  
 — **2** IV 2 — **10** VI 6.

*Personenregister 1 VI, Niederich*

- Fridesvinde, -swindis, Fridheswint, Fretheswindis  
 — (Riehofus)  
 — (Sigewinnus)  
 — **1** VIII 11.  
 Fridewigis (Heidhinriens)  
 Frowinus **1** II 2.  
 Frûm-, Frumoldus (Alveradis, *in 2. Ehe mit Rudolfus*) **1** XIII 7; **3** II 19; **9** I 4, V 10; **10** VII 8.  
 — **9** VII 18.  
 Vûgelo, Vugelo, Fuchelo; Vogelo, Vogulo, Wogulo  
 — *nepos Walraphonis* (Adheleidis) **10** IV 5.  
 — *fs. Sigewiz (? Vogulonis)* (Clementia) **11** VIII 19, 20; **12** II 12, 13, III 28.  
 — de Marporta (Gerdrudis) **11** II 22.  
 — (Hadewigis) **12** IV 10, 11, VI 39.  
 — (Irmendruidis) **11** IV 19; **12** I 1.  
 — (Riemut) **5** I 15, II 8; **6** I 15.  
 — (? Sigewiz) **8** VII 1; **11** II 6, III 16-21, IV 15, VI 23, IX 5; **12** II 12, V 2; **13** II 32 — **13** I 10.  
 — *advocatus Alberonis monaehi s. Martini* **1** XIII 6.  
 — *eomes* **9** III 8; **10** I 12 — *ds.* **9** IV 12.  
 — Grim **8** I 9.  
 — *fs. Alsteyni* **7** V 8.  
 — *fs. d. Henrici Loche cust. et can. s. Marie ad gradus* (Gerdrudis), *elericus* **8** II 1, III 2; **10** XI 13; **12** I 7.  
 — *fr. Adeleidis (1. Meginzonis, 2. Hildebrandi)* **10** VI 4, 12.  
 — **8** V 11 — **11** VI 19 — **12** V 1.

**Wal-** s. auch Walt-

- [Wal-] Walebrun **5** III 1.  
 Walbure, -bureh, -burg(a), -burgis  
 — (Kunibertus piscator)  
 — (Kunradus Chinno)  
 — (Cunradus)  
 — (Henricus panifex dei)  
 — (Volquinus)  
 Walde- s. Walt-  
 Walramus, -ravus, -rapho, -ravenonus (!)  
 — (Willeburgis) **1** V 10, XIV 3; **2** VI 8; **3** II 24.  
 — *arvinarius* **8** II 11.  
 — *ds.*, **13** II 23.  
 — *nepos Walraphonis* (Willeburgis) **5** III 11.

*Fridesvinde — Warnerus*

- Walt-, Walda-, Walde-, Welt-, Welde-, Wal-  
 [Waltbert] Walpertus, **1** III 4 — **5** VI 7.  
 [Walt-] Waleûnus **1** VI 12.  
 Walthelmus, Waltelmus  
 — (? Gerdrudis) **5** I 21; **11** I 1.  
 — (Margareta) **12** IV 9.  
 — **1** XI 6, XII 6 — **2** VIII 9 — **12** VI 26.  
 [Walther] Walterus, Welterus  
 — (Sapientia) **7** III 3; **10** II 14; **11** VII 13.  
 — (Wiulifis) **13** III 25.  
 — Miltis(?) **12** VI 19.  
 — *textor* **3** II 16.  
 — *fr. Sigezonis* **5** II 14.  
 — *deeanus* **1** VII 13.  
 — **3** II 14; **5** I 9 — **5** IV 18 — **12** VI 29.  
 Waldeman(nus), Waltmannus  
 — (Adelleidis) **3** II 5; **8** IV 14, VI 11; **10** IV 10; **11** I 14, II 25, III 25.  
 Walde-, Weldericus (Eynliva) **5** V 21.  
 — **9** III 1.  
 Waldever(ns), -werus, -vero, -vir; Waldaverus, -werus  
 — (Berta) **11** VIII 17, 18.  
 — (Elsben) **9** VII 22.  
 — (Gerbirnis) **10** X 16, 17.  
 — *fs. Vugelonis (? Sigewiz)* (Godestu) **8** VII 1; **11** II 6, III 16-21, IV 15, VI 23, IX 5; **12** II 12, III 8, V 2; **13** II 32.  
 — (Jutta) **1** XII 11; **3** II 9; **6** II 8; **8** V 10.  
 — *fs. Reteri* (Methildis) **12** II 17.  
 — (Odilia) **7** III 1; **8** IV 22.  
 — Resse **12** III 22.  
 — *fs. Herimanni de Stumbelo* **3** III 16.  
 — *fr. Elisabet et Agnetis* **8** VI 15.  
 — *fr. Franconis can. s. Kuniberti*, *inelusus de s. Maximino* **9** II 11, III 5, 6, V 3.  
 — **3** III 2 — **7** III 9 — **12** I 16 — **12** VI 26 — **13** I 4 — **13** I 25.  
 Warnerus, Wernerus  
 — *iu ponte* (*da. Cristina de Ponte, in 2. Ehe*) **7** III 1; **8** I 5, VI 10; **9** VI 6; **11** IV 9.  
 — de Stamheim (Elisabet) **8** IV 3.  
 — de Moguntia (Gertrudis) **6** II 2.  
 — (Gertrudis) **8** I 17, 18.  
 — de Werzeburg (Gisela, *fs. Bûrchezonis* (*Eveze*)) **2** II 6, V 2, VIII 8; **5** I 14.  
 — de Vrisheim (Heilewich) **9** VII 20; **11** I 8, IV 18.  
 — (Hildegundis) **11** III 17, X 27.  
 — Bûnnensis, Bunensis (Irmendrût) **2** III 6; **5** V 13.

- Warnerus de Stanhem (Petrisa) **9** VII 11;  
**10** VII 15.  
 — Ancko **5** III 11.  
 — de Embrica **12** IV 19.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ordonis (Gertrudis) **8** II 16.  
 — canonicus et cellerarius s. Andree **2** VIII 3,  
 XI 7.  
 — **3** III 26 — **5** VI 16 — **7** II 8 — **11** III 29.  
 Wautmannus **12** I 10, 11.  
 Weccelinus s. Wezelinus  
 Weccelo s. Wezelo  
 Wede- s. Wide-  
 Welterus s. Walt-  
 Wendela **2** IX 2.  
 Wendil-, Wendelburg(is)  
 — (Kûnradus)  
 — (Herimannus de Zunza)  
 [Wendil-] Wendelmût, - mudis, - mû-  
 dis, - modis  
 — (d<sup>s</sup>. Adolfus decanus de Burge)  
 — (Ellinus cum barba)=? *W.* (*Ezelinus bruere*)  
 — (Ezelinus bruere)=? *W.* (*Ellinus cum barba*)  
 — *sov.* *Herimanni de Langele* (Gezemannus)  
 — **8** I 6.  
 Werinburch, -burgis, Werenburch;  
 Wereburchis (Albertus Elegast)  
 — (Teodericus cocus)  
 — (Godefridus Bonus)  
 — **11** X 23.  
 Werincho **2** XI 9.  
 Werindruda, -drudis (Heribordus)  
 — (Humfridus)  
 [Werin-] Werenzo **2** X 6.  
 Wernerus s. Warnerus  
 Weze-, Wetee-, Weccelinus  
 — (Beatrix) **9** VIII 7.  
 — de Ipenbugholz (Gela) **11** IX 11.  
 — villicus de Volchoven **5** IV 17, V 19, 20.  
 — *fr.* *Arnoldi et Udę* (*Bercini*) **2** VIII 3.  
 — prepositus s. Andree **7** V 5; **9** I 11.  
 — **2** III 4 — **13** I 13.  
 Wezelo, Wezzelo, Weccelo  
 — officialis noster **12** II 12.  
 — **1** IX 4 — **10** III 5 — **12** VI 30, 31, 32.  
 Wie-, Wieh-, Wig-, Wi-  
 Wiburgis (Hupertus)  
 [Wieher] Wikerus (Hathewich) **2** V 1.  
 — *fr.* *Lukardis et Heinrici* **12** V 22.  
 Wiglog (Herimannus)  
 Wieh-, Wigmannus (Alpirnis) **12** V 27.  
 — (Benedicta) **7** V 1.

- Wiehmannus (Elysabeth) **11** X 23.  
 — (Gerdrudis) **2** IX 14.  
 — Lore (Guderadis, *f<sup>a</sup>*. *Hetcelini* (*Irmendrudis*)) **4** II 10; **10** I 5, 6; **11** I 3, II 3, VI 3.  
 — iunior, *f<sup>s</sup>*. *Wigmanni in littore sen.* (1. Hadewigis; 2. Sigewiz) **10** VIII 7, 15; **11** II 13, IV 18; **12** V 16.  
 — *fr.* *Lamberti Romani et vaginativis* (Hildegunt) **7** III 4, IV 11; **9** VII 14; **10** VII 14.  
 — (♦ *f<sup>a</sup>*. *Alberti*) **1** VI 10.  
 — in littore senior **3** III 20; **10** VIII 10, 15.  
 — **11** VII 20 — **12** I 16, II 19.  
 Wich-, Winandus (Cristantia) **13** II 40.  
 — (Cristina) **6** III 1 — **9** V 13.  
 — (Eveza) **8** IV 18.  
 — (Gundrudis) **7** II 7.  
 — de Nusia (Mabilia, *f<sup>a</sup>*. *Emelrici*) **5** VI 10.  
 — (Reilendis) **6** IV 17; **7** I 4.  
 — carpentarius **2** I 7.  
 — gladiator **9** V 4.  
 — Surbier **8** V 6.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Elisabeth* **6** III 22.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Engilberti Dop* (*Thietwich*) **11** IV 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Sifridi decani s. Kuniberti* **8** VI 2.  
 — *fr.* *Arnoldi* **8** IV 9.  
 — **6** III 6 — **7** V 9.  
 Widelûgis, -log(a), -logis; Wedeloga (Marsilius)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Theoderici* (*Adelleidis*, *f<sup>o</sup>*. *Widelûgis*)  
**2** III 2.  
 — **2** III 2 — **3** III 28.  
 Widemarus **2** I 13 — **5** V 11.  
 Widula **2** I 7.  
 Wifheidis, Wifhet, Wifhedis  
 — (1. Cûnradus campanator s. Andree; 2. Kunradus Haselt = Calvus, de Mosa)  
**5** II 13.  
 — (Volcoldus)  
 Wielandus, Wilandus  
 — (Kmeza) **5** II 15; **9** VIII 7.  
 Wildegelde **12** VI 18.  
 Willi-, Wille-, Wil-  
 Willibertus **1** III 5, IV 3, 4.  
 Williburgis, Willeburg, -is, -a  
 — (Gerardus)  
 — *neptis Walraphonis* (Godefridus)  
 — (Gozbertus)  
 — (Walrapho)  
 Willega **1** IV 16.  
 Willegeldus (Duva) **2** III 5 =? *W. molen-*  
*dinaris* (*Hadewigis*)



## Personenregister 1 VI, Niederich

- Willegeldus (Bertradis) 6 I 7.  
 — (? Berteradis) 2 X 8.  
 — molendinarius (Hadewigis) 9 IV 3 = ? W.  
 (Duva)  
 — 2 VIII 8.  
 Wilhelmus Compere (Kunegundis) 12 V 5.  
 — (Gerbirn) 5 II 25; 8 VI 5.  
 — (Hildegundis) 12 IV 24.  
 — (Lifhet) 5 III 11.  
 — (Methildis) 13 III 5.  
 — (Odilia) 13 I 3.  
 — Anglicus 1 VII 10.  
 — de Buntinbrug, Bunebrug 11 VII 12, VIII 9.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Adolphi decani de Burge (Wendelmut)*  
 9 I 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Lifheidis* 10 III 1.  
 — d<sup>s</sup>, can. ss. Virginum, sacerdos (Uda, concubina 9 IX 6) 8 II 19, 20; 9 IV 14, IX 6; 10 VII 6,  
 VIII 1, IX 1; 11 II 2, III 2, VII 21.  
 — 3 III 8 — 9 I 1 — 10 I 12 — 12 I 1.  
 [Willeher] Willerus Piscator, de s. Andrea (d<sup>a</sup>. Albirn) 2 I 3, IX 1; 3 II 13, 14;  
 5 I 9, 10, V 23; 6 I 2, III 2, 8, IV 4.  
 — (Ava) 6 III 8, IV 4; 7 V 3; 12 VI 16.  
 — in littore (Hizecha, in 2. Ehe mit Godescalcus) 1 XII 14; 2 III 7.  
 — (Methildis, *f<sup>a</sup>. Gisilberti Stumpart (Bertradis)*) 10 VIII 4; 11 VIII 8.  
 — 9 I 6.  
 Willekinus 12 II 32.  
 Willevis, -levis (Hermannus)  
 Willemannus campanarius 1 VIII 6.  
 — Rufus 2 X 6.  
 — 6 II 16.  
 Wilricus (Aleidis) 13 II 8.  
 — (Elyzabet) 10 XI 8 — 13 I 12, 38, 46.  
 — 8 VII 2 — 11 X 7 — 13 III 33, 34.  
 Wiltmarus 13 IV 1, 15.  
 Winandus s. Wichnandus  
 Win-, Wini-, Wine-, Wi-  
 Windrudis (Lodewicus)  
 Winehild, Winildis, Wineld  
 — (Henricus Rogias)  
 — (Hermannus)  
 Winhult (Henricus)  
 Winilievis, Winelif, -lief, -livis,  
 -liva, -lievis, -lieva, Winlifis,  
 -lief, -lieva (Gerardus de Nusia)  
 — *f<sup>v</sup>. Alvradis (Vrūmoldi)* (Gerardus Slechtrieme) 9 V 11.  
 — (Henricus)

## Willegeldus — Wolbirnis

- Winilievis, *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Winilievis viduę* (Hermannus) 6 IV 7; 7 IV 7; 8 II 10.  
 — (Welterus)  
 — d<sup>a</sup>, vidua 10 V 2, X 6-9, XI 9; 11 IV 29, VII 4.  
 Winlifus 12 IV 16.  
 Wine-, Withnemarus  
 — textor (Gerdrudis) 5 III 9.  
 — pincerna (Hadewigis, *sor. Gerardi telonarii*) 10 IV 12; 11 IV 28; 12 II 30, III 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Enehildis* (Margareta) 11 II 16, 17, VI 6.  
 Winrieus, Wiricus (Bertha) 6 III 7, 17.  
 — Tarant (Cristina, *f<sup>v</sup>. Bezelini (Thiedwichis)*)  
 3 II 3; 11 III 10; 12 III 5.  
 — Lavart (Elyzabet) 13 II 17, 18.  
 — panifex (Gerdrudis) 9 V 14.  
 — (Gerdrudis) 9 VIII 12 — 11 IV 5, X 22.  
 — (Hadewigis) 8 VI 13 — 11 III 32, IV 27.  
 — (Hildegundis) 11 VIII 11.  
 — faber (Methildis) 7 III 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Margarete* 9 I 10.  
 — can. de maiori ecelesia 10 V 15.  
 — 1 V 1 — 2 X 3 — 3 III 26 — 6 II 18 — 10 III 15.  
 Winterus (Ava) *geschieden* 6 IV 18; 10 VII 4.  
 — (Volcoldus)  
 Wiriens s. Winrieus  
 Withnemarus s. Winemarus  
 Wiveccha, Wiveche (Snelle)  
 — *sor. Duve* 4 II 1.  
 Wizela 1 III 8.  
 Wogulo s. Vugelo  
 Wolbero (Beatrix) 1 XII 12; 2 X 10.  
 — de Rile (Gertrudis) 5 II 6; 9 V 14, VIII 15.  
 — (Gertrudis, in 1. Ehe mit Rukerus mercator, Cofman) 8 IV 6-7.  
 — (Godestu) 9 V 5.  
 — (Hildegundis, *f<sup>a</sup>. Rigelonis (Ethele)*) 2 VII 17.  
 — (Reswindis) 1 III 2.  
 — (♦♦ *f<sup>v</sup>. Walraphonis*) 1 XIV 3; 2 VI 8.  
 — (♦♦ *f<sup>v</sup>. Werinchonis*) 2 XI 9.  
 — earpentarius 6 I 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Hathewigis, privignus Heithenrici de Rilo* 1 VIII 8.  
 — *fr. Kunradi* 6 I 1.  
 — 2 IV 3 — 2 VII 11 — 4 II 8 — 5 I 16 — 5 III 2  
 — 5 IV 18 — 9 IV 19.  
 Wolbertus 1 V 6 — 6 II 16.  
 Wolbirnis, -birna, -bernis  
 — (Arnoldus, in 2. Ehe mit ♦♦)  
 — *f<sup>v</sup>. Wollirne* (Leo)  
 — *sor. Hecechini de Nusia* (Ludolfus)  
 — (Petrus usurarius)

*Personenregister 1 VI, Niederich*

- Wolbirnis 7 IV 16.  
 Wole- s. Vole-  
 Wolfardus, Wolhardus  
 — (Hadewigis) 5 III 5; 10 I 7.  
 Wolfeid(a) (Reginzo)  
 — 1 XIV 1.  
 Wolferus, Wolfero (Elisabet) 11 III 28.  
 Wolframus (Gepa) 2 XI 3.  
 — (Gerdrut) 4 I 13.  
 — de s. Gereone 8 II 8.

*Wolbirnis — Zacharias*

- Wolframus, *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Oze* 1 XI 12.  
 — 1 III 1 — 1 VIII 7.

**Y. s. J.**

- Zacharias, Zagarias (Sophia) 11 VI 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Hildegundis (Wilhelmi) sacerdos* 9 IX 5;  
 12 IV 24.  
 — *f<sup>s</sup>. Werneris (Cristine)* 11 IV 9.  
 — 10 III 13.

**VII. Gereon.***Personenregister 1 VII, Gereon*

- A.** (Teodericus Wreden)  
 [Adel-] Albero (Heiltrudis, *in 1. Ehe mit Wiczel*) 1 IV 36, V 20.  
 — (*♦ f<sup>a</sup>. Lûthewici*) 1 II 2.  
 — *d<sup>s</sup>.* 2 I 5.  
 — *fr. Heidinrici et 'Eliae* 1 V 1.  
 [Adel-] Albertus, Albret  
 — (Engelebur, *f<sup>a</sup>. Engelebur*) 2 II 5 — 2 II 6.  
 — *d<sup>s</sup>.* (Walburgis) 3 III 10, IV 16.  
 — campanarius 1 IV 5.  
 — Rex 2 III 6, 15; 3 I 3.  
 — Tez 2 III 25.  
 — *f<sup>s</sup>. Ermenrici* 3 III 2.  
 — 2 I 17 — 2 III 6 — 2 IV 4 — 3 I 7.  
 [Adelhart] Alardus de Gisenkirchen 3 II 11.  
 [Adelheidis] Adeleidis, Adheleda, Aleid, -is, -a, Aledis, Aleda  
 — (Cristianus)  
 — *f<sup>a</sup>. Vortlivi* (Kunradus)  
 — (Tiodericus)  
 — (? Eppo)  
 — (Gerardus)  
 — *f<sup>a</sup>. Mehtildis* (Heidenricus)  
 — *f<sup>a</sup>. Teoderici pullorum venditor (Mechtildis)* (Heinricus)  
 — (Heinricus)  
 — (Herwihe)  
 — (Simon)  
 — (Wernerus)  
 — 1 IV 19 — 3 I 1x — 3 III 12.  
 Adewigis, Adhewihe, Adwihe *etc.*  
 s. Hadewigis  
 Adolfus, -olphus, -olvus  
 — (? Mathildis) 1 III 4.

*A — Ava*

- Adolfus Slotars, *f<sup>s</sup>. Herimanni* 1 IV 8.  
 — *fr. Gerlivi ecclesiastici s. Martini* 1 V 19.  
 — 1 V 19 — 2 III 8 — 3 I 2 — 3 II 9.  
 Agnes, Agneta  
 — (Heinricus Strudel, Crispus)  
 — (Hermannus Flacco)  
 Alardus s. Adelhart  
 Albernis, Albir  
 — (Tiodericus p.) =? *Albrit (Thioricus)*  
 — (Rodolfus)  
 [Al-] Alebrandus (Alexandra) 2 IV 10.  
 Albrint 2 I 9.  
 Albrit (Theodericus) =? *Albir (Tiodericus p.)*  
 Alexander, *fr. Helswindis, monacus* 1 IV 6;  
 2 II 9.  
 Alexandra (Alebrandus)  
 Algar s. Edelger  
 Alvecho (Engela) 1 II 31.  
 Alveratda (Arnoldus Livesmant)  
 Anshelmus, Anselmus, Hanselmus  
 — 1 I 1 — 1 IV 31.  
 Apolonius, Aplonius, Applonius  
 — Klengedane (Cristina, *f<sup>a</sup>. Huberti*) 3 II 16.  
 — 1 III 13 — 2 II 17.  
 Arnolt, -oldus, -uldus, Arnol  
 — Livesmant (Alveratda) 1 IV 2.  
 — (Hazewihe) 1 III 8, 9; 2 III 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Mehtildis* 2 IV 5.  
 — **Z:** officialis 1 II 21.  
 — 1 II 11 — 1 III 18 — 1 IV 17.  
 Artlivus s. Hartlivus  
 Artus 2 IV 6.  
 Ascelinus s. Ezelinus  
 Ava s. Eva

Azega (Hetolfus)  
 [Aze-] Atzela, Atzala de platea Frisonum 2 III 26.

**Baldewinus** (Hildegund, *f<sup>a</sup>*. *Herburgis*)  
 3 II 1.

Balger (? Gerdrudis) 1 IV 11.

Beatrix (Wolbertus)  
 — 1 IV 14 — 2 III 1.

Berengerus 1 II 31.

Bernardus, Bernarnodus (!)  
 — (Ossana, *f<sup>a</sup>*. *Regintbodonis (Methel)*) 1 IV 12

Berta, Berte (Tidericus de erea porta)  
 — (? Renerus)  
 — 1 IV 37.

Bertoldus (? Ūda) 2 III 11.

Bertolfus, -olvus de Crele 1 IV 40.  
 — 1 IV 13.

Bertrad(is) (? Gerardus, *qui fuit vinitor*  
*s. Andree*)  
 — (Godefridus)  
 — (Heinricus Pious)  
 — (Jonas, *f<sup>s</sup>*. *Everardi*)  
 — (Lūthewicus)  
 — (Macharius)  
 — *d<sup>s</sup>*. 1 V 10, 11, 11a.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Everhardi f<sup>i</sup>*. *Jonae (Bertradis)* II 237<sup>1</sup>.  
 — 1 III 32.

Bezele 1 IV 1a.

Blidhildis, Blihil  
 — (Thiodericus advocatus)  
 — (*d<sup>s</sup>*. Everhardus Subtili-mente)

Bodelungus, *f<sup>s</sup>*. *Hermannii, privignus*  
*Hetzeke* 3 IV 7.

Bomundus (Margaretha, *f<sup>a</sup>*.? *Jonae (Ber-*  
*tradis)*) II 237<sup>1</sup>.

Boze 3 II 14.

Bruno (? Gerbir) 1 II 22.  
 — pelfifex 2 III 16.  
 — qui portat saccos 2 VI 14.

**C. K.**

Cesarius (Gerdrudis) 1 V 21.

Claricia (Heinricus)  
 — 3 V 1c.

Clementa, Clementia (Everardus)  
 — (*d<sup>s</sup>*. Rūardus)  
 — 1 II 32.

Constantinus, *f<sup>s</sup>*. *Rutardi (Engelradis)* 2 V 4.

Cristianus (Aleidis) 3 V 1.  
 — (Reginza) 1 III 20.  
 — 1 IV 1.

C(h)ristina, Cirstina  
 — *f<sup>a</sup>*. *Huberti (Aplonius Klengedanc)*  
 — (? Hengelere, Hengerus)  
 — (Henricus Man)  
 — (Heinricus)  
 — (*d<sup>s</sup>*. Hubertus)  
 — (Lūdolfus)  
 — (Rotgerus tollenarius)  
 — (Rutgerus)  
 — (Rūoltvus)  
 — (Frizericus)  
 — matrona 1 III 27.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Methildis* 2 III 28.  
 — 2 III 24 — 2 III 28 — 2 VI 2.

Cune-, Kūnegundis (Tiboldus)  
 — (Herimannus)  
 — 3 V 8.

Cuno, Cong  
 — 1 II 10 — 1 III 22 — 1 IV 28.

Cun-, Kun-, Conradus  
 — (Aleidis, *f<sup>a</sup>*. *Vortlivi*) 3 III 1.  
 — (Liveradis) 3 V 8.  
 — faber (Petrisa) 2 III 1, 2, IV 1; 3 I 22; II 236<sup>1</sup>.  
 — Durine 2 VI 15.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Ascelini* 1 II 33.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gerardi (Aleidis)* 3 I 15.  
 — abbas de Lacu 2 I 2, II 7.  
 — prepositus s. Severini, *d<sup>s</sup>*. 1 V 19.  
 — 1 III 21 — 2 I 17.

**D. T.**

T. 3 IV 1x.

Damiana s. Dimiana

Danihel 1 I 1.

Dido 1 II 23, III 15.

Dim-, Dym-, Timiana; Damiana  
 — *f<sup>a</sup>*. *Gerdrudis* (*d<sup>s</sup>*. Tiodericus Rufus)  
 — 2 I 18.

[Dit-] Tiboldus (Kūnegundis) 3 I 13.

[Dit-] Thit-, Tit-, Timarus  
 — Dux 3 II 1x.  
 — sacerdos 1 IV 18, 36.  
 — 1 III 22.

[Dit-] T(h)eode-, T(h)iode-, Tide-,  
 Thio-, Tirricus; Teoderic, Teo-  
 decus, Titedericus (!)  
 — *f<sup>s</sup>*. *Godescalci (Aleida)* 2 II 16 — 1 II 18a.



*Personenregister 1 VII, Gereon*

- Theoderiens p.** (Albir) **1** III 6.  
 — (Albrit) **1** IV 30.  
 — de erea porta (Berta) **2** II 24.  
 — advocatus (Blihil) **1** II 6.  
 — Rufus, d<sup>s</sup>. (Timiana, f<sup>a</sup>. Gerdrudis) **1** II 23, V 7; **2** I 1, 8, III 20; **II** 229<sup>2</sup>.  
 — Coquus, Coeus (Gertrudis) **2** II 2; **3** II 17, III 9, IV 8, 15; **II** 226<sup>1</sup>.  
 — (Gertrudis) **3** II 18.  
 — Cibom (Adewihe) **1** V 15.  
 — (Hadewich) **3** IV 1, 8 — **3** V 7.  
 — (Hiezeke) **2** II 3.  
 — Kelremannus (Ida) **3** III 4.  
 — (? Irmegart) **1** III 11.  
 — qui eustodit dormitorium (Liveken) **3** I 8, 14; II 15.  
 — Vüdersestir, Vodersestir, Fundersester (Margareta) **1** II 21, 32, 33; **2** V 6, VI 6.  
 — pullorum venditor, qui vendit pullos (Meh-tild) **3** III 9, IV 10; **II** 240<sup>1</sup>.  
 — pistor (Regenwiz, Revitza) **3** II 8, V 6.  
 — de erea porta, d<sup>s</sup>. (Udilhildis, Udellindis) **3** I 13, III 4; **II** 236<sup>2</sup>.  
 — Wreden (A.) **2** IV 4.  
 — advoeatus Geratdi custodis **1** V 4.  
 — Butterich **2** II 22.  
 — qui vendit eorium **2** IV 2.  
 — Infidelis **1** II 4.  
 — de Guliaco, [ean. s. Gereonis?] **1** IV 29.  
 — Liber, d<sup>s</sup>. **2** IV 7, VI 8.  
 — de Malzbuehele, Malzbugele **3** I 11, II 9.  
 — de Molengatzen **3** IV 1a.  
 — qui faeit pepla **2** VI 12.  
 — Rufus, Rufabarba, Barba, saerdos **3** V 1a-c, 1-4, 10.  
 — Senex **2** IV 4.  
 — de Wintre **2** I 16.  
 — f<sup>s</sup>. Bertolfvi **1** IV 13.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Tirrici de erea porta (Udilhildis) **II** 236<sup>2</sup>; 240<sup>1</sup>.  
 — f<sup>s</sup>. Hermannii Cleyngedanc **3** III 1c.  
 — f<sup>s</sup>. Hetzeke privignus Hermannii **3** IV 6.  
 — f<sup>s</sup>. Sigehardi **2** VI 10.  
 — f<sup>s</sup>. Winemari **2** V 1.  
 — fr. Ottonis **1** IV 34.  
 — fr. Symonis, Wolframii, Heinrici, Vogelonis **1** III 28.  
 — **Z**: officialis **1** II 21.  
 — frater ss. Virginum, d<sup>s</sup>. **1** III 2; **2** V 8.  
 — **1** IV 28 — **1** V 6 — **3** IV 5.  
**Titwardus Friso** **1** IV 24, cf. *Wiardus Frizo*

*Theodericus — Everhardus*

- Drude-**, **Drûde-**, **Drûwinus de Bo-**  
**bardin, elerius, d<sup>s</sup>. 1** III 25; **2** I 2, 3, II 7.  
**Duringus 1** V 2.  
**Ecke-**, **Ekke-**, **Hee-**, **Heehebertus**  
 — (Sapieneia) **2** III 5.  
 — **1** V 1 — **2** I 13 — **2** III 24.  
 [Ekehardus] **Eek-**, **Ekkardus**  
 — **2** V 7 — **3** V 11. — **II** 237<sup>2</sup>.  
 [Edel-] **Hedelger, Algar**  
 — cognatus *Lukarde* **2** II 4.  
 — **1** I 3.  
 [Edel-] **Hetlindis** (? Gerardus)  
 [Egin-] **Einlevis** (Everardus)  
**Elias, Helias, Rufus 3** I 12.  
 — fr. *Heidinrici et Alberonis* **1** V 1.  
**Elisa 3** III 5.  
**Elisa-**, **Elizabeth(h)**, **Elizabeth**, **Eli-**  
**sabe** (Gerardus)  
 — (Godefridus)  
 — f<sup>a</sup>. *Godefridi* (Godesealeus)  
 — f<sup>a</sup>. *Herimanni* (Merbod)  
 — (Willehelmus)  
 — (advocatus maior) **2** IV 3.  
 — f<sup>a</sup>. *Heinrici coci* **1** II 18.  
 — **1** II 18a — **2** I 13 — **3** II 4 — **3** IV 4.  
**Elveehin, -us 1** II 13, III 1.  
**Emilriens de Merhem** (Gertrudis) **3** IV 11.  
**Engela** (Alveeho)  
**Engilbertus, f<sup>s</sup>. Elizabeth** (Gertrudis)  
**3** II 4, IV 3.  
 — **Bluekof 3** II 8.  
 — d<sup>s</sup>, eanonieus s. Andree **3** IV 14, 16.  
 [Engil-] **Engelebur, f<sup>a</sup>. Engelebur** (Al-  
 bret)  
 — **2** II 5.  
 [Engil-] **Engelgere; Hengerus**  
 — (Cristina) **1** III 10, 12; **2** III 3.  
**Eppo** (? Aleidis) **1** III 3.  
**Erburgis** s. **Herburgis**  
**Ermen-, Ermin-** s. **Irmin-**  
**Esteriol** (Ildegundis)  
 [Eva] **Ava** (? Walterus)  
 — sor. *Efvear* (*Immeche*) **1** IV 3.  
**Everbureha** (Gosfridus de Nuxia)  
**Everhardus, -ardus, Eferat, Efvear**  
 — **Subtili-mente, d<sup>s</sup>. (Blidhildis) 2** I 1.  
 — (Clementia) **2** II 25, 26.  
 — f<sup>s</sup>. *Heilewici* (Einlevis) **1** III 17.  
 — (Immeeha) **1** IV 10, 11.

Everhardus de Frisonia platea 3 IV 12.

— *f<sup>s</sup>*. Jonae (Bertradis) II 237<sup>1</sup>.

— *fr.* Heriberti et Heinrici 1 II 14, IV 16.

— 3 II 5.

Eveza (Etzo)

[Eze-] Aseelinus 1 II 33.

[Ezo] Etzo (Eveza) 3 III 7.

## F. s. V.

**G.** 3 IV 1x.

Gellen 1 III 1.

Gerbir (? Bruno)

Gerhardus, -ardus (Aleidis) 3 I 15.

— qui fuit vinitor s. Andree (? Bertradis)  
1 V 18.

— *f.* Philippi (Elisabe) 3 II 1b.

— (Getrudis) 3 I 6.

— (Gisela) 3 I 6.

— (? Hetlindis) 1 V 3.

— (Sapientia) 3 IV 5.

— Kute = dictus Provere, d<sup>s</sup>. (Faecis) 3 IV 13;  
II 240<sup>2</sup>.

— de s. Albano, d<sup>s</sup>. 1 V 17.

— de Aquila 3 IV 12.

— Dux 2 V 7.

— Luseus 3 IV 15.

— Niger 1 II 12.

— Parvus 1 IV 24.

— *f<sup>s</sup>*. Conradi fabri (Petrisse) II 236<sup>1</sup>.

— *privignus* Winemari 3 II 13.

— 1 I 5 — 1 III 16 — 3 III 2 — 3 V 1d.

Gerat s. Gerrat

Gerlacus, -laeus 1 I 5 — 2 I 11 — 2 II 21.

Gerlendis (Giselbertus)

Gerlivus, *fr.* Adolvi, ecclesiasticus s. Martini 1 V 19.

[Gerrat] Gerat, Gerratdus, -radus, -radus eustos 1 IV 35, V 4; 2 II 12.

— 1 II 19, 20 — Z: officialis 1 II 21.

Gertrud, -trudis, -drudis, -dru, -traddit (1 IV 19); Getrudis, -drudis

— (? Balger)

— (Cesarius)

— (Tidericus eocus)

— (Theodericus)

— (Emilrius de Merhem)

— (Engilbertus)

— (Gerardus)

Gertrud (Godefridus Horneken)

— (Heinricus Oculus)

— (? Heinrius Silewus)

— (? Herimannus)

— (Ortwinus)

— *f<sup>a</sup>*. Ortwini (Gertrudis) (Philippus)

— (Üdelricus)

— (Fortlivus)

— *f<sup>a</sup>*. Gertrudis 3 III 11.

— *f<sup>a</sup>*. Godefridi de Sico (Ermendrüt) 2 I 19.

— *sor.* Godefridi Kelreman 3 I 6.

— 1 V 7 — 2 I 10 — 3 III 11.

Gisela (Gerardus)

— d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. Heinrius)

— (? Wernerus)

Gisel-, Gyselbertus (Gerlendis) 2 IV 10.

— *f<sup>s</sup>*. Cunonis (Wendelmudis) 1 II 10.

— Nasehen 3 IV 13.

Godefridus (Bertradis) 2 V 1.

— faber (Elisabeth) 3 I 1a. II 235<sup>2</sup>.

— Horneken, Hornegen (Gertrudis) 2 VI 3;  
II 232<sup>2</sup>.

— Romanus (Hildegundis) 2 IV 11.

— de Sico (Ermendrüt) 2 I 18, 19 = ? *G. de Siccengazzen*

— (Loveradis, *f<sup>a</sup>*. Arnuldi) 1 III 18, 19, V 5.

— (♦ *f<sup>a</sup>*. Lûdewici de erea porta) 2 III 18.

— Albus 3 III 10, IV 11.

— de Bonne 3 I 2.

— cellerarius 2 IV 6.

— Kelreman 3 I 6.

— de s. Columba 1 III 16.

— Durine 2 VI 16.

— Gallicus 2 I 10.

— pistor 2 II 21.

— de Siccengazzen 2 II 25 = ? *G. de Sico*  
(Ermendrüt)

— *f<sup>s</sup>*. Bertradis 1 III 32.

— *f<sup>s</sup>*. Cunonis 1 II 10.

— *f<sup>s</sup>*. Geratdi custodis 1 V 4.

— *f<sup>s</sup>*. Heiltrudis 1 V 20.

— *fr.* Heinrici Stez 1 III 13, 14.

— d<sup>s</sup>., pastor ecclesie s. Marie 3 II 3.

— 1 IV 20 — 1 IV 21 — 1 V 8 — 1 V 9 — 2 III 9.

Godesealeus, -schaleus

— (Elisabet, *f<sup>a</sup>*. Godefridi) 1 IV 20.

— *f<sup>s</sup>*. Mehtildis 2 IV 5.

— 1 II 20 — 2 II 1 — 2 II 16 — 2 VI 5 — 3 I 9.

Godestu (Johannes)

— 2 V 5.

Goldecha 1 III 1.

Gosfridus de Nuxia (Everburcha) 1 IV 7.  
 Gunterus, d<sup>s</sup>. 2 I 5.  
 Gunzo 2 VI 10.

**H**adewich, -wigis, -wiga; Adewi-  
 wihe, -wiegis, Adhewihe; Ad-  
 wihe, -wihgis; Hazewihe

— (Arnoldus)  
 — (Thidericus Cibom)  
 — (Tidericus)  
 — (Heinricus caput)  
 — (d<sup>s</sup>. Johannes)  
 — (1. Johannes; 2. Reinerus)  
 — (Winemarus)  
 — 1 II 3 — 1 IV 18 — 2 III 27 — 3 III 10.

[Hartbern] Harpernus sutor 2 IV 5.

[Hart-] Artlivus 2 III 7.

Hartmannus (Sophia) 2 II 18.

— de s. Albano 1 IV 7.

— 2 I 21.

[Hart-] Hertnudis f<sup>s</sup>. Titwardi Frisonis  
 1 IV 25.

Hedelger s. Edelger

[Heiden-] Hedendrûdis 1 III 26.

Heidenricus (Aleidis, f<sup>a</sup>. Mehtildis) 3 I 4.

— fr. Alberonis et Eliae 1 V 1.

— sacerdos 2 I 14.

[Heid-] Heit-, Hetolfus

— (Azega) 1 II 1.

— 1 IV 33.

[Heil-] Helswindis, -svindis

— sor. Alexandri monaci 1 IV 6; 2 II 9.

Heil-, Heltrudis (1. Wiczelinus; 2. Albero)

— f<sup>a</sup>. Elisabeth 3 IV 4.

Heilwic, Helevig, -wigis, Helwigis

— (Lambertus)

— (Fridericus)

— (Winricus Vinden)

— 1 III 17.

[Heil-] Hel-, Hellinwicus (1 V 21)

— (Jutta) 3 IV 9.

— 1 V 21.

[Heil-?] Hellewida (Wolfere)

Heinric(us); Hei-, Hericus; Herin-  
 ricus

— (Alcidis, f<sup>a</sup>. Teoderici pullorum venditoris  
 (Mechtildis)) II 230<sup>1</sup>.

— (? Aledis) 1 V 8.

— Strûdel, Crispus (Agneta) 2 III 22; 3 I 5.

— Picus (Bertradis) 1 IV 27.

Heinric (Claricia) 2 III 9, 10.

— Man (Cristina) 3 III 8.

— (Cristina) 2 III 21.

— Oculus iuvenis (Gertrudis, f<sup>a</sup>. Rûolfi) 2 VI 2,  
 9 — 3 III 3, V 5. cf. H. Oculus.

— Silewus (Gedrudis) 1 IV 23.

— d<sup>s</sup>. (d<sup>a</sup>. Gisela) 2 I 4, V 4, 5.

— Caput (Adewiegis) 1 IV 3.

— (Hildegundis) II 235<sup>2</sup>.

— de s. Pantaleone (? Liveradis) 2 IV 1.

— (Margareta) 3 V 3.

— Noxsie (Methelt) 1 IV 21.

— Strudel (Petrisa) 2 V 6, 7.

— de Netzinsheim (Sibilia, f<sup>a</sup>. Vortlivi) 3 I 1, 11 2.

— Quadrans, Virline, f<sup>s</sup>. Loveradis (Sophia,  
 f<sup>a</sup>. Tiderici qui custodit dormitorium (Li-  
 vekin)) 2 VI 11-16; 3 I 8, 14.

— (.. f<sup>a</sup>. Hedelgeri) 1 I 3.

— Beer 1 II 26.

— Bieln 2 V 2.

— d<sup>s</sup>. burgravius Coloniensis II 240<sup>2</sup>.

— Cocus 1 II 18, III 7.

— Lanhals 1 I 4.

— de Merchestein 2 II 18.

— Oculus 1 IV 14, 15. cf. H. Oculus iuv. (Ger-  
 trudis)

— servus d<sup>i</sup>. Wezelini prepositi 1 V 17.

— Stez, fr. Godefridi 1 III 13, 14.

— Ungenade 2 II 2, 23.

— de Witherche 2 I 8.

— f<sup>s</sup>. Teoderici Liberi 2 VI 8.

— f<sup>s</sup>. Geraddi custodis 1 IV 35; 2 II 12.

— f<sup>s</sup>. Heinrici capitis (Adewiegis) 1 IV 3; 2 V 3.

— f<sup>s</sup>. Frûmoldi 2 II 19.

— fr. Heriberti et Everhardi 1 II 14.

— fr. Symonis, Tioderici, Wolfram, Voge-  
 lonis 1 III 29.

— Z: officialis 1 II 21.

— d<sup>s</sup>. parrochianus de s. Maria 1 III 2.

— sacerdos 1 IV 37.

— 1 II 17 — 1 II 24 — 1 IV 32 — 2 I 16 — 2 II 17  
 — 3 IV 9.

Heiricus s. Heimricus

Heitolfus s. Heid-

Hel-, Helle-, Hellin- s. Heil-

Helfikinus campanarius 1 IV 35.

Helpericus, f<sup>s</sup>. Rutardi (Engelradis) 2 V 4.

Heribert, -ber

— fr. Heinrici et Everhardi 1 II 14, IV 16.

— Z: officialis 1 II 21.

— 1 II 24.



*Personenregister 1 VII, Gereon*

- Heri-, Herbordus; Herpordus  
 — de Rudine (Hezho!) **3** III 1.  
 — (Siburch) **3** I 9.  
 — **2** I 12.  
 [Heri-] Her-, Erburgis  
 — *f<sup>a</sup>*. Hadewigis **2** III 27.  
 — **3** II 1.  
 Hericus s. Heinricus  
 Heriman(us), Heri-, Her-, Erimanus Flacco (Agnes) **II** 240<sup>2</sup>.  
 — (? Kûnegundis) **1** V 5.  
 — (? Gerdru) **1** III 10.  
 — (1. ..; 2. Hezeka, in 2. Ehe) **3** IV 6, 7.  
 — (Isindrudis) **1** IV 26.  
 — de Bicen-, Bikkendorp, Bikkendorf (Lucia) **2** I 15, VI 13; **3** II 10.  
 — de Albano **3** VI 4.  
 — Capana **1** IV 33.  
 — Cleyngedanc **3** III 1 c.  
 — comes **2** III 16.  
 — dapifer, d<sup>s</sup>. **2** IV 4.  
 — de Gisenkirken, *f<sup>s</sup>*. Alardi de Gisenkirken **3** II 11, 12.  
 — de Hengebaeh **3** IV 10.  
 — pelfifex **2** I 20.  
 — de Richellenhusen **2** III 13.  
 — Selvinblat **3** II 12.  
 — Sletrimc, Seltrime **1** II 7, 8; **2** II 15, IV 8.  
 — *f<sup>s</sup>*. Frûmoldi **2** II 19, 20.  
 — Z: officialis **1** II 21.  
 — **1** II 3 — **1** II 30 — **1** IV 1, 1a — **1** IV 8 — **2** III 1.  
 Herinricus s. Heinricus  
 [Heri-] Herc-, Herwicus, Herwihe  
 — (Alcda) **1** V 23.  
 — de Bochele **1** III 2.  
 — **1** II 32.  
 Hetlindis s. Edellindis  
 Hetolfus s. Heid-  
 Hetzelinus canonicus **1** III 27.  
 Hezege, Hetzeka, Hezeka cf. Hiczeka  
 — (1. ..; 2. Hermannus, in 2. Ehe)  
 — (Ludewicus)  
 Hezho (!) (Herpordus de Rudine)  
 Hildebrant, Hillibrandus  
 — d<sup>s</sup>., de s. Kûniberto, sacerdos **1** III 15, 26.  
 Hildegunt, -gund(is); Ildegundis  
 — *f<sup>a</sup>*. Herburgis (Baldewinus)  
 — (Esteriol)  
 — (Godefridus Romanus)  
 — (Henricus)  
 — (Vortlitvus)

*Heribordus — Lambertus*

- Hildegunt (? 1. ..; 2. Frumoldus, in 2. Ehe)  
 — **1** II 25.  
 — *f<sup>a</sup>*. Mehtildis **2** IV 5.  
 — **1** II 5.  
 Hiczeka (Teodecus) cf. Hezege  
 Hubertus, -pertus, d<sup>s</sup>. (Cristina) **2** I 4.  
 — qui vendit s. **2** I 14.  
 — **1** V 14 — **3** II 16.

**I. J. Y.**

- Ida (Teodericus Kelreman)  
 Immeche (Efvear)  
 Ing-, Yngramus canonicus s. Gereonis  
 — **3** II 6, III 5; qui tune prefuit agro **II** 237<sup>2</sup>.  
 Johannes, *f<sup>s</sup>*. Gertrudis (Godestu) **3** III 11.  
 — d<sup>s</sup>. (Adwihe, Hadewigis) **1** IV 3, 4; **2** III 4, V 3.  
 — (Hadewigis, in 2. Ehe mit Reinerus) **2** VI 1; **3** III 3.  
 — (.. *f<sup>a</sup>*. Aleidis) **3** III 12.  
 — advocatus Drudewini **2** I 2, 3.  
 — Birrie **II** 232<sup>2</sup>.  
 — scriptor **3** II 10, IV 14.  
 — *f<sup>s</sup>*. Yngrami can. s. Gereonis **3** III 5.  
 — Z: officialis **1** II 21.  
 — **1** II 18a — **1** IV 17 — **3** II 17.  
 Jonas (Bertradis, *f<sup>a</sup>*. Everardi) **3** I 5, II 5; **II** 237<sup>1</sup>.  
 — **3** IV 2.  
 [Irmin-] Ermendrût (Godefridus de Sico)  
 [Irmin-] Hirmingardis, Irmegart;  
 Ermingardis (Tiodericus)  
 — **2** II 13 — **3** IV 3.  
 [Irmin-] Ermenricus **3** III 2.  
 Isendrudis, Issentruis (Herimannus)  
 — **2** II 22.  
 Israel, *f<sup>s</sup>*. Elizabet **2** I 13.  
 Jutta (Helwicus)  
 — d<sup>a</sup>., matrona, de Juliaeo, Guliaco **1** IV 29; **2** II 23; **3** II 1b.  
 — *f<sup>a</sup>*. Clementę **1** II 32.  
 — *f<sup>a</sup>*. Winrici Vinden (Helewigis) **2** IV 9.  
 — **2** II 13.
- K. s. C.**
- Lambertus (Helevig) **3** V 6.  
 — (? Walburgis) **1** III 5.  
 — Scurge **1** V 2.

## Personenregister 1 VII, Gereon

- Leo (? Odelindis) 3 v 10.  
 — sutor (♦♦ *f<sup>a</sup>*. *Hildegundis*) 1 II 5.  
 — faber 1 IV 32.  
 Live-, Livi-, Li-, Liver-  
 Libertus (Waburga) 2 III 19.  
 — (Wendilmudis, *in* 2. *Ehe*) 1 IV 38.  
 Livigo 1 v 19.  
 Livekin, -ken (Tirrius qui custodit dormitorium)  
 Liverkindis, Liveehindis, d<sup>a</sup>. 2 III 23.  
 — iunior 2 III 7.  
 Liveradis (Conradus)  
 — (Heinrius de s. Pantaleone)  
 — (Fridericus)  
 Love-, Lowveradis  
 — *f<sup>a</sup>*. *Arnuldi* (Godefridus)  
 — (Rnkerus)  
 — 2 VI 11-16.  
 Lueia (Hermannus de Bikkendorp)  
 Ludovicus, Lude-, Lûde-, Ludhe-,  
 Lûthe-, Lodewieus  
 — (Bertrad) 1 v 12, 13.  
 — (Hezege) 3 v 1b.  
 — advocatus Cunradi abbatis de Laeu 2 I 2.  
 — de herea porta 2 III 18.  
 — 1 II 2 — 3 II 15.  
 Luid-, Lud-, Lûdolfus, Lûdulfus  
 — (Cristina) 1 v 24.  
 — (♦♦ *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Pici* (*Bertradis*)) 1 IV 27.  
 — campanarius 3 I 11.  
 — 1 I 1.  
 [Lutgart] Lukarda 2 II 4.  
 Lutzet 1 v 19.
- M**aeharius (Bertradis) 1 II 9, 17, III 11.  
 — d<sup>s</sup>. 2 II 11.  
 — 2 I 20 — 3 II 7.  
 [Mandewin] Manwinnus, d<sup>s</sup>. 1 I 2.  
 Margaret(h)a (Bomundus)  
 — (Theodericus Fudersester)  
 — (Heinrius)  
 — (Vogillo)  
 — de Bure 2 III 25.  
 — *f<sup>a</sup>*. *Elisabet* 1 II 18a.  
 — 2 I 20 — 3 III 11.  
 Marsilius, pellifex (Aleidis) 2 IV 9.  
 — 2 II 3.  
 Mathildis, Mehtilt, -ild(is), Met-  
 helt, -hel (? Adolfus)  
 — (Tidericus qui vendit pullos)

- Mathildis (Heinrius Noxsie)  
 — (Regintbodo)  
 — (Ulrius faber)  
 — (Winemarus)  
 — *f<sup>a</sup>*. *Hermanni, privigna Hetzeke* 3 IV 6.  
 — 2 III 28 — 3 I 4 — 3 II 6.  
 Megelaeh(us) 3 v 11, 12, 13.  
 Merbod (Elizabeth, *f<sup>a</sup>*. *Herimanni*) 2 II 20.  
 Mergadis de Erklenze 3 II 12.
- N**anno 3 v 2.  
 Nedis (1.♦♦; 2. Riegolf)  
 Nieolaus 2 III 23.
- O**da, Odelindis s. Ūda, Udellindis  
 Ort-, Orwinus (Gertrudis) 1 III 24.  
 — 1 II 16.  
 Osilia (Simon)  
 Ossana, *f<sup>t</sup>*. *Regintbodonis* (*Methel*) (Bernardus)  
 Otto 1 IV 34 — 2 IV 3.
- P**etrissa (Kunradus faber)  
 — (Heinrius Strudel) 3 v 12.  
 — 3 I 7.  
 Petrus, *f<sup>s</sup>*. *Winemari* 2 v 1.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wolberonis* (*Beatricis*) 3 III 6.  
 Philippus, Filippus  
 — (Gertrudis, *f<sup>a</sup>*. *Ortwini* (*Gertrudis*)) 1 III 14.  
 — Cleingedane, Cleynegedank, Parve-mentis,  
 d<sup>s</sup>. 3 v 1a, VI 4; II 226<sup>1</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Gerardi* 3 III 2.  
 — *f<sup>s</sup>*.? *Hermanni Cleyngedanc* 3 III 1c.  
 — 1 II 15 — 2 II 10 — 3 II 1b.
- R**abodo (♦♦ *f<sup>a</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Manwinni*) 1 I 2.  
 Refridus, *fr.* *Hadewigis* (*Winemari*) 1 II 28.  
 [Regin-] Regintbodo (Methel) 1 IV 12.  
 [Regin-] Reinboldus 1 III 23.  
 [Reginherus] Reinerus, Renerus  
 — (? Berte) 1 III 12.  
 — (Hadewigis, *in* 1. *Ehe mit Johannes*) 2 VI 1;  
 3 III 3, v 2.  
 — qui facit piea 2 II 26.  
 — 1 IV 5 — 3 v 9.  
 [Regin-] Regenwiz, Revitza  
 — (Titericus pistor)

Reginza (Cristianus)  
 Reterus, d<sup>s</sup>., canonicus s. Gereonis, decanus 2 III 13, 14, V 8, VI 3.  
 [Ric-] Rigmudis, Riehemut  
 — (? Rigezo)  
 — (Rikolphus)  
 Ric-, Rieholdus villicus Aquensis 1 IV 31;  
 2 II 8.  
 Rie-, Rikolphus, Riegolf(us), Riehol-  
 olfus, Rigolfvus  
 — (Nedis, *in 2. Ehe*) 1 V 16; 2 III 12.  
 — (Rigmudis) 2 II 1.  
 — Clocrinc 3 II 1a.  
 — 1 V 8.  
 [Ric-] Richwinus, Riquinus  
 — Grin 3 IV 1a.  
 — 1 III 21.  
 Rigezo (? Riehemut) 1 I 6.  
 Rigin Z: officialis 1 II 21.  
 Rut-, Rot-, Rud-, Rod-, Ru-, Rû-  
 Rubertus, d<sup>s</sup>, f<sup>s</sup>. *Mehildis* 2 IV 5.  
 Ruegerus, Rukerus, Rotgerus  
 — tollenarius (Cristina) 2 III 8; 3 V 1a.  
 — (Loveradis) 1 III 31.  
 — Kusin 3 IV 15.  
 — 1 II 29 — 2 III 1.  
 [Ruthardus] Rutardus, Rûardus  
 — d<sup>s</sup>. (? Clementa) 1 II 19.  
 — (Engelradis) 2 V 4.  
 — Claudus 1 IV 9.  
 Rudolfus, -olphus, Rodolfus, Rû-  
 olfus, -olvus, -oltvus  
 — (Albernis) 3 I 15.  
 — (Cirstina) 2 II 11.  
 — de Ovirsburg 3 II 1a.  
 — pellifex 3 II 14.  
 — 1 IV 9 — 1 IV 14, 15.  
 [Ruze-] Rûscelinus 1 II 13.  
  
 Sapiencia, Sapiencia (Eckebertus)  
 — (Gerardus)  
 — f<sup>a</sup>. *Elisabeth* 3 IV 4.  
 — 3 II 7.  
 Sibia (Henrius de Netzinsheim)  
 [Sige-] Siburch (Herbordus)  
 Sigehardus 2 VI 10.  
 Sige-, Segewinus de novo foro 2 VI 4-8.  
 — 1 II 1.  
 [Sigewiz] Sigewis, f<sup>a</sup>. *Wolfram* 3 V 5.  
 Simon, Symon (Aleidis) 3 IV 2.

Simon (Osilia) 3 II 18.  
 — fr. *Tiederici, Wolfram, Heinrici, Vogelonis*  
 1 III 28.  
 — prepositus [s. Gereonis] 2 IV 4.  
 — 1 III 30 — 1 IV 25.  
 Socco 1 V 9.  
 Sophia (Hartmannus)  
 — f<sup>a</sup>. *Tiederici qui custodit dormitorium*  
 (*Liveken*) (Henricus Quadrans)

## T. s. D.

Uda, Oda (? Bertoldus)  
 — 1 IV 18.  
 Udilhildis, Odelhilt; Udellindis,  
 Odelindis  
 — (d<sup>s</sup>. Tirricus de erca porta) II 240<sup>1</sup>.  
 — (Lco)  
 Ūdel-, Ulrius, Ūlric, Ulrichus  
 — (? Gertraddit) 1 IV 19.  
 — faber (Mehilt) 2 III 2.  
 — f<sup>s</sup>. *Nedis, privignus Ricgolft* 1 V 16; 2 III 12.  
 — Z: officialis 1 II 21.  
 — 1 III 2.

## F. V.

Faeies, d<sup>a</sup>. (d<sup>s</sup>. Gerardus Kute, Provere)  
 Villerus s. Willerus  
 Vortlivus, -litvus, Fort-, Forlivus  
 — (Gerdrudis) 1 V 18.  
 — (Hildegunt) 1 IV 39.  
 — fr. *Adolf* 1 V 19.  
 — 1 III 25 — 2 III 17 — 3 II 2.  
 Fride-, Frizerieus (Cristina) 2 I 9.  
 — (Helewigis) 2 II 24.  
 — (Liveradis) 3 IV 1, 8.  
 Frum-, Frûmoldus  
 — (? 1. ♦♦; 2. Hildegundis, *in 2. Ehe*) 1 II 24.  
 — einberman 3 V 9.  
 — 2 II 19.  
 [Vungelo] Vogel, Vogillo  
 — (Margareta) 1 IV 39.  
 — fr. *Heinrici, Symonis, Tiederici, Wolfram*  
 1 III 29.

## Walburgis, Waburga

— (d<sup>s</sup>. Albertus)



*Personenregister I VII, Gereon*

- Walburgis (? Lambertus)  
 — (Libertus)  
 — 2 I 11.  
 Waldeverus 1 IV 13.  
 Walmut 1 V 14.  
 [Waltherus] Walterus (Ava) 1 V 3.  
 — (*f<sup>s</sup>*. Symonis) 1 III 30.  
 [Walt-] Waldradis 1 V 3.  
 [Warnherus] Wernerus, Wenererus  
 — (Adheleda) 1 IV 40.  
 — (Gisela) 1 III 5.  
 — 2 I 7 — 2 III 17.  
 Wendil-, Wendelmudis  
 — (Giselbertus)  
 — (1 ..; 2. Libertus)  
 Wezelinus s. Wizelinus  
 Wiardus Frizo 2 III 14; *cf.* *Titwardus Friso*.  
 [Wieherus] Wikerus 1 III 27.  
 [Wie-] Wigmannus, qui vendit caseos  
 2 I 17.  
 Wille-, Wilhelmus  
 — (Elisabet) 1 IV 23; 2 III 15; 3 I 3.  
 — de Ossendorp 3 II 13.  
 [Willeherus] Willere, Willerus,  
 Villerus 1 II 4 — 1 II 15, 16.  
 Willevid 1 III 33.  
 Winimar, Winemarus (Hadewiga) 1 II 28.

*Walburgis — Y*

- Winimar (Mehtildis) 3 I 10.  
 — Z: officialis 1 II 21.  
 — 1 III 23 — 2 V 1 — 3 II 13.  
 Win-, Wiricus  
 — (? Hengelradis) 1 III 8; 2 III 3.  
 — Vinden (Helewigis) 2 IV 9.  
 — pistor 2 II 15, IV 8.  
 [Wize-] Wieze-, Wezelinus  
 — (Heiltrudis, *in* 2. *Ehe mit Albero*) 1 V 20.  
 — prepositus [s. Andree], d<sup>s</sup>. 1 V 17.  
 Wolbero Z: officialis 1 II 21.  
 — 1 III 21 — 2 III 26.  
 Wolbertus (Beatrix) 3 III 6.  
 [Wolfhardus] Wolfardus 1 V 4.  
 [Wolfhere] Wolfere, Volfero  
 — (Hellewida) 1 V 22.  
 — 2 I 21.  
 Wolfram(us) villicus (Bertradis) 1 II 27.  
 — Juvenis, *privignus Bertradis* 1 III 32.  
 — d<sup>s</sup>., *f<sup>s</sup>*. d<sup>i</sup>. *Theoderici Liberi* 2 IV 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Wolframi* 3 I 2.  
 — *fr.* *Symonis, Tioderici, Heinrichi, Vogelonis* 1 III 28.  
 — Z: officialis 1 II 21.  
 — 2 VI 9; 3 V 5 — 3 I 2 — 3 V 11, 13.  
**Y. s. I.**

**VIII. Severin.***Personenregister I VIII, Severin*

- Adam prior 2 II 5.  
 [Adel-] Albero (Irmetrudis) 2 VIII 18.  
 — Scalle 2 II 9.  
 [Adel-] Albertus (? Juliana) 2 VII 6.  
 — Pundilvin 2 VI 10.  
 [Adelhardus] Alardus (? Gertrudis) 2 V 6.  
 Adelheidis, Aleidis, Aleyd, -is  
 — (Tipoldus)  
 — (Didmarus)  
 — (Gerardus)  
 — (? Godefridus)  
 — (Riehewinus)  
 — (Florentius)  
 — (... hardus) 2 VI 15.  
 — *f<sup>v</sup>*. *Alveradis* 2 III 11.  
 Adewigis s. Hadewigis  
 Adolfus, Adolphus (Gudradis) 1 IX 2.

*Adam — Amelungus*

- Adolfus (Methildis) 2 III 5.  
 — *fr.* *Cunradi et Liveradis* 1 X 2.  
 — *fr.* *Fortlivi can. s. Georgii* 1 X 2.  
 — 1 III 2 — 1 X 2.  
 Agatha (Gisil)  
 Agidius (Guntradis) 1 IV 8.  
 Alardus s. Adel-  
 Albernus, Albir  
 — (Henrius [*super*] plateam latam)  
 Alexander (Margareta) 2 II 9.  
 Alienta (Henrius)  
 Alverat, Alverad, -is, -a, Alvradis (Ekebertus)  
 — (? Heynrius)  
 — d<sup>a</sup>. (? Lubrunch) 2 IV 8, 13.  
 — 1 V 5 — 1 V 9 — 2 III 11, VI 4.  
 Amelungus, ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.

Andreas 1 II 1.  
 Antonius, d<sup>s</sup>. (? d<sup>a</sup>. Liveradis) 2 IV 8, 13.  
 Apollonius (Lifmudis) 1 II 9.  
 — Erlebolt 1 X 13.  
 — 2 VIII 30.  
 Arnolt, Arnoldus (Durechin) 1 VI 11; 2 VI 1.  
 — (Gerthrudis) 1 III 4.  
 — (? Sibilia) 1 X 16; 2 IV 12.  
 — de Gent 1 X 4.  
 — Rufus 2 V 14.  
 — saeerdos 1 X 7.  
 — 2 VIII 24.

**B**erin-, Berengerus Albus (Gisele) 2 I 13.

Berewinus (Jutta) 2 IV 4.

Berta (Bertolf)

— (Cunradus)

— 1 VI 4.

Bertolf, -us, Bertolphus

— (Berta) 1 VI 11.

— (Ermentrut, Hirmetrûdis) 2 III 14, 22.

Bertradis (? Cuno)

Bertram(m)us (Sibilia, in 2. Ehe mit Godfridus) 2 VII 6, VIII 11, 15.

Bertrudis (Rudolfus)

Bezela (Heriman Eifler)

Bezelinus eellerarius de . . . . . 2 V 6.

Blithildis; Blitindis (Hermannus)

— (Walterus)

Blithold, d<sup>a</sup>., 2 VIII 16.

Bruno (Gertrudis) 1 II 5.

— ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.

— 1 II 8, III 1.

Burgardus (Sigewiz) 2 III 7, V 3.

Bûvo (Hildegunt) 1 IX 6; 2 II 10.

— 1 V 2.

### C. K.

Karolus, fr. Marcmani 2 V 13.

Clemente 2 III 9.

Constantinus, Costinus (Elisabeth) 1 VI 10.

— 2 V 4.

Cristianus, Kristianus

— fr. Teoderici 2 IV 1.

— 2 VII 2, 3.

Cristina, Kristina

— (Theodericus Dormitarius)

— (Ludewieus)

— 1 IX 9 — 2 I 5 — 2 VII 4.

Cunegundis, Conegundis (Didericus)

— (Heinricus)

— 2 III 7.

Cuno, Cûno, Cuon (? Bertradis) 1 IX 10.

— 1 III 1 — 2 VI 12.

Cun-, Con-, Cûradus (Berta) 2 VI 8.

— (Gertrudis) 2 III 10.

— (? Godestu) 2 III 19.

— (Hildwara) 2 III 17.

— (Lukardis) 1 VII 6.

— eampanarius (Vroweeche) 1 III 3.

— Eifeler 1 III 3.

— f<sup>s</sup>. Hermannii 1 IX 8.

— fr. Cunradi et Liveradis 1 X 2.

— prepositus s. Severini 1 III 5.

— 1 VI 3 — 1 XI 1 — 2 II 4 — 2 VIII 27.

### D. T.

David 2 I 6a.

[Ditboldus] Tipoldus (Aleidis) 2 II 2.

[Dit-] Tiet-, Tid-, Tide-, Didmarus

— (Aleydis) 2 II 1, 2.

— (Elisabeth) 1 VIII 1.

[Dit-] Theode-, Teode-, Tide-, Didericus Dormitarius (Cristina) 1 V 6, 10, 11.

— (Cunegundis) 1 IX 10.

— (Gerburgis) 2 IV 10.

— Rufus (. . . . . erundis) 1 IX 7.

— de Crele, Crelen 1 VII 1, XI 2.

— fr. Cristiani 2 IV 1.

— 1 IX 3 — 1 X 17 — 2 IV 5 — 2 VI 13.

Dit-, Tiet-, Tit-, Dithe-, Diewinus

— f<sup>s</sup>. Pilegrini (Hadewigis) (Hildegundis,

f<sup>a</sup>. Volperti (Ude)) 1 X 9, 14; 2 I 3, VIII 3, 19.

— (Mathildis) 1 I 3, II 7.

Durecha, Durechin, (Arnoldus)

**E**ekebertus; Eilbertus (1 X 6).

— (Alverad) 2 III 21.

— Seilderren 1 X 6.

[Egil-] Eigil-, Eigelmarus

— (Elisabet) 1 II 5.

Eingel- s. Engil-

Elias, Helias, Ilias

— (Riehemnd) 2 I 6d.

— Stella 1 IV 1.

— 2 III 15.

Elisabet(h) (Costinus)

— (Tietmarus)

Elisabet (Eigilmarus)  
 — (Heynricus Niger)  
 — (Richwinus)  
 [Engil-] Eingelbertus sacerdos 2 III 9.  
 Engilradis (Hildegerns)  
 [Erinfridus] Herinfurdus, abbas de? 2 V 5.  
 [Er-] Hernewin (Jutta) 1 X 11.  
 Eufemia, soror conventus ss. Virginum 1 VI 8.  
 Eva (Willerus)  
 Evergeldus (Eveza) 1 V 9.  
 — Albus 1 V 4.  
 Everhardus, -ardus (Heveze) 2 VIII 22.  
 — faber (Sophya) 2 III 16.  
 — (? Wetzela) 2 VIII 9.  
 — eanonicus 1 I 1.  
 — 1 IV 4.  
 Eveza, Heveze (Evergeldus)  
 — (Everardus)

**F. s. V.**

**G** . . . . . (? Gerardus)  
 Geila s. Gisela  
 Gerburg(is) (Theodericus)  
 — (? Hermannus)  
 [Gerhardus] Gerardus  
 — (Aleidis) 2 II 7 — 2 VI 15.  
 — (? Aleidis) 2 VI 4.  
 — (? G . . . . .) 2 VIII 2.  
 — (Officia) 1 VI 13.  
 — (Petrisa) 1 I 5.  
 — f<sup>s</sup>. Alveradis (Sigewiz) 1 V 5.  
 — (? Wolbirne) 2 VIII 14.  
 — camerarius 2 I 6.  
 — de Munheim, d<sup>s</sup>. [clericus] 2 III 16, 17.  
 — f<sup>s</sup>. Gertrudis 2 I 12.  
 — fr. Hermannus 1 I 2.  
 — 1 X 12 — 2 I 9 — 2 I 12 — 2 III 13.  
 Gerlacus (Methildis) 1 V 2.  
 Gerlivus, ecclesiasticus, cognatus Fortlivi  
 can. s. Georgii 1 X 9.  
 — 2 VIII 14.  
 Gertrudis, -thrudis, -drud (? Alardus)  
 — (Arnoldus)  
 — (Bruno)  
 — (Cunradus)  
 — (Hermannus de . . . . .)  
 — (Ludewicus)  
 — (Ricolfus)

Gertrudis (Richwin)  
 — (Rudolfus)  
 — (Sifridus)  
 — (Wolbertus)  
 — 1 IX 9 — 2 I 12.  
 Gerwif (Volcoldus Bozen)  
 Gisil (Agatha) 1 X 5.  
 [Gisila] Gisela, Gisele, Gissele.  
 Gislā, Geila (Beringerus Albus)  
 — (Heinricus)  
 — (. . . . .cus) 2 VIII 13.  
 Godefridus (? Aleidis) 2 VIII 4.  
 — (Irmentrudis) 1 VII 1; 2 II 6.  
 — (Sibilia, in 1. Ehe mit Bertramus) 2 VIII 15.  
 — Krainbolt 1 X 13.  
 — Rufus 1 II 1, IV 5.  
 — Se . . . echer 1 VII 2.  
 — fr. Rûcheri 2 II 11.  
 — fr. Welteri 2 VI 14.  
 — can. s. Severini 1 X 15, 16, 17; 2 IV 10, 11.  
 — 2 I 8 — 2 I 11 — 2 I 12 — 2 II 6.  
 Godescalcus 1 III 5.  
 Godestu (? Cunradus)  
 Goz-, Goiz-, Gozewinus (Ida) 1 V 3.  
 — (Margareta) 1 V 4.  
 — (? Petirse) 2 II 4.  
 — d<sup>s</sup>, 2 II 5.  
 — 1 II 4 — 2 II 7 — 2 III 12, 22, VI 9, 12, 13, VIII 17.  
 Gûdele 2 III 4.  
 Gûdradis (Adolfus)  
 Gunterus (Hildegundis, f<sup>a</sup>. Hermannus . . . . .lic-  
 toris (Hildegundis)) 1 VIII 5.  
 Guntradis (Agidius)

**H** adewigis, -wiga, Adewigis  
 — (Nicolaus)  
 — f<sup>a</sup>. Godefridi (Pilegrimus)  
 — (Waldeverus)  
 — de s. Pantalcone 1 VI 9.  
 — f<sup>a</sup>. Heinrichi Kuhorn 1 II 6.  
 — 2 VIII 1 — 2 VIII 26.  
 Hadvif 2 III 1.  
 Hartlivus, -wus (Irena) 2 I 7.  
 — ministerialis s. Severini. II 256<sup>2</sup>.  
 Hartmût (Mathildis) 1 IX 7.  
 Hart-, Hertwicus  
 — Zwengen, f<sup>s</sup>. Bûvonis 1 V 12.  
 — Zwengen, Zvengenal 1 V 12.  
 Heidenricus (Methildis) 2 VIII 18.  
 — 1 X 18.



Heidolphus (Helewigis, in 1. Ehe mit Hermannus) 2 VIII 24, 25.  
 [Heilewie] Helewigis (1. Hermannus; 2. Heidolphus)  
 — (Jordanus)  
 [Heile-] Hellewieus (Margareta) 2 V 10.  
 Hein-, Heyn-, Henrius  
 — [super] plateam latam (Albernis) 1 IX 4; 2 VI 9.  
 — (? Alienta) 2 III 18.  
 — (Alvradis) 2 II 3.  
 — Rapa, d<sup>s</sup>. (Cristina) 1 VI 12.  
 — (? Cunegundis) 2 III 19.  
 — Niger (Elisabet) 1 IV 3; 2 VIII 2, 4.  
 — (Gissele) 2 III 10.  
 — (Geila) 1 II 8, VI 6, IX 1.  
 — de Rodenkirchen (Methildis) 1 II 5.  
 — (Mathildis) 1 VI 10 — 2 III 6.  
 — (Ūda) 2 I 3, II 8, VIII 21.  
 — (♦♦ sor. Heinrici et Adolphi) 1 III 2.  
 — de s. Albano 2 V 1.  
 — Kelreman 2 VI 11.  
 — Cleinerdine 1 VI 2.  
 — Kuhorn 1 II 6.  
 — Holrene de Regenspurg 1 V 7.  
 — Minlig 2 VII 1.  
 — f<sup>s</sup>. Cuon 1 III 1.  
 — f<sup>s</sup>. Godefridi Se... echer 1 VII 2.  
 — elerius 2 V 6.  
 — 1 III 2 — 1 IV 3 — 1 IV 5 — 2 III 22 — 2 IV 1, 2, 3 — 2 VIII 26.  
 Hele-, Helle- s. Heile-  
 Helyas s. Elias  
 Heri-, Here-, Her-  
 Herbort (Leveradis) 1 VII 5.  
 Herburgis (Rudolfus)  
 Heriman, -nus, Hermannus  
 — Eifler (Bezela) 1 VII 6, VIII 3.  
 — (Blitindis) 1 VI 8.  
 — (Gerburg)  
 — de . . . . (Gertrudis) 2 I 4.  
 — (Helewigis, in 2. Ehe mit Heidolphus) 2 VIII 24.  
 — . . . lietor (Hildegundis) 1 VIII 4, 5.  
 — Crambohl 2 III 1.  
 — Wilde 2 III 2, 3.  
 — f<sup>s</sup>. Hermannii 1 IX 8.  
 — f<sup>s</sup>. Rudolphi 2 VII 3.  
 — fr. Gerardi 1 I 2.  
 — prepositus eccl. b. Severini II 256<sup>2</sup>.  
 — 1 II 2 — 1 IX 8 — 2 I 2 — 2 VIII 16.

Heroldus (Wendecha) 1 IX 2.  
 Herswindis, -svindis, f<sup>a</sup>. Wernerii de Rodenkirchen (Hildemūt) (Rudingerus)  
 Herewiguis (? Walterus)  
 Herewinus 2 V 5.  
 Herinfurdus s. Erinfridus  
 Hernewin s. Erwin  
 Hildi-, Hilde-  
 Hildeboldus 1 IV 4.  
 Hildiger, Hildegernus (Engilradis) 1 IX 4.  
 — Hardvust 1 IV 7.  
 Hildigundis, Hildegunt, -gundis  
 — (Būvo)  
 — f<sup>a</sup>. Volperti (Ude) (Dietwinus)  
 — f<sup>a</sup>. Hermannii . . . lietoris (Hildegundis) (Gunterus)  
 — (Hermannus . . . lietor)  
 — (Ludolfus)  
 — (Winandus)  
 — f<sup>a</sup>. Udelhildis 1 V 13.  
 — 1 III 4 — 1 III 6, VII 4.  
 Hildemūt (Wernerus de Rodenkirchen)  
 Hildewar, -a (Cunradus)  
 — 2 III 4.  
 Hortlivus s. Ortlivus

## I. J. Y.

Ida (Gozwinus)  
 Ilias s. Elias  
 Immeza (Otto)  
 Ingebrandus, canonicus s. Severini 1 V 10, 11, X 10.  
 Johannes (Methildis, f<sup>a</sup>. Titwini (Methildis)) 1 II 7.  
 — fr. d<sup>i</sup>. Wolberti (Margarete) 1 X 12; 2 VIII 20, 21, 22, 23.  
 — 1 VI 3.  
 Jordanus (Helewigis) 2 IV 8.  
 Irena (Hartlivus)  
 Irmen-, Irmetrudis; Hirmindrudis, Hirmetrūdis; Ermentrut  
 — (Albero)  
 — (Bertolfus)  
 — (Godefridus)  
 — (Wolbero)  
 — 1 VIII 6.  
 Jugurta, Jūgurtha, f<sup>s</sup>. Froweichen 1 V 3 — 1 X 6 — ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.  
 Juliana (? Albertus)  
 Jutta (Berewinus)

Jutta (Hernewin)

— 1 VII 2.

Iwan(us) (Methildis) 2 III 12, 20, 23, V 17.

— 1 VI 13.

### K. s. C.

Lambertus (Vromudis) 2 I 7.

— (Wolbirn) 1 VII 3.

— ean. s. Severini (Svenhildis) 1 V 6, 11.

Leo 1 VI 2.

Lifmudis (Apollonius)

Liveradis, Leveradis

— d<sup>a</sup>. (? d<sup>s</sup>. Antonius) 2 IV 8.

— (Herbort)

— sor. Adolphi et Cunradi 1 X 2.

[Liv-] Liswindis 2 VIII 8.

Loveradis (Rudolfus)

Lubrunch, Lunbrunt

— (? d<sup>a</sup>. Alverada) 2 IV 8, 13.

Lude-, Lodewicus

— (Cristina) 2 III 4b, 11 — 2 V 10, 11.

— (Gertrudis) 1 IX 8.

— f<sup>s</sup>. Ludewici can. s. Severini 1 V 13.

— canonicus, decanus s. Severini 1 V 13, X 16, 17;

2 I 5, IV 6, 10, 11, 12, V 14, VIII 6.

Ludolfus, Ludolphus

— (Hildegundis) 1 IV 1.

— f<sup>s</sup>. Alveradis 2 III 4b, 11, VI 4.

— elerius 1 IV 7.

Lunbrunt s. Lubrunch

[Lutboldus] Lupoldus, Lûpoldus

2 V 15, VIII 28, 29.

[Lutgardis] Lukardis (Cunradus)

[Mare-] Marmannus, fr. Karoli 2 V 13.

— f<sup>s</sup>. Walteri (Blithildis) 2 V 12.

Margareta (Gozwinus)

— (Hellewicus)

— (Rieolphus)

— (Rudolfus Quatermare)

— (Rudolphus)

— (d<sup>s</sup>. Wolbertus)

— 2 IV 5.

Matheus 1 XI 2.

Mat-, Met-, Meythildis, Metildis

— (Adolphus)

— (Tietwinus)

Mathildis (Gerlacus)

— (Hartmût)

— (Heidinrieus)

— (Heinrieus de Rodinkirehen)

— (Henricus)

— f<sup>a</sup>. Tietwini (Mathildis) (Johannes)

— (Iwanus)

— f<sup>a</sup>. Heidinrici (Philippus)

— (Friderieus)

— in Bozengazze 2 V 7.

— f<sup>a</sup>. Methildis in Bozengazze 2 V 7.

— f<sup>a</sup>. Pilegrimi (Hadewigis) 2 I 11.

— 1 II 3, 4 — 1 VI 3 — 1 VI 5 — 1 IX 1 —

1 X 16 — 2 II 5 — 2 IV 3 — 2 V 8 — 2 V 11.

[Mat-] Meytholdis 2 VIII 3.

Mazzegeu 2 III 5.

Nieolaus (Hadewigis) 2 VIII 5.

— f<sup>s</sup>. . . . rami (Wolbirnis) 2 I 1.

Offieia, Offitia (Gerardus)

— (Rukerus)

— f<sup>a</sup>. Hildewar 2 III 4.

Ortlivus, -liwus, -lievus, Orth-

levus; Hortlivus, -liwus

— (Richmudis) 1 XI 3.

— miles 2 III 15; ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.

— 1 IV 6 — 2 III 12, 23, VI 9, 12, 13, VIII 17 — 2 IV 7.

Otto (Immeza) 2 III 4.

Peregrinus s. Pilegrimus

Petrissa, Petirse (Gerardus)

— (? Gozewinus)

Petrus, canonicus s. Severini 1 VIII 2, 6.

— 1 I 2 — 1 II 8 — 2 VII 5.

Philippus (Mathildis, f<sup>a</sup>. Heidinrici) 1 X 13.

Pilegrimus, Pelegrimus; Peregri-

nus (2 III 1, 3)

— (Hadewigis, f<sup>a</sup>. Godofridi) 1 II 9, X 3, 9; 2 I 11.

— 1 IX 9 — 2 III 1, 3.

Reinoldus, -aldus; Reinboldus (2 VI 3)

— eanonicus s. Severini 1 I 4, VIII 2, 6; 2 VI 2, 3.

Richardus, Rieardus (Hildegunt) 2 V 4.

— f<sup>s</sup>. Walteri 1 XI 3.

— 2 VIII 28.

[Ric-] Richmudis, Riehemud (Elias)

- Richmudis (Ortlievus)  
 — (Fridericus)  
 — *f<sup>o</sup>*. *Irmintrudis* 1 VIII 6.  
 Rie-, Richolfus, Rie-, Rikolphus  
 — (Gerdrud) 2 I 7.  
 — (Margareta) 2 III 12, 23, VI 8, 9, 12, 13, VIII 17.  
 — (Willeburg) 1 V 1.  
 — *fr. Heinrici* 2 VIII 26.  
 — 2 I 10.  
 [Ric-] Rich-, Richewinus  
 — (Aleydis) 2 III 15.  
 — (Elisabet) 2 IV 9.  
 — (Gertrudis) 1 VI 3, 5.  
 Rige.... 2 V 16.  
 Rudingerus (1 II 10, X 4); Rucher, Rucherus, Rûcherus  
 — (Herswindis, *f<sup>o</sup>*. *Weneri de Rodinkirchen*) 1 II 10, X 4.  
 — (Officia) 2 III 21.  
 — (Friderunis) 2 III 6.  
 — *fr. Godefridi* 2 II 11.  
 — abas de? 2 V 6.  
 Rudolphus, -olphus, Rûdolphus, Rodolfus, -olphus (Bertrudis) 1 VII 4.  
 — (Gertrudis) 2 VIII 7, s.  
 — (Herburgis) 1 V 2, 7.  
 — (Loveradis) 2 VII 5.  
 — Quatermare (Margareta) 1 VI 7.  
 — (Margareta) 2 VII 2.  
 — de Nivele 1 V 4.  
 — 1 III 6 — 1 V 8 — 2 V 3 — 2 V 9 — 2 VI 10  
 — 2 VII 3 — 2 VII 5 — 2 VIII 17.

- S**ibilia (Arnoldus)  
 — (1. Bertramus; 2. Godefridus)  
 — (Wolpertus)  
 [Sige-] Sifridus (Gertrudis) 1 X 8.  
 Sigewiz (Burgardus)  
 — (Gerardus)  
 Sophia (Everardus faber)  
 Stephanus 1 X 8 — 2 III 14.  
 Svehildis (Lambertus can. s. Severini)

**T. s. D.**

- U**da, Ûda (Heinricus)  
 — (Volpertus)  
 — 1 X 7.

Udelhildis, Ûdelindis

- 1 V 13, X 1, 10; 2 IV 6.  
 Ulricus Suevus 1 IV 6.  
 Ungardus 1 XI 2.

**F. V.**

- Florentius (Adelheidis) 1 X 11.  
 [Volcbert] Volpertus (Uda) 1 X 9; II 256<sup>2</sup>.  
 [Volc-] Volburgis 1 IX 6.  
 [Volchart] Volcardus (Fruitat) 1 VI 1.  
 [Vole-] Volmarus 1 V 8.  
 Voleoldus Bozen (Gerwif) 1 I 5.  
 Vort-, Fortlievus, ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.  
 — *fr. Adolphi*, s. Georgii canonicus 1 X 2, 3, 9.  
 Franeo 1 VII 2.  
 Fride-, Fredericus (? Methildis) 2 III 8.  
 — (Richmudis) 2 VIII 20.  
 — *f. Mathildis* 1 VI 5.  
 — ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.  
 — 2 V 2 — 2 VIII 12.  
 Friderunis (Rucher)  
 — 2 VIII 10.  
 Vromudis (Lambertus)  
 Vroweche, Froweche  
 — (Cunradus campanarius)  
 — 1 V 3.  
 Vrumoldus 2 IV 4.  
 Frunitat (Volcardus)  
 [Vugelo] Vogelö 2 I 6.

**W**aldeverus, -werus

- *f<sup>s</sup>*. *Waldeveri de foro* (Hadewigis) 2 I 4, 8, 9, 10.  
 — de foro 2 I 4.  
 — 2 V 16.  
 Waltgerus campanarius 1 IV 2.  
 [Walthernus] Walternus, Welterus  
 — (Blithildis) 2 V 12, VI 5.  
 — (? Herewigis) 2 VIII 16.  
 — (Willeburch) 1 VIII 1.  
 — ministerialis s. Severini II 256<sup>2</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>*. *Walteri (Blithildis)* 2 VI 5.  
 — *fr. Godefridi* 2 VI 14.  
 — 1 VI 6, IX 5 — 1 VII 5 — 1 IX 1 — 1 XI 3.  
 [Warn-] Wenerus de Rodenkirchen (Hildemüt) 1 II 10.  
 — 2 III 20.  
 Wendecha (Heroldus)



*Personenregister 1 VIII, Severin*

Wetzela (? Everardus)  
 [Wie-] Wigemannus, d<sup>s</sup>. 2 I 11.  
 Willeburg, -bureh (Richolfus)  
 — (Walterus)  
 [Wille-] Wilhelmus  
 — (♦♦ *sor. Friderunis*) 2 VIII 10.  
 [Willeherus] Willerus (Eva) 1 I 4.  
 — elerius 1 V 1, VI 4.  
 — 1 IV 3.  
 Winandus (Hildegundis) 1 X 1.  
 — 1 I 1 — 1 II 3.  
 Winrius Krig 2 V 9.

*Wetzela — Y*

Winricus, f<sup>s</sup>. . . . rici (*Gislē*) 2 VIII 13.  
 — 2 IV 7.  
 Wolbero (? Hirindrudis) 2 VI 11.  
 Wolbertus, -pertus (Gertrudis) 2 VI 6, 7.  
 — d<sup>s</sup>. (Margareta) 1 X 12; 2 II 8, VIII 19-23.  
 — (? Sibia) 2 II 10.  
 — 2 II 4.  
 Wolbirn, -e, -is (? Gerardus)  
 — (Lambertus)  
 — (. . . ram) 2 I 1.

**Y. s. I.***IX. Dilles.**Personenregister 1 IX, Dilles*

[**A**del-] Albero (Gertrudis) 1 II 12, 13.  
 — (Margareta, f<sup>a</sup>. *Volcquini (Juttē)*) 1 IV 12.  
 [A del-] Albertus  
 — f<sup>s</sup>. *Hermanni (Gertrudis)* 1 VI 7.  
 — fr. *Gerardi Normanni* 1 VII 4.  
 [Adelhardus] Alardus (Methildis) 1 IX 4.  
 [Adelheidis] Adeleydis, Aleidis,  
 Aledis; Aleudis (1 V 4)  
 — (Cristianus)  
 — (Egilmarus)  
 — (Giselbertus)  
 — (Henrichus de Dusburhe)  
 — (Henricus de Wolkinbureh)  
 — (Rihwinus Norman)  
 — f<sup>a</sup>. *Giselberti (Adeleydis) (Wolframms)*  
 — 1 V 4.  
 Alelmus, magister, fisicus 1 VI 4.  
 — f<sup>s</sup>. *Alelmi* 1 VI 4.  
 Apollonius Erlebolt 1 II 8.

**B**ela judea 1 IV 5.

Bernardus (Gertrudis) 1 II 8, III 10.

Bertolfus, Suevus, Swevus (1. Methildis;  
 2. Elisabeth, in 2. *Ehe mit Herimannus  
 de Hersele*) 1 III 9, VI 2, VII 3, 5.

Bert-, Bertheradis, f<sup>a</sup>. *Richolft Parfusi  
 sen. (Gertrudis)* (Emundus advocatus)

— (Gerardus Dunkil)

— (Selvungus)

Berwaldus, Berwelp (Heilewigis) 1 III 10,  
 VII 6.

*Albero — Theodericus*

Blithildis (Walterus Vivianus)

Bruno (Gerbirnis) 1 III 1.

— 1 III 4. — II 280<sup>3</sup>.**C. K.**

Kiron, Kyron (Frideswindis) 1 II 14, IV 2, 13.

Clementa (Jacobus)

Con- s. Cun-

Constantinus Parfusus (Cristina) 1 VIII 2, 5.

— fr. *Gerardi Normanni* 1 VII 4.

C(h)ristianus (Adeleydis) 1 IV 4.

— (Gertrudis) 1 V 1.

— iudeus 1 VI 4.

— 1 IV 13 — V 6.

Cristina (Constantinus Parfusus)

— (Peregrinus)

— f<sup>a</sup>. *Richmûdis* 1 IX 8.

[Cun-] Conradus de Bobarde, inter eoster-  
 een (Hathewigis) 1 III 4.

Cunza, Kûnza (Henricus Halverogge, in  
 1. *Ehe mit Dûva*) 1 IX 6.

— f<sup>a</sup>. *Henrici Halverogge (Kûnze)* 1 IX 6.**T. D.**

[Dit-] Titmarus, Thimarus de Linne-  
 phe (Gertrudis) 1 I 8, II 13, IX 2.

[Dit-] Theode-, Teodericus

— de Aeherin, Aebern, Achene (Gertrudis)  
 1 VII 2, 6, 7, 8, VIII 4.

— de Kateenbrueh, Kazenbrug, Cazinbruh  
 (Ida) 1 I 5, 6, VI 1.

Theodericus dictus de Achara (Methildis)  
 I V 2, 4, VIII 2, 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi Normanni sen. (Margaretę)*  
 I VIII 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Henrici Halverogge (Cunze)* I IX 3, 4, 6.  
 Durigin, Duregin, Durehe  
 — *f<sup>a</sup>. Gerardi Normanni sen. (Margaretę)*  
 I VII 7, VIII 4.  
 D ū v a (Henricus Halverogge, in 2. Ehe mit  
 Cunza)

**E**gil-, Eigilmarus (Aleidis) I II 2, 11.  
 — I I 7.  
 Elisabet(h), Elysabeth, Elizabeth  
 — (1. Bertolfus Suevus, in 1. Ehe mit  
 Methildis; 2. Herimannus de Hersele)  
 — *f<sup>a</sup>. Vogelonis (Rilindis)* (Gerardus)  
 — (Henricus)  
 — *f<sup>a</sup>. Gerardi Normanni sen. (Margaretę)*  
 (Hermannus de Ariete)  
 — (Hermannus)  
 — (Laurentius)  
 — (Franco)  
 — *f<sup>a</sup>. Lâthfridi (Hathewigis)* (Waldeverus)  
 E m u n d u s advoeatus (Bertradis, *f<sup>a</sup>. Richolfi*  
*Parfusi sen. (Gertrudis)*) I V 2.  
 E v e r g e l d u s, *f<sup>s</sup>.? Gerardi Normanni sen.*  
*(Margaretę)* I V 5.  
 — *f<sup>s</sup>. Henrici Halverocde (Cunze)* I IX 6.  
 [E v e r -] E r w e w i n u s, I IV 7.  
 [E v e z a] E v e c e (Waldeverus)

**F. s. V.**

**G.** Vivianus I V 6.  
 Genanna, iudea (Leodinus)  
 Gerbirnis (Bruno)  
 [Gerhardus] Gerardus  
 — Dunkil (Bertradis) I I 8, IV 8.  
 — (Elisabeth, *f<sup>a</sup>. Vogelonis (Rilindis)*) I VII 1, 2.  
 — Husman (Gertrudis) I VIII 7, 8.  
 — Norman (Gerthrudis) I III 1.  
 — Norman(nus) [senior] (Margareta), *ver-*  
*mutlich der Vorgenante in 2. Ehe* I II 7,  
 V 5, VII 4, VIII 3, 4.  
 — Norman(nus) iunior (Margareta) I VII 7,  
 VIII 3, 4.  
 — apotecarius (Petronilla) I VII 9.  
 Kölner Schreinerskunden II, 2.

Gerardus Birkelin (Richmûdis, *f<sup>a</sup>. Rich-*  
*mûdis*) I IX 7, 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Heriberti* I IV 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Ymezę* I II 9.  
 Geroldus (Richmudis) I III 2.  
 Gerson indeus s. Manno  
 Gertrudis, -thrudis, Getrudis (Albero)  
 — (Bernardus)  
 — (Cristianus)  
 — (Thimarus de Linnephe)  
 — (Theodericus de Aeherin)  
 — (Gerardus Husman)  
 — (Gerardus Norman)  
 — (Henricus)  
 — (Hermannus)  
 — *f<sup>a</sup>. Constantini Parfusi (Cristine)* (Hil-  
 degerus)  
 — (Richolfus Parfusus senior)  
 — *f<sup>a</sup>.? Gerardi Norman sen. (Margaretę)*  
 (Richolfus)  
 Gerune (Richmut) I III 11.  
 Gisilbertus (Adeleydis) I III 3, 5.  
 Godefridus Surdus (Ida) I III 7.  
 — (Richmudis) I I 4.  
 — *f<sup>a</sup>. Bertolfi Suevi (Elisabeth)* I VII 5.  
 — I I 3.  
 Godelindis (Hermannus)  
 Godeschalcus de Linnefe, Lunefe (Jutta)  
 I VI 6, VIII 1.  
 Guderadis (Hartmannus Avarus)  
 Gûderiehîs I III 1.  
 Gudit s. Judith

**H**ade-, Hathewigis (Conradus de Bobarde)  
 — (Ingebrandus)  
 — (Lufridus)  
 — (Waldaverus)  
 Harpernus (Justina, *f.?* *Egilmari (Aleidis)*)  
 I II 11.  
 Hartmannus Avarus (Guderadis) I V 3.  
 Heile-, Helewigis  
 — (Berwaldus, Berwelp) I VII 8.  
 — (Wernerus de Vrishem)  
 Hein-, Henrius, Henrichus  
 — de Dusburg, Dusburch, Dusburhe (Ade-  
 leydis) I I 2, 5, VI 1.  
 — de Wolkinburch, Wolkenburch (Aleidis)  
 I II 1, IX 7, 8 — I II 2.  
 — Halverogge, -rogge, -rocde (1. D ū v a; 2.  
 Cunza) I I 1, VI 1, VIII 9, IX 1, 3-5.

Personenregister 1 IX, Dilles

- Henricus (Gertrudis) 1 v 3.  
 — Rufus (Ida) 1 I 2, IV 8.  
 — Rûbe 1 II 11.  
 Heribertus 1 IV 3, 4.  
 Herimannus, Hermannus  
 — de Ariele (Elizabet) 1 VII 7.  
 — de Hersele (Elisabeth, in 1. Ehe mit Bertolfus Suevus) 1 VII 5.  
 — (Elizabet) 1 v 1.  
 — f<sup>s</sup>. Berwaldi (Helewigis) (Gertrudis) 1 VII 6, 8.  
 — (Gertrudis) 1 VI 7.  
 — (Godelindis) 1 I 4, II 12, 13.  
 — Deus (Margareta, f<sup>a</sup>. Constantini Parfusi (Cristine)) 1 VIII 5.  
 — de Legia (Maria) 1 II 4, IV 3, 9.  
 — Dormitor 1 II 3.  
 — f<sup>s</sup>. Gerardi Normansen. (Margarete) 1 VIII 4.  
 — monachus s. Martini 1 VIII 9.  
 [Heri-] Herewinus (Richet) 1 IV 6.  
 Hildegerus (Gertrudis, f<sup>a</sup>. Constantini Parfusi (Cristine)) 1 VIII 2.  
 Hildegundis (Lambertus) 1 VI 6.  
 Hinc-, Hingbrandus, s. Ingebrandus

### I. J. Y.

- Jacobus (Clementa) 1 IV 7.  
 — f<sup>s</sup>. Eigilmari 1 I 7.  
 — 1 II 6, IV 10.  
 Ida, Yda (Theodericus de Katcenbruch)  
 — (Godefridus Surdus)  
 — (Henricus Rufus)  
 Ymeza 1 II 9.  
 Inge-, Hing-, Hincbrandus  
 — (Hadewigis) 1 II 12, 14, III 8, IV 13, v 6, VII 9, IX 2.  
 Johannes, f<sup>s</sup>. Henrici Halverocde (Cunze) 1 IX 6.  
 — f<sup>s</sup>. Henrici de Wolkinburch (Aleidis) 1 IX 7.  
 — f<sup>s</sup>. Lûthfridi 1 v 1.  
 — f<sup>s</sup>. Rorici (II 276<sup>s</sup>) 1 III 3.  
 Irmendrut, Irmintrudis (Leo)  
 Iso (Ûda) 1 II 6, IV 10.  
 [Judith] Gudit, Jutta, Jûtta  
 — (Godeschalcus de Linnefe)  
 — iudca (Vivis)  
 — (Volequinus)  
 — f<sup>a</sup>. Gerardi Husman (Gertrudis) (Waldeverus)  
 Justina, f<sup>a</sup>.? Eigilmari (Aledis) (Harpernus)

### K. s. C.

- Lambertus (Hildegundis) 1 VI 6.  
 Laurentius (Elizabet) 1 VI 5.  
 Leo (Irmendrut) 1 I 7, VI 5.  
 Leodinus, iudeus (Genanna) 1 VIII 6.  
 Loveradis (Wolfwinus)  
 Lûth-, Lufrius (Hathewigis) 1 I 6, 8, III 8, v 1, VI 7, VIII 1, IX 2.  
 Manno Gerson, iudeus, f<sup>s</sup>. Bele iudee 1 IV 5, VIII 6.  
 Margareta, f<sup>a</sup>. Volequini (Jutte) (Albero)  
 — (Gerardus Norman [senior])  
 — (Gerardus Norman iunior)  
 — f<sup>a</sup>. Constantini Parfusi (Cristine) (Hermannus Dens) 1 VIII 2.  
 Maria (Hermannus de Legia)  
 Mecht-, Methildis (Alardus)  
 — (Bertolfus Suevus, in 2. Ehe mit Elisabeth)  
 — (Theodericus de Achara)

Nattan, iudeus 1 VIII 6.

Otto, f<sup>s</sup>. Gerardi Norman sen. (Margarete) 1 VII 7, VIII 4.

Peregrinus (Cristina) 1 IX 3.  
 — f<sup>s</sup>. Gerardi Husman (Gertrudis) 1 VIII 8.  
 Petriſſa (Richolfus iunior Parfusus)  
 Petronilla (Gerardus apotecarius)

Reinart, Reinardus, f<sup>s</sup>. Henrici Halverogge (Cunze) 1 IX 3, 4, 6.

Richet (Herewinus)  
 [Ric-] Rilint, Rilindis (Vügel)  
 [Ric-] Richmut, -mudis, -mûdis  
 — f<sup>a</sup>. Richmûdis (Gerardus Birkelin)  
 — (Geroldus)  
 — (Gerunc)  
 — (Godefridus)  
 — f<sup>a</sup>. Gerungi (Richmudis) (Ricolfus)  
 — f<sup>a</sup>. Henrici de Wolkinburch (Aleidis) 1 IX 8.  
 — d<sup>a</sup>, fundatrix ecclesie de Piscina II 230<sup>3</sup>.  
 Ric-, Rig-, Richolfus



Rieolfus Parfusus senior, *f<sup>s</sup>. Constantini Parfusi (Cristine)* (Gertrudis) 1 v 2, VIII 2.  
 — (Gertrudis, *f<sup>a</sup>.? Gerardi Norman sen. (Margarete)*) 1 v 5.  
 — iunior, *f. Richolfi Parfusi sen. (Gertrudis)* (Petrisa) 1 v 2.  
 — (Richmudis, *f<sup>a</sup>. Gerungi (Richmudis)*) 1 III 11.  
 — Cloerine, Clockrineh 1 v 2, 4.  
 — *f<sup>i</sup>. Gerardi Norman sen. (Margarete)* eanonieus Aquensis 1 VIII 3.  
 — 1 II 9.  
 [Rie-] Rihwinus Norman (Aleidis) 1 II 5, 7.

Selvungus (Bertheradis) 1 I 1.  
 Simon 1 VII 7.

### T. s. D.

Uda (Iso)  
 Ulrieus Suevus 1 II 3.

### F. V.

Valterus s. Walterus  
 Vivianus s. Walterus V.  
 Vivis, iudeus (Gudit) 1 IV 6.  
 Volcquinus (Jutta) 1 IV 12.  
 Forthlivus 1 III 2.

Franeo, Franeho  
 — *f<sup>s</sup>. Erwevini (Elisabet)* 1 III 6, IV 7.  
 — (Friderun) 1 II 9.  
 Friderun (Franeho)  
 Fridesvindis (Kyron)  
 Vûgelo, Vogelo (Rilint) 1 II 10, VII 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Henrici Halverogge (Cunze)*, monachus s. Martini 1 VIII 9.

### Walde-, Waldeverus

— (Elysabeth, *f<sup>a</sup>. Lûthfridi (Hathewigis)*) 1 v 1, VI 7.  
 — (Eveee) 1 IV 1.  
 — (Hadewigis) 1 VIII 1.  
 — (Juxa, *f<sup>a</sup>. Gerardi Husman (Gertrudis)*) 1 VIII 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Henrici Halverogge (Cunze)* 1 IX 1, 3, 4, 5.

### Walterus, Valterus

— Vivianus (Blithildis) 1 II 4, IV 9, 10, 11, 13, VI 3; II 280<sup>3</sup>.

Wernerus (Heilewigis) 1 I 4.

Willehelmus 1 III 2.

Willerus, monachus conv. s. Martini 1 III 9.

Wolframus (Aleydis, *f<sup>a</sup>. Giselberti (Adeleydis)*) 1 II 10, III 5.

Wolfwinus (Loveradis) 1 III 7, 8.

### Y. s. I.

## X. Schöffenschrein.

Absolon (Hadewigis, *f. Richolfi Albi (Willeburgis)*) 2 XV 2-6.  
 [Adel-] Albero, *fr. Everwini (Agnes)* 1 II 4, 5.  
 — eomes de s. Cecilia 1 II 1; II 293<sup>b</sup>.  
 [Adel-] Albertus  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi Normanni sen.* 2 X 9.  
 — *f<sup>s</sup>. Gozwini de Entrich (Petrisse)* 2 XIV 4.  
 — *fr. Arnoldi comitis de Hûchingiswage*, can. s. Gereonis 2 v 4.  
 [Adelhart] Alardus de Smithusin (Metbildis) 2 VI 1-18, VIII 1-9, IX 7.  
 — pistor 2 v 1.  
 — sutor 2 v 13.

[Adelheidis] Adheleidis, Aleidis  
 Aleydis  
 — (d<sup>s</sup>. Arnoldus eomes de Hûchingiswage)  
 — (Godefridus comes de Arensberg)  
 — (Heimricus, *in 1. Ehe mit ♦♦ f<sup>a</sup>. Brunonis de Speculo*)  
 — (Heinricus, *zum 2. Mal verheirathet*) 2 XVI 3.  
 — (Henricus)  
 — (Herimannus Albus)  
 — (Waleramus panifex)  
 Adolfus, d<sup>s</sup>, archiepiscopus Coloniensis 2 III 5.  
 Agnes (Albero)

- Agnes (Fridericus de Hoingin)  
 — de Blense, monialis s. Marie super Malz-  
 bûehil 2 VI 7, VIII 8.  
 — *f<sup>u</sup>*. Godefridi Vinzelini 2 XI 1.  
 Alexander (d<sup>a</sup>. Cristina) 2 VII 1 — 2 VII 6.  
 Almarus advoeatus 2 IV 9, XV 7.  
 Alveradis, *f<sup>u</sup>*. Guderadis (Godefridus Ru-  
 fus, *f<sup>s</sup>*. Theoderici in Mûlingazzin; in 2.  
*Ehe mit Alveradis*)  
 — (Godefridus Rufus) s. *die Vorige*  
 Amilius de Embe (Elyzabeth) 2 VI 18.  
 Andreas 2 V 13.  
 Antonius, senator, seabinus 1 I 4; II 293<sup>4</sup>, 296<sup>5</sup>.  
 Apolonius, Appolonius Kleynegedane  
 (Cristina) 2 IV 10.  
 — Erlebolt (Hadewigis) 2 VIII 10, XI 10.  
 Arnoldus, d<sup>s</sup>., eomes de Hûehingiswage  
 (Adheleidis) 2 V 4.  
 — Cruchere 1 III 1.  
 — 1 V 2 — 1 V 3.  
 Azo 1 V 2.

**Bardo** 2 III 3.

- Beatrix (Typoldus Lupus)  
 — (Everardus Kleinegedane de Niderig)  
 — d<sup>a</sup>. nobilis (d<sup>s</sup>. Gerardus de Volmutsteine)  
 2 XV 7.  
 — (Hermannus de Rinwerdhe)  
 — d<sup>a</sup>. (Sifridus sen. de Nusia) 2 XI 6, 7.  
 Bernardus de Redin 2 XVI 2.  
 Bero, d<sup>s</sup>. 2 XIII 3.  
 Berta 1 III 5.  
 Bertoldus Rufus (Guderadis) 2 IV 4.  
 Bertolfus ceroeensuaris b. Petri II 296<sup>5</sup>.  
 — 2 XIII 4.  
 Bertradis (Henricus de Witerehe)  
 Blithildis, -hilda, Blitthildis  
 — (Theodericus advocatus, in 2. *Ehe mit*  
*Elizabeth*)  
 — *f<sup>u</sup>*. Waldeveri (Esechinus) 1 IV 5.  
 — *f<sup>u</sup>*. Ludewici de Mimbernisloche (Heriman-  
 nus Marrei)  
 — (magister Walterus Vivianus)  
 — (Wernerus Overstolz, *f<sup>s</sup>*. Godeschalci O.)  
 Boso, Buso 2 III 1, 3, VII 1.  
 Bruno, de Speculo (Gertrudis) 2 XVI 3.  
 — (Mehetildis) 2 II 5, 6.  
 — Buntebart 1 XIII 5.  
 — de Ysinburg, d<sup>s</sup>. 1 II 2; 2 X 3.  
 — Swevus 2 XIII 2, 7, 8.

- Bruno, *f<sup>s</sup>*. Godefridi 2 VIII 11.  
 — *f<sup>s</sup>*. Menzonis 2 II 1.  
 — d<sup>s</sup>., *fr. d<sup>i</sup>*. Malbodonis, seabinus 1 V 2;  
 II 298<sup>3</sup>.  
 — *fr. Marcmanni* 1 IV 7.

**C. K.**

- Carolus, Karolus, Karulus  
 — de Hoingin 1 II 1.  
 — iunior de Hoingin 1 II 1.  
 — theloniarius 1 III 4, 6, 7.  
 [Carsilius] Garsilius (Meehtildis) 1 III 2.  
 II 295<sup>3</sup>; s. *Register* I 1: Carsilius.  
 Cimon 2 X 4.  
 Constantinus Parfuse (Cristina) 2 XVI 1.  
 — (Maria de Leodio) 2 X 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Ludewici (Margareta, *f<sup>u</sup>*. Godeschalci  
*Overstolz de Oversburg*) 2 VII 3, XIII 3.  
 — de s. Laurentio 2 X 5, 6 — 2 I 4.  
 — *f<sup>s</sup>*. Gerardi Norman sen. 2 X 9.  
 Cristianus Graloc 2 XI 13.  
 Cristina, d<sup>a</sup>. (Alexander) 2 III 3, 4 — 2 VII 4.  
 — (Appolonius Kleynegedane)  
 — (Constantinus Parfuse) 2 XVI 1.  
 — (Henricus Rapa)  
 — *f<sup>u</sup>*. Henrici de Erwete (Helpericus)  
 — (Johannes, *f<sup>s</sup>*. d<sup>e</sup>. *Idę in Lintgazzin*)  
 — (Ludewicus)  
 Kunegundis (Henricus de Reinbach)  
 Cûneza, Cûnza  
 — Aquensis, *f<sup>u</sup>*. d<sup>e</sup>. *Idę* 2 VI 19.  
 — *f<sup>u</sup>*. Sifridi sen. de Nusia 2 XI 5, 7.  
 Cûno Albus de Marporzin (Gerdrudis) 2 XII 1-4.  
 — Albus 2 IX 4.  
 — 2 XIV 4.  
 Cunradus de Burgele, [Stief]bruder des Da-  
 niel Judeus 2 VI 2.  
 — phenerator 2 XI 1.  
 — Ungenade 2 X 5-8.  
 — *fr. Ludolfi*, ceroeensualis b. Marie in Malz-  
 buggel 2 I 1.

**D. T.**

- Danefridus 1 V 1.  
 Daniel, eognomine Judeus, *f<sup>s</sup>*. Rigmudis  
 (Sela) 2 IV 2, 3, VI 1, VIII 1-9, XII 7.  
 — *f<sup>s</sup>*. Alexandri (Cristine) 2 VII 6.  
 — 2 XIII 6.  
 Demûdis (Theodericus Rufus)

- [Ditboldus] Typoldus Lupus (Beatrix) 2 VI 10, VIII 9.  
 [Dit-] Theode-, Teode-, Thiede-, Tidericus  
 — advocatus (1. Blithildis; 2. Elizabeth) 2 V 5, X 1.  
 — Rufus (Demûdis) 2 IV 11.  
 — *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Ludewici de Mymbernisloche* (Durechin) 2 V 3, XIII 10, 11, 12, XIV 1.  
 — de Nusia (Elizabeth) 2 IX 6, XI 4, 7, XII 6.  
 — (Elizabeth, *f<sup>a</sup>. Theoderici Gir*) II 295<sup>7</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Theoderici de Nusia* (Iliana) 2 IX 6, XII 6.  
 — de Zulpeto (Methildis) 2 XI 11, 12, 13.  
 — *f<sup>s</sup>. Ude vidue in platea molendinorum* (Riehmodis) 2 XIV 3.  
 — (Uda) 1 III 2 — 1 III 3.  
 — de Burke (Frideburgis) 2 IX 2.  
 — Kistechen 2 VI 12.  
 — de Erkirede, advocatus s. Marie in Traiecto 1 IV 1.  
 — Gir II 295<sup>7</sup>.  
 — de Isenburg 2 X 3.  
 — in Mûlingazzin 2 IX 4.  
 — Slavis 2 XI 1.  
 — cum spissa cappa 2 I 5.  
 — de Velthusin 2 IV 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Henrici Razonis* 2 VII 4.  
 — *f<sup>s</sup>. Franconis de Sancte* 1 IV 3.  
 — 1 V 1 — 1 V 2.  
 Ditwigis, d<sup>a</sup>. 2 III 4.  
 Durielin, Durechin, Durrieha  
 — (Theodericus, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Ludewici de Mymbernisloche*)  
 — (Gerhardus thelonarius) II 297<sup>1</sup>.  
 — de Seindorp 2 VI 17, VIII 6.  
 — *f<sup>a</sup>. Karoli thelonarii* 1 III 7.  
 D u v a (Henricus Halverogge)

**E**ingel- s. Engil-

- Ekehardus 2 VI 1-18, VIII 1-9, XIII 4 — 2 XII 7.  
 Eklivus 2 XIII 3.  
 Elisabeth, Elizabeth, Elyzabeth  
 — (Amilius de Embe)  
 — (Theodericus advocatus, in 1. Ehe mit Blithildis) 2 X 1.  
 — *f<sup>a</sup>. Theoderici Gir* (Theodericus)  
 — (Henricus iunior Gozelinus)  
 — (Henricus Huno)  
 — *f<sup>a</sup>. Sifridi sen. de Nusya* (Henricus de Zudendorp)

- Elisabeth (Hildegereus [Hardefust])  
 — (Richolfus Overstolz, *f<sup>s</sup>. Godeschalci O.*)  
 — (Richolfus Scherveehin)  
 — de Burgele 2 VI 5.  
 — *f<sup>a</sup>. Harperni*, monialis in Grefrath 2 XI 8.  
 — *neptis Marcmanni Agnelli* 1 IV 7.  
 — 2 X 7, 8.  
 Emelricus 1 I 2.  
 E mundus (Gerdrudis, *f<sup>a</sup>. Gerardi de Aquila*)  
 2 V 11.  
 — 2 XII 3.  
 Engil-, Eingelbertus  
 — *f<sup>s</sup>. Menzonis* 2 II 1.  
 — 2 V 13, VII 1.  
 Engil-, Eingelradis  
 — (Hildegereus [Hardefust])  
 Erenfridus 1 IV 6.  
 E se chinus (Blithilda, *f<sup>a</sup>. Waldeveri*) 1 IV 5;  
 s. Register I 1: Esecho.  
 [Everhardus] Everardus  
 — Kleinegedanc de Niderig (Beatrix) 2 XI 2  
 — 2 XIII 11.  
 — Kleynegedane (Gertrudis) 2 IV 9, 10, XV 7.  
 — Aquensis 2 V 13, XI 4.  
 — d<sup>s</sup>. 1 IV 7.  
 — 2 IV 9.  
 Everwinus, *fr. Alberonis* 1 II 5.

**F. s. V.****G**arsilius s. Carsilius

- Gedolfus 1 V 1.  
 Gelnodus (Methildis de Niderich) 1 I 4.  
 Gerhardus, Gerardus  
 — de Volmutsteine, d<sup>s</sup>. (d<sup>a</sup>. nobilis Beatrix) 2 XV 7.  
 — thelonarius (1. Durrieha; [2. Adelheidis]) 1 IV 4; 2 V 5.  
 — Overstolz, *f<sup>s</sup>. Godeschalci Overstolz* (*Sophye*) (Ida) 2 VII 3, XIII 7.  
 — Luscus, *f<sup>s</sup>. Gerardi Nigri* (Luitgardis) 2 IX 2.  
 — in Mûlingazzin (Petrisa) 2 IX 7, 8, 9.  
 — Norman sen. (Margareta) 2 X 9, 10, XV 1  
 — 2 V 3.  
 — iun., *f<sup>s</sup>. Gerardi Norman sen.* (Margarete) (Margareta) 2 X 9, 10, XII 10, XV 1.  
 — de Aquila (Riehmodis, *f<sup>a</sup>. Hildegeri*) 2 V 6, 11, 12, XIV 2.  
 — *f<sup>s</sup>. Theoderici advocati* (Blithildis) [(Riehmodis)] 2 V 5.



## Personenregister I x, Schöffenschrein

- Gerhardus advocatus maior, d<sup>s</sup>. I III 1.  
 — Bee 2 XI 10.  
 — de Herne 2 IX 1.  
 — inter macellos, 2 IV 1.  
 — inter macellos, de macellis, f<sup>s</sup>. *Gerardi inter macellos* 2 III 5, IV 1, XVI 2.  
 — Niger 2 IX 2.  
 — Saphyrus 2 XII 7.  
 — f<sup>s</sup>. *Karoli de Hoingin* I II 1.  
 — f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Ludewici de Mimbernisloche*, can. s. Andree, d<sup>s</sup>. 2 XIII 11, 12, XIV 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Richolfi (Methildis)* 2 XIV 5.  
 — f<sup>s</sup>. *Sifridi sen. de Nusia* 2 XI 6.  
 — f<sup>s</sup>. *Vûglonis thelonearii*, d<sup>s</sup>. 2 V 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Vûgelonis de Nusia* 2 IX 3.  
 — fr. *Teoderici cum spissa cappa*, cerocensualis ecclesie in Strale 2 I 5.  
 Gerlaeus, lapicida 2 XI 1.  
 — de Strunkede 2 IV 9.  
 — d<sup>s</sup>., abbas Sibergiensis 2 I 5.  
 Gertrudis, -drudis  
 — (Bruno de Speculo)  
 — (Câno Albus de Marporzin)  
 — f<sup>u</sup>. *Gerardi de Aquila* (Emmundus)  
 — (Everardus Kleynegedane)  
 — (Godefridus, f<sup>s</sup>. *Richmudis*)  
 — (Henricus de Erwite)  
 — (Henricus, f<sup>s</sup>. *Henrici de Zudendorp*)  
 — (Hermannus, f<sup>s</sup>. *Ludewici de Mimbernisloche*)  
 — f<sup>u</sup>. *Constantini Parfusi* (Hildegereus, f<sup>s</sup>. *Herimanni Ruffi*)  
 — (d<sup>s</sup>. Ludewicus de Mimbernisloche)  
 — f<sup>u</sup>. *Apolonii Erlebolt* (1. Richolfus de Barba; 2. Herimannus Schervechin) 2 X 2, XI 10.  
 — f<sup>u</sup>. *Brunonis de Speculo*, monialis s. Marie de Andernaco 2 XVI 3.  
 — f<sup>u</sup>. *Godefridi Vinzelini* 2 XI 1.  
 — sor. *Sigewini* 2 XIII 4.  
 Gisela, Gysele, Gisla, Gilla  
 — (Henricus Razo)  
 — (Hupertus)  
 — (Sifridus iuvenis de Nnsia)  
 — d<sup>a</sup>. 2 IX 3.  
 Giselbertus, cerocensuarius s. Petri I IV 3.  
 Godefridus, comes de Arensberg (Aleydis) II 295<sup>7</sup>.  
 — Rufus, f<sup>s</sup>. *Theoderici in Mûlingazzin* (1. Alveradis, f<sup>u</sup>. *Guderadis*; 2. Alveradis) 2 IV 4, 5, IX 4.

## Gerhardus — Heidenricus

- Godefridus, f<sup>s</sup>. *Richmudis* (Gertrudis) 2 III 1.  
 — de Wistubbe (Petrisa, f<sup>u</sup>. *Mabilię de Tuicio*; in 1. *Ehe mit Gozwinus de Entrich*)  
 — de Heinisberg I IV 1; II 296<sup>2</sup>.  
 — de s. Lupo I II 2.  
 — de Staverne, scabinus, d<sup>s</sup>. I V 1, 3; II 298<sup>2</sup>.  
 — Vinzelinus 2 XI 1, 7.  
 — f<sup>s</sup>. *Helewigis* 2 II 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Methildis* 2 XI 11.  
 — 2 VIII 11.  
 Godescaleus, Godeschaleus  
 — Overstolz inn., f<sup>s</sup>. *Godescalei O. (Sophyę)* (Ida) 2 VII 3, XIII 6, 6.  
 — Buzc (Irmingart) 2 XI 9.  
 — Overstolz de Oversburg (Sophya) 2 VII 3, XIII 1, 5-8.  
 — Pinguis de Bruwilare 2 V 13.  
 — f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Hermanni de Gerskett* I IV 6.  
 — f<sup>s</sup>. *Richmudis* 2 III 1.  
 Godestu (Johannes de Geyene)  
 Gozwinus de Entrich (Petrisa, f. *Mabilię de Tuicio*; in 2. *Ehe mit Godefridus de Wistubbe*) 2 XIV 4.  
 — Minnevûz 2 XII 9.  
 — 2 IV 9.  
 Guderadis, Gndradis  
 — (Bertoldus Rufus) 2 IV 4, 5.  
 — (Hartmannus Gyr)  
 — f<sup>u</sup>. *Godefridi Ruffi* 2 IX 4.  
 Gunterns, f<sup>s</sup>. *Godescalei Overstolz de Oversburg* (Johanna, f<sup>u</sup>. *Brunonis Swevi*) 2 XIII 1, 2.  
 Hadewigis, f<sup>u</sup>. *Richolfi Albi* (Absolon)  
 — (Apolonius Erlebolt)  
 — f<sup>u</sup>. *Theoderici advocati* (Herimannus)  
 — (Herimannus, f<sup>s</sup>. *Henrici Razonis*)  
 — (Richolfus, f<sup>s</sup>. *Elyzabeth*)  
 — f<sup>u</sup>. *Ingebrandi*, monialis conv. s. Marie in Vûsenich 2 VII 5.  
 — f<sup>u</sup>. *Richolfi de Barba* 2 X 2.  
 — f<sup>u</sup>. *Richolfi (Methildis)* 2 XIV 5.  
 — de Burgele, monialis de s. Maria 2 VI 4, VIII 2.  
 [Hartbernus] Harpernus (Irmendrudis) 2 V 7, XI 8.  
 Hartmannus Gyr (Guderadis) 2 IV 11, XIII 7, 10.  
 [Hart-] Hertwicus, f<sup>s</sup>. *Richolfi (Methildis)* 2 XIV 5.  
 Heidenricus ([Richmudis], vidua Riehezonis) 2 I 3.  
 — 2 XIII 3.

## Personenregister 1 x, Schöffenschrein

- [Heile-] Helewigis 2 II 1.  
 Hein-, Henricus  
 — f<sup>s</sup>. Elyzabeth (*Theoderici advocati*) (Aleidis) 2 X 1.  
 — (1. ♦♦ f<sup>a</sup>. *Brunonis de Speculo*; 2. Aleidis) 2 XVI 3.  
 — de Witerehe (Bertradis) 2 XIV 2, 3.  
 — Rapa (Cristina) 2 VIII 11.  
 — de Reinbach (Cunegundis) 2 IV 6, 7.  
 — Halverocke, Halverogge cerocensuaris s. Marie in Treveris (Duva) 1 IV 2; 2 I 2 — 2 X 5-8.  
 — iunior Gozelinus (Elyzabeth) 2 XVI 4.  
 — Huno (Elyzabeth) 2 V 9.  
 — de Zudendorp (Elyzabeth, f<sup>a</sup>. *Sifridi sen. de Nusya*) 2 VI 20, XI 1.  
 — f<sup>s</sup>. *Henrici de Zudendorp* (Gertrudis) 2 VI 20.  
 — de Erwete (Gertrudis) 2 XII 10 — 2 V 13.  
 — Razo (Gysela) 2 V 2, VII 4.  
 — burehravius Coloniensis (d<sup>a</sup>. Malithildis) 2 III 5.  
 — Overstolz, f<sup>s</sup>. *Godeschalci Overstolz (Sophye)* (Methildis) 2 VII 3, XIII 8.  
 — Schervechen (Methildis) 2 V 9, IX 1, 8.  
 — de Erwite iun., f<sup>s</sup>. *Henrici* (Richmudis) 2 XII 10.  
 — Kleynegedane (Richmûdis) 2 IV 10.  
 — (Richmudis) 2 III 4.  
 — Albus (Sophya) 2 V 13, VII 1.  
 — (Volswindis) 2 II 1.  
 — de Arensberg, Arinberg, [? burehravius Col.], d<sup>s</sup>. 1 III 6, 7.  
 — de Basele 2 IX 7, 8, 9.  
 — Huno, f<sup>s</sup>. *Henrici Hunin (Elyzabeth)* 2 V 9, VII 1.  
 — Kleynegedane, fr. *Philippi Kleynegedane (Richze)* 2 V 1.  
 — dux de Limburg, d<sup>s</sup>., f<sup>s</sup>. *ducis Pagani* 2 I 1, III 2; II 296<sup>5</sup>.  
 — Minlig 2 XIII 6.  
 — Vlame in Dvergazzin 2 XIV 7, XV 4.  
 — de Volmutsteine, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Gerardi de Volmutsteine (Beatricis)* 2 IV 9, XV 7.  
 — de Westhovin 2 XIV 4.  
 — f<sup>s</sup>. *Brunonis de Speculo* 2 XVI 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Cristiani Graloc* 2 XI 13.  
 — f<sup>s</sup>. *Theoderici de Nusia (Elisabeth)* 2 IX 6, XII 6.  
 — f<sup>s</sup>. *Harpenni*, monaechus b. Marie in Knetsteden 2 V 7.  
 — 1 I 2 — 1 V 4.

## Helewigis — Hupertus

- Helpericus, f<sup>s</sup>. *Helperici (Methildis)* (Cristina, f<sup>a</sup>. *Henrici de Erwite*) 2 XII 9, 10.  
 — f<sup>s</sup>. *Constantini de s. Laurentio* (Methildis) 2 X 5, 6, XII 9.  
 Heri-, Hermannus Albus (Aleidis) 2 III 2.  
 — de Rinwerdhe (Beatrix) 2 VI 6.  
 — Marrei (Blitthildis, f<sup>a</sup>. *Ludewici de Mimbervisloche*) 2 II 2, 6.  
 — Schervechin (Gertrudis, f<sup>a</sup>. *Apolonii Erlebolt*; in 1. Ehe mit *Richolfus de Barba*) 2 XI 10, XIV 4.  
 — de Mimbervisloche, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Ludewici de Mimbervisloche (Gerdrudis)* (Gerdrudis) 2 II 4, 6, XIII 11, 12, XIV 7.  
 — f<sup>s</sup>. *Henrici Razonis* (Hadewigis) 2 V 2, VII 4.  
 — (Hadewigis, f<sup>a</sup>. *Theoderici advocati*) 2 V 5.  
 — Rufus (Sophya) 2 XVI 2.  
 — aurifaber 2 XVI 2.  
 — de Burgele 2 VI 3, VIII 1.  
 — camerarius episcopi, d<sup>s</sup>. 1 II 3, III 1, IV 5; 2 I 5.  
 — Klipping 2 XI 2.  
 — comes 1 I 2.  
 — Coppotichin 2 XIII 2.  
 — Kâsin de Nusia, f<sup>s</sup>. *Theoderici de Nusia (Elisabeth)* 2 IX 6, XII 6.  
 — de Gerskett, d<sup>s</sup>. 1 IV 6.  
 — de Lynnephe, f<sup>s</sup>. *Friderici de Lynnephe, cerocensualis b. Petri* 2 V 4 — 2 XIII 4, 5.  
 — de Saffinbereh, b. Petri liber advocatus 1 IV 3; II 296<sup>4, 5</sup>.  
 — Flacco 2 X 4.  
 — de Wasinberg, libertus de ecclesia s. Marie in Traiecto 1 IV 1.  
 — Wilde, Wildere 2 XIII 3, XVI 2.  
 — f<sup>e</sup>. *Constantini (Marie de Leodio)* 2 X 4.  
 — f<sup>s</sup>. *Emundi* 2 XII 3.  
 — f<sup>s</sup>. *Henrici Kleynegedane (Richmûdis)* 2 IV 10.  
 — f<sup>s</sup>. *Henrici Halverogge* 2 I 2.  
 — ecclesiasticus s. Martini 2 IV 6, 7.  
 — 1 I 2.  
 Hezelinus 1 V 1.  
 Hildegerus [Hardefust], f<sup>s</sup>. *Hildegere (Eingilradis)* (Elyzabeth) 2 XI 9.  
 — [Hardefust] (Eingilradis) 2 XI 9.  
 — f<sup>s</sup>. *Herimanni Rufi (Sophye)* (Gertrudis, f<sup>a</sup>. *Constantini Parfusi*) 2 XVI 2.  
 — (Ûdelhildis) 2 XIV 2.  
 Hildegundis (Walterus)  
 Hupertus (Gilla) 1 I 2.

## Personenregister 1 x, Schöffenschrein

**I. J. Y.**

- Jacobus 2 XIV 4.  
 Ida (Gerardus Overstolz, f<sup>s</sup>. Godeschalci O.)  
 — (Godeschaleus Overstolz iun., f<sup>s</sup>. Godeschalci O.)  
 — f<sup>u</sup>. Johannes in Lintgazzin (Johannes, f<sup>s</sup>. Cûnonis Albi in Marporzin))  
 — in Lintgazzin, d<sup>a</sup>. 2 III 3, 4, V 13, VII 1, XII 3.  
 — d<sup>a</sup>. 2 VI 19.  
 Iliana (Theodericus, f<sup>s</sup>. Theoderici de Nusia) 2 XII 6.  
 Ingebrandus 2 VII 5.  
 Johanna, f<sup>u</sup>. Brunonis Swevi (Gunterus, f<sup>s</sup>. Godeschalci Overstolz) 2 XIII 2, 3.  
 — ante portam martis 2 XIV 5.  
 Johannes, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Idę in Lintgazzin (Cristina) 2 III 3, V 13, VII 1, 2.  
 — de Geyene (Godeſtu) 2 VII 1.  
 — f<sup>s</sup>. Cûnonis Albi in Marporzin (Gertrudis) (Ida, f<sup>u</sup>. Johannis in Lintgazzin (Cristine)) 2 XII 1, 2, 3, 4.  
 — de Andernaeo 2 V 13.  
 — de Basilea 2 XVI 2.  
 — de Blense 2 VI 9.  
 — f<sup>s</sup>. Cimonis 2 X 4.  
 — fr. Refridi 2 XI 2.  
 — 2 XIII 6.  
 Jordan 1 V 1 — 1 V 2.  
 Irmingart, -garda (Godeschaleus Buze)  
 — d<sup>a</sup>. 1 I 2.  
 Yrminrudis (Harpernus)  
 Ysaac, iudeus 1 V 4.  
 Jutta (Winandus de s. Columba)

**K. s. C.**

- Lambertus, panifex 2 XI 2, 7.  
 Leo 2 XIII 4, 5.  
 Lude-, Lûde-, Ludhewicus  
 — (Cristina) 2 V 10.  
 — de Mimbarnisloche, Mumbarnsloch, d<sup>s</sup>. (Gertrudis) 2 II 2-6, V 3, XIII 10, 11, 12, XIV 1.  
 — (Meehtildis in Mimbarnisloche) 1 III 3 — 2 V 3.  
 — f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Ludewici de Mumbarnsloch (Gertrudis) Riehmudis 2 XIII 11, XIV 1.  
 — de Erpele, ministerialis dominorum de Isenburg 2 X 3.  
 — de Linse 2 XIII 2.

- Ludewicus in Mulingazen 2 IX 3.  
 — 2 XIII 3.  
 Lûdolfus, fr. Cunradi, cerocensualis b. Marie in Malzbuggil 2 I 1.  
 — 1 V 2.  
 Luitgardis (Gerardus Luseus, f<sup>s</sup>. Gerardi Nigri)
- M**abilia, de Tuicio 2 XIV 4.  
 — f<sup>u</sup>. Apolonii Erlebolt (Pilegrimus)  
 Malbodo, d<sup>s</sup>, fr. d<sup>i</sup>. Brunonis 1 V 2.  
 Marcmannus Agnellus, Lembechin, senator 1 IV 7; 2 XIV 6, XV 2; II 297<sup>3</sup>.  
 — fr. Brunonis 1 IV 7.  
 — 1 V 4 — 2 XIII 6, 8.  
 Margareta, f<sup>u</sup>. Godeschalci Overstolz (Sophye) (Constantinus, f<sup>s</sup>. Ludewici)  
 — (Gerardus Norman [sen.])  
 — (Gerardus Norman [iun.])  
 — (Pellegrimus, f<sup>s</sup>. Ludewici de Mimbarnisloche) 2 II 3, 6.  
 — f<sup>u</sup>. Richolfi Albi 2 XIV 6, 7.  
 Maria de Leodio (Constantinus)  
 Marsilius 2 VII 1.  
 Martinus Schildir 2 IX 4.  
 Mathias, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Idę in Lintgazzin (Sophia, f<sup>u</sup>. Henrici (Richmudis)) 2 III 3, 4, V 1 13, 14, VII 1, 2.  
 [Mat-] Mahtildis, Meehtildis, Mehtildis, Methildis  
 — (Alardus de Smithusin)  
 — (Bruno)  
 — (Garsilius)  
 — (Theodericus de Zulpeto) 2 XI 11, 12.  
 — de Niderieh (Gelnodus) 1 I 4.  
 — d<sup>a</sup>. (Henricus burchravius Coloniensis)  
 — (Henricus Overstolz, f<sup>s</sup>. Godeschalci O.)  
 — (Henricus Scherveehen)  
 — (Helpericus, f<sup>s</sup>. Constantini de s. Laurentio)  
 — in Mimbarnisloche (Ludhewicus) 1 III 3.  
 — (Richolfus, f<sup>s</sup>. Johanne)
- [Meg in-] Menzo (Seburgis) 2 II 1.
- P**ellegrimus, Peregrinus s. Pilegrimus  
 Petriſſa (Gerardus in Mulingazzin)  
 — f<sup>u</sup>. Mabilie de Tuicio (1. Gozwinus de Entrieh; 2. Godefridus de Wistubbe) 2 XIV 4.  
 — f<sup>u</sup>. Henrici Halverogge (Udhelricus)  
 — (Franco)



## Personenregister I x Schöffenschrein

- Petrissa, *f<sup>a</sup>. Henrici Hunin (Elyzabeth)* 2 v 9.  
 Petrus, *f<sup>s</sup>. Gozwini de Entrich (Petrisse)*  
 2 XIV 4.  
 Philippus, Phylippus  
 — Kleynegedane (Richeza) 2 v 1, XI 2, 7.  
 — *f<sup>s</sup>. Alardi de Smithusin (Methildis)*, d<sup>s</sup>.  
 2 VI 1-18, VIII 1-9, IX 7.  
 — comes 2 IV 2.  
 — archiepiscopus Col., d<sup>s</sup>. 1 III 1, IV 3, 5; 2 I 4, 5.  
 Pile-, Pellegrimus; Peregrinus  
 (2 XIII 6)  
 — (Mabilia, *f<sup>a</sup>. Apollonii Erlebolt*) 2 VIII 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Ludewici de Himbernislöche (Margareta)* 2 II 3, 6.  
 — (•• *f<sup>s</sup>. Godefridi de s. Lupo*) *Höriger des Bruno de Isenburg* 2 II 2.  
 — Niger, panifex 2 XI 5.  
 — Niger 2 XIII 6.  
 — qui vendit pannos 2 XIII 5.

- R**andolfus de Blense 2 VI 8, VIII 7.  
 Refridus, *fr. Johannis* 2 XI 2 — 2 XIII 2.  
 [Reginherus] Renerus de Barba (Richmudis) 2 XI 10.  
 [Reginoldus] Reinaldus archiepiscopus 1 II 1.  
 [Ric-] Richmudis, -mūdis, Riche-, Rigmudis  
 — (Theodericus, *f<sup>s</sup>. Ude vidue in platea molendinorum*)  
 — (Gerardus de Aquila)  
 — (Henricus de Erwite iun.)  
 — (Henricus Kleynegedane)  
 — (Henricus)  
 — (Ludewicus, *f<sup>s</sup>. Ludewici de Munbernsloch*)  
 — (Renerus de Barba)  
 — *f<sup>a</sup>. Ludewici in Mulingazen (Vügelö de Nûsia)*  
 — vidua de s. Martino parvo 2 VII 1.  
 — mater Daniclis Judei 2 IV 2.  
 — 2 III 1.  
 Ric-, Richolfus  
 — Overstolz, *f<sup>s</sup>. Godeschalci O. (Sophye)* (Elyzabeth) 2 VII 3, XIII 1, 5.  
 — Schervechin (Elyzabeth) 2 IX 9.  
 — de Barba, *f<sup>s</sup>. Reneri de Barba* (Gerdrudis, *f<sup>a</sup>. Apollonii Erlebolt; in 2. Ehe mit Herimannus Schervechin*) 2 X 2, XI 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Elyzabeth* (Hadewigis) 2 X 7, 8.  
 — *f<sup>s</sup>. Johannē ante portam martis* (Methildis) 2 XIV 5.

## Petrisa — Udilhildis

- Ricolfus Albus (Willeburgis) 2 XIV 6, 7, XV 2-6.  
 — advocatus 1 I 2; II 293<sup>1</sup>.  
 — Parfusus 2 XII 8.  
 — scultetus Aquensis 1 III 4; II 295<sup>4</sup>.  
 — *f<sup>s</sup>. Apolonii Erlebolt*, canonicus s. Küniberti 2 VIII 10.  
 — *f<sup>s</sup>. Theoderici de Nusia*, Mönch in Gr. St. Martin 2 IX 6.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi Norman sen. (Margarete)*, can. Aquensis 2 XV 1.  
 — *f<sup>s</sup>. Richolft Albi* 2 XIV 6, 7, XV 2-6.  
 — *f<sup>s</sup>. Richolft (Methildis)* 2 XIV 5.  
 [Ric-] Richza (Phylippus Kleynegedane)  
 [Ric-] Richezo ([Richmudis]) 2 I 3 s. Register I 1.  
 [Rudin-] Ruthingerus 1 v 1.  
 Rudolfus de Henberch 1 IV 2.  
 Rundolfus 1 IV 2.  
**S**eburgis s. Sige-  
 Sela (Daniel cognomine Judeus)  
 [Sige-] Sibertus 2 v 8.  
 [Sige-] Seburgis (Menzo)  
 [Sige-] Sifridus sen. de Nusia (d<sup>a</sup>. Beatrix) 2 XI 1, 5, 6, 7 — 2 v 12, VII 1.  
 — iuvenis de Nusia (Gisela) 2 XI 4.  
 — Luscus 2 VII 1.  
 — de Sigin 2 XIII 4, 5.  
 Sigewinus 2 XIII 4.  
 Simon, Symon Rufus 2 I 3.  
 — *f<sup>s</sup>. Gerardi inter macellos* 2 III 5, IV 1.  
 Sophia, Sophya (Godeschaleus Overstolz de Oversburg)  
 — (Henricus Albus)  
 — (Herimannus Rufus)  
 — *f<sup>a</sup>. Henrici (Richmudis)* (Mathias, *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Ide in Lintgazzin*)  
 — *f<sup>a</sup>. Godeschalci Overstolz* (Waldeverus)  
 — *f<sup>a</sup>. Ludewici*, monialis conv. ss. Machabeorum 2 v 10.  
 Stephanus 2 v 9.

**T. s. D.**

- U**da, Ūda (Thiedericus)  
 — *f<sup>a</sup>. Godefridi Rufi* (Waldeverus, *f<sup>s</sup>. Wünnegardis*)  
 — vidua in platea molendinorum 2 XIV 3.  
 [Udil-] Udhelgardis (Waldeverus comes)  
 Ūdilhildis, -hilda, Ūdelhildis  
 — (Hildeggerus)

- Ūdilhildis, *f<sup>a</sup>*. *Gerardi de Aquila*, monialis  
s. Marię ad Piscinam 2 v 11.  
— *ava Hildegeri* [*f<sup>i</sup>*. *Herimanni Rufi*] (*Ger-*  
*trudis*) 2 xvi 2.  
[Udil-] Ūdhil-, Ulricus  
— (Petrisa, *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Halverogge*) 2 i 2.  
— Sehetir 2 vii 1.

**F. V.**

- Florentius, *f<sup>s</sup>*. *Heinrici Halverogge* (*Duve*)  
2 i 2.  
[Volemarus] Volmerus, *f<sup>s</sup>*. *Karoli de*  
*Hoingin* 1 ii 2 — 2 xiii 7.  
[Volec-] Volswindis (Heinricus)  
[Volewinus] Volquinus de Steinpils  
2 vi 14-16, viii 3-5.  
— *f<sup>s</sup>*. *Volquini de Steinpils* 2 vi 15, viii 3.  
Vortlievus Gran 2 xiii 2.  
Franco (Petrisa) 1 iii 5; II 295<sup>6</sup>.  
— de Sancte 1 iv 3.  
— Slimbericus 2 v 1.  
Frideburgis (Theodericus de Burke)  
Fridericus de Hoingin (Agnes) 2 xi 3.  
— de Lynnephe 2 v 4 — 2 x 5, 7.  
— Romanorum rex 2 xiv 2.  
Vûgelo, Vûglo  
— de Nûsia, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>e</sup>*. *Gisten* (Riehemudis, *f<sup>s</sup>*.  
*Ludewici in Mulengazen*) 2 ix 3.  
— de Marporzin 2 xi 1, 7.  
— thelonearius 2 v 3.  
**Waldeverus**, *f<sup>s</sup>*. *Waldeveri* (Sophya, *f<sup>a</sup>*.  
*Godeschalci Overstolz*) 2 xii 7, xiii 4.  
— *f<sup>s</sup>*. *Wûnnegardis* (Ūda, *f<sup>a</sup>*. *Godefridi Rufi*)  
2 ix 4, 5.

- Waldeverus comes (Udhelgardis) 1 ii 3.  
— *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>*. *Gerardi f<sup>i</sup>*. *Vûgelonis thelonearii*  
2 v 3, xiii 10.  
— 1 iv 5.  
[Wal-] Waleramus, panifex (Aleidis)  
2 xiv 7, xv 4, 5.  
[Waltherus] Walterus Vivianus, mag.  
(Blithildis) 2 v 8, xiii 7.  
— (Hildegundis) 2 iv 11.  
— 1 v 2.  
[Warnherus] Wernerus Overstolz, *f<sup>s</sup>*.  
*Godeschalci O.* (Blithildis) 2 vii 1, xiii 9.  
— Enkiln 2 v 13.  
Wigandus de Erpele, ministerialis domi-  
norum de Isenburg 2 x 3.  
Willeburgis (Richolfus Albus)  
[Wille-] Wilhelmus, Willelmus  
— comes Hollandie 2 xii 8.  
— Kurtenasc 2 vi 11.  
— de Ponte 2 ix 3.  
— Vraiz, scabinus 2 xi 10.  
— *f<sup>s</sup>*. *Volquini Steinpils* 2 vi 14, viii 4.  
Winandus de s. Columba (Jutta) 2 xii 5.  
— de Arberg 2 vi 13.  
— iun. [in Salzgazzin?] 2 xi 1.  
Winricus, *f<sup>s</sup>*. *Volquini Steinpils*, eanonieus  
Bommensis, elericus 2 vi 16, viii 5.  
— 2 v 13.  
Wolbero, eeroensuarius b. Petri II 296<sup>5</sup>.  
— Slegel 2 iii 3.  
— *d<sup>s</sup>*. 1 v 5.  
Wûnnegardis 2 ix 4, 5.

**Y. s. I.**

2. Register der Personenbezeichnungen nach Stand, Beruf,  
Herkunft und Beinamen,  
unter Ausschluss der geistlichen Personen.

Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

A — advocatus

**A.**, Wirricus de - **GL** III.  
(Aachen) de Aquis, Aquisgrano  
(auch Haus in Köln); Aquensis  
— Albertus qui dicitur - **L** 3 I 13.  
— Bertram - **GL** I.  
— d<sup>a</sup>. Cuniza - **M** 3 (? IV 15), VII 10; 4 II 3;  
5 I 24; 6 II 12, 14, V 7; 8 V 21; 12 III 17.  
— Cunza -, f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Idę **Sc** 2 VI 19.  
— Cunradus -, fr. Heriberti (Gertrudis) **B**  
2 IV 6 (? 3 I 8).  
— Cunradus - (1. Odilia; [2. Heilewigis]) **M**  
9 IV 4; 10 II 7; 12 II 26, IV 1, 2; 13 I 16, 17  
= ? C. phenerator (Heilewigis) und C. Ysac  
(Heilewigis Aquensis)  
— Everhardus - (Hildegundis) **B** 3 I 1, 16.  
— Everhardus - (Wizela) **B** 2 I 21, II 12-14, 26,  
27, III 25, IV 7; **I** 300<sup>4</sup>.  
— Everardus - **Sc** 2 V 13, XI 4.  
— Ezelinus -, ad utrasque (s. Reg. 5) **GL** IV.  
— Heilewigis - (1. Conradus Ysac; 2. Renar-  
dus de Gymenig) **B** 3 VII 17, VIII 22, 23.  
cf. Cunradis de Aquis.  
— Henricus - (Gerbirnis) **N** 12 V 18.  
— Heinricus -, f<sup>s</sup>. Volradi de A. (Heilewigis)  
(Godestu, f<sup>a</sup>. Erkenberti (Giselę)) **M** 5 II 5;  
9 V 21, 22; 11 IV 6.  
— Heribertus - (Odilia, f<sup>a</sup>. Wolberonis (Ger-  
drudis)) **M** 12 VI 19. **B** 3 I 8, VI 4, VIII 1, IX 8.  
— Johannes - **B** 2 III 10.  
— Ludolf - **BL** 1 I 80; 2 VII 75.  
— Richolfus s. villicus Aquensis  
— Rudolfus - **M** 9 I 14. **BL** 1 III 74; 2 I 99.  
— Volradus - (Heilewich) **M** 3 V 7; 4 I 1; 9  
V 22.  
**Abbas**, Evradt - **BLL** I 3.  
— Pictheres - **BLL** II 46.  
de Achara, Achern, Acherin, Ache-  
ne! **D** 1 VIII 4. Förstemann: Aekara,  
Fln. u. Ortsn. 10. Jh. Die Agger, Nbfl.

der Sieg, und eine Wüstung an derselben.  
Fahne: Ackora, ein altes Rittergeschlecht,  
welches gegen 1220 in Köln einwanderte.  
de Achara, Theodericus - (Gertrud) **D**  
1 VII 2, 6-8, VIII 4.  
— Theodericus - (Methildis) **D** 1 V 2, 4, VIII 2, 5.  
de Aduht [= de aqueductu] Walthelmus -  
(Gertrudis) **M** 7 V 7; 11 II 18, 19; 12 I 3.  
**advocatus**  
Vögte und Untervögte von Köln:  
— Almarus - **M** 1 I 7; 7 V 14. **Sc** 2 IV 9, XV 7.  
— Cunradus-civitatis **M** 2 IV 1. **L** 1 IV 5, VII 1.  
— d<sup>s</sup>. Theodericus Ungemaze, - de curia, -  
ante curiam, postadv., secundus - s. Un-  
gemaze  
— Dithericus **I** 23<sup>2</sup>. **L** 1 IV 4.  
— Emundus - fr. Vogelonis comitis (Bertradis  
f<sup>a</sup>. Ricolfi sen. Parfusi (Gertrudis)) **B**  
3 III 10. **D** 1 V 2. = d<sup>s</sup>. E. (Bertradis) Reg.  
1 VI.  
— d<sup>s</sup>. Gerhardus, maior - (Elizabeth **G** 2 IV 3)  
**L** 3 II 10, IV 6, V 4 a; 4 I 5, III 8, 9  
— d<sup>s</sup>. Gerhardus - (1. Durieha; 2. Aleidis)  
s. Ungemaz  
— Heinricus - **L** 1 V 4, VII 9, qui eo tempore  
iudex fuit. ? **BL** 1 VI 53.  
— Hemmo - **L** 2 I 6.  
— Herimannus - (Petrisa advoeatrix: **M**  
2 I 15) **L** 3 I 10.  
— Herimannus subadv. **L** 1 VI 1, VII 8 = ? dem  
Vorgenannten  
— Ricolfus Sparwer - **M** 2 I 13; **I** 23<sup>2</sup>; se-  
cundus - **I** 22<sup>1</sup>; iudex **M** 1 VI 2; prefectus  
urbis 2 I 19. **Sc** 1 I 2; **II** 293<sup>1</sup> = ? R. Spare-  
were **N** 7 V 13.  
— Rüdolfus subadv. **L** 1 VI 1, VII 8.  
— Wetzlar - **M** 1 IV 7, 13 prefectus urbis **L**  
1 IV 5, 6.  
— ohne Namen: **N** 4 I 4. **BL** 1 I 100.



## advocatus

*Auswärtige Vögte (vielleicht nur Beinamen):*

- [? de Tuitio], Brun - **BL** 1 II 25; 2 V 13.
- de Rile, Godefridus qui cognominatur - **N** 2 X 11; 5 II 1, IV 16, V 11; 6 II 18; 8 I 7, 11, IV 4, VII 2; 9 VI 5, 10; 10 XI 23.
- de Wipervorde, Burehart - **BL** 1 IV 20.

advocatrix s. Herimannus advocatus

Agnellus s. Lembechin

de s. Albano; s. Albani

- d<sup>s</sup>. Gerhardus -, f<sup>s</sup>. *Hartmanni* **C** 2 V 14. **G** 1 V 17.
- Gerardus -, f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Gerardi* **C** 2 V 14.
- Hartmannus - **G** 1 IV 7.
- Heynricus - **S** 2 V 1.
- Hermannus - **G** 3 VI 4.

## Albus

- Berengerus - (Gisela) **M** 11 VI 17, 18; 12 II 25, IV 16; 13 II 3, III 7. **B** 3 II 3, 4. **S** 2 I 13.
- d<sup>s</sup>. Cuno -, de Marporzin, f<sup>s</sup>. *Bertolfi (Guderadis)* (Gertrudis) **L** 5 IV 15, VII 11, 14; 6 II 8, 9 (? 5 V 10; 6 IV 7). **Sc** 2 IX 4, XII 1-4.
- Cunradus -, de Bobarde, f<sup>s</sup>. *Everardi* [? *Albi*] *de Bobarde (Agnētis)* (Hadewigis) **M** 11 III 5; 12 II 18. **D** 1 III 4.
- Theodericus -, in Stritzgazein (Methildis) **C** 2 III 13, IV 9, XII 10, XIV 10, XVI 6.
- Ekkebreth - **BL** 1 I 41; 2 II 48.
- Evergeldus - **S** 1 V 4.
- Everhardus -, mag. civium s. Mart. **M** 1 III 1, IV 6; 2 I 20 = ? *E. de Bobarde (Agnes)*
- d<sup>s</sup>. Gerhardus - **M** 2 I 28; 3 III 34 — **L** 3 V 2.
- Gerhardus - (Methildis) **L** 4 I 7, VI 4, VII 5; 5 III 8.
- Gerhardus - (? *Fretherun*) **L** 3 I 9.
- Godefridus - **G** 3 III 10, IV 11. **BL** 2 VII 12.
- Heinricus - (Mathildis) **M** 10 V 1, 2) **M** 9 II 25.
- Heinricus - (Sophya) **Sc** 2 V 13, VII 1.
- Herbertus - (Ūda, f<sup>a</sup>. *Jutte*) **C** 1 XII 16, XIV 37; 2 I 5, VI 2, IX 8, XIV 19, XVI 11.
- Heribordus -, f<sup>s</sup>. *Cunize* (Sophia) **M** 2 II 17 (? 21); 3 I (? 33) 38; 4 I 10, II 11, III 11, VI 20, 21; 5 (? I 5), II 12; 6 IV 17; 7 I 33-35, 37; 8 V 24; 9 II 19; 10 V 14.
- Herlivus - (Mabilia, f<sup>a</sup>. *Godefridi*) **C** 1 XIII 13; 2 V 8, 11, VII 3, VIII 6, 11.
- Hermannus - (Aleidis) **Sc** 2 III 2.
- Hermannus - (Ida) **N** 6 II 3.
- Hermannus -, mag. civium s. Laur. **L** 1 IV 2, V 3 (? V 4, VI 1, VII 8-11).
- Hermannus - **BLM** I 271, III 107.

Albus, Rieholfus - (Willeburgis) (? **S** 1 I 1)

**Sc** 2 XIV 6, 7, XV 2-6.

— Walterus - (Lukardis) **M** 6 V 10; 10 I 13; 11 I 8, 16; 12 VI 9; 13 I 1, 2, 12, 18, V 8; 14 I 1, 4, 17.

— Winant - **BL** 1 IV 72; 2 V 72.

Albus-leo s. Wiseleive

Aletre s. Altre

de Aldenhoven (*Kr. Jülich*), Godefridus - **BL** 1 V 91; 2 III 118. **GL** II.

Aldepisse, Kaldepisse, Heinrich - **BLM** I 217, III 56.

Alesus, Hermannus - **N** 1 IX 8.

(*Algesheim, hess. Kr. Ober-Ingelheim*) de Alingesheim, Volenandus - **M** 2 IV 35.

Alpeide = ? f<sup>s</sup>. *Alpheide*, Diderich - **BLM** I 203, III 43.

(*Alsdorf, Ldkr. Aachen*) de Alsdorp, Alstorp, Alstrop, Gerhardus - Elizabeth) **L** 4 IV 11, VIII 4; 5 IV 5, 7.

de Altena (*Grafengeschlecht*), Fridericus -, liber advoc. ecclesie Werdensis **C** 1 IX 25.

de Altre, Aletre (? *Alfter, Kr. Bonn*), Henricus - (Elsebe) **A** 4 II 15; 5 III 8.

(*Alzey, rheinhess. Kr. St.*) de Alzei, Wernhere - **GL** 1.

Amare-eerevisie s. Surbier

ancilla, Imma - **N** 2 II 10.

(*Andernach, Kr. Mayen*), de Andirnaeche, Ander-, Andirnaco

— Adelbreth - **BL** 2 III 35.

— Arnoldus - **M** 8 VI 6, 7.

— Godelivus -, iudeus (Bela) **L** 2 III 13, IV 6, 7.

— Heinricus - (Jutta: **M** 11 VI 1) **M** 1 IV 7; 3 III 35; 8 II 7; 9 II 7, 8. **BL** 1 III 35. **GL** I, III.

— Johannes - (Irmintrud) **N** 12 II 22. **Sc** 2 V 13.

— Macharius - **C** 2 V 9.

de s. Andrea, Margareta - **N** 10 IX 9, 10.

— Willerus, s. piscator

iuxta s. Andream, Bruno - **N** 1 XI 11.

Aneche, Aneko, Hermannus - (Methildis) **C** 2 VI 6.

— Wernerus - **N** 5 III 11.

Angelt s. Gangel

Anesele, Jacobus -, iudeus **L** 2 III 17, 18. **B** 3 VIII 10.

Anglicus; de Anglia

— Albreth - **BL** 2 VI 132.

— Joseph -, iudeus **L** 2 IV 5.

— Vives -, iudeus **L** 2 IV 3, 5, 6.

— Walterus -, f<sup>s</sup>. *Gertrudis* (Guda) **M** 12 VI 7.

Anglicus, Wilhelmus - (Hadewigis) **L** 5 v 12, VII 5, 10. — **N** 1 VII 10 — **BL** 1 v 12.  
 Annulus, Bertolf - **BLL** 1 104.  
 Anser s. Gans  
 (Anstel, Kr. Neuss), de Anstele, Anstelo, Sifridus - **N** 1 XII 6; 5 I 6.  
 de Antwerpen, Alexander - **BL** 2 v 194.  
 Heinricus - (Elisabeth) **C** 1 XI 5.  
 apotecarius [= cremere] Gerardus - (Petronilla) **D** 1 VII 9.  
 Appel, Volpreth - **BLM** 1 230.  
 Aquensis s. Aachen  
 de Aquila (cf. Arc), Gerardus - *fs.* Johanne (Richmudis, *fs.* Hildegeri de Malzbuchele (Udihildis)) **M** 10 II 9, III 5; 11 II 4, 5. **B** 3 v 10-12. **G** 3 IV 12. **Sc** 2 v 6, 11, 12, XIV 2.  
 Aquis, Aquisgrano, de, s. Aachen  
 Arberg, de s. Arnsberg  
 Are? (= ? de Aquila) Herman - **BLM** 1 386, III 215.  
 (Aremberg, Kr. Adenau) de Ar-, Arens-, Arinberg, Winandus - **Sc** 2 v 113.  
 — comes - s. daselbst.  
 Aridus, Henricus - **N** 10 III 11.  
 de Ariece, Hermannus - (Elizabeth) **D** 1 VII 7.  
 Arens-, Arinberg s. Aremberg  
 (Arnheim, niederl. Gelderland) de Arnheim, Ysaac -, *fs.* Vivis, iudeus **L** 2 III 18, 19.  
 de Arudo, Otto - **BL** 1 I 106.  
 arvinarius, qui vendit arvinam s. smermengere  
 (Aschaffenburg) Aschafenburhe  
 — Bertolf - **GL** II.  
 (Attendorn, westf. Kr. Olpe) de Attindare, Atdendar, Henricus - **BL** 1 II 106. **BLM** 1 290.  
 Aureus, Gerardus - (Gerthrudis) **N** 12 II 27.  
 — Hermannus - (Cünegundis) **N** (? 11 IV 31) 12 IV 12.  
 aurifaber, aurifex  
 — Adelbret - **BLL** 1 48.  
 — Theodericus - **BL** 2 I 92. **GL** II, IV.  
 — Gerbertus - **N** 1 III 6.  
 — Gerhardus - **L** 3 III 19.  
 — Hermannus - *fs.* Eingeze (Eveze) **L** 3 II 20; 4 VII 7; 6 IV 12. **B** 3 X 10 — **N** 10 XI 25 — **Sc** 2 xv 2.  
 — Philippus - (Demûda) **C** 1 I 4.  
 — Rûdolf - **BLL** III 25.

aurifaber, Fridericus - (Nanna) **M** 1 v 10; 2 I 26; 3 v 9; 13 III 9. **BL** 1 IV 46.  
 Avarus s. Gir  
 Aveganc, Wezel - **BL** 2 v 18.  
 Avns, Herimannus - (Mathildis) **L** 5 IV 1, VII 19, VIII 10.  
 Az0, Azzo, Atzo  
 — Heinricus - (Methildis) **L** 3 I 2; 4 v 5; 5 I 21.  
 — Richolfus -, *fs.* Heinrici A. (Methildis) (Frideswindis) **L** 3 I 2; 4 v 5; 5 I 21, v 16 (? **N** 10 IV 13)  
**B** . . . ., Theodericus de -, homo advocati Gerhardi (Sophia, *fs.* Vivi iudei) **L** 3 IV 6.  
 (Bacharach, Kr. St. Goar), de Bacharach, Bachreche, Bachrere  
 — Arnolt - **BL** 2 II 114. **GL** 1.  
 — Theodericus - **GL** II.  
 — Richwin - **GL** 1.  
 de Baden-, Badin-, Batinheim (rheinhess.), Achilles -, *fs.* Walteuni (Jutta) **M** 2 I 37; 4 I 28. **B** 3 IX 5, 6. **BL** 2 v 97.  
 — Walteunus - **B** 3 IX 5, 6. **BL** 1 I 52; 2 I 49.  
 de Baiaria; Bauwarius, Bauwarus, Baurus, Adelbret - **BLM** 1 342, III 169.  
 — Heinric - **GL** 1.  
 — Marewardus - **M** 1 IV 3, (? v 4).  
 — Rudolf - **BL** 2 III 102.  
 Balbutizans, Albret - **BL** 1 III 66.  
 Balam, Balan, Balaan, Gerardus - (Imma) **B** 1 II 3; 3 II 1, 2, IV 4, VII 1, 4. **N** 11 X 18; 13 II 18.  
 Barba, cum-, sine-, de-; Barbatu s. Bart und Rufabarba  
 (Bardowik, hannöv. Kr. Lüneburg) de Bardewic, -wich, Arnoldus - **M** 8 I 17.  
 — Johannes - (Margareta) **L** 6 IV 4.  
 — Ludolfus - **M** 8 II 20, IV 3.  
 — Rukerus - **M** 8 II 20.  
 de Bare, Baro (? Bare els. Kr. Schlettstadt, ? Bar-le-Duc, franz.)  
 — Hermannus - **M** 2 IV 18. **BL** 1 IV 25. **BLM** 1 172, III 5.  
 — Regenart - **BL** 2 IX 14.  
 Bart, Barba, cum barba, Barbatu s. — Albero - (Hildegunt) **N** 10 v 16; 12 v 29.  
 — Albero - **N** 1 IV 3.  
 — Ellinus - (Wendelmudis) **N** 1 v 3, XI 9; 2 II 10; 3 II 2 = ? Ezelinus bruere (W.)  
 — Godefridus - **BL** 2 II 91.

- Bart, Herimannus - (Imma) **M** 1 VI 2. **N** 1 VI 15.  
 — Hermannus - **N** 11 IX 9.  
 sine barba, Herimannus -, (Liveradis) **N**  
 2 V 4, VIII 11; 9 VI 4; 10 VIII 13. **BL** 2 VI 78.  
 [Bart, Haus in Köln] de Barba, Barbe  
 — Hugo - **BL** 1 II 118.  
 — d<sup>s</sup>. Renerus - in platea molendinorum  
 (Richmudis) **B** 3 IX 1-4. **Sc** 2 XI 10.  
 — Riehofus -, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Reneri de B. in pl. mol.  
 (Gerdrudis, f<sup>a</sup>. Apolonii Erlebolt (Hade-  
 wigis; in 2. Ehe mit Herimannus Scher-  
 vechin) **B** 3 IX 1-4. **Sc** 2 X 2, XI 10.  
 (Basel) de Basala, Basele, Basila,  
 Basilea; Baselerus  
 — Arnolt - **BL** 1 IV 108. **GL** III.  
 — Bertolfus -, fr. Heinrici **M** 3 I 47, V 8; 9 III 4,  
 V 24 (? 13 IV 21). **BL** 1 VI 91. **GL** III.  
 — Cunradus -, f<sup>s</sup>. Regeneri de B. (Bertę) **M**  
 6 V 22; 7 II 14, V 19; 8 II 12.  
 — Henricus -, fr. Bertolfi (Methildis) **M** 3 I 47,  
 V 8; 9 III 4, V 24; 11 II 3, III 11; ? 13 II 5.  
**Sc** 2 IX 7-9. **BL** 1 VI 90. **GL** III.  
 — Heneclin - **BL** 2 V 98.  
 — Johannes - **Sc** 2 XVI 2.  
 — Otto - **BL** 1 III 12. **GL** III.  
 — Regenerus - (Berta) **M** 2 I 28; 3 I 24, II 14;  
 6 V 21, 22, VI 6; 7 II 14, V 18-20. **BLM** I 248,  
 III 87.  
 — Rudolfus - (Hodierna, f<sup>a</sup>. Regeneri de B.  
 (Bertę)) **M** 6 V 21; 7 V 18, 20.  
 — Wolferus - **M** 1 V 8; 2 III 14.  
 (Bassenheim, Kr. Koblenz) de Basen-,  
 Basinheim, Heinrius - (Gertrudis)  
**M** 12 III 8. **C** 1 VI 19.  
 Bauwarius, Bauwarus, Baurus s.  
 Baiaria  
 de Bazenrodo, Bazin-, Paeenrode  
 — Hupertus - (Godewiva, f<sup>a</sup>. Hartmanni  
 Cnipestaf (Liveradis)) **M** 1 IV 13.  
 — Lambret - **GL** III.  
 — Sivirt - **BL** **M** I 349, III 177.  
 Bee, Bech, Bek  
 — Gerardus - (Liveradis) **B** 3 I 10, II 4, 8-10  
 — **Sc** 2 XI 10.  
 — Simon - (Sophia) **M** 8 VII 11; 10 VI 11, 12;  
 11 IV 4; 12 I 7, II 15. **B** 3 IV 14, V 16, 17. **N**  
 8 II 15, IV 22; 10 I 3; 12 IV 26, 27.  
 Beehestere, Heremann - **GL** I, III.  
 Bedere, Adelbret - **BLM** I 357, III 185.  
 Beer, Henricus - **G** 1 II 26.  
 Beinman, Henrius - **N** 12 IV 36.  
 Beino, Godefrid **GL** II.  
 Beivil, Cunradus - (Cunegundis) **C** 1 IX 13.  
 de Belle (*Buschbell, Ldkr. Köln oder*  
*Bell Kr. Gladbach*)  
 — Gerardus - (Gudela) **A** 3 I 22.  
 — Herimannus - (Gertrudis) **A** 3 II 9; 5 III 3.  
 Belster, Belstir, Gerardus - (1. ♦♦; 2.  
 Demüt) **M** 2 IV 41; 3 V 26, VIII 3; 4 IV 21;  
 10 VI 8; 11 V 10. **C** 1 XIV 16; 2 X 8, XIV 16.  
**BLM** III 218.  
 Benezvelt (? *Binsfeld, Kr. Düren*),  
 Witerus - **GL** I, III.  
 Bereh (? *Berg, rheinl.*)  
 — Gezelinus - **BL** 1 VII 34.  
 de Berge, Bergis, = de monte s. Wal-  
 burgis, s. Walberberg  
 de Berleich (*Kölner Strasse*), Johann -  
**BLL** III 7.  
 de Berke (? [*Rhein*]berg, Kr. Moers).  
 — Gerart - **BL** 1 IV 116.  
 — Gerardus - (Jutta, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Gerlivi sacer-  
 dotis s. Martini) **N** 5 I 18.  
 Berslegere, -slegir; oeeisor ursi,  
 qui pereussit ursum  
 — Herimannus - (Irmintrudis) **N** 12 I 27, III 34,  
 VI 20, 21; 13 I 35.  
 — Sifridus - **GL** II.  
 (*Besch, Kr. Saarburg*) de Besche, Rudolf  
 - **BL** 2 VI 121.  
 de Besindrisch, Teodericus - (Aleidis)  
**N** 10 IV 18; 12 II 15.  
 Bever (cf. Biver), Rudolf - **GL** II, IV.  
 Bichil, Brün - **BLL** I 23.  
 — Gerhard - **GLL** I 18.  
 (*Bickendorf, Stkr. Köln*), de Bicken-,  
 Biccin-, Bickin-, Bik(k)indorp  
 — Hermannus - (1. Carissima; 2. Elisabeth,  
 in 2. Ehe mit Henricus) **N** 11 V 5; 12  
 II 9, V 13, VI 7; 13 II 5, 6, IV 25-27.  
 — Hermannus - (Lueia) **G** 2 I 15, VI 13; 3 II 10.  
 Bieolnus, Hermannus - **C** 1 III 10.  
 Bieln, Henrius - **G** 2 V 2.  
 Bierbueh, Birbue(h)  
 — Heidenrius - **B** 3 X 14.  
 — Hermannus - **M** 7 IV 3; **I** 112<sup>2</sup>. **C** 1 III 29.  
 — Liufrit -, Gilde **BL** 2 IX 3.  
 (*Bilk, Kr. Düsseldorf*) de Bileke, Bilke  
 — Theodericus - (Gertrudis) **N** 12 III 15, V 6, 7.  
 — Henrius - (Heilewigis) **N** 11 III 7, IX 15.  
 — Hermannus - (Aleidis) **C** 2 VIII 12, XVI 14;  
**I** 366<sup>3</sup>.



de Bilisine s. Blisna  
 Bimbernislöch s. Mimbarnisloche  
 (*Bingen, rheinhess. Kr.-St.*) de Binge, Hel-  
 lewies - (Mazecha) **M** 5 II 7; 9 III 20.  
 Bira, Rüdolf - **BLL** I 86.  
 de Birka (? *Birk oder Birken mehrfach rheinl.*), Godefridus - (Riehmüt) **C** 2 XIV 17.  
 Birkelin(us), Birkiln, Birkylin  
 — Gerardus -, *f<sup>s</sup>. Weneri B. (Blithildis)* (Riehmudis, *f<sup>a</sup>. Richmudis f<sup>e</sup>. Heinrichi de Wolkinburg*) **B** 3 IX 11. **D** 1 IX 7, 8.  
 — Herimannus - (Methildis) **L** 2 I 5.  
 — Hermannus -, *f<sup>s</sup>. Weneri B. (Blithildis)* (Offitzia) **B** 1 II 3; 3 IV 10, VII 14, IX 11, X 11.  
 — Wernerus - (Blithildis) **M** 10 IV 12. **B** 3 IX 11. **C** 1 I 7.  
 birnere = ustor s. monetarius  
 Birrie, Johannes - **II** 232<sup>2</sup>.  
 de Birmsieh (? *Borschemich, Kr. Erke- lenz*), Diderieh - **BL** 1 III 27; 2 V 69. **GL** I.  
 Biver (ef. Bever), Herman - **BLM** III 45.  
 Blahmal, Blaemal, Cristianus - **M** 4 VI 4. **N** 9 VI 9.  
 (*Blatzheim, Kr. Bergheim*), de Blades-  
 heim, Blasheim  
 — Teodericus - (Gertrudis) **A** 5 III 39.  
 — Godefridus - **GL** I.  
 Blanchard, Blanehart, Gerhard - **GL** II, IV.  
 (Blankenheim, *Kr. Schleiden*) de Blanken-  
 hem, d<sup>s</sup>. Gerardus. **N** 2 VIII 4; 4 I 1.  
 (*Blee, Kr. Solingen, auch Hausbezeichnung in Köln*) de Ble, Johannes - **B** 2 IV 7.  
 (*Blens, Kr. Schleiden*) de Blense  
 — Agnes -, monialis de s. Maria **Sc** 2 VI 7.  
 — Antonius - (Hadewigis) **M** 3 V 35; 4 IV 3; 8 VI 2; 10 IV 1.  
 — Johannes - **Sc** 2 VI 9.  
 — Randolfus - **Sc** 2 VI 8, VIII 7.  
 de Blisna, Blisne, Bilisene (? *Bil- sen, belg. Limburg*)  
 — Albero - **N** 6 II 17.  
 — Engelbret - **GL** I, III.  
 Bloehman, Maremannus - **C** 1 XV 25.  
 Blothe, Bloz, Arnold - **BLM** I, III.  
 Blozmudir, Anshelm - **C** 1 VII 8.  
 Bluekof, Engilbertus - **G** 3 II 8.  
 Blume, Hermannus - (Sibilia) **B** 1 II 3. **C** 1 XV 26; 2 VI 1.  
 Blumine, Pluming, Theodericus - (Al-  
 veradis) **N** 12 IV 24, VI 18.

Bobarde s. Boppard  
 de Boehel (ef. Buehede) = ? de monticulo,  
 Herewies - **G** 1 III 2.  
 Bogue, Bouge, Heinrius - (Godestu) **L** 4 II 22, VII 4, VIII 11; 5 I 3, II 13, VII 9.  
 (*Bommel, niederl. Gelderland*), de Bom-  
 (m)ele, Bumele, Bumele, Bumelo  
 — Conradus - **B** 1 II 3.  
 — Ethelger - **BLM** I 402, III 224.  
 — Godessealeus - **BL** 2 III 64.  
 — Reinfrid - **M** 3 VI 30. **BLM** I 397.  
 (*Bonn*) de Bonne, Bunna, -e, -o,  
 Buna, -e, Verona (**L** 3 II 13); Bun-  
 nensis  
 — Godefridus - (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Gerardi Gast*) **M** 9 VI 2 (? 10 II 4); 11 I 7, III 9 — **G** 3 I 2.  
 — Hellewie - **BL** 2 I 124. **GL** IV.  
 — Heriman - *gener Ide* **BL** 1 III 116.  
 — Rudolf - **BL** 2 V 46.  
 — Waldever -, *f<sup>s</sup>. Heinrichi* (Gertrudis) **L** 3 II 13; 4 VIII 6; 5 I 15.  
 — Warnerus - (Irmendrüt) **N** 2 III 6; 5 V 13  
 — Werinzo - **BL** 2 II 13.  
 — Zaeharias - **BL** 1 III 81; 2 IV 85.  
 Bonus  
 — Godefridus - (Werinburch) **N** 11 II 25.  
 — Hermannus -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Hermanni B. (Hade- wigis)* (Blithildis de Poylhem **B** 3 VIII 14, *in 2. Ehe mit Henricus Rûzcolve*) **L** 5 VII 18; **B** 3 I 5, III 4, IV 8.  
 — d<sup>s</sup>. Hermannus - (Hadewigis) **L** 4 III 7, VII 15, VIII 6; 5 I 10, 15, VII 15; **B** 2 II 25 (? 3 III 4; **C** 2 XII 10); **N** 6 IV 3, 11; 10 VII 7, 16.  
 (*Boppard, Kr. St.-Goar*) de Bobard(e),  
 Bobardin  
 — Cunradus Albus - s. Albus  
 — d<sup>s</sup>. Drawinus (elerieus) - **G** 1 III 25; 2 I 2, 3, II 7.  
 — Everardus - (Agnes) **M** (? 2 IV 45); 3 I 27, II 24, (? 5 II 26; 8 III 8); 9 V 3; 10 V 9; 11 III 5; 12 II 18. — **BL** 2 I 14. **GL** II, IV. = ? *E. Albus*  
 — Everardus - (d<sup>a</sup>. Elisabeth) **M** 2 III 10; 3 VI 15; 4 II 14; 6 V 13; 8 I 22. **L** 3 I 18, 21. **BLL** III 8.  
 — Reingoz - **GL** II.  
 — Rieolfus - (♦ *f<sup>a</sup>. Hermanni Romani*) **M** 2 I 31; 7 V 1.  
 — Rieolfus -, *f<sup>s</sup>. Everardi de B. (Agnētis)* (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Walteri Albi*) **M** 6 V 13; 9 V 3; 10 V 9; 13 I 1; 14 I 4, 17.

- Boshe(i)de, Adelheidis - **L** 4 I 1; **N** 4 I 15;  
7 V 11.  
Bote, Tidericus - **BL** 2 V 122.  
(*Botzdorf, Kr. Bonn*) de Botsdorp, Herimannus - (Aleidis, in 2. Ehe) **N** 12 III 37.  
Bouge s. Boge  
Bozen, Voleoldus - (Gerwit) **S** 1 I 5.  
in Bozengaze, Methildis - **S** 2 V 7.  
de Brabant, Ūdelrich - **BL** 1 V 79; 2 III 90.  
(*Brauweiler, Ldkr. Köln*) de Bruwilre,  
Bruwilare  
— Godescaeus Pinguis - **Sc** 2 V 13.  
— Rukerus - (? Gertrudis) **M** 2 II 1.  
Brechseif, Wichmannus - **BL** 2 IX 4.  
Breitvisch, -vise, -fise, -fix, Breithvis, Adelbret - **BL** 1 III 60; 2 III 78.  
— Theodericus - **B** 3 I 13, V 11, 12.  
— Godefrit - **BL** 1 VI 36.  
— Rūdolf - **BL** 1 VI 38; 2 IV 75.  
Brenge sumir, Godefridus - **L** 5 V 19,  
VI 13, VII 17.  
Bricco, Godefridus - **C** 1 III 11.  
Briseche (? *Breisig, Kr. Ahrweiler, ? Altbreisach bad. A.-St.*), Giselbreth - **BLM** 1 404.  
Bruche, -o, Bruge, Bruko, Riquinus  
- (Aleidis **A** 5 I 17, in 2. Ehe) **A** 2 I 13  
(? III 2; 3 I 10), II 10, 25; 4 II 5; 5 I 1, 18.  
brucere, Ezelinus - (Wendelmudis) **N** 5 VI 13  
= ? *Ellinus cum barba (W.)*  
(*Brühl, Ldkr. Köln*) de Brūle, Brulo  
— Bertolfus - **M** 12 VI 10.  
— Cunradus - **M** 12 VI 10.  
— Gerlaeus - **BL** 1 II 95.  
— Riczo - **M** 14 II 5.  
(*Brüssel*), de Bruselo  
— Godescaeus - **BL** 1 III 41; 2 III 66.  
— Gozwinus - **BL** 2 VII 110.  
Brūvel, Bertolfus - **C** 1 I 12.  
Bruwilare, -wilre s. Brauweiler  
br. m. ? Bertolf - **BL** 1 V 53.  
Buba, Heinrich - **BL** 2 IV 77.  
Buc(h), Hageno - **BL** 2 III 82.  
— Sigere - **BL** 2 VI 95.  
— Willo - **BL** 1 V 89.  
— . . . . - **BL** 2 I 103.  
de Buchele (cf. Boehel) = ? de monticulo,  
Gerlaeus - (Alwiza) **M** 8 VI 24 (? **N** 7 II 5;  
11 VII 23).  
de Bucheseke, -sekke (? *Altenbuseck  
hess. Kr. Giessen*)  
— Heinrich - **BL** 1 VI 72; 2 III 97.
- Buchole (*Buchholz rheinl. vielfach*)  
— Cunradus - (Arneda) **C** 1 XV 10, XVI 14.  
— Godefridus - **C** 2 V 9.  
Buckine, Buking  
— Hellewich - **BLM** I 208, III 50.  
— Hermannus - **C** 2 IV 12.  
de Budendorp (? *Bodendorf, Kr. Ahrweiler, oder ? Budendorf, chem. Kr. Euskirchen*), Adelbero - **BL** 1 V 36 —  
2 V 31.  
Buking s. Buekine  
Bule, Būle, Bertolfus - (Hadewigis, in  
2. Ehe) **M** 10 V 7, 8; 11 II 10, VI 11; 12 I 15;  
13 I 11, V 23, 24, 26) **M** 8 VI 22; 9 IV 20.  
— Henricus - **B** 1 II 3.  
de Būmele, Bumelo s. Bommel  
Buna, -e s. Bonn  
Bunebrug s. Buntinbrug  
Bunge, -o, Costinus **M** 13 II 13; 14 I 1.  
— Godefridus - **B** 1 I 6, 14.  
Bunna, -e, -o, Bunnensis s. Bonn  
Bunte, -o, Buntthe, Theodericus -, *f<sup>s</sup>*.  
*Everhardi de Bobarde (Elisabeth) (Methildis)* **M** 3 VI 7, 15; 5 V 2, VI 2; 7 I 29, III 20;  
8 I 19, 22; 9 VI 1; 10 V 4; **I** 103<sup>4</sup>. **L** 3 I 21;  
4 IV 24, VI 3; 5 III 7, VIII 14; 6 III 7. **BL**  
1 II 79; 2 II 112. **GL** II, IV. **BLM** I 121, II 113.  
Buntebart, cf. Buntibar  
— Bruno -, *f<sup>s</sup>*. *Lamberti B. (Richmudis)*  
(Durechen) **M** 10 IV 12; 11 I 17, II 2; 13 III 20;  
14 I 8, 8a; **I** 164<sup>1</sup>. **Sc** 2 XIII 5.  
— Lambertus - (1. Thiedradis *f<sup>a</sup>*. *Walburgis*;  
2. Richmudis, in 2. Ehe; in 1. mit Richezo,  
in 3. Ehe mit Heidinricus) **M** 4 IV 21; 7 V 13;  
11 V 1; 13 V 15, 16) **M** 2 III 9, 24; 3 I 16;  
11 I 17, II 2; **I** 164<sup>1</sup>.  
— Lambertus -, *f<sup>s</sup>*. ? *Lamberti predicti (Elisabeth)* **M** 4 IV 21; 12 I 13.  
Buntibar (cf. Buntebart), Gerart - **BL**  
2 VI 15.  
de Buntinbrug, Bunebrug, (Wilhelmus -  
**N** 11 VII 12, VIII 9.  
burchravius, -gravins s. comes urbis  
de Bure (? *Beuren, mehrfach Rgbz. Koblenz,  
Rgbz. Trier*), Margareta - **G** 2 III 25.  
(*Bürgel, Kr. Solingen*) de Burgele  
— Cunradus - (Richmudis, in 1. Ehe mit  
*Bruno, fr. Danielis telonearii*) **Sc** 2 IV 2)  
**M** 3 V 2; 6 II 5; 9 V 25.  
— Cunradus - **Sc** 2 VI 2.  
— Elisabeth - **Sc** 2 VI 5.

Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

- de Burgele, Hadewigis - monialis s. Marie  
in Capitolio s. Register 3.  
— Herimannus - **Se** 2 VI 3, VIII 1.  
de Burka, -e, Burchho (? *Burg, rheinl.  
mehrfach*)  
— Theodericus - (Frideburgis) **Se** 2 IX 2.  
— Hezel - **BL** 1 II 101; **GL** II.  
burscaf, -schaf, -sgeph s. Register 5.  
de Busindorp (? *Busendorf, lothr. Kr.  
Bolchen*), Heinrieh - **BL** 1 V 45; 2 V 25.  
Bussc, Herimannus - **BL** 2 VI 12.  
Butere, Rubreth - **GL** III.  
But(ter)erich, de Butteriche (*Haus in  
Köln*), Theodericus (Yda) **B** (? 2 III 29)  
3 VIII 23 — **G** 2 II 22.  
— Wczelo **M** 4 I 21.  
(*Butzweiler, Ldkr. Köln*) de Puzwilre,  
Diderich - **BL** 2 III 98.  
buzza, Albero cum - (Blithildis) **M** 10 IV 12.  
Buze, Godescalcus - (Irmingart) **Se** 2 XI 9  
— **B** 3 V 19.

### C. K.

- Calart, Heinrius - **BL** 2 IV 118. **GL** II.  
Calceolus, Hartmannus - **M** 2 IV 11.  
calciarum puerorum, factor  
— Berwinus - **B** 1 II 6, 7.  
— Heinrius de Seyge, - **B** 1 II 6, 7.  
— Hermannus -, *fs. Mathie de Eyffia* **B**  
1 II 6, 7.  
— Johannes Wolterkyn, - **B** 1 II 6, 7.  
— Mathias de Eyffia, - **B** 1 II 6, 7.  
Caldeburne s. Kaltenborn  
Kaldepisse s. Aldepisse  
Calderusin, Herimannus - (Friderunis,  
*in 1. Ehe mit Theodericus*) **L** 5 VI 19, VII 22.  
Caldinburne, s. Kaltenborn  
Calf, Kalf  
— Didericus - (Bertradis) **M** 4 I 27.  
— Hermannus - **BLM** I 187, III 29.  
(*Kaltenborn, Kr. Adenau oder Kr. Mil-  
heim a. Rh.*) de Caldeburne, Caldin-  
burne, Cunradus - (Friderunis) **N** 13  
III 23, 24, IV 19.  
Calt-, Kaltseilt, -schild, Kalscilt,  
Frigidus-clipeus, Hermannus - (Art-  
heidis) **M** 2 II 21, III 12; 3 I 23 = II 13, II 28  
= III 25; 5 III 13 (? 9 VI 10).  
Calvus, Baldwin - **GL** I, II, III, IV.

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

Burgele — campanarum fusor

- Calvus, Bertolfus - **M** 9 II 25.  
— Cunradus Haselt = de Mosa, qui dicitur -  
(Wifhet, *in 1. Ehe mit Cunradus cam-  
panator s. Andree* **N** 5 II 13) **N** 3 III 22;  
5 I 20; 7 II 10; 8 II 4.  
— Diderieh - **BL** 1 III 42.  
— Eingelrich - **BL** 1 V 11.  
— Gisilbert - **L** 1 VII 4. **BLL** II 12.  
— Godefridus - **GL** III.  
— H . . . . - **BLL** III 101.  
— Heinrius - (Adelheit) **M** 3 II 19, III 9;  
4 I 15; 5 V 6; 7 II 2.  
— Heinrius -, miles (Elysabeth) **N** 13 III 29-31.  
— Hermannus qui dicitur -, miles (Elisabeth)  
**N** 12 IV 29.  
— Wolbero - **M** 2 II 20; 4 III 7 -, earuifex  
**BL** 1 I 12; 2 IV 39.  
eamerarius  
— d<sup>s</sup>. Cunradus - (Liukardis) **L** 1 VI 1; 2 II  
6, 9, 12, III 3, IV 1.  
— Theodericus [de Baeheim] -, *fs. di. Her-  
manni cam. episc. (Hadewigis)* (Helswin-  
dis) **L** 4 V 8; 5 II 17, III 1.  
— Godefridus -, *fs. Conradi c. (Liukardis)*  
(Friderun) **L** 6 IV 6.  
— d<sup>s</sup>. Hermannus [de Baeheim] - episcopi,  
*fs. d<sup>e</sup>. Bertę, (Hadewigis)* **M** 3 VII 24.  
**L** 2 IV 4; 3 II 4, 8, III 14, 20; 4 I 16, V 8;  
5 II 17, III 1. **Se** 1 II 3, III 1, IV 5; 2 I 5.  
— Reinerus, eam. episcopi Theoderici **N** 12  
V 30, VI 8, 9.  
— maioris ecclesie, Wirrius - **M** 3 VII 7.  
— s. Marie ad gradus, Godefridus - **N** 12 I 1.  
— ? s. Severini, Gerardus - **S** 2 I 6.  
campanarius  
— Albertus - **G** 1 IV 5.  
— Cristianus -, *fr. Everwini* **N** 1 III 3.  
— Cunradus - (Vroweche) **S** 1 III 3.  
— Erwinus - (Gisla) **C** 1 V 9, XIII 4.  
— Henrius - **N** 1 III 11.  
— Helfekinus - **G** 1 IV 35.  
— Ludolfus - **G** 3 I 11.  
— Sigewin - **BL** 1 V 31; 2 II 27.  
— Fridericus - **L** 6 III 2.  
— Waltgerus - **S** 1 IV 2.  
— Willemannus - **N** 1 VIII 6.  
in vico campanariorum, Heinricus - **C**  
1 II 16.  
campanarum fusor, s. auch fusor  
— Tidricus - **GL** III.  
— Godefridus - **A** 2 II 33.



campanator s. Andree, Cunradus -  
 (1. ++; 2. Wifheidis N 5 II 13, in 2. Ehe  
 mit Cunradus Haselt) N 1 XI 8, XIII 3; 2 II 7.  
 Canars, Godefrit - BL 1 IV 61.  
 Cannes, Hereman - BLL II 66.  
 cantor, Petrus - (Blithilt) L 4 VII 11; 5 I 17.  
 Canus, Kanus  
 — Everart - BL 1 III 11.  
 — Gevehardus - N 1 II 13.  
 — Megenere - BL 1 II 47.  
 — d<sup>s</sup>. Rielwinus - L 3 II 5, 7; 4 VI 8; 5 IV 16.  
 N 2 IX 3.  
 — Sibodo - N 1 IX 1.  
 Canzelere, . . . . - (Adelheid) N 2 I 12.  
 Caneelmannus, Hermannus - (Bertradis)  
 N 2 II 5; 5 VI 23.  
 Capana, Herimannus - G 1 IV 33.  
 Capud, Caput  
 — Henricus - (Gerdrudis) C 2 II 12.  
 — Henricus - (Adewiegis) G 1 IV 3.  
 Capud-diaboli, Johannes de Lechenieh,  
 qui dicitur - (Meehtildis) N 12 II 30, III 10.  
 [Kardinal?] Hartmannus - (Beatrix) N  
 1 II 15.  
 Carebom, Karrebom, -baum (ef.  
 Crambom), Godefridus - (Bertradis) C  
 1 XI 10; 2 VI 17, XI 11.  
 carnifex  
 — Arnoldus - (Arnheit) N 4 II 9; 6 I 6, 15.  
 — He . . . . - BLL I 69.  
 — Johannes - N 2 IV 1.  
 — Lambert - BL 1 V 89.  
 — Pilgrim - BL 1 I 11; GL I. BLM I 156, III 77.  
 — Weltere - BL 1 IV 52.  
 — Wolbero Calvus - s. Calvus  
 inter earnifices s. inter maella  
 carpentarius<sup>1</sup>) cementarius (N 6  
 IV 17; 9 I 13) und stenmeteir I 370<sup>d</sup>.  
 — Theodericus - (Lifmüdis) N 5 VI 21; 8 III 5;  
 9 I 13.

<sup>1</sup> Theodericus (Lifmudis) und Gerardus (Hildegundis) sind abwechselnd als carpentarius und als cementarius genannt. Möglich, dass die beiden Bezeichnungen, die unter den gemeinsamen Begriff der Bauhandwerker fallen — der carp. baute ursprünglich mit Holz, der cem. mit Steinen — in einander übergangen. Möglich auch, das ein Doppelberuf anzunehmen ist. Jedenfalls ist an feinere Holz- und Steinarbeit zu denken. Gunter carpentarius ist als „Steinmetz“ glossirt und im 13. Jh. heissen die Drechsler in Köln: carpentarii.

carpentarius  
 — Didrich - BL 1 V 32; 2 VI 28.  
 — Ticelinus - (Hildegundis) N 1 II 2; 8 VI 13;  
 9 III 4; 10 V 15.  
 — Eingelbertus - N 8 III 9.  
 — Gerardus - (Hildegardis) N 5 III 7, IV 1, 2;  
 6 IV 17; 7 I 4.  
 — Gerardus - A 3 I 11.  
 — Gisilbertus - N 1 III 9.  
 — Godefridus - C 1 II 2.  
 — Gunterus - (Alcidis) C 2 VI 12, XII 8; I 370<sup>d</sup>.  
 — Hermannus - C 1 VII 4.  
 — Reginbodo - (Metholt) C 1 VII 7, XI 7.  
 — Reinolt - C 1 XV 5.  
 — Rudolf - BL 2 III 69.  
 — Sigewinus - (Ida N 9 VIII 4) N 2 X 4;  
 3 III 24; 5 II 5; 9 VI 1, VII 5-7, VIII 3; 10 III 2.  
 — Winandus - N 2 I 7.  
 — Wolbero - N 6 I 9.  
 caseator, qui vendit caseos  
 — Albero (Ida) B 2 II 3, III 16.  
 — Wigmannus - G 2 I 17.  
 Castelan, Henricus - (Metildis) C 2 VI 16.  
 de Castinholz (? Kastenholz, Kr. Rhein-  
 bach), Henricus - A 5 III 22.  
 Cauda-bovis, Arnolt - GL II, IV.  
 de Kazbaeh (? Katzenbach, Kr. Waldbröl  
 oder Kr. Altenkirchen oder? Kasbach Kr.  
 Neuwied), Teodericus - (? Bertradis) N  
 11 VI 8.  
 de Cazheim (? Katzheim, würtb. O. A.  
 Ravensburg), Gozwin - BL 2 II 98.  
 de Cazinbruh, Kazenbrug, Kateen-  
 brueh (? Katzenbroich, Kr. Schleiden)  
 — Theodericus - (Ida) D 1 I 5, 6, VI 1.  
 Keehilrime s. Kegilrime  
 de s. Ceeilia  
 — Albero eomes - Sc 1 II 1; II 293<sup>6</sup>.  
 — Anselm -, fr. Vogelonis de s. C. (Elyza-  
 beth) M 8 II 16. L 6 II 2, 4.  
 — Heriman - BL 1 V 60.  
 — Vogelo, Wüglo -, fr. Anselmi de s. C.  
 L 6 II 2, IV 4.  
 — Wasmut - (Godelief) C 1 XV 13, 33, XVI 21, 24  
 (? A 5 III 15).  
 Cecus, Cristianus - A 3 I 37.  
 — Godescalus filius Ceci BL 1 II 110.  
 — d<sup>s</sup>. Heinricus - (Elisabeth) M 4 II 20.  
 — Ludolfus - M 1 I 3; 2 II 28, IV 26; 7 I 14 —  
 BL 1 III 26.  
 — Wolfram - BLL II 102.

Kegil-, Keehilrime, Kikelrime  
 — Albero - (Gerdrudis *f<sup>a</sup>. Methildis*) **C** 2  
 XIV 8. **N** 9 VIII 9-12; 13 II 1.  
 — Albertus -, *f<sup>s</sup>.? Alberonis K. (Gerdrudis)*  
 (Gertrudis) **N** 12 II 16; 13 I 38, II 1.  
 cellerarius s. Kelner  
 Kelreman(nus); ef. Kelner  
 — Theodericus -, *f<sup>s</sup>. Johannis Vinzelini (Li-  
 veradis)* (1. Riehmudis; 2. Ida) **N** 12 I 10;  
 13 III 11. **G** 3 III 4.  
 — Godefridus - **G** 3 I 6.  
 — Henrius - **S** 2 VI 11.  
 Kelner, cellerarius; ef. Kelreman  
 — Arnoldus, - de ss. Apostolis **C** 1 VIII 13,  
 XIII 1.  
 — Bezelinus - de ?.. **S** 2 v 6.  
 — Godefridus - **G** 2 IV 6.  
 eementarius s. carpentarius  
 Kemetham, Cemitham (? *Kaimt, Kr.  
 Zell*), Voleolt - **GL** I, III.  
 Kempo, Pugil  
 — Tidericus - **M** 3 VI 28; 5 VI 16; 8 III 7;  
 13 IV 19.  
 — Heinrich - **C** 1 I 8; 2 IV 3.  
 — Hermannus - (Sigewiza) **M** 4 v 21; 8 VI 19;  
 10 I 1, IV 13; 11 VI 13; 13 III 11; 14 I 15.  
**N** 5 IV 17; 8 IV 2; 9 v 6, 7; 13 IV 21.  
 de Kent(e)nieh (? *Kendenich, Ldkr. Köln*)  
 — Emundus - **C** 1 I 4.  
 — Heinrich - **BL** 2 VI 99.  
 cerevisie, dator, Burkardus - (Alber-  
 nis) **N** 3 II 6; 8 II 12, III 14, 15.  
 de Kerieinpuzze, Kerrineinputza  
 — Gerhardus - mag. eivium s. Laur. **L** 1 IV 4.  
 — d<sup>a</sup>. Hadewigis - **M** 2 II 12.  
 (*Kern, Kr. Kochem*) de Kerne, Herman-  
 nus - (Hildegundis) **M** 7 III 14.  
 Kerno? Kerzo?, Rüdolf - **BLL** 1 59.  
 (*Kerpen, Kr. Bergheim und Haus in Köln*)  
 de Kerpena, Kerpene  
 — Hethenrius - (♦ *f<sup>a</sup>. Herburgis*) **L** 3 IV 21,  
 v 11.  
 — Heinrich - **BLM** I 361, III 188.  
 eeroeensualis, -eensuarius s. *Reg. 5*  
 Kerrineinputza s. Kerieinpuzze  
 de Cervo, Udo **B** 1 II 3.  
 (*Kessel, Kr. Kleve*) de Kessele  
 — d<sup>s</sup>. Gerardus - (Úda) **N** 12 VI 45; 13 I 8.  
 — comes - s. eomes  
 Kezzilgreve, Herimannus - (Isindrudis)  
**N** 12 IV 5.

Chinno s. Kinnus  
 ehouchelm s. Seudeloe  
 Cibom, Thiderieh - (Adewihe) **G** 1 v 15.  
 Kidel, Geltimer - **BL** 2 I 52.  
 Cidewinus, Everardus - **N** 13 IV 17.  
 Kie, Gerardus - (Údiloldis) **N** 13 II 17.  
 Cigelin s. Zigelin  
 Cigna = Svenin s. Svano  
 Kikelrime s. Kegilrime  
 eimbir-, einberman s. unter Z.  
 Cingnus! s. Svano  
 Kinnus, Chinno, Kunradus - (Walburga)  
**N** 3 III 1; 7 v 8.  
 eiroteea [rius] (*Handschuhmacher*), Theo-  
 dericus - (Alveradis) **N** 2 IX 1.  
 Cirpa, Cûnrat - **GL** I.  
 eistarius s. Kistman  
 Kisteehen, Theodericus - **Sc** 2 VI 12.  
 Kistman, eistarius, Wolbero - **M** 4 VI 13;  
 9 I 34. — **BL** 1 II 77.  
 Claudus  
 — Arnolt - **BL** 2 III 29.  
 — Cristian - **BL** 1 VI 26.  
 — Elgerus - **BLM** I 223, III 63.  
 — Godesealeus - (Regenburgis) **N** 5 IV 15, VI 16.  
 — Henrius - **BL** 2 VI 93.  
 — Hezelo, Hezelinus - **M** 2 I 16, III 27. **BL**  
 2 IV 84.  
 — Riequin - **BL** 2 III 110.  
 — Rûardus - **G** 1 IV 9.  
 de clauastro, Anshelm - **BL** 1 III 91.  
 — Alteit - s. Petri **BL** 1 III 82.  
 Cleffere, Sibertus - **A** 1 VI 8.  
 Kle(i)ne-, Kleyne-, Clein(e)-, Cleyne-  
 gedane, Cleinegedank, -gedang,  
 Parve-mentis (**II** 226<sup>1</sup>) Parvus-ani-  
 mus (**L** 4 III 10), Subtili-mente (**G**  
 2 I 1).  
 — Agnes -, *f<sup>a</sup>. Everhardi Cl. (Blithildis)*  
 s. Petrus de Walde.  
 — Apollonius -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Henrici Cl. (Rich-  
 mudis)* (Cristina, *f<sup>a</sup>. Huberti*) **B** 2 I 22-26,  
 III 26, 27, IV 1, 9; **N** 11 VIII 5; 12 III 38;  
 13 II 9, 10, III 23, 24. **G** 3 II 16. **Sc** 2 IV 10.  
 — Apollonius -, *f<sup>s</sup>.? Apollonii Cl. (Cristine)*  
**B** 3 X 12.  
 — Conradus -, *f<sup>s</sup>. Everhardi Cl. (Blithildis)*  
 (Cristina) **L** 6 III 1, 13, IV 1-3. **B** 3 III 5-7,  
 IV 17.  
 — Kunegundis -, *f<sup>a</sup>. Everhardi Cl. (Blithil-  
 dis)* s. Theodericus de Velthusin

## Kleingedanc

- Everhardus de Niderich qui dicitur -, *fs. Lüthardi* (Beatrix) **N** (? 4 II 4); 12 III 10. **Sc** 2 XI 2 (? XIII 11) = ? mit *E-(Blithildis)*, dann wäre *Beatrix* die 2. Frau; cf. **C** 1 X 32. **N** 10 IX 6.
- Everhardus - (Blithildis) **M** 6 II 16. **L** 3 V 15; 4 II 7, III 10 (? IV 1); 4 II 9; 6 III 13, IV 1, 2. **G** 2 I 1.
- Everhardus -, *fs. Everhardi Cl. (Blithildis)* (Gerdrudis) **L** (? 5 VI 11); 6 III 13, IV 1, 2. **B** 3 III 5, 6, V 13, VIII 4. **Sc** 2 IV 9, 10, XV 7.
- Everhelm - **BL** 1 IV 92.
- Gerardus -, *fr. Apollonii Cl. iunioris?* **B** 3 X 12.
- d<sup>s</sup>. Heinricus - (Richmudis) **B** 2 I 26 (? 3 I 14, 15, III 5, 6, VIII 4 — 3 VIII 11, 12). **N** 12 III 6, 7. **Sc** 2 IV 10.
- Heinricus -, *fs. Everhardi Cl. (Blithildis)* **L** 6 III 13, IV 1, 2.
- Heinricus -, *fs. Heinrici Cl. (Richmudis)* **Sc** 2 V 1.
- Hermannus -, *fs. Everhardi Cl. (Blithildis)* **L** 6 III 13, IV 1, 2. **B** 3 III 5, 6.
- Hermannus -, *fs. Heinrici Kl. (Richmudis)* **G** 3 III 1c. **Sc** 2 IV 10.
- d<sup>s</sup>. Philippus -, *fs. Heinrici Kl. (Richmudis)* (Richeza) **B** 3 VIII 11, 12. **N** 12 II 37, III 5. **G** 3 V 1<sup>d</sup>, VI 4; **II** 226<sup>1</sup>. **Sc** 2 V 1, XI 2, 7.
- Philippus -, ? *fs. Hermannii Cl.* **G** 3 III 1c.
- Cleinerdine (Cleingedanc?), Heinricus - **S** 1 VI 2.
- Cleinhouvet, Godescalcus - de Nuxia (Hellinburgis, *fa. Hellinburgis*) **L** 5 I 23; **N** 8 IV 17; 11 I 7, IX 16; 12 I 17, 23, 24, III 2; 13 IV 21.
- Cleinsmith, Hupret - **BL** 1 II 83.
- Cleinfaleo, Clenvalco, Rudolfus - (Osborn) **M** 2 II 13. **GL** II.
- Klenegedanc s. Kleinegedanc (*Kleve*) de, van Clive
- Arnolt - **GL** II.
- Frowinus - **M** 3 IV 12. **BL** 2 III 123. **GL** IV.
- clipeator, klippi-, klyppiator s. schildir
- Klipping, Klyppine, Clippine, Hermannus - (Cristina) **B** 1 II 3; 3 IV 11, VIII 16, 20, 21, IX 16. **N** 12 II 1, 3. **Sc** 2 XI 2.

- in Cloenergazin, Erwinus -, *fs. Mengozi* (Metildis, in 2. Ehe mit Richolfus) **C** 1 VIII 21, XIV 31, 32; 2 X 15, 16.
- Cloerine, Clokrinch
- Heinricus - **C** 1 X 20.
- Richolfus - (Richmudis) **M** 13 VI 5. **G** 3 II 1<sup>a</sup>. **D** 1 V 2, 4.
- Kluppilschit, Cluppilscit, Cunradus - **B** 1 II 3.
- Cnipestaf, Cnipstaf
- Hartman - (Liveradis) **M** 1 IV 13.
- Fortlief - **BL** 1 I 67.
- Knorre, Hermannus - de Mulnhem (Engilradis) **N** 11 I 23, IV 1, VI 1.
- Cnuteę, Gerardus - **C** 1 X 18.
- (Coblenz) de Confluentia, Vives iudeus - **L** 2 III 5, IV 3; 3 I 5.
- Cobo, Everhard - **BLL** II 73.
- Cobolt, Covolt, Covoldus
- Heinricus - **M** 1 I 9; 2 I 43. **BL** 2 II 1: H. filius Covoldi
- Riewin - **GL** III.
- de Kocgin (? Kochem, Rgbz. Koblenz), Godefridus - **B** 3 V 19.
- Cochelere, Adolf - **GL** IV.
- Koeke, Bertolf - (Metilda) **C** 1 XVI 21.
- coeus s. coquus
- cof-, coif-, coyf-, couf-, kouf-, kufman; coman (**A** 4 II 8. **GL** III Gozwin); mercator (**N** 5 VI 11); s. auch mercator und venditor
- Erinfridus - **GL** IV.
- Everbero, -bernus, Erbernus - (1. Sophia, *fa. de. Cristineę* 2. Heilewigis) **M** 3 I 19; 9 I 17; 12 V 1, VI 4; 13 II 2.
- Gerard - (Luburg) **A** 4 II 8.
- Gozwin Verdunii - **GL** III.
- Heinricus - **M** 3 II 2, (? II 7) — **GL** II.
- Riquin - **GL** IV.
- Rükerus - (Gertrudis, in 2. Ehe mit Wolbero) **N** 5 VI 11; 8 IV 6; 10 XI 15.
- Rûthart - **BL** 2 III 92 - Sigeberg **GL** I.
- Vives - = V. Dives, iudeus **L** 2 II 2, III 17.
- [Kof-] Kufmaniamieus, Herbort **BL** 1 II 116.
- Colbo, Adilbero - **BL** 1 IV 67; 2 V 31.
- Colfeh s. Colve
- Coloniensis, Wilhelmus - **C** 2 XIII 10.
- colorator, Bertolfus - (Berta) **C** 1 V 3.
- s. Columbe, de s. Columba
- Berwinus - (Gertrudis) **N** 9 VI 17; 11 VII 19.



de s. Columba, Godefridus - **G** 1 III 16.  
 — Herburgis - **C** 2 XIV 14, 15 — 2 IV 2.  
 — Hertwich - **BLL** II 67.  
 — Ingram - (1. Gertrudis, *f<sup>a</sup>*. Elisabeth; 2. ♦♦) **C** 1 IV 13, V 17, VIII 26, X 21, 22, XII 3, 5, 16; 2 XIII 1, 2 — *d<sup>s</sup>*. **I** 372<sup>2</sup>.  
 — Rukerus - (Godestu) **M** 7 V 22; 9 III 22, IV 5; 12 III 8.  
 — Winandus - (Jutta) **B** 2 VI 10, XIV 18, XVI 13. **Sc** 2 XII 5.  
 — *pistor* s. *pistor*  
**Colve**, **Colfeh**, **Sibodo** - **L** 5 VII 8; 6 III 12.  
**BLL** II 62.  
*coman* s. *cofman*  
*comes*

*Burggrafen von Köln*, *comes*, c. *Coloniensis*, c. *urbis*, *burchravius*, *burgravius*

— *d<sup>s</sup>*. Gerardus - **N** 1 XII 14; 10 IV 19.  
 — *d<sup>s</sup>*. Henricus de Arinberg s. *comes* de A.  
 — *d<sup>s</sup>*. Henricus - (*d<sup>a</sup>*. Mahthildis) **Sc** 2 III 5.  
 — *d<sup>s</sup>*. Henrius - [1232] **II** 240<sup>2</sup>.  
 — Franco - **L** 2 II 1.

*Untergrafen der Altstadt*, *comes*, *subc.*, c. *secundus*, *prefectus urbis*, *subpref.*

— Albero - de s. Cecilia **Sc** 1 II 1; **II** 293<sup>6</sup>.  
 — *d<sup>s</sup>*. Bruno - (*Atheleidis*) **L** 4 VI 2; 5 III 6, VI 4, VIII 5, 8.  
 — Henricus - **M** 1 III 7, IV 11, 13, VI 2 *iudex*, 6, 7; 2 I 18; **I** 23<sup>2</sup>, 34<sup>2</sup>. **L** 3 I 6.  
 — *d<sup>s</sup>*. Hermannus -, *f<sup>s</sup>*. *Reinneri* (*Bertrardis*) (*Mathildis*) **M** 2 I 13, 32, III 19, 34, IV 2, 3, 11, V 1 *iudex*; 3 V 16; 4 IV 15; 6 II 10, III 6, IV 14; 8 I 1, III 4; 9 II 31; **I** 22<sup>1</sup>, 23<sup>2</sup> (? **G** 2 III 16). **Sc** 1 I 2, *wahrscheinlich identisch mit H. Minnevuz*  
 — *d<sup>s</sup>*. Sigewinus - (*Margareta*) **M** 1 9, IV 6, VI 5; 2 I 13, 20, II 22, III 32; 3 II 5; 7 V 22; 9 III 22, IV 5; 12 III 8; **I** 23<sup>2</sup>, 24<sup>1</sup> (? 34<sup>2</sup>).  
**BL** 1 IV 12; 2 III 4.  
 — Vogelo - **B** 3 III 10, V 10, X 14-16. **N** 9 III 8; 10 I 12 — *d<sup>s</sup>*. **N** 9 IV 12.

*zweifelhaft, vielleicht nur Beinamen:*

— Elvezo, Evezo - **BL** 1 I 30; 2 I 13.  
 — Phylippus - **Sc** 2 IV 2.  
 — Waldaverus - (*Udhelgardis*) **Sc** 1 II 3) **L** 3 I 22.  
 — Wolfart - **BLL** II 95.

*Auswärtige Grafen:*

*com. de Arinberg*, *Ar(e)nsberg*  
 — *d<sup>s</sup>*. Henricus - **Sc** 1 III 6, 7; **II** 295<sup>7</sup>. (? *Kölner Burggraf*.)

*comes de Arinberg*  
 Godefridus - *Aleidis* **II** 295<sup>7</sup>.  
*com. Hollandie*, *Wilhelmus* - **Sc** 2 XII 8.  
*com. de Hûchingiswage* (*Hûckeswagen*, *Kr. Lennep*), *Arnoldus* - (*Adheleidis*) **Sc** 2 V 4.  
*com. de Kessele* (*Kessel*, *Kr. Kleve*), *Henricus* - (*Alveradis comitissa*) **N** 9 V 9.  
 — *Henricus* -, *f<sup>s</sup>*. *Heinrici* **N** 11 VII 18.  
*Palentinus-comes* s. *Palatinus*  
*com. de Seyne* (*Sayn*, *Kr. Koblenz*), *d<sup>s</sup>*.  
 Everardus - (*d<sup>a</sup>*. *Kunegundis*) **N** 4 I 1; 6 II 19.  
*Compere*, *Wilhelmus* - (*Kunegundis*) **N** 12 V 5.  
*Confluentia* s. *Coblenz*  
*Coppotichin*, *Herimannus* - **Sc** 2 XIII 1.  
*coquine*, *magister*, *Rudolfus* - **N** 8 VII 2.  
*coquus*, *cocus*  
 — *Tiderius* - (*Gertrudis*) **G** 2 II 2; 3 II 17, III 9, IV 8, 15; **II** 266<sup>1</sup>.  
 — *Tcoderius* - (*Wereburchis*) **N** 1 X 4.  
 — *Henricus* - (*Beatrix*) **N** 12 III 30, VI 12; 13 I 17.  
 — *Heinrich* - **G** 1 II 18, III 7.  
 — *Merbodo* - *episcopi* (*Sigewiz*) **N** 2 I 12.  
*cordewanir*, *-wenre*, *-wanus*, *-warius*, *cordiwenir*, *corduanus*, *-uanarius*  
 — *Albertus* - **C** 1 IX 29.  
 — *Cuno* - **C** 1 IV 7.  
 — *Erwinus* - **C** 1 II 4.  
 — *Everardus* - **L** 4 IV 3.  
 — *Gerhardus Niger* - (*Hellinburch*) s. *Niger*  
 — *Godefridus* - (*Petrissa*) **C** 1 VI 23, VII 9.  
 — *Godefrit* - **L** 1 VII 1.  
 — *Henricus* - (*Albernis*) **B** 3 I 17.  
 — *Hermannus* - (*Metholt*) **C** 1 IX 15, XII 25.  
 — *Johannes* - (*Wolvele*) **C** 1 XIV 40.  
 — *Johannes* - **L** 4 VIII 4; 5 IV 5, 7, VIII 9.  
 — *Ludewicus* - **L** 4 I 3, V 2; 5 I 18.  
 — *Sibodo* - (*Bertradis*) **L** 4 VI 9; 5 III 12.  
*Cordua* (= ? *corduanarius*)  
 — *Henricus* - **BL** 2 VI 115.  
*coriarius*, *Welterus* - **C** 1 V 27.  
*qui vendit eorium*, *Tiderius* - **G** 2 IV 2.  
*Coslar* s. *Goslar*  
*Cottine*, *Liudolf* - **BL** 1 VI 32.  
*Kouf*-, *confman* s. *cofman*  
*Covergazin*, in *Covirgazein*  
 — *Bertolfus* - (*Alcidis*) **C** 1 III 20.  
 — *Tiderius* -, *f<sup>s</sup>*. *Volcardi* **C** 1 VII 18.

- Covergazin, Henrieus -, *f<sup>s</sup>. Bertolft in C.*  
(*Aleidis*) **C** 1 III 20, XIV 24 — 2 XIII 8.
- Covoldus s. Cobolt
- Koz, Coz, Hermannus - **BL** 2 VII 56. **BLM**  
I 32, II 26.
- Crambo(u)m, Kraenboim, Cram-  
bohl (**S** 2 III 1), Kraimbolt (**S** 1 X 13);  
ef. Careboun
- Godefridus - (Hadewigis, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Hermannii*  
*de s. Laurentio (Liveradis)*) **M** 9 I 15, III 21,  
VI 8; 13 IV 1. **L** 4 I 8; 5 III 16, VI 3, 14 —  
**S** 1 X 13.
- Hermannus - **S** 2 III 1 — **BL** 1 V 106.
- Cre... , Heinrie - **BL** 1 IV 118.
- de Crele, Crelen (? *Kriel, Ldkr. Köln*)  
— Bertolfus - **G** 1 IV 40.
- Theodericus - **M** 12 I 9; **S** 1 VII 1, XI 2.
- Krempinzal, Crempzagil, Crenpezal  
— Wilhelmus - (Walbureh) **C** 1 XIII 35, XVI 10;  
2 III 7.
- Crich s. Krig
- (*Krickenbeck, Kr. Geldern*) de Kriehin-  
beehe, d<sup>s</sup>. Hermannus - (Methidis, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>.*  
*Reneri de Barba in platea molendinorum*  
(*Richmudis*)) **B** 3 IX 2.
- Krig, Cri(e)g, Cric(h); Greeus  
— Adam - **M** 11 II 1.
- Ulrieus - **B** 1 I 9. ef. **I** 294<sup>b</sup>.
- Wernerus - **L** 3 I 21; 4 IV 24.
- Winricus - (Gertrudis) **L** 2 III 15, IV 12;  
7 III 9; **I** 231<sup>1</sup>. **S** 2 V 9; = ? *Winricus*  
*Judeus (Gerdruda)*
- Krimpinde, Gerardus - (Jutta) **B** 3 IX 13-15.
- Crispus s. Strüdel
- Crowel, Crowil, Crûwil, Croel  
— Gerardus - (Gerdruda) **C** 2 II 12, V 10, XV 7.
- Hermannus - (Elisabeth) **M** 4 I 1 — **A**  
5 II 12, 14 — **BL** 1 IV 58; 2 IV 46.
- Crugere, Cruehere, Cruge, d<sup>s</sup>. Ar-  
noldus - (d<sup>a</sup>. Methildis inter Cruheren  
**B** 2 I 26, IV 9) **B** 2 I 22, 23, II 27, III 5, 18, 19,  
26, 27, 29, IV 6. **Sc** 1 III 1: ministerialis s.  
Petri.
- Crumbeln, Weltere - **BLL** II 50.
- Crumbenagil, Heinrieus - (Ida) **A** 1 VII 3.
- Crûwil s. Crowel
- Cuecuc, Cueuk, Theodericus - (Mar-  
gareta) **N** 12 III 36, 39; 13 II 3, 4, 38, III 3.
- Cuesin s. Kusin
- Kufman s. eofman
- Kuhorn, Heinrieus - **S** 1 II 6.
- Kuline, Culine, Cûline, Culing,  
Bertolfus - (Aleidis, *f<sup>a</sup>. Hartperni*) **M** 11 III 10)  
**M** 3 II 20; 8 III 16; 9 II 18; 11 IV 11; 12 IV 16, 17.
- Cuneus, Megenzo **GL** I.  
— Regenolt - **BL** 2 V 34.
- Warnerus - **BL** 1 IV 81.
- de euria; super curiam (**L** 4 IV 16).  
— d<sup>s</sup>. Adtholfus, - (Friderunt de curia **L**  
3 II 11) **L** 3 II 4 — 4 I 13, III 2, 10, IV 16, 30.
- Gerardus Ungemaz, telonearius - de e.  
(1. Duriha; 2. Aleidis) s. Ungemaze
- d<sup>s</sup>. Gerardus - miles, *f<sup>s</sup>. Theoderici Un-*  
*gemaze, advocati (Blidhildis)* (d<sup>a</sup>. Rich-  
mudis s. *Piscina in Register* 3) **L** (? 4 IV 31);  
5 V 2, 7, VII 8, 9, 14, VIII 11-17; 6 III 12; 7 I 3:  
**I** 275<sup>2</sup>, 286<sup>2</sup>. **B** 3 I 4; **N** 11 VI 18, X 9; 12 V 5;  
**Sc** 2 V 5.
- d<sup>s</sup>. Gerardus Niger s. Niger
- d<sup>s</sup>. Gerardus Juvenis - **L** 3 II 10 — 3 I 25.
- Henrieus - **A** 3 III 29.
- Methildis - **L** 4 I 1.
- Peregrinus fr. (? faber oder ? frater) -  
**L** 3 III 22.
- d<sup>a</sup>. Ulgart - **L** 3 II 14.
- Volquinus - (Gerdrudis) **L** 5 VI 6.
- Waldevero - **L** 3 V 9.
- d<sup>s</sup>. Winricus - (Berta) **L** 4 II 15, IV 21,  
VIII 1; 5 I 12.
- in euria, Berta - (Otto Suevus) **N** 2 V 7.
- Cupera, Wetzl - **GL** I.
- Kurremurre, Heinrieus - (Athewica) **C**  
2 VI 6.
- Kurtenase, Wilhelmus - **Sc** 2 VI 11.
- Cûrvo, Gisilbertus - **BL** 2 III 117.
- Kusin(us), Kûsin, Cu(e)sin; de Ku-  
sino (**B** 1 II 5-7).  
— d<sup>s</sup>. Heinrieus - (Benigna) **B** 1 II 5-7.
- Herman - (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Alberti Nigri*)  
**M** 3 VII 8; 10 V 15.
- Hermannus (Rilindis) **M** 4 I 20; 5 I 4; 7 II 11,  
21; 10 II 16; 12 IV 5 — **C** 1 XI 22, XII 1, XIII 24.
- Herimannus - de Nusia, *f<sup>s</sup>. Theoderici de*  
*Nusia (Elisabeth)* **Sc** 2 IX 6, XII 6.
- Rutgerus - (Elisabeth) **L** 6 III 12; **N** 10 XI 15;  
**G** 3 IV 15.
- Wilhelmus - (Blithildis, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Arnoldi*  
*Crugere (Methildis)*) **B** 2 I 22, 24, 26, III 29, IV 9.
- eustodis! (= ? *f<sup>s</sup>. custodis*), Rukerus -  
(Adeleidis) **N** 1 I 5.
- qui eustodit dormitorium s. dormitorium
- eustos, Geratdus - **G** 1 IV 35, V 4.

*Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*

custos s. Andree s. Register 3.  
 — altaris s. Petri s. Register 3.  
 Kute = *dictus Provere*, d<sup>s</sup>. Gerardus -  
 (Facies) **S** 3 IV 13; **II** 240<sup>2</sup>.  
 Cwederhano (= ze Wederhano) s. Weder-  
 hano

**D**adala, Otto - **BLL** II 101.  
 de Dagemundestein, Volmer - **BLL** I 38.  
 de Dale, *Dalin* (? *Dahl vielfach rheinl.*)  
 — Bruno - (Methildis) **C** 2 XV 19; **N** 8 VII 2;  
 11 VIII 4; 13 II 45-48.  
 — Rûhtolphus - (Geva) **N** 3 III 1.  
 de Danundisdorp, Sophia - **N** 10 IV 16.  
 Danus, Hermannus -, canonicus s. Petri s.  
 Register 3.  
 — Rudolfus textor - (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Betcele*)  
**N** 8 III 12; 9 VII 9, 10; 11 IV 10.  
 dapifer, d<sup>s</sup>. Hermiannus - **G** 2 IV 4.  
 Dassel, Godefridus - burgensis **I** 164<sup>1</sup>.  
 Davender, s. Deventer  
 Dens, Herimannus - (Margareta, *f<sup>a</sup>. Con-*  
*stantini Parfusi (Cristine)*) **D** 1 VIII 5.  
 (*Deutz, Ldkr. Köln*) de Duicio, Duitio,  
 Duzo, Tuicio; Tuiciensis  
 — Albero - (Sophia) **N** 4 I 9 — **L** 3 I 23, III 12.  
 — Albertus - (Mabilia) **M** 3 V 23; 5 I 7, III 3a,  
 6 II 16; 8 I 8, V 2, 3, 29; 11 VI 12.  
 — Cunradus - (Hadewigis **M** 11 III 3) **M**  
 2 III 43, IV 39; 3 II 32.  
 — Didericus - **M** 6 VI 5.  
 — Erenfrid - **BL** 1 III 2.  
 — Godefridus Rufus - **M** 2 IV 3; 5 V 10.  
 — Hermannus Longus - **BL** 1 III 61.  
 — Hermannus - **L** 3 IV 4; 4 II 8; 5 VIII 13.  
 — Ida - (Reinbodo) **M** 5 V 10.  
 — Johannes - (Edhitta) **N** 11 VI 10, 11.  
 — Mabilia - **Se** 2 XIV 4.  
 — Franeo - **BL** 1 IV 69.  
 (*Deventer, holl. Oberyssel*) de Davender,  
 Luzeehin - **BL** 1 VI 87.  
 Devermeister s. Dvermeister  
 Diabolus (ef. Caput-diaboli)  
 — Marcemannus - **B** 1 II 3.  
 — Reibertus - **GL** II.  
 de Diderode, Dierodhe (*Dierath, Kr.*  
*Solingen*), Herimannus - **N** 11 X 14; 13 II 34.  
 von Didinsheim (? *Deidesheim, pfälz.*  
*Bez. Neustadt; ? Denzen, Siegkr.*), Di-  
 derieh - **BL** 1 II 68.

*custos — Duisburch*

de Dimidia-domo, Heinricus - **M** 12 I 20;  
 14 II 5.  
 (*Dinant, belg. Prov. Namur*), de Die-  
 nant, Diena (**GL** I. III).  
 — Godefrit - **BL** 2 I 129.  
 — Ingram - **GL** I, III, = ? J. Flamingus  
 — Johan - **GL** III.  
 Dives, Gerlacus - (Richeza) **C** 1 VII 17.  
 — Segewin - **L** 1 IV 2, VII 9.  
 — Vives - Judeus **L** 2 II 2.  
 (*Dollendorf, Kr. Siegburg oder Kr. Schlei-*  
*den*) de Dollen-, Dollindorp, Lu-  
 dewieus - canonicus s. Petri s. Register 3.  
 Domicella s. Juncfrowe  
 Domicellus (= ? *Juvenis, Puer*), Gode-  
 fridus - can. s. Marie ad gradus s. Re-  
 gister 3.  
 Dop, Doph  
 — Engilbertus - (Thietwih) **N** 5 VI 19, 20;  
 8 VI 1; 10 IV 4, XI 19; 11 I 18, IV 14.  
 — Everhardus - (1. ♦♦; 2. Hildegundis) **N**  
 1 IX 6.  
 Dorband s. Durbant  
 Dormitarius, Dormitor s. Stefer  
 qui custodit dormitorium, Tidericus -  
 (Livekin) **G** 3 I 8, 14, II 15.  
 de Dornislar, Ditmarus - (Gerdrudis) **B**  
 3 X 6.  
 Dorsus, Godefridus - **N** 1 X 2.  
 (*Dortmund*) de Drutmunden, Tre-  
 monia, Emelricus - **M** 8 V 23.  
 — Nathan Judeus -, *f<sup>s</sup>. Livermanni* (Bela)  
**L** 2 III 13.  
 — Ricwin - **BL** 2 III 123.  
 Dravirgazen, Henricus - **C** 1 XIV 7.  
 Dreivo, Walpreth - **BL** 1 V 14.  
 Drilinc, Heinrich - **BL** 2 I 73.  
 (*Drolshagen, westf. Kr. Olpe*) Druleihei-  
 s-hagen, Theodericus - **GL** III.  
 Droro (ef. Trore), Conradus - **GL** II.  
 Drubro(i)t, Wernerus - (Methildis) **B** 3  
 III 6, 7, IV 17, V 19, X 2, 20-22.  
 Drudo s. Trond  
 Druleiheishagen s. Drolshagen  
 (*Dudenhoven, pfälz. Bez. Speier*), Dudin-  
 hoven, Heremannus - **GL** I, III.  
 Drutmunden s. Dortmund  
 (*Duisburg, Rgbz. Düsseldorf*), de Duis-,  
 Duesbureh, Dusbure, -burg,  
 -burch, -burhe, Dûsbureh, Tus-  
 bure, -burg



## de Duisburch

— Albero - (Richmudis) **M** 3 II 6, VI 13; 5 VII 1; 6 I 5; 7 V 9; 9 III 9, V 6. **BL** 1 VI 67; 2 III 95 — **BLM** I 341; III 168.

— Christian - **GL** IV.

— Heinricus - (Adelheidis) **M** 12 VI 10; **D** 1 I 2, 5, VI 1.

— Heinricus - (Blithilt, *f<sup>a</sup>*. Blithildis) **M** 4 I 17.

— Heinricus - **C** 1 XVI 16.

— Heinricus, *f<sup>s</sup>*. Alberonis de D., villicus - s. villicus

— Samuel - Judcus, *f<sup>s</sup>*. Anselmi (Rachel) **L** 2 III 12; 4 VII 17, 19.

— Sintram - **M** 9 V 10.

— Warnerus - **M** 9 V 10.

## de Duicio, Duitio s. Deutz

Dumikin, Vromolt - **BL** 1 II 115.

Dunkel, Dunkil, Gerardus -, *f<sup>s</sup>*. Berengeri Albi (Gisele) (Bertradis) **M** 11 VI 13; 13 II 3, III 7. **B** 3 II 3-5, 8. **D** 1 I 8, IV 8.

Durbant, -band, Dorband, Ludewicus - (Kunegundis) **L** 4 VII 16; 5 I 11; 6 IV 9.

(*Düren, Rgbz. Aachen*) de Düren, Anselmus - (Margareta) **M** 3 II 44; 4 I 11; 5 I 2, II 25, V 10; 6 V 14; 7 III 15, V 12; 8 II 1; 9 I 10; 10 II 7; 12 IV 1; 13 I 16, 17. **B** 2 III 19, =? *Anselmus examinador*

Durine, Kunradus - **G** 2 VI 15.

— Godefridus - **G** 2 VI 16.

## Dusburch(h), -burg s. Duisburg

(*Düsseldorf*) de Dussel-, Dusil-, Dusyldorp, G..... - **L** 2 III 10.

— Henricus -, *f<sup>s</sup>*. Rudolft in monticulo (*Heilewigis*) (Engilradis, *f<sup>a</sup>*. Gisilberti Rufi (*Fridherunis*); in 1. Ehe mit Rucherus Rufus) **N** 8 VII 2; 10 VII 10, X 12, 13; 12 VI 7; 13 I 9, 30, II 15.

dux de Limburg, d<sup>s</sup>. Heinricus - *f<sup>s</sup>*. ducis Pagani **Sc** 2 I 1, III 2; **II** 296<sup>5</sup> — **C** 2 XIII 7.

## DUX (Beiname)

— Titmarus - **G** 3 II 1<sup>x</sup>.

— Gerhardus - **G** 2 V 7 — *fr. Rudolft Ducis* **BL** 1 II 71; 2 IV 50.

— Gerlach **BLL** II 63.

— Ludewich - **BL** 2 I 115. **GL** III.

— Rudolfus - (Gisela) **M** 1 V 4; 2 III 16, IV 17. **L** 2 I 10, IV 2. **BL** 2 IV 49.

— Waldeverus, *f<sup>s</sup>*. Ducis (Sophia, *f<sup>a</sup>*. Heinrici Himelcaph (*Sophie*)) **M** 3 IV 22; 8 V 25, VII 10; 9 I 25, IV 18; 11 IV 9; 12 I 6, IV 19; 14 I 12.

## de Duzo s. Deutz

Dever-, Dvermeister, Sifridus - **GL** I; **BLM** I 414.

de D..vilri, Wecilt - **BLL** I 29.

**Ecclesiam**, iuxta, Gozzo - **BL** 1 III 5, 17.

— d<sup>s</sup>. Walderus - **L** 4 II 12.

(*Echternach, luxemb. B. Grevenmachern*) de Ehtirnache, Ethernach, Anshelm - **BLM** I 329, III 154.

(*Efferen, Ldkr. Köln*) de Efferne

— Gerardus - **A** 3 II 22.

— Winricus - (Methilt) **A** 3 I 38, 39.

Ehtirnaehc s. Echternach

Eifeleman, Regenart - **BLL** I 105.

Eifeler(c), Eifler, Cunradus - **S** 1 III 3.

— Tidric - **BLM** I 417.

— Gerardus - (Imeza) **M** 10 III 12.

— Herimannus - (Bezela) **S** 1 VII 6, VIII 3.

de Eyfflia, Mathias - **B** 1 II 6, 7.

Eigelmeri = filius Eigelmeri

de Eigelstein, Egilstene, Egelsteine

— Gerardus - (Gerdrudis) **N** 12 VI 13; 13 II 41, 42.

— Hertwicus - **N** 13 II 47.

— Rudolfus - (Gerdrudis) **C** 1 XIV 10, XV 24.

de Eikhham, Theodericus - (Bertradis) **N** 7 IV 10.

## Eincelin s. Enkillin

Ele-, Helcgast

— Albertus - (Werenburchis) **N** 8 III 13.

— Hermannus - **N** 13 II 9, 10, IV 2.

Elmosina, Ezelin - **BLL** III 14.

Eleno, Godefrit - **GL** II.

de Elnere (? *Ellern, Kr. Rees oder Kr. Simmern*), Teodericus - (Amabilia) **N** 5 VI 10.

(*Embt, Ober- u. Nieder-, Kr. Bergheim*)

de Emba, Embe

— Amilius - (Elyzabeth) **Sc** 2 VI 18.

— Helcwigga - **N** 5 IV 13.

(*Emmerich, Kr. Rees*) de Embrica, Wernerus - **N** 12 IV 19.

## de Eneso s. Ensen

Enkillin, Enkiln, Enciln, Eincelin

— Adelbero - **BL** 2 IV 66.

— Hermannus - (Cristina) **A** 5 I 6.

— Warnerus - **C** 2 VIII 17, XIII 3, XVI 3. **Sc** 2 V 13.

(*Ensen, Kr. Müllheim a. Rh.*) de Ense, Eneso

Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

Ense — Gardenere

de Ense (? *Ensen*, Kr. Mülheim a. Rh.),  
 Gezemannus - **M** 1 I 6. **BL** 1 VI 35; 2 IV 63.  
 — Ludewieh - **BL** 2 VII 46.  
 — Reginmer - **BL** 1 IV 47.  
 de Ensvelt (? *Engsfeld*, Kr. Wipperfürth),  
 Erenbert - **BL** 2 V 90.  
 Episcopus (Beiname)  
 — Anno - **BLL** III 95.  
 — Albertus - (Yrmintrudis) **N** 13 I 14, III 1.  
 — Daniel - (Aleidis) **N** 10 III 6; 12 IV 4, VI 8.  
 — Ezzelin - **BL** 1 III 18.  
 — Godefrid - **GL** I, III.  
 — Lambertus - (1. Gertrudis; 2. Gerburga)  
**N** 2 IV 6.  
 de Entrich (? *ehem. bei Osterspei a. Rh.*),  
 Gozwinus - (Petrisa, *f<sup>a</sup>. Mabilię de Tuitio*;  
*in 2. Ehe mit Godefridus Wistubbe*) **Sc**  
 2 XIV 4.  
 equorum, mercator s. mereator  
 von Erbilo (ef. Erpel), Walbrun - **BL**  
 2 V 33.  
 Erbipolensis s. Würzburg  
 Erelenze s. Erkelenz  
 Ere, Hermannus - (Gerdrudis) **B** 1 II 3; 3  
 IX 11 — **N** 10 IV 19.  
*uth* Erenpelz, Wolbero - **L** 4 II 15.  
 de Erenporze, Erinporzin, Erin-  
 porta, (h)erea porta  
 — Albero - **GL** IV.  
 — d<sup>s</sup>. Theodericus - (Berta, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Reneri de*  
*Barba*) **B** 3 (? I 3), II 5, III 4, IV 8, IX 4.  
**C** 2 XVI 18. **I** 311<sup>1</sup>. **G** 2 II 24.  
 — d<sup>s</sup>. Theodericus -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Theoderici de*  
*E. (Berteę)* (Udilhildis) **B** 3 IX 4. **G** 3 I 13,  
 III 4; **I** 311<sup>1</sup>; **II** 236<sup>1</sup>.  
 — Johannes - **B** 1 I 2.  
 — Ludewicus - **G** 2 III 18.  
 — Wolbero - **BL** 1 I 37.  
 ante eream portam  
 — Albero - **C** 1 VIII 3.  
 — Adolfus - **C** 1 III 19, XIII 5.  
 — Cristianus **C** 1 VIII 1, XIII 20, XVI 22.  
 — Gerardus - **A** 5 I 12.  
 iuxta eream portam  
 — Hathewiga - **C** 1 VIII 9.  
 (*Erfurt*) de Erfordia, Erpesvurt,  
 Emecho - **BL** 1 III 75; 2 VII 35.  
 (*Erkelenz, Rgbz. Aachen*) de Erk(e)lenze,  
 Erklenec, Erelenze  
 — d<sup>s</sup>. Theodericus - (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Bertradis*)  
**N** 10 II 14; 11 IX 8, X 4.

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

de Erklenze, Gerardus - (Lukardis) **C** 2 VII 13.  
 — Mergardis - **G** 3 II 12.  
 de Erkirede, Thiederius - advocatus s.  
 Marie in Traieeto **Sc** 1 IV 1.  
 Erlebolt, Apollonius - (Hadewigis) **B**  
 3 IV 13, VII 2, 3. **S** 1 II 9. **D** 1 II 8. **Sc**  
 2 VIII 10, XI 10.  
 de Erlipe (? *Erp*, Kr. Euskirchen; ? *Arlöff*,  
 Kr. Rheinbach), Heinricus - **C** 1 III 28.  
 Erpesvurt s. Erfurt  
 (*Erpel*, Kr. Neuwied) de Erpele, Erpil  
 ef. Erbilo  
 — Ludewicus - et frater eius Wigandus,  
 ministeriales d<sup>rum</sup> de Isenburg **Sc** 2 X 3.  
 — d<sup>s</sup>. Floriekus, vicarius - **II** 234.  
 de Erwitte (*westf. Kr. Lippstadt*), Erwi-  
 t(h)e, -wet(h)e, Ervethe, Everthe  
 — Heinricus - (Gertrudis) **M** 13 I 12; **L** 5  
 VI 2, 9, 17; (? **B** 3 I 4, 7, VII 8); **Sc** 2 XII 10  
 — 2 V 13.  
 — Heinricus [iunior] -, *f<sup>s</sup>. Heinrici de E.*  
*(Gertrudis)* (Rigmudis) **Sc** 2 XII 10.  
 (*Esehwege*, *hess. Kr.-St.*) de Esehen-  
 wege, Arnolt - **GL** I.  
 Esel, Berwih - **BL** 1 V 3.  
 (Esslingen, *württemb. O.-A.-St.*) de Eze-  
 linge, Odelrie - **BL** 2 V 114; **GL** III.  
 Ethernach, de s. Eehternach  
 Evenstro, Wernere - **BL** 1 V 42.  
 Everthe s. Erwitte  
 examinador, examinador argenti  
 s. monetarius  
 Ezelinge s. Esslingen

## F. s. V.

**G**allieus, Godefridus - **G** 2 I 10 = ? **G.**  
 Romanus  
 — Petrus - **N** 12 VI 27.  
 Galsbein s. Halsbein  
 Gangelte (*Kr. Geilenkirchen*) von Gangelo  
 (ef. G. Angelt), Gerart - **BL** 1 V 17; 2 II 83.  
 Gans, Anser, Bernhart - **BLM** I 302, III 126.  
 — Heinricus - (Adelleidis) **N** 2 VII 15.  
 — Winricus -, *nepos Fortlivi* **BL** 2 V 105.  
 Gardaz, Bertolfus - **N** 2 II 3.  
 Gardenere, Gardeman, hortulanus,  
 Gerhart - **BL** 1 VI 6; 2 VI 9. **BLM** I 339,  
 III 164.

Gast, Hospes

— Gerhardus - (Gudradis) **M** 3 VI 20; 6 IV 14; 8 I 1; 9 VI 2; 11 I 7, III 9. **B** 2 I 5, II 11.

— Ulrieus - (Friderunis, *f<sup>o</sup>. Jutthe*) **M** 7 II 30, 31; 11 IV 10; 12 V 16, 17; 13 III 12.

de Gaza (? *Gatzweiler, Kr. Gladbach*), Hermannus - (Juttha) **N** 11 IV 10.

(*Geien, Ldkr. Köln*) de Gey(e)ne, Geyinne, Johannes - (Godestu, *in 1. Ehe mit Appollonius*) **B** 3 III 1, 2, V 1, 3, VIII 6, X 7. **Sc** 2 VII 1.

— Philippus, villieus - (Elisabeth) **N** 7 II 1.

Geist, Heinrieus - **BLM** I 263, III 99.

— Johannes - (•• *f<sup>o</sup>. Henrici Bougin*) **L** 4 VII 4; 5 I 3, VI 17.

(*Geldenaken, frz. Jogoigne, belg. Brabant*) de Geldenaeh, Vives - iudeus **L** 2 II 2.

de Gele, Arnoldus - (Sibilia) **N** 5 II 17.

Gemelieh, Cunradus - (Methildis) **B** 3 V 8.

Genoz, Waldeverus - (Mathildis) **M** (? 2 III 41); 3 III 30; 9 VI 10; 11 VI 2; seabinus: **I** 164<sup>1</sup>; scabinus de euria, eivitatis, senator: **I** 172<sup>4</sup>.

de Gent (*belg. Ostflandern*), Gint

— Arnoldus - **S** 1 X 4.

— Hugo - **BLM** I 367, III 192.

— Lambret - **BL** 1 V 113.

— Leonius - **C** 1 XII 25.

— Nicolaus - **M** 6 VI 2.

— Stephanus - **BL** 1 IV 109.

— Willem - **BL** 2 VI 123.

de s. Georgio, Herman - **BLM** I 54, II 46.

Gereide s. Ungereide

de s. Gereone, s. Gereonis

— d<sup>s</sup>. Anselmus - **N** 8 III 11; 9 I 2; 11 II 5.

— Emelricus - (Cristina, *f<sup>o</sup>. Cunonis (Durchein)*) **M** 4 VI 11; 8 V 15; 10 V 12.

— Everhardus villieus, scultetus - **II** 237<sup>1</sup>.

— Gisla - **B** 1 I 10.

— Philippus - **C** 1 XV 2.

— Renzeno - **BL** 1 II 52.

— Wolfram - **N** 8 II 8.

Geregeshem s. Gerresheim

gerewere, Giselbertus - **L** 1 VII 4.

(*Gerresheim, Ldkr. Düsseldorf*) de Geregesheim, -hem, Gerin(gi)shem

— Künradus - (Gerdrudis) **N** 2 VIII 12; 7 III 12.

— Cünradus - (Methildis) **N** 9 VII 21, VIII 16; 12 V 9.

de Gerskett (? *Gerschede, Kr. Duisburg*), d<sup>s</sup>. Hermannus - **Sc** 1 IV 6.

Gerson, Mannis - iudeus, *f<sup>s</sup>. Minnemanni*

(*Bele*) (Cypura) **L** 2 II 2, III 16; 6 I 6. **B** 2 VIII 7. **D** 1 IV 5.

Geveros, Godefridus - (1. Aleidis; 2. Gerdrudis) **L** 4 VIII 5; 5 I 1, V 17, VI 5, VII 11; 6 I 7, 11.

Geyne s. Geien

(*Giesenkirchen, Kr. Gladbach*) de Giesenkirchen, Alardus - **G** 3 II 11.

— Hermannus -, *f<sup>s</sup>. Alardi de G.* **G** 3 II 11, 12. gilde s. Register 5.

Gilgu, de Gilego (? *Gilgen, Kr. Siegburg; oder ? Gillgau*), Gisilbert - **BL** 1 I 74. **GL** I.

(*Gymnich, Kr. Euskirchen*) de Gymenig, Gimmenieh

— Renardus - (Heilewigis Aquensis, *in 1. Ehe mit Cunradus Ysac*) **B** 3 VIII 22, 23.

— Riquinus - **A** 3 III 5.

Gint s. Gent

de Gipwiew, Adam - **BLM** I 376, III 199.

Gir, Gyr, Avarus, Teoderieus - [1232] **II** 295<sup>7</sup>.

— Hartmannus - (Guderadis) **D** 1 V 5. **Sc** 2 IV 11, XIII 7, 10.

— Henrius - (1. ••; 2. Beatrix) **C** 1 X 11, XV 3, 4.

Gisenkirchen s. Giesenkirchen

(*Gladbach, München-*) de Gladebaeh, -bag, Godefridus - **N** 5 II 23.

— Godesealeus - **N** 12 IV 18.

— Henrius - (Künegundis) **B** 3 IX 14, 15.

— Henrius - (Osteha) **N** 8 III 18.

gladiator s. swertfegere

(*Glehn, Kr. Neuss*) de Glene, Ymmo - **N** 3 II 20.

Glitz, Gliz, Glite, Glisz

— Hermannus - **C** 1 XVI 21.

— Maremannus - **M** 3 II 4; **I** 23<sup>2</sup>.

Gnidebolt, Hermannus - (Albirnis) **B** 3 IV 6, 9.

de Goldberge (? *Goldenberg, Kr. Lennep*), Hugo - (Margareta) **B** 2 I 18.

Goltstein, Golstein, -sten

— Gerardus - **C** 1 XV 23; 2 XVI 14.

— Henrius - (Volswindis) **B** 3 III 1, 2, VIII 6, X 7, 12.

Gorenieh s. Gürzenieh

(*Goslar, hannov.*) de Goslare, Goslaria, Coslar

— Albero - **GL** II.

— Gerardus - (Gisla) **N** 6 II 6, 11.

— Giselbertus - (Gisla, *f<sup>o</sup>. Friderici (Elisabeth)*) **M** 11 I 9, 18, 19, V 7.



*Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*

de Goslare, Lûthardus - **N** 3 II 21, III 2.  
 — Werenbolt - **GL** I, III.  
 de Gottignen (? *Göttingen, hannov.*)  
*cf. Guttingen, Arnold* - **GL** I.  
 Gozelinus = f<sup>s</sup>. Gozelini, Heinricus  
 iunior - (Elyzabeth) **Sc** 2 XVI 4. **BL** 2 II 133.  
 Grahode, Albertus - **L** 1 VII 5.  
 Graloe, Cristianus - **M** 14 I 10, (? 13, 17).  
**Sc** 2 XI 13.  
 — Everardus - (Metildis) **C** 2 v 13.  
 — Heinricus -, f<sup>s</sup>. *Cristiani Gr.* **C** 2 VI 9.  
**Sc** 2 XI 13.  
 Gran, Grano; eum granis, granonibus,  
 Gerart - **BLL** III 21, 48.  
 — Heinricus - **GL** II, IV.  
 — Herimannus - **N** 1 III 8.  
 — Vortlievus - **Sc** 2 XIII 2.  
 Grannum, Ysaae - iudeus (Raechel) **L**  
 (? 1 VII 9); 2 III 12.  
 Gras(i)man, Udo - **C** 1 v 15, XIII 34; 2 III 14.  
 Grecus s. Criech  
 Grelle, Henricus - (Methildis) **N** 11 X 1.  
 Gremeden, Rudolfus - **M** 12 III 20.  
 Greniehin, Vortlifus - **C** 1 II 21.  
 Grin  
 — Godefridus - (Mathildis) **L** 4 IX 4; 5 III 15;  
 6 III 4; **C** 2 IV 15, IX 6 — **N** 3 III 8.  
 — Johannes - f<sup>s</sup>. *Richolfi Gr. (Godelindis)*  
**N** 11 IX 4; **II** 234.  
 — Ludolfus - **C** 2 v 13, VI 9.  
 — Richolfus - (Godelindis) **N** 11 IX 4.  
 — d<sup>s</sup>., here Richwinus - (vrowe Gisla) **C**  
 1 XIII 34; 2 II 4, III 14, VII 12, 15. **N** 9 VI 16, 17,  
 VII 14; 11 VII 19. **G** 3 IV 1a.  
 — Vügelö - **L** 5 v 13, VIII 4; 6 II 16, IV 8. **C**  
 1 II 6, XIV 28. **N** 8 I 9.  
 Grint, Simon - **L** 4 II 19.  
 (*Groningen, holl.*) de Gruning(g)in,  
 Henricus - **M** 10 IV 21; 13 IV 15, 16.  
 cum gruili, Heinricus - **GL** I, III.  
 Grusir, homo qui dieitur - **N** 13 I 2.  
 Gruzenieh s. Gürzenieh  
 Gruzere, d<sup>s</sup>. Heinricus - **M** 3 IV 7; (? 5 III 5);  
 7 I 9, 22.  
 — Herimannus - (Margareta) **N** 6 IV 14; 7 I 3;  
 8 VI 9.  
 de Gr...., Hildegereus - (Gertrudis) **B** 3 VII 14.  
 gubernator, Lambret - **GL** I, II, III, IV.  
 Gude (= ? f<sup>s</sup>. *Gude*), Weltere - **BL** 2 VII 112.  
 de Gudigedorp (? *Godorf, Ldkr. Köln*),  
 d<sup>s</sup>. Hermannus - **L** 3 III 4.

*de Goslare — Harde*

de Guleehc, Gulege, Guliaeo s. Jülieh  
 (*Gummersbach, Rg.-Bz. Köln*) de Gû-  
 mersbreth, Warnerus - (Mathildis, f<sup>a</sup>.  
*Deionis*) **M** 13 II 1.  
 (*Gürzenich, Kr. Düren*) de Gorenieh,  
 Gruzenieh  
 — Adolfus - **M** 7 I 25; 13 I 10.  
 — Adolfus - eanonieus s. Petri s. Register 3.  
 de Guttingen (? *Göttingen, hannov.*),  
 Reinbodo - **M** 9 v 20.

**H**ac(h), Haeho, Hag

— Bruno - (Mathildis) **M** 13 IV 10.  
 — Gerhardus - **M** 2 IV 41, v 1; 3 III 3, 24.  
 — Godescaucus - (Mathildis) **M** 7 v 21.  
 (*Hackhausen, Rgbez. Düsseldorf, mehrfach*)  
 de Haehusen  
 — Theodericus - (Gerburna) **N** 12 II 36.  
 — Gutta - **N** 12 VI 22.

Hag s. Haeh

de Halla, Halle

— d<sup>s</sup>. Eiko - (Cuniza) **M** 3 II 44, IV 14; 4 v 11;  
 5 IV 4, v 20; 6 III 6; 8 III 4, v 13, VII 14;  
 13 II 13. **L** 3 v 9, 14.  
 — Godefridus -, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Eykonis de H. (Cunize)*  
 (Ida, f<sup>a</sup>. *Heidenrici Birbuch; in 1. Ehe*  
*mit Luthardus*) **M** 8 VII 14; 13 II 13, 15.  
**L** 3 v 14. **B** 3 v 6, X 14, 15.  
 — Heithenricus -, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Rudolfi de H. (d<sup>e</sup>.*  
*Cunize)* **M** 2 II 37; 3 I 28, II 27, VII 35; 5 IV 4,  
 v 20; 6 IV 16; 8 I 18, II 8, v 13. **C** 1 II 5.  
 — Philippus - **M** 12 VI 18.  
 — d<sup>s</sup>. Rudolfus - (d<sup>a</sup>. Cuniza, f<sup>a</sup>. *Ludolfi*  
*telonearii*) **M** 2 I 19, 20, II 37, IV 7; 3 I 28, II 27.  
 — Rudolfus -, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Rudolfi de H. (d<sup>e</sup>.*  
*Cunize)* **M** 3 I 28, II 27. **C** 1 II 5.

Hals-, Galsbein, Wezzel - **BL** 1 I 50;  
 2 VI 47.

Halverog(g)e, -ro(e)ke, -roede, Hein-  
 ricus - (1. Duva; 2. Cuniza) **L** 5 VII 3, 4,  
 VIII 1, 2. **D** 1 IX 6) **M** 3 VII 5, 12; 8 v 19;  
 9 I 14; 11 VI 3, 4; (? 12 II 14); 13 (? II 7),  
 IV 1. **L** 5 VI 20, VII 3, 4, VIII 1, 2. **B** 3 v 2.  
**N** 8 II 7. **D** 1 I 1, VIII 9, IX 1, 3-5. **Sc** 1 IV 2  
 eeroensualis s. Marie in Treveris; 2 I 2  
 — 2 X 5-8.

Hane, Teodericus - **A** 5 III 30.

Harde, Hartwich -, f<sup>s</sup>. *Givoldi*, mag. civium  
 s. Laur. **L** 1 IV 1, 2, 4, v 4, VI 1, VII 7, 9.  
 — Pelegrinus - **M** 4 I 27.

- Hardevus(t), -fust, Hartdevust, Hardevust, Hartfust, Harfust, Harfüst, Albero -, *f<sup>s</sup>. Alberonis II. (Richmudis)* (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Brunonis (Blithildis)*) **M** 2 I 20; 4 VI 14, 15; 7 I 36; 9 I 18, III 21, VI 6, 7; 11 V 4, 5; 13 VI 8.
- Albero - (Richmudis) **M** 1 II 10, 11; 2 I 17, 20, II 41; 7 I 36, II 27; 9 I 18, II 14, IV 15; 11 (? I 5) IV 7; 13 VI 6-8; **I** 23<sup>2</sup>. **BL** 1 I 17.
- Godefridus -, *f<sup>s</sup>. Alberonis II. (Richmudis)* (Methildis, *f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Gertrudis de monticulo*) **M** 7 I 36; 11 IV 7; 13 VI 6. **N** 10 IX 14; 12 VI 1.
- Godefridus -, *f<sup>s</sup>. Godefridi H. (Methildis)* **N** 12 VI 1.
- Heinriens - (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Berwini de Niderich (Rigmudis)*) **N** 13 III 15; **II** 201<sup>3</sup>.
- Hertwiens -, *f<sup>s</sup>. Godefridi II. (Methildis)* **N** 12 VI 1.
- Hildegerus -, *f<sup>s</sup>. Hildegeri II. (Engilradis)* (Elyzabeth) **Sc** 2 XI 9.
- d<sup>s</sup>. Hildegerus -, *f<sup>s</sup>. Alberonis II. (Richmudis)* (Engilradis, *f<sup>a</sup>. Constantini telonearii*) **M** 3 VII 37, 38; 5 I 5, 18; 7 I 33, 35; 9 III 21; 12 I 18; 13 V 1, 22, VI 7, 9, 12; **L** 4 II 11, IV 17; 5 II 11, VIII 6. **S** 1 IV 7, (? IX 4). **Sc** 2 XI 9.
- Vortlif - **BL** 1 VI 25.
- (*Harzheim, Kr. Scheiden*) de Hartheim, Wernere - **BL** 2 V 100. **GL** II.
- Hasart, Hasehart, Godefridus - (Blithildis) **N** 13 III 3. **II** 201<sup>3</sup>.
- Haselt, de Haselo (? *Hasselt, belg. Limburg*), Künradus - (Riebildis) **N** 2 V 5 = ? *C. incisor (Richelindis)*
- Künradus - (Wifhet) = K. de Mosa qui dicitur Calvus s. Calvus
- Hastator, Hasta, Heinriens qui dicitur - (Matgtildis) **M** 2 I 20, 29, 30, II 22, 23; 3 IV 8, 9.
- d<sup>s</sup>. Heinriens - iunior, *f<sup>s</sup>. Heinrichi II. (Matgtildis)* (Blithildis, *f<sup>a</sup>. Brunonis (Blithildis)*) **M** 3 IV 8, 9; 9 I 3, III 14, 15, IV 8, 9, V 23, 25; 10 I 14; 12 I 24, VI 22.
- Otto -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Heinrichi II. (Blithildis)* (Beatrix) **M** 11 IV 12; 12 VI 22.
- Wernerus - (Segewiz) **M** 2 IV 23.
- de Hederichesbae (? *Herschbach, Kr. Adenau*) Riehoff - **BL** 2 V 89.
- Heidene, Wilhelmus - (Adelheidis) **M** 3 II 35. (*Heimbach, Kr. Schleiden*) Heimbach, -bahe, de Hengebaeh
- Albero - (Sibilia) **N** 2 VIII 5, XI 5.
- Heimbaeh, Hermannus - **G** 3 IV 10.
- de Heimersdorp (? *Heinersdorferhöfe, Ldkr. Köln*), Jordan - **N** 8 VII 2. (*Heinsberg, Kr.-St., Rgbz. Aachen*) de Heinis-, Hein-, Hen-, Hemberg
- Albero - (Margareta, *f<sup>a</sup>. Heinrichi de Zunze (Jutte)*) **B** 3 VIII 20, 21.
- Godefridus -, *fr. Philippi archiepiscopi Col.* **M** 8 I 5. **Sc** 1 IV 1; **II** 296<sup>2</sup>.
- Payn - **M** 13 III 21; 14 I 16 = ? *P. (Richmüt)* **M** 4 I 21; 5 I 23; 10 VI 5, 6.
- Rudolfus - **Sc** 1 IV 2.
- Heitseheinkil, -sehinkil, -seheikil, Hetsheinkil (*Haus in Köln*)
- Albertus - (Methildis) **B** 3 V 8.
- Arnoldus - **B** 3 IX 9, 10, X 9.
- Conradus - **B** 3 IX 17.
- Heldeerneche, -eruge, Hermannus -, *f<sup>s</sup>. Tiepoldi* (Methildis) **C** 1 IX 20; 2 IV 15, X 11, XII 1.
- Helegast s. Elegast
- Helet, Alardus - (Margareta) **M** 4 IV 16; 8 II 8; 11 II 15.
- Hella, Helle, Adelbreth -, *fr. ? Gerardi inter carnifices* **BL** 2 IX 5.
- Heinriens - **BL** 1 IV 57 (*Adelbero qui habet filiam II. II.*).
- Helline, Heinriens - (Gertrudis) **M** 6 II 9; 8 II 10 — **BLM** I 209, 244, III 52, 83.
- Regenerus - **GL** II, IV.
- Hemberg s. Heinsberg
- Hemeleaph s. Himeleaf
- Hemersbag s. Hemmersbaeh
- Hemmerode s. Himmerode (*Hemmersbach, Kr. Bergheim*) de Hemersbag, Gerlaens - **A** 3 II 3.
- Henberg s. Heinsberg
- Henene, Arnolt - **GL** III.
- Hengebaeh s. Heimbaeh
- herbator, Heribertus - **N** 12 II 2, 3.
- Herdine, Johannes - **C** 1 XVI 19.
- de Herlo (? *Heerlen, niederl. Limburg*) ef. Herne, Arnolt - **GL** II, IV.
- Benno - **GL** 1 V 87.
- (*Herford, westf. Kr.-St.*) de Herevorde, Buse - **BLM** I 394.
- de Herne (*westf. Kr. Bochum*) = Herle (**M** 8 VI 23).
- Gerardus - (Hadewigis **M** 8 III 13) **M** 3 VII 24; 8 III 13, VI 23; 10 I 22, 23, II 8, 9; 11 V 8; 12 IV 11, V 8. **L** 4 IV 5. **Sc** 2 IX 1.



Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

de Herne — Huno

de Herne, Volmarus - (d<sup>a</sup>. Berta de H. **M** 4 VI 6) **L** (? 1 V 3; 2 II 7); 4 IV 12, 30.

(*Hersel*, Kr. Bonn) de Hersele, Herimannus - (Elizabet, in 1. Ehe mit Bertolfus Swevus) **D** 1 VII 5.

Hesso, Godescaleus - (Beatrix) **N** 9 II 12, V 16.

Hetscheinkil s. Heitscheinkil

Hiemps, Alart - **BL** 2 VII 96.

Hilde (= ? f<sup>s</sup>. *Hilde*), Heinricus - **C** 1 V 17. (*Hildesheim*) de Hildinishem, Hildensheim

— Thiderich - **L** 1 VII 5. **GL** 1, III, **BLL** III 92.

— Wenccho - **BL** 1 VI 48.

Himmel-, Himelcaf, Himelcafo, Hemelcaph, Heinricus - (Sophia **M** 3 IV 22; (? 4 II 19); 8 V 25) **M** 2 III 33; 9 I 25, III 1; 10 IV 16, V 18; 11 IV 17; 12 IV 11; 13 I 21. **BL** 1 III 20. **GL** II.

(*Himmerode*, Kr. Wittlich; auch Haus in Köln) de Hemmenrode, Conradus -, f<sup>s</sup>. Leonis (1. ++; 2. Blithildis) **B** 3 IX 18-20.

(*Hittorf*, Kr. Solingen) de Hittorp, Walburgis - **C** 1 IV 5, 19.

Hobstrunc s. Hopestrunc

(*Hochstaden*, ehem. bei Frimmersdorf, Kr. Grevenbroich) de Hostadhin, Bernerus - **C** 1 V 4.

de Hogen, Margareta - **N** 1 XIII 5; 5 II 4.

Hogir, Hoiger, Hoir, Hoyr, Marcmannus - **M** 1 IV 11; 2 I 20; 4 I 4, II 10, IV 19, 20; 5 I 6; 7 I 16; II 19; 9 I 3. **I** 23<sup>2</sup>.

Hoi, Hoie s. Huy

Hoiche, Volmarus - (Margareta) **N** 2 I 4.

Hoiger s. Hogir

de Hoingen, Ho(i)ngin (*Höngen*, *Höningen*, *Hönnungen*, rheinl. mehrfach, hier wohl stets *Höningen*, *Stkr. Köln*).

— Carolus - **Sc** 1 II 1: **II** 293<sup>5</sup>.

— Carolus - iun. **Sc** 1 II 1.

— Nizo - **GL** I, III.

— Fridericus - (Agnes) **Sc** 2 XI 3.

— Weccellinus - **BL** 2 IV 86.

de Hoingisdorf (cf. Onesdorf), Frowin - **BL** 1 V 47.

Hoir, Hoyr s. Hoger

Hollandie, comes - s. comes

Holrene, Heinricus - de Regenspurg **S** 1 V 7.

de Honchirchen (? *Hokerch*, ehemals bei Aachen, ? *Hochkirchen*, *Ldkr. Köln*), Hermannus - **A** 2 II 17.

(*Honnief*, *Siegkr.*) de Hunife, Huniphe — Volquin - **BLM** III 152.

— Wilhelmus - (Odylia, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. *Hildebrandi Vulei* (*Hadewigis*)) **B** 3 VI 1, 2.

Hope-, Hopp-, Hobstrunc, Thiezo, Ticelinus - (Eviza), magister civium s. Mart. **M** 1 III 1, IV 11, VI 2; 2 I 20, III 9, 37, 38; (3 I 7, 10); 10 III 4; 11 II 2. **I** 23<sup>2</sup>, 34<sup>2</sup>, 164<sup>1</sup>.

Horhe(i)m s. Horrem

Hornegen, Horneken, Godefridus - (Gertrudis) **G** 2 VI 3; **II** 232<sup>2</sup>.

(*Horrem*, ? Kr. Bergheim; ? Kr. Neuss) de Horhe(i)m, Rudolfus - **A** 2 III 15; 5 I 6.

Horstman, Emilrich - **BL** 1 III 71.

hortulanus s. Gardenere

Hospes s. Gast

de hospitali [s. Andree], Heythenricus - (d<sup>a</sup>. Gertrudis) **N** 5 III 3, V 19; 6 II 17; 7 III 10, V 2; 9 VI 12; 10 II 2.

Hostadhin s. Hochstaden

Hovekit, Henrich - (Adelleidis) **N** 2 VIII 10.

Hovemeistir, Theodericus - **B** 3 X 17-19.

de Hovestedin (? *Hofstadt*, *Siegkr. oder Ldkr. Aachen*), Gerlacus - (Methildis) **C** 1 XV 16.

Hube, Sibodo - (Godestu) **N** 12 V 15.

(*Hückeswagen*, Kr. Lennep) de Hückingiswage, comes - s. comes

— Albertus -, fr. *Arnoldi comitis de H.*, canonicus s. Gereonis s. Register 3.

Hudegin, Bernardus et Theodericus - **N** 12 VI 36.

de Hudendorp (? *Huttrorp*, Kr. Duisburg, ? *Hottdorf*, Kr. Jülich), Theodericus - **GL** III.

Hudere, Willehelml - **BL** 2 V 137.

Hulere, Wolbero - **GL** I, III.

Hulewecke, de Hulewece (? *Hohlweg*, *Ldkr. Düsseldorf*)

— Giselbertus - **L** 3 III 5.

— Heinric - **BL** 2 VI 118.

Hullichin, Everwin - **GL** I.

Humilo, Diederie - **GL** I.

Hundirdmarc, d<sup>s</sup>. Heinricus - (Hadewigis) **L** 5 V 5, 6; 6 III 8.

Hune s. Huno

Hunidrit, Weltene - **BL** 2 II 42.

Hunife, Hunniphe s. Honnef

Huno, Hune, Albertus - **L** 4 II 8, III 6, 13; 5 II 1, VIII 12.



- Huno, Henricus - (Elisabeth) **M** 11 III 4. **L** 5 II 15. **Sc** 2 v 9.  
 — Henricus-, *fs.* *Heinrici H. (Elisabeth)* (Hade-  
 wigis) **B** 1 II 4; 3 IX 12. **Sc** 2 v 9, VII 1.  
 hûnremengere, pullorum venditor,  
 qui vendit pullos  
 — Tidericus - (Mehtild) **G** 3 III 9, IV 10; **II** 240<sup>1</sup>.  
 — Wigmannus - (Friderunis) **B** 3 v 3.  
 (*Hürth, Ldkr. Köln*), de Hurte Gerar-  
 dus - (Gisela) **M** 13 II 13, 15.  
 Huscail, [Huseigel], Rudolfus - (Me-  
 thildis) **A** 3 I 37; [5 II 47].  
 Husman (cf. Huz-, Huceman, **BL**, **GL**),  
 Gerardus - (Gertrudis) **D** 1 VIII 7, 8.  
 (*Huy, belg. Lüttich*) de Hoi, Hoie  
 — d<sup>a</sup>. Adelheldis - (Arnoldus) **M** 4 I 25, 26.  
 — Otto - (Methildis) **M** 12 II 14.  
 — Walterus - (Hadewigis) **M** 13 II 7.

**I. J. Y.**

- ianitor s. ostiarius abbatise  
 de Igeze, d<sup>s</sup>. Theodericus - (Beatrix) **L**  
 5 VII 2.  
 Ike, Huhe - **GL** IV.  
 Illinkirchin (? *Illkirch, elsäss. Kr.*  
*Erstein*), Burchart - **BLM** I 277, III 112.  
 Immoderatus s. Ungemaze  
 imperator, Fridericus - **M** 9 v 10.  
 incisor (cf. *scrodin*)  
 — Adelart - **BL** 1 v 21.  
 — Arnolt, forfex et - **BLL** II 38.  
 — Cunradus - (Richelindis) **N** 1 XI 4; 2 VII 5.  
 = ? *Künradus de Haselo (Richildis)*  
 — Egeric - **BL** 1 III 123.  
 — Godefrit - **BL** 1 IV 114.  
 — Godescalcus - (Cristina) **N** 6 I 4, 10; 9 I 5;  
 11 v 3; 12 IV 13, 14.  
 — Henricus - **L** 3 II 18, III 16; 4 VI 6; 5 III 11.  
 — Lutharius - (Elisabeth) **N** 6 III 14; 7 IV 6.  
 — Meringoz - **BLL** III 19.  
 — Regenerus - **L** 2 II 12.  
 — Rudolf -, *scrodin* **BL** 1 II 103. **GL** III.  
 — Wezel - **GL** IV.  
 incisor salmonum, salmorum  
 — Gerardus - (Cristina, *fs.* *Adam de Nile*  
*(Hildegundis)*) **N** 12 II 4, 5; 13 I 1, 2.  
 — Gozwinus - **N** 12 I 28, III 25, IV 8; 13 IV 1, 16.  
 — Hermannus - **B** 3 II 1, 2.  
 Infidelis, Theodericus - **G** 1 II 4.  
 (*Ingelheim, Kr. Bingen*) de Ingelhem,  
 Albertus - **L** 1 v 1; **N** 3 III 25.

- inquisitionis, magister - s. magister  
 Inzel, Sigewinus - (Elisabeth, *fs.* *Otonis*  
*monetarii (Imezę)*) **M** 8 II 4; 9 II 18; 11 IV 11;  
 12 I 12, 25, II 20-23, v 3; 13 v 4.  
 ioculator, Henricus - **C** 1 IX 23.  
 de Ipenbugholz, Wezelinus - (Gela)  
**N** 11 IX 11.  
 (*Ypern, belg.*) de Iprin, Gerart - **GL** I, III.  
 Ypocras, Godescalcus - (Gertrudis) **N** 10 IV 8.  
 de Iprin s. Yperu  
 Irrere, Rigwinus - (Aleidis) **N** 10 II 11, IV 20.  
 Isaac, Ysac, Cunrat - (Heilewigis Aquensis,  
*in 2. Ehe mit Renardus de Gymenig*)  
**B** 3 VII 17, VIII 22; **C** 1 XVI 17; cf. *C. de*  
*Aquis*.  
 de Isenburg (*Kr. Neuwied*), Ysinburg  
 — d<sup>s</sup>. Bruno - **Sc** 1 II 2 — 2 x 3.  
 — d<sup>s</sup>. Theodericus -, *fr. Brunonis* **Sc** 2 x 3.  
 Isengrano, Bernolf - **GL** II, IV.  
 Itra, Wichart - **GL** I.  
 Ju(i)de, Judeus (*als Beinamen*)  
 — Albero, qui dicitur - **N** 6 IV 6.  
 — Daniel, cognomine -, *fs.* *Brunonis [fi.*  
*Danilis telonearii]* (*Richmudis*) (*Scla*) **M**  
 3 v 3; 6 II 5; 7 I 7; 9 v 25; 12 VI 2, 8. **Sc**  
 2 IV 2, 3, VI 1, 2, VIII 1-9, XII 7.  
 — Herimannus - inior (d<sup>a</sup>. Hildegundis)  
**N** 8 v 9.  
*unsicher ob bereits Beinamen oder nur Be-*  
*zeichnung der Abstammung*  
 — Theodericus -, magister civium s. Laur.  
**L** 1 IV 2, 4, v 1, 3, VII 7, 8; 2 IV 15.  
 — Ekebertus - magister civium s. Laur.  
**M** 1 II 13, 15; (3 I 40) **L** 1 IV 1, 2: qui iudeus  
 fuit, 4 v 1, 3, VII 7, 8, 9; 2 I 10 = ? E. de  
 Reno, **M** 2 I 20, III 18.  
 — Reginbolt - **BL** 2 IV 88.  
 — Winricus - (Gerdruda) **C** 2 VIII 3, 4 = ?  
 W. Greens, Crig  
 iudens, indea<sup>1</sup>)  
 — Bela - [Minneman] cf. Manno -  
 — Bela -, *sor. Salemanni* **B** 3 VIII 10.  
 — Cristianus - **D** 1 VI 4.

<sup>1</sup> An dieser Stelle sind alle als Juden bezeichneten Personen mit Ausnahme der in den Schreinsurkunden der Laurenzpfarre Genannten verzeichnet. In letzterer lag das Judenviertel, und das Spezialregister des betreffenden Schreinsbezirks (oben S. 110—124) macht die Wiederholung der zahlreichen Namen an dieser Stelle entbehrlich.

- iudeus, Genanna - (Leodinus)  
 — Gerardus - (Heilswinda) **M** 2 II 42, III 35;  
 3 II 25.  
 — Gerardus - **B** 3 I 9.  
 — Gudith = Judith - (Vivis)  
 — Hanna - (Samuel)  
 — Jacob Anesele - s. Anesele  
 — Johanna - (Vives)  
 — Ysaae -, *f<sup>s</sup>. Bele* **B** 3 VIII 10.  
 — Ysaac - **Sc** 1 v 4.  
 — Leodinus - (Genanna) **D** 1 VIII 6.  
 — Mana, Manno Gerson -, *f<sup>s</sup>. Minnemanni*  
 (*Bele*) (Zypura) s. Gerson  
 — Nathan -, *f<sup>s</sup>. Gerardi* (Sara) **B** 3 I 9.  
 — Nathan -, *f<sup>s</sup>. Gersin* **D** 1 VIII 6.  
 — Saleman -, *f<sup>s</sup>. Gerardi* **B** 3 I 9, VIII 7, 10.  
 — Samuel - (Hanna) **B** 3 I 10.  
 — Sara - (Nathan, *f<sup>s</sup>. Gerardi*)  
 — Vivis - (Gudith) **D** 1 IV 6.  
 — Vives - (Johanna) **B** 3 VIII 7.  
 — Zypura - (Mana, Manno Gerson, *f<sup>s</sup>. Min-*  
*nemanni (Bele)*)  
 intra iudeos, Godefridus - **L** 1 VII 5.  
 iudex s. Register 5.  
 (*Jülich*) de Guleeche, Gulege, Guli-  
 aco, Juliaeo  
 — Albert - **GL** II.  
 — Teodericus -, ean. s. Gereonis s. Reg. 3.  
 — Henricus - (Elisabeth) **N** 8 VI 12; 10 X 16, 17;  
 11 X 21.  
 — d<sup>a</sup>. Jutta -, matrona **G** 1 IV 29; 2 II 23;  
 3 II 1b.  
 Junefrowe, Domieella, Puella,  
 Virgo, Virginum  
 — Albertus - **N** 9 III 8; 10 I 5; 11 IV 2.  
 — Emelricus - (Rigmudis) **N** 1 XII 12; 2 VII 1.  
 — Gerardus - (Cristina, *f<sup>a</sup>. Rukeri de s.*  
*Columba*) **M** 9 III 22; 10 V 18; 11 IV 17;  
 13 I 21; **C** 1 VIII 23.  
 Junior = ? Juvenis (*vielleicht nur unterschei-*  
*dende Altersbezeichnung*<sup>1</sup>).  
 — Heinricus - **B** 1 I 7.  
 — Liverkindis - **G** 2 III 7.  
 — Franko - (Gertrudis) **C** 1 XIII 3.  
 — Walterus - **BL** 2 VI 3.  
 Juvenis, Puer (*möglicherweise z. Th.*  
*Altersbezeichnung*); cf. Domieellus

<sup>1</sup> So weit zweifellos mit „junior“ nur die Unterscheidung von einem gleichnamigen Vater ausgedrückt ist, sind die Stellen nicht aufgenommen.

- Juvenis, Puer, d<sup>s</sup>. Amelricus - **L** 3 I 6; **I** 236<sup>f. g.</sup>  
 — Engelbertus - **N** 12 IV 18.  
 — d<sup>s</sup>. Gerardus - de euria, *f<sup>s</sup>. ? d<sup>i</sup>. Gerhardi*  
*Nigri de c.* **L** 3 II 10.  
 — Giselbreeh - **BLL** II 4.  
 — Godefridus - **G** 1 v 4.  
 — Heinricus - **M** 11 II 17.  
 — Hermannus - magister civium s. Laur.  
 (Liveradis) s. de s. Laurentio  
 — Hildewinus - **L** 2 IV 11.  
 — Ricolfus - **M** 3 v 3; 8 I 13, v 5, 6.  
 — Wolframus -, *privignus Bertradis* **G** 1 III 32.  
 (*Iversheim, Kr. Rheinbach*), Yverheim,  
 Heriman **BLM** I 346, III 174.

### K. s. C.

- de **L**aehem (*Ldkr. Köln*), Gerungus **N** 11 X 5.  
 Lambelin s. Lembechin  
 (*Langel, Ldkr. Köln*) de Langle, Her-  
 mannus **N** 2 X 8.  
 Lanehals, Lanekhalss, Henricus **C**  
 2 I 14, III 1; **I** 360<sup>1</sup>; **G** 1 I 4.  
 Lange, Herman - **BL** 2 II 130, cf. *Longus*  
 lapicida s. steinmetzeler  
 in lapidea via, Ortwinus - **C** 1 IV 10.  
 Lapis, Heinrihe - **BLL** II 7.  
 super latam plateam, Henricus - (Al-  
 birnis) **S** 1 IX 4; 2 VI 9.  
 Latus - oculus (= ? *Bretigo*), Heinricus  
 3 III 19.  
 de s. Laurentio  
 — Constantinus - **Sc** 2 X 5, 6 — 2 I 4.  
 — d<sup>s</sup>. Kuno senior -, de porta fori (Blit-  
 holt, Blitheldis) **L** (? 3 IV 3); 4 III 11;  
 (? 6 II 6, 7); **N** 8 III 16.  
 — Cunradus - (Gertrudis **L** 5 v 3) **L** 3 IV 13;  
 5 v 1, VII 2.  
 — d<sup>s</sup>. Hermannus -, Juvenis, Puer, magister  
 civium s. Laur. (Liveradis **M** 9 VI 8) **M**  
 2 IV 36; 4 VI 8; 5 IV 2; 6 II 11. **L** 2 III 9;  
 3 II 8, III 14, 20; 4 I 8; 5 III 16; 6 I 5.  
 — Vordolfus - **N** 5 I 13 = ? *Fordolf, f<sup>s</sup>. Ecke-*  
*berti iudei*, magister civ. s. Laur. **M**  
 1 II 13, 15. **L** 1 IV 1, v 1, 4, VII 7, 9, 9, 12;  
 2 I 2, III 9; 3 IV 6, v 9; **I** 249<sup>2</sup>.  
 — Waldeverus - **I** 164<sup>1</sup> = magister civium  
 s. Laur. **L** 3 v 9; **I** 249<sup>2</sup>.



- de s. Laurentio, d<sup>s</sup>. Wolbero - (Cuniza)  
**M** 3 III 14, IV 7 (? 5 III 5); 7 I 9, 13, 22, III 14;  
 (? 10 I 14); **L** 3 III 10, V 17; 4 II 17, IV 28,  
 VII 10; 5 I 6, III 10; **I** 244<sup>3</sup>.
- Lavart, Winricus - (Elyzabeth) **N** 13 II 17, 18.
- de Le...., Rüdolf - **BL** 2 I 76.
- de Lechenieh (Kr. Euskirchen), Leehe-  
 nihe, Lechinieh  
 — Diderieh - **GL** I.  
 — Heremannus - **M** 1 V 7; 2 I 30.  
 — Hermannus scultetus - s. villieus  
 — Johannes-, qui dicitur Caput-diaboli (Meeh-  
 tildis) s. Caput-diaboli  
 — Ricolfus - (♦♦ soror Malbodonis) **M** 2 I 30  
 = ? R. Magnus.
- Lee-, Leebrant, Tidericus - **C** 1 VI 12, 23.
- Ledeger, Vortlif - **BL** 2 V 5.
- Leder-, Ledirpers, Albero, Albertus -  
 (Agnes, f<sup>a</sup>. Elverici piscatoris) **B** 3 IV 12,  
 X 8.
- Ledigman, Johan - **BL** 1 V 73.
- Leebrant s. Leebrant
- legatus eivium, Godefrit - **BL** 1 IV 7.
- Legia s. Lüttich
- Leist, Herimannus - **B** 1 II 3.
- Lembechin, Lembelin, Lambelin;  
 Agnellus  
 — Cünradus -, de Nürenberch (Gertrudis)  
**M** 3 II 33, V 36; 10 VI 5. **BL** 2 III 127. **GL** I.  
 — Herimannus -, f<sup>s</sup>. Cünradi L. de N.  
 (Gertrudis) (1. Gertrudis, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Wolberonis  
 Rubelin, 2. Gertrudis) **M** 2 I 2; 3 III 33,  
 V 36; 4 V 3, 4; 5 III 12; 9 V 7; 12 II 10, VI 1;  
 13 I 9, 10, II 12; 14 I 16. **L** 5 IV 1.  
 — Maremannus -, senator (♦♦ f<sup>a</sup>. d<sup>e</sup>. Ode)  
**L** 4 I 15; **Se** 1 IV 7; 2 XIV 6, XV 2; **II** 297<sup>3</sup>.
- Lennepe, Lennefe s. Linnepe
- Leodiensis; de Leodio s. Lüttich  
 qui leonem occidit, Gerardus - **C** 2 V 8.
- Lessebone, Henricus - (Methildis) **C** 2 II 7.  
 — Walterus - (Elizabet) **C** 1 XVI 8, 9; 2 XV 10.
- Liber, d<sup>s</sup>. Theodericus - **G** 2 IV 7, VI 8.
- librator s. wagherere
- ligator vasorum s. tunnarius
- Limbast s. Lintbast
- Limburg, Linpureh, dux de - s. dux
- Line, Sinister, Henricus -, stelrevir  
 (Kunegundis, f<sup>a</sup>. Heinrichi Pugilis) **C** 1 I 8,  
 XVI 1; 2 IV 3 — **N** 5 IV 7.
- de Linde (Lind, Linde, Linden rheinl.  
 vielf.), Henricus - **I** 301 Anm.
- Linman, Edelger - **BLM** I 384.
- de Linneche, Linneko s. Linnieh
- Linnepe, -o, Linnefe, Lin(n)ephe,  
 Lynnephe, Linphi, Lennefe,  
 Lennepe, Lunefe! **D** 1 VIII 1 (Lin-  
 nep, Ldkr. Düsseldorf, oder Lennep,  
 Rgbz. Düsseldorf)  
 — Thimarus - (Gertrudis) **D** 1 I 8, IX 2.  
 — Eilbreth - **BL** 2 III 14.  
 — Godeschaleus - (Jutta) **D** 1 VI 6, VIII 1.  
 — Helico - **BL** 1 VI 57.  
 — Herimannus -, f<sup>s</sup>. Friderici de L. (Elysa-  
 beth), cerocensualis s. Petri **N** 12 IV 15,  
 VI 33, 35; **Se** 2 V 4, (? XIII 4, 5).  
 — Hildebrant - **BL** 1 VI 71; 2 VII 67.  
 — Mathildis - **M** 2 II 44; 4 IV 22.  
 — Reginzo - **BL** 2 VII 64.  
 — Fridericus - (Gertrudis) **M** 8 II 18; (?  
 13 IV 7, 8); **N** 10 XI 18; (? 11 VIII 4); 12 I 15,  
 18, 19, II 18, III 19, 20, IV 17; **Se** 2 V 4, (? X 5, 7).  
 (Linnich, Kr. Jülich) de Linneche,  
 Linneko  
 — Gerart - **BLM** III 131.  
 — Hermannus - (1. ♦♦; 2. Metholdis) **C** 1 XII 14  
 — **GL** I, III.
- Linsa, Linse s. Linz
- Linsenebueh, -bueh  
 — Gerlaeus - **B** 2 I 6, II 18.  
 — Rudolfus - **B** 2 II 7.
- Lint-, Lim-, Linbast, Ludewicus -  
 (d<sup>a</sup>. Alveradis) **C** 1 XI 11, 18) **C** 1 IV 14,  
 VII 5, XV 31; 2 II 13, III 8; **N** 9 V 15.
- in Lintgazen, Lyntgazzin  
 — d<sup>a</sup>. Ida **B** 2 IV 2; 3 I 7, IV 12, X 5-8, 12; **Se**  
 2 III 3, 4, V 13, VII 1, XII 3.  
 — Johannes -, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Ide in L. (Cristina)  
**B** 3 I 7, X 5, 7, 12. **Se** 2 III 3, V 13, VII 1, 2.  
 — Mathias -, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Ide in L. (Sophia, f<sup>a</sup>.  
 Henrici (Richmudis)) **B** 2 IV 2; 3 I 7, IV 12,  
 X 8, 12. **Se** 2 III 3, 4, V 1, 13, 14, VII 1, 2 —  
 d<sup>s</sup>. **B** 1 II 5.  
 — Frumoldus - **B** 3 IX 12.
- Linum, Albertus - **N** 1 VII 1.
- de Linum (Lesung zweifelhaft) Herman -  
**GL** III.  
 (Linz, Kr. Neuwied) de Linsa, Linse  
 — Heinricus - **L** 3 III 15 = d<sup>s</sup>. H. Mittzesart  
**L** 3 III 23.  
 — Hermannus - (Isendrut) **C** 1 XIII 26.  
 — Ludewicus - **Se** 2 XIII 2.  
 de Lise, Hermannus - **N** 9 V 1.



iuxta ecclesiam Lisolvi, Gerardus -, magister civium s. Mart. **M** 1 (? III 1), IV 11; (? 2 I 20).

Litherin, Wolbero - **L** 2 I 1; 4 III 4, IV 27.  
in vico litis s. in Stritgazzin  
in littore

— Wigmannus - iunior, *f<sup>s</sup>*. *Wigmanni in l. sen.* (1. Hadewigis; 2. Sigewiz) **N** 10 VIII 7, 15; 11 II 13, IV 18; 12 V 16.

— Wigmannus - senior **N** 3 III 20; 10 VIII 10, 15.

— Willerus - (Hizecha, in 2. Ehe mit Godescalcus) **N** 1 XII 14; 2 III 7.

Livesmant, Arnolt - (Alveratda) **G** 1 IV 2.  
sub lobio, Wolframus - **B** 3 V 14.

Loche, Lûko, Loe, Henricus -, canonicus s. Marie ad gradus s. Register 3.

loir s. lore

de Lomminsheim (? *Lommersum*, *Kr. Euskirchen*, de ? *Langenlonshheim*, *Kr. Simmern*), Heinricus - **GL** III.

Lofene s. Löwen

de Lon (? *Lohn*, *Kr. Jülich* oder ? *Isersloh*, *westf.*), Gudeman - **BLM** I 383.

(*Longerich*, *St.-Kr. Köln*) de Lunreke  
— Alexander (Margareta) **B** 3 II 11.

Longo-, Lombardus; Metensis (cf. Romanus) Petrus - (Durechen) **L** 4 I 18; 5 IV 11, VII 3, 4; 6 I 1, III 6.

Longus

— Conrad - **BL** 1 IV 75.

— Theodericus - (Hildegundis) **C** 2 VI 4.

— Godefridus - **M** 2 I 50 — **BL** 2 VI 87.

— Heidericus - (Hadewigis) **N** 10 II 10; 11 IX 11.

— Henricus - (Albirna) **B** 1 I 11.

— Henricus - (Elisabedis) **M** 1 V 1, 10; 3 I 1, II 6.

— Hermannus - de Tuicio **BL** 1 III 61; cf. H. Lange **BL** 2 II 130.

Lonsin, Heinrich - **BL** 1 I 22; 2 I 42.

(*Lorch*, *nassau. A. Rüdeshheim*) de Lorch(a), Loricho

— Evernant - **BL** 2 II 115. **GL** I.

— Wiger - **BL** 1 IV 107; 2 IV 113.

lore, loir

— Alardus - **N** 8 VII 2.

— Costin - **C** 1 II 15, IV 9.

— Tidericus - **A** 4 I 29.

— (H)emilricus - **A** 1 IV 6.

— Gerardus - (Hildegundis) **N** 12 I 5, II 39.

— Gerardus - (Methildis) **A** 2 II 2.

— Harpern - **C** 1 II 15, IV 9.

lore, Johannes - **C** 2 V 17.

— Lambertus - (1. ♦♦; 2. Ticecha) **C** 1 III 2, IV 11.

— Rudolfus - (Blithildis, *f<sup>a</sup>*. *Waldeveri (Jutte)*) **N** 6 II 8; 8 V 10; 10 XI 3.

— Wichmannus - (Guderadis, *f<sup>a</sup>*. *Hetcelini (Irmendruidis)*) **N** 4 II 10; 10 I 5, 6; 11 I 3, II 3, VI 3.

— Wilhelmus - (Hathewica) **C** 2 VII 1.

Lore, Reinboldus qui dicitur - (Hadewigis, *f<sup>a</sup>*. *Theoderici*) **M** 2 II 36, III 44, 45, IV 20; 4 II 8 — 13 III 4.

loricator

— Arnoldus - (Agnes, *f<sup>a</sup>*. *Gerardi cordevarii (Hellinburgis)*) **L** 4 VII 11; 5 I 7.

— Ezelin - **BLL** I 53.

de Loricho s. Lorch

Losart, Gerardus - **N** 6 IV 17.

de Losheim (*Kr. Merzig*)

— Albero - **BLM** I 301, III 125.

— Henricus - (Wunegewa) **M** 9 V 20; 12 IV 4.

— Rudolf - **BLM** I 300, III 124.

Lotcono, Herman - **BLL** III 104.

(*Lövenich*, *Ldkr. Köln*) de Lovenich, Ruthardus - **L** 4 I 14.

(*Löwen*, *belg. Brabant*) de Lovene, Lofene, Lovania,

— Godefridus - (Cristina) **N** 12 III 14.

— Heinrich **BL** 2 VII 113.

— Heinrich **BLM** I 377 = ? H. Pinguis-scapula **BLM** III 200.

— Francos **BL** 1 X 8; **GL** II.

Lovene-, Lowenewervere, Heinrich - **BL** 1 V 76; 2 VI 86 = ? H. Wervere

Luart (cf. Lavart), Henricus - **C** 2 IV 13.

de Lûbpe s. de Lупpo

(*Ludendorf*, *Kr. Rheinbach*) de Ludendorf, Bertram - **BL** 2 VII 89.

de Luht (cf. Luycht, *Haus in Köln*), Henricus - **I** 285<sup>1</sup>.

Luidinensis (*Lesung zweifelhaft*), Wernhere - **GL** I.

Lûko s. Loche

Lunefe s. Linnepe

Lunreke s. Longerich

in vico lupi

— Cunradus - (Godestu) **C** 1 VII 14, IX 24.

— Symon - **C** 1 II 8.

de s. Lupo, Godefridus - **Sc** 1 II 2.

de Lупpo, Lûbpe, Herimannus -, canonicus s. Andree s. Register 3.

- Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen* *Lupus — magistri civium s. Laurentii*
- Lupus**, Cunradus - (Heilewigis) **C** 1 v 23, VIII 15; 2 VIII 3.
- Tipoldus - (Beatrix) **Sc** 2 VI 10, VIII 9.
- Luscus**; **Lusca** (Ida)
- Gerardus -, *f<sup>s</sup>. Gerardi Nigri* (Luitgardis) **Sc** 2 IX 2.
- Gerardus - **G** 3 IV 15.
- Gozbertus - **C** 2 I 16.
- Hermannus - **M** 2 I 29.
- Ida -, de novo foro **C** 2 I 1, 11, 12.
- Pilegrimus - (Sophia) **M** 7 I 23.
- Rudolfus - **M** 3 v 10, 11.
- Rudolfus -, *f<sup>s</sup>. Rudolphi L.* (Elysabeth) **M** 3 v 11; **N** 12 I 27.
- Sifridus - **Sc** 2 VII 1.
- (*Lützenkirchen, Kr. Solingen*) de Lutcelinkirche
- Teodericus (Methildis, *in 1. Ehe mit Gozwinus nuncius episcopi*) **N** 9 III 3, VII 21.
- Wolbero clericus - s. Register 3.
- (*Lüttich*) de Leodio, Legia; Leodiensis cf. Romanus
- Adelhart - **BL** 2 II 32.
- Adolf - **GL** I, III.
- Beliva - **BL** 1 II 84; 2 II 105.
- Daniel - **BL** 2 v 134.
- Tizelin - **GL** II.
- Gozwin **BL** 2 VI 124.
- Heriman - (Maria) **D** 1 II 4, IV 3, 9 — **BL** 1 I 36; 2 IV 33.
- Lambert - Romanus **BL** 1 VI 79; 2 VII 31.
- Maria - (Constantinus) **Sc** 2 X 4.
- Randolf - **GL** I.
- Reinnerus - *filius sororis F[ranconis?]* **BL** 2 I 111. **GL** II.
- Rutgerus - **BLM** I 401.
- Franco - **BL** 1 v 82; 2 I 101.
- Frideric - **BLM** I 293, III 206.
- (**Maastricht**, *holl. Limburg*) de Masetrecht, Masetrich; de Traiecto (cf. Triet)
- d<sup>s</sup>. Aper - (Bevekin) magister civium s. Mart. **M** 1 I 8; 2 I 20, II 30, 31, III 4, 31, 35; 4 III 10; 7 II 18; 12 I 19. **GL** I, III.
- Hermannus - **BL** 1 v 109, *cf. II. de Traiecto*
- de maeello, inter macellos, macella; sub, de macellis; inter carnifices
- d<sup>s</sup>. Emundus - **L** 4 III 4.
- Gerardus - **M** 13 v 14, 17; **Sc** 2 IV 1 — **BL** 2 IX 5.
- de maeello, Gerardus -, *f<sup>s</sup>. Gerardi inter macellos* **Sc** 2 III 5, IV 1, XVI 2.
- Gozo - **I** 23<sup>2</sup>.
- iuxta maeellos, Herman - **GL** III.
- Macer**, Gerardus - (Steinburgis) **M** 6 v 10; 7 II 2-4, 32, IV 5; 11 I 16, v 18.
- Magioie**, **Makcioie**, Herimannus -, *f<sup>s</sup>. Cunonis (Durechen)* (Meregardis) **M** 6 v 9; 10 II 6, 10; 12 II 6.
- magister**
- Alelmus fisicus s. medicus
- Berengerus **N** 1 X 15.
- Godescalcus **C** 1 I 9.
- Walterus Vivianus s. Vivianus
- mag. eoquine, Rudolfus - **N** 8 VII 2 = ? R. pincerna **N** 11 VI 2.
- mag. hospitalis in Stolkengazzen s. Register 3.
- mag. inquisitionis, Johannes - **L** 4 VI 11; 5 IV 10.
- mag. monete s. monetarius
- mag. stolidorum, Albertus - s. Speier
- magistri civium; officiales<sup>1)</sup>
- [—] s. Brigide **B** 1 II 3: Cunradus de Bûmele. Cûnradus Kluppilschit. Gerardus Balam. Gerardus Furrin oder Furrur. Gernandus. Godefridus Rufus, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Theoderici in platea molendinorum*. Henricus Bûle. Henricus de novo platea. Herimannus Birkelinus. Herimannus Blume. Herimannus Klipping. Herimannus Ere. Herimannus Leist. Herimannus de Nusya. Herimannus Nusyensis cum sodagro. Hildebrandus. Hildegerus. Maremannus Diabolus. Sifridus Nusyensis. Udo de Cervo.
- [—] s. Columbe, **I** 372<sup>2</sup>: d<sup>s</sup>. Ingrammus. Winandus. cf. de s. Columba
- [—] de s. Gercone, **G** 1 II 21, hoc fuit temporibus eorum: Arnol. Teoderic. Gerat. Heinrie. Heriber. Heriman. Johannes. Rigin. Ulric. Winimar. Wolbero. Wolfram.
- m. c. s. Laurentii, Albero **L** 1 VI 1; 3 v 9.
- Albret **L** 3 v 9.
- Berenger **L** 1 IV 2, v 3, VI 1, VII 8, 11; 2 I 12.
- Bertolf, *f<sup>s</sup>. Herimanni [senioris]* **L** 1 IV 2, 4, v 4, VII 7, 8, 9; 2 I 2.

<sup>1</sup> An dieser Stelle sind alle als Amtleute der Sondergemeinden genannten oder erkennbaren Personen zusammengestellt.

## magistri civium s. Laurentii

- Bruno Rufus **L** 3 IV 6, V 9; **I** 250 *Anm.*
- Cuno, *f<sup>s</sup>. Hermannii [senioris]* **L** 1 VII 8, 9; 3 IV 6 — Liginde (= ? *f<sup>s</sup>. Liginde*) 1 IV 4 — 1 IV 1, V 4, VII 7; 2 I 2; 3 V 9.
- Dammo, Tammo **L** 1 IV 1, VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11.
- Thiederich Judcus **L** 1 IV 1, 2, 4, V 3, VII 7, 8.
- Dudechen, Dûdelin **L** 1 VII 10; 2 I 10.
- Eeckbret Judeus (qui iudeus fuit) **L** 1 IV 1, 2, 4, V 3, 4, VII 7, 8, 9; 2 I 2.
- Emunt **L** 1 IV 1, 4, V 3, 4, VII 7, 8, 9; 2 I 2, III 9.
- Evir **L** 1 V 4, VII 9.
- Gerhart de Kericipuzza **L** 1 IV 4.
- Gerart Ungemaz **L** 1 IV 4.
- Gerhart de platea **L** 1 VII 7.
- ? Gerardus, *fr. Hildebrandi* **L** 1 IV 2.
- Gerhart, *cognatus Hertwici* **L** 1 VII 7, 9.
- Gerhart 1 IV 1, V 4 (2 *mal*), VI 1, VII 8, 9; 2 I 2; **I** 250 *Anm.*
- Geroldus, Giroidus (cf. 1 IV 2) **L** 1 VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11, 12.
- ? Giselbertus pincerna archiepiscopi **L** 1 VII 1.
- Godescalcus **L** 3 IV 6, V 9.
- Hertwich **L** 1 IV 1; Harduwic, *f<sup>s</sup>. Giroidi* 1 IV 2; Hartwich Harde 1 IV 4; Herwicus 1 V 4; Harwick 1 VI 1; Hertwich cognatus Gerhardi 1 VII 7, 9.
- Henricus, *f<sup>s</sup>. Hildewini* **L** 1 VII 9 — **L** 1 V 4, VI 1, VII 8; 2 I 2, III 9; 3 IV 6, V 3; **I** 250 *Anm.*
- ? Heldeman **L** 1 IV 1.
- Helpericus, *f<sup>s</sup>. Fordolfi* **L** 3 IV 6.
- Hermannus Albus **L** 1 IV 2, V 3 — 1 IV 1, V 4, VI 1, VII 8-11.
- Hermannus Juvenis **L** 2 III 9; 3 IV 6.
- Hermannus Rufus **L** 2 I 2; 3 IV 6; **I** 250 *Anm.*
- Hermannus Ursus **L** 2 III 9.
- Hermannus [senior] **L** 1 IV 1, 2, V 3, 4, VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11, 12 — *fr. Lucemanni* 1 IV 4, VII 7, 9; 2 I 2.
- Hermannus iunior, *f<sup>s</sup>. Hermannii [senioris]* **L** 1 IV 2, 4, V 3, VII 7-9; 2 I 2; 3 IV 6 — 1 IV 1, VI 1, VII 8, 10, 11; 2 I 11, 12.
- ? Hildebrand, *fr. Gerardi* **L** 1 IV 2, V 3.
- Hildewin **L** 1 IV 2, V 3, VI 1, VII 8, 10; 2 I 11.
- Luzeman, *fr. Hermannii* **L** 1 IV 1, 2, 4, V 4, VI 1, 2, VII 7, 8, 9; 2 I 2, III 8.
- Luizo 1 VI 1, VII 8.
- Marcman, *f<sup>s</sup>. Wezelini Neldere* (vocator vicinorum) **L** 1 IV 2, V 3, VI 1, VII 11.

## magistri civium s. Laurentii

- Otto 1 VI 1, VII 8; 2 I 2.
  - ? Regemer **L** 1 VI 1.
  - Richwinus **L** 2 III 5, 7.
  - ? Rûdolf **L** 1 VII 8.
  - Rudengerus, Rutgerus **L** 2 I 2; 3 IV 6; **I** 250 *Anm.*
  - ? Sigewin **L** 1 VII 8.
  - ? Fasdrad **L** 1 VII 8.
  - Fordolfus, *f<sup>s</sup>. Eckeberthi Judei* **L** 1 IV 1, 4, V 4, VII 7, 9; 2 I 2, III 9; 3 IV 6, V 9; **I** 250 *Anm.*
  - ? Fulchardus **L** 1 IV 2.
  - Waldever de curia **L** 3 V 9; **I** 250 *Anm.* — **L** 2 III 9; 3 IV 6.
  - Waldever **L** 3 V 9; **I** 250 *Anm.*
  - ? Walter **L** 1 VII 8.
  - Wezil Neldere, (vocator vicinorum) **L** 1 IV 2, V 3, VI 1, 8, 11; 2 I 12.
  - Wiemannus **L** 3 IV 6, V 9.
  - Winrichus **L** 3 IV 6.
  - Wolbero **L** 1 V 3, VII 11; 2 I 2, 12; 3 IV 6, V 9; **I** 250 *Anm.*
  - Wonnecho, Wunnego **L** 1 VI 2, VII 10; 2 I 11, III 8.
- mag. civ. s. Martini, Albero **M** 2 I 20.
- Albertus Niger **M** 2 I 20.
  - Aper **M** 2 I 20.
  - Bertolf **M** 2 I 20.
  - Berwigus **M** 1 III 1.
  - Bruno **M** 1 IV 6; 2 I 20.
  - Tizo, Thiezo **M** 1 III 1, IV 11, VI 2; 2 I 20.
  - Everhardus Albus **M** 1 IV 6 — 1 III 1; 2 I 20.
  - Gerardus 1 III 1; 2 I 20 — ? G. iuxta ecclesiam Lisolvi 1 IV 11.
  - Gerardus (1177) **M** 11 II 1.
  - Godeboldus **M** 1 III 1.
  - Godefridus 1 I 9, III 1.
  - Gozo **M** 1 V 11; 2 I 20.
  - Hartmannus **M** 1 III 1.
  - ? Heinrich Cobolt **M** 1 I 9.
  - Henricus Hasta **M** 2 I 20 — 1 III 1.
  - Henricus Fazolf **M** 2 I 20.
  - ? Herimannus, *fr. Vogil* **M** 1 I 9; (2 I 20).
  - ? Herimannus, *fr. Richwini* **M** 1 I 9.
  - Herradus **M** 1 III 1.
  - Liefrit **M** 1 V 11.
  - Ludolfus **M** 1 III 1.
  - Maremannus Hoier **M** 1 IV 11; 2 I 20.
  - ? Maremannus, *f<sup>s</sup>. Hemilrici* **M** 1 I 9.
  - ? Maremannus, *f<sup>s</sup>. Gille* **M** 1 I 9.
  - Otto, *d<sup>s</sup>.* **M** 1 I 9, IV 1.



- Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*      *mag. civ. s. Martini — de s. Martino*
- magistri civium s. Martini
- ? Ramunt **M** 1 IV 11.
  - ? Regenzo **M** 1 IV 11.
  - ? Rûderich [*fs.*] *Ludolfi* **M** 1 I 9.
  - Sigewin comes **M** 2 I 20.
  - Vogelô *fs.* Volswendis **M** 1 I 9, IV 11, VI 7; **I** 34<sup>2</sup>.
  - Vollant **M** 1 IV 11, VI 2.
  - Waldeverus Crispus **M** 2 I 20.
  - Waldeverus (1177) **M** 11 II 1.
  - Wienrig **M** 1 V 11.
  - Wolbero **M** 2 I 20.
- mag. civ. de Niederich, **N** 3 II 12, 19:
- Tizelinus, Gelnodus
  - Wezelo officialis **N** 12 II 12.
- Magnus, maior**
- Apollonius - **C** 1 VII 1.
  - Kunradus -, *fr. Berteradis* **N** 1 XI 3.
  - Cunradus - **M** 10 II 15; **BLM** I 348, III 176 = ? *C. inter sellatores*
  - Eckerrîhe - **GL** I, III.
  - Engelricus - de Sibereh **M** 6 IV 1, VI 1; 9 V 24 — **BL** 1 I 85.
  - Godefridus - **M** 3 V 18; 6 V 16.
  - Heinricus - (Sophya) **N** 11 VIII 8.
  - Heinricus - **B** 1 I 2, 3, 9, 16.
  - Hermannus - **M** 2 II 34; 4 II 11; 7 II 35 — **GL** I, III — *H. nepos Richolfi M.* **M** 4 II 16, 17.
  - *ds.* Richolfus - **M** 2 I 12, III 15, 20, 36, IV 46; 3 V 23, 31; 4 I 31, II 16, 17; 8 VI 11; **I** 34<sup>2</sup> = ? *R. de Leehenich.*
  - Sigewinus - = Pinguis, inter sellatores (*Adheleidis* **M** 2 III 46) **M** 2 I 16, III 27, 46; 3 I 9, II 15, III 26, 27; 9 V 19; **BL** 1 V 30.
- (*Mainz*) de Maguntia, Maguncia, Moguntia, Moguncia, Mogûncia, Mogoneia; Maguncie; Maguntinus, Moguntinus
- Bern - **BLM** I 418.
  - Teodericus - (Margareta) **C** 1 V 4, VI 24; 2 VII 1.
  - Garnerus - (Gisela) **M** 2 II 18.
  - Gerungus - (Margareta) **M** 6 VI 5; 12 III 3, 10; 14 II 4.
  - Godebolt - **GL** I, III.
  - Herimannus - **L** 4 II 19.
  - Johel - iudeus (Eva) **L** 2 III 11.
  - Lubrandus - **GL** I, III, (*Cûnrat fs. L. de M.*)
  - Regenere - **BL** 1 III 58; 2 II 84.
  - Rudolf - **GL** III.
- de Maguntia, Sifrit - **BL** 2 III 87.
- Wernerus - (Gertrudis) **N** 6 II 2.
  - Warnerus - **M** 3 V 36.
- Makeioie s. Magioie
- Maldriz, Heriman - **BL** 1 VI 22; 2 VI 10.
- Malsa, Rudolf - **BLL** III 42.
- de Malsdorp, Kunradus - (Heilswindis) **A** 2 III 25.
- de Malzbuchele, -bukele
- Apollonius - (Aleidis) **N** 11 VIII 6.
  - Tidericus - **G** 3 I 11, II 9.
  - Hildegerus - (Udilhildis) **M** 3 VII 6; 5 II 5; 6 VI 3; 7 I 37, III 8; 9 I 15; 10 I 9, III 9; 11 II 5, IV 8, V 18; 12 IV 12; 13 V 21; **Sc** 2 XIV 2.
  - *ds.* Lifridus - (Alstradis) **M** 2 I 27, 35.
- Malzkatere, -catere, Heinricus - (Guda) **M** 5 III 9. **BLM** I 373.
- de Manheim (*Kr. Bergheim*) Gunthere - **GL** I, III.
- Manolf, Henricus - **N** 13 I 3, 26.
- (*Marburg, hess.*) de Marbuch, Martburch, Berwalt - **BL** 2 V 84, VII 107.
- Marchio, Maregrevo
- Albero - **B** 3 VII 4.
  - Henricus - (Geila) **N** 1 I 10.
  - Richart - **BL** 1 I 16; 2 III 18.
- Marscalcus, Heythenricus qui dicitur - **N** 7 II 6.
- mariscalcus, Ulricus - s. Trudonis **M** 11 II 1.
- Maribilis (= *fs. Maribilis*; cf. *Mirabilis* Reg. 1 VI), Heinricus **N** 13 III 26.
- de Marporein, Marporta, porta martis, porta fori
- *ds.* Cuno - (Blitholt) s. de s. Laurentio
  - *ds.* Cûno Albus -, (Gertrudis) s. Albus
  - *ds.* Vugelo - (Gerthrudis **N** 12 V 1) **B** 3 I 11, 12, VII 7, X 2, 20, 21; **N** 11 II 22 — **Sc** 2 XI 2, 7.
  - Rudolfus - **N** 5 VI 5.
- ante portam martis
- . . . . (Johanna) **Sc** 2 XIV 5.
- Marrei s. de s. Mauritio
- Martburch s. Marburg
- de s. Martino (parvo); b. Martini
- Albertus - **N** 2 VII 14.
  - Gozo - (*da.* Cristina) magister civium s. Mart. **M** 1 V 11; 2 I 4, 20; (? 3 I 4); 4 III 3, IV 4; 5 I 14; 7 I 11, 12; I 34<sup>2</sup> = ? Gozo inter maellos: **I** 23<sup>2</sup>.

- Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*
- de s. Martino, d<sup>a</sup>. Richmudis, vidua de s. M. p. (d<sup>s</sup>. Gerhardus de curia, miles, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Theoderici advocati), fundatrix ecclesie de Piscina s. Reg. 3.
- iuxta s. Martinum magnum, Petrus - (Adeleida) **M** 5 II 6, VII 3; 6 I 4; 8 II 9.
- Maselendere, Heinrich - **BL** 2 II 131.
- Masetrecht, Masetrich s. Maastricht
- Mau, Henricus - (Cristina) **G** 3 III 8.
- (*Mauenheim, Stkr. Köln*) de Mowen-, Mouwenheim, Eingezo - **N** 1 VIII 10.
- Hermannus - **N** 1 II 13.
- de s. Mauricio; s. Mauricii; Marrei
- Atheleidis - **C** 2 IX 7 cf. Reg. 3.
- Eveza - **M** 2 III 42 cf. Reg. 3.
- Hermannus - (Blithildis, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Ludewici de Mimbarnisloche (Gertrudis)) **M** 8 VI 6, 7; 9 II 8; 12 III 2; 13 I 22. **B** 3 V 16. **Sc** 2 II 2, 6.
- Maurus [= More A 5 I 44], Johannes - (Aleit) **A** 3 III 1; 5 I 29.
- Mebrot, Ludolfus - **N** 5 V 20.
- de Medebach (*westf. Kr. Brilon*) Medebcke, Albrecht - **BL** 1 V 104; **BLM** I 276, III 111.
- medicus, fisicus
- magister Alelmus - **D** 1 VI 4.
- Beringer - **BLL** I 93.
- Heinrich - **BL** 2 VI 1.
- Otto - **C** 1 XIV 9.
- Petrus can. s. Andree - s. Reg. 3.
- Wilhelmus - (Hartdruna) **M** 2 I 35. **BL** 2 VI 2.
- Meinzel, Udelrich - **BLL** I 98.
- Meinhesso, Menosse, Gerlach **BL** 1 IV 111. **GL** I.
- Meio, Meiosso, Herman **BL** 2 III 120, IV 114.
- Meldat, Gerart - **BL** 1 IV 59.
- Menbirnisloche s. Mimbarnisloch
- Mennechen, Mennekin, Henricus - (Sophia) **M** 12 IV 4, VI 9.
- Menosse s. Meinhesso
- mercator s. cofman
- mercator equorum, Diederich - **GL** III.
- mercator ungnorum
- Hereman - **GL** III.
- Oddo - **GL** III.
- ? Wasmut - **GL** III.
- Zacheus - **GL** III.
- Merceman s. Merzman
- mercenarius, Godefridus (Gertrudis) **M** 10 VI 4 = ? *G. Parvus*
- Mercenich s. Merckinhich
- de s. Martino — de Mimbarnesloche
- de Merchestein s. Merckstein
- de Merckinhich, Mercenich (*Merkenich, Ldkr. Köln oder Merzenich, Kr. Düren oder Kr. Euskirchen*)
- Henricus - **C** 1 VI 1.
- Theodericus -, f<sup>s</sup>. Gerungi **N** 13 I 36.
- Merheim (*Kr. Mülheim a. Rh. oder Stkr. Köln*) de Mcreheim, Merhem
- Benno - (Eveza de M. N 10 III 14) **N** 3 III 4.
- Emilricus - (Gertrudis) **G** 3 IV 11.
- (*Merkstein, Ldkr. Aachen*) de Merchestein, Henricus - **G** 2 II 18.
- (*Mersen, niederl. Limburg*) de Mersena, Mersene
- magister Godefridus -, canonicus s. Andree s. Reg. 3.
- Fridericus - (Cristina) **N** 9 VII 17; 11 VI 17.
- Merzman, Merceman
- Henricus - **BL** 2 II 2.
- Heribertus - (Imma) **N** 7 III 13.
- Hildebölt - **BL** 1 I 19.
- de Mesehole (? *Mesenhol, Kr. Lennep*)
- Rudolfus - (Methildis) **N** 12 VI 6.
- (*Metz*) de Metze; Met(h)ensis cf. Longobardus, Romanus
- Andreas - (Odelina) **B** 3 IV 14, V 16, 17.
- Theodericus - Romanus, fr. Petri Longobardi (Adeleidis) s. Romanus
- Thedericus -, fr. Johannis **M** 1 IV 12.
- Petrus -, Lon(go)bardus, fr. Theoderici Romani (Durechen) **L** 4 I 9, 18; 5 IV 11, VII 3, 4; 6 I 1, III 6.
- de Milenheim (? *Mehlem, Kr. Bonn*), Rûpreth - **BL** 2 II 15.
- miles, d<sup>s</sup>. Gerardus -, de curia, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Theoderici advocati (Blithildis) (d<sup>a</sup>. Richmudis) s. de curia
- Henricus Calvus, - (Elyzabet) s. Calvus
- Herimannus Calvus, - (Elyzabet) s. Calvus
- Ortlivus de s. Severino, - s. de s. Severino
- Welterus - (*oder Miltis?*) **N** 12 VI 19.
- Milipost, Wilhelmus - (Helswint) **C** 2 VIII 2.
- Miltis (*Lesung zweifelhaft, miles?*) Welterus - **N** 12 VI 19.
- Milzo, Adolfus - (Lucia) **N** 1 II 7.
- de Mimbarnes-, Mimbarnis-, Mymbarnis-, Minbirnis-, Menbirnisloche, -o, -loge, Munbersloch, Bimbarnisloche (**N** 12 III 9) [*von foramen Mimbarni abgeleitet s. Reg. 4, später Mommersloch*]



- Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*      *de Mimbernesloche — de monticulo*
- de Mimbernesloche, Gerardus - *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>.*  
*Ludewici (Gerdrudis)*, eanonieus s. Andree  
 s. Register 3.  
 — d<sup>s</sup>. Ludewicus - *f<sup>s</sup>. Ludewici de M.*  
*(Mechtildis)* (Gertrudis) **M** 3 (? IV 16), VI 9;  
 (? 4 II 4); 8 I 3, II 7, III 6; 12 I 5, IV 14, V 15;  
 (? 14 I 3); **N** 5 I 7; 8 IV 20; 11 VIII 25;  
 13 II 45, 46. **Sc** 2 II 2, 6, V 3, XIII 10-12, XIV 1.  
 — Ludewicus - (Meehtildis in Menbirnisloeh  
**Sc** 1 III 3) **M** 1 V 3; **Sc** 1 III 3 — 2 V 3.  
 Minevoz s. Minnevūz  
 minister cf. Reg. 5.  
 minister eivium, Herimannus - (Mathil-  
 dis) **N** 3 II 15.  
 min. Hildeboldi, Conrat - **BLL** III 102.  
 min. prefeeti, nuntius iudicis nos-  
 tri, Rukerus - **M** 1 IV 12; **L** 1 VII 7.  
 Minlig, Henricus - **S** 2 VII 1. **Sc** 2 XIII 6.  
 Minnesun, Hermannus - (Gerlindis) **N**  
 12 II 31.  
 Minnevuz, -vūz, -wuz, Minevoz  
 — Godefridus - **Sc** 2 XII 9.  
 — Gozwinus -, *f<sup>s</sup>. Heinrichi M. (Udelheldis)*  
 (Petri) **M** 12 IV 13, VI 18.  
 — Henricus -, *f<sup>s</sup>. Herimanni comitis qui*  
*dicebatur M. (Udelheldis)* **M** 3 VI 20; 4  
 V 14, 15; 8 V 31; 12 IV 13; seabinus **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Hermannus - **M** 4 II 2; eomes qui dicebatur -  
**M**. **I** 164<sup>1</sup> s. eomes  
 minutor (? *Aderlasser*)  
 — Gerardus - (Aleidis *f<sup>v</sup>. Burchardi (Albernis)*  
**N** 3 II 6; 11 III 28) **N** 8 I 16, II 12, III 15; 9 VI 14.  
 — Hezel - **GL** II.  
 de Misenheim (*Miesenheim, Kr. Maien*  
*oder Meisenheim, Rgbz. Koblenz*)  
 Hellewicus - (d<sup>a</sup>. Argentea **M** 2 I 30) **M**  
 1 V 7.  
 Mittzeseart, d<sup>s</sup>. Henricus - **L** 3 III 23 = H.  
 de Linsa **L** 3 III 15.  
 qui faeit mitram, cum mitra, Gerlag -  
**BL** 2 V 29. **BLM** III 213.  
 de Mogunea, Moguntia; Mogun-  
 tinus s. Mainz  
 molendinarius s. mulnere  
 de molendino, Henricus - (Elyzabeth)  
**B** 3 VI 4, 6, 7, IX 7, 8.  
 de Molengazze, de platea molen-  
 dinorum s. de Mulengazze  
 molinarius s. mulnere  
 de Molsberg (*nass. Kr. Westerburg*), d<sup>s</sup>.  
 Alexis -, eanonieus s. Petri s. Register 3.  
 Monachus, Monachus, Gerardus - (Imeza)  
**M** 9 II 15, IV 13 = ? *G. Eifelere*  
 — Gerardus - (Methildis) **N** 11 III 32, IV 27, IX 13.  
 — Henricus - (Methildis) **N** 12 VI 32; 13 III 1  
 — **M** 10 V 13.  
 — Hermannus - **BL** 1 VII 11.  
*unsicher ob Beiname, cf. Reg. 3.*  
 — Arnoldus - **N** 11 VI 19.  
 — Bertolfus, *f<sup>s</sup>. Gertrudis* - **M** 4 IV 24.  
 de Monasterio; Monasteriensis s.  
 Münster  
 monetarius; examinador argenti;  
 examinador, probador argenti,  
 birnere, ustor; magister monete  
 — d<sup>s</sup>. Albertus ustor **L** 3 III 15, 23.  
 — Anshelm examinador, ustor **M** 3 IV 23;  
 7 V 2; 8 II 19; 9 II 9. **BL** 1 III 88; 2 III 100  
 = ? *A. de Duren (Margareta)*  
 — d<sup>s</sup>. Constantinus magister monete **I** 270<sup>1</sup> s.  
 telonearius  
 — Tielinus ustor **C** 1 IX 9.  
 — Hedinricus monetarius (Gertrudis) **N** 12  
 III 18-20, IV 17, VI 2, 27.  
 — Heinrich birnere **BL** 1 II 61.  
 — Hereman monetarius - **GL** I, III.  
 — Johannes monctarius (Wiela) **C** 1 IX 16.  
 — Ludewicus examinador, probador argenti  
 (Wendeeha) **M** 4 VI 4; 6 VI 2; 8 V 9, VII 5;  
 13 III 3.  
 — Mareman birnere **BL** 1 III 13; 2 I 39.  
 — Otto monetarius, birnere, ustor (**I** 178<sup>2</sup>)  
 examinador argenti (Imeza **M** 12 II 20-23)  
**M** 4 II 6; 5 III 2; 12 I 11, 25, V 3; 13 V 4.  
**BL** 1 IV 37.  
 — Rudolfus examinador (Elisabeth) **M** 4 I 3;  
**GL** II.  
 — Folmarus examinador **BL** 2 III 105.  
 de Monheim (*Kr. Solingen*) Munheim,  
 -heym, David - iudeus **L** 2 IV 26.  
 — d<sup>s</sup>. Gerardus - **S** 2 III 16, 17 s. *Reg. 3 clericus.*  
 — Wolbero - **GL** III.  
 de monte s. Walburgis s. Walberberg  
 de, in monticulo = ? de buehel, bochele  
 — Albertus faber - s. faber  
 — Adolfus - **N** 7 IV 13.  
 — Adolfus - *f<sup>s</sup>. Adolphi de m.* (Agnes) **N**  
 7 IV 13; 8 III 13; 9 I 15, IV 8; 10 I 13, II 3, V 10.  
 — Gerdrudis - **N** 10 IX 14.  
 — Henricus - **N** 9 III 9; 11 VII 16, VIII 4.  
 — Rudolfus - (Heilewigis) **N** 9 VIII 10, 17;  
 10 VII 10, IX 7.



de Mosa (? Fluss Maas)

- Berenger - **BLM** I 95.
- Kunradus - qui dicitur Calvus s. Calvus
- Diederike - **GL** I.
- Godefridus - ? **II** 62<sup>c</sup> (Liveradis) **N** 1 x 3.
- Heinrich - **BL** 1 IV 66.

de Mosella, Musella (? Fluss Mosel)

- Cunrat - **BL** 1 VII 7.
- Godebreth - **BL** 1 v 70.
- Henricus - **BL** 1 I 71 - **GL** II, IV.

Mostre, Regenhere - **GL** III.

Moswinus, Herimannus - (Cristina) **B** 3 v 7. **N** 10 XI 12.

Moulin, Mowelin (cf. Mule), Albero - (Gerdrudis) **C** 1 IV 21, XV 13, 33, XVI 24.

Mowen-, Mouwenheim s. Mauenheim (Muech, Siegkr.) de Muehe, Mucho, Muhge, Didericus - **M** 12 IV 14; 13 III 1; 14 I 2.

de Müda, Müden, Mud(h)in, Mudo (? Müden, Kr. Kochem; ? Muiden niederl. Nordholland)

- Bernhart - **BL** 2 II 24, III 85; **GL** I, III.
- Rukerus - (Gutchrada, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Regenboldi) **M** 2 III 1.

Mudelcob, Weltere - **BLL** I 73.

de Müla (= ? de molendino; ? Muhl Ldkr. Trier), Theodericus - **M** 2 II 24.

Mule, Mulo; cf. Moulin

- Albero - (Durechin) **L** 6 IV 12; **N** 13 III 11.
- Fortliefus - (Hadewigis) **M** 2 I 14; 6 v 8; 8 VI 13; 9 I 8; 12 I 8; **BL** 2 v 12.
- Fortliefus -, f<sup>s</sup>. Fortliefi M. (Hadewigis) (Johanna) **M** 6 v 8; 11 II 12, IV 21; 12 I 8; 13 II 11; 14 I 14.

Mulchen, -chin, -ken, Mulichin

- Godefridus - (Petrisa **B** 3 VII 16) **B** 3 III 11, 12, IV 15, VII 15, VIII 18.
- Frideric - **BL** 2 II 128.

de, in Mulen-, Mülen-, Mulin-, Mülin-, Mullen-, Mullin-, Müllin-, Molengazze, -gaze, -gazzen, -gatzen, -gazzin, -gazein; de platea molendinorum

- Bertolfus - **B** 2 IV 8.
- Bertradis - mater Ricolfi Parfusi **M** 8 I 16, VI 21; 10 IV 8.
- Conradus -, f<sup>s</sup>. Alberonis (Agnes) **B** 3 I 16, IV 10, 16.
- Theodericus - f<sup>s</sup>.? d<sup>i</sup>. Theoderici de M. (Ude) (Rigmudis, f<sup>a</sup>. Berwini de Niderich (Rigmudis)) **N** 13 III 13; **II** 201<sup>3</sup>.

in Mulengazze, d<sup>s</sup>. Theodericus - (Uda **Sc** 2 xv 3; vidua in pl. m.), (? **M** 14 I 14).

**B** 1 II 3; 3 II 2, IV 7, v 3, VII 4, 5, 8, VIII 20, 21, x 3; (? **G** 3 IV 1<sub>a</sub>); **Sc** 2 IX 4.

— d<sup>s</sup>. Gerardus - (Petrisa, f<sup>a</sup>. Brunonis Ruft) **L** 6 IV 8-11. **B** 3 (? v 18), x 13; **C** 2 IX 4, XI 1, XIII 10; **Sc** 2 IX 7-9.

— Godefridus - (Riehmudis) **L** 2 IV 15.

— Ludewicus, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Theoderici de M. (Ude) (Cristina) **B** 3 x 3. **Sc** 2 IX 3.

— Mathildis - **M** (? 8 III 13); 10 I 23, (? II 9).

— Uda vidua - s. Theodericus - (Uda) (Mülheim a. Rh., Rgbz. Köln) de Mullen-, Mulnhe(i)m

— Henricus Siveko - (Benigna) s. Siveko

— Hermannus Knorre - (Engilradis) s. Knorre

— Imma - **N** 11 VII 17.

— Pantaleon - (Bertradis, f<sup>a</sup>. Elgeri (d<sup>e</sup>. Hathewigis)) **N** 4 I 3; 8 IV 16, v 7, 8.

Mulin-, Mülin-, Mullen-, Mullin-, Müllin- s. Mullen-

Mulnhe(i)m s. Mülheim

mulnere, mulre, molendinarius, molinarius

— Adelbret - **BLL** III 89.

— Kunradus - **A** 2 III 21.

— Godefridus - (Herza, f<sup>a</sup>. Rigelonis (Ethelq)) **N** 1 IV 2, XII 2; 2 VII 17, VIII 2; 6 IV 9.

— Hermannus - (Hazecha) **C** 1 VI 8.

— Herimannus - **L** 3 II 17, III 18.

— Lütthewicus - (Enehildis) **N** 2 XI 1; 5 VI 25; 7 IV 5.

— Willegeldus - (Hadewigis) **N** (? 2 III 5); 9 IV 3.

Mulo s. Mule

Mumpalir, Herimannus - (Aleidis de Sinchige) **N** 12 VI 3-5.

de Munbernsloch s. de Mimbernisloche [de Mundensdorp] (? Müngersdorf, Stdkr. Köln) Engebrandus - (Udilgart) **A** 5 [II 54], III 6.

de Munestre s. Münster

de Munheim, -heyin s. Monheim

Munt, Gerhart - **BL** 1 VI 65; 2 I 55.

(Münster, westf.) de Monasterio, Munstere, Munestre; Monasteriensis

— Erinbreth - **BL** 1 IV 54; 2 III 55.

— Gerardus Sumerman - (Gertrudis) s. Sumerman

— Henricus - (Gudradis) **M** 3 VI 30; (? 12 III 12); 13 v 18, 19.

*Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*

*de Monasterio — de Niderich*

de Monasterio, Henricus - (Lutgardis)

**M** 8 II 19; 9 V 9; 10 III 8, IV 10.

— Henricus **L** 4 IV 20 — **BL** 1 IV 55; 2 III 51.

Musella s. Mosella

Musca, Maremannus - **BL** 1 I 57.

Mutcing, Rudolfus - **N** 11 VI 9.

**N**arrator, Godescalcus - **C** 1 VII 3.

Nasche, Giselbertus - **G** 3 IV 13.

de Nattin (? *Natt, Kr. Kempen*), Gerardus

- **C** 1 XIII 19.

nauta, Theodericus - **N** 1 IX 10.

— Stephanus - (Mathildis) **N** 1 VII 11.

Neccer, Neccher, Necher.

— Sigebodo - **BL** 1 II 39; 2 II 14.

— Volpreth - **BL** 1 II 19; 2 III 20.

de Necesshem, Neescinshem s.  
Netzinsheim

de Nede (? *Nieden, Ldkr. Düsseldorf*)

Rudolfus - (? Irmengart) **N** 5 I 17.

Neldere, Neilder, Josephus - **L** 6 III 5.

— Wezel - vocator vicinorum s. Laur. **L** 1 IV 2,  
V 3; mag. civium **L** 1 VI 1, VII 8, 11; 2 I 12.

Nelin, Engilbertus - (Odilia) **L** 5 I 23.

Nerbale, -balch, Nerebalg

— Gerlif - **BL** 1 II 27, VI 34; 2 III 67. — Met-  
hildis - **A** 2 III 10 = ? Gerlivus villicus de  
Rile (Methildis) **N** 5 II 3.

de Netzen-, Netzins-, Neteins-,  
Nec(s)ensheim, -hem, (? *Nettes-  
heim, Kr. Neuss*)

— Gerhardus - **C** 2 XI 2, 5.

— Henricus - (Sibilia, *f<sup>a</sup>. Vortlivi*) **G** 3 I 1, II 2.

— Wolfhelmus **II** 211<sup>3</sup>.

(*Neuss, Rgbz. Düsseldorf*) de Nu(i)se,  
Nusya, Nûsia, Nus(s)ia, Nuxia;  
Nussie, Nusyensis; cf. Noxsie

— Amalricus - s. Emelricus

— Cûnradus - (Ûthelheildis) **N** 3 II 21.

— Theodericus - (Elisabeth) **M** 10 II 16;  
12 IV 5; 13 IV 12; 14 I 7; **Sc** 2 IX 6, XI 4, 7, XII 6.

— Theodericus - *f<sup>s</sup>. Theoderici de N. (Eli-  
sabeth)* (Iliana) **Sc** 2 IX 6, XII 6.

— Didericus - (Irmentrudis) **M** 4 I 28; 5 II 6;  
6 I 4.

— *d<sup>a</sup>. Elisabeth* - **M** 2 II 9.

— Emelricus - **M** 2 I 22.

— Gerardus (Winlifs) **N** 12 V 19.

— *d<sup>s</sup>. Godefridus -, f<sup>s</sup>. Godefridi de N. (Hazeche)* (Elisabeth) **M** 3 III 16, V 22; 9 I 24;

**L** 2 IV 12, 26; 4 II 6; 5 II 7; 6 I 6, 12, II 1, 2,  
7, 17, 18, IV 4.

de Nusia, Godefridus - (Everburcha) **G** 1 IV 7.

— Godefridus -, *f<sup>s</sup>. Amalrici de N. (Hazecha)*

**M** 2 I 22, II 42; 3 III 16 = ? G. intra iudeos.

— Godefridus - (Hellengart) **N** 1 III 11.

— Godefridus - (Jutta) **B** 3 IV 18.

— Godeschalcus, Cleinehouvet, - (Hellin-  
burch) s. Cleinchouvet

— Henricus - (Beatrix) **N** 3 II 18.

— Henricus - (Gertrudis) **N** 5 II 2.

— Henricus Slimbe - **C** 2 XVI 14.

— Heinrich - **BL** 1 IV 63; 2 VI 51.

— Helesvendis - **M** 1 IV 8.

— Hermannus (1. Einlivis; 2. Gerdrudis de  
Synzeche) **B** 1 II 3; 3 V 15, VII 6, VIII 19.

— Herimannus Kûsin -, *f<sup>s</sup>. Theoderici de N. (Elyzabeth)* **Sc** 2 XII 6.

— Hermannus - cum sodagro **B** 1 II 3.

— Hecechinus - *fr. Wolbernis (Ludolfi)* **N**  
2 VI 3.

— Jacobus -, iudeus **L** 2 I 7.

— Otto - (Beatrix) **M** 12 III 17, 18; = ? *O. de N. (Mathildis erste Frau)*

— Otto - (Mathildis) **M** 3 VII 10; 6 II 14;  
8 V 21, VI 9; = ? *O. de N. (Beatrix 2. Frau)*

— *d<sup>s</sup>. Rigezo, Reginzo* - **M** 2 II 4, 5.

— *d<sup>s</sup>. Sifridus senior - (d<sup>a</sup>. Beatrix)* **M** 8 V 21;  
9 VI 11, 12; 11 VI 8; 12 I 20, IV 6. **L** 4 VIII 1;  
5 I 12. **B** 1 II 3; 3 II 2, 6, IV 6, X 10. **Sc** 2  
(? V 12, VII 1), XI 1, 5, 6, 7.

— Sifridus iuvenis -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Sifridi de N. (d<sup>e</sup>. Beatricis)* (Gisela) **Sc** 2 XI 4.

— Vugelo -, *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Gisele* (Richmudis, *f<sup>a</sup>. Ludewici in Mulengazzen*) **Sc** 2 IX 3.

— Winandus - (Mabilia, *f<sup>a</sup>. Emelrici*) **N** 5 VI 10.  
(*Nideggen, Kr. Düren*) de Nidegge,

Moyses -, iudeus **L** 2 III 14.

de Niderich, Niderig, Nidderich  
Nidherich; de suburbio

— Berwicus, -winus - (Richmudis) **N** 10 XI 26;  
11 VI 12-16, VIII 3, IX 14, X 2, 6; 12 II 29, III 31,  
IV 19, 30, 31; 13 I 5, 29, 40, II 32, 33, III 13-15; II 201<sup>3</sup>.

— Everardus Kleingedanc - (Beatrix) s.  
Kleingedanc

— Heidinricus Rufus - s. Rufus

— Hermannus - (Gertrudis) **M** 6 V 17 — **BL**  
2 V 61.

— Hermannus - (Godelindis) **M** 11 IV 14, 19.

— Hezelinus - (*.. f<sup>a</sup>. Edelgeri de Rigemago (Luburgis)*) **M** 1 V 6.



Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

de Niderich — nuntius episcopi

- de Niderich, d<sup>s</sup>. Maremannus -, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Magteldis (d<sup>a</sup>. Gertrudis) **M** 2 II 33; 4 II (? 22), 23; 5 II 9 = ? *M. senator* **N** 2 III 6.
- Methildis - (Gelnodus [? mag. eivium de N. **N** 3 II 12, 19; **II** 75<sup>1</sup>]) **N** 2 VII 10; **Se** 1 I 4.
- Volewin - **BL** 1 v 63.
- (*Niehl*, *Stdtkr. Köln*) de Niela, Nile
- Adam - (Hildegundis) **N** 10 III 5, VIII 8; 11 II 20; 12 II 4-5, III 14, 23; 13 I 42.
- Ludewicus - (Blidha) **N** 8 II 5; 11 I 9, II 11, IX 7, X 28; 12 I 3, (? II 6), VI 10; 13 (? I 40), II 8.
- (*Nievenheim*, *Kr. Neuss*) de Nuwinheim, Albertus - **C** 1 VII 20.
- Niger, Albero - **BLL** I 100.
- d<sup>s</sup>. Albertus -, magister eiv. s. Mart. **M** 2 I 20; 3 II 16, 22, 41, VII 8; 5 I 7, III 8; 8 III 18, VI 3-5, 8; 9 II 11, 29; 10 v 11, 15; **I** 23<sup>2</sup>.
- Baldewin - **BLL** I 25.
- d<sup>s</sup>. Gerardus - de euria (Elisabeth) **N** 1 XIII 6; 2 IX 11; 4 I 6; 5 VI 7, 22; 10 II 9, III 12; *identisch mit dem Nächsten ? E. wäre dann die 2. Frau*
- d<sup>s</sup>. Gerardus -, senior, de euria [senator **I** 229<sup>7</sup>] (1. ♦♦ f<sup>a</sup>. *Alberonis*; 2. ♦♦) **M** 2 II 22. **L** 2 III 20; 3 I 26, III 4. **C** 2 IX 4. (? **G** 1 II 12); *identisch mit dem Vorigen?*
- Gerardus -, Sohn des Vorigen **I** 229<sup>7</sup> = ? d<sup>s</sup>. Gerardus iuvenis de euria **L** 3 II 10 — **C** 2 III 4, XIII 2, XV 22 — **A** 5 I 27 — **Se** 2 IX 2 — **I** 301 *Ann.*
- Gerardus - eordewarius, eorduanus (Helinbureh) **L** 4 IV 25, (? VI 1), VII 11; 5 I 7, 23, (? III 5).
- Godefridus - (Eveza) **C** 1 XIII 13, XV 15; 2 v 11, VII 3, X 1, XIV 8, 9.
- Heinrius - (1. d<sup>a</sup>. Gertrudis **M** 7 III 5; 2. ? *Elisabeth*) **M** 3 v 40; 9 IV 3; *identisch mit dem Folgenden?*
- Heinrius - (Elisabeth 2. ? *Frau*, f<sup>a</sup>. *Wigmanni* (*Walburgis*)) **M** 6 II 2; 7 IV 11; 12 II 23; **S** 1 IV 8; 2 VIII 2, 4; *identisch mit dem Vorigen?*
- Hermannus - (Fridsvinda) **C** 1 III 6; 2 XIII 6.
- Johan - **BLM** I 239, III 78.
- Pilegrimus - (Elisabeth) **N** 13 III 21.
- Pilegrimus - panifex (Godelievis) **B** 3 v 5, 18, VII 13, VIII 3, 5, X 22; **Se** 2 XI 5 = ? **P.** Niger, qui vendit pannos **Se** 2 XIII 5, 6.
- Reiner - **BLL** III 75.
- Warnerus - **BL** II.

Nile s. Niehl

- (*Nimwegen*, *niederl. Gelderland*), de Numegin, Rudolfus - **B** 3 VIII 2.
- (*Nivelles*, *belg. Brabant*), de Nivele, Nivella, Herswindis - **M** 9 IV 2.
- Richart - **BL** 2 v 132.
- Rudolfus - **S** 1 v 4. **BLM** III 134; **R.** Fudelere **BLM** I 311.
- Nobilis, Heidenrius -, f<sup>s</sup>. *Wolberonis Kistman* (Godestu) **M** 4 VI 13; 13 III 15, VI 10.
- Nodewin, Everardus - (Gudela) **N** 12 IV 21.
- Nola, Sifridus - (Irmendrudis) **N** 2 VII 12, IX 5.
- Norman, Gerardus - (1. Gertrudis **M** 10 VI 7; 2. Aleidis) **M** 3 VI 12, 24; 5 VI 13; 6 II 5; 7 I 14, 15, II 15; 8 v 9; 9 v 25; 10 I 11; 11 III 9. **D** 1 III 1.
- Gerardus -, f<sup>s</sup>. *Gerardi N. (Gertrudis)* (Margareta) **M** 10 I 10, III 13, VI 7; 12 IV 5; 14 I 5; frater seabinorum **I** 164<sup>1</sup> **D** 1 II 7, v 5, VII 4, VIII 3. **Se** 2 (? v 3), X 9, 10, XV 1.
- Gerardus -, f<sup>s</sup>. *Gerardi N. (Margarete)* (Margareta) **D** 1 VII 7, VIII 3, 4. **Se** 2 X 9, 10, XV 1.
- Gerardus - (*Vater oder Sohn?*) (Margareta) **L** 5 VII 1 - **C** 1 XIII 24, XVI 15.
- Philippus - **BLM** I 353, III 181.
- Pilegrimus - (Gertrudis) **M** 6 VI 2. **L** 4 II 3, 4, VI 5; 5 III 9, IV 13, VII 1. **C** 1 VIII 11; 2 XI 3, 14.
- Riehwinus - (Aleidis) **D** 1 II 5, 7.
- de Norwegen, Baldewinus - **M** 9 II 15.
- notarius, Thomas - **N** 11 X 8.
- de nova platea, Henrius - f<sup>s</sup>. *Godelindis* (Uda) **B** 1 II 3 [officialis deservitus s. Brigide]; 3 II 6, VII 2, 3.
- de, in novo foro s. forum
- Noxsie (= ? *Nussie*, *Neuss*): Heinrius - (Methelt) **G** 1 IV 21.
- Nudipes s. Parfuse
- de Nuinehirehen (? *Nunkirchen*, *Kr. Merzig*; ? *Neu-Neunkirchen*, *rheint. mehrfach*), Godesealeus - **GL** III.
- Nuise s. Neuss
- Numegin s. Nimwegen
- nuntius eivium [? s. Brigide]
- Giselbertus - **Z**: **I** 34<sup>2</sup>.
- Godefridus - **Z**: **I** 34<sup>2</sup>.
- nuntius domnorum nostrorum, Herimannus - (Gisela) **C** 2 XIII 5.
- nuntius episcopi
- Gozwinus - (Methildis, *in 2. Ehe mit*



Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

Teodericus de Lutcelinkirche) **N** 5 v 6, 17;  
6 III 10, 13; 7 III 2; 9 VII 21.  
nuntius episcopi  
— Herimannus - (Aleidis) **N** 10 IV 16.  
nuntius iudicis s. minister prefecti  
(*Nürnberg*) de Nüren-, Nurenberch  
— Cnradus Lembelin - (Gertrudis) s. Lem-  
bechin  
— Marewart - **BL** 2 VI 126.  
de Nus(s)ia, Nûsia; Nus(i)e s. Neuss  
Nussa, Nusso, Simon - **GL** I, III.  
de Nuwinheim s. Nievenheim  
Nuxia s. Neuss

**O**bellus, Hermannus - **M** 8 I 14.  
Occisor-ursi s. Berslegere  
Ociosus, Baldwin - **BLL** I 79.  
Oculus s. Oige  
(*Odenkirchen, Kr. Gladbach*) de Ū den-  
kirchen, Udinkirke  
— Efeza - **N** 12 v 21.  
— Reinbodo - **M** 5 I 22, 23.  
officialis [de Niderich], Wezelo - **N**  
12 II 12. cf. magistri civium  
Oige, Oenlus, Henricus - (Hadewigis) **C**  
1 II 8. **N** 9 III 2, IV 10, VI 11. **G** 1 IV 14, 15.  
— Henricus - iuvenis (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Rudolfi*)  
**G** 2 VI 2, 9 — 3 III 3, v 5.  
Olmer? Olnere? (= ? *Ulmer*), Goze-  
linus - **B** 2 II 8.  
de Olves-Olvisheim (? *Olzheim, Kr.*  
*Prüm*; ? *Ollheim, Kr. Rheinbach*)  
Henricus - **M** 8 I 8. **C** 1 v 7.  
de Olmo s. Ulm  
Ome, Teodericus - **C** 2 XVI 14.  
Omelin, Wiricus - **I** 23<sup>2</sup>.  
de Onesdorp (*Lesung zweifelhaft, cf.*  
*Hoingisdort*), Frowin - **BL** 2 I 86.  
(*Oppenheim, rheinhess.*) de Oppenheim,  
Hereman - **BL** 2 II 39.  
de Osin (? *Oos, Kr. Prüm*; ? *Osenau,*  
*Kr. Rheinbach*), Gerhardus - **GL** III.  
(*Osnabrück*) de Osinbruggin, Willere  
- **BL** 2 VII 55.  
(*Ossendorf, Stkr. Köln*) de Ossen-,  
Ossindorp, Ludolfus - **M** 6 VI 4; 8 VII 9;  
13 IV 21; 14 II 3.  
— Wilhelmus - **G** 3 II 13.  
Osterman, Gerhardus - **A** 1 IV 4.  
ostiarus, Gerlaeus - (Hildegunt) **A** 2 I 23, II 1.

nuntius episcopi — Paguil

ostiarus, portenarius abbatisse;  
ianitor, Heinrich - **BL** 1 IV 17. **GL** I.  
**BLM** I 326, III 150.  
de Ouwe (? *Au, Aue, rheinl. vielfach*),  
Theodericus **B** 3 VII 11.  
van Oversburch, de Ovirsburg, Overs-  
bur(g), Thioderich - (Benigna) **L** 3 II 2, 3.  
— Godescalaus Overstolz - s. Overstolz  
— Rudolfus - **G** 3 II 1a.  
Overstolz, (Ovirstoth **B** 3 I 8).  
— Godescalaus - de Oversburg (Sophia, *f<sup>a</sup>.*  
*? Gunteri* **M** 7 IV 13) **M** 7 I 19; (? 9 I 11;  
11 II 10; 12 I 21; 13 I 6), 13 III 3. **B** 3 I 8.  
**Se** 2 VII 3, XIII 1, 5-8.  
*Kinder der Vorgenannten:*  
— ? Blithildis (Wernerus<sup>1</sup> Overstolz) **Se** 2  
VII 1, XIII 9.  
— Gerhardus - (Ida) **Se** 2 VII 3, XIII 7.  
— Godescalaus-iunior (Ida) **Se** 2 VII 3, XIII 6, 8.  
— Gunterus - (Johanna, *f<sup>a</sup>. Brunonis Suevi*)  
**Se** 2 XIII 1, 2.  
— Henricus - (Methildis) **Se** 2 VII 3, XIII 8.  
— Margareta - (Constantinus, *f<sup>s</sup>. Ludewici*)  
**Se** 2 VII 3, XIII 3.  
— Richolfus - (Elisabeth) **Se** 2 VII 3, XIII 5.  
— Sophia - (Waldeverus, *f<sup>s</sup>. Waldeveri*) **Se**  
2 XII 7, XIII 4.  
— Wernerus - s. Blithildis  
ante ovinam portam, Sigewiz - **A** 2 I 5.  
Ovirsburg s. Oversburch  
Ovirstoth s. Overstolz

**P.** Godefrit - **BL** 2 II 113.

pabularius, papularius; venditor  
pabuli, pabulorum, qui vendit  
pabulum, Gerardus - (Elisabeth, *f<sup>a</sup>.*  
*Bertradis*) **M** 2 I 39; 3 v 33, 34; 4 III 10, IV 17;  
5 II 22; 7 III 19; 8 I 12, III 17; 9 IV 11; 10 I 18,  
III 1, 11; 12 IV 15. **GL** III.  
— Godefridus - **GL** II.  
Pacenrode s. Bazenrodo  
(*Paffendorf, Kr. Bergheim*) van Paphen-  
dorp, Rorich - **GL** III.  
Paguil, Paiguil, Pangul, Paniol,  
Cunradus - (Irmintrudis) **C** 2 v 2. **N** 11  
VI 8; 12 II 1-3.

<sup>1</sup> *Nach Lau, Mittheil. a. d. Stadtarch. v. Köln, Hft. 24, S. 72<sup>14</sup> ist Werner der Schwiegersohn G<sup>s</sup>. und hat als solcher den Familiennamen seiner Frau angenommen.*

Palatinus, Palantinus, Palentinus-comes, Helmewicus, Hellewihe - **M** 2 I 47, II 31, IV 17; **BL** 1 II 22; 2 II 102.  
 Palmarius, Pelmere  
 — Adclbreth - **BL** 1 II 34; **GL** I.  
 — Lubrant - **BL** 2 VII 3.  
 Pangul s. Pagnul  
 de Panhusin (? *Pannhaus*, Kr. Aachen)  
 Irmindrudis - **N** 11 X 14.  
 panifex; cf. pistor  
 — Albertus - (Eveza) **N** 10 V 9.  
 — Bernardus - (Aleidis) **B** 3 I 11, VII 7.  
 — Diderich - **BL** 1 I 33.  
 — Ezelinus - (Raburga) **N** 4 II 3; 5 III 12.  
 — Gerlacus - (Hadewigis) **L** 4 II 12, IV 7, V 3; 5 I 19, VIII 3.  
 — Gevehardus - (Eveza) **B** 3 I 12.  
 — Henricus - (Liudewigis) **N** 11 VII 6.  
 — Hildebrandus - **B** 3 VIII 17, X 20.  
 — Lambertus - (Aleidis) **N** 8 II 8. **Se** 2 XI 2, 7.  
 — Ludewicus - **N** 11 III 11, 32.  
 — Pilegrinus Niger - (Godelievus) s. Niger = ? *P. N. qui vendit pannos*  
 — Sifridus - **GL** II.  
 — Folmer - **GL** III.  
 — Waleramus - (Aleidis) **Se** 2 XIV 7, XV 4, 5.  
 — Winricus - (Gerdrudis) **N** 9 V 14.  
 panifex dei, Henricus - (Walburga) **N** 6 IV 6.  
 Paniol s. Pagnul  
 Panneküche, Henricus - (Hadewigis) **B** 3 VII 13, VIII 5.  
 de s. Pantaleone  
 — Hadewigis - **S** 1 VI 9.  
 — Henricus - (Liveradis) **G** 2 IV 1.  
 — Franco **BLM** I 35, II 30.  
 — Frithericus - **BLM** I 33, II 29.  
 Pantaleonis (= ? *f<sup>s</sup>. Pantaleonis*)  
 — Theodericus - **C** 2 I 4.  
 — Hadewigis - **S** 1 VI 9.  
 — Henricus - (Bertrada) **C** 2 VIII 4; **A** 5 Rs. I 16; **II** 4.  
 qui vendit pannos, Pilegrim - **Se** 2 XIII 5 = ? *P. Niger panifex*  
 Papar, Johannes - **GL** III.  
 Paphendorp s. Paffendorf  
 papularius s. pabularius  
 Parfuse; Nudipes (**N** 1 XIII 1)  
 — Constantinus -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Richolfi P. senioris (Gertrudis) (Cristina)* **M** 10 IV 18. **B** 3 III 8, 9. **D** 1 VIII 2, 5. **Se** 2 XVI 1.

Parfuse; Nudipes, Ludolfus - **N** 1 XIII 1.  
 — d<sup>s</sup>. Richolfus -, senior, *f<sup>s</sup>. Bertradis de platea molendinorum (Gertrudis)* **M** 3 I 48; 8 I 16, V 17, VI 21; 10 IV 18. **B** 3 III 8-10, VII 5. **C** 1 IX 12. **N** 8 I 1. **D** 1 V 2.  
 — d<sup>s</sup>. Richolfus - iunior, *f<sup>s</sup>. Richolfi P. senioris (Gertrudis) (Petrisa)* **B** 3 VII 5, 9. **D** 1 V 2, VIII 2. **Se** 2 XII 8.  
 Parve-mentis, Parvi-animi s. Kleingedanc  
 Parvus  
 — Adelbero - **BL** 1 I 18; 2 II 11.  
 — Apollonius - **C** 1 XIV 10, XV 24.  
 — Arnoldus - (Walburgis) **M** 2 I 40; 3 III 6, 7, 10; 6 II 2; 8 VII 2.  
 — Bernard - **BLL** II 33.  
 — Theodericus - **C** 2 VII 15.  
 — Drusig - **BLL** II 37.  
 — Emezo - **BL** 1 I 23.  
 — Gerardus - **G** 1 IV 24.  
 — Godefridus -, speiounarius (Elisabeth) **M** 3 I 48; 5 II 25; 6 V 14; 7 V 12; 8 II 1; 9 I 10; 11 I 11; 12 V 2, VI 17; 13 III 19.  
 — Godefridus - (1. ♦♦; 2. Gertrudis) **M** 3 (? II 47), VI 17, 18; 4 II 21; (? 8 V 18); 12 II 1; 13 IV 17, 18, (? V 6). **B** 3 V 7 = ? *G. mercenarius (Gertrudis)* **M** 10 VI 4.  
 — Godefridus - **BL** 1 V 25.  
 — Heinric - **BL** 2 V 44.  
 — Heribertus - (Gertrudis) **L** 5 VI 10, 15; **N** 12 V 6, 7.  
 — Herimannus - **M** 4 I 21.  
 — Ludolfus - **C** 2 I 13.  
 — Pilegrinus - **C** 2 I 3.  
 — Wernerus - (Gutwif) **C** 1 II 16, 17; 2 VI 4.  
 Pattegans, Godefridus - **N** 9 III 4.  
 Patto, Henricus - **A** 5 Rs. II 3; **II** 5.  
 de Pavonc, Theodericus -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Ludewici de Munbernsloch (Gertrudis) (Durgin)* **N** 13 II 22. **Se** 2 V 3, XIII 10-12, XIV 1.  
 de Pedernaeh, Pedernaeco, Pedhirschach (*Petternich, ehemals bei Jülich; auch Hausbezeichnung in Köln*), Riginus - **B** 3 IV 5, VII 12, 15, 16.  
 pelfifex  
 — Albertus - **N** 3 III 19; (? 6 I 5); 9 VI 13.  
 — Bruno - **G** 2 III 16.  
 — Cunradus - **L** 4 V 11; 5 III 4.  
 — Elvewinus - **M** 8 V 17.  
 — Heidinricus -, fr. ? *Godefridi advocati de Rile* **N** 5 II 1, V 1, VI 1; 6 II 18.

- pellifex, Hermannus -, fr. Alberti (Riehmudis) **N** 6 I 5.  
 — Hermannus - **G** 2 I 20.  
 — Marsilius - (Aleidis) **G** 2 IV 9.  
 — Opertus - **N** 1 VI 6.  
 — Riehoffus - (Aleidis) **N** 13 II 35 — **GL** II.  
 — Rudolfus - **G** 3 II 14.  
 Pellifex, Erwinus dietus - (Hildegunt) **L** 4 III 5, VI 1; 5 III 5.  
 Pelmere s. Palmarius  
 Pelz, Pellis, Burehardus - (Herlûgis) **N** 1 IX 8; 2 IX 12, X 1; 5 I 12; 6 I 10.  
 qui faeit pepla, Tiederius - **G** 2 VI 12.  
 permentarius, Hermannus - (Godclindis) **N** 12 VI 7; 13 II 6, IV 27.  
 Pes-bovis, Godefridus - **L** 1 V 1.  
 de s. Petri parroehia, Tiepoldus - **N** 9 VI 11.  
 phenerator s. usurarius  
 qui faeit piea, Reinerus - **G** 2 II 26.  
 pietor<sup>1)</sup>, Engilbertus - **N** 11 I 21.  
 Pieus, Heinrius - (Bertradis) **G** 1 IV 27.  
 Pil, Pyl  
 — Gerart - **GL** I; **BLM** I 246, 247, III 84, 86.  
 — Winrius - (Agnes) **B** 3 IV 5.  
 pineerna arehiepi  
 — Adam - **II** 278<sup>2</sup>.  
 — Gisilbertus - **L** 1 VI 1.  
 — Philippus - (Ermengardis) **M** 2 I 29.  
 — Winemarus - (Hadewigis, sor. d<sup>i</sup>. Gerardi Ungemaz) **L** 5 VIII 11-17; **I** 278<sup>2</sup>. **N** 10 IV 12, X 14; 11 II 7, IV 28; 12 II 30, III 10 — **G** 1 II 28.  
 pineerna, Rudolfus - **N** 11 VI 2 = ? R. magister coquine  
 Pineerna (wohl Beiname), Bertolf - **GL** I, III.  
 Pinguis  
 — Kunradus - (Kûnza) **N** 7 I 1 — **A** 5 II 2.  
 — Theodericus - **A** 1 III 6; 2 III 21, 30.  
 — Gerardus - (Cûnza) **M** 2 III 7; 3 I 48, VI 4.  
 — Godesealens - de Bruwilare **Sc** 2 V 13.  
 — Henrius - (Gertrudis) **L** 4 IX 4; 5 III 15, VI 8 - **A** 5 III 21.  
 — Sigewinus - s. Magnus  
 — Werbolt - **GL** II, IV.  
 Pinguis-seapula s. Vetscholdere  
 Pinnolf, Henrius - f<sup>s</sup>.? Wolberonis P. [clerius] s. Register 3.  
 — Hermannus, f<sup>s</sup>. Willeri P. monaeus s. Martini s. Register 3.

<sup>1</sup> Vielleicht verschrieben für pistor cf. **N** 4 I 15.

- Pinnolf, Simon - (Irmingardis) **C** 1 XI 12; 2 VI 10, 13.  
 — Willerus - **C** 1 IX 12, 13.  
 — Wolbero - **C** 2 IX 8.  
 Piper, Fridericus - (Gertrudis) **N** 12 III 9.  
 piperarius, Riehoffus - **BL** 2 V 108.  
 piseator  
 — Kunibertus - (Walburgis) **N** 8 I 7, 8; 11 I 2.  
 — Teodericus - (Berta) **C** 1 VI 18 (piseium); 2 VI 5.  
 — Herimannus - (Kûnza) **N** 1 XI 3.  
 — Hildericus - (Jutta) **N** 1 XII 9.  
 — Rupertus - (Gerbernis) **N** 1 XII 10, 11; 2 IV 2.  
 — Wichman - **BLL** I 17.  
 — Wolpret - **GL** III.  
 Piseator (Beiname)  
 — d<sup>s</sup>. Elverius - (1. Loveradis; 2. Irmen-trudis, f<sup>a</sup>. Franconis; 3. Gutwif) **M** (? 2 I 6); 3 I 29, III 4, VI 26; 4 IV 5; 6 I 2, II 16; 8 I 15; 9 I 23, V 11; 10 IV 19; 12 VI 12; 13 I 19, IV 19. **B** 3 IV 12, X 8; ef. E. Pisees  
 — Willerus -, de s. Andrea (d<sup>a</sup>. Albirn **N** 6 III 3) **II** 69<sup>2</sup>. **N** 2 I 3, IX 1; 3 II 13, 14; 5 I 9, 10, V 23; 6 I 2, III 2, 8, IV 4.  
 Pisees (ef. Piseator), Elverieh - **BL** 1 II 90.  
 piseium [sc. venditor?] Teodericus - (Berta) s. piseator  
 de platea piseium, Didericus - **M** 3 IV 11.  
 pistor; ef. panifex  
 — Alardus - **Sc** 2 V 1.  
 — Bertolfus - **C** 1 V 2.  
 — Titericus - (Regenwiz) **G** 3 II 8, V 6.  
 — Teodericus - (Walburgis) **C** 2 II 3, 8, V 1.  
 — Theodericus - **L** 1 VII 5; 3 III 1, 13, IV (? 5) 9, V 12; 4 II 5, 10; 5 IV 14.  
 — Engilbertus - de s. Columba **N** 4 I 15; ef. pietor  
 — Erberus - (Dûda) **M** 8 III 19.  
 — Giselbertus - (Gertrudis) **N** 5 VI 1; 7 II 3; 8 I 17; 10 X 10, 11.  
 — Godefridus - **G** 2 II 21.  
 — Godesealeus - (Aleida) **C** 1 XIII 7.  
 — Gunterus - **C** 1 V 21, VII 4.  
 — Heinrius - **N** 5 VI 12 — **BL** 2 VI 31.  
 — Herimannus - (Wiglog) **N** 2 I 9; 5 VI 6.  
 — Irmenieh - **BL** 1 III 30; 2 III 41.  
 — Ludewieh - **BL** 2 IV 17.  
 — Regenbernus - **N** 1 III 4.  
 — Regenboldus - (Sigewiz) **N** 6 I 12, III 4; 7 III 8; 11 I 4, VII 15, 16, 23; 12 III 24; 13 III 20.



pistor, Winricus - **C** 1 XIV 4 — **G** 2 II 15, IV 8 — **BL** 1 I 24; 2 III 48.  
 Pitargent (?), Regenerus - **BL** 1 IV 93; 2 VII 29.  
 de platea, Gerhart - mag. civium s. Laur. **L** 1 VII 7.  
 de platea piscium s. piscium pl.  
 de platea Reni s. Ringazze  
 de platea salis s. Salzgazze  
 de platea Frisonum s. frisonica pl.  
 Ploc, Wolbero - (Beatrix) **C** 2 XV 3.  
 Plorans, Bertram - **L** 1 IV 5.  
 Plukevel, Plukkevel, Plucevel, Wolbero - (Justina, *f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Elverici Piscatoris (Irmentrudis)*) **M** 5 III 13; 8 III 5, V 16; 9 V 11, 12; 10 VI 9, 10; 11 II 19; 12 VI 12; 13 I 19, III 5, VI 9; 14 I 6.  
 Pluminc s. Blumine  
 super pöle s. de pule  
 (Polen) de Polene, Pollen(e), [Polonia], d<sup>s</sup>. Johannes [-], *f<sup>s</sup>. Hartwici* (1. Bezela, *f<sup>a</sup>. Wirici de P.*; 2. Uðilhildis) **M** 7 II 26, (? III 21), IV 17-19; 9 III 8, 19, 21; 12 II 12, 13, III 13-15.  
 — Wiriens - (Petrisa) **M** 3 V 12; 9 III 8, 21. **BL** 1 II 117. **GL** I. **BLM** I 391, III 222.  
 (Poll, *Stkr. Köln*) de Polle, Henricus - (Godestu) **N** 13 II 13.  
 Pol(e)-, Poil-, Poylheim s. Poulheim  
 Pondere, Pundere, Arnoldus - (Wendelmüt) **M** 2 IV 34; 7 II 15. **BLM** I 364, III 189.  
 de, in ponte; iuxta, supra pontem  
 — d<sup>s</sup>. Bruno - (Regenburgis) **N** 1 XII 13; 5 IV 12; 6 II 6; 7 IV 12; 8 VI 6; 9 III 7; 10 V 11, VII 15; 11 I 7, VIII 13.  
 — Emilricus - **C** 1 I 12.  
 — Godescalcus, *f<sup>s</sup>. Wilhelmi de P.* - (Richehilt, Richlint) **C** 1 IX 25, XII 2, 10, 16, XIII 8, 18, XV 35, XVI 2, 3, 5, 15; 2 I 10, 16, VIII 14, XV 5, XVI 22.  
 — Philippus - **N** 13 III 25.  
 — Warnerus - (d<sup>a</sup>. Cristina de Ponte, *in 2. Ehe* **N** 8 I 2-4) **N** 7 III 1; 8 I 5, VI 10; 9 VI 6; 11 IV 9.  
 — Wilhelmus - socius Gerungi (Gerbirn) **C** 1 II 6, XIV 21; 2 III 5, XII 11, 12, XV 1. **Se** 2 IX 3.  
 de porta, porze  
 — Albreth - **BLM** I 251, III 62.  
 — Ezzelin - **BL** 2 V 43.  
 — Gerlach - **BL** 2 V 42.  
 — Godefrit - **BL** 2 VII 24.  
 — Uda - **BLL** II 24.

de porta, Waldever - **GL** I.  
 sub porta, Azzo **GL** III.  
 ante, foris, iuxta portam, Adolfus - **C** 1 XIII 5.  
 — Gisilbertus - (Beatrix) **N** 9 VIII 9.  
 — Heinricus - **M** 3 VI 22.  
 — Herbordus - (Metholt) **C** 1 I 15, VI 10, XIV 35.  
 — Methildis (?) nomine i. p. **N** 4 I 4.  
 — Wetcel - (Alveradis) **C** 1 VI 4.  
 — Winandus - (Irmingardis) **C** 1 III 18, VII 29.  
 de alta porta s. de alta porta  
 de crea porta s. Erenporze  
 de porta fori, martis s. Marporze  
 qui portat saccos s. unter sac.  
 portenarius abbatisse s. ostiarius  
 Poterinc, Henricus - (*♦♦ f<sup>a</sup>. Richolfi*) **A** 2 III 13.  
 de Poulheim (*Ldkr. Köln; auch Hausbezeichnung in Köln*), Pol(e)-, Poil-, Poylheim, Bertolf - **BL** 2 VI 57.  
 — Blithildis - (1. Herimannus Bonus; 2. Henricus (Ruzcolve) **B** 3 I 5, III 4, IV 8, VIII 14-16.  
 — Bruno - **B** 3 II 12, IX 16.  
 — Cunradus - (Irmendrudis) **B** 3 V 13.  
 — Ezzelin - **BL** 1 II 45.  
 — Gozzo - **BL** 2 VI 55, 58.  
 — Meginzo - **BL** 2 VI 56.  
 Prasmeris, Gerardus - **C** 1 XVI 23.  
 prefeetus (urbis) s. Register 5.  
 Prima, Primo  
 — Heriman - **BL** 1 II 72; 2 II 60.  
 — Welthere - **GL** I.  
 in Pringazin, Printgazcin, Johannes - (Gerdruda) **C** 1 VI 3, XV 1; 2 VI 14.  
 Princelman, Tidericus - **C** 1 V 5.  
 probator (argenti) s. monetarius  
 Prowere (= ? *probrator*), d<sup>s</sup>. Gerardus dictus - (d<sup>a</sup>. Facies) **II** 240<sup>2</sup>; cf. Gerardus Kute (Facies) **G** 3 IV 13.  
 Prumboim, Rudhingerus - **C** 1 V 22; 2 VI 6.  
 Puella s. Junefrowe  
 Puer s. Juvenis  
 Pugil s. Kempo  
 in foro pullorum s. forum  
 qui vendit pullos s. hünremengere  
 de pule, super pöle = super aqueductum (**M** 2 II 44), Didericus - **M** 2 II 44; 8 V 27; 11 V 3.  
 Pundelwin, Albertus - (Richmudis) **M** 10 I 19. **S** 2 VI 10.  
 de puteo, Albero - **I** 301 *Ann.*

Pundere s. Pondere  
 Putridi-ovi s. Vulei  
 in Puteegazcin, Heinricus - **C** 2 xv 3.  
 Puzwilre s. Butzweiler

**Q**uadrans s. Virline

Quatermarc, Rudolfus - (Margareta) **M**  
 5 IV 1; 6 IV 16; 8 I 18; 9 I 33; 10 VI 9; 11 I 1,  
 II 19. **S** 1 v 4.

de Quercu (? *Eich rheinl. häufig*), Rupertus - **N** 5 III 5.

(*Quettingen, Kr. Solingen*) de Quettingheim, Franco - (Petrisa) **N** 13 IV 28, 29.

de s. Quintino, Rûpret - **BLL** 1 56.

**R**aehel, Johannes - (Margareta) **M** 4 I 8;  
 (? 5 I 8); 10 IV 20.

Rad, Lupertus - (Aleidis) **A** 3 III 18, 31, IV 2.  
 (*Ranzel, Siegkr.*) de Ranslede, Wilhelmus - (Mathildis, *f<sup>a</sup>. Voglonis de s. Cecilia*)  
**L** 6 IV 4.

Rapa, d<sup>s</sup>. Heinricus - (Cristina) **S** 1 VI 12;  
**Se** 2 VIII 11.

(*Ratingen, Ldkr. Düsseldorf*) de Ratinke, Razenken, Razzingen

— Godefridus - (Künegundis) **B** 3 VII 6.

— Godelo - fraternitas **BL** 2 IV 100, 106.

Raucus, Henricus - (♦♦ *f<sup>a</sup>. Hadewigis*) **M**  
 3 IV 19, 21; 11 II 13; 12 v 14.

— Fridericus - (Beveken) **M** 3 IV 21; 12 IV 18.  
 — 5 II 10, 13.

Raza, Thiderich - **BLL** III 79.

Raze, Razo; filius Razonis

— d<sup>s</sup>. Heinricus - (Gisela) **B** 3 III 3, VI 3-5, 7.  
**Se** 2 v 2, VII 4.

— d<sup>s</sup>. Henricus - *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Henrici R.*, canonicus  
 s. Marie ad Gradus s. Register 3.

— d<sup>s</sup>. Hermannus -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Henrici Razonis*  
 (Hadewigis) **L** 3 (? II 14), III 4. **I** 301 *Anm.*  
**Se** 2 v 2, VII 4.

de Razenken, Razzingen s. Ratingen  
 (*Recklinghausen, westf. Kr.-St.*) de Riehellenchusen, Herimannus - **G** 2 III 13.

de Redin (? *Rieden, Kr. Maien; ? Rheder, Kr. Euskirchen*), Bernardus -  
**Se** 2 XVI 2.

(*Regensburg*) de Regenspurg, Heinricus Holrene - **S** 1 v 7.

de Reide (? *Rheidt, Siegkr. oder Kr.*

*Bergheim; ? Rheydt, Kr. Gladbach*),  
 Gerardus - **A** 3 IV 1; 5 III 20, 39.

Reinbach s. Rheinbach

Reinger, Renger, Cunradus - (Lifkint)  
**L** 4 VII 14, IX 2; 5 I 5, III 14, VI 12. **C** 1 III 12.

de Reinte (? *Rhein, Kr. Waldbrühl*), Reginardus -, d<sup>s</sup>. filiorum Cristiani **M** 1 VI 3.

Reiser, Gerart - **BL** 2 v 135.

(*Remagen, Kr. Ahrweiler*) de Rigemago, Rigemache, Richemaga, Rimage, Albero - (Dideradis) **M** 2 IV 42;  
 3 v 18; 7 II 12. **BL** 1 III 44; 2 III 21. **GL** I, III.

— Adelbreth - **BL** 1 IV 32; 2 II 81.

— Berenger - **BL** 1 VI 68.

— Burchart - **BL** 1 VI 58; 2 VI 83.

— Edelgerus - (Luburgis) **M** 1 v 6; **I** 19<sup>1</sup>.

— Lambreth - **BL** 1 IV 36; **BLL** II 91.

— Volpreth - **BL** 1 IV 17, VI 43; 2 III 80.

— Winandus - **GL** III.

— Wolbero - **BL** 1 IV 31; 2 II 99, VI 82.

Rembach s. Rheinbach

Remelo, Diderich **BL** 2 II 37.

de platea Reni s. de Ringazzin

de Reno, iuxta Renum, Arnolt - **GL** I.

— Cunradus - **N** 13 III 21.

— Ekebertus - **M** 2 I 20, III 18 = ? E. iudeus

— Herman - **BL** 2 III 131.

Resse, Waldeverus qui dicitur - **N** 12 III 22.

ReX, Albertus - **G** 2 III 6, 15; 3 I 3.

— Cûnrat - **GL** II.

— Godefridus - **GL** III.

— Gozwinus - **C** 1 X 18; 2 I 2, II 9, VIII 10.

— Herimannus - **N** 1 VI 4 — **BLL** I 11.

— Wezzelo - **L** 6 IV 6.

— Wilhelmus - **C** 1 XI 4.

(*Rheinbach, Rgbz. Köln*) de Rein-, Rembach, Heinricus - (Cunegundis) **Se** 2 IV 6, 7.

— Johannes - (Sophia) **N** 11 VI 10.

Rialdus, Hermannus -, *f<sup>s</sup>. Gertrudis* **M**  
 12 IV 12.

Richellenchusen s. Recklinghausen

Richemaga s. Remagen

Riedo, Rinus, Tidericus - (Wivecha) **C**  
 1 IX 21, 22; 2 XIV 12.

(*Riehl, St.-Kr. Köln*) de Rile, Rilo, Rilia (**M** 9 II 7).

— Bertolphus - (Elisabeth) **N** 12 III 13; 13 III 3, 4.

— Gerlivus villieus - (Methildis) **N** 5 II 3 =  
 ? Gerl. et Meth. Nerbale.

— Godefridus advocatus - s. advocatus

— Godesealcus - (Bertradis) **N** 13 IV 4, 5, 7.

de Rile, Heithinrius - (Hathewie, in 2. Ehe) N 1 VIII 8; 11 X 10.  
 — Henricus scultetus - (Hadewigis) N 12 II 29; II 201<sup>3</sup>.  
 — Henricus - (d<sup>a</sup>. Methildis, f<sup>v</sup>. *Heinrici de Andernache*) M 9 II 7 — N 13 I 32.  
 — Wolbero - (Gertrudis) N 5 II 6; 9 V 14, VIII 15.  
 de Rifer, Hermannus - (Hadewigis) M 5 I 17.  
 de Rigemaehc, - mago s. Remagen  
 de Rile, Rilia, Rilo s. Riehl  
 de Rimage s. Remagen  
 Rime, -o, d<sup>s</sup>. Herimannus - L 3 II 1, 6, III 6.  
 Rine, Heinrihe - GL I.  
 de, in Ringazin, - gazzen; de, in platea  
 Reni; Ringaz, Engilbertus - (Adelheidis) M 10 I 5) M 2 I 34, 43; 3 I 37, II 42, 43, III 31, V 30, (? VI 6); 4 II 24, VI 10; 6 III 5; 7 V 23; 8 V 8, 20, VI 20; 9 I 6; 11 III 6; 12 IV 6, V 11. I 164<sup>1</sup>.  
 — Everart - BL 1 II 17.  
 — d<sup>s</sup>. Gerardus sacerdos - N 10 X 1 s. Reg. 3.  
 — Godefridus - (d<sup>a</sup>. Magteldis) M 2 I 33.  
 — Methildis - N 12 II 38.  
 — Peter - BL 1 I 45.  
 — Rudolfus - C 1 III 22.  
 — Winant - BL 1 II 31.  
 Ringreve, Heinrich - GL I.  
 Rinsut, Elvezo - GL III.  
 Rintfles, Johannes - (Gertrudis) C 2 I 18.  
 Rinns s. Riedo  
 de Rinwerdhe, Hermannus - (Beatrix de Burgele) Sc 2 VI 6.  
 Risus, Adelbreth - BL 2 VI 30.  
 Rize mal(e), Everardus - M 2 III 39; 4 VI 18; I 23<sup>2</sup>. N 5 I 19, II 18.  
 — Henricus -, f<sup>s</sup>. *Everardi R.* (Godestu) M 2 II 39; 3 VII 16; 4 VI 18; 6 V 7; 8 I 5, 21. B 2 III 29. N 5 I 19, II 18.  
 Rodarm, Theodericus - (Aleidis) N 13 II 15.  
 Rode, Rodo, Almerus - BL 2 I 87.  
 — Wernhere - GL III.  
 (*Rodenkirchen, Ldkr. Köln*) de Rodinkirchin, d<sup>s</sup>. Theodericus -, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Richwini Cani* (Gepa) L 3 I 23, II 2, 5, 7, III 3, 12, 22, IV 12, V 9, 14.  
 — Henricus - (Methildis) M 11 V 12. S 1 II 5.  
 — Richwinus -, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. *Richwini Cani* L 3 I 23, II 2, 5, 7, III 12, IV 12, V 9, 14; 4 VI 8; 5 IV 16.  
 — Wernerus - (Hildemût) S 1 II 10.  
 (*Roedingen, Kr. Jülich*) de Rudine, Herpordus - (Hezcha) G 3 III 1.

(*Roermond, niederl. Limburg*) Roremunt, Folmerus GL IV.  
 Rogias, Roias, Henricus - (Winchildis) N 12 VI 12; 13 I 32.  
 Romanus cf. Gallieus, Leodicensis, Longobardus, Metensis, Walo  
 — Alart -, Walo BL 2 II 100. GL I, III.  
 — Arnoldus - (Ida) N 4 II 2; 5 VI 13; 6 II 4, III 15; 8 I 7; 9 I 7, II 8.  
 — Arnoldus - (Macecha) N 1 XII 8.  
 — Arnolt -, Walo BL 1 VI 40; 2 IV 22.  
 — Cunrat -, Walo BL 1 I 35; 2 II 57.  
 — Theodericus -, Metensis, fr. *Petri M., Longobardi* (Adeleidis) L 3 V 1; 4 I 9; 5 III 17, V 8, VII 12; 6 I 10, 15, II 5, 6, III 9; I 268<sup>1</sup>.  
 — Tizelin -, Walo BL 1 II 94; 2 V 79. BLL I 39.  
 — Godefridus - (Hildegundis) G 2 IV 11 = ? G. Gallieus  
 — Gozwin - GL II, IV.  
 — Hermannus - M 2 I 31.  
 — Johannes -, fr. *Lamberti R. (Heilewigis)* (Sophia) N 11 I 17, V 5; 12 I 25, II 18, III 18.  
 — Lambertus - (Heilewigis) N 12 II 18) N 9 VIII 15; 10 XI 18; 11 I 17; 12 I 25, III 18, IV 17.  
 — Lambertus - et vaginator (Hizzeka) N 5 V 5; 7 III 4; 9 VI 16; 10 VII 14.  
 — Lambertus - BL 1 III 98 — Walo BL 1 V 55 — Romanus, Leodieensis BL 1 VI 79.  
 — Petrus - BLM I 267, III 103, cf. P. Metensis  
 — Richart - BLL II 93.  
 — Rûbertus - (Methildis) M 7 I 20, II 16.  
 — Rûthardus - (Atzela) L 1 VII 7; 3 III 7.  
 — Weltere Walo BL 2 I 77.  
 Romaz, Roricus - GL II, IV.  
 Roremunt s. Roermond  
 de Rosbaeh (*Kr. Waldbroel*), Tipoldus - (Herburgis, in 2. Ehe mit Johannes) M 13 III 18, IV 2.  
 Rosselin, Adelbreth - BL 2 II 20.  
 (*Rubbelrath, Kr. Gladbach*) de Rubolderode, -rodhe, Arnoldus - (Adelheidis - M 4 II 23; I 69<sup>1</sup>.) M 2 II 33; 3 IV 17; 9 III 6; 12 I 23. GL III.  
 Rûbe, Rube, Henricus - D 1 II 14.  
 — Wolbero - BLM I 295, III 119.  
 Rûbelin, Rubelin, d<sup>s</sup>. Didericus - M 4 II 24.  
 — d<sup>s</sup>. Wolbero - (Ditgardis) M 1 II 7; 2 I 2, 48; 3 III 33; 4 V 4; 7 III 18. BL 1 III 57, VI 13; 2 VI 29. GL I, III.  
 Rubolderode, -rodhe s. Rubbelrath  
 de Rudinbuch, Sigefrit - BL 2 II 97.



- de Rudinc s. Roedingen
- de Rufagen (? *Rufach Oberelsass, Kr. Gebweiler*), Everwin - **BL** 1 VII 12.
- Rufabarba, Rufus; Barba, Theodericus -, sacerdos **G** 3 V 1 a-c, 1-4, 10.
- Rufus, Albero - (Willeburgis) **M** 2 III 19, IV 19 — **GL** 1, III.
- Albertus - (Gertrudis) **A** 4 I 16; 5 III 3.
- Arnoldus - **S** 2 V 14.
- Bertoldus - (Gudradis) **Se** 2 IV 4, 5.
- Bruno -, magister civium s. Laur. **L** 3 IV 6, V 9; 4 VII 16; 5 I 11, IV 2, 3, V 13, 14, VII 16; 6 I 13, II 12, 15, IV 7, 8; **I** 249<sup>2</sup>. **C** 1 XIII 23; 2 II 15.
- Bruno - **B** 1 I 14, 15.
- Conradus - (Guda) **L** 3 III 7, 11, 16; 4 IX 4; 5 III 15.
- d<sup>s</sup>. Conradus - (Lukardis) **N** 7 IV 10; 8 VI 5; 10 V 5, VII 4, 5, IX 1, XI 17; 11 V 4, IX 6, 17, X 8; 12 III 3, 12, 35, 36, 39, 40.
- Cunradus - **B** 3 VIII 2.
- Theodericus - (Demûdis) **Se** 2 IV 11.
- d<sup>s</sup>. Theodericus - (Dimiana) **G** 1 II 23, V 7; 2 I 1, 8, III 20; **II** 229<sup>2</sup>.
- Theodericus - (Elizabeth) **N** 11 IV 13, 17, X 25, 26; 12 V 11, 15, 17; 13 I 36, IV 11, 23, 28.
- Didericus - (. . . . crundis) **S** 1 IX 7.
- Theodericus - **A** 1 V 5; 3 I 39.
- Theodericus - s. Rufabarba
- (H)elias - **G** 3 I 12.
- Gerardus - **A** 2 II 27.
- Gisilbertus -, f<sup>s</sup>. *Alwini (Tetradis)* (d<sup>a</sup>. Fritherun **N** 12 V 23, 25) **N** 5 II 7; 6 III 16; 7 II 10; 8 III 8, VII 2; 10 V 7, 12, VIII 11, IX 4, X 12, 13, XI 24; 11 I 23, IX 14; 13 I 9.
- Godefridus -, f<sup>s</sup>. *d<sup>i</sup>. Theoderici in platea molendinorum* (1. Alveradis, f<sup>a</sup>. *Gudera-dis*; 2. Alveradis) **B** 1 II 3; 3 II 2, IV 7, 10, V 3, VII 5, 8. **Se** 2 IV 4, 5, IX 4.
- Godefridus - de Razzingen (Kûnegundis, f<sup>a</sup>. *Johannis de Geyinne (Godestu)* **B** 3 V 6, VIII 6, X 7.
- Godefridus - de Tuicio **M** 2 IV 3; 5 V 10.
- Godefridus - **S** 1 II 1, IV 5.
- Heidinricus - de Nidderich, f<sup>s</sup>. *Giselberti R. (d<sup>e</sup>. Fritherunis)* (Alcidis) **N** 8 VII 2; 12 I 2, II 32-34, V 4, 23, 25; 13 I 9.
- Heinricus - (Ida) **M** 5 VII 1; 8 VI 22; 9 II 18, IV 20, V 3, 16; 10 III 8, VI 15; 11 IV 11; 12 II 23, IV 17, V 3, 4. **D** 1 I 2, IV 8, 9.
- Heinricus - fr. *Bernhardi* **L** 3 II 7.
- Rufus, Hermannus - iunior (Durechin) **L** 5 VI 10, 11.
- Hermannus - (Gertrudis) **C** 1 VII 7.
- Hermannus -, f<sup>s</sup>. *d<sup>e</sup>. Ode*, magister civium s. Laur. (Margareta) **M** 5 II 16. **L** 1 IV 3, V 3; 2 I 2, IV 11; 3 III 10, 13, IV 6; 4 I 15; 6 I 2, 12; **I** 249<sup>2</sup>.
- Hermannus - (Sigewiz) **C** 1 III 17, IV 17, 18, XIV 1.
- Hermannus - (Sophia) **M** 13 V 13. **L** 4 IV 35; 5 V 15, 18, 19, VI 1, (? 13). **Se** 2 XVI 2.
- Hermannus - (Friderunis) **B** 2 I 25, III 23, 24, IV 1.
- Hermannus - **M** 9 III 21 — **N** 2 IX 5.
- Heeel - **GL** 1.
- Ysaac - iudeus **L** 2 III 14.
- d<sup>s</sup>. Petrus - (Lieveradis) **B** 3 V 6.
- Riehwin - **L** 3 II 17, III 18.
- Rudolfus - (Sophia) **M** 7 V 7.
- Ruteherus - (1. Gerbirna, Gerbereh; 2. Engilradis, f<sup>a</sup>. *Gisilberti Rufi (Fritherunis)*, in 2. *Ehe mit Henricus de Dusildorp*) **N** 6 II 7; 7 II 1; 8 I 1; 9 V 8; 10 V 12, VIII 11.
- Simon - (Engilradis) **N** 10 IX 4.
- Simon -, f<sup>s</sup>. *Richezonis* **Se** 2 I 3.
- Ulricus -, qui dicitur Suevus (Sophia) **B** 3 X 5. **L** 4 VII 3; 5 I 2, VI 19, VII 22. **B** 3 X 5.
- Fritherich - **BLM** I 305, III 129.
- Wernerus - (? Uda) **L** 4 VII 3, (? IX 1); 5 I 2, (? III 13), VI 19, VII 22.
- Werinzo - **M** 3 II 17. **BL** 2 IV 51.
- Willemannus - **N** 2 X 6.
- Rump, Tidrich - **L** 1 VII 5.
- de Rumpinheim (? *Rumpenheim, bei Hanau*; ? *Rumpen, Ldkr. Aachen*), Godefridus - (Beatrix) **N** 12 IV 5.
- Rûppe, Ysaac - iudeus (Guda) **L** 2 III 13.
- Ruse (cf. Ruze), Wulbero - **BLL** II 35.
- Rusticus, Wolbero - **C** 1 V 25.
- de Rnszin, Baldewinus - **N** 13 IV 21.
- Ruzeolve, Burchart - **BL** 1 V 112.
- Heinricus - (Blithildis de Poylheim, in 1. *Ehe mit Hermannus Bonus*) **B** 3 VIII 15, 16.
- Ruze, Ruze (cf. Ruse), Ekkebreth - **BL** 2 III 7.
- Heinrihe - (♦♦, f<sup>a</sup>. *Reiwize*) **M** 5 VI 7; 7 I 26. **BL** 2 VI 111. **GL** 1, IV.
- Sigewin - **M** 6 IV 6.
- Sae**, Everardus - (Heilewigis) **M** 13 IV 20. **BLM** I 416. **GL** 1.
- Heinricus - (Metholt) **C** 1 VIII 24.
- Sibertus - (Hildegunt) **N** 12 VI 14.

qui portat saecos, Bruno - **G** 2 VI 14.

Saeso s. Saxo

sadel(l)ere, sadel[ere] **BLL** I 67.

— Bertolf - **BL** 2 III 34.

— Cuno - **BL** 1 III 40; 2 II 21.

— Cûnrat - **BL** 2 III 65 — **BLL** I 67.

— [Engel-], Ingelrius - (Gutradis) **M** 2 III 34.

— Hageno - **BL** 2 II 73.

— Hildebolt - **BL** 2 IV 65.

— Renolt - **BL** 2 II 66.

— Volewin - **BL** 1 I 26; 2 IV 41.

— Winemer - **BL** 1 I 48.

de Sa fen berg, Saffinbereh (*Adelsgeschlecht, Saffenberg, Kr. Ahrweiler*), Hermannus, [eomes] -, b. Petri liber advocatus **Sc** 1 IV 3; **II** 296<sup>4,5</sup>.

— Henriens, *f<sup>s</sup>. Hermannii de S.*, advocatus domus b. Petri in Colonia **II** 296<sup>4</sup>.

Sale, Tidrius - **C** 1 XII 9.

— Gerardus - (Godestu, *f<sup>o</sup>. Rukeri de s. Columba*) **C** 1 IV 12, XII 9.

— Heinrius - (Elisabeth) **M** 6 I 6; 10 IV 15. **C** 1 XII 9.

de Sallant (*Salland, niederl. Overysse*) Weel - **GL** IV.

Salmenake, Godesealeus - (Herburgis) **N** 10 IV 17, VIII 3; 11 II 15, VII 10.

in Salegazin, de platea salis

— Ezelin - **BL** 1 III 33.

— Godefridus - **B** 3 VII 10.

— d<sup>s</sup>. Winandus - (Berta) **M** 1 IV 5; 2 I 46, III 1, IV 14; 3 V 8; 4 II 22; 9 I 16; 13 III 8 — **BLM** I 331, III 156.

— d<sup>s</sup>. Winandus iunior -, *f<sup>s</sup>. predicti* (Mathildis) **M** 13 VI 1-3 **M** 3 IV 18, V 9; 4 IV 10; 5 V 6, VI 8; 7 I (? 3), 18; 8 I 24, 25, V 12, 34; 9 I 16; 11 VI 14; (? 12 I 20); 13 III 8, VI 1.

salzmudere, Heinrich - **BL** 2 V 51.

venditor salis, qui vendit s[al?]

— Godefridus - **L** 4 II 10; 5 II 10.

— Hupertus qui vendit s. - **G** 2 I 14.

Sam(m)enere, Samnere, Fugelo - **M** 7 II 20; 9 V 19. **B** 3 VI 3-5, 7.

Sanetensis; de Sanete s. Xanten

de Santenla, -kulen, -eulin

— Cristianus - **M** 4 II 17; 9 VI 6.

— Gisela - **B** 2 III 2.

— Ludhewius - **C** 1 VIII 5.

Saphir, Saphyrus, Gerardus - **Sc** 2 XII 7.

— Heinrius - (Adelheidis) **M** 3 VII 32; 8 IV 1; 9 VI 10; 11 II 1; **I** 163<sup>2</sup>.

Saxo, Saeso, Adelerus - **GL** II.

— Benno - **BL** 2 V 59.

— Bertolf - **BL** 2 IV 27. **GL** II.

— Elverius - **M** 3 II 4, VII 31; 7 IV 15, V 21; 8 I 11, 12; 9 I 19; 10 I 15; 11 IV 15.

— Elverius -, *f<sup>s</sup>. predicti* **M** 10 I 15; 11 (? II 16), IV 15.

— Eribolt - **BL** 1 VI 61.

— Gerardus - **M** 5 III 6.

— Geeelin - **GL** III.

— Heidenrieh - **BL** 1 IV 88.

— Heinrieh - **BL** 2 I 29, IV 74. **GL** I.

— Heinrius-, ean. s. Marie ad gradus s. Reg. 3.

— Hildebrant - **BLM** I 294, III 118.

— d<sup>s</sup>. Lifridus - (Hildeburgis) **M** 5 II 9) **M** 2 II 33; 4 II 27. **BL** 1 I 83, (III 126). **GL** III.

— Lupertus - **I** 301 *Ann.* — Lubret, *nepos Bennonis S.* **BL** 1 III 70; 2 V 60.

— Regenalt - **BL** 2 IV 28.

— Regenerus - **GL** III.

— Rupertus - **L** 2 II 11.

— Sibio - **BL** 1 VI 52.

— Volemar - (Bennechen) **N** 1 IV 6.

— Werenbolt - **BL** 1 VI 69.

(*Sayn, Kr. Koblenz*) de Seyne, d<sup>s</sup>. Everardus eomes - d<sup>a</sup>. Kunegundis) **N** 4 I 1; 6 II 19.

seabinus, senator (ef. Reg. 5).

— Albero - **II** 293<sup>6</sup> s. A. eomes de s. Ceelia

— Antonius -, senator **Sc** 1 I 4; **II** 293<sup>4</sup>, 296<sup>5</sup>.

— d<sup>s</sup>. Bruno *fr. di. Malbodonis* (Sophia) **I** 34<sup>2</sup>. **M** 4 I 30. **L** 3 III 4. **Sc** 1 V 2.

— Karolus telon. - s. telonearius

— Cunradus, *fr. Herimanni Minevuz* - **I** 164<sup>1</sup>. (**M** 6 II 10, III 6; 8 I 1, III 4.)

— d<sup>s</sup>. Emundus - **L** 3 III 4. **II** 296<sup>5</sup>.

— Gerhardus de s. Albano, *f<sup>s</sup>. Hartmanni* - **II** 222<sup>3</sup> s. d<sup>s</sup>. G. de s. Albano

— d<sup>s</sup>. Gerhardus Niger - s. Niger

— Godefridus - s. d<sup>s</sup>. G. de Staverne

— Heinrius, *f<sup>s</sup>. Herimanni Minnevuz* - s. Minnevuz

[— ?] d<sup>s</sup>. Hermannus de Gudigedorp **L** 3 III 4.

— Herimannus thelon. - s. telonearius

— Ludewius [? de Mimeruisloche] - **II** 296<sup>5</sup>.

— d<sup>s</sup>. Malbodo - **I** 239<sup>2</sup> (? Adelheidis) **M** 2 I 30; 4 I 30; 5 V 17; 7 IV 9, 16; 13 IV 6. **I** 34<sup>2</sup>. **L** 3 III 4. **Sc** 1 V 2. **BL** 1 I 5; 2 I 2.

— Maremannus Lembechin - **II** 297<sup>3</sup> s. Lembechin

— Maremannus senator **N** 2 III 6 ef. d<sup>s</sup>. M. de suburbio (Niderieh)



- scabinus, Richolfus, iudex, scultetus, villicus Aquensis - **II** 295<sup>4</sup> s. villicus  
 — Franco - **II** 296<sup>5</sup> = ? Fr. (Petrisa) **M** 3 I 42; 4 v 16; (? 12 II 17). **Sc** 1 III 5.  
 — Waldeverus Genoz s. Genoz  
 — Wilhelmus - s. Vraz  
 [scabini] serinii scabinorum (1229) **II** 280<sup>3</sup>. Bruno. Gerardus. Heidiricus. Henricus. Henricus. Hermannus. Rigwinus. Waldeverus. Wiricus.  
 Scapula = Pinguis - scap. s. Vetscholdere  
 Scaf, Bertolf - **BL** 1 III 86; 2 III 32.  
 Scafel, [Schafvel **II** 15<sup>1</sup>]; Ovinepelle, Gerardus - **A** 2 II 21.  
 Scalle, Scallo, Skalle, Albero - **S** 2 II 9.  
 — Arnolt - **C** 1 IV 21.  
 — Gunterus - **C** 1 XIV 26.  
 — Rupertus - (Richmudis) **M** 3 VI 4, VII 4; 6 I 1; 10 v 10. **L** 4 II 17, VI 5, 11; 5 III 10, IV 10, 18, VIII 4. **A** 2 I 1, III 14; 5 II 21.  
 — Rubertus - (Gerbirna) **C** (? 1 II 10), v 20.  
 Schart, Theodericus - (Methildis) **B** 3 v 5, VIII 3.  
 Scathe, Gerhardus - (Beatrix) **L** 4 IV 28.  
 Schelarde, -lart, Henricus - (Lisebe) **N** 13 III 6, 7.  
 Scerbardus, -bart, Teodericus - (Elise) **C** 2 I 8, III 4.  
 Schere, Scherin  
 — G. -, *advocatus Adam sacerdotis* **N** 13 II 29.  
 — Hermannus - (Richeza) **N** 11 x 19, 20.  
 Sc(h)erfgin, Sc(h)ervechen, Sc(h)erveken (= ? Scherfwin), Theodericus - (1. ♦♦; 2. Beatrix) **N** 1 XI 7; 5 IV 8.  
 — Gerhardus -, *f<sup>s</sup>. Theoderici S. aus 1. Ehe* (Cristina **N** 5 IV 8) **N** 1 XI 7; 6 III 19; 11 VI 7.  
 — Gerardus -, *fr. Heinrici S. (Liveradis, f<sup>v</sup>. Berengeri Albi (Gisele))* **M** 11 VI 18; **I** 196<sup>b</sup>. **N** 10 x 14.  
 — Godefridus -, *f<sup>s</sup>. ? Theoderici S. (Beatricis)* **N** (? 5 IV 8); 6 III 19 — **M** 5 I 7 — **B** 3 I 2, 3.  
 — Heinricus -, *fr. Gerardi S. (Liveradis) (Methildis)* **N** 10 x 14. **Sc** 2 v 9, IX 1, 8.  
 — Herimannus -, *f<sup>s</sup>. Richolfi Juvenis* (Irmengardis, *vermuthlich 2. Frau*) **M** 3 v 31; 8 I 13, III 14, v 5, 6; 9 v 17; 10 I 8, VI 15; 11 I 20; 12 III 4-7, 9, 20. — **Sc** 2 XIV 4.  
 — Herimannus - (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Apollonii Erlebolt, in 2. Ehe mit Richolfus de Barba*) **Sc** 2 XI 10.  
 — Richolfus - (Elisabeth) **Sc** 2 IX 9.  
 Sc(h)erf-, Skerfwin(us), Serfwin (= ? Scherfgin), Cunradus - **BL** 2 v 118. **GL** IV.  
 — d<sup>s</sup>. Gerardus - *fr. Ricolfi* (1. Elisabeth; 2. Aleidis) **B** 1 I 16. **C** 1 III 10, VI 14, IX 9, XIII 22; 2 IX 12, XIII 14.  
 — Hermannus - (Hathewiga) **C** 2 x 9, XVI 4.  
 — Ricolfus -, *fr. d<sup>i</sup>. Gerardi S.* **C** 1 III 10.  
 Scherpene, Herimannus - (Aleidis) **N** 8 I 18.  
 Scethere, Scettere, Schetir  
 — Hezel - **BL** 2 IV 70.  
 — Ulricus - **Sc** 2 VII 1.  
 — Wernere - **BL** 1 v 34.  
 Schiko, Albret - **GL** I, III.  
 Sc(h)ildir; clipeator, -klyppiator  
 — Cristian -, *f<sup>s</sup>. Harperni in vico scutorum (Metholdis)* (Herburgis) **C** 1 x 7, XIII 16, xv 6.  
 — Harpern -, in vico scutorum (Methildis) **B** 3 x 13. **C** 1 VII 16, x 6-10, xv 6.  
 — Martinus - **B** 3 VIII 19, x 4. **Sc** 2 IX 4.  
 — Ricolfus - **C** 1 xv 4.  
 in Schildirgazzin; in vico scutorum  
 — (Emilricus - (Gertrudis) **C** 1 III 1, v 5, 6, VI 22, VII 6, 18, VIII 22 = ? E. s. Spiritus (Gertrudis)  
 — Harpern - (Metholdis) s. scildir  
 — Heinricus - (Elysabeth) **N** 11 IX 5.  
 Scindat, Willere - **GL** II, III.  
 Scine, Skine, Albero - (Sigewiz, *in 2. Ehe*) **C** 1 x 15, xv 22, 29; 2 x 9, XI 6, XVI 4.  
 Seiversteine, Heinricus - (Hadewich) **M** 7 II 13.  
 S[eh]l- s. Sl.  
 Scholte, Albert - **B** 3 VIII 3.  
 Seoneman, Godefridus - **C** 1 I 11, III 6, x 18.  
 de Schoneroth (*Schönrath, Siegkr.*), Heidenricus - **N** 12 III 11.  
 Seonewedir, Hermannus - **C** 2 XIII 16.  
 Scorensten, Godefridus - **M** (? 1 v 1); 3 I 35.  
 Srickemile, Albert - **M** 2 III 24; 3 I 16.  
 serodere, serodir s. auch incisor  
 — Albero - **GL** I.  
 — Ludowicus - **L** 5 VI 17.  
 — Rutholf -, incisor **BL** 1 II 103. **GL** III.  
 Sendeloc, Tizelin Chouchelm - **GL** II.  
 Scufe-, Scuvegrano, Winant - **BL** 1 I 44; 2 I 68.  
 Sculen-, Sculinburch, -bure, Warnerus (Jutta) **M** 3 III 2, 21. **BL** 1 III 50; 2 III 33.  
 Scure, -o, Skuro, Karolus - (Mathildis) **M** 3 III 10; 8 III 6, IV 15; 9 VI 7. **C** 1 IX 23.



Scurge, Lambertus - (Richmudis) **C** 1 VII 8  
— **G** 1 V 2.

Seuzeverchen (cf. Spunneverehen), Lambreth **BL** 2 I 122.

Sevaf (= ? Suevus), Cünrad - **BLL** III 50.

S[ch]w- s. Sv-

Scot (cf. Scutto), Gerrart - **GL** I, III.

scriba, Albertus - (Bezela) **N** 8 IV 10.

scriptor, Engelbertus - (Gertrudis) **C** 1 XIII 11.

— Johannes - **G** 3 II 10, IV 14.

scultetus s. villicus

in vico scutorum s. Schildirgazzin

Scutto (cf. Scot), Herman - **GL** III.

(*Sechtem*, *Kr. Bonn*) de Sehtteme,

Setemo, Giselbreth - **BL** 1 I 54; 2 IV 68.

de Sefdemo, Albero - **GL** III.

Sehtteme s. Sechtem

de Seyge (? *Sieg*, *Kr. Waldbrohl*; *Seyen*,  
*Kr. Neuwied*), Heinricus - **B** 1 II 6, 7.

seilderre (s. Register 6), Eilbertus - **S** 1 X 6.

de Seindorp (? *Sindorf*, *Kr. Bergheim*)  
(Durichin) **Sc** 2 VI 17, VIII 6.

Seyne s. Sayn

Selemechere, Erwin - **BL** 2 II 132.

sellarius, Harpernus - (Mathildis) **N** 2 IV 1.

— Hugo - **GL** IV.

sellator, Cristianus - **C** 1 III 21.

intersellatores, Cunradus -, *f<sup>s</sup>. Sigewini Magni (Adelheidis)* (Gertrudis, *f<sup>a</sup>. Fridernis*) **M** 2 III 46; 3 I 9, III 26, VII 15, 28, 30; 6 III 6; 7 II 22, III 6, 7, V 3, 4; 8 III 9, 15, V 12; 9 I 31, III 23, V 13; 10 V 3, 6; 12 IV 10, V 7 = ? *C. Magnus*

— Sigewinus Magnus - s. Magnus

Seltrime s. Slehtrime

Selvinblatt, Hermannus - **G** 3 II 12.

senator s. scabinus

Senex, Theodericus - **G** 2 IV 4.

Serfwin s. Sc(h)erfwin

servus, serviens, famulus (cf. Theodericus de B., homo advocati **L** 3 V 6).

— Gerhardus - (Hathewichis) servus Herimanni de Lûbpe can. s. Andree **N** 2 XI 6; 3 II 22.

— Godescalcus - (Sibilia) servus, famulus d<sup>i</sup>. Gernandi can. s. Kuniberti **N** 12 II 23, V 4; qui fuit s. Gernandi **N** 12 V 8, 9.

— Godescalcus famulus [Gerhardi] thelonearii **L** 6 III 10.

servus, Heinricus, servus d<sup>i</sup>. Weccelini prepositi **G** 1 V 17.

— Herman, serviens Alberti **GL** III.

— Johannes - (Osterlindis **N** 10 I 2, *in* 2. *Ehe*) servus prepositi de s. Severino **N** 9 IX 2; 11 IV 26.

Setheian, Heinricus - (Adelheidis) **N** 1 XIII 5.

de Setemo s. Sechtem

de s. Severino, Diderich - **BL** 1 I 20, V 26.

— Jugurta -, ministerialis s. Severini **II** 256<sup>2</sup>.  
(**S** 1 V 3, X 6) **BL** 1 II 63.

— Matheus - **M** 9 V 20. **S** 1 XI 2.

— Ortlievus -, miles, ministerialis s. Severini **B** 3 III 9. **S** 1 IV 6; 2 III 15 (? IV 7); **II** 256<sup>2</sup>.

Sevus, Hugo - **GL** I = ? H. Suevus

Siberg s. Siegburg

de Sico, Siccengazzen, Godefridus - **G** 2 I 18, 19, II 25.

(*Siegburg*, *Siegkr.*) de Si(ge)berc,  
-berch, -berg, -berhe, Syberch

— Arnolt - **GL** I, III.

— Bertholt - **BL** 2 VII 32.

— Didericus - (Elisabeth) **M** 6 V 18.

— Teodericus, villicus - **N** 6 I 15.

— Diderich - **BL** 1 III 26, IV 51, VI 85; 2 VI 104, VII 6, 87. **GL** III.

— Theodericus iunior - **BL** 1 VI 86; 2 VII 88.

— Engelricus Magnus - s. Magnus

— Gevehart - **BL** 1 IV 49; 2 I 11.

— Gezelinus - **BL** 1 VI 80; 2 VII 34.

— Giselbertus - **BL** 1 VI 81. **BLM** I 350, III 178.

— Heinricus - (Hildegundis) **N** 8 VI 8; 10 IV 18; 11 IV 4, X 8.

— Herebreth - **BLM** I 312, III 135.

— Herlivus - **M** 5 V 16; (? 7 IV 7).

— Hecel - **GL** II.

— Nathan, iudeus - **L** 2 I 7, 9.

— Regenbret - **GL** III.

— Rudinger - **BLM** I 351, III 179.

— Ruthart -, cofman **GL** I.

— Sibodo - **BLM** I 314, III 137.

— Sifridus - **BL** 1 VI 82.

— Wernere - **BLM** I 313, III 136.

— Weccelinus - **BL** 2 VII 33.

Sigendorp s. Sindorf

de Sigin (? *Sieg*, *Kr. Waldbrohl*), Sifridus - **Sc** 2 XIII 4, 5.

Silewus, Henricus - (Gertrudis) **G** 1 IV 23.

Siligo, Herimannus - (Gerthrudis) **N** 12 II 36.

(*Sindorf*, *Kr. Bergheim*) de Sigendorp,  
Syndorp, Rudolfus - (Durechen, *f<sup>a</sup>*.

Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

- Richolfi) **M** 5 VII 2; 12 VI 14. **N** 13 IV 4-6,  
cf. *Durechin de Seindorp*  
de Sinceko, Sinchige s. Sinzig  
Sinister s. Line  
Sin(n)ego, Heinrich - **BL** 1 v 10; 2 IV 34.  
de Sinwele, -o, Johan - **BL** 1 v 4; 2 v 2.  
(*Sinzig, Kr. Ahrweiler*) de Sinceko,  
Sinchige, Synzeehe  
— Aleidis - (Herimannus Mumpalir) **N** 12 VI 3-5.  
— Gertrudis - (Herimannus de Nusya, in  
*1. Ehe mit Einlievis*) **B** 3 v 15.  
— Ludewiens - **N** 5 I 6.  
de Sithert (? *Sittard, holl. Limburg*),  
Hellewieh **GL** III.  
Siveche, Siveko, Henricus - de Muln-  
heim (Benigna) **N** 10 I 7, II 13, v 3.  
Slavus, Theodericus - s. Wint  
Slehtri(e)me, Seltrime  
— Gerardus - (Winelief, *fr. Alveradis (Vrû-  
moldi)*) **N** 9 v 11) **N** 10 VII 8.  
— (H)erimannus - **G** 1 II 7, 8; 2 II 15, IV 8.  
Slefere, der Slefir; Dormitarius,  
Dormitor; Somniator, Somnium  
— Didericus - (Cristina) **S** 1 v 6, 10, 11 = ? qui  
custodit dormitorium **G** 3 I 8, 14, II 15.  
— Henricus -, *fr. Hermannii Sl.* **L** 6 I 7.  
— Hermannus -, *fr. Richolfi Sl.* (♦♦, *fr. d<sup>e</sup>.  
Ode*) **M** 8 I 21; 9 IV 14. **L** 4 I 15, IV 31; 6 I 7, 11.  
**A** 3 II 10; 5 II 12. **D** 1 II 3. *fr. scabinorum*  
**I** 254<sup>4</sup>.  
— Richolfus - **M** 9 IV 14. **I** 34<sup>2</sup>. **A** 5 II (? 12), 16.  
Slegel, Wolbero - magister civium s. Mart.  
**M** 2 I 20, IV 9; 6 II 15, v 15; 9 I 5; **I** 23<sup>2</sup>. **Sc**  
2 III 3.  
— Hermannus -, can. s. Severini s. Reg. 3.  
Slenbo, Hereman - **GL** I-IV.  
Slimbe, Henricus - Nussie **C** 2 XVI 14.  
Slimbericus, Franco - **B** 3 X 12. **Sc** 2 v 1.  
Slotars, Adolfus -, *fr. Hermannii* **G** 1 IV 8.  
Sluder(man), Henricus - (Liveradis) **M**  
3 II 43; 5 II 11 a, 24; 7 II 33, 34, III 10. **BL**  
2 VII 36.  
Slufsae, Sistap - **GL** IV  
smerengere; arvinarius, qui vendit  
arvinam, Gerardus (1. ♦♦; 2. Gertrudis)  
**N** 6 III 1; 8 II 2, 3; 10 II 7.  
— Walramus - **N** 8 II 11.  
de Smithusen (? *Schmitthausen,  
Ldkr. Düsseldorf*)  
— Alardus - **Sc** 2 VI 1-18, VIII 1-9, IX 7.  
— Opertus - **GL** III.

de Sinceko — Staf

- Snavel, Emelricus - **M** 3 II 35, VII 1, 2; 4 II 7;  
5 II 21; 6 II 6; 7 II 7 = ? *d<sup>s</sup>. E. (Adelheidis)*  
*Register* 1 I.  
— Willeman - **BL** 1 II 49, III 23; 2 II 19.  
Snavelvraz, Berenger - **BLL** III 6.  
Snuvel, Rudolf - **GL** II.  
cum sodagro, Hermannus Nusyensis - **B**  
1 II 3.  
(*Soest*) de Susatia, Susacia; Sûsaz;  
Sûsatiensis; Sosat  
— *d<sup>a</sup>. Argentea que manet iuxta S. (Helle-  
wicus de Misenheim)* **M** 2 I 30.  
— Arnoldus - (Azzela) **B** 3 IV 1, v 9, VIII 11, 12.  
— Gertrudis - **L** 4 v 10; 5 III 3.  
— Hellewieh - **GL** II, IV.  
— Marquardus - **BL** 2 VII 93. **GL** II.  
de Solingen (*Rgbz. Düsseldorf*), Solengen  
— Teodericus - (Hildeburg) **N** 9 VIII 1.  
— Gerardus - **A** 2 III 27.  
Solrebuke, Gerardus - **A** 3 IV 7.  
Somniator, Somnium s. Slefere  
Sosat s. Soest  
Spac, Bruno (Friderun; 2 ? Blithilda) **C**  
1 XVI 7; 2 I 7, XIV 4.  
Sparewere, Richolfus qui dicitur - **N** 7 v 13  
= ? R. Sparwer advocatus s. advocatus  
specionarius, Godefridus - s. G. Parvus  
— Herbertus - (Imma) **L** 4 IV 13, v 4; 5 I 20.  
de Speculo, *d<sup>s</sup>. Bruno -, fr. d<sup>i</sup>. Wolberonis de  
Sp.* (Gertrudis) **B** 2 I 24, III 25. **Sc** 2 XVI 3.  
— *d<sup>s</sup>. Wolbero - (Elizabeth)* **B** 2 II 12, 24, III 25.  
(*Speier*) de Spira, Spiria  
— Albertus -, magister stolidorum ((1 ? Ida,  
2.) Jutta) **M** (? 2 IV 35); 3 IV 23; (? 5 I 1,  
v 19); 7 (? III 15, 16), v 2; 9 II 9.  
— Cûnradius - **GL** III.  
— Hardunc - **BL** 1 VI 78; 2 VII 30.  
Spengere, Gerbreth - **BL** 1 v 46; 2 IV 65 a.  
s. Spiritus, Emelricus - (Gertrudis) **C**  
1 xv 25 = ? E. in vico scutorum (G.) s.  
Schildergazzen  
— Reinoldus - **C** 2 XI 2, 5.  
cum spissa cappa, Theodericus - **Sc** 2 I 5.  
Spizzine, Herimannus - (Lievegeve) **B**  
3 IX 17.  
Spunneverchen (cf. Scuzeverchen), Lam-  
bertus - (Hadewigis, *fr. Odyllis de Stam-  
heim*) **B** 3 III 13, IV 18, VIII 8.  
Staf [= de Baculo], Hermannus - **M** 12 III 14  
= ? H. *fr. Engiberti in platea Reni* (Al-  
veradis) s. Reg. 1 I.



- Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*  
*(Stammheim, Kr. Mülheim a. Rh.)* de Stamhe(i)m, Teodericus - N 9 VI 6; 10 13.  
 — Emundus - M 1 II 2.  
 — Odylis - (Berta) B 3 VIII 8, 9.  
 — Wernerus - (Elisabeth) N 8 IV 3.  
 — Wernerus - (Petrisa) N 9 VII 11; 10 VII 15.  
*(Staveren, niederl. Friesland)* de Staverne, Staverin, Stavren  
 — d<sup>s</sup>. Godefridus - M 2 III 6. Sc 1 V 1, 3 scabinus, II 298<sup>2</sup>. BL 2 III 96. GL I.  
 — Symon - BL 1 III 117.  
 steinmetzelere, steinmetzere; lapicida; stenmeteir cf. carpentarius  
 — Gerlacus - Sc 2 XI 1.  
 — Hermannus - Aleidis N 11 III 31.  
 — Winant - BL 1 III 45; 2 III 21.  
 Steinpele, Steinpils, Volquinus - Sc 2 VI 14-16, VIII 3.  
 Stella, Adolfus - (Gisela, in 2. Ehe mit Cesaricus) M 2 II 4-6, III 27, 28; 3 II 31.  
 — Adolfus - (Gertrudis) M 9 V 20; 11 IV 20; I 164<sup>1</sup>.  
 — (H)elias, Ilias - (Hadewigis) M 9 V 20; 12 VI 23; 13 VI 13. S 1 IV 1.  
 — Hermannus -. f<sup>s</sup>. Adolphi St. (Gisele) (Gerdrudis, f<sup>a</sup>. Sigewini Magni (Adelheidis)) M 2 III 27, 28; 3 I 10 = III 27, II 31, III 33, IV 19, 21, V 25; 4 I 21, II 1; 5 I 23, II 1, 2, VI 6; 7 V 16; 8 III 15; 9 I 9, III 23; 13 I 9 — A 2 I 8, 9.  
 Stelrevere, Stelrevir  
 — Cristianus - (Elisabeth) M 10 I 10, V 10.  
 — Engelrich - L 1 IV 3. BLL IV 4.  
 — Henricus Linc - s. Linc  
 — Ortwinus - (Berloch) C 2 II 2.  
 stenmeteir s. carpentarius  
 Sterze, Theodericus - N 2 VIII 3.  
 Stez, Godefridus et Henricus -, fratres G 1 III 13, 14.  
 de s. Stephano, Bertolf - BL 2 III 112.  
 — Erinbreth - BL 1 VI 20.  
 Stillechin, Henricus - (Helewigis) M 12 I 2, V 24, VI 15. L 6 I 2, 12.  
 magister stolidorum, Albertus - s. Speier  
 in Stolkingazzen, Albero - (Isindrut) N 11 X 24.  
 Stolce-, Stolzegrano; Superbusgrano, Herimannus - (Richmüt) M 1 IV 1; 2 I 32, IV 2; 3 II 44, III 13; 7 I 17; I 34<sup>2</sup>. BL 2 II 93, IX 11. GL III. BLL I 106.  
*(Stommel, Ldkr. Köln)* de Stumbele, - o
- de Stamheim — Stumparde*  
 de Stumbele, Herimannus - (♦♦ soror Thiderate) N 3 II 12, III 16.  
 — Ludewicus - N 4 I 12 cf. II 103<sup>1</sup>.  
 Stormegin s. Sturmegin  
 de Stozhem (*Stoitzheim, Ldkr. Köln, oder? Stotzheim, Kr. Rheinbach*), Theodericus - A 2 III 6, 11.  
*(Straelen, Kr. Geldern)* de Strale, Stralo, Heinrich - (Gertrudis, f<sup>a</sup>. Belderici) M 9 II 13; 11 I 8.  
 — Verenzo - GL I, III.  
*(Strassburg i. E.)* de Strac-, Strazburhe, Cunrad - BL 2 III 1.  
 — Hencelin - BL 1 III 97.  
 Strenge, Hereman - BLL II 21.  
 Strenzebug, -buch, Henrich -, magister civium s. Laur. L 1 V 3. BLL II 81.  
 Strich, Gerart - BL 2 III 43.  
 Striphe, Henricus - (Herburga) C 1 V 10.  
 in Stritzazzen (*Streitzeuggasse*)  
 — Arnoldus - N 13 III 27.  
 — Theodericus Albus - (Methildis) s. Albus  
 — Cristiannus - (Gertrudis) C 1 II 21, V 26, VII 12, XII 15, XIV 18, XV 7, XVI 6; 2 I 9, III 15, VI 15, XI 9.  
 — Heidhinricus - (Hadewiga) C 1 V 26, VII 12.  
 — Waldeverus - (Cristina - C 1 II 18, IX 28, X 13; 2 XIV 20) C 1 X 13, XVI 11.  
 Strivil, Wasmus - C 1 XV 5.  
 Strobuch, Bruno - M 3 I 48.  
 Strollo, Udalrich - BLL I 44.  
 Strosse, Strosso, Trosse  
 — Albret - (Methildis) N 13 II 9, III 33, IV 1, 14-19.  
 — Rūbertus - (Methildis) N 12 IV 8.  
 Strüdel; Crispus, Teodericus - A 2 I 23.  
 — Heinrich - (Agnes) G 2 III 22; 3 I 5.  
 — Heinrich - (Petrisa) G 2 V 6, 7.  
 — Rudolfus - M 12 VI 5, 13.  
 — d<sup>s</sup>. Waldeverus - (d<sup>a</sup>. Hadewigis, f<sup>a</sup>. Ludolfi telonearii in 1. Ehe mit Rudericus) M 2 I 20 mag. civ. s. Mart., IV 8, 31; I 23<sup>2</sup>.  
 — BL 2 II 91, IX 13.  
 Strumpech, Tiderich - BLL III 52.  
 Strunc, Henricus (Gerdrudis) N 13 III 16.  
*(Struenkede, westf. Kr. Beckum)* de Struenkede, Gerlacus - Sc 2 IV 9.  
 Stumbele s. Stommeln  
 Stumparde, Stumpardus, Stumpart  
 — Albertus - iunior C 1 II 25, V 1.  
 — Gerardus - (Adelheidis) M 10 V 13; 12 V 27; 13 III 16.



- Stumparde, Gisilbertus - (Bertradis) N 10 VIII 4.  
 de Stupa, Cristianus - L 4 IV 23.  
 — Richolfus - N 9 IV 1, VII 8.  
 Sturmegin, Stormegin, Albertus - (Gertrudis II 200<sup>d</sup>) N 13 III 3, 12.  
 Sturus, Gerardus - N 5 VI 25.  
 Stute, Albertus - (Elisabeth) N 10 I 4, II 4.  
 subadvocatus s. advocatus  
 Subtili-mente s. Klcingedanc  
 de Suburbio s. Niederich  
 Suevus, Snewus, Swevus (cf. Sewus u. Scvaf), Albertus - (Ida de Treveris) N 5 II 10, IV 13, VI 18; 6 II 9; 7 IV 14; 8 II 4, III 8; 9 VII 15, 17, 19 — GL III.  
 — Bertolfus - (1. Methildis; 2. Elisabeth, in 2. Ehe mit Herimannus de Hersele) D 1 III 9, VI 2, VII 3, 5 — GL I, III.  
 — Bruno - (Ditradis) N 11 IV 6.  
 — Bruno - (Ditwigis) M 7 II 2, 3; 13 III 6 — Sc 2 XIII 2, 7, 8.  
 — Cünrat - BL 1 I 40, VI 24; 2 VI 48. BLL I 22.  
 — d<sup>s</sup>. Evergeldus f<sup>s</sup>. Ulrici S. (Gisela) - M 4 II 22, 26, III 1; 7 II 5; 9 II 28; 12 III 11.  
 — Everart - BL 2 V 110.  
 — Godefrit - BL 2 VI 45.  
 — Henricus, f<sup>s</sup>. Ulrici Suevi (Gisela) M 13 IV 13, 14.  
 — Heinricus - N 2 II 4.  
 — Hngo - GL I, III.  
 — Ludolf - GL II.  
 — Otto - (Berta in curia) N 2 V 7 — BL 2 III 126.  
 — Rudolfus - M 2 II 12 — BL 1 III 101.  
 — d<sup>s</sup>. Ulricus - (Gertrudis, f<sup>a</sup>. Heinrichi Hastatoris) M 3 III 37; 5 II 21; 8 I 25; 9 III 14, 15; 14 II 5. — Ulricus M 2 IV 7; 4 II 2, III 10; 12 II 15. I 23<sup>2</sup> — S 1 IV 6 — D 1 II 3. BL 1 I 28.  
 — Ulricus Rufus qui dicitur -, f<sup>s</sup>. Ulrici S. (Gertrudis) (Sophia) M 14 II 5. B 3 X 5.  
 — Fridericus - BL 1 IV 110. GL II.  
 — Wernerus - (Gisela) M 1 II 9; 2 II 11; I 23<sup>2</sup>. BL 2 II 29.  
 Sulfman, Albertus - M 2 IV 1  
 Sum(m)erman, d<sup>s</sup>. Gerardus -, Monasteriensis (Gertrudis) M 3 VII 35; 5 III 1; 8 III 3; 9 V 6, 10; 12 V 12, (? 16).  
 — Gerardus iunior - (Liveradis) M 10 I 18, III 1, 11.  
 Summus, Hermannus (Elysabeth) A 3 II 4.  
 Superbus, Henricus - (Sophia) L 5 VI (? 6), 7-9.  
 Surbier; Amare-cerevisie  
 — Godescalcus - N 1 XIII 5; 5 II 4 Note c.  
 — Ludewicus - N 10 VII 14.  
 — Winandus - 8 V 6.  
 Surdus, Theodericus - N 2 XI 5.  
 — Godefridus - (Ida) L 5 VI 4. D 1 III 7.  
 Surianus, Hartman BL 2 VII 18. GL II.  
 Surman (oder? Furman), Albero - (Methildis) L 3 V 17) L 3 IV 15.  
 Susacia, Susaz s. Soest  
 sutor (cf. cordewanir), Alardus - Sc 2 V 13.  
 — Bertolf - BL 1 II 102. GL III.  
 — Kuno - N 3 III 23; 5 V 22.  
 — Godefridus BL 2 I 127.  
 — Harpern - G 2 IV 5.  
 — Leo - (♦♦, f<sup>a</sup>. Hildegundis) G 1 II 5.  
 — Ludhewicus - C 1 IV 20.  
 Suzekind, Alexander - de Werzeburch, iudeus (Aleidis) L 2 III 11, IV 5, 6.  
 Svanog; Cignus, Theodericus - (Methildis) N 8 IV 5; 12 V 28.  
 Svenin; Cigna, Gertrudis, f<sup>a</sup>. predicti N 12 V 28; 13 I 7, II 31.  
 svertfegir, swertfegere; gladiator  
 — Giselbertus - (Methildis) L 5 V 9, VII 16; 6 III 5.  
 — Henricus - (Metildis) C 1 XV 14.  
 — Hermannus - (Gertrudis) N 9 VIII 2; 10 I 9.  
 — Winandus - N 9 V 4.  
 de Sverze, Lifert - BL 2 II 109.  
 Svestfaliensis s. Westfalia  
 Swevilgazze, Teodericus - (Methildis) N 9 VIII 6.  
 Szureh s. Zürich  
 Tarant, Heinrich - BLM I 229, III 69.  
 — Winricus - (Cristina, f<sup>a</sup>. Bezelini (Thiedwichis)) N 3 II 3; 11 III 10; 12 III 5.  
 Teberbalch, Heinrich - GL II.  
 tector  
 — Didericus - (Ida) M 11 VI 2 — BLL III 74.  
 — Gerardus - (Elizabeth) C 1 VI 5, XI 16; 2 IV 11.  
 — Immo - (Hildegundis) N 8 VII 1.  
 t(h)elonearius, teleonarius, tollonarius, Karolus [de Salzgazzen] - M 3 VII 4; 6 IV 15; 10 V 5. B 3 II 14, 15. Sc 1 III 4, 6, 7. II 295<sup>5</sup> scabinus.  
 — d<sup>s</sup>. Constantinus, f<sup>s</sup>. Fordolfi -, magister monete I 270<sup>1</sup>, monetarius I 278<sup>4</sup> (1. Engil-

radis, *f<sup>a</sup>. Helperici*, in 2. Ehe, von Const. allem Anschein nach geschieden **L** 5 VII 7; 2. d<sup>a</sup>. Friderunis) **L** 4 I 16, II 11 14, IV 17, VII 6, VIII 8; 5 I 4, 16, II 11, V 3, VIII 6 = ? d<sup>s</sup>. C. (Elisabeth) cf. Register 1 II.

t(h)elonearius, Daniel -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Werneritel.* **M** 2 II 22, V 2; 3 V 3; 7 IV 2, V 15.

— d<sup>s</sup>. Gerardus Ungemaze, - de curia (1. Durieha; 2. Aleidis) s. Ungemaz

— Heinricus -, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Ludolft tel.*, magister civium s. Mart. **M** 2 I 19, 20; **I** 23<sup>2</sup>.

— Heinriens - **N** 12 II 34.

— Herimannus - [in Neuss; cf. Lau S. 80] (Imeza) **N** 8 I 13 — scabinus **I** 164<sup>1</sup>.

— Ludolfus - tempore Annonis archiepiscopi **B** 2 I 1.

— d<sup>s</sup>. Ludolfus - **M** 2 I 19, 20, IV 8, 31. **B** 2 I 1.

— Rotgerus - (Cristina) **G** 2 III 8; 3 V 1 d.

— Vogelo - **C** 1 II 11. **I** 233<sup>2</sup>. **Sc** 2 V 3, XIII 10.

telonearius ecclesie s. Trudonis, Arnolfus - **M** 11 II 1.

— d<sup>s</sup>. Wernerus - **M** 1 II 11, IV 2.

Thehonearius, Lambertus cognomine - **B** 1 I 4, 12.

Tethisch, Tets, Tetsse, Tez, Albertus - (Richmudis) **C** 1 IV 10, V 26, XI 4; 2 XIII 7. **G** 2 III 25.

textor, textor

— Arnoldus - (Erlindis) **C** 1 III 16.

— Baldewin - **BL** 1 VI 23.

— Tidricus - **L** 1 VII 13. **BLL** III 99.

— Henricus - (? Enchilt) **N** 5 VI 15.

— Rudolfus -, Danus (Gertrudis) **N** 8 III 12; 9 VII 9, 10; 11 IV 10.

— Waldo - **BLL** II 98.

— Walterus - **N** 3 II 16.

— Winemarus - (Gertrudis) **N** 5 III 9.

de Tienen, Tine s. Thienen

Tillebarde, Tyllbart

— Apollonius - **N** 9 II 3; 11 I 13.

— Godefridus - (Richmudis) **N** 8 III 18, VI 22. Godefridus iunior -, *f<sup>s</sup>. predicti* (Isindrut) **N** 8 III 18, VI 23.

— Godefridus - (1. ♦♦; 2. Sigewisa) **N** 13 II 12 = ? *G. iun. Tillebarde*

Tip(p)erdorf, Henricus - (Uda) **C** 1 (? VIII 25), IX 17, XIV 5.

(Thienen, Tirlemont, belg. Brabant) de Tienen, Tine, — Cristian - **GL** III.

— Godesealeus - **N** 8 VII 2.

tollenarius s. telonearius

(Tongern, belg. Limburg) de Tungero; Tungrum, Baldewin - **GL** I-IV.

tonsor, Alheim - **BL** 1 V 102.

tornator, Heinricus - (Elysabeth) **N** 12 I 8, 9.

— Hermannus - (Uda) **N** 6 I 9 — **C** 1 II 3.

de Traiecto (Maastricht oder Utrecht)

— d<sup>s</sup>. Aper - s. Maastricht

— Bernart - **BL** 1 II 42, V 24; 2 II 69.

— Cesarius -, *fr. Godefridi et Diderici* **BL** 1 VII 3. **GL** I. **BLM** I 322, III 146.

— Didericus -, *fr. Godefridi et Cesarii* **BL** 1 VII 2. **GL** I.

— Everhart - **GL** III.

— Godefrit - **BL** 1 V 18.

— Godefrid - *fr. Cesarii et Diderici* **BL** 1 VII 1. **GL** I. **BLM** I 323, III 147.

— Heinrich - **BL** 1 IV 89; 2 I 82, VII 68. **BLM** I 405.

— Heriman - **BL** 2 IX 2 = ? *Heriman de Wasinberg, libertus de ecclesia s. Marie in Traiecto* **Sc** 1 IV 1 oder H. de Masetrecht

— Lifrit - **BL** 1 II 6; 2 IV 5.

— Manegolt - **BL** 1 II 54.

— Werant - **BL** 1 II 88.

— Willo - **BL** 2 I 102.

Tremonia s. Dortmund

Treverenensis, de Treveris s. Trier

de Triet (? Maastricht), Segewin - **BL** 2 VI 96.

Trid, Gudefrid - **GL** I, III.

(Trier) de Treveris; Treverenensis

— Arnoldus - **M** 3 IV 18; 8 II 12, V 1.

— Bertolf - **GL** I.

— Tiedericus - (Sigewiz) **M** 1 IV 14.

— Godefrit - **BL** 1 II 53; 2 III 74.

— Ida - (Albertus Suevus) **N** 6 II 9.

— Ysaae, indeus - **L** 2 III 5.

— Otto -. **GL** II.

Trillere, Johannes - **N** 13 III 4.

Trobbe, Arnolt - (Richmudis) **C** 1 XIV 36, XVI 3.

Trodolt, Heinrich - **BLM** III 88.

Trois, Thitmer - **BLM** I 275, III 110.

(s. Trond, belg. Limburg) de s. Trudone, de Drudo

— Gerbrant - **BL** 2 I 130.

— Libreth, Lebreth - **BLM** I 389, III 209.

— Otto - (Iliana, *f<sup>a</sup>. Letieie*; in 1. Ehe mit Alebrandus) **I** 170<sup>2</sup>; **M** 5 III 14; 9 IV 1; 11 IV 22; 12 II 26, IV 2; 13 I 7. **BL** 2 I 106, VII 105.

Trore (cf. Droro), Cûrarh! - **BL** 2 VI 88.

Trosse s. Strosse  
 de s. Trudone s. s. Trond  
 Trunn, Johan - **BL** 1 II 82.  
 Tngesman s. Tuskeman  
 de Tuicio; Tuiciensis s. Dentz  
 Tulpedine, (de) Tulpeto s. Zülpih  
 Tungrum, de Tungero s. Tongern  
 tunnarius; ligator vasorum (cf. faz-  
 bendere), Gerardus - (Margareta) **N** 9 I 9,  
 III 1; 10 III 7.  
 Turbuz - s. Turremuz  
 Turk, Tugelo - **M** 4 I 23.  
 Turn, Lambertus **BLL** I 250, III 88.  
 Turremuz, Turbnz, Lambret - **GL** I-IV.  
 de Turri, Heithenriens - (Cristina) **C** 2 XV 1.  
 Tusbure s. Duisburg  
 Tuskeman (nus), Tugesman, Emelrich  
 - **M** 2 II 22; **BLL** III 94.

**U**den-, Ûdinkirchen s. Odenkirchen  
 (Ulm) de Ulme, Ulmo, Olmo  
 — Ulricus - **M** 8 VII 15.  
 — Sigewin - **BL** 1 II 21; 2 I 23.  
 — Walteum - **GL** III.  
 Unchewuch, Cunradus - (\*\*, f<sup>a</sup>. Adam  
 (Beatricis)) **N** 12 III 21.  
 undirkofir, Gisilbertus - **C** 1 XVI 26.  
 Undirslach, Gerardus - (Herburgis) **C**  
 1 IX 14.  
 Ungemaz(a), -e, Ummaz; In-, Immodera-  
 tus, d<sup>s</sup>. Theodericus - (1. Blithildis; 2. Eli-  
 sabeth), advocatus de curia, ante curiam,  
 postadv., secundus adv. **M** 7 II 13; 8 VI 16;  
**L** 4 IV 31; 5 V 16, 17, VIII 7, 11-17; 6 III 11.  
**I** 272<sup>2</sup>, 278<sup>1</sup>. **C** 1 II 22, VI 11. **N** 6 I 11, III 5;  
 10 IV 15, VIII 1; 11 IV 28, VI 18. **G** 1 II 6.  
**Se** 2 V 5, X 1.  
 — d<sup>s</sup>. Gerhardus -, de curia, thelonearius,  
 (1. Duricha, 2. Aleidis, f<sup>a</sup>. ? Wolberonis  
 de s. Laurencio (Cunize)) **M** 8 VII 5; 10 I 14;  
 14 I 24. **L** 1 IV 4 mag. civium s. Laur.;  
 2 I 1, 3, 4, IV 4; 3 I 22, II 5, III 10, IV 4 advo-  
 catus; 4 I 1, II 8 adv., III 2, 6, 13, 16, IV 11  
 adv., 16, IX 4; 5 II 1-4, III 15, IV 10 adv., VII 14,  
 VIII 11-17. **I** 278<sup>2</sup>, 4, 285<sup>1</sup>. **B** 3 I 2, 4. **C** 1 VI 14,  
 20, VIII 31; 2 XVI 7. **N** 8 VI 20; 11 IV 28. **Se**  
 1 IV 4; 2 V 5. **BLL** II 45.  
 — Hadewigis [-] (Winemarus pincerna) s.  
 pincerna  
 — Hartwih [-] **L** 2 I 1; 4 III 4.

Ungenade, Cunradus - (Elisabeth) **M** 4 VI  
 17; 12 I 7 — **Se** 2 X 5-8.  
 — Henriens - **G** 2 II 2, 23.  
 Ungereide, -o; Gereide, Bruno - (Mat-  
 hildis) **M** 2 III 5; 3 I 43; 4 I 7; 6 II 3, V 20.  
**BL** 1 IV 85; 2 I 7. **BLM** I 330, III 155.  
 de Untirbach (? Unterbach, Ldkr.  
 Düsseldorf), Hermannus - (Tideradis) **C**  
 1 XI 9.  
 Ursus, Hermannus -, magister civium s.  
 Laur. **L** 2 III 9.  
 — Rudolf - **GL** II, IV.  
 occisor ursi, qui percussit ursum s. Bers-  
 legere  
 ustor = birnere s. monetarius  
 usurarius, fenerator, phenerator  
 — Cunradus - (Heilewigis) **B** 3 V 7, VIII 5. **Se**  
 2 XI 1 = ? *C. de Aquis u. C. Ysac*  
 — Gerardus - **C** 1 IV 11, X 12.  
 — Petrus de Wassenberch - (Wolbern) **M**  
 2 II 19; 4 II 25, IV 2; 5 II 11a, VI 1; 7 I 6, 7, 10;  
 8 I 6, 7; 10 II 5. **N** 6 IV 6.  
 (Utrecht) de Utrecht, Utret, Uztricht;  
 de Traiceto s. daselbst  
 — Hildeger - **BL** 2 VI 90.  
 — Mareman - **BLM** I 382.  
 — Sivird - **GL** I.  
 — Vastrat -, gildam et burscaf **BL** 1 III 6.  
 utrumque, ad utrasque s. Register 5.

**F. V.**

faber, Albero - in monticulo (1. Gerlindis; 2.  
 Bezela **N** 9 I 1) **N** 2 IX 7; 4 I 7; 7 V 6, 12.  
 — Arnoldus - (Heilewigis) **A** 5 II 13.  
 — Bernerus - **C** 1 VI 18; 2 III 6.  
 — Cunradus - (Aleidis) **N** 11 IV 2.  
 — Kunradus - (Petrisa) **G** 2 III 1, 2, IV 1;  
 3 I 12; **II** 236<sup>1</sup>.  
 — Diderich - **BL** 2 II 31.  
 — Everbero - **BL** 2 VI 25.  
 — Everardus - (Sophia) **S** 2 III 16.  
 — Gerardus - **A** 5 I 25.  
 — Godefridus - (Elisabeth) **G** 3 I 1a; **II** 235<sup>1</sup>.  
 — Godescalcus - **A** 2 III 39.  
 — Gunterus - **C** 1 I 17.  
 — Hartmannus - **C** 1 II 25, V 1.  
 — Hermannus - (Methilda) **N** 6 II 19.  
 — Herimannus - (Sigewiz) **A** 1 V 2; 5 II 30.  
 — Herimannus - (Uda) **N** 7 III 13 — 13 I 30.  
 — Hupertus - **GL** III.



*Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen*

*faber — villicus*

faber, Leo - **C** 1 XIII 20 — **G** 1 IV 32.

— Fredericus - **M** 2 II 37. **BL** 2 I 35.

— Ulricus - (Methilt) **G** 2 III 2.

— Wiricus - (Methildis) **N** 7 III 6.

Vader, Reinbold - **BL** 1 III 1. **GL** II.

vaginator, Lambertus Romanus - (Hizzeka)  
**N** 5 v 5; 7 III 4; 9 VI 16; 10 VII 14.

Vah, Theodericus, *fr. Heinrici* **M** 4 v 20;  
(? 5 III 5) 9 I 26; 10 IV 17; 12 I 18.

(*Valencienne, franz. Dep. Nord*) de Valenzine, Johan -, burscaph et fraternitatem **GL** III.

(*Vallendar, Kr. Koblenz*) de Valend[ar], Valindere, Albertus - **C** 2 III 13.

— Heinrich - **GL** I = ? H. de Wal. **GL** III.

in vallo, Herimannus - (1. Engilradis; 2. Gisela) **N** 1 XIII 6; 2 I 10, VIII 6.

Famelard(us), d<sup>s</sup>. Gerardus - **L** 3 I 9, 15.  
famulus s. servus

de Varendorp (? *Warendorf, westf. Rgbz. Münster*), Rike - **BLM** I 393.

Varkin, Rickwin - **M** 2 I 37.

Varmarkith, -kath, Arnoldus - (Heilewigis) **N** 10 v 3; 11 x 18.

fazbendere (cf. tumarius)

— Regenart **BL** 1 v 37.

— Richart **BL** 1 III 39; 2 III 37.

— Rudolf **BL** 1 VI 41.

— Wezil **BL** 1 VI 74.

— Willehelm **BL** 1 II 16; 2 III 45.

Fazolf, Vazolf, Heinricus -, magister civium s. Mart. **M** 2 I 20, IV 6; 8 VI 1; **I** 23<sup>2</sup>. **BL** 1 v 29.

Velox, Lambertus - (Margareta) **M** 4 II 12; 5 I 30; 8 II 5.

de Velthusin (? *Feldhausen, Kr. Solingen*) Theodericus - (Kunegundis, *fr. Everhardi Cleinegedanc (Blithildis)*) **L** 6 III 1, 13, IV 1, 2. **B** 3 III 5-7, v 19, VIII 4. **Sc** 2 IV 10.

venditor, qui vendit

— arvinam s. smeremengere

— cascous s. caseator

— corium s. corium

— pabulum s. pabularius

— pannos s. pannos

— pullos s. hunremengere

— salis s. salz

fenerator s. usurarius

fenestrator, Otto - **BLL** II 34.

Venre, Everardus - **N** 13 IV 14.

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

Venre, Johannes - (Margareta) **C** 2 XII 6.

Venter-canis, Sifrit - **BL** 1 VI 59. **GL** III.

Verdun (*franz. Dep. Maas*), Verdunii, de Werdun

— Gozwin -, coman, burscaph **GL** III.

— Heriman - **BL** 1 I 79; 2 VII 74.

Verona s. Bonn

ferrarius, Ludewicus (Elisabeth) **M** 3 II 31;  
10 IV 5; 11 IV 23.

fr[ater?] ferri, Ortwin - **GL** IV.

cum verruca s. warcin

vestimentorum, Liewewinus - **N** 8 VII 2.

Vetscholdere, -scoldere; Pinguis-scapula; Scapula

— Godefridus - **L** 4 II 11, IV 18.

— Henricus -, *fr. d<sup>i</sup>. Marcmanni P.-sc. (Sapientie)* (Gisela, *fr. Cunradi inter sellatores*) **M** (? 3 v 24); 6 v 5; 9 I 9, II 23, III 5; 10 v 6, VI 6; 11 v 10; 12 II 23, IV 7, 10; 13 IV 2. **N** 6 III 17; 8 VI 21; 12 IV 15, VI 33.

— Henricus -, *fr. Marcmanni P.-sc. (Sapientie)* **M** 2 IV 27; (? 3 v 26, 27).

— Heinrich - **BL** 1 VI 37 — **BLM** III 200 = ? H. de Lovania **BLM** I 377.

— Maremannus -, *fr. d<sup>i</sup>. Marcmanni P.-sc. (Sapientie)* (Hadewigis) **M** 6 v 5; 9 IV 19; 12 IV 7.

— d<sup>s</sup>. Maremannus - (Sapientia) **M** 2 III 21, IV 27; 4 VI 16; 5 II 3; 6 v 5, 6.

— Voglo - **M** 3 VII 33; (? 5 II 18); 8 I 4.

Vid....., Godefrit - **GL**.

(*Vilich, Kr. Bonn*) de Vilecho, Vileke

— Hadewigis - **M** 3 III 31; 4 VI 1; 5 I 16; 7 I 1.

— Richezo - **BM** 1 III 19; 2 I 22.

villicus, scultetus (cf. Scholte)

— Albero - **M** 2 IV 30 = ? A. de Dusburch

— Teodericus - de Sigeberg **N** 6 I 15.

— Everhardus - s. Gereonis **II** 237<sup>1</sup>.

— Erwinus - (Alongis) **L** 4 IV 11.

— Gerardus - (Aleidis) **C** 2 III 3, XV 22.

— Gerlivus - de Rile (Methildis) **N** 5 II 3.

— Henricus - de Tusburg, *fr. Alberonis de Dusburch* **M** 5 VII 1; 8 III 3, v 26; 9 v 6, 10.

— Henricus - de Rile (Hadewigis) **N** 12 II 29; **II** 201<sup>3</sup>. — **N** 12 II 17.

— Henricus, *fr. Ludewici de Mimbernslogus!* - in Vlitard **I** 164<sup>1</sup>.

— Hermannus - de Lechenich (Alveradis) **C** 1 IX 1, XIII 1, XV 21.

— Philippus - de Geyne (Elisabeth) **N** 7 II 1.

— Richolfus, -oldus, -Aqvensis, iudex Aqu.

- (Adelheidis) (? **M** 7 IV 12) **L** 5 v 9, 10; **C** 1 XI 12, XIII 8, XIV 21, 39; 2 XV 14. **G** 1 IV 31; 2 II 8. **Sc** 1 III 4. **I** 347<sup>1</sup>. **II** 227<sup>1</sup>, 295<sup>4</sup> seabinus Colon.
- villieus, Wezelinus - de Volehoven **N** 5 IV 17, v 19, 20.
- Wolframus - (Bertradis) **G** 1 II 27.
- vileere, Diderieh - **BL** 1 II 24.
- Ekkebreth - **BL** 1 III 62; 2 III 84.
- Henrius - **A** 1 VIII 1.
- Vin, Arnolt - **BLM** I 268, III 104.
- Vinden, Winrius - (Helewigis) **G** 2 IV 9.
- vinitor s. Andree, Gerardus - (Bertradis) **G** 1 v 18.
- Vinlin, Ezzelin - **BL** 1 v 20.
- Vinzeli(nus), Vineelin
- Bernart - **BL** 2 IV 40.
- Cunradus -, *f<sup>s</sup>. Johannis V. (Liveradis)* (Methildis) **C** 1 VII 3, XVI 27; 2 II 5, 6.
- Godefridus - **B** 3 IX 13. **Sc** 2 XI 1, 7.
- Johannes (Engilradis) **N** 9 III 2.
- Johannes - (Letitia; 2. Liveradis) **L** 3 III 16, v 6, (? 7); 4 II 17, 18, VI 5, 6, VII 6, IX 4; 5 I 4, III 9-11, 15, VI 14; 6 I 10, III 9, IV 12. **C** 1 VII 3. **N** 5 VI 9, 10; 6 IV 20; 7 II 8, 9; 8 I 13; 9 IV 9, 10; 10 VIII 8, IX 2; 11 VII 22, VIII 11; 13 III 11.
- Virgo s. Junefrowe
- Virline; Quadrans, Heuricus, *f<sup>s</sup>. Liveradis* (Soplia, *f<sup>a</sup>. Tiderici qui custodit dormitorium*) **G** 2 VI 11-16; 3 I 8, 14.
- Visel, Ekkebreth - **BL** 1 III 31.
- de Visele (? *Vissel, Kr. Rees, oder ? Wissel, Kr. Kleve*), Godebolt - **BLM** I 398.
- fisieus s. medius
- Vitflar s. Wetzlar
- Vitor?, Rudolf **BL** 2 I 18.
- Vivianus, G. - **D** 1 v 6.
- magister Walterus - (Blithildis) **B** 3 IV 12, X 8. **D** 1 II 4, IV 9, 10, 11, 13, VI 3; **II** 280<sup>3</sup>. **Sc** 2 v 8, XIII 7.
- Vivis, Albero (Gerdrudis) **C** 1 XVI 14; 2 II 4, XVI 15.
- Vizenburg s. Wizenbureh
- (*Vlaardingen, niederl. Südholland*) de Flerdingen, Hermannus - (Osberne, *f<sup>a</sup>. Baltrami*) **M** 4 II 12.
- Fridelif - **GL** I, III.
- Flaeco, Herimannus - (Agnes) **Sc** 2 X 4. **II** 240<sup>2</sup>.
- Vlame, Heinrius - **Sc** 2 XIV 7, XV 4.
- Flamine, Flamingus, Fleming
- Flamine, Ilias - **BL** 2 VII 104.
- Engilbertus - **BL** 2 VII 106. **GL** IV.
- Godefridus - (Cristina) **N** 12 I 10-12, II 24; 13 I 1, 2.
- Godesealeus - **BLM** I 141, II 133.
- Ingram - **GL** II (*cf. Dinant*)
- Lambreth - 2 III 133.
- Voleart - **BL** 2 I 78.
- (*Vlatten, Kr. Schleiden*) de Flatene, Herimannus - (Gertrudis, **N** 12 I 1. **II** 175<sup>1</sup>.)
- Fleming s. Flamine
- Flerdingen s. Vlaardingen
- Flieeo, Flik(k)en
- Benno - Uda **M** 3 II 1; 4 v 9, 10.
- Hermannus -, *f<sup>s</sup>. Bennonis Fl.* (Regenburgeris) **M** 4 v 10; 5 III 12; 9 v 7.
- (*Flittard, Kr. Mülheim a. Rh.*) de Vli-tard, Heuricus seultetus in - s. villieus
- Fodersae s. Vüdersae
- Vodersester s. Vüdersester
- (*Volkhoven, Stkr. Köln*) de Volehoven, -hovin, Wolehoven
- Heimo - (? Aleidis **N** 12 II 39) **N** 3 II 16; 5 II 21.
- Retherus -, *f<sup>s</sup>. Heimonis de V.* (Mergardis, *f<sup>a</sup>. Hermannis de Stumbelo*) **N** 3 II 16; 5 II 21; 11 IV 17, v 2, VII 24; 12 I 5, II 39, IV 9.
- Wezelinus, villieus - s. villieus
- Vole, Fole, Arnoldus - (Bertradis) **N** 10 VIII 10; 12 VI 24.
- (*Volmarstein, westf. Kr. Hagen*) de Volm-usteine, Volmutstein, d<sup>s</sup>. Gerardus - (d<sup>a</sup>. nobilis Beatrix) **Sc** 2 xv 7.
- Heinrius, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Gerardi de V.* **Sc** 2 IV 9, xv 7.
- vooatores vieinorum s. Laur., Weel Neldere et Mareheman filius suus **L** 1 IV 2. (*cf. magistri eivium s. Laur.*)
- fordermengere s. fudermengere
- forfex, Arnolt - et ineisor **BLL** II 38.
- Vorine s. Worrigen
- Vormatia s. Worms
- de foro, Sifridus - **BLM** I 175, III 18.
- Wald(e)verus -, *f<sup>s</sup>. Ottonis (Odiere)* (Gertrudis) **M** 3 I 30, (? 47), III 5; 4 IV 1, (? 14), v 1, VI 1, 2; 5 v 9; 9 I 1, (? III 4), v 5; 11 I 5. **S** 2 I 4 = W. de euria, d<sup>s</sup>. W. iuxta ecclesiam, W. de s. Laurentio.
- de, in novo foro
- Alardus - **A** 1 (? I 5, 6), VII 6; 2 III 38; 5 II 1.
- Cristianus - (Cuneza) **C** (? 1 II 1) 2 I 11; **A** 1 VI 2; 2 II 13; 3 II 5, 28.

Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

- de, in novo foro, Engilbertus - (Hadhe-  
wiew) **C** 1 VI 3, VII 13, 19, XIII 3.  
— Henrius - (Gertrudis) **L** 5 VI 15.  
— Hermannus - (Metildis) **C** 2 XIV 18.  
— Herimannus - **M** 2 II 22.  
— Ida Lusea - **C** 2 I 1, 11, 12.  
— Ludolf - **BL** 2 I 83.  
— Riehofus - **BL** 1 VI 1.  
— Rudolfus - (Blithildis, *f<sup>o</sup>*. *Alberonis de*  
*Dûsburch*) **M** 3 VI 13; 6 I 5; 7 V 8-10; 9 III 9.  
— Rudolfus - (Liverat) **A** 4 I 12; 5 II 18.  
— Sigewinus - **M** 9 V 17; 10 I 8; **G** 2 VI 4-7.  
de porta foris. Marporze  
in foro pullorum, Conradus - (Bertradis)  
**N** 12 V 18.  
Forper, Herimannus - **N** 12 V 17.  
super foveam, Wolbero - **BL** 1 IV 44.  
(*Frankfurt a. M.*) de Franken(e)furt,  
-vorth, Bernardus - (Imma) **N** 11 VI 24, VIII 5.  
— Godesealeus, iudens - **L** 4 VII 7.  
fraternitas s. Register 5.  
Vraz, Vraiz, Wraz, Heinrich **BLM** I 278.  
— d<sup>s</sup>. Wilhelmus -, fr. seabinorum **I** 164<sup>1</sup>. **L**  
3 I 10. **B** 3 II 3, 5, IV 13, V 16, 17. **Sc** 2 XI 10  
seabinus. *Vermuthlich Vater u. Sohn* cf.  
**I** 234<sup>5</sup>, 309<sup>2</sup>.  
(*Frechen, Ldkr. Köln*) de Freehene  
— Diderius **M** 5 I 9.  
— Henricus **M** 3 II 3.  
(*Freiburg i. Br.*) de Fribureh  
— Conrad - **BL** 1 V 85; 2 VII 71, 95. **GL** II.  
— Marewart - **BL** 1 V 84; 2 VII 70.  
Freingezo, Frenehisse, Johan - **BL**  
1 II 80. **GL** I.  
Friburg s. Freiburg  
Vridaeh (*als Vorname* cf. *Reg. 1 Niederich*),  
Wolbero - **C** 1 XV 30.  
(*Friesheim, Kr. Euskirchen*) de Frisheim,  
Vrishem, Hupertus - (Petrisa) **M** 10 I 16.  
— Rûpret - **GL** I.  
— Wernerus - (Heilewigis) **N** 9 VII 20; 11 I 8,  
IV 18. **D** 1 I 4.  
Frigidus-elipeus s. Kaltsehilt  
(*Fritzlar, hess.*) de Fritzlar, Ordo -  
(Elisabeth) **M** 3 V 5; 6 IV 9.  
Fris(s)o, Frizo, Constantinus - **N** 1 II 1.  
— Herimannus - (Agnes) **B** 3 II 13, III 11, VIII 18.  
— Herimannus - (Elyzabeth **N** 12 VI 25; 13  
I 43, 44.  
— Sifridus - **B** 3 II 13.  
— Titwardus = Wiardus - **G** 1 IV 24, III 14.

de, in novo foro — de Walde

- de frisonie a platea, de pl. Frisonum  
— Atzala - **G** 2 III 26.  
— Everardus - **G** 3 IV 12.  
Fudelere, Rudolfus - **BLM** I 311 = ? R.  
de Nivella  
fuder-, fordermengere  
— Arnolt - **BL** 1 III 43.  
— Hertwiew - **BL** 2 V 20.  
— Wolbero - **BL** 1 III 56. **GL** II, IV.  
Vûder-, Vodersae, Herman - **BL** 2 VII 77.  
**GL** I.  
Fuder-, Vûdersester, Vodersester,  
Teodericus - (Margareta **N** 10 XI 22, 26)  
**N** 8 II 14; 9 IV 16; 10 XI 20. **G** 1 II 21, 32, 33;  
2 V 6, VI 6.  
de Vue (? *Langèrwehe, Kr. Düren*), Gi-  
selbred - **GL** I.  
Funditor, Diderich - **BL** 2 IV 7.  
Vulei, Fuley; Putridi-ovi  
— d<sup>s</sup>. Hildebrandus - (Hadewigis **B** 3 X 1)  
**B** 1 II 3; 2 II 10, 19, 21, 25, III 4, 9, 11, 12, 17;  
3 I 18, IV 2, VI 1, 2, 8, VIII 1, IX 5, 7.  
— Waldeverus **B** 2 I 15, 20, II 19, 21, III 11-13, 20, 22;  
3 IX 9, 10.  
Vulpes s. Fus  
Furman? s. Surman  
Furrin?, Furrnr?, Gerardus - **B** 1 II 3.  
Fus, Vûs; Vulpes  
— Daniel - (Berta) **L** 5 IV 8, VII 21; 6 IV 5.  
**C** 2 XIII 17.  
— Henrius - (Sapientia) **N** 12 VI 22.  
fusor (s. auch campanarum fusor),  
Everart - **L** 3 III 5.  
**W**agewertere; liberator, Henricus -  
**M** 14 I 9; **I** 207<sup>1</sup>.  
de Wal[....], Heinric - **GL** III = ? H.  
de Valendar  
(*Walberberg, Kr. Bonn*) de monte s.  
Walburgis, de Berge, Bergis  
— Thidericus - **BLM** I 99, II 89.  
— d<sup>s</sup>. Winricus - (Jutta) **M** 5 III 1, 7; 8 VI 16,  
17; 12 VI 20.  
Walbis, Walbiz, Walebiz  
— Bruno - **M** 2 I 25, III 26.  
— Diderich **BL** 1 IV 71.  
— Hermannus -, *fr. Theoderici W.* **GL** I, III.  
de monte s. Walburgis s. Walberberg  
de Walde (? *Wald, rheinl. mehrfach*), Petrus -  
(Agnes, *f<sup>o</sup>*. *Everardi Cleinedanc (Blithildis)*) **L** 6 III 13, VI 1, 2. **B** 3 III 5, 6.



- Walo s. Romanus  
 (*Warburg, westf. Rgbz. Minden*) de Wartberch, Herimannus - N 9 VI 15; 10 II 12.  
 warein; em verruea, Wolbero - B 1 I 5.  
 (*Wassenberg, Kr. Heinsberg*) de Wassenberch, Wasinberg  
 — Eingelbertus - M 4 II 14.  
 — Hermannus -, libertus de ecclesia s. Marie in Traiecto Se 1 IV 1 = ? H. de Traiecto  
 — Petrus - (Wolbirna) s. usurarius  
 Weberne, Heinrich - BLL II 48.  
 Weche[lipe?], Henricus (Üdelleidis) N 12 II 25.  
 Wederhano, Cwederhano (= ze W.)  
 — Volpreth - BL 2 IV 72.  
 — Fortlief - BL 1 VI 47.  
 Weldere s. Welre  
 Welgevare, Godefridus - (Cristina) N 11 VII 7, 8, VIII 1, IX 2; 12 III 1.  
 Welkinere, Bruno - N 13 III 2.  
 de Welle (*Well, Kr. Lennep oder holl. Gelderland*)  
 — Ylias -, fr. Frowini de Clive M 3 IV 12.  
 BL 2 III 123. GL IV.  
 Wenkin, Tidericus - C 1 XIII 23.  
 Welre, der Welre, Weldere, Henricus M 8 VII 4; 9 II 12; 14 II 1, 2.  
 (*Werden, Ldkr. Essen*) de Werdene  
 — Joseph - indeus (Jutta) L 2 II 3, f<sup>o</sup>. Godescalci (*Schonewif*) L 2 II 4.  
 de Werda, Werd(h)e, Werdin, Werdo (*Kaiserswerth, Ldkr. Düsseldorf*)  
 — Gerlaeus - BL 2 II 117.  
 — Godesealus - N 11 II 21.  
 — Hellewicus - (Frideswindis) M 3 I 42; 4 II 18; 5 I 12, II 13, (? 16) V 11; 7 III 21.  
 — Johannes -, f<sup>o</sup>. camerarii N 12 VI 39.  
 Werdun s. Verdun  
 Werenburch = f<sup>o</sup>. Werinburonis, Gerardus - BL 1 I 70; 2 IV 12.  
 (*Werl, westf. Kr. Soest*) de Werle, Mathildis -, f<sup>o</sup>. Godefridi Rufi de Duicio M 2 IV 3.  
 Wervere, Henrig - BL 1 III 87 = ? H. Lovene-wervere  
 Werzeburch s. Würzburg  
 wesselere, Walter - C 1 XV 15.  
 West, Gerradus - GL III.  
 de Westfalia, Westfalin; Svestfaliensis, Azo - GL II, IV.  
 — Elbret - BL 1 VI 68. GL III.  
 — Luipreth - BL 1 II 35; 2 V 48.  
 (*Westhofen, Kr. Mülheim a. Rhein*) de Westhoven, -hovin, Engelbret - GL III.  
 — Gerart - BL 2 VII 58.  
 — Henricus - Se 2 XIV 4.  
 — Rūpreth BL 1 VI 64; 2 VII 57. GL III.  
 de Westube, Wistubbe (? *Wiesdorf, Kr. Solingen*), Godefridus - (Petriſſa, f<sup>o</sup>. Mabilie de Tuicio, in 1. Ehe mit Gozwin de Entrich) Se 2 XIV 4.  
 — Henricus - N 1 VIII 8.  
 (*Wetzlar, Rgbz. Koblenz*) Wetflaro, de Witflar, Vitflar, Erkenbert - GL IV.  
 — Gerhart - M 2 II 3. BL 2 V 38. GL II.  
 — Giselbertus - M 1 II 8.  
 (*Wetten, Kr. Geldern*) de Wettina, Wettine, Henricus - (1. ♦♦; 2. Petriſſa) C 1 III 27, IV 1; 2 IV 8.  
 — Ricolfus -, f<sup>o</sup>. predicti (Gisela) C 1 III 27, XIV 14; 2 IV 8, VII 8, XI 13, (? XVI 21).  
 Wezestein, Rabodo - BL 2 V 63.  
 (*Wichheim, Kr. Mülheim a. Rh.*) de Wichchem, Evirart - L 1 VII 1.  
 (*Wichterich, Kr. Euskirchen*) de Wichterke, Wit(th)ereche, Wit(h)erke  
 — Erwin - BL 2 II 118.  
 — Henricus - (Bertradis) N 12 I 30. Se 2 XIV 2, 3 — G 2 I 8.  
 — Henricus - (Gertrudis) B 3 VII 10.  
 — Hermannus - N 7 II 4; 9 II 5.  
 — Rudolf - BLM I 347, III 175.  
 de Wichus, Herimannus I 301 Anm.  
 de, von Widedorta, -e, Widiporein (? *Hausname, cf. Reg. 4 Widedure*)  
 — Adilbret - BL 1 I 61, VI 49. GL II.  
 — Gezo - BL 1 I 42.  
 — Hageno - BL 1 III 53.  
 — Heinrich - BLM I 284.  
 — Herman - GL I.  
 — Wilhelmus BLM I 283.  
 (*Wiehl, Kr. Gummersbach*) de Wile, Didericus - M 5 III 15.  
 Wilde, Wildere, Hermannus M 8 V 23.  
 S 2 III 2, 3. Se 2 XIII 3, XVI 2.  
 de Wilre (? *Weiler, rheinl. vielf.*) Bruno - M 11 I 20.  
 (*Winkel, rheinl. vielfach*) de Winehelo, Arnolt - BL 1 V 67.  
 Winman, Pilegrim - (Irmengardis) L 5 VII 16.  
 Wint, Wient, dir Windh, Theodericus Slavus qui dicitur - (Friderunis) B 3 V 2-4.  
 N 11 X 1, 11. Se 2 XI 1.

Personenregister 2, Stand, Beruf, Herkunft, Beinamen

de Wintre — cimbirman

de Wintre (Königswinter, Siegkr. oder Oberwintre, Kr. Ahrweiler), Teodericus - **G** 2 I 16.  
 (Wipperfürth, Rgbz. Köln) de Wippervorde, -vîrd(h)e, Adelman - **BL** 1 v 67.  
 — Burchart, advocatus - **BL** 1 IV 20; 2 VII 61.  
 — Didericus - (Gertrudis) **M** 13 IV 9.  
 — Dûdo - **BL** 2 II 94.  
 — Godescale - **BL** 1 III 121. **GL** I.  
 — Reginhere - **BL** 1 IV 22; 2 II 96.  
 — Regenolt - **BL** 2 IX 6.  
 — Festechin - **BL** 2 II 95.  
 Wirre, Petrus - (Ostirlindis) **L** 6 I 8. **C** 1 x 2, 17, XIV 34; 2 VI 3, VIII 15, XVI 17.  
 Wirce-, Wirzeburg s. Würzburg  
 Wische-, Wis(se)karre, -c(h)arre  
 — Heinricus - (Beatrix) **C** 1 III 26.  
 — Heinricus, *f<sup>s</sup>*. *Wischecarre* (Gertrudis, *f<sup>a</sup>*. *Heinrici Fazolfi*) **M** 4 II 20; 8 VI 1 — **A** 2 II 38.  
 — Wolbero - **GL** I.  
 Wiseleive, Wizlewe; Albus-Leo  
 — Theodericus - **A** 2 I 4; 3 II 14, 27.  
 — Theodericus -, *f<sup>s</sup>*. *prediti* **A** 3 II 14.  
 — Johannes - **A** 3 I 40.  
 — Ludewicus, *f<sup>s</sup>*. *Walteri W.* (Gertrudis) **B** 3 VII 11, VIII 6, X 4.  
 — Walterus - (Guda) **B** 3 VII 11. **A** 2 I 4; 3 II 31; 5 II 38, 39.  
 de Wisheim (? *Wissen*, Kr. Altenkirchen oder Kr. Geldern), Cuno - **BL** 2 I 93.  
 de Wiso (? *Wies*, rheinl. mehrf.), Domas - **BL** 2 IV 91.  
 Witflar s. Wetzlar  
 de Witschingazzin, Benno - **B** 1 I 4.  
 Wittherche, Witerche s. Wichterich  
 Wivelruz, Maremannus - **M** 12 I 23.  
 de Wizenburch, Vizen[burg] (? *Weissenberg*, Kr. Neuss oder Kr. Düren), Hartman - **BL** 2 VI 117. **GL** III.  
 Wizico, Teodericus - **A** 2 II 25.  
 Wizlewe s. Wiseleive  
 Wolchoven s. Volchoven  
 de Wolken-, Wolkinburch, -burg, Heinricus - (Aleidis) **A** 5 I 14, II 3, 43. **D** 1 II 1, IX 7, 8.  
 wollemengir, Arnoldus - **N** 11 VII 12, VIII 9.  
 Wolf, Nivelung - **BL** 1 IV 115.  
 wollemengir, Arnoldus **N** 11 VIII 9.  
 Wolves-, Wolviskele, Gerardus - **BLM** I 328, III 153.  
 qui stat in Wolvisgazein, Henricus - **C** 1 XIV 27.

Wolterkyn, Johannes - **B** 1 II 6, 7.  
 (Worms) de Wormatia, Vormacia; Wormaciensis, Theodericus **GL** IV.  
 — Ditwin - **BL** 1 IV 50; 2 III 63.  
 — Godefridus - (Üdelhildis) **B** 1 I 8, 13, 17.  
 — Heinrich - **BL** 2 IV 104.  
 — Wernere - **BL** 2 v 57.  
 (Worringen, Ldkr. Köln) de Vorine, Worene, Wîrune, Wr(u)ne  
 — Adolfus - (Üdellindis) **N** 12 I 6.  
 — Everardus - (Berta) **N** 10 II 13.  
 — Godescale - **GL** III.  
 — Hermannus - (Engilradis) **N** 11 x 21.  
 — Hugo - **GL** II.  
 Wrango, Diderich - **BL** 1 II 50; 2 IV 11.  
 — Wolbero - **A** 1 VI 9; 2 I 10; 5 I 8.  
 Wrede, Teodericus (A.) **G** 2 IV 4.  
 Wrenkehalse, Goswinus - (Gertrudis) **N** 13 IV 30.  
 (Würzburg) de Werze-, Wirze-, Wirceburch, -bure; Erbipolensis  
 — Alexander Suzekind - iudeus (Aleidis) **L** 2 III 11, IV 5, 6.  
 — Bernold - **BL** 2 v 109.  
 — Eingelbertus - **M** 8 II 6.  
 — Heinricus -, *f<sup>s</sup>*. *d<sup>i</sup>. Alberti Nigri* **M** 3 VII 8; 8 III 18, VI 3, 4; 9 II 11; 10 v 15.  
 — Lazan -, iudeus **L** 2 IV 25.  
 — Otdo - **GL** I, III.  
 — Vives -, iudeus (Richeza, *f<sup>a</sup>*. *Gerardi iudei*) **L** 2 IV 24, 25.  
 — Volkant - **BL** 1 IV 64.  
 — Friderich - **BL** 1 v 8.  
 — Warnerus - (Gisela, *f<sup>a</sup>*. *Bürchezonis (Evezē)*) **N** 2 II 6, v 2, VIII 8; 5 I 14. **BL** 1 IV 65.  
 (Xanten, Kr. Moers) de Sancte; Sanctensis, Xsantensis  
 — Franco - **Sc** 1 IV 3.  
 — Rucherus **L** 5 VII 13; 6 I 8.  
**Y. s. I.**  
**Z**abil, Teodericus - (Agneta) **C** 2 VIII 8.  
 Zigelin, Godefridus - **M** 3 I 3, 21.  
 cimbirman, cinberman  
 — Engilbert - **C** 1 XIV 38.  
 — Frumoldus - **G** 3 v 9.

Zolpege s. Zülpih

(Zons, Kr. Neuss) de Zunza, Zünze,

Zun(e)cc, Henricus - (Jutta, f<sup>v</sup>. Waldeveri Vulei, in 2. Ehe mit Volquinus)

**B** 2 I 18, 20, III 20, IV 3, 5; 3 VIII 20, 21.

— Hermannus - (Gerdrudis) **N** 11 IV 29, IX 19.

— Hermannus - (Wendilburg) **N** 12 III 4, IV 21, V 14, 15.

de Zuchenbrug, Zûschenbruch (? Tûschenbroich, Kr. Grevenbroich oder Kr. Erkelenz), d<sup>s</sup>. Alardus (Heilewigis) **N** 6 I 14; 7 I 2.

Zuchsae, Zukescaf; Zuke, Henricus - (Tizechen) **M** 5 I 5, 18; 7 II 1, 25; 9 V 4; 10 V 2 — **BLM** II 140.

Zuden-, Zudindorp s. Zündorf

(Zûlpich, Kr. Euskirchen) de Zolpege, Zulbeche, Zulpich(o), Zulpeto, Tulpeto; Tulpedine (auch Hausbezeichnung in Köln), Albertus - f<sup>s</sup>. Warneri (Adelheidis) **M** 8 I 13; 10 II 2.

— Theodericus - inior, f<sup>s</sup>. Teoderici Tulpedine (Elizabeth) **C** 2 II 5, 6, III 17, XI 8.

— Teodericus - (Methildis, f<sup>v</sup>. Cunradi Vincelin (Methildis)) **C** 1 XVI 27; 2 II 5, 6. **Se** XI 11-13.

— Engelbreth - **BL** 1 V 80.

— Everwin - **BL** 2 VI 106. **BLL** I 40.

de Zolpege, Henricus - (Gertrudis) **B** 3 III 8.

— Herbordus - (Metildis) **C** 2 V 16, XI 6, XV 11, XVI 20.

— Mandewin - **BLM** I 101, II 91.

(Zündorf, Kr. Mülheim a. Rh.) de Zuden-, Zudindorp, Fortliph - **BL** 2 VII 4. **GL** III.

— Henricus - (Elizabeth, f<sup>v</sup>. Sifridi sen. de Nusya) **Se** 2 VI 20, XI 1. — **BL** 1 V 81; 2 VII 69.

— Henricus, f<sup>s</sup>. predicti (Gertrudis) **Se** 2 VI 20.

— Volenant - **GL** I, III.

Zun(e)cc, Zunza, -e s. Zons

(Zürich) de Zureh, Zurec, Zureg, Zurich, Zurrech; Szurch

— Hugo, Huch - (Berta) **N** 3 II 4; 5 VI 18, 19. **BL** 1 IV 102; 2 VI 122. **GL** II.

— Otto - **BL** 1 I 58; 2 V 28.

— Rudolf - **BL** 1 III 110; 2 V 112.

— Ūdelrich - **BL** 2 I 70.

— Wernerus - **M** 1 I 8.

Zûschenbruch s. Zuchenbrug

de Zûzen (? Zûsch, Ldkr. Trier, oder Tûschen, rheinl. mehrfach), Herimannus (Imma) **N** 12 III 16.

Zwengen(al), Hartwicus f<sup>s</sup>. Bûvonis **S** 1 V 12.

Zwivel, Zwivil, Zwifil, Zvivel, Henricus - (? Cristiana) **L** 5 VII 6. **B** 2 (? I 13, III 5, 7), III 23, 24.



### 3. Register der geistlichen Institute und Personen.

(Die geistlichen Personen, welche keiner bestimmten Kirche zugewiesen werden konnten, sind am Schluss zusammengestellt.)

#### 3, Geistliche Institute und Personen

(**A**achen), Richolfus, *f<sup>s</sup>*. *Gerardi Norman* (*Margarete*), can. **A**quensis **D** 1 VIII 3. **Sc** 2 XV 1.

(*Altenberg, Kr. Müllheim a. Rh.*) congregatio, conventus, ecclesia, monasterium, domini, fratres, monachi (b. Marię) de Veteri-Monte, Seniori-monte, de Monte, in Bergis, Bergensis **M** 9 IV 12; 10 I 8, 9, V 17, VI 9, 10; 11 I 1, II 18. **L** 5 V 15. **B** 3 I 2, 3, 12, V 4, IX 7, X 1. **C** 2 III 10, VI 16. **N** 2 X 6; 9 I 15, II 4, VII 3, 4; 10 I 14; 11 VIII 13, IX 17, 18; 12 V 8.

— d<sup>s</sup>. Gozwinus abbas **N** 11 IX 18 (**II** 170<sup>1</sup>).

— Hartmannus frater **C** 2 VI 16.

— Heinricus, *f<sup>s</sup>*. *Waldeveri Putridi-ovi* [? monachus] **B** 2 III 20, 22.

— Sibodo [monachus] **C** 2 III 10.

— ♦♦ *f<sup>s</sup>*. *Willemanni Rufi*, monachus **N** 2 X 6.

(*Andernach, Kr. Mayen*)

(*Marienkloster*) congregatio, ecclesia b. Marię in Andernache, ad Andirnach; fratres et sorores que sunt in ecclesia s. Marię in Andernaco (**N** 2 X 4), **M** 6 IV 6. **L** 5 VII 22. **C** 2 III 8. **N** 2 X 4; 12 IV 29; 13 IV 25. **Sc** 2 XVI 3.

— Gerdrudis, *f<sup>s</sup>*. *Brunonis de Speculo*, monialis **Sc** 2 XVI 3.

— Margareta, *f<sup>a</sup>*. *Herimanni Calderusin*, monialis **L** 5 VI 19, VII 22.

— ♦♦ 2 *f<sup>ae</sup>*. *Brunonis (Blithildis)*, moniales **M** 11 V 6.

(*Andernach, St. Thomaskloster, jetzt Irrenanstalt St. Th. bei A.*) congregatio, ecclesia s. Thome **M** 11 I 14, 15, V 15, 17.

(*Arnstein a. d. Lahn, nass. A. Nassau*) conventus de Arenstein **B** 2 III 27.

in **B**ergis, Bergensis s. *Altenberg*

(*Bonn, St. Cassiusstift*)

— Gerardus prepositus **B**unnensis et elec-

*Aachen — Knechtsteden*

tus maioris ecclesie prepositus **II** 296<sup>5</sup>.

— Winricus, *f<sup>s</sup>*. *Volquini Steinpils*, clericus **Sc** 2 VI 16; can. **B**onnensis **Sc** 2 VIII 5.

(*Bonn*), Ditkirchen (*Frauenstift*) ecclesia in Bonna que dicitur Ditkirche; congregatio, conventus, ecclesia de (in) Di(e)t-, Diedkirchen, Dit- chergen **M** 4 VI 8; 9 II 5, IV 13. **N** 9 IV 4; 12 VI 1.

— Osilia et Methildis, *f<sup>ae</sup>*. *Godefridi Hartdevuust (Methildis)* moniales **N** 12 VI 1.

(*Brauweiler, Ldkr. Köln*) conventus, ecclesia, fratres, monachi (b. Nicolai) de Brun(e)-, Bru(n)wiler(e), -wilre, -vilre, Bruilre, fratres s. Nicolai (**N** 1 VI 8), **L** 1 VII 10; 2 I 11, IV 8, 9. **B** 3 V 14. **N** 1 VI 8; 10 VII 2; 11 V 2; 12 IV 22, 33, 36, V 1.

de Burge, Adolfus decanus - (? Wendelmudis) **N** 8 VI 17; 9 I 8; 10 I 5, 6. *vielleicht der Stadtdecant, burdecanus Coloniensis.*

#### **C., K.**

(*Kaarst, Kr. Neuss*) ecclesia de Karlisvorst (*Cisterzienser Kloster*) **Sc** 2 VIII 10.

(*Kaiserswerth, Ldkr. Düsseldorf, St. Suitbertstift*) Leonius canonicus s. Svipterti de Werda, Werdene, Werdin **N** 12 II 32, 34, V 4, VI 28.

(*Camp, Kr. Moers*) conventus de Campe, Campensis cenobii **L** 6 II 17. **N** 11 IX 6.

— Petrus, *f<sup>s</sup>*. *Godefridi de Nusia (Elysbeth)* [monachus] - **L** 6 II 17.

(*Kappenberg, westf. Kr. Lüdinghausen*) conventus de Cappinberch **C** 2 X 8.

Karlsvorst s. Kaarst

Chimeneis s. *Gymnich*

(*Knechtsteden, Kr. Neuss*) cenobium, congregatio, conventus, ecclesia,

## 3, Geistliche Institute und Personen

domini, fratres b. Marię in Knech(t),  
Knechte(s)-, Knecht-, Knecht(h)sted(e),  
-ste(i)din **M** 7 III 12, IV 12, 18, 19; 8 VI 13;  
9 II 14; 10 I 9 a, II 17; 13 V 28. **L** 3 IV 11;  
4 I 2, III 11; 5 V 10; 6 IV 7, 8. **B** 3 IV 6. **C**  
1 XV 21. **A** 1 VII 3, VIII 2; 4 III 18. **N** 1 X 12,  
14. **Sc** 2 V 7.

(Koblenz) Waldeverus, *f*<sup>s</sup>. *Gerardi* [*f*<sup>i</sup>.  
*Vügelonis thelonearii*] canonicus b. Ca-  
storis in Confluentia **C** 2 XIII 3. **Sc**  
2 XIII 10.

## (Köln)

(St. Agnes-Kloster) conventus s. Ag-  
netę **N** 13 II 46, 48.

— ♦♦, *f*<sup>a</sup>. *Lüdwici de Mimbersloge* (*Gerdrudis*) [monialis] **N** 13 II 46.

(St. Alban, Pfarrkirche) s. **Albanus** **B** 3 IV 9.  
— **Albero** ecclesiasticus **II** 63<sup>2</sup>.

— **Cristianus** ecclesiasticus **B** 3 IV 9; **I** 313<sup>1</sup>.

— **Gerhardus**, *fr. Bertolfi*, pastor, sacerdos  
**N** 1 X 12, 14, XI 7; 4 I 2.

(St. Andreasstift) conventus, ee-  
clesia, canonici, (con)fratres,  
domini s. **Andree**, **M** 3 I 18. **L** 2 III 1, 6;  
4 IV 10. **C** 1 IX 11. **N** 1 IV 11, 12; 2 II 2,  
VII 7; 6 I 13, II 10, III 23, IV 17; 7 I 4; 8 VI 14;  
9 I 11; 10 III 8-10, 18, IV 14, V 14; 11 I 18, II 13, 15,  
IV 14; 12 I 15, III 12, 13, 20, VI 27, 28; 13 I 44,  
II 4, III 6, 29, 30, 31. **G** 2 I 7, III 20; 3 V 1a.  
**II** 229<sup>2</sup>.

— altare s. Marię in cripta s. **Andree** **N**  
6 III 23, IV 17.

— **Adolfus** frater - **II** 229<sup>2</sup>.

— **Arnoldus**, *cognatus Heinrici comitis de*  
*Kessele*, prepositus **N** 5 II 9, *später Erz-*  
*bischof von Trier, siehe daselbst*

— **Berengerus** prepositus **L** 2 III 1; **I** 227<sup>1</sup>  
= ? mag. **Berengerus** **N** 1 X 15.

— **Cunradus** can. et magister hospitalis s. **Andree** **N** 11 VII 10, IX 10, eustos **N** 12 I 16 —  
**II** 229<sup>2</sup>.

— **Engilbertus** can. **N** 2 II 3 (c. 1150—1165)

— d<sup>s</sup>. **Engilbertus** can. **G** 3 IV 14, 16 (c.  
1196—1224)

— **Everhardus** can. (? *Helewigis*) **N** 1 XI 12;  
5 IV 6; 7 V 14; **II** 229<sup>2</sup>.

— d<sup>s</sup>. **Gerardus** de *Mimbernislöche*, *f*<sup>s</sup>. *Lude-*  
*wici de M. (Gerdrudis)*, can. **N** 11 VIII 24, 25;  
12 III 9; 13 II 22. **Sc** 2 XIII 11, 12, XIV 1 —  
**II** 229<sup>2</sup>.

— **Gyselbertus** prepositus **II** 229<sup>2</sup>.

## Koblenz, Kastorstift — Köln, Apostelnstift

(Köln, St. Andreasstift)

— **Giselbertus** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— mag. **Godefridus** de *Mersene*, can. **N** 9 VII 7;  
11 IV 22, 23, VI 17 — **II** 229<sup>2</sup>.

— **Godeschaleus** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— **Henricus** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— **Herimannus** de *Lübpe*, *Luppo* can. **N** 2 XI 6;  
3 II 22 — **II** 229<sup>2</sup>.

— **Johannes** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— **Ludowicus** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— mag. **Petrus** can. **N** 1 XI 13; 3 III 6; 7 IV  
14, 17; 8 I 9, V 6; 10 III 9, 10 (**II** 142<sup>2</sup> ordine  
sacerdos arte medicus, *Stifter des Maria-*  
*Magalenenhospitals s. das.*); 12 I 15 — **II** 229<sup>2</sup>.

— **Radbodo** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— d<sup>s</sup>. **Reimerus** can. **N** 10 V 4; 11 X 6; **II** 229<sup>2</sup>.

— **Sybertus** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— **Sybodo** frater **II** 219<sup>2</sup>.

— **Syffridus** decanus **II** 229<sup>2</sup>.

— **Volemarus** clericus **N** 1 IV 13, 14, custos s.  
**Andree** **N** 1 X 7; 2 XI 2.

— **Franco** frater **II** 229<sup>2</sup>.

— **Fridericus** can. **C** 1 IX 11; **II** 229<sup>2</sup>.

— **Warnerus** can. **N** 2 VIII 3, can. et celle-  
rarius **N** 2 XI 7.

— **Wezelinus** prepositus **N** 7 V 5; 9 I 11. **G**  
1 V 17; **II** 229<sup>2</sup>.

— **Wolbero** frater **II** 229<sup>2</sup>.

## Laien:

— **Cunradus** campanator s. **Andree** s. *Reg.* 2.

— **Gerardus** vinitor s. **Andree** s. *Reg.* 2.

(St. *Andreas* hospital) hospitale pau-  
perum s. **Andree**, iuxta s. **Andream**,  
situm in fundo ecclesię [s. **Andree**] **M** 3  
IV 1 10. **N** 1 XIII 1; 4 I 5; 5 III 3; 6 II 7;  
7 V 2, 5, 10; 9 I 11, VI 12; 10 II 2, III 10; 11  
I 15-17, II 13, 15, III 5, 6, VII 6, IX 10, X 2; 12 I 16,  
III 22; 13 III 7.

— **Cunradis** mag. hospitalis, can. s. **Andree**  
**N** 11 VII 10, IX 10.

(St. *Apern* hospital) hospitale s. **Apri-**  
foris *eream* portam **C** 2 VIII 11, XVI 7.

(St. *Aposteln*stift) ecclesia, conventus,  
canonici, domini, fratres ss. **Apostolo-**  
**rum** **M** 1 III 1; 2 II 43, IV 34, 38; 4 VI 8; 5  
III 2. **B** 2 II 9. **C** 1 I 15, VIII 28, XIV 26, 27.  
XV 1. **A** 1 V 4; 5 I 1, 16, II 27.

— **Arnoldus** kelner, cellerarius **C** 1 VIII 13, XIII 1.

— **Arnoldus** can. **A** 5 I 3, 4, 21 = ? **A.** celler.

— **Bertolfus** can. **M** 6 II 7; 8 V 28, 33. **A** 2 I 30;  
3 I 30, III 30; (? 4 I 24).

## 3, Geistliche Institute und Personen

(Köln, St. Apostelnstift)

— Tidericus, *fs. Sophie*, clericus, can. N 1 XIII 9, 12; 5 V 15.— Heithenricus, *fr. Vogelonis*, can. C 1 XV 27; 2 XVI 7.— d<sup>s</sup>. Heinricus, *fs. de. Kunzin*, can. M 3 IV 15, 21; 13 IV 21; 14 II 3. B 3 X 16.— d<sup>s</sup>. Riquinus, can. A 3 III 2, 31.(St. Brigiden, Pfarrkirche) ecclesia s. Brigide; s. Brigida M 9 IV 14. (? B 2 II 20 cf. II 294<sup>1</sup>.)

— plebanus B 3 IV 9, IX 11.

(St. Caecilien, adliges Fräuleinstift) conventus, ecclesia s. Cecilię M 2 IV 22; 4 V 1; 9 I 1. B 2 II 22. G 2 V 8.

(St. Christophor, Pfarrkirche) s. Christophorus II 209<sup>2</sup>; G 4 no. 11: II 226<sup>1</sup>.

(St. Columba, Pfarrkirche) ecclesia s. Columbe C 1 V 12, X 1, XIV 10; 2 VI 15.

— altare s. Katerine [in cecl. s. Col.] C 1 XIV 10.

— Godefridus pastor C 1 X 1; I 345<sup>2</sup>.

(St. Kunibertstift, zugleich Pfarrkirche) congregatio, conventus, ecclesia, domini, fratres s. Kuniberti, ecclesia nostra (als Pfarrkirche N 8 IV 21 cf. parrochia s. Kunib. N 8 VI 16); fratres et magistri s. Cuniberti N 2 V 3 (vielleicht auch auf die Pfarre bezüglich). L 1 VI 2; 2 III 8; 4 I 9; 5 III 17; 6 II 5, 6. B 2 II 23. C 1 II 9; 2 X 11; N 1 V 6, VIII 9-12, XII 1; 2 I 9, V 3; 4 I 11; 5 V 14; 6 IV 15; 8 II 17, III 9, IV 12, 21, V 1; 9 II 8, 10, 11, III 6, IV 18, VI 9, VIII 16; 11 VI 5; 12 I 3, 4, IV 36.

— decanus B 2 II 23. N (? 3 II 7); 8 III 9.

— d<sup>s</sup>. Adolphus can. N 1 X 10, XIII 7.

— Karolus can. N 9 IX 3-5.

— d<sup>s</sup>. Cesarius can. N 8 II 18.

— Kuno can. N 5 IV 9.

— David can. N 11 IV 11.

— Teodericus can. N (? 5 IV 3) — 9 III 9 — 11 X 12 — prepositus 13 I 28, 29.

— Theodericus, *fs. Wolfhelmi de Netzenheim*, can. II 211<sup>3</sup>.— d<sup>s</sup>. Gernandus can. N 3 II 23; 9 IV 15; 11 VI 15 pastor; 12 I 1, 2, II 33, V 4 clericus.

— Gervasius mag. scholarum et can. (Beatrix) N 1 XI 14; 3 III 12, 13; 5 II 11, 20; 8 V 1, 2; decanus 9 II 9, 10, VI 7; 11 II 21.

— Hermannus can. N 10 IV 19, sacerdos et can. 10 VI 8.

Kölner Schreinsurkunden II, 2.

Köln, Apostelnstift — Köln, Domstift

(Köln, Kunibertstift)

— d<sup>s</sup>. Hildebrandus [can.] G 1 III 15, sacerdos 1 III 26. decanus N 10 VI 7 (II 146<sup>3</sup>); 11 III 27, VI 5; 12 I 3.— d<sup>s</sup>. Petrus sacerdos (Pfarrer?) N 8 IV 21.

— mag. Philippus can. N 13 IV 11.

— Richolfus, *fs. Apolonii Erlebott*, can. Sc 2 VII 10.— d<sup>s</sup>. Sifridus decanus N 5 VI 12; 8 VI 2.— Franco, *fr. Waldeveri inclusi s. Maximini*, can. N 5 V 10 (II 98<sup>2</sup>), can. et custos N 9 II 6, 11, III 5, 6.— d<sup>s</sup>. Woglo, *fs. di. Henrici Hundirdmarc*, can. L 5 V 5, 6.(Domstift) ecclesia maior in Colonia que est b. Petri, capitulum, congregatio, conventus, (con)canonici, domini, fratres (maioris ecclesie) b. Petri, M 3 II 44, V 14, VII 7; 7 II 17; 8 II 11; 10 V 5. L 1 VII 8; 5 VI 5. N 5 II 21; 6 III 20; 9 VII 19; 10 V 15, VI 1; 11 II 18; II 88<sup>6</sup>. Sc 2 V 4, XII 6; II 296<sup>5</sup>. s. auch Peterspfarre.— ? Albertus custos altaris s. Petri <sup>1)</sup> *fs. Bezele* (Methildis) N 1 II 6; 9 VII 9, VIII 14 sacerdos, 14 a; 11 III 9; 12 II 21, 26, III 39, 40, IV 1.— Albertus subdecanus II 282<sup>1</sup>.— Adolfus de Altena, maior decanus M 10 I 4; I 148<sup>4</sup>, et [s. Georgii] concanonicus I 177<sup>1</sup>.

— Adolfus de Gorcenich can. C 1 X 1.

— d<sup>s</sup>. Alexis de Molsberg can. N 6 IV 10; 8 VI 14; 9 IV 13.— B. can. — B. scolasticus II 282<sup>1</sup>.— d<sup>s</sup>. Bruno (maior) prepositus M 3 VII 7 (I 60<sup>1</sup>); 8 III 4 (I 122<sup>2</sup>) maioris ecclesie sanctique Georgii prep. I 177<sup>1</sup>.— C. can. II 282<sup>1</sup>.— Cuno custos II 296<sup>5</sup>.— Cunradus de Dollendorp [can.] II 296<sup>5</sup>.— Theodericus custos de muro [? can.] II 296<sup>5</sup> — decanus I 148<sup>4</sup>.— Gerardus prepositus Bunnensis et electus maioris ecclesie prep. II 296<sup>5</sup>.— Heinricus de Limburg [can.] II 296<sup>5</sup>.

— Heinricus can. N 1 XIV 2; 5 V 4.

— d<sup>s</sup>. Herebertus can. C 1 XII 21, XIII 29, XV 9.

<sup>1</sup> Zweifelhaft ob Domstift oder Peterspfarre, dagegen ist der geistliche Stand Alberts kaum zu bezweifeln, obgleich die häufig in Gemeinschaft mit ihm genannte Methildis N 9 VIII 14 ausdrücklich als uxor bezeichnet wird.



## 3, Geistliche Institute und Personen

(Köln, Domstift)

- Hermannus Danus can. N 10 v 13, 15.
- Hugo custos II 296<sup>5</sup>; — decanus M 3 VII 7; I 60<sup>1</sup>.
- Johannes choriepiscopus II 296<sup>5</sup>.
- Johannes de Millenc [can.] II 296<sup>5</sup>.
- d<sup>s</sup>. mag. Lambertus can. (d<sup>a</sup>. Adelheidis) N 7 IV 15; 8 I 12; 9 I 3, VI 8.
- d<sup>s</sup>. Ludewicus de Dollindorp, can. N 9 VII 19; 10 VIII 9.
- mag. Petrus can. (Hildegardis) N 1 XIV 1; 2 IX 4, X 7; 7 II 9.
- R. can. II 282<sup>1</sup>.
- Reimundus [can.] II 296<sup>5</sup>.
- Widekinus subdecanns II 296<sup>5</sup>.
- Wirieus camerarius M 3 VII 7. can. N 10 v 15.
- Laien*: Henricus f<sup>s</sup>. *Hermanni de S.*, comes de Safenberg et advocatus domus b. Petri in Colonia II 296<sup>4</sup>.
- Hermannus de Saffinberg, b. Petri liber advocatus Sc 1 IV 3; II 296<sup>4, 5</sup>.
- cerocensuales, cerocensuarii: Bertoldus II 296<sup>5</sup>; Giselbertus Sc 1 IV 3; Hermannus de Lynnephe s. *Reg.* 2; Wolbero II 296<sup>5</sup>.
- (*St. Erasmuskapelle*) capella s. *Erasmii* S 2 VIII 6.
- (*Erzbischöfe*)
- Anno hat Immunitätsrecht für Unterlan verliehen B 2 I 1.
- Arnoldus II, tempore eius M 3 II 9 — anniversarium N 6 II 5.
- Reinaldus, Mediolanum profectus Sc 1 II 1; II 294<sup>1</sup> cf. I 81<sup>3</sup>. — in expeditionem ivit M 5 I 21; I 81<sup>3</sup>. — obiit (1167 Aug. 14) M 5 v 1; I 88<sup>2</sup>. — Colonie sepultus est (1167 Aug. 14-1168 Febr. 2) M 5 v 4; I 88<sup>3</sup>.
- Philippus, in autumpno (1167) archiepiscopus electus M 5 VI 13. — rediturus de Italia L 4 III 6; I 251<sup>4</sup>. — Godefridus frater Coloniensis archiepiscopi uxorem duxit M 8 I 5. — comes Eingelbertus resignavit presidium Tuicii Ph<sup>r</sup> archiepiscopo (1175-76) M 8 III 13; I 123<sup>2</sup>. — invasit cum exercitu duceem Saxonie M 8 VI 19, ivit contra ducem S. M 8 VI 20; I 129<sup>1, 2</sup>. — Disemberch obsederat (1179) M 8 VI 23, 24; I 129<sup>5</sup>. — Coloniensibus privilegium archiepiscopi (1180 Juli 27) datum est M 10 I 2; I 148<sup>1</sup>. — iram imperatoris [contra burgenses Col.] plaeavit (1182) I 164<sup>1</sup>.

*In Privatgeschäften u. Processen*: L 4 III 6,

Köln, Domstift — Köln, Heilige-Geist-Hospital  
13, VI 8; 5 II 1, IV 16. Sc 1 III 1, IV 3, 5; 2 I 4;  
II 300<sup>2</sup>.

(Köln, Erzbischöfe)

- Adolfus I 206<sup>1</sup> — *Mitwirkung bei Verpfändung der Burggrafschaft* Sc 2 III 5.
- Theodericus N 12 v 30 (II 189<sup>1</sup>), VI 8, 9.
- (*St. Georgstift*) ecclesia s. *Georgii* M 12 I 10; 13 VI 13; I 177<sup>1</sup>.
- Albertus can. N 1 XII 4.
- Isfridus decanus M 12 I 10 cf. *unten*.
- Vortlivus, *nepos Gerlivi ecclesiastici s. Martini*, can. M 10 VI 14; 11 VI 16. G 1 v 19. S 1 X 2, 3, 9. decanus II 255<sup>1</sup>. cf. *unten*.
- universi ecclesie confratres (1188) I 177<sup>1</sup>: Adam, Adolfus [de Altena] maior decanus et noster concanonicus, Bertolfus custos, Bertolfus, d<sup>s</sup>. Bruno maioris ecclesie sanctique Georgii prepositus, Karolus, Daniel, Theodericus, Gerardus choriepiscopus, Gerardus, Godescalcus seolastieus, Heinricus, Hildegerus, Johannes, Isfridus dec., Rütgerus, Vortlivus, Fridericus, Frumoldus.
- (*St. Gereonstift*) ecclesia s. *Gereonis*; domini de s. *Gereone* C 2 v 14. G 1 III 19, v 11, 11a; 2 I 12, III 4; 3 I 1, VI 4; II 237<sup>2</sup>. — septem sacerdotes s. *Gereonis* G 3 I 1; 4 no. 9: II 226<sup>1</sup>.
- Albertus, *fr. d<sup>i</sup>. Arnoldi comitis de Hünchingiswage*, can. Sc 2 v 4.
- Titmarus sacerdos [? s. *Gereonis*] G 1 IV 18, 36.
- Theodericus de Guliaco [can.] G 1 IV 29; II 220<sup>2</sup>.
- Theodericus Rufabarba, Rufus, Barba, sae. [? s. *Gereonis*] G 3 v 1a-c, 1-4, 10.
- d<sup>s</sup>. Drudewinus de Bobardin [? can. s. *Gereonis*] G 1 III 25; 2 I 2, 3, II 7.
- d<sup>s</sup>. Gerhardus [? de Herne], *fr. Volmeri advocati sui*, can. L 1 v 3; clericus 2 II 7.
- Gerhardus custos II 221<sup>1</sup> = ? Geratdus custos [? s. *Gereonis*] G 1 IV 35, v 4; 2 II 12.
- Godefridus prepositus II 230<sup>3</sup>.
- Heidenricus sacerdos [? s. *Gereonis*] G 2 I 14.
- Heinricus sacerdos [? s. *Gereonis*] G 1 IV 37.
- Ingramus can. G 3 II 6, III 5; qui tunc preluit agro II 237<sup>2</sup>.
- d<sup>s</sup>. Reterus can. G 2 III 13, 14 (II 228<sup>2</sup>), VI 3, decanus 2 v 8 (II 232<sup>1</sup>).
- Symon prepositus G 2 IV 4.
- de Gradibus, ad Gradus s. *St. Mariengradenstift*
- (*Heilige-Geist-Hospital*) fraternitas, hospitale s. *Spiritus*, M 7

- 3, Geistliche Institute und Personen** Köln, *Heilige-Geist-Hospital* — Köln, *Mariengradenstift*  
 II 22, III 7, IV 18, 19; 9 V 13; 10 V 3; L 4 III 11; (St. *Margaretenkapelle*) s. *Margareta*  
**B** 2 III 15, 16. **C** 1 VII 21, XIV 1-3; 2 XI 3. **A** II 103<sup>3</sup>.  
 5 I 14. **N** 4 I 5; 7 III 2, 10; 8 III 16; 9 VI 10; — *Heinricus sacerdos de s. M.* N 4 II 1, ce-  
 11 IX 20; 12 IV 23, V 9, VI 10; 13 IV 15, 16, 24. **G** 1 I 6. **S** 1 IV 2, VI 7, X 14; 2 III 2. **D** 1 II 3. **Sc** 1 II 2.  
*(Köln, Heilige-Geist-Hospital)*  
 — *Bernardus magister fraternitatis* N 11 IX 20.  
 — *Karolus mag. fraternitatis* N 11 IX 20.  
 — *Theodericus mag. fraternitatis* N 11 IX 20;  
 13 IV 24.  
 — *Luthewicus* <sup>1)</sup> et illi qui regent s. Spiritum C 2 XI 3.  
*s. Herasmus s. Erasmuskapelle*  
*(St. Jacob, Pfarrkirche)* ecclesia s. *Jacobi* apostoli M 4 III 4.  
 incluse infra civitatem Coloniensem iacentes N 12 III 7.  
 inclusus s. *St. Maximin*, *Waldeverus infirmi*, ecclesia infirmorum s. *Melaten*  
*(St. Laurenz, Pfarrkirche)* s. *Laurentii* plebanus B 3 IV 9.  
 — *Teodericus plebanus* L 2 I 8.  
*leprosi s. Melaten*  
*(St. Lupus, Pfarrkirche)* ecclesia s. *Lupi* N 2 II 4; 8 II 11; 10 II 12.  
 — *magistri et parrochiani pertinentes ad ecclesiam b. Lupi* N 10 II 12.  
*(St. Magdalenenkapelle)* ecclesia, capella s. *Magdalene* S 2 VIII 6.  
*(Makkabaeerkloster)* claustrum, congregatio, conventus, ecclesia, dominae, (sancti)moniales, sorores ad Machabeos, de ss. Machabeis, ss. Machabeorum, M 10 VI 10; 11 II 19, IV 5, 6, VI 10; 12 II 19. L 4 VII 13; 5 I 8, V 8; 6 II 3. N 8 IV 18, 19; 9 II 2, 3, III 9, IV 5, VII 1, 2, 23, VIII 2; 10 II 6; 11 VI 5, VII 22; 12 VI 26; 13 IV 10. Sc 2 V 10.  
 — *Agnes, f<sup>a</sup>. Elkeri (Richmudis)* [monialis] L 4 VII 13; 5 I 8, V 8; 6 II 3. N 10 II 16.  
 — *Cristina de ss. Machabeis, f<sup>a</sup>. Teoderici de Erkelenze (Gertrudis)* [? monialis] N 11 IX 8, X 4.  
 — *Sophya, f<sup>a</sup>. Ludewici (Cristine)* [monialis] Sc 2 V 10.  
 ad maladin s. *Melaten*
- (St. Maria Ablass, Pfarrkirche)* ecclesia s. *Marie* de campis vel *Avelasz*; s. *Maria in campo*, in vallo, N 6 II 10; 10 XI 16. G 4 no. 10; II 226<sup>2</sup>.  
 — *Teodericus ecclesiasticus de s. M. in campo* N 10 XI 16.  
 — d<sup>s</sup>. *Godefridus pastor eccl. s. M.* G 3 II 3.  
 — d<sup>s</sup>. *Heinricus, cognatus Henrici*, parrochianus de s. M. N 3 III 3. G 1 III 2.  
*(St. Maria im Capitol, Frauenstift)* conventus s. *Marie* (in *Malzbutchele*); s. *Maria (alta)* M 13 V 27. L 1 VI 2; 2 III 8; 4 I 9; 5 III 17; 6 II 5. Sc 2 I 1. s. auch die Citate in 2. Absatz unter *Mariengraden*.  
 — *Agnes de Blense monialis* Sc 2 VI 7, VIII 2.  
 — *Hadewigis de Burgele, soror Danielis Judei monialis* Sc 2 VI 4, VIII 2.  
*Laien, Cunradus et Ludolfus, cives Colonienses, ceroecnuales ad altare b. Marie in Malzbuggil* Sc 2 I 1.  
*(St. Mariengradenstift)* congregatio, conventus, ecclesia, canonici et (sancti)moniales, fratres et sorores, domini s. *Marie* ad gradus (in gradibus); (conventus) ad gradus (B 2 III 28) M 1 V 11; 2 IV 45; 3 I 27, II 24, IV 4, V 17, 37, VI 23; 4 V 8; 7 I 16, II 19; 8 I 5; 9 II 6, 28; 10 I 21, IV 8, VI 4. L 3 V 6; 4 II 18, (I 249<sup>2</sup>), VI 5; 5 III 9. B 2 I 2, 16, II 7, III 1, 28; 3 IV 11. N 6 II 5; 8 I 11, II 7, III 10, 14, 17; 9 II 5, III 13, V 15, 16; 10 VI 2; 11 III 14, IV 12, 30, V 1, IX 17; 12 I 1, VI 34. D 1 I 1-8, II 1-3, 9, 10, 14, III 1-10, IV 1-5, 7, 9, 11, V 1, 2, VI 2, 3, (II 280<sup>3</sup>), 4-6, VII 2, 3, 6, 9, VIII 1, 2, 6-9, IX 1, 3, 4, 6-8.  
*Zweifelhaft ob zu Mariengraden gehörig, nur congregatio, ecclesia s. Marie genannt, vielleicht z. Th. zu Maria im Capitol:* M 3 II 46, VII 16; 4 I 30, III 9; 5 VI 14; 7 IV 1-3, 15, 16, V 21; 11 II 7 — A 2 III 3.  
 — *Absalon* [? can.] M 3 VI 8; 11 IV 2.  
 — *Alexis can.* M 3 VI 8.  
 — *Arnoldus, f<sup>s</sup>. Adelheidis*, can. N 6 I 15; 9 I 5, VIII 5, mag. 11 IV 6. — M 10 I 21 — C 2 VI 8.  
 — *Beringerus* [cau.] I 249<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Vielleicht Laie und identisch mit *Ludewicus* in N 12 IV 23; 13 IV 24.



## 3, Geistliche Institute und Personen

(Köln, Mariengradenstift)

- Bertolfus can. (Reilindis) **C** 1 I 14.  
 — Bruno prepositus **B** 2 I 16.  
 — Cunradus can. **M** 9 II 28.  
 — Tidricus can. **M** 3 VI 8, 23 — Theod. decanus **I** 300<sup>1</sup>.  
 — Theodericus, *f<sup>s</sup>. Henrici Razonis*, can. **B** 3 VI 4, 5, 7.  
 — Everardus [can.] **I** 249<sup>2</sup>.  
 — Gerardus, *f<sup>s</sup>. Sigewini*, can. **N** 6 III 7; 7 IV 2; 11 VII 2, VIII 6.  
 — Gerlievus iunior<sup>1</sup>) can. **M** 9 III 3, sacerdos 10 IV 3, (V 21); sac. s. Notburgis 13 II 6.  
 — Godefridus Domicellus can. **N** 11 VI 7; 12 II 1.  
 — Godefridus camerarius **N** 12 I 1 — can. 11 V 1; 12 VI 34; 13 II 28.  
 — d<sup>s</sup>. Henricus Loche, Lüko, Loc, can. **N** 8 III 2; 9 I 7; 10 XI 13, 27, 28; 11 IX 17; 12 I 7, VI 34; custos et can. 12 II 35; 13 III 22.  
 — d<sup>s</sup>. Henricus Razo, Raze, *f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Henrici Razonis*, can. **M** 3 III 3, VI 3, 5.  
 — Henricus Saxo can. **M** 10 I 21. **N** 11 IX 8, 17, X 4.  
 — Henricus, *f<sup>s</sup>. Luthewici Linbast (d<sup>e</sup>. Alveradis)* can. **C** 2 II 13.  
 — Henricus can. **M** 3 IV 4; 5 V 14; sacerdos 8 I 5.  
 — Hermannus, *fr. Cunize*, can. **M** 9 II 6 — **N** 3 III 28.  
 — Hczelinus scolorum mag. **I** 249<sup>2</sup>.  
 — Hugo prepositus **I** 249<sup>2</sup>.  
 — d<sup>s</sup>. Immo can. **N** 10 III 2, 3; 11 IX 8, 17, X 4.  
 — Reners Vilhundus can. **II** 201<sup>3</sup>.  
 — Richolfus [can.] **I** 249<sup>2</sup>.  
 — Wolframus [can.] **I** 249<sup>2</sup>; decanus **B** 2 I 16.  
 (St. Maria in Lyskirchen, Pfarrkirche)  
 Godefridus parrochianus de Lisolvskuichen **C** 1 XI 18. = ? ecclesia in Owilsburch, (Owersburg = suburbium superius)  
 (Maria-Magdelenen-Hospital) hospitale (s. Marię-Magdalene) in Stolgingazen **II** 142<sup>2</sup>. **N** 10 III 10; 12 I 26.  
 — Petrus can. b. Andree (s. *dasselbst*) hospitale edificavit **N** 10 III 10; **II** 142<sup>2</sup>.  
 — Luithgerus magister hospitalis **N** 12 I 26.  
 (St. Marienkapelle) capella s. Marię **A** 3 I 30.  
 (St. Martinsabtei, Gross St. Martin) congregatio, conventus, ecclesia, fratres, monachi s. Mar-

Köln, Mariengradenstift — Köln, Mauritiuskloster  
 tini (magni, maioris) **M** 2 III 37, IV 1; 3 VI 24; 8 III 10, V 32; 9 V 15; 11 II 2; **I** 164<sup>1</sup>.  
**B** 3 IV 7, 9, 16, VII 12, 15, 16, VIII 18, X 17. **C** 1 XI 12; 2 IX 8. **A** 1 IV 2; 2 II 21. **N** 1 V 10; 2 I 10; 7 IV 1; 8 IV 4; 9 IV 8, VI 10; 10 II 8, IX 13, XI 14, 23; 11 II 14, IV 20, IX 9. **D** 1 III 9, VIII 9. **Sc** 2 IX 6. — *nur ecclesia s. (b.) Martini*; s. Martinus: **M** 2 II 43; 3 II 13; 3 VI 21, VII 15; 4 IV 10. **C** 1 XIII 27. **N** 9 II 7. **Sc** 2 IX 4. *Die Stellen beziehen sich vermuthlich sämmtlich auf Gross St. Martin.*

(Köln, Martinsabtei)

- Albero, *f<sup>s</sup>. Engilradis, privignus Hermanni in vallo*, mon. **N** 1 XIII 6; 2 I 10 — prior **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Albertus, *f<sup>s</sup>. Vortlievi (Jutte)* mon. **B** 3 VIII 17.  
 — Adelhardus abbas **I** 22<sup>1</sup>.  
 — Benjamin mon. **N** 5 III 1; 9 IV 8. kamerarius **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Cunradus prepositus **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Emundus custos **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Hermannus, *f<sup>s</sup>. Henrici Halverocgin (Cunze)*, mon. **M** 11 VI 3, 4. **D** 1 VIII 9. **Sc** 2 I 2.  
 — Hermannus, *f<sup>s</sup>. Willeri Pinnolf*, mon. **C** 1 XI 12.  
 — Richolfus hospitalarius **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Ricolfus, *f<sup>s</sup>. Teoderici de Nusia (Elisabeth)* [mon.] **Sc** 2 IX 6.  
 — Symon abbas **B** 3 VII 12, 15, 16, VIII 18.  
 — Vort-, Ortlievus abbas **M** 11 II 2; **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Frumoldus cellerarius **I** 164<sup>1</sup>.  
 — Vogelo, *f<sup>s</sup>. Henrici Halverocgin (Cunze)*, [? mon.] **D** 1 VIII 9.  
 — Wilhelmus abbas **I** 22<sup>1</sup>.  
 — Willerus clericus [? mon.] **S** 1 V 1, VI 4. **D** 1 III 9.

*Laien*, Henricus, *fr. Ludewici de Minbernslogus*, tunc temporis scultetus in Vlitard **I** 164<sup>1</sup>.

- Ricolfus scultetus Aquensis, advocatus [ecclesie] **C** 1 XI 12.

(St. Martin Pfarrkirche, Klein St. Martini) ecclesia s. Martini (parvi) **M** 3 V 39; 7 I 37, IV 4; 10 V 14 — 10 VI 14.

- d<sup>s</sup>. Gerlivus, ecclesiasticus **M** 3 III 36; 10 IV 5, VI 14; 11 VI 16. **G** 1 V 19. **S** 1 X 9 — sacerdos **N** 4 II 7; 5 I 18; 7 IV 2.

- Hermannus ecclesiasticus **Sc** 2 IV 6, 7.

ss. Martiri, ad Martires s. Köln, Mechtern (St. Mauritiuskloster) claustrum,

<sup>1</sup> Wohl zur Unterscheidung von dem gleichnamigen Pfarrer von Klein St. Martin.



## 3, Geistliche Personen und Institute

- conventus, ecclesia, domnae, sorores s. (b.) Mauricii, de s. Mauricio **M** 2 II 22; 3 I 20, IV 17, V 38; 4 IV 20; 7 II 8; 8 III 1, VI 24; 9 IV 3; 12 I 18, 19, 23, II 8; 13 II 1, 11. **C** 1 VIII 8, XIII 9, XIV 15, 36, XV 35, XVI 2-5; 2 I 10, III 2. **A** 2 II 34; 4 III 13; 5 I 4, 17, 21, II 40. **N** 5 VI 7. **G** 1 II 6. **Sc** 2 IV 8, V 1, XI 9.
- Aleidis [? monialis] **M** 7 II 8 = ? Atheleidis s. Mauricii **C** 2 IX 7.
- Cuniza, soror *Herbordi Albi* [mon.] **M** 4 VI 21.
- Elisabeth, *f<sup>a</sup>. Heinrici Nigri* [monialis] **M** 9 IV 3.
- Enlifa, *f<sup>a</sup>. Vogelonis* [monialis] **C** 2 III 2.
- Eveza de s. Mauricio [? monialis] **M** 2 III 42.
- Laien*, advocati sororum **M** 2 II 22: Amelricus Tuskemannus, Daniel thelonearius, Gerhardus Niger, Godefridus *f<sup>s</sup>. Folswindis*, Sigewinus comes, Vogelo *f<sup>s</sup>. Durichinē*.
- **C** 1 XIII 9 Gerardus advocatus
- (*St. Maximinkloster*) conventus s. Maximini **B** 3 III 3. **N** 1 III 7, VI 1; 9 V 3; 10 IV 15, VII 13; 11 III 8, VI 10, 11; 12 III 1, 2.
- Margareta, *f<sup>a</sup>. Johannis de Rembach (Sophie)* puella claustralis **N** 11 VI 10, 11.
- Waldeverus, *fr. Frankonis custodis s. Kuniberti*, inelusus de s. M. **N** 9 II 11, III 5, 6, V 3; **II** 132<sup>1</sup>.
- (*Mechter n, Kloster*) ecclesia, conventus ad Martires ss. Martirum in campo, extra Coloniam, conv. de ss. Martiribus scilicet de Metirne **C** 1 VIII 31, IX 1, 16; 2 XIV 9. **N** 13 III 32. **G** 2 II 7, 8 10.
- (*Melaten, westlich vor Köln, Leprosenhaus*) ecclesia infirmorum; infirmi, campus leprosi; ad maladin **C** 2 II 15. **A** 3 II 34. **N** 13 I 23, IV 17. **II** 242<sup>2</sup>.
- (*St. Michaelskapelle*) capella s. Mychaelis [in porta martis], d<sup>s</sup>. Justaeius, Eustaehias sac. de cap. s. Mych., de porta martis **N** 8 VI 7; 10 III 13, VI 1, 2. **II** 146<sup>1</sup>.
- (*St. Notburgiskapelle*) Gerlivus iunior, sacerdos s. Notburgis **M** 13 II 6 ean. b. Marię s. Mariengradenstift
- (*St. Pantaleonsabtei*) congregatio, conventus, ecclesia, fratres, monachi s. Pantaleonis; domini de s. Pantaleone **M** 1 VI 7; 2 II 38; 3 II 2, 11, 40; 4 V 1, 2, VI 2; 5 VI 4; 7 I 11, 35, II 26; 13 II 11, V 22. **B** 2 I 3, 21, III 2. **C** 1 X 6; 2 I 14. **N** 2 V 4.
- Köln, Mauritiuskloster — Köln, Severinstift
- (Köln, Pantaleonsabtei)
- Foleo [? mon.] **M** 7 I 11.
- Winandus frater **A** 5 III 35.
- Wolbero abbas **I** 300<sup>4</sup>.
- (*St. Paul, Pfarrkirche*) s. Paulus **N** 6 II 10; 7 V 10.
- d<sup>s</sup>. Hermannus, ecclesiasticus **N** 2 II 5; 5 VI 23; 6 I 11; 7 IV 2, V 10; 9 I 11.
- (*St. Peter, Pfarrkirche*) s. auch Domstift
- Baldewinus sacerdos et vicarius s. Petri (Helsvent) **N** 4 I 14; 7 III 11; 8 IV 5.
- Gerhardus parrochianus **I** 300<sup>4</sup>.
- Piseina s. Weiherkloster
- quindecim plebani presbiteri Colonienses **L** 7 I 3; **I** 286<sup>2</sup>.
- (*St. Quintinskapelle*) capella s. Quintini **G** 2 V 2; 3 V 8.
- (*St. Servatiuskapelle*) ecclesia s. Servatii **N** 9 IV 5; 11 X 8.
- (*St. Severinstift*) congregatio, conventus, ecclesia, domini, fratres s. Severini **M** 9 I 2. **N** 8 VI 16; 13 III 4. **S** 1 I 3, VI 6, IX 15, X 15; 2 II 11, IV 10-12. **II** 256<sup>2</sup>. s. auch *Reg. 4, Severinsbezirk*
- Arnoldus Severini clericus **C** 1 XV 32 = ? **A** sae. **S** 1 X 7.
- d<sup>s</sup>. Cunradus prepositus **N** 9 IX 2. **G** 1 V 19. **S** 1 III 5.
- Conradus (Codrardus!) ean. [? s. Severini] **S** 1 X 6 *Note h.*
- Eingelbertus sacerdos [? s. Severini] **S** 2 III 9.
- Everardus can. [s. Severini] **S** 1 I 1; **II** 247<sup>2</sup>.
- Gerardus camerarius [? s. Severini] **S** 2 I 6.
- Godefridus ean. **S** 1 X 15-17; 2 IV 10, 11 — subdiaconus (1185), seolasticus (1200), ehoriepiscopus (1213): **II** 257<sup>3</sup>.
- Herimannus prepositus **II** 256<sup>2</sup>.
- Hermannus Slegel ean. **M** 3 V 15.
- Ingebrandus subdiaconus **II** 251<sup>2</sup>; ean. **S** 1 V 10, 11, X 10.
- d<sup>s</sup>. Johannes, *f<sup>s</sup>. Richolft Magni*, ean. **M** 2 I 12, III 15, 20, 47, IV 46; 4 I 31.
- Lambertus ean. (Svenhildis) **S** 1 V 6, 11. sacerdos **N** 8 VI 16.
- Ludewicus subdiaconus **II** 251<sup>4</sup>; ean. **S** 1 V 13; 2 IV 6; decanus **II** 245<sup>3</sup>. **S** 1 X 15-17; 2 I 5, IV 10-12, V 14, VIII 6.
- Petrus ean. (? Irmentrudis) **S** 1 VIII 2, 6; **II** 254<sup>1</sup>.
- Reginboldus ean. (? Jutta) **S** 1 I 4, VIII 2, 6; 2 VI 2, 3; subdiaconus **II** 254<sup>2</sup>.

**3, Geistliche Institute und Personen**  
(Köln, Severinstift)

- . . . . can. **S** 1 II 8 — 2 v 8.
- Laien*: ministeriales s. Severini  
**II** 256<sup>2</sup>: Amelungus (1158). Hartlivus (1885).  
Jugurtha (1158. 1174). Ortlivus (1158).  
Ortlivus [*f*<sup>s</sup>. *predicti*] (1158. 1174. 1185).  
Fridericus (1174. 1185). Walterus (1158.  
1174. 1185) *cf.* Register 2 de s. Severino.  
(*St. Ursulastift*) conventus, ecclesia,  
fratres et sorores ss. Virginum **N** 1 VI 1;  
4 II 7; 8 v 5; (**II** 138<sup>2</sup>); 10 VII 7, 16;  
11 III 2, IV 22, X 24. **G** 2 III 25, v 8;  
3 II 3. **S** 2 VIII 11.
- d<sup>s</sup>. Agilolfus can. **N** 8 v 5.
- Arnoldus can. **N** 1 VIII 6.
- Clementia abbatissa **N** 11 IV 22 (**II** 163<sup>1</sup>).  
**S** 1 VI 8.
- d<sup>s</sup>. Teodericus sacerdos **N** (? 8 VI 17);  
9 v 12; frater **G** 1 III 3; 2 v 8; can. **II** 216<sup>1</sup>.
- Eufemia soror **N** 10 VII 16. **S** 1 VI 8; abbatissa  
**II** 148<sup>1</sup>, 252<sup>4</sup>.
- d<sup>s</sup>. Henricus can. **N** 2 IX 7.
- Manegoldus can. **N** 1 X 13.
- d<sup>s</sup>. Wilhelmus can. (Uda **N** 9 IX 6 concubina)  
**N** 8 II 19, 20; 9 IX 6; 10 VII 6, VIII 1,  
IX 1; 11 VII 21, sacerdos **N** 9 IV 14; 11 II 2,  
III 2. **II** 138<sup>2</sup>.
- ss. Virgines s. *Ursulastift*  
(*Weiherkloster*) conventus, ecclesia,  
dominae b. Marię ad Piscinam, de (in) Piscina  
(*cf.* Rendala Register 4) **L** 5 VI 1, VII 14; 6 III 10.  
(**I** 285<sup>1</sup>); 7 I 3: **I** 286<sup>2</sup>. **B** 3 I 7, IV 6, VIII 20, 21.  
**N** 12 v 5. **G** 3 III 6-8, IV 12, v 7. **D** 1 VI 3. **Sc** 2  
IV 8, v 5, 6, 11. **II** 280<sup>3</sup>.
- d<sup>a</sup>. Richmudis fundatrix ecclesię, vidua  
*d*<sup>i</sup>. *Gerardi de curia, militis* (s. Register 2  
de curia), vidua de s. Martino parvo  
**L** 5 VI 1, VII 14; 6 III 10; 7 I 3: **I** 286<sup>2</sup>. **B** 3  
I 7, X 5, 6. **N** 12 v 5. **Sc** 2 VII 1. **I** 278<sup>3</sup>, 284<sup>8</sup>,  
285<sup>1</sup>; **II** 281 *Anm.*
- Udilhildis, *f*<sup>a</sup>. *Gerardi de Aquila* (*Richmudis*)  
[monialis] **Sc** 2 v 11.
- sorores (1229) **II** 281 *Anm.*: Aleidis, Agnes,  
Berta, Blithildis magistra, Duregin, Elisabeth  
(*letztere drei vermuthlich Töchter der Gründerin*  
*Richmudis cf.* **L** 6 III 10; **II** 284<sup>8</sup>),  
Elisabet, Sophia.
- (*Königsdorf, Ldkr. Köln*) congregatio,  
conventus, ecclesia, sane-

- Köln, Severinstift — *Dünwald*  
timoniales s. Marię in Kuningis-Cuningis,  
Künenges-Kuningisdorp, -torp, congr. de  
Villa-regis **M** 3 v 27, VII 3; 6 IV 13; 7  
v 15, 16; 9 I 3, 5, 9, v 23; 14 II 7: **I** 209<sup>2</sup>. **B**  
3 X 6. **N** 9 II 9, VI 7; 10 XI 25; 11 II 21. **D** 1 II 3.
- Alveradis, *f*<sup>a</sup>. *mag. Gervasii canonici s. Kuniberti*  
(*Beatricis*) soror **N** 8 v 2; 9 II 9; 11 II 21.
- Hadhewich, *f*<sup>a</sup>. *mag. Gervasii canonici s. Kuniberti*  
(*Beatricis*) soror **N** 9 II 9; 11 II 21.
- d<sup>a</sup>. Udilhildis, soror **N** 9 VI 7.
- ♦♦ *f*<sup>a</sup>. *Ditmari de Dornistar* (*Gerdrudis*),  
monialis **B** 3 X 6.
- ♦♦ *duae f*<sup>ae</sup>. *Hermannii Summi* (*Elysabeth*),  
monialis **A** 3 II 4.
- ♦♦ *sor. Danielisthelonearii* monialis **M** 7 v 15.
- Confluentia s. Koblenz  
Kuningisdorp s. *Königsdorf*
- D**acia s. *Odensee*  
de Definteri (*Lesung unsicher ? Deventer*)  
Hildebrandus can. **N** 13 I 5.  
(*Deutz, Stkr. Köln*) abbas Tuiciensis  
**M** 2 IV 18.
- Died-, Dietkirchen s. *Bonn, Dietkirchen*  
(*Disternich, Kr. Düren*) Didericus clericus  
de Disternic **M** 2 I 2, III 40, IV 48.
- Donewalt s. *Dünwald*  
s. Drudo s. *St. Trond*  
(*Dünwald, Kr. Mülheim a. Rh.*) cenobium  
s. Marię in Donewalt; b. Maria in Dünewalt;  
conventus de Dunc-, Dunin-, Donewalde,  
-walt; fratres et sorores **L** 4 III 1;  
5 v 12, 14. **B** 2 III 26. **C** 1 III 3, VIII 20,  
IX 19; 2 II 14, III 1, 10, VIII 12, XIV 17,  
XVI 14. **I** 360<sup>1</sup>. **N** 1 XIII 12; 3 II 13, 21, III 2,  
5 VI 15; 6 III 2, 3, IV 1; 7 v 3; 9 VII 2; 12 VI 15,  
16, 19-21; 13 II 14, 23. **G** 2 IV 2.
- Cristina, *f*<sup>a</sup>. *Brunonis Rufi*, monialis **L** 5  
v 14; 6 IV 11 — **B** 3 IV 1.
- Gerdrudis, *f*<sup>a</sup>. *Renoldi* (*Alveradis*),  
sanctimonialis **L** 5 v 12, 14.
- Methildis, *soror Ricolfi et Pilegrimi*,  
monialis **C** 1 III 3.
- Richmudis, *sor. Everardi* [*? Kleingedanc*]  
(*Blithildis*) monialis **C** 2 III 10.
- Sapientia, *f*<sup>a</sup>. *Arnoldi Crugere* (*Methildis*)  
[*? monialis*] **B** 2 III 26, 29.



**3, Geistliche Institute und Personen**

in Dunewalt, Uda, *f<sup>a</sup>. Hermannii Marrei*, monialis **M** 13 I 22, v 6.

— ♦ *f<sup>a</sup>. Henrici Lanchals (Gertrudis)*, monialis **C** 2 III 1.

*Laien*: Bertoldus advocatus ecclesie **L** 4 III 1.

(**E**berbach, bei Eltville, Rheingau) congregatio, conventus, ecclesia, fratres, monachi (s. Marie) de Ever-, Evirbac(h), -bag, Eferbac, Erbach **M** 3 VII 20; 6 IV 11, v 4.

**B** 3 IX 11, X 11. **N** 2 VII 2; 10 IV 1; 11 IV 21.

— Winandus, *f<sup>s</sup>. Harperni* [monachus] **M** 3 VII 20; 6 IV 11, v 4.

Emilrodhe s. *St. Thomas*

(*Erpel*, Kr. Neuwied) d<sup>s</sup>. Florectus vicarius de Erpil **II** 234.

Erbach, Everbach s. *Eberbach*

**F. s. V.**

(*St. Gilles bei Marseilles*) s. Egidius **M** 7 v 12.

(*Gymnich*, Kr. Euskirchen) ecclesia Chimeneis **A** 4 III 5.

(*Glabach*, München-, Rgbz. Düsseldorf) conventus s. Viti in Gladbach **B** 2 II 26.

(*Glehn*, Kr. Neuss) Hellewicus pastor de Glene **C** 2 IX 7.

(*Goslar*, Hannover) Ekehardus propositus de Goslare **M** 9 v 10.

(*Gräfrath*, Kr. Solingen) congregatio, conventus, ecclesia b. Marie in Greverod(h)e **M** 13 III 2. **Sc** 2 XI 8.

— Elisabeth, *f<sup>a</sup>. Harperni (Yrindrudis)* [monialis] **Sc** 2 XI 8.

(**H**eisterbach, Siegkr.) conventus b. Marie in Heistirbach, de Valle **L** 2 I 2. **N** 12 v 29, 30.

(*Himmerod*, Kr. Wittlich) cenobium, congregatio, conventus, ecclesia, domini, fratres, monachi in Hemme(n)-, Hemminrod(h)e, -rothe, Himminrodh **M** 8 VII 9; 11 IV 24, v 3; 12 v 24, VI 15; 13 I 15. **L** 4 VIII 10; 5 IV 15; 6 II 8. **B** 3 II 14, 15. **C** 1 XIV 21, 28, XI 7.

*Dünwald — de Monte*

*Laien*: Ricolfus [scultetus Aquensis] advocatus **C** 1 XIV 21.

(*Hirsau*, würt. O.-A. Kalw) congregatio, ecclesia, fratres (s. Petri et Pauli) in Hirsowe, -owe, -owa; eccl. Hirsaugiensis **M** 2 I 13 (**I** 23<sup>2</sup>), II 21; 3 v 1; 11 IV 10.

— d<sup>s</sup>. Walkünus camerarius **M** 2 I 13; **I** 23<sup>2</sup>.

*Laien*: Sigewinus comes, advocatus 2 I 13, II 21; **I** 23<sup>2</sup>.

(*Hoven bei Zülpich*) congregatio, conventus, ecclesia, dominae (b. Marie) in Hovin, Hoven apud Tulpetum **M** 11 v 15-17; 12 VI 24; 13 v 21, 29.

**A** 4 III 14; 5 I 1, 7, II 13, 19, 20, III 28.

Husen, conventus de - **B** 2 III 27.

**I**nsula sanctimonialiam s. *Rolandswerth*

Insula, ecclesia s. Walburgis in - **M** 13 II 9, 10  
*cf. Walberberg*

**K. s. C.**

(**L**aach, Kr. Mayen) fratres ecclesie de Lacu **G** 2 I 2.

— Cunradus abbas **G** 2 I 2, II 7.

Lisolviskuichen s. *Köln, Maria-Lyskirchen*

*Laien*: Ludhewicus advocatus **G** 2 I 2.

Lutcelinkirchen s. *Lützenkirchen*

Luther(s)werde s. *Werden*

(Lüttich) Gerardus can. s. Johannis in Leodio **II** 280<sup>3</sup>.

(*Lützenkirchen*, Kr. Solingen) Wolbero clericus de Lutcelinkirchen **C** 1 III 28.

(**M**ainz) Christianus episcopus Mogunciensis **M** 6 v 14; **I** 99<sup>1</sup>.

(*Mariaweiler*, Kr. Düren) ecclesia et congregatio b. Marie in Wilre **M** 11 VI 3.

Metirne s. *Köln, Mechtarn*

(*Meer*, Kr. Neuss) conventus, ecclesia s. Marie (et s. Laurentii **N** 5 II 11) in Mere; ecclesia Merensis; fratres et sorores **N** 5 II 11, 20; 10 VII 1. **S** 2 I 13, v 14.

— Giscla, *f<sup>a</sup>. Berengeri Albi (Gisele)* monialis **M** 13 II 3<sup>b</sup>. **S** 2 I 13.

de Monte s. *Altenberg*



## 3, Geistliche Institute und Personen

(**N**ettesheim, Kr. Neuss) Hermannus sacerdos de Neccenshem N 10 VI 9.

(Neuss, Rgbz. Düsseldorf) conventus s. Quirini in Nusia N 8 IV 20; 13 II 45, 47.

(Neuwerk, Kr. M.-Gladbach, Benedictinerinnenkloster) conventus de Nuwerke B 2 II 26.

Novum-opus (Regulirherrenkloster s. Marię ad N.-O. bei Neuss) canonici b. Marię ad N.-O.; d<sup>i</sup>. de Novo-opere M 3 II 12, III 1, 20, IV 21.

— Wilhelmus prepositus M 3 III 1, 20.

(**O**berpleis, Siegkr.) claustrum, monachi de Pleise A 2 III 37; 4 I 15.

(Odensee auf Fühnen) d<sup>s</sup>. Livo episcopus Pheonensis ecclesie in Dacia N 4 I 12; II 88<sup>6</sup>.

Owilsburch, ecclesia in - C 2 IX 12 vermuthlich Oversburg = Airsbach suburbium superius in Köln<sup>1</sup>.

(**P**etternich, Kr. Jülich) dominae, sorores et fratres b. Marię et s. Nicolai de Pethernache G 2 I 2, 3.

Pleise s. Oberpleis

Piscina s. Köln, Weiherkloster

Polvichusin, ecclesia in - C 1 VIII 7.

(**R**avengirsburg, Kr. Simmern) conventus ecclesie s. Cristofori in Revengeresburg M 3 v 28.

(Reichenstein, Kr. Montjoie) ecclesia in Richwinistein C 1 II 16.

(Rellinghausen, Ldkr. Essen, Fräuleinstift) Rolinchusin C 1 XIV 30.

Revengeresburg s. Ravengirsburg

(Rheinkassel, Ldkr. Köln) Cunradus sacerdos de Rinkassele N 9 VI 13.

Richwinistein s. Reichenstein

Rinkassele s. Rheinkassel

Rinsburg (? Rimbürg, Ldkr. Aachen), Methildis et Elisabeth, f<sup>e</sup>. d<sup>i</sup>. Alberti Nigri, moniales in Rinsburg M 3 VII 8.

(Rolandswerth, Kr. Bonn) congregatio, conventus, ecclesia, domi-

Nettesheim — Steinfeld

nae b. Marię de Ruleiches, -chis-, Rûlei(ge)s-, Rûleswerd(h)e; insula sanctimonialium M 1 I 3, II 11; 2 III 13; 3 VII 30; 4 III 3; 6 IV 7; 7 II 24, V 3; 9 I 13, II 19, V 18. L 4 IV 7. C 1 I 14. G 1 I 4.

Rolinchusin s. Rellinghausen

(Rommersdorf, Kr. Neuwied) congregatio, conventus, ecclesia de Rûmers-, Rumersdorp, -torp M 11 VI 13; 13 III 11. B 3 IX 1.

— Helias abbas M 11 VI 13; I 174<sup>1</sup>.

— d<sup>s</sup>. Renerus, f<sup>s</sup>. d<sup>i</sup>. Reneri de Barba in platea molendinorum, abbas B 3 IX 1; I 320<sup>1</sup>.

— Vortlievus abbas I 174<sup>1</sup>.

Rulcichis-, Rûle(i)swerde s. Rolandswerth

Rûmersdorp s. Rommersdorf

(**S**echtem, Kr. Bonn) conventus de Seteme N 12 VI 44.

— Cristina, f<sup>a</sup>. d<sup>i</sup>. Gerlaci (Blithildis) [monialis] N 12 VI 44.

de Seniori-monte s. Altenberg

(Siegburg, Siegkr.) congregatio, conventus, ecclesia, (con)fratres de Sigeburg(h), -berch, Siberg M 7 II 15. L 1 VI 2; 2 III 8; 4 I 9; 5 III 17, VII 12; 6 II 5.

— d<sup>s</sup>. Gerlacus abbas Sc 2 I 5.

— d<sup>s</sup>. Hermannus abbas L 5 VII 12.

— Nicolaus abbas M 3 VI 12; 7 II 15.

— Otto prior L 5 VII 12.

(Springiersbach, Kr. Zell) cenobium, congregatio, conventus, ecclesia (s. Marię), fratres de Spreker(is)-, Springir-, Sprinkirisbach, -bahe, -bae, Sprankyrsbach M 3 IV 13, V 35; 6 II 1, 8. L 1 IV 4, V 2. N 1 X 12, 14; 4 I 2; 7 IV 15; 13 IV 25.

— Godefridus abbas M 3 IV 13. (I 53<sup>2</sup>); 6 II 1. N 4 I 2; 7 IV 15; II 63<sup>2</sup>, 87<sup>5</sup>, 6.

— Godescale [? monachus] L 1 IV 4.

— Richart prepositus L 1 IV 4, abbas I 53<sup>2</sup>.

— Ūdilolf [? monachus] L 1 IV 4.

(Stauffenberg, hess. Kr. Giessen) ecclesia in Staufenberg S 2 VIII 7.

(Steinfeld, Kr. Schleiden) ecclesia Steinveldensis; fratres de Steinveld, Stenevelde, -weld M 12 v 12. A 1 VII 2. — G. abbas N 12 VI 19-21.

<sup>1</sup> In Airsbach lagen: St. Jacob, St. Johann Baptist und Maria-Lyskirchen.

**3, Geistliche Institute und Personen**

(*Straelen, Kr. Geldern*) Gerhardus fr. Theoderici cum spissa cappa, herosualis ecclesie in Strale **Sc** 2 I 5.

(*Stromberg, Kr. Kreuznach*) conventus, ecclesia (s. Marię) in Stromberg, Stroiberger **S** 2 VI 2, 3, 6.

ecclesia s. **T**home iuxta Emilrodhe (? *St. Thomas, Kr. Bitburg*) **C** 1 XIII 1. eongregatio, ecclesia s. **T**home s. *Andernach, St. Thomaskloster*

Traiectum s. *Utrecht*

(*Trier, Erzbischöfe*), Arnoldus prepositus s. Andree, electus episcopus Trevirensis **M** 6 II 2, 5, 13; **I** 94<sup>1, 2</sup>; archiepiscopus **M** 7 V 12; **I** 115<sup>3</sup>. **N** 9 V 9; **II** 133<sup>1</sup>. **Sc** 1 II 2. s. *auch Köln, Andreasstift*

— Hillinus archiepisc. **I** 94<sup>1</sup>.

(*Trier, Marienkloster*), Heinricus Halverocke, herosualis s. Marię in Treveris **Sc** 1 IV 2.

(*St. Trond, belg. Limburg*) ecclesia, fratres s. Trudonis, Drudonis **M** 2 I 49 (**I** 27<sup>2, 3</sup>), V 1 (**I** 39<sup>1</sup>); 3 III 3, 24; 5 V 12; 7 I 10, V 10; 11 II 1.

— Arnoldus custos **M** 11 II 1.

— Cünradus frater **M** 11 II 1.

— Teodericus frater **M** 11 II 1.

— Gerardus abbas **M** 2 I 49; **I** 27<sup>2, 3, 39<sup>1</sup></sup>.

— Heinricus prior **M** 11 II 1.

— Nicolaus prepositus **M** 11 II 1.

— Rudolfus abbas **I** 27<sup>3</sup>.

— Wiricus prepositus **M** 2 I 49 (**I** 27<sup>2, 3, 39<sup>1</sup></sup>); 11 II 1.

*Laien:* Hermannus advocatus abbas **M** 7 I 10.

Tuicium s. *Deutz*

(*Utrecht*) - *Bischöfe*, Baldewinus, frater eomitis Hollandię, episc. Traiectensis factus **M** 8 VII 1; **I** 130<sup>1</sup>.

— Godefridus episc. Traiect. **I** 130<sup>1</sup>.

— ecclesia b. Marię in Traiecto

*Laien:* Thiedericus de Erkirede, advocatus ecclesie **Sc** 1 IV 1.

— Hermannus de Wasinberg, libertus de ecclesia **Sc** 1 IV 1.

**V. F.**

de Valle s. *Heisterbach*

(*Vallendar, Kr. Koblenz*) congregatio, Kölner Schreinsurkunden II, 2.

*Straelen — Wenau*

conventus, ecclesia (s. Marię) in Valend(c)re, Valendra, Valind(e)rc, Valindirn, Walindrin, tam monachi quam moniales (**B** 3 I 17); fratres et dominae (**C** 1 XII 3), **M** 12 I 2; 13 III 19. **B** 3 I 17. **C** 1 IV 13, VI 13, 14, 20, X 21, XII 1, 3, XIII 24; 2 VII 7, XIII 14. **S** 1 X 5.

— Elisabeth, *f<sup>a</sup>. Ingrammi*, monialis **C** 1 IV 13.

— Lambertus prior **C** 1 XII 3 (**I** 348<sup>4</sup>); 2 XIII 14.

— ♦♦ 2 *f<sup>a</sup>. Heinrici Halveroke (Cunize)* [moniales] **M** 11 VI 4.

— ♦♦ 3 *f<sup>a</sup>. Hermannii Cusini* [moniales] **C** 1 XII 1.

*Laien:* d<sup>s</sup>. Gerardus [Ungemaz] thelonearius, advocatus ecclesie **C** 1 VI 14, 20.

de Veteri-Monte s. *Attenberg*

(*Vilich, Kr. Bonn*) eongregatio, ecclesia (b. Petri) de Vileke, tam moniales quam canonicos (**M** 4 IV 10), **M** 3 II 19; 4 IV 10; 11 VI 14.

— Hizeeka, abbatissa **N** 2 VIII 4; 5 IV 1, 2; **II** 76<sup>2</sup>.

— abbatissa Vileensis **M** 1 VI 4.

(*Flaesheim, westf. Kr. Recklinghausen*) conventus de Vlarshe(i)m **C** 2 X 8, XIV 16.

(*Füssenich, Kr. Düren*) conventus, fratres et sorores (**N** 8 IV 8), dominae (s. Marię) de Vûs(s)enich, Vussinig, Vuhsenich, Vusehnich, Fosnich **L** 4 I 4. **N** 6 IV 14; 8 IV 8; 9 VII 20; 10 XI 9. **G** 3 V 7; 4 no. 15; **II** 241<sup>2</sup>. **Sc** 2 VII 5.

— Godefridus abbas **N** 10 XI 9.

— Hadewigis, *f<sup>a</sup>. Ingebrandi*, soror **Sc** 2 VII 5.

(**W**alberberg, *Kr. Bonn*) conventus (ecclesie) s. Walburgis, ad Walbrageberge **L** 5 VII 13. **N** 11 X 15. **Sc** 2 V 2.

— Liveradis, *f<sup>a</sup>. Ludewici [f<sup>i</sup>. Erinfredi]* monialis **L** 5 VII 13.

congregatio ecclesie s. Walburgis in insula **M** 13 II 9, 10.

— ♦♦ *f<sup>a</sup>. Wolberonis (Mathildis)* monialis s. W. in insula **M** 13 II 10.

(*Waldsassen, Baiern*) elastrum, monachi de Waltsasse **M** 2 IV 2.

— Hermannus, frater **M** 2 IV 2.

— Philippus frater **M** 2 IV 2.

*Laien:* Heinricus, *f<sup>s</sup>. Hermannii* advocatus **M** 2 IV 2.

Walindrin s. *Vallendar*

(*Wenau, Kr. Düren*) s. Catherina in Wienouven **G** 4 no. 12; **II** 226<sup>1</sup>.



## 3, Geistliche Institute und Personen

Werda, Werdene (N 12 v 4), Werdin  
s. Kaiserswerth

(Werden a. d. Ruhr, Ldkr. Essen) con-  
ventus de Werdene, Werthinne;  
ecclesia Werdenensis; domini  
de Luther(s)werde (C 1 XVI 2) C 1  
IX 25, XVI 2; 2 I 10, 16.

— Everhelmus prior C 1 IX 25.

— Wolframus abbas C 1 IX 25; I 344<sup>1</sup>.

Laien: Fridericus de Altena, liber advocatus  
C 1 IX 25.

(Wesel, Kr. Rees) cenobium, claus-  
trum, congregatio, conventus,  
ecclesia s. Marię in (de) Wesele,  
Wisela, Wiscle; fratres et so-  
rores, tam monachiquam moniales  
M 2 III 8; 3 III 19; 4 IV 7, 8, 11; 7 II 9;  
12 II 8; 13 III 10. B 3 II 11. C 1 XII 18. N  
8 v 3; 9 III 15; 11 III 4, 12, VI 24, VIII 5, IX 12.

— Gertruda, f<sup>a</sup>. Vogelonis (Gertrudis) moni-  
alis C 1 XII 18.

— d<sup>a</sup>. Wennechin vidua, conversa M 2 I 10,  
III 8; I 32<sup>1</sup>.

Wienouven s. Wenau

Wilre s. Mariaweiler

de Wisa<sup>1</sup>), Hermannus can. N 11 II 1.

Wisela s. Wesel

**Kirchliche Zugehörigkeit unbestimmt:**

abbas, Herinfurdus - S 2 v 5.

— Rukerus - de . . . . S 2 v 6.

canonicus, Codrardus! - s. Köln Severin-  
stift

— Cunradus - M 5 v 15.

— Teodericus - s. Köln, Kunibertstift

— Everardus - s. Köln, Severinstift

— Hermannus - M 3 IV 3.

— Hezelinus - N 5 VI 9 — H. - (? Cristina)  
G 1 III 27.

cellerarius, Bezelinus - Klostergeistlicher  
S 2 v 6.

clericus<sup>2</sup>), Albero - N 6 II 10.

— Albertus - N 1 IX 10, XI 1.

Werda — Wisela; abbas — monachus  
clericus, Baldewinus - C 1 v 21 (? C 1 I 10;  
A 3 I 31; 4 I 27).

— Bernardus - s. monachus

— \*Bruno M 13 v 14.

— ? \*d<sup>s</sup>. Teodericus<sup>1</sup> de Erelenze (Gertru-  
dis, f<sup>a</sup>. Bertradis N 10 II 14; 11 IX 8, X 4.

— Teodericus - N 2 II 7.

— \*d<sup>s</sup>. Drudewinus de Bobardin s. Köln  
Gereonstift

— \*Elkerus f<sup>s</sup>. Idę N 10 VII 12, minorenn?

— \*Gerardus de Munheim S 2 III 16, 17.

— \*Godefridus N 13 III 1.

— Godescalcus, f<sup>s</sup>. Cunradi de s. Laurentio  
(Gertrudis) L 5 v 1, 3.

— \*Henricus Pinnolf, f<sup>s</sup>.? Wolberonis P. C  
1 XIV 37.

— \*Henricus, f<sup>s</sup>. Kunę s. Köln, Apostelnstift

— Herimannus - s. sacerdos

— Herimannus, f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Winelievus - N 10 X 6-9;  
11 VII 4.

— Nikole - A 3 I 13.

— Petrus -, f<sup>s</sup>. Petri can. s. Petri (Hildegardis)  
N 1 XIV 1; 5 I 8; 10 IX 8-10; 11 VIII 12.

— \*Sifridus, f<sup>s</sup>. Gernandi can. s. Kuniberti  
N 3 II 23; 9 IV 15; 11 X 12.

— Fridericus, f<sup>s</sup>. de Gertrudis - M 8 v 7.

— \*Frumoldus<sup>2</sup> (Alveradis) N 1 XIII 7.

— Vogelo -, f<sup>s</sup>. Heinrici Loche can. s. Marię  
ad gradus (Gertrudis) N 8 II 1, III 2; 10  
XI 13; 12 I 7.

— Willerus - s. Köln Martinsabtei

decanus, Walterus - N 1 VII 13; am Dom  
oder am Gereonstift II 59<sup>1</sup>.

ecclesiasticus, Cratus, Crato, f<sup>s</sup>. Nicole  
clerici - A 3 I 13; 5 II 18a.

— Jordanus, fr. Aleidis A 3 I 3 (? 4), IV 3, 9.

— Salomon - N 11 X 27.

monac(h)us<sup>3</sup>) (cf. Reg. 2 Monachus) Alex-  
ander, fr. Helswindis - G 1 IV 6; 2 II 9.

— Bernardus - A 1 I 2 = ? B. clericus N  
11 VI 12, 15.

— Bertolfus, f<sup>s</sup>. Gertrudis - M 4 IV 24.

— \*Heinricus S 2 v 6.

<sup>1</sup> Vielleicht nur Herkunftsbezeichnung als Bei-  
name, cf. N 2 XI 6; Hermannus can. s. Andreę  
de Luppo

<sup>2</sup> Die durch \* gekennzeichneten Personen sind  
nicht Cleriker genannt, aber daran, dass sie  
in Gemeinschaft mit einem advocatus Rechts-  
handlungen vornehmen, als solche zu erkennen,  
sofern nicht etwa in einzelnen Fällen Minder-  
jährigkeit anzunehmen ist.

<sup>1</sup> Der klerikale Charakter ist trotz der Mitwir-  
kung eines advocatus (N 10 II 14) zweifelhaft.

<sup>2</sup> Der klerikale Charakter ist zweifelhaft. Das  
Paar erscheint in der Folge legitim verhei-  
rathet. cf. Reg. 1 VI.

<sup>3</sup> Die durch \* gekennzeichneten Personen sind  
nur durch die begleitenden Umstände als  
Mönche kenntlich.



## 3, Geistliche Institute und Personen

monachus, \*Vugelo, *f<sup>s</sup>. d<sup>e</sup>. Dithwigis* B 3 v 11.

— \*Walterus puer<sup>1</sup>, *f<sup>s</sup>. Hadewigis* M 13 II 8.

— ♦♦ *f<sup>s</sup>. Roberti Scallo* L 5 VIII 4.

monialis, ♦♦ *f<sup>ca</sup>. Theoderici de Pavone*  
(*Durginis*) - N 13 II 22.

presbiter, d<sup>s</sup>. Gerlacus, *f<sup>s</sup>. Godefridi*  
*Tylbart* - N 13 II 12.

— Johannes M 8 v 22.

prior, Adam - S 2 v 5.

sacerdos, Adam - N 13 II 29.

— Arnoldus - (Uda) S 1 x 7 = ? A. clericus  
s. Severini

<sup>1</sup> Also wohl erst zum Mönch bestimmt.

monachus — sacerdos

sacerdos, Titmarus - s. Köln Gereonstift

— Theodericus Rufabarba, Rufus, Barba -  
s. Köln Gereonstift

— Theodericus N 8 VI 17 s. Köln Ursulastift

— Eingelbertus - s. Köln, Severinstift

— d<sup>s</sup>. Gerardus de Ringazzin - N 10 x 1  
*vielleicht sacerdos capelle s. Nicolai in fine*  
*platee Reni s. Reg. 4.*

— Godefridus - N 8 I 6.

— Heidenricus - s. Köln Gereonstift

— Henricus - N 7 III 8 — G 1 IV 37.

— Heribertus - N 12 I 28.

— Herimannus - A 3 III 21.

— Zagarias, *f<sup>s</sup>. Hildegundis* - N 9 IX 5; 12 IV 24.

#### 4. Topographisches Register der Stadt Köln

##### nebst Anhang: Ortsregister unter Ausschluss der Herkunftsbezeichnungen von Personen und der Standorte geistlicher Institute.

Bezeichnungen in Verbindung mit atrium, capella, claustrum, cimiterium, conventus, curia, curtis, domus, ecclesia, hortus, parrochia, platea, porta, porticus, venditores, vicus sind unter das begleitende Unterscheidungsword gesetzt.

4. Topographisches Register der Stadt Köln  
(Köln) Colonia, eivitas, urbs; infra  
bannum istum **Se** 1 II 4 — in civitate  
**Se** 2 III 5. versus civitatem **C** 2 II 10. **A** 5  
III 9 — omnis hereditas Colonie **M** 2 v 2,  
in Colonia **Se** 2 v 8. hereditas in C. in  
quacunqre parrochia sita sit **Se** 2 x 1 —  
hereditas extra Coloniam sive infra **M** 4  
II 9, IV 23; 6 IV 10; 9 III 14. **C** 1 XV 28. **Se**  
1 IV 7; 2 v 5, 7 14, x 1. totum debitum ex-  
tra eivitatem et interius eivitatem **C** 2 II 6  
— prebenda de 8 marcis in Colonia **L** 4 VI 8  
— extra urbem iuxta ripam Reni **M** 1 IV 14.  
— s. auch domus burgensium, murus  
urbis, vallum civitatis, fossa urbis

#### A.

domus abbatis s. de Siberg  
curia, hortus abbatissę s. Maria im Capitol  
super aekere; in agro **G** 3 VI 4; **II** 237<sup>2</sup>  
cf. eampus  
curia, domus advocati in atrio s. Lan-  
rentii **L** 3 I 22; 4 I 5. **Se** 2 III 5 — contra  
domum a.: **L** 1 IV 5; domus in cimiterio  
[s. Laurentii] retro dom. a.: **L** 4 I 4; iuxta  
curiam a.: **L** 4 II 14; 6 III 4.  
domus advocati Almari **M** 7 v 14. **Se** 2  
IV 9, XV 7.  
s. Afra **I** 292<sup>1</sup>.  
agri (cf. predium) **M** 2 II 14. ingera terre **G**  
1 IV 24, 33, v 17; agri censuales iuxta Plac-  
gazen infra exterius vallum eiv.: **G** 2 v 8.  
aiduhet, aidüht s. aqueductus  
(Albanpfarre) in parrochia s. Albani  
**B** 3 VIII 4.  
alta porta; Hoinporze (**Se** 2 IX 5); iuxta  
alt. p.: **M** 2 II 5; 3 IV *Kopftitel*, 1, 6, 10, VI 16,

dom. abbatis — aqueductus  
27; 8 I 2, v 22, VII 4; 9 II 12, 30, III 12, 17; 10  
IV 6, 7; 14 II 1 — versus Hoinporze **Se** 2 IX 5.  
(Andreasstift) s. Andreas; eccle-  
sia, claustrum s. Andree — iuxta,  
prope, versus: **N** 2 VIII 4, XI 2 iuxta portam  
elaustri; 3 II 13; 5 IV 10; 7 v 5; 8 II 14; 9  
III 12, IV 3; 10 III 9; 11 VI 12, x 9; 12 I 26,  
III 18, IV 29, VI 2, 3; 13 II 23, 39, III 14 — con-  
tra, ex opposito: **N** 11 IV 14, VI 13, x 6 con-  
tra portam elaustrum; 13 II 23, III 29 — retro:  
**N** 7 IV 11.  
— domus b. Andree in veteri foro **Se** 2 XII 2.  
— domus prepositi s. Andree **N** 9 VII 15; 13 II 43.  
angusta platea **B** 3 VII 2, 3, VIII 8, 9.  
(Apostelnpfarre) in parrochia ss. Apo-  
stolorum; in p. ista **A** 2 III 16; 5 **Rs.**  
I 16: **II** 4.  
— domus civium [parrochie] **A** 1 IV 8.  
(Apostelnstift) iuxta ss. Apostolos: **C** 1  
IX 1 — versus: **C** 2 XI 4 extra eream portam,  
35, XV 21 in novo foro.  
— aute, iuxta foramen (ss. Apostolorum)  
supra Berlieh; iuxta foramen muri **C** 1  
IV 4, VI 24, VIII 13, 24, IX 1, XIII 1, XIV 3; 2 VII 2,  
5, 6, XI 3. cf. **Se** 2 XII 8 in Berlieh ubi porta  
perfraeta est.  
— domus ss. Apostolorum (*Besitz des Stifts*),  
in foro inter incisores pannorum **M** 11 III 6;  
12 IV 6. **Se** 2 IV 4, IX 4, XI 9 — **A** 5 II 34 —  
in veteri foro **Se** 2 XI 5.  
s. Aprus; hospitale s. Apri foris eream  
portam; iuxta: **C** 1 v 2, VII 11, 19, XIII 3; 2  
XI 4, XVI 18 — obviam: **C** 1 IX 30 — versus:  
**C** 2 VIII 12.  
super aqueductum, aiduhet, aidüht **M**  
2 I 9, III 44 id est pulo; 3 I 9, II 15 inter sel-  
latores, III 11, v 24, VII 21; 4 I 16, IV 6 versus

4, *Topographisches Register der Stadt Köln*

forum; 6 I 8; 7 V 7; 8 II 13; 9 III 13, V 19; 10 VI 8; 11 V 3 dom. que fuit Dideriei de Pule, 10; 12 I 5, 22, II 1, V 24 in foro, VI 15 in foro; 13 I 14, III 4a. **Sc** 2 II 5 — iuxta aqueductum: **M** 3 I 34 locus eorum qui vendunt lanea fila iuxta a. et macellos, V 10; 7 IV 7; 12 III 19, V 25 in foro.

domus ‚Aquila’ [? in Vilcirgravin] **Sc** 2 XIII 2.

area **M** 12 I 10 iuxta s. Notburgim (lata et spaciosa et edificiis in ea construendis idonea **I** 177<sup>1</sup>). **G** 2 VI 11-16 a. una super vetus vallum in quinque areas divisa et quinque hominibus data ad edificandum. **G** 2 V 8 agri eensuales iuxta Placgazzen intra exterius vallum civitates, ut ibi fierent aree legitime et domus edificarentur. — *Frontmaass* **S** 2 I 8 (48 pedes); **S** 2 I 9 (14 pedes).

arta, stricta (**L** 4 IV 34) platea, **L** 4 IV 7, 34, V 3; 5 I 19.

artus vicus (= ? Engezzengazze) **M** 6 VI 4 ds. in foro versus a. v.; 7 I 25 iuxta a. v.; 11 II 13 taberna inter venditores pannorum iuxta a. v.; 13 I 5 in a. v.

domus ‚Aurea auser’ in monticulo **N** 12 VI 1.

platea auri **N** 13 II 13.

inter aurifabros, aurifices **L** 4 VIII 7; 5 VII 12; 6 I 15 versus iudeos, II 2 aurifabri manent in domo Vüglonis.

**B.**

‚bachus’ **C** 2 IV 15 *cf.* pistrina

badstüva; batt; stupa balnei, balneorum; stupa **M** 2 I 34 ds. in qua st. b. fuit; 3 I 15, 32 hereditas de stupa usque ad forum, III 34 iuxta Renum; 11 V 4; 12 I 24, VI 4; 13 VI 14 — **L** 5 IV 8 stupa — **C** 2 VI 15 ds. in qua omnes balniantur (que batt dieitur) — **N** 5 II 13 stupa — **Sc** 2 XI 6 stupa in pl. Rheni.

domus ‚Bart’ in fine platee molendinorum **B** 3 III 8, 9, IX 1-4. **Sc** 2 XI 10.

Bei(e)na, -e, Beyna **S** 1 IV *Kopftitel*, 2, VI 10, IX *Kopft.*, 4, 5 hereditas in B. a litore usque ad plateam retro; 2 IV 7, VI u. VIII *Kopft.* — termini suburbani Beyna nuneupati **II** 256<sup>2</sup>.

Berle(i)ch **C** 1 II 11, IV 17, 19, V 8, 15, VI 5, 11, VII 2, VIII 5, 11, 19, 23, IX 3, 11, 21, 23, XI 21, 22, XII 6, 12, 13, 17, 18, XIII 6, 14, 21, 30, 31, XIV 1, 6, 19, 20, 28, XVI 22; 2 II 2, 12, III 5, IV 4, V 7,

*Aquila — calciatores*

10, 16, VI 8, VII 2, 5 ante foramen [ss. Apostolorum] supra B., VIII 7, X 14, XI, 3, 14, XII 17, XIII 13, XIV 11, 12, 17, XV 1, 2, 7, 11, XVI 11, 16. — **Sc** 2 V 13, XII 8 wihus ubi porta perfracta est, XIV 7.

domus, ‚vetus Bernin’ **Sc** 2 VII 1 *cf.* dom. super qua ursus lapideus stat **M** 2 III 30.

domus ‚Bisehof’ **L** 4 VII 17, 19.

domus ‚Blüme’, ‚Flos’ supra Hünremarcht **B** 3 IV 2, 3, VI 4, 6, IX 7, X 1.

domus ‚Bos’ iuxta domum Wilhelmi [Vraz] scabini **B** 2 XI 10.

Bozen-, Bosengaz(z)e, platea Bozonis **S** 1 II 1, 3-9, X *Kopftitel*, 2, 4, 5, 7; 2 VIII 26 *Ueberschr.*

(*Brabanterhof*) **I** 285<sup>1</sup>.

domus ‚Bridzele’ **B** 3 IX 11.

(*Brigidenpfarre*) in parrochia s. Brigide **B** 3 IX 11. **N** 5 VI 3; 11 II 8. **II** 282 *Ann.* **Sc** 2 IV 10, V 8.

— domus civium [parochie] **B** 3 VIII 13.

domus de Bruilre, monachorum de Brunwilre **N** 8 II 16; 12 IV 36, V 1.

in bugele s. in monticulo

Bulgingaz **C** 1 VIII 6.

Bulginpuz **C** 1 VII 17.

vicus buregravii **Sc** 2 II 2.

domus burgensium, eivium, divitum (**L** 2 III 6); dom., curia rerum agendarum (*das Rathhaus*) **M** 1 V 1, VI 3. **A** 8 I 19; **II** 4. **N** 13 II 35, IV 6. **II** 280<sup>3</sup>

— domus [inter iudeos] contra domum in quam cives conveniunt sita **L** 1 V 3, VI 1. dom. int. iud. opposita domui civium **L** 2 II 2, III 7. dom. [int. iud.] iuxta domum divitum **L** 2 III 6.

forum butiri, butyri **D** 1 I 7, II 1 in foro iuxta butiri venditores, VI 5-7, VIII 1, 7-9, IX 7, 8 — **Sc** 2 XIII 4 iuxta eapellam in platea salis versus Rhenum superius in f. b.

domus ‚Butterig’ **B** 3 VII 17, VIII 22, 23.

**C. K.**

inter caleiatores, caligatores (**B** 3 X 3); venditores factores, sutores ealciarum; inter eos qui vendunt ealcios. **B** 1 I 17, II 1 partem halle habent que sita est versus monetam, II 5 area ex opposito domus diete stochus ante portam martis, de qua calciatores seu faeto-



4, *Topographisches Register der Stadt Köln*

res caleiarum ad vendendum ipsos caleios stare consuerunt, ibidem in ipsa area iidem calciatores 31 loca habuerunt; inter sutores: 2 II 18, III 14; 3 IV 11; 3 I 6 eubiculum inter sutores caleiarum quod contiguum est eubiculo burgensium. — ? 3 X 3 halla cum duabis mensis inter caligatores que opposita est halle panificum. — loca in quibus caleii puerorum vendebantur, B 1 II 5 area se extendit a seampno in quo carnes silvetae, ‚w̄lbreyt‘ venduntur, seu a sulco ‚soë‘ usque ad communem viam ‚meynweyg‘ et ita recte pertranseando versus eubicula pannicidarum, II 6 decem loca sita ante portam martis ubi cale. puer. venduntur, 7 in longitudine vię que ‚meneweg‘ appellatur versus monetam Colonicensem.

vicius eampnariorum s. Cloenergaze eampus retro latam plateam [s. Severini] S 1 IX 3.

in campo A 3 III 13.

capella (in platea) Reni s. eap. s. Nicolai seampnum in quo carnes silvestre ‚w̄lbreyt‘ venduntur B 1 II 5.

inter carnifices s. macella

inter castin in parrochia s. Martini, D 1 II *Kopftitel* domicilia in littore Rheni que edicuntur, VIII 2-4.

domus supra qua stat cervus C 1 VII 3.

s. Cecilia A 4 II 8 in novo foro versus s. Ceeliam.

— platea s. Ceelie A 2 II 5, III 38; 3 II 25 in capite platee que tendit ad s. C.; 4 II 16; 5 III 5.

— iuxta, prope vineam s. Cecilie A 3 I 39, II 21, 26; 5 III 17 s. *auch* vinea

Cedrus, curia Cedirwant, Cidirwalt, -walde N 11 VII 19; 12 II 1, V 5, VI 16; 13 I 24.

domus ‚Kerpene‘ in Vileirgrave II 88<sup>6</sup>.

Cidirwalt s. Cedrus

in eimiterio A 2 III 13; 5 II 6, III 8 — *cf.* eim. ss. Maehabaeorum, s. Margarete, s. Marię in campo, s. Marię in Capitolio, s. Laurentii.

eippus, cyppus s. stoehus

inter cirot(h)ecarius, sutores, venditores cirot(h)ecarum M 4 V 21; 8 II 25, V 18, VI 19; 9 I 5, II 16 ultima taberna versus Mareporze, V 8; 10 IV 13 — domus ante Marporcen versus eir. M 4 I 11.

*calciatores — Krichmaret*

cistae [? in greco foro] A 4 I 18.

s. Clara II 213 *Vorbemerkung.*

porta claustrisil. s. Andree.

porta clericeorum N 5 IV 8; 12 II 32.

platea elippeorum s. Scildirgaze

Clokner-, Cloenergaz(ze), -gaze; vicius eampnariorum C 1 II 1, 2, 13, 24, XV 12; 2 III 12, IV 3, VI 4, 6, 13, VII 1, X 15 — **Sc** 2 II 4.

domus Clovelochi [in Stezzen] L 4 II 21.

curtis Coholdi s. Kovoltzhof (*Columbapfarre*) in parrochia (s. Columbe) C 1 II 1, III 26, IX 30; X 1, XII 5; 2 IV 2, 15, XII 1, XIV 15. N 9 VI 8; 12 II 11; 13 IV 12 ad s. Columbam

— domus civium [parrochie], retro: C 1 III 12, VI 21, iuxta: IX 16.

— *Pfarrkirche*, ecclesia (s. Columbe), iuxta: C 1 X 6, XIII 16; versus: 1 XIV 28; ante: 1 XV 6.

domus eomitis [? Vogelonis *cf.* N 9 III 8; 11 VI 19] N 9 I 9.

eovina M 3 IV 8; 8 VI 5 in foro; 12 VI 4.

— archiepiscopi I 292<sup>1</sup>.

— abbatissę ss. Virginum s. ss. Virgines

inter eordewanarios, eordewanos, eorduanos L 3 V 10; 4 II 15, IV 21, VIII 1; 5 I 12. — B 3 X 13 — **Sc** 2 XI 2.

— domus in angulo platee iudeorum versus e. L 2 I 1; domus contigua domui ‚Bischof‘ versus e. 4 VII 17, 19.

inter eorarios, eoriorum, eoreorum ineisores B 1 I 11; 2 I 24, III 26, 27. **Sc** 2 III 3, 4, V 13, VII 1.

— iuxta eorarios N 8 III 2. *cf.* Loregaze

domus ‚Cornu‘ B 3 VII 14. **Sc** 2 XI 3.

inter costereen s. *custercen*

Cover-, Kover-, Covirgaz(ze), -gaze C 1 III 6, VII 18, VIII 22, XIV 13, 24; 2 II 1, XIII 6, 8, XIV 2.

Kovoltz-, Covoltzhof; curia Kovoldi, curtis Coholdi L 6 IV 5. **Sc** 1 III 6, 7; II 295<sup>7</sup>.

Cradenpole G 3 IV 10.

domus ‚Kramboum‘ I 285<sup>1</sup>.

Krichmaret, Criemar (A 1 I 6) Krygmart; greem forum A 1 I 6, IV 3, 5, V 5, 6, VI 3, VII 6; 2 I 4, 6, 24 domus in gr. f. et area in eadem platea iacens, II 2, 3, 17, 24, 31-33, III 1, 2, 34, 37; 3 I *Kopftitel*, 3, 5, 6, 9, 10, 11, 13, 16-19, 23-28, 30-34, 36, 38, 40, II 15, 16,

**4.** *Topographisches Register der Stadt Köln*

32, 33, III 22, 23, 32, 33, IV 7-9; 4 I *Kopftitel*, 1, 2, 5, 7, 8, 11, 14, 15, 21, 23, 26, II 4; 5 I 5, 13, 28, 29, 30, II 5, III 4, 15, 21, 24, 26-29, RS. II 3: II 5. **Sc** 2 III 3, 4, V 13.

inter cru(c)heren **B** 2 II 26, 27, III 25.

(*Kunibertstift, zugl. Pfarrkirche*)

prope, secus, iuxta, s. Kunibertum: N 3 II 12, 21, III 16; 5 IV 9; 6 II 5; 7 III 11; 8 I 6, VI 13; 9 VIII 7 in bivio secus s. K.; 10 I 12, III 5 in pl. equorum iuxta s. K.; 11 IV 17, 31; 12 I 6, II 4 iuxta s. K. super Renum, IV 24 — contra, in opposita parte: N 11 III 27; 13 I 28 — versus: N 1 VII 9, XII 10 in littore Reni, XIII 12 in vico super plateam; 10 X 9; 11 X 16 ds. versa ad s. K.; 12 V 19; 13 II 4 [ex opposita parte domus civium]. — ds. ante porticum s. Kuniberti vicinior vallo civitatis N 3 III 12; 8 V 2; 9 II 10. *Vermuthlich hierher gehörig*: N 8 I 3 ds. contra ecclesiam; 9 II 8 in summitate platee Methfridi que respicit ad eccles.; 11 X 3 vicinior ecclesie.

— domus s. Kuniberti, *die Stiftskirche oder ein dem Stift gehöriges Haus* N 8 V 8.

— platea s. Kuniberti N 5 III 4; 11 IV 4, 12, 15, VIII 17; 12 II 16, III 16; 13 II 30.

in parrochia s. Cuniberti N 8 IV 16, VI 16.

curia als *Gerichtsstätte des scabinatus curie* s. *Reg.* 5.

in curia, super curiam s. cur. s. Petri curia puti s. Putzhof

retro curias (II 120<sup>4</sup>) N 1 VIII 2; 8 III 16; 9 IV 11, VI 14, VII 6; 10 III 11; 11 III 28, IV 6, VIII 25; 12 III 1 versus s. Maximinum, IV 30, VI 42; 13 II 36, IV 22. **Sc** 2 XIII 11, XIV 1.

— apud curias N 1 VII 2; post, retro curiam N 1 XI 10; 8 II 12.

inter eustereen, costereen (super vetus forum) **D** 1 III *Kopftitel* 5, 10.

**D.**

platea deserta s. Wustegaze

(*Dilles*), der huyssgenossen schryne zu sent Mariengreden up den delen s. s. Maria ad gradus

domus divitum s. domus burgensium  
domus de Dollendorp **I** 285<sup>1</sup>.

Dranc-, Drancgaze (N 12 I 28, III 4); [platea potus]; Rosgaze; platea equorum (II 142<sup>1</sup>) N 1 VI 1, XII 6, 9, XIII 7;

*inter crucheren — dom. mon. de Evirbach*  
5 II 9, 12, 18, 21; 8 IV 14; 10 III 5 iuxta s. Kunibertum; 12 I 28, III 4.

Drancgaz(z)e **S** 1 I 2; 2 II *Kopftitel*, VI 3.

Dravirgaz(z)e **C** 1 VII 16, X 7, 9, XII 1, XIII 9, 24, XIV 7, XVI 15; 2 III 11, VII 9, VIII 8, XI 15, XIV 5, XV 13.

domus ‚Drenkere‘ **II** 183<sup>1</sup>.

Dûmporze **L** 3 III 5.

Dver(e)-, Dwegazze **B** 3 III 13, IV 18, VII 7.

**Sc** 2 V 1, XIV 7, XV 4, 5.

vicus, platea ducis **C** 1 III 13, 17, IV 18, 23, V 26, VI 10, XIII 25, 35, XVI 12, 16; 2 II 13, III 7, VII 7, IX 8, XI 6, XIII 12, 17.

**E.**

ecclesia in **C**: s. Columbe, in **L**: s. Laurentii, in **N**: ? s. Kuniberti.

lapis qui dicitur Eygelsten N 7 V 6; 8 IV 20  
domus in monticulo que respicit E.

porta Eigilstene N [10 VIII 2] 12 IV 34 (? 6 I 2 iuxta p.; 10 VIII 4 infra p.).

domus ‚Elpindi(e)r‘ **B** 3 IX 13-15.

Engez(z)en, -gaze; platea E(i)ngazonis, Hengazonis, Engezen (= Engengasse **I** 23<sup>2</sup> cf. artus viens) **M** 1 IV 3; 2 I 13, 21; 3 II 10, 28, III 25, V 40; 7 V 8, 10; 9 VI 11; 10 VI 2; 11 II 7; 12 VI 19 domus in foro iuxta Engengasse.

Engengasse = platea Engazonis.

platea equorum s. Drancgaze

erea porta; porta honoris (II 213), — ante: **C** 1 III 15, VII 29, XV 18, 27; 2 II 10, III 17, IV 13, VI 2, 17, VII 10, VIII 1, 2, IX 2, 11, X 2, XV 3, 6, 19, XVI 8. **A** 2 III 37; 3 II 30; 5 I 12. — in: **C** 1 XIV 30. — iuxta: **C** 1 IV 24, IX 10, XII 4, 25, XIII 20, XIV 23, XV 32; 2 I 12, XI 8. — versus: **C** 2 X 1. — foris, extra: **C** 1 V 16, VI 6, IX 20, XIV 34 versus Apostolos, XV 26; 2 II 3, V 1, 18, VI 11, VIII 11, 12, X 7, 10, XI 7, 11, XII 7, 16, XIII 4, 9, XIV 6, 7, XVI 7, 10.

— antiqua, vetus e. p. **C** 1 VIII 1 infra, 7 extra; 2 IX 3 foris. **A** 2 I 30 extra v. e. p. **G** 2 I 17; 3 III 6, 7; **II** 213 *Vorbem.*, 240<sup>1</sup>.

— exterior, nova e. p. **C** 1 V 22 iuxta, VI 6 foris e. p. spectat ad exteriorem p. **G** 3 II 17 extra novam e. p., (? 3 III 3).

— infra duas ercas portas **C** 2 I 1.

— in vico ereę portę **C** 1 I 8.

domus monachorum de E(vi)rbach (II 143<sup>1</sup>)  
N 10 IV 1; 11 VI 21.

## G.

(*Georgstift*) versus s. Georgium: **Sc** 2 XII 6.

(*Gereonsbezirk*), in eontermino b. Gereonis **II** 222<sup>3</sup>; in terminis ecclesie s. G. **II** 229<sup>2</sup>; **G** 1 V 1 in sancti! Gereone, 1 II 12 hereditas quam habuit s. Gereonem! 1 I 6, IV 39 ad. s. Gereonem; 1 IV 34; 2 II 18 in hac villa; 2 III 28 in parrochia ista; 3 I 6, II 10, 1, 12, III 2, IV 1X in hac iurisdictione; 3 III 10 in dioecesi ista. **Sc** 2 V 1.

— palacium (nostrum), *das Amtshaus des Bezirks* **G** 1 II 9, 11, 12, 18, 21, II 27, III 9, 33, IV 3, 4, 17, 18, 20, 24, V 24; 2 I 9-12, II 4, 5, 15-23, III 28, IV 3, 4, 5, 8, V 3, 7, 8, VI 4, 9, 10, 11-16; 3 V 11, 12.

(*Gereonstift*) versus s. Gereonem: **C** 1 X 12; 2 II 8, XVI 2. **N** 7 III 4; 9 III 11; 12 VI 20, 21. — ante porticum [? s. Gereonis] **G** 3 III 10, IV 1, 15.

— lata platea b. Gereonis **G** 2 I *Kopftitel*, 1, 3, 5; 2 III 19; 3 IV 14, 16, VI 1; **H** 236<sup>2</sup>.

— platea s. Gereonis **N** 9 I 6.

— porta s. Gereonis, **C** iuxta: 1 IV 6, XV 2; 2 XII 5; versus: 2 VIII 12; ante: 2 XV 2. — **N** iuxta: 1 XIII 5; 9 VI 16 — ante: 8 I 12 — adversus: 13 III 21.

domus ‚Gyr‘ **B** 3 IX 18, 20 **Sc** 2 XI 4.

inter gladiatores **B** 3 I 4, 7. **Sc** 2 XII 10. platea *Godofridi* [molendinarii] et *Herze* [uxoris sue] **N** 6 IV 9.

domus *Godisbeekere* **N** 8 VI 18.

platea *dis godisbeekirs*, que dicitur *Godisbaehere* **N** 11 X 1, 11; 12 II 15, VI 7.

*Grabe-*, *Gravegaz(z)e*, *Gravagaza* (cf. platea valli) **N** 6 II 11 in vallo qui dicitur *Gr.*; 8 I 11, V 9; 9 V 9; 10 I 11, II 14.

*Grecum forum* s. *Krichmaret*

*Gruntgaze* **C** 2 V 15.

inter venditores *gularum* **M** 7 VI 1; 10 IV 18.

## H.

inter hastatores, hastarios; ubi haste raduntur (in foro) **M** 2 II 44, III 16, IV 15, 33; 3 V 5; 4 IV 22, V 16 (retro); 5 VII 2; 8 V 25, VI 2, VII 10; 9 IV 18; 10 IV *Kopftitel*, 1, 4; 12 I 6, II 17, 24, IV 11, 19 dom. inter hastarios sicut limen discernit versus forum, V 8, 9, VI 14; 14 I 11, 12.

domus ‚*Hemmenrode*‘ **B** 3 IX 18, 19.

platea *Hengezonis* s. *Engezengazze*

*Heimerisgaze*, platea *Heimerici* **C** 1 VII 23; 2 III 16, IX 1.

platea *Herbordi* **N** 10 III 4; 11 IX 20.

*Herdinghove*, ortus qui dicitur *der Herdinke* **N** 11 VI 20; 12 VI 25; 13 I 43.

platea, vicus *Hermannicum barba*, *barbati* **N** 1 XII 2, 4; 3 III 7; 5 V 22; 7 IV 1; 9 III 13, VI 10; 10 VII 21, IX 12; 11 III 1, IX 9.

*Herstraze* **G** 2 V 6; 3 VI 2.

domus ‚*Hetscenkel*‘ [? in *Schorlachirgazen*] **B** 3 VII 1, IX 9.

domus ‚*Hyreus*‘, ‚*de Hyreo*‘ [in parrochia s. *Albani*] **Sc** 2 XI 11, 13.

*Hi(t)zgazze* **Sc** 2 XIII 2 in fine platee versus *Rhenum*, 3, 6.

*Hoinporce* s. alta porta

domus ‚ad honorem‘ [*Eren* iuxta s. *Bridam*] **B** 3 IX 11; **I** 321<sup>1</sup>.

porta honoris s. erea porta

*hospitale in* **C** h. s. *Apri*

*horreum* **N** 6 I 8 **G** 2 III 18.

*uppe theme hove* s. super *euriam* s. *Petri*

*Hunengazze* **N** 12 II 35, 36.

*Hûnrenarch(i)t*, *Hunremarkit*; forum *pullorum*. **B** 1 II 5 in quo pulli et alia volatilia venduntur; 3 I 18, VI 1, 2, 8, IX 7, 8.

**D** 1 V 3.

inter d<sup>nos</sup>. illos qui dicuntur *hûskenozze* **B** 2 I 19, ds. que declinat ad partes monete.

## I. J.

iuxta s. *Johannem* **M** 3 VI 19.

inter iudeos; platea *iudeorum* **L** 1 VII 8, 2 I 1 ds. in angulo platee iud. vers. *corduanos*, III 15, IV 12; 3 I 5; 4 II 13, III 4; 6

I 15 ds. inter aurifices eum ‚*givele*‘ versus iudeos — **B** 3 I 9 in fine platee *iudeorum*.

**D** 1 IV 5, VIII 6 — **Sc** 1 V 4.

— in angulo platee (? inter iudeos) **L** 2 III 11, 13 ante domum *camerarii*, 17 contra domum *civium*; 5 V 15 contra *pistrinum Hermannii Rufi*; 6 II 7, 16.

— *scolae iudeorum* **B** 3 I 9.

— *sinagoga* **L** 2 III 21.

*Jûdinporce*, porta *iudeorum* (**II** 184<sup>4</sup>) **N** 9 III 14; 10 V 4, VIII 9; 11 IX 1; 12 III 34; 13 I 27.



## L.

la, *pl.* lan, domicilia in foro que dicuntur lan; inter la(i)n, lanas **B** 2 I 1-14, 16, 17, 21, 25, II 1-4, 11-14, 16, 17, 22-24, III 1-4, 6-10, 17, 18, 23, 24, 28, 29, IV 1 in fine lain versus monetam, 6, 7; **I** 300<sup>4</sup>. **Se** 2 v 13, VII 1.

lapidea domus, **M** 11 II 10 in foro versus monetam. **L** 3 IV 8. **A** 2 III 2; **3** I 10. **N** 2 III 2; **8** VI 24 contra cap. s. Servatii; **9** VII 7; **10** III 9 tres dom. lap. iuxta claustrum s. Andree, III 17 secus Renum; **13** IV 7. **G** 3 II 7. **S** 1 I 4 iuxta Renum. **Se** 2 XII 6.

lapidea platea, strata **L** 4 VII 15; **5** I 1, 10, II 6, III 7, IV 11, v 5, 6, VIII 1; **6** I 10, 11, III 9.

lapidea via **C** 1 II 7, III 7, IV 10, VI 13, 14, 20, IX 9, XVI 19; **2** XII 2, 10, XIII 14, XV 21; **I** 366<sup>1</sup>.

— *cf.* Steinwig

lata platea (**II** 117<sup>3</sup>) **C** 2 XIII 5. — **N** 8 I 13; **10** VI 7. — **S** 1 III *Kopftitel*, 3, 4, VI 13, VIII u. XI *Kopft.*; **2** II 11, v *Kopft.* — **G** lata platea b. Gereonis s. s. Gereon.

(*Laurenzpfarre*) in parrochia s. Laurentii, in ista par. **L** 3 IV 13 in sua p.; **5** II 17, v 11, VI 20; **6** I 4, III 11. **D** 1 IX 6 (*cf.* **L** 5 VIII 1). **Se** 2 XVI 2.

— domus civium, magistrorum, officialium, parrochianorum, parrochie s. L. **L** 1 VII 7. — **L** 2 IV 11 iuxta d. parrochianorum; **4** III 16 ds. opposita domui civ., IV 29 vicina domui civ.; **5** II 2, 2 iuxta, IV 19, VI 1; **6** I 9 ds. sita iuxta puteum obviam domui civ., III 10, 11 opposita domui officialium.

— *Pfarrkirche*, ecclesia s. Laurentii, iuxta ecclesiam (s. L.). **L** 2 III 9; **3** I 22 domus advocati in atrio s. L., **3** III 10, IV 11; **4** I 2, II 12, IV 15 versus s. L.; **5** IV 1, VI 18, VII 7 contra ecclesiam sita, 19. **Se** 2 v 9 versus s. L.

— iuxta cimiterium **L** 2 II 15; **4** I 4 domus in cimiterio retro domum advocati; **5** VI 3, 14.

porta Leonis **G** 3 I 1a, 4; **II** 235<sup>2</sup>.

lignea domus **C** 1 XV 19; **2** VIII 11, X 3, XI 10. **N** 2 IV 5; **13** II 44.

iuxta venditores limborum **M** 12 IV 13.

inter linmengere; inter lineorum pannorum, linei panni venditores **M** 7 II 24; **8** v 5; **9** I 13 (contra); **12** v 27; **13** I 8 (versus), III 16 extrema halla inter pellifices iuxta v. l. p.

Lintgazze **B** 1 II 4; **3** X 5, 6. **Se** 2 v 9, 13, VII 1. ecclesia Lysolvi **Se** 2 XIII 2, 3.

vicius litis s. Stritgazze

litus s. Rhenus

inter lobium, lobia; sub lobio, lobios (**M** 1 II 9) **M** 1 I 9; **2** I 27, II 11, IV 34, 45; **3** II 36, 38, 39, III 13, 32, VI 31, 32; **4** IV 14, 16; **5** III 2; **6** I 7; **7** I 5, 14, 15, 29, II 5, 15; **8** I 19, 26, v 17; **9** II 10, 13, 24, v 3; **10** v 9; **11** I 16 domus in foro habet commune necessarium cum domo posteriori sub lobio; II 11, 15, III 5, v 12, VI 17; **12** II 18; **13** I 1, 2, 12, 18, 20 pars domus s. l. versus Marcannesgazen, v 10; **14** I 1, 4, 17. — **D** 1 II 8, VII 1, 2, 6, 8. — **Se** 2 VII 1, XII 10, XIII 4.

Lozegaze **N** 6 III 8; iuxta coriarios **8** III 2. domus ‚Luyecht‘ in foro pullorum **I** 285<sup>1</sup>.

vicius lupi s. Wolvisgazze

s. Lupus, ecclesia s. Lupi, apud: **N** 1 VII 2; **2** v 6 — iuxta: **N** 1 XI 6 in vallo, 12; **2** III 7, v 7, x 10 super plateam; **5** VI 3; **7** v 14; **8** v 3, VI 3; **10** VII 1; **12** IV 19 — contra: **N** 10 X 6 — versus: **N** 3 II 3; **12** I 23.

— in platea versus s. Lupum **N** 8 v 1 iuxta s. Servatium; **9** II 9.

— iuxta hospitale s. Lupi **N** 10 IX 4; **11** IV 8; **12** II 29.

domus dorum. de Lutherswerde **C** 1 XVI 2.

## M.

inter macella, macellos, macellum; sub macellis; inter carnifices **M** 1 I 3, 6, II 3, 8, v 10 (*bis dahin stets: int. carn.*); **2** I 1, II 20, 48, III 9, IV 29 (*int. carn.*); **3** I *Kopftitel* inter macellum, 17, 19, 33, 34 locus eorum qui vendunt lanea fila iuxta aqueductum et macellos, 38, 43, III 6, 7, IV 16 domus super murum et *int. mac.*; **4** II 8, 13 domus super murum sita retro macellum tangens, III 2, 7, 8 sub macello, IV 17, v 11, 13-15, 17, 18, VI 5; **5** I 14, 16, 22, II 3, 11, III 10, IV 5; **6** IV 14, 15, VI 7; **7** III 11, 13; **8** VII 1, 6; **9** I 20, IV 11, v 5, VI 2, 4, 9; **10** II 4, 14, 17, III 6, v 3, VI 3; **11** I 3, 6, 7, 9, II 18, III 9, IV 20, v 7; **12** v 13; **13** I 10, II 14, III 2, VI 3.

macellum, *Fleischbank* **M** 2 IV 46.

duo macella in novo foro **A** 1 I 3.

ss. Machabei, ecclesia ss. Mac(h)abeorum, iuxta ss. Machabeos: **N** 5 I 17; **8** III 9, VI 2; **12** II 30 — versus: **N** 12 I 5, II 8, 39,

## 4, Topographisches Register der Stadt Köln

- III 10 — contra, in opposita parte: N 11 VI 2; 13 I 20.
- ss. Machabei, adiacens capelle ss. M. N 5 VI 12.
- in cimiterio Macabeorum N 13 IV 10.
- platea Machabeorum N 3 III 2.
- platea maior N 8 IV 4 — magna N 10 III 12.
- Malinpuz(z)e, - putee, iuxta, in: C 1 III 3, IV 8, VIII 31; 2 V 6, VI 7, VII 11, VIII 13, XI 12, XII 6, XIV 8, 9, 18, 19, XV 8.
- Malz(e)buehel, -bûehel(e), -bug(g)el, -bukel(e) M 3 III 15, V 13, 19; 4 I 13, III 4, 6, 8, 9; 5 III 9; 6 III 1; 7 I 33, III 17, IV 6; 9 I 21, III 7, 10, V 4; 10 IV 21, V 2, 20; 11 II 8, 9, IV 24, VI 9; 12 I 4, II 16, IV 15, 28, VI 24; 13 IV 13, V 2. D 1 V 4 versus Malzbuckele. Se super, in: 2 V 18, VII 1, XII 3, XIII 4; versus: 2 V 3, IX 4, XI 9, XIII 10.
- s. Marcellus, capella s. Marelli, iuxta s. M.: N 1 XIII 5; 8 III 5; 10 III 8; 12 II 30, 38 versus = iuxta — contra: N 9 I 13, 10 IV 3; 13 II 11 adversus s. M.
- iuxta puteum s. Marelli N 8 VI 14.
- Maremannesgazzе, platea, vieus Maremanni, M 2 II 33; 4 II 22; 8 III 10; 9 III 4, 6; 12 III 2; 13 I 20, II 1, IV 5, 14, 17; 14 I 9, II 5. D 1 III 2, IX 3. Se 2 IX 1 in fine platee versus Rhenum, 7, 8, 9, X 6, 8, XIV 2.
- porta in Maremannisgazzin M 13 IV 17.
- Mareporze s. Marporze in cimiterio s. Margarete C 1 IV 15; 2 VIII 5. (Maria-Ablass) s. Maria in campo, in vallo; ecclesia s. Marie
- iuxta: N 1 XI 11; 8 II 19; 9 IV 14, VII 13; 10 VII 6, XI 4; 11 IV 7 — versus: N 12 V 18.
- iuxta cimiterium [? s. Marie] N 10 XI 16.
- (Maria im Capitol) s. Maria, iuxta s. Mariam: M 3 V 17; 4 II 24; 7 I 9, 22, II 10; 8 VI 16.
- cimiterium, domus ante foramen cimiterii s. Marie: M 3 III 36; in muro iuxta portam [frugum]: 10 VI 14; ante cimiterium s. M.: 11 VI 7 und 16: super murum et iuxta portam [frugum] in atrio s. Marie sita (stets dasselbe Haus)
- retro curiam abbatisse M 4 V 9; 9 VI 6.
- iuxto (h)ortum abbatisse M 3 IV 5.
- s. Maria ad gradus, Mariengreden, II 271<sup>1</sup> supra pluteos ecclesie s. Marie ad gr., super asseres ad s. M., zu sent Mariengr. up den delen = Schrein ‚Dilles‘

ss. Machabei — s. Maximinus

- platea que dueit ad s. Mariam (Maria-Ablass oder Mariengreden) N 11 VI 18.
- Mar(c)porze, -porze, Martporta; porta martis, fori, mercatorum. ante, iuxta, versus: M 2 IV 3, 11; 3 IV 11; 4 I 11; 5 I 9 (sub Marporta), V 10; 6 V 14; 7 V 12; 8 II 1, III 1, V 21; 9 II 16; 11 I 11, VI 13; 12 I 3, IV 1, V 12, VI 17; 13 III 19; 14 I 15. — L 1 IV 4, V 2; 2 III 1, 8, IV 13, 27 (versus); 4 I 6, 9, 11, V 1, VII 13; 5 I 8, III 17, IV 15 (superius); 6 I 2, 12; II Kopftitel: platea que incipit a porta martis et terminatur in domo Wüglonis, 1, 3, 5, 17, 18. — B 1 II 5, 6, 7; 3 VIII 7; versus p. M.: 1 I 3; 3 VI 4 versus plateam martis = 3 VI 6 vers. port. m. — D 1 II 4 ante Marp. ubi venduntur species, III 6, IV Kopftitel, 3, 4, 7, 9, 10, VI 3 und 4 circa, VII 9 apud; II 280<sup>3</sup>, 281, 282 Anm. — Se ante: 2 V 8, 20, IX 1, XIII 11 iuxta p. m. versus pabulum vendentes, XIV prope; 2 IV 10 versus p. m.
- (Martinsabtei) s. Martinus (magnus), porticus s. Martini in parrochia s. Brigide B 3 III 5, VIII 4. Se 2 IV 10 — aiduth necessarii ecclesie s. Martini magni que dueit ad Rhenum B 3 IV 16.
- (Martinspfarre) in parrochia s. Martini (parvi); in hac, ista parrochia M 3 V 1, 15; 4 III 8, IV 11; 5 I 7; 6 II 8, IV 17; 7 IV 17, V 6; 8 I 10, 17, II 20, IV 3; 9 I 26, III 11; 10 I 5, II 12, IV 10, V 7; 11 II 3, III 4; 12 IV 3; 13 II 13; 14 II 6. II 282 Anm.
- domus civium in platea Reni M 1 I 7, 9; 2 II 1; 3 II 42, V 7; 4 VI 10; 8 II 2; 9 II 4, V 22.
- (Pfarrkirche) ecclesia s. Martini (parvi, minoris) — ante, contra, ex opposito s. M.: M 2 I 45; 4 I 24, IV 21; 9 II 3; 12 I 13; 13 V 15. — iuxta s. M.: M 1 I 4; 3 I 19, V 9, VII 38, 39; 4 II 15, IV 4; 5 II 19; 6 I 10, IV 16; 7 V 13; 8 VII 7; 9 I 36, II 25; 10 II 14, III 10, V 2; 11 I 1, V 2; 12 VI 6, 21; 13 II 2, III 9, V 9, 25, VI 12; 14 I 18. — versus s. M.: 2 III 36; 3 I 40; 8 VI 22, VII 16; 10 I 18, V 16; 11 VI 9; 12 I 26, V 29.
- Marporze, Martporta, porta martis s. Marporze
- s. Maximinus, ecclesia s. Maximini — apud, iuxta, prope: N 1 VI 1, VII 2, X 4, XIII 1; 4 II (? 1), 10; 6 III 5; 8 III 14; 9 IV 4, VI 1, VII 8; 10 III 7, IV 13, 15, IX 17; 11 X 14; 12 VI 34; 13 IV 13 — versus: N 5 II 5;



4, *Topographisches Register der Stadt Köln*

12 III 1; 13 IV 22. — contra, in opposita parte: N 8 VII 1; 11 IV 24; 13 II 34.

s. Maximinus, platea s. Maximini N 4 I 10; 5 II 2, VI 26; 11 III 16-21, VI 23; 12 IV 25.

porta mercatorum s. Marporze meyn(e)weg, meneweg, communis via B 1 II 5-7.

platea, vicus Met(h)fridi N 2 III 7, V 6, 7; 7 IV 13; 8 VI 10; 9 II 8, VIII 10; 10 V 3.

capella s. Michaelis in porta martis, iuxta s. Mich.: M 3 I 48 iuxta cap. s. Mich.: L 2 IV 24, 25; 3 I 1, II 9; 4 II 6 = 5 II 7 versus capellam — Sc 2 V 8.

ex opposito cori s. Mychaelis (*bei St. Gereon*), G 4 no. 17: H 237<sup>1</sup>.

domus super miste; in sterquilinio, sterculinio M 5 VI 7; 7 I 26, V 14; 9 III 16.

molandinum, molendinum, molina; domus molendinaria, molinaria, C 1 III 18, IV 25, V 9, VII 29 ds. ante eream portam in qua m. est, XIII 9 in Dravirgazen; 2 III 17 in platea Heimerici — N 2 III 2, IV 5; 11 I 23, VI I Giselberti; 12 VI 6, 26 — G: H 211<sup>3</sup> — S 1 VI 11, X 9 in Reno (quod secus terminos suburbanos Beyna nuncupatos in Rheni decursu porrigitur H 256<sup>2</sup>); 2 VI 1, 7 — Sc 2 XIV 7, XV 6.

platea Molendinorum, Molengazze s. Mulingazze

domus monachorum M 7 II 21.

moneta (Coloniensis B 1 II 7) — iuxta monetam: M 1 II 2; 2 I 5; 3 I 42, II 29, 46, VI 21, VII 15; 4 V 15; 5 I 19; 8 VI 4, 24; 9 I 12, II 29; 11 III 2; 12 V 10, VI 18 (ante); 13 V 21, VI 16. Sc 2 VII 1 opposita monetę — versus monetam: M 2 I 32, 3 V 34; 4 IV 9; 5 I 28; 8 I 16, VI 11; 9 I 31, IV 20; 10 II 3 hereditas burgensium in foro, V 8, VI 15; 11 II 10, IV 16; 12 I 14, II 16, IV 1, V 14, 15; 13 I 3, 4, 16, III 1; 14 I 3, II 6. B 1 II 1, 7; 2 I 19 inter d<sup>nos</sup>. illos qui dicuntur hüskenosse, IV 1. Sc 2 V 13, XII, 9, XIII 11 vicus qui tendit versus forum ubi pelles venduntur et vers. mon., XIV 4.

in monticulo, super monticulum, in bugele (N 9 IV 17) — N 1 XIII 10; 4 I 8; 5 I 7, II 1, VI 1, 4; 6 I 3, 12, III 13; 7 II 5, III 2, V 2, 6; 8 III 11, IV 20, VI 7; 9 I 1, II 7, IV 17, VI 15, VII 21, VIII 1, IX 6; 10 II 3, III 6, V 2, 5, VI 1 iuxta ss. Virgines, 4; 11 VI 5, VIII 15, X 15; 12 I 9, II 12, 27, IV 2, 9, 12, V 9,

s. Maximinus — *Niederich*

VI 1, 13; 13 I 30, II 19, 32. versus m. N 13 IV 5, 9.

in monticulo, platea que ducit ad monticulum N 9 VIII 16; 10 XI 25.

,Morthof' G 4 no. 15: H 241<sup>2</sup>.

Mulin-, Molengazze; platea molendinorum B 3 I 16, II 11, III 10, IV 16, X 17-19. Sc 2 II 4, XI 19.

Munbernisloch, [*cf.* L 6 VI 14, 16 foramen Minberni] Sc 2 II 3 domus in M.

murus urbis, civitatis

— M 1 IV 13 proxima muro civitatis; 5 V 14 turris super mur. urbis; 10 VI 14 u. 11 VI 7 super mur. iuxta portam [frugum] in atrio s. Marię; 13 I 15 in muro — [platea] desuper, superius murum, murin M 3 VI 4, 5; 4 I 26, II 13 ds. sup. mur. retro macellum tangens; 10 I 10, III 13, V 10, VI 4; 11 V 8.

— C iuxta, supra urbis murum; in muro urbis: 1 I 9, 14, II 22, IV 4 iuxta foramen muri, 6, V 10, 12, 21, VI 12, 23, VII 4, 9, XI 7, 9, XV 11, 14, 20, 21 in novo foro iuxta m. versus Apostolos; 2 I 7, 14, III 10, IV 6, 11, V 14, 19, VI 16, VII 4, 14, X 5, 13, XVI 9 — 1 XIII 7 respicit ad murum urbis — 1 VI 7 iuxta interiorem murum, XI 10 foris veterem murum: — A in muro; iuxta, prope, secus murum 1 VII 4 sec. mur. et in foro; 2 I 3, 23, 25 prope s. Reinoldum, II 1; 3 I 35; 4 I 3, III 23; 5 III 14, 23, 29 in greco foro iuxta m.

— N 5 VI 24 iuxta murum civitatis

## N.

capella s. Nicolai; cap. Reni, in fine platee Reni iuxta Renum M 3 II 17, III 21, 28, V 29; 7 I 16; 9 V 21; 11 V 4, 13, VI 8; 12 I 16; 14 I 24.

(*Niederich*) suburbium [*scil.* inferius]; in Niderig, Niderich; in parochia Nietherich, de Nederich; in hac parochia, p. nostra. — L 4 III 11. N 3 II 18; 5 II 11, 20, V 7, 16; 6 III 12; 7 V 4; 8 II 3, III 1, VI 15; 9 V 16; 10 I 8, IX 2, XI 2; 11 IV 7, X 25, 26; 12 II 5, 9, 10, 12, 33, VI 16, 40; 13 I 5, II 35, III 11. Sc 2 V 13.

— curia, domus civium, officium de Niderich H 60<sup>1</sup> N 1 VIII 1, 2; 2 VII 17; 12 I 1; 13 IV 6. — iuxta: 5 IV 17; 9 III 4; 10 III 2, 3; 11 IV 25, 27; 12 II 26, III 36 — versus: 5 I 14; 12 III 12 — ante: 5 V 1 — in opposita parte: 13 II 2, 3, 8, III 27.



4, *Topographisches Register der Stadt Köln*  
(Niederich), pellifices de suburbio **M** 3 I 36.  
s. Notburgis (capella), iuxta s. Notburgim:  
**M** 5 III 1, 5; 7 III 14; 8 VI 17; 12 I 10, VI 20  
— ex opposita parte: **M** 12 II 11.  
nova platea **B** 3 II 6, IV 1, 18, V 5, 9, 18, VII 13,  
VIII 3, 5, 11, 12, X 20; **I** 292<sup>1</sup>. **Sc** 2 XI 2, 5, 7.  
novum forum s. unter forum  
domus ‚ad Nussia‘ inter iudeos (scil. Gode-  
fridi de Nussia cf. **L** 2 IV 12) **L** 2 III 15.

**O.**

ovina porta, **A** 3 III ovine portę [scil. ter-  
minus] u. 4 III *Kopftitel* — ante ovinam  
portam: **A** 1 II 5, III 4, V 2, 4 (? VIII 5);  
2 I 5, 15, 17, II 34, III 4, 30, 40; 3 II 1, 3, 7, 8,  
14-20, 24, 26, 27, 34, 37, IV 1, 2, 4, 5; 4 III 3, 6,  
15-17, 20, 22, 24, 28; 5 I 15, 25, 27, III 1, 6, 19, 20,  
31, 34. — iuxta: **A** 2 I 29, II 36; 4 III 9;  
5 III 10, 38. — versus: **A** 5 II 31, 38. — extra:  
**A** 2 II 28, III 18; 4 III 5, 12; 5 III 39.  
— nova, exterior o. p., ante: **A** 2 III 30; 3 III 31.

**P.**

pabulum vendentes **Sc** 2 XIII 11 domus  
iuxta portam martis versus p. v.  
palacium, (archi)episcopi, quando  
domus episcopi in estate (1164) edifica-  
batur **M** 5 II 2, quando aula episcopi edi-  
ficabatur **M** 5 II 19; murus qui givel dicitur  
in palacio episcopi perficiebatur (1164—66)  
**M** 5 III 10; **I** 83<sup>3</sup>.  
— domus palacio episcopi opposita ante  
Putzehof **L** 6 III 10; **I** 285<sup>1</sup>. — **Sc** 2 IV 11.  
palacium in **G** s. Gereonsbezirk  
domus panaria, panetaria s. pistrina  
ubi panes<sup>1)</sup> venduntur **M** 12 III 5.  
domus in qua panifices habitant **C** 2 I 14  
cf. pistrina  
halla panificum<sup>2)</sup> opposita hallę inter  
caligatores **B** 3 X 3.  
cubicula pannicidarum s. inter pannorum  
venditores  
inter pannorum, panni venditores, ubi  
panni venduntur, inter w atm engere

<sup>1</sup> Vielleicht verschrieben für panni.

<sup>2</sup> Nach der Ortsbeschreibung in **B** 1 II 5 ist hier nicht wohl an die Brodhalle, sondern sehr wahrscheinlich an die Verkaufsstände der Gewandschneider (pannicidae, pannorum venditores) zu denken. Vergl. auch Register 2 panifex, Pilegrinus Niger.

Niederich — s. Petrus

(**M** 3 V 25; 14 II 6); inter incisores pan-  
norum (**M** 12 IV 6. **Sc** 2 IV 4), watschro-  
dere (**M** 13 VI 11), waitschro-  
dere (**Sc** 2 IV 4), cubicula pannici-  
darum (**B** 1 II 5). — **M** 2 III 13, 20, 27;  
3 I 37, III 27, IV 19, V 25, VI 7, VII 23, 30; 4 II 10,  
18, III 3, V 20; 5 I 23, II 1, 10, V 1, 2, VI 6; 6 II 16,  
V 13; 7 I 17, 32, IV 13, V 3, 16; 8 I 1, II 14, V 4, 23,  
VI 12, VII 7 taberna in foro inter vendit.  
pann., 14, 15; 9 I 26, II 19, 21, IV 16, VI 1; 10 I 4,  
II 2 halla int. vend. pann. iuxta pontem,  
9, III 3, IV 11, 17, V 4, 11, 15, VI 6; 11 I 17, 20,  
II 4, 13 taberna int. vend. p. iuxta artum  
vicium sita, III 4, 6, IV 3, 16 hereditas int.  
vend. p. versus monetam sita, V 1; 12 I 9, 18,  
21, III 6, IV 6, 8, 9, 18 via int. vend. p., V 11, 14,  
VI 5, 13, 16; 13 I 3, 6, 13, III 13, 18, IV 2, 4;  
13 VI 11. — **B** 1 II 5 via communis ‚meynweg‘  
a locis calciatorum versus cubicula panni-  
cidarum. — **Sc** 2 IV 4 in foro inter p. inc.  
id est waitschr., XI 9, XIII 7, 11 mensa inter  
inc. pann. proxima preter unam vico qui  
tendit versus forum ubi pelles venduntur  
et versus monetam, XIV 1, 4.  
s. Paulus, iuxta: **N** 1 X 14, XI 7 iuxta capellam  
s. Pauli; 4 I 2; 8 I 12; 11 IV 21; 12 I 1, 2,  
II 32 ante portam clericorum, VI 8.  
platea pauperum (**II** 88<sup>4</sup>) **N** 1 XI 2, 5; 2 IX 5,  
XI 6, 7; 4 I 9; 5 III 7.  
inter pellifices, **M** 3 I 24 loca iuxta monetam  
in quibus stant p., 8 I 8 locus in qua  
cista ponitur int. p., 9 I 12 stationes ubi  
p. stant, 27, 28, V 17, 18; 10 I 21 in foro int.  
p., V 13 int. p. iuxta pontem; 11 VI 12;  
12 V 27; 13 III 16 extrema halla int. p.  
iuxta venditores linci panni sita. **Sc** 2 XIII 11  
vicus qui tendit [ab incisoribus pannorum]  
versus forum ubi pelles venduntur et ver-  
sus monetam  
— pellifices de suburbio [in foro]  
contra venditores peplorum et tegmen-  
torum pulvinarium **M** 3 I 36.  
— cubiculum in quo pellifices cūninea-  
arii sedent **Sc** 2 XIV 4.  
domus Pethernache [in foro piscium] **B**  
2 I 18 cf. dom. Rigvini de Pedernaco **B**  
3 IV 5, VII 12, 15, 16.  
s. Petrus (Dom), — **C** ante claustrum s.  
Petri 1 XIV 40; 2 IV 1, V 2. — **N** 11 IV 30  
contra ecclesiam b. Petri; 13 II 15 in op-  
posita parte monasterii s. P.

## 4, Topographisches Register der Stadt Köln

- s. Petrus, turris ad s. Petrum (1165 Dec. 25) perfecta fuit **M** 5 I 13, VI 14, 15; **I** 81<sup>1</sup>.  
 — super curiam (s. Petri **L** 4 III 12),  
 uppe theme hove (**L** 3 III 3) **L** 3 I 6, III 3,  
 IV 12, V 2, 9; 4 III 12, IV 16; 4 V 5, VI 8 = 5  
 IV 16 in euria<sup>1</sup>); 5 I 21; 5 V 19.  
 — iuxta vineam s. Petri (**II** 125<sup>1</sup>) **N** 8 VI 17.  
 — domus summi prepositi **N** 13 III 30.  
 (*Peterspfarre*) in parrochia s. Petri  
**M** 2 I 12.  
 inter pilleatores **M** 12 I 15.  
 inter pisatores, ubi pisa venditur **M**  
 13 V 27-29. **Sc** 2 XVI 2 in introitu platee  
 ubi pisa venditur per quam transitur ad  
 domos Gerardi de Macellis et Johannis  
 de Basilea  
 piscina de Rendala s. Rendala  
 platea piscium **B** 3 IV 6, 9. **Sc** 2 III 1, 3, 4,  
 V 1, 12.  
 forum piseium **B** 1 II 5; 3 I 13-15, II 13, III 1,  
 IV 15, V 11, 12, 14, VII 6, 12, 15, 16, VIII 18, 19,  
 X 4, 7 *u.* 8 versus Rhenum, 12. **Sc** 2 III 4,  
 V 1, 13, XIII 7, 8.  
 pistrina, pistrinum; domus pisto-  
 rea, panaria (**N** 2 VII 17), panetaria  
 (**C** 2 X 11) *cf.* ‚bachus‘ und domus in qua  
 panifices habitant — **M** 1 IV 10; 2 I 40;  
 3 I 20 retro domum in foro, IV 7; 4 II 19,  
 IV 11; 5 I 17, IV 5 inter macellos; 7 IV 2, 11,  
 V 21; 8 II 12, III 16, VI 10; 9 II 18, V 14 in pl.  
 Reni, VI 5; 10 IV 16, V 18; 11 II 12, III 18  
 inter macellos, IV 11, 17; 12 II 13; 13 I 21.  
 — **L** 2 III 14, 19; 3 IV 19; 4 II 1, IV 15, 35,  
 VII 14; 5 I 9, V 15, VI 1, 3, 13, VII 8-10; 6 III 10, 12.  
 — **B** 3 VII 2 in Scoriglaganze — **C** 1 I 13,  
 II 9, III 21, VI 13 *u.* 14 in lapidea via; 2 X 11  
 domus panetaria — **N** 1 XI 1 in quo furnus  
 continetur; 2 VII 17 domus panaria; 9 III 9;  
 11 VII 9 Godefridi — **S** 1 II 3 in Bosengazzen  
 — **Sc** 2 IV 10, VII 1, XI 2 domus pist. in lit-  
 tore Rheni und d. p. que fuerat Lamberti  
 panificis, 5 in Schorlachirganze, in nova  
 platea, 7 que fuit Lamberti, XII 6, XVI 2  
 in parrochia s. Laurentii  
 Plaegazze (= ? platea palatii) **G** 2 II 16,  
 V 8 infra exterius vallum civitatis; 3 IV 6,  
 V 1a, 8, 10; **II** 226<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> proprietas hereditatis in curia entis (*Gen. eines partic. praes. von ‚esse‘; im Druck irrthümlich Entis*).

s. Petrus — puteus

- Plac(h)ove (= ? curia palatii) **G** 1 I 4,  
 V 5, 21; 2 I 13, III 6, 15, VI 10; 3 II 1x, 3, 6, 16.  
**Sc** 2 IV 11, V 1.  
 platea, in **L** in der Verbindung in angulo  
 platee *vermuthlich* inter iudeos s. da-  
 selbst — in platea contra domum Heri-  
 manni **L** 2 IV 3 *wahrscheinlich auch* inter  
 Judeos.  
 domus plebanorum in Stezzene **L** 2 III 18,  
 19; 7 I 13 tradita quindecim plebanis pres-  
 biteris Coloniensibus: **I** 286<sup>1</sup>.  
 domus ‚Poleheim‘, ‚Poylheim‘ **B** 3 I 5,  
 II 12, VIII 14-16, IX 16.  
 pomerium **M** 7 IV 2, V 15 p. Daulis thelone-  
 arii — **N** 3 III 6 — **G** 1 I 5, III 13, IV 37;  
 2 I 3, III 3, 20 — **Sc** 2 XI 5 p. archiepiscopi  
 pons, **M** 4 II 17 halla iuxta pontem; 8 V 29  
 mensa versus p.; 10 II 2 halla inter vendi-  
 tores pannorum iuxta p., V 13 locus inter  
 pellifices iuxta p. — **B** 2 II 11 la super  
 pontem, III 21 cubiculum in ponte; 3 X 17-19  
 domus opposita ponti in platea molen-  
 dinorum — **C** in ponte: 1 XIV 28; 2 IX 6,  
 XVI 5 — **N** (**II** 121<sup>2</sup>) iuxta pontem: 8 IV 8;  
 11 IV 9, VIII 13, IX 8; 12 I 28 in Draneganze,  
 III 25, IV 8; 13 IV 1.  
 porta ohne Zusatz, in **A**: ovina porta; in  
**G**: p. erea; in **M**: p. frugum; in **N**:  
 p. Eigilstene; in **S**: p. s. Severini  
 porticum, in **B**: s. Martini Magni, in  
**G**: ? s. Gereonis  
 domus ‚Predegvul‘ iuxta s. Andream **N**  
 13 III 14.  
 predium (*cf. agri*) **N** 2 III 2. **Sc** 1 III 4 s.  
*auch Hönningen, Merheim, Widdersdorf*  
*und Register 5: allodium*  
 Printgazze, -gazze **C** 1 V 14, VI 3,  
 VII 13, XIV 33, XVI 18, 28; 2 II 11, VI 14, VIII 15,  
 IX 7, XVI 1.  
 forum pullorum s. Hünremarcht  
 pulo s. aqueductus  
 puteus, (s. Bulginpuz, Puteegazze, Putzhof,  
 Malinputz, puteus s. Marelli, Riswindis-  
 putz, Rivelingsputz), **M** 3 I 40 area a  
 foro usque ad puteum retro versus s.  
 Martinum [parvum]; 9 I 21 domus super  
 Malzbuchel usque ad p. — **L** puteus  
 iuxta domum Wolberonis de s. Laurentio  
 3 V 17; 4 IV 28; 5 I 6, V 7. — 4 IV 25 puteus  
 in euria putei — 4 IV 26 — 6 I 9 obviam  
 domui civium s. Laurentii. — **C** iuxta



4, *Topographisches Register der Stadt Köln*

puteum: 1 IX 19, X 10, XIV 22; 2 XIII 1. *cf.* Putzegazee — **A** 3 II 18 hereditas in novo foro eontra puteum; 5 I 23 *u.* III 32 iuxta p. — **N** 1 IV 12; 7 II 6; 8 I 13 in lata platea; 10 V 7, IX 6; 13 I 18, 46. — **G** 1 IV 23 dimidius puteus *als Kaufobjekt*; 2 II 12, IV 6. — **Sc** 2 XII 4, XIII 3 p. in Vileirgravin, p. in Wevirgazzin, XIV 7, XV 3.

Putegazee, platea versus puteum (*cf.* iuxta puteum) **C** 1 IV 9; 2 I 5, XV 16, XVI 6.

Putzhof, Pütz(e)-, Puzhove; curia putei **L** 4 IV 12, 13, VI 1, 9; 5 III 5, 12; 6 III 1, IV 1-3. — 4 IV 13 exitus ad euriam putei, 25 via ad puteum in euriam putei, quod patebit in transitu 4 pedes, ut duo portantes asini transire possint, 30 transitus porte de curia putei que transit domum di. Adolphi filii Volmari de Herne — domus ante cur. put. opposita palacio episcopi **L** 5 VIII 17; 6 III 10.

s. **Q**uintinus **G** 3 I 15.

platea **R**azonis **N** 1 II 6; 10 II 5 (*cf.* domus Razonis **N** 2 III 7, V 6; 13 II 12, IV 7).

porta Re(i)nardi **N** 13 II 14; **G** 3 I 1.

platea (di.) Reimari **A** 3 III 28; 4 II 11 *cf.* domus Remari ante ovinam portam 3 III 27.

s. Re(g)inoldus, **A** apud: 1 VI 4; prope: 2 I 25 iuxta murum; 3 III 10, 25, 30.

de Rendala, euriam et piseina de R. (*vermuthlich der spätere Standort des Klosters Weiher 'ad Piseinam'*) **G** 1 II 6.

R(h)enus, iuxta, prope secus Renum; iuxta, supra lit(t)us Reni; iuxta ripam; in Reno, in lit(t)ore Reni, **M** 1 IV 14 extra urbem; 2 I 22, 31, 37, II 23, 32, 42, 46, III 18, 22, 32, IV 19, 37, 41; 3 III *Kopftitel*, 6, 7, 10, 12, 13, 16, 17 (versus), 19, 33-35, V 11, 22, VI 26, VII 5, 6, 24, VIII 1; 4 I 2, 19, 25, 28, II 1, 21, IV 5, V 12, VI 8; 5 II 2, 6, 17, IV 1, VI 17, VII 3; 6 I 3, 4, II 12, 13, III 4, IV 13, V 2, 3, 7, 10, 17; 7 I 16, II 35, III 9, V 1, 5; 8 III 12, 13, VI 23, 25, VII 2; 9 I 2, 3, 15, 23, 29, 32, II 1, 7, 9, 15, IV 13-15, V 1, 15, 23, VI 7, 8; 10 I 2, 16, 23, II 13, 15, III 12, IV 12, VI 13; 11 II 1, 5, 6, III 1, IV 5, 6, 14, 19, 21, VI 1, 3, 4, 8, 10, 15; 12 I 8, II 8, 14, 19, III 1, VI 7, 10, 23; 13 I 9, 22, II 7, 9, 11, IV 1, VI 13; 14 I 15. — **B** 3 II 2, IV 4, 5, 12, V 8, VIII 17.

*Putzegazee — Sas(s)enhove*

— **N** 1 IX 1, 7, XI 3, XII 10, 11; 2 VII 17, VIII 11, IX 11; 3 III 20; 4 I 3, 11, 12; 5 V 14, VI 5; 6 II 8; 8 I 8, II 15, 17, 18, III 3, 17, IV 22, V 8, VI 4, 21; 9 IX 1; 10 I 3, 4, 7, III 14, 17, VIII 10, IX 3; 11 I 1, IV 3, IX 4, 15; 12 I 30, II 4, III 14, 15, IV 16, 20, 26, V 6, 14; 13 II 24. — **S** 1 I 4, IV 1, V 9, 10, X 9; 2 VI 2. — **D** 1 I *Kopft.*, 1, 6, 8, II *Kopft.*, 11. — **Sc** 2 VIII 10, XI 1-4, 7.

R(h)enus, versus Renum: **M** 2 IV 8; 3 III *Kopft.* in foro v. R., 24 (= I 27); 7 II 36; 10 VI 8; 11 V 4, 14 — **C** 2 VIII 11 — **D** 1 III 3.

— aiduht neecessarii eeclesie s. Martini magnique dueit ad Rhenum **B** 3 IV 16.

— platea que dueit ad Renum **N** 9 VIII 14.

— capella Reni s. s. Nicolaus

Ringazze; platea, vicus R(h)eni **M** 1 IV 2; 2 II 8, 28, 34, 35, 41, III 30, IV 9, 44; 3 II 14, 42, 45, III 8, 9, 30, V 3, 7, 16, 28, 29; 4 I 1, 3, 10, II 11, III 11, IV 15, 18, VI 14, 19; 5 I 29, II 12, 20, III 3, 11, VI 5, 17; 6 II 5, 15, III 5, IV 12; 7 I 35, 36, 37, II 35, V 11, 18, 19, 20; 8 VI 20, VII 12; 9 I 22, II 20, V 14, 22, 25; 10 I 7, 19, III 9, IV 5, 8, 9, V 14, VI 7; 11 III 6, IV 8, V 5, 6, 13, 14, VI 2; 12 I 17, II 9, IV 12, VI 3; 13 III 17, V 30; 14 I 5, 24. — **Sc** 2 V 3, X 9, XI 6, XIII 10, XV 1.

ripa s. Rhenus

puteus ‚Riswindeputz‘ [in parrochia s. Laurentii] **Sc** 2 V 9.

Rivelingisputz, Rivelinepuze [in parr. s. Columbe] **C** 1 VII 20, X 4.

domus ‚zir Rodirdüre‘ ante portam martis **Sc** 2 XI 1.

Rosgazze, pl. equorum s. Dranegazze

domus ‚Ruzin‘ **Sc** 2 IV 10.

**S.**

loeus ubi sal venditur; inter venditores salis; inter illos qui sal vendunt **M** 3 II 19 in foro [*cf.* **M** 5 V 6] **D** 1 II 5, 7.

Salgazze; platea, vicus salis — **M** 1 IV 5; 2 II 13, IV 14; 4 I 6; 5 I 4, V 18; 7 I 27, II 11; 10 II 16, V 5; 11 IV 19 iuxta Renum et pl. s.; 12 I 20, IV 5; 13 III 8, IV 12, V 11; 14 I 7. — **B** 3 X 10. — **Sc** 2 XI 1, 3, 4, 7, XII 6, XIV 3. — versus plateam salis: **M** 3 VII 10; 12 IV 19.

— capella in fine plateę salis **Sc** 2 XI 3, 7, XIV 3.

Sa(s)en-, Sasinhove, -hove; curia, platea Saxonum **M** 1 III 4, 5, IV 4; 2 I 15, III 21, 39, IV 27, 43; 3 VII 22; 4 V 6, VI 16; 6



4, *Topographisches Register der Stadt Köln*

III 3, V 6; 8 VI 14; 9 II 17, III 2, 5, IV 19; 10 III 2, VI 11. — **D** 1 III 4, 9, VI 2.

Schilder-, Scildir-, Skildirgaz(z)e, -gazee; vicus scutorum; platea clipeorum. **C** 1 I 3, 4, V 1, 5, VII 6, 27, X 10, XI 20, XII 23, 24, XIV 41, XV 19, 25; 2 II 15, IV 5, X 4, 8, XIV 16 — **A** (pl. clipp.) 2 III 36; 3 IV 6; 4 II 14, 21-23; 5 I 20, IV 1. — **Se** 2 IX 4.

Sc(h)orlachir-, Shorlachir-, Seorlagensgaz(z)e **B** 3 III 7, IV 17, V 2-4, 19, VII 1, 4, IX 5, 6, 9, 10, 17, X 2, 9, 20-22. **Se** 2 XI 5, XIV 3.

domus scriptorum **I** 285<sup>1</sup>.

sculpta porta, ad se. portam, domus in qua se. porta est iuxta s. Notburgim **M** 5 III 1, 7; 7 III 14; 8 VI 16; 12 II 11, VI 20; **I** 177<sup>1</sup>.

vicus scutorum s. Schildergazze  
platea Seceonis s. Sickengazze  
inter sellatores, venditores sellarum **M** 3 III 26, VII 33; 6 II 7, 10; 7 III 6; 8 I 4, V 31; 9 III 23, V 13; 10 I 1 duae tabernae ante s., IV 2, V 6, 17 iuxta s.; 11 I 14, III 3 taberna versus s., V 15; 12 I 2 versus Marportam (cf. 3), VI 15; 13 IV 3.

domus ‚Seligede‘ **D** 1 IV 6.

versus sentinam (= ? domus super miste oder ? aqueductus) **M** 11 IV 23.

s. Servatius, ecclesia, capella s. Servatii — apud, iuxta, prope, versus: **N** 2 II 10, X 6, 8; 3 II 2 in vico iuxta s. S., 5 II 20, V 8 versus = apud (cf. 3 II 2); 6 IV 8 in pl. versus s. Lupum iuxta s. S., 7; 9 II 4, 9; 11 II 1, VI 9; 12 I 13, II 22, 37, III 5, V 8. — contra: **N** 8 VI 24; 10 X 1, XI 12, 14; 11 IV 11. — post s. Servatium sita: **N** 2 IV 8.

(*Severinsbezirk*) in iurisdictione prepositi s. Severini **S** 1 VI 8; in hac, in ista iurisdictione **S** 1 VI 12, X 18; 2 II 7; in parrochia ista et eius iurisdictione 2 III 15; in villa ista 2 V 3; in ista parrochia 2 VIII 25; in ista ditioe 2 VIII 15, 19, 20-22, 26.

— (platea) retro villam [s. Severini] **S** 1 V *Kopftitel*, 2, 3, 5, 7; 2 IV *Kopft.*

— nova porta [s. Severini] **S** 1 XI 1 versus; 2 V 12 ante.

(*Severinsstift*) versus ecclesiam s. Severini **S** 1 4, V 5, 8, 11.

domus abbatis de Siberg, -berch, Sigeburgensis **C** 1 XI 11, XII 21, XV 9, 30; 2 III 8 — **Se** 2 X 4.

*Schildergaz(z)e — strata*

Sicken-, Siccengaz(z)e; platea Sic(c)onis, Seceonis **G** 1 III 32; 2 II 25, VI 3; 3 V 1a, 1c, 8; **II** 232<sup>2</sup>.

domus ‚Sinzeche‘ inter incisores eorum **Se** 2 III 3, 4, V 13, VII 1.

Smidegazze **D** 1 IX 4.

Snargazze = platea figulorum **S** 1 VI 4, 9. **S** 1 VI *Kopftitel*, 3-9.

Snegilgazze, Snelgaze (**II** 151<sup>1</sup>) **N** 8 I 1; 9 IV 1; 10 V 12, X 13; 11 VI 20.

inter solearios, venditores solearum **B** 1 I 1-17, *vermuthlich* 10 loca in halla eorum, *auf der einen Seite* versus Marportam (1 I 3), *auf der anderen* versus Renum (1 I 9, 10); inter coriarios 1 I 11.

ubi species venduntur ante portam martis **D** 1 II 4.

Spilemans-, Spielmannisgazze **Se** 2 XI 1, 6.

domus s. Spiritus **B** 2 II 15, IV 5.

stabulum, **M** 2 I 12, III 35, IV 12; 3 II 25, IV 8, VI 1; 9 VI 11; 12 V 21. — **L** 4 IV 31 — **B** 3 IX 18, 19. — **N** 12 I 19, VI 45 di. Gerardi de Kessele. — **D** 1 VI 4 cuiusdam iudei.

domus que ‚stabulum Karoli‘ [*scil. thelonarii*] vocatur **B** 3 II 15.

domus que nunc vocatur ‚stabulum‘ **N** 8 I 5.

s. Stephanus, capella s. Stefani, iuxta: **M** 2 I 48, II 19, III 17; 3 II 43; 4 I 18, IV 2, 12, V 8; 5 II 23, 24, VI 1; 7 II 34, III 10, 18, V 23; 9 II 28, III 3; 10 I 5, IV 3; 11 I 2, IV 2, V 9; 13 II 6 — retro: **M** 3 VI 8 — versus: **M** 3 VII 19.

in Steinwige **M** 13 VI 15 *cf.* lapidea platea in sterculinio, sterquilinio s. ds. super miste

Stessene, Stescene, Stez(z)ene, Ste(i)zen **L** 2 I 14, III 16, 19; 4 I 10, II 20, V 4, IX 1; 5 II 12, III 13, VII 8; 6 III 12. **Se** 2 V 9, XIII 2.

stoeh(y)s; cippus, ante portam martis **B** 1 II 5; 2 III 16. **Se** 2 V 8, 13.

Stolcehengaza, Stol(c)echin-, Stol(e)gen-, Stol(en)ehen-, Stolkingaz(z)e; platea stolagorum **N** 1 X 6; 3 II 4, 22; 5 VI 18; 6 III 20; 7 I 2, IV 6; 8 I 9, II 9, III 4, V 5, VI 20; 9 III 15, V 5, VII 16; 10 I 1, II 6, III 10, 18, V 1, 14, VIII 1; 11 VI 17, VII 5, X 24; 12 III 9, IV 23, VI 11; 13 II 7, 29, III 6. **Se** 2 XVI 2.

strata, *nicht näher zu bestimmen*, **M** 13 V 7. domus versus stratam.

4, *Topographisches Register der Stadt Köln*

stricta platea s. arta pl.

Stritgaz(z)e, -gazee; vicus litis C 1

I 2, II 21, V 9, VI 19, VII 1, 22, IX 4, 12, X 5, 19, XII 19, XIII 26, XVI 11; 2 I 4, III 1, 15, XIV 10, 20, XV 10, 20.

stupa N 5 II 13 (balnei) s. badstüva

suburbium [scil. inferius] s. *Niederich*

suburbium superius [=Oversburg, *Airsbach*] Sc 2 v 8, 13, VII 1.

inter sutores in littore M 12 III 1.

inter sutores (caleiarum) cf. caleiatores M 12 III 1.

domus summi prepositi s. s. Petrus

Svardingaze, Suwardingazee C 1 VIII 20, IX 13, XV 13, XV 10, 34; 2 VI 3.

**T.**

porta tesserum G 4 no. 4: II 236<sup>2</sup>.

in Tiedenhoven iuxta plateam (*ehemals vor Köln im Gerichtsbezirk v. Severin*) S 1 VII 2.

domus ‚Tylia‘ Sc 2 v 13.

turris, - s. Drudonis (*Besitz des Klosters S. Trond*) M 2 v 1; I 39<sup>1</sup>. — super murum urbis edificata M 3 IV 4; 5 v 14. — ad s. Petrum s. s. Petrus. — iuxta Renum cepit edificari (1191-93) M 14 I 15. — (? in Hongin) Sc 1 II 1.

domus ‚Turris‘ iuxta s. Andream N 5 IV 10, v 23; 6 IV 1, 2, 4; 7 v 3.

**U.**

Udeinsgraven D 1 v 2.

ursus lapidens, domus in pl. Reni super qua u. l. stetit M 2 III 30 = ? ‚vetus Bernin‘ Sc 2 VII 1.

Ulregaze S 2 VIII 7 *Ueberschrift*.

**F. V.**

fabri, littus in quo f. manent M 5 v 15.

fabrica, domus fabricatoria (s. *auch* werf)

M 2 II 38, IV 36; 4 VI 2 in domo in foro; 8 VI 15; 9 I 23 in litore; 12 I 16 — C 1 IV 6 iuxta portam s. Gereonis, v 2 domus fabrica iuxta hospitale, VI 18. — N 7 III 5a, 13; 8 VI 21 in Wüstegazze. — D 1 I 2 werf eum fabricis. — S 1 III 2 — Sc 2 v 13, VII 1 ds. cum fabricis in suburbio superiori, XII 6.

*stricta platea — vinea*

domus ecclesie de Valindrin C 1 X 21.

vallum (eivitatis) A 3 III 24 extra; 4 I 17 iuxta, III 3 ante ovinam portam prope v., 10 super; 5 I 24 iuxta, III 10 iuxta ovinam portam supra vallum. — 4 III 4 extra novum vallum.

— N in vallo; iuxta, prope vallum: 1 III 5, X 7, XI 6 iuxta s. Lupum; 3 II 14, III 12 area ante porticum s. Cuniberti vicinior vallo eivitatis; 5 IV 6, 19, VI 23; 6 III 2, IV 1, 2, 4, 5; 7 IV 12, v 3, 5 versus s. Andream, 14; 9 H 10, v 15, VIII 6.

— G 2 I 4 in vallo, H 13 infra vallum, III 17 iuxta; 3 IV 11 extra (cf. Wal(l)engazze) — super antiquum, vetus vallum: 2 III 11, IV 10, VI 11-16; 3 IV 13; II 240<sup>1</sup> in fine valli antiqui versus veterem portam ecream — 2 v 8 infra exterius vallum eivitatis; 3 I 9 iuxta novum v.; 3 III 9 u. IV 8 extra n. v. — S iuxta vallum: S 1 X 11; 2 III 2.

— in platea valli N 6 I 11 = ? Grabegazze.

— in vallo que dicitur Gravagaza N 6 II 11 s. Grabegazze

— in vallo s. Marie G 2 I 7.

— versus vallum Guderichis D 1 III 1.

inter ferrarios, int. eos qui ferrum vendunt; inter isirmengerin (D 1 VII 7) M 5 I 27; 7 IV 3; 13 H 9 iuxta Renum — D 1 v 5, VII 7 — Sc 2 v 6 in foro ubi venditur ferrum versus Renum.

vetus forum s. *unter* forum

iuxta s. Vietorem (II 103<sup>2</sup>) N 6 I 13.

vicus = platea.

platea figulorum (*Töpfer*) s. Snargazze

villa s. Gereons- u. Severinsbezirk

platea villiei Aquensis C 1 XVI 17 =

iuxta domum villiei Aquensis C 2 XV 14.

Vileingazee s. Willeeingaze

Vileirgravin M 8 VII 4. II 88<sup>6</sup>. Sc 2 XIII 2, 3, XVI 2.

vinea, quinque iurnales vinee [attinentes fundo ecclesie ad Piseinam] ante portam frumenti I 285<sup>1</sup>. — A iuxta secus, supra vineam<sup>1</sup>): 1 III 3; 4 I 16, III 2; 5 I 22, II 4, 7, III 17, 18 versus v., 28 in Greco foro iuxta v. s. *auch* vinia s. Cecilię. — in monticulo N 12 II 12, III 8, v 2. — contigua domo in lata

<sup>1</sup> In A *vermuthlich* meist auf vinea s. Cecilię bezüglich, in 5 III 17 ist vinea zweifellos so zu deuten, cf. 3 II 21.



4, *Topographisches Register der Stadt Köln*  
platea [b. Gereonis] **G** 4 no. 4: **II** 236<sup>2</sup>. —  
**S** 1 IV 3, - in Beina 1 VI 10, X 8; 2 VI 5. —  
s. auch vinca s. Petri.

Vingirgasse **N** 13 III 22.

ss. Virgines, claustrum ss. Virginum  
(*Ursulastift*), ante: **N** 9 IX 6 in monticulo;  
12 IV 6. — iuxta, prope: **N** 4 II 7; 10 VI 1  
in monticulo; 11 IV 22; 12 III 26.

— retro coquinam abbatissę ss. V. **N** 10 VII 16.

— post ortum de. abbatissę ss. V. **N** 10 VII 7.

— retro curiam abbatissę ss. V. **N** 12 II 13.

domus que dicitur ‚Virginum’ **B** 3 VIII 2  
cf. *Juncfrowe Reg.* 2.

vicus Volradi **N** 1 IX 1; 2 VI 8.

porta fori s. Marporze

forum. in foro; iuxta, super, versus forum  
**M** 1 II 1, IV 22; 3 I 5 = 32 de stupa usque  
ad f., 20, 35, 40, 41, 44, II *Kopftitel* in f. ver-  
sus Renum, 27, 35-37, 40, 44, IV 17, 22, V 2, 6, 23,  
27, 30, 33, 37, 38, VI 16, 19, 21, VII 7, 8; 4 I, 5, 8,  
30, II 2, 27, IV 1, 6 super aqueductum vers. f.,  
7, 10, V 1, 2, VI 1, 2, 6, 18; 5 I 11, 15, 20, II 4, 8,  
9, 14, 21, III 14, 15, IV 3, 4, V 6, 20, VI 2, 3, 9, 13,  
VII 1; 6 I 1, 5, 9, II 6, 9, III 2, IV 7, 17, V 3, VI  
4, 5; 7 I 1, 23, II 17, 26, 33, 37, III 12, 15, IV 8, 9,  
10, 16, 18, 19, V 9, 10, 17, 22; 8 I 9, 13, 21, III 14,  
V 1, 13, VI 3, 5, 18, 22, VII 7 inter venditores  
pannorum, 8, 9, 13; 9 I 1, 30, II 5, 11, 14, 20, 32,  
III 1, 9, 21, 22, IV 4, 5, 20, V 6, VI 3; 10 I 8, 9 a,  
18, 20, 21 inter pellifices, II 1, 3, 5-8, 10, III 1,  
7, 11, IV 14, 20, V 16; 11 I 5, 12, 16, II 10, IV 1,  
7, 9, V 18, VI 11, 14; 12 I 1, II 16, 26, IV 2, 15,  
19 inter hastarios, v 24 super aqueductum,  
25, VI 15, 19 iuxta Engczengazen; 13 I 17, II 8,  
IV 6, V 23, VI 6; 14 I 10, 13, II 4, 6. — versus  
forum: **M** 2 II 33; 3 V 37; 6 IV 16; 7 V 15;  
9 II 27. — **D** I VII 4, 7 in foro inter isirn-  
mengerin. — **Sc** 2 IV 2, 3, 4 in foro inter  
pannorum incisores, v 6 in foro ubi ven-  
ditur ferrum versus Renum, VII 4, XI 3, XIII 11  
i. f. ubi pelles venduntur.

forum in **A** = ? novum forum, in **B** = ve-  
tus forum.

forum butiri s. butiri for.

Grecum forum s. Krichmaret

novum forum, **C** 1 IX 1 *Anm.*, XV 21 in novo  
foro iuxta murum versus ss. Apostolos —  
1 X 1 domus in Stritgazin que respicit nov.  
f.; 2 IV 5 dom. in Scildirgazein versus n.  
f., 15 camera vers. n. f. — **A** 1 I 3, 7 a, III 5,  
6, 7, 12, V 1, VI 1, 2, 7, 8, VII 3, 5, VIII 2; 2 I 1,  
Kölnner Schreinsurkunden II, 2.

Vingirgasse — Wisele

13, 16, II 10, III 29, 35; 3 I 12, II *Kopftitel*, 4, 6,  
8, 10, 12-14, 17-20, 31, 34, 35; 3 III 1; 4 II *Kopft.*,  
4-7, 10; 5 I 1, 7, II 1, 3, 23, 40 — (*nur forum*  
**A** 1 III 6, 7, 12, VII 4; 2 III 19; 4 II 4; 5 II 35)  
— **Sc** 2 XIII 4 in novo foro.

novum forum, platea iuxta novum forum  
**A** 4 II 5; 5 II 40.

forum piscium s. piscium for.

forum pullorum s. Hünremarchit

vetus forum **M** 2 I 32, 23, IV 32, domus que  
spectat v. f. III 35. — **B** 2 I 1 domicilia in  
foro que dicuntur lan, 11, II 8, 25, III 7; 3  
I 1-3. — super v. f. inter eustereen **D** 1 III  
*Kopftitel*, 11. — **Sc** 2 V 9, XI 4, 5, 7, XII 2.

fossa, quando f. urbis fodiebatur **M** 8 VI 23,  
24; **I** 129<sup>4</sup>, 5. — iuxta veterem fossam **S** 2  
III *Kopftitel*; — iuxta novam f. **S** 2 V 1.

fovea (= ? aqueductus) **M** 2 II 12 domus su-  
per foveam. **L** 4 I 14 f. Meregardis.

Frisonica platea, pl. Frisonum; inter  
Frisones; Vresengasse (**II** 213), **G**  
1 IV 6; 2 I 8, II 8-10, 19, 20, III 13; 3 I 3, II 8,  
IV 9, V 6; **II** 213 *Vorbem*.

porta frugum (**M** 2 I 29; 10 VI 14; 11 VI 16  
porta ohne Zusatz) **M** 2 I 29; 3 IV 7; 10 I 14,  
VI 14 in muro iuxta p.; 11 IV 12, VI 16 iuxta  
p. in atrio s. Marie [in capitolio] 12 I 24, VI 22.  
— porta frumenti **I** 285<sup>1</sup>.

Waldeman(n)s gasse, Wautmannes-  
gasse; platea Waltmanni **N** 12 II 24,  
25, III 38, V 6; 13 II 1, 18, 28, IV 2.

Wal(l)engasse (= ? platea valli) **G** 3 IV 12;  
**II** 213 *Vorbem*.

watmengere, watscrodere, wait-  
schrodere s. incisores pannorum.

werf, area ante domum in ripa Reni cum  
fabricis **M** 2 IV 19; 3 III 6, 7, 10, 34; 4 I 2;  
IV 5; 7 II 13, V 5; 9 V 11, VI 7; 12 III 2. **D** 1 I 2.

Wevirgasse **Sc** 2 XIII 3, 6-8.

wichus, propugnaculum quod dicitur w. in  
Berlich **Sc** 2 XII 8.

domus ‚Widedure’, opposita ecclesię s. Lupi  
iu fine platee versus Renum **N** 13 III 13;  
**II** 201<sup>3</sup>.

Wilcein-, Willin-, Wilein-, Vilein-  
gaze **C** 1 III 9, V 23; 2 II 4, VII 15, XVI 12.  
domus ‚Wintegge’ **B** 3 VII 11.

Wisele, domus d<sup>arum</sup>. de - **M** 4 IV 8 [? in foro  
cf. IV 7] — **M** 12 II 8 iuxta Renum. — **Sc**  
2 II 2 in vico buregravii.



4, *Topogr. Reg. d. Stadt Köln. Ortsregister.*

Witzesgazzc **Sc** 2 XIII 2.

Wolvisgaz(e); vicus lupi **C** 1 II 5, VII 25,  
IX 24, XI 16, XIV 27; **2** I 11, III 3, VII 13, VIII 16,  
XII 15, XIII 15.

W(û)ste-, Wuste(s)gaze; platea deserta  
(II 150<sup>1</sup>) **N** 4 I 14; **6** III 17; **7** IV 10; **8** VI 21,  
fabrica in W. et tota hereditas usque ad  
Renum in eadem parte; **9** VI 5; **10** IX 13;  
**12** IV 15, VI 35.

*Anhang, Ortsregister.*

(*Aachen*) Aquisgranum, Aquis. rex  
Karolus Aquisgrani translatus **M** 5 II 20;  
**I** 84<sup>1</sup>; iuvenis rex [Heinrich VI] Aquis  
electus **M** 5 III 6, IV 2; **7** IV 7. **I** 86<sup>1</sup>.

(*Apulien*) . . . . . venit de Apulea **B** 2 IV 7.

Berchem **Sc** 1 III 2, 3 *lies* Merheim *cf.* II 295<sup>b</sup>.

(*Desenberg, ehem. bei Paderborn*) Disem-  
berch, von Erzbischof Philipp belagert  
(1179) **M** 8 VI 23, 24; **I** 129<sup>5</sup>.

(*Deutz, Stkr. Köln*) comes Eingelbertus re-  
signavit presidium Tuicii Philippo archi-  
episcopo (c. 1175-76) **M** 8 III 13; **I** 123<sup>2</sup>.

(*Duisburg, Rgbz. Düsseldorf*) nundinae in  
Dusbure **L** 4 IV 19.

Entis *s. oben S. 293 Anm. 1.*

Gelteren (? *Geldern, Rgbz. Düsseldorf*)  
beneficium ad - **L** 4 I 7.

Grecia, episcopus Maguntinensis venit de  
Grecia **M** 6 V 14; **I** 99<sup>1</sup>.

(*Höningen, Stkr. Köln*) villa Hongin,  
Ho(i)ngen, predium sive allodium in -  
**Sc** 1 I 2, II 1 (II 293<sup>5</sup>); curia cum domibus

Witzesgaze — Wüstegaze. *Aachen — Widdersdorf.*  
et areis in - cum allodio **Sc** 2 V 2; curtis  
in - **II** 293<sup>5</sup>.

*Jerusalem s. Reg. 5.*

Italia, archiep. Philippus rediturus de I.  
**L** 4 III 6; **I** 251<sup>4</sup>.

(*Longerich, Stkr. Köln*) Lunriche **Sc** 1 III 2.

Longobardia, iuvenis rex [Heinr. VI] ivit  
in Longobardiam **M** 11 II 10.

(*Mainz*) curia imperatoris Friderici in Ma-  
guncia **M** 10 I 3, II 23; **11** II 2; **I** 164<sup>1</sup>.

(*Mailand*) Mediolanum archiepiscop.  
Reinaldus M. profectus **Sc** 1 II 1.

(*Merheim bei Longerich, Stkr. Köln*) pre-  
dium in Merheim prope Lunriche **Sc**  
1 III 2, 3.

(*Morsdorferhof, Stkr. Köln*) agri Mors-  
dorf **M** 2 IV 32.

Munemunte (*Obermörmtter, Kr. Mörs*)  
**Sc** 1 IV 4.

Munbernislohe *s. unter Köln*

(*Pingsdorf, Ldkr. Köln*) curtis que est  
Pinnistorp **Sc** 1 III 1.

(*Selz, Elsass*) imperator curiam habuit in  
Selse **M** 8 VI 22; **I** 129<sup>1</sup>.

Tiedenhoven *s. unter Köln*

Tuicium *s. Deutz*

(*Verdun*) mercatores Virdonenses **Sc**  
1 I 3; **II** 293<sup>2</sup>.

(*Freimersdorf, Ldkr. Köln*) curia in Vrei-  
mirstorp **Sc** 2 V 13.

(*Widdersdorf, Ldkr. Köln*) predium apud  
Widherstorp **Sc** 1 III 5.

## 5. Sach- und Wortregister.

### 5, Sach- und Wortregister

**a**cta civitatis, scribi solent in publica carta civium in domo civium (*Schöffenschrein*) **II** 281 *Anm.*

**a**htirgewant s. *Reg.* 6.

**a**licena terra, filius qui est in - **C** 2 VIII 8. duo filii qui sunt extra provinciam **N** 11 IV 7. si de transmarinis partibus non revertitur s. *Jerusalem.*

**a**lloodium **M** 11 II 1; 13 II 10. **G** 1 III 2, 28, IV 7, 14. **Sc** 1 I 2; 2 V 2, 13.

**a**mma s. magistri civium

**a**nnona **L** 5 IV 19 (*cf.* **N** 1 XIII 3 substantia in fructibus). **II** 256<sup>2</sup>.

(**a**rch)episcopus (*s. Reg.* 3, *Köln, Erzbischöfe*), episcopus [*als Gerichtsherr*] aut suus potens nuntius: *Statut von Niederich* **II** 52, I 5. *als Stadtherr*: archiep. Coloniens., dominus noster **Sc** 2 III 5.

— camera episcopalis, d<sup>i</sup>. archiepiscopi **M** 1 VI 4. **Sc** 1 VI 5; 2 I 5. — curia episcopalis **Sc** 1 II 3.

**a**rchivum publicum scabinorum Coloniensium **II** 281 *Anm.* — [*Amtleute-Archiv der Martinspfarre*] privilegium ecclesie s. Petri apud magistros civium [*s. Martini*] depositum **M** 3 V 14. — archiv. publ. familie s. Marie ad gradus (*Schrein Dilles*) **II** 281 *Anm.* — carta officialium s. Brigide **I** 300<sup>4</sup>. — arch. publ. officialium in Ovisburg **II** 282 *Anm.* *cf.* serinium.

**a**rena ad edificandum **N** 7 IV 17.

**a**urifabri **L** 6 II 2.

**a**ldrinum a venę, *erhöhte Zeugnisgebühr in Niederich*, **II** 52, *Statuten* I 4.

**b**annum **M** 1 I 9, IV 1, VI 7. **L** 1 V 4. **N** *Statuten* **II** 52, I 4.

**b**eneficium (*cf.* feodum u. *Reg.* 6: le(i)n) **L** 4 I 7. **N** 9 III 9. in beneficio habere **B** 2 II 7, — recipere 2 II 9. — suscipere **A** 3 IV 9. **N** 4 I 2.

*acta civitatis — census*

**b**ur(e)gravius, -chravius; burgraschaf s. comes

**b**urgenses, ‚Grossbürger‘ s. cives

**b**urs(h)af, -scaph, -sgeph, *Bürgerschaft, hier Grossbürgerrecht [im Gegensatz zu ‚geburschaf‘]: Aufschrift von BL 1 und 2. Kopftit.? in GL II eventuell auch III (burscham! Lesung nicht gesichert). BL 1 III 6: gildam et burscaph. GL I Edelwin burscaph et fraternitas, III Gozwin Verdunii, coman, burscaph; Johan de Valenzine, burscaph et fraternitatem. cf. utrumque.*

### **c. k.**

**k**alle s. *Reg.* 6.

**c**ampanarii ecclesie s. Marie ad gradus **M** 3 IV 4.

**c**apcio **B** 1 II 5.

**c**andela vel cera sex talentorum **Sc** 2 IV 8. **c**arnifices, **M** 3 VII 4 pistrinum et domum *darf ihnen nicht vermietet werden; 9 I 16 nulle carnes ibi tractentur.*

**c**astrensis milicie debitum si civitas Col. aliqua werra laboraverit **M** 11 II 1.

**c**ensuales (*cf.* cecensuales), sobolis in curiam episcopalem pertinens **Sc** 1 II 3 — — in causa ductus quod pertineret in camaram d<sup>i</sup>. archiepiscopi **Sc** 2 I 5 — censualis in curtem Munemante **Sc** 1 IV 3 — **Sc** 1 II 2 quilibet vir qui processerit ex stirpe illa, si obierit, optimam vestem suam, sicut pallium sive cappam solvat, . . . si vero mulier ex hac stirpe processerit, optimum suppellicium solvat [*dominis de Isenburg*]. *cf.* **Sc** 2 V 5

**c**ensus, census nec augere nec minuere debet **M** 4 II 27.

— emit tali conditione, ut nullum census de domo in perpetuum persolvat **M** 1 II 6 — ab ipsa domo monachi b. Martini census



## 5, Sach- und Wortregister

querebant, . . . eorum iudicibus se de censu illo expedivit 2 IV 1. emerunt aream, ut nunquam aliquem censum inde persolvant 3 II 43; de loco inter pellifices nulli censum persolvant 6 V 18. — absque censu L 1 V 4; sine censu annuali 2 II 12, III 1, 3; ut nemini censum annualem inde reddat 2 II 5-8.

census areę, curię, fundi; hovezens, M 1 VI 4 [cens. fundi] ad cameram episcopi. M 4 IV 10 cens. fundi ad s. Martinum; M 4 VI 8 ad ss. Apostolos. L 1 VI 1 cens. curię. 3 I 18, III 2, V 6 hovezens. C 1 IV 13 cens. curię. I 293<sup>1</sup> debitus census [episcopo] de edificiis in veteri foro, sicut de ceteris arcis. II 229<sup>2</sup> census areę qualiscunque dandus sit (*wahrscheinlich städtische Steuerpflicht s. ius civile*). G 3 V 6 solvet de curia, 7 *Besitz des Klosters Füssenich* reddit de curia *an das Weiherkloster*, 8 de area hovecensum solvet.

— N 1 VIII 1 domus nostra civium [de Niederich] libera et immunis ab omni censu in eternum permanebit.

ad cerevisiam emendam pauperibus N 6 II 17.

cercensuales, cercensuarii, - b.

Petri Sc 1 IV 3, V 4; II 296<sup>5</sup>. — b. Marię in Malzbuggil Sc 2 I 1. — s. Marię in Treveris Sc 1 IV 2. — ecclesię in Strale - 2 I 5.

cives, sowohl für die Bürger der Theilgemeinden, als der Gesamtstadt (Grossbürger) gebraucht. — Für die Zugehörigkeit zur Theilgemeinde noch die Bezeichnungen: concives, convicini (L 2 I 2, 4), geburen (L 3 III 7), parrochiani vicini (L 1 IV 2, VI 2, G 1 II 24). — Als Bezeichnung für die Grossbürger: M 2 I 43 ante cives (seabinos et comitem et advocatum); I 293<sup>1</sup> universitas civium. Ausschliesslich für die Grossbürger gilt die Bezeichnung: burgenses, insbes. wird letztere Bezeichnung für die Schöffen und Schöffenbrüder angewendet: I 164<sup>1</sup>. A 8 I 19; II 4. N 12 VI 22; 13 II 35, III 27, IV 6. Sc 1 II 2 (dasselbst auch cives Coloniensis), IV 3; 2 I 5. — *vermuthlich ist urbani* (L 1 V 4) in gleichem Sinne aufzufassen.

— domus burgensium, civium, Rathhaus der universitas civium s. Reg. 4 domus burgensium.

— domus civium, Geburtshaus der Theilge-

census — civile ius

meinde s. Reg. 4: Aposteln-, Brigiden-, Columba-, Laurenz-, Martinspfarre u. Niederich, sowie Gereonsbezirk: palacium.

— cubicula burgensium, - pertinencia civitati I 293<sup>1</sup>. M 10 II 3. B 3 I 6.

civile ius; ius civium, urbale, urbis, neben der allgemeinen Bedeutung (z. B. ius Coloniensium Sc 1 I 1) in dreifachem Sinne angewendet:

— 1) städtisches Besitzrecht: M 1 II 13 civili iure mancipavit, 14 civili executione possidendum; (3 VI 29 ita quod possit vertere et commutare quo velit; 4 II 3 ut in arbitrio suo sit facere inde quod velit; 4 VI 3 ut inde facere velle suum possint). — L 5 VI 11 secundum ius civile. — B 2 III 14 ad ius urbale quod vertere possit quo velit. — (C 2 VII 8 emit vertendi et dandi quocunque voluerit). — A 1 7 possidet ad ius generale et civile; 1 IV 5 ad ius civile et urbale vertere quocunque placuerit; 1 VII 4 ad ius generale et ius urbanum, ut vertere possit quocunque velit; 1 VIII 2 sic possidet, ut vertere possit quo velit, domum scil. *orum*. de Knehtstede; 2 I 16 ita civile et specialiter ad ius urbale, quod vertere possit quo velit; 5 I 29, 30, II 33, III 33 ad ius nostrę urbis ut disponant in quoscunque usus velint; 5 IV 1 ut vertant quo velint civili more. — G 1 II 19 urbano iure. 1 III 25, V 14 iure civili, 1 IV 25, V 14; 2 I 17, 18, 21, II 14, 15: ad omne civile ius; 2 III 16 cum omni civili iure; 2 III 16 iuste et civiliter; 3 I 1, 3 omni iure civili possidendam. — S 1 VI 8 area concessa hereditario iure civitatis.

— 2) Zeugnissgebühr (testimonium, cf. Reg. 6: urkunde) *an das Schreinsamt z. B.*: M 1 III 7 ius civium ut iure debuit persolvit; 1 IV 13 quicquid iuris erat persolvit; 2 I 14 civibus ius persolvit; 2 IV 21 dederunt in testimonium constituta civium. — N 5 V 10 omnia iura parrochianis et eorum magistris plene persolvi. — (Sc 1 I 1 secundum formam et debitum iuris Coloniensium testimonium persolverunt, 1 III 2 dederunt secundum ius civile testimonium).

— 3) als städtische Steuerpflicht: L 2 I 14 de hereditate iura sua, scilicet seoz civitati reddunt; I 224<sup>4</sup> iura scil. seoz secundum consuetudinem hereditatum civitatis. —



## 5, Sach- und Wortregister

omnia iura faciant N 11 II 14, 15; 13 II 4; quidquid iuris amplius faciendum N 11 II 18; omnia iura civilia N 13 III 6, 7. — omne onus iuris civilis G 3 v 1a, 6; omne onus iuris sive exactionis G 3 v 1b; ad omnia iura exercenda G 3 VI 3. — cf. L 3 III 2 alle thad man ee rehte dar ave dun sal.

cluwedh s. Reg. 6.

comes Coloniensis; bur(c)-, burggravius, -burchravius (s. Reg. 2 comes), liber comes M 1 VI 7. prefectus urbis M 1 I 9, IV 1. com. Col. N 1 XII 4. com. urbis N 9 IV 16. burggr. N 10 VI 8. — iurisdictio comicie que burgraschaf dicitur Sc 2 III 5.

secundus comes s. iudex

coifman, coman s. gilde

concupina N 9 IX 6.

2 librac condimentorum als Zollleistung der Kaufleute von Verdun Sc 1 I 3.

primus conductus s. vorhure

in coniugio et in hereditate disiuncti N 6 IV 18. cf. Ehescheidung unter iudei.

consensus, M 1 VI 4 quia sine consensu abbatisse Vilecensis perfectum, rem gestam ab integro renovabant; 4 IV 10 si hereditatem [in manus alienas vendere voluerint, per manus abbatisse Vilecensis quecunque fuerit et consensu totius congregationis illud fieri debet. 5 III 2 domus exposita consensu dominorum de ss. Apostolis. 5 III 9 non debent collocare aliis tabernam, nisi vel [dominus] vel nuncius suus intersit. 8 II 11 cellarium expositum annuentibus fratribus s. Petri; 8 VI 16 vadimonio affuit manus Winrici (des Obereigenthümers). N 12 VI 40 non vendat nisi consilio domini sui (interroget eum). S 1 III 5 consensu ecclesie s. Severini et familie eius. Sc 2 III 5 Verpfändung der Burggrafschaft per manum domini nostri archiepiscopi.

consiliatores N 2 III 2.

consilium, in communi consilio ante magistratos s. Laurentii L 3 IV 13.

corimede s. vorhure

curia, Dingstätte des Schöffencollegs in seiner Eigenschaft als scabinatus curie, C 1 XV 13 in curia iudicatum est; C 2 II 7 venerunt in curiam inter iudices. A 5 Rs. I 16: II 4 accessit ad curiam,

cluwedh — Jerusalem

et est sententia data a schabino coram iudicibus; A 8 I 19: II 4 venit super domum burgensium et super curiam (es sind zwei getrennte Akte) et ibi coram iudicibus et scabinis et burgensibus... N Statut. I 6: II 52 ad curiam coram iudicibus (Apellationsinstanz für Niederich). Sc 1 II 3 in curia; 1 v 1-3 de pace urbana et dominica fracta ad curiam accusati; 2 XII 6 supra curiam ad iudicium venientes.

decima G 1 III 2.

denarii s. moneta

detestatus N 12 II 34.

ditio s. Reg. 4 Severinsbezirk.

dioecesis s. Reg. 4 Gereonsbezirk.

domestici s. ministeriales

dominium: N Statut. II 4: II 52. plenum d.: II 282 Anm. d. proprietatis: G 2 v 8.

dorsune s. Reg. 6.

dualis = dimidius M 12 v 6.

dupla pars = dimidia pars C 1 II 22, III 25, IV 16, V 27.

egindum s. Reg. 6.

exactio, M 3 VI 14 - bonorum. G 3 v 1<sup>b</sup>. onus iuris sive exactiones (städt. Steuerlast). Sc 1 v 3 institutae thelonii exactiones.

f. s. v.

geburen s. cives

gilde, fraternitas mercatorum gilde Aufschrift der Gildeliste II<sup>2</sup> 46 ff. — als Vermerk erworbenen Gilderechts auch fraternitas u. co(if)man in gleichem Sinne: BL 1 III 6 gildam et burscaph; 2 IV 100 fraternitas, IX 3 gilde. GL I Edelwin burscaph et fraternitas, III Gozwin Verdunii coman, burschaf; Johan de Valenzine burscaph et fraternitatem; coifman als Kopftitel? in GL IV cf. utrumque.

h.

Hallenses s. moneta

husgenozzin, hūskenozze s. ministeriales und Reg. 6.

i. j.

Jerusalem, Jerosolimam iturus M 5 v 5; maior prepositus Jerosolima rediit (1175)

## 5, Sach- und Wortregister

**M** 8 III 4; **I** 222<sup>2</sup>. expeditio Jherosolimitana (Kreuzzug von 1189) **I** 175. **M** 12 IV 8, V 18 (12 I 18, II 7, 12, 13, 18-23, III 4-7, 19, IV 3, 8, 9). quando peregrini abierunt Jherosolimam (1189 Anf. Febr.) **M** 12 I 14, 19, II 13, III 10-13, 16; **I** 177<sup>2</sup>. si de peregrinatione redierit **M** 12 VI 17. — si non redierit ab Jerosolimis **L** 3 IV 11. si reverteretur ab Jerosolimis **L** 4 I 2. iturus trans mare ad partes Jherosolimorum **L** 5 VI 20. (si de partibus transmarinis non revertitur **L** 6 II 18.) — Jerus. iturus: **N** 1 XI 9; 2 II 10; 7 I 3; eum aripuisse iter peregrinationes Jherosolimam: **N** 10 VI 1, 2. — **D** 1 IX 5. — in peregrinatione trans mare **Se** 2 VIII 10. — peregrinatio **M** 3 VI 18.

**incensi** **G** 1 IV 11.

**ingedume** s. *Reg. 6*.

**irdincke** s. *Reg. 6*.

**imperator** (*Friedrich I*) rex Karolus Aquisgrani translatus est (1165 Dec. 29 Graböffnung) **M** 5 II 20; **I** 85<sup>1</sup>. — imperator curiam habuit in Selse (1179 April 1) **M** 8 VI 22; **I** 129<sup>1</sup>. — contra ducem Saxonie in expedicionem ierat (1180) **M** 10 I 1; **I** 147<sup>4</sup>. — Coloniensibus privilegium imperatoris (1180 Aug. 18) datum est **M** 10 I 2; **I** 148<sup>1</sup>. — dux Saxonie in potestatem imperatoris venit (1181) **M** 9 IV 20; **I** 143<sup>1</sup>. — imperator curiam habuit apud Magunciam (1182) **M** 5 VII 2. — in pascha (1182 März 28) iurata est expedicio super Franciam in Maguncia **M** 10 I 3; **I** 148<sup>2</sup>, 3. — (1182) curia imperatoris celebrata est bis Moguncie, primo in pascha, secundo in pentecosten **M** 11 II 2. — imperatore indignationem suam burgensibus Colonie imponente, Philippo archiepiscopo Col. iram ipsius placante (1182) **I** 164<sup>1</sup>. — domus Col. vendita autoritate et voluntate et mandato imperatoris (1178-c. 1183). — imp. cruceem accepit (1188) **M** 10 II 7; **I** 151<sup>2</sup>.

**iudei**, - omnes communiter **L** 2 II 10, 11; iudeorum episcopus **L** 2 III 7; sinagoga **L** 2 III 21. seclae iudeorum **B** 3 I 9.

— qui iudeus fuit **L** 1 IV 2; iudeus nunc factus cristianus **L** 2 IV 27.

— *gemischte Ehe*: **L** 3 IV 6. *Ehescheidung unter Abfindung der gesch. Frau*: ut ipse alteram duceret uxorem et ipsa alteri nuberet viro **L** 2 II 2.

*incensi — magistri civium*

**iudei**, *Steuerpflicht* **L** 2 I 14.

— *Wohnerlaubniss in Wohnverbot umgewandelt*: ut ipsi iudei domum inhabitent **L** 2 I 14; **I** 224<sup>4</sup>: ut nullus iudeus eam inhabitet; *Wohnverbot* **L** 2 III 16 quod nullus iud. umquam in domo inhabitet — *cf.* **I** 229<sup>6</sup>, 255<sup>1</sup>.

**iudiciarii** **Se** 1 V 2 = scabini *cf.* **Se** 1 V 1, 3.

**iudex**, *neben den iudices der Altstadt werden eigene iudices ausdrücklich in Gereon und Niederich genannt. Die iudices der Altstadt sind zweifellos: Vicegraf u. Vicevogt, z. B.: Se 1 I 2 (vergl. Reg. 2 advocatus u. comes), sie werden auch als prefecti urbis: M 2 III 19, rectores civitatis: C 1 V 18, 19, potestestas civitatis: L 1 IV 2; 2 I 2-4 und fronegewelde (s. Reg. 6) bezeichnet. — L 3 II 2 vur theme rihtre.*

— *in G iudices neben den Amtleuten und Schöffen des Bezirks, z. B.: 1 Kopftitel I 6, II 24, III 28; 2 I 4-7. cf. Reg. 2: villieus s. Gereonis.*

— *in N Statuten (II 51, 52): iudices = comes et advocatus [parrochie de N.]; iudices nostri; aus den erbgesessenen Schöffen von Niederich gewählt (cf. Statut. II 2); N 4 II 12: rectores et officiales; 12 I 1: iudex in iudicio in domo officialium de Niderich.*

**k. s. c.**

**lana**, pondus lanę quod dicitur last **M** 5 II 18.

qui vendunt lanę fila locum conduxerunt iuxta aqueductum et macellos a parrochianis [s. Martini] **M** 3 I 34.

**pro licencia** s. *vorhure*

**lifgedinge**; **lifzuht** s. *Reg. 6*.

**lodus**, **lot(h)** s. *moneta*

**magistricivium**, magistratus; officiales, officarii, officiiati, *stets die Amtleute der Sondergemeinde. ammanni (cf. Reg. 6). L 3 II 4 ministri, 10 ministeriales s. Laurentii. auch eives oder parrochiani z. B.: B 1 I 1 eives s. Brigide qui magistri nuncupantur. L 3 II 4 ministri vel parrochiani. In den Urkunden des Columbaschreins häufig von C 1 XIV 5 an: domini nostri. Dieselbe Bezeichnung in N 13 I 6 wohl gleichfalls auf die Amtleute zu beziehen. —*



## 5, Sach- und Wortregister

magister huius ville (scil. ville) s. Severini ist möglicherweise der villicus des Bezirks. — Sc 2 XIV 2 coram scabinis et officialibus, wahrscheinlich sind die Amtleute der Theilgemeinden in demselben Sinne neben den Schöffen genannt, wie I 294 Anm.: scabini, officiales parrochiarum ceterique cives Colonienses.

magistri officii (am Schrein Dilles) D 1 IX 3.

manca s. Reg. 6.

matrimonium N 12 III 35.

media pars = dimidia p. C 1 I 16, VII 16, X 13, 16; N 6 IV 17; 8 IV 20; 11 III 28.

mercatores Viridunenses Sc 1 I 3.

merces, qui vendit -, sericum scilicet et species et zonas M 8 VI 21. — Sc 1 I 3.

minister prefecti in M 1 IV 12 (= nuntius iudicis nostri in L 1 VII 7. — ministri nostri [scil. civium de Niederich] vicarii comitis et advocati N Statut. I 3: II 51.

ministeriales, ministri; domestici; familia, familiares; famuli potentes; fideles; huzgenossen — ministri abbatis de Bruwil(e)re L 1 VII 10; 2 I 11.

— familiares de s. Kuniberto L 1 VI 2.

— ex antiqua natione ministeriales dorum de Isenburg Sc 2 X 3.

— ministri, ministeriales s. Laurentii s. magistri civium.

— domestici, familia s. Marię ad gradus; hii qui tenent hereditatem ab ecclesia qui vocantur huzgenozin D 1 IV 6, V 3, IX 3, 6; II 281<sup>1</sup>.

— famuli potentes, ministri abbatisse de s. Maria [in capitolio] L 1 VI 2; 2 III 8.

— ministeriales s. Petri Sc 1 III 1.

— familia ecclesię s. Severini II 256<sup>2</sup>, ministeriales s. Reg. 3.

— fideles et ministeriales ecclesię Werdenensis C 1 IX 25.

missa s. forum

molendinum (s. Reg. 4), quicumque molendinum habeat Sc 1 V 6. negotia et utensilia molendinaria II 256<sup>2</sup>.

moneta Coloniensis, marca nummorum M 2 II 33; marca Col. denariorum (12 sol. pro marca) M 5 VI 8; pro 56 marcis Col. mon. vel 50 marc. examinati argenti quod Ramisberch appellatur M 8 V 2, argentum de Ramesberch 8 V 3; argentum

magistri officii — parrochia non maculosum M 6 I 1. — 11 sol. et 3 den. pro marca M 5 VI 16; 8 II 6, V 30.

— denarii Coloniensis monete, 12 sol. pro marca, . . . si denarii post hac peiores fuerint, ita bonos dabit ut tempore [concessionis] erant, si vero meliores fuerint, tales fiant quales concessi sunt L 3 V 9.

— ferto, firtio  $\frac{1}{4}$  Mark M 8 V 29.

— 3 boni Hallenses pro 2 den. computandi (1324) B 1 II 5, 7.

— lot(h), lodus M 5 V 7. L 3 I 4. N 9 IV 11.

— obolus C 1 IV 13.

— pondus auri quod manca dicitur valens 30 den.: D 1 I Kopftitel.

modicum nucum, sumbrinum de nucibus, neben ama vini als Zeugnissgebühr: L 1 VII 7, 9, 10; 2 I 10, 11, II 15, III 9.

mundalehe; munde(l)bore; mundela; mundulus, munseipha s. Reg. 6.

nundinae s. forum

nuntius (s. Reg. 2 und oben minister) C 2 XIII 5 nuncius dominorum nostrorum. N Statut. I 5: II 52 potens nuntius episcopi. — M 5 III 9 Bevollmächtigter in Privatrechtsgeschäften. — M 11 II 1 n. ecclesię s. Trudonis. — N 12 IV 36 nuntii ecclesie de Brunwilre.

officiales, officciati, officarii s. magistri civium

officium — Schreinsamt: D IX 3.

— pistorum ecclesię s. Severini II 256<sup>2</sup>.

pallacium, Amtshaus des Gereonsbezirks s. Reg. 4.

pagani (Ketzer), M 5 I 8 custodiam habuerunt in curia, - occisi sunt<sup>1</sup>).

panifices C 2 I 14.

parrochia, parrogia als Bezeichnung

<sup>1</sup> I 80<sup>1</sup> ist irrthümlich bemerkt, dass von einem entsprechenden Vorkommniss nichts überliefert sei. Demgegenüber weist Cardauns (Köln. Volksztg. 1885 Jan. 5) auf die Kölner Ketzerhinrichtung im August 1163 hin. Die von mir übersehene Notiz der Chronika Regia Coloniensis (Handausg. S. 114) meldet z. J. 1163: Hoc etiam anno quidam heretici de secta Catarorum de Flandriae partibus Coloniā venientes, ibi deprehensi sunt, et extra urbem igne concremati sunt nonis Augusti, quatuor mares et iuvenula.



## 5, Sach- und Wortregister

für die Sondergemeinden auch für Gereon, Niederich und Severin s. Reg. 4 (kirspel L 3 II 6).

patrimonium I 285<sup>1</sup>. N 8 I 1, 3 (cf. anesedil Reg. 6).

pax urbana et dominica, de pace fracta ad curiam accusati et condempnati et iure suo et honore alienati, scil. privati Sc 1 v 1-3.

pellifices eūnearii (s. Reg. 6) Sc 2 XIV 4.

pellifices de suburbio M 3 I 36.

pensio N 13 III 34. S 2 III 13. — seu census II 256<sup>2</sup>.

venditores peplorum et tegumentorum pulvinarum (i. e. seiza) locum aquisierunt a parrochianis s. Martini M 3 I 36; I 43<sup>3</sup>.

peregrinatio, Pilgerfahrt nach dem heiligen Lande, in M 12: Kreuzzug von 1189 s. Jerusalem

pheodum s. feodum

libra piperis als Vorheuer s. vorhure

officium pistorum ecclesie s. Severini II 256<sup>2</sup>.

populus Sc 1 I 4.

prebenda, - de 8 marcis in Colonia N 4 VI 8 = 5 IV 16. - septem sacerdotum G 3 I 1.

placitum legitimum; — Sc 2 III 5 tria wizliche dine. — M 1 I 9 summum conventum prefecti urbis in nativitate domini; M 1 IV 1 capitale conventum prefecti urbis et omnium civium; 1 VI 7 liberum placitum liberi comitis. — L 3 IV 10 in placido! — Sc 1 I 4 placitum, IV 4 legitimum placitum coram urbis comite et advocato et rectoribus, scabinis quoque et eorum confratribus.

— tria legalia placita [in parrochia Nietherich], primum post natale domini, secundum post pascha, tereium post nativitatem s. Johannis baptiste N Statut. I 1, II 1: II 51, 52. — N 5 II 4 iudicio scabinorum in placito apud Niderich; 13 II 16 placitaverunt ante iudicium et ante scabinos; N 12 I 1 venit in iudicium in domo officium de Niderich petens a iudice per sententiam [scabinorum] introducei in proprietatem hereditatis.

posterius census N 10 VIII 5.

potestas civitatis L 1 IV 2; 2 I 2, 3, 4, gleichbedeutend mit fronegewelde L 2 I 5; 3 III 3, 7 in Verbindung mit ammannen,

patrimonium — scabini

civibus, geburen, parrochianis, vicinis, also immer im Schreinsgericht der Sondergemeinde; gemeint sind die iudices: Vicegraf und Vicevogt s. iudex.

presidium Tuicii M 8 v 21; I 126<sup>1</sup>.

proscripti, quaternus in quo nomina proscriptorum intitulabantur II 292<sup>2</sup>.

extra provinciam s. aliena terra

pulli als Zinsleistung oder Vorheuer: B 2 III 28. A 3 III 37, IV 1, 3. N 8 VII 1; 9 III 8, IV 12. G 1 v 17; 2 I 8; 3 II 13, v 1 b. II 229<sup>2</sup>. S 2 I 10.

reconciliatio, denarii ad reconciliationem M 7 III 5. N 2 VI 8. s. Reg. 6 doresune.

in regno regio N 2 VII 9.

rex [Heinrich VI] iuvenis rex Aquis ductus M 5 III 6, venit 5 IV 2; I 86<sup>1</sup>; electus (1169) M 7 IV 7 — filius imperatoris in pentecosten (1184 Mai 20) in Moguncia miles factus M 10 II 23; suscepit miliciam C 1 IX 30; I 150<sup>3</sup>. — ivit in Longobardiam pro uxore sua (1185) M 11 II 10; I 166<sup>2</sup>.

— Otto eligebatur (1197 Nov. 30) M 14 IV 20: I 206<sup>1</sup>.

— Anglie [Richard] moriebatur M 14 v 7: (1199 April 6) I 206<sup>1</sup>.

— Friedrich II apud Aquisgranum in regem coronatus (1214) Sc 2 XIV 2.

sal de Flandria, 700 maldra M 8 I 24, 600 maldra 8 I 25, 200 maldra 8 II 15, 500 ecntenae 8 v 12.

sala, sa(h)le, salare s. Reg. 6.

sapientes civitatis Sc 1 v 6.

scabini, Schöffen der Altstadt, daneben Schöffen in Gereon, Niederich, Severin.

— (Colonienses), Schöffen der Altstadt;

senatores: M 1 v 1. Sc 1 I 1, 4, II 2.

iudicarii: Sc 1 v 2. — N (? 1 XII 4;

9 IV 16); 13 IV 2 scab. et cives Colonienses, 6 burgenses et scabini. — fraternitas

scabinorum Sc 2 IV 8 — archivum publicum scabinorum Coloniensium (Schöffenschrein) II 281 Anm.

— s. Gereonis G 1 Kopftitel, II 6, 19, III 28; 2 I 6, 7, 9. II 240<sup>2</sup>.

— in Niderich, 12 senatores nostrę parrochie; Statuten I 5, 6: II 52; senator seu

scabinus debet esse hereditus infra parrochiam de N. et residens in eadem: ibi-

## 5, Sach- und Wortregister

- dem II 2. senatores oder seabini ohne nähere Bezeichnung in N: stets die Schöffen des Sonderbezirks; z. B.: N 2 XI 8 iudices et senatores et magistri et eoneives nostri; 5 II 4 iudicio seabinorum in placito apud Niderich; 13 II 16; III 33: eorum seabinis et officialibus. *Fraglich ist, ob N 1 XII 4 (eorum senatoribus) und 9 IV 16 (iudicatum a seabinis et eomite urbis) das Schöffenkolleg der Altstadt gemeint ist, letzteres zweifellos: N 13 IV 2, 6 cf. oben: seab. Colonienses.*
- seabini [s. Severini] S 1 II 8, VI 2, 6, IX 5; 2 II 9, III 9, 15, [IV 4], VI 11, VII 2, VIII 13.
- seoz s. civile ius und Reg. 6.
- serinium officialium (*Schrein Niederich*) II 52 Statuten II 3 (e. 1300). — eorum serineo et officiatibus dietis hūsgenoyen inter lanas (*Schrein Unterlahn*) I 392 Anm. (1358). — Der huyssgenossen sehryne zu sent Mariengreden up den delen (*Schrein Dilles*) II 271<sup>1</sup> (1450). — (carta officialium s. Brigide I 300<sup>4</sup>. carta M 7 I 4. karta N 3 III 13) — s. archivum.
- senatores s. seabini
- servus (*cf. censualis und Reg. 2: ancilla, servus, famulus*), N 2 XI 6 servo in remunerationem servitii sui a domino suo fundus traditus. — Sc 1 IV 1 servus a d<sup>o</sup>. suo impetitus. — Sc 2 I 1 dux de Limburg duos cives Colonie suos proprios esse asserebat. — Sc 2 III 2 filius ducis [aliquem] in causam traxit et uxorem iam defunetam suam propriam esse asseruit; II 296<sup>5</sup> [duos homines] qui sui iuris erant ab altare b. Petri sub iure eeroensuali optulit.
- simulata manu (*von simul*) = (co)adunata manu G 3 IV 1.
- socer *als ‚Schwager‘!* (*sonst sororius*) M 12 I 18, 22, II 23, 25, V 3. C 1 X 23, XIII 13, 27, XVI 5; 2 II 6, III 5, IV 1, VII 10, X 14. G 1 IV 14.
- socius C 1 II 6; se invicem separaverunt 2 XII 12.
- sponsus M 2 I 21. *Eheversprechen* M 12 I 26.
- substantia in auro et argento et fructibus et vestibibus N 1 XIII 3.
- teloneum, thelonium, ecclesia s. Drudonis libera ab omni thelonio excepta urna vini tempore vindemię M 2 I 49. in Kölner Schreinsurkunden II, 2.
- stituta thelonii exactiones Sc 1 I 3. thelon. in Coloniensi civitate II 293<sup>2</sup>. tel. vom Erzb. Philipp verpfändet: Sc 2 I 4; II 300<sup>2</sup>.
- tesseribus ludere Sc 1 V 3.
- testimonium (*Zeugnissgebühr*) s. civile ius 2.
- transmarinae partes s. Jerusalem triticum, als Zinsleistung: modium tritici N 1 VIII 9, 10; maldrum: N 12 IV 36. G 1 II 6, IV 11. tres sumbrini S 1 IX 8. — bei Verpfändungen: pro 15 mare. et 30 maldris tritici M 5 I 28; pro 50 maldris - 5 VII 3; pro 100 maldris tritici optimi eum sumbrinis mensurati 8 I 3.
- tunica de quatuor ulnis peitdug B 3 IX 11.
- tutelam administrare elaudendo (? *Pförtnerdienst*) L 1 VII 11 = 2 I 12.
- urbani L 1 V 4 s. eives
- urwedde s. Reg. 6.
- utrumque, ad utrasque, in der Grossbürgerliste und in der Gildeliste die Bezeichnung des Erwerbs von Grossbürgerrecht (bursehaf) und Gilderecht (fraternitas, gilde, auch durch den Vermerk coifman, eoman *ausgedrückt*). II<sup>2</sup> 9 ff.; BL 1 I 84, II 90, IV 97. GL IV Ezelinus de Aquis. *cf.* BL 1 III 6 gildam et burseaph; 2 IV 100 fraternitas. GL I Edelwin burseaph et fraternitas, III Gozwin Verdunii eoman, bursehaf; Johan de Valenzine burseaph et fraternitatem.
- v. f.
- fabri M 5 V 15.
- familia, familiares, famulipotentess s. ministeriales
- feodum (*cf. benefieium*), feoda Sc 2 XVI 1; iure feudali 2 XII 8; in pheodo conferre Sc 2 IV 9.
- ferto, firto s. moneta
- vestes que valent 5 mare. N 9 IV 6.
- vicarius prepositi s. Marie ad gradus D 1 V 3.
- villa s. Gereonis, s. Severini s. Reg. 4.
- villieus (*cf. Reg. 2*), - noster [scil. eel. s. Severini] II 256<sup>2</sup> = ? magister huius wille [scil. ville s. Severini] S 2 VIII 6.
- vinum, quando vendebatur 6 den. vinum vetus (c. 1175-78) M 8 V 21; I 126<sup>1</sup>. — amavini als *Zeugnissgebühr an das Schreinsamt*: M 1 I 5-9, II 1-15, III 1-6, V 2-6, 10, VI 3-7; 2 II 37. L 1 V 2, - et modicum nueum L



## 5, Sach- und Wortregister

1 VII 7, 9, 10; 2 I 10, 11, II 15, III 9. urna vini **B** 1 I 1, - de 10 denariis **B** 1 II 1. metreta vini *Statuten von Niederich* **II** 51, I 3. — als Abgabe? der Müller carrati vini **Sc** 1 v 6. — als Zinsleistung neben Geld und Hühnern sextarium vini **B** 2 III 28. als Vorheuer mehrfach cf. vorhure. — bei Verpfändungen pro 30 marc. den. et 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> carratis vini **M** 6 II 8; pro 75 karratis vini 8 III 7. — urna vini tempore vindemie als Zollverpflichtung des Klosters St. Trond **M** 2 I 49.

vocatores vicinorum parrochie s. Laurentii **L** 1 IV 2.

vor(e)-, vur(e)-, furhure (s. *Reg.* 6); corimedem; primus conductus **M** 4 IV 10 si quid in eo quod teutonice v. dieitur (*dem Untereigenthümer*) impedimenti occurrerit, abbitissa (*die Obereigenthümerin*) cum inde liberabit. [**M** 7 II 24 bei *Erbleihe* (3 sol. Zins), successor pro licencia 6 den. solvat.] **M** 12 IV 11. — primus conductus = furhure **L** 1 VII 10; 2 I 11; 3 III 15. **I** 250 *Anm.* (Zins 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> sol.) vorh. 10 marc. **I** 293<sup>1</sup> vorhura (*an den Erzbischof*) sicut de ceteris areis. **A** 3 I 34, IV 5; 4 III 26, 27; 5 II 13, 23, III 1, 9, 13, IV 3. **N** 8 v 3; 10 VIII 12; 11 I 15-17, II 6, 24, (III 16-21). **II** 260<sup>1</sup> emptor tantum ei cui proprietates est ad vorhurin dabit quantum ad censum annualem dare consuevit; **N** 11 IV 12, 15, 20,

vocatores — werschaf.

29, VI 1; 12 I 30, III 32, V 2. **G** 3 v (13), 4. **II** 229<sup>2</sup>. Vorheuer an den Propst von Mariengraden **D** I *Kopftitel*: hereditates in littore Rheni solvunt pondus auri quod mane dicitur valens 30 den. et sextarium vini, II *Kopft.*: domicilia que casten dicuntur, III *Kopft.*: hereditates super vetus forum et inter costercen und IV *Kopft.*: hereditates ante portam martis solvunt libram piperis et sextarium vini. — **A** 3 IV 9 corimedem, i. e. vorehüre minime persolvat. **A** 4 III 11 sine vorhure vendat. **A** 5 II 23 decem den. in vorhurin durch Rasur getilgt.

fort-, vort(h)bere s. *Reg.* 6.

forum, missa s. Petri prioris **M** 2 I 23; in nundinis istis **M** 5 IV 3; annuum forum ad festum s. Petri **M** 8 v 6. nundinae ad vincula s. Petri **Sc** 1 I 2.

— quidquid utilitatis de domibus proveniet et in foro et extra forum **M** 2 I 23.

— in decollatione s. Johannis ad nundinas in Dnsbure **L** 4 IV 19.

fraternitas (mercatorum) s. gilde

— scabinorum s. scabini

fronegewelde s. potestas civitatis

warandia **M** 13 II 15.

wedde; weddesc(h)az s. *Reg.* 6.

wersc(h)af, wersaph s. *Reg.* 6.



## 6. Erklärung der deutschen Wörter

von

J. Franck-Bonn.

Die sicher als Eigennamen gebrauchten Wörter sind im allgemeinen nicht aufgenommen.

Die Sprache ist keine einheitliche, sondern neben einer im wesentlichen gemeinmittlefränk. Schriftsprache (mit vereinzelt oberdeutschen Spuren) macht sich die köln. Mundart und auch niederdeutsch, oder niederländisch gefärbte Lautgebung bemerkbar.

c mit der Aussprache z in deutschen Wörtern steht an der alphabet. Stelle von z, c mit der Aussprache von k, sowie als Teil von ch-Lauten an der Stelle von k; f ist mit v zusammen an der Stelle des letzteren behandelt, v hinter Consonanten an der Stelle von w.

An Abkürzungen merke man DWB für Deutsches Wörterbuch von Jac. u. Wilh. Grimm usw., ahd. = althochdeutsch, an. = altnordisch, as. = altsächsisch, mhd. = mittelhochdeutsch, mnd. = mittelniederdeutsch, mnl. = mittelniederländisch, nd. = niederdeutsch, nhd. = neuhochdeutsch, nl. = niederländisch.

**â d u t h** oder (daraus entstanden) âdût, geschrieben aidûth **B 3 IV 16** „Abzugsgraben, Kanal“; ein mundartlich in mannigfaltigen Formen vorhandenes Wort (hd. âdûche, andauche), welches man auf aquae ductus zurück führt. **D 2 II 5** super aiduhet als Ortsbezeichnung. *S. Reg. 2 de Aduht als Familienname.*

**a h t i r g e w a n t**, Glosse zu carruga **Sc 1 I 9**. Der an der Stelle ausgedrückte Unterschied zwischen carra und carruga wird im deutschen meist durch (den vierräderigen) Wagen u. (die zweiräderige) Karre (karch; aus lat. carruca) bezeichnet; die Karrenladung gleich einer halben Wagenladung, vgl. DWB 5, 224, 208. Ist nun ahtirgewant ein Name der hinten zu öffnenden Sturzkarre? oder bezeichnet es die kleinere Ladung? mnl. ghewant auch „(Schiffs)ladung“; vgl. ten Doornkaat-Koolman Ostfries. Wtb. achterlast „Last die hinten im Schiffe liegt.“ Oder ist a. eigentlich der Name eines nach hinten gewanten besonderen Teiles des Wagens, oder auch ein an ein grösseres Fahrzeug angehängtes kleineres?

**a c k e r** „acker“; super ackere als Ortsbezeichnung **G 3 VI 4**.

**a l**; alle erstarrte Flexionsform, **L 3 III 2** für „alles“; acc. neutr. allet **L 3 III 3**.

a l s, also und also „also, so; als; wie; wenn“. **a m m a n**; dat. plur. amman **L 3 III 4**, ammannen **2 I 5**; **3 II 2**, ammannin **4 I 13**; **C 1 VIII 8**, mit. lat. Endung ammannis **C 1 VIII 9** „Amtmann“, an Stelle von magister civium oder officialis der lat. Formel, stets die Amtleute der Theilgemeinde.

**a n d e r**; neutr. dad ander „das andere, das zweite“; gen. plur. ander **L 3 III 8**.

**a n e** „an“.

**â n e** „ohne“.

**a n e s e d i l** **Sc 2 XI 6, 7, XII 6**; ansedil **S 2 V 13**. Mhd. ansedel m. (ansidel ahd. anasidili n.) „Wohnsitz, Wohnung“; ahd. ist ansedal für „thronus“ bezeugt. In unserem Text ist die Bezeichnung für den väterlichen Stammsitz gebraucht, **Sc 2 XI 6** domus in qua pater mansit, **S 2 V 13** hereditas patris.

**a v e** „ab, von, in Bezug auf“.

**b a d s t ü v e** (cf. Reg. 4); gen. mit lat. Endung badstüve **M 13 VI 14**, „Badehaus, Baderei“; **C 2 VI 15** war statt (domus) in qua omnes balniantur zuerst geschrieben que dicitur batt[stuve?].

**b a c h u s** **C 2 IV 15** „Backhaus, Backes, Nebengebäude in dem das Brod bereitet und gebacken wird“.

## 6, Erklärung der deutschen Wörter

batt, s. badstuve.

beneven, *mnl. mnd. beneven, mhd. beneben* „neben“.

bezere L 3 m 4 „wieder gut machen, in Ordnung bringen“.

birnere = ustor (*cf. Register 2: monetarius*) von birnen, durch Metathesis für got. *ahd. brinnan* „brennen“ (*causativum* brennen).

bit L 2 I 5; 3 II 4, III 7; häufige mundartliche Nebenform von mit (L 3 II 2), in unbetonter Satzstellung entstanden.

borgen, *plur. praet. borgedin* B 3 x 12 „(borgen), Bürgschaft, Sicherheit geben, leisten.“

brûder, *genit. bruder* M 2 I 50, „Bruder“.

brûere N 5 VI 13 „Brauer“.

burde L 3 m 6 = geburde, s. geburt.

burggrâsehaf Sc 2 III 5, IV 1, burchrâsehaf 2 III 5, aus burehgrâv(e)sehaf „iurisdietio comitiae“, Amt des Burggrafen (burehgrâve, oder -grêve), latinisiert buregravius Sc 2 II 2, burggravius N 10 VI 8, burgravius, burehravius Sc 2 III 5, IV 1.

burse(h)af, burseaph, bursgeph „Bürgerschaft“ *cf. Reg. 5.*

bûza M 10 IV 12, latinisierte Form, *ahd. buzza mhd. bûzze* „Brunnen“.

dâ, thâ *adverb. „da“; dem relat. zugefügt* L 3 III 8.

dad, s. ther. Als conjunction dad, dat, auch dath geschrieben N 11 VII 19.

dagedinge *neutr.* L 3 II 2 „(Verhandlung,) Vertrag“; *compos. von daeh; genit. thes* dages „an jenem Tage“ L 3 III 3.

dan ? L 3 III 2. Die Worte dan fundo sind als deutsch nicht verständlich.

dar „dahin, demonstr. und relat.“ In Zusammensetzungen = „da-, dar-“.

deil „Teil“.

der u. ä., s. ther.

dile M 11 IV 8 „Diele, pavementum, Fussboden, nicht nur aus Brettern, sondern auch aus anderem Material (Steinen, gestampftem Lehm) hergestellt, Flur, Vorhof oder auch Tenne mit solchem Fussboden“; *dat. plur. up den delen super aseres* II 271 *Anm. 1.* dilen „dielen, ligno opere, mit Brettern versehen“ M 3 II 34.

dine, s. wizlich.

batt — er

disch, *plur. dische* M 12 IV 14 „Verkaufstisch“.

doresûne, mit schwacher Flexion: *dedit denarium in doresunen ut mos est* M 2 IV 32. Das Wort begegnet als *dursuna* bei *Lacombl. I, 268* (zum Jahre 1166), wo, auch gelegentlich der Auseinandersetzung über eine Erbschaft, Hildegund, *ut reconciliatio hæc permaneret indissolubilis et diffinitissima, que vulgo dicitur dursuna, de portione, que ipsam contigerat, ihrer Schwester noch einige Güter über den Schiedsspruch hinaus überlässt; vgl. M 7 III 5 denarii ad reoneiliationem, N 2 VI 8 uno denario aeepto in reoneiliatione. Es ist misslich, über den ersten Teil dieses Compositums von „Sühne“ ohne weiteres Material Vermutungen anzustellen. Schwerlich richtig ist es, ein verstärkendes dureh darin zu suchen (*Halthaus Glossarium Germanicum 246*).*

drupa C 2 v 16; latinisierte Bildung aus der *germ. Wurzel drup* („tropfen“), „Traufe“.

dûmporze, *dat. dûmporzen* L 3 III 5 „Domporfte“ (der Satz ist relativ ohne einleitendes Pronomen).

dûn „thun“.

dunkin „dünken“, N 11 VII 19.

dverhûs C 1 XIV 35 (*mnl. mnd. dwershûs*) „(Querhaus, Gegenhaus,) Haus, das nicht mit dem Vordergiebel, sondern mit der Längsseite nach der Strasse steht“.

êgindûm A 5 Rs. II 3: II 5 „Eigentum“; s. die *Anm. unter dem Text.*

ehte, *mhd. ehte, ähte, aus ahti* „acht“.

eidem, *gen. plur. eideme* M 7 II 18 „Eidam, Schwiegersohn“.

eipril, *dat. eiprille* L 3 n 2, eher epprille zu lesen: ungewöhnliche Form mit Umlaut für „April“.

ende, inde, und *conj. „und“.*

ene, s. he.

enkil, *dat. enkille* C 2 I 1 „Enkel, Enkelin“. Ob enkillin C 1 XV 29 eine besondere Femininbildung (*nhd. enkelin*) oder aber eine ältere, nichtmorierte, Form (*ahd. mhd. eninchil(n), eninchlîn*) voraussetzt, ist nicht ganz sicher.

ent-, s. int.

er, s. he.



## 6, Erklärung der deutschen Wörter

**erve** neutr. „Erbe, Besitz“; erve masc., plur. erven „Erbe“; erven, 3. pers. opt. praes. erve **L 2 III 20** „durch Erbschaft übergehen“; erfliche adverb. „hereditario jure“ **L 3 III 15**.

**gebûr**, oder gebûre, dat. plur. geburen **L 3 III 7** „Mitbewohner, Nachbar“, für vicini, convicini; s. Reg. 5: eives.

**geburt**, dat. geburde, burde „Geburt, Nachkommenschaft“.

**gelden**, 3. pers. ind. praes. gildet **L 3 III 2** „eintragen, einbringen“ (oder „kosten, wert sein“?). Beide Bedeutungen gelten — neben „entrichten, zu zahlen haben“ — für mhd. gelten mnd. gelden; die erstere ist die ursprünglichere.

**gemaehedens** **L 2 I 5**. Das Wort entspricht mhd., älter nhd. gemeehede, gemäehete, woneben, ohne Umlaut, gemäeht „Verfügung, Vertrag, Vermächtnis“ (s. maehen). Daneben ist eine Form auf s möglich, wie auch sonst rheinisch gemechts neben gemeht vorkommt (*DWB 4 II 3148*). Also gemäehedens (mit Nasalisierung?) für gemäehedes, wenn anders die Lesung ganz sicher ist.

**gerewere** „Gerber“ **L 1 VII 4**.

**gesuster**, sprich gesüster, **L 2 I 5** sing. neutr. „das Geschwister, Bruder oder Schwester“.

**geven** „geben“; 3. sg. praet. mit angehängtem Pronomen gav er **L 2 I 5**, gaffer **3 III 7**; 3. plur. gâven, geschrieben gafen **3 II 4**.

**geweldigen** **II 5 no. 5** „mittere in possessionem, gewaltig machen, in das Recht der Verfügung setzen“.

**gewert** **M 14 II 3**, ptcp. praet. von gewörn oder wörn „Gewähr leisten, sicher stellen, was jemand zu fordern hat leisten, bezahlen“.

**gewinnen**, 3. pers. opt. praet. gewunne.

**gewolve**, sprich gewölve = mhd. gewelbe „Gewölbe“, speziell auch i. d. Bedeutung „Verkaufsladen“, **L 2 II 13**.

**gilde** „fraternitas mercatorum, Kaufmannsgilde“; s. Reg. 5.

**givel** masc. „murus dividens in fronte“ **M 2 IV 7**, „murus ille (paries **7 II 20**) qui est inter domum B. et domum E.“ **3 III 18**; **4 I 4**, also „die Mauer (Wand), die von der Frontseite abgehend zwei Nachbar-

erve — herdinke

häuser trennt, oder ihnen gemeinsam ist“; vgl. noch **4 I 14**, **II 9**; **5 III 10**; **13 II 13**; **L 6 I 15**.

**godisbaeher**, gen. plur. godisbaehere **N 12 II 15**, identisch (in verhochdeutscher Form?) mit godebekkir **N 11 X 1**; **12 VI 7**, godisbekkir **11 X 11**. Eigentlich „Hostienbäcker“, oder „der das Armenbrot bäckt“? **gûd** „gut“.

**half**, dat. sg. masc. halveme „halb“. halseheide neutr. **L 3 III 8** aus halfseheide, sonst rhein., nd. halfseheid mhd. halpseheit fem. „Hälfte“.

**halle**, plur. hallen „obumbraculum“ **M 1 III 1** „Halle, Verkaufshalle“. Sonst immer in latinisierter Form halla, **M 2 I 5**, **16**, **III 18**; **Se 2 VIII 4** u. ö. Die halla ist appendicium der taberna **M 2 III 47**, die halbe halla ist loeus duarum cistarum **M 4 IV 9**.

**haven**, „haben“. 3. pers. sg. ind. praes. hevet und havet, 3. plur. havent und (opt.?) havin; opt. have; praet. hadde, opt. hedde.

**havet**. **N 6 II 1** varenden havet, womit das merkwürdige warerintde havehit des unbeholfenen Schreibers **G 1 V 13** jedesfalls identisch ist. Der Sinn ist „fahrende Habe“, doch ist möglicherweise ein mit ahd. habid masc. „Habe“ identisches Wort beabsichtigt, dem ein altköln. havit, havet entsprechen könnte.

**he**, pron. „er“, daneben er, besonders in der Enclise; hed **L 2 I 5** aus he id; hes **L 3 III 3** aus he es (genit. von id „es“); dat. (inclinert) emo, imo, ime; accus. (incl.) ene, enen; nom. plur. si; sid = si id **L 3 III 4**; gen. plur. ire (irre), possessiv er(e), ir(e); dat. plur. in, incl. en; fem. acc. sg. si; neutr. „es“ id.

**hêgindûm**, Schreibung für egindûm.

**herberge** „tabernum (!)“ **L 3 II 7**, „domuncula“ **3 III 5**. Die Bedeut. „kleineres Logierhaus, oder Kneipe“ für herberge scheint also schon damals entwickelt gewesen zu sein.

**herdinke**, Name eines Grundstücks (ortus) **N 11 VI 20**; wohl ein genit. plur. (oder nom. sg. masc.?). von herdine (herding) als Bezeichnung einer Obstsorte (fläm. harding, nhd. härtling)? Eher wohl von Herdine als Personennamen (als Beinamen **C 1 XVI 19**; Herdingehove **N 12 VI 25**; **13 I 43**).



**G**, Erklärung der deutschen Wörter

**hêre** und **herre** „Herr“.

**hot**, dat. hove. hofstat **G** 1 n 24 „hortus“, mhd. hofstat nhd. hofstatt „Grund und Boden, worauf ein Hof (oder anderes Gebäude) errichtet werden soll, oder errichtet ist“, also etwa „Bauplatz, mit oder ohne Gebäude“. hovecens **L** 3 I 18, hovezens 3 v 6, latinisiert den hovecensum 3 III 2 (auch **G** 3 v 8 gehört hovecensum zusammen) „census curie, Zins der von einem Hof, oder einer Hofstat zu entrichten ist“.

**hûnremengere** „Hühnerhändler, Geflügelhändler“ **B** 3 v 2.

**hofet** **L** 2 IV 1 geschrieben für hovet. Dem Zusammenhang nach ist „Kapital“ gemeint, wofür sonst im Mittelalter Composita von haupt (hauptgelt, hauptgut) gebraucht werden.

**hûs** „Haus“. hûsgehôz und hûsgehôzze, plur. hûsgehôzze (hûskenozze) **B** 2 I 19 und hûsgehôzzin I 292 Anm.; II 271; vgl. auch die Anm. 1 auf dieser S., sowie 285<sup>3</sup>. In Dill. heisst so die familia des Stifts (wie sonst die Mietsleute, Hörige eines Hauswesens, Hofes usw.), in Brig. „die Münzer“, wie sie auch anderer Orten genannt werden, „da die fürstliche Münze ursprünglich im Hause des Fürsten selbst war“ (DWB 4 II 666; vgl. die Anm. oben I 292).

**id**, s. he.

**idemptal** **M** 3 VI 22; die Lesung ist nicht zu bezweifeln, allenfalls könnte das t auch ein r sein. Unverständlich.

**inde**, s. ende.

**ingedume** **L** 3 II 20, mnd. ingedôme mhd. ingetuome, ingetueme „(Eingeweide) Hausrat (speziell „eingebrautes der Frau)“.

**inne** adv. „in, drinnen“.

**intsparen** **L** 3 III 8, entsparen 4 I 4 „aufsparen“, mnl. ontsparen insbesondere auch „conservare parcite et fragilitate“; der Sinn ist also „wenn sie das Haus nicht bei Lebzeiten aufzuzehren brauchen“.

**intfîeh** **L** 3 II 2, praet. von intfân „empfangen“.

**ir**, s. he.

**irdincke** II 52, II 3, wie es scheint für „obtendere“; eine in sich zweifelhafte Form. Eine Entsprechung von mnd. früh

*hêre* — *corimêdem*

nhd. erdingen „durch Verhandlungen erlangen“ sollte irdingen sein.

**îsirmengere**, inter isirmengerin **D** 1 VII 7, „Eisenwarenhändler“ (ahd. as. îsarn „Eisen“).

**jâr**, plur. jâr, dat. pl. jâren. jâregeliches und jârliches adverb. „jedes Jahr“. **L** 3 II 2 passt das Wort zum folgenden Satze.

**c. k.**

**kalle** **A** 3 II 27, assimiliert aus canle masc. **N** 9 VIII 13; **S** 2 XII 7 „Regenrinne“. Das in rhein. Dialecten noch geläufige Wort stammt mit anderen Formen (kandel, kenel, kanel, kendel usw.) aus lat. canalis (ahd. chanali mhd. kanel, kenel).

**caste** masc. oder fem.? „camera quaedam“ **M** 1 VI 2, „domicilia que casten dicuntur“ **D** 1 II Überschrift; apud casten als Ortsbezeichnung **D** 1 VIII 2; öfter latinisiert casta gen. caste **M** 2 I 37; 12 II 24, oder casto gen. castonis 3 v 11; 8 I 27 (4 I 28 ist tabernam castonem zu lesen). Kasten (mhd. caste, früher casto masc., woneben casta mnd. mnl. easte fem.) bezeichnete auch „ein einzelnes Gemach eines Hauses, oder ein besonderes Gebäude zur Aufbewahrung von Waren oder Vorräten, Magazin“.

**kemenata** **B** 3 I 10, hybride Form für das mlat. caminata (mhd. kemenâte) **M** 2 II 16 (camenata 3 VII 10, cammanata **N** 5 II 13).

**kêrin** „kehren, wenden, eine Richtung geben“.

**kirspel** **L** 3 II 6, hitufige Form für kirchspel, kirchspiel „Kirchspiel“.

**kind**, gen. plur. kinde **L** 3 III 8 „Kind“.

\***kiste**, nur in der lat. Form cista, vermutlich grosse Warenkiste in Verkaufsräumen, deren Deckel zugleich zur Auslage dient, z. B. **B** 1 II 1.

**elûwedh** masc., plur. eluwedhe **N** 11 VI 5, ein Gewicht für Seife; mnd. kluwede, klude neutr. „100 Pfund (Wolle, Garn, Fett u. s. w.)“, verwant mit knäuel mhd. (chliuwa) kliuwel, nl. kluwen „Knäuel, Klumpen“.

**eordewênre** **C** 1 XIV 40 (mhd. kurdewæner), franz.-nl. Form cordewanir **L** 4 I 3, IV 3, eordiwenir 1 VII 1 „cordewarius“. Das Wort bedeutet „Korduanbereiter“, meistens aber „Schuhmacher“.

**corimêdem** accus. **A** 3 IV 9. Über diesen

## 6, Erklärung der deutschen Wörter

latinisierten, ursprüngl. deutschen Terminus vgl. Verwys-Verdam *Middelnederl. Woordenb.* 3, 1865 f.

costereen, s. custereen.

erûchere; inter Cruchren **B** 2 I 26, inter cruheren **2** II 26, 27 als Ortsbezeichnung. Vermutlich Ableitung von älter niederrhein. krûche (krûge) nd. krûke nhd. krauche „tönerne Kanne, Krug“; also „Kannenhändler“.

cûmen; vûr cûmen „vorübergehen“ **L** 3 II 2.

cûninearîi, pellifées c. **Sc** 2 XIV 4; von cunineus nach deutsch \*cunînen Stoffadj. von \*cunîn „Kaninchen“; also „Kaninchenfellbearbeiter“.

cussin, altfränk. kussîn, küssen „Kissen“; latinisierter dat. plur. cussinis **N** 2 VIII 6.

custereen; inter custereen **D** 1 III Überschrift; 1 III 5, inter costereen 1 III 4, 10 als Ortsbezeichnung. Am ehesten ist in dem merkwürdigen Wort eine rhein. Diminutivbildung (c für ch) zu vermuten; zu küste Nebenform von kiste (*DWB* 5, 855)?

lâ, domus oder domuncula que (vulgo) dicitur la **B** 2 I 4-9, 11, 12, 14, II 1, 2, 3, 12, III 1, 3, 6, 17, 18; domicilium que dicitur la **2** III 2; halla que dicitur la **2** I 10; quaedam possessio que vulgariter dicitur la **I** 300<sup>4</sup>; de altera la ebenda; ediculam quem vulgariter dicunt la ebenda; domuncula (la) **B** 2 II 4; hallam (sc. la) II 11, III 8-10; plur. domicilia, domunculae, domus que (vulgo) dicuntur lan **B** 2 I 1-3; als Ortsbezeichnung: inter lan **B** 2 I 16, 17, II 13, 14, 16, 17, III 23, IV 6, 7; **Sc** 2 V 13, VII 1; inter lain **B** 2 III 24; in freierer Construction: cubiculum quod situm est in fine lain **B** 2 IV 1; in latinisierter Form: inter lanas **B** 2 I 21, 25, II 22-24, III 28; inter lanas (lain) 29. Hieraus ergibt sich mit Sicherheit ein gewiss ächt deutsches Fem. lâ, plur. lân. Da es sicher auch von Ursprung an die betreffenden kleinen Gebäude bezeichnet, so kann weder an eine Beziehung zu nl. laan engl. lane „Allee, Durchgang“, noch zu mhd., dialect. nhd. lâ, lô, laue „Lache, Sumpf“ gedacht werden. Die altfränk. Form wäre lâ(h), lâha (oder laha), oder lâwa, resp. mit anlaut. hl. Weiteres ist nicht ermittelt.

costereen — lifzuht

last; pondus lanę quod last dicitur **M** 5 II 18.

lâzen, praet. liez, liezen „lassen, überlassen“.

lazenc **A** 5 III 20; lies lazere, vom comparat. lazcr (mhd. lazzcr, nd. nl. later „später“); mhd. unser vrouwen tac der lazzern (letzern), mnd. u. v. dach der lateren der 8. Sept., Gegensatz u. v. d. der êren 15. Aug.; s. auch die Anm. unter dem Text.

lein, genit. leins **Sc** 2 V 13 = lēn **G** 2 V 8 „Lehngut“.

lethegen **L** 3 II 2 „erledigen, eine Verpflichtung erfüllen“.

lethelich adverb. **L** 2 I 5 „frei, unbehindert“, mhd. lidelîche (ledelîche), zu ledig, an. lithugr „frei, ungehindert“.

libalkc, „trabes illa cellarii que dicitur l.“

**L** 4 I 15; „trabes que libalke vocatur“

*I* 164<sup>1</sup>. Im Hinblick auf niederländisch

legbalk, leggerbalk, ligger „Lagerbalken,

worauf z. B. Schienen ruhen, Bauchstück

des Schiffsgebülkes“ könnte man an li(e)-

balke aus lîgebalke denken; doch steht

bei Stein, Akten zur Geschichte der Ver-

fassung und Verwaltung der Stadt Köln

*I* S. 18 (c. 1328—1330) want Anselm van

Oissenbruggen... gehenkenisse dede, dat

die stat van Kolne iren lifbalke, da

die rame van der burger hus up rest,

umbe sunderlinge live des raitz van Kolne

leis in sine mure legen.

lîfgedinge **N** 5 IV 5 „victualia; Leibgedinge, Leibrente“, synonym mit dem folgenden Worte.

lîfzuht fem. **L** 3 II 18; **N** 6 IV 4; **8** V 13;

**9** I 4, V 12, VI 2, 14, VII 9, 11; **10** II 6, IV 6,

V 8, VIII 14, XI 30; **11** III 13, VI 3; dat. lif-

zuhte **N** 9 III 13; **10** XI 22; in sua lifzuhte

**N** 11 I 4; hd. Form lîpzulit (*Is.* litpzut)

**L** 3 II 14; lifzut(h) **L** 3 I 2, IV 9; **A** 2 II 26;

**N** 3 III 22; **7** II 3; **13** II 9, 20, 34; **D** 1 VIII 2;

geschrieben livzut, livzût **A** 2 II 9, 12, III 17,

21; **N** 2 IV 4; **6** IV 12; u. lifseut **L** 4 I 7;

i. d. Form lîzut (geschr. liezût) **N** 1 II 12;

acc. mit latinisierter Endung lizutim **N**

**3** II 11; lîvezuht **N** 11 IV 21; lîfvezut(h) (aus

lîfgezuht? mnd. lîfgetueht) **N** 12 III 27, 29,

30; mit o statt u liefzoht **N** 12 I 2; lif-

zoth **12** I 12; liefzoth **12** I 24, III 2; liefzoith

**12** III 9 „victualia **L** 3 I 2; **4** I 7; **N** 6 IV 4;

ususfructus **D** 1 VIII 2; mansio **N** 2 IV 4,

Leibzucht, Nutzniessung auf Lebenszeit“.



## 6, Erklärung der deutschen Wörter

linmengere **M** 7 II 24 „Leinenhändler“, (*lineorum pannorum venditor* 8 v 5).

loir **N** 12 I 5, II 39; es könnte der Aussprache nach lō-ir (= lō-er) sein, wahrscheinlich jedoch lōr (identisch Lore, spr. Löre z. B. **A** 2 II 2) „Löher, Lohgerber“; vgl. *Reg.* 4 Loregasse.

lôt **N** 9 IV 11, loth **L** 3 I 4, latinisiert ablat. lodo **M** 5 v 7 „Teil (gewöhnlich der 16.) einer Mark“.

maehen **L** 2 I 5, II 6; 3 III 8 in derselben Bedeut. wie vermaehen; ebenso mhd. maehen *mnd.* maken.

maldrinn **M** z. B. **N** 1 I 4 und maldrum z. B. **M** 5 VII 3, latinisiert für \*malder, resp. \*maldrîn.

man „man“; mans aus man es; es gen. (oder accus.) von „es“.

manc **D** I 1 Ueberschr. „pondus auri, valens 30 den.“; eine deutsche Bezeichnung?

marc „Mark“; plur. mare **L** 3 II 2.

meyneweg **B** 1 II 6, meneweg 7, meynweg 5, wohl nur verschrieben für meyn(e)weg „communis via“; mein für gemein häufig in der früheren Sprache.

met „mit, zugleich“, in met habitare **M** 13 v 4: vgl. commanere **Sc** 2 v 9, VII 10.

mist masc., oder Ableit. miste fem. (ahd. mistunnea, woraus misten, miste) in super (supra) miste als Ortsbezeichnung **M** 7 v 14; 9 III 16 = in sterquilinio (stereulinio) 5 VI 7; 7 I 26: „Mist, Misthaufen“; die Wörter können auch den „Hof mit der Mistgrube“ (sogar „das ganze bäuerliche Anwesen“) bezeichnen.

molere **L** 4 II 12; unklar ob etwa ein deutsches Wort, oder Teil eines solchen.

morgen als Landmass **G** 1 III 2. Anderer Orten gebrauchen diese Urkunden als Landmass das roman. jornal [diurnalis] und jugerum.

mulre (spr. mültre) **N** 5 VI 25 „Müller“; vgl. die Anm.

mûltra (u. multura) II 256<sup>2</sup>. Latinisierung einer deutschen Form des lat. molitura: früher nhd. multer, mülder *mnd.* multer „Abgabe fürs mahlen, Mahlohn“.

mundalehe **M** 13 VI 15. Die Form des Wortes scheint auf ein Collectivum zu weisen (vgl. *Grimm Gramm.* II 312 f.,

linmengere — peitdug

*Kluge, Nominale Stammbild.* § 67, *Weinhold. Mhd. Gramm.* § 280): „Mündelschaft“? Doch ist die Lesung un (û) ganz unsicher.

mund- in Zusammensetzungen und Ableitungen: munde bore „Vormund“ **L** 4 II 4, mundel bore 4 II 3; meist latinisiert mundibordus z. B. 4 II 7; **M** 7 II 17; **N** 1 X 12; mundiburdus z. B. **L** 5 v 10; **N** 6 I 11; munde burdus **M** 1 v 1. — \*mündel, latinisiert plur. mundeli „pupilli“ **Sc** 2 XIV 4, femin. mundela **M** 5 I 16; \*mündeline „Mündel“, latinisiert mundelingi **M** 7 III 9; 9 v 20; „nepotes qui dicuntur m.“ **Sc** 2 XII 6. — mundena fem. und dat. mundene **M** 8 VII 6 „Mündel“ (\*munden aus munt-man „Schützling“ voraussetzend?). — Lat. Bildung mundialis „cliens, Mündel“ **C** 1 XII 15. — Dagegen kann mundulus **M** 7 I 7, II 9 nicht „Mündel“ sein, sondern „Vormund“ (vgl. 5 II 16); auch mhd. mündeline ist „Mündel“ und „Vormund“ (vgl. *DWB* 6, 2691); oder geht mundulus auf mlat. mundualdus (deutsch \*muntwalt) zurück?

munseeipha **N** 1 XIII 10? Die Lesung mvnseeipha ist sicher, höchstens das i zweifelhaft. Vielleicht plur. eines Neutr. \*mun(t)seerf synonym mit munt penninc oder muntsehaz „Abgabe für ein Schutzverhältnis“? (seerf als neutr. im Mnd.; vgl. *DWB* 8, 2581).

mûre (oder müre) „Mauer“; super murin als Ortsbezeichnung **Sc** 2 II 4. cf. *Reg.* 4.

ne, Adverb der Negation „nicht“. — negein, nechein (ahd. nihhein, as. nigên) „kein“. — newere negierter opt. praet. von „sein“: „ausser, nur“.

nêste **L** 3 II 6, superl. von nâ adj. „nah“. nitne, aus nit und ne „nicht“ — niwet „nichts“.

of, offe „ob, wenn“.

ove „oder“.

peitdug: quaelibet tunica de quatuor ulnis p. **B** 3 IX 11: dûch „Tuch“ für die peit (ahd. mhd. pheit, *mndartl.* oberd. pfaid got. paida u. s. w.) ein Kleidungsstück, gewöhnlich ein hemdähnliches Unterkleid bezeichnend.



## 6, Erklärung der deutschen Wörter

**pondere**: *Arnoldus qui dicitur P. M 2 IV 34, latinisiert Ponderus 7 II 15 = „öffentlicher Wäger“? (mnd. punder); doch bedeutet nd. punderen (nl. ponderen) (von punder „Wage“) ausser „abwägen“ auch „schwer wiegen“.*

**pont** „Pfund“.

**pul**; *dativ auf -o pulo M 2 III 44 super aqueductum, i. e. pulo. Aus dem Beinamen de Pule und super Pöle (cf. Reg. 2) ergibt sich, dass pûl (pôl, nhd. pfuhl) gemeint ist, welches hier durch aqueductus wiedergegeben wird.*

**reht** „Recht“.

**rihter(e)**, *dat. rihtre, „Richter“.*

**rûmen** **L 3 I 3**, *mhd. und sonst rûmen mit dat. „Platz machen, einräumen, überlassen“; an unserer Stelle „freie Hand lassen“? oder spezieller „in den Weg gestellte Baulichkeiten beseitigen“? An diese letztere Bedeut. schliesst sich rûminge Sc 2 IV 5. Das ergibt sich, wie mir Prof. v. Schulte nachweist, aus der Urkunde vom J. 1237, 24. Dez., die bei Lacombl. II 113 ff. und bei Gengler, Cod. jur. mun. I 532 no. 55 abgedruckt ist.*

**sadellere** für *sadelere afränk. \*sadulari „Sattler“, M 2 III 34.*

**sale** **M 2 I 13, II 16**; *geschrieben sahle N 10 XI 22, latinisiert sala (davon salare N 13 III 11), ahd. sala mhd. sal „Uebergabe, rechtliche Uebertragung“. Vgl. versellen.*

**seilderre**, *acc. seilderren S 1 X 6 „Seiler“. Wohl aus seildrêre „Seildreher“; verschrieben oder durch Metathesis?*

**secchin?** *Ganz unsichere Lesung L 3 II 1 Anm.*

**sêlengerêde** **Sc 2 VII 1**, *mnd. sêlen-, sêl(e)-gerêde mhd. sêl(e)geraete neutr. „Seelgerät, was man zum Heile der Seele der Kirche vermacht“, auch allgemeiner „Vermächtnis“.*

**selve** „selbst, selber“. **selfhûse** **C 1 VI 6** *adj. „selbst ein Haus bildend, abgeschlossen“ (altniederfränk. \*selfhûsi)? — selmundis C 1 XI 9 aus selfmundis, Latinisierung einer deutschen Form (\*selfmundi?), mhd. selbmünder mnd. selfmundich „mündig“.*

**sente** „Sanct“.

Köhler Schreinsurkunden II, 2.

*pondere — sũ*

**ses** „sechs“. *Ordinale seste, dat. sg. neutr. sesteme L 3 II 2. — seszindehalf „sechzehntehalb, 15<sup>1</sup>/<sub>2</sub>“, seszindehalve mare. L 3 II 4 Lesarten.*

**si**, *s. he.*

**sime** **L 3 II 2** *aus si ime.*

**simez**; *so steht in der Hs. statt sunez: fastigium quod teutonice s. dicitur M 9 II 31, ahd. simiz mhd. simez, simz nhd. sims neutr., masc.*

**silver** „Silber, Geld“.

**sîn** *possess. „sein“; dat. sîme L 2 II 13, sînem 3 II 2.*

**sîn** *verb. „sein“; 3. ps. sg. opt. praes. of he ne sî L 3 II 19 „wenn er nicht (am Leben) sein würde“. — opt. praet. were.*

**sint** *adverb. „später, darnach“.*

**siczen** „sitzen, im Besitz sein“; *3. ps. sg. opt. praet. sêze.*

**sciza** „*tequmenta pulvinarium*“ **M 3 I 36**, *scheint nur unbeholfene Schreibung für zîcha oder zîga (sc für z, s. lîfzuht), latinisierte Form des aus lat. thêca entlehnten Wortes, ahd. ziahha, mhd. nhd. zieche.*

**scoz** „Schosz, Abgabe, Steuer“ **L 2 I 14.**

**slêfere** „Schläfer“, *als Familienname; s. Reg. 2.*

**smerengere** **N 8 II 2**, *gen. smeremengirs 10 II 7 „Schmerverkäufer, Unschlitt Händler“; vgl. Reg. 2.*

**so** „so“.

**soima** **Sc 1 I 3**; *i wohl bloss Dehnungszeichen (vgl. aiduht); Latinisierung für eine der vulgären Formen, die, wie unser Saum, auf sagma zurückgehen.*

**solen** „sollen“; *he sal, sie sollen, praet. solde.*

**stân** „stehn“; *3 pers. sg. ind. praes. steit, L 3 II 6 u. ö.*

**steinmetcere** **N 11 III 31**; **stenmeteir** **C 2 XII 8** *ist verkehrt für stênmeteir (im Text carpentarius) „Steinmetz“; s. Reg. 2 carpentarius nebst Anm.*

**stoehuys** **B 1 I 5**, **stochus** **Sc 2 VI 13**: **stochûs** „Gefängnis“; *vgl. Reg. 4 cippus.*

**stupa**, *mlat. Form für unser stube (cf. Reg. 4: badstuve.)*

**sũ**, **sũh** (*apocopiert aus*) **sũe**, **sũe** [**sũhe**] *femin., receptaculum aque (aquarum), auch aqueductus und imbrex, quod (teutonice) dicitur s. M 2 I 26, 41; 3 II 16, IV 14; 4 VI 7;*

## 6, Erklärung der deutschen Wörter

- 11 v 8; **L** 3 IV 16; *flectiert* in *sue* 3 IV 14; *terra que dicitur sūe vel stillicidium* **N** 11 x 7; *transitus qui vocatur sū* **Sc** 2 XII 7; mit ô: *sulcus qui soë* (= sô oder zweisilbig sôe?) *communiter dicitur* **B** 1 II 5; *latinisiert sūha* **M** 2 I 41, *acc.* sōam **N** 13 I 6. Das Wort bezeichnet hier also hauptsächlich „den ungebauten Zwischenraum zwischen den Häusern, in den das Regenwasser geleitet wird“; es entspricht genau *ahd.* *suoha fem.* „Furche“, *schwäb.* *sueh.* Sonst ist es nicht nachgewiesen, aber eine Spur vielleicht zu erkennen, wenn *Kilian* als Nebenform von *sode* auch *soeuwe*, *souwe* verzeichnet mit den Bedeutungen „*canalis, cloaca, latrina, puteus, silanus, sentina, stillicidium*“; vgl. *Oudemans, Bydragen tot een middelnederl. Woordenb.* *souw, souwe* „*riool, goot voor de huizen, om het vuil of te voeren*“.
- sumbrinum**, *latinisierte Form* (z. B. **M** 5 VII 3, **L** 2 I 10) für *althöln.* \**sumbrin*, oder *sumbir*, *neutr.*, *ahd.* *sumbirî, sumbrîn* *mhd.* *sumber mnd.* *summeren nhd.* *sümmer, simmer neutr.* „(Korb,) ein Getreide-Holmaass“.
- sun** (auch *sune*?) „Sohn“; *nom. plur.* *sune*, *dat. plur.* *sunnen* **L** 3 III 8.
- sunez**, s. *simez*.
- swad** (s aus so) so, *verallgemeinertes wad*, „was auch immer“.
- swâger** „Schwager“ **L** 3 II 15.
- sweger**, s. *swiger*.
- svertfegir** **C** 1 XV 14 „Schwertfeger“.
- sviger** **M** 7 I 26, II 31, *in der Lautform swëger* **L** 3 II 15 „Schwiegermutter“, *ahd.* *swigur*.
- tha**, *ältere Schreibung für da* (**L** 3 II 6) **L** 3 III 2.
- ther** *pron. demonstr. u. artik.; in jüngerer Schreibung der, dir; nom. und acc. neut. thad, dat, dad; gen. masc. und neutr. thes, des, dis; dat. theme, deme, demme; acc. den; nom. plur. thie, die; dat. plur. din, den. Zusammengesetztes Pronomen thise, nom. plur. masc. thise, dat. sg. neutr. disem.*
- trappa** z. B. **M** 3 IV 21; 4 I 29, *latinisiert für althöln.* \**trappe*, *nl. mnd.* *trappe*; mit Umlaut daneben gleichbed. *treppe*, *woher nhd.* *treppe*.
- sumbrinum** — *versellen*
- umbeeumbert** **L** 3 III 3, *negierte Zusammensetzung von bekumberen, mhd. beeumberen u. s. w. „beschweren, belasten, pfänden, mit Beschlag belegen“.*
- und**, s. *ende*.
- undirk ôfir** **C** 1 XVI 26, *mhd.* *under -käufer (-küffel) u. s. w. „Zwischenhändler, Makler“.*
- undirslag** *masc., edificium quod (qui) dicitur u. Sc* 2 XIII 5-8, *mhd.* *underslae mnl. onderslach* „(Scheidung,) Zwischenwand, Mittelwand“.
- untheinde** **L** 3 II 2 „so lange als, bis“; ähnliche Bildungen für „bis“ auch sonst, wie *mhd.* *unzent*, *nl.* *thent, theint*.
- uppe**, *up praepos.* „auf“.
- urkunde** (*spr.* *urkunde*) *neutr. (auch femin?)* **L** 2 I 5; 3 II 2, 4; **C** 1 VIII 8, 9, *urkunde* **G** 2 v 8, *mhd.* *urkunde u. s. w. neutr. „Zeugnis, Beweis, Urkunde“; im Sinne von „Zeugnisgebühr“; vgl. Reg. 5 ius civile.*
- urwedde**, *in vadimonio et in potestate que dicitur u. S* 1 II 1, *in urwet* 2 II 9; *in urwete* (*im Original undeutlich*) III 9 „der auf Verpfändung beruhende Besitz, der bei Nichteinhaltung der gegnerischen Verpflichtung in Eigentum übergeht“; sonst nicht bezeugte Nominalbildung zu *mhd.* *erwetten* (*altfränk.* \**arwaddjan*) „verpfänden“.
- ûzgân** „ausgehen, ablaufen“.
- f. v.**
- varen**, s. *have*.
- vastâvent** **L** 3 III 11, *mnd.* *vastâvent*, *seltener Form neben vastenâvent, vastelâvent* „Zeit vor Beginn der grossen Fasten, besonders Dienstag vor Aschermittwoch“.
- verleven** „überleben“.
- vermachen**, *praet.* *fermaehede* „*delegavit*“ **L** 3 IV 14, „*paravit*“ 3 IV 15, *mhd.* *vermachen* „durch Testament vermachen, überhaupt schenken“.
- verploggen** **L** 3 III 4, *part. praet. von verplegen mhd. verpflegen mnd. vorplegen md. verplegen* „verbürgen, sich zu etwas verpflichten, als Pflicht übernehmen“.
- versellen**, *praet.* *versalte* **L** 2 IV 9, 11; 4 VII 15; *plur.* *versalden* 4 IX 2, *versaldens* (*aus v. si*) 3 III 7; *ptcp.* *firsalt* **L** 2 IV 3 „*delegare tradere*“, *ahd.* *firsellen mhd.*



## 6, Erklärung der deutschen Wörter

versellen, verseln „als Eigentum übergeben“; s. sale.

viree, spr. virzê N 11 VII 19, praet. von virzî(h)en, ahd. firzîhan u. s. w. mit gen. „verzichten, Abstand thun, seine Ansprüche aufgeben“.

for, vor praepos. „vor“. In Zusammensetzungen, s. vur-

forderunge, gen. sg. (oder plur.?) forderungen L 4 IV 27 „Forderung, Anspruch, Klage (inquisitio)“, ahd. fordarunga u. s. w.

vortbêre, fortb., vorthbêre L 4 I 4 (ergänze bei dem ersten v. erunt); N 8 I 2, 3; 9 I 4; 10 VIII 14, mit der Weiterbildung vortbêrich L 6 II 18, acc. sg. fem. vortbêrege M 12 II 16. Der Sinn des sonst nicht bezeugten, hier mit proles verbundenen Adj. (altfränk. \*fordhbâri) ist deutlich: pueri vitales L 6 II 18, „ein physisches Fortkommen habend, lebenskräftig“.

fotherenge L 3 I 14; sehr zweifelhafte Lesung, der Anfang ist eher for, dann h (oder b?) ere, während die drei letzten Buchstaben ganz unsicher sind.

frônegewelde, vrônegewelde L 2 I 5; 3 III 3, 7, dat. von vrônegewalt, Umschreib. für vrône, welches sonst in verschiedenen Bedeutungen vorkommt: „Amtmann, Beamter, Gerichtsdienner“; hier vrônegewalt = potestas civitatis, cf. Reg. 5.

vrowe, spr. vrouwe „Frau“.

vunzech L 3 II 8 (das Zeichen in der Hs. ist sicher nicht Längenzeichen); 3 II 9 „fünfundzig“.

vûr, fur, vure (spr. ü) „für; vor“.

vorehure, vorhûre und vurhûre, vurehûre (spr. vûrhûre; vurhurre N 12 I 30 verschrieben?) fem. M 4 IV 10; L 2 I 11; 3 III 15; N 12 V 2; stark flectirt L 3 III 2 Lesarten; A 4 III 11, 26, 27; 5 II 13; 5 III 9, IV 3; L 4 II 18 Anm.; A 3 I 34, IV 5, 9; N 8 V 3; 10 VIII 12; schwach fl. A 5 II 23 Anm.; III 1, 13; N 11 VI 1, II 24, I 15-17, II 6, III 16-21 (II 160<sup>1</sup>), IV 20, 29; latinisiert M 12 IV 11; I 292<sup>1</sup>; D 1 I-IV Überschriften; N 11 IV 12, 15; 12 III 32; corimedem id est vorehûre A 3 IV 9 (s. eorimedem), mnd. vorhûre (auch vormêde) „Vormiete, eine Recognitionsgebühr bei Antritt von Eigentum, Lehen, Pachtung, Amt u. s. w., bisweilen nach bestimmter Zeit (z. B. 7 Jahren) wieder-

virce — wichus

holt zu leisten“ (mnl. mnd. hûre „Miete, Lohn“).

warze schw. fem. (oder masc.?) „verruca“, flectirt warcin B 1 I 5.

wâtmengere M 3 V 25; 14 II 6 „Tuchverkäufer, venditor pannorum“; inter w. als Ortsbezeichnung. — wâterôdere (ô wohl ö) M 13 VI 11; waitschrodere Se 2 IV 4 „Gewandschneider, incisor pannorum“; inter w. als Ortsbezeichnung. cf. Reg. 4.

wedde, as. weddi ahd. wette neutr. (mlat. vadinm) „Pfand“; ze wedde mit adverbialem s ce weddes haven L 3 III 3.

wedde-scaz M 12 II 23; -schatz L 3 II 2; dat. -schatze 3 III 4; -scaz(e) C 1 XVI 2; -se(h)atee N 11 I 19, 23; (vgl. in suo vadi- monio 11 I 20); geschrieben wetdescax C 1 XVI 2; wetse(h)az M 12 III 19: mnd. weddeschat „emologium, als Pfand gegebenes Geld oder Gut, wiederlösbares Pfandgeld, oder -gut, derartige Verpfändung“.

wedersprâche (Hs. wdersprache, lies widersprache?) „Widerrede“.

wenden „wenden, hinwenden, verwenden“.

werra M 11 II 1, latinisiert aus germ. ahd. wërra mnd. werre nl. war fem. „Wirre, Verwicklung, kriegerische Verwicklung, Unruhe, Zwist, Streit“. Von werren, mit dat. L 3 III 4 „in Verwicklung geraten, in Unordnung sein, stören, Grund zu Zwistigkeiten geben“.

werscafs I IV 5; borgedin werschaf annum et diem sicut iustum est B 3 X 12; N 10 VIII 1; verschrieben wersaph M 8 VI 7: mnd. werseap mhd. wërtschaft „Gewährleistung, Sicherstellung, Bürgschaft“.

werf fem. und neutr. M 2 IV 19; 3 III 6, 7, 10, 34; 4 I 2, IV 5; 7 II 13, V 5; 9 V 11, VI 7; 12 III 2; D 1 I 2 „locus (fundus) quod teutonice dicitur w.; w. ante domum sita; appendicium domus que sita est in ripa Reni; area (cum fabricis; cum edificio superposito) posita ante domum iuxta Renum sitam“, mnd. werf (warf) nl. werf nhd. werft.

widem, s. wized.

wichûs, spr. wîch-hûs Se 2 XII 8 „propugnaculum“, ahd. wîghûs mnd. wîch(h)ûs



**6, Erklärung der deutschen Wörter**

„Gebäude zu Kriegszwecken; Festungsturm, erkerförmiger Halbturm in der Stadtmauer“.

wilcher C 1 xv 29 „welcher (von beiden)“; altfränk. wileh für hd. welch.

Windh, dir Windh N 11 x 1; Wint 11; als Wient B 3 v 2-4 „der Wende, Slave“ als Zuname, vgl. Reg. 2 (ahd. Winith, Winid).

wîf „Weib, Ehefrau“; dat. in der merkwürdigen Form wivo L 3 II 6.

wizet, dat. in ze wizede inde ze wideme L 5 II 17. Das erste Wort entspricht ahd. wizzôt, wizzôd mnd. wit nl. wet (tt) got. witoth „Gesetz, Recht“; widem ist mhd. widem(e) ahd. widamo (nhd. wittum u. s. w.) „Dotation“, welches hier, wie mnd. wēdeme „das Leibgedinge, welches der Mann seiner Frau (u. seinem Sohn) aussetzt“ bedeutet. Die alliterierende Formel besagt wohl „als legale, rechtskräftige Dotation“. — Von wized (\*wizetlich,) wizlich in tria wizl. dine Sc 2 III 5 „tria placita legitima“ (nl. wettelijk, vgl. Haltaus Gloss. Germanicum Sp. 2122); dine Plur. von dine afränk. thing neutr. „Gerichtstag“.

wîlbreyt B 1 II 5, wohl wülbreit zu sprechen

(aus wil(t)brête, mhd. wiltbræte) „carnes silvestres, Wildpret“.

wollemengire, gen. wollemengirs N 11 VIII 9 „Wollenhändler“.

woneht L 3 III 8 (aus wonhaft); Weiterbildung wonachtich 2 I 5 „wohnhaft“.

wurcher masc. L 3 II 8 (verschrieben für wücher? oder r eingeschoben? vgl. Weinhold Mhd. Gramm. § 213 u. 214), mhd. wwocher „Zins“.

**c. z.**

ce, auch zu praepos. „zu“. — cende aus ze ende „bis ans Ende“. Die Ausgabe ändert das handschriftliche cendes irs live in cende irs [vielleicht auch ir(e)] lives; doch wäre ein adverbiales zendes (mnd. tendes; vgl. wedde), sowie Constr. mit dem dat. ir(e) live nicht undenkbar.

cimbirman C 1 XIV 38, geschr. cinberman G 3 v 9, mhd. zimberman „Zimmermann“.

zwei „zwei“; nom. masc. zwêne; gen. zweier; dat. zwein. (Hs. swein L 3 III 8). — zweidel G 1 v 22, aus zwei deil (L 6 III 13 zvei deil „due tercié“), mhd. zweitel „ein Zweidrittelteil“.

## Nachträge und Berichtigungen.

### Zu Band I.

- S. 3 Zeile 20: Karten statt Karte.  
 „ 7 Z. 12: Karten st. Karte.  
 „ 31 M 2 III 1 Z. 1: de Mudhin st. Demudhin.  
 „ 34 „ 2 III 37: cf. Quellen z. Gesch. d. Stadt Köln, I no. 78 Papst Adrian IV. bestätigt dem Kloster St. Martin in Köln alle Schenkungen (1158), darunter an letzter Stelle: domum etiam Tyzonis fidelis laici in veteri foro civitatis sitam, quam ipse cum uxore sua Eveza nobis rationabiliter contulit.  
 „ 47 Anm. 1: 2 III 43 = 2 IV 39 st. 2 III 42.  
 „ 48 M 3 II 40: 40<sup>2</sup> st. 40<sup>1</sup>.  
 „ 53 Anm. 2: Gottfried 1169 (st. 1171) —1192; Richard bis 1163 (st. 1169).  
 „ 59 M 3 VI 19 Z. 2: ipsa st. ipse.  
 „ „ 3 VI 22 Z. 3: quicunque st. quincunque.  
 „ 63 „ 3 VIII 1: que fuit Hardungi (der unleserliche Name nach M 9 I 2 ergänzt).  
 „ 69 Anm. 3: 4 II 26 st. 4 II 25.  
 „ 72 M 4 IV 17 Z. 2: hinter Liveradem einzuschalten: et maritum eius Geverhardum.  
 „ 75 M 4 V 21 Z. 4: Fact. etc. st. Fact. etc.  
 „ „ 4 VI 4 Z. 4: (Blacmal) st. (Blacmann).  
 „ 80 „ 5 I 8 Z. 6: pagani st. .ani; Anm. 1 ist zu streichen, cf. oben S. 303 Anm. 1.  
 „ 83 M 5 II 7 Z. 2 der unleserliche Name: Macceche; cf. M 9 III 20.  
 „ 86 M 5 III 7 ist doppelt gezählt, an zweiter Stelle ist 7 a zu setzen.  
 „ 97 M 6 IV 16 Z. 6: Heidenrici st. Heidencici.  
 „ „ Note b: vermuthlich: telonearium.  
 „ 106 Note e: vermuthlich: fossideat st. sossideat.  
 „ 113 M 7 IV 10 Z. 7: rehereditet st. reheredidet.  
 „ 118 „ 8 I 6 Z. 4: proprietatis st. propietas.  
 „ „ 8 I 8 Z. 4: in qua (sic!).  
 „ 133 „ 9 I 9 Z. 2: advocatum st. advocatus.  
 „ 135 „ 9 II 6 Z. 2: Marie st. Maria.  
 „ „ 9 II 8 Z. 1: dimidiam<sup>2</sup> st. dimidiam<sup>1</sup>.  
 „ 138 „ 9 II 31 Z. 1: simez st. sunez cf. Reg. 6.  
 „ 145 Note b: Gast st. Gatte.  
 „ 150 Kopftitel: Mart. 10 I st. II.  
 „ 152 M 10 II 14 Z. 4: eorum sic! st. earum.  
 „ 153 Anm. 1 Z. 4: zum dritten mal st. zum zweiten mal.  
 „ 162 Anm. 3: 6 V 10 st. 6 V 2.  
 „ 164 Anm. 1 Spalte 1 Z. 10 v. u.: adnectimus st. adnecamus. Anm. 1 Spalte 2 Z. 10 v. o.: confirmavimus st. confirmamus.  
 „ 166 Anm. 3: 12 V 14 st. 13 V 14.  
 „ 168 Anm. 3: 10 I 22 st. 10 II 22.  
 „ 169 Anm. 2: 10 I 19 st. 10 I 17.  
 „ 173 Anm. 1: vermiethet st. verpfändet.  
 „ 175 Z. 4 v. u.: temporalia st. perpetuaia.  
 „ 176 Note d: vergl. unten No. 9.  
 „ 182 Anm. 2: 12 I 12 st. 12 I 8.  
 „ 184 M 12 III 14 Z. 2: cognominatur st. eognominatur.  
 „ 185 Anm. 1: vermuthlich S v 6.  
 S. 203 M 13 v 27—29: pisatores st. piscatores; Note c ist zu streichen.  
 „ 207 Kopftitel: Mart. 14 st. 12  
 „ 208 Kopftitel: Mart. 14 st. 13  
 „ 209 Anm. 1: 13 IV 21 st. 3 V 21.  
 „ 213 Anm. 1 Z. 2: IV st. III  
 „ 218 L 1 IV 3 no. 3: Evir st. Evir[win?].  
 „ „ Anm. 1: 1 IV 3 ist zu streichen.  
 „ 219 L 1 VI 1 Z. 4: Liukardim st. Linkardim.  
 „ 220 „ 1 VIII Z. 2: (de Wichem) st. (de Wichere).  
 „ „ 1 VII 4 Z. 2: Pidirs st. Pidris.  
 „ 221 „ 1 VII 9 Z. 7: Evir st. Evir[win?].  
 „ „ Anm. 1 st. 4.  
 „ 224 Note e: cum st. zum.  
 „ 225 L 2 II 8 Z. 5: obtinebit st. obtebit.  
 „ 234 „ 3 I 2 Z. 2: das Komma hinter abrenunciante ist zu streichen.  
 „ 235 L 3 I 14 Z. 1: (fotherenge) Lesung zweifelhaft; cf. Reg. 6.  
 „ 236 L 3 II 2 Z. 8: der Satzschlusspunkt ist hinter solde einzuschalten und Jarliches dad st. jarliches. Dad zu lesen. cf. Reg. 6: jar.  
 „ „ L 3 II 6 und S. 239 L 3 III 6 ist nach einer freundlichen Notiz von Herrn Prof. Franck: Kimo st. Rimo zu lesen. Clasen (Schreinspraxis S. 71) liest Cuno.  
 „ 237 Anm. 3 und 241 Anm. 2 sind nach Massgabe der oben S. 114 Anm. 1 gegebenen Berichtigung zu corrigiren.  
 „ 238 Anm. 1: 3 II 19 st. 3 III 19.  
 „ 240 L 3 III 17 Z. 2: fratris st. fratres.  
 „ 246 „ 4 I 2: = 3 IV 11 st. 3 IV 5.  
 „ „ Anm. 4: 6 II 5 st. 6 I 15.  
 „ 247 L 4 I 14 Z. 2: sui st. sue. 17: 17 st. \*17.  
 „ 249 „ 4 II 11: = 5 II 11.  
 „ 251 „ 4 III 9: Gerhardus st. Gerdardus.  
 „ 253 „ 4 IV 7 Z. 3: ecclesiam st. cccliesiam und: quandocunque st. quondocunqum.  
 „ 256 L 4 V 10 Z. 4: iudicibus st. udicibus.  
 „ 257 Kopftitel: Laur. 4 VI 6 st. 4 VI 11.  
 „ „ L 4 VI 8 Z. 2 und S. 269 L 5 IV 16: entis st. Entis (cf. oben S. 293 Anm. 1; Z. 7: purificatione st. purifcatione).  
 „ 258 L 4 VII 11: Hellinburg st. Hellinbnrg.  
 „ „ Anm. 3: 5 V 8 st. 5 V  
 „ 259 L 4 VIII 3: amicitie st. amicicie.  
 „ 260 „ 4 VIII 11 Z. 8: cenobium st. cenobiam.  
 „ 265 „ 5 II 2 Z. 3: convertat st. converat.  
 „ „ Spalte 1 der Anmerkungen ist in Z. 2 v. u. die Ziffer 3 vorzusetzen.  
 „ 266 L 5 II 12 Z. 3: vero st. vera.  
 „ „ 5 II 13: Vergl. 4 II 22 st. = 4 II 22.  
 „ 267 „ 5 III 7 Z. 3: lapidea st. lapida.  
 „ 270 „ 5 IV 18: Engelbrandi st. Engebrandi.  
 „ 271 Anm. 1: 4 VII 13 st. 4 VII 3.  
 „ 272 L 5 V 15 Z. 3: platee st. platea.  
 „ 274 „ 5 VI 18: Pippinus st. Pippimus.  
 „ 277 „ 5 VII 22 Z. 2: contigua est st. et.  
 „ „ 5 VIII 1 u. 2 sind spätere Einschreibungen,  
 „ 282 „ 6 I 13 Z. 2: supellectilia st. supellectia.  
 „ „ „ 6 II 3 Z. 3: victualia st. vicualia.



- S. 284 *Ann.* 8: s. *Note e st. a.*  
 „ 286 *Ann.* 1: S. 272 *st.* S. 572.  
 „ 287 *Kopftitel: Laur.* 6 IV *st.* 6 VI.  
 „ „ L 6 IV 2 Z. 2: Conradus, Everardus (et Gertrud) *st.* Conradus (et Gertrud), Everardus.  
 „ „ *Ann.* 4: *verpfündet st. geschenkt.*  
 „ 295 B 1 I 17 Z. 3: Que *st.* Qui.  
 „ „ „ 1 II 2 *ist bei der Zählung übersprungen.*  
 „ „ *letzte Ann.: 5 st. 4.*  
 „ 296 B 1 II 5 *Datirung:* 1324 *st.* c. 1324. *Desgl.*  
 „ „ *bei B 1 II 7; Z. 8: silvestres st. silvestre.*  
 „ 297 *Kopftitel: Brig* 1 II *st.* 1 I.  
 „ „ B 1 II 6 Z. 6: Henricus *st.* Henricus.  
 „ „ „ 2 II 10: *testimonium st. testimonium.*  
 „ 300 *Ann.* 4, *Spalte 2, Z. 8: intendamus st.*  
 „ „ *intendams; Z. 10: pacifice st. pacife.*  
 „ 302 B 2 II 9 Z. 2: dominis *st.* domins.  
 „ „ „ 2 II 12 *Schluss: 3) st. 4).*  
 „ „ „ 2 II 16: Albertus *st.* Abertus.  
 „ „ *Ann.* 3: Eberhart *st.* Ebehart.  
 „ 303 B 2 II 25 Z. 3: Hartlivi *st.* Hartlifui.  
 „ 305 „ 2 III 29 Z. 2: sita *st.* site.  
 „ 308 „ 3 I 11 Z. 4: usumfructum *st.* usum-  
 „ „ fructuum.  
 „ „ B 3 I 13 Z. 3: Breithvis *st.* Breithuis.  
 „ „ „ 3 I 14 Z. 2: cubiculi *st.* cubili.  
 „ 313 „ 3 IV 13 Z. 1: filie *st.* filii.  
 „ „ „ 3 IV 14 Z. 9: Gereonis *st.* Gerenis.  
 „ 315 „ 3 V 11 Z. 2 *und S. 320 B 3 IX 1 Z. 1: eum*  
 „ „ *st. eum.*  
 „ 316 B 3 VI 5 Z. 3: patris *st.* patrit.  
 „ 319 „ 3 VIII 11 Z. 1: Kleinegedane *st.* Klei-  
 „ „ negedane.  
 „ „ B 3 VIII 13 Z. 2: liber *st.* liberus.  
 „ 321 „ 3 IX 7 Z. 2: Hartlivum *st.* Hartmannum.  
 „ „ „ 3 IX 11: *vgl. Quellen z. Gesch. d. Stadt*  
 „ „ *Köln II no. 49.*  
 „ 324 B 3 X 12 Z. 2: eomparaverunt *st.* eom-  
 „ „ pareverunt.  
 „ „ B 3 X 16 Z. 1: domne *st.* domns.  
 „ „ „ 3 X 17—19: *vgl. Quellen II no. 33, danach*  
 „ „ *ist Theodorieus houemeister zu lesen =*  
 „ „ *magister artis cementarie.*  
 „ 336 C 1 IV 10: Ortwino *st.* Ortwivo.  
 „ 337 „ 1 V 3: Bertam *st.* Bertram.  
 „ 338 „ 1 VI 10 Z. 2: et iunior *ist einmal zu*  
 „ „ *streichen.*  
 „ 339 C 1 VI 20 Z. 2: theloneario *st.* thelonearia.  
 „ 340 „ 1 VII 7 Z. 3: pueros *st.* pueres.  
 „ „ „ 1 VII 12 Z. 1: portionem *st.* portonem.  
 „ 341 „ 1 VII 29 Z. 4: presentia *st.* preceneia.  
 „ 344 „ 1 IX 21 Z. 2: Tiederat *st.* Tiedereat.  
 „ „ „ 1 IX 24: in *st.* iu.  
 „ 346 „ 1 X 14: mobilibus *st.* mobilius.  
 „ „ *Note d: vermutlich Enkillini oder Enkillins*  
 „ „ *zu lesen.*  
 „ 350 C 1 XIII 19 Z. 2: alios *st.* alies.  
 „ 356 „ 1 XVI 6 Z. 1: Tobie *st.* Tobia.  
 „ 359 „ 2 I 17 Z. 2: Alveradis *st.* Alderadis.  
 „ 363 „ 2 V 16 Z. 1: invieem *st.* invicum.  
 „ „ „ 2 V 18 Z. 2: abuerunt *st.* aberunt.  
 „ 365 „ 2 VI 17 Z. 2: uxorem *st.* uxorum.  
 „ „ „ 2 VII 7 Z. 4: ereditabat *st.* erdeditabat.  
 „ 367 „ 2 VIII 17 Z. 2: domum *st.* domm.  
 „ 369 „ 2 XI 2 Z. 2: (s. Spiritus) *st.* s. spiritus) —  
 „ „ 2 XI 5: iuxta domum Renoldi (s. Spiritus)  
 „ „ *st.* (iuxta domum Renoldi (s. spiritus).  
 „ „ C 2 XI 6 Z. 5: proximos *st.* proximas.  
 „ 371 C 2 XII 12 Z. 4: qua *st.* que.  
 „ 374 „ 2 XV 15 Z. 2: si *st.* ei.  
 „ 376 „ 2 XVI 16 Z. 4: quousque *st.* quosque.
- Zu Band II, 1. Hälfte.**
- S. 18 A 2 III 40: Rūfordus *st.* Rūsvint (cf. 3 III 9).  
 „ 39 „ 5 III 7: Clemente *st.* Clemonte.
- S. 46 *Ann.* 3: 1 XIV 3 einzuschalten.  
 „ 64 N 1 XI 8 Z. 3: usus *st.* usos.  
 „ 67 *Ann.* 4: 3 II 19 *st.* 4 I 19.  
 „ 77 N 2 VIII 9 Z. 1: Hovekit *st.* Honekit.  
 „ 78 „ 2 X 2 Z. 2: Woleoldo *st.* Wolquino.  
 „ 89 „ 4 II 1 Z. 2: iuxta s. Maximinum *st.*  
 „ „ iuxta s. Martinum.  
 „ „ *Ann. Z. 1: Kunibert st. Kunikert.*  
 „ 92 N 5 I 12 Z. 1: (Pellis) *st.* (pellifex).  
 „ 93 „ 5 I 20 *nach 5 II 13 zu ergänzen: Z. 2: Marc-*  
 „ „ *mannus, Z. 2<sup>3</sup> fidei iusserunt quod si frater.*  
 „ 95 N 5 III 1 Z. 2: monaehum [s. Martini] *st.*  
 „ „ Monaehum.  
 „ 99 N 5 VI 1 Z. 2: eius *st.* eins.  
 „ „ „ 5 VI 7 Z. 2: ad s. Mauricium *st.* a s.  
 „ „ Mauricium.  
 „ 100 N 5 XI 21 Z. 1: fidelibus *st.* fidelibns.  
 „ 104 „ 6 II 12 Z. 2: Utelhildis *st.* Methildis. —  
 „ „ *Note i ist zu streichen.*  
 „ 105 *Ann.* 2: 2 I 3 *st.* 4.  
 „ 107 *Ann.* 3 *Schluss: Vergl. Bd. I S. 244, Ann. 3*  
 „ „ *ist zu streichen.*  
 „ 108 N 6 IV 13 Z. 3: eius *st.* eius.  
 „ 109 „ 7 I 3 Z. 3: eunte *st.* eunte.  
 „ 120 „ 8 III 13 Z. 2: Adūlfo *st.* Adalberto.  
 „ 123 *Ann.* 1: 3 III 12 *st.* 4 II 12.  
 „ 125 N 8 VI 16: *vgl. Lambertus sacerdos s. Severini*  
 „ „ 1185 *in Quellen I no. 100.*  
 „ 136 N 9 VII 17 Z. 5: copula *st.* capula.  
 „ 138 „ 9 VIII 14a Z. 3: novem *st.* uovem.  
 „ 143 „ 10 IV 4 Z. 2: edificio *st.* edifico.  
 „ 147 „ 10 VII 9 Z. 2: Hermann *st.* Hermanuo.  
 „ 153 *Ann.* 3: 10 IV 4 *st.* 9 IV 4.  
 „ 158 N 11 II 26 Z. 3: R[einoldus] *st.* R[udolfus].  
 „ 164 *Note c: st. a.*  
 „ 168 *Kopftitel rechts: c. 1188-1203 st. e. 1180-1185.*  
 „ „ N 11 VIII 9: Bunebrug *st.* Hunebrug.  
 „ 169 „ 11 VIII 18 Z. 2: substantiam *st.* sub-  
 „ „ stantium.  
 „ 171 *Ann.* 1: *Wende st. Wind* (cf. B 3 V 2 Slavus  
 „ „ quod dieitur Wient).  
 „ 172 *Kopftitel: Nied. 11 X st. 11 VI*  
 „ 173 N 11 X 26 Z. 2: hereditatem *st.* hereditatdm.  
 „ „ „ 11 X 27 Z. 2: e conditione *st.* condicione.  
 „ 175 „ 12 I 1 Z. 3: heredum: Vogelo *st.* heredum  
 „ „ Vogelo:  
 „ 178 N 12 II 16 Z. 2: Kikelrime *st.* Kikdrime.  
 „ 180 „ 12 II 38 Z. 2: Hadewigi *st.* Hadewigt.  
 „ 182 „ 12 III 18 Z. 3: Sophiam uxorem suam  
 „ „ *st.* Sophium uxorem suum.  
 „ 185 N 12 IV 9 Z. 2: eius *st.* ius.  
 „ „ „ 12 IV 13 Z. 3: testimonio *st.* testimonium.  
 „ 187 „ 12 V 1 Z. 2 *Ende: et ist zu streichen.*  
 „ 191 „ 12 VI 21 Z. 3: abbatem *st.* abbatam.  
 „ 192 „ 12 VI 37a *irrtümlich statt 38 gezählt.*  
 „ „ *Der Text ist ohne Lücke.*  
 „ 194 *Ann.* 1: *Tochter st. Wittwe.*  
 „ 197 N 13 II 15 Z. 2: et *st.* ex.  
 „ „ „ 13 II 16 Z. 4: seabinos *st.* seabinis.  
 „ 198 *Ann.* 2: 17 *st.* II 7.  
 „ 201 N 13 III 19 Z. 2: habiturus *st.* habituris.  
 „ „ „ 13 III 20 Z. 2: Herwino *st.* Berwino.  
 „ 203 „ 13 IV 14 Z. 2: (Venre) *st.* (Vente); *Note d*  
 „ „ *ist zu streichen.*  
 „ 214 G 1 II 6 Z. 3: maldrum *st.* maldum.  
 „ 217 „ 1 III 9 Z. 1: talem *st.* tatem.  
 „ 239 „ 3 III 12 Z. 2: Iohanni *st.* Iohannis.  
 „ 247 *Stückbeschr., letzte Zeile: Vorbemerkung*  
 „ „ *st. Stückbeschreibung.*  
 „ 255 S 1 X 2 Z. 3: est Fortlievi *st.* et Fortliivi.  
 „ 261 „ 2 III 6 Z. 2: erga *st.* erge.  
 „ „ *Ann.* 1: 4b *st.* 4a.  
 „ 264 S 2 V 15 *nach 2 VIII 28 zu ergänzen: erga*  
 „ „ *Ricardum.*  
 „ 266 S 2 VIII 1: eensum *st.* eensnm.



- S. 267 L 2 VIII 15 Z. 3: obierint st. obibrint.  
 „ „ „ 2 VIII 17: Gozwinum st. Gezwinum.  
 „ „ „ Anm. 2: 1 X 9 st. 1 VIII 9.  
 „ 271 dritter Absatz, Z. 3: domesticorum st. domesticum: Z. 4: (1 V 3) st. (1 V 4).  
 „ 275 D 1 I 3 Z. 2: foro st. fore.  
 „ 278 Anm. 1 Z. 4: 2 II 2 st. 2 II 6.  
 „ 279 D 1 V 2 Z. 1: hinter Theodericus: et einzuschalten.  
 „ 281 Anm., im Text der Urkunde Z. 11: Piscina st. Priscina.  
 „ 286 Kopftitel: c. 1220—1230 st. 1210—1230; desgl. Anm., Spalte 1, Z. 5 v. unten u. Spalte 2 Z. 5 v. oben 1230 st. 1130.  
 „ 294 Anm. 1: Ficker st. Fischer.  
 „ 295 Sc 1 III 2 und 3: Merheim st. Berheim.  
 „ 299 Anm. 2 Z. 4: Dill. 1 I 1 st. 1 I 7.  
 „ 300 Sc 2 I 4 Z. 4: confirmatum st. cenfirmatum.  
 „ 309 „ 2 VII 1 Z. 11: Malzbüchele st. Mazbüchele.  
 „ 312 Sc 2 IX 4 vorletzte Z.: hinter Godefridus: et zu streichen.

### Zu Band II, 2. Hälfte.

- S. 5 Anm. 1 Z. 2: Bd. XIV st. XV.  
 „ 26 BL 1: hinter Adilbero Colbo und Adelbero de Duisburg ist 1 V 31 bezw. 1 III 95 zu streichen.  
 „ 27 BL 1 vor Baldewin textor: VI 23 st. V 23.  
 „ 38 „ 2 einzuschalten: IX 3 Liufrit Birbuch, Gilde.  
 „ 48 GL I: hinter David ist frater Evirardi zu streichen.  
 „ 49 GL I: bei Eckerich ist Magnus hinzuzufügen; in III ist statt Eckerihc, Eckerich 2 mal zu setzen: Eckerihc Magnus Eckerich.  
 „ 50 GL II und IV: coifman ist in II bei Erinfidus zu streichen und in IV bei demselben Namen hinzuzufügen.  
 „ „ GL I: Evirardus frater Mandewini st. Evirardus frater Davidis.  
 „ 51 GL II Hartman: Su[rianus] st. Su.  
 „ 52 „ III Hereman: mercator ungnorum st. mercator lignorum; desgl. S. 54 bei Oddo, S. 56 bei Wasmut [?] und S. 57 bei Zacheus.  
 „ 73 BLL: Wizelin st. Wizelm.

### Zu den Registern.

#### Martinspfarre:

- S. 77 Adalbero: bei — Hardevust (Richmudis) ist ds. voranzustellen.  
 „ „ Adalbertus, am Schluss: 5 V 19 einzuschalten.  
 „ 78 Alexander, am Schluss einzuschalten: — 6 II 5 — 9 III 21 — 10 IV 14 — 10 V 3 — 12 VI 2 — 12 VI 9.  
 „ „ Alverat, am Schluss einzuschalten: — 4 I 3 — 5 II 3.  
 „ 79 Anselmus: bei — fr. Mandewini zu ergänzen: 5 I 12. einzuschalten: — ds., 2 III 30.  
 „ „ Appollonius, bei — fs. Hermann (Blithildis) zu ergänzen: 3 III 33; am Schluss einzuschalten: — 3 VI 22 — 11 I 10.  
 „ „ Arnoldus, einzuschalten: — de Andernaco 8 VI 6, 7.  
 „ — de Bardewic 8 I 7.  
 „ — Treverensis zu ergänzen: 3 IV 18.  
 „ — fs. Arnoldi Treverensis 3 IV 18.  
 „ — fs. Loufradis 10 II 8.  
 „ — ds. 2 I 6.

- S. 76 Arnoldus, einzuschalten: — can. s. Marię ad gradus 10 I 21.  
 „ — 3 II 31 — 5 III 2 — 11 IV 19.  
 „ 80 Berta — da, mater Gerardi de Herne st. mater Hermann camerarii.  
 „ „ Bertolfus, einzuschalten: — fs. Gertrudis, monachus 4 IV 24.  
 „ „ Bertradis am Schluss einzuschalten: 3 III 13; in der letzten Zeile: 13 I 5 st. 13 I 15.  
 „ „ Bezela, fa. Wirici de Polene (ds. Iohannes, fs. Hartwici (Gertrudis) in 2. Ehe mit Udelhildis) st. — (ds. Iohannes in 2. Ehe mit filia Wirici de de Polene, in 3. mit Udelhildis).  
 „ „ Bruno maior prepositus zu ergänzen: 8 III 4.  
 „ 82 Cuniza einzuschalten: — ad. s. Mauricium, soror Herbordi Albi 4 VI 21.  
 „ 83 einzuschalten: Dagamerus 2 II 34.  
 „ 84 [Dit-] Theodericus super pole zu ergänzen: 2 III 44; 11 V 3.  
 „ einzuschalten: — de Frechene 5 I 9.  
 „ — ds., clericus 2 I 2.  
 „ 85 Elisabeth, einzuschalten: — fa. di. Alberti Nigri, monialis de Rinsburg 3 VII 8.  
 „ 87 Gerhardus, einzuschalten: — sub macellis 13 V 14, 17.  
 „ 89 Giselbertus nuntius civium s. Brigide st. Martini.  
 „ 90 Godefridus nuntius civium s. Brigide st. Martini.  
 „ 93 Henricus Rizemal (Godestu): 6 IV 7, 8; 8 I 21 st. 6 V 7; 8 I 5, 21.  
 „ 94 Henricus fr. Bertolfi: 13 IV 21 st. 12 IV 21.  
 „ 95 Herimannus Minnevuz zu ergänzen: qui dicebatur comes I 164; 6 [II 6], III 6, IV 14; [8 I 1].  
 „ 97 Ida, einzuschalten: — de Tuicio (Reinbodo).  
 „ 99 Lutbrandus: 3 VII 23; 8 IV 2, V 30 st. 3 VIII 23; 8 I 30.  
 „ „ Marcmannus, ds., de Suburbio (da. Gertrudis) 2 II 33 st. 23; 5 II 9 ist zu streichen.  
 „ „ Marcmannus, am Schluss einzuschalten: 4 VI 2; 5 VI 4.  
 „ 100 Mathildis, einzuschalten: — fa. di. Alberti Nigri, monialis in Rinsburg 3 VII 8.  
 „ 102 Reginfridus Z. 2: 3 III 36 st. 26; Z. 4 desgl.; 6 II 8 st. 3.  
 „ 105 Sigebertus, einzuschalten: — (Gertrudis) 8 IV 2.  
 „ 109 Winricus, letzte Z.: einzuschalten: 1 II 10.  
 „ 110 Wolbero: — (Mathildis) zu ergänzen: ? 13 II 9, 10.  
 „ „ Wolbero Slegel, zu streichen: 1 I 9, III 1, IV 11.

#### Laurenzpfarre:

- S. 111 Adolfus, letzte Zeile: 5 VIII 1 st. 4 VIII 1.  
 „ 113 Ekebertus Iudeus, Z. 2: 2 I 2 st. 10.  
 „ 115 Gerhart Niger (Hellinburch) Z. 2: 4 VI 1 st. 4 IV 1.  
 „ „ Godefridus de Nusia Z. 2: 6 II 7 zu streichen.  
 „ 116 Godescalcus de Nussia: 5 I 23 st. 5 V 23. einzuschalten: — famulus Gerhardi telonearii 6 III 10.  
 „ 117 Herimannus iunior (Blithildis): 5 VII 18 st. 5 VI 18.  
 „ 118 Herimannus Rufus (Sophia): 5 V 15, 18, 19 st. 5 V 8, 15.  
 „ „ —, ds. abbas Sibergensis: 5 VII 12 st. 5 VIII 12.  
 „ „ Iohan cordewarius: 5 VIII 9 st. 5.  
 „ 120 Mimbarnus Z. 2: 6 VI 14—16 st. 6 III 14—16.  
 „ 121 Petrus Metensis Z. 2: 5 IV 11 st. 5 III 17, VI 11.

- S. 121 einzuschalten: — *fs.* Godefridi de Nussia (Elysabeth) [mon.] conv. de Campe 6 II 17.  
 „ „ Richart: 1 IV 4 st. 2.  
 „ 122 Rutbertus Scallo: 5 VIII 4 st. VII 4.  
 „ „ einzuschalten: Û dilolf 1 IV 4.

#### Brigidenpfarre:

- S. 124 Albertus (Gedrudis): 3 IV 14 st. 13.  
 einzuschalten: — Scholten 3 VIII 3.  
 — *fs.* Vortliri (Iutte), mon. de s. Martino 3 VIII 17.  
 „ 126 einzuschalten: [Engil-]Eingilradis, *fa.* Wolframî 3 V 14.  
 „ 132 Wernerus Birkiln: 3 IX 11 st. XI 11.

#### Columbapfarre:

- S. 133 einzuschalten: Adelheidis s. Mauricii 2 IX 7.  
 „ 137 Everhardus, letzte Z. zu ergänzen: 1 VI 16.  
 „ 140 Hadewiga, einzuschalten: — *fa.* Methildis (Winricus) 1 X 23.  
 „ „ Hellewicus, Z. 4: 1 II 18 st. s.  
 „ 143 Ludewicus, einzuschalten: — qui regit s. Spiritum 2 XI 3.  
 „ 144 Mathilt, vorletzte Z. einzuschalten: 1 XIV 12.  
 An mehreren Stellen hat die irreführende Anwendung von *socer* als ‚Schwager‘ (cf. Reg. 5) zu Fehlern verleitet. Der auf die Eltern der Frau bezügliche Zusatz ist an folgenden Stellen dahin abzuändern, dass *soror* an Stelle von *filia* zu setzen ist: S. 140 bei Heidolfus, S. 141 bei Herlivus, S. 143 bei Iohan Z. 11, S. 145 bei Piligrimus Z. 4, S. 146 bei Ricolf Z. 11, S. 148 bei Wilhelm Z. 3 und Z. 7.

#### Apostelnpfarre:

- S. 157 Wolfhardus (Gerdrut), zu ergänzen: 5 III 17.

#### Niederich:

- S. 157 Adam, einzuschalten: — sacerdos 13 II 29.  
 „ 160 Arnoldus can. ss. Virginum: 1 VIII 6 st. 5.  
 „ 161 Bernhart de Frankenworth, zu ergänzen: 11 VIII 5.  
 „ 170 Gerhardus (Svenehildis), zu ergänzen: die Frau in 2. Ehe mit Sibodo.  
 „ „ Gerlivus letzte Z.: 1 IV 1 st. VI 1.  
 „ 172 Godefridus advocatus de Rile, letzte Z.: 10 XI 23 st. 33.  
 „ 176 Heinricus textor (?Enehilt) st. H. (?Enehilt).  
 „ 178 Heriman de Bikkindorp (Carissima), Z. 3: 12 VI 7 st. 17.  
 „ 186 Petrus, magister, can. s. Andree, zu ergänzen: 2 IX 4.  
 „ 188 Rudolfus de porta fori st. — de foro ferri.  
 „ 189 Svenehilt (1. Gerardus, 2. Sibodo), im Register getrennt aufgeführt.

#### Schöffenschrein:

- S. 212 Bruno Buntebart: 2 XIII 5 st. 1 XIII 5.

#### 2. Register, Stand, Beruf etc.:

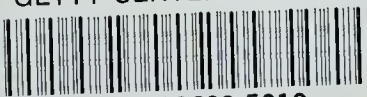
- S. 219 advocatus, Wetzlar: M 1 IV 6 st. 7.  
 „ 220 Albus, bei Herlivus (Mabilia) ist soror Godefridi st. filia zu lesen, cf. Reg. 5: socer.  
 „ „ einzuschalten: — de Angeren (Angermund, Ldkr. Düsseldorf), Rudolfus N 7 V 10.  
 „ 225 Butzweiler: Stkr. Köln st. Ldkr.  
 „ 228 Kleinedanc, einzuschalten: — Heidenricus II 293<sup>b</sup>.  
 „ 229 comes, Burggrafen, einzuschalten; Arnoldus N Statut. 1 5: II 52.  
 „ 231 Deutz: Stkr. Köln st. Ldkr.  
 „ „ Dormitarius: Slefere st. Stefer.  
 „ 236 Hardevust: die Form Hardevust zu streichen.  
 „ 237 houemeistir st. Hovemeistir, cf. Berichtigung zu S. 324 B 3 X 17.  
 „ 246 monetarius, — Otto Z. 1: I 187<sup>2</sup> st. 178<sup>2</sup>. einzuschalten: — Folpret ustor L 1 VII 5.







GETTY CENTER LIBRARY



3 3125 00639 5210



